الموعدالاديةالدية

متبادئ المعكمية الإدارية العليا وغناوى الجيمية العموية ضعام ١٩٤١ - وجيمام ١٨٨٥

عن المراث

الأراج في الفكها في المعالمة المنطقة ا

المرافق المرافق المرافقة

المرالنا عور

TAFE WAPE



إنْ أن الرادلينية الموصّوعات، مستطاعين المام، المتعادد المدارية المام، المتعادد الم

الدار العربية للموسوعات

حسن الفکھائی ۔۔ محام تأسست عام 1929

الدار الوحيدة التى تخصصت فس اصدار

الموسوعات القانونية والإعلامية

على مستوى العالم الحربس

ص . ب ۵۶۳ ـ تليفون ۳۹۳٦٦۳۰

۲۰ شارع عدلی ــ القاهرة

الموسوعة الإدارية الذيثة

متبادئ المحكمة الإدارتية العليبا وفتافك الجمعتية العشومية منذعام 1911 - دمت عام 1900

مخت إشرافت

الأستادت للفكهاني

الدكتودنعت عطية نائب رئيس بداس الدواز

الجزء المتاسع عاتبي

الطبعة الأولي

إمبدار ، السندار العسبية للموسوعات القافرة ، علاميان مسيدية و ٢٥٦١٣٠٠

بسمالتوالح تنائج و في المنظول اعتمال اعتمال اعتمال اعتمال في في في المنظون ال

تمتديم

البدار العتربية للموبشوعات بالعشياهج التى قتمت خلال اكاثرمن ربع فترنت مضى العديدمن الموسوعات القانونية والإعلامية على مشتوى الدول العربية. يسعدهاأن نقتم إلىالسادة رجال القانون ف مصر وجميع الدول العربة عدا العل المحديد الموسوعة الإداريته المحدسية مشاملة منادئ المحكمة الإدارتية العلبيا منذعام ١٩٥٥ وفتاوي الجمعتية العمؤمية منذعتام ١٩٤٦ وذلك حتى عسام ١٩٨٥ ارجومن الله عروتجه أن يحكوزالعتبول وفقناالله جمَيعًا لما فيه خيراً مُستنا العرَبِيةِ.

مسالفكهاف

معتسويات (البسناء التسامع عثم)

> عمــد ومشايخ ٠ عسلاوة ٠

طف الميسوان . غرفسة تجسيارية ٠

عسرف اداری ۰

غرفــة سياهيـــ<u>ــة</u> . غش وتسطيس •

ممل تجساری ٠

فائسدة قانونيسية ٠

فنسنقة وسيلمسة .

قانـــون ٠ قــرار اداری ·

قسرض عسام ٠ قسسمة ٠

قسم قضايا الأوقاف . قضـــاء شرعی ۰ قطساع عسلم

منهج ترتيب محتويات الموسسوعة

بوبت فى هذه الموسسوعة المبادىء القانونية التى قررتها كل من المحكمة الادارية العليا والجمعية العمومية لقسمى النفنوى والتشريع ومن تبلها قسم الرأى مجتمعا منذ انشساء مجلس الدولة بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٤٧ م

وقد رتبت هذه المبادىء مع ملخص للاحكام والفتاوى التى أرستها ترتبيا أبجديا طبقا للموضوعات • وفى داخل الموضسوع الواحد رتبت المبادىء وملخصات الاحكام والفتاوى ترتبيا منطقيا بحسب طبيعة المادة المجمعة وامكانات هذه المادة للتبويب •

وعلى هدى من هذا الترتيب النطقى بدى = قدر الامكان برصد البادى التى تضمنت تواعد عامة ثم أعتبها المبادى التى تضمنت تطبيقات أو تنصيلات • كما وضعت المبادى التقاربة جنبا الى جنب دون تقيد بتاريخ صدور الاحكام أو الفتاوى • وكان طبيعيا أيضا من منطاق الترتيب المنطقى المبادى • في اطار الموضوع الواحد ، أن توضع الاحكام والفتاوى جنبا الى جنب مادام يجمع بينها تماثل أو تشابه يترب بينها دون فصل تحكمى بين الاحكام في جانب والفتاوى في جانب آخر ، بينها دون فصل تحكمى بين الاحكام في جانب والفتاوى في جانب آخر ، بينها دون فصل الماكمة التى يدرسها والوصول بأقصر السبل الى الاالم بما أدلى في شائها من حلول في أحكام المحكمة الادارية العليا أو فتاوى الجممية الممومية لقسمى الفتوى والتشريع على حد سوا • وكثيرا ما نتلاقي الاحكام والفتاوى أو تتقارب عند رأى واحد ، بل حتى متى وجد تعارض بينها فمن المفيد ان يتعرف التارى • على هذا التعارض توا من استعراض الاحكام والفتاوى متماقبة التارى • على هذا التعارض توا من استعراض الدكام والفتاوى متماقبة بدلا من تشتيته بالبحث عما أقرته المحكمة من مبادى • في ناحية وما قررته الجمعية المعومية في ناحية الحرى •

ولما كانت بعض الموضوعات تنطوى على مبادى، عديدة ومتشسعية أرساها كم من الاحكام والفتاوى فقد اجريت تقسسيمات داخلية لهذه الموضوعات الى فصسول وفروع وزعت عليها المبادى، وما تعلق بها من فتاءى واحكام بحيث يسسهل على القارى، الرجوع الى المبدأ الذى يحتاج اليه .

وقد ذيلت كل من الاحكام والفتاوى ببيانات نسبهل على الباحث الرجوع اليها فى الاصل الذى استقيت منه بالمجموعات الرسمية التى أب الكتب الفنى بمجلس السدولة على اصدارها سسنويا للاحكام والفتاوى ، وإن كان الكثير من هذه المجموعات قد أصسحى متعذرا التوصل اليها لتقادم المهد بها ونفاذ طبعاتها • كما أن الحديث من الاحكام والفتاوى لم يتسن طبعها الى الآن فى مجلدات سسنوية • مما يزيد من القيمة العملية للموسوعة الادارية الحديثة ويعين على التفانى فى الجهد من أجل خدمة عامة تتمثل فى اعلام الكافة بما ارسساه مجلس الدولة ممثلا فى محكمته الادارية العليا والجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع من مبادى ويهدى بها •

وعلى ذلك فسيلتقى القارى، ف ذيل كل حكم أو فتسوى بتاريخ الباسة التى صدر فيها الحكم والفتوى ، ورقم الطعن أمام المحكمة الادارية الطيا التى صدر فيها الحكم ، أو رقم اللف الذى صدرت الفتوى من الجمعية المعومية أو من قسم الرأى مجتمعا بشسأته ، وان تندر الانسارة الى رقم اللف بعض الحالات القليلة فسيلتقى في تلك الفتسوى بدلا من ذلك بالرقم الذى صدرت فيه الفتسوى الى الجهة الادارية التى طلبت الرأى وتاريخ هذا التصدير ،

وق كثير من الاحيان تتأرجح المحموعات الرسمية التي تنشر المتاوى بين هذين البيانين الخاصين متشير تارة الى رقم ملف الفتوى وتشير تارة أخرى الى رقم الصادر وتاريخه ٠

ومشال ذاك:

(طعن ١٥١٧ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٧/٤/١٣)

ويعنى ذلك حكم المحكمة الادارية العليسا في الطعن رقم ١٥١٧ لسنة ٢ ق الصادر بجاسة ١٣ من أبريل ١٩٥٧ •

مشال ثان:

(ملف ۲۸/۱/۸۱ جلسة ۲۷۲/۶/۸۱)

ويقصد بذلك الفتوى التى أصدرتها الجمعية المصومية لقسمى الفتسوى والتشريع جلسة ١٤ من يونية ١٩٧٨ بشان اللف رقم ٧٧٦/٤/٨٦

مثال آخر ثالث:

(نتوی ۱۳۸ فی ۱۹۷۸/۷/۱۹)

ويقصد بذلك فتوى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع التى صدرت الى جهة الادارة طالبة الفتوى برقم ١٣٨ بتاريخ ١٩ من يواية ١٩٧٨ ٠

كما سيجد القارىء تعليقات تزيده الماما بالموضوع الذى بيحثه .

وبعض هذه التعليقات يتعلق بفتوى أو حكم • وعندند سسيجد التعليق عقب الحكم أو الفتوى المعلق عليها ، وبعضها يتعلق بالموضوع برمته أو بأكثر من فتوى أو حكم بداخله وعندئد سيجد القارئ هذا التعليق فى نهاية الموضوع • وعلى الدوام لن تحمل التعليقات أرقاما مسلسلة كما هو متبع بشأن المبادئ المستخلصة من الفتاوى والأحكام المنشورة •

وبذلك نرجو أن نكون قد أوضحنا للقارىء المنهج الذى يجدر أن

يتبمه فى استخراج ما يحتاجه من مبادى، وتعليقات انطوت طبهها هذه الموسوعة ولا يفوتنا فى هذا المقام أن نذكر القارى، بأنه سوف يجد فى ختام الموسوعة بياتة تفصيليا بالاحلات ، خلك لتملق عديد من الفتاوى والأحكام بأكثر من موضوع ، فاذا كانت قد وضعت فى أكثر الموضوعات ملامعة ألا أكه وجب أن تشير أليها بمناسبة الموضوعات الأخرى التى تمسها الفتوى أو المكم من قريب أو بعيد .

والله ولى التسوفيق

حسسن الفكهاني ــ نعيم عطيــة

عمد ومشايخ

الفصل الأول : الشروط الواجب توافرها لترشيح العمدة أو الشيخ •

الفصل الثاني : الشروط الواجب توافرها في الناخب •

الفصل الثالث : كشوف المرشحين •

الفصل الرابع: الانتخاب والتعيين •

الفصل الخامس: التأديب والفصل •

الفصل الأول

الشروط الواجب توافرها لترشيح العمدة أو الشيخ

قاعسدة رقم (١)

البسدا:

شرط حسن السمعة - استناد جهة الادارة الى التحسريات الصادرة من أجهزة ألدولة الختصة - اختلاف هذه الاجهزة في بعض الامور وترجيح الجهة الادارية لبعضها على البعض الآخر - يستظل في اطلاقات الادارة مادام أن قرارها لا يشوبه تصف أو انحراف •

ملخص الحكم :

ان جهة الادارة قد استبعدت اسم المدعى من كتسف الجائز تربيحهم لنصب العمدية لعدم توافر شرط حسن السمعة وحسو من الشروط الواجب توافرها قانونا فيمن يمين عمدة واستندت في ذلك الى التحريات الصادرة من اجهزة الدولة المختصة بلجرائها وان كانت هذه الاجهزة قد اختلفت في بعض الأمور غان الجهة الادارية قسد رجحت بعضها على البعض الآخر هذا من حقها اذ أن تقدير توافر شرط حسن السمعة ، على ما جرى به قضاء هذه المحكمة ، من اطلاقات جهة الادارة بحيث تترخص في تقديره وفقاً لما تراه محققًا للمصلحة العامة مادام أن تقديرها لا يشوبه تعسف أو انحراف ولم يقم دليل من الاوراق على شيء من ذلك ،

(طعن رقم ١١٦٧ لسنة ٧ ق _ جلسة ١١٦٠/١/١١)

قاعدة رقم (٢)

المسدان

نص القاتون رقم 181 أسنة 1920 على أن الاعضاء المتنفين بلجنة الشياخات يختارون بالدور ــ أفغال هذا الاجراء لا يرتب بطلانا ·

ملخص الحكم :

ان القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ ، الخاص بالمعد والمسايخ ، قد نص فى المادة ١٢ منه على ان الاعضاء المنتجبين بلجنة الشسياخات يختارون بالدور ، الا ان اغنال هذا الاجراء لا يترتب عليه البطلان ، لأن القانون لم ينص على بطلان التشكيل أن لم يكن الحضور بالدور ، كما ان هذا ليس فى ذاته اجراء جوهريا أو ضائة أسساسية ، بل لا يعدو الأهر فيه أن يكون من قبيل توزيع العمل بين هؤلاء الأعضاء ،

(طعن رقم ٧٣٠ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٨/٣/٢٩)

قاعسدة رقم (٣)

البسدا:

كشف الجائز ترشيحهم للشياخة ــ شموله للمطعون على تعيينه رغم فقدانه شرط النصاب المالى ــ لا ينزل الكشــف منــزلة القرار المحوم مادام ان الملعون عليه لم يكن فاقد النصاب اطلاتا وانما كان قد تام خلاف حول تقدير ما يملك •

ملخص الحكم:

لا صحة فيما ذهب اليه الطاعن فى صحيفة طعنه ــ من أن كشف ترشيحهم الذى حرره المركز كان معينا بعيب جسيم ، هو فقدان شرط النصاب المالى المطعون على تعيينه ــ لا صحة فى ذلك لأن المطعون على تميينه لم يكن معدوم النصاب اطلاقا بمعنى أنه كان لا يملك أطيانا باللدة بل الثابت أنه يمتلك بها أرضا زراعية وفقط قام الخلاف حول تقدير ما يملك فيها يقطق بتحديد النصاب المالى التطلب للترشيح لوظيفة الشياخة فقد قامت جهة الادارة ابتداء بادراج اسمه في كشف الجائز ترشيحهم مما قد يستشف معه اطعنانها الى امتلاكه للقدر الذي تقد به و ويؤكد هذا المنى تقديم الشكوى الأولى ضده ثم قيام الادارة بتحقيقها والانتهاء منها الى ثبوت عدم صحتها الأمر الذي رأت الوزارة معه اصدار قرارها باعتماد تعيينه في ٥ من أبريل سسنة بالادارة بوان تقديم الشكوى من المدعى بعد هذا التميين والانتهاء من بحثها الى أن المطون في تعيينه يملك أقل من القددار المقيد به أمر لا يمكن أن ينزله الكشف منزلة القرار المعدوم ،

(طعن رقم ١١٦٧ لسنة ٧ ق _ جلسة ١١٦٥/١/١٦)

قاعــدة رقم (})

المسدا:

عمدة ــ تعين ــ شروط الحيازة لارض زراعيــة • يشترط ان تكون الارض الزراعية التي يحوزها الرشح لوظيفة المعدة مستظة بالزراعة فعلا ، هذا الشرط يعتبر منتفيا اذا ما كانت الارض التي يمتلكها الرشح مؤجرة لديرية التربية والتعليم لاستعمالها ملعب لدرسة •

ملخص الحكم :

ان المشرع قصد أن تكون الأرض التي يحوزها المرشح لوظيفة الممدة مستفلة بالزراعة فعلا ٥٠ ولما كان الشابت أن السابمة عشر قيراطا التي يمتلك المطعون على ترشيحه جزءا منها ، غير مستفلة بالزراعة بل انها مؤجرة لمديرية التربية وااتعليم الاستمعالها ملعبا بالدرسة الاعدادية بالقرية ومن ثم فقد انتفى عنه شرط حيازة أرض مستفلة في الزراعة فعلا ويكون قيده بكشف المرشحين لوظيفة العمدة قد وقع مخالفا للقانون حقيقا بالالفاء و

(طعن رقم ۸۹۸ لسنة ۱۲ ق ــ جلسة ۱۸/۵/۱۹۲۸)

الغصل المثاني

الشروط الواهب توافرها في الناهب

قاعسدة رقم (٥)

المسدا:

لم يعد من الجائز ابداء الراى شفاهة الا على سبيل الاستثناء بالنسبة للمكفوفين وغيهم من ذوى الماهات التي تحول دون امكان ابداء الراى بالتأشي على بطاقات الانتضاب الساس ذلك ا السماح بابداء الراى شفهيا لفي هؤلاء ينطوى على اهدار لاهدى الضمانات الاساسية التي اريد تحقيقها لكفالة سلامة الانتخاب •

ملخص الحكم:

ان اللائحة التنفيذية المقانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ قد عدلت بالقرار رقم ه لسنة ١٩٥٨ بحيث أهبحت احكامها في شأن طريقة أبداء الرأي في حالة ١٩٥٨ بحيث أهبحت احكام القانون رقم ٧٣ لسنة المء عدم الجائز أبداء الرأي شدفاهة الاعلى سبيل الاستثناء بالنسبة الى المكفوفين وغيرهم من ذوى العاهات التي تحول دون أمكان أبداء الرأي بالتأشير على بطلقات الانتضاب بوذلك لضمان السرية التامة وتوفير الحرية الكاملة للناخبين والسماح بابداء الرأي شفاهة لمير المكوفين وذوى العاهات ينطوى على اهدار الاحدى المائات الأساسية التي أريد تحقيقها لكفالة سلامة الانتخاب حي السرية التامة تمكينا للناخبين من الاعراب عن آرائهم الحقيقية بحرية تامة دون خوف أو وجل ٠

(طعن رقم ١ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٩٦٩/٣/٨)

الفصل الثالث

كشوف الرشمين

قاعبدة رقم (٦)

البسدا:

كشوف المرشحين المتصوص عليها في المادة الرابعة من القانسون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ ــ لا تعتبر نهائية مادام حق الاضافة والعـــنف فيها مفتوحا امام اللجنة الثانية المتصوص عنها في المادة السادسة .

ملخص الحكم :

ان الكشوف التي تحررها اللجنة المنصوص عليها في المادة الرابعة من انقانون رقم ١٩٠٦ لسنة ١٩٥٧ في شأن العمد والمشليخ لا تعتبسر نهائبة مادام الباب يظل مفتوحا لاضافة اسماء اخرى الى الكشف أو حفف أسماء فيه عن طريق الالتجاء الى اللجنة الثانية المنصوص عليها في المادة السادسة ولا تصبح هذه الكشوف نهائية الا بعد ان تبت هذه اللجنة في الطلبات المقدمة اليها ، ولذلك فانه مهما كان السبب الذي أدى أنى عدم درج اسم المدعى في الكشف الذي حررته اللجنة الأولى فان المدعى كان الساب أمامه مفتوحا لقيد اسمه عن طريق اللجنة المادنية .

(طعن رقم ٩٢٥ لسنة د ق _ جلسة ١٩٦١/٢/٢٥)

قاعدة رقم (٧)

المسدا:

ميعاد الشهر المصوص عليه في المادة السادسة من القانون رقم ١٠٦ اسنة ١٩٥٧ في طلبات الاضافة والحذف من كشوف الرشمين ــ ميماد توجيهي وتنظيمي لا يترتب على مفالفته أي بطلان .

ملخص الحكم :

ان النص فى المادة السادسة من القانون رقم ١٠٦ لسسنة ١٩٥٧ فى شأن العمد والمشايخ على أن يفصل فى طلبات الاضافة والحذف فى كشوف المرسحين خلال الشهر التالى لانقضاء ميعاد تقديم هذه الطلبات انما هو من قبيل حسن التوجيه والتنظيم ، ومن ثم لا يتسرتب على مخالفته أى بطلان .

(طعن رقم ٩٢٥ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٦١/٢/٢٥)

قاعسدة رقم (٨)

المسدا:

ان الوعد الخاص بتحرير كشوف اسماء الاشخاص الذين تتوافر فيهم شروط المعدة أو الشيخ ومن لهم حق اختيارهما (م ؟) وكذلك الوعد الغاص بغصل لجنة الطعون في الطلبات التي تقدم اليها (م ؟) لا يعتبر من الاجراءات الجوهرية التي يترتب على اغفالها البطلان — أما الموعد المين لتقديم طلبات الحنف والاضافة (م ٨) فاته يخطف في طبيعته وفي حكمه عن الموعدين السابقين فها من الاجاراءات الجوهرية التي يترتب على تجاوزها البطلان •

ملخص الفتوى:

قد استعرض قسم الرأى مجتمعا موضوع الواعيد الفاصة باجراءات تحرير كشوف الناخين والمرشدين المنفسوص عليها في القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٨ الخاص بالعمد والمسليخ بجلسته المنعقدة في ١٣ من مارس سسنة ١٩٤٧ والاعظ أن المواد المتعلقة بهذه الواعيد هي:

المادة الرابعة : عند خلي وظيفة العمدة أو الشيخ يجرر المجلس ف خلال أسبوعيز من يوم الخلو كشفا بأسماء الاشخاص الذين تتوافر هيهم الشروط • أربي أشف المادة السابعة : عند تحرير كشف المرشحين العمدية يحرر كشف آخر بأسماء من لهم اختيار العمدة ،

المادة الثامنة: عقب تحرير الكشوف الشاملة الأسماء المرشدين اللعمدية والشياخة ومن لهم حتى اختيار العمدة يعرض لدة أسبوع في مقر العمدية وفي الأماكن المطروحة في القرية مستضرج من كل هذه الكسوف ولكل من أهمل قيد اسمه بدون وجه حتى أن يطلب قيده فيه ولكل من كان اسمه مقيدا بالكشف أن يطلب حذف اسم من قيد بغير وجه حتى •

وتقدم الطلبات بذلك كتابة الى مأمور المركز فى خلال مدة العرض والأسبوع التالي له •

المدة التاسعة تفصل فى الطلبات المذكورة لجنة مؤلفة من وكيل المديرية رئيسا ومن أحد أعضاء النيابة ومن أحسد أعضساء لجنسة الشياخات الاعيان من غير المركز التلبع له القرية وذلك فى العشرة أيام التالية لانقضاء ميماد تقديم الطلبات • وتكون قرارات اللجنة نهائيسة وتصدر بأغلبية الأصوات وتبلغ قرارات اللجنة الى المركز •

وقد انتهى رأى القسم الى وجوب التفرقة بين الموعدين المنصوص عليه فى المادة الرابعة والتاسعة من جهة والموعد المنصوص عليه فى المادة الثامنة من جهة أخرى فعوعد الأسبوعين المنصوص عليه فى المادة الرابعة والخلص بتحرير كشوف أسماء الأشخاص الذين تتوافر فيهم الشروط الواجب توافرها فيمن يعين ععدة أو شيخا وفيمن لهم حق اختيار العمدة أو الشيخ وكذلك موعد العشرة أيام المنصوص عليه فى الخلاة التلسعة والخاص بفصل لجنة الطعون فى الطلبات التى تقدم البيا ، هذان الموعدان قد عينا لكى يقوم المركز واللجنة المختصة باجراءات معينة هى تحرير الكشوف والفصل فى الطلبات التى تقدم فى شانها ،

والمقصود بها تنظيم عمل من أعمال الجهات الادارية لتفادى بطء الادارة وتراخيها ومن ثم لا يعتبران من الأجراءات الجوهرية التي يترتب على اغفالها البطلان خصوصا أنه لو تنيل بعكس ذلك لكان معناه أنه اذا لم يحرر المركز الكشوف في خلال الأسبوعين لترتب على ذلك أن كل كشف يحرره بعد ذلك يكون باطلاه

ومن ثم لا يمكن تعيين العمدة أو الشيخ وهي نتيجة لا يمكن أن يكون الشارع قصدها .

أما الموعد المنصوص عليه فى المادة الثامنة الخاص بتعيين موعد لتقديم طلبات الحذف أو الاضافة (فى أسبوع العرض والاسسبوع التالى له) غانه يختلف فى طبيعته وحكمه عن الموعدين السابقين فهـو من الإجراءات الجوهرية التي يترتب على تجاوزها البطلان لسببين :

الأول : أنه تجب التفرقة بين المواعيد المينة للجهات الادارية للجمراء عمل من الأعمال وبين المواعيد المعينة لمباشرة حق من المحقوق كحق الطمن في كشوف المرشحين أو الناخبين ، اذ من المسرر أنه اذا عين الشارع موعدا لمباشرة حق ترتب على تجاوز هذا الموعد سقوط هذا الحق _ : نعتبر الموعد في هذه الحالة من الاجراءات الشكلية الجوهرية التي يكفى عدم مراعاتها للقضاء بالمطلان دون حاجة الى النص على ذلك مراحة .

الثانى: أن المادة التاسعة من القانون نصت على أن تقوم اللجنة المختصة بالفصل فى طلبات الحذف والإضافة فى العشرة الأيام التالية لانتضاء موعد تقديم هذه الطلبات فطبقا لهذا النص ينقضى موعسد تقديم الطلبات بانقضاء أسبوع العرض والاسبوع التالى له •

ويستفاد من ذلك أنه بمد انتهاء هذا الموعد تبدأ اللجنة في مباشرة عملها ولا يجوز أن تقدم اليها طلبات جديدة •

(منتوی ٥٥/١٥/١٥ في ١٩٤٩/٣/١٦)

قاعدة رقم (٩)

البسدا:

مدى سلطة وزير الداخلية في عملية انتخاب العمد •

ملخص الفتوي :

يباشر وزير الداخلية بمقتضى المادة ١١ من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمشايخ سلطتين : الأونى ، سلطة الرقابة على عملية الانتخاب في كافة مراحلها بيباشرها عند النظر في اعتماد قرار لجنة الشياخات ، فاذا تبين له أن الانتخاب مشوب بالبطالان في أية المرحلة من مراحله فله أن بيطله ابتداء من تلك المرحلة ، الثانية ، سلطة الماجمة بياشرها عندما تقع اجراءات الترشيح والنمين سليمة مجردة من الميوب والأخطاء وله بمقتضى هذه السلطة أن بيحث شخصية المتخب وأحواله ، بحيث اذا ما وضح له أن مثله لا يـوتمن على الوظيفة أو المسلحة العامة ، حق له أن يرفض الموافقة على انتضابه مهما كانت اجراءات انتخابه سليمة ، ويعيد الأوراق الى لجنة الشياخات لدعوة الناخبين الى انتخاب المعدة من جديد .

(نتوی ۱۹۵۳ فی ۱۹۵۳/۱۱/۳)

قاعدة رقم (١٠)

المِسدأ:

كشف الرشمين للممدية ــ الاعتراض على من وردت اسماؤهم به ــ صفة في الاعتراض ــ لا نتوافر في فاقد شرط الاللم بالقــراءة والكتابة ولم يدرج اسمه في هذا الكشف •

ملخص الحكم :

متى ثبت أن المدعى فاقد لشرط الالمام بالقراءة والكتابة ، ولامحل

لادراج أسمه في كشف الجائز ترشيحهم لوظيفة عمدة ، غلا تكون له ثمة صفة في الاعتراض على من ورد اسمه في هذا الكشف •

(طعن رقم ۱۵۸ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٩٦١/٦/٢٤)

قاعسدة رقم (١١١)

المسدا:

كشوف المرشحين المنصوص عليها في المادة الرابعة من القانسون رقم 1.1 لسنة 1907 في شأن المعد والمشايخ للمائلت قيد من اهمل تقيد اسمه ، وحذف اسم من قيد بغير وجه حق للم وجوب تقديمها في الماد المحدد في المادة الخامسة من هذا القانسون ، ومع مسراعاة الإجراءات التي فرضتها للمائل صاحب الشان برقية الى المسيد مستفسرا عما تم في شأن درج اسمه بكشف المرشحين للا تتضمن الحنا على ما انطوت عليه الكشوف من استقاط استمه ، ولا تعتبر اعتراضا على مضمونها .

ملخص الحكم:

ان المادة الخاصة من القانون رقم ١٠٥٦ لسنة ١٩٥٧ في شسأن العمد والمشايخ تنص على أنه « عقب تحرير الكشوف المشار اليها في المادة السابقة يعرض لمدة عشرة ايام في الأماكن المطروقة التي يحددها المدير بالقرية مستخرج من هذه الكشوف ولكل من أهمل قيد اسسمه بدون وجه حق أن يطلب قيده فيه ولكل من كان اسمه مقيدا بالكشف أن يطلب حذف اسم من قيد اسمه بغير وجه حق و رتقدم الطلبسات يذلك كتابة إلى مأمور المركز خلال مدة العرض والعشرة ايام التالية لها ويعطى عنها المأمور المصالات » و

كما نصت المادة السادسة من القانون المذكور على أنه تفصل فى الطابات الذكورة لجنة مؤلفة من السكرتير العام للمديرية رئيسا ومن أحد وكلاء النيابة ومن أحد اعضاء لجنة العمد والمسايخ المنتخبين من غير المركز الذي تتبعه القرية وذلك خلال الشهر التالي لانقضاء ميماد

تقديم الطلبات ، وتصدر قرارات اللجنة بأغلبية الأصدوات ، وتكون هذه القرارات نهائية ·

ومن حيث أنه بيين من النصوص السالفة أن الشارع قد قصد الى حصر الطلبات التي تقدم خلال مدة عرض الكشوف والعشرة أيام التالية وقيدها بأن تقدم كتابة الى المأمور على أن يستحصل مقدمها على ايصال يثبت تقديم اعتراضه الكتوب • وهذا الذي أوجبه القانون من اوضاع وقبود قاطع في الدلالة على أن ميعاد الاعتراض الشسار اليه يجب التزامه وأنه لابد كذلك من مراعاة الاجراءات التي فرضها القانون لضمان احترام الميعاد ذلك أنه انما اقتضى حصول الاعتراض لدى المأمور بالذات وتسلم ايصال منه دال على تقديم الطلب كى يكفلُ اثبات تاريخ تقديم الاعتراض في الميعاد الذي حددته المادة الخامسة من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ قطعا لشبهة التحايل على مراعاة الميماد الذكور فاذا وضح بجلاء من الأوراق ان المدعى قد اكتفى بأن أبرق الى المدير مستفسراً عما تم في شأن ما طلبه بادىء ذي بدء من درج اسمه بكشف المرشمين ، وهو الطلب الذي كان قدمه عند اعداد الكشوف وقبل عرضها ، فأن برقيته الشار اليها لا يستفاد من صيعتها حتى مجرد اطلاعه على هذه الكشوف اثناء عرضها فضلا عن اعتراضه عليها ، ولا تتضمن طعنا على ما انطوت عليه من اسقاط اسمه بالمعنى الذي يقصده القانون ، وتكون لجنة الفصل في الطعون محقة اذا لم تر فيها اعتراضا على مضمون الكشوف المذكورة مما يجب عرضه على لجنة الفصل في الطعون و الطلبات •

(طعن رقم ١٥٥١ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١١/١١/١١)

قاعدة رقم (١٢)

البسدان

قرار لجنة غدص الطعون والطلبات برغض طلب قيد اسم بكشف المرشحين للعمدية لا احاط به من شبهات تكفى للنيل من سمعته وعدم الاطمئنان الى ترشيحه لنصب العمدية الذى هو وثيق الصلة بالأمن ق الجهة _ ترخصها في ذلك بحسب مقتصيات المسلحة العامة مادام لم يثبت انها كانت متجنية أو مستهدفة تحقيق شهوة انتقامية أو هــوى شخصى يجافي المسلحة العامة _ لا تتريب عليها أذا رأت أنه لا يتفق والصالح العام ترشيح شخص للعمدية هو شقيق قاتل العمدة السابق •

ملخص الحكم:

اذا كان اتهام المدعى في الجناية ووقفه عن العمل بسببها ماثلين تحت نظر لجنة فحص الطلبات والطعون بالديرية لدى اصدار قرارها مرفض طلب قيد اسمه بكشف الرشحين للعمدية ، اذ رأت ، وهي هيئة محايدة ، فيما احاط به من شبهات ما يكفى للنيل من سمعته وعدم الاطمئنان الى ترشيحه لنصب العمدية الذي هو وثيق الصلة بالأمن في الجهة ، وذلك بسلطتها التقديرية التي تترخص فيها بحسب مقتضيات المصلحة العامة والتي لم يثبت أنها كانت متجنية عليه في استعمالها بما يجاوز حقيقة الواقع أو أنها كانت مستهدفة بها تحقيق شهوة انتقامية أو هوى شخصى يجافى المصلحة العامة ، الأمر الذي ينزه قرارها عن مظنة اساءة استعمال السلطة ، ولاسيما أن حكم محكمة البعنايات قد استظهر في اسبباب الحزازات والعداوات التي كانت محتدمة بين عآئلة المدعى والمجنى عليه بسبب التنافس على العمدية وعلى الشياخات الخالية ، وسعى الدعى بالذات لفصل هذا الأخير من العمدية ، وشكاواه نسده ، وقيام المتهم ، وهو شقيق المدعى القساطن معه في معيشة واحدة ، بقتل المجنى عليه بعية تخليص شقيقه منسه واخلاء السبيل أمامه للوصدول الى تقلد منصبه • وقد أكد معضر تحريات ضابط مباحث مركز اولاد طوق شرق ، المحرر في ٦ من مارس سنة ١٩٥٧ والرفق بملف قضية الجناية الصادر فيها هذا الحكم أشتراك المدعى في هذه الجناية بطريق التحريض للاسباب البينة تفصيلا في المحضر الشار اليه ، ومن ثم فان القرار الطعون فيه

المنى على عدم توافر شرط حسن السمعة في المدعمة يكون قائمة على سببه المبرر له قانونا والذي له أصل ثابت في الأوراق استخاصت منه الادارة النتيجة التي انتهت اليها استخلاصا مسائما ، اذ رأت أنه لا يتفق والصالح العام ترشيح شخص للمعدية هو شقيق قاتل المعدة السابق في الظروف التي أحاطت بهذا القتل .

(طعن رقم ۱۹۲۸ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٠/١١/١٠)

قاعسدة رقم (١٣) من من المالية

البسيدا:

استقلال عملية تحرير كثسوف الناخبين والرشحين وعرضها والفصل في الطعون المتعلقة بها عن عملية اختيار العمدة ــ قرار لجنة الشباخات باختيار العمدة ــ سلطة التصديق عليه من عدمه ــ من اختصاص وزير الداخلية •

*

ملخص الحكم :

بيين من استقراء نصوص القانون رقم ١٤١ الصادر في ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٤٧ الخاص بالمعد والمسايح أن المسرع قسم ، منذ البداية ، عملية تمين العمدة الى مرحلتين اساسيتين : أولاهما ، حصر الإنسخاص الذين لهم حق اختيار المعدة ، باعداد كشوف المرسحين والناخبين بوساطة المركز ، والطعن فيها أهام لجنة الطعون و والثانية ، اجراءات اختيار المعدة بوساطة لجنة الشياخات بعد اجراء الانتخاب على الوجه المبني بالقانون ، واعتماد قرار اللجنة من وزير الداخلية ، وكل من هاتين المرحلتين مستقلة بذاتها عن الأخرى ، فبعد خلو منصب المعمدية يحرر المركز كشفين احدهما خاص بالمرسحين (المادة ٤ من القانون رقم ١٤١ اسنة ١٩٤٧) ، والثاني خاص بالناخبين (المادة ٧ من القانون) ، ثم يعرض الكشفان لدة اسبوع في مقر المعدية وفي القرية ، ولكل من أهمل قيد اسسمه بغير حق ان يطلب قيده ، ولكل من كان اسمه مقيدا بالكشف أن يطلب خذف اسسم يطلب قيده ، ولكل من كان اسمه مقيدا بالكشف أن يطلب خذف اسسم

من قيد اسمه بعير حق (المادة ٨) ؛ وتقدم هذه الطلبات الى مأم ور المركز كتابة خلال مدة العرض والأسبوع التالى له ، وتفصل فى هذه الطلبات لجنة مشكلة وفقا للهادة التاسعة من القانون سالف الذكر من وكيل المعيرية رئيسا ، ومن أحد أعضاء النيابة واحد أعضاء لجنة الشياخات من الأعيان ، وتكون قرارات هذه اللجنة نهائية ، وعند ذلك تنتمى المرحلة الأولى ، وتبدأ المرحلة الثانية وهي اختيار العمدة ، فتدعو لجنة الشياخات أمامها الأشخاص الذين لهم حق اختيار العمدة نائدي الماشرة) ثم تختار المعدة ، ولا يكون قرارها فى الاختيار نهائيا الا بعد اعتماده من وزير الداخلية الشذى له ألا يسوافق عليه فيميده الى اللجنة مشفوعا بملاحظاته (المادة ١١ من القانون) ، وهذا النص صريح فى أن الذى يملك التصديق على قرار لجنة الشياخات من

رَ الْمُعَنُّ رَبِّم ٢٢ السَّنَة ٣ ق _ جلسة ١٩٥٧/٦/٢٧)

قاعدة رقم (١٤)

المسدا:

القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ - تقسيم عملية تعيين الشيخ
 الى مرحلتين أساسيتين أولاهما أعداد كشوف الجائر ترشيحهم والطمن
 فيها أمام لجنة الطعون - الكشوف نهائية بالقصل في الطعون أو فوات
 ميماد الطعن دون طعن - المرحلة الثانية هي الترشيح والانتخاب ثم
 التعيين واخيرا اعتماد من وزير الداخلية •

ملخص الحكم:

ان القانون رقم ١٠٦ اسسنة ١٩٥٧ الذي كان سساريا وقت خلو الشياخة المنوه عنها بعد أن نص في المادة ٣ منه على الشروط السواجب توافرها فيمن يمين شيخا ومنها النصباب المالي نص في المادة ٤ على آنة « عند خلو وظيفة الشيخ يحرر المركز كشفا باسماء من تتواهر فيهم الشروط الواردة في المادة الثالثة ، وإذا كان عدد المقيدين بهذا الكشيف آهل من خمسة أكمل عددهم معن يقويهم في ملكية النصاب » • ثم نص في المادة على عرض مستفرج من هذا الكشيف لدة عشرة أيام وأنه « كل من أهمل قيد اسمه بدون وجه حتى أن يطلب قيده فيه ، ولكل من كان اسمه مقيدا بالكشف أن يطلب حذف اسم من قيد اسمه بتير وجه حق ، وتقدم الطلبات بذلك كتابة الى مأمور المركز خلال مدة المسرض والعشرة أيام التآلية لها » ونص في المادة » على تشكيل لجنة المصل في هذه الطلبات وتكون قرارات هذه اللجنة عائية وتبلغ للمركز لتنفيذها ، ثم نص في المواد التالية على اجراءات الترشيح والانتخاب والتمين وأخيرا اعتماد هذا التمين من السيد وزير الداخلية ،

وييين من هذه النصوص — كما قالت المحكمة الادارية في جكمها الملمون فيه ، وبحق أن الشرع قد قسم عملية تعيين الشيخ الى مرحلتين أساسيتين أولهما اعداد كشوف الجائز ترشيحهم والطمن فيها آمام لجنة الطمون المنصوص على تشكيلها بالمادة ٢ سالفة الذكر و ونص على اعتبار هذه الكشوف نهائية بالفصل في الطمون أو بفوات ميماد الطمن أذا لم تقدم طمون ، والمرحلة الثانية هي عملية الترشيح والانتخاب ثم التميين من السيد وزير الداخلية ومعرفة لجنة المعد وأخيرا اعتماد التعيين من السيد وزير الداخلية و

﴿ طَعَنَ رَمَّمُ ١١٦٧ لَسَنَةً ٧ قَ _ جَلْسَةً ١/١/١/١٦١)

قاعسدة رقم (١٥)

المسدا:

كشف الرشحين _ التعديل فيه بالحذف او الاضافة بعد عرضه ومرورته نهائيا _ غير جائز •

مَلْقُص المكم :

ليس في نصوص القانون ما يخول الجهة الادارية بعد اعداد كشف المجائز ترشيحهم للعمدية وعرضه وصبح ورته نهائيا الم المدن المدن منه أو بالاضافة اليه و

الله والمعلى أرفتها كالمهة النسنة ١٠ق ألك خلاقية ١٩٦٧/٦/١٧) مع المدارة

القصل الرابع

الانتخاب والتميين

قامسدة رقم (١٦)

البسدا:

عملية انتخاب المصدة ــ اجراءاتها ــ بيان المراحل الثلاث التي تمريها

ملخص الحكم:

ييين من استقراء نصوص القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ في شأن العمد والمسايخ - أن المشرع قد نظم الراحل التي تتم فيها عملية انتخاب العمد وأولى هذه الراحل هي حصر الأشخاص الذين تتوافر فيهم الشروط المنصوص عليها في المادة الثالثة من القانون واعداد كشف بأسمائهم ... وثاني هذه المراهل هي الترشيح للعمدية وأحالة طلبات الترشيح للاتحاد القومي وثالثها هي مرحلة انتخاب العمدة واعتماد تعيينه _ وقد حدد القانون لكل من هذه الراحل مجالها ورسم الاجراءات الخاصة بها والحد الذى تنتهى عنده ... فبعد خلو العمدية يحرر الركز كشف بأسماء الأشيخاص الجائز ترشيعهم للعمدية يعرض لدة عشرة أيام ولكل من أهمل قيد اسمه بغير حق أن يطلب قيده ولكل من كان اسمه مقيدا بالكشف أن يطلب حذف اسم من قيد اسمه بغير حق وتقدم هذه الطلبات خلال مدة العرض والعشر ألأيام التالية وتفصل فيها لجنة مشكلة وفقا للمادة السادسة من القانون وتكون قراراتها نهائية وعند ذلك تنتهى المزهلة الأولى ومتى أصبح كشف أسماء الجائز ترشيحهم نعائيا تبدأ المرهلة الثانية بفتح باب الترشيح للعمدية بقرار من المدير يعرض لدة سبعة أيام يجوز غلالها لكل من ورد أسمه بالكشف المشار اليه أن يرشح نفسه للممدية ويعيل المدير طلبات الترشيح خلال ثلاثة أيام من قفلً باب الترشيح الى الاتحاد القومى لفعصها والبت فيمن يقبل ترشيخهم وذلك خلال شهر من تاريخ اخطاره ويكون قراره في هذا الشان نهائيا وغير قابل للطعن باى طريق من طرق الطعن و فاذا قبل الاتحاد القومي اكثر من مرشح تبدا المرحلة الثالثة بأن يصدر الحديد قسراره بدعسوة الناخين المقيدة أسماؤهم في جداول الانتخابات الخاصة بالقرية لانتخاب المعمدة من بين المرشحين المقبولين ، وبعد أن يبدى الناخبون رأيهم على الوجه المنصوص عليه في القانون يعرض محضر لجنة الانتخابات على المجنة المعد والمسايخ لتعمين المرشح الفائز ويرفع قرار هذه اللجنة الى وزير الداخلية الذى له وفقا لحكم المادة ١٤ من القانون أن يعتمد ذلك القرار بعد التحقق من سالامة الاجراءات ومطابقتها للقانون أو أن العراءات مصايحة الإحراءات مصحيحا و

(طعن رقم ٣٨٥ لسنة ٩ ق _ جلسة ١٩٦٧/٦/١٧)

قاعــدة رقم (١٧)

البسدا:

وظيفة المعدة من الوظائف العامة التى يتم شغلها وفق اجراءات وسنن تكفل القانون بتحديدها على نحو جامع ماتع — واجب الادارة أن تلتزم بما نص عليه القانون في هذا الخصوص — خروج الادارة على نصوص القانون يمثل عبيا جوهريا بيطل الاجراء الذي شابه العيب والاجراءات اللاحقة له — عدم اعتراض اصحاب الشان اثناء انعقاد اللجان الخاصة بالانتخاب أو الفرز — لا تأثير له — اساس ذلك — ليس صحيحا أن اعتبارات المسلحة العامة تأبى اعادة الانتخاب لما يترتب على ذلك من بذل وانفاق المال — اعتبارات المسلحة العامة توجب تطبيق على وجهها الصحيح بصفة مجردة — يتعين اجراء الانتخاب بطريقة سابقة حتى يتقلد وظيفة العمدة الشخص المؤمل لها •

医乳腺病 医多线 网络皮肤 医皮肤皮肤

e de la companya de l

ملفس الفتوى :

أن المادة ٨ من القانون رقم ٩٥ ماسنة ١٩٩٤ في المعد والمسايخ تَنْص على أن « يبدى الناخبون رايهم في انتخابات العمد أمام لجنب تؤلف برئاسة السكرتير العام لديرية الأمن أو أحد صباط الشرطة من ربية مقدم على الإقل وعضوية أحد أعضاء لجنة العمد والمسايخ وأقدم مشايخ القرية غير المرشحين وثلاثة من الناخبين المقيدين بجدول انتخاب القرية وأحد الموظفين العموميين ويكون سكرتير اللجنة •

ويجوز تشكيل لجان فرعية من موظف عمومي تكون له الرئاسة ومن ثلاثة من الناخبين المتيدين بجدول انتخاب القرية وأحد الوظفين المعوميين اعضاء ويكون هذا الأخير سكرتيرا للجنة ٥٠٠٠ » .

وتنص المادة 4 من هذا القانون على أن « تتكون لجنة فرز أصوات الناخبين من رئيس اللجنة العامة وعضو لجنة العمد والمسايخ وأقـــدم مشايخ القرية غير المرشحين ورؤساء اللجان الفرعية أن وجدوا ويتولى سكرتاريتها سكرتيرا للجنة العامة » •

وتتص المادة ١٢ على أن « يرفع قرار لجنة العمد والمسايخ بتمين العمدة أو الشيخ الى وزير الداخلية لاعتماده بعد التحقق من سلامة الاجراءات ومطابقتها للقانون وله اعادة الأوراق الى اللجنة مشفوعة بملاحظاته لتصحيح الاجراءات •

وتنص المادة ١٣ من اللائمة التنفيذية لقسانون الممد والمسايخ الصادرة بقرار وزير الداخلية رقم ١٥ لسنة ١٩٦٤ على أن ﴿ يمسدر الأمن قرارا بتشكيل لجنة انتخاب الممدة على الوجه المبن في المادة من القانون برئاسة السكرتير العام لديرية الأمن أو أحد ضباط الشرطة من رتبة مقدم على الأقلل وعضوية أحد أعضاء لجنة الممد والمسايخ وأقدم مشايخ القرية فير المرشحين وثلاثة من الناخبين المقيدين في جدول انتخاب القرية ويتولى أمانتها أحد العاملين من الدرجة الثامنة على الأقل أو ما يعادلها ، غاذا زاد عدد الناخبين عن خمسمائة جاز لدير الأمن أو ما يعادلها ، غاذا زاد عدد الناخبين عن خمسمائة جاز لدير الأمن

تشكيل لجنة أو لجان فرعية برئاسة أحد العاملين بحيث لا تقل درجته عن الثامنة أو ما يعادلها وبعضوية ثلاثة من الناخبين المتيدين في جدول انتخاب القرية ويمين لامانتها أحد العاملين من الدرجة الثامنة أو مايعادلها كما يحدد مدير الأمن ناخبي كل لجنة فرعية ٠٠٠٠

ويجب أن يتم تشكيل هذه اللجان وتمين أعضائها قبل الموعد المحدد الانتخاب بثلاثة أيام على الأقل ولا يمين في عضويتها أحصد المرشحين أو أقاربهم أو أصهارهم الى الدرجة الرابعة •

واذا غاب أو تخلف أحد أعضًاء لجنة الانتخاب عن الموعد المعين لبــدء عملية الانتخاب عين مدير الأمن بدلا منه من تتوافر فيه الشروط».

وبتاريخ ۱۹۷۲/۳/۷ – أصدر مساعد أول وزير الداخلية تعليمات بشأن ما يجب اتباعه لتدارك الأخطاء الشائمة التي لاحظتها الوزارة عد مراجعة الاجراءات التي تتخذها مديريات الأمن لشغل وظائف المعد والمسايخ الشاغرة و وأوجبت تلك التعليمات في البند الحادي عشر الخاص بتشكيل لجان الانتخاب وأنعقادها – اصدار قرار تشكيل لجان الانتخاب والفرز في الموعد الذي هدده القانون على أن يكون التشكيل مطابقا لاحكامه والا كان قرار التشكيل باطلا مما يؤدي الي بطلان جميسع الاجراءات التالية له والمترتبة عليه – وأكدت تلك التعليمات على ضرورة التحقق من عدم وجود قرابة أو مصاهرة حتى الدرجة الرابعة بين أحد أعضاء اللجنة وأحد المرشحين ونوهت الى اصدار قرار التشكيل من أعضاء أصليين وأعضاء الحياطين لم المهمة حالات تخلف الاعضاء و

ومن حيث أنه يتضح من استقراء هذه النصوص أن الشرع اهاط عملية انتخاب العمد بضمانات قوية فلقد حدد القانون عدد أعضاء لجنتى الانتخاب والفرز وصفة كل منهم وبين موانع المضوية التي تحول دون الاشتراك في أعمال هاتين اللجنتين كما حرصت اللائحة التنفيذية على بيان الاداة التي يتم بها تشكيل لجان الانتخاب وهي صدور قرار من مدير الأمن واوجبت تميين بديل للعضو الغائب أو المتخلف بذات الاداة التي يتم بها تشكيل البداء ، وزيادة في الحرص على سسلامة

عِملية الانتخاب تطلبت التعليمات الادارية الصادرة من وزارة الداخلية ضرورة اصدار قرار تشكيل اللجنة من اعضاء اصليين وأعضاء احتياطيين تتوافر فيهم ذات الشروط التي تطلبها القانون في الاعضاء الأصليين .

ومن حيث أن وظيفة الممدة من الوظائف المامة التي يتم شغلها وفق اجراءات وسنن تكفل القانون بتحديدها على نحو جامع مانع فان من واجب الادارة وهي بصدر التعيين في هذه الوظيفة أن تلتزم بما نص عليه القانون في هذا الخصوص ، فان هي خرجت عليها فان هذا الخروج انما يمثل عبيا جوهريا بيطل الاجراء الدي شابه العيب والإجراءات اللاحقة له •

ومن حيث أنه اذا كان هناك حالات لا ترقى فيها المضالفة الى مرتبة السبب الجوهرى أو كانت راجعة الى سبب لا دخل للوزارة فيه أو الى غش من جانب المرشحين أنفسهم أو كان الميب مع تحققه لايؤثر في نتيجة الانتخاب مما يجعل اعادة الانتخاب أمرا عديم الجدوى فان اللبت في مثل هذه الحالات يتوقف على الظروف والملابسات المحيطة بكل حالة على حدة وبالرغم من ذلك فان الأمر يختلف في الحالتين المعروضتين لأن مخالفة القانون فيهما أنما يرجع الى عمال الوزارة وأخطائهم ومن ثم فهي تتحمل تبعة هذه الاخطاء وذلك باعادة الاجراءات على نصوح صحيح ومطابق للقانون و

ومن حيث أنه لا وجه للحجاج بعدم اعتراض أصحاب النسأن أثناء انمقاد اللجان عند وقوع الخطأ ، لأن أعمال النصوص القانونية على وجهها الصحيح واحتوائها واجب على جهة الادارة والمنوط بها تتفيذها ولا يمفيها من هذا الواجب سكوت أصحاب المسلحة وبالاضافة للى ذلك غان المشرع أناط بوزير الداخلية واجب التحقق من سسلامة اجراءات تعين المعدة ومطابقتها للقانون حتى ولو لم تقدم طعون من أصحاب النشأن •

ومن حيث أنه ليس صحيحا أن اعتبارات الصلحة العامة تأبي

اعادة الانتخاب لما يترتب على ذلك من يذل وانفاق المال لأن اعتبارات المصلحة العامة توجب تطبيق القاعدة القانونية على وجهها الصحيح بصفة مجردة لذلك يتعين اجراء الانتخاب بطريقة سليمة حتى يتقلد وظيفة العمدة الشخص المؤهل والذى تفرزه عملية الانتخاب وتلك غاية رسم المشرع سبيلها فلا يجوز النكوض عنه بتنجة توفير الجهد والمال،

ومن حيث أن المرشحين لوظيفة العمدة تترتب لهم مراكز قانونية خلال المراحل التي يمر بها شعل هذه الوظيفة هانه اذا كان المرشت الفائز مصلحة في الابقاء على نتيجة الانتخاب الذي تم باجراءات مخالفة للقانون ، فان للمرشح الذي يفز في هذه الانتخابات مصلحة في اهدار حكم القانون ولما كان كلا المرشحين قد اكتسب ذات المركز القانوني ، حكم القانون ولما كان كلا المرشحين قد اكتسب ذات المركز القانوني ، الانتخابات يكون أولى بالحماية منذلك الذي فاز في الانتخابات باجراءات مخالفة القانون حتى ولو لم يطلب هذه الحماية لآن وزير الداخلية ملزم بحكم القانون من التحقق من سلامة الأجراءات ومن ثم لايجوز القول بعدم اعادة الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في بعدم اعادة الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات عند بطلان اجراءاتها حتى لا يضار الفائز في الانتخابات من جراء اخطاء بعض العاملين اثناء تأديتهم لمهام وظائفهم المناه الانتخابات عدد بطلان المداخلة الانتخابات عند بطلان المراءاتها حتى لا يضار الفائز في الدين المناه المناه المالمان اثناء تأديتهم لمهام وظائفهم المناه الله المناه الانتخابات عدد المناه عمل المناه المناه المناه المناه عمل المناه المناه على المناه المناه المناه المناه المناه عمل المناه المناه عمل المناه المنا

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية المعومية التسمى الفتوى والتشريع الى أن الميوب التى تلحق تشكيل لجنتى الانتخاب والفرز تمد من الميوب الجيوب التي تبطل عملية أنخاب المعدة وتستوجب اعادتها ، وأنه يتمين النظر في كل حالة على حدة لتحديد أثر الميب الذي يلحق بالأجراءات على عملية الانتخاب •

AND AND THE RESERVE OF THE SHARE WITH BE

١١/١/٥٥ ـ جلسة (١٩٧٨/٤/٥) ١١/١/٥٥ على ١١/١/٥٥ على المرادة الم

قاعدة رقم (١٨)

المسما

اشراف وزير الداخلية على الاهسراءات المتعلقة بعملية انتخاب المعددة سمجاله سالا يتناولنك سلطة تعيلكشوف الرشدين للعمدية،

ملفس المكم:

أن اشراف الوزير على عملية انتخاب العمدة وفقاً لأحكام المادة الا من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ انما يكون بعد أن تصل اجراءات الانتخاب الى غليتها بصدور قرار لجنة العمد والمشايخ بتعيين المرشح الفائز ـ وليس من شأن هذا الأشراف تخويله سلطة تعديل كشف المرشحين للعمدية •

(طعن رقم ٢٨٥ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٩٦٧/١/١)

قاعسدة رقم (۱۹)

المسدا:

اشتراط القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ في شان المعد والشايخ حسن السمعة فيمن يمين عمدة أو شيخا _ ليس ثمة من تحديد لأسباب مقدان حسن السمعة على سبيل الحصر _ اطلاق المجال في ذلك لتقدير الادارة في نطاق مسئوليتها عن الامن والنظام تحت رقيابة القضاء الادارى _ لا ضرورة لصدور حكم قضائي أو تأديبي بالادانة _ سمعة الشخص قد تتاثر بمسلك شخصي أو خلقي أو باتهام جدى وان لم تقم بمببه الدعوى المعومية أو التأديبية لامر يرجع الى عدم كفاية الاداة أو الى ما أشبه ،

ملغص الحكم :

نص قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ في

شأن العمد والشايخ في مادته الثالثة على أنه « يجب فيمن يعين عمدة أو شيخًا أن تتوافر منيه الشروط الآتية : (١) ٥٠ ٥٠ (٢) أن يكون حسن السمعة ٥٠ ٠٠ ٥٠ وقد كان القانون السابق عليه رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمشايخ يكتفى في الفترة الخامسة من مسادته الثالثة بأن يتطلب فيمن يعين عمدة أو شيخا من بين الشروط الواجب توافرها فيه « الا يكون قد صدر عليه حكم قضائى أو تأديبي ماس بالنزاهة والشرف ، والا يكون منذرا مشبوها أو متشردا أو موضوعاً تحت المراقبة ٠٠ ٠٠ » دون أن ينص على وجوب تمتعه بحسن السمعة. وقد ورد في المذكرة الايضاحية القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ « وحيث كان العمدة هو القائم على شئون الحكم في القرية كما قدمنا ، وكانت سيرته في الناس بعيدة الأثر في أمنهم وطمأنينتهم وايمانهم بعدالة الحكم واستقامته ، فقد وجب أن تكون سمعته وشخصيته محل بحث دقيق قبل تقديمه الى الناخبين ٥٠ ٠٠ » وظاهر من هذا أن الشرع قد عمد في قانون العمد الأخير الى التشديد في شروط تعيينهم فبعد أن كان يكتفى فى القانون القديم بانتفاء قيام واقعة ايجابية في حق المرشح للعمدية هي سابقة صدور حكم قضضائي أو تأديبي عليه في أمر ماس بالنزاهة والشرف أو انذاره مشبوها أو متشردا أو وضعه تحت الراقبة، ويحدد مناط الصلاحية للوظيفة على هذا الوجة ، بحيث لا تتأثر هذه الصلاحية بمجرد اتهام الشخص فى جريمة جنائية أو تأديبية مخسلة بالنزاهة والشرف بل بصدور حكم قضائى أو تأديبي في حقه في جريمة من هذا القبيل أصبح يستلزم بدلا من هذا القانون الحالى أن يكون المرشح حسن السمعة ، لما لسيرة العمدة في الناس بوصفه القائم على شَنُون الحكم في القرية ، من أثر بعيد في أمنهم وطمأنينتهم وايمانهم بعدالة الحكم واستقامته ، دون أن يحدد أسباب فقدان هذه السمعة على سبيل الحصر بأمور على قدر من الخطورة • واذا كان صدور حكم قضائي أو تأديبي ماس بالنزاهة والشرف ، أو الانــــذار بالاشتباه أو التشرد أو الوضع تحت المراقبة هو على وجه النقين مما يتنافى مسم حسن السمعة ، قان هذه الأسباب لا تعد وحدها هي الحسائل دون التعيين في وظيفة العمدة ، اذا أطلق الشارع المجال لأسباب أخسري تخضم لتقدير الادارة في نطاق مسئوليتها عن الأمن والنظام تحت رقابة

التضاء الادارى ويمكن أن تعتبر ماسة بالنزاهة والشرف ونافية لحسن السمعة ، دون ضرورة لصدور حكم قضائي أو تأديبي بالادانة ، ذلك أن سمعة الشخص أو تنتفي أو باتهام بدى وان لم تقم بسببه الدعوى المعومية أو التأديبية لأمر يرجع الى عدم كلية الأدلة أو الى ما أشبه ،

(طعن رقم ۱۹۲۱ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۹۲۰/۱۱/۱۰)

قاعدة رقم (۲۰)

البسدا:

مستوى حسن السمعة يتفاوت تبعا لتفاوت الوظيفة وخطورتها ومسئولياتها ــ لا تثريب على الادارة حين تتساهل فيه في حق شــيخ البلد وتتشدد فيه بالنسبة الى العمدة ــ شغل وظيفة شيخ البلد لايضى بالضرورة استيفاء شرط حسن السمعة اللازم للتعيين للمعدية •

ملخص الحكم :

ان قرار لجنة محص الطعون والطلبات برمض طلب المسدعى قيد اسمه بكشف المرشحين للمعدية لا يغير من صحته كون وظيفة شيخ البد التي كان المدعى لا يزال يشخلها وقت صدور القرار ، وأن يسكن قد أوقف عنها ، ذلك أن مستوى حسن السمعة يتعاوت تبعا لتفاوت الوظيفة وخطورتها ومسئولياتها ، فقد تتساهل فيه الادارة في حق الشيخ وتتشدده فيه بالنسة الى المعدة ومهما يكن من أمر فان تراخى الادارة في اتخاذ موقف من المدعى فيما يتعاقبوضعه كشيخالبلد أن خطأ هذا التراخى وان صوابا لليمكن أن يؤم في صحة قرارها المطعون فيه الذي صدر في ذاته غير معيب ،

ن ﴿ طَعَنَ رَقِمَ ١٩٢١ لَسَنَةً ٦ ق ــ جَلَسَةً ١ ١/١١/١١١)

South the State of the State of

قاعسدة رقم (۲۱)

البدا:

تعين العدد والمشايخ مشروط بتوافر حسن السمعة فيهم ــ المتصود بهذا الشرط ــ عدم توافره في حالة ثبوت سبق دخول مستشفى الامراض العقلية وتقرير القومسيون الطبى عدم السماح له بحمل السلاح ــ قرار رفض ادراج اسمه في كشف الرشحين لمشيفة القرية ــ قيامة على سبب صحيح •

ملخص الحكم:

أن حسن السمعة هو من الشروط الواجبة قانونا فيمن يعين عمدة أو شيخا ، وهو عبارة عن مجموعة من الصفات يتحلى بها الشخص وتوحى بالثقة فيه وتدعو الى الاطمئنان اليه والى تصرفاته .

فاذا كان الثابت أن الدعى سبق ان أدخل مستتسفى الأمراض المتلية مرتين وتنتابه أمراض جنونية من وقت الى آخر تقمده في منزله، وقد تأيد ذلك بكتاب مستشفى الأمراض المقلية الذى ورد فيما بعد ويفيد بأن الدعى أدخل المستشفى مرتين في سنة ١٩٣٨ كما تأيد ايضا بقرار القومسيون الطبى الذى وان قال بمسلامية المدعى لأن يتولى الآن وظيفة شيخ بلد الا أنه في الوقت نفسه طلب عدم السسماح له بعمل السلاح وطالب باعادة الكشف عليه بعد سنة و ومفهوم ذلك أن التقرير الطبى لم يقطع بسلامة عقل المدعى أو بانترانه وبالتالي قد يكون السلاح في يده خطرا عليه وعلى غيره من أن حمل السلاح هو الزام للمدعى من غيره من الناس لأنه من رجال المفظ في البلدة فلا جدال في أن ذلك يزعزع الثقة فيه والاطمئنان اليه الأمر الذي يتعارض مع التكاليف المروضة على الشيخ بوصفه من رجال السلطة التنفيذية وعين المكومة الساهرة في القرية و

هذا الى أنه لا جدال فى أن المدعى وقد اصيب بمرض جنونى ادخل من أجله مستشفى الأمراض المقلية مأن هذه الواقمة فى حد ذاتها كافية للمساس بسمعته كرجل عام مهما تقادمت خصوصا وهناك من الشواهد ما يفيد بالقدر المتيقن أن حالة المدعى غير طبيعية •

فاذا استخلصت اللجنة من كل ما تقدم أن حالة المدعى المقليسة مريضة وتؤثر على سمعته فلا تمكنه من أداء واجبات وظيفته على الوجه الأكمل ، فأنها تكون قد استندت في ذلك الى أمسول ثابتة في الأوراق وتؤدى اليه ، ويكون قرارها المطعون فيه قد قام على سببه الصحيح ،

﴿ طعن رقم ١١٦٠ لسنة ٦ ق _ جلسة ١٩٦٢/٢/٢)

قاعدة رقم (٢٢)

الجسدا:

الترشيح لنصب العمدية مشروط بالمام الرشسح بالقراءة والكتابة دون معرفتهما أو احسانهما ــ ارتباط هذا الشرط بطبيعة الوظيفة ومدى احتياج العمل الادارى للقدر الذى تستجيب معــه الوظيفة الخاصــة للعرفق ــ سلطة الادارة في تقدير هذا الشرط ــ خضوع هذا التقــدير لرقابة القضاء الادارى ــ بيان ذلك ٠

ملخص الحكم :

أنه وأن كان الالم بالقراءة والكتابة هو شرط من الشروط القانونية الوجب توافرها هيمن يجوز ترشيحه عدة ، وأنه من ثم يخضع لرقابة المحكمة ، الا أن هذا الشرط بحسب طبيعته به تكتنف من خطوابط التقدير وأن الحد الأدنى منهذا الالم المتطلب يمكن أن يختلف من وظيفة الى أحرى حسب مقتضيات الحال ومدى استجابة هذا الشرط لمطالب الوظيفة ذاتها بل يمكن أن يتذبذب معياره بحسب الزمان والمكان ، وأنه وأن كان الاللم بالقراءة والكتابة في مرتبة أدنى من تطلب معرفة القراءة وآنكتابة ، ألا أن الحد الذي يتلاءم معه القول باستيفاء هذا الشرط يرتبط في وأقع الأمر بطبيعة الوظيفة ذاتها ومدى احتياج العمل الادارى لهذا القدر من الالمام حتى تستجيب الوظيفة لحاجة المرفق ، ومن مقتضى هذا أن يكون لجهة الادارة سلطة تقديرية في هذا الخصوص تقسوم على

أساس من وقائع صحيحة تؤدى عقلا الى النتيجة الني تنتمي اليها بحيث يكون قولها بتوآفر هذا الشرط لمن يعجز عن القراءة والكتابة أصلا غير قابل للاعتداد به ، وكذلك الحال اذا انتهت جهة الادارة الى القول بعدم توافر هذا الشرط لن يثبت سبق حصوله على مؤهل دراسي أو تقصيح ورغة الاستكتاب عن جودة الخط والبراءة من الخطأ أو كان الخطأ يسيراً معتفرا والخط واضحا بحيث لا يختلف اثنان على وصف كاتبه بالالمام بالقراءة والكتابة ، ومن المعلوم ان القراءة والكتابة امران مختلفان وان الالمام بأحدهما لا يستوجب بالطبيعة الالمم بالأمر الثاني منهما وان كان توافر أحدهما ف الشخص يلازم توافر ثانيهمافي الفالب الأعم • وبالتالي غلا يكمى بأن يتحقق في طالب الترشيح شرط الكتابة بل يجب أن يتحقق لديه أيضا الالمام بالقراءة • ومن هذه الزاوية فانه من الميسور أن يكون المدعى حافظا للقرآن الكريم دون أن يتوفر له شرط الالمام بكتابته • وبمراجعة اشارة البلاغ وقطعة الاملاء اللتين استكتبتهما اللجنة للمدعى، يظهر أن ما انتهت اليه اللجنة من القول بعدم توافر الشرط المذكور في حق المدعى يقوم على أساس من التقدير في مدود الضوابط السابق ايضاحها مما ترى المحكمة الاعتداد به ٠

(طعن رقم ۱۵۸ لسنة ٦ ق _ جلسة ٢٤/٦/١٦١١)

قاعــدة رقم (۲۳)

البسدا:

النصاب المالى ــ بحث ملكية المرشح العمدية للتحقق من توافر النصــاب المالى ــ كيفيــة اثبات الملكية في هذا المـــدد امام القضاء الادارى ٠

ملخص الحكم :

ان بحث ملكية المرشح للعمدية وغيرها من المناصب التى يشسترط فيها توافر نصاب مالى يختلف عن بحث الملكية أمام المحاكم الدنية فليس من شأن القضاء الادارى أن يفصل فى موضوع هذه الملكية ولا تصور أحكامه قوة الشىء المحكوم به فى هذا الصدد وحسب المحكمة استظهار الأدلة والقرائن والتعويل على ما تستخلصه منها ويكفى أن تقوم دلاثل ظاهرة متى كانت جدية واقترنت بالحيازة ودغم المال •

(طعن رقم ۸۶۸ لسنة ه ق ـ جلسة ٢٤/١٢/١٢)

قاعدة رقم (۲٤)

المسدا:

حرمن الشرع على سلامة الانتخاب _ بعض الضوابط التي رسمها لضمان ذلك _ توقيع الناخب على ورقة الانتخاب مبطل لصوته •

ملخص الحكم:

ان الشارع حرص على سلامة الانتخاب وبعده عن المؤثرات والعبث ، وعلى ضمان حرية ابداء الرأى ، فأوجب السرية سواء فيما يتعلق بالآراء التحريرية والشفوية أو فيما يختص بشخصية الناخب ، اذ نص في الفقرتين الرابعة والخامسة من المادة ١٥ من القرار الوزاري الصادر في ٢٦ من نوفمبر سنة ١٩٤٧ بتنفيذ قانون العمد والمشايخ رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ على أن « يدخل الناخبون أمام اللجنة الواحد بعـــد الآخر ، وبعد تحقق عضو اللجنة عن المركز التابعة اله القرية هو ومن معه من الأعضاء من أن اسم الناخب وأرد في الكشف يتسلم الناخب من يد الرئيس ورقة وقلما وينتحى خلف ستر ليدون بالورقة أسم من يختاره للجمدية ، ثم يثنيها مرتين ويناولها للرئيس الذي يضعها في الصندوق ٠ ولكل تاخب يرغب اعطاء صوته شفاها ان يسر الى الرئيس باسم من يختاره على مسمع ممن يجاوره من الأعضاء ، ويتولَّى الرئيس تــدوين الاسم ويوقع تحتّه بامضائه اثباتا لذلك » • كما قضى في المادة ٢٧ من القرار المشار اليه ـ وهي المعدلة بالقرار الوزاري الصادر في ٣١ من يولية سنة ١٩٥٣ ــ بأنه « في جميم أعمال الانتخاب التي تقدم ذكرها تعتبر باطلة جميع الآراء المطقــة على شرط وكذلك الآرآء التي تعطى لشخص لم يكن أسمه مدرجا في كشف المرشحين ، والتي تعطى لأكثر من شخصين في ورقة واحدة والتي تثبت على ورقة غير التي سلمت من اللجنة أو على ورقة امضاها الناخب الذي أبدى رأيه أو على ورقة فيها

أى علامة أو اشارة قد تدل عليه » ، ومن ثم نكون لجنة الشياخات قسد أصابت فيما ارتأته من أبطال الصوتين الموقمين من الناخبين اللذين أبديا ، أميما .

﴿ طَعَنَ رَمَّ ١ لَسَنَّةً ٢ ق _ جَلْسَةً ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعدة رقم (۲۰)

البسدأ:

لا ضرورة لأن يذكر الناخب فى ورقة الانتفاب اســـم من ينتغبه بالكامل ـــ يكفى أن يذكر من الاسم ما يؤدى لتعيين شخصه على وجه يقينى لا يحتمل الاتمراف لسواه •

ملخص الحكم :

ان الصوت المعطى للمرشح بكون صحيحا ولو لم يتناول بيان اسمه بالكامل ، متى تخصص به تخصيصا قاطما فى الدلالة عليه ، أو تضمن تمييزا كافيا لتمين شخصه على وجه يقينى لا يحتمل الانصراف الى سواه ، فاذا تطرق اليه الشك لأسباب جدية أو احتمل التأويل وجب استبعاده وبطل الاستدلال به على ما اتجه اليه اختيار الناخب ، وانقول بخارف ذلك مؤداه احلال تقدير لجنة السياخات محل ارادة الناخب ، وهو ما لا يسوغ ، لاحتمال الانحراف بهذه الادارة الى غير قصدها الحقيقي من طريق الاجتهاد في تفسير نية الناخب ،

(طعن رقم ٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعدة رقم (٢٦)

البسدا:

سرية الانتفاب وهرية الناهب في الاهتيار قد يتأثران اذا وجد بين اعضاء الشياهات من يمت للمرشح بقرابة قد لا تؤمن معها هيدته •

ملخص الحكم:

ان سرية الانتخاب وحرية الناخب في اختيار العمدة يتأثران اذا

ما وجد من بين أعضاء لجنة الشياخات المنوط بها مباشرة عملية الانتخاب من يمت الى المرشح بصلة من القرابة قد لا تؤمن معها حيدته أو تهييه ، وقد يكون من الأوفق أن يتنحى هذا العضو دفعها لأى مظنة في هرية الانتخاب وسريته ، اذا كان القانون في تنظيمه لتشكيل اللجنة قد جمله من الاتساع بحيث يشمل أعضاء احتياملين ، فيسر امكان حلول عضو مكان العضو الذي يتغيب أو يقوم به المانع أو الحرج ،

(طعن رقم ۱۳۷۸ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۹۵۸/۱۲/۸)

ماعدة رقم (۲۷)

المِسدا:

تاجيل جلسة انتخاب المعدة بسبب اعتذار اهد اعضاء لجنسة الشياخات عن حضورها — اعلان التلخيين بالجلسة التالية — غي لازم متى كانت الأغلبية المللقة منهم قد حضرت الجلسة الأولى •

ملخص الحكم:

ان المادة الماشرة من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالمعد والمسايخ لا توجب اعادة اعلان الناخين الا في حالة عدم حضور أغلبيتهم المطقة جلسة الانتخاب ، فقد نصت الفقرة ااثانية من هذه المادة على المطقة جلسة الانتخاب ، فقد نصت الفقرة ااثانية من هذه المادة على الانتخاب الى جلسة أخرى يعاد فيها اعلان الناخين ، ويكون صحيحا مهما كان عدد الحاضرين » ، ومن ثم فاذا كان الثابت أنه حضر الانتخاب في أول جلسة حددت لذلك ٣٣ ناخبا من ٥٥ ممن لهم حق الانتخاب ، فان الأغلبية المطلقة تكون قد توافرت ، ولا يكون ثمت سبب لاعادة اعلان الناخين اذا ما اجلت الجلسة لاعتذار السيد رئيس النيابة عن حضوره المناخب المنافقة المحاورة المحضور الجلسة التالية التى تعتبر بمثابة استمرار لجلسة يعودة المحسور المجلسة المنافدة و

(اطعن رقم ۲۲ لسنة ۳ ق ــ جلسة ۲۷/۲/۱۹۰۹)

قاعـــذة رقم (۲۸)

المحدا:

طريقة احتساب الاغلبية عند ازدواج المرشحين وعند تعددهم ٠

ملخص الحكم:

ان الأغلبية المطلقة التي يمكن الاعتداد بها في انتخاب حائزها عمدة، هي ما زادت على نصف عدد الاصوات الصحيحة أيا كانت هذه الزيادة ، لتوافر عنصر الترجيح فيها بما يسمح باختيار من فاز بها لشعل منصب العمدية فاذا انقسمت الأصوات بين اثنين فقط من المرشد عنى الثاني الأغلبية في جانب من ظفر من الاصوات الصحيحة بعدد يزيد على الثاني ولو بصوت واحد ، واذا تساوت الأصوات عينت لجنة الشياخات واحدا ممن حصلوا على أصوات متساوية وأن تعددوا ، مستمينة في ترجيحه بما يكون له من ميزات خاصة ، واذا توزعت الأصوات بحيث لم ينل أحد من المتنافسين الأغلبية المطلقة ، فاللجنة في الجلسة ذاتها أن تعيد الانتخاب بين حائزي أكثر الأصوات ، أي أصحاب الاغلبية النسبية ، سوا، فاز بها شخصان أو أكثر بأن تساوى مع أقلهما غيره ، وعدد عن يكون الترجيح لن ينال أكبر عدد منها ، باعتباره حائز الأغلبية ،

(طعن رقم ٩ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعسدة رقم (٢٩)

البـــدا:

حدود سلطة لجنة الشياخات فى ابطال أصوات الناخبين ــ رقابة وزير الداخلية على تصرفها فى هذا الشان ــ رقابة القفــاء الادارى لقرار الوزير ·

ملخص الحكم :

ان الشرع لم يدع أمر ابطال أصوات الناهبين سلطان لجنة

الشياخات تترخص فيه بسلطة تقديرية لا معقب عليها ، بل رسم لها في ذاك حدودا وضوابط يتمين عليها الترامها ، وبين الحالات التي تعتبر فيها أصوات الناخبين باطلة، والا وتم قرارها مخالفا للقانون ، وكان لوزير الداخلية _ اعمالا السلطته الاشرافية _ مراجعة تصرفها في هذا الشأن ، لكونه يؤثر في نتيجة الانتخاب ، بعدم اقراره اذا ما شابه عيب ، ثم للقضاء الادارى _ من بعد ذلك _ التعتيب والرقابة القانونية على شرعية قرار الوزير من حيث مطابقته أو عدم مطابقته للقانون نصا وروحا .

(طعن رقم ٩ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعسدة رقم (۳۰)

المسدا:

للجنة الشياخات ولوزير الداخلية سلطة تقديرية في العدول عن اختيار هائز الاغلبية ــ هدودها ·

ملخص الحكم:

(طفن رقم ٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعدة رقم (٣١)

المِسدا:

التنانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ ــ اختيار الشايخ بطريق الترفيب ــ سلطة لجنة الشياخات في المدول عن حاتز الأغلبية في الترفيب الأول ــ ترخصها في ذلك على مقتضى ما تطمئن اليه من قرائن وامارات ، ومن ذلك تقرير من ادارة المباحث العامة .

ملخص الحكم:

ان المادة العاشرة من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمشايخ • الذي صدر القرار المطعون فيه في ذله كانت تنص في فقرتها السادسة على أن « يكون اختيار الشيخ بطريق الترغيب على الوجه المبين بقرار من وزير الداخلية وتعرض النتيجة على لجنة الشياخات لاقرارها، غاذا رأت اللحنة أن تعدل عن حائز الأغلبية وجب عليها أن تقرر أعادة أخذ رأى أهل الحصة ، وفي هذه الحالة يصدر المدير قرارا بتحديد موعد الاختيار الجديد ، ويذيله بآسماء المرشحين ، وتعلق صورة من هذا القرار تبل موعد الاختبار بأسبوع على الأقل في مقر العمودية وفي الأماكن المطروقة في القرية ، ورأى أهل العصة في هذه العالة مازم للجنة » ، كما نصت الفقرة الأولى من المادة الحادية عشرة من القانون المذكور على أن « يرفع قرار لجنة الشياخات باختيار العمدة أو الشيخ الى وزيسر الداخلية لاعتماده ، وله أن لا يوافق على القرار فيعيده الى اللجنة مشفوعا بملاحظاته ، وعلى اللجنة في هذه الحالة دعوة الناخبين مرة أخرى لانتخاب العمدة ، ويعين من يحوز أغلبية أصوات الناخبين » • ويتبين من هذه النصوص أن للجنة الشياخات أن تعدل عن حائز الأغلبية في الترغيب الأولى ، كما أن لوزير الداخلية الا يوافق على قرار اللجنة مانتخاب حائز الأغلبة في هذا الترغيب ، وعدول اللجنة عن حائز الأغلبية وعدم موافقة الوزير على قرار اللجنة التي انتخبته متروك لتقدير أيهما للأسباب التي ترتئيها اللَّجنة أو يرتئيها الوزير ، بما لا معقب عليها أو عليه في هذا الشأن متى خلا من اساءة استعمال السلطة ، وانما مؤدى

ذلك أن يعاد الترغيب مان حاز الأغلبية في المرة الثانية وجب تعيينه ه هاذا كان الثابت أن المدعى ، وان حاز جميع أصوات الناخبين في الترغيب الأول ، أن اللجنة عدلت عن انتخابه وقررت اعادة الترغيب لما رأته من عدم ملاءمة تقليده هذا المنصب المتصل بالأمن العام ، بناء على ما اطمأنت اليه من تقرير ادارة المباحث العامة بوزارة الداخلية الذي ابان فيه أن الدعبي كان من جماعة الاهوان المسلمين المنطة ، وما عساه ينفشي من خطورة ذلك على الأمن العام بتقليد مثل هذا المنصب لن كان منتميا لتلك الجماعة التي حلت بسبب ما ارتكبه بعض اعضائها من حوادث اجرامية بالمَّة العنف والخطر والضرر ، وليس من شك في أن ذلك أمر متسروك لمحض تقدير اللجنة كما سلف القول ، تترخص غيه بمقتضى ما تطمئن اليه من قرائن ودلائل وأمارات ، ومن ذلك تقرير ادارة الماحث العامة ، وهي جهاز رسمي من أغراضه معاونة الجهات المفتصة في استجماع المعلُّومات والبيانات والدلائل الخاصة بمثل هذء الأمسور • وغنى عَنَّ البيان أن لتلك الجهات أن تعتمد عليها وتكون عقيدتها مما تطمئن اليه منها بلا معقب عليها • مادامت تتوخى وجه الصالح العام ، حتى ولو لم يثبت أن المدعى كان ضالعا شخصيا فيما ارتكبه بعض افراد هذه الجماعة من حوادث اجرامية ، اذ يكفي في هذا المقام ، وهو مقام ملاءمـــة أو عدم ملاءمة تقليد مثل هذا النصب التصل بالأمن العام لمثل هذا الشخص، أن يشت أنه كان منتميا فعلا الى هذه الجماعة ، وأن من المجازفة على هذا الأساس اسناد هذا المنصب اليه ، لما قد ينطسوى عليسه ذلك من احتمآلات قد تضر بالأمن العام ، وهذه الملاءمة قد تركها القانون لتقدير اللحنة •

(طعن رقم ۲۳۰ لسنة ۳ ق ـ جلسة ۱۹۸/۲/۸۵۲۱)

تاعدة رقم (٣٢)

المسدأ:

عند اعادة دعوة الناخبين ، يكون الاعتداد في تقدير الأغلبية بأصوات الحاضرين فقط متى وقعت صحيحة ·

ملخص الحكم:

بيين من سياق المادة العاشرة من قانون العمد والمشايخ رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ ، أنها تنص في فقراتها الثلاث الأولى على أن « تدعو لجنة الشياخات عند النظر في تعيين العمدة للحضور أمامها الأشخاص الذين لهم الحق في اختياره ، فاذا زاد عدد هؤلاء الأشخاص على مائة جاز لها الانتقال الى القرية وبشرط حضور الأغلبية المطلقة الناخبين ، فاذا لم تتوافر أجل الانتخاب آلى جلسة أخرى يعاد فيها أعلان الناخبين ، ويكون صحيحا مهما كان عدد الحاضرين • وتعين اللجنة العمدة الذي يكون حائزا أغلبية أصوات الحاضرين ٠٠٠٠ » ، وظاهر من سياق هذه المادة أنها تقضى بدعوة الأشخاص الذين لهم الحق في اختيار العمدة ــ وهم جمهور الناخبين الذين نصتَ عليهم المادة السابعة من القانون المذكور ـــــ للحضور أمام لجنة الشياخات ، ولا يجرى الانتخاب الا اذا حضرت الأغلبية المطلقة لهؤلاء الناخبين ، فاذا لم تتوافر هذه الأغلبية أجل الانتخاب الى جلسة أخرى وأعيد اعلان الناخبين لهذه الجلسة ، وعندئذ لا ينظر الى عدد الناخبين ؛ ولا يتطلب حضور أغابية معينة منهم ، بل يجرى الانتخاب ويقع صحيحا أيا كان عدد الحاضرين • وبدهى أن يكون الاعتداد في تقدير الأغلبية عند الدعوة لا بمجموع الناخبين ــ من حضر منهم ومن تخلف _ بل بأصوات الحاضرين فقط من هؤلاء الناخبين ، وانما عنى الشارع بالتحدث عن الحاضرين ليميز بينهم وبين الناخبين ، تأكيد! لاستبعاد المتخلفين عن العضور • أما الأصوات المعدودة في حساب الأغلبية فهي تلك التي يدلي بها الحاضرون من الناخبين متى وقعت صحيحة ، اذ نصت المادة ٢٧ من القرار الوزاري المسادر في ٢٦ من نوغمبر سنة ١٩٤٧ بتنفيذ القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمشايخ والمعدلة بالقرار الوزاري الصادر في ٢١ من يولية سنة ١٩٥٢ ، على الحالات التي تبطل فيها آراء الناخبين • ومقنضي ابطال الأصوات المبية هو اسقاطها نهائيا من عداد الأصوات المعبرة عن رغبات أصحابها في الختيار العمدة ، والتي في نطاقها ينحصر الترجيح بين ألمرشحين على أسس ما يظفر به كل منهم من هذه الرغبات / ذلك أن الأصوات الملفاة لبطلانها ليس لها وجود قانوني ، فلا يسوغ بعد استبعادها اعادة اعمال أثرها باحصائها ضمن الأصوات التي يجرى حساب الأغلبية على مقتضاها • وقد نصت ألمادة ٤٧ من قانون الانتخاب الصادر به المرسوم بقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٣٥ والمعدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٣٩ في غقرتها الأولى على أن « ينتخب عضو مجلس النواب بالأغلبية المطلقة لعدد الاصوات الصحيحة التي أعطيت » ، وهذا النص التشريعي القائم على حكمة متحققة في انتخاب النائب والعمدة على حد سواء هو الأصل العام الذي يتلاءم مع الأوضاع القانونية السليمة ، والذي يتعين الاستبداء به في تفسير حقيقة القصود بعبارة « أغلبية أصوات الحاضرين » الواردة في الفقرة الثالثة من المادة العاشرة من قانون العمد والمشايخ .

(طعن رقم ٩ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعــدة رقم (٣٣)

المسنأ:

عدم ننحى أحد أعضاء لجنة الشياخات رغم قيام الحرج أو المانع - لوزير الداخلية تقدير أهمية هذا الظرف أو خطورته على سريــة الانتخابات وحريتها عند النظر في اعتماد قرار اللجنة •

ملخص الحكم:

بیین من الاطلاع علی نص المادتین ۱۲ و ۱۶ من قانسون العمسد والمشایخ آن ثمة دائما عضوا احتیاطیا یمکن أن یحل فی لجنة الشیاخات محل عضو المرکز الذی تتبعه القریة اذا ما غاب أو قام به حرج أو مانم يقتضى تنحيه عن الاشتراك فى عملية انتخاب المعده حرصا على سريتها وحريتها ، وليس من شك فى آن لوزير الداخلية أن يقسدر أهمية هذا الظرف أو خطورته عند النظر فى اعتماد قرار اللجنة على الأقل باعتباره من الأسباب الواقعية أو الموضوعية التى أطلق الشسارع سلطته فى تقديرها ، مما لا معقب عليه فى هذا التقسدير مادام خلا من اسساءة استعمال السلطة •

(طعن رقم ۱۳۷۸ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۹۵۲/۱۲/۸)

قاعدة رقم (٣٤)

البدأ:

قرار لجنة الشياخات باختيار المعدة أو الشيخ ـ لوزير الداخلية رفض اعتماد القرار لو تمت العملية على وجه يخالف القانون ـ لم هذه السلطة ايضا ، ولو تمت العملية مطابقة للقانون ، لأسباب موضوعيـة يقتر اهميتها أو خطورتها فيما لو ولى المنتخب هذا المنصب ـ اعـادة الأمر الى اللجنة في الحالتين لدعوة الناخبين مرة أخرى ــ تعيين من يحوز أغلبية أصوات الناخبين ·

ملخص الحكم:

ان القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمسايخ نص في الفقرة الأولى من المادة ١١ منه على أن « يرفع قرار لجنة الشسياخات باحتيار العمدة أو الشيخ الى وزير الداخلية لاعتماده ، وله الا يسوافق على القرار فيميده الى اللجنة مشفوعا بملاحظاته ، وعلى اللجنة في هذه الحالة دعوة الناخبين من أخرى لانتخاب العمدة ، ويمين من يصور عليية أصوات الناخبين » ، ومفاد هذا النص أن وزير الداخلية ، وهو المختص باعتماد قرار لجنة الشياخات باختيار العمدة أو الشيخ ، يملك سلطة عدم الموافقة على هذا القرار ، وفي هذه الحالة يرده الى اللجنة مشفوعا بملاحظاته لاعادة انتخاب العمدة ، وقد اطلق الشارع مسلطة الوزير عند النظر في اعتماد قرار لجنة الشياخات الأول ، فلم يقيدها

بأسباب معينة ومن ثم له أن يعترض عليه اما لاسسباب قانونية أو لأسباب موضوعية يقدر هو أهميتها أو خطورتها • ولما كان وزير الداخلية هو الرئيس الاداري الأعلى المشرف على الهيئات المطية المنوط بها القيام بالاجراءات الرسومة في القانون لانتخاب العمدة أو الشيخ، فان اله بهذه الصفة سلطة مراقبة سلامة هذه الاجسراءات والتحقق من مدى مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون ، فيرفض اعتماد قرار لجنــة الشياخات باختيار العمدة أو الشيخ اذا تمت العملية على وجه يخالف القانون ، كما له الى جانب هذا _ بوصف كونه الوزير المسئول عن شئون الأمن في البلاد ــ الأ يعتمد قرار اللجنة ، حنى لو تمت العملية مطابقة للقانون ، لأسباب موضوعية يقدر أهميتها أو خطورتها فيما لو ولى المنتخب هذا المنصب ، سواء أكان ذلك لعدم تجاويه مع القائمين على شئون الأمن أو لأنه لا يستطيع القيام بأعبائه بجدارة أو لغير ذلك من الأسباب التي مردها الى الحرص على رعاية المصلحة العامة ، فاذا لم يعتمد القرار لمثل هذا أو ذلك من الأسباب ، اعاده الى اللجنة متسفوعا بملاحظاته ، وعليها في هذه الحالة دعوة الناخبين مرة أخرى لانتخاب العمدة ، ويعين من يحوز أغلبية أصوات الناخبين .

البدا:

قرار وزير الداخلية بعدم اعتماد قرار لجنة الشياخات باختيار المعدة او الثميخ ــ وجوب قيامه على سبب بيرره ــ القضاء الادارى مراقبة صحة قيام الحالة الواقعية أو القانونية السوغة للرفض للوزير حرية تقدير اهمية الحالة المذكورة وخطورة الأثر الذي قد ينجم عنها بما لا معقب عليه مادام قراره قد خلا من شائبة اساءة استعمال السلطة ــ أسامي ذلك •

ملقص الحكم:

أن قرار وزير الداخلية بعدم اعتماد قرار لجنة الشياخات باختيار

العمدة أو الشيخ ، كاى قرار ادارى آخر ، يجب أن يقوم على سبب ييره ، فلا يرفض الوزير اعتماد قرار اللجنة الا اذا قامت حالة واقعية أو قانونية تسوغ رفضه يضمنها ملاحظاته عند اعادة القرار الى اللجنة، وللقضاء الادارى أن يراقب صحة قيام هذه الحالة ، الا أن للوزير حرية تقدير أهمية الحالة المذكورة وخطورة الأثر الذى قد ينجم عنها بما لا معقب عليه في هذا التقدير مادام قراره قد خلا من شائبة اساءة استعمال السلطة ، ذلك أن رقابة القضاء الادارى للقرار الصادر من جمع المدارة تقف عند حد التحقق من وجود سبب صحيح لهذا القرار ، أما أهمية هذا السبب أو خطورته متى قام فمن ملاحمات الادارة التي تخضم لسلطتها المطلقة في التقدير ما دامت لا تتطوى على اساءة استعمال السلطة ،

فاذا كان الثابت أن وزير الداخلية قد رفض الموافقة على قرارلجنة الشياخات استنادا الى وجهين (أولهما) أن قرابة أحد أعضاء لجنة الشياخات للمرشح تنتفى معها السرية المشترطة بالفقرة الثانية منالمادة العاشرة من القانون والمادة الخامسة عشرة من القرار الوزاري المنفذ له ، اذ أن الثابت أن عضو للجنة عن المركز يمت للمنتخب بصلة القرابة القريبة وانه كان يقوم بأعمال السكرتارية ، ومن المحقق أنه سمع الناخبين عند الادلاء بأصواتهم شفهيا ، وأن عدم توفر السرية على النصو المتقدم من شأنه أن يعرض الناخبين لكثير من الحرج ويجعلهم غير آمنين على بقاء رأيهم سريا (وثانيهما) أنه سبق اتهامه في قضيتين ، الأولى _ قضى فيها بتعريمه ٥٠٠ جنيه مع ايقاف التنفيذ لضرب ، والثانية -قضى فيها بتغريمه ٢٠٠ قرش لأهانة ضابط بوليس ، وهي أحكام وان كأنت لا تمنع في ترشيحه الا أن لها دلالتها على مبلغ اجترائه على رجال الحفظ ولا تبشر بامكان تحقيق التعاون بينهم فيما لو أسندت اليه وظيفة العمدية _ اذا كان هذا هو الثابت من الأوراق ، فان الأسباب المتقدمة التي استند اليها وزير الداخلية في قراره برفضالموافقة على قرار لجنة الشياخات هي أسباب قوية تقوم على استخلاص سائغ من وقائع صحيحة لمها أصل ثابت في عيون الأوراق ، وقد أعمل في هَّذه الرخصَّة وفى وزن ملاءمة عدم اعتماد تعيين المدعى عمدة سلطته التقديرية التى

لا معتب عليها فى الحدود التى خولها اياها القانون مبتعيا بذلك وجه المسلحة العامة • ومن ثم غان قراره يكون قد حسدر سليما مطابقا للقانون •

(طعن ۱۳۷۸ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۲/۸/۱۲۸۱)

قاعدة رقم (٣٦)

الجدا:

قرار وزير الداخلية بعدم اعتماد تعيين عمدة ـ وجوب قيامه على سبب بيرره ـ رقابة القضاء الادارى لذلك ·

ملخص الحكم :

ان قرار الوزیر بعدم اعتماد تعیین العمدة یجب أن یكون قائما على أسس صحیحة تؤدى الى سلامة النتیجة التى رتبت علیها ، وهو فى ذلك يخضم لرقابة القضاء الادارى واشرافه •

(طعن رقم ٣٢٠ لسنة ٣ ق -- جلسة ٢٧/١/١٥٥)

قاعسدة رقم (٣٧)

المِسدا:

قرار لجنة الشياغات باختيار العمدة _ سلطة وزير الداخلية في الاعتراض عليه بسبب بطلان اجراء من الاجراءات السابقة على صدوره _ وقوف هذه السلطة عند حد الاعتراض على الاجراءات الخاصة بعملية الانتخاب دون الاجراءات السابقة عليها والخاصة باعداد كشوف الناخبين والمرشحين وعرضها والفصل في الطعون غيها •

ملخص الحكم:

ان سلطة وزير الداخلية في الاعتراض على قرار لجنة الشياخات مانتخاب المعدة لسعب بطلان أي من الاجراءات السابقة يجب الاتجاوز الإجراءات الخاصة بعملية الانتخاب ذاتها ، دون أن تعتد الى ماسبقها من اجراءات و آية ذلك أن المشرع قسم عملية اختيار المعدة الى مراهل وحدد لكل مرحلة منها مجالها ، ورسم الاجراءات الخاصة بها والحد الذي تنتهى عنده و فبالنسبة الى مرحلة الكشوف جعل مداها صيرورة هذه الكشوف نهائية بالفصل في الطعون التي تقدم فيها أو بغوات مواعيد اللطمن اذا لم تقدم طعون و ودليل ذلك أيضا ما نصت عليه المادة ١١ من أنه اذا باشر الوزير سلطته في الاعتراض على قرار اللجنة كان على اللجنة دعوة الناخبين مرة أخرى لانتخاب المعدة ، ومدلول هذا أن اعتراض الوزير يعود بالأمر ابتداء الىمرحلة الانتخاب بوساطة الناخبين الذين تصنوا في الكشف التي أصبحت نهائية و

(طعن رقم ٣٢٠ لسنة ٣ ق ... جلسة ٣٢/٦/١٩٥١)

قاعدة رقم (۴۸)

المسدا:

حكم بالغاء تمين العمدة لبطلان اعتماد وزير الداخلية لقـرار لجنة الشياخات بانتخابه لمحور الاعتماد معن لا يملكه ـ عدم امتداد الالغاء الى الاجراءات السابقة على ذلك بما فيها قرار لجنة الشياخات ـ زوال القرار المعيب وحده وعودة ولاية التصديق عليه الى من يملكها قانونا ـ اعتماد وزير الداخلية للقرار بعد صدور الحكم ـ صحيح ولا مساس فيه بحجية حكم الالغاء •

ملخص الحكم :

اذا كان الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى قد انصب على الماء قرار اعتماد وزارة الداخلية تعين عمدة ناحية الطرانة وحده لمدوره ممن لا يملك اصداره دون الساس بما سبقه من اجراءات تعت صحيحة فى مجالاتها على الوجه المبين فى القانون ، غانه لا يسوغ القول بامتداد الالماء الى قرار لجنة الشياخات بانتضاب الممدة ، مادامت أسباب حكم الالماء لم تتعرض من قريب أو بعيد لقرار لجنة مادامت أسباب حكم الالماء لم تتعرض من قريب أو بعيد لقرار لجنة

الشياخات ولا لما سبقه من اجراءات تدخل في عملية اختيار وتمين الممدة المطعون عليه و ومن ثم فاذا كان قرار لجنة الشياخات ذاته قد جاء خلوا من أي عيب يشوبه أو يمس مشروعيته ، كما انبنى على اجراءات تمت وفقا للقانون ، فانه يظل صحيحا قائما حتى يلحقه تصديق الوزير ليولد القرار آثاره القانونية المشروعة ، وذلك التصديق من جانب وزير الداخلية ليس في القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ ما يوجب صدوره خلال فترة ممينة • فلا تتريب على وزير الداخلية ، والحالة هذه ، أن عيب والصادر منها في ٣٠ من يناير سنة ١٩٥١ بتعين عدة لناحية كل عيب والصادر منها في ٣٠ من يناير سنة ١٩٥١ بتعين عدة لناحية الطرانة • كما لا يمس قرار الوزير الصادر بالاعتماد حجية حكم الالفاء الصادر بابطال قرار وكيل وزارة الداخلية البرلماني في ٣ من مارس سنة ١٩٥١ ، ومن شأن هذا الالغاء زوال القرار المعيب وحده ، لتعود ولاية الاعتماد الى صاحبها الذي خصه الشارع بها دون سواه ، وهو وزير الداخلية •

(طعن رقم ٣٢٠ لسنة ٣ ق _ جلسة ٢٧/٦/١٥٥١)

قاعدة رقم (٣٩)

المسدا:

المادة ٧٧ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين الدنين بالدولة تحظر على العامل أن يؤدى أعمالا للفي الا بانن من السلطة المختصة ــ عدم سريان هذا القيد بالنسبة لترشيح المحامل لنصب العمودية لمفضوع هذا الترشيح لاحكام خاصة تخرجه من نطاق هــذا المظر المادة (٣٣) من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ في شـان العمــد والشايخ ــ اذ تم انتفاب أو تعين أى من العاملين بالدولة عمدة قرية فيحق له الاحتفاظ بوظيفته طوال مدة شظه لوظيفة العمدة ويعتبر متفرغا لعمله كعمدة ومتمتعا بجميع مميزات وظيفته الامــلية ــ الاحتفاظ بعميزات الوظيفية المعدة من العــلاقة الوظيفية المعدة من العــلاقة الوظيفية كالترقيات وتدرج الرتب بالمــلاوات دون أن تعتــد الى

استحقاق مرتب الوظيفة خلال فترة العمودية ... اعتبار العامل في هذه الحالة بلجازة خاصة بدون مرتب •

ملغص الفتوي:

أن المادة (۱۲) من الدسستور المسادر في ۱۱ من سسبتمبر سنة ۱۷ من سسبتمبر سنة ۱۹۷۱ من سسبتمبر والترشسيح وابداء الرأى في الاستفتاء وفقا الأحكام القانون ، ومساهمته في الكياة المامة واحد وطني » •

وتنص المادة (2) من القانون رقم ٥٨ لسنة لسنة ١٩٧٨ في شأن العمد والمسايخ على أن « يصدر مدير الأمن خلال ثلاثين يوما من تاريخ خلو وظيفة العمدة أو الشيخ قرارا بفتح باب الترشيح ٠

ولكل من تتوافر فيه شروط الترشيح المنصوص فى السادة (٤) أن يتقدم بطلب مكتوب بترشيح نفسه ٥٠٠ » •

وتنص المادة ١٣ على أن « يستمر العمدة أو الشيخ شاغلا وظيفته مدة خمس سنوات ميلادية من تاريخ اعتماد تعيينه فيها » ٠

وتنص المادة ٢١ على انه « لا يجوز أن يجمع المعدة أو الشيخ بين وظيفته وبين أى عمل آخر يؤديه بالذات أو بالواسطة ، اذا كان من شأن ذلك الاشرار باداء واجبات وظيفته أو كان المعل غير متفق مسم متتضياتها » •

وتنص المادة ٣٣ على أنه (اذا تم انتضاب أو تعين أى من الماين بالدولة عمدة قرية فيحق له الاحتفاظ بوظيفته طوال شسفله لوظيفة العمدة ويعتبر متفرغا لعمله كعمدة ومتمتما بجميع مميزات وظيفته الأصلية » •

ومفاد هــذه النصوص أن الدستور جمل من الترشيح حقا لجميع (م ٤ – ج ١١)

المواطنين ومن المساهمة في الحياة المسامة واجبا عليهم وان قسانون المعد والمشايخ رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ كفل حق الترشيح لكل من تقوافر فيه شروط الترشيح لنصب العمودية دون أن يعلق ممارسة هذا الحق على ارادة أخرى غير ارادة المرسح وحدد مدة شغل المسمية معنى سنوات ميلادية لا يجوز أن يجمع خلالها بين هذا المسمواي عمل آخر يتعارض مع مقتضياته أو يكون من شانه أن يعطل اداء واجباته فاذا كان العمدة من العاملين بالدولة قبل انتخابه تفرغ لعمله كمعدة واحتفظ بوظيفته الأصلية ومميزاتها طوال تلك الدة و

ولا كان التقدم للترشيح لشعل منصب العمدة والرغبة في تدمل أعباء هذا النصب يدخل في مجال المساهمة في الحياة العامة غانه يمثل حقا لكل مواطن وواجبا عاما وبالتالي يعد من الحريات الحامة التي لا تتقيد ممارستها بعير ارادة المواطن ومن ثم غانه لا يجوز تعليق التي شعب المعودية بالنسبة للعوظف العام أو لأي شخص آخر أيا كان عمله الأصلي على موافقة الجهة التي يعمل بها خاصـة وان المقانون كفل حق الترشيح بون قيد ، بل أنه زاد من كفالة هذا الحق بالنسبة للعاملين المودية ، وبالتالي غان حكم المادة (٧٧) من القانون رقـم ٧٤ لسمة ١٩٩٨ المنظم العمالين المدنيين باللولة الذي يحظر على المحامل أن يؤدي أعمالا للغير الا بأذن من السلطة المختصة لا يسرى في حق من يرشح لنصب المعودية المخضوع هذا الترشيح لأحكام خاصة تخرجه يرشح لنصب المعودية الحضوع هذا الترشيح لأحكام خاصة تخرجه يرشع انصفر الحظر من الطاق هذا الحظر ،

واذا كان المسرع قد احتفظ للماملين بالدولة الذين يتم انتخابهم أو تعيينهم عمدا بميزات وظائفهم الأصلية فإن ذلك لا يمطيهم حقا في انتظامي مرتبات تلك الوظائف لأن ميزات الوظيفة اذا ما أطلقت تقتصر على المقوق المستمدة من الملاقة الوظيفية كالترقيات وتدرج المرتب بالطلاوات ولا تمتد الى استحقاق المرتب لأن هذا الاستحقاق لا يستند الى استحقاق المرتب لأن هذا الاستحقاق لا يستند إلى تلك الملاقة وحدها وإنما على أداء المعلل ويتوقف عليه ، ومن

ثم فان مقتضى تفرغ العمدة لنصبه مع احتفاظه بوظيفته الأمسلية ومميزاتها أن كان من الحاملين بالحكومة أنه يمتبر أثناء فترة شسفله لهذا المنصب في أجازة خاصة بعير مرتب ، وبالتالي يتعين أن يتوافر للماملين بالدولة الذين يتقدمون للترشيح في انتخابات العمد شرط النصاب المسالى المنصوص عليه في البند (٥) من المسادة (٣) من التانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٨ بحسيازة خمسة أفدنة أو باستحقاق معاش شهرى أو دخل ثابت من عقار لا يقل عن عشرين جنيها شسهريا بعير اعتداد بالمرتبات التي يتقاضونها من وظائفهم الأصلية ، كما وان من ينجح منهم في الانتخابات لا يستحق سوى الكافأة المنصوص عليها بالمادة ٢٩ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٨ وقدرها مائة وعشرون جنيها سنويا ٥

لذلك انتهى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن موافقة جهة العمل غير لازمة للترشيح لمنصب العمودية وأن المسامل بالحكومة لا يستحق مرتبا من وظيفته الأصلية خسلال فترة شغله لهذا المنصب •

(ملف ۸۲۵/٤/۸٦ ــ جلسة ۱۹۸۰/۱/۸

قاعدة رقم (٤٠)

الجسدا:

المادة ٢٢ من قانون العمد والمشايخ رقم ٥٨ المسنة ١٩٧٨ تقضى بانه في حالة انتخاب او تمين أحد العاملين بالدولة عمدة قرية غانه يحق له الاحتفاظ بوظيفته طوال مدة شغله لوظيفة العمدة مع اعتباره متفرغا لوظيفة العمدة ومتمتما بكافة ميزات وظيفته الأصلية ــ عدمسريانهذا الحكم على العاملين بكادرات خاصة ــ اثر ذلك : عدم جواز احتفاظ عضو هيئة التدريس بالجامعة أو المعيد بها بوظيفة بعد انتخابه أو تعيينه في وظيفة العمدة .

ملفس الفتوي :

المادة ٢٣ من قانون العصد والمسايخ رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ تنص على انه ﴿ اذا تم انتخاب أو تعيين أى من العاملين بالدولة عمدة قرية فيحق له الاحتفاظ بوظيفته طوال شعله لوظيفة العمدة ويعتبر متفرغا كعمدة ومتمتعا بجميع معيزات وظيفته الأصلية ﴾ •

ويبين من هذا النص ان المشرع استحدث نظاما جديدا يحق بمقتضاه للعاملين بالدولة التقدم لوظائف العمد ، غاذا ما تم انتخابهم أو تعيينهم بتلك الوظائف احتفظ لهم بوظائفهم طوال شخلهم لوظيفة المعدة مع التمتع بكافة المزايا الخاصة بوظيفتهم الأصلية .

وكان المشرع قد قصره على الماملين بالدولة غانه يتمين تقدير الاستئناء وكان المشرع قد قصره على الماملين بالدولة غانه يتمين تقدير الاستئناء الوارد به بقدره فلا ينصرف الا الى الماملين الخاضعين لنظام الماملين الخاضعين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ دون غيرهم باعتبار أن اصطلاح الماملين بالدولة الذي ورد بالنص لايصدق الا عليهم دون الماملين الماملين بالدولة الذي ورد بالنص لايصدق الا عليهم الخاصة تتضمن قواعد لا تتفق مع حكم التفرغ لمارسة أعمال احدى الوظائف مع الاحتفاظ بالوظائف الأصلية ومميزاتها لأنها انما توضيع بمراعاة ظروف وأوضاع معينة وقد تضفى على شاغل درجاتها نوع من الحصانة أو الاستقلال أو تخضعه لنوع صارم من النظام أو تهدف الى اعداده اعدادا علميا ودراسيا خاصا يؤهله لمارسة مهام معينة يفقد بدونها شرط الصلاحية للبقاء في الوظيفة وتلك أمور لا تتفق مع شمل بدونها شرط الصلاحية للبقاء في الوظيفة وتلك أمور لا تتفق مع شمل الخاصة بيد أن ذلك لا يعنى ارتباطهم بوظائفهم الأصلية الى الأبد وانما يكون لهم أن يتكوما ويتقلدون غيرها من الوظائف و

ومناه على ما تقدم فانه لما كان قلتون الجامعات رقم 2 للسمنة ١٩٧٢ يوجب فى المادتين ١٤٨ و ١٥٥ على المعيد القيام معراسة معينة خلال فترة زمنية محددة والا نقسل الى وظيفة أخرى وكان الهدف من تأهيله لتولى مهمة التدريس بالجامعات فان تلك الأحكام تسكون ناطقة فى استيماد الميدين من تطبيق المادة ٢٧ من قانون العمد والمسايخ رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ باعتبار أن تفرغهم لوظائف العمد من شسأنه أن يؤدى الى عدم تحقيق الهدف الذى حدده قانون الجامعات رقم ٤٩ لسنة ٧٢ الخاضعين له فى وظائفهم الأصلية .

ومن ثم لا يجوز المعيد المروضة حالته أن يتفرغ لوظيفة الممدة. مع احتفاظه في ذات الوقت بوظيفته الأصلية كمعيد ، وانما يتعين عليه أن يختار احدى الوظيفتين •

لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أنه لا يحق للسيد / ٠٠٠ ٠٠٠ أن يحتفظ بوظيفة المعيد بعد تفرغه لوظيفة العمدة التي عين بها ٠

(ملف ٥٥/١/١٥ _ جلسة ٢٥/١/٥٥)

قاعدة رقم (٤١)

: المسدا

اعادة تعين العددة في وظيفته التي كان يشظها قبل تعيينه بوظيفة العددة ــ اساس ذلك ــ أن المشرع احتفظ له بعوجب حكم المادة ٢٣ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ بالوظيفة التي كان يشظها قبل تعيينـــه بوظيفة المعدة وذلك بالمفايرة لما كان عليه الحال في القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ ــ تطبيق ٠ لسنة ١٩٦٤ ــ تطبيق ٠

ملخص الفتوي :

ان المادة ٢٤ من قانون العمد والمسايخ رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ كانت تحظر على العمدة الجمع بين وظيفته وأي عمل كثير وان قانون العمد والمسايخ رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ العدل بالقانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨١ قضى في المادة ١٢٤ بالماء القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ وضعن المادة ٢١ منه حكما معاثلا للحكم الذى تضمنته المادة ٢٤ من القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ فحظر على العمدة أن يجمع بين وظيفته وبين أى عمل آخر الا أنه استثناء من ذلك نص فى المادة ٢٦ على أنه أذا تم انتخاب أو تعيين أى من العاملين بالدولة عمدة قرية فيحق له الاحتفاظ بوظيفته طوال مدة شمله لوظيفة العمدة ويعتبر متقرعا لعمله ويتمتع بجميع مميزات وظيفته الأصلية ويتقاف مرتبها والبدلات المقررة لها من جهة عصله الأصلية و

وتنص المادة ٣٣ من قانون نظام العاملين الدنيين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ على أنه « استثناء من حكم المادة ١٧ يجوز اعادة تعيين العامل في وظيفته السابقة التي كان يشغلها أو في وظيفة أخرى مماثلة في ذات الوحدة أو وحدة أخرى بذات أجره الأصلى الذي كان يتقاضاه مع الاحتفاظ له بالمدة التي قضاها في وظيفته السابقة في الأقدمية وذلك اذا توافرت فيه الشروط المطلوبة لشغل الوظيفة التي يعاد التعيين عليها على ألا يكون التقرير الأخير المقدم عنه في وظيفته السابقة بمرتبسة ضعيف و

وحاصل تلك النصوص أنه بعد أن كان المشرع يحظر فى القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ على المعدة الجمع بين وظيفته وأى عمل آخر بصفة مطلقة احتفظ للعدد يمقتضى القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ بوظيفت السيقة اذا كان من العاملين بالدولة وذلك على سبيل الاستثناء من حكم عدم جواز الجمع بين وظيفة العمدة وأى عمل آخر ٠

ولا كان قانون الماملين المدنيين بالدولة قد أجاز اعادة تعيين العامل بوظيفته السابقة غانه يجوز اعمالهذا الحكم بالنسبة للمعدة الذى استظال من وظيفته طالما أن المشرع قد احتفظ له بعوجب حكم المادة ٢٧ من القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ بالوظيفة التى كان يشخلها قبل تعيينه بوظيفة المعدة وسمح له بالتالى بشخل كل من الوظيفتين ومن ثم يجوز تعيين المعدة فى الحالة المائلة بوظيفة مدرس التى استقال منها بعناسبة تعيينة بوظيفة عمدة فى ظال القانون ٥٥ لسنة ١٩٦٤ ٠

لذلك انتهت الجمعية المعومية لتسمى الفتوى والتشريع الى جواز اعادة تمين السيد / ٠٠٠ ٠٠٠ نفى وظيفة مدرس التى استقال منها بمناسبة تعيينه بوظيفة العمدة •

(ملف ۲۸/٤/۶۱۸ ــ جلسة ۲۰/۱/۲۸۲)

قاعدة رقم (٤٢)

المسدا:

يجوز اوظف عام أن يتقدم المترشيع للمعدية _ غاذا تم انتفايه كان له أن يستمر يتمتع بكافة مزايا وظيفته الأولى مع احتفاظه طوال ممارسته لمهام المعدية ، غاذا انتهت المعدية بالنسبة له كان له المودة الى وظيفته المحتفظ له بها _ هذا لا ينصرف الى العاملين بالقطاع الماملين به بشركاته علاقة عقدية تختلف عن العلاقة التي تحكم العاملين به بشركاته علاقة عقدية تختلف عن العلاقة التنظيمية التي تحكم العاملين بالدولة بالفهوم الواسع •

ملخص الفتوى :

استظهرت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع أن المادة ٢٧ من القانون رقم ٥٨ اسنة ١٩٧٨ في شأن العمد والمسايخ معدلا بالتانون رقم ١٤٧ اسنة ١٩٨٠ تقضى بأنه يحق لاى من العاملين بالدولة اذا تم انتخابه أو تعيينه عمدة قرية الاحتفاظ بوظيفته طوال شسخلة لوظيفة ويعتبر متفرعا لعمله كعمدة ويتمتع بجميع معيزات وظيفت الأصلية ويتقاضى مرتبها والبدلات القررة ألها من جهة عملة الاصلية •

كما استظهرت الجمعية العمومية فتسواها المسادرة بجلسسة الذكر 1940 والتى ذهبت الى أنه بيين من نص المادة ٢٧ سالف الذكر أن المشرع استحدث نظاما جديدا يحق بمقتضاه للماملين بالدولة التقدم لوظائف المعد ، غاذا ما تم انتخابهم أو تعيينهم بتلك الوظائف احتفظ لهم بوظائفهم طوال شعلهم لوظيفة المعدة مع التمتع بكافة الزايا الماصة بوظيفتهم الأصلية ، وهذا الحكم يمثل استثناء من القواعد المامة في التوظف قصره المشرع على العاملين بالدولة ، ويتمين تقدير

الاستثناء الوارد به بقدره ، غلا ينصرف الا الى العاملين الخاصيمين لنظلم الماملين المدنيين بالعولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ دون غيرهم ، باعتبار أن اصطلاح العاملين بالمدولة الذي ورد بالنص لا يصدق الا عليهم و ولا يمكن أن ينصرف ذلك الى العاملين بشركات القطاع المسام من المعام باعتبار أنه من الامور المستقره أن شركات القطاع المسام من أشخاص القانون الخاص لا تدخل في مدلول الدولة والعلاقة التي تحكم العاملين بها علاقة عقدية تختلف عن العلاقة التنظيمية التي تحكم العاملين بالعولة بالمعموم الواسم .

ومن حيث أنه ليس ثمة ما يدعو الى العدول عما انتهت اليه الجمعية المعقومية القسمي الفتوى والتشريع بفتواها ساانة البيان و ولا يحاج في خلك بأن هذه الفتوى سابقة في صدورها على تاريخ الممل بالتصديل الذي ادخله القانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٨ على احكام القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ على احكام القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ في احكام المائدة ٢٧ أنف البيان الذي ينتخب أو يعين عمدة المزايا المقررة بنص المادة ٢٧ أنف البيان أدخله القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٠ على المادة ٢٣ من قانون المصد والمسايخ رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ على المادة ٣٣ من قانون المصد والمسايخ رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ اذ اقتصر التحديد في هذا المسان على المافة ميزة جديدة الى الميزات المقررة للعاملين بالمحولة الذين يتم النظام أو تعيينهم في وظيفة عمدة وهي ميزة تقاضي مرتب وظائفهم الإصلية والبدلات القسررة لها دون أن يمتسد ذلك الى تعسديل نطاق الخاطبين بالحولة ولو اراد المشرع مد نطاق هذا الحكم لميشمل العاملين بالمحلم المامون النصاع المعلم المامل المعلم المامل المعلم المعلى المعلم المعلم

وتطبيقا لما تقدم فان العامل المعروض دالته باعتباره من العاملين بالقطاع العام لا يستليد من المعيزات المقررة بالمادة ٢٧ من المقانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ فى شأن العمد والمشايخ معدلا بالقانون رقم ١٤٧ لسنة
 ١٩٨٠ ٠

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم أحقية العامل المعروضة حالته في الاستفادة من المزايا المقررة بنص المادة ٢٧ من قانون العمد والشايخ الصادر بالقانون رقم ٨٥ لسسنة ١٩٧٨ المدل بالقانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٠ المشار اليه ٠

(بك ١٠١٤/٤/٨٦ _ جلسة ١٠١٥/٥/٥٨١)

الفمتل الخامس

التاديب والفصل

قاعسدة رقم (٤٣)

البسدا:

القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ ــ تحديده نوع العقوبة التى تملك توتيمها الجهة المختصة بغرض الجزاء ــ عــدم تحــديده كل غطغ وما يناسبه من جزاء على السنن المتبع في قائــون المقــوبات ــ ترك هذا التحديد لسلطة التاديب المختصة حسب تقديرها لجسامة الفعل في حدود النصاب •

ملخص الحكم:

بيين من الاطلاع على المادتين ٢٤ و ٢٧ من القانون رقم ١٤١ لسنة الخاص بالمعد و المشايخ ان المشرع فرق بين الأفعال التي يمكن ان استوجب مؤاخذة العمدة أو الشيخ من حيث درجتها في الجسامة وما يناسبها من جزاء ، وغاير في الجهة التي تختص بتوقيع الجزاء بحسب مقدارد ، كما حدد لكل جهة نوع المقوبة التي تملك توقيعها ، ولكته لم يحدد بالذات كل فعل وما يناسبه من جزاء على السنن والمتبع في قانون المقوبات ، بل ترك تحديد ذلك للسلطة التأديبية المختصة بحسب تقديرها لدرجة جسامة الفعل وما يستاهله من جزاء في حدود النصاب المقرر ه

(طعن رقم ١٤٦٨ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٥٦/١٢٥٨)

قاعسدة رقم (١٤٤)

البسدا:

اختلاف العقوبة التى توقع على المعد والشايخ والجهة المفتصة بتوقيمها بحسب جسامة التهمة ونوع الجزاء ــ القانون رقم ١٤١ لسفة ١٩٤٧ الخاص بالمعد والمشايخ لم يحدد بالذات كل فعل وما يناسبه من جزاء بل ترك تحديد ذلك السلطة التاديبية المفتصة في هدود النصساب المترر ٠

ملخص اتحكم :

ان المادة ٢٤ من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد و المُشايخ نصت في فقرتها الثانية والثالثة والرابعة والسابعة على أنه « اذا قصر العمدة أو الشيخ أو أهمل في القيام بواجباته أو أتى امرا يخل بكرامته فللمدير أن يندره أو أن يجازيه بعرامة لا تتجاوز مائتي قرش »٠ « غير أنه اذا رأى المدير أن ما ثبت على العمدة أو الشيخ يستوجب جزاء أشد أحالة الى لجنة الشياخات لمحاكمته تأديبيا » • « وللجنة أن تحكم بالانذار أو بعرامة لا تتجاوز أربعين جنيها أو بالغصل من العمدية أو الشياخة » • وللجنة في حالة الحكم بالرفت أن تقرر ابعاد اسم المرفوت من كشف المرشمين لدة اقصاها خمس سنوات . كما نصت المادة ٢٧ من القانون المذكور على أن « تبلغ القرارات والأحكام انتأديبية الصادرة من لجنة الشياخات تنفيذا للمادة ٢٤ الى وزارة الداخلية للنظر في التصديق عليها ٠٠٠ » . ويبين من هذا أن قانون العمد والمشايخ فرق بين الأفعال التي يمكن أن تستوجب مؤاخذة العمدة أو الشيخ من حيث درجة جسامتها ونوع الجزاء الذي يمكن توقيعه بسببها ، وغاير في الجهة التي أسلند البها اختصاص توقيع هذا الجزاء بحسب مقداره ، كما حدد لكل جهة نوع المقوبة التي تملُّك توقيعها • بيد أنه لم يحدد بالذات كل فعل وما يناسبه من جزاء ، على غرار ما جرى عليه قانون العقوبات ، مل تسرك تحديد ذلك للسلطة التأديبية المختصة ، بحسب تقديرها لدرجة جسامة الفعل وما يستأهله من جزاء في حدود النصاب المقرر .

(طعن رقم ١٥١ لسنة ٣ ق _ جلسة ١٩٥٧/٦/١٥)

قاعدة رقم (٥٥)

البسدا:

عَنَّم تَعَدِّيد القَّانُون عَقوبة معينة لكل عَمَل تادييق بُذَاته ــ تقديــر تَتَاسب الجزاء مع النّب الاداري في نطاق القانون ــ من اللاعمات التي عندر الادارة بها ــ خروجها عن رقابة القضاء الاداري •

ملخص الحكم :

لما كان المشرع لم يحدد فى قانون العمد والمسايخ عقوبة معينة لكل من تأديبي بذاته بحيث تتقيد الادارة بالعقوبة القسررة له والا وقع قرارها مطالفا للقانون ، عان تقدير نناسب الجزاء مع الذنب الادارى فى نطاق تطبيق هذا القانون يكون من الملاءمات التى تنفرد الادارة بتقديرها والتى تشرح عن رقابة القضاء الادارى •

(طعن رقم ١٥١ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٧/٦/١٥)

قاعسدة رقم (٤٦)

المسدأ:

الواجبات المروضة على العمد والمشايخ ــ بعض حالات المؤاخذة التي تستوجب مجازاتهم •

ال يونوني. ملفس الحكم :

ان المادة ١٩ من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالمصد والمسليخ نصت على ان « عمدة القرية ومشايخها مكلفون بالمحافظة على الأمن فيها ، وعليهم في دائرة القرية مراعاة أحكام القوانين واللوائح واتباع الأوامر التي تبلغ اليهم من جهات الادارة » ، وقد اجملت هذه المادة واجبات العمد والشايخ بصفتهم من حفظة الأمن واعوان السلطة المتفيذية ، ولخصت أسسها في وجوه ثلاثة وهي : (١) المحافظة على

الأمن في القرية و ٢ ٪) مراعاة أحكام القوانين واللوائح ، و (٣) اتباع الأوامر التي تبلغ اليهم من جهات الأدارة ، وقد رتب القانون المسار اليه في المادة ٢٤ منه على التقصير أو الاهمال في القيام بشيء من هذه الواجبات جزاءات مختلفة تتفاوت في الشدة تبعا لجسامة هذا التقصير أو الاهمال ، ولم يقف المشرع في مجازاة العمدة والشيخ عند حد المؤاخذة على التقصير أو الاهمال في الواجبات المذكورة ، بلُّ قرر جواز توقيع هذه الجزاءات عينها من أجل أمور أخرى • كما في حالة فقدان العمدة أو الشيخ لشرط من الشروط المنصوص عليها في القانون ، أو ظهور عجزه عن آداء واجباته ، أو اتيانه أمرا يخل بكرامت، • وقد استهدف المشرع بهذا كله رعاية المصلحة العامة ، وضمان الاستقامة الادارية فيما ناَّط به هذه الفئة من عمال المرافق العامة من واجبسات ، وحسن اداء هذه الواجبات ، واحترام القوانين واللوائح ، واطاعـــة اوامر جهات الادارة الصادرة في حدود القانون ، مع المحافظة على هيية الحاكم وكرامة ممثل السلطة العامة في القرية • فأذا فرط العمدة أو الشيخ فيما وكلت اليه أمانته بحكم وظيفته أو اخل أو أتى من الأفعال ما يُخدش كرامته التي هي مرتبطة بكرامة الوظيفة ، حق عليه الجزاء •

(طعن رقم ١٥١ لسنة ٣ ق _ جلسة ١٩٥٧/٦/١٥)

عاعدة رقم (٤٧)

البـــدا:

واجب التبليغ عن الجرائم ... تغريط العمدة أو الشييخ في هذا الواجب أو تواكله فيه على آخر ... مجازاته ·

ملخص الحكم :

من واجب حفظة الأمن المنوط بهم السهر على استتبابه سواء فى المدن أو القرى بالتعاون الوثيق فيما بينهم والتمامن التام فى اداء والتفعل على الوجه الذى واجبات وظائفهم ، حتى يتسنى لهم النهوض برسالتهم على الوجه الذى يحنق المصلحة العامة ، غلا يجوز لأحدهم أن ينحرف بالسلطة التى

خوله أياها القانون ابتماء صيانة الأمن في غير العرض الذي منح من أجله هذه السلطة ليشغى احقادا شخصية ، كما لا يجوز أن يتسلب من واجب تغرض عليه وظيفته أن يقوم هو به ، ومن دلك واجب التبليغ عن المحوادث فور علمه بوقوعها الى أقرب مأمور من مأمورى الفسيط القضائى ، لامكان سرعة ضبطها وتيسير اثبات معانها وتعقب الجناة فيها ، وقد نصت المادة ١٩ من قانون المعد والمسايخ على أن « عصدة القرية ومشايخها مكلفون بالمحافظة على الأمن فيها وعليهم في دائرة القرية ومشايخها مكلفون بالمحافظة على الأمن فيها وعليهم في دائرة من جهات الادارة » ، كما أوجبت المادة ٢٦ من قانون الاجراءات المنائية على كل من علم من الموظفين المعومين أو المكلفين بخدمة عامة النبابة العامة رفع الدعوى عنها بغير شكوى أو طلب ان يبلغ عنها فورا النبابة العامة رفع الدعوى عنها بغير شكوى أو طلب ان يبلغ عنها فورا المنابة العامة أو أقرب مأمور من مأمورى الضبط القضائى • هذا المراحب القائم في عنقه استقلالا أو تواكل فيه المددة أو الشيخ في هذا المواجب القائم في عنقه استقلالا أو تواكل فيه آخر حتى عليه الجزاء •

(طعن رقم ١٤٦٨ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٢/٨/٢٥٦١)

قاعــدة رقم (٤٨)

المِسدا:

حق لجنة الشياخات في تقدير جدية العنر الذي بيديـــه المقــدم المحاكمة لطانب تأجيل نظر دعواه ولو كان هذا العنر هو ادعاء الرض •

ملخص الحكم:

ان لجنة الشياخات عند انعقادها لمحاكمة العمدة أو الشيخ تملك تقدير ما اذا كان العذر بيديه للتأجيل هو عذر جدى أم لا ، ولو كان ادعاء المرض .

(طعن رهم ٧٢٠ لسنة ٣ ق ... جلسة ٢٩/٣/٢٥)

قاعسدة رقم (٤٩)

الجسدان

قرار لجنة الشياخات بغصل عدة لخروجه على مقتضيات وظيفته والاخلال بكرامته — استناده الى وقائع صحيحة ثابتة بالأوراق ومؤدية إلى النتيجة التى انتهى اليها — عدم الغائه التيامة على سبب ومطابقته للتانون •

ملخص الحكم :

اذا توافر لدى لجنة الشياخات من مجموع المعاصر التى طرحت على الاقتناع بأن العمدة أو الشيخ سلك سلوكا معييا ينطوى على تتصير أو اهمال في القيام بواجباته ، أو خروج على مقتضيات وظيفته ، أو إخلال بكرامته ، ويدعوها الى عدم الاطمئنان الى صلاحيته بناء على ذلك القيام بأعباء وظيفته ، وكان اقتناعها هذا مجردا عن الميل أو الهوى ، فبنت عليه قرارها بادانة سلوكه ، ورأت لمسلحة الأمن ومصلحة الإمالي معا اقصاءه عن هذه الوظيفة مع حرمانه من الترشيح للعمدية لدة خمس سنوات كنتيجة طبيعية لذلك ، واستنبطت هذا كله من وقائم صحيحة ثابتة في عيون الأوراق ومؤدية الى النتيجة التي خلصت اليها ، فان قرارها في هذا الشأن يكون قائما على سمينه ومطابقا القانون ومصوما من الالغاء ،

(طعن رقم ١٥١ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١/٦٥٧/٦))

قاعدة رقم (٥٠)

المسدا:

قرارلجنة الشياخات بفصل عدة - ثبوت أن بعض الوقائع المنسوبة يمكن الغض عنها وعدم الاعتداد بها وأن باقى ما نسب اليه ينهض في جملته سببا كافيا مبررا للقرار - مطابقته القانون

ملخص الحكم :

اذا ثبت أن من بين الوقائع التي قدم الممدة من اجلها الى لجنة السياخات فقررت فصله ما يمكن اطراحه أو الغض عنه وعدم الاعتداد به ، وان في باقي ما نسب اليه من وقائع ما ينهض في جملته سببا كافيا مبررا للمؤاخذة التلديية التي انتهى اليها قرار اللجنة الذكورة _ وهي وقائع لها دلالتها في تقدير سلوكه ، وقد استخلصت منها اللجنة اقتناعها بادانته استخلاصا سائما يجمل قرارها قائما على سببه ومطابقا للقانون، دون أن تكون للقضاء الادارى رقابة على تقدير الجزاء الذي رأت اللجنة توقيعه _ اذا ثبت ما تقدم ، فان القرار يكون في محله ويتمين القضاء برغض الدعوى بطلب الغائه ،

(طعن ١٥١ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٥١/٦/١٥١)

قاعسدة رقم (٥١)

المسطا:

انتهاء خدمة الممدة أو الشيخ ... ترتبه بقوة القانون على صدور حكم قضائى ماس بالنزامة أو الشرف ضده ... قرار الفصل الذي تصدره الادارة في مثل هذه الحالة هو مجرد أجراء المتضى المحكم ... اعتباره كان لم يكن أذا ما نقض الحكم وقضى بتبرئة الممدة أو الشيخ ... عدم تقيد المطن غيه بميماد .

ملخص الحكم :

ان قرار فصل العمدة أو الشيخ لصدور حكم قضائى عليه ماس بالنزاهة أو الشرف بالتطبيق للعادة ٢٤ من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٨ الخات الخاص بالعمد والمشايخ هو في حقيقته جراء منفذ المتضى المكم القنسائى الماس بالنزاهة أو الشرف الذي يرتب عليه القانون حتما انتهاء خدمة العمدة أو الشيخ ، مما لا معدى معه من انزال هذا الأكر القانوني دون أن يكون لجهة الادارة المختصة أي سلطة في الترخيص في هذا الشان وهذه الحالة التي وردت في قانون المعد والمشايخ لا تحدو بدورها

أن تكون ترديدا للاصل العام في هذا الشأن الذي نصت عليه الفقرة النامنة من المأدة ١٩٠٧ من قانون نظام موظفي الدولة رقم ٢٦٠ لسنة ١٩٥١ ومن قبله القوانين واللوائح الخاصة بالوظفين ... هذا الأصل الذي يقضي بانتهاء رابطة التوظف كاثر حتمي لصدور حكم على الوظف في جناية أو جريمة مخلة بالشرف ، وينبني على ذلك من جهة أخرى أنه اذا ما نقض الحكم الذي صدر قرار الفصل تنفيذا لمقتضاه وقشي ببراءة المتهم مما أسند اليه لعدم صحة الوآهمة وثبوت تلفيقها ، كان قرار الفصل معدوما وكانه لم يكن ، ولا تلحقه أية حصانة ، ولا يزيل انعدامه غوات ميعاد الطعن فيه ، لأنه عدم والعدم لا يقوم ، وصاقط والساقط لا يعود ، ومن ثم يكون الدفع بعدم قبول الطعن لتقديمه بعد الميعاد في عرمدله ،

(طعن رقم ٢٦ لسنة ٥ ق ــ جلسة ٢٧/١/١٥٥)

قاعسدة رقم (٥٢)

البسدا:

اختصاص لجنة العمد والشايخ في شان تاديبهم وفق الاحكام القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ ــ استنفاد سلطتها باصدار قرار الفصل وامتناع الفائه أو تعديله عليها ــ امتناع ذلك أيضا على وزير الداخلية بعد اعتماده هذا القرار مراحة أو ضمنا ــ عدم جدوى التظلم منه بعد ذلك الى اللجنة أو إلى الوزير في قطع ميماد الالفاء •

ملخص الحكم:

بيين من نص المادتين ٢٩ ، ٣٠ من القانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٥٧ فى شأن العمد والمسليخ ان لجنة العمد والمسليخ هى جهة اولاها هذا القانون اختصاصات عديدة ، من بينها اختصاص تأديبي عندما تنعقد بعينة تأديبية وتقوم بتوقيع احدى العقوبات التى خولها أياها القانون ومنها عقوبة الفصل من العمدية أو الشياخة ، وهذه اللجنة طبقا للمادة ١٦ من القانون المسار الليه تشكل من اعضاء معنين بحكم وظائفهم وآخرين منتضعين تصدر قراراتها بأغلبية الأصوات ، وهى تسمع أقوال (م م ح ج ١١)

العمدة أو الشيخ المتهم أمامها وتحقق دفاعه وتصدر قرارها بالبراءة أو بالادانة بناء على ذلك وهى لذلك متى أصدرت قرارها البتفدت به سلطتها وامتنع عليها اعادة النظر فيه لالمائه أو تعديله بالتشديد أو التخفيف ، وانما هى تبلغ قرارها الى وزارة الداخلية للنظر في اعتماده ، ولوزير الداخلية حق الماء العقوبة أو خفضها اذا كانت صادرة بالفصل أو بغرامة تجاوز عشرة جنيهات وله في جميع الأحوال حق استثناف أى قرار تاديبي بشرط أن يتم ذلك في ظرف ستين يوما من تاريخ صدور ذلك القرار والا اعتبر نهائيا ومؤدى هذه النهلية أن الوزير متى اعتمادا ضمنيا ؛ أى بمضى ستين يوما من تاريخ صدوره ورن أن يستأنفه ٥٠ ومن باب أولى متى اعتمادا صريحا استنفد دورن أن يستأنفه ٥٠ ومن باب أولى متى اعتمادا صريحا استنفد بذلك سلطته وامتنع عليه اعادة النظر في القرار لالمائه أو تعديله أو

ومتى كان الأمر كما تقدم وكان من المتنع على لجنة العمد والمسابخ الفاء أو تعديل القرار الذى تصدره بالقصل باعتبارها تباشر المتنع كذلك على وزير المتصاصها تأديبيا لمجلس تأديب ، وكان من المتنع كذلك على وزير الداخلية بنص القانون الفاء القرار أو تعديله بعد اعتماده اياه اعتمادا صريحا أو ضمنيا ، غان التظلم الى اللجنة الذكورة في أى وقت أو الى وزير الداخلية بعد اعتماد القرار منه اعتمادا صريحا أو ضمنيا يكون غير مجد ، ومن ثم غلا وجه للالترام بالالتجاء الى هذا التظلم قبل رفع دعوى الالفاء كشرط لقبولها ،

(طعن رقم ۱۹۹۲ لسنة ٦ ق ـ جلسة ١٩٩٢/٧/١٧)

قاعدة رقم (٥٣)

المسدا:

اختصاص لجنة الشياخات في شان تاديب العمد والمسايخ _ قراره! الذي تصدره في هذا الصدد تستنفد به سلطتها ويمتنع عليها الفاؤه _ لا غرورة التظام من هذا القرار قبل رفع المدعوى بطلب الفائه .

ملخص الحكم:

ان المادة ٢٤ من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمسايخ ــ الواردة في الباب السادس وعنـوانه « في رفت العمــد والمشايخَ اداربا ومحاكمتهم امام لجنة الشياخات » ــ نصت في فقرتيها الثالثة والرابعة على أنه « ٠٠ اذا رأى المدير ان ما ثبت على العمدة أو الشيخ يستوجب جزاء أشد اهالته اليلجنة الشياخات لماكمته أديييا » • والجنة أن تحكم بالانذار أو بغرامة لا تتجاوز أربعين جنيها أو بالفصل من العمدية أو الشياخة • كما نصت المادة ٢٧ من القانون المذكور على ان « تبلغ القرارات والأحكام التأديبية الصادرة من لجنة الشسياخات تنفيذا للمَّادة ٢٤ الى وزارة الداخلية للنظر في التصديق عليها • وُلهـــا تخفيض العقوبة • على أن قرارات اللجنة تعتبر نهائية في الأهكام الصادرة منها بعرامة لا تتجاوز خمسة جنيهات ٠٠ » ويبين من هذين النصين أن لجنة الشياخات هي جهة أولاها الشارع ـ فيما يتعلق بالعمد والشايخ ــ الهتصاصات عديدة ، من بينها الحتصاص تأديبي عندها تنعقد بميئة تأديبية وتقوم بتوقيع احدى العقوبات التي خولها اياها القانون ، ومنها عقوبة الفصل من العمدية أو الشياخة • وهذه اللجنة ... طبقا للمادة ١٢ من قانون العمد والمشايخ ــ تشكل من أعضاء معينين بدكم وظائفهم وآخرين منتخبين ، وتصدر قراراتها بأغلبية الأصوات ، وهي تسمع أقوال العمدة أو الشبيخ المتهم امامها وتحقق دفاعه ، وتصدر حكمها بالبراءة أو الادانة بناء على ذلك ، ثم تبلغه الى وزارة الداخلية للنظر في التصديق عليه ، والوزارة تخفيض العقوبة أن رأت وجها لذلك • على ان الأحكام الصادرة من اللجنة بمرامة لا تجاوز خمسة جنيهات تعتبر نهائية ، فلا يملك وزير الداخلية تعديلها ، كما ان اختصاص الوزير فى التعقيب على قرارات اللجنة مقصور على تخفيض العقوبة دون تشديدها أو الغائها • وعلى أية حال فان اللجنــة متى أصــدرت قرارها استنفدت به سلطتها وامتنع عليها اعادة النظر فيه لتعديله بالتشديد أو التخفيف • ومتى كان الأمر كذلك ، وكانت لجنة الشياخات تباشر اختصاصا تأديبيا كمجلس تأديب عندما توقع عقوبة على الممدة أو الشيخ ، وكان من المتنع عليها الغاء القرار الذي تصدره بالفصل ، ومن المتنَّع على وزير الداخلية كذلك الغاء هذا القرار أو قرار التصديق عليه ، فان التظلم اليها أو الى وزير الداخلية بطلب الغساء هذا القرار يكون غير مجد ، ومن ثم خلا وجه للالزام بالالتجاء الى هذا التظلم قبل رخم دعوى الالغاء كشرط لقبولها .

(طعن ١٥١ لسنة ٣ ق - جلسة ١٦٥٧/٦/١٥)

قاعسدة رقم (٥٤)

المِسدا:

التظلم الى لجنة الشياخات من قرار صدر بغمل عدة ـ لايجدى في قطع الميعاد .

ملغص الحكم:

تنص المادة ٢٤ من القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٤٧ الخاص بالعمد والمُشايخ الواردة في الباب السادس وعنوانه : ﴿ فِي رَمْتِ الْعَمْدُ وَالشَّالِيخِ اداريا ومحاكمتهم أمام لجنة الشياخات) ، نصت في مقرتها الثالثة والرآبعة على أنه « إذا رأى آلدير إن ما ثبت على العمدة أو الشسيخ يستوجب جزاء اشد احالته الى لجنة الشياخات لحاكمت، تأيييا »، « وللجنة ان تحكم بآلانذار أو بغرامة لا تتجاوز اربعين جنيها أو بالفصل من العمدية أو الشياخة » • كما نصت المادة ٢٧ من القانسون المذكور على أن « تبلغ القرارات والأحكام التأديبية الصادرة من لجنة الشياخات تنفيذا للمادة للمادة ٢٤ إلى وزارة الداخلية للنظر في التصديق عليها ولما تخفيض العقوبة ، على ان قرارات اللجنة تعتبر نهائيــة في الأمكام الصادرة منها بعرامة لا تتجاوز خمسة جنبهات » _ وييين من هذين النصين أن لجنة الشياخات هي جهة اولاها الشارع ــ فيما يتعلق بالعمد والشايخ _ اختصاصات عديدة من بينها اختصاص تأديبي عندما تنعقد بهيئة تأديبية وتقوم بتوقيع احدى العقوبات التي خولها اياها القانون ، ومنها عقوبة الفصل من العمدية أو الشياخة ، وهذه اللجنة طبقا للمادة ١٢ من قانون العمد والمشايخ تشكل من اعضاء معينين بحكم وظَلْتُنهم وآخرين منتضين ، وتصدر قرآراتها بأغلبية الأصوات ، وهي تسمع أنحوال العمدة أو الشبيخ المتهم أمامها وتحقق دفاعه وتصدر حكمها بالبراءة أو بالادانة بناء على ذلك ، ثم تبلغه الى وزارة الداخلية النظر في التصديق عليه وللوزارة تخفيض المقوبة ان رأت وجها لذلك ، على أن الأحكام الصادرة من اللجنة بغرامة لا تجاوز خمسة جنيهات تعتبر نهائية غلا يملك وزير الداخلية تعديلها ، كما ان اختصاص الوزير في التعييب على قرارات اللجنة مقصور على تخفيض المقوبة دون تتحديدها أو الفائها ، وعلى أية حال فان اللجنة متى أصدرت قرارها استنفدت به سلطتها وامتنع عليها اعادة النظر فيه لتعديله بالتشديد أو التخفيف و ومتى كان الأمر كذلك وكانت لجنة الشياخات تباشر اختصاصاكمجلس تأديب عندما توقيع عقوبة على المعدة أو الشيخ وكان من المتنع عليها الماء القرار الذي تصدره بالفصل ومن المتتع عليه وزير الداخلية كذلك الماء هذا القرار وقرار التصديق عليه ، فان التظلم اليها أو الى وزارة الداخلية بطلب الماء القرار يكون غير مجد ، ومن نم فان مثل هذا التظلم لا يكون من شأنه أن يقطع سريان ميماد رقم دعوى الالغاء أمام القضاء الادارى ،

(طعن رقم ٣٧} لسنة } ق _ جلسة ٢٠/٢/٢٠)

قاعدة رقم (٥٥)

المبسدا:

· įŲ

قرار لجنة العمد والمشايخ بفصل العمدة ـ امتناع سحبه او تعديله من اللجنة وامتناع سحبه او تعديله على وزير الداخلية كذلك بعد اعتماد القرار اعتمادا صريحا أو ضعنيا عدم جدوى التظلم من قسرار الفصل في هذه الحالة فلا وجه لاستلزامه كشرط لقبول دعوى الفاء قرار الفصل •

ملخص الحكم :

استقر قضاء هذه المحكمة على ان المستفاد من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ في شأن العمد والمشايخ ، أنه يمتنع على لجنة العمد والمشايخ الفاء أو تعديل القرار الذي تصدره بالفصل باعتبار انها تباشر اختصاصا تأديبيا كمجلس تأديب ، كما يمتنع على وزير الداخلية الفاء

قرارها هذا أو تعديله بعد اعتماده صراحة أو ضسمنا وان التظلم الى اللجنة المذكورة في أى وقت أو الى وزير الداخلية بعد اعتماده قرارهسا اعتماد! صريحا أو ضمنا يكون غير مجسد ، ومن ثم فلا وجسه للالزام بالالتجاء الى هذا التظلم قبل رفع دعوى الالماء كشرط لقبولها •

(طعن رقم ٢٢ه لسنة ٧ ق _ جلسة ١٩٦٤/٣/١٤)

قاعسدة رقم (٥٦)

البيدا:

— القرارات التاديبية الصادرة من اللجنة الاستنائية الخصوص عليها في المادة ٣١ من القانون رقم ١٠٦ بشأن العمد والشايخ ــ طبيعتها ــ المطن فيها ــ المحكمة الادارية الطيا به ــ المادة ٣٢ من قانون النيابة الادارية ٠

ملخص الحكم:

ان القرارات الصادرة من اللجنة الاستنائية المنصوص عليها في المادة ٣١ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ المسار الله هي قسرارات نهائية لم يخضمها القانون لتصديق وزير الداخلية ، ولم يجمل له من سبيل عليها ، وبهذه المثابة تعتبر من قبيل القرارات الصادرة من مجالس التأديب ، التي جرى قضاء المحكمة الادارية المليا على أنها أشبه ماتكون بالأحكام الصادرة من المحاكم التأديبية فلا يجوز الطعن فيها الا أمسام المحكمة الادارية المليا عملا بنص المادة ٣٢ من قانون النيابة الاداريسة رقم ١١٧ اسنة ١٩٥٨ ٠

(طَعن رقم ٨٣٢ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٧/١٢/٣٠)

قاعسدة رقم (٥٧)

البسدا:

تأديب العمد والمسليخ – الاختصاص به – لجنة ألعد والمسليخ واللبجنة الاستئنافية المنصوص عليها في المادة ٢١ من القانون رقم ١٠٦ من المسادرة من كل المنة ١٩٥٧ بشأن العمد والمسليخ – اختلاف القرارات المسادرة من كل منهما عن الاخرى في طبيعتها وآثارها – سلطة وزير الداخلية بالنسبة الى قرارات لجنة العمد والمسليخ – قرار الوزير بالتصديق على قرار اللجنة هو القرار التأديبي المشيء المركز القانوني ٠

ملخص الحكم :

أنه وان كان للجنة العمد والمسايخ وللجنة الاستئناف المنصوص عليها فى المادة ٣١ من القانون رقم ٢٠١ لسنة ١٩٥٧ فى شان العمد والمسايخ اختصاص تأديبي بالنسبة الى العمد والمسايخ غير أن القرارات الصادرة من كل من اللجنتين تختلف عن الأخرى من حيث الطبيعة ومن حيث الإثار القانونية المتربتة على كل منهما ، غبينما القرارات الصادرة من لجنة العمد والمسايخ بعقوبات تأديبية ليست قرارات نهائية وانما هى تخضع لتصديق وزير الداخلية الذى يملك اعتمادها أو الماءها أو تخيبات ، أى أن سلطة الوزير فى شأن تلك القرارات لا تقف عند حد حد التصديق أو عدم التصديق وانما تشتمل على حق الالماء والتصديق ، بمنى أن الوزير يستانف النظر فى عمل اللجنة ويصدر قرارا جديدا يعتبر المشرء للمركز القانونى ، بهذه المثابة يكون القرار المشار اليه صادرا من سلطة تأديبية وليس من مجلس تأديب ،

(طعن رقم ۸۳۲ لسنة ۱۱ ق ـ جلسة ۲۰/۱۲/۳۰)

قاعــدة رقم (٥٨)

المسدا:

القانون رقم ١٠٦ نسنة ١٩٥٧ في شأن المعد والمسليخ ــ القرارات المسادرة من لجان المعد والمسليخ بتوقيع عقوبات تكييية ــ ليسبت نهائية ــ سقطة وزير الداخلية بالنسبة اليها لا تقف عند التصديق عليها بل له تعديلها والفاؤها ــ الطمن في قرار الوزير في هذا الخمسوص ــ اختصاص محكمة القضاء الاداري أو المحكمة الادارية به وفقا نقواعد توزيع الاختصاص الواردة في قانون مجلس الدولة •

ملخص الحكم:

مفاد نصوص المادتين ٢٩ و ٣٣ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ في شأن العمد والمشايخ أنه وان كان للجنة العمد والمشايخ اختصساص تاديبي بالنسبة الى العمد والمشايخ الا أن القرارات الصادرة منهما بعقوبات تأديبية ليست قرارات نهائية وانما هي قرارات تخضع لتصديق وزير الداخلية الذي يملك اعتمادها أو العاءها أو تخفيض العقب وبة اذا كانت صادرة بالفصل أو بغرامة تجاوز عشرة جنبهات ، واذا كانت سلطة وزير الداخلية في شأن تلك القرارات لا تقف عند حد التصديق أو عدم التصديق وانما تشتمل على حق الالغاء أو التعديل ، بمعنى أن الوزير يستأنف النظر في عمل اللجنة ويصدر قرارا جديدا يعتبر هو المنشيء للمركز القانوني فمن ثم يعدو القرار الصادر من لجنة العمد والمشسايخ أن بكون قرارا تحضيريا للقرار النهائي الذي يصدره وزير الداخليــة ، وبهده المثابة لا تعتبر القرارات الصادرة من لجنة العمد والمسسايخ من قبيل القرارات الصادرة من مجالس التاديب التي تختص المحكمة الادارية العليا بالنظر في طلب الغائها ، وانما بنصب الطعن على القرار النهائي المادر من وزير الداخلية باعتباره سلطة تأديبية تختص محكمة القضاء الادارى أو المحاكم الادارية بالنظر في طلب الفائه طبقاً لقواعد توزيع الاختصاص التي حددتها المادتان ٨ ، ١٣ من القانسون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة ٠

(طعن رتم ۲۸۸ لسنة ۱۱ ق ــ جلسة ۲۸۰/۱۲/۳۰)

قاعدة رقم (٥٩)

البسطا:

لجنة المعد والمشايخ واللجنة المنصسومي عليها في المادة 31 من القانون رقم 107 لسنة 1907 ــ الطعن في القرارات التاديبية المسادرة من أي من هاتين اللجنتين ــ يكون أمام المحكمة الادارية المفتصة •

ملخص الحكم:

ان لجنة العمد والمسايخ لا تخرج عن كونها لجنة ادارية تمسدر قرارات ادارية لا أحكام وهي عندما توقع عقوبة على العمدة أو الشيخ تباشر اختصاصها تأديبيا كمجلس تأديب وكذلك شأن اللجنة المنصوص عليها في المادة ٣١ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ عندما تغصل في استئناف الوزير للقرارات التأديبية الصادرة من اللجنة الأولى ولذلك عن المطعن بالماء القرارات التأديبية الصادرة من لجنة العمد والمسايخ متى أصبحت نهائية وكذلك القرارات التأديبية الصادرة من اللجنسة لأمام المحكمة الادارية المحتمة لا أمام المحكمة الادارية المليا و المحكمة الادارية العليا و

(طعن رقم ١٦٩ لسنة ١١ ق ــ جلسة ٣٠/٤/٣٠)

قاعسدة رقم (٦٠)

المِسدا:

قرارات لجنة العمد والمشايخ بتوقيع عقوبات تأديبية ــ مسلطة الوزير في التصديق عليها تشتعل على حتى الالفاء والتعديل ــ قسرار اللجنة لا يعدو أن يكون قرارا تحضيها القرار النهائي الذي يمسدره وزير الداخلية ــ لا تختمي المحكمة الادارية العليا بالنظر في طلب الغاء قرارات اللجنة ــ قرار الوزير هو خلط العلم وتختص به المسلكم الادارية أو محكمة القضاء الاداري طبقا لقواعد توزيع الاختصاص •

ملخص الحكم:

وان كان للجنة العمد والمشايخ اختصاص تأديبي بالنسبة الى المعد والمسايخ الاأن القرارات الصادرة منها بمقوبات تأديبية ليست قرارات نهائية وانما هي قرارات تخضع لتصديق وزير الداخلية الذي يمك اعتمادها أو الغائها أو تخفيض العقوبة اذا كانت صادرة بالفصل أو بغوامة تجاوز عشرة جنيهات ، وأذ كانت سلطة وزير الداخليسة في شأن تلك القرارات لا تقف عند حد التصديق أو عدم التصديق وانما تشتمل على حق الالعاء ، والتعديل بمعنى أن الوزير يستأنف النظر في عمل اللجنة ويصدر قرارا جديدا يعتبر هو المنشى، للمركز القانوني ، غمن ثم فلا يعدو القرار الصادر من لجنة العمد والمشايخ أن يكون قرارا تحضيريا للقرار النهائي الذي يصدره وزير الداخلية ، وبهذه المثابسة لا تعتبر القرارات الصادرة من لجنة العمد والمشايخ من قبيل القرارات الصادرة من مجالس التأديب التي تختص المحكمة الادارية العليا بالنظر في طلب الغائما ، وانما ينصب الطعن على القرار النهائي الصادر من وزير الداخلية باعتباره سلطة تأديبية فتختص محكمة القضاء الادارى أو الحاكم الادارية بالنظر في طلب العائه طبقا اقواعد توزيع الاختصاص التي حددتها المادتان ٨ ، ١٣ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة •

(طعن رقم ٢٨٦ لسنة ١١ ق - جلسة ١٦٦٧/٢/١٨)

قاعدة رقم (٦١)

البسدا:

من يشغل منصب المعدية أو الشياغة لا يجوز له الجمع بين وظيفته ووظيفة أخرى — أذا عين المعدة أو الشيخ أثناء شـخله لهذه الوظيفة بوظيفة علمة أخرى كان هذا التعيين باطلا وكان المعدة أو الشيخ مطافا للقانون بجمله لوظيفتين — أذا أراد أن يتجنب الماطة التاديية عن ذلك عليه أن يطفلي عن أهدى الوظيفتين الذكورتين •

ملخص الفتوي :

باستظهار المادتين رقمي ٢٦ و ٢٣ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ فى شأن العمد والمشايخ معدلا بالقانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٠ بيين ان المشرع حظر على العمدة أن يجمع بين وظيفته وبين أى عمل آخرا • ثم استحدث نظاما جديدا بتعديل المادة ٢٢ المذكورة بالقانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٠ اصبح بمقتضاء للعاملين الدنيين بالدولة التقدم لشغل وظائف المعد ، فاذا ما تم انتخاب أحدهم أو تعيينه بتلك الوظائف احتفظ له بوظيفته طوال مدة شغله لوظيفة العمدة مم التمتم بكافة المزايا الخاصة بوظيفته الأصلية ، واذا كان هذا الحكم أستثناء من أحكام قسوانين التوظيف والعمد فيقتصر على معالجة الحالة التي ورد في شأنها وهي هالة العامل الذي ينتخب أو يعين عمدة أثناء شعَّله وظيفة بالدولة ، فمناط استحقاق العامل الذى ينتخب أو يعين عمدة للمزايا المقررة بنص المادة ٢٢ سالفة البيان هو كونه عند انتخابه أن تعيينه عمدة من الماملين بالدولة • أما أصل عدم جواز جمم العمدة بين وظيفته وبين وظيفة أخرى والذى قرره قانون الممد والمسليخ فلم يؤثر عليه التعديل الذى أستحدثه القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٠ على المادة ٢٢ من قانون العمد والمشايخ : لذ اقتصر التعديل على جواز تعيين العامل بالدولة أثر انتخابه عمدة مع استمرار عدم الجمع الفعلى، ولكن أصل عدم جواز جمع العمدة الذي لم يكن عند تعيينه من العاملين بالدولة يستمر ولا يتأثر بهذا التعديل ، ومن ثم فلا يجوز تعيينه في احدى وظائف الدولة أثناء شعله وظيفة العمدة فاذا تم ذلك انطبقت الآثار المترتبة على الجمع بالمخالفة للقانون والمقررة في قأنون العمد ، ولو أراد المشرع شمول تعديل المادة ٢٢ حالة العمدة غير العامل بجواز تعيينه في الدولة لما اعوزه النص على ذلك صراهة • وبذلك وازاء صراحة النص مان تعديل المادة ٢٢ المشار اليه ينحصر تطبيقه عن العمدة الذي يعين في تاريخ لاحق على شهل وظيفة العمدة في احدى الوظائف العامة .

و لما كان السيد المعروضة حالته محظورا عليه تقلد الوظائف العامة أو ممارسة أى عمل آخر أثناء شخلة للعمدية وفقـــا لنص المادة ٢١ من القانون سالف البيان فان تعيينه رغم ذلك بمديرية التربية والتعليم يكون قد تم بالمخالفة للمادة المذكورة ويعد ذلك جامعا بين وظيفتين بالمخالفة للقانون وبذلك يكون عليه اذا أراد الاستمرار في أحدى الوظيفتين أن يتظلى عن التميين والا تعرض للمساعلة التاديبية طبقا لقانون العمد وغير ذلك من الآثار المقررة في القانون الذكور جزاء على هذه المخالفة •

ولما كان المذكور قد عين في وظيفة المعدة بتأريخ ١٩٨٢/١٠/٢٧ ثم عين في غضون عام ١٩٨٤ بعوجب قرار محافظ كقر الشيخ رقم ١٦٥ لسنة ١٩٨٤ بمديرية التربية والتعليم أي أنه عند شغله لوظيفة المعدة لم يكن من العاملين المدنيين بالسحولة وكان تعيينه في وظيفته بعديرية التربية والتعليم لاحقا على تعيينه عددة ، هانه لا يكون من المخاطبين بحكم المادة ٢٣ من المقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ معدلا بالقانون رقسم ١٩٧٨ عدلا بالقانون رقس ١٩٧٨ عسدة معدلا بالقانون رقس ١٩٧٨ عسدة ١٩٧٨

لذلك انتهت الجمعية المحومية التسمى الفتوى والتشريع الى حدم انطباق نص الخادة ٣٣ من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٨ معدلا بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٨٠ على العروضة حالته •

(لمك ٢٠٧/٦/٨٦ _ جلسة ٢١/١/٥٨٦)

عـــلاوة

الفصل الأول : علاوة دورية ٠

الفرع الأول : في ظل كادري ٣١ و ١٩٣٩ ٠

الفرع الثاني : في ظل القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ٠

الفرع الثالث: في ظل القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ ٠

الفرع الرابع: في ظل القانونين ٥٨ لمسنة ١٩٧١ و ٧٤ لمسنة ١٩٧٨ والقانون رقم ١١ لمسنة ١٩٧٥ ·

الفصل الثاني : علاوة ترقية •

الفصل الثالث: علاوة تشجيعية •

الفصل الرابع: علاوة تلغراف •

الفصل الخامس : علاوة اعصاب •

الفصل السادس: مسائل متنوعة •

الفصل الأول علاوة دورية

آلفرح الأول في ظل كادري 31 و 1979

قاعسدة رقم (٦٢)

المسدأ:

سرد لبعض احكام كادر سنة ١٩٣١ وقرار مجلس الوزراء في أول أغسطس سنة ١٩٣٤ وقواعد الاتصاف وقرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٤٦/١١/١٢ والكتب الدورية الصادرة من وزارة المالية في شسان الملاوات ·

ملخص الحكم:

ان كادر سنة ١٩٣١ الذى أقره مجلس الوزرا: في ٢٥ من غبراير سنة ١٩٣١ وصدرت به التعليمات المالية رقم ٤ في يولية سسنة ١٩٣١ كان ينص في البند (سادسا) منه على « عدم منح أول علاوة يحل كان ينص في البند (سادسا) منه على « عدم منح أول علاوة التالية بعد انقضاء فترة كاملة من الفترات المقررة لحلول ميعاد العلاوات ٥٠ ٥٠ وفي أول أغسطس سنة ١٩٣٤ أصدر مجلس الوزراء قرارا باجازة منح علاوات بشروط معينة ، وخول وزارة المالية سلطة تفسير أحكام هذا القرار وتطبيقها و وتنفيذا لذلك أصدرت وزارة المالية في يناير سسنة ١٩٣٥ التعليمات المالية في يناير سسنة ١٩٣٥ التعليمات المالية وقم ٥١ التي ورد في الفقرة (١) من البند واحدة لكل موظف أو مستخدم قضى أو يقضى فترتى علاوة واحدة ولمرة رأ ولا تكون الملاوة السمية لدة سنة ، ولا تصرف فعلا الا من اليوم التالى « تكون الملاوة اسمية لدة سنة ، ولا تصرف فعلا الا من اليوم التالى « تكون الملاوة السمية لدة سنة ، ولا تصرف فعلا الا من اليوم التالى « تكون الملاوة السنة ٥٠٠ » و ولا صدر كادر سنة ١٩٣٩ الذي تضسمنه

منشور المالية رقم ٤ لسنة ١٩٣٩ المؤرخ ١٤ من مايو سنة ١٩٣٩ ملف رقم ف ٢٣٤ - ٢ / ١٤ نص في صدر البند (٢) من الأحكام المؤققة للعلاوات الواردة به على أنه « الى أن يتحقق في اعتمادات الوظائف بالميزانية على حسب متوسط الدرجات وفر بينها وبين الماهيات الفعلية يسمح بمنح العلاوات الاعتيادية والعلاوات المكملة للماهية للومسول الى بداية الدرجة _ يوقف صرفها بصفة عامة » ، الا في الأحوال الخاصة التي استثناها صراحة ، ومنها ما ورد في الفقرة (ز) من هذا البند التي جاء بها « الموظفون ورؤسا، المدارس الالزامية الدين يعينون تحت أحكام هذا المشروع فى الدرجتين الثامنة والسابعة يمنحون علاوة دورية كل سنتين أو ثلاث بحسب الحالة حتى تبلغ ماهيتهم ٩٦ جنيها سنويا ٥٠ ومفاد ما تقدم من نصوص أنه بعد أن كَّان كادر سنة ١٩٣١ يقضى بحرمان الموظف من أول علاوة ، وبعد أن تقررت في ظله العالوة الوحيدة جاء كادر سنة ١٩٣٩ فأوقف بصفة عامة صرف العلاوات الأَعْتَيَادِيةِ والعلاواتِ المُكملةِ للماهيةِ ، وانما استثنى من ذلك ــ في نطاق محدود والى رقم معين _ الموظفين الجدد الذين يعينون في ظل أحكامه في الدرجتين الثامنة والسابعة فقضى بأن يمنح هؤلاء علاواتهم الدورية كل سنتين أو ثلاث سنوات بحسب الحالة الى ان تبلغ ماهياتهم ثمانية جنيهات شهريا ، ثم يوقف منحهم اياها بعد بلوغ مآهيتهم هذاً القدر ، اذ ينتمي الاستثناء عندئذ ويرتدون الى القاعدة العامة وهي وقف الملاوة فلا يمنحون علاوة بعد ذلك • وقد صدرت بعد هذا قواعد الانصاف ، وقضت بأن أرباب اليوميات من حملة المؤهلات الدراسية نزاد اجورهم على أساس أنهم التحقوا بالخدمة بأجور توازى الرتبات القررة للدرجة المحددة الوهلاتهم أن لم يكونوا قد منحوها بالفعل • وفي ١٢ من نوفمبر سنة ١٩٤٦ قرر مجلس الوزراء منح علاوة جديدة للموظفين والمستخدمين الدائمين والمؤقتين والخدمة أآخارجين عن هيئــة العمال وفقا للاحكام التي وضعها في هذا الشأن ، وتنفيذًا له صدر كتاب وزارة المالية الدوري ملف رقم ف ٢٣٤ ــ ٣٤/٥ مؤقت ١٢ في ٣ من أبريل سنة ١٩٤٧ ، ونص في الفُقرة (٥) منه ُعلى أن « لا تمنح العلاوة للموظفين والمستخدمين الذين انتفعوا بتحسين في ماهياتهم نتيجة لتطبيق قواعد الانصاف أو الكادرات الخاصة ولا للموظفين الشاغلين لوظائف ذات مربوط ثابت الا اذا كانوا قد استحفوا هذه العلاوة في للدرجة السابقة وكانت ماهياتهم الحالية لا تتجاوز بالملاوة الجديدة ذلك المربوط الثابت وعلى أن من تكون الزيادة التي منحها في الانصاف تتل عن مقدار الملاوة الجديدة يعنح الفرق بين الاثنين و ويستثني من حكم هذه الفقرة المنسيون وكذلك الخدمة الخارجون عن هيئة العمال الذين اقتصر الانصاف بالنسبة اليهم على رفع ماهياتهم الى ٣ ج شهريا ، فهؤلاء يعنصون الملاوة الجديدة بغض النظر عما نالوه في الانصاف »

احكام كادر سنة ١٩٣٩ الصادر به منشور المالية رقم ؟ لسنة ١٩٣٩ في شان الملاوات ــ الأصل الا تعنع الملاوات طبقا لاحكام هذا الكادر الا من وفر متوسط الدرجات وتؤجل اذا لم يكف هذا الوفر في سسنة ما الى السنة التالية ــ وقف صرف الملاوات بصفة عامة وقتيا الى ان يتتحق في اعتمادات الوظائف بالمزانية وفر يسمح بمنحها ــ استثناء من الوظفين والمستخدمين الموجودين في الخدمة ، وفي الفقرة (ز) من تلك المادة طوائف أخرى من الموظفين الذين يعينون في ظل أحكام هذا الكادر ــ الاستثناء الوارد في الفقرة (ز) مقتضاه ان يمنح الموظفين النصوص عليهم غيها علاواتهم الدورية كل سنتين أو ثلاث الى ان تبلغ مامياتهم ثمانية جنيهات شهريا ــ مقتضى ذلك وقف منحهم المسلاوات بعد بلوغ ماهياتهم هذا القدر .

ملخص الحكم:

ان كادر سنة ١٩٣٩ الصادر به منشور المالية رقم ٤ لسنة ١٩٣٩ ملف رقم ٤ اسنة ١٩٣٩ ملف رقم ٤ المادة الأولى من باب الملاوات على أن « تمنح العلاوات من وفر متوسط الدرجات » ، ونس في المادة الثالثة من هذا الباب على أنه « اذا لم يكف الوفر في سنة

ما لنح جميع المستحقين نقل من لم يمنحوا علاواتهم الى السنة التالية وفضلوا على من استحقوها لأول مرة في هذه السنة ، ولا يغير هذا النقل الاضطراري موعد العلاوة » ، كما نص في صدر المادة الثانية من باب الاحكام المؤقتة للعلاوات على أنه « الى ان يتحقق في اعتمادات الوظائف بالميزانية على حسب متوسط الدرجات وفر بينها وبين الماهيات الفعليسة يسمح بمنج العلاوات الاعتيادية والعلاوات المكملة للماهية للوصول الى بداية الدرجة _ بوقف صرفها بصفة عامة ٥٠ » • واستثنى من ذلك هالات على سبيل الحصر منها ما نص عليها في الفقرة (ز) من هذه المادة التي جاء بها « الموظفون وروؤساء المدارس الالزامية الذين يعينون تحت أحكام هذا المشروع فى الدرجتين الثامنة والسابعة يمنحــون عـــلاوة دورية كل سنتين أو ثلاث بحسب الحالة حتى تبلغ ماهيتهم ٩٦ جنيها سنويا ﴾ • ومفاد هذا أن العلاوات ، وهي أصـــــ لا لا تمنح الا من وفر متوسط الدرجات وتؤجل اذا لم يكف هذا الوفر في سنة مآ الى السنة التالية ، أوقف صرفها وقتيا بصفة عامة بكادر سنة ١٩٣٩ الى أن يتحقق ف أعتمادات الوظائف بالميزانية على حسب متوسط الدرجات وفر بينها وبين الماهيات الفعلية يسسمح بمنحها • وانما استثنى المشرع من حكم هذا الوقف في نطاق محدود في الفقرات من (أ) المي (و) من المادة الثانية من باب الأحكام المؤقتة للملاوات طوائف مفتلفة من الموظفين والستيقيمين الموجودين في الخدمة وقت نفاذ الكادر العديد ، كما استنبى في الفقرة (ز) من المادة ذاتها طوائف اخرى من الموظفين الذين يمينون في خال أحكام هذا الكادر ، وهم الوظفون ورؤساء المدارس الالزامية المبنون في الدرجتين الثامنة والسابعة ، ومنهم المدعى ، فقضى بأن يمنح هؤلاء علاواتهم الدورية كل سنتين أو ثلاث سنوات بحسب المالة الَّى ان تبلغ ماهيتهم ثمانية جنيهات سهريا • ومقتضى هذا أن يوقف منحهم اياها بعد بلوغ ماهيتهم هذا القدر ، اذ ينتهى الاستثناء الذي قرر لهم ، وعندئذ يرتدون الى القاعدة العامة ، وهي وقف العلاوة اسوة بسائر الوظفين ، فلا يمنحون علاوة بعد ذلك ، وقد عومل المدعى على هذا الأساس معاملة صحيحة •

(طَعن رقم ٥٦ لسنة } ق ــ جلسة ١/١/١/١٥)

قاعسدة رقم (٦٤)

البسدا:

مرف العلاوات طبقا لاحكام كادرى سنتى ١٩٣١ و ١٩٣٩ ـــ منوط بوجود وفر يسمح بذلك •

ملغص الحكم :

يين من الاطلاع على منشور المالية رقم ١٠ اسنة ١٩٣١ المؤرخ من أبريل سنة ١٩٣١ في شأن أحكام كادر سنة ١٩٣١ أن البند الثالث من هذا المنشور ينص على أن القاعدة في منح العلاوات هي « استجدام الفرق (اذا وجد) بين الاعتماد المربوط للمهايا في آلميزانية والماهيات الفملية لمنح العلاوات للموظفين في حدود هذا الفسرق « وتنص المادة الأولى من قواعد العلاوات بكادر سنة ١٩٣٩ التي تضمنها منشور المالية تمنح من وفر متوسط الدرجات ، كما تنص المادة الثالثة على أن المسلاوات تمنح من وفر متوسط الدرجات ، كما تنص المادة الثالثة على أنه اذا لم يكف الوفر في سنة ما لمنح جميع المستحقين نقل من لم يعنه اعلاواتهم الى السنة التالية وفضلوا على من استحقوما لأول مرة في حدم السنة ، النقل الاضطراري موعد العلاوة و

ومفاد ما تقدم ان صرف الملاوات ، طبقا لأحكام كادر سنة ١٩٣١ ، منسوط بوجود وفر يسسمح بصرف تلك الملاوات ، فاذا لم يوجد هذا الوفر لا تمنح الملاوات ، وهذا الحكم ينسحب من باب أولى على الملاوات التي تستحق للمستخدمين المينين على الاعتمادات بحيث لا يصرف لهم شيء منها الا اذا كانت حاللة الاعتمادات تسمح بذلك ، فاذا كان الثابت ان عدم صرف العسلاوات الستحقة للمدعى مرده الى أن حالة الاعتماد المهن عليه لم تكن تسمح بحرف الملاوات هان المكورة عنه اذا قضى بصرف العسلاوات المالوات هان المكورة عنه اذا قضى بصرف العسلاوات المالوات هان المكم المطمون فيه اذا قضى بصرف العسلاوات المالوات هان الحكم المطمون فيه اذا قضى بصرف العسلاوات

(طعن رقم ١١٠ لسنة ١ ق _ جلسة ١١/١١/١٥٥١)

قاعسدة رقم (٦٥)

الجسدا:

تعين أحد العاملين في الحكومة في ديسمبر سنة ١٩٣٠ م أستحكتاته أول علاوة دورية طبقاً لكادر سنة ١٩٣٠ في تاريخ مردى — عدم تغير ميماد علاوته الدورية بتطبيق قواعد الاتصاف عليه — عدم منحه العالم المقررة بماوجب قرار مجلس الوزراء العسادر في ١٩٤٢/١١/١٢ لعدم ترقيته منسيا طبقا للقانون رقم ٨٨ لمنة ١٩٤٣ ، أو بعد ذلك — ترقيته عادية لم يتأثر بها ميماد علاوته الدورية — عدم تغير ميماد علاوته الدورية بتطبيق القانون رقم ٢٧١ لمنة ١٩٥٣ بشان المادلات الدراسية على حالته — استحقاقه علاواته الدورية في السنوات للفردية ، وصحة التسوية التي إجربت لحالته على اساس ذلك ٠

ملخص الفتوي:

ان القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤٣ بفتح اعتماد اضافى فى ميزانية السنة المللية ١٩٤٣ بعض فى المادة الأولى منه على آن « يفتح فى ميزانية المسنة المللية ١٩٤٤/ ١٩٤٣ ينص فى المادة الأولى منه على آن « يفتح الديوان المام باب أول ماهيات وأجور ومرتبات اعتماد اضافى قدره مائة وستون ألف جنيه لانصاف مستخدمي الحكومة من السدرجة الخاصة عما دونها ممن تقضوا لعاية آخر يونية سنة ١٩٤٣ خصسة عشر عاما فى درجاتهم وذلك بترقيتهم ترقيات شخصية أو بمنحهم علاوات ويؤخذ هذا الاعتماد الاضافى من وفور الميزانية العامة » ، وينص فى المدة الثالثة منه على أن « يخصص ثلث الوظائف التي تظو بالوزارات والمسلح لهذا الفريق من المستخدمين ويسوى فى نصب هذا الثلث الدرجات الشخصية آنفة الذكر ويرقى الى النصف الآخر المستخدمون للدرجات الشخصية آنفة الذكر ويرقى الى النصف الآخر المستخدمون للذين تتوافر فيهم فى المستقبل الشروط المقررة » •

ومن حيث أن القانون قم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ بشــأن المــادلات الدراسية ينص فى مادته الأولى على أنه در استثناء من أحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة ، بعتبر حملة المؤهلات

المحددة في الجدول المرافق لهذا القانون في الدرجة والماهية أو المكافأة المحددة أؤهل كل منهم المحددة أقدمية كل منهم المحددة أؤهل كل منهم في المحدودة أو من تاريخ حصدوله على المؤهل أيهما أقرب تاريخت عن وتنص المادة الثالثة منه على أنه « لا تصرف الفروق المالية المترتبة على تنفيذ حكم المادة الأولى من هذا المقانون الا من تاريخ هذا التنفيذ وعن المدة التالية له فقط » •

ومن حيث أن السيد/٥٠٠ عين لأول مرة بوزارة المعارف العمومية ف ١٩٣٠/١٢/١٣ بعد حصوله على كفاءة التعليم الأول سنة ١٩٣٠ وطبقا اكادر سنة ١٩٣٠ المعمول به وقتئذ استحقت اول علاوة دورية له في تاريخ فردى وهو ١٩٣٢/٥/١ و

ومن حيث أن تطبيق قواعد الانصاف على العامل المذكور لم يعير موعد علاوته الدورية أذ اقتصر أثرها على رفع مرتبه من أربعة جنيهات الى ست جنيهات مع رد اقدميته في الدرجة الثلمنة الى تاريخ تعيينه ٠

ومن حيث أن العامل الذكور لم يمنح العلاوة القررة بعوجب قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٤٣/١١/١٢ لأنه لم يرق منسيا بمقتضى القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤٣ حيث لم يكن قد أمضى في الخدمة خمسة عشر عاما في آخر يونية سنة ١٩٤٣ داك أن القانون الذكور موقوت الاثر أنه لم يرق منسيا بعد ذلك لعدم وجود درجات خالية ضمن النسبة المضصة لترقية النسيين وهي سدس الدرجات الخالية بالوزارة أو المسلحة ، وإنما رقى الى الدرجة السابعة في ١٩٥٠/١/١ ترقية عادية ولم يتأثر ميعاد علاوته الدورية بهذه الترقية ، نبقى هذا الميعاد في تاريخ مردى كما بدأ أول مرة ،

ومن حيث أن تطبيق القانون رقم ٣٧١ لمنة ١٩٥٣ بشأن المادلات الدراسية على هالة العامل المذكور لا يمير ميماد علاوته الدورية الفردي، ذلك أن المادة الأولى من هذا القانون تقنى بتحديد الاقدمية في الدرجة من تاريخ التمين بالحكومة أو من تاريخ العصول على المؤهل أيهما أقرب تابيخاً والثابت أن العامل المذكور عن بالحكومة في ١٩٣٠/١٢/١٣ بعد حصوله على المؤهل وأنه حصل على علاوته الدورية الأولى في تاريخ فردى وهو (م) ١٩٣٣/٥/١ ومن ثم فان التدرج بعرتبه بالعلاوات الدورية ينتهى مهذه العلاوات الى التواريخ الفردية لا الزوجية .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن انسيد/٠٠٠ يستحق علاواته الدورية في السنوات الفردية ، وأن التسوية التي اجرتها الوزارة الخالية على أساس ذلك صحيحة ومطابقة للقانون ،

(بلغ ۲۵۹/۳/۸۱ ــ جلسة ۲۸۱/۳/۸۱)

ماعسدة رقم (٦٦)

: -

مرف العلاوات الدورية طبقا لاحكام كادر سنة ١٩٣٩ منوط بوجود وفر في المزانية يسمح بصرفها ــ استحقاق العامل علاواته الدورية في المنوات الزيجية ثم تعفر منحه علاوات حتى سنة فردية ــ تفي موعد علايته على هذا الأساس ــ بيان لاحكام كادر سنة ١٩٣٩ والقانون رقم عالمينة ١٩٥١ في هذا الثمان ·

مَلِقِس المكم :

لا صدر كادر سنة ١٩٣٩ نصت المادة الأولى منه الخاصة بباب الملاوات على أن « تمنع الملاوات من وفر متوسط الدرجات » كما نص في الملاوات على أن « اذا لم يكف الوفر في سسنة ما لمنح جميع المستحقين نقل من لم يمنحوا علاواتهم الى السنة التالية وفضلوا على من استحقوها لأول مرة في هذه السنة ٥٠ » « كما نص في صحر المادة الثانية من بلب الاحكام المؤقتة للملاوات على أنه « الى أن يتحقق في اعتمادات الوظائف بالميزانية على حسب متوسط الدرجات يومن الماهيات الفطية يسمح بمنح المحلاوات الاعتسادية والمائرات المحلمة الماهيات الوطوق الى بداية الدرجة المراهية الماهيات الموسوق الى بداية الدرجة يوقف صرفهها إلى بداية الدرجة يوقف صرفهها

يصفة عامة ٠٠ » واستثنى الكادر من ذلك هالات خاصة على سبيق الحصر ، ومن ذلك بين أن كادر سنة ١٩٣٩ هدد فتسرة سنتين أنتج الملاوات لجميع الدرجات ما عدا الدرجة التاسمة ، ونمي على منح هذه الملاوات من وفر متوسط الدرجات ، وعلى تأجيل هذا الحم أذا لم يكف الوفر في سنة ما الى السنة التالية ، ثم قرر بصيفة عامة وقف متع الملاوات الى أن يتحقق في اعتمادات الوظائف بالميزانية السوفر الذي يسمح بمنحها ،

ومن حيث أنه لما كان كادر سنة ١٩٣١ قد صرح بمنج عادوة للموظفين والمستخدمين سميت بالعلاوة الوهيدة واستحقت لأول مرة في أول مايو سنة ١٩٣٣ بصفة اسمية وفي أول مايو سنة ١٩٣٤ بمسفة فعلية ، فان كادر سنة ١٩٣٩ قرر بأن الذين منحوا هذه العلاوة قبل أول فبرأير سنة ١٩٣٩ يمنحون علاوة حتمية (أولى) بعد خمس سنوات من تاريخ منح العلاوة الوحيدة ويمنحون بعد ذلك علاوة حتمية (ثانية) بعد ٤ سنوات أخرى من منح العلاوة المتمية الأولى ، كما قسور مجلس الوزراء في ١٢ من نوفمبر سنة ١٩٤٦ منح علاوة للمــوظفين ســميت بالعلاوة الجديدة الأولى وهي تمنح وفقآ لفئات العلاوات حسب كادر سنة ١٩٣٩ وقرر هذا المجلس في أول اكتوبر سنة ١٩٤٩ منج عَيَّـالْهِرَةِ. أخرى سميت بالعلاوة الجديدة اعتبارا من أول مايو سنة ١٩٤٩ مج والفق المجلس الذكور أيضا في ١٧ من مايو سنة ١٩٥٠ على منع المسوِّظة في والستخدمين علاوة دورية كل سنتين لكل الدرجات بحيث لا تتجاوز الماهية ربط الدرجة وعلى ذلك فان الموظفين الذين منحوا العلاوة الجديدة الثانية في أول مايو سنة ١٩٤٩ منحوا علاوة دورية في أول مايو سنة ١٩٥١ وهكذا أصبحت العلاوات تمنح على هذا الأساس بصفة دورية .

ومن حيث أنه في ظل العمل بأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة والذي تضمن جداول مختلفة الدرجات والمرتبات غانه بدين من نص المادتين ٤٢ و ٤٣ منه ومن الجدول الرافق المأن المالوات الاحتيادية تمنح بصفة دورية كل سنتين وتنسدا مدد ألم أن المالوات الاحتيادية تمنح بصفة دورية كل سنتين وتنسدا مدد ألم أن المالوات في مواعيدها في أول مايو التالي بانتفساء عامين من

تارييخ منح الملاوة ــ السلبقة منحا فعليا يتخذ مبدأ لتصديد الفترة مادام لم يصدر قرار قبل ذلك بتأهيلها أو الحرمان منها م

ر (طمن رقم ۲۷۰ لسنة ۱۶ ق ــ جلسة ۱/۰/۲۷۲)

الغرع الثاني

في ظل القانون رقم 210 لمسنة 1901

قاعبدة رقم (١٧٠):

المسدا:

حق الوظف في اغتيار احدى علاوتين ــ اسستنفاده لهذا العق بمجرد الاغتيار الأول ·

ملخص الفتوي :

اذا كان القانون قد أباح للموظف الخيار بين علاوتين ، واستمعل الموظف هذا واستعمل الموظف هذا واستعمل الموظف هذا المتنفد هذا الموضع في الاختيار ، وفي القول بغير ذلك ما يتنافى بعد الاستقرار اللازم للمراكز القانونية للموظفين .

(نتوی ه ۳۳ فی ۱۹۰۱/۱۸۰۱)

قاعدة رقم (١٨)

البسدا:

القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ في شان نظام موظفي الدولــة ــ الاحكام الاتنقالية الخاصة بالوظفين الوجودين في الخدمة وقت نفاذه ــ حق الفيار المترر لهم في الحصول على الزيادات التي قررها القانسون أو تفضيل الملاوة الدورية في موعدها دون الزيادة ــ صدور قرار من لهنة شئون الوظفين بتاجيل الملاوة الدورية لاحد الوظفين بعد استعماله

لهذا الحق واختياره زيادة الرئيب معوله عن هذا الغيار ما المساره المساوة السنورية من المساوة السنورية من المساوة السنورية من المساوة السنورية من المساوة المساوة السنورية من المساوة ال

ملخس الحكم :

ان ثمة حكما انتقاليا فيما يتعلق بالموظفين الموجودين في الخدمة وقت نفاذ القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وهو أن ينقل هؤلاء الموظفون الى الكادر الجديد كل بدرجته ومرتبه الا اذا كان الرتب يقل عن بداية مربوط الدرجة الجديدة فانهم يمنحون هذه البداية • والموظفون الذين يصدق عليهم هذا الحكم فريقان (الأول) فريق الموظفين الذين يتقاضون وقتداك مرتبات توازى بدايات الدرجات الجديدة أو تزيد عليها ، وهؤلاء يحتفظ لهم بمواعيد علاواتهم لعدم حصولهم على زيادة ما فى مرتباتهم و (الثاني) فريق الموظفين الذين يتقاضون مرتبات تقل عن هذه البدايات وهؤلاء بالخيار بين المصول على الزيادات التي قررها لهم قانون نظام موظفي الدولة من تاريخ تنفيذه في أول يولية سنة ١٩٥٢ ، وفى هذه الحالة يتخذ هذا التاريخ أساسا لتحديد علاواتهم القادمــة دون نظر الى موعد العلاوة الآصلي ، وبين تفضيل العلاوة السدورية في موعدها دون الزيادة المسار اليها وفي هذه الحالة يمنحون العلاوة الذكورة في هذا الموعد ، وذلك كله حتى لا يجمعوا بين مزية السزيادة فى المرتب التي قررها لهم القانون وبين مزية الابقاء على استحقاق العلاوة الدورية في موعدها ، فاما الزيادة في الرتب مع تعديل موعد الملاوة القادمة واما الملاوة الدورية في موعدها دون هذه الزيادة الأولى هي الأصل الا اذا آثر الموظف الثانية باختياره •

ولا يجدى الدعى اعدة اعمال هذا الاختيار أو بالاحرى المدول عنه بعد استنفاذ حقه فيه وقبضه الرتب الزيد ، تحايل منه بعية الملاص من قرار لجنة شئون الوظفين الصادر بتأجيل موعد علاوته حتى يظفر بهذه العلاوة فى تاريخ سابق على قرار اللجنة بحيث يصبح هذا القرار وارد على غير معل ، كما ينم عن ذلك دفاعه فى مذكراته ،

(طعن رتم ه٧٤ لسنة ٤ ق ـ جلسة ٢٢/٢/ ١٩٦٠)

قاعیدة رقم (۲۹) :

البسطا:

التصرف بمنح الملاوة الدورية للموظف عند حلول موعدها ــ عدم تضمنه شيئا من متومات القرار الادارى ــ اسلس فلك ــ استحقلتها مستمد من حكم القانون راسا مادام ظاهر الحال في خصوصها عدم قيام مانع من الاستحقاق ــ الرفك ــ عدم تحصين استحقاق الملاوة بانقضاء مدة الستين يوما دون الرجوع فيها ·

ملخص الحكم:

ان التصرف بمنح الملاوة الدورية عند حلول موعدها لا تتضمن شيئا من متومات القرار الادارى لأن استحقاق تاك الملاوة الدورية كان مستحدا من حكم القانون رأسا مادام ظاهر الحال البادى في خصوصها أنه لم يقم مانم من هذا الاستحقاق واذن نلا يستقيم القسول بتخضن استحقاق هذه الملاوة بانقضاء ستين يوما دون الرجوع فيها ، ذلك ان الادارة لم تنشىء للمدعى بهذا المنح مركزا قانونيا بالمنى المصود من البند الثالث من المادة الثامنة من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة ٠

(طعنی رقبی ۱۷۸۹ لسنة ٦ ق ٬ ٥٥٤ لســنة ٧ ق ـــ جلســة ۱۹٦٤/٥/۲٤)

قاعسدة رقم (۷۰)

المِسسدا:

لجنة شئون الوظفين ... موظفو السدرجتين الأولى والثانية ... لا اختصاص للجنة شئون الوظفين في منحهم المسلاوات السدورية أو تأجيلها أو الحرمان منها .

ملخص الفتوي :

تنص المادة ٤٢ من قانون موظفي الدولة على أن ﴿ لا تمنع الملاوة

الا لن يقوم بعمله بكفاية ، وتقرير ذلك يرجم فيه إلى لجنسة شسؤون المؤفنين على أساس من التقارير السنوية » و ومفاد هذا النس أن الشرع جمل من التقرير السنوي أساسا لتقدير كفاية الموظف وأحقية في الملاوة الاعتيادية و وقد عدلت المادة ٣٠ من قانون موظفى الدولة بالمقانون رقم ٥٧٩ لسنة ١٩٥٣ ، بحيث لم يعد موظفو الدرجتين الثانية والأولى يخضعون لنظام التقارير السنوية ، اذ كانت هذه المادة تنص قبل تعديلها على أن « يخضع لنظام التقارير السنوية جميع الموظفين عدا رؤساء المصالح والموظفين الذين في درجة مدير عام هما فوقها » ، فأصبحت بعد تعديلها تجرى على هذا النحو ، « يخضع لنظام التقارير السرية جميع الموظفين الدين أن درجة مدير عام هما فوقها » ، فأصبحت بعد تعديلها تجرى على هذا النحو ، « يخضع لنظام التقارير السرية جميع الموظفين الماية الدرجة الثالثة » ،

ويؤخذ من ذلك أن المشرع ألغى الأساس الذى استرطته المادة ٤٢ لتقدير كفاية موظفى الدرجتين الثانية والأولى بوساطة لجنة شئون الموظفين ، ومن ثم فان سلطة هذه اللجنة تنتفى فى شأن منحهم الملاوة الاعتيادية أو تأجيلها أو حرمانهم منها •

(نتوی ۱۱ه فی ۱۱/۹/۱۱)

قامسدة رقم (۷۱)

البسدا:

...

وقف الملاوة الاعتيادية _ اذا بلغ الراتب نهاية مربوط الدرجة _ زوال هذا الوقف بالترقية للدرجة التالية _ منح الملاوات التالية بعد ذلك في مواعيدها القانونية بشرط انقضاء عامن منذ تاريخ منــح الملاوة السابقة التي بلغ الراتب بها نهاية مربوط الدرجة الاولى ·

ملفس المكم :

يبين من نص المادتين ٢٢ و ٣٣ من القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة والجدول المرافق له أن العلاوات الاعتيادية تمنح بصفة دورية فى الدرجتين السابعة والسادسة كل سنتين ، وتبدأ هذه الفترة أما من تاريخ دغول الفدمة أو من تاريخ منح المسلاوة السابقة حتى اذا بلغ الراتب نهاية مربوط الدرجة وقف منح العلاوات ، ولا يزول هذا الملنع الا بالترقية الى الدرجة التالية حيث ينفسح المدى لمنح العلاوات الدورية في هدود الدرجة الجــديدة ، وعندئذ تمنــــح هذه العلاوات في مواعيدها القانونية أي في أول مايو التالي وذلك بشرطً انقضاء عامين منذ تاريخ منح العلاوة السابقة التي بلغ بما الراتب نهاية مربوط الدرجة الأولى • ولا اعتداد بما جاء في صحيفة الطعن من أنه اذا حل موعد استحقاق العلاوة الاعتبادية ولم تمنح للموظف لبلوغ راتبه نهاية مربوط الدرجة فان موعد استحقاق العسلاوة التالية ينتقل الى أول مايو التالى لمنى عامين آخرين ــ لا اعتداد بهذا القول، لأنه تخصيص بغير مخصص من نصوص القانون ، وذلك فضلا عما ينتهى اليه من شذوذ وذلك بتحديد فترة مداها أربعة أعوام لاستحقاق المسلاوات الدورية في حين أن جدول الدرجات الرافق للقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الدولة ينص على أن هذه العلاوات تمنح كل عامين • والعبرة في حساب هذه الفترة انما تكون منتاريخ منح العلاوة السابقة منحا معليا يتحذ مبدأ لتحديد الفترة ، ولا أثر لمجرد حلول موعد استحقاق العلاوة دون منحها فعلا لمانع وقتى لبلوغ الراتب أقصى مربوط الدرجة ، ومن ثم فلا يجوز التعويل عليه واتخاذه مبدأ اسريان فترة جديدة على ماذهبت اليه صحيفة الطعن •

فاذا كان الثابت أن المدعى منح فى أول مايو سنة ١٩٤٩ عــلاوة اعتبادية فى الدرجة السابعة بلغ بها راتبه نهاية مربوط هــذه الدرجة منحه علاوات أخرى فى هذه الدرجة عندما حل موعد استحقاق الملاوة بعد انتضاء عامين فى أول مايو سنة ١٩٥١ ، وفى شهر أبريل سنة ١٩٥٧ ، وفى شهر أبريل عن مربوط الدرجة السابعة السادسة التى يزيد مربوطها فهدئه ونهايته على مربوط الدرجة السابعة فانفسح بذلك المجال لمنح العلاوة بزوال المانع القانونى الوقتى الذى حال دون منحها عند حلول موعدد استوقاقها ، فلنه _ وقد استوفى شرط مضى عاميزهند تاريخ منح العلاوة السابقة فى أول مايو سنة ١٩٥٩ _ يستحق الملاوة التالية فى أول مايو التالى لزوال هذا الملنع أى فى أول مايو سنة ١٩٥٧ م

﴿ طُعِن رَمْ ٢٩٩ لَسَنَةُ ١ ق ــ جلسة ١٣/٢/٥٥١١)

قاعسدة رقم (۷۲)

البسدا:

صدور قانون قبل حاول ميماد استحقاق الملاوة باستحداث احكام جديدة في كيفية استحقاقها أو الحرمان منها ــ سريانه بأثر حال ــ عدم سريانه بأثر رجعي الا بنص صريح على رجعيته مثال بالنسبة للقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٥٧ ٠

ملخص الحكم:

أن الملاوة الدورية موضوع النزاع كان يصل ميعاد استحقاقها يوم أول مايو سنة ١٩٥٧ ، وهي لا تصبح حقا مكتسبا للموظفين الا بعد حلول هذا الميعاد ، فلا يجوز المساس بها بعد ذلك ، ولو صدر بعد استحقاقها قانون تؤثر أحكامه المستحدثة فى هذا الاستحقاق ، الا اذا نص على ذلك بأثر رجعي بنصخاص فى القانون ، ولكن اذا صدر القانون المشار اليه قبل حلول ميعاد استحقاق الملاوة واستحدث أحكاما جديدة فى كيفية استحقاق العلاوة أو الحرمان منها ، فليس من شك فيأنه يسرى على الملاوة التى يحل ميعادها ، اذ ينفذ القانون بأثر حال ، وليس للموظف أن يستصك بنفاذ القانون القديم عليه ، لما هو مقرر من أن مركزه فى الوظيفة هو مركز تنظيمي عام تحكمه القوانين واللوائح عتى ولو تغيرت عما كانت عليه وقت التحاقه بالمخدمة •

فاذا كان الثابت أنه بعد تقديم التقرير موضوع النزاع الذي قدر درجة كفاية المدعى يثمان وثلاثين درجة وهو مايدخله (فقة هضميف») التى كان يدخل فيها كل من تقل درجة كفايته عن أربعين درجة ، صدر القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٥٧ المعمول به من ٤ من ابريل سسنة ١٩٥٧ ناصا في المادة ١٩٥١ على أنه في طبيق أحكامه « تحديد درجة كفاية الموظف بالنسبة للتقارير السابقة كالآتي : اذا حصك على ٥٤ درجة كفاية العبر ضميفا » ، وعلى هذا

الأساس يمتبر المدعى ضميفا عند النظر في استحقاقه أو عدم استحقاقه الملاوة التي تحل بعد ذلك في أول مايو سنة ١٩٥٧ ٠

(طعن رتم ۱۳۷ لسنة ه ق ــ جلسة ۱۹۲۰/۲/۱۳)

قاصدة رقم (٧٣)

المسدا:

القانون رقم ٣٢٥ لسنة ١٩٥٣ _ تففيضه الى النصف العلاوات الاعتيادية وعلاوات الترقية التى تستعق خلل السنتين المليتين المليتين المرابعة التى تستعق خلال السنتين المليتين المرابعة الريادة التى الموجد الموجد الرقي المرابعة الم

ملغس الحكم:

ان القانون رقم ٣٣٥ لسنة ١٩٥٣ بوضع استثناء وقتى من القواعد الخاصة بملاوات الترقية والملاوات الاعتبادية قد نص في مادته الأولى على أن و تخفض الى النصف الملاوات الاعتبادية وعادوات الترقية التي تستحق خلال السنتين الماليتين ١٩٥٤/١٩٥٣ و ١٩٥٤/١٩٥٥ و ١٩٥٤/١٩٥٥ و ١٩٥٤/١٩٥٥ و ١٩٥٤/١٩٥٥ و مكريين، المواقع عمال اليومية ، وأشار القانون في ديباجته الى القانون رقم ١٣٦١ لسنة ١٩٥٠ بربط درجات هيئات التدريس بكادر القضاء ، كما جاء في منكرته الايشاهية أنه و لما كانت الدولة تسير في عهدها الحديث بقطى واسعة في سياسة الانشاء والاصلاح فمن الواجب توخى الانشاء في المصروفات حتى تسخر كافة الأموال لتحقيق السياسة الانشائية

والاصلاحية ، وقد رؤى _ بناء على ذلك _ كلجراء مؤقت أن مختض الى النصف العلاوات الاعتياديه وعلاوات الترقية التي يستحقها الموظفون والمستخدمون وعمال اليوميــة في السنتين المــاليتين ١٩٥٤/١٩٥٣ ، و ١٩٥٨/١٩٥٤ والمقصود بعلاوة الترقية الزيادة التي يحمل عليها الموظف في المرتب بسبب ترقبته ، سواء أكانت هذه الزمادة علاوة من علاوات الدرجة المرقى اليها أم كانت عبارة عن الفرق بين المرتب قبل الترقية وبين أول مربوط الدرجة الرقى اليها أو مربوطها الثابت » • ويظهر مما تقدم بما لايدع مجالا لأى شك أن الشارع قصد بهذا القانون أن يخفض الى النصف كل تحسين مالي يصبب الموظف ، سمواء أكان عن طريق العلاوات الاعتيادية أو علاوات الترقية في السنتين الماليتين الشار المهما ، وبأن القصود بعلاوة الترقية هو الزيادة التي يحمل عليها الموظف في الرتب بسبب الترقية ، سواء أكانت هذه الزيادة من علاوات الدرجة المرقى اليها أم كانت عبارة عن الفرق مين المرتب قبل الترقية وبين أول مربوط الدرجة المرقى اليها أو مربوطها الثابت ، وذلك للحكمة التشريعية التي دعت الى اصدار ذلك القانون من وجوب توخي الاقتصاد في المروفات ، تحقيقا للسياسة الانشائية والاصلاحية التي انتهجتها الثورة • وليس من شك كذلك في أن الترقية تتضمن تقديما للموظف في التدرج الوظيفي وفي الدرجات المالية القابلة بصرف النظر عن العمارات التي تستعمل في القرار الصادر في هذا الشان ، اذ لا يجوز في التكييف القانوني الوقوف عند مجرد الألفاظ ، بل العبرة بالماني • فاذا صدر القرار بالتميين في وظيفة ما لموظف في الحدمة ، وكان من شأن هذا القرار تقديمه في التدرج الوظيفي في الدرجات المالية كان هذا القرار متضمنا في الوقت ذاته ترقيته ، كما هو الحال ف خصوصية النزاع ، المعيد وان لم يكن من أعضاء هيئــة التدريس الا أنه موظف بالجامعة ، بل هو من الرشمين لهيئة التدريس متى استوفى الشرائط المطلومة للتمين في هذه الهيئات ، فتعيينه ، في هذه الهيئة ... والحالة هذه _ يتضمن بالنسبة اليه ترقية ، ولا يعتبر تعيينا ابتداء منبت الصلة بماضيه ، قياسا على التعيين في هيئة التدريس من غير

الموظفين، لأن الميد لم يخرج عنكونه موظفا لم تزايله الوظيفة ، فيجرى عليه حكم القانون رقم ٣٢٥ لسنة ١٩٥٣ الذي يجرى على كل موظف اصلبه تحسين مالى على الوجه الحسسدد فيه ٠

(طعن رتم ٣١ لسنة } ق _ جلسة ١٩٥٩/١/١٧)

قاعـدة رقم (٧٤)

البسدا:

قرار مجلس الوزراء في 70 غيراير سنة ١٩٥٣ بخصم نصف علاوة الترقية أو الملاوة الدورية من اعانة الفلاء ــ انطباقه على العلاوات التي استحقت في ظل سريان احكامه ــ استجرار هذا النوع من الخصم بالنسبة لها حتى بعد صدور القانون ٣٢٥ سنة ١٩٥٣ ٠

ملخص الحكم :

نص قرار مجلس الوزراء المادر فى 70 من فبراير سنة 190٣ على أن يخصم من اعانة الفلاء بما يعادل نصف علاوة الترقية أو الملاوة الدورية عند استحقاق ايهما ، وقد سبق لهسده المحكمة أن قضت بأن القانون رقم 770 اسنة 1907 لم يقصد الى الغاء المبدأ الذى قام عليه قرار 70 من فبراير سسنة 1907 من حيث الخصم ، وانما قصد الى استحداث تنظيم جديد من حيث كيفية الخصم لا من حيث مبدئه ، وأن الملاوة التى استحقت فى ظل سريان أحكام قرار 70 من فبراير سنة 1907 يستم الخصم بعقدار نصفها من أعانة الغلاء حتى بسد نفاذ القانون رقم 770 عليجرى بذلك أعمال كل من التنظيمين فى مجال كله هو

(طعن رقم ٣١ لسنة ١ ق ــ جلسة ١١/١١/١٥٥١)

قاعدة رقم (۷۰)

الجسدا :

قرار مجلس الوزراء في ٢٥ من غيراير سنة ١٩٥٣ بخصم نصف علاوة الترقية أو العــلاوة الدورية من اعانة الفسلاء ــ انطباقه على الملاوات التي استعقت في ظل سريان احكامه ــ استعرار هذا النوع من الفصم بالنسبة لها حتى بعد صدور القانون رقم ٢٢ سنة ١٩٥٣ من

ملخص الحكم:

ييين من تقضى القواعد العامة المنظمة لشئون العلاوات الدورية وعلاوات الترقية أنه كان قد صدر قرار من مجلس الوزراء في ٣١ من يناير سنة ١٩٥٣ يقضى بخصم علاوة الترقية من اعانة الفلاء على أن ينتمي العمل بأحكامه في آخر السنة المالية ــ أي يوم ٣٠ من يونيه سنة ١٩٥٣ - ثم صدر بعد ذلك قرار ٢٥ فبراير سنة ١٩٥٣ مشتملا على تنظيم جديد أريد به أن يحل محل التنظيم السابق وهو يقضى بأن يكون الخصم من اعانة العلاء بما يعادل نصف علاوة الترقية أو العلاوة الدورية عند استحقاق أيهما منذ أول فبراير سنة ١٩٥٣ ولم يرد نص في هذا القرار الأخير بتوقيت العمل به كما حصل في قرار ٣١ من يناير سنة ١٩٥٣ ، ثم صدر بعد ذلك القانون رقم ٣٢٥ سنة ١٩٥٣ وهـو لم يقصد أبدا العاء البدأ الذي قام عليه قرار ٢٥ من فبراير سنة ١٩٥٣ من حيث الخصم حتى يحق القول بأنه نسخه نسخا مطلقا جملة وتفصيلا ، وانما قصد الى تنظيم جديد من حيث كيفية الخصم لا من حيث مبدئه ، فجعل هذا الخصم يلحق العلاوة ذاتها رأسا بمقدار النصف بدلا من أن يلحق الخصم اعانة العلاء بمقدار نصف العلاوة ، مبقيا على مبدأ الخصم في ذاته ، ومن ثم فما دامت العلاوة قد استحقت للمطعون عليه في أول مايو سنة ١٩٥٣ (أي في ظل سريان أحكام قرار ٢٥ من غبراير سنة ١٩٥٣) غانه يكون قد تم في حقه منذ أول مايو سنة ١٩٥٣ مركز قانوني ذاتي هو الخصم من اعانة الملاء بمقدارنصف تلك الملاوة نتيجة لتطبيق حكم القرار الشار اليه على حالته ، ويستمر الخصم من اعانة العلاء بمقدار نصف تلك العلاوة حتى بعد نفاذ القانون رقم ١٩٧٥ سنة ١٩٥٣ ما دام لم يقصد هذا القانون الينسخ التنظيم السباق ف مبدأ الخصم وانما أبقى على هذا المبدأ ، وفقط نظم طريقة أخرى للخصم و فكل من التنظيمين يحب اعماله فى محل تطبيقه ، فيطبق المقرار من حيث طريقته فى الخصم بالنسبة للعلاوات التى استحقت فى مدة سريانه ، ويطبق القانون الجديد من حيث طريقته فى الخصسم بالنسبة للعلاوات التى استحقت منذ نفاذه .

(طعن رقم ٣٢ لسنة ١ ق _ جلسة ه/١١/٥٥١)

قاعدة رقم (٧٦)

المسدا:

تاريخ بداية حساب الفترة التي تمنح بعد انقضائها المسلاوة الاعتيادية التالية هو تاريخ منح الملاوة الاعتيادية السابقة ـ الملاوة الاضافية التصوص عليها باللدة ٢٢ مكرر من القانون ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ـ ليست علاوة اعتيادية لا يغير من موعد استحقاق الملاوة الاعتيادية التاليـة .

ملفص الحكم :

يبين من استعراض نصوص المواد ٣١ و ٤٣ و ٤٣ م ١٩٥١ المنظمة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة وهى المواد المنظمة الأحكام منح الملاوات الاعتيادية أن الأصل الذى حرص عليه المشرع ، هو اتخاذ تاريخ منح الملاوة الاعتيادية السابقة بداية لحساب الفترة التي تمنح بعد انقضائها الملاوة الاعتيادية التالية ، وكذلك الأسل بالمترامه عدم تعيير موعد استحقاق الملاوة الاعتيادية التالية ، مهما طرأ في المفترة السابقة من ترقية بل ومن تأجيل منح المسلاوة الاعتيادية السابقة واذ كان ذلك هو الأصل ، عان أية زيادة تطرأ على الرتب ، ما دامت ليست بملاوة اعتيادية ، لا تجوز أن تتخذ بداية لحساب غترة الملاوة الاعتيادية التالية أي أن تغير موعد استحقاقها ، الا اذا نبي

المشرع صراحة على ذلك إن هذا التعبير هو استثناء من الأصل فسلا يسوغ المتراضه اذا أعوزه النص الصريح .

ولما كانت المادة الثالثة من القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ تنص على أنه « تمنح علاوة اضافية للموظفين من الدرجة التاسعة الى الرابعة الذين أمضوا سنتين بدون علاوة لبلوغهم نهاية مربوط الدرجة اعتبارا من أول مايو التالى لصدور هذا القانون وتكون هذه العلاوة بنفس درجة كل منهم ولا يجوز منحها الا لثلاث مرات في كل درجة مع مراعاة المواد ٣٦ ، ٢٢ ، ٣٣ ، ٢٤ من القانون ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظم موظفي

ويستنبط من هذا النص أن العلاوة التى قضى بمنحها ليست علاوة اعتيادية وانما هى تختلف عنها فى كل المقومات و فهى تختلف عنها فى التسمية اذ سماها المسرع علاوة اضافية ، وتختلف عنها فى مناط الاستحقاق ، كما تختلف عنها فى الدورية والاستمرار و ومن ثم فلنه لا يجوز — اتباعا للاصل سالف البيان — أن يتخذ تاريخ منحها بداية الصاب فترة العلاوة الاعتيادية التالية — أى لا يجسوز أن تغير تلك العلاوة الاضافية موعد استحقاق العلاوة الاعتيادية التالية وكذلك عدم تنير موعد استحقاقها مهما طرأ من ظروف فى الفترة السابقة و ويساند ذلك ويظاهر أن القول بما يخالفه من شأنه الاجحاف بمن شرع لهم هذا النص من قدامى الموظفين و على حين أنه شرع بقصدانصافهم الملاسوغ أن يترتب عليه ما يقلب قصد المشرع من الانصاف الى الاجحاف و

(طعن رقم ١٦١٨ لسنة ٨ ق _ جلسة ١٦١٨)

قاعــدة رقم (٧٧)

الجسدا :

نقل الوظف من الكادر التوسط الى الكادر المالي ــ لا يغي موعد استحقاق الملاوة ، ولا يمس مرتبه اذا زاد على أول مربوط الدرجــة الجديدة ما دام لا يجاوز ذاك نهاية الربوط ــ القانون رقم ٣٨٣ لمنة ١٩٥٦ ــ الوضع بالنسبة للأحكام الانتقالية النصوص عليها بالمادة ١٣٥ من قانون نظام موظفى الدولة •

ملَّفَص الحكم :

ان النظام القانوني للعلاوات قد حددته المواد ٤٢ و ١٣ و ١٤ أن استحقاق العلاوة الدورية هو في الأصل مركز قانوني ذاتي ينشأ في حق الموظف بحلول موعد استحقاقها بعد قضاء فترة معينة في صورتين: اما من تاريخ التعيين ، أو من تاريخ استحقاق العلاوة السابقة بحسب الأحوال ، ما دام لم يصدرقرار بتاجيلها أو حرمان الموظف منها ، وذلك كله بالشروط والأوضاع المقررة قانونا • والمقصود بالتعيين في هـــذا الخصوص هو التعيين لأول مرة في خدمة الحكومة فلا تندرج فيه حالة الموظف المنقول من الكادر المتوسط الى الكادر العالى باعادة تعيينه في وظيفة فيه ، فتحسب في حقه المدة التي قضاها في الكادر المتوسط ضمن المدة التي يستحق بانقضائها العلاوة في الكادر العالى ، كما يحتفظ له بمرتبه الذي كان يتقاضاه بالكادر المتوسط اذا زاد على اول مربوط الدرجة التي أعيد تعيينه فيها في الكادر العالى ما دام لا يجاوز نهاية مربوط الدرجة • وهو ما ردده القانون رقم ٣٨٣ لسنة ١٩٥٦ أغذا بالأصل السليم في هذا الخصوص حتى لا تضطرب حالة الموظف الميشية . ولئن كان ذلك هو الأصل العام في خصوص الرتبات أو علاواتها عند اعادة التعيين في كادر أعلى ، الا أنه يجب مراعاة الأحكام الانتقالية المنصوص عليها في المادة ١٣٥ من القسانون رقم ٢١٠ لسسنة ١٩٥١ الخاص بنظام موظفى الدولة ؛ وذلك بمناسبة تطبيق جدول الدرجات والمرتبات والعلاوات الملحق به الذي رفع بدايات بعض الدرجات ومنها الدرجة السادسة ، سواء في الكادر المتوسط أو العالى من ١٢ ج شهريا، الى ١٥ ج شهريا ، فقرر بذلك احكاما خاصة ترمى الىمنع الازدواج بين رنم بداية الدرجة واستحقاق العلاوة الدورية في مواعيدها الأصلية على الوجه الذي ارتآه في هذا الشأن ، ومما قرره أنه « يحتفظ بمواعيد الملاوات للموظفين الذين يتقاضون الآن مرتبات توازى أو تزيد على

بدايات الدرجات الجديدة مع مراعاة ما جاء بالمدة ٤٢ من هذا القانون. أما الذين يتقاضون مرتبات تقل عن هذه البدايات فيمنحون الزيادات المشار اليها في الفقرات المتقدمة من تاريخ تنفيذ هذا القانون على أن يتخذ هذا التاريخ أساسا لتحديد العلاوات القادمة الا أذا فضل الموظف المعلوة الدورية في موعدها دون الزيادة المشار اليها ٥٠٠ ٠

(طعن رقم ١٠٩٤ لسنة ٢ ق - جلسة ١٠٩٢)

قاعدة رقم (۷۸)

البسدا:

موظف _ علاوة _ نقل الوظف من الكادر المتوسط الى الــكلدر المالى _ احتفاظه بمرتبه وبموعد علاوته الاعتيادية كما كان في الكلدر المتوسط •

ملخص الفتوى:

ان المادة الاولى من القانون رقم ٣٨٣ لسنة ١٩٥٦ تنصّ على أن « يضاف الى المادة ٢٦ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ٥٠٠٠ فقرة جديدة تأتى في الترتيب بعد الفقرة الاولى نصها كالآتى :

أما موظفو الكادر المتوسط الذين يعينون في احدى وظائف الكادر الموسط المالى فيحتفظ لهم بمرتباتهم التي كانوا يتقاضونها في الكادر المتوسط اذا زادت على أول مربوط الدرجة التي عينوا فيها وبشرط الا تجاوز نهاية مربوط هذه الدرجة » • وواضح من هذا النص أن الفاية التي يستهدفها المشرع من اضافته هي الا تكون اعادة تمين موظفي الحكومة في كادر أعلى سببا في تفنيض مرتباتهم التي كانوا يتقاضونها في هذا الكادر حتى لاتضطرب حالتهم الميشية •

ومن حيث ان الملاوة جزء من المرتب فانها تأخذ حكمه ، ذلك أن النظام القانوني للملاوات قد حددته المواد ٢٢ ، ٣٣ ، ٤٤ من القانون

رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الدولة ، وبيين من استظهار هذه المواد أن استحقاق العلاوة الدورية هو في الاصل مركز قانوني ذاتي ينشأ في حق الموظف بحلول موعد استحقاقها بعد قضاء فترة معينة في السابقة بحسب الاحوال ، مادام لم يصدر قرار بتأجيلها أو حرمان الموذان منها ، وذلك كله بالشروط والاوضاع القررة قانونا • والقصود بالتعيين في هذا الخصوص هو التعيين لاول مرة في خدمة الحكومة فلا تندرج ميه حالة الموظف المنقول من الكادر المتوسط الى الكادر العالى باعادةً تعيينه في وظيفة فيه فتحسب في حقه المدة التي قضاها بالكادر المتوسط ضمن المدة التي يستحق بانقضاء العلاوة في الكادر العالى ، كما يحتفظ له بمرتبه الذي كان يتقاضاه بالكادر المتوسط اذا زاد على أول مربوط الدرجة مادام لايجاوز نهاية مربوط الدرجة • وهو ماردده القانون رقم ٣٨٣ لسنة ١٩٥٦ اخذا بالاصل السليم في هذا الخصوص حتى لاتضطرب حالة الموظف المعيشية ، ومعنى ذلك أن موعدا استحقاق الملاوة لايتأثر باعادة تعيين الموظف في كادر أعلى ، بل يحتفظ بميعاد استحقاق علاوته في الكادر العالى بالميعاد الذي كانت تستحق فيه الملاوة في الكادر المتوسط ، دون أن يترتب على تعيينه في الكادر العالى تفيير في هذا الميعاد •

(منتوى ۱۹۰۸ في ۱۹۰۸/۳/۸۰۱)

قاعدة رقم (٧٩)

المسطاة

الأصل الذي يحكم الوظيفة العامة هو أن يحتفظ الوظف عند اعادة تحيينه بذات المرتب الذي كان يتقاضاه من قبل ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة الماد تعيينه غيها متى كان هذا المرتب لا يجاوز نهاية مربوط الفئة التى اعيد تعيينه غيها وبشرط الا يكون ثمة غاصل زمنى بين ترك الوظيفة المبابقة والتعين في الوظيفة الجديدة ـ برتبط بذلك

احتفاظ الوظف كفلك بموعد الملاوة باعتبار فلك امسر وثيق المسلة باهتفاظه بعرتبه سـ تطبيق ،

ملخص الحكم:

أن مناط الفصل في المنازعة المائلة يقتضى التعرض أو لا لحق المطعون ضده في الأحتفاظ بميماد علاوته الدورية عند أعادة تميينه في الدرجة السادسة بالكادر الفني المالي بوزارة التربية والتمليم في ١٩٦١/٥/٢ ثم لحقه بعد ذلك في الاحتفاظ بهذا الميماد عند تميينه في ١٩٦١/١٠/١ بالرتبة الرابعة المالية بالهيئة المامة للسكك الحديدية

ومن حيث أنه بالنسبة للمسألة الأولى فقد ذهب قضاء المصكمة الادارية العليا بجلستها المنعقدة فى ٢٣ من غبراير سنة ١٩٥٧ فى الطعن رقم ١٠٩٤ لسنة ٢ ق ، الى أنه ولئن كان النظام القانوني للملاوات(في ظل أحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بنظام موظفى الدولة الذي يحكم المنازعة الماثلة) قد حددته المواد ٤٢ ، ٤٣ ، ٤٤ من القانون رقم ٢١٠م لسنة ١٩٥١ ، وأنه بيين من استظهار هذه المواد أن استحقاق العلاوة الدورية هو في الأصل مركز قانوني ذاتي ينشأ في حق الموظف بطول موعد استحقاقها بعد قضاء فترة معينة في صورتين : أما من تاريخ التعيين أو من تاريخ استحقاق العلاوة السابقة بحسب الأحوال: ما دام لميصدر قرار بتأجيلها أو حرمان الموظف منها وذلك كله بالشروط والأوضاع المقررة قانونا وأن المقصود بالتعيين في هذا الخصوص هو التعيين لأولُّ مرة في خدمة الحكومة فلا تندرج فيه حالة الموظف المنقول من السكادر المتوسط الى الكادر العالى باعادة تعيينه في وظيفة فنية فتحسب في حقه المدة التي قضاها في الكادر المتوسط ضمن المدة التي يستحق بانقضائها العلاوة في الكادر العالى ، كما يحتفظ له بمرتبه الذي كان يتقاضاه بالكادر المتوسط اذا زاد على أولمربوط الدرجة التي أعيد تعيينهفيها فالكادر العالى مادام لا يجاوز نهاية مربوط هذه الدرجة وهو ماردده القانون مِقم ٣٨٣ لسنة ١٩٥٦ أخذا بالأمل السليم في هـذا الخصوص حتى لا تُضطرب حالة الموظف الميشية . ومن حيث أنه متى كان الثابت أن المطمون ضده كان معينا بوظيفة مدرس بوزارة التربية والتعليم اعتبارا من/١٩٥٦/١١/٢٧ بالدرجة الثامنة واقد عمل أثناء خدمته على البكالوريوس التجارة عام ١٩٦١ فقد أعيدتميينه بالدرجة السادسة بالكادر الفنى العالى بالوزارة المذكورة من كانت آخر ومن ثم هانه يحتفظ باليعاد المترر لعلاوته الاعتيادية ومتى كانت آخر علاوة منحت له ف١٩٥٥/٥/١٥ المئنة يستحق منح العلاوة الدورية التالية ف ١٩٥٣/٥/١٥ تطبيقا للاصل الذي أشار اليه قضاء المحكمة الادارية الطيا السالف الذكر والذي يقضى بوجوب حساب ميعاد العلاوة الدورية المالي السالف الذكر والذي يقضى بوجوب حساب ميعاد العلاوة الدورية المالي اليس تعيينا لأول مرة في خدمة الحكومة •

ومن حيث أنه بالنسبة للمسألة الثانية الخاصة بسمدى احتفساظ المطعون ضده بميعاد علاوته الدورية عند تعيينه في ١٩٦١/١٠/١ بالرتبة الرابعة العالية بالهيئة العامة للسكك المسديدية نانه ولئن كانت بعض فتاوى الجمعية العمومية لاقسم الاستشارى بمجلس الدولة (على سبيل الثال فتواها بجاسة ١٨ من مايو سنة ١٩٦٦ ــ رقم ٥٥٤ قد ذهبت الى أنه متىكان شغل العاملين لوظائفهم الجديدة تم بطريق التعيين الجديد نتيجة اجتيازهم مسابقات التعيين ووضعوا تحت الاختبار فان الأمر لأيكون فى التكييف القانوني السليم نقلا من كادر الى آخر أو أعادة تعيين وقد نشأت لهؤلاء العاملين مراكر قانونية جديدة غير الراكز السابقة ومن تم يكون مناط استحقاق مؤلاء العاملين لعلاوتهم الدورية هو انقضاء المدد المقررة قانونا من تاريخ تعيينهم الجديد بغض النظر عن مدة خدمتهم السابقة والتي لم تضم لأقدمية الدرجة والمرتب ، الا أن المحكمة لا ترى الأخذ بالنظر المتقدم في المنازعة المائلة ذلك أنه قد باز لها من استقراء أحكام المحكمة الادارية العليا (الحكم المتقدم ذكره على سبيل المثال) والنفسيرات التشريعية الصادرة من اللجنة العليا لتفسير قانون العاملين الدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ وقرارات التفسير المسادرة من المحكمة العليا ان الأصل السليم الذي يحكم الوظيفة العامة هو ان يحتفظ الموظف عند اعادة تعيينه بذات الرتب الذي كان يتقاضاه من قبل ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة الماد تعيينه فيها ويشترط الا يجاوز نهاية مربوطها ويرتبط بهذا الاصل احتفاظ الموظف كذلك بموعد العلاوة

بأعتبار ذلك أمر وثيق الصلة بالمتفاظه بمرتبه لأن العلاوة والمعاد الذي يترتبها فيه الموظف من بين عناصر الاحتفاظ بالرتب مادام أنه لا يوجد فاصل زمني بين مدتى الخدمة من فقد أصدرت اللجنة العليا لتفسير قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ قرار التفسير التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ مأن العامل الذي يعاد تعيينه فالكادر العالى أو الكادر التوسط أو في درجة أعلى يحتفظ بمرتبه الذي كان يتقاضاه في الكادر أو في الدرجة الأدنى ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة المعاد تعيينه غيها ويشترط الا يجاوز نهاية مربوطها وذلك نزولا على الأصل السليم الذى يحكم الوظيفة العامة على ما أفصحت المذكرة المرفقة بقرار التفسير السالف الذكر وبرغم خلو القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ من أحكام القانونين رقمي ٢٨٣ لسنة ١٩٥٦ ، ١١٠ لسنة ١٩٦٣ ــ ثم أصدرت اللجنة العليا لتفسير القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ التفسير التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٩ ناصا على سريان تفسيرها السابق على العاملين الذين يتم تعيينهم في احدى الوظائف التي تنظمها قوانين خاصة ما لم يكن هناك فاصل زمني بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة -وأشارت اللجنة أيضا في الذكرة المرفقة بهذا التفسير الى ان الأصل المسلم به في مجال الوظيفة العامة عدم الانتقاص من مرتب الموظف لأي سبب كان عند اعادة التعيين من الكادر العام ألى الكادر الخاص ، وأن هذا الاحتفاظ يقتضي عدم وجود فاصل زمني بين ترك الموظف للوظيفة السابقة وتعيينه في الوظيفة الجديدة لأن اعادة التعيين تعتبر من ناحيــة استصحاب المرتب الاعلى وموعد العلاوة بمثابة النقل وأنه من المقرر ان النقل من وظيفة الى اخرى يفترض عدم وجود فاصل زمنى بين مدتى المدمة ، واعادة التعيين في الكادر الخاص واحتفاظ الموظف بمرتبع يعتبر نوعا من انواع نقل الموظف لا يتضمن أى استثناء أو تخصيصه بأى ميزة معينة بل ان الأمر لا يعدو أن يكون انتباعا للاصل المسلم به في مجال الوظيفة العامة ونزولا على هذا الاصل كذلك أصدرت اللجنة العليا لتفسير قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ التفسير التشريعي رقم ٢ لسنة ١٩٦٩ بسريان تفسيرها رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ على العمال المؤقتين أو المعينين بمكافآت شاملة عند اعادة تعيينهم على درجات بالبزانية • وقد رددت المحكمة العليا في حالات أخرى الأصول المتقدمة بالتنسير رقم ٤ لسنة ١٩٧٦ الذي تضمن أن العامل في القطاع العسام الذي يعاد تعيينه في هئة أو في درجة أعلى في القطاع العام أو في الجهاز الادرى الدولة يحتفظ بالرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة ولو كان يزيد على أول مربوط الفئة أو الدرجة التي أعيد تعيينه فيها بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها وذلك ما لم يكن هناك فاصل زمني بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة كما تضمن هذا التفسير أيضا ان العامل في الجهاز الادارى للدولة الذي يعاد تعيينه في القطاع العام في فئة أعلى يحتفظ بالرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة والسابقة و

ومن حيث ان الثابت في المنازعة الماثلة ان المُطعون مسده بعد ان أعيد تعيينه فى الدرجة السادسة الفنية العالية بوزارة التربية والتعليم فى ٢/٥/١/٦٢ تقدم وأخرون لامتحان المسابقة الذي أعلنت عنه العيئةُ العامة للسكك الحديدية لشغل وظائف مفتش النقل بالمرتبة الرامعة الفنعة المالية المعادلة للدرجة السادسة الذكورة بعد اجتياز المطعسون ضده الامتحان صدر القرار رقم ٨٨٤ في ٢٠ سبتمبر منة ١٩٦١ بتعيينه وزملائه في هذه الوظائف ونص في القرار على ان يمنح المعينون ماهية شهرية ١٥ جنيها أو الماهية الشهرية التي يتقاضونها آلآن بالهيئــة أو بااوزارة أو بالمصلحة التابعين لها ايهما أكبر بشرط الا تزيد على نهساية مربوط المرتبة المذكورة وقدرها ٤٠ جنيها وهو ما يقطع في الدلالة على ان الهيئة العامة للسكك الحديدية في ظل خضوعها المحكام قسرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ بنظام الموظفين بهيئة سكك حديد مصر قررت أن يستصحب المدعى مرتبه بالجهة التي يعمل بها قبل أعادة تعيينه فيها وهذا الاحتفاظ ازاء عدم وجود فاصل رمني بين مدتى الخدمة هو نوع من انواع نقل الموظف مما يستلزم بالتبعية في ضـــوء المياديء التي قررتها الحكمة الادارية العليا والتفسيرات التشريعيه الصادرة من اللجنة العليا لتفسير قانون العاملين المسدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسسنة ١٩٦٤ وتنسيرات المحكمة العليا المتقدم ــ ذكرها ــ تستلزم ان يحتفظ المطعون ضده كذلك بميعاد علاوته الدورية لارتباط ذلك بالاحتفاظ بالمسرتب على ما سلف ولأن هذه التفسيرات وان صدرت في ظل القانون رقم ٤٦ لسنة

١٩٦٤ المشار الله الا أنها افصحت عن الاحسل السليم الذي يحكم الوظيفة العامة كما سبق البيان ومن ثم يتعين تطبيق هذا الأصل في ظل التانون رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ او القرار الجمهوري رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ اللذين يسريان على المنازعة المائلة .

ومن حيث ان الحكم المطعون فيه أذ انتهى فى قضائه الى ما يتفتى مع النظر السابق فانه يكون قد أصاب وجه الحق فيما انتهى الميه ويكون الطعن فيه على غير أساس سليم من القانون متعينا رفضه والزام الجهة الحروفات •

(طعن رقم ٩٣٥ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٩/١١/٢٧)

قاعدة رقم (۸۰)

المسدان

عسدم استحقاق الوظف العلاوات الدورية التي يحل ميساد استحقاقها بعد احالته للاستيداع ــ القصود بنظام الاسستيداع ــ المركز القانوني للموظف خلال مدة الاستيداع ·

ملخص الغتوى:

بيين من استقراء نصوص القانون رقم ٢٣٧ لسنة ١٩٥٩ سباضافة فصل تاسع إلى الباب الأول من القانون رقم ٢٢٧ لسنة ١٩٥١ سبان الخمام موظفى الدولة ، خاص باحالة الموظفين المبيني على وظائف دائمة الى الاستيداع ــ ومن المذكرة الايضاحية للقانون المدكور، ان الاستيداع نظام يؤدي انى حرمان الموظف مؤقتا من العمل مع جواز اعامته اليه ، وذا بقصد معالجة وضع الموظف الذي يلحق به أحد الأسباب التي تبرر انها خدمته ، اذ تقتضى المدالة كما يقتضى صالح الوظف والصالح العام مما احالة الموظف عندئذ الى الاستيداع لفترة محددة ، بدلا من اصدار بقرا بانها خدمته ، ويتقاضى الموظف خلال هذه المدة نسبة من مرتبه ، قرار بانها خدمته ، ويتقاضى الموظف خلال هذه المدة نسبة من مرتبه ، وينظر خلالها في تقدير ما اذا كان الموظف صالحا للمودة الى الخدمة ، أن الصالح العام يقتضى الاستعناء نهائيا عن خدماته ،

فنظام الاستيداع اذن هو نظام وظيفي من نوع خاص ، اذ بمتنضاه تبغى الملاقة الوظيفية قائمة بين الموظف الممال الى الاستيداع والحكومة طيلة مدة الاستيداع والتي اقصاها سنتان من تاريخ تسرآر الاهالة • ولا تنقضي هذه العلاقة الا بأهد امرين ، أما بانقضاء تلك المدة . واما باهالة الموظف آلى المعاش بناء على طابه . ألا أن العلاقـــة الوظيفية بين الموظف والحكومة خلال مدة الاستيداع لا تكون مكتملة ومستوفية لشرائطها القانونية ــ كما ينظمها قانون مُوخَلِفي الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ــ بل هي علاقة ناقصة ٠ نمن ناهية ، يترتب على اهالةً الموظف الى الاستيداع اعتبار الوظيفة التي كان يشغلها شاغرة ، كما ان احتفاظ الوظف بدرجته ومرتبه خلال غترة الثلاثة أشهر الأولى من تاريخ الاحالة انما يكون بصفة شخصية ، ولحكمة افصحت عنهما المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٢٣٧ لسنة ١٩٥٩ ، وهي تمكين الموظف خلال هذه المدة من تدبير شئون معيشته على أساس احتمال انهاء خدمته أو تخفيض راتبه بعد هذه المدة • كما أنه بعد انتهاء الفترة المذكورة بصرف للموظف نصف مرتبه الأصلى فقط من وفورات الباب الأول من ميزانية الوزارة التي يتبعها • كما ان للموظف المحال الى الاستيداع أن يقــوم بأى عمل خارجي لحسابه الخاص أو لدى الغير ، وذلك حتى يستطيم تدبیر شئون معیشته بما یتفق مع خفض راتبه الی النصف ، علی خلاف الأصل الذي وضعه قانون نظام موظفي الدولة ، والذي مقتضاه أن يحظر على الموظف اداء أي عمل للغير بمرتب أو بمكافأة ولو في غير ساعات العمل الرسمية (المادة ٧٨) أو الجمع بين وظيفتين أو أي عمل آخر من شأنه الاضرار بأداء واجبات الوظيفة أو لا يتفق مع مقتضياتها (المادة ٧٩) ، أو عموما الجمع بين وظيفته وأية وظيفة أخَّرى حسبما تمضى بذاك القانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٦١ ٠

فوضع الوظف اذن خلال مدة الاستيداع هو وضع مؤقت غير مستقر ، اذيمر خلال هذه المدة بمرحلة انتقال ، هي مرحلة وسط بين مرحلة الملاقة الوظيفية المكتملة ، وبين مرحلة انفصام هذه الملاقة وانقضائها بانتهاء مدة خدمة الموظف _ أما بانتهاء مدة الاستيداع أو بأحالة الموظف الى المائس بناء على طلبه _ أو اكتمال هذه الملاقة من بأحالة الموظف الذي كان محالا الى الاستيداع الى المخدمة ، وعلى جديد باعادة الموظف الذي كان محالا الى الاستيداع الى الخدمة ، وعلى

ذلك فرغم تيام الملاقة الوظيفية بين الموظف والتحكومة خلال مسدة الاستيداع ، قان هذه الملاقة اليست مكتملة ، ومن ثم غلفها لا ترتب الإثار والزايا التي تترتب قانونا على بقائها كاملة ، كالترقية واستحقاق الملاوات الدورية ، وبذلك يكون مركز الموظف خلال مدة الاسستيداع مجمدا ، بحيث لا يجوز ترتيب أية غزليا أخرى للموظف أكثر مما كان يستحق عند احالته الى الاستيداع ، ومن ثم فانه لا يجوز ترقيته خلال مهذه المدة ، كما لا يجوز منحه علاوة دورية ، ويبقى مركزه القانسوني مجددا على هذا الوضع ، الى أن تنتهى مدة الاستيداع ، أو يطلب اخالته الى الماش خلال هذه الدة ، أو يعاد الى الخدمة ،

ولا يسوغ الاحتجاج بالقول بأن النص في المادة ١١٦ مكرر (٣) على عدم صرف أية فروق للموظف المحال الى الاستيداع ــ عن مــدة الاحالة ألى الاستيداع ... عند اعادته الى الحدمة ، يغيد استحقاق هذه الفروق أصلا ـــ كما يَذْهب الى ذلك الديوان ـــ ذلك أن نص المادة ١١٦ مكرر (٣) يتناول في الحقيقة معالجة وضع الموظف المحال التي الاستيداع عند اعادته الى النخدمة ، اذ يعاد الى أقدميته الأصلية وفي الدرجة التي وصل اليها زملاؤه ، حتى ولو كانوا قد رقوا الى درجة أعلى أو استحقوا علاوات دورية خلال الفترة التي كان الموظف محالا فيها الى الاستيداع، وفي هذه الحالة تعتبر خدمة الموظف متصلة وكأنه لم يسبق احالته الَّى الاستيداع ، وكان مقتضى هذا الوضيع ــ ونظرا لما قد يترتب من زيادات في مرتب الموظف نتيجة لترقيته آلى الدرجة الأعلى بأثر رجعى أو حصوله على علاوة دورية حتى يتساوى مع زملائه طبقا لحكم المادة الشار اليها _ كان مقتضى ذلك أن يحصل الموظّف على فروق ماليــة عن اللفي خلال المدة التي كان مجالا فيها الى الاستيداع ، ولذلك حرص المشرع على النص على عدم احقية الموظف في المطنبة بأية فروق مالية عن مدة احالته الى الاستيداع ليقطع دابر كل خلاف يحتمل أن يثور في تفسير هذا النص في المستقبل . وفي هذا المعنى تأكيد لما سبق القول به من تجميد الركر المالي للموظف المحال الى الاستيداع خلال مدة الاحالة،

ويضاف الى ما تقدم ان المادتين ٤٢ ، ٤٣ من قانون موظفى الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ، تقضيان بأن العلاوة الاعتبادية تستحق في أول مايو التالى لمضى سنتين من تاريخ التميين أو منح العلاوة السابقة ، وأن تقرير ذلك مرجعه الى لجنة شؤن الموظفين المختصة على أساس من التقارير السنوية ، ومفاد ذلك أنه يشترط لمنح العلاوة الاعتبادية أن يكون الموظف قد أهضى فى العمل فعلا ألدة المقررة من تاريخ تميينه أو حصوله على العلاوة السابقة، وأن يكون خلالها قد أدى عمله بكفاية ترضى عنها لجنة شئون الموظفين ، كى تقرر ما أذا كان يستحق أو لا يستحق منحه هذه العلاوة ، والموظف كى تقرر ما أذا كان يستحق أو لا يستحق منحه هذه العلاوة ، والموظف فى حالة الاستيداع — لا يؤدى عملا ، حتى يمكن الصحم عليه بأنه أدى أو لم يؤد عمله بكفاية ، خصوصا وأنه جاء فى الذكرة الايمساحية للقانون رقم ١٣٧٧ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه ، أن الاستيداع نظام يؤدى الى حرمان الموظف مؤقتا من العمل مع جواز إعادته اليه ،

فاذا كان الوظف قد أحيل الى الاستبداع ، وبقى كذلك حتى انتهت خدمته بناء على طلبه ، ومن ثم فانه لا يستحق الملاوة الدورية التى حل ميماد استحقاقها في أول مايو سنة ١٩٥٠ أي خلال فترة الإستيداع التى كان مركزه المللي مجمدا خلالها وبالتالى فان معاشسه يسوى على اساس عدم استحقاقه لهذه الملاوة الدورية .

(نتوی ۲۰ فی ۱۹۹۲/۱/۹)

قاعبىدة رقم (٨١)

المِسدا:

الحالات التي يجوز فيها للجنة شئون الوظفين حرمان الوظف من علاوته الدوية ـ حالتان : الأولى أن يحصل الموظف على تقرير بدرجة ضعيف فيحرم جينئذ من أول علاوة دورية تستحق له عقب هذا التقرير وفقا المادة ٢/٣١ من قانون التوظف ، والثانية أن تقرر لجنة شسئون الموظفي طبقا المادة ٢٤ ، ٣٤ ، ٤٤ من قانون التوظف حرمان الموظف من علاوته لما يشبت لديها من عنامر لم تتضمنها التقاريسر السرية أو الجزاءات التي وقعت طيه ،

ملغص الفتوي :

تنص الفقرة الثانية من المادة ٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة المرادة ١٩٠ من القانون وقم ٢١٠ لسنة

 « • • • • • • ويترتب على تقديم تقرير بدرجة ضعيف حرمان الوظف من أول علاوة دورية مع تخطيه في الترقية في السنة التي قدم فيها هذا التقرير » •

وتنص المادة ٤٢ من ذات القانون على ان : « يمنح الموظف علاوة اعتبادية طبقا للنظام المقرر بالجداول المرافقة بحيث لا يجاوز المرتب نهاية مربوط الدرجة ولا تمنح العلاوة الا لمن يقوم بعمله بكفاية وتقدير ذلك يرجم فيه الى لجنة شئون الموظفين المختصة على أساس من التقارير السرية » •

وتنص المادة ٤٣ على أن: « تستحق الملاوات الاعتيادية في أول مايو التالى لمنى الفترة المقسررة من تاريخ التعيين أو منح المسلاوة السابقة ، وتصرف الملاوات طبقا للفئات المبينة في جدول الدرجسات الملحق بهذا القانون ، ولا تغير الترقية موعد الملاوة الاعتيادية ويصدر بمنح الملاوات قرأر من اجنة شئون المرظفين المختصة » •

ونتص المادة ٤٤ على أنه « لا يجوز تأجيل الملاوة الاعتيادية أو الحرمان منها الا بقرار من لجنة شئون الموظفين المختصة ، وتأجيل هذه العلاوة يمنع استحقاقها في مدة التأجيل المبينة في القرار الصادر به ، ولا بنرتب على التأجيل تغيير موعد استحقاق الملاوة التالية -

أما الحرمان من هذه العلاوة فيسقط حق الموضف فيها » •

ومن حيث أنه بيين من النصوص المتقدمة أن الحرمان من العلاوة الدورية يقم في أحدى حالتين :

المالة الأولى : إن يقدم في شأن الموظف تقرير بدرجة مسعيف

فيترنب عليه وجوبا حرمان الموظف من أول علاوة دورية تستهى الم عقب تقديم هذا التقرير ومن ثم فان المركز القانونى للموظف من حيث حرمانه عن حذه الملاوة يترتب في حقه بقوة القانون وكتطبيق مباشر وحتمى لحكم المادة ٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ السالف ذكرها ه

ويترتب على ما تقدم بحكم اللزوم اعتبار قرار لجنة شئون الموظفين الذي يوصدر بالجرمان قرارا صادرا بناء على سلطة مقيدة بحيث لا تتمتع اللجنة في اصداره بأية سلطة تقديرية من حيث المنح أو الحرمان ومن ثم لا يعدو دورها في هذه الحالة مجرد التدخل لتسجيل حكم القانسون والكثيف عنه متى قامت في شأن الموظف شرائط انطباقه والتي تنحصر في مجرد تقديم تقرير عنه بدرجة ضعيف ودون أن يكون للجنة أن تأخذ في الاعتبار أية عناصر أخرى سوى هذا التقرير فتترتب علية نتيجت المتعية وهي الحرمان من المالاوة و

الحالة الثانية: ان تقرير لجنة شئون الموظفين استنادا الى سلطتها المتعديرية المخولة لها بمقتضى المواد ٤٢ ، ٤٤ السالف ذكرها حرمان الموظف من علاوته الدورية ولو لم تكن كفايته قد قدرت بدرجة ضعيف وذلك استنادا الى ما يثبت لدى اللجنة من عناصر لم تتضمنها التقارير السرية أو بجزاءات تكون قد سبق توقيمها على الموظف مما تأخذه اللجنة في الاعتبار عد تقرير مدى كفاعته في القيام بعمله في مجال تقدير منحه المحارة أو الحرمان منها م

(نتوى ۱۰۳۴ في ۱۹۹۳/۹/۲۳)

قاعــدة رقم (۸۲)

البسدا:

قرار لجنة شئون الوظفين بالحرمان من الملاوة الدورية ــ يجب أن يسبقه قرار اعتماد اللجنة التدير درجة كفلية الوظف المعروم منها ــ ليس من اللازم وجود فاصل زمنى بين القرارين ــ يكفى سبق قــرار اعتماد التقدير لقرار الحرمان من الملاوة ولو في نفس الجلسة ــ عدم مزاماة خلك يجعل قرار الحرمان مشوبا بعيب مخالفة القانون ٠

ملخص الحكم :

لئن كان من البداهة وجوب أن يسبق اعتماد لجنة شئون الموظفين تقدير درجة الكفاية قرارها بحرمان الموظف من العلاوة اذا كان من شأن هذا التقدير احداث أثر الحرمان ، الا أنه ليس لزاما أن يقع فاصل زمنى معين كيوم أو أكثر أو أقل بين القرارين ، بل يكفى أن يسبق الأول الثانى ولو كان في ذات الجلسة التي انعقدت فيها لجنة شيئون الموظفين ، وهى تماك سلطة اعتماد التقدير وسلطة الحرمان أو عسدم الحرمان من الملاوة .

(طعن رقم ۱۳۷ لسنة ٥ ق _ جلسة ١٩٦٠/٢/١٣)

قاعدة رقم (٨٣)

البسدا:

المادة ٣١ من القانون ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة ـ أثر حصول الوظف على تقرير بدرجة ضميف على علاوته الدورية ــ هو حرمانه من أول علاوة تستحق له سواء أكان استحقاقها في السنة التي قدم فيها هذا التقرير أو في سنة تألية لها دون اعتداد بدرجة كفايته في هذه السنة الأغيرة ٠

ملخص الفتوي :

تنص الفقرة الثانية من المادة ٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة على أنه: « يترتب على تقديم تقرير بــدرجة ضعيف حرمان الموظف من أول علاوة دورية مع تفطيه فى الترقيــة فى السنة التى يقدم فيها التقرير » •

ويين من التحقيق في نص الفقرة الثانية من المادة ٣١ سالفة الذكر ان الشرع وهو بسبيل تحديد كل من العلاوة والترقية التي يحرم الوظف منهما اذا قدم في حقه تقرير بدرجة ضيف قد اعتد بضليطين مختلفين فيالنسبة العلاوة اعتد بضابط الترتيب العددي فقضي بحرمان الموظف (م ٨ سـ ج ١٦)

من أول علاوة دورية تستحق له ، هذا بينما فى تحديد الترقيسة التى يحرم منها الوظف اعتد بضابط زمنى محض ، فقضى بحرمان الوظف من الترقية فى السنة التى قدم فيها هذا التقرير • ومن هذه المسايرة فى السبع يتضح أن المسرع قصد تقرير حكمين مضافين فى بيان الأثر المترتب على تقديم تقرير بدرجة ضعيف فى حق الوظف ، أولهها بالنسبة للملاوة فأوجب حرمانه من أول علاوة تستحق له يسستوى فى ذلك أن تستحق للموظف فى السنة التي قدم فيها التقرير أو فى السنة التالية وأنهما بالنسبة للخيرة ، وأنهما بالنسبة الاخيرة ، وثانيهما بالنسبة للترقية فقضى بحرمان الموظف منها اذا حل دوره فيها فى ذات السنة التى قدم فيها التقرير وبذلك قيد أثر التقرير بالنسسبة للترقية ، بأن تكون الأخيرة قد وقعت فى السنة التى قدم فيها المتقرير والنسبة التى قدم فيها التقرير والله قيد أثر التقرير بالنسسبة اللترقية ، بأن تكون الأخيرة قد وقعت فى السنة التى قدم فيها التقرير و

ويتفرع على ما تقدم أن قيد السنة التي نصت عليه الفقرة الثانية من المادة ٣١ الشار اليها ، لا يتقيد به سوى الحرمان من الترقيــة أما العاروة الدورية فالحرمان منها طليق من هذا القيد عويتعين حرمان الموظف من أول علاوة دورية تستحق له اذا قدم عنه تقرير بدرجة ضميف ولو كأن ميعاد استحقاقها قد حل في سنة تالية قدم فيها عن الموظف تقريسر بدرجة أعلى ، وهذا هو الذي يتفق مع صياعة النص ، لأنه لو قصد المشرع تقرير معنى مخالف ، وهدف ألى تقييد الحرمان من العـــلاوة شأنها في ذلك شأن الترقية بقيد السنة سالفة الذكر لما كان بحاجة الى وصف العلاوة الدورية بأن تكون « أول » علاوة ولاكتفى بتقــرير الحرمان من العلاوة الدورية والترقية في السنة التي يقدم فيها التقرير دون أن يقرن العلاوة بلفظ « أول » اذ ان العلاوة الدورية بنصب النظام المقرر قانونا لاستحقاقها لا تتكرر في السنة الواحدة ومن ثم ومتى كان أأشرع قد حدد العلاوة التي يحرم منها الموظف بأن تكون أول علاوة فان هذا يقطع بأن نيته قد انصرفت ألى عدم تقييد الحرمان منها بقيد السنة الشار اليه في نص الفقرة الثانية من المادة ٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشـــان نظام موظفي الدولة خاصــة وأن القول بغير ذلك مضلا عن مخالفته لنص هذه المادة ، مانه يسؤدي الى التفرقة في الماملة بين الموظفين ، أذ أن الموظف الذي يحل موعد علاوته الدورية في

السنة التي قدم عنه فيها تقرير بدرجة ضميف يحرم من الملاوة ، بينما أن زميله الذي وضع عنه تقرير مماثل وحل موعد علاوته في السسنة التالية يفلت من هذا الجزاء رغم أن كلا من هذين الموظفين قد يحصل في هذه السنة على تقرير بدرجة أعلى • ويبدو أن تلافي هذا الشدود هو الذي ذهب بالشرع الى قصر القيد الزمني المنصوص عليه في نص المادة ٣١ سالفة الذكر على الترقية دون _ الملاوة _ والتي في تحديدها اعتد بضابط مخالف هو ضابط الترتيب المعدى •

ولا يؤثر فيما تقدم ما قد يقال بأن الشدود الذي أشرنا اليه فيما سبق متحقق أيضا بالنسبة للترقية تأسيسا على أن الوظف الذي يقدم عنه تقرير بدرجة ضعيف في سنة ما سيحرم من الترقية اذا أصابه الدور خلال هذه السنة بينما أن زميله الذي حصل على تقرير مماثل لا يحرم منها اذا اصابه الدور في سنة تالية قدم عنه فيها تقرير بدرجــة أعلى ، لا يؤثر ذلك فيما انتهينا اليه من نتيجة ، لأن ثمة فارقا جـوهريا بين الترقية والعلاوة الدورية فالأولى لا يعلم الموظف ملفا وقبل حصولها ميداد اجرائها على وجه يقيني باعتبار وقت الترقية هو من اطلاقات الادارة وعلى خلاف ذلك تماما فان ميعاد العلاوة الدورية معلوم سلفا للموظف وعلى وجه يقينى ، ومن ثم فان تقرير حرمان المسوظف الذي يقدم عنه تقرير بدرجة ضعيف من أول علاوة دورية تسستحق له قصد به ترتيب هذا الأثر سواء حل موعد العلاوة في ذات السنة التي قدم فيها التقرير أو في سنة تالية ، لأنه قد يعمد الى بذك نشاط مؤقت وكفاية متكلفة خلال السنة التالية والتي يعلم سلفا أن علاوته الدورية ستستحق فيها ومن ثم رأى المشرع أن يرد مثل هذا القصد اليه فقضى بتقرير الحرمان من أول علاوة بغض النظر عن السنة التي تستحق فيها ، أما بالنسبة للترقية فالأمر على خلاف ذلك اذ أنه والموظف لا يعلم ميعاد اجرائها لن يبذل نشاطا أو يظهر كفاية مصطنعة ليضمن عدم تخطيه ، وهُو ما يبين منه ان مظنة اصطناع الكفاية تقوم بالنسبة للعلاوة تبعـــا لعلم الموظف بميعاد استحقاقها ، بينما تتخلف بصفة عامة وفي أغلب الحألات بالنسبة للترقية تبعا لعدم علمه بميعاد حصولها ومن ثم وعلى اساس تباين الموقف واختلافه بالنسبة لكل من العلاوة والترقية غايسر الشرع في الحكم بينهما فخصص القيد الزمني لتقسرير الحرمان من

الترقية دون العلاوة ، واعتد في تحديد هذه بضابط الترتيب العددي ٠

وبناء على ما تقدم غان الجمعية المعومية مازالت عند رأيها السابق المداؤه بجلستها المتبقدة فى ٢٨ من سبتمبر سسنة ١٩٦٠ والمبلغ الى ديوان الموظفين بكتاب الجمعية المعسومية رقم ٩٧٧ فى ١٩٦٠/١١/٨ (ملف رقم ٩٧٧ فى ١٩٦٠/١٠/٨) من أنه « يترتب على تقديم تقرير بـدرجة ضعيف عن الموظف حرمانه من أول علاوة دورية سواء أكان استحقاقها فى السنة التى قدم فيها التقرير أو فى السنة التالية لها وذلك دون اعتداد بدرجة كفايته فى هذه السنة الأخيرة » ٠

وبتطبيق الأحكام المتقدمة على المالة المروضة فانه لما كان الثابت ان أحد موظفى مصلحة الاحصاء والتعداد قد قدم في فبرايسر سسنة ١٩٥٧ تقرير بدرجة ضعيف عن عام ١٩٥٦ ثم استحقت له علاوة دورية في أول مايو سنة ١٩٥٧ ، وبعد ذلك قدم عنه تقرير آخر بدرجة ضعيف في نبراير سنة ١٩٥٨ عن عام ١٩٥٧ ، ثم كان تقرير سنة ١٩٥٨ الذي قدم في فبراير سنة ١٩٥٩ بدرجة مرضى ، ثم استحقت له علاوة دورية أخرى في أول مايو سنة ١٩٥٩ ، فانه يكون قد تحقق في شسأنه شروط انطاق الفقرة الثانية من المادة ٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسسنة ١٩٥١ انظام موظفى الدولة السالف ذكرها من حيث كون علاوة سنة ١٩٥٧ على أول علاوة تستحق له بعد اذ قدم عنه تقرير بدرجة ضعيف في سنة ١٩٥٨ وذلك المحكم بالنسبة لملاوة سنة ١٩٥٩ اذ هي أول علاوة قسد دون اعتداد بالتقرير الذي حصل عليه في سنة ١٩٥٨ بسند بعرجة أعلى من

لهذا انتهى الرأى الى حرمان الوظف سالف الذكر من علاوتيه الدوريتين الستحقتين فى أول مايو من كل من سنة ١٩٥٧ وسنة ١٩٥٩ باعبارهما أول علاوتين دوريتين استحقتا له بعد حصوله على تقريسر بحرجة ضعيف فى كل من سنة ١٩٥٧ ، سنة ١٩٥٨ وذلك اعمالا لنص الفقرة الثانية من المادة ٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشسأن نظام موظفى الدولة •

(نتوى ٧٥ في ١٩٦٣/١/١

قاعسدة رقم ﴿ ١٨٨)

البسدا:

تقدير كفاية الموظف بدرجة ضعيف عن السنة السابقة على حلول ميماد استحقاق علاوته الدورية _ اثره _ يتحتم حرماته من أول علاوة دورية تحل بعد السنة التى قدرت عنها كفايته على الوجه السالف _ هذا الحرمان كاثر حتمى يقع بقوة القانون _ للادارة الرجوع غيما تم صرفه للموظف دون التقيد بميماد الستين يوما ولها استرداد ما دفعته له دون وجه حق _ عدم قبول الطمن في الحرمان من العلاوة على استقلال دون قرار تقدير الكفاية •

ملخص الحكم:

اذا تكشف الحال في حصول المدعى على تقرير بدرجة ضعيف بقرار نهائي من لجنة شئون الموظفين للادارة العامة للبلديات بتاريخ ٢٠ من يوليو سنة ١٩٥٩ عن السنة السابقة مباشرة على حلول ميعاد علاوته الدورية فان هذا القرار المنشىء له نتيجة محتمة هي الحرمان من تلك العلاوة التي سنق صرفها باعتبارها أول علاوة حات بعد المسنة التي قدرت عنها كفاية المدعى على الوجه آلذي سلف بيانه ـــ وهذا الحرمان كأثر حتمى يقع بقوة القانون ـ يقتضى من الادارة الرجوع فيمـ تم صرغه للمدعى دون التقيد بميعاد الستين يوما الجائز فى خلالها الرجوع فى القرارات الادارية ، ويخولها استرداد ما دفعته بغير وجه حق وعلى أية حال فان المرمان من العلاوة وهو أثر هتمي للمصول على تقدير بدرجة ضعيف لا يرقى الى مرتبة القرار الادارى ولا يقبسل الطعن فيه على استقلال دون قرار تقدير الكفاية ولا يقدح في ترتيب هذا الاثر المتمى ان يتحدى بتحصن مركز المدعى بالنسبة آلى استحقاق العلاوة في أولَ مايو سنة ١٩٥٩ اذ لم ينشأ للمدعى مركز قانوني من وراء صرف العلاوة يستجيب للتحصين ولا يفترض قرار ضمنى بمنح العلآوة اذ لم يتجه قصد الادارة الى اتفاذ قرار من هذا القبيل استنادا الى سلطتها التقديرية •

(طعن رقم ۱۷۸۹ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢٤/٥/١٩٦٤)

قاعدة رقم (٨٥)

المِسدا:

تعتير كفاية الموظف في عمله بدرجة ضعيف ... التظلم منه وعدم أستجابة الجهة الادارية اليه ... عدم جدوى التظلم بعد ذلك استقلالا من القرار المتفرع عنه والمرتبط به الصادر بالحرمان من أول علاوة دورية ... عنال بالنسبة لطلب الفاء قرار الحرمان من هذه الملاوة قدم هَلل السنين يوما التالية بعد التظلم اداريا في المعاد من قرار تقدير كفايت... بدرجة ضعيف ... قبوله شكلا ارفعه في المعاد .

ملخص الحكم:

ان طلب المدعى في شكواه اعادة النظر في تقريره السرى عن عام ١٩٥٨ الذي قدرت فيه كفايته في عمله بدرجة ضعيف مع التماس مقابلة السيد مدير عام المصلحة هو بطبيعة الحال تظلم ادارى من هذا التقرير لا فى ذاته لما تضمنه من وصمة بعدم الكفاية ، بل لما يستتبعه من آثار قانونية تمس مركز المتظلم مآلا ويهمه التخلص منها بوصفها نتائج حتمية تترتب عليه لزوما كالمرمان من العلاوة ، وان اقتضى الامر صدور قرار خاص بهذا الحرمان من لجنة شئون الموظفين ، ومعنى التظلم من قرار تقدير الكفاية هو عدم الرضاء به وبالتالي بما يترتب عليه من آثار تتبعه وجودا وعدما ، هاذا لم تستجب الجهة الادارية للتظلم من هذا التقدير غلا جدوى بعد ذلك من التظلم استقلالا من القرار المتفرع عنه المرتبط به وهو الصادر بالحرمان من أول علاوة دورية ، لعدم آمكان الادارة الرجوع فيه بالعدول عن الحرمان مع بقاء التقدير بدرجة ضعيف على حالته : فاذا كان الثابت أن المدعى يطلب « المكم بالغاء قرار حرمان الطالب من علاوته الدورية المستحقة في أول مايو سنة ١٩٥٩ لبطلان التقرير السرى المقدم عنه في فبراير سنة ١٩٥٩ بتقدير كفايته بدرجة ضعيف » مؤسسا طلب ابطال قرار حرمانه من العلاوة على بطلان التقرير السرى المقدم عنه بدرجة ضعيف لأن قرار الحرمان لا يمكن العاؤه مع وجود التقرير بدرجة ضعيف ولأن هذا التقرير وهو الهدف الأصلى

الذي يرمى اليه طلب الالغاء بحسب مفهوم تكييف المدعى له ، لو قضى بالغائه لتحقق غرض هذا الأخير من طلب الغاء قرار العرمان من العلاوة، اذ يصبح هذا الحرمان فاقدا لاحد اركانه ، بل لسببه وعلة وجوده ، وهو ضعف الكفاية ،

واذا كان الثابت أن المدعى قد تظلم اداريا من قرار تقدير كفايته بدرجة ضعيف في ١٠ من مايو سنة ١٩٥٩ فور الملاغة به ، وتربض سقين يوما ، فلما الم تجبه الجهة الادارية عن تظلمه أقام دعواه خلال الستين يوما التالية بايداع صحيفتها سكرتيرية محكمة القضاء الادارى في ٨ من أغسطس سنة ١٩٥٩ فانها تكون مقبولة شكلا ويكون الدفع بعدم قبولها في غير محله متعينا رفضه ،

(طعن رقم ١٦٠٢ لسنة ٦ ق - جلسة ١٦٠٢/٦/٢٣)

قاصدة رقم (۸۲)

البسدا:

ثبوت أن الدعى لم يطمن في تقدير كفايته بدرجة ضعيف عن سنة 1908 — اقتصار دعواه على طلب الفاء قرار سحب المسلاوة الدورية المستحقة في أول مايو سنة 1909 — اكتساب التقرير السنوى عن سنة 1904 حصائة تعصمه من الالفاء • ملخص الحكم :

انه اذا ثبت أن الدعى لم يطعن فى تقدير كفايته بدرجة ضعيف بل اقتصر فى عريضة دعواه على طلب الفاء قرار سحب العلاوة الدورية الستحقة فى أول مايو سنة ١٩٥٩ ، فان تقريره السنوى عن سنة ١٩٥٨ وما انطوى عليه من تقدير كفايته على الوجه المتقدم ذكره يكون قسد اكتسب حصانة تعصمه من الالفاء ،

ان التصرف بمنح العلاوة الدورية عند حلول ميمادها في أول مايو سنة ١٩٥٩ ـــ وهو مايو التالي للسنة التي قدم غنها التقرير السنوي

عن حالته بدرجة ضعيف _ لايتضمن شيئًا من مقومات القرار الادارى لأنه استحقاقه تلك الملاوة آنذاك كان مستمدا من حكم القانون رأسا ما دام ظاهر الحال البادى فخصوصها انه لم يقم مانعمن هذا الاستحقاق واذن فلا يستقيم القول ـ بتحصن استحقاق هذه العلاوة بانقضاء ستين يوما دون الرجوع فيها ، ذلك أن الادارة لم تنشىء للمدعى بهذا المنح مركزا قانونيا بالمعنى المقصود من البند الثألث من المادة الثامنة من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة ، فاذا تكشف الحال بعد ذلك عن حقيقة حصول المدعى على تقدير لكفايته بدرجة ضميف بقرار نهائى من لجنة شئون الموظفين المنشىء له نتيجة محتمة هي الحرمان من تلك الملاوة التي سبق صرفها باعتبارها أول علاوة حلت بعد السنة التي قدرت عنها كفاية المدعى على الوجه الذي سلف بيانه • وهذا الحرمان ـ كأثر حتمى يقع بقوة القانون ـ يقضى من الادارة الرجوع فيما تم صرفه للمدعى دون التقيد بميعاد الستين يوما الجائز خلالها الرجوع فى القرارات الادارية ويخولها استرداد ما دنعته بغير وجه حق . وعلى أية حال فمنح العلاوة أو منعها في خصوصية هــذا الطعن لا يرقى كلاهما الى مراقى القرار الادارى لأن الحرمان من الملاوة وهو أثر حتمى للحصول على تقدير بدرجة ضعيف لا يقبل الطعن فيه على استقلال دون قرار تقدير الكفاية ولا يقدح في ترتب هذا الأثر المتمى أن يتحدى بتحصين مركز الدعى بالنسبة الى استحقاق العلاوة ف أول مايو سنة ١٩٥٩ اذ لم ينشأ للمدعى مركز قانوني من وراء صرفه الملاوة اذ لم يتجه قصد الادارة الى اتخاذ قرار من هذا القبيل استنادا الى سلطتها التقديرية •

(طعن رقم ١٩٦٤/٥/١٦٤) ق _ جلسة ٢٤/٥/١٩٦٤)

قامدة رقم (۸۷)

المسدا:

موظف ــعلاوة دورية ــ لجنة شئون الوظفين ــ الوظف الذى قدم عنه تقرير بدرجة اعلا من ضعيف ــ ترخص لجنة الوظفين بسلطة تقديرية في تأجيل علاوته او حرماته منها

ملخص الفتوى:

تنص المادة ٣٣ من قانون نظام موظفى الدولة فى فقرتها الأخيرة على أنه « يترتب على تقديم تقريرين منتاليين عن موظف بدرجة ضعيف عدم أحقيته لأول علاوة دورية ، وتقضى المادة ٤٦ بأن « لاتمنح الملاوة الا لن يقوم بعمك بكفاية ، وتقرير ذلك يرجم فيه الى لجنة شـــئون الموظفين وووري » .

(نتوى ۱۱ه في ۱۱/۱/۱۹ه۱)

قامـدة رقم (٨٨)

المسدا:

ثبوت أن المدعى لم يكن ضعيفا في كفايته ... مؤداه أن هرمانه من الملاوة الدورية كان مجردا من سببه ... رد الملاوة اليه •

ملخص الحكم :

أن المحكمة لا تخوض فى تكييف حرمان الدعى من الملاوة فى ذاته كنتيجة محتمة لتقدير كفايته بدرجة ضميف فهذه النتيجة المحتمة لاتترتب الا على قرار تقدير كفاية بدرجة ضميف فاذا ما استبان مما سلف بيانه أن المدعى لم يكن ضميفا فيكفايته و وضح أن حرمانه من الملاوة الدورية المستحقة له فى أول مايو سنة ١٩٥١ كان مجردا من سببه وبذلك يتمين بعد الحكم بالماء تقدير ضميف محل دعواه الحالية رد الملاوة المذكورة اليه لأنه لم يكن ضميفا فى كفايته بحيث يحق عليه الحرمان و

(طعن رقم ١٧٩٠ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٧٩٠)

قاعدة رقح (٨٩)

المسدا:

الجزاءات التاديبية ... اعتبارها عنصرا من عناصر التقدير عند النظر في الحرمان من الملاوة أو تأجيلها بسلطة تقديرية ·

ملخص الفتوى :

تنص المادة ٥٠ من اللائمة التنفيذية القانون رقم ٢٠٠ اسنة ١٩٥١ في شأن نظام موظفي الدولة على أن « على قسم المستخدمين المختص أن يعرض على لجنة شئون الموظفين قبل مسوعد استحقاق المسلاوة الاعتيادية بخصسة عشر يوما على الأقل ، كشفا بالمستخدمين وبمذكرة عن حالة كل من يكون قد وقعت عليه جزاءات » و ولما كان للجنة شئون الموظفين طبقا المادتين ٤٠ ، ٤٤ من هذا القانون سلطة تقديرية في منح المادوات الاعتيادية وتأجيلها تبما لدرجة لدرجة كفاية الموظف ، ولما كانت الجزاءات التي توقع على الموظف هي احدى المناصر الهامة التي تحدد مدى كفاية الموظف ومسلكة في قيامه بأعباء وظيفته ، فان هذه الجزاءات التأديبية تعتبر عنصرا من عناصر التقدير عند نظر لجنة شئون الموظفين في منح الملاوات ،

(نتوي ۱۱ه في ۱۱/۱/۱۹ه) .

قاعدة رقم (٩٠)

البسدان

قرار لجنة شئون الوظفين بحرمان موظف من الملاوة أو تأجيلها لسبق توقيع جزاءات عليه بالرغم من كفايته ـ لا محل للقول بتمـدد الجزاء •

ملخص المكم:

ان القول بان قرار لجنة شئون الموظفين بحرمان الموظف من العلاوة

أو تأجيلها لسبق توقيع جزاءات عليه يكون تكرارا للجزاء ذاته _ هذا القول غير صحيح ، ذلك أن الجزاء التأديبي هو بوجه عام نتيجة اخلال الموظف بواجبات وظيفته أو اتيانه عملا محرما عليه ، فان له يقم به هذا السبب كان الجزاء فاقدا هذا الركن ووقع مخالفا للقانون ، حتى لو كان الرظف في ذاته ضعيفا في كفايته عاجزا في مواهبه ، مادام لم يرتكب ذنبا خاصا يبرر توقيع الجزاء على الوجه المتقدم ، أما أنقام بالموظف هذا الذنب فان الجزاء التأديبي يقوم على سببه ولو كان الموظف يقوم بعمله بكفاية ، قديرا بمواهبه ، اذ الكفاية لا تمحو الذنب الخاص • والقرار الصادر بالحرمانمن العلاوة أو تأجيلها أما أن يصدر من السلطة التأديبية المختصة كجزاء تأديبي ، أي كعقوبة لذنب اداري بيرر ذلك بالتطبيق للمادة ُ ٨٤ فقرة ٣ وفقرة ٤ والمواد التالية من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ الخاص بنظام موظفى الدولة ، فيسرى عليه مايسرى على الجزاءات التأديبية حسبما تقدم ، وأما أن يصدر من لجنة شئون الوظفين بسلطتها التقديرية بالتطبيق للمواد ٤٢ و ٤٣ و ٤٤ من القانون المسار اليه ، وهو مجال آخر غير مجال التأديب مناط استحقاق العسلاوة فيه أن يقوم الموظف بعمله بكفاية ومناط الحرمان منها أو تأجيلها الا يكونكذلك، وهذه أو تلك ملاءمة تقديرية متروكة للجنة شئون الوظفين تعتمد فهذلك أساسا على التقارير السنوية ، ولكنها ليست هي الأساس الوحيد ، بلُّ للجنة أن تأخذ في اعتبار العناصر الأخرى التي تثبت لديها ولم تتضمنها التقارير ، أو التي تكون استجدت بعدها ، كما لها أن تعتمد كذلك في الحرمان أو التأجيل على سبق توقيع جزاء أو جزاءات على الموظف كما يستفاد من المادة ٢٥ من اللائحة التنفيذية للقانون ، مادامت اللجنــة ترى فى ذلك _ بحسب تقديرها _ مايرين على صفحته ويخدش قيامه بعمله بالكفاية المقصودة في هذا المجال ، وهو غير مجال التأهيب عماتقدم، اذ ليس المناط فيه عقاب الموظف على ما اقترفه ، وانما المناط فيه أن العلاوة هي في أصلها منحة ، وهي لا تمنح الا لمن يقوم بعمله بالكفاية التي تترخص اللجنة في تقديرها على أساس العناصر السالف تبينها مجتمعة ، فاذا قررت منحها للموظف أصبحت حقا له وجزءا يضاف الى مرتبه ، أما اذا قررت حرمانه منها أو تأجيلها فيكون قرارها في هــذا الشأن صادرا في هدود سلطتها التقديرية بالمعنى المتقدم ، وبالتالي

يكون مطابقا للقانون ما دام قرارها قد خلا من عيب اساءة استعمال السلطة •

(طمن رقم ۹۲۲ لسنة ۳ ق ــ جلسة ۱۹۵۸/۱/۷)

قاصدة رقم (٩١)

المسطا:

اغتصاص لجنة شئون الوظفين في شان منح الملاوة الاعتيادية ومنعها وتأهيلها ــ صدور قرار اللجنة بتأهيل الملاوة بسبب جزادات وقعت على الموظف بالرغم من ان تقاريره السنوية تدل على كفايته في عمله ــ صحة القرار ٠

ملقص الحكم :

يبين من الاطلاع على نصوص المواد ٤٢ و ٤٣ و ٤٤ من قانون نظام موظفى العولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وعلى المسادة ٢٥ من لاتحتسه التنفيذية أن لجنة شئون الموظفين ، عند انعقادها لتقرر منح العلاوات الاعتيادية المستحقة للموظفين أو تأجيلها أو الحرمان منها ، يمرض عليها كشف بالوظفين الستحقين للعلاوات المنكورة والتقارير السنوية الخاصة بكل منهم وكذلك مذكرة بحالة كل من يكون قد وقعت عليه جزاءات ، وذلك حتى يكون لدى اللجنة جميع البيانات والعناصر التى يمكن على أساسها أن تبنى تقديرا صحيحا في استحقاق أو عدم استحقاق الوظف لملاوته الاعتيادية وفي تأجيلها • والتقارير السنوية وأن كانت عنصرا أساسيا في هذا الشأن الا أنها ليست الأساس الوهيد الذي يجب أن يقوم عليه التقدير دون غيره من عناصر أخرى ، بل للجنة أن تأخــذ ف الاعتبار كذلك العناصر الأخرى التي ثبتت لديها ولم تتضمنها التقارير السنوية أو التي تكون قد استجدت بعدها ، ما دامت هــذه العناصر منتجة الأكثر في هذا الشأن ، وغنى عن البيان أن هذا هو الذي يتفق مع حسن سير العمل ويحقق وجه المصلحة العامة المنشود من استحقاق أو عدم استحقاق العلاوة أو تأجيلها ، أذ يقوم عندئذ على سببه الصحيح

بعد استكمال جميع عناصر التقدير ، ومن ثم اذا قررت لجنة شئون الموظفين تأجيل علاوة الموظف الاعتيادية بسبب الجزاءات الموقعة عليه، بالرغم من أن التقارير السنوية تدل على كفايته فى عمله ، غلا تثريب عليها فى ذلك ، ويكون قرارها قد صدر مطابقا للقانون نصا وروها ه

(طعن رتم ١٧٦٠ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١١/١٢/١٤)

الغرع الثالث

في ظل القانون ٢٦ لسنة ١٩٦٤

قامسدة رقم (۹۲)

المسدا:

استحقاق الملاوة الدورية ينشأ بعد انقضاء فترة معينة في صورتين أما من تاريخ التميين أو من تاريخ منح العلاوة السابقة ــ النقل من كادر عام الي كادر خاص في صدر استحقاق العلاوات الدورية لا يعتبر تميينا مبتدا ــ اثر ذلك استصحاب موعد العلاوة الدورية نقـــلا من الكادر العام ٠

ملخص الفتوى :

انه طبقا الأحكام القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام الماملين المنين وغيره من القوانين الخاصة التى عمل بها مع هذا القانون اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٤ ومنها القانون رقم ١٤٢٤ لسنة ١٩٦٤ ورقم ٣٣ لسنة ١٩٦٥ ورقم ٣٣ لسنة ١٩٦٥ المسار اليهما غان استحقاق الملاوة الدورية ينشأ ق مق المامل بعد انقضاء فترة ممينة في صورتين أما من تاريخ التمين أو من تاريخ منح العلاوة السابقة ، وانه وفقا لما انتهت اليه الجمعية المعومية للقسم الاستشارى بجلستها المنعدة في ٣٠ مايو سنة ١٩٥٦ أن النقل من الكادر المام إلى الكادر الخاص في صدد استحقاق الملاوات الدورية لا يعتبر تعيينا مبتدأ ذلك أن علاقة الموظف في الدولة لم تنقطع

بهذا النقل ، بل ان خدمته تظل متصلة ولا يعدو الأمر أن يكون مجردنقل من وظيفة الى أخرى في خدمة الدولة مما يستتبع عدم المساس بمركزه القانوني وانه لا يجوز ان يكون لمثل هذا النقل أثر على موعد استحقاق الملاوة الاعتيادية الدورية فلا يقطع سريان مدة هذه العلاوة بل تحسب المدة التي سرت في صالح الموظف في ظل الكادر العام ويمنح الملاوة بعد انقضاء سنتين من تاريخ تعيينه الأول أو تاريخ منحه المسلوة الاعتيادية السابقة .

وعلى ذلك فان السادة مدوو عينوا في ظائف مندوبين مساعدين نقسلا من السكادر المام فانهم يستصحبون مواعيد علاواتهم الدورية نقلا من السكادر المام فانهم يستصحبون مواعيد دورية استحقها الأول في أول مايو سنة ١٩٦٣ وكان الثاني قد عين بالكادر المام في ٢٩ من اكتوبر سنة ١٩٦٣ ثم عينا في وظيفة مندوب بالكادر المام في ١٩٦٨ في ١٩٦٤ ثم البريل سسنة ١٩٦٤ أي قبل المعلى بالقانون رقم ١٤٦٤ لسنة ١٩٦٤ بتعديل قانون تنظيم مجلس الدولة الذي عمل به اعتباراً من أول الدولة الذي جمل الماروة سخوية والذي عمل به اعتباراً من أول ميلي سنة من تاريخ منح الأول عالوته السابقة ومن تاريخ تعيين الشاني بالكادر المام وبذلك يستحقان علاواتهما الدورية في أول يوليو سسنة بالكادر المام وبذلك يستحقان علاواتهما الدورية في أول يوليو سسنة بالكادر

ولا محل لتطبيق هذا النظر على المندوبين المساعدين الذين عينوا في وظائفهم الفنية بعد أول يوليو سنة ١٩٦٤ وكانوا من قبلي في الكادر المام لأن القاعدة السابقة انما تسرى على اعضاء مجلس الدولة الشاغلين لوظائفهم في أول يوليو سنة ١٩٦٤ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤٤ لسنة ١٩٦٤ دون من عين منهم بعد ذلك من الكادر العام والذين تحددت مواعيد علاواتهم الدورية في الكادر العام ونقا للتفسير التشريمي رقم ٢ لسنة ١٩٦٥ الذي يقضى بأن العاملين الذين حضلوا على علاواتهم الدورية ونقا لمكم الدورية في أول مايو سنة ١٩٦٣ يستحقون علاواتهم الدورية ونقا لمكم المادة ٣٠٥ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ في أول مايو سنة ١٩٦٣ يستحقون علاواتهم الدورية ونقا لمكم

باعباره أول ميعاد لاستحقاق المالاوات يأتى فى ظل سريان قانون العاملين الجديد ويستصحب هؤلاء مواعيد علاواتهم الدورية التى تحددت لهم فى الكادر العام بعد تعيينهم فى وظيفة مندوب مساعد •

أما الاستاذ 400 فانه يحتفظ بميماد علاوته الدورية في الكادرالعلم قبل تميينه في وظيفة مندوب مساعد واذ منح آخر علاوة دورية به في أول مايو سنة ١٩٦٤ فانه يستحق علاته في وظيفة مندوب مساعد في أول مايو سنة ١٩٦٥ ٠

(نتوی ۱۰۶ فی ۲۰/۷/۷/۲۰)

قاعدة رقم (٩٣)

البسدا:

القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين الدنيين بالدولة ــ المادة ٢٢ من هذا القانون ــ انطباق هكم هذه المادة يعد ترقية من الناهية المالية ــ اثر ذلك ــ سريان أهكام القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ بتعديل استحقاق العلاوات الدورية على العامل الذي يفيد من حكم المادة ٢٢ سالفة الذكر ٠

ملخص الفتوي :

ان الترقية بحسب الاصل تجمع بين اسناد واجبات ومسئوليات وظيفة الاعلى له وظيفة أعلى للمامل وبين اثابته على ذلك بتقرير أجر الوظيفة الاعلى له طالما كان قائما بأعبائها ومسئولياتها فهى تحقق للعامل التقدم فى التدرج الوظيفي والتدرج المالى معا • الا ان المسرع فىظاالقانون رقم ١٩٠١ اسنة 1٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة لجأ الى الترقية الى درجات شخصية لعلاج مشكلة الوظفين الذين رسبوا فى درجاتهم مددا طويلة •

وعندما صدر قانون نظام الماملين الدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ استحدث لاول مرة نظاما متكاملا لترتيب الوظائف يتسوم على أساس واجبات الوظايفة ومسئولياتها واختصاصاتها وتحديد مستوى صعوبتها وما يتطلبه أداء عملها من مواصفات في شاغلها وقد ربط المشرع ف هذا القانون بين الدرجة والوظيفة بما لا يتفق مع سياسة الترقيب الى درجات شخصية التي كانت منظمة في التشريع السابق رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ولهذا فقد استعاض المشرع بالنسبة أن رسبوا في درجاتهم مددا طويلة بنظام جديد يحققلهم التدرج المالى الذى تحققه الترقية دون اعتبارهم مرقين سواء الى درجات أصلية أو الى درجات شخصية منصت ألمادة ٢٢ على أنه « اذا قضى العامل (١٥) خمس عشرة سسنة في درجة واحدة من الكادر ، أو (٣٣) ثلاثا وعشرين سنة في درجتين متتاليتين أو (٢٧) سبعا وعشرين سنة في ثلاث درجات متتالية ، أو (٣٠) ثلاثين سنة في أربع درجات منتالية ، يمنح أول مربوط الدرجة الأعلى أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر ــ ويستمر في الحصول على الملاوات الدورية بصفة شخصية بما يتفق واحكام الدرجة الاعلى حتى نهاية مربوطها ما لم يكن التقريران السنويان الأخيران عنب بتقرير ضبيف وتؤخذ هذه العلاوات في الاعتبار عند الترقية غيما بحد الى مرجة أعلى • ويسري هكم هذه المادة على العاملين الذين اكملوا المدد السابقة قبل العمل بهذا القانون ، على أن يكون سريانه عليهم من تاريخ العمل به ٠

والمستفاد من هذا النص هو منح العاملين الذين رسبوا فى درجاتهم المدد المبينة فيه أول مربوط الدرجة الاعلى أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر ، واذ كانت المادة ٢٠ من القانون المشار اليه تقضى بأن يمنح العامل عند ترقيته أدنى مربوط الدرجة المرقى اليها أو علاوة للدرجة الجديدة أيهما أكبر ، فمن ثم فان العلاوة التي تمنح بالتطبيق للمادة ٢٢ تعسد بعثابة علاوة ترقية أذ هي مساوية لها من كل وجه ه

ومن ذلك بيين أن نص المادة ٢٢ الشار اليها قسد حقق للماملين الراسبين في درجاتهم التقدم في التدرج المالي دون أن يحقق لهم التقدم في التدرج الوظيفي لمجافاة التقدم الأخير لسياسة ترتيب الوظائف التي يقوم عليها قانون الماملين المدنين ومن ثم يبقى المامل الذي استفاد من هذا النص شاغلا لدرجته وقائما بعمل الوظيفة المقرر لها هذه الجرجة فلا تحسب له اية أقدمية في الدرجة الأعلى ولا يكسبه الحصول طى راتبها وعلاواتها اى حق في الترقية اليها ، حتى أذا رقى النامل بعد ذلك الى الدرجة الاعلى التي يحصل على رأتبها فعلا الحصر أثر الترقية في تقدمه في التدرج الوظيفي وحده دون التدرج المالي اسبق اقادته منه عد أعمال حكم المادة ٣٠ في شأته ه

ومن حيث أن المادة الأولى من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ بتحديل مواعيد استحقاق العلاوات الدورية قد خصت على أن يستبدل بالفقرة الثانية من المادة ٣٥ من قانون نظام الماطين للعثين بالسدولة المشار اليه النص الآتى: « ومع غلك تستحق العلاوة الدوزية ف أول مايو التالي لانتهاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالمفدة أو سعة من تاريخ منح العلاوة السابقة ويمتبر التحاقا بالضعمة في تطبيق هذا المحكم المعلوة التميين في أدنى الدرجات ولو كان ذلك نتيجة للحصول على مؤهلات أثناء الخدمة وتمنح أول علاوة دورية تستحق بعد الحصول على المراقة ورية تستحق بعد الحصول على الترقية في أول مايو التالي لانقضاء سنة على الترقية » •

ومن حيث أنه لما كان انطباق حكم المادة ٢٧ المشار اليها يعد ترقية من الناهية المالية حسبما سبق البيان ، فمن ثم غانه يعدث كافة الآثار المترتبة على الترقية من هذه الناهية ولا يختلف في هذا الصدر في شيء من الترقية الى الدرجة الاعلى •

وتأسيسا على ذلك تسرى أحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ آنف الذكر على العامل الذي يفيد من حكم المادة ٢٣ من قانون نظام العاملين المدنيين وبالتالى قلا تستحق أول علاوة دورية بعد منحه أول مربوط الدرجة الاعلى أو علاوة من علاواتها الا في أول مايو التاليي لانتضاء سنة على هذا المنح •

ويعتبر عدّا الرأى ، فضلًا عما تقدم ، أن المشرع رأى عند المدار القانون رقم ٣٤ السنة ١٩٦٧ أن الترقية ستؤدى متنا الى تضيين الى مرتب العامل يتمثل في منعه أول مربوط الدرجة المرقى النها أو تعلوة من علاواتها ، ولم يشنأ المشرع أن يجمع العاقل في وقت قصير بين هذه (م 1 - ج 11) كما أن القول بأن القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ ستسرى أحكامه على العامل الذي طبقت عليه المادة ٣٢ عند ترقيته فيما بعد الى الدرجة الأعلى ، هذا القول قد لا يتحقق من الناهية العملية ، ذلك أن المادة المخورة أجازت للعامل المصول على علاوات الدرجة الأعلى حتى نهاية مربوطها ، وبالتالى فان العامل الذي يصل الى نهاية مربوط الدرجسة الأعلى ان يحصل على علاوات دورية عند ترقيته فعلا اليها ومن ثم لن تعلية المكام القانون المسار اليه ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى سريان القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ على العامل الذي طبقت عليه أحكام المادة ٢٧ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة وبالتالى غان هذا العامل لايستحق أول علاوة دورية بعد منحه أول مربوط الدرجة الاعلى أو علاوة من علاواتها الافى أول مليو التالى لانقضاء سنة على هذا المنح .

(نتوی ۸۲۱ فی ۷/۷/۱۹۷۰)

قاعــدة رقم (٩٤)

المسنا:

العامل الذي طبقت عليه المادة ٢٢ من نظام العاملين المنين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ ــ استحقاقه لاول علاوة دورية في أول مايو التالي لانقضاء سنة على تطبيق حكم هذه المادة طبيه ــ لا أثر للاستثناء الوارد في القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٠ ٠

ملفس الفتوي :

ان بعض الماملين بالهيئة المصرية العامة للتوحيد القياسى طبسق عليهم حكم المادة ٢٣ من نظام العاملين الدنيين بالدولة المصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ في مارس سنة ١٩٧١ ومن ثم منحوا علاوة الدرجة الاعلى ثم حل بعد ذلك موعد الملاوة الدورية في مايو سنة ١٩٦١ ، فاستفسرت الهيئة عن مدىجوازمنحهم هذه العلاوة الدورية بعد الهادتهم من حكم المادة الذكورة وفي ضوء حكم المادة الاولى من القانون رقم ١٠٠٠ سنة ١٩٧٠ ،

ومن حيث أن المادة ٢٣ المسار اليها تنص على آنه « أذا قضى العامل (١٥) خمس عشرة سنة فى درجة واحدة من الكادر أو (٣٣) ثلاثا وعشرين سنة فى درجتين متتاليتين ، أو (٧٣) سبما وعشرين سنة فى ثلاث درجات متتالية ، يمنح أولمربوط الدرجة الأعلى أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر • ويستمر فى الحصول على الملاوات الدورية بصفة شخصية بما يتفق واحكام الدرجة الأعلى حتى نهاية مربوطها • ما لم يكن التقريران السنويان الأخيران عنه بتقدير ضميف • وتؤخذ هذه الملاوات فى الاعتبار عند الترقية فيما بعد الى درجة أعلى • • » •

والمستفاد من هذا النص هو منح العاملين الذين امضوا في درجاتهم المدد المبينه به أول مربوط الدرجة الأعلى أو علاوة من علاواتها اليما أكبر ، وأذ كانت المادة ٢٠ من نظام العاملين المدنين بالدولة المشاراليه تنص على أن يمنح العامل عند ترقيته ادنى مربوط الدرجة المرقى اليها أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر ، فمن ثم تكون العلاوة التي تمنح طبيقا لنص المادة ٢٢ بمثابة علاوة ترقية ، أذ هي مساوية لها من كل وجب بحسبانها تحقق للعامل تقدما في التدرج المالي على النحو الذي تحققه المرقية ، وأن المحتمق له تقدما في التدرج الوظيفي لمنافأة ذلك لفكرة ترقية الوظائف التي يقوم عليها نظام العاملين، كما أن هذه العلاوة تؤخذ في الاعتبار عند ترقية العامل فيما بعد الى الدرجة الأعلى فينحصر الر

الترقية عندئذ في تقدمه في التدرج الوظيفي دون التدرج المالي لسيق. الهادته منه طبقا لنص المادة ٢٢ ٠

ومن حيث أن المادة ٢٥ من نظام العاملين المدنين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٠ تنص على آن (٥٠٠ تعنع أول علاوة دورية تستحق بعد الحصول على أيه ترقية في أول عليو التالي لانقضاء سنة عليها وذلك غيما عدا العاملين الذين سبق حصولهم على أول مربوط الدرجة المرقين اليها أو علاوة من علاواتها طبقا لنص المادة ٢٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه فيستحقون علاواتهم بعد سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة » •

والأساس الذي صدر عنه هذا النص هو أن الترقية تؤدى حتما الى تحسين في مرتب العامل يتمثل في منحة أول مربوط الدرجة الرقى النية وعلاوة من علاواتها أيهما أكبر ، ولم يشأ الخسرع أن يجمع العامل خلال سنة ولحدة بين هذه الزيادة في المرتب وبين العلاوة الدوريه ، ومن ثم نص على تأجيل موعد أول علاوة دورية تستحق العامل بعد ترقيته ثم يرقى بعد ذلك لا يحمل على أي علاوة عند الترقية بحكم أن العلاوة ثم يرقى بعد ذلك لا يحمل على أي علاوة عند الترقية بحكم أن العلاوة التي تمنح له تطبيقا لهذا النص تؤخذ حينذاك في الاعتبار عان مائه العلاوة العامل لن يفيد من الترقية شيئا من الناحية المائل المنادة الى تأجيل الملاوة الدورية عن موعدها على يرقى بولذلك استثنى المرع مثل هذا العامل من حكم تأجيل العلاوة ، وقرر استحقاقه لعلاوته بعد سنة من تاريخ منحه العلاوة الدورية عن موعدها أي يرقى بولذلك استثنى المرع مثل من تاريخ منحه العلاوة العلوية السابقة ، أي أنه يحصل على علاوته في موعدها المسادي ،

ومن حيث ان تطبيق حكم المادة ٢٢ على العامل بعد ترقية من الناهية المابية كما سلف البيان ، وبالتالى غانه يترتب عليه جميع الآثار التي تترتب على الترقية من هذه الناهية ، ومن ثم غانه طبقا لنص المادة ١٠٥٠ المسلم بالقانون رقم ٢٠ استة ١٩٧٠ المسل الله يمنح أول علاوة دورية تستحق بعد تطبيق المادة ٢٢ في شأنه في أول عليو التالي لانقضاء

سنة على هذا التطبيق ولاينطبق على هذا العامل الاستثناء الوارد في نهاية المادة ٢٥ المذكورة ، فهذا الاستثناء يتعلق بالعامل الذي يطبق في شأنه نص المادة ٢٧ ثم يرقى بعد ذلك غملا الى درجة أعلى ، فلاتؤجل علاوته الدورية للاعتبارات المتقدمة ، أي أن هذا الاستثناء لاينصرف الى العامل الذي يفيد من حكم المادة ٢٧ فصب ، وانما يلزم لاعماله أن يرقى العامل الى درجة أعلى عد أن يكون قد استفاد من حكم المادة ٢٧ مناله الى درجة أعلى عد أن يكون قد استفاد من حكم المادة ٢٧ مناله

لهذا انتهى رأى الجمعية المعرمية الى أن العامل الذي طبق عليه حكم المادة ٣٧ من نظام العاملين المدنيين المدنية الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ يمنح أول علاوة دورية في أول مايو التالي لانتضاء سئة على تطبيق حكم هذه المادة عليه وأن الاستئناء الوارد في القانون رقم ١٠٠٠ لسنة ١٩٧٠ المشار اليه لاينطبق الا بالنسبة لمن رقى الى الدرجة الاعلى وكان قد سبق حصوله على بداية مربوطها أو علاوة من علاواتها طبقا المادة ٢٢ سالفة الذكر ٥

· (ملف ۲۸/۲/۲۷۲ _ جلسة ۲۷/۱۱/۱۷۷۱)

قاعدة رقم (٩٥)

البسدا:

المادة ٣٥ من نظام العاملين المحنيين بالمحولة المسادر به القانون رقم ٣٦ اسنة ١٩٦٧ مستويلة بالقانون رقم ٣٦ اسنة ١٩٦٧ من تعليها بالقانون رقم ٣٤ اسنة ١٩٦٧ من نظام العاملين بالقطاع العام العادر به قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٩ السنة ١٩٦٩ من تطابع مواعيد استحقاق العلاوات الدورية العاملين بالقطاع العام العلاوات الدورية العاملين بالقطاع العام العلاوات الدورية الماملين بالقطاع العام ماك المناوات الدورية الماملين بالقطاع العام ماك المناوات الدورية العام القانون رقم المالاوات الدورية الماملين بالقطاع العام من العام المناوات الدورية الماملين بالقطاع العام من المناوات الدورية المام القانون رقم المناوات الدورية الدو

ملفص الفتوي :

ان المادة ٣٥ من عانون نظام العاملين المدنيين المسادر به القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ كانت تنص على أنه « مع عسدم الافسلال بأحكام المدتين ٢٧ ، ٧٧ يمنح العامل علاوة دورية كل سنة طبقا للنظام القسرر بالمحدول المرافق ابهذا القانون وبحيث لا يجاوز المرتب نهايسة مرسوط الدرجة و ويصدر بمنح العلاوة قرار من الوزير المختص أو من يمارس سلطاته وتستحق البلاوة الدورية في أول مايو التالي لانتهاء سنة واحدة من تاريخ الابتحاق بالخدمة أو منح العلاوة الشابقة ٥٠ وقد استبدل التالي رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ بنص الفقرة الثانية من هذه المادة النص التين من تاريخ الابتحاق بالخدمة أو سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة ويشتير من تاريخ الابتحاق بالخدمة أو سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة ويشتير التحاقا بالخدمة في تطبيق هذا الحكم اعادة التسين في أدنى الدرجات ولو كان ذلك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة و

وتمنح أول علاوة دورية تستحق بعد الحصول على أية ترقية في أول مايو التالى لانقضاء سنة على الترقية » •

كما صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٨١ لسنة ١٩٦٧ بتمديل الماده ٣٦ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به قسرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وتنص هذه المادة بعد تعديلها على أن م تمنح العلاوة الدورية المستحقة أو النسب التي تتقرر منها في أول يناير من كل عام و ومع ذلك لا يجهوز منح العلاوة أو أية نسبة منها الا بعد مضى سسنتين كاملتين على التعيين أو سسنة على اخر عسلاوة فورية منحت و

كما لا تعنج أول علاوة دروية تستحق بعد الحصول على أية ترقية الإ في أول يناير التالي لانقضاء سنة على الترقية •

وقد أصبح التعديلان اللذان تضمنهما القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ والترار الجمهوري رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٦٧ سالفا الذكر تافذين من تاريخ نشرهما في الجريدة الرسمية في ٣١ من أغسطس سنة ١٩٦٧ . ومن حيث أن القانون بوجه عام يحكم المراكر القانونية التي تتم تحت سلطاته في الفترة بين تاريخ العمل به والفائه ، وهذا هسو مهال تطبيقه الزمني ، فيسرى القانون الجديد بأثره الماشر على السوقائع والمراكز القانونية التي تقع أو تتم بعد نفاذه ولا يسرى بأثر رجمي على الوقائع السابقة عليه ، وأن هذا كله يصدق على السوقائع والمراكسز القانونية من حيث تكوينها أما الاثار المستقبلة المترتبة عليها فتخضسع القانون الجديد بحكم أثره المباشر ،

ووتطبيعًا لذلك فإن حالات الالتحاق بالخدمة وكذلك الترقيات التي
تمت قبل الممر بالقانون رقم ؟٣ لسنة ١٩٩٧ أو قرار رئيس الجمهورية
رتم ١٤٨١ اسنة ١٩٩٧ أنما تظل خافسمة لاحكام القانون أو القسرار
الجمهورى النافذ وقت تعامها وهذا بالنسبة للمراكز القانونية التي
نشأت للعاملين بهذا التعيين أو الترقيبة من حيث تكوينها أما الآثار
المترتبة عليها كالعلاوات السورية التي تستمق للعامل بمسد التحاقة
بالخدمة أو ترقيته غانها تخضع لاحكام القانون أو القسرار الجمهوري
الذي تستحق في ظله ، ومن ثم يسرى القانون رقم ؟٣ لسسنة ١٩٦٧
لور رئيس الجمهورية رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٦٧ على كل علاوة دورية
لم يحل موعد استحقاقها ولو كانت من الآثار المترتبة على تمين أو
لأن الملاوة الدورية لا تصبح حقا مكتسبا للعامل الا بعد حلول ميعادها
ويحكمها القانون السارى حين حلول ميعادها •

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن العلاوات السعورية التى يتأجل موعد استحقاقها طبقاً لاحكام القانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٦٧ والقرار الجمهورى رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٦٧ هي تذك التي تستحق بعد المعل بأحكامهما ولو كان التعيين أو الترقية قد تم قبل ذلك ٠

(ملف ۲۲/۱/۲۱ ـ جلسة ۲۲/۱/۲۲۱)

عاعدة رقم (٩٦)

البسدا:

المادة ٣٠ من قانون نظام العاملين المنبين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٧ ... نصها رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٧ ... نصها بعد المتحيلة بالقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ ... نصها بعد المتحيلة على استحقاق المعلوة الدورية في اول مليو التالي لانتهاء سنين من تاريخ الالتحاق بالمقدمة ... الملاوة التي عناها المعرع بهذا النص يجب أن يتوافر فيها شرطان اساسيان الأول أن يحل ميساد المتحقاتها بعد المعمل بالقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ ولو كان التصاق العامل بالمقدمة تم قبل ذلك ٠ التائي أن تكون أول علاوة بعد الالتحاق العامل بالمقدمة ٠

ملخص الفتوي :

ومن حيث أن العلاوة التي منحها الذكور بحلول ميعادها قبل المحصل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ قد أصبحت حقا مكتسبا له لا يؤثر فيها صدور هذا القانون وما استحدثه من تعديل في مواعيد العلاوات الكورية طبقا لما قضت به المحكمة الاذارية العليا من أن العلاوة الدورية تصبح حقا مكتسبة للموظف بعد حلول ميعادها قلا يجوز المساس بها بعد ذلك وأو صدر بعد استحقاقها قانون تؤثر أحكامه المستحدثة في هذا الاستحقاق (جلسة ١٩٦٠/٢/١٣ ــ طعن رقم ١٣٧٧ س ٥) .

ومن حيث أنه صدر ... بعد استحقاق هذه الملاوة ... القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ وينص في المادة الأولى على أن « يستبدل بالفقرة الثانية هن المادة ٣٥ من قانون نظام الماملين المدنيين بالدولة الشار اليه النص المجتى:

« ومع ذلك شبته العلاوة الدورية في أول مليو التالي لانتهاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالمحدمة أو سنة من تأريخ منح المادوة السابقة ويعتبر التحاقا بالمحدمة في تطبيق هذا الحكم أعادة التعيين في أدنى السحرجات ولو كان ذلك نتيجة المصسول على مؤهلات أثناء المخدمة » • ومؤدى هذا النص ان العلاوة التى تستحق فى أول مايسو التالى لانتضاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالخدمة يجب أن يتوفر فيها شرطان أساسيان:

الشرط الأول: أن يحل ميعاد استحقاقها بعد العمل بالقانون رقم ٢٤ استحقاقها بعد العمل بالفدمة قد تم قبل ذلك ٠

وذلك استنادا الى الأثر الماشر لاحكام هذا القانون .

الشرط الثاني : أن تكون أول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة اذ أن ما استحدثه القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ من تعديل في هذا الخصوص، هو نعديل المدة التي تستحق بانقضائها أول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة، اذ أصبحت سنتين بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ بعد أن كانت سنة واحد قبله ، وليس مؤدى اعمال أحكام هذا القانون الأخير ان تشترط مدة السنتين بالنسبة الى أول علاوة بعد العمل به ولو لم تكن أول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة لأن ذلك يخالف صراحة النص الذي يقضي باستحقاق العلاوة في أول مايو التالي لانقضاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالخدمة وسنة من تاريخ منح العلاوة السابقة ، ولا أدل على أن مدة السنتين النصوص عليها في المادة ٣٥ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ هي مدة أول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة من أن المادة الثانية من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ قضت بأنه « استثناء من أحكام جميع النظم وااكادرات الخاصة تمنح للعاملين المدنيين والعسكريين العاملين بتلك النظم والكادرات أول علاوة دورية تستحق بعد الالتحاق بالخدمة ٥٠ بعد انقضاء سنة من التاريخ الذي كان محددا لاستحقاقها طبقا لاحكام تلك النظم و الكادر ات » •

ملكدت بدلك ان الملاوة التي عناها الشرع بالتاجيل هي أول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة ، تستحق في ظل العمل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٩٧ م

وبتطبيق ما تقدم على الحالة المعروضة بيين أن المسلاوة التي استحقها السيد / ٠٠٠٠٠ في أول مايو سنة ١٩٦٧ وأن كانت أول علاوة

بعد انتحاقه الفعلى بالخدمة فى ١٩٦٢/١١/١ الا أنها استحقت قبل المعل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ غلم يجتمع فيها الشرطان السابقان المعل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ ويستحق فتخرج من نطاق تطبيق أحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ ويستحق المعلوة المالمال المذكور العلاوة التالية لها بعد مضى سنة من تاريخ منح الملاوة السابقة أى فى أول مايو سنة ١٩٦٨ ، وهذه الملاوة الأخيرة وأن كانت تستحق بعد العمل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ أنها لميست أول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة أذ استحقت قبلها علاوة أول مايو سسنة ١٩٦٧ .

ومن ثم لا ينصرف اليها حكم التأجيل النصوص عليه في القانون سالف الذكر وتستحق في موعدها المقرر لها •

ولا يعبر من هذا النظر ما استحدثه القانون رقم ٣٤ اسنة ١٩٦٧ من النص على أن تعبر اعادة التعين في أدنى الدرجات التحاقا بالخدمة بمقولة أن السيد / ١٩٠٠ قد أعيد تعيينه في أدنى الدرجات بالقسرار الصادر في ١٩٦٠/١١/١٠ ذلك أن هذا القول مردود بأن المركز القانوني السيد / ١٩٠٠ الذي تحدد باعادة تعيينه في ١٠ من نوفهبر سنة ١٩٦٦ من حيث تكوينه ومن حيث الآثار المستقبلة المترتبة عليه بالنسبة الى أول علاوة استحقها في ١٩٦٧/٥/١ بعد التحاقه بالخدمة كل ذلك قد تم قبل العمل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ وونقا للقراعد السارية وقتئذ ومن ثم لا يسرى طبه ما استحدثه هذا القانون الأخير من تأجيل لأول علاوة بعد الالتحاق بالخدمة ومن اعتبار اعادة التعين التحاقا بالخدمة و

من أجل ذلك أنتهى رأى الجمعية العصومية لقسمى الفتسوى والتشريع الى أن السيد / ١٩٦٦/١١/٠ وردت الذي عين في ١٩٦٦/١/١ وردت القدميته الى ١٩٦٦/١/١ طبقا لأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٠ لسنة ١٩٥٨ يستحق أول علاوة دورية في ١٩٦٧/٥/١ بعد التحاقب بالخدمة غلا تؤثر أحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ في استحقاقها ، ويستحق العلاوة التالية لها في أول عليو سنة ١٩٦٧ م

(المك ٢٤٥/٣/٦٨ ــ جلسة ١١/١١/١٩)

عاعدة رقم (٩٧)

البسدأ:

تسوية حالات بعض العاملين بتعيينهم على السدرجات القسررة لمولاتهم طبقا لاحكام القانون رقم 70 لسنة ١٩٦٧ يعتبر اعادة تعيين لهم مما يعد الحاقا بالخدمة في تطبيق احكام المادة 70 من قانون نظام العاملين المدنبين بالدولة الصادر بالقانون رقم 31 لسنة ١٩٦٤ والمعلة مايو ١٩٦٠ سنة ١٩٧٠ سالمائين رقم 10 لسنة ١٩٧٠ سالمائين رقم 10 المناز أليها بعد تعييلها بالقانون رقم 10 لسنة ١٩٧٠ من استحقاق الملاوة السورية بعد سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة بالنسبة العاملين الذين وصلت مرتباتهم بداية مربوط الدرجة الماد تعيينهم فيها أو جاوزتها سشرط أعمال هذا الاستثناء أن يكون العامل قبل اعادة تعيينه في نظام يسمح اعمال هذا الاستثناء أن يكون العامل قبل اعادة تعيينه في نظام يسمح استحقاق علاوات دورية سائمين على اعتماد الكافاة اللاستثناء ساسحقاق علاوات دورية عليه العمل من منح العاملين المينين بمكافات شمامة زيادات سنوية تعادل في مقدارها العلاوات الدورية المستحقة شاملة زيادات سنوية تعادل في مقدارها العلاوات الدورية المستحقة شاملة زيادات سنوية تعادل في مقدارها العلاوات الدورية المستحقة شاملة زيادات مسنوية تعادل في مقدارها العلاوات الدورية المستحقة شاملة زيادات منوية عادرات و

ملخص الفتوي :

ان المادة (۱) من القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧٠ بنعديل الفقرة الثانية من المادة (٣٥) من نظام العاملين المدنين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٩٤ كانت تنص على أن « يستبدل بنص الفقرة الثانية من المدنة (٣٥) من قانون نظام العاملين المدنين بالدولة بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٩٤ النص التالى : « ومع ذلك تستحق العلاوة الدورية في هايو التالى لانتهاء سنتين من تاريخ الاتحاق بالخدمة و سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة ، ويعتبر التحاقا بالخدمة في تطبيق هذا الحكم اعادة تعين العاملين في أدنى الدرجات ولو كان ذلك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة الا اذا كانت مرتباتهم قد وصلت بداية مرسوط الدرجة المعاد تعينهم فيها أو جاوزتها ليستحقون علاواتهم السدورية الدرجة المعاد تعينهم فيها أو جاوزتها ليستحقون علاواتهم السدورية

بعد سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة وم » ونصت المادة (٣) من ذلك القانون على أن يعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ م

ومن حيث أن تسوية حالات بعض العاملين بالدولة بتعيينهم على الدرجات المقررة لمؤهلاتهم طبقا لاحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ يعتبر اعادة تعيين لهم مما يعد التحاقا بالخدمة في تطبيق أحكام المادة (٣٥) من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة انصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ والمعدلة بالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧٠ وذلك طبقا للتفسير التشريعي رقم ٣ لسنة ١٩٧١ الصادر من المحكمة العليا ، ومن ثم فانهم يستحقون علاواتهم الدورية في أول مايو التالي لانقضاء سسنتين من تاريخ العمل بهذا القانون أي في أول مايو سنة ١٩٧٠ ، ولا يغير من هذا النظر ما نصت عليه المادة (٣٥) المشار اليها بعد تعديلها بالقانون رقم . و لمنة ١٩٧٠ من أنه اذا كانت مرتبات الَعاملين قد وصلت بداية مربوط الدرجة الماد تعيينهم فيها أو جاوزتها فانهم يستحقون علاواتهم الدورية بعد سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة ، ذلك أن شرط أعمسال هذا الاستثناء _ كما سبق لهذه الجمعية العمومية أن رأت بجلستها المعقدة في ١٩ من مايس سنة ١٩٧١ أن يكون العامل قباء اعادة تعيينه في نظام يسمح بمنحه علاوات دورية ، أما اذا كان معينا على اعتماد المكافآتُ الشاملة ولم يكن يستحق علاوات دورية فانه يتذلف في شسأنه شرط تطبيق هذا الاستثناء اذ لا يكون ثمة علاوة سابقة تتخذ أساسا لتحديد موعد علاوته اللاحقة ، ولا يغير من ذلك ما جرت عليه الجامعة من منح العاملين المعينين بمكافآت شاملة زيادات سنوية تعادل في مقدارها العلام الت الدورية المستحقة لأقرانهم المعينين على درجات ، ذلك أن هذه الزيادات لاتعدو في حقيقتها ان تكون رفعا للمكافأة الشاملة وان تسابهت مع العلاوة الدورية في مقدارها أو ميعاد منحها أو تحديد حالات الحرمان منها •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن العاملين الذين كانوا معينين على مكافأت شاملة ثم أعيد تعيينهم على درجات وفقا لأحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ ، يستحقون علاواتهم الدورية في أول مايو التالى لانقضاء سنتين من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٥ اسنة ١٩٦٧ المشار اليه اعتبارا من أول مايو سنة ١٩٧٠ ٠

(ملف ۱۹۷۲/۱۲/۲۷ ـ جلسة ۲۸۲/۱۲/۲۷)

فاعدة رقم (٩٨)

: العسدا

الخادة ٢٠ من نظام العاملين الدنيين بالدولة المعادر بالقانون رقم ٢٠ أسنة ١٩٧٠ تقضى باستحقاق المعادرية ١٩٧٠ تقضى باستحقاق المعادرية في الورية في الورية المالي الانتهاء سنتين من تاريخ الالتمالي بالخدمة أو سنة من تاريخ منح العلاوة الماليقة ــ اعلاة تعيين العامل في وظيفته السابقة التي كان يشظها يعتبر التحاقا بالخدمة في مفهوم هذا النص ومن ثم يستحق العلاوة الدورية في أول مايو التالي المني سنتين من تاريخ اعادة التعيين ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث ان مبنى الطعن رقم ٥٥٤ لسنة ٢٠ ق عليا ان الحكم المطعون فيه اخطأ صحيح حكم القانون حينما قضى باحقية المدعى فى الماتوة الدورية اعتبارا من ١٩٦٨/٥/١ ذلك أن المادة ١٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ تنص على أنه « يجوز اعادة تعيين العساملين فى الوظائف السابقة التى كانوا يشغلونها ١٠٠٠ الخ » وتقضى المادة ٣٥ من القانون داته معدلة بالقانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٠ على أنه ١٠٠٠ ومع الالتحاق بالخدمة أو سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة « والنصان السابقان صريحان أن تستحق العلاوة بعد سنتين من تاريخ بالخدمة واعادة تعيين المدعى هو التحاق بالخدمة يسرى عليه حكم المادة العاربة بعد سنتين من تاريخ منح الملاوة الدورية بعد سنتين من تاريخ الاتحاق بالخدمة واعادة تعيين المدعى هو التحاق بالخدمة يسرى عليه حكم المادة العين الذى تم في ١٩٧١/١٩٠٩٠

(طعن رقم ١٩٤ لسنة ٢٠ ق <u> - جاسة ٢٠/٦/٦</u>٦٩)

قاعسدة رقم (٩٩)

البسدا:

اعادة التعين _ المادة الأولى من قرار التفسير التشريعي رقم ه السنة ١٩٦٥ الصادر من اللجنة العليا لتفسير قانون العاملين _ احتفاظه بالرتب السابق للعامل عند اعادة تعيينه في كادر أعلى أو درجة أعلى بشرط عدم مجاوزة نهاية المربوط _ اعتبار التعيين في هذه الحالة بمثابة النقل من ناحية استصحاب الرتب الأعلى وموعده العلاوة _ اعتبار التعيين جديدا أذا كان منبت الصلة بالحالة الوظيفية السابقة وكان هناك عاصل زمنى _ لا يؤثر في هذه الاحكام صدور القانون رقم ٢٤ لسسنة عاصل زمنى _ لا يؤثر في هذه الاحكام صدور القانون رقم ٣٤ لسسنة

ملخص الفتوى :

ان المادة ٤٢ من نظام موظفى الدولة المدنيين المسادر بالقانسون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ كانت تنص على أن يمنح الوظف علاوة اعتيادية طبقا النظام المترر بالجداول المرافقة بحيث لا يجاوز المرتب نهاية مربوط الدرجة ولا تمنح العلاوة الا لن يقوم بعمله بكفاية وتقرير ذلك يرجع فيه الى لجنة شؤن الموظفين المختصة على أساس من التقارير السنوية وأن المادة ٣٤ من هذا النظام كانت تنص على أن تستحق العلاوات الاعتبادية في أول مايو التالى لمنى الفترة المقررة من تاريخ التميين أو منح العلاوة السابقة وتصرف العلاوات طبقا للفئات المبينة في جدول الدرجات الملحق بهذا القانون ولا تغير الترقية موعد العلاوة الاعتيادية ويصدر بمنح العلاوات قرار من لجنة شؤن الموظفين المختصة ٠

وأن المادة ٣٥ من نظام العاملين المدنيين بالدولة المسادر بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ تنص على أنه مع عدم الاخلال بأحكام المادتين ٢٢ و ٣٧ يمنح العامل علاوة دورية كل سنة طبقا للنظام المقرر بالجدول المرافق لهذا القانون وبحيث لا يحاوز المرتب نهاية مربوط الدرجة ويصدر بمنح العلاوة قرار من الوزير المختص أو من يعارس سلطاته •

وتستحق العلاوة الدورية في أول مايو التالي لانتهاء سنسة واحدة من تاريخ الالتحاق بالخدمة أو منح العلاوة السابقة .

وتنص المادة ١ من قرار التفسير التشريعي رقم ٥ لمسنة ١٩٦٥ الصادر من اللجنة العليا لتفسير قانون العاملين على أن العامل الذي يعاد تعيينه في الكادر العالى أو الكادر المتوسط أو في درجـــة أعلى يحتقظ بالرتب الذي كان يتقاضاه في الكادر أو الدرجة الادني ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة المعاد تعيينه فيها وبشرط الا يجاوز نهاية مربوطها ٥

وفى ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٦٧ صدر القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ بتحديل، مواعيد استحقاق الملاوات الدورية ونص فى المادة ١ منه على أن بستبدل بالفقرة الثانية من المادة ٣٥ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة المشار اليه النص الآتي:

ومع ذلك تستحق العلاوة الدورية فى أول مليو التالى لانتها، سنتين من تاريخ الالتحاق بالخدمة أو سنة من تاريخ منح العلاوة السابقة ويعتبر التحاتا بالخدمة فى تطبيق هذا الحكم اعادة التعيين فى أدنى الدرجات ولو كان ذلك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة .

وتمنح أول علاوة دورية تستحق بعد الحصول على أية ترقية في أول مايو التالي لانقضاء سنة على الترقية ه

ونص فى المادة (٢) منه على أنه استثناء من أحكام جميع النظم والكادرات الخاصة تمنح للماملين المدنيين والعسكريين العاملين بتلك النظم والكادرات أول علاوة دورية تستحق بعد الالتحاق بالخدمة أو بعد الحصول على أية ترقية وذلك بعد انتضاء سنة من التاريخ الذى كان معددا لاستحقاقها طبقا لاحكام تلك النظم والكادرات و

فالتميين فى الوظيفة العامة اذا كان منبت الصلة بالحالة الوظيفية السابقة وكان هناك فاصل زمنى اعتبر ذلك تعيينا جديدا من كلفة الوجوه سواء من ناهية المرتب أو موعد العلاوة ،

أما اذا كان التعيين في كادر أعلى في نطاق القانون رقم ٤٦ لسنة

١٩٦٤ المشار الله غان هذا التميين من ناهية استصحاب المرتب الأعلى وميعاد العلاوة يعتبر بمثابة النقل ويسرى فى شسأنه حكم التفسسير التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ سالف البيان ٠

وهذا هو الرأى الذى انتهت اليه اللجنة الأولى للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة في ٢٥ من يولية سنة ١٩٦٧ ٠

لذلك انتهى رأى الجمعية الى تاييد فتوى اللجنة الأولى المسار المها .

(بلت ۲۸/۲/۲۱ ــ جلسة ۲/۱۹۸۸)

قاعدة رقم (١٠٠)

المِسدا:

الاصل طبقا لقرار التفسي التشريعي رقم * اسنة ١٩٦٥ ان العامل الذي يعاد نعيينه في الكادر العالى أو التوسط يحتفظ بالرتب السذى كان يتقاضاه ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة الماد تعيينه فيها ويشرط الا يجاوز نهاية مربوطها — تطبيقا لهذا الاصل غانه يستصحب موحد العلاوة الدورية أذا لم يكن ثمة غاصل زمنى بين خدمته المسابقة أصدح تعيينه — صدور القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ بتعميل مواعيد خصوص استحقاق العلاوة الدورية ونصه على أنه يعتبر التحاقا بالخدمة في كان ناك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة — تمسوية حالات كان ناك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة — تمسوية حالات بعض العاملين طبقا للقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ بشأن تسوية حالات بعض المالوقة ، بوضعهم في الدرجات القررة المؤلاتهم يعتبر في حكم الانتحاق بالفدمة بالنمية لاستحقاق العلاوة الدورية — أثر ذلك استحقاق العلاوة الدورية ي أول مايو التالى لانقضاء سنتين من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٥ اسنة ١٩٦٧ .

ملخص الفتوي :

انه وان كان استحقاق العلاوة الدورية سواء وفقا لنصوص قانون نظام موظفى الدولة رقم ٢٠١٠ اسنة ١٩٥١ أو وفقا لاجكام قانون نظام العاملين الدنيين رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ هو فى الاصل مركز قانونى ذاتى ينشأ فى حق العامل بحلول موعد استحقاقها بعد قضاء فترة معينة فى صورتين

أما من تاريخ التمين ، أو من تاريخ استحقاق العلاوة السابقة بحسب الاحوال مادام لم يصدر قرار بتاجيلها أو حرمان العامل منها ، وذلك كله بالشروط والاوضاع القررة قانونا ، وأن القصود بالتمين في هذا الخصوص هو التميين لاول مرة في خدمة أنمكرمة ، فلا تتدرج فيه حالة العامل المنقول من المكادر المتوسط الى الكادر الطلى باعسادة تعيينه فيه ولا حالة العامل الذي يعاد تعيينه في درجة أعلى في فات الكادر المتوسط الذي كان يشعل وظيفة فيه ، فتحسب في حقة المدة التي تضاعا في الوظيفة السابقة ضمن المدة التي يستحق بانقضائها العالم في فواطيفة الموديدة ، كما يحتفظ له بمسرقه الذي كان يتقلضاه في وظيفته السابقة اذا زاد على أول مربوط الدرجة التي أعيد تعيينه فيها مادام لا يجاوز نهاية مربوط هذه الدرجة التي أعيد تعيينه فيها الادارية العليا في حكمها في الطمن رقم ١٩٥٤ السنة ٢ قضائية الصادر ببلستها المنعقدة ف ٣٢ فبراير سنة ١٩٥٧ .

وقد صدر التفسير التشريعي رقم ه لسنة ١٩٦٥ من اللجنة العليا لتفسير قانون نظام العاملين المدنيين رقم ٤٦ لسسنة ١٩٦٤ ويقفي في المادة الأولى بأن العامل الذي يعاد تعيينه في الكادر العالي أو السكادر المترسط أو في درجة أعلى بحتفظ بالرتب الذي كن يتقاضاه في الكادر الادني ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة المعاد تعيينه فيها وبشرط الأجاوز نهاية مربوطها •

لئن كان ذلك هو الاصل العام فى خصوص المرتبات أو علاواتها عند اعادة التعيين ، وهو ما رددته الجمعية العمومية القسم الاستشارى المفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة فى ٣ من أبريل سنة ١٩٦٨ ، الا أنه وقد عدلت المادة ٣٥ من تانسون نظام المساملين المسدين رقم ٢٩ لسنة ١٩٦٧ غنصت الفقسرة الثانيسة ١٩٦٧ غنصت الفقسرة الثانيسة بهنها بعد تعديلها على أنه تستحق الملاوة الدورية في أول مايسو التالى لانتهاء سنتين من تاريخ الإنتحاق بالخدمة أو سنة عن تاريخ منح الملاوة السابقة ويعتبر التحاقا بالخدمة في تطبيق هذا الحكم اعسادة التمين في أدنى الدرجات ولو كان ذلك نتيجة الحصول على مؤهلات انساء الخدمة غانه يجب مراعاة ما يقضى به هذا التحديل •

ومؤدى هذا التعديل أن الشارع في خصوصية معينة هي خصوصية استحقاق العلاوات الدورية اعتبر التحاقا بالخصدمة اعادة التعيين في أدنى الدرجات ولو كان ذاك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة ولم يخصص الشارع هذا الحكم بأن يكون ثمة فاصل زمنى عند اعادة التعيين فينطبق هذا الحكم من حيث تحديد ميعاد العلاوة الدورية كلما اعيد تعيين عامل في أدنى الدرجات فيستحق العلاوة الدورية في أول مايي التالى لانتهاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالخدمة ولا تحسب في حقسه الدو التي يستحق بانقضائها المالوة الوظيفة السابقة ضمن الدة التي يستحق بانقضائها المالوة في الوظيفة السابقة ضمن الدة التي يستحق بانقضائها المالوة في الوظيفة الجددة ،

وفيما عدا ذلك اذا كان النقل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى في غير أدنى الدرجات غان الاصل العام السابق ينطبق سواء من حيث احتفاظ العامل بالمرتب الذى كان يتقاضاه فى الوظيفة السابقة أو من حيث استصحاب ميعاد العلاوة الدورية وذلك مع مراعاة تطبيق الحكم عهدلة بالقانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٦٧ الذى يقضى بأن أول علاوة دورية تسنحق بعد الحصول على أية ترقية فى أول مايو التالى لانقضاء سسنة على الترقيبة اذا كان النقل من الكادر المتوسط الى الكادر العالى مصحوبا بترقية مما نصت عليها المادة ٤١ من القانون رقم ٢٠٠ لسسنة مصحوبا بترقية مما نصت عليها المادة ٤١ من القانون رقم ٢٠٠ لسسنة الكادر المتوسط الى الكادر المسلحة من الكادر المتوسط الى الكادر المسلحة من الكادر الموالى ١٩٥٠ المسلحة من الكادر المالى ٠

ومن حيث أن المادة الثانية من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ بتسوية حالات بعض العاملين في الدولة تنص على أنه « استثناء من أحكام التانون رقم 21 لسنة 1978 بامسدار قانسون يظام العاملين المديين بالدوله يوضع العاملون العاصلون على مؤهلات درائسية المعنسون في درجات أو فنات أدنى من الدرجات القررة الؤهلاتهم وفقا لمرسوم 7 من أغسطس سنة 190% بتمين المؤهلات العلمية التى يعتمد عليها للتميين في الوظائف وكذلك العاملون المعينون على اعتماد الاجور والمكافسات الشاملة في الدرجات المقررة الؤهلاتهم وفقا لهذا المرسوم أو في الفئات المادلة لها بالهيئات المعامة سواء كانت خالية أو تنسأ لهذا المسرض في الميزانية العامة الدولة مقابل حذف الدرجات والذئات الادنى والاعتمادات

وتنص الفقرة الأولى من المادة الثالثة من القانون المذكور على ان « يمنح العاملون المبينون في درجات أو فئات أدنى من الدرجات المقررة للإملاتهم ، بعد وضعهم على الدرجات المقررة للإملاتهم طبقسا للمادة السابقة ، بداية مربوط الدرجة أو الفئة التي وضع فيها كل منهم ، أو يحتفظ لهم بمرتباتهم التي كانوا يتقاضونها أيهما أكبر » •

ومن حيث أن مؤدى هذين النصين أن المشرع قضى باعادة تعين العاملين الذين يعملون فى درجات أدنى من الدرجات المقررة أحرقها وقادرجات المقررة أحرقها الدرجات المقررة المؤهنة فى الدرجات المقررة المؤهنة أذا زادت على أول مربوط الدرجات التى يعساد فى وظائفهم السابقة أذا زادت على أول مربوط الدرجات التى يعساد تعينهم فيها ولم يتعرض لميعاد استحقاق العالوات الدورية في أول مايسو عليهم حكم القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٩٧ المشار اليه تنفا أذا كانت أعادة تربينهم فى أدنى الدرجات فتستحق علاواتهم السدورية فى أول مايسو قرر لهم هذه التسويات المحتمية أذ أن هذا التريخ هو التاريخ الدذى يستحد فيه هؤلاء العاملون حقوقهم فى هذه التسسويات أما قسرارات التسوية ذاتها غانما هى تنفيذ لاحكام هذا القانون كما أنه لايمتسد بالتواريخ التى ارتد اليها أقدميات هؤلاء العاملين فى الدرجات التى أعيد تعينهم فيها طبقا للمادة الرابعة من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ سالف الذكر التى تنص على أن «تعتبر أقدمية هؤلاء العاملين من تاريخ حصولهم على المؤهدت ، أيهما أقرب ، على ألا الخدمة ، أو من تاريخ حصولهم على المؤهدت ، أيهما أقرب ، على ألا

يترتب على ذلك تحديل في المرتبات المحددة طبقا المادة الثالثة » اذ أن هذه الاقدميات الاعتبارية لا يترتب عليها منحهم علاوات دوريسة قبل العمل بأحكام هذا القانون بما يتفق وأحكام الدرجة الاعلى التي أعيد تعيينهم فيها .

على أنه اذا اقتصر أثر القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ على مجسرد ارجاع أقدمية المامل في ذات درجته الى تاريخ سابق غان ذلك لا يعتبر التحاقا بالخدمة في مفهوم القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ ٠

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أنه وان كان الاصل بناء على التغييم . التغييم التغييم التغييم التغييم التغييم التغييم التغييم المال الذي يماد تعييم في الكادر المالور المتوسط يحتفظ بالمرتب الذي كان يتقاضاه ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة الماد تعيينه فيها وبشرط أن لا يجاوز نهاية مربوطها .

وتطبيقا لهذا الاصل فانه يستصحب موعد العلاوة الدورية أذا لم يكن ثمة فاصل زمني بن خدمته السابقة واعادة تميينه •

الا أنه في تطبيق حكم المادة ٣٥ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المحلة بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ غان اعادة التميين في أدنى الدرجات ولو كان ذلك نتيجة الحصول على مؤهلات أثناء الخدمة يعتبر التحاقا بالخدمة •

ويمتبر في حكم الالتحاق بالخدمة تسوية حسالات العاملين طبقا للقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ بوضعهم في الدرجات القررة الوهلاتهم وذلك بالنسبة لاستحقاق العلاوة الدورية فتستحق في أول هايو التالى لانتضاء سنتين من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٩٧ باعتبار أن تاريخ العمل به هو تاريخ تعيينهم الفطى لا الفرضي ٠

(نتوی ۱۲۸ فی ۲۹/۱۰/۱۹۱۸)

قامسدة رقم (۱۰۱)

ty teeting to give the second

البسدا :

التأون رقم ؟٢ اسنة ١٩٦٧ بتعيل مسواعيد استحقاق المسادوات الدورية — العاملون الذين عينوا في ادنى درجات التعين في ظل هسذا التقون ثم ارجعت اقدمياتهم الى تواريخ سابقة على تاريخ المعسل بالقانون سالف الذكر نتيجة لحساب مدد العمل السابقة في تقسدير الدرجة والمرتب واقدمية الدرجة — هؤلاء تدرج رواتيهم بالعلاوات وفق القواعد القانونية السارية قبل العمل بالقانون رقم ٣٤ اسنة ١٩٦٧ الى تاريخ تعيينهم الفطى وعدئذ يتعين اعمال الحسكم المستحدث في شانهم ، ويعندون أول علاوة دورية بعد سنتين من تاريخ هذا التعين بعراعاة مليو ٠

ملغص الفتوى:

ان المادة ٣٥ من قانون نظام العاملين المدنين بالدولة رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ كانت تنص على أنه « مع عدم الاخلال بأحكام المادتين ٢٢ ٢٠ ٣٠ يمنح العامل علاوة دورية كل سنة طبقا للنظام المقرر بالجدول المرافق لهذا القانون وبحيث لا يجاوز المرتب نهاية مربوط الدرجة ، ويصدر بمنح العلاوة قرار من الوزير المختص أو من يمارس سلطلته ، وتستحق العلاوة الدورية في أول مايو التالي لانتهاء سنة واحدة من تاريخ الالتحاق بالخدمة أو منح العلاوة السابقة ،

وبتاريخ ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٦٧ مسدر القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ بتعديل مواعيد استحقاق المالوات الدورية ونص في المادة الأولى منه على ان يستبدل بالفقرة الثانية من المادة ٣٥ من قانون نظام الماملين المدنين بالمولة المسار اليه ، النص الآتى : « ومع ذلك تستحق الملاوة الدورية في أول مايو التالى لانتهاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالمحدمة أو سنة من تاريخ منح المسلاوة السابقة ، ويعتبر التحاقا بالمحدمة في تطبيق هذا الحكم اعادة التعيين في أدنى الدرجات ودو كان ذلك نتيجة المصول على مؤهلات أثناء المخدمة • ٠ ٠ •

ومن حيث أن استجقاق العامل لعلاواته الدورية هو في الأصل مركز قانوني ذاتي ينشأ في حق العامل بحلول موعد استحقاقها بمد قضاء فترة معينة بالشروط والأوضاع القررة قانونا ، ويحسب موعد استحقاق العلاوة أما من تاريخ التمييزاو من تاريخ منح العلاوة السابقة بحسب الأحوال طالما لم يصدر قرار بتأجيلها أو الحرمان منها ،

ومن خيث أن من المستقر عليه ان لكل قانون نطاقه الزمنى الذي يعمل به خلاله بحيث لا يرتد أثر القانون الى تاريخ سابق على صدوره الا بنص خاص •

ومن حيث أن المادة الاولى من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ قد نصت على أنه « ومع ذلك تستحق العلاوة الدورية فى أول مايو التالى لانتهاء سنتين من تاريخ الالتحاق بالخدمة أو سنة منتاريخ منح العلاوة السابقة » ومقتضى ذلك أن أول علاوة تستحق أن يمين فى ظل الممل بهذا القانون أنما تستحق بعد مضى سنتين من تاريخ دخوله الخدمة مع مراعاة مايو •

ومن حيث انه يخلص مما تقدم ان الماملين الذين عينوا في أدنى درجات التميين في ظل القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ ثم ارجعت اقدمياتهم الى تواريخ سابقة على تاريخ الممل بالقانون سالف الذكر نتيجة أعمال أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٥ لسنة ١٩٥٨ في شأن حساب مدد الممل السابقة في تقدير الدرجة والمرتب وأقدمية الدرجة _ هؤلاء تدرج رواتبهم بالملاوات وفق القواعد القانونية السارية قبل الممل بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ الى تاريخ تميينهم الفعلي وعندئذ يتمين أعمال الحكم المستحدث فشأنهم ويمنحون أول علاوة دورية بعد سنتين من تاريخ هذا التميين بمراعاة مايو ٠

ومن حيث أن الثابت أن السيدة / ٠٠٠ ٠٠٠ قد عينت بتاريخ ٢٠/٤/٢٠ ثم أرجعت أقدميتها في الدرجة السابعة الى ١٩٦٨/١/٢٤

المشار اليه فمن ثم فانها تستحق أول علاوة دورية ف ١٩٦٧/٥/١ ثم علاوة أخرى ف ١٩٦٨/٥/١ ثم تستحق المسلاوة الدورية التالية ف ١٩٧١/٥/١ ، أي بعد مضى سنتين محسوبتين من تاريخ تعيينها الحاصل ف ١٩٧٩/٤/٢٠ .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية, الى تسوية حسالة السيد / ٠٠٠ ٥٠٠ على النحو التالى :

÷.,

مليم جنيه

- ر۲۰ فی ۲۵/۱/۲۶۱

۰۰۰ ر۲۱ فی /۰/۱۹۲۷ - ر۲۳ فی ۱ /۰/۱۹۲۸

على أن تستحق العلاوة الدورية التالية في ١٩٧١/٥/١ اعمالا لاحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ ٠

(ملف ۲۹۷/۳/۸۲ ــ جلسة ۱۹۲۹/۱۰/۸۸

قاعدة رقم (١٠٢)

المسدأ:

المادة الثانية من القانون رقم ٢٤ اسنة ١٩٦٧ بتعديل مواعيد استحقاق العلاوات الدورية بين نصا على آنه استثناء من احكام جميع النظم والكادرات الخاصة تمنح العاملين المنيين والعسكريين الماملين النظم والكادرات اول علاوة تستحق بعد الالتحاق بالفدمة أو بعد الحصول على اية ترقية وذلك بعد انقضاء سنة من التاريخ الذي كان محددا لاستحقاقها طبقا لأحكام تلك النظم والكادرات بتحديد معنى عبارة « بعد الالتحاق بالمخدمة » الواردة بالنص المذكور بالقصود بها الالتحاق بفدمة الجهة ذات النظام والكادر الخاص سواء اكانت مسبوقة بخدمة الخرى بالكادر العام أم لم تسكن كذلك ، وسواء تم الالتحاق بالخدمة في ادنى الدرجات أو في غيرها بستمين أحد العاملين

بالكادر العام في احدى وظائف هيئة التدريس بمعهد الادارة العامة ــ اثر ذلك عدم اعتباره تعيينا جديداً هنبت الصلة بوظيفته السابقة ــ اثر ذلك عدم المتعباد عند تعيينه في وظائف هيئة التدريس بمعهد الادارة العامة موحد علاوته الدورية السابقة بالكادر العام ــ استحقاقه اول علاوة دورية بالمعهد بعد مفى سنتين على تعيينه به ، اعمالا لحكم المادة الثانية من القانون رقم ٣٤ اسنة ١٩٦٧

ملخص الفتوى:

أن أعضاء هيئة التدريس بالمهد آنف الذكر يخضمون لاحكام قانون تنظيم الجامعات رقم ١٩٠٤ لسنة ١٩٥٨ وجدول الرتبات اللحق به طبقا لما تقضى به اللائحة الادارية والمالية للمعهد التي تنص في المادة الاولى منها على أن « تسرى في شأن وظائف هيئات التدريس والبحوث بالمهد أحكام المواد ٥٠٠ من القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٥٨ المسار اليه وجدول المرتبات والمكافآت الملحق به » •

ومن حيث أن المادة الثانية من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ بتعديل مواعيد استحقاق العلاوات المورية تنص على أنه « استثناء من أحكام جميع النظم والكادرات الخاصة تمنح للعاملين المدنيين والعسكريين المالمين بتلك النظم والكادرات أول علاوة تستحق بعد الالتحاق بالمخدمة أو بعد الحصول على أية ترقية وذلك بعد انقضاء سنة من التاريخ الذي كان معددا لاستحقاقها طبقاً لاحكام تلك النظم والكادرات » •

مَّ المُعْمِلُينِ عَلَيْثُ أَنْ عَبَارَة ﴿ بَعَدَ الْالْتَعَاقُ بِالْحَدَمَةِ ﴾ الواردة بَهذا النص يَعْشَدُ بِهِ الْالْتَحَالُ بِخَدَمَةَ الْجَرَى بِالْكَادِرِ النظام والكادر الفاص ، وسواء المُنْتُ عَلَيْ بِهِنَ الْالْتَعَاقُ بَدْ تَمْ فَي الْدَيْنَ الدَّرِجَاتُ أَمْ فَي غَيْرِهَا ، بِمعنى المُنْ عَلَيْ اللّهِ الْمُنْفِقُ الْمِنْقِقَةُ ذَاتِ النظامُ والكادر الفاص من شأنه ، في عَمْلُولُمُ يَلْهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ مَعْدَ الْوَلْ عَلَى وَاللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللللللّهُ اللللللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ الللللّهُ الللللللللللللللللللللل

تعاللن وعاصد و المالي والمالين المالية والمالية والمعالية والمالية والمالية

هيئة التدريس بعد تعيينا جديدا منبت الصلة بوظيفته السابقة ، أساسه شروط وصلاحيات خاصة ، ويتم الالتحاق بتلك الوظائف بناء على أعلان، ولا ينظر هيه ألى التعادل بن درجة الوظيفة التي كان يشغلها العسامل والدرجة المتابلة للوظيفة التي عين بها ،

وتأسيسا على ذلك غان الامر لا يكون فى التكييف القانونى السليم نقلا من كادر الى آخر أو اعادة تسين طالما أن العامل قد نشأله بهذا التمين مركز قانونى جديد غير المركز الذى كان ينتظمه فى الجهة التى كان يمعل بها والذى انتهى بانتهاء خدمته بها ، ولا يتسنى اعتبار هذا المركز الجديد امتدادا للمركز السابق خاصة مع اختلاف القواعد التى خضع ويخضع لها ، واختلاف الشخص المعنوى الذى التحق به عن ذلك الذى كان تابعا له من قبل •

ومن حيث أنه متى كان ما تقدم ، فان العامل لا يستصحب عند تعيينه فى احدى وظائف هيئة التدريس موعد علاواته السابقة بالكادر العام ، وانعا يبدأ فى حقه موحد جديد للعلايات .

ومن حيث أن الاصل المقرر وفقا لاحكام قانون تنظيم الجامعالما أن العلاوة الدورية تستحق بعد مضى سنة من تاريخ التعين ، فمن ثم فان كلا من ١٠٠٠٠٠٠ لا يستعقان أول علاوة بالمعدد ، بالتطبيق لاحكام المقانون رقم ٣٤ لسفة ١٩٩٧ الا بالمد مضى سنتين على تاريخ تعييفها في وطائف هيئة التدريس به في المدريش المدريش المدريش المدريش به في المدريش المدريش

ولا يسوغ الاحتجاج في هذا الصدد بها تضييه المادة الاوليهن قرار التفسير التشريمي رقم السنة ١٩٦٥ محلة بالقرار رقم السنة ١٩٦٥ محلة بالقرار رقم السنة ١٩٦٩ من أن و العاملاذي يماد تميينه في الكادر المالي أو الكادر التوسط أو في درجة أعلى يحتفظ بالرتب الذي كان يتقاضاه في الكادر أو الدرجة الادني ولو كان يفريد على أول مربوط الدرجة المالا تميينه فيها ويشرط الدرجة المالا تميينه فيها ويشرط الدرجة المالا تميينه في إحدى الوظائف التي تنظفها قوانين اخلية ما لم الدرب يتم تميينهم في إحدى الوظائف التي تنظفها قوانين اخلية ما لم المن مناك هاهل ويشرط الدرب يتم تميينهم في إحدى الوظائف التي تنظفها قوانين اخلية الوظائف التي تنظفها قوانين اخلية الوظائفة المالية والتميين أفي الوظائفة المناك هاهل والتميين أفي الوظائفة المالية والتميين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والتمين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والتميين أفي الوظائفة المناك والمناك وال

الجديدة » لا يسوغ الاحتجاج بذلك لان حكم هذه المادة لاينصرف الا الرتب وحده ولا محل القول ــ ونحن بصدد نص من النصوص المالية لا يجوز القياس عليه أو التوسع في تفسيره ــ بأن هذا الحكم يعتد الى الملاوة الدورية بحيث يستصحب العامل موعد علاوته بالكادر المام ه

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن كلا من ٥٠٠٠ لايستصحب عند تميينه في وظائف هيئة التدريس بمعهد الادارة المامة موعد علاوته الدورية السابقة بالكادر المام ، وانما بيداً فيحقه موعد جديد للملاوات،

وبناء على ذلك ، فانهما لايستحقان أول علاوة بالمهد الا بعد مضى سنتين على تعيينهما به أعمالا لحكم المادة الثانية من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧

(ملف ۸۰/۱/۵۹ ـ جلسة ۲۹/۱/۱۲۹)

قامدة رقم (١٠٣)

المسدأ:

المامل الوقوف بقوة القانون عن عمله نتيجة نحبسه تنفيذا لحكم جنائي _ عدم استحقاقه الملاوة الدورية التي يحل موعد استحقاقها في اثناء مدة الوقف _ وجوب سحب القرار الصادر بمنحها دون التقيد بمبعاد _ المامل الوقوف بقوة القانون عنعمله نتيجة لحبسه تنفيذا لحكم جنائي _ وجوب استنزال مدة الحبس المحكوم بها عليه من مدة خدمته قرار وزير الخزانة رقم ٢٥٩ اسنة ١٩٧٠ في شان قواعد الرسوب المغيف _ اشتراطه فيمن يرقى الى الدرجة السادسة أن يكون قد المادسة طبقا لهذا القرار _ مهرورة قرار الترقية معيبا بعد استنزال مدة الحبس المحكوم بها عليه من خدمته في الدرجة السابعة _ عدم سحب هذا القرار خلال ستين يوما من تاريخ صدوره _ تحصنه ضد السحب أو الالغاء وبالتالي يظل قائما ومنتجا لكافة آثاره القانونية .

ملخص الفتوى:

أن الجمعية العمومية سبق أن أفتت بجاستها المنعقدة في ٦ منيناير سنة ١٩٧١ بأن العامل الموقوف عن العمل بقوة القانون نتيجة لحبسه تنفيذا لحكم جنائي لا يستحق العلاوة الدورية ألتى يحل موعدها أثناء مدة الوقف وأسست الجمعية فتواها على أن الوقف عن العمل نتيجة لحبس العامل تنفيذا لحكم جنائي يترتب عليه كقاعدة عامة سقوط مدة الوقف من مدة خدمة العامل الموقوف لأنه خلال هذه المدة لا يتحمل واجبات الوظيفة ولا يتمتع بحقوقها ومزاياها ، وقد تضمنت المادة ٥٠ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ تطبيقا لهذه القاعدة بنصها على حرمان العامل المحبوس تنفيذا لحسكم جنائي من مرتبه طوال مدة الحبس ، وقننت هذه القاعدة تشريعيا في خصوص الخدمة العسكرية بنص المادة ١٢٥ من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ فى شأن الاحكام العسكرية والتي تقضى بأن « يفقد المتهم متى ثبتت أدانته بحكم من محكمة عسكرية خدمته وماهيته عن كل يوم من أيام الهروب أو العياب أو الحبس الاحتياطي ومن أيام العقوبة السالبة للحرية المحكوم بها » ومن ثم فان العلاوات الدورية التي يحل موعدها أثناء الحبس تنفيذا لحكم لا تصادف محلا وبالتالي فلا تستحق للعامل المحبوس ولو لم يحل دون ذلك حائل من التقارير السرية السابقة على المبس •

واستطردت الجمعية موضحة أن العلاوة الدورية ليست الا زيادة في المرتب تندمج فيه بمجرد استحقاقها وتصبح جزءا لا يتجزا منه ولذا فانه تأخذ حكم المرتب في الاستحقاق وعدمه طبقا القاعدة التي تقضيهان الفرع يتبم الاصل ومن ثم يحرم العامل المحبوس تنفيذا لحكم جنائي من العلاوة الدورية التي يحل موعدها أثناء مدة الوقف تبعا لحرمانه من المرتب أثناء هذه المدة .

ومن حيث أنه على مقتضى ما تقدم فان السيد / ٥٠٠٠ لا يستحق الملاوات الدورية التي منحت له خلال مدة حبسه تنفيذا للحكم الصادر ضده ، وبالتالي فانه يتمين سحب القرار الصادر بمنحها دون التقيد بمواعيد سحب القرارات الادارية لان العامل يستمد حقة غذا العلاوات الدورية من القانون مباشرة دون أن يلزم لنشوء هذا الحق صدور قرار ادارى خاص بذلك غلا تتريب على الادارة أذا هي الست هدده الملاوة دون التقيد بميعاد طالما جرى منصها على خلاف القانون و

كما أنه يتمين تنفيذا لما تقدم استنزال مدة الحبس المحكوم بها على السيد المذكور من مدة خدمته في الدرجة الساسمة وعلى هذا الأساس يتحدد حقه في الترقية الى الدرجة السادسة التخصصية •

ومن حيث أن المادة الاولى من قسرار وزير الخزانة رقسم ٢٥٩ لسنة ١٩٧٠ في شأن قواعد الرسوب الوظيفي تنص على أن « ترفسع الدرجات المالية للعاملين المنيين بوحدات الجهاز الادارى للدولة والهيئات العامة التي تطبق أحكام القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ الذين أمضوا في درجاتهم حتى٣١ ديسمبرسنة ١٩٧٠ مددا لا تقلعن المدة المحددة قرين كل درجة من الدرجأت التالية الى الدرجات التي تعلوها ٠٠٠ ونص في المادة الثالثة على أنه « في تطبيق أحكام هذا القرار تجرى ترقية العاملين الستومين للمدد المسار اليها في المادة الاولى على الدرجات الخالية والتي تظوحتي ٣١/١٢/٣١ فاذا لم يسمح عدد الدرجات الخالية بترقيتهم جمعيا ترفع درجات الباقين طبقا للمادة الاولى وتجرى الترقية الى هذه الدرجات طبقا للقواعد المقررة قانونا مع مراعاة أن تكون من تاريخموهد هو ۱۹۷۰/۱۲/۳۱ » • ونص في المادة الخامسة على أن « يراعي عدم ترقية ألعاملين بالجهات التي يسرى عليها هذا القرار من لا تتوافر فيهم شروط تطبيقه حتى ولو كانت توجد بميزانياتها درجات خالية وتظل هذه الدرجات مجمدة ، وقد استلزم القرار المسلر اليه فيمن يرقى الى الدرجة السادسة أن يكون قد أمضى خمس سنوات في الدرجة السامعة •

ومن هيث أنه بعد استنزال مدة العبس المحكوم بها على السيد المحكور من خدمته في الدرجة السابعة ، غان التدميته في هذه الدرجــة تكون اعتبارا من ١٩٩٨/٧/٧٨ غلا يكون بالتالي قد أمضى الدة اللازمة

للترقية الى الدرجة الساهسة (خميس سنوات حتى ١٩٧٠/١٢/٣١). ويكون القرار الادارى الصادر بترقيته الى هذه الدرجة تطبيقا لقواعد الرسوب الوظيفي مخالفا للقانون لمخالفته أحد الشروط اللازمة للترقية.

ومن عيث أن سُحت القرار الاداري الميت أو المؤود لا يسكون الاداري الميت أو المؤود لا يسكون الا خلاف المؤود المقرار القرار بحيث أدا القضات هذه الدارة الاجراءات اللازمة السعية أو المؤلفة فانه يمتع عليها بعد ذلك أن تسميه أو المؤلفة فانه يمتع عليها بعد ذلك أن تسميه أو يقلف أو ويبقى القرار الميب منتجا لكافة آثاره القادرتية شأنه في ذلك شأن القرار السليم .

ومن حيث أن القرار الصادر بترقية السيد المذكور الذي الدربهة السادسة وان كان قد صدر ممييا بعيب مخالفة القانون ، الا أن عدم سحبه خلال سنين يوما من تاريخ صدوره ، يجعله حصينا ضد هذا الاجراء ، وبالتالي يذل قائما ومنتجا لكافة آثاره القانونية ،

لهذا انتهى رأى الجمسة العمومية الى الآتى :

أولا: عسدم أحقيسة السيد / ٥٠٠ ٥٠٠ العسامل بسوزارة التخطيط في ١٩٥٧/٥/١ ، التخطيط في ١٩٦٧/٥/١ ، المحادث العسادر بمنحها دون العسادر بمنحها دون التقسيد بميماد .

ثانيا : وجوب استنز المدة الحسن المحكوميها على السيد المذكور من مدة خدمته في الدرجة السابمة التخصصية •

ثالثاً: تحصن القرار الادارى الصادر بترقية السيد المذكور الى الدرجة السادسة التخصصية اعتباراً من ١٩٧٠/١٢/٣١ ضد السحب أو الإلماء وبقاءه منتجا لكافة آثاره القانونية •

(ملف ۱۹۷۱/۲/۸۱ _ جلسة ۱۹۷۱/۲/۸۱)

and the second second second second second

قاعسدة رقم (١٠٤)

المسدأ:

علاوة دورية - كلار خاص - القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٧ بتعديل مواعيل استحقاق العلاوات الدورية - كادر خاص يتصدى لأول علاوة دورية نستمق بعد الالتحاق بالفدمة أو بعد الحصول على أي ترقية طالما كان موحد حلولها طبقا لاحكام النظام أو المكادر الخاص يقع في ظل سريائه - لا شأن لهذا القانون بواقعة الالتحاق بالفدمة أو الترقية في حد ذاتها •

ملخص الفتوى:

ان هذا الموضوع عرض على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجِلستها المنعقدة في ١٤ من يونيه سنة ١٩٧٢ فاستبأن لما انه صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٤٤ لسنة ١٩٦٧ متضمنا في مادته الثانية تعيين السادة الاساتذة الاتية اسماؤهم مستشارين بمجلس الدولة اعتبارا من ١٩٦٦/١٢/٣ ــ تاريخ موافقة المجلس الخاص للشئون الادارية بالمجلس _ ومن بين هـ ولاء السيد الستشار / ٠٠٠ وفي ١٩٦٨/١/٢٩ صدر قرار رئيس مجلس الدولة رقم ١٦ لسنة ١٩٦٨ متضمنا منح السادة المذكورين علاوة دورية في ١٩٦٧/١٢/٣ تاريخ مضى سنة على تعيينهم في وظائف مستشارين • ثم صدر قرار رئيس مجلس الدولة رقم ٢٠٤ في ٢/٩/٩/٦ بالغاء القرار رقم ١٦ لسنة ١٩٦٨ سالف الذكر مع استرداد الفروق التي صرفت لهم استنادا الى احكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ • وتلى ذلك صدور قرار رئيس مجلس الدولة رقدم ١٢ في ١٩٦٩/٩/٩ بمنصم عسالاوة دورية في ٣/١٩٦٨ أى بعد انقضاء سنتين من تاريخ تعيينهم بوظائف مستشارين ، وقد تقدم السيد / الاستاذ المستشاربمذكرة أنتهى فيها الى طلب اعادة العلاوة الــدورية التي منحت له في ١٩٦٧/١٢/٣ ثم سبحت منه ... ومن ثم فان مثار البحث هو مدى استحقاق سيادته للملاوة الدورية في ٣/١٢/١٧٠٠ •

ومن حيث أنه في ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٦٧ صدر القانون رقم الله المستفد ١٩٦٧ بتعديل مواعيد استحقاق العلاوات الدورية ونص في مادته الثانية على انه « استثناء من احكام جميع النظم والسكادرات الخاصة تمنح للماملين المدنين والعسكريين الماملين بتلك النظم والكادرات أول علاوة دورية تستحق بعد الالتحاق بالخدمة أو بعد الحصول على ايه ترقية وذلك بعد انقضاء سنة من التاريخ الذي كان محددا لاستحقاقها طبقا لاحكام تلك النظم والكادرات» وقد أصبح هذا القانون الفذ المعمول من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية في ٣١ من أعسطس سنة ١٩٦٧ من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية في ٣١ من أغسطس سنة ١٩٦٧

ومن حيث أن العلاوة الدورية مثار البحث كانت أول علاوة بعد
ترقية السيد الاستاذ المستشار / ٥٠٠٠ الى وظيفة مستشار بمجلس
الدولة اعتبارا من ١٩٦٦/١٢/٣ وهى لا تكون حقا مكتسبا له الا بعد
علول موعد استحقاقها القانونى نعندئذ لا يجوز المساس بها ولو صدر
بعد استحقاقها قانون يعدل من مواعيد استحقاق العلاوات الدورية الا
اذا نص على سريانه بأثر رجمى — اما اذا صدر القانون المعدل لمواعيد
استحقاق العلاوات الدورية قبل حلول موعد ستحقاق هذه العلاوة فليس
من شك فى انه يسرى عليها بأثره الفورى وليس للموظف أن يتمسك بنفاذ
النظام القديم عليه لما هو مقرر من أن مركزه فى الوظيفة هو مركز تنظيمى
عام تحكمه القوانين واللوائح حتى ولو تغيرت عما كانت عليه وقت تعيينه
أو ترقيته ه

ومن حيث أنه على مقتضى ذلك أذا كان الثابت أن السيد/المذكور قد مقى الهوظيفة مستثمار بمجلس الدولة اعتبارا من ١٩٦٦/١٢/١٥ وأن موحد علاوته الدورية الذي يمل بعد الترقية هو ١٩٦٧/١٢/٣ وذلك هلبقا لاحكام الكادر الخاص المعامل به ثم صدر قبل هذا التباريخ القانون رقم ٣٤ اسنة ١٩٦٧ بتعديل مواعيد استحقاق العلاوات الدورية وأصبح نافذ المفعول اعتبارا من ٣١ من أغسطس سنة ١٩٦٧ غمن ثم تسرى احكام هذا القانون على العلاوة الدورية التي كان مقرر صرفعا في ١٩٦٧/١٢/٣ لكي يصبح موعد استحقاقها بعد سنة من التاريخ الذي كان محدداً لها أعتبارا من ١٩٦٧/١٢/٣

ومن حيث انه لايقدح في صحة هذا النظر القول بان المشرع قد قصد تنظيم مواعيد استحقاق العلاوات الدورية بالنسبة ان يعينون أو يرقون في ظل العمل باحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ المسار اليه أما من عين أو رقى قبل تاريخ العمل به فلا يخضع لاحكامه .. فهذا القول مردود عليه بانه ولئن كان القانون بوجه عام يمكم المراكز القانونية التي تتم تحت سلطانه في الفترة الواقعة بين تاريخ العمل به والعائه فيسرى القلنون الجديد بأثره المباشر على الوقائع والراكز القانونية التيتقع أو تتم بعد نفاذه ولا يسرى بأثر رجعي على الوقائم السابقة عليه مان هذا كله يصدق على الوقائع والمراكز القانونية من حيث تكوينها اما الاثار الستقبلة المرتبة عليها متخضع للقانون الجديد بحكم اثره الباشر • ومن ناحية اخرى فان القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ سالف الذكرظاهر الوضوح فى انه يتصدى لاول علاوة دورية تستحق بعد الالتحاق بالخدمة أو بعد الحصول على أية ترقية طالما كان موعد حاولها طبقا الحكام النظام أو الكادر الخاص يقع في ظل سريانه ولا شأن لهذا القانون بواقعة الالتحاق بالخدمة أو الترقية في حد ذاتها ، ولهذا مان كل اجتهاد لا يتفق وهذه الحقيقة القانونية لايكون له اساس من القانون •

ومن هيث أنه بناء على ما تقدم مانه ما كان يجوز منسح السيد الاستاذ المحتشار الذكور أول علاوة دورية بصد ترقيته الى وظيفة مستشار في الإمهراء نظرا لوقوع هذه الملاوة تحت طائلة المادة الثانية من القانون رقم ٣٤٤ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه واذ صدر قرار رئيس مجلس الدولة رقم ٢٠٤ لسنة ١٩٦٩ بالماء قراره السابق بمنح هذه الملاوة في ١٩٦٧/١٢/٣ مع استرداد الفروق التي صرفت فانه يكون قد اصاب في تطبيق احكام القانون كما يكون صديحا ومطابقا للقانون منح سيادته أول علاوة دورية بعد ترقيته في ١٩٦٨/١٢/٣ طبقا للقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ المتقدم ذكره ه

لهدذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن قرار رئيس مجلس العدلة رقم ٢٠٠٤ الصادر في ٣٠ من يوتيه سنة ١٩٦٩ بسحب العادرة التي سبق أن تقررت للسيد الاستاذ السنشار في ١٩٦٧/١٧/٢ مسم

استرداء الفروق القهي صرفت السيايته جفا القزاو فه معسله ومطابق

٠٠ المقد ١٨/١/٢٥٦ - يطسنة ١٠/١/١٧٢١).

النرع الرّابع

في ظل القائونين رقعي ٥٨ لمينة ١٩٧٦ -----و٧٤ لمينة ١٧٧٨ والقائون رقع (١ لمينة ١٩٧٥) و

قاعبدة رقم (١٠٠)

المسسدان

عَلَادِةَ دوريَّةً - هِي مِن الآثارِ السَّتَقِيلَةُ لِلْمِرِيِّ الْقِانَوْنِي الْلِمَامِلِ الْمَعِنِ أَو الْمُرْمِّرِ - خَصْوَعِهَا لِلتَّانِينِ الذِي يَسِيْمَةُ فِي ظَلِّهِ دُونِ الْقِلْمُونِ الذِي كان قِلْهَما وَقِيْتِ الْنِعِينِ أَوْ الْتَرْقِيةِ :

مَلَحْمَنُ الفُتُويُ . . .

أنه ينقصى المراكلة التشريمية للقواعد النظمة للملاوات المهروية بين أن القانون الصادر بالقانون رقم 21 لسنة ١٩٦٨ المسار اليه كان و المناهلين الذين بماد تصييم في الخرجات يقضى في المادة (٢٠) بأن و المناهلين الذين بماد تصييم في الخرجات يستحقون علاواتهم المناورية المتحالة بالمناهدة الا أدا كانت مرتباتهم قد وصات بلالية مربوط الدرجة المتحالة مسيمة فيها أو جاوزتها المستحقون علاواتهم الدورية بعد سنة من المراد السابقة » أنم الدي خدا القانون وقال محله تطالم المالية المدادة (در على على أن و يعنع المالية المدادة المالية المالية المالية المالية المالية المدادة (در على على أن و يعنع المالية على المالية المالية على المالية المالية على المدادة المالية المدادة المالية المدادة المدادة المالية المدادة المدادة المالية المدادة المد

(١) في أول يناير التالي لانقضاء سنة من : (١) تَأْرَيْعَ مُنْهُمْ الْكَلُودَة

السابقة ولا يسرى هذا الحكم على من يعاد تعيينهم من العاملين دون فاصل زمنى ، فيما عدا العاملين الذين يعاد تعيينهم وكان أجسرهم فى وظيفتهم السابقة يقل عن مربوط الفنه التى أعيد تعيينهم فيها بحثر من قيمة علاوة من علاوات نقته ففي هذه الحاله يسرى عيهم حدم الفنوء (ب) صدور الترقيه • (٢) في أول يناير أنسنسب سستين من تدريست دنتجان بالخدمة الأول فرة » •

ومن حيث انه بيين من هذه انتصوص أن انتشرع أي سدون رئم المد ١٩٧١ المسار اليه نظم استحقاق الملاوات بن اليه سيسيم في الخدمة تنظيما مديرا التنظيم الذي خان يتستل عليه سدون رئم السنة ١٩٧٤ ، فيعد ان كان يسوى بينهم وبين المينين في المحقمة لاول مرة من حيث استحقاقهم للملاوة بعد سنتين من التعيين ، اصبح يبرى بين من يتالي يعاد تعلينهم كون فاصل زمني وكانوا يتناشؤن فرتبات لا تنال من بدوات المرابة ألتي أعيد تعيينهم بها باكتر من قيمة من علاوات في أول يناير التالي لانتضاء سنة من تاريخ منح الملاوة السابقة ، أما من عداهم ميمندون الملاوة في أول يناير التالي لانتضاء سنة يناير التالي لانتضاء سنة يناير التالي لانتضاء سنتين من تاريخ اعادة التعيين ، ويثور التساؤل في الحالة المروضة عن أي التانونين واجب التعليق ،

ومن حيث أنه سبق لهيسة الجمعية المعومية أن رأت بجاستها المنعدة في 18 من يونيو سنة ١٩٧٧ أنه ولئن كان القانون بوجه عام يمثم المراكز القانونية التي تتم تحت سلطانه في الفترة ما بين تاريخ الممل به والمائة ، نهيري القانون الجديد بأثره المباشر على الوقائع والمراكز القانونية التي تقع أو تتم بعد نفاذه ولا يسرى بأثر رجمي على الوقائع والمراكز القانونية من حيث تكوينها ، الا أن ذلك كله يصدق على الوقائع والمراكز القانونية من حيث تكوينها ، اما الآثار المستقبلة المترتبة عليها فتخضع القانون الجديد بحكم أثره المباشر ، ومن ثم فان الملاوات الدورية ومي من الآثار المستقبلة للمركز القانوني للمسامل الممين أو المرقى تتضمع القانون الذي كان قائما أوقات التعيين أو الترقية ه

ومن حيث انه تلسيسا على دنك ؟ بد نفت الأنسخ بخبوره نسده الميد تعيينها في شل العمل بسعبون رعم ؟ هست ١٩٦٨ . يق امه سم تستحق علاوه دوريه الا في غل العمل بسعبون رغم ١٩٠٨ . يق امه سم هذا الثانون يكون هو الواجب التعيين شي جستها . وهن سم والد سست متنانى مرتبا مقداره ١٩ جيه و ١٩٠ ميم وهو أد يسل سل بسايه مربوط الدرجه التي أعيد تعيينها عيها باكثر من علاوة من علاوته شاران است تعيينها تمت دون غامل زمنى ، غانها تستحق أول علاوه دوريه نها بعد الدرة تعيينها في أول يناير التالى لانقشاء سنه من تاريخ منصه المعلاه السابقة في أول مايو سنة ١٩٧١ المامها تستحق الملاوة التالية في أول بناير سنة ١٩٧٧ .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن الأنسة وووود تستحن أول علاوة دورية لها بعد اعادة تعيينها في الدرجة السايعة في أول يناير التألى لمنى سنة على منحها العلاوة السابقة أي في أول يناير المنتاخ المنافقة الى في أول يناير المنتاخ المنافقة ا

(ملف ۲۹۱/۲/۸۲ ــ جلسة ۱۹۱۷/۶/۱۱)

قاعسدة رقم (١٠٦)

المسدا:

الاصل السنفاد من نص المادة ١٨ من نظام العاطين المدين بطنولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ هو استحقاق العلاوة النورية بانقضاء سنة منتاريخ منح العلاوة السابقة بعراماة اوليناير _ بانقضاء هذه الدة وانتقاء اسبب الحرمان القررة قانونا تستحق العلاوة الدورية ولو تصادف في تاريخ استحقاقها ترقية العامل الى غثة اعلى _ اساس ذلك ان الترقية وقد تحت بعد اكتمال المدة القررة لاستحقاق العالاوة في المئة السابقة لا تمثل قانونا سببا للحرمان منها

ملخص الفتوي :

بيين من الاطلاع على نظام العاملين المنيين بالدولة الصادر بالقانون

رقيم ٨٨ لِيسِنة ١٩٧١ أنه ينص في الملاق ١٨ منه على أن يينسب المعامل علاوة دورية طبقا للنظام المقرر بالمجدول المرافق بعيث لا يجاوز الأجر نهاية مربوط المستوى وذلك في المواعيد الآتية : ﴿ ﴿ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

ال ۱۹<mark>۰۱ فا قرار بنایز التالی لاعظها به بنای</mark>م و به ماید موسود الدور التالی العظها التالی التالی التالی التالی ا المرابع التالی التال

. (أ) تاريخ منح المادوة للسابقة ويسري بعدد اللحكم على من يماد تعييمهم من العاملين دون غاصل زمني عود موسون سود وسود تعييمهم من العاملين دون غاصل زمني عود موسون المسابقة من المسابقة ال

٢ - فى أول يناير التألى لانقضاء سَنتينَ من الريخ الألتَّماق بالمُدَّمة

لأولدهوه فيزيار براريها حبيريسا الباء بالسائل يا يهطنا التما يبيان با

من "ومن حيث أن الأطلال المتقاد من هذا القص هر المتعلق المعالية بالمعالية بعل المعتلق المعالية بعل المعتلق المعالية المع

على عبد من مسلم المسلمية لل المهم الله المسلمة المهلس المنكدة أول ينابع سبة المسلمية المسلمية المهلسالية للمسلمية المسلمية المهلسالية للمسلمية المسلمية المهلسالية المسلمية المهلسالية المسلمية المهلسالية المسلمية المهلسية المهلسالية المسلمية المهلسالية المهلسة المهلسالية المهلساتية الم

اللَّهُ مُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ عَلَيْهِ اللَّهِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِن اللَّهِ

الماءلون الذين برقين طيقا لاحكام القانون رقم ٢٨ أسنة ١٩٧٢ بعد القضاء الفترات الزمنية المجددة في المسادة الثانية منه مستحقون علاواتهم البورية طبقا للقواعد المامة المصوص طبها في المادة ١٨ من القانون رقم ٨٨ أسنة ١٩٧١ - أساس فلك أن القانون رقم ٨٨ أسنة ١٩٧١ لم يتضمن نصا يقض يتفي موعد المائوة الدورية للمرقين طبقا لامكامه الا بالنسبة أن سبق أن طبقت طبهم المادة ٢٢ من القانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٧٤ ، فيؤلاء استثناهم المشرع بنص صريح وقور عسكم المساس بموعد علاواتهم الدورية - عدم جواز القدول بالتفرية بين الترقية المتمية والترقية الطبية باعبار إن الإمارة فذ حكم التشوية -الترقية المتمية والترقية العادية يتوتب عليها تغير موعدالمادة الدورية عماد بنص المادة ١٨ من القانون رقم ٨٥ أسنة ١٩٧١.

ملقس الفتوى:

أن المادة (١٨) من قانون نظام العاملين المدنين بالمبولة ، الصادر بالقانون رقم ١٨ لصنة ١٩٧١ تنص على أن ﴿ يمنح العالم علوة دورية طبقا النظام القرر بالجدول المرافق بحيث لا يُجاورُ الأجر عليه مُربوط المستوى وذلك في المراعيد الآثية :

ا ساق أول يناير التالي لانقشاء لهنكة من (١٠) مساه (٤) تاريخ منمور عن از الترقية » معددة منادرات بالمناز أن المنادرات في المنادرات

المرافق المرا

ومن هيث أن السيد/ ومن ومن من الي الفقة (و عفوه) : اعتبارا من ١٥/ ٩/٢٧٩ وفقا الأحكام القانون رقم ٨٠٠ لسفة ١٩٧٧ لقضائه ٣٣ سفة في خمس درجات متالية ، من ثم ، ووفقا لنص اللدة

(١٨) من قانون نظام العامين المدنيين بالدوله ، لايستحق عسلاوته خُنوريه الا في أول يناير التاني لانقضاء سنه من تاريخ هذه الترقيه ، أى في أول يناير سنة ١٩٧٤ • ولا يعير من ذلك أن تكون الترقيه التي حمل عليها في ١٩٧٢/٩/١٥ قد تمت استنادا الى أحكام القانون رقم ٨٨ أنسنة ١٩٧٧ ، مَالِمًا أن هذا القانون لم يتضمن نصا يقضى بعدم تجيير موعد العلاوة الدورية للعرقين وفقا لاحكامه الا بالنسبة الى من سبق أن طبقت عليه أحكام المادة ٢٧ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٣٤ ، فقد جاء نعن المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٢ المسار اليه على النحو التالي ﴿ أَذَا مُفْتِي العامل هُمُس عَشْرَة سَنَّة في درجة واحدة . أو ثلاثا وعشرين سنة في درجتين متتاليتين و أو سبعا وعشرين سنة في مثلاث درجات متتالية أو ثلاثين سنة في أربع درجات متتالية ، أو اثنين وثلاثين سنه في خمس درجات متقاليسة ، والو قضيت في مجمعوعات وظيفية مختلفة ؛ اعتبر مرقى الى الدرجة الاعلى مناليوم التالي لانقضاء هذه الدة ٠٠٠ والعاملون الذين طبقت في تسانهم قبل العمال بهذا القانون المادة ٣٣ من القانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ يعتبرون مرقين الى الدرجة الأعلى من تاريخ تطبيق هذه المادة عليهم ولا يعير ذلك من موعد علاوتهم الدورية» ومناد هذا النص أن المشرع غاير في الحكم من حيث أثر الترقية على تَمْيِير موعد العلاوة الدورية بين العاملين الذين سبق افادتهم من المادة ٢٢ وقد استثناهم الشرع بنص مريح وقرر عدم الساس بموعد علاوتهم الدورية وبين العاملين الذين يرقون بعد انقضاء الفترات الزمنية المحددة ف النص المذكور فان ترقيتهم على هذا النحو تجعل علاواتهم الدورية خاضعة في منحها للقواعد العامة ، أي لحكم المادة ١٨ من القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧١ على نحو ما سلف ايضاحه • ولما كانت ترقية الموظف المذكور الى الفئة (٥٤٠ ــ ١٩٤٠) اعتبارا من ١٩٧٣/٩/١٥ لم تكن مستندة الى سبق الهادته من نص المادة ٢٢ ، وبهذه المثابة فان علاوته الدورية تخضع في منحها للقواعد العامة المنصوص عليها في المادة ١٨ من قانون نظام العاملين المدنيين الحالى • كما لا يؤثر في ذلك أيضًا ، القول بالتفرقة بين الترقية الحتمية والترقية العادية ، وأن الأولَى تأخذ حكم التسوية ذلك أن هذه التفرقه لا تجد لها مجالا نهيما يتعلق بسلطة

جهة الادارة وترخصها في اجراء انترقية من عدمه ، وأنه فيما عدا ذلك. غانه سواء كانت الترقية حتمية أو ترقية عادية ، فإن كلا منهما يترتب عليه تعيير موعد العلاوة الدورية عملا بنص المادة (١٨) من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٧ ٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية ألى أن السيد / ٠٠٠ يستحق عسلاوته الدورية بعد ترقيته في ١٩٧٢/٩/١٥ الى الفئسة (١٤٤٠ - ١٤٤٠) اعتبارا من أول ينايز سنة ١٩٧٢ ٠

(ملف ۲۸/۳/۸۱ __ جلسة ۸/ه/۱۹۷۶)

تاعــدة رقم (۱۰۸)

السدا:

احقيبة العامل الذي بلغ مرتبه نهاية مربوط الدرجة الماشرة أو التندية عشرة في ظل العمل بالقانون رقم ٢٠ اسبنة ١٩٦٤ في الملاوة الدورية القرر حرفها في اول يناير ١٩٧٢ بالشروط والاوضاع المصوص عليها في القانون رقم ٥٨ اسنة ١٩٧١ باعدار نظام العاملين المستنين بالدولة •

دلدس انفتوي:

يين من معالمة الجدول اللحق بالقانون رقم ٤٦ لسسنة ١٩٦٤ المدار قانون نظام العاملين المدنين بالدولة أنه قد حسد الربط المائي الدجات الراردة به بداية ونهاية وبحيث بيدا ربط الدرجة العاشرة من الدجات الراردة به بداية ونهاية وبحيث بيدا ربط الدرجة العاديسة بشرة من قدرها تسبق جنيها سنويا وينتهى ربطها عند ١٩٠٨ جنيها سنويا بملاوة سسنوية قدرها ستة جنيهات وفي ضوء هذا التحديد الربط المالي للدرجات قدرها ستة جنيهات وفي ضوء هذا التحديد الربط المالي للدرجات الواردة بالجدول الملحق بهذا القانون ما كان يجرز منح العامل علاوة درية تتجاوز نهاية ربط الدرجة المين فيها وبهذا قضت المادة (٣٥) من القانون سالف الذكر بأن نصت على أنه « مع عدم الاخلال باحكام من القانون سالف الذكر بأن نصت على أنه « مع عدم الاخلال باحكام

المادتين ٢٣٠ دو ٣٧ يمنع المعاول عادوقة دورية كلة سُفة عليها النظام القور بالجفول بالرافق لغذا القانون وبحيث لا يتجاوف أفيت نفسانة مروط العربة وم في وقد ظل هذا القانون معمولا بع النشان مصيدير القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدنين بالدولة وأججع نافذ المفهول

وهن حيث أنه بيني من ابفتقراء الجداولة اللحقة بالقانون رقم ٨٠ السنويات الشرويات الشرويات الشرويات الشرويات المستوى القالت الوظيفية التى تتدرج فيه ومن ثم فقد حدد الربط المالي المستوى القالت من ١٠٨ الى ١٣٠٠ جنيها سنويا وتقدر عنيه الفئة الوظيفية ١٨٤ – ١٣٠٠ بعلاوة قدرها ١٢ جنيه سنويا والفئة الوظيفية ١٨٤ – ١٣٠٠ بعلاوة قدرها ٩ جنيه سنويا والفئة الوظيفية ١٨٤ – ١٣٠٠ بعلاوة قدرها ٩ جنيه سنويا المجدول الباني المهمى بهذا القانون فقد أدرجت الوجت الهراس المهاشرة المهاشرة الوظيفية ١٨٤ – ١٠٠٠ بعلاوة قدرها ٩ جنيه سنويا المهاشرة المهاشر

مين وهل عليه المائة (140) من القانون قم مع لسنة 1904 سالف الذكر تنص على أن « يمنح العامل علاوة دورية طبقا للنظام المهور المهور المستوى ٥٠ » كما يتص المادة (٨٥) على أن « يمنح العاملون الذين يست مقول علاوة تنص المادة (٨٥) على أن « يمنح العاملون الذين يست مقول علاوة دورية في أول مايو سنة ١٩٧٦ طبقا لاحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٤ بأمدار تأنون نظام العاملين المدين بالدولة هذه الملاوة في أول يناير سبة ١٩٧٧ بفئة العلاوة المثرة المثانيم الوظيفية طبقا لاحكام هذا التأنون ؟ ٥ .

ويمنح العاملون الدين يستحقون أول علاوة دورية في أول مايو شنة ١٩٧٣ طنعا الاحكام الغانون رقم الا اسنة ١٩٦٤ الشار اليه هذه الساوق في أول يناير سنة ١٩٧٣ بفئة العالارة القررة المقاتهم الوظيفية تفكا الملحم حرا العانون - وتنفي المادة (٨٨) من هذا القانون على ان لا يقدلم المالمات الفاروة الدورية المحددة عربي الفقية الوظيفية التي يشعلها علاله وكان الجرة مثل المنحة العالارة الى بداية ربعًا كل من المقات حد ومؤدى النظام القانوني الهابدات الدورية الذي التي به القانون رحم مه المنافق المنافق

يا يومن بعيث لنه على مقتفى اما تقدم قان العامل الذي وصل مرتبه الي نعاية وبيا المامل الذي وصل مرتبه الي نعاية وبعد العامرة المامرة (١٩٦٨ بجنبها استغوية) في خال العصل بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ – يستحق العاروة الدورية المقررة اللقاة الوظيفية التي وصل اليها راتبه وهي الفئة ١٨٠ – ٣٩٠ القرر لها علاوة دورية تعقدارها ١٣٠ جنبها سنويا بشرط الايجاوز مرتبته تعاسة مربوط المستوى الثالث وقدرة ١٣٠٠ بنيها سنويا بشرط الايجاوز مرتبته تعاسة مربوط المستوى الثالث وقدرة مرتبته تعاسة مربوط المستوى الثالث وقدرة ومربة المستوى الثالث وقدرة ومربة المستوى الثالث وتعرفة المستوى الثالث المستوى المستوى الثالث المستوى المستوى المستوى الثالث المستوى الثالث المستوى المستوى المستوى الثالث المستوى المستوى المستوى المستوى الثالث المستوى ال

كما أن العامل الذي كان يشعل وظيفة من الدرجة الحادية عشرة في طل العمل بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ وبلغ مرتبه نهاية مربوط هذه الدرجة ومو ١٨٥٠ جنيها سنويا _ يمنح العلاوة الدورية المقررة للفئة الوظيفية التي وصل اليها راتبه وهي الفئة ١٨٠ – ٣٦٠ جنيها سنويا، وعلاوتها الدورية ١٦٠ جنيها سنويا، وعلاوتها الدورية ١٢٠ جنيها سنويا، وعلاوتها الدورية ١٢٠ جنيها سنويا، وذلك بشرط الأ يجاوز مراتبة نهاية مودوط المتتوى الفائة،

قاعسدة رقم (١٠٩)

: ايسدا:

الملاوة الدورية التي حل موعدها في أول يناير سنة ١٩٧٢ تكون من حق كل موقف موجود بالخدمة في هذا التاريخ •

ملذس الفتوى :

ان الحادة (26) من التقانون رقم 00 اسسنة 1901 باصدار نظام الداماين الدنين بالدولة تنص على أن « يعنع العاماون الذين يستحةون علاية دورية في أول مايو سنة 1907 طبقاً لأحكام القانون رقم 21 اسنة 1972 باصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة هذه الملاوة في أول يناير سنة 1977 بفئة الملاوة المقررة الفئاتهم الوظيفية طبقاً لأحكام هذا القانون ه

ويُمنح المامنون الذين يستحقون أول علاوة دورية في أول مايسو سنة ١٩٧٣ طبقا لاحكام القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المسار اليه هذه الملاوة فيأولينايرسنة ١٩٧٣ بغثة العلاوة المقررة لفئاتهم الوظيفية طبقا لاعكام هذا القانون ٢٠

وعناد هذا النص أن المشرع قد عدل القواعد التي كانت تنضم موايد استحقاق العلاوات الدورية التي كانت نصح للمساهاين طبقا للتانون رقم ٢٩ سنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين المدنين بالدولة والتي كان مدددا لها أول هايو من كل عام غاصبح ميعاد منحها طبقسا للدكم اذي تضمنته المادة (٨٥) من القانون رقم ٨٥ لسسنة ١٩٧١ الشار اليه هو أول يناير سنة ١٩٧٣ أو أول يناير سنة ١٩٧٣ حسسما نصت المادة (٨٥) سالفة الذكر ٠

من حيث أن الاصل أن علاقة المسوظف بالحكومة هي علاقة النظيمية تحكمها القوادين واللوائح فمركز الوظف من هذه الناحية هو مراد قائدني عام يجوز تمييره في أي وقت ومرد ذلك ألى أن المسوظفين

هم عمل الراقت العامة وإذا يجب إن يخصع نقامهم القانوني التعالى و تقوير وقتا الخصيات المساحة العامة وبهذه الخابة قان لتتغيم الجديد يسراً باثر حال على المساحة العامة وبهذه الخابة قان لتتغيم الجديد يسراً باثر حال على المساحة ١٩٧٦ انشار اليه معدلاً مواعيد ماح الماثرات الدورية التي كان مقررا درفها في أول هايو سنة ١٩٧٦ مبتا الماثرة وقانون رقاع ١٤ لسنة ١٩٧٦ باصدار قانون نظام العامين المسدين الجديد بجعل مرعد منح هذه العساروة في أول في رسنة ١٩٧٧ فإن هذا الحكم يسرى على كل موذف موجيد بالخدمة في هذا التاريخ و

ومن حيث أنه على متنفى ما تقدم غان العلاوة أبتى حل موعدها فى أول يناير سنة ١٩٧٦ تكون من حق العاماين المذكورين لوجودهما بالخدمة فى هذا التاريخ .

(ملف ۲۸۲/۲۸۸ - جلسة ۲۱/۵/۲۱۸۱)

قاعسدة رقم (١١٠)

i.ابـــدا :

تصديد غنة الملاوة الدورية للمامل الذي يشغل وظيفة مدير عام اذا ودل مرتبه الى أول مربوط وظيفة وكيل وزارة — فئة الملاوة النورية تظل البية لا تتفير حتى يصل العامل الى نهلية الربط المالى اذه الوظيفة مادام شاغلا لها ولم برق الى الوظيفة التى تعلوها — أساس ذلك أن وظائف مدير عام ووكيل وزارة والوكيل الأول وان ورد ربطها الملى تحت خانة المستويات دون الفئات الا أنها لم تدرج ضمن أى من السنويات الثلاثة التى تضمنها الجدول رقم (١) الملحق بالقانون رقم ١٠ استوطائف تضرج عن نطاق المستويات وما يقطع بأن هذه السوظائف تضرج عن نطاق المستويات وما يشعع بأن هذه السوظائف تضرج عن نطاق المستويات وما يندر حداخلها من فئات ومن ثم لا يفيد شاغلها من

القاعدة التي نيل بها الجمول الذكور بحيث نظل فئة علاوته الدوريسة ثابتة حتى يرقى إلى وظيفة أعلى •

ملخص الغنوي :

بين من الاطلاع على نظام العاملين المدنين بالسولة المسادر بالتانون رقم (١) اللحق به ديل بعد على نظام المعامل المدورة (١) اللحق به ديل بعد أن المعامل العلاوة الدورية المحددة قرين الفقة الوظيفية التى يشعلها هاذا وصل أجره قبل منحه العلاوة إلى بداية ربط كل من الفقات الوظيفية الأعلى في ذات المستوى ، منح العلاوة المقررة المؤلفية الأعلى ولو لم بتم ترقيته الى هذه الفئة ، كل ذلك بشرط الا يتجاهز بهاية مربوط المستوى » .

ويتضح من هذا النص أن مناط تطبيقه غلى المنامل هو أن يكون شاخلا لاحدى الفئات الوظيفية المندرجة في نطاق أحد المستويات ، التى تضفنها الجدول رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ المسار الله فاذا وصل أجره بداية ربط الفئة الأعلى داخل ذات المستوى منح الملاوة الدورية بالقدر المقرر المفئة الأدنى ، ومن ثم فان العامل لا يفيد من هذه القاعدة اذا كان يشنل وظيفة لا تمثل فئة داخل احد المستويات، وسنتظر بوضعها باعتبارها صستوى قائما بذاته ، أو تضرح أصسلا من نطاق المستويات التي تضمن بيانها الجدول السالف الذكر .

ومن حيث أنه بمطالعة الجدول الشار اليه بيين أن وطائف مسدير عام وه كطيعة باللا تحت خانة المستور وه كطيعة باللا في الماد وان وعالا بيران والمائقة باللان تحت خانة والمستورات بالمثلوث بالا أنظرالهم تقديج خباس أن من المستويات الثلاثة بتعرب أصلا عن نطاق المستورات بالمجهود ما المسلم بالرائعة الدائمة بتعرب أصلا عن نطاق المستورات بالمجهود ما المتنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة بها المنافقة المنا

ي بهن حيث أيه لا وجه المقول بتطبيق القاعدة المسالفة الذكر على من يشكر وظيفة الدير العام من قبيل القياس على اعتبال أنها في هكم الفقات وذاك بالنظر الى أنها ذات مربوط متدرج شانها في ذلك شأن وظيفة وكيا، وزارة الذي تعلو عليها ، وأن الوظيفتين تحافان في بداية الربط وتتماثلان في نهايته ، ذلك أن المسلم هو إمتناع القياس مع وجود النص، وآذا كان المبحد بقانون نظام العامان المبنيين بالبولة يمتر جزءا من هذا النص ، ويمثل نصا من نصوصه ، ومن ثم فانه يمتنع يمتر جزءا من هذا النص ، ويمثل نصا من نصوصه ، ومن ثم فانه يمتنع زعمان هذا البحدان عالم من وظيفة عالمة ووكيل وزارة والوكيل الأول ، وظيفة تناقمة بذاتها تتخرج عن عفات بنظام المبحونة والموكيل الأول ، وظيفة تناقمة بذاتها تتخرج عن نطاق بنظام المبحونات الفائنة أصلاحن ما سلف بيانه .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية أبى تأييد ما خصلت الله فتواها السابقة من أن من مضغل وظيفة مدير عام تظل فئة علاوته الدورية ثابتة لا تتغير حتى يصل الى نهاية الربط المالى لهذه الوظيفة ملادام شاغات لما ولم يرق الى الوظيفة التي تطوها

(۱۹۷۲/۹/۱۱ قسلم - ۲۲۰٬۳/۸۲ نظر) معادل از مراد المعادل المعادل

> موم مشهوستدها پهش افزلان افزاد شورده پاپهاي دي. ا

مينده و الميانية المحمد القاهدة ((((۱۹۲۹) من الميانية الميانية الميانية الميانية الميانية الميانية الميانية المستوات

الكانون رقم ٥٨ فسلة ١٩٧١ يحدد يناير التألى لمنى عامين على المتعين موعدا لاستحقاق المعن لأول مرة المسلوة السدورية _ الفي بالتاتون رقم ١٧ اشتكة ١٩٧٨ المعوق بد من ١٩٨٨/١٨١ الذي قسرر استحقاق القلوة في يناير التألى لمنى عام واحد على التعين _ مقتضى احتال الادر المباشر المقانون ١٧ است المهمة على من على منى على تعيينه عام عادوة دورية في اول يناير ١٩٧٩ _ تطبيق .

المان الله المحمد في المان المعاولية والبطور (1865) **التوقيقا ليصفله** المان المان أو المانوي المعارف لمان المعاود المان المعاود المعاودة العارفية .

أنَّ المادة ١٨ من القانون رقم ٥٨ لمسنة ١٩٧١ بنظهم العاملين المهنيين بالدولة كانت تنفق على أنْ " يُمنح العامل عالوة تورية طبقها لنشام المترر بالجدول المرافق بحيث لا يجسلون الأهر نهاية مرسوط يسترى وذك في المواعيد الآتية:

......

ع في أول يناير التالى الانقضاء سنتين من تاريخ الالتحساق
 ب خدمة لأول مرة » •

وقد صدر نقانون رقم 20 لسنة 1420 بنظام العاملين المسدين بديرة وقضى في المادتين الثانية والثالثة من مواد اصداره بالفساء سنون رقم ٥٨ لسنة 1421 والعمل بأهكامه اعتبارا من 1424/ورا ونمن في المدة 21 على أن : « يستحق العامل الملاوة الدورية المقررة سريته على يشغلها طبقا الما هو مبين بالجدول رقم (1) المرافق بحيث
ميجاوز نهاية الأجر القرر لدرجة الوظيفة •

ويستحق العلاوة الدورية في أول يناير التالي لانقضاء سنة من تريخ بتمين أو من تاريخ استحقاق العلاوة الدورية السابقة » •

وبيين مما تقدم أن القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ كان يحدد يناير التناس بخى عامين على التميين موعدا الاستحقاق المين الاول مرة المعادورية وأن القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٨ ، الممسول به اعتبسارا من الورية وأن القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ وقرر استحقاقه لها في يناير التألى لخى القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ وقرر استحقاقه لها في المكام القانون المجديد رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٨ بأثر مباشر منح كن من مفى على تعيينه عام علاوة دورية في أول يناير سنة ١٩٧٨ عام اعصالا للقاعدة لم بكمل عامين وأكمل عام في أول يناير سنة ١٩٧٨ علاوة دوريسة من الفريق من ١٩٧٨ لوقوع الأجل الأول في المجال السزمني منافي المحال المقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ الذي كان يشترط مفى عامين عام المحدد في القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٨ لمنح العلاوة الدورية والموددة في المحدد في القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ لمنح العلاوة الدورية و

وبناء على ذلك لا تستحق العاملات المعينات بديوان عام الوزارة في

المركز علاوة دورية في ١٩٧٨/١/١ لمدم مضى عامين على تميينون في هذا التاريخ الذي يدخل في المجال الزمني لاعمسال احكام القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ كما لا يجوز صرف تلك العسلاوة لمين في ١٩٧٨/٧/١ لأن القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ حدد هذا التاريخ موعدا للممل بلحكامه وليس موعدا لاستحقاق العلاوة الدورية وعلى ذلك فان العلاوة الدورية تستحق لمين في ١٩٧٩/١/١ ٠

يمة الذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى النتوى والتشريع الى استحقاق العاملات المعينات في ١٩٧٦/١٢/١ ــ العالوة الدورية في ١٩٧٦/١/١

(المتوى ۲۱۸ في ۲۱۸۰/۲/۱۱)

قاعسدة رقم (١١٢)

البسدة:

الملاوة التشجيعية لا تخرج عن كونها علاوة تستحق بغشة المنوة الدورية فاذا استحقها العامل فاتها تدخل في حساب مرتبه وتصبح جزءا منه شانها شان العلاوة المورية — الاثر المترتب على ذلك: اذا بلغ احمل بالعلاوة التشجيعية نهاية الاجر المقرر الوظيفة التي يشغلها فان مرتبه يقف عند الحد الاقصى المدرجة ولا يحق له تجاوزه — لاينسال من المتاعدة المتقنمة ما نص عليسه المعرع في المادة ٢٥ من استحقاق المادوة المتشجيعية ولو كان العامل قد تجاوز نهاية الاجر القرر الموظيفة — أساس ذلك: نس المادة ٢٥ مقصور على الحالة التي ورد بها وهي المتحقاق المادوة التشجيعية ولو تجاوز العامل نهاية الاجر ولا يعتسد حكمه الى استحقاق العامل علاوة دورية بعد نجاوزه نهاية الاجر نتيجة منحه علاوة تشجيعية و

ملخص الفتوي :

باستعراض القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ باصدار نظام المساملين الدنيين بالدولة بيين أن المادة ٤١ منه تنص عنى أن « يسستحق العامل المتاروة التورية المتروة الديكة (علفته التي ينسلها علمه الأحر المنه المتحدول وهم المتروة المتحدول والمتحدول والمتحدد والمتحدد والمتحدد والمتحدد والمتحدد والمتحدد والمتحدول والمتحدد وال

الحد الأعلى العربية ولا يحق ال يعلق المنطق بعد أنه المنطق بعد المنطق بعد أنه المنطق بعد المنطق المنط

وبسنوه ويوسه من المدالا في المنظمة المنظفة المنظمة ال

عسور أن يما أهل أهل أوله أوله من والمستدا وينعا المستدر المسلمان المسلمان

الماد التي المناسب والمناسبة على المناسبة المنا

استحقاق العامل المعروضة هالته للعلاوة الدورية المستحقة اعتبارا من ١٩٨٢/٧/١

(ملف ١٩٨٤/١/٦ ـ جلسة ١/١/١٨٤)

قاعدة رقم (١١٣)

البسدا:

المامل الذي نتم ترقيته خـلال عام ١٩٧٥ وفقا لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ لايستحق الملاوة الدورية القررة في ١٩٧١/١/١ اعمالا لحكم المادة ١٨ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المنين بالدولة وذلك بصرف النظر عن الحظر المصوص عليه في الفقرة (ج) من المادة الثانية من مواد اصدار قانون تصحيح أوضاع العاملين الدولة والقطاع العام ــ اساس ذلك ٠

ملخص الفتوى:

ان المادة الثانية من مواد اصدار القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح أوضاع العاملين تنص على أنه « لا يجوز أن يترتب على تطبيق القانون المرافق: _ - ٠٠٠ (ج) استحقاق العلاوة الدورية عن عام ١٩٧٦ لن يرقى الى اكثر من فئة وغليفية واحدة بالتطبيق لأحكام القانون المرافق اذا بلغت الزيادة في مرتبه ما يجاوز علاوتين دوريتين على الأقلمن علاوات الفئة التي برقى اليها ٠٠٠ » ٠

ومفاد هذا النص أن العامل الذي يرقى طبقا لأحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ الى أكثر من فئة ويزيد مرتبه نتيجة لذلك بمقدار علاوتين دوريتين من علاوات الفئة الأخيرة المرقى اليها ، يحرم من علاوة الامكان المامل ١٩٧٦/١/١ ، ومن ثم فان هذا الحظر يفترض ابتداء استحقاق العامل لتلك العلاوة طبقا للقواعد العامة المنصوص عليها بالمادة ١٩٥٨ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدنيين بالدولة السارى خلال فترة العمل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ذلك لأن هـذا الاستحقاق لأرم

حتى يصح القول بحرمان العامل من العلاوة . ولما كان الاستحقاق أمر سابق على الحرمان المنصوص عليه في الفقرة (ج) من المادة الثانية من مواد اصدار القانون ١١ لسنة ١٩٧٥ غانه لا يسوغ استنتاج الاستحقاق من مفهوم مخالفة حكم هذه الفقرة لأنه لن يفيد حتما استحقاق العامل العلاوة عند تخلف شروط حرمانه منها وفقا لحكمها اذ قد لا تستحق العلاوة لعدم توافر شروط منحها وفقا للقواعد العامة وبالتالي لا يجد حكم الفقرة (ج) سالف الذكر مجالا لاعماله . ومرد ذَلُكُ أَنَّ القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ لم يضع نظاما متكاملا للملاوات الدورية التي تستحق بعد اجراء الترقيات ونمقا لأحكامه وانما وضم عليها تتبودا خاصة انصبت كلها على تدرج مرتب العامل في الفترة التي ترتد اليها تسوية حالت طبقا له _ أى في الفترة السابقة على ١٩٧٤/١٣/٣١ تاريخ العمل بالقانون وامتد بعضها استثناء الى الفترة التاليَّة لهذا التاريخ كما هو الصال في القيد الوارد بالفقرة (ج) من المادة الثانية من مواد اصداره لذلك لا يجوز استنباط استحقاق العامل الفقرة •

ولما كانت المادة ١٨ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام الماماين المدنين بالدولة السارى في فترة العمل بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٥ بتص على أن « يمنح العامل علاوة دورية طبقا للنظام المقرر بالمجدوك المرافق بحيث لا يجاوز الأجر نهاية مربوط المستوى وذلك في المواعد الآتمة :

١ - في أولاً يناير التالي لانقضاء سنة من :

(۱) ۰۰۰۰۰ (ب) تاريخ صدور قسرار الترقية ۰۰۰ » غان العامل الذي يرقى خسلال عسام ۱۹۷۰ لا يستحق عسلاوة دورية في ١٩٧٨/١/١ لمدم مرور عام على ترقيته في هذا التاريخ ٠

وتطبيقا أسا تقسدم غانه لمساكان السادة ٥٠٠٠٠٠٠ المروضة حالاتهم قد رقوا بالتطبيق لأعكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ خلال عام ١٩٧٥ غانهم لا يستحقون علاوة دورية في ١٩٧٦/١/١ ، ولا وجه للقول باستحقاق أي منهم لها على أساس مفهوم مخالفة حكم الفقرة(ج) من المادة الثانية من مواد اصدار القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ للاسباب السابق ذكرها .

اذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفقوى والتشريع الى أن المالين المروضة حالاتهم الذين تمت ترقيقهم بالتطبيق لأحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ خلال عام ١٩٧٥ لا يستحقون عالم دورية في ١٩٧١/١/١ اعمالا للقواعد العامة المنصوص عليها بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٧١ المشار اليه ٠

(ملف ۸۱۱/٤/۸٦ – جلسة ۱۹۸۰/۳/۱۹)

قاعدة رقم (۱۱۴)

المسدة:

القانون رقم 11 لسنة ١٩٧٥ بشأن تصحيح أوضاع العاملين الدولة والقطاع العام — البند (د) من الماد «١٦» من القانون المندولة والقطاع العام — البند (د) من الماد «١٦» من القانون المندولة المنافق ا

ملفص الفتوي:

أن المادة (١٥) من قانون تصحيح أوضاع الماملين المديين المدولة والقطاع العام رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ تنص على أن : « يعتبرهن

أهضى أو يمضى من العاملين الموجودين بالخدمة احدى المدد الكلية المحددة بالجداول المرفقة مرقى في نفس مجموعته الوظيفية وذلك اعتبارا من أول الشهر التالى لاستكمال هذه المدة • هاذا كان العامل قد رقى فعلا في تاريخ لاحق على التاريخ المذكور ترجع أقدميته في الفئة المرقى اليها الى هذا التاريخ » وان البند (د) من المادة (١٦) من ذات القانون معدلة بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٨ تنص على أن « تخضع الترقيات المحتمية المنصوص عليها في المادة السابقة للقواعد الآتية في الفئة المرقى النقة المرقى الفئة المرقى البها بشرط الا يتجاوز العامل بداية مربوط الفئة في الفئة المرقى المهاملين من شاغلى الفئة الثائة الذين ردت أقدميتهم غبها الى تاريخ استحقاقهم الترقية بالمدد المقررة بالجداول المرفقة بهذا المي تاريخ استحقاقهم الترقية بالمدد المقررة بالجداول المرفقة بهذا المقانون فتدرج مرتباتهم بالعلاوات الدورية بشرط ألا تجاوز الزيادة علاتين زيادة عن أول ربط الفئة الثانية ولا تصرف الفروق المالية عن هذا التدرج الا اعتبارا من ١٩٧٨/١/١ » •

ويبين مما تقدم أن المشرع مراءاة منه أن شاغلى الفئة الثالثة لم يفيدوا من أحكام قانون تصحيح أوضاع العاملين المدنين سوى مجرد رد أهمياتهم في تلك الفئة اللى تاريخ استحقاقهم الترقية الفئة الأعلى ، خصهم بحكم خرج به عن الأصل المقرر في الفقرة (د) من المادة (١٦) من القانون من اشتراط الا يتجاوز تدرج مرتب العامل بالعلاوات بداية ربط الفئة الوظيفية التالية للفئة التي يستحق الترقية اليها ، فقضى بأن تدرج مرتباتهم بالعلاوات الدورية حتى تصلل الزيادة في مرتباتهم الى علاوتين أعلى من أول مربوط الفئة الثانية ،

وحيث أنه ولئن كانت فئة العلاوة الدورية المقررة لشاغلى الفئة الثالثة طبقا لجدول المرتبات الرفق بقانون نظام المساملين المدنين بالدولة رقم ٤٦ لسسنة ١٩٦٤ هى أربعة جنيهات شهريا ، ولم تتغير هذه الفئة في ظل الممل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ الا أن الجدول رقم (١) المرفق به قد ذيل بقاعدة مستحدثه نصت على أن « يمنسح

العامل العلاوة الدورية المحددة قرين الفئة الوظيفية التي يشغلها ، فاذا وصل أجره _ قبل منحه العلاوة الى بداية ربط كل من الغئات الوظيفية الأعلى فى ذات المستوى ، منح العلاوة المقررة للفئة الوظيفية الأعلى حتى ولو لم تتم ترقيته الى هذه الفئية ، كل ذلك بشرط ألا يتجاوز نهاية مربوط الستوى ٠٠٠٠ » وأنه اعمالا لحكم هذه القاعدة التي تقضى بتعير فئة العلاوة الدورية تبعا لبلوغ الراتب قبل منحالعلاوة بداية ربط الفئة الوظيفية الأعلى مع مراعاة شرط اتصاد الستوى ، تمنح العلاوة بالفئة المقررة للفئة الوظيفية الأعلى (خمسة جنيهات) ، وعليه فانه ببلوغ راتب شاغلي الفئة الثالثة بداية ربط الفئة الثانية . يمنح العلاوتين المقررتين زيادة على أول هذا الربط بواقع أربعة جنيهات أو خمسة جنيهات شهريا تبعا لتاريخ استحقاقها ضمن تدرج المرتب بالتسوية • فان وقع هـذا التاريخ في ظل العمل بالقـانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ منحت العلاوة بفئة أربعة جنيهات ، وان حل موعدها في ظل القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ استحقها العامل بفئة خمسة جنيهات، ومرجع ذلك أن استحقاق العلاوة الدورية هو مركز قانوني ينشأ للعامل بطول ميعاد الاستحقاق وانتفاء المانع ، يتعين أن يحكمه القانون السابق وقت حلول هذا الميعاد .

ولا يغير من هـذا النظر القول بأن مؤداه أن يكون العامل الذي يبلغ راتبه الحد الأقصى للتدرج فى ظل القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ وهو الأقدم أسوا حالا من زميله الأحدث الذي يبلغ راتبه أقصى التدرج فى ظل القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ ، ذلك أن نقص قيمـة المـلاوة فى هذه الحالة أنما ينتج عن التطبيق السليم للقواعد القانونية السارية فى المجال الزمنى الذى ارتدت اليه الأقدمية أو تمت فيه الترقية ، وطالما أن التدرج يتم فى القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ غان فئة المـلاوة تتحدد طبقا لأحكامه ، ويكون مطابقا لأحكام القانون ما قرره الجهاز المركزى المحاسبات فى مناقضته المشار المها ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لتسمى الفتوى والتشريع الى أن قيمة كل علاوة من الملاوتين المصافتين الى بداية ربط الفئة الثانية للماملين من شاغلى الفئة الثالثة الذين ردت أقدمياتهم فيها الى تاريخ استحقاقهم الترقيب قطبقا لقسانون تصحيح أوضاع الماملين المذيين بالدولة والقطاع العام ، تتحدد بحسب الفئة المقررة لها في القانون السارى وقت استحقاقها ،

(مك ١٩٨١/٢/٥ ــ جلسة ١٩٨١/٢/٨)

الغصل الثاني

عسلاوة ترقيه

عاصدة رقم (١١٥)

المستدان

المامل الذي يرقى من الفئة الدنيا الى الفئة الوسطى داخسل نفس المستوى ويكون راتبه قد وصل قبل الترقية الى بداية ربط الفئة المايا في المستوى المرقى فيه يمنح علاوة الترقية المترية المائة التي وصل راتبه الى بداية مربوطها لله المامل الذي يقنظ وظيفة مدير عام تظل غنة علاواته الدورية ثابتة لا تتفي حتى يصل الى نهاية الربط المالى لهذه الوظيفة •

ملخص الفتوي :

أنه فيما يختص بتحديد فئة علاوة الترقية للعامل الذي وصتل مرتبه قبل الترقية الى بداية ربط الفئة الوظيفية الأعلى من الفئة المرقق السبه الترقية الى المتحدار الميها ــ فان الجدول رقم (١) الملحق بالقانون رقم٨٥ لسنة ١٩٧١باضدار نظام العاملين المدنين بالدولة قسم الوظائف فيما عدا وظائف الادارة المامليا الى ثلاثة مستويات ، وجملكل مستوى ربطا ماليا له بداية ونهاية، ثم قسم كل مستوى الى ثلاث فئات وظيفية لكل منها بداية أما نهايتها فهى بذاتها نهاية المستوى ، ولكل فئة وظيفية لكل منها بداية أما نهايتها دورية خاصة بها .

وتنص القاعدة المحقة بالجدول المشار اليه على أن « يعنع العامل العلاوة الدورية المحددة قرين الفئة الوظيفية التي يشعلها ، غاذا وصل أجره ـ قبل منحه العلاوة ـ الىبداية ربط كلمن الفئات الوظيفية الإعلى ف ذات المستوى منح العلاوة المقررة للفئة الوظيفية الأعلى حتى ولو لم تتم ترقيته الى هذه الفئة ، كل ذلك بشرط الا يتجاوز نهاية مربوط المستوى » •

وطبقا لهذه القاعدة فان شاغل أدنى الفئات الوظيفية في مستوى معين يمنح علاوته الدورية بفئة العلاوة المقررة للفئة الوظيفية الأعلى داخل نفس المستوى اذا وصل مرتبه الى أول مربوطها ولو لم تتم ترقيته الى هذه الفئة الأعلى • وحيث أنه فيما يختص بفئة علاوة الترقية المستحقة لن وصل مرتبه قبل الترقية الى ربط الفئة الوظيفية العليا داخل نفس المستوى ، فلئن كان الأصل وفقا لنص المادة ١٧ من قانون نظام العاملين المدنيين رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ أنه يتمين منسح المرقى بداية مربوط الفئة الوظيفية المرقى اليها أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر ، الا أنه لا يمكن تطبيق هذا الأصل على اطلاته الا في الأحوال العادية التي لا يكون فيها مرتب الرقى قد وصل الى بداية مربوط الفئة الأعلى من الفئة الرقى اليها داخل المستوى الوظيفي الذي شغله ، فاذا كان مرتبه قد وصل الى قدر جعله مستحقا لعلاوة دورية بفئة أعلى من فئة العلاوة الدورية المقررة للفئة التي رقى اليها وذلك اعمالا لنص القاعدة الملحقة بالجدول رقم (١) المشار آليه ، فانه يتعين منح هذا العامل علاوة الترقية بذات فئة العلاوة الدورية التي استحقها وفقا لحكم تلك القاعدة نظرا لأنها أكبر من علاوة الفئة التي رقى اليها ، ومن البديمي ألا تكون علاوة الترقية أقل من فئة العلاوة الدورية التي يستحقها العامل وفقا لحكم القاعدة المشار البها •

وحيث أنه فيما يختص بالاستفسار المتعلق بتحديد فئة الملاوة الدورية المتررة لن يشغل وظيفة مدير عام اذا وصل مرتبه الى أول مربوط وكيل وزارة ، غانه يبين من الاطلاع على الجدول رقم (١) اللحق بالقانون رقم٨٥ اسنة ١٩٧١ أنه أفرد لوظائف الادارة العليا وضعا خاصا فوضع فى خانة المستويات ثلاث وظائف هى : ممتازة (وكيل أول) وعليا (وكيل وزارة) ومدير عام ، ولقد حدد الربط المالى السنوى للوظيفة الأولى بمبلغ ٢٠٠٠ جنيها ، وللوظيفة الثانية بـ ١٨٠٠/١٤٠٠ جنيها وللوظيفة الثالثة بـ ١٨٠٠/١٢٠٠ جنيها ، وللوظيفة الثالثة بـ ١٨٠٠/١٢٠٠ جنيها ، وجاءت خانة الفئات الوظيفية

بالجدول رقم (۱) المشار الله خالية من آية بيانات فيما يختص بهـذه الوظائف ، أما خانة العلاوة السنوية لهانه ورد بهـا قرين الوظيفة الأولى عبارة « ربط ثابت » وقرين الثانية ٧٠ جنيها وقرين الثالثة ٧٧ جنيها ٠

وحيث أنه يتضح مما تقدم أن الشرع جمل كل وظيفة من وظائف الادارة المليا مستوى قائما بذاته ولم يجل من كل منها مجرد فشة وظيفة داخل مستوى واحد يضم وظائف الادارة المليا كلها ، ومؤدى ذلك أن كل مستوى من هذه الوظائف يستقل بملاوته السنوية ولا تسرى في شأنه القاعدة الملحقة بالجدول رقم (١) التي تقضيهمنح العامل الملاوة الدورية بفئة الملاوة المقررة المفئة الأولى داخل نفس الستوى اذا كان مرتبه قد وصل الى بداية مربوطها ، وانما يقتصر أعمال هسذه القاعدة على المستويات الثلاثة الأخرى الواردة في الجدول الشار اليه حيث ينقسم كل مستوى منها الى ثلاث مثات وحددت لكل فئة الملاوة الدورية المتررة الشاطها ،

وحيث أنه لما تقدم فان من يشغل وظيفة مدير عام تظل فئة علاواته الدورية ثابته لا تتغير حتى يصل الى نهاية الربط المالي لتلك الوظيفة •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يلى :

أولا ... أن العامل الذي يرقى من الفئة الدنيا الى الفئة الوسطى داخل نفس المستوى ويكون راتبه قد وصل قبل الترقية الى بداية ربط الفئة العليا في المستوى المرقى فيه ... يمنح علاوة الترقية المقررة للفئة التى وصل راتبه الى بداية مربوطها .

ثانيا ــ أن من يشغل وظيفة مدير عام تظل ملة علاواته الدورية ثابته لا تتغير حتى يصل الى نهاية الربط المالي لهذه الوظيفة •

(ملف ۲۸/۲/۱۲ ـ جلسة ۱۹۷۲/۱۲/۱۳)

قاعدة رقم (١٦٦)

المسدا:

علاوة ترقية ــ عدم استحقاقها للعامل الذي سحبت ترقيته واعتبر معينا تعيينا جديدا في ذات الدرجة التي سبق ترقيته اليها •

ملخص الفتوى :

أصدرت وزارة التربية والقطيم كتابها رقم ١٥٤٩ بتاريخ ١٩ من سبتمبر سنة ١٩٦٢ في شأن الحاصلين على المؤهلات الآتية :

- ١ _ الدراسات التكميلية نظام السنتين ٠
- ٢ ــ دبلوم المعلمين والمعلمات الراقية (البعثات الداخلية)
 - ٣ ــ دبلوم المعلمين والمعلمات الفرنسية .

إلى تعيلوم المداعية التانوية (الذين يعملون فالمدارس السناعية) • • و تضمن هذا الكتاب تعليمات اليجميع المناطق و المديريات التعليمية بتعيين الحاصلين على تلك الؤهلات في سنوات 1971 و 1977 و 1977 و 1978 و 1978 و الدجة التامنة الفنية المتوسطة على الدرجة السابعة الفنية المتوسطة على الدرجة السابعة الفنية المتوسطة على الدرجة السابعة المتعارف و و 70 من سبتمبر سنة 197۳ وذلك توحيدا مركة ترقيات بالأقدمية المطلقة شملت بعض الحاصلين على تلك المؤهلات ممن عينوا في الدرجة الثامنة الفنية حتى ٣٠ من يونيو سنة ١٩٥٧ و ولم تتعليمات الوزارة سالفة الذكر محددا له يوم أول اكتوبر سنة ١٩٦٣ ، فقد أي بعد تاريخ الترقية التي تمت في ٧٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٧ ، فقد رأت الوزارة أستبعاد من شملتهم الترقية من هذا التعين ، غير انهم رأت الوزارة السباحة وطالبوا باعتبار ترقيتهم الى الدرجة السابعة بمنابة تعيين لهم في هذه الدرجة حتى يستفيدوا من زيادة اعانة غلاء

المعيشة مثل من عينوا في أول اكتوبر سنة ١٩٦٣ • وهذا استطلعت الوزارة رأى ديوان الموظفين، هذا الشأن ، فأهاد بأن هؤلاء الموظفين، وان كانوا قد رقوا الى الدرجة السابعة ، الا أنه يجب تميينهم في هذه المدرجة ، مع جواز النظر في ضم مدة خصتهم السابقة ، مع مراجاة الا يكون قرار الترقية قد تحصن ،

وبتاريخ ٢٤ من يونيو سنة ١٩٦٤ وافقت الوزارة على اعتبار من شملتهم الترقية الاقتدية الموسطة في شملتهم الترقية المسلمة في ٢٩٠١ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ معينين تميينا جديداً في هذه الدرجة اعتبارا من أول اكتوبر سنة ١٩٦٣ مع ضم مدة الخدمة السابقة في الدرجة السابعة الرقين اليها على أن يقدم كل منهم كلبا كتابيا بذلك •

وقد استفسرت بعض مديريات التربية والتعليم عما اذا كان الرتب الذي يمين به أفراد هذه الفئة هو المرتب الذي حصلوا عليه بعد الصافة علاوة الترقية نتيجة للترقيات التي تمت ف ٧٧ سبتمبر سنة ١٩٦٢ ، أم هو المرتب الاصلى بدون هذه الملاوة ، فاستطلعت الوزارة رأى ادارة الفئوى والتشريع المختصة حيث انتهى الامر الى صدور فئوى من اللجنة الأولى للقسم الاستشارى الفئوى والتشريع بجلستها المتعدة بتاريخ ٢ من مايو سنة ١٩٦٧ باحفية العاقلين المذكورين في احتفاظهم بمرتباتهم التي كانوا يتقاضونها قبل اعادة تعيينهم .

وقد اغطفت العيريات التعليمية فيتغيد هذه الفتوى ، فقام بمضها بتنفيذها على أساس أحقية العاملين المذكورين في علاوة الترهية ، في حين رأت بعض الديريات عكس ذلك ، كما استطلعت منطقة التربية والتعليم بغرب الاسكندرية رأى ادارة الفترى للجهازين المركزيين للتنفيم والادارة والمحاسبات في هذا الشأن ، فأفادت بفتواها السادرة في ١٩ من ديسمبر سنة ١٩٧٠ أنها ترى تسوية حالة العاملين المذكورين على أساس عدم أحقيتهم لعلاوة الترقية التي منحت لمسن رقى في ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٧٦ ٠

ومن حيث أن العاملين المذكورين رقوا الى الدرجة السابعة الفنية

المتوسطة بتاريخ ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ ، وبناء على تظلمات قدموها اعتبرتهم الوزرارة مسيني تميينا جديدا في الدرجة السابمة اعتبارا من أول اكتوبر سنة ١٩٦٣ ، ولا شك في أن هذا القرار الاخير الصادر بالتميين يتضمن في الوقت ذاته سحب قرارات الترقية التي سبق صدورها في ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ ، فذلك هو المستفاد مما قررته الوزارة من اعتبار من شملتهم الترقية الى الدرجة السابمة الفنية مسيني تعيينا بحيدا في هذه الدرجة الثامنة ثم يمين تعيينا جديدا في الدرجة السابمة والقول المامل بيقي في الدرجة السابمة من يمين تعيينا جديدا في الدرجة السابمة والقول يميني في الدرجة السابمة من يشغل الدرجة السابمة من يشغل الدرجة السابمة من يشغل الدرجة السابمة معلى وهووضع سيمين في الدرجة السابمة من يشغل الدرجة السابمة فعلاء وهووضع سيمين في الدرجة السابمة من يشغل الدرجة السابعة فعلاء وهووضع سيمين في الدرجة السابعة عبر معقول سيرتب انعدام قرار التمين لانعدام محله ، ومن ثم غان الامر لايستقيم سيقانونا ومنطقا سيالا مع اعتبارا قرارات الدقية مسحوبة بقرارات اعادة التعيين •

ومن حيث ان سحب القرار الادارى مؤداه الفاء هذا القرار باثر رجمى بحيث يعتبر وكأنه لم يوجد أصلا ، فلا تترتب عليه أية مراكز مانونية في الماضى أو بالنسبة الى المستقبل ، ومن ثم فان قرارات الترقية التى صدرت في ٢٧ من سبتعبر سنة ١٩٦٣ وتقرر سحبها بعد ذلك باعادة التمين ، لايترتب عليها أى أثر مما يرتبه القانون على حسدور قرار بالترقية ، وبالتالى لايستحق العاملون المذكورون علاوة الترقية وانما تسوى حالاتهم بعد اعادة تعيينهم في الدرجة السابعة الفنية على أساس اغنال ترقياتهم السابقة ،

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أنه لايجوز منح العاملين المذكورين بحد أن عيد تعيينهم فى الدرجة السابعة الفنية التوسطة علاوة الترقية الى هذه الدرجة التى تمت فى ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٢

(ملف ۲۸۱/۱/۱۳ ـ جلسة ۱۹۷۱/۱۰/۱۳).

قامسدة رقم (١١٧)

المسدان

ادارات مراقبة العسابات بالؤسسات العامة والهيئات العامة التي تعارب نشاطا اقتصاديا — اعضاء هذه الادارات الذين عينوا بالقرارين المهوريين رقمي 1971 لسنة 1979 ، ثم شظهم المهموريين رقمي 190 لسنة 1979 ، ثم شظهم لوظاتف مديرى هذه الادارات ونوابهم ومسراقبي المسابات بطريق التعيين المبتدا — لا محل للقول بان من عين منهم في غنة أعلى من الفئة التي كان يشغلها وفي ذات الجهة يمنح علاوة نرقية طبقا للعادة ١٢ من الاثمة نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقرار الجمهسورى رقم سنة 1974 ،

ملخص الفتوى :

ان القانون رتم ٤٤ لسنة ١٩٦٥ في شأن تنظيم مراقبة حسابات المؤسسات والهيئات العامة والشركات والجمعيات والنشآت التابعة لها ينص في المادة ٢ منه على أن « تنشأ بكل مؤسسة أو هيئة من المؤسسات العامة أو الهيئات العامة المشار اليها في المادة السابقة (الهيئات التي تمارس نشاطا اقتصاديا) - ادارة تختص بمراقبة حسابات المؤسسة أو الهيئة وما بتبعها من شركات ومنشهآت وجمعيهات تعاونيه وفحص منز إنباتها ومراكزها المالية وحساباتها الختامية ٠٠٠ « كما تنص المادة ٧ من هذا القانون على أن يعين مديرو الادارات ونسوابهم ومراقبسوا المسابات بقرارات جمهورية بناء على اقتراح رئيس الجهاز المركسزى للمعاسبات » • واعمالا لهذين النصين صدر القراران الجمهوريان رقما ١٥٥٢ أسنة ١٩٦٩ : ١٨٠١ لسنة ١٩٦٩ بتعيين أعضاء مراقبة الحسابات المشار اليهم ، ونصت المادة ٣ ثانيا من هدنين القرارين على ما يلى « العاملون المعينون على فئات في الجهات التي بعملون بها تقددد مرتباتهم بقيمة ما يتقاضون من مرتبات في تاريخ العمل بهذا القرار ، ومن يعين منهم في فئة أعلى من الفئة التي يشمِّلها يحدد مرتبـة بأول مربوط الفئة الأعلى أو يمرتبه الذي يتقاضاه اذا زاد على بداية مربوط الفئة الأعلى » •

وحيث أن المستفاد من النصوص المتقدمة أنه تم انشاء ادارات للحسابات في جميع المؤسسات العامة والهيئات العامسة التي تمسارس نشاطا اقتصاديا وشغلت وظائف مديري هذه الادارات ونوابهم ومراقبي المساجات بطريق التعيين البتدأ ، ولقد هددت القرارات الجمهـورية الصادرة بهذا التعيين الحقوق المالية للمعينين بما لا محل معه للقول بأن من عين في مئة أعلى من المئة التي كان يشعلها وفي ذات الجهة يمنح علاوة ترقية الجنا النص المادة ١٢ من لائحة نظام العاملين بالقطاع المام المسادرة بالقرار الجمهوري رقم ٢٣٠٩ اسنة ١٩٦٦ ، ذلك أن المينين في فقات أعلى معوجب القرارين الجمع ورين رقمي ١٥٥٢ لسمنة ١٩٦٩ ، ١٨٠١ لسفة ١٩٦٩ لا يعتبرون مرقين الى تلك الفئات وفقا لنص المادة ١٢ من تلك اللائحة حيث لم تتيح في شانهم اجراءات الترقية الواردة فيها ، وفضلا عن ذلك فان علاوة الترقية التي تستحق طبقا لنص هذه المادة هي أحدد طرق موازنة مالية يحصل بموجبها العدامل المرقى على أكبرهما • أما أول الفئة المرقى اليها أو علاوة من علاواتها ، بينماً طبقا لنص المادة ٣ ثانيا من القرارين الجمهورين رقمي ١٥٥٧ لمسنة ١٩٦٩ ٤ ١٨٠١ لُسنة ١٩٦٩ يحصل العسامل المعين في أدارات مراقسة الحسابات على أحد طرف موازنة مالية مختلفة ، أما أول الفئة الأعلى أو مرتبه الذي كان يتقاضاه اذا زاد على بداية هذه الفئة ، ولم يرد في نص تلك المادة أية اشارة الى منح علاوة ترقية .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن العاملين الذين عينوا بعوجب القرارين الجمهورين رقمى ١٥٥٢ لسنة ١٩٦٩ ، ١٨٠١ لسنة ١٩٦٩ فى ادارات مراقبة الحسابات بالمؤسسات العامة والهيئات العامة التى تعارس نشاطا اقتصاديا لا يستحقون علاوة ترقية بمناسبة هذا التمين ولو تم فى فئة أعلى من الفئة التى كان يشغلها أحدهم وفى ذات النجهة التى كان يتبعها ،

(ملف ۲۰۱/۳/۸۲ ـ جلسة ۱۹۷۲/۱۲/۱۳)

النمل الثالث

عسلاوة تشجيعية

قاعسدة رقم (١١٨)

المسدا:

القانون رقم ٥٨ اسنة ١٩٧١ استحدت نظام العلاوات التشجيعية والخرج من نطاق المفاطين باحكام هذه العلاوات غير الفاسعين انظام تقارير الكفاية وكان من بينهم شاغلي الفئة الثانية (١٤٤٠/٨٧٦) ، ألا أنه بمسحور القانون رقم ١٩٧٨/٤٧ المعول به اعتبارا من العرجة الأولى القلدة بمحد نقلهم المرحجة الأولى انظام التقارير السرية ودخلوا في نطاق المفاطيين باحكام العلاوات التشجيعية – أثر ذلك – أنه يتعين أن يتوافر لهم عدد تقارير الكفاية بالمرتبة التي اشترطها هذا القانون اعتبارا من تاريخ العمل به لاستحقاق العلاوة التشجيعية – المولى بغير ذلك فيه اعتداء على المجال الرمني للقانون ١٩٧٨/٤٧ باثر رجمي لم يقرره نص عربح .

ملخص الفتوي :

ان المادة ٣٦ من القانون رقم ٥٨ السنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدين بالدولة كانت تنص على أن « يغضم لنظام التقارير السنوية جميع العاملين عدا شاغلي وظائف الادارة العليا وشاغلي الفئلة التي يبدأ مربوطها بمبلغ ٨٧٦ جنيها سنويا ٥٠٠٠ » .

وكانت المادة ٢٠ من هذا القاندون تجيز منح العماملين علاوة تشجيعية بشرط أن تكون كفايته قد حددت بتقدير ممتاز في العمامين الأخديين ٠

وبتاريخ ١٩٧٨/٧/١ عمل بألقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام

العاملين المدنيين بالدولة الذي تضى فى المادة الثانية من مواد امسداره بالغاء القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ المشار اليه ونص فى المادة ٢٨ على أن « تضع السلطة المختصة نظاما يكفل تعياس الاداء ٥٠ وتقتصر كفاية الاداء على العاملين الشاغلين لوظائف الدرجة الأولى فما دونها » ٥

وتنص المادة ٥٣ على أنه « يجوز للسلطة المفتصة منح العاملين علاءة تشجيعية تعادل العلاوات الدورية المقررة حتى ولو كان قد تجاوز نهاية الأجر المقرر للوظيفة وذلك طبقا للاوضاع التى تقررها وبمراعاة ما يأتى:

١ - أن تكون كفاية العامل قد حددت بمرتبة ممتاز عن العسامين
 الأخيرين ٠٠٠٠ » ٠

وتنص المادة ١٥٧ من هذا القسانون على أن « ينقل العساملون الخاضعون لقرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ٥٨ لسنة الدباء بالصدار نظام العاملين المدنين بالدولة والقوانين المعدلة والمحملة له الى الدرجات المالية الجديدة المحادلة لدرجاتهم وذلك على النحو المضح بالجدول رقم ٢ المرفق ٥٠٠ » وطبقا لهذا الجدول نقل شاغلوا الفئنية الثانية (١٤٤٠/٨٧٦) الى الدرجة الأولى ٠

ومفاد تلك النصوص أن المشرع استحدث نظام المسلاوات التشجيعية بالقانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧١ واشترط لاستحقاها الحصول على تقارير كفاية بمرتبة ممتاز فى السنتين السابقتين على منح الملاوة ، ولذلك أخرج من نطاق المفاطبين بأحكام تلك المسلاوة المساملين غير الخاضعين لنظام تقارير الكفاية وكان من بينهم شاغلى الفئة الثانية من ١٩٧٨/١/١ سلك المشرع ذات السبيل بيد أنه أخضع العاملين من ١٩٧٨/٧/١ سلك المشرع ذات السبيل بيد أنه أخضع العاملين من شاغلى تلك الفئة بعد نقلهم المدرجة الأولى لنظام التقارير السرية وبذلك دخلوا فى نطاق المخاطبين بأحكام الملاوات التشجيعية ، ومن ثم فانه يتعبن أن تتوافر لهم عدد تقارير الكفاية بالرتبة التى المسترطها هذا القانون اعتبارا من تاريخ العمل به ، غلا يجوز النظر فى تقدير مسراتب كفايتهم قبله لاستكمال عدد التقارير المشترطة لاستحقاق المسلاوة والاكان فى ذلك اعتداء على المجال الزمنى القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٧

باعمال أحكام القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ بأثر رجمي لم يقرره نص صريح •

ولما كان الشرع قد خول السلطة المختصة في المادة ٥٣ من القانون رتم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ بتحديد أوضاع منح العلاوة التشجيعية مع مراعاة الشروط التي نصت عليها تلك المادة فانه يكون للسلطة المخورة أن تتضيف الى عده الشروط ما تراه لازما لتحقيق الهدف من تقدير العلاوة واغتيار مستحقيها وتبعا لذلك فان القرار الذي أصدره وزير التعليم برتم ٨١ لسنة ١٩٧٩ بقواعد منح العلاوة التشجيعية والذي تضمن اشتراط خمس تقارير بمرتبة معتاز لمنحها لشاغلي الدرجة الأولى يكون قرارا مطلبقا للقانون لصدوره في حدود السلطة المقررة له بنص صريح وبالتاني يكون واجب الاعمال رغم أنه سيؤدى الى استبعاد شساغلي الدرجة الأولى من الترشيح للحصول على العلاوات التشجيعية في عام

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفنوى والتشريع الى عدم جواز منح علاوات تشجيعية خلال عام ١٩٧٩ لشاغلى الدرجة الأولى لعدم توافر تقارير كفاية بالعدد المشترط لمنحها •

(ملف ۲۸/۳/۷۵۵ ــ جلسة ۲۱/۱۱/۱۸۱۱)

قاعدة رقم (١١٩)

المِسدا:

المادة ٥٢ من القانون رقم ٧٧ اسنة ١٩٧٨ تجيز السلطة المختصة منح المامل علاوة تشجيعية تعادل العلاوة الدورية القررة بشرط عدم زيادة عدد العاملين الذين يتم منحهم هذه العلاوة في سسنة واحدة عن ١٠٪ من عدد العاملين في وظائف كل درجة من كل مجموعة نوعية على حدة ـ عدم جواز جبر الكسر الى واحد عمديح في الحالات التي يقل غيها عدد العاملين عن عشرة افراد ومن ثم غانه لا يجوز منح احدهم علاوة تشجيعية _ العلاوة التشجيعية القررة بالمادة ٥٢ من القانون رقم ٧٤ لمنة ١٩٧٨ يشترط إنحها أن تكون كفاية العامل قد حددت

بمرتبة ممتاز عن المامين الأخرين ... اثر ذلك : عدم جواز منحها للماملين من شاغلي الوظائف العليا لمدم خضوعهم لنظام تقارير الكفاية •

ملغم الغتوي :

ان المادة ٥٦ من القانون رقم ٤٧ اسنة ١٩٧٨ بنظام الماملين المدولة تنص على أنه « يجوز للسلطة المختصة منح العامل علاوة تتسويمية تعادل الملاوات الدورية القررة حتى ولو كان قد تجاوز الاجر المترد للمؤلفة طبقا للاوضاع التي تقررها وبمراعاة ما يأتي :

 ١ - أن تكون كفاية العامل قد حددت بمرتبة ممتاز عن العامين
 الأخبرين وأن يكون قد بذل جهدا خاصا أو حقق اقتصادا في النفقات أو ردما استوى الاداء •

٢ ــ الا يمنح العامل هذه العلاوة اكثر من مرة كل سنتين ٠

٣ ــ الا بزيد العاملين الذين يمنحون هذه العلاوة فى سنة واحدة
 على ١٠/ من عدد العاملين فى وظائف كل درجة من كل مجموعة نوعية
 على حدة • • • • • •

ويبين من هذا النص أن المشرع أجاز السلطة المختصفة منح العاملين علاوات تشجيعية بمقدار العلاوات الدورية المتررة دون التقيد بنهاية ربط الدرجة واشترط لنحها الحصول على تقدير كفاية بمرتبة ممتاز عن العامين الأخيرين واداء عمل مميز ولم يجز منحها للعامل الا مرة واحدة كل سنتين ووضع حدا أقصى لعدد العاملين الذين يحصلون عليها هو (١٠٠/) من عدد العاملين في وظائف كل درجة من كل مجموعة نوعة على حدة •

ولما كان هذا العكم قد تضمن تحديدا تحكميا جامدا للحد الاقصى لمحد العاملين الذين يجوز منحهم العلاوات التشجيمية غانه لا يجوز تطبيق هذا النص بما يؤدى الى تجاوز النسبة المؤية التى تعمل الحدد الاقصى المشار اليه بجبر الكسر واحد صحيح عندما يقل عدد العاماين عن عشرة افراد ، ولا وجه للقول بان التعسل بالعد الاقصى على هذا الناد ولا وجه للقول بان التعسل بالعد الاقصى على هذا الناد والجامد سيؤدى الى تعطيل تطبيق النص الذي قرر منح العلاوة

التسجيعية ذلك لأن عدم تطبيق النص في هذه الحالة انما يرجم الى عدم تحتق الشروط اللازمة لتطبيقه والمستفادة من النص القرر له لحسدم توافر عدد العاملين اللازم لاعماله في درجة واحدة بدات المجموعة الوفيفية أما القول بأن تلك النتيجة تتعارض مع قواعد العدالة لكونها تؤدى الى حرمان عدد من العاملين من العلاوات التسجيعية لحسبب لا يرجم اليهم مع توافر شروط منحها في حقيم فهو قول مرود بأن الحكمة من منح تلك العلاوة وهي تعييز ألعامل المجد على نصو يسدفع باقي العاملين الى الاقتداء به ان تتحقق داخل المجموعة القليلة المسحد اذ الى الدخول في منافسة مع زملاته بيذل فيها جهدا غير عادى ، ومن ثم فان حجب العلاوة التشجيعية عن المجموعة التي لا تنتج النسبة المؤية فيها واحدا صحيحا لا يتعارض مع قواعد العدالة فضلا عن ذلك فان نظام الحوافز أو الكافآت الشجيعية المنصوص عليهما بالمادتين ٥٠ و ١٥ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٨٠٨٠٠

ولما كانت المادة ٥٣ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ تشترط لنح الملاوة التشجيعية حصول العامل على تقدير كفاية بمرتبة معتساز عن السنتين الأخبرتين وكانت المادة ٨٦ من هذا القانون تقصر تقدير الكفافة على الماملين الشاغلين لوظائف العرجة الأولى هما دونها ولا يجوز منح تلك العادوة للماملين من شاغلى درجات الوظائف العليسا التى تشسمل درجة وكيل أول ودرجة وكيل وزارة ودرجة مدير عام لعدم خضوعهم لنظام تقارير الكفاية ، ولا يحمض ذلك أن المادة ٣٨ من اللائحة المتنفذية للفائون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ قد تضمنت ما يفيد جواز منح شاغلى السوطائف العليساتك العلاوة دون التقيد بالشروط المنصوص عليها بالمادة ٥٦ من القانون مع التقيد بتلك الشروط عند النظر في منحها لشاغلى الدرجة الأولى هما على اضافة حكم جديد يهدر الشروط المنصوص عليها بالقانسون لمنح على اضافة حكم جديد يهدر الشروط المنصوص عليها بالقانسون لمنح الملاوات التشجيعية كما أنها لا تطلك الخروج على الدلالة المريحة للمواز والتي من مقتضاها استبعاد شاغلى الوظائف العليسا من

المخاطبين بنص المادة ٥٠ من القانون لتخلف شروط تقارير الكفايــة في شأنهم .

لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسمى الفتسوى والتشريع الى ما يأتى:

أولا:

وجوب الالتزام عند منح الملاوة التشجيعية بالنسبة التي حددها القانون دون جبر .

ثانيا :

عدم جواز منح تلك العلاوة للعاملين من شاغلى الوظائف العليا • (ملف ١٦/٣/٨٦ - جلسة ١٦/٠/٢/١٩)

قاعسدة رقم (١٢٠)

المسدا:

استبعد المشرع شاغلى الوظائف العليا من نطأق المفاطبين بتواعد العلاوة التشجيعية — اساس ذلك — عدم خضوعهم لنظام تقارير الكفاية — لا يعتد بأن تقدير كفايتهم يمكن أن يتم من واقع ملفات خسمتهم لأن المشرع رسم لتقدير الكفاية قواعد واجراءات يجب اتباعها — القياس على شاغلى وظائف الدرجة الأولى قياس مع الفارق •

ملخص الفتوي :

ان الموضوع عرض على الجمعية العمومية بجلستها المتعقدة بتاريخ ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٨١ فاستعرضت فتواها الصادرة بجلسة ١٩ من ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٨١ من المادرة بجلسة ١٩ من مارس سنة ١٩٨٠ من قانون نظام الماملين المدنيين بالدولة رقم ١٩٧٨/٤٧ قصرت تقدير كفاية الاداء على العاملين الشاغلين لوظائف الدرجة الأولى فما دونها : وأجاز في المادة ٥٢ منح العامل علاوة تشجيعية وفقا لقواعد محددة من بينها أن تكون كفاية العامل عد قدرت بمرتبة معتاز في العاملين الأخيرين ، ومن ثم يكون

المشرع قد استبعد شاغلى الوظائف العليا من نطاق المفاطبين بقواعــد الملاوة التشجيعية ، لعدم خضوعهم لنظلم تقارير الكفاية •

ولا وجه للحجاج بامكان تقدير كفايتهم من واقع ملفات خدمتهم ، لأن المشرع رسم لتقدير الكفاية قواعد وإجراءات تضمنتها مواد الفصل الثالث من الباب الثانى من القانون ١٩٧٨/٤٧ وربط بين تقرير الكفاية سالف الذكر وبين نظام منح الملاوة التشجيعية برباط يقوم على أساس مرتبة كفاية محددة لا يمكن التوصل اليها من مجرد النظر الى واقع ملفات خدمتهم .

واذ أخضع المشرع شاغلى وظائف الدرجة الأولى لنظام الكفايـــة نمان القياس عليهم في هذا الصدد يكون قياسا مع الفارق •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى تأييد فتواما السابقة الصادرة بجلسة ١٩ من مارس سنة ١٩٨٠ •

(مك ٢٨١/١٢/١٥ ــ جلسة ١٩٨١/١٢/٨٦)

تطبق:

صدرت هذه الفتوى تأييدا لفتوى الجمعية المعومية سالف الاشبارة اليم بجلسة ١٩٨٥/٣/١٩ على ان الجهاز المركزى النياسة بالتطيم والادارة عاد فطلب أيضا بكتابه رقم ١٩٧٨ المؤرخ ٨١/٥/٣١ المؤرخ ١٩٧٨ المؤرخ ١٩٧٨ المؤرخ ١٩٧٨ المؤرخ المارة النظر في الفتوى السابقة والتي انتهت الى عدم جواز منح العلاوة التنجيعية أشاغى الوظائف العليا ، تأسيسا على امكان تحديد مرتب ككفايتهم من واقع ملفات خدمتهم وما بيديه الرؤساء عنهم ، وقياسا على ما انتهت اليه ادارة الفتوى لوزارة المالية بتاريخ ٢ من مارس سنة ما انتهت اليه ادارة الفتوى لوظائف الدرجة الأولى علاوات تشجيعية ، على أن يتم تقدير كفايتهم على هذا النحو اذا لم يوضع عنهم تقاريسر كفاية ،

وقد اعيد عرض الموضوع على الجمعية العمومية بجلستها المنعقدة بتاريخ ١٦ من ديسمبر سنة ١٩٨١ (ملف رقم ٥٧٢/٣/٨٦) فاستبان لها ان المشرع رسم لتقدير الكفاية قواعد واجراءات تضمنتها مسواد الفصل الثالث من الباب الثانى من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ ، وربط بين تقرير الكفاية سالف الذكر وبين نظام منح العلاوة التشجيعية برباط يقوم على أهاس مرتبة كفاية محددة لا يمكن التوصل اليها من مجسرد النظر على واقع علفات خدمتهم .

ولما كان للشرع قد اخضع شاغلى وظائف الدرجة الاولى لنظام الكفاية ، الا ان القياس عليهم في هذه الحالة يكون قياسا مع الفارق لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسمي الفترى والتشريع الى تأييد فتواها السابقة بجلسة ١٩٨٠/٣/١٩ .

عامسدة رقم (۱۲۱)

البسدا:

قانون نظام العاملين الدنين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة الم ١٩٧٨ استارم توافر شروط معينة لنح الملاوة التشجيعية من بينها ان تكون كفاية العامل قدرت بمرتبة معتاز عن العامين الاخيين ـ شاغلوا الوظائف العلية لا يخضعون لنظام تقارير الكفاية ـ مؤدى ذلك عدم جواز منحهم علاوة تشبيعية تكون قد خالفت الحكام القانون مخالفة جسيعة تنحدر بها ألى درجة تكون قد خالفت الحكام القانون مخالفة جسيعة تنحدر بها ألى درجة الاحدام ولا تلحقها حصانة ـ عند امسدار قسرارات بمنح العلاوة مناخوية التولى المنافق وظائف الدرجة الأولى مذه القادوة في وقت صدور المتحقانها ـ القاعدة العامة أن القرارات الادارية ننفذ باثر حال من المتحقانها ـ القادة العامة أن القرارات الادارية ننفذ باثر حال من تاريخ صدورها ولا يجوز نفاذها باثر رجمي الا بنص في القانسون ـ رجمي ترارات معدومة في حدود الرجمية ولا تلحقها حمسانة في هذا الخصوص و

ملخص الفتوى :

من حيث ان الشرع بمقتضى الملدتين ٢٧ ، ٥٢ من القانون رقم ٤٧

لسنة ١٩٧٨ أوجب توافر شروط معيفة لنح العلاوة التشجيعية ، مزيينها ان نكون كفاية العامل قدرت بمرتبة معتاز عن العامين الأخيين ، ولما كان شاغلوا الوظائف العليا لا يخضعوا لنظام تقارير الكفاية ، فلا يجوز من ثم ، منحهم تلك العلاوة ، وهو ما سبق ان افتت به الجمعية العمومية للتسفى الفتوى والتشريع بجاستها المتعدة بقاريخ 14 من حارس سنة بحدول القرآرات الصادرة بمنح شاغلى الوظائف الطياعاتوات تشخيعية ، قد خالفت احكام القلنون مخالفة جسيعة تتحدر بها اللي درجة الانعدام ، ولا تلحقها حسانة ،

ومن حيث أنه يبين أيضا من النصوص سالفة الذكر ، أنه عند اصدار قرارات بمنح العلاوة التشجيعية للعاملين المدنين بالسدولة من شاغلى وظائف الدرجة الأولى فما دونها ، يتمين النظر فى توافر شروط منح هذه العلاوة فى وقت صدور هذه القرارات ، حتى تقوم القرارات الصادرة بمنح العلاوة التشجيعية على أساس متوافر ، وقوام واقع ، والا انطوت على مخالفة لشرط أو اكثر من شروط استحقاقها ، غضلا عن أن القاعدة العامة فى نفاذ القرارات الادارية هو نفاذها بأثر حال من تاريخ صدورها ، ولا يجوز نفاذها بأثر رجمي الا بنص فى القانون ، وهو أمر غير متوافر فى هذا المجال ، ومن ثم تكون القرارات الصادرة على خلاف ما تقدم ، والتي نصت على استحقاق العلاوة التشجيعية بأثر رجمي ؛ قرارات منعدمة فى عدود الرجمية ولا تلحقها حصانة فى هذا الشان ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى انعدام القرارات الصادرة بمنح العلاوة التشبيعية لغير الماملين الخاضعين لنظآم تقارير الكفاية ، وكذلك القرارات الصادرة بمنح هذه العلاوة بأثر رجعى في حدود الرجمية ، وفقا للتفصيل السابق بيانه ،

(لمف ٩٤٢/٤/٨٦ ــ جلسة ١٩٨٧/٥/١٨)

قاعدة رقم (١٢٢)

المسدا:

عدم جواز منح الملاوة التشجيعية الشاغلي وظائف اعضاء هيئة البحوث بمركز البحوث المائية ، وشاغلي وظائف المرجة الأولى والوظائف العليا بعركز وزارة الري ، ومدى تحصن القرارات الصادرة بها .

ملخص الفتوي :

من حيث أنه يشترط لنح الملاوة التشجيعية وفقا لحكم المادة ٢٥ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ ان تكون كفاية العامل قد حددت بمرتبة ممتاز عن العاملين الاخرين والا يزيد عدد العاملين الذين يمنحون هذه العلاوة في سنة واحدة على ١٠/ من عدد العاملين في وظائف كل درجة من كل مجموعة نوعية على حدة • ولما كان اعضاء هيئة البحث العلمي لا يضمعون لنظام تقارير وان كفايتهم لا تقدر سنويا وانما يعرض انتاجهم العلمي عند الترقية الى الوظائف المختلفة على لجنة فحص وفق احكام نظام العاملين تختلف تماما عنها في المؤسسات العلمية والجامعات فضلا عن ان النظام الوظيفي في المؤسسات العلمية والجامعات الموعات النوعية للوظائف • بل أن هذه المجموعات مروفة لا يعرف المجموعات مروفة غنا حكم المادة ٢٥ من نظام العاملين بالدولة والقطاع العام ، ومن ثم غنا حكم المادة ٢٠ من نظام العاملين بالدولة والقطاع العام ، ومن ثم العاملين الخاضعين الخاضعين الخاضعين الخام العاملين المدين يشعلون الدرجة العاملين الداملين الخان يشعلون الدرجة العاملين الخاني وهم الذين يشعلون الدرجة

ومن حيث كان ذلك ما تقدم ، وكانت لائحة مركز البحوث المائيسة المصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٧ لسنة ١٩٧٨ _ باعتباره مؤسسة عامة تعارس نشاطا علمياء وشأنه في ذلك شأن الكادرات الخاصة عمرما _ لا تعرف نظام العلاوات التشجيعية ، ولا يمكن في الصالة

المروضة تطبيق الشروط المطلوبة لصرف الملاوة لاعضاء هيئة البحوث، ومن ثم مان المركز حين اصدر هذه القرارات يكونقد خالف احكام القانون مخالفة جسيمة تتحدر بالقرار الى درجة الانعدام ومن ثم لا تلحقه حصانة .

ومن حيث ان مغاد النصوص القانونية المتقدم ذكرها أنه عند الصدار قرارات بمنح علاوة تشجيعية للعاملين المدنيين بالسدولة يتمين النظر في تواغر شروط منح هذه الملاوة في وقت صدور هذه القرارات ه

ومن حيث أن الركز اصدر قرارات بمنح علاوة تشجيعية لبعض الماملين به الخاضعين الكادر العام من شاغلى الذرجة الأولى دون أن يكونوا قد حصلوا على تقريرى كفاية بدرجة معتاز بعد العمل بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ ، وأن هذه القرارات قد نصبت على أن تصرف الملاوة في تاريخ سابق على صدور هذه القرارات ومن ثم غانها تكون قد انطوت على خروج سافر على احكام القانون مما يجعلها معدومة لا تلحقها الحصانة أيضا ويجوز سحبها في أي وقت مع ما يترتب على ذلك من أثار اهمها استرداد ما صرف من هذه العلايات و

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى العدام القرارات الصادرة بمنح العلاوات التشبيعية لفير العاملين الخاضعين لنظام التقارير السرية ، وكذلك القرارات الصادرة بمنح هذه العلاوات بأثر رجمى في هدود الرجمية ، وفقا للتقصيل السابق بيانه ،

(ملف ۸۱۱/٤/۸٦ – جلسة ۱۹۸۳/۵/۱۸)

قاعسدة رقم (۱۲۳)

المسسدان

جواز منح الماملين بمديرية التربية والتعليم بمحافظة الفيسوم الملاوة التشجيمية رغم عدم اتمام تسكين مؤلاء الماملين ، وحدم احتماد تقييم وتوصيف الوظائف بها ·

ملخص الفتويّ :

ومَن حيث أن البادي من نص المادة ٥٢ من قانون العاملين رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ أن منح العلاوة التشجيعية مرتبط اذا تسوافرت الشروط ألاخرى باعتماد جداول تقييم الوظائف ووجود المجمسوعات النوعيسة المتمدة ، الا أنه استصحابا لما استقر عليه الانساء لدى الجمعية العمومية ، من جواز تطبيق الاحكام القانونية المختلفة المنصوص عليها فى قانون العاملين المدنيين المشار اليه ، قبل اعتماد جداول تقييم وتوصيف الوظائف ، كما هو الحال على سبيل المثال في ضم مدد الخدمة السابقة طبقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ ، (جلسة ١٩٨٠/٣/١٩ ــ ملف رقم ٨٦/٥/٨١) وجواز اجراء حركة الترقيات على الدرجات المالية الخالية قبل اعتماد جداول ترتيب وتقييم الوظائف بها (جلسة أ/٣/٨ _ ملف ٥٤٣/٣/٨٦) والسابق ابلاغها الجهاز المركزي للتنظيم وألادارة بناء على طلب استطلاعه الرأى في شأنها • وذلك تأسيسا طي أن الربط بين الوظائف والدرجات المالية وفقا لاحكام القانون رقم ٤٧ لِسنة ١٩٧٨ فما يتعلق بالتعيين والترقية والنقل والندب وغير ذلك لا يتحقق الا بالانتهاء من جداول ترتيب الوظائف وتقييمها ، والى هذا الحين تظل الدرجات المالية المعددة بجدول المسرتيات الملحق بالقانون وحدها أساسا لتطبيق احكامه ، وليس من شك ان القول بغير ذاك من شأنه أن يرد على الشرع قصده فلا يتحقق له المدف من ترتيب الوظائف فقط ، وانما ينحدر بمستوى الاداء بالجهاز الادارى نتيجة لافتقار العاملين للدافع الى العمل ، فضلا عن أن الشرع لم يقرر تجميد أوضاع العاملين لحين الانتهاء من تقييم الوظائف وتوصيفها .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى جواز منح العالمين المذكورين الملاوة التشبيعية وفقا المادة ٥٦ من قانون المامين المدنين المشار اليه ، على الرغم من عدم تسكين هؤلاء العاملين ،وعدم اعتماد جداول تقييم وتوصيف وظائفهم •

غاد د ۱۹۸۳/۳/۴ - جلسة ۱۹۸۳/۳/۳۱)

قامسدة رقم (۱۲۶)

البسدا:

سريان المادة ٥٦ من قانون نظلم للعاملين المنبين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وقرار وثيس مجلس الوزراء رقم ٨٩٨ لسنة ١٩٨٢ على العاملين مجلس الشعب والشورى •

مَلْخُصِ الْفَتُويَ :

وتتحصل وقائع الموضوع فى أن الامانة العمامة لمجلس الشعب استطلعت رأى ادارة الفتوى لرئاسة الجمهورية والمجافظات في شأن سريان قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٩٨ اسنة ١٩٨٢ العدل بالقرار رقم ٨٢٧ لسنة ١٩٨٣ بشأن قواعد واجسراءات منح علاوة تشسجيعية للعاملين الذين يحصلون أثناء الخدمة على مؤهلات علمية أعلى من الدرجة العلمية الأولى على العاملين بالامانة العامة لجلس الشعب • فانتهى رأي ادارة الفتوى المي سريان القرار المشار اليه على العاملين بالامانة العامة بمجلس الشعب الذين حصاوا أو يحصلون أثناء الخدمة على مؤهلات علمية أعلى من الدرجة الجامعية الأولى طبقا للقواعد والاجراءات المنصوص عليها في القرار المذكور • وبناء على ذلك تم منح العاملين بها الذبن ينطبق عليهم شروط هذا القرار العلاوة التشجيعية المقررة بموجبه ، وباستطلاع رأى ذات الادارة في سريان القرار المذكور على العاملين بمجلس الشورى رآت عدم سريان أحكام قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٩٨ لسنة ١٩٩٢ الشار اليه على العاملين في مجلس الشورى • ونظرا لأن العاملين بمجلسي الشعب والشوري يسرى في شأنهم نظام وظيفي واحد هو لائحة العاملين بمجلس الشعب ، غقد قامت الامانة العامة باعادة العرض على ادارة المفتسوي المختصة • فأفادت بأن الفتوى الاخيرة هي التي يعول عليها باعتبارها تعبر عما انتهت اليه الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع في هذا الخصوص وعلى أساس أن العاملين بمجلس الشعب يخضعون لنظام وظيغي خاص ويعتبرون من الكادرات الخاصة وبالتالي لا يسرى عليهم قرار رئيس الوزراء الشار البه و

وقسد عرض الموضموع على الجمعيسة العموميسة لقسسمي الفتوى والتشريع فاستظهرت أن المادة ٥٢ من قانون نظام العساملين المدنيين بالدولة الصادر به القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ قضت بانه يجوز للسلطة المختصة منع علاوة تشجيعية للماملين الذين يحصلون أثناء خدمتهم على دربجات علمية أعلى من مستوى الدرجة الجامعية الاولى وذاك وُفقا للقواعد والاجراءات التي يصدر بها قرار من رئيس مجلس الوزراء بناء على عرض لجنة شئون الخدمة المدنية • ثم صدر قسرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۸۹۸ لسنة ۱۹۸۲ بقواعـــد واجراءات منح علاوة تشجيعية للعاملين الذين يحصلون أثناء الخدمة على مؤهلات علمية أعلى من الدرجة الجامعية الاولى • وتنص المادة الاولى منه على منح علاية تشجيعية للعاملين المعاملين بأحكام القانونين رقمي ٤٧ و ٤٨ لسنة ١٩٧٨ الذين يحصلون أثناء الخدمة على درجة الماجستير أو ما يعادلها أو دبلومين من دبلومات الدراسات العليا مدة كل منهما سنة دراسية على الاقل أو دبلوم تكون مدة دراسته سنتين دراستين ، كما يمنح المامل علاءة تشجيعية أخرى اذا حمل على درجة الدكتوراه أو ما يعادلها • وتقضى المادة الخامسة من القرار آلمسار اليه بعدم سريان أحكام هذا القرار على المعاملين بكادرات خاصة ٠

ولما كان تانون نظام الماملين المدنين بالدولة هو الشريعة المامة في شؤن العاملين لانه يمثل الوعاء العام الذي تندرج فيه كاف قالوطائف : بحيث أنه يمثل في الحقيقة شروط وكيفية شخل الوظيفة العامة باطلاق أيا كانت ، وتحديد الدرجات المالية التي تندرج فيها كافة أنواع الوظائف على اختلاف طبائع العمل بها كما يحدد واجباتها وكيفية شغلها وانتهاء الخدمة الوظيفية فيها : وبصفة عامة ينظم الوظيفة العامة أيا كان تحديد مضمون هذه الوظيفة وأيا كان نوعها ، فهو وعاء يشمل بصفة عامة أما الكادر الخاص فهو اطار قانوني بينها على تنظيمه القانوني لها أما الكادر الخاص فهو اطار قانوني يشمل وظائف ذات طبيعة خاصة أما الكادر الخاص لا تشغل الا بمن تتوافر فيه : وتطفى طبيعة العمل محل الوظيفة على التنظيم بما يقتضبه هذا التنظيم من خصائص تظهر موضوح فيه ، وينتهى بادماج الدرجة المائية في الوظيفة بحيث تتطبي موضوح فيه ، وينتهى بادماج الدرجة المائية في الوظيفة بحيث تتطبر

الأولى: ولا تكون أمام درجات مالية تندرج تحتها الوظائف وأنما أمام وظائف تحدد لها مربوطات مالية ، قد تنفق مع ما هو مقسرر لدرجات القائف المام وفئاته أو تخالفه ، وليس هذا الاتماق أو الاختلاف بذاته هو الذى يكشف عن الطبيعة الخاصة للكادر ، وانما الذى يكشف عنه هو التنظيم الخاص الذى يصدر عن طبيعة عمل الوظيفة فيفرض طبيعت وآثاره على تنظيمها القانوني .

وحيث ان المشرع عدد الكادرات الخاصة فى القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٨٣ بما يفيد الكتبف عن هذه الطبيعة الخاصة والاطار القانوني المتميز لهذه الكادرات ٠

وحيث ان لاثمة العاماين بمجلس الشعب لا تعدو أن تكون نظاما وظيفيا يدخل في مدلول الكادر العام على النحو السالف بيانه وأن خرج عليه في بمض الآمور، الا أنه يختلف عن سمات الكادر الخاص، فلا يعتبر بذلك كادرا خاصا في مدلول قرار رئيس الوزراء المشار اليه •

وحيث ان المادة ٨١ من لائحة العاملين بمجلس الشعب تقضى بسريان القوانين والقرارات التي صدرت أو تصدر في شمأن العاملين المديين بالدولة وذلك بما لم يرد فيه نص فيها •

وحيث ان اللائحة الذكورة خلت من تنظيم يقفى بمنع علاوة تشجيعية للعاملين الذين يحصلون أثناء خدمتهم على درجات علمية أعلى من مستوى الدرجة الجامعية الاولى فان هذه اللائحة تكمل بالقانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ وما تضمنه من تقرير لهذه الملاوة وشروطها • ومن ثم يسرى فى شأنهم المادة ٥٦ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة وقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٩٨ لسنة ١٩٨٢ •

و لما كانت هذه اللائحــة تسرى على العاملين بمجلس الشورى كذلك فيسرى على العاملين بمجلس الشعب •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى سريان المادة ٥٦ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة وقرار رئيس مجلس الوزراء ٨٩٨ لسنة ١٩٨٢ على العاملين بمجلسى الشعب والشورى ٠

(ملف ٨٦/٤/٨٦ _ جلسة ١١/٤/٥٨١)

قاعسدة رقم (۱۲۰)

: السطا

احتبار دبلوم عام التربية الذى يمنسح الطلبة غير المتوغين بعد دراسة مدة سنتين دارسيتين من بين الدراجات الطمية التي تمنح بعد مفي دراسة مدتها سنة واحدة وليس سنتين • ومن ثم لايترتب على المصول طيه استحقاق الملاوة التشجيعية المتررة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۸۹۸ لسنة ۱۹۸۲ •

ملخص الفتوى:

تتحصل وقائع الموضوع فى أن الجهاز المركزى للتنظيم والادارة سبق وان طلب منآدارة الفتوى لوزارات التربية والتعليم والبحث العلمى الرأى في جواز منع لعاملين غير المتفرغين الحاصلين على الدبلوم العام في التربية العلاوة التشجيعية القررة في قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٩٨ لسنة ١٩٨٢ غانتهت الادارة الى احقية العاملين المذكورين للعلاوة التشجيعية على أساس أن مدة الدراسة سنتان تتوافر بشانهم شرط المنح دونَ النظر الى المواد التي تدرس للحصول على الدبلوم ، الا أن المجماز طلب من ادارة الفتوى سالفة الذكر اعادة النظر في الموضوع على أساس أن هذا الرأى يفرق بين حملة الدبلوم الواحد من المتفرغين وغير المتفرغين فلا يتوافر في شرط المنح بالنسبة للمتفرغين ويتوافر في غير المتفرغين رغم وهدة المقررات الدرآسية في الحالتين . غير أن أدارة الفتوى امرت على رايها السابق ثم عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فتبين ان المادة الأولى من قرار رئيس الوزراء رقم ٨٩٨ لسنة ١٩٨٢ قضى بمنح علاوة تشجيعية للذين يحصلون اثناء خدمتهم على درجة الماجستير أو مآ يعادلها أو على دملومين من دبلومات الدراسات العليا مدة كل منها سنة دراسية على الاقل أو دبلوم منها تكون مدة دراسته سنتين دراسيتين ٠ كما تبينت الجمعية العمومية أن المادة ١٨٩ من اللائحة التنفيذية لقانون تنظيم الجامعات

رقم 23 لسنة ١٩٧٣ معدلا قضت بلنه يشترط فى الطالب لنياه الدولم المام فى التربية أن يكون حاصلا على درجة الليسانس أو البكالوريوس من الحرى الجامعات المحرية أو على درجة معادلة لها من معهد علمي آخر معترف به من الجامعة وأن يتابع الدراسة لدة سنة ، ولدة سنتينبالنسبة لمير المتفرغين وفقا لاحكام اللائحة الداخلية و تتفيذا لذلك قضت المادة على اللائحة الداخلية لكلية التربية بجامعة طنطا بأن مدة الدراسة لنيل الدبلوم العام فى التربية سنة جامعية للطلاب المتفرغين • ثم قضت المادة ١٥ بانه يجوز للطلاب الحاصلون على نفس المؤهل الدراسي المذكور ممن يعملون بهيئة التدريس وانقضى على عملهم سنتان على الاتفال المتفرة على سنتين جامعيتن • المعميتن والمعميتن والمعميتن والمعميتن على سنتين جامعيتن والمعميتن والمعيتن والمعميتن والمعميت والمعميت والمعميت والمعميت والمعميت والمعميت والمعميت والمعميت والمعم

ومفاد ماتقدم أن استحقاق العلاوة التشجيعية المقررة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٩٨ لسنة ١٩٨٣ الشار اليه هو الحصسول على احدى الشهادات الدراسية العالية الماجستير أو مايعادلها أو جياومين من حبلومات الدراسات العليا مدة كل منها سنة أو دبلوم مسدة الدراسة فعه علمان ٠

ولما كانت اللائمة الداخلية لكلية التربية بجامعة طنطا قد بينت المدة الزمنية اللازمة للحصول على دبلوم التربية ومى مدة سنة جامعية الا انها قررت بالنسبة الطلبة غير المتفرغين ولاعتبارات نتعلق بعدم تفرغهم الكامل لتحصيل العلم والمقررات الدراسية — رغم وحدتها بالنسبة لجميع الطلاب — اطالة المدة اللازمة لنفس المقررات الى سنتين جامعيتين بالنسبة اليهم • وهو مالا يغير من اعتبار المدة القانونية للحصول على هذا الدبلوم هى عام دراسى واحد ، وان اثر الاطالة يقتصر فقط على الكيفية التى يتم تحصيل ودراسات المقررات بها • ومن ثم فان المدة اللازمة للحصول على الدبلوم فى الحقيقة سنة واحدة وبذلك فلا يعتبر الدبلوم من تلك المقرر انها مدة قدرها سنتان فلا يسرى فى شافهم قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٨٨ اسنة ١٩٨٧ •

لذلك اعتهت الجمعية العمومية لقسمي الفتوئ والتشريع الى اعتبار

دبلوم عام التربية المشار اليه من بين الدرجات العلمية التى تمنح بعد مفى دراسة مدتها سنة واحدة وليس سنتين ، ومن ثم غلا يترتب على المصول عليه استحقاق العلاوة التشجيعية المقررة بقرار رئيس الوزراء رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٨٧ ٥

(ملف ۱۹۸۶/۱۹۸ - جلسة ۲۹/۵/۵۸۸)

قامِیدة رقم (۱۲۱)

المسطا:

رئيس المجلس الاعلى للشباب والرياضة هو السلطة المفتصة بمنح العلاوة التشجيعية المبيئة في المادة ٥٢ من القاتون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ لديري ووكلاء مديريات الشباب والرياضة بالمانظات •

ملغص الفتوي :

تتحصل وقائم الموضوع في انه سبق للجهاز المركزي للتنظيم والادارة أن استطلع رأى ادارة الفتوى لرئاسة الجمهورية والمحافظات عن السلطة المفتصة بعنع العلاوة التشجيعية لديرى ووكلاء مديريات الشباب والرياضة من شاغلى وظائف الدرجة الاولى المحافظات ، غانتهت الادارة المفكورة الى أن السلطة المفتصة بعنع العالوة التشجيعية لديرى ووكلاء مديريات الشباب هو المحافظ المفتص في كل محافظة مع الايترام بالنسب والشروط الواردة بالقانون في هذا الشأن ، ثم أعاد المهاز المركزي للتنظيم والادارة الموضوع الى ادارة الفتوى المفكورة ببيانات لم تكن تحت نظرها عند بحثه أول مرة ، وهي أن مديرى ووكلاء ببيانات لم تكن تحت نظرها عند بحثه أول مرة ، وهي أن مديرى ووكلاء ووكيل وزارة ، وأن درجاتهم ما بين الدرجة الثانية والاولى ومدير عام سبيل التنكار فقط ، أما الاعتمادات المالية فمدرجة بموازنة المديريات ، فانتهت ادارة الفتوى الى تأييد فتواها السابقة استنادا الى الاعتمادات المالية الخاصة بؤلاء العاملين مدرجة بموازنة كل محافظة ،

ثم عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع فاستنامرت في ١٩٨٥/٢/١٢ افتاءها السابق والذي أنتهت فيه الى أن وظيفتي مدير ووكيل مديرية القوى العاملة بكل من المحافظات تشغل بالترقية دن بين العاملين بوزارة القوى العاملة • ولا تجوز ترقية العاملين بتلك المديريات الى تلك الوظائف الا بالقدر وفي الحدود التي يجوز فيها ترقية العاملين بوحدة ما الى وظائف وحدة أخرى : تأسيسا على أن وظائف مديري ووكلاء المديريات واردة بموزانة الوزارة المفتصة وداخلة في تعداد وظائفها ، على أن تدرج الاعتمادات المالية اللازمـــة لرتباتهم ومخصصاتهم بموازنات المحافظة كمصرف مالى فقط ، فتكون الترقية الى هذه الوظائف من بين العاملين بالوزارة فقط باعتبارها وحدة واحدة في مجال الترقية • واذ كان الثابت من البيانات الواردة بكتاب طلب الرأى أن وظائف مديري ووكلاء مديريات الشباب والرياضية بالمحافظات مدرجة بموازنة الجهة المركزية التي يتبعونها وهي المجلس الأعلى للشباب والرياضة فيسرى عليها ما سبق أن استظمته الجمعية مفتواها السابقة بشأن مديري ووكلاء مديريات القوى العاملة ، فيكونون تابعيين للمجلس الأعلى الذكور مدرجين في عداد العاملين به باعتباره الوحدة التي تنتظم وظائفهم • وبذلك يكونون تابعين لرئيس المجلس الذكور فيكون هو السلطة المختصة في شأنهم في مدلول المسادة ٢ من القانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه • واذ نصت المادة ٥٣ من القانون الذكور على أنه يجوز للسلطة المختصة منح العامل عسلاوة تشجيعية تعادلُ العلاوات الدورية المقررة حتى ولو كان قد تجاوز نهاية الأجر القررة للوظيفة ٠٠٠٠ وبذلك فان رئيس المجلس الأعملي للشماب والرياضة يكون هو السلطة المفتصة بمنح العلاوة التشجيعية الهينة في المادة ٥٢ من القانون المشار اليه التي مديري ووكلاء مديريات الشباب والرماضة بالمحافظات •

لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أردئيس المجاس الأعلى للشباب والرياضة هو السلطة المفتصة بعنح العساوة التشجيعية المبيئة في المادة ٥٣ من القانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ لمديري ووكلاء مديريات الشباب والرياضة بالمعافظات •

⁽ ملف ۲۰۰/۲/۱۳ ــ جلسة ۲۱/۲/۵۸۱)

الفصل اارابع علاوة تلغراف -----قاعـــدة رقم (۱۲۷)

المسندا:

حكم علاوة التلغراف الواردة في قرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ – هيتسمي لدبلوم مدرسة الحركة والتلغراف – شروط منح هذه الملاوة – أن يشغل الوظف وظيفة تتناسب مع هـذا المؤهل وهيئند تستحق لجميع الوجودين في الخدمة وقت صدور هذا القرار ليا كانت مرتباتهم أو درجاتهم بحيث لاتمنح الا مرة واحدة ثم يقف مرفها أذا رقى الوظف بعد ذلك •

ملفص الفتوى :

يبين من استقصاء قرارات مجلس الوزراء المنظمة لقواعد منح علاوة التلمراف أن كادر سنة ١٩٣١ قرر منح المستقلين بأعمال التلمراف بنيا بعد سنة تعرين من استخدامهم اذا ظهرت قدرتهم على المعلى ، ولما صدر كادر سنة ١٩٣١ أوقف صرف هذه العلاوة ، ثم اصدر مكلف الوزراء قرار بتاريخ ٢٠ من اغسطس سنة ١٩٣٧ يقضى بصرف مكافأة لاتزيد على جنيه في الشهر لماوني للمطات وموظفي التالمراف نظير قيامهم بأعمالهم حتى اذا ما تغير عمل الموظف أو رقى الى درجة أكبر من الدرجة الثامنة حرم من هذه المكافأة ، وبعد صدور كادر سنة أكبر من الدرجة الثامنة حرم من هذه المكافأة ، وبعد صدور كادر سنة بعد تاريخ نفاذ ذلك الكادر و أما من عينوا قبل ذلك فقد استمرت في مرغها لهم ، ولما صدرت قواعد الانصاف تقرر لدبلوم مدرسة التلفراف علاوة الضافية مقدارها ووه مليم تضاف الى الراتب القرر المشهادة الدراسية التي يحملها الموظف ، وبتاريخ ١٤ من يونية سفة ١٩٣٦ أصدرت وزارة المالية كتابا في شأن موظفي التلفراف المينون قبل تاريخ المدرت وزارة المالية كتابا في شأن موظفي التلفراف المينون قبل تاريخ

صدور كادر سنة ١٩٣٩ تضمن تقسيم مبلغ الجنيه المتقدم ذكره نصفين، نصف عن الشهادة الاضافية طبقا أقواعد الانصفه والنصف الآخريستمر منحه لتنك الطائفة كمكافأة تلغى عند ترقية الموظف الى درجة اعلى . وبتاريخ ٢٦ من أغسطس سنة ١٩٤٧ قرر مجلس الوزراء رفع علاوة المتغلبة بأعمال التلغراف في جميع الدرجات ، ولا تخصم منهم عند الترقية بأية حال ، وفي ٢٦ من أغسطس سنة ١٩٤٧ قررمجلس الوزراء منح نظار ومعلوني المحطلت علاوة مقدارها ١٥٠ قرشا في الشهر على أن يكون ذلك مقصورا على من يؤدون اعمال التلغراف فوق عمل معلون أو بنائر محطة غير مخصص لها تلغرافجية ، واخيرا قرر مجلس الوزراء بتاريخ ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ رفع عسلاوة الحركة والتلغراف من ٥٠ قرشا الى ١٥٠ قرشا .

وبيين من الاطلاع على قواعد الانصاف ؛ وعلى كتاب وزارة المالية الدورى رقم ف،٧٣٤/١/٣٣٤ الصادر بتاريخ ٢ من سبتمبر سنة ١٩٤٤. تنفيذا لهما ، أن تطبيق هذه القواعد مشروط بتوافر ثلاثة شروط :

الاول ــ أن يكون الموظف من ذوى المؤهلات الذين عينوا في المخدمة قبل ٩ من ديسمبر سنة ١٩٤٤ .

والثانى ــ أن يكون راتب الموظف أو درجته أو كلاهما أقل مما قدر لؤهله طبقاً لقواعد الانصاف ه

الثالث لن يكون راقب الموظف أقل مع مع جنيها وبشرط الا يزيد: الرتب معد التسوية على هذا القدر م

وقد صدر قرار مجلس الوزراء المشار اليه وفي صيعة عامة دون تقييد أو تخصيص ، ومن ثم غلا يجوز تقييده بقيود تستعار من قواهد سابقة ومقتضى ذلك أن هذا القرار يسرى على كلمن تواغرت فيهم شروطه منذ تاريخ نفاذه أيا كانت مرتباتهم أو درجاتهم حون قصره على من عين قبل لا من ديسمبر سنة ١٩٤٤ تاريخ انتهاء المعل بتواعد الانصاف فتضاف العلاوة الى المرتب الذى يتقاضاه الموظف ، فاذا رقى بعد ذلك وقف صرفها ــ ذلك ــ لأن القرار يستنفذ مفعوله بعد تطبيقه عليه ، واضافة العلاوة الى صلب الراتب الذى كان يتقاضاه عند تطبيقه ،

وفيما يتعلق بصرف العلاوة الواردة بترار مجلس الوزراء الصادر بتاريخ ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ متى جاوز المؤخف نهاية مربوط الدرجة المقررة الؤخف الدراسى فان الفقرة الثالثة من البند ١٧ من كتاب وزارة المسلية الدورى رقم ١٣٠٤/١/٢٣٤ المسار اليه يقنى بأن التسويات الواردة بقواعد الانصاف لاتتقيد بنهاية ربط الدرجة الواردة بكادر سنة ١٩٥٨ ولما كان هذا الكادر قد صدر بقرار من مجلس الوزراء وظلل معمولا به عند صدور قرار هذا المجلس بتاريخ ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ وكانت العلاوة الواردة في هذا القرار هي مجرد رفع العلاوة الواردة في قواعد الانصاف ، ومن ثم فان صرف تلك العلاوة لايتقيد ببلوغ الموظف نهية مربوط الدرجة المقررة له ، أما من عين ابتداء من أول يونية سنة نهاد تانون التوظف رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ خانه يخضع للقيود الواردة في هذا القانون ٠

(نتوى ۷۷} في ه۲/۱/۱۱۱)

قامسدة رقم (۱۲۸)

المسدا:

علاوة تلغراف ــ مدى حسابها في الراتب الذي تثبت عليه اعانة المغلاء ــ تعتبر جزءا من الراتب وتحسب فسئن الرتب المستحق ف فوقعبر سنة ١٩٥٠ ، وهو الرتب الذي يتخذ اساسا لتثبيت اعانة غلاء الميشة .

ملخص الفتوي :

ان علاوة دبلوم مدرسة التلغراف المنصوص عليها في قرار مجلس الوزراه الصادر في ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ تمتير تسميرا لهذا المؤهل ، ومن ثم غانها تعتبر جزءا من الراتب ، على مايستفاد صراحة من الامثلة المشار اليها في كتاب المالية الدورى الصادر تنفيذا لقواعد الانصاف في شأن تسسوية حالة حملة الشهادات الاضافية المبينة بالكشف رقم ي المحق مهذا الكتاب •

ولما كان قرار مجلس الوزراء الصادر بتاريخ ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ المشيار اليه سابقا على قراره السادر بتاريخ ٣ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ في شأن تثبيت اعسانة غساره المعيشة على الماهيات والمرتبات والانجور المستحقة للموظفين في آخر نوفمبر سنة ١٩٥٠ ، ومن ثم غان الملاوة الواردة بقرار ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ تدخل في ضمن المرتب الذي يتفذ أساسا لحساب اعانة غلاء المعيشة ٠

(نتوی ۷۷} فی ه۲/۲/۱۹۹۱)

قاعدة رقم (۱۲۹)

المسدأ:

أثر قانون المعادلات الدراسية رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ على قــرار مجلس الوزراء الصادر في من مايو سنة ١٩٥٠ ــ يعتبر هذا القرار منسوخا بعقتمى ذلك القانون بالنسبة الى الاشخاص المنصوص عليهم حصرا في البند (٥١) من الجنول المرافق له والمحل بالقانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٠ ــ أما من عدا هؤلاء فيسرى عليهم قرار مجلس الوزراء المار اليه ٠

ملخص الفتوى :

بيين من الاطلاع على القانون رقم ٢٧١ لسنة ١٩٥٣ الخساص بالمادلات الدراسية والجدول المرافق له المعدل بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٥٠ أن المسرع قدر لحملة دبلوم مدرسة التلغراف الدرجة السامعة المنية براتب شهرى مقداره عشرة جنيهات للحاصلين على البكالوريا أو مايعادلها والموظفين في وظائف خريجي هذه المدرسة وأما حملة المتعلفة

أو مايمادلها وشهادة الكفاءة فيمنحون الدرجة الثامنة ابتداء ثم الدرجة السابعة الفنية براتب شهرى مقداره عشرة جنيهات والحاصلون على الشهادة الابتدائية ومن لم يحصلوا علىمؤهلات دراسية سابقة يمنحون الدرجة التاسعة ابتداء ثم الثامنة بعد ثلاث سنوات ه

ويعتبر هذا القانون ناسخا لقرار مجلس الوزراء الصادر في ٣ من مايو سنة ١٩٥٠ بالنسبة الى من عالج حالاتهم ، اما من عدا هـؤلاء كالمعاصلين على دبلوم التلفراف المسبوقة بشهادة أخرى كدبلوم الفنون والصنايع فلا مناص من اعتبار قرار مجلس الوزراء سالف الذكر نافذا في حقهم .

(نتوی ۷۷) فی ۲۵/۱/۱۹۹۱)

الفصل الخامس

عسلاوة أعصاب

قاعدة رقم (١٣٠)

المسدة:

علاوة أعصاب ــ قرار مجلس الوزراء بجلسته في 17 من أغسطس سنة 194٧ ــ تستحق هذه العلاوة بمقتضاه أذا توافرت في الموظف شروط استحقاقها ــ الجمع بينها وبين علاوة التلغراف ــ جائز ويطبق على كل نوع احكامه •

er er er er er er er er er

ملخص الفتوي :

ان سريان قرار مجلس الوزراء الصادر بتاريخ ٣ من مايو سنة الموقف علاوة الاعصاب التي المرها وعدم سريانه لايفل باستحقاق الموظف علاوة الاعصاب التي المرها مجلس الوزراء في ٣٠ من يولية سنة ١٩٤٧ ومقدار هذه الملاوة مدت قرشا وذلك متي توافرت فيه شروط استحقاقها غذلك لانحكمة منح هذه العسلاوة هي تعويض الموظف عما بذله من جهد عصبي في القيام بأعمال التلغراف ، فتصرف دون اخلال بحق الموظف في الملاوة الاضافية المؤرة الإضافية على منهما ، وعلى مقتضى ماتقدم فان توافرت فيسه شروط استحقاقها ، وعلى مقتضى ماتقدم فان تسوية حالة الموظف وفقا لتانون المادلات الدراسية لايخل باستحقاقه علاء الاعصاب متي توافرت فيه شروط استحقاقها ،

(غتوى ۷۷ فى ه۱۹۵۱/۱/۱۱)

الفصل السادس

مسائل متنوعة

قامسدة رقم (۱۳۱)

البسدة:

نص التأشيرات العامة المرافقة لقرار ربد الموازنة العامة الدولة الماروة الدوسطة من رفع الدرجة القررة الداصلين على الشهادات فوق المتوسطة من الفئة التاسعة (٢٦٠/١٤٠) لا يعدو أن يكون تسعيرا لهذه المؤهلات في صدد التعيين وتقتصر تسوية حالة هؤلاء العاملين على مجرد رفع نرجاتهم من التاسعة الى الثامنة وهي الدرجة المقررة المؤهل الداصلين عليه — هذا الرفع لا يؤثر على ميماد استحقاقهم علاواتهم الدورية — اساس ذلك أن تعديل مواعيد استحقاق العلاوة أو مدة الاستحقاق لا يكون الا في حالات معينة كاعادة التعيين أو عند المترقية الى فئة أعلى ورفع الدرجة وفقا للتفسير السابق يضرح عن هذا النطاق اذ هو في الحقيقة تصويب وضع العامل المين غملا وذلك وضعه على الدرجة المقررة المحلة و

ملخص الفتوى :

بيين من الرجوع الى التأشيرات العامة الرافقة لقرار ربط الموازنة العامة للدولة عن السنة المالية ١٩٧/١١ انها تقضى فى البند ٢٤ بأن يراعي النسبة لحملة الشهادات الفنية و المهنية ما يلى: بالنسبة الشهادات موقا المتوسطة (خمس سنوات بعد الاعدادية أو سنتي بعد الثانوية العامة يكون التعيين فى الدرجة الثامنة ، وترفع درجات من تم تعيينه على الدرجة التاسعة الى هذه الدرجة « وببين من هذه التأشيرة انها تضمت الاحكام الإتحية :

 ١ ــ يعين حملة الشهادات الفنية والمهنية فــوق المتوسطة على الدرجة الثامنة •

 ٢ ــ رفع درجات من تم تعيينه من حملة الشهادات المذكورة على الدرجة التاسعة الى الدرجة الثامنة •

٣ _ تعريف بالشهادات فوق المتوسطة بأنها الشهادات التي يتم الحصول عليها بعد الشهادة الاعدادية بخمس سنوات أو بعد الثانوية العاملة بسنتين •

ومن حيث أن رفع الدرجة المقررة للحاصلين على الشهادات المذكورة من الفئة التاسعة (١٦٤/ ٣٦٠) الى الفئة الثامنة (١٨٠/ ٣٦٠) لايعدر أن يكون تسميرا لهذه المؤهلات في صدد التميين ، وهو تسميرتضمن قرار اللجنة الوزارية للقوى العاملة الصادر في ١٩٦٩/١١/١٠ رد أثره الى تاريخ التميين الذي تم بناء على المؤهل المذكور، وبذلك تقتصرَتسوية حالةً هؤلاء العاملين على مجرد رفع درجاتهم من التاسعة الى الثامنة وهي الدرجة المقررة للمؤهلات الحاصلين عليها وفيما عدا ما يترتب على هذه التسوية من استحقاق العامل لمرتب الفئة التي رفع اليها واستحقاقه للملاوة الدورية المقررة لهذه الفئة تظل باقى الآثار المترتبة على مركزه القانوني السامق قائمة دون تغيير أو تعديل ، وبصفة خاصة ما تعلق منها بموعد استحقاقه علاوالته الدورية • وأساس ذلك أن تعديل مواعيد استحقاق العلاوة أو مدة الاستحقاق ، لايكون الا في حالات معينسة كاعادة التعيين أو عند الترقية الى فئة أعلى ، ورفع الدرجة وفقا للتأشير السابق الوارد بالموازنة العامة للسنة المالية ١٩٧٢/٧١ يخرج عن هذا النطاق اذ هو في الحقيقة تصويب لوضع العامل المعين فعلا وذلك بوضعه على الدرجة المقررة لؤهله •

من أيهل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن رفع درجات العاملين الحاصلين على دبلوم المؤارس الثانوية الفنية الذى ثم وفقا التأشير الوارد بالميزانية لا يؤثر على ميماد استحقاقهم علاواتهم الدورية •

(لمف ٢٥٧/٣/٨٦ _ جلسة ٢٥٧/٢/٥٧)

قاعــدة رقم (۱۳۲)

: ألم الم

طلب الفاء قرار سحب الملاوة الدورية لابتناء هذا القرار على غير اساس سليم من القانون ، يتضمن بحكم اللزوم مفاصمة قرار لجنة شئون الوظفي بتقدير الكفاية ،

ملخص الحكم :

ان طلب المدعى الماء قرار سحب علاوته الدورية المطعون فيه رقم المسادر في ٢٤ من يوليو ١٩٥٨ لابتناء هذا القرار على غير أساس سليم من القانون يتضمن بحكم اللزوم مخاصمته للقرار الصادر مناجنة شؤور الموظفين يتقرير كفاية المدعى لارتباط قرار سحب المسلاوة أو الماء بما يتقرر في شأن قرار تقدير الكفاية لارتباط الماء بما أد الومان منها سببه وعلة وجوده ، ولو بقى التقدير لانعدمت جدوى الطمن في هذا القرار لعدم امكان الغائم مم قيام سببه وعدم جواز المساس بهذا السبب أو تجريح صحته ومن ثم يتمين البحث فيها اذا كان الطمن قد تم في الميعاد القانوني لالغاء قرار تقدير الكفاية أو بعد غوات هذا الميدار وتحصن القرار المذكور ٠

(طعن رقم ۸۲۱ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۱/۱۲/۱۲/۱۱)

قاعــدة رقم (۱۳۳) 🤃

المحدا:

حساب مدد الممل السابقة في تقدير اارتب ــ أثر ذلك ــ تدرج مرتب الوظف عن مدة خدمته السابقة بالمسلاوات بحيث يستفيد من الملاوات التي الجراها التسلسل الفرشي في حقــه سواء بالنسبة الي الملاوات التي استحقها عند اجراء التسلسل أو بالنسبة الى تحسديد مواعد علاواته الدورية المتبلة • •

ملخص الفتوى:

أن الأصل ان تستدق للمامل أول علاوة اعتيادية في أول مساير التالى لمفى المفترة المقررة من تاريخ الالتحاق بالخدمة . وهو ما نصت عليه المادة ٤٢ من القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موخنى الدولة والمادة ٣٥ من قانون نظام العاملين المنيين المسادر به القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ : التى تنص الفقرة الثانية منها — قبل تعديلها بالقانون رقم ٤٢ لسنة ١٩٦٧ - على أن « تستدق العلاوة الدورية في الول مايو التالى لانتهاء سنة واحدة من تاريخ الالتحاق بالخدجة أو منح العلاوة السابقة » •

وأنه استثناء من هذا الأصل تقضى المادتان ٢٢ ، ٢٤ من المقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظنى للدولة بحساب مدد العمل السابقة فى المحكومة أو فى الهيئات أو المؤسسات أو الأعمال الحرة كلها أو بعضها فى تقدير الدرجة والمرتب وأقدمية الدرجة وفقا للشروط والأوضاع التى يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية •

وقد صدر بهذه الشروط والأوضاع قرار رئيس الجمهورية رقم امره السنة ١٩٥٨ وينص في المادة الرابعة بأن « يراعي في تقدير الدرجة والرتب عند حساب مدد العمل السابقة المؤهل العلمي للموظف وطبيعة الوظيفة ، ويجوز عند التعيين المتراض ترقيته كل خمس سنوات على الإتل من المدة المحسوبة اعتبارا من التاريخ الفرضي للتعين ويدرج مرتبه بالملاوات على هذا الأساس مع عدم صرف فروق عن الملخيي » و

وقد استمر المعلى بأحكام المادتين ٢٣ و ٢٤ من القانون رقم ٢١٠٠ لسنة ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ في ظل المعلى بالقانون رقم ٢٥٠ يسنة ١٩٥٤ لسنة ١٩٥٤ لسنة ١٩٦٤ تتفيذا لأحكام القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦٤ بيوضع احكام وقتية العاملين المدنين بالدولة وترار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشأن قواعد وشروط وأوضاع نقل العاملين الى الدرجات المعادلة لورجاتهم الحالية ٠

وماد هذا الاستئناء أن حساب مدد العمل السابقة فيقلفير المرتب، والملاوة جزء من المرتب تاخذ حدم، أن يدرج مرتب الموظف من مدة الخدمة السابقة بالملاوات بحيث يستفيد الموظف من العسلاوات التي أجراها التسلسل الفرضي في حقه سواء بالنسبة إلى المسلاوات التي استحقها عند اجراء التسلسل أو بالنسبة إلى تحديد مواغيد علاواته المدورية المقبلة وأيا كان مقدار افادته من هذا التسلسل أي سواء كانت هذه الأفادة معقدار علاوة أو أقل أو اكثر من ذلك ه

وبتطبيق ما تقسدم على الحالة المعروضة يفيد السيد / ٠٠٠ ٠٠٠ من التسلسل الغرضي عن مدة خدمته السابقة فتحسب في حقسه مسة الخدمة السابقة ضمن المدة التي يستحق بانقضائها الملاوة بعد التحاقه بالخدمة ، ويستحق أول علاوة دورية في أول مايو سنة ١٩٦٧ ٠

(منتوی ۱۱۱۸ فی ۱/۱۲/۱۲/۱)

قاعسدة رقم (۱۳٤)

البسدا:

مواعيد الملاوات الدورية التي تستحق الوظفي مؤسسة التقسل المام ادنينة القاهرة ممن كانوا في الأصل لدى جهات حكومية اخرى قبل عملهم بهذه الؤسسة المالوات عملهم بهذه الؤسسة المالوات الدورية في أول مايو التالي المي سنتين من تاريخ تميينهم في الحكومة أو من تاريخ منحهم الملاوة السابقة غلا يلزم انتفاء عامين على تاريخ تميينهم بالأسسة لأن تميينهم بها لم يكن تميينا مبتدا .

ملخس الفتوي :

استمارت مؤسسة النقل العام لدينة القاهرة بعض موظفىالحكومة ثم عينتهم فيها بصفة نهائية ، وطالب هؤلاء المخلفون باستحقاق علاواتهم الدورية بالمؤسسة في مواعيد استحقاقهم لها في الجهات الحكومية التي كانوا يعملون بها قبل اعارتهم وتميينهم في المؤسسة . وبعرض الأمر على ادارة الفتوى والتشريع لوزارة الاسكان والمرافق. رأت أنه نظرا لتمتم المؤسسة بشخصية معنوية مستقلة عن الدولة . وميزانية مستقلة عن ميزانية الدولة فأن تمين هؤلاء الموظفين بالمؤسسة يعتبر تميينا جديدا ، ومن ثم يستحقوق العلاوة الدورية فى أول ماير التالى لمنى الفترة المقررة لنح العلاوة الدورية . من تاريخ تميينهم فى المؤسسة ، بصرف النظر عن تاريخ استحقاقهم لآخر علاوة تميينهم فى وظائفهم السابقة ، وترى المؤسسة أن تميين الموظفين المذكورين فيها لايمتبر سف حقيقته ستميينا جديدا .

وقد عرض هذا الموضوع علىالجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلستيها آلنعقدتين في ١٢ من فبراير و ١٥ من ابريل سنة ١٩٦٤ ، فأستبان لها أن الرأى قد استقر ــ لديها ولدى المحكمة الادارية العليا _ على أن النقل من كادر الى آخر (من الكادر التوسط الى الكادر العالى ، أو من الكادر العام الى كادر خاص أو العكس) لايعتبر _ في خصوص استحقاق العلاوات الدورية تعيينا مبتدأ ، اذ أن المقصود بالتعيين المبتدأ ـ في هذا الخصوص ـ هو التعيين الأول مرة في خدمة الدولة ، ولذلك تعتبر خدمة الموظف في كل من الكادرين متصلة ، ولا يعدو الأمر أن يكون مجرد نقل من وظيفة الى أخرى في خدمة الدولة، لا يمس الركز القانوني للموظف النقول ، ولا يكون له أثر على موعد استحقاقه علاوته الدورية ، فتحسب في حقه المدة التي قضاها في الكادر الأول _ المنقول منه _ ضمن المدة التي تستحق بانقضائها العلاوة في الكادر الآخر ــ المنقول اليه ــ وبذلك يمنح علاوته الاعتبادية ف أول مايو التالى لمنى سنتين من تاريخ تميينه في الكادر الأول ــ أو من تاريخ منحه العلاوة السابقة فيه _ طبقا لنص المادة ٤٣ من قانون موظفي آلدولة ٢١٠ لسنة ١٩٥١ .

و لما كان تمين احد موظفى الوزارات والمسالح الحكومية في احدى المؤسسات العامة الترتقوم على مرفق عام ، لايعتبر تعيينا مبتدأ في فصوص استحقاق علاوته الدورية في مثله في ذلك مثل الموظف الذي ينقل من كادر عام الى كادر خاص ، ومن ثم لايكون لهذا التعيين أثر

على موعد استخفاقه علاوته الدورية ، فتحسب في حقه المدة التي قضاها في الحكومة ضمن المدة التي يستحق بانقضائها العسلاوة في المؤسسة العامة المتول النها .

وتطبيق هذه التاعدة في الحالة المروضة . غانه لما كانت المادة ٢٨ من لائحة نظام موظفي مؤسسة النقل العام لدينة القاهرة ، وقد قضت بأن تظل مواعيد العلاوات الدورية محسوبة لكل موظف كما هي قبل العمل بهذه اللائحة دون تعير ، غان متنفى هذا النص هو أن موظفى الحكومة الذين عينوا في مؤسسة النقل العام لدينة القاهرة قبل العمل باللائحة المشار اليها في ١١ من يونيو سنة ١٩٦٢ _ يحتفظون بموعد علاواتهم الدورية في المؤسسة ويستحقون هذه العلاوات في أول مايي التالي لمنى سنتين من تاريخ تعيينهم في الحكومة ، أو من تاريخ منحهم العلاوة السابقة فيها ، وذلك باعبنا مبتدأ _ في خصوص استحقاق العلاوات العلاوات العلاوات العلاوات العلوات علاواتهم الدورية _ ومن ثم لا يستتبع المساس بالمراكز القانونية لهؤلاء الموظفين بلا يؤثر على موعد استحقاق علاواتهم الدورية فيتك المؤسسة ، فتحسب في مدة التي تصحفون في حقهم المدة التي تضوها في الحكومة ضمن المدة التي يستحقون عانوسية المسار اليها ، وذلك بصرف النظر عن تاريخ تعيينهم في هذه المؤسسة ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى استحقاق موظفى الحكومة الذين عينوا بعرسة النقل العام لحينة القاهرة ــ قبل العمل بلائخة موظفى هذه المؤسسة فى ١١ من يونيو سنة ١٩٩٢ ــ لعلاواتهم الدورية، فى أول مايو التالى لمنى سنتين من تاريخ تعيينهم فى الحكومة ، أو من تاريخ منحهم العلاوات السابقة فيها ــ وليس فى أول مايو التالى لمنى سنتين من تاريخ تعيينهم بالمؤسسة المذكورة •

(بَنُوى ١٩٦٨ في ١٩٦٨ع١١١)

قاعــدة رقم (١٣٥)

البسدة:

القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٩ في شأن بعض الاحسكام الحاصة بالعاملين بعشروع السد المالي — المستفاد من نص المادة التانية من هذا القانون نقد عمد به نقل فئة معينة من العاملين بشركتي القساولين العرب ومصر للاسمنت وهم المعينون بعقود مؤقتة معن عملوا بمشروع السيد العالى باسوان وأصبحوا زاندين عن حلجة العمل وهؤلاء بحكم مركزهم المستعد من عقود تعيينهم لم يشغلوا أية غثة مسالية بهاتين الشركتين ولم يسبق منجهم أية علاوة دورية — زيادة مكافاتهم سنويا لا نعدو أن تكون تعديلا لحكم من أحكام عقود تعيينهم برفع ما يتقاضونه من مكافات شاملة وهي بهذه المثابة ينسحب اليها وصف العلاوة الدورية — يترتب على ذلك أن نقلهم إلى وزارة الري ووضعهم بها على غنات سيترتب على ذلك أن نقلهم إلى وزارة الري ووضعهم بها على غنات تعيينا في حقيقته — وجوب تحديد ميعاد المتحقاقهم الملاوة الدورية على هذا الإساس •

ملخص الفتوي :

بيين من الرجوع الى القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٩ فى شأن بعض الأهكام الخاصة بالعالمين بعشروع البد العالمي أن هادته الثانية تنص على أن « يجوز بقرار من وزير الكبرباء والسد العالى بعد الاتفاق مع الوزير المختص نقل العالمين المبين بعقود مؤقتة بشركة القاولين العرب ومصر الأعمال الأسمنت المسلح الذين يعملون بعسروع السند العالى بأسوان ممن يزيدون عن حاجة العمل بالشركتين المذكورتين بسبب قرب انتهاء المشروع الى الوزارات أو الهيئات العامة أو المؤسسات العامة وذلك على أن يتم نقلهم الى الورجات أو الفئات المحددة لهم طبقاً لقواعد التعميم التي اتبعت بالنسبة للعاملين الدائمين في الشركتين المذكورتين هاداً تجاوز المرتب بالنسبة للعاملين الدائمين في الشركتين المذكورتين هاداً تجاوز المرتب بالنسبة للعاملين الدائمين في الشركتين المذكورتين هاذاً تجاوز المرتب الأساسي لأي منهم نهاية الدرجة أو الفئة المتول اليها ٤٠٤ التسبية الربحة أو الفئة

علاوات الترقية أو العلاوات الدورية المقبلة ، وتنشأ للعاملين المنقولين درجات ومنات بالجهات المنقولين المها » •

والمستفاد من هذا النص أن القانون المذكور قصد به وفقا لصريح نصوصه تنظيم أوضاع نقل فئة معينة من العماملين بشركتي المقاولين العرب ومصر للاسمنت ، وهم المعينون بعقود مؤققة ممن عملوا بمشروع السد العالى بأسوان وأصبحوا زائدين عن حاجة العمل وهؤلاء بحكم مركزهم المستمد من عقود تعيينهم لم يشعلوا أية فئة مسالية بهاتين الشركتين ولم يسبق منحهم أية علاوات دورية ، وان زيدت مكافآتهم سنويا خان هــذه الزيادة لا تعدو أن تكون تعديلا لحكم من أحكام عقود تعيينهم برفع مايتقاضونه منمكافآت شاملة ، وهيبهذه الثابة لاينسحب اليها وصف الملاوة الدورية ، ومن ثم فان نقلهم الى الوزارة ووضعهم بها على نئات لاول مرة طبقا لاحكام القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٩ الشار اليه يعتبر تعيينا في حقيقته وطبقا للتكييف القانوني الصحيح، ويتمين تحديد ميماد استحقاقهم للملاوة الدورية على هذا الاسآس بحيث تستحق لهم العلاوة الاولى بعد مضى سنتين من تاريخ هذا التعيين بمراعاة أول مايو أو أول ينابير بحسب ما اذا كان النقل قد تم في ظلًا قانون العاملين رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ أو القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ وذلك طبقا للمادة ٣٥ من القانون الاول والمادة ١٨ من القانون الاخير.

ومن حيث أنه عن حالة الماهاين المشار اليهما فيكتاب الوزارة فانهما على ما يبدو من هذا الكتاب وقد كانا من المبينين غملا على فئات تبل نقلهما للوزارة في ١٩٧١/١٣/١ فانهما في الاصلى يخرجان من عداد الماملين المفاطين باحكام القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه ويخضمان في استحقاق الملاوة للقواعد المامة المنصوص عليها في قانون الماملين رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٩ •

ومن ثم وطبقا للمادة ١٨ من هذا القانون تستحق العلاوة الدورية للمامل المنقوليمد سنة منتاريخ منحه العلاوة السابقة أو تاريخ ترقيته ان كان قد قبل النقل وذلك مع مراعاة أول يناير في الحالتين .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى ما يأتى :

أولا _ ان العلاوة الدورية للعامل المين فشركتي المتواني العرب ومصر لأعمال الأسمنت المساخ بمكافأة شاهلة والمتقول منتها الى الوزارة تستحق طبقا للقانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٩ بمضى سنتين ويتاريخ نقله بمراعاة أول مايو أو أول يناير حسب الإجوال •

ثانيا _ أن العاملين المنوه عنهما في كتاب الوزارة وقد كأنا من المعنين فعلا على مئات بالشركتين المذكورتين قبل نقلهما تستحق المجا الجاروة الدورية بمضى سنة من تاريخ استحقاق العلاوة السابقة أو صدور قرار الترقية على النحو المشار اليه تفصيلا فيها سبق ايض حور من سب

عالم المرابع ا

مديرية التعريب الميال في المياد الميادية ال

أية هوه م معلوة عن المعتوم الذي والراب الراب الرابية به

المسدا:

موظفو وعمال المؤسسة المصرية العامة التعمير الأراضي وميئة مديرية التحرير ـ تسوية حالتهم طبقا للقانون رقاع أم المناة 197 بالمسوية حالات موظفي وعمال المؤسسة المحرية العامة التحرير ـ أثر ذلك ـ عرم جواز منجهم علاوات دورية وفقا القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفي الذولة خالال المسارة على القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٠ بسنة ٢٠٠١ المسارة على القانون رقم ٢٠ لسنة ٣٠٠ المسارة على القانون رقم ٢٠ لسنة ٣٠٠ المسارة المهرد المسارة موسولة سارة المهان المهرد المسارة ا

مسدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٤٣ لسنة ١٩٥٧ بادماج مؤسسة مديرية القدرير في الهيئة الدائمة الاستقلاح الأراضي .

وبتاريخ ١٩٥٨/٧/٢٧ صدر قرار النسيد وزيز الفولة لملاصلاح الزراعي متطبق كادر موطفي وعمال الهيئة العامة للاصلاح الزراعي علي موظفي وعمال الهيئة المحديد المقتلز المتاز أنهن ١٩/١/ ١٥/٢٩ موظفي وعمال ومستخدمي مدتوية التحرير المقتلز أنهن ١٩/١ مراد المحدثة مصديق مجلس ادارة الهيئة الدائمة لاستصلاح الاراتحي على هذا

القرار تقرر منح علاوات دورية لموننفى ومسستخدمى وعمال المديرية اعتبارا من تاريخ تطبيق الكادر المذكور عليهم .

وبتاريخ ١٩٦٣/٢/٢٩ صدر القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ بتسوية حالات موظنى وعمال المؤسسة المحرية العامة لتعمير الأراضى وهيئة مديرية التحرير فنص فى المادة ٨ منه على أن يبدأ سريان التسويات المنصوص عليها فيه اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٩٣ مع عسدم صرف أية فروق مالية عن الفترة السابقة على هذا التاريخ •

وقد طالب موظفو وعمال الهيئة بصرف العلاوات التي لم تصرف عن الفترة السابقة على تاريخ العمل بالقانون آنف الذكر • وأغادت ادارة الفتوى والتشريع لوزارة الاصـــلاح الزراعي بكتابها رقم ٢٤٣/٦/١١٠ بغطقية بمحقية هؤلاء العاملين في صرف العلاوات الدورية طبقا للإحكام الواردة في القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفي الدولة •

ومن حيث أن التانون رقمه مسنة ١٩٦٣ المشار اليه قضى بتسوية حالة موذانى وعمال المؤسسة العامة لتعمير الأراضى وهيئة مديية التحرير بأثر رجعى طبقا للقواعد والأحكام المنصوص عليما فيه ومن بين هدذه الأحكام ما نصت عليه المسادة ٧ من أن « يحتفظ كافة موظفى وعمسال المؤسسة والمهيئة بمرتباتهم وأجورهم الحالية اذا كانت تجاوز الرتبات أو الأجور التى يصلون اليها بالتسوية وذلك بصسفة شخصية على أن

ومن حيث أن من مقتضى هذا النص أن يحتفظ كافة موظفى وعمال المؤسسة والهيئة بمرتباتهم وأجوزهم الحالية ... أى المرتبات والأجور التى كانوا يدعلون عليها فعلا وقت صدور القانون آنف الذكر، وليس المرتبات والأجور التى كانوا يستحقونها طبقا لأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ و يؤكد ذلك ما جاء بالمذكرة الايضاحية للقانون رقسم ٥٦ لسنة ١٩٥٦ التى أوردت أن المادة السابعة «راعت أن يحتفظ كاغة موظفى وعمال المؤسسة والهيئة بمرتباتهم وأجورهم الحالية اذا كانت تجاوز المرتبات أو الأجور التى يصلون اليها بالتسوية ٥٠٠ وذلك بقصد احتفاظ المؤطفين والمعال بمرتباتهم وأجورهم الحالية » ٠٠

وترتيبا على ذلك فان القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ المشار البه يكون هو القانون الواجب التعويل عليه عند اجراء تسويات حالات الموظفين والعمال سالفي الذكر • كما أن المرتبات والأجور الواجب الاعتداد بعاهي المرتبات والأجور الفطية التي كان يحصل عليها الموظف أو العسامل عند صدور القانون المذكور •

ومن حيث أنه متى كان ما تقدم : فانه لا يجرز بعد انعمل بالقانون آنت الذكر منح علاوات للعاملين بالمؤسسة والهيئة عن الفترة السابقة على تاريخ العمل بهذا القانون لأن هذا المنح يتنافى مع أحكام القانون المذكور الذى جاء بتنظيم شامل لكافة الأوضاع القانونية لهؤلاء العاملين وأعتد فى تسوية حالاتهم بالمرتبات والأجور الفعلية فى تاريخ العمل به •

ومن حيث أنه مما يؤكد هذا النظر أن المادة الأولى من القانون المسار اليه نصت على أن م تسرى حالات موذانى وعمالكل من المؤسسة المربة العامة لتعمير الأراشي وهيئة مديرية التحرير الموجودين فىالخدمة فى ١٩٦٢/٧/١ على الدرجات والاعتمادات المزعة وفقا للجحولين رقمي(١) : (٢) المرافقين لهذا القانون طبقا للاحكام الواردقفيه ، وأوردت المذكرة الايضاحية للقانون أنه « حين صدرت ميزانية المؤسسة المصرية

العامة لتعمير الأراضي وهيئة مديرية التحرير السنة للسالية ٢٢ ١٩٩٣. ا أدرج بكل منهما اعتماد اجمالي بالباليو الأول برا به أجور مؤشرا أهلمه بأن يخصص لتسوية حالات الموظفين والعمال الحاليين ٥٠٠ وقد بلسخ مقدار هذين الاعتمادين ١٠٠٠ وه، جنيه للمؤسسة المرية العامة لتعمير الأراضي ، معمد ١٩٠٨ جنيه لهيئة مديرية التجزير، وقدتقدمت المؤسسة المحرية العامة لتعمير الأراضي مقترحاتها فيشأن توزيع هذين الاعتمادين وقد رؤى استصدار عشروع القانون المرافق منه منه

ويبين من خلك أن المسرع قد اعتمد الدرجات والمبالغ التي يتكلفها أجراء التسويات طبقا للإحكام الواردة في القانون المذكور، عوبالتالي فان منج هؤلاء المالية علاوات دورية يؤدي الى زيادة في الأعباء المالية عما أورده القانون بقدر هؤورالعلاهات من منتب

من أجل ذلك إنتهى رأى الجمعية العمومية إلى أنه لا يجوز بعد العمل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٣ منح عبلاوات للفاهلين بالمؤنسة المصرية العامة لتعمير الأراضى (العيئة العامة لتعمير الأراضى حاليسا) وهيئة مديرية التحرير عن الفترة السابقة على تاريخ العمل بهذا المقانون (مك ٥٥/١/٥٦)

قاعدة رقم (١٣٧)

and the large of the state of t

موعد الملاوة الدورية للباحثين بوزارة الزراعة بعد العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥ لسنة ١٩٦٩ بتطبيق أحكام القانون رقم ٧٩ رئيس الجمهورية رقم ١٩٥ لسنة ١٩٦٦ بتظام موظفى المؤسسات العامة التى تمارس نشاطا علميا عليهم ــ تطبيق هذا القرار على الباحثين الذكورين ومبا يقضى به من تطبيق أحكام القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٢ التي أحالت إلى أحكام القانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩٨٦ الله المواد الديمون تعيينا لهؤلاء الباحثين في كادر خاص جديد منبت المولة عن نظـامام

الماملين المدنين بالدولة عدالتاتون رقم ١٠٣٤ مناة ١٩٣١ المنابيل موسعة الملاوات الدورية تاول مادوة دورية البلغتين بالتكورين تستعق بعد مننة من التاريخ المحدد لاستخفالها طبقا الإخلام خادر اعتمالا طبيد المدريين بالماهنات وقو تاريخ تعليلهم في وطائعهم الملادد من التوريين بالماهنات وقو تاريخ تعليلهم في وطائعهم الملادد من ملخص الفتوى:

انر قرار رئيس، الجمهورية وقم 1900 المستد 190 قضيج بتطبيق الحكام القانون رقم 190 المستد 1900 قضيج بتطبيق الحكام القانون رقم 190 المستد 1900 المستد العلمي في وعدالت والعراض البحوث بوزارة الوراعة ، وتنفيذا لهذا القرار خدر قوال وزير الوزاعة الوزاعة القرار خدر قوال وزير الوزاعة الوزاعة المستد 190 بتاريخ 190/ 1900 بتمين المناهجين المقاملين الحياة القب المناهجين المناهدة المناهدة المناهجين المناهد المناهجين المناهدة الم

ومن حيث أن الماجة الأولى من قرار برئيس بالتعميرية ربية ربية ١٩٩٥ لسنة ١٩٩٩ المشلر اليه تقص على أن يتطبق أعكام القانون ترقم ١٩٩٥ لسنة ١٩٩٦ المشار اليهما على الماملين المستعلين بالبحث العلمي في وحدات وأقسام المبحوث بوزارة الزراعة والتي اعتميتها وزارة البحث العلمي والتي اغتميتها وزارة البحث العلمي والبيئة بالمجدول رقم (١٩) الملحق والتي مستعابى وطائف عوالام الماملين وتعادل بما يقابلها من وطائف هيئة التعريس والمدون بالجامعات وفقا لما هو وارد بالمحول وقم (٦٠) الملحق بهذا القرار » كما تتضى المدها الماملون الحاصلون على لقب باحث ، بالتطبيق لاحكام القرار التجموزي رقم ١٢٦٠ السنة ١٩٥٧ المشار اليه ، المستغان بأقسام ووقدات البحوث المشار اليه ، المستغلن بأقسام هو موضحة بالجدول رقم (٣) الملحق بهذا القرار والقواعد الواردة به المحق المدون على المستة ١٩٥٧ في الوطائف الجديدة ومقا الم

بالرجوع الى آحكام القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٥٨ فى ثان تنظيم الجامعات بيين أن المواد ٤٩ ، ٥٠ ، ٥٥ ، ٥٠ منه والتى أحال اليها القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٧ سالف الذكر تتضمن الشروط اللازم توافرها فيمن يمين فى أحدى وظائف أعضاء هيئة التدريس بالجامعات أما جدول المرتبات والمكافأت الملحق بهذا القانون فقد أوضح أن الأصل فى منح الملاوة الدورية المستحقة لاعضاء هيئة التدريس والمعيدين بالجامعات يكون بمرعاة تاريخ العمل بالقانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه ونص على أن يتخذ تاريخ استحقاق علاواتهم الدورية قبل العمل بهذا القانون موحدا لاستحقاق العلاوة الدورية المتبلة ٠

ومن حيث أن تطبيق قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٥ نسنة ١٩٠٩: المشار اليه على الباحثين بوزارة الزراعة وما يقضى به من تطبيق أحكام القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٩٦: القانون رقم ١٩٥١ في المسنة ١٩٥٨ في المسنة ١٩٥٨ في المسنة ١٩٥٨ في المسنو المسلمة عن نظام العاملين المدنيين الماحثين في كادر خاص جديد منبت المسلة عن نظام العاملين المدنيين بالدولة ، ولا يعد ذلك نقلا لامتناع النقل من الكادر العام الى الكادرات الخاصة كما أنه لايمتبر اعادة تعيين لهم طالما أنه قد نشأ ليم بهذا التعيين مركز قانوني جديد مغاير ومخالف للمركز السابق الذي كان ينظمهم قبل تطبيق القرار الجمهوري رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه عليهم •

ولا ينال من ذلك ما يقفى به القرار الجمهورى سالف الذكر من ارجاع أقدمية بعض هؤلاء الباحثين في وظائفهم الجسديدة الى تاريخ المصول على الدرجة التى كانوا يشغلونها بالكادر العام ومراعاة مرتباتهم المبلقة وبدلاتهم التى كانوا يصطون عليها قبل تطبين كادر أعضاء عيئة

المتدريس بالجامعات عليهم . ذلك أن هذه الأحكام لا تتعارض مع كونهم معينين فى الكادر الجديد وأن كان هذا التعيين لم يتم طبقا المقواعد العامه وانعا صدرت بشأنه قواعد خاصة خرج بها المشرع عن القواعد العامة سواء فى تعادل الدرجات أو تحديد المرتبات أو حساب الأقدمية .

ومن حيث أن المادة الثانية من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٦٧ تنص على أن تستحق أول علاوة دورية للمعاملين بكادرات خاصة بعد الالتحاق بالخدمة أو بعد الحسول على أية ترقية وذلك بعد سنة من التاريخ الذي كانمحددا لاستحقاقها طبقا لاحكام تلك الكادرات ومن ثم فان أول علاوة دورية للباحثين المذكورين تستحق بعد سنة من التاريخ المحدد لاستحقاقها طبقا لأحكام كادر أعضاء هيئة التدريس بالجامعات وهو تاريخ تعيينهم في وظائفهم الجديدة .

لهذا انتهى أي الجمعية المعومية الىأن التاريخ الذي يتخذ أساسا مُحساب العلاوات الدورية المستحقة للباحثين بوزارة الزراعة المطبق عليهم كادر أعضاء هيئة التدريس بالجامعات طبقا لاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٦٩ هو تاريخ تعيينهم في وظائفهم الجديدة ٠

(ملف ۲۸۰/۳/۸۱ _ جلسة ٥/١٩٧٢)

قاعــدة رقم (۱۳۸)

السدأ:

عدم جواز اضافة علاوات لاعضاء مجلس الادارة بعد سنوات الخبرة الزائدة بحد أقصى خمس علاوات •

ملخص الفتوي :

تظس وقائع الموضوع ، فى أنه صدر قرار رئيس الجمهورية رقسم ١٣١٣ لسنة ١٩٦٨ بتنكيل مجالس ادارة الشركات التابعة للمؤسسات التموينية متضمنا تعيين السيد ٠٠٠ ٥٠٠ مديرا للانتاج بشركة المسايد الشمالية وكان يشخل قبل تعيينه بالشركة وظيفة باحث بمعهد علوم البحار والمحتلفة بيد بالدرجة الثالثة بمرتب ١٩٥٨ بجنيه ، ونظرا المتسادة والمستلفة المستلفة المستلفة المستلفة المستشركة ، أغقد شم منحه بداية ربط القتة الموثل المستشركة بأن يكون تسكين جميع من صدرت لهم هزارات بالتطيين في المستشركة بأن يكون تسكين جميع من صدرت لهم هزارات بالتطيين في محلس الإدارة بالفئة الاولى اعتبارا من تاريخ اعتماد المهيكل الوظيفى،

المتوكيتاريع مه ٢٧٠١/ ١٩٧٠ مترو مجلس ادارة الشركة المسار اللهاء منح أعضاله علوات مدة المبرة الرائدة عنالدد المسترطه لشعل الوظيفة وبماء على ذلك تم منكين العصامل المستذكور بالفئة الاولى اعتسارا من ٥٠/٢٩/١٩ ومنج خص علاوات عن مدة خبرته الزائدة اعتبارا من تازمين التركين ، والسندي بخاك مرتبه شهريا مقداره ١٢٥ جئيمه ألا أن المؤسَّسة المصرية العامة للثروات المائية طلبت من ادارَّة اللهْتُوَى أَوْرُارُوَّ المالية الافادة عن مدى سلامة قرار مجلس ادارة شركة المصايد الشمالية فارتات أن ماقامت به الشركة من اضافة علاوات للسادة أعضاء مجلس الاكارة كَعَدْد سُنوات الشبرة الزائدة بحد أقصى خمس علاوات هو اجراء سَلَيْمُ لِيْقُلُقُ وَآهَكَامِ القَانُونَ أَلَا أَنَّهُ عَادَ وَطَالَبَ بِأَهْتِينَا فَ هَدْهُ الْعَلَاوِاتُ من تأريخ تسلُّقة العمل وليسِّن من تاريخ التسكين ، وباستطار ع رأى ادارة الفتوى المختصة فهذا الشأن انتهج لليطلان قرار مجلس أدارة الشركة المذكورة بمنح العامل المذكور العلاوات المشار اليها ، وتصحيح حالته على أساس تحديد مرتبه بإدالية مربوع الفئة اللتي عين عليها ، وأسترداد ماصرف اليه من مبالغ بناء على اضافة هذه العلاوات . 11-4:

ثم عرض هذا الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتسميم عن من من عنه الفتوى والتسميم عن من الفتوى والتسميم عن من المناخ المنام الفناد القسر الميس الجمهورية رقم ١٠٠٩ لسنة ١٩٠٦ الذي تم في ظل العمل بالمكام تعيين العامل المروضة حالته بالشركة المذكورة و وتنص للليفه الأولي منه على أن « ١٠٠٠ تسرى أحكام قانون العمل غيما لم يرد به نص في هذا النظام و من المناخ المناخ المناخ المناخ التعيين في وظائف المناخ الم

أما التعيين في وظائف الفئة الاولى ومايعلوها بيكيون بقرار من رئيبين الجمهورية ٠٠٠ » ، كما تُنص المادة (٢٥) من دّات القرار على أنه « مع عدم الاخالات باحكام المادة (٧) من هذا النظام بحدد أجر العامل عند تعيينه ببداية مربوط الفئة التي يعين فيها ويستجق هذ الاجر من تاريخ تسلم العمل ، ويجوز تحديد الاجر بما يجاءز بداية المربوط وذلك

وس حيد مرسوط والاوضاع التلاقة :

(أ) يضاف الى بداية الربوط عن كل سنة من السعوات اللي الربوط عن كل سنة من السعوات اللي الربد بها محة خبرة العامل عن الدة الواجب توافر هالشمل الوظيفة عادوة أو معالم بسب سريه حدثه استناد الرادر الما مدراده المفاطئة المنا ما و الله الله الله المحرول المجال المعرود الم ت. (ب) يكون البعد الاقصى للسنوات الذي تمنيح ووقا للبند المعابق للمستور علاو المتداعد والرائد الدار والمرم فالمنس تسبيد بعديه بعديتك و ١ /٧٧٤١ و ١ در دو دوسود و المنتاز و المنتاز و المراهدة

(ج) يكون تحديد الاجر على هذا آلوجه بقرار من السلطة التي تملك

يعفع فعاط المتشور لهم في دلاتو بار مرا والرسمونان الإشف الاصوال ومن حيث أن الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع عقب دهبت بجلستها المنعقدة بتاريخ ٩ مارس سنة ١٩٧٧ . عالم ان مفاد نهي المادة (٢٥) من نظام العاملين بالقطاع العام آنفة البيان ، ان تحديد مرتب العامل في القطاع العامي الذي تريد مدف جبرت الزمنيه عن المدة الطلوب توافرها لشعل الوظيفة ، بما يجاوز بداية مربوط الفئة الوظيفية المعين عليها هو مما يدخل فينطاق السلطة الجوازية للجهة المختصة بالتعيين والتي يتعين أن تستعملها بحسب صبيح النص عد التعيين عفاد اللم تستعمل هذه الرخصة عند التعيين ، فإن الجهة المتنصقيب التعيين تكون قد استنفذت سلطاتها في هذا الصدد ، ولا يكون في مكنتها الاستناد الى هذه الرخصة لتعديل مرتبات العاملين في تاريَّخ لاحَقُ اللَّه يَنظُوني عُليه ذلك من خروج على أحكام القانون • ولما كان العامل المعروضة حالته ؛ عين عضوا بمجلس ادارة شركة المصاعد الشمالية بقرار من رئيس الجمهورية بتاريخ ١٩٦٨/٧/٢٥ ، ولم ينص هذا القرار على تحديد مرتبه بما يجاوز بداية مربوط الفئة الوظيفية التي عين عليها وفقا لدة خبرته الزائدة ومن ثم غان قرار مجلس ادارة الشركة المذكورة ، بزيادة مرتب هذا العامل بمقدار خمس علاوات ، تن مدة خبرته الزائدة ، . يكون قد وقع باطلا لمدوره من سلطة غير مختصة بتعيين العامل المذكور ، وفي تاريخ لاحق على هذا التعيين ،

ومن حيث انه عن حق الشركة في استرداد ماقامت بصرفه العامل المذكور بناء على القرار الذي اصدرته ، غان افتاء الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع قد استقر على أن المالغ التي يحصل عليها العامل بسبب تسوية حالته استنادا الى قواعد قانونية لم تكن تسرى عنيه فيما لو طبقت تطبيقا سليما ، يتعين استردادها ، ذلك انه بزوال السبب الذي بنى عليه حقه في الحصول على هذه المبالغ ينشأ في ذمته المتزام بردها طبقا للمادة (١٨٣) من القانون المدنى (فتوى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجلسة ١٩٧٧/٩/٧) .

ولما كان القرار الصادر من مجلس ادارة شركة المصايد الشمالية : بمنح العامل المذكور خمس علاوات عن مدة خبرته الزائدة : هو قرار غير مشروع على النحو السالف بيانه ، ومن ثم يتعين استرداد المبالغ التي صرفت اليه بناء على هذا القرار .

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم مشروعية قرار مجلس ادارة شركة المسايد الشمالية باحقية السيد / ٠٠٠ ٠٠٠ خمس علاوات عن مدة خبرته الزائدة عن المدف المطلوبة لشغل الوظيفة التى تم تسكينه عليها ، واسترداد جميع المبالغ التى صرفت على هذا الاساس •

(ملف ۱۹۸۳/۱۰/۱۹ _ جلسة ۱۹۸۳/۱۰/۱۹)

قاعسدة رقم (۱۲۹)

المسدة:

المامل الذي أمضى الفئة الرابعة أو الفئة الثالثة حتى ١٩٧٨/٦/٢٠ مدة ثلاث سنوات ، وكان يتقاضى فيهذا التاريخ راتبا يقل عن ١٩٧٨ جنيها سنويا يستحق عند نقله الى الدرجة الثانية بالماتونين رقمى ٧٤ لمسنة ١٩٧٨ و ٨٤ لمسنة ١٩٧٨ بداية ربط هذه الدرجة أو علاوتين من علاواتهما بفئة أربعة جنيهات شهريا ايهما اكبر ، فاذا ترتب على منحسه الملاوة الاعلى بلوغ مرتبه ١٩٧٨ جنيها سنويا استحق العلاوة الثانية بفئة خمسة جنيهات ،

دلخس الفتوي .

ان المشرع وهو بمبيل نقل العاملين الى درجات القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ عمد تحقيقا للتوازن بين حقوقهم الى منح العامل بداية مربوط الدرجة المنقول اليها أو علاوة من علاواتها ايهما أكبر ، وذلك نظرا لاحتواء كل درجة من درجات القانونين الحديدين على اكثر من فئة من فئات القانونين السابقين ، ولما كان تطبيق تلك القاعدة على اطلاقها من شأته أن يؤثر على الحقوق المالية لن اهفى مدة الحول فى الفئة المنقول منها بالقارنة بزميله الذى لم يقضى مدة معائلة فقد زاد الشرع من حقوقه المترتبة على النقل منها علاوات الدرجة المتول اليها اذا بلغت المدة التي قضاها فى الفئة المنقول منها حدا معنا ،

وهو ما مؤداه أن المشرع يكون قد التزم عند اجراء النقلبالملاوات حسبما حددت بالجدولين الملحقين بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ ، ٤٨ لسنة ١٩٧٨ ٠

واا كان الجدولان الشار اليهما قد حددا لكل درجة مرتبا مقرونا بعدد من العلاوات تقدرج بحسب القيمة التي يصل اليها نتيجة اضافة تلك العلاوات اليه ، وبذلل ليكواني) تخفو قطا جيالة مقدار المرتب والعلاوة التي يستحقها العامل ، هانه لا يسوغ منحه ، علاوة أقل من تلك المحددة . قرين مقدار المرتب الذي يحصل عليه .

المرد المناسبة من مناسبة منها ع. سبايها سنها بالمستدان المهاها المهاها المرد المناسبة من المرام المناسبة المرد المناسبة المرد المناسبة المرد المناسبة المرد المناسبة المرد المناسبة المرد المناسبة المنا

د العامل الفني رأيج المجمعية المعتومية التسمين المنتوى و التشريع الى ال العامل الفني و التشريع الى ال العامل الفني والتشريع الى العامل الفني والتشريع الى مدة عالات منو العنو كان معتلى الله التاليق التنافل المنافل المنافل

. A more many to the A given as the most of the first term of the more more many the most of the most

المان المراكز المداري المدر المود عدد المدار التي مرجة درتها مدراة المدار المرادات التوراح بمان الميان المدارات التي يمل البها التيجة المنافة



عــرف دارۍ

قاعدة رقم (١٤٠)

العرف الناشىء عن الخطأ في فهم القانون لايعول عليه ٠

ملخص الحكم:

أن العرف انما يعتد به اذا لم يكن ناشئا عن خطأ فى فهم القانون والعرف الاداري تعبير اصطلح على اطلاقه على الأوضاع التى درجت الجهات الادارية على التباعها فى مزاولة نشاط معين لها • وينشسا من المتمرار الادارة الترامها لهذه الأوضاع وانسير على سنتها فى مباشرة هذا النشاط : أن تصبح بعثابة القاعدة القانونية الواجبة الاتباع ما لم تعادل بقاعدة أخرى مماثلة • ويشترط لاعتبار العرف ملزما للادارة أن يتوافر شرطان (١) أن يكون العرف عاما وأن تطبقه الادارة بصفة دائمة على مقتضاه الادارة الى مستوى العرف الملارم للادارة (٢) ألا يكون العرف على العرف كمصدر على مقتضاه الادارة الى مستوى العرف الملزم للادارة (٢) ألا يكون رسمى القانون غير أنه من حيث تدرج القاعدة القانونية يأتى فى الرتبة الثانية بعد التشريم • ومن ثم غلا بجوز للعرف أن يخالف نصا قائما • ميدرج تحت ذلك أن العرف الناشي • من خطأ فى فهم القانون لا يمكن التوبيا عليه •

(طعن رف ۱۱۲۷ لسنة ٥ ق ــ جلسة ٢٤/٢/٢/١ ،

قاع المنظمة (١٤١)

المسدا:

اطراد العمل على مخالفة القانون ــ لا يسبغ الشرعية على هذه المخالفة ــ تظل رغم ذلك انحرافا يجب تقويمه ــ لا يجوز أن يحالف العرف نصا آمرا ــ النصوص الادارية جميعا قواعد آمرة ــ لايبيوغ أن ينشأ عرف على خالفها .

ملخص الحكم :

أن اطراد العمل على مخالفة القانون بفرض حدوثه لا يسبخ الشرعة على هذه الخالفة ، بل يظل رغم ذلك انحرافا ينبغي تقويمه ، م كما أن المسلم به أن العرف وأن جاز أن يمدل أو يغير من القواعد القنونية المسرة أو المحلة الرادة الطرفين في قائه لا يجوز أن يخالف نبضا كمرا • والنصوص الادارية جميعها قواعد كمرة لا يستشاع أن ينشأ عرف على خلافها والقول بغير ذلك يجعل اطراد الإهمال في مجال الوظيفة العامة عرفا يحول دون مجازاة من ارتكبوه و وهذه نتيمة ظاهرة الفحساد ،

(العن رقم ١٤٦٢ السنة ٧ ق - جلسة ٨/٥/٥٨)

عسلف الحيسوان

عسك الحيسوان

قامدة رقم (۱۹۲)

المسدا:

شراء مصانع علف الحيوان التي يملكها افراد او هيئات لا يجوز لها ادارتها وفق أحكام القانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٩ ــ تمتع جهـــة الادارة في مجاله بسلطة تقديرية •

ملخص الحكم :

بيين من مطالعة أحكام القانون رقم ١٩٧ لسنة ١٩٥٩ بالنسبة لشراء مصانع العلف ، انها لم تتضمن نصا آمرا الى وزارة الزراعة بشراء المسانع المذكورة التى يمتلكها الأفراد أو الهيئات والتى لا يجوز لهم ادارتها وفقا لأحكامه ، بمعنى أن المشرع لم يلزم هذه الوزارة بالشراء، « لوزير الزراعة ٥٠ » ومن ثم فان القرار المطمون فيه صدر فى حدود وصياغة المادة الثانية واضحة الدلالة فى هذا الصدد حيث نصت على أنه ما للادارة من سلطة تقديرية ، وجوهر هذه السلطة هو الإطلاق فى حدود رقابة المشروعية التى يسلطها القضاء الادارى فى هذا الصدد •

(دلعن رقم ٥٥٠ لسنة ٩ ق _ جلسة ١٩٦٦/٤/٩ ؛

قاعدة رقم (١٤٣)

البسدا:

شراء مصانع علف الحيوان التى يملكها افراد او هيئات لا يجوز لما ادارتها ــ المسانع القابلة للشراء ــ هى تلك التى استوفت الشروط اللازمة لصدور ترخيص بها ومن بينها شروط قرار وزير الصناعة الصادر في ۱۸ من نوفمبر سنة ۱۹۵۸ ٠

ملخص الحكم :

أن المسانع القابلة للشراء هي تك التي استوفت الشروط اللازمة لصدور ترخيص بها ومن بينها شروط قرار وزير المسناعة المساد. في ١٨ من نوفمبر سنة ١٩٥٨ من تنفيذ بعض أحكام قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٧ بشان تتظيم تجارة علف الحيوان ، وصناعته ، وهذا يعني أن المسانع الغيرمستوفاة لشروط ذلك القرار تكون تتخيص لها من وزارة الصناعة ومن ثم فلا يجوز شراؤها بواسطة وزارة الزراعة أو بنك التسليف الزراعي ،

(طعن رقم ٥٥٠ لسنة ٩ ق ــ جلسة ٩/٤/١٩٦٦ ،

قاعــدة رقم (۱٤٤)

:1 . . .

البسدأ:

مصانع علق الحيوان _ المادة الاولى من القانون رقم ٢١ السانة ١٩٥٧ _ تسرى في شمان المصانع القائمة فعسلا عند مصدوره أو التي تنشيا بعد ذلك _ القائم المصانع المائمة بتحيل أوضاعها سواء من ناحية أصول الصناعة أو من ناحية المكنات والمعدات ومواصفاتها المنية _ التزامها باتباع ما نصت عليه المائمة ٢ من قرار وزير الصناعة رقم ٥٠١ لسنة ١٩٥٨ بالنسبة لتقديم الرفص ٠

ملخص الحكم:

أن المستقى من مطالعة القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٧ في ضوء مذكرته الإيضاحية أن المشرع استهدف من وراء اصداره تنظيم صناعة الطف على وجه ينمى الثروة القومية تحقيقا للصالح العام وانه ضمن مادته الاولى بأن لايجوز الاتجار في الكسب أو في مواد العلف المصنوع أو طرحها للبيع أو التداول فيها أو حيازتها بقصد البيع بعير ترخيص من وزارة الزراعة ويجب أن تكون مركبات العلف المصنوع مسجلة بهذه الوزارة ومطابقة للمواصفات وشروط التعبئة التي يصسدر بها قرار من وزير

الزراعة ، هذه المادة حسب المفهوم السليم لمؤداها تسرى ف أن المسانع القائمة أو التى تنشأ على حد سواء ، وعلى مقتضى ماتقدم غان المسانع القائمة مازمة بتعديل أوضاعها الفنية سواء من ناحية أصول الصناعة أو من ناحية الماكنيات والمعدات ومواصفاتها الفنية مثلها في ذلك مثل المسانع التي تنشأ بعد صدور القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه ، وذلك وفق ماتضمنه قرار وزير الصناعة رقم ٥٠١ لسنة ١٩٥٨ بما في ذلك استيفاء الشروط الخاصة بالآلات أو باتباع ما نصت عليه المادة (٦) من القرار المذكور بالنسبة لتقديم الرخص وذلك اعمالا للاثر المباشر للقانون الذي له أن يعدل في التراخيص وشروطها وفقا لما يراه صالحا ومحققا الذي له أن يعدل في التراخيص وشروطها وفقا لما يراه صالحا ومحققا أهدافه المشروعة تحقيقا للصالح العام ٠

(طعن رقم ٥٥٠ لسنة ٩ ق _ جلسة ٩/٤/٢٩٦)



غرفة تجارية

قاعــد رقم (١٤٥)

المسدا:

غرف تجارية — اعتبارها مؤسسات عامة تسرى عليها احكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٥٧ بشأن الؤسسات العامة كما تسرى عليها احسكام القانون رقم ١٩٥٩ بشأن الؤسسات العامة كما تسرى عليها احسكام ما يتعارض من هذه الاحكام مع احكام القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ — اعتبار موظفيها موظفين عمومين اذا كاثوا يقومون في هذه الغرف باعمال دائمة على وجه مستقر مطرد ويشظون مناصب تدخل فيتنظيمها الادارى، ويسرى على هؤلاء الموظفين قانون الوظائف العامة فيما لم يرد به نص خاص في القانون رقم ١٨٩ لسنة ١٩٥١ او في اللائحة العامة للغرف التجارية او في اللائحة العامة الغرفة .

ملخص الفتوى:

بين من الاطلاع على احكام القانون رقم ١٨٩ لسنة ١٩٥١ بشأن النمف التجارية أن هذه الغرف تعتبر وفقا للتكييف القانونى السليم مؤسسات عامة ذلك أن المشرع قد ناط بها القيام على مرفق عام هو مرفق التجارة (المواد ١ و ١٤ و ١٥ و ١٦ و ١٧) ومنحها شخصية اعتبارية مستقلة (المساح المامة وجهات الادارة المختلفة وذلك تمكينا لها من تأدية رسالتها المصالح المامة وجهات الادارة المختلفة وذلك تمكينا لها من تأدية رسالتها مائية من جميع التجار واجاز لها استيفاء هذه الرسوم بطريق الحجز الادارى (مادة ٢٥) وجمل للدولة اشرافا عليها يتمثل في تعين الوزير المختص ربع أعضاء كل غرفة (مادة ٤) وفي تحديده القواعد التي تتبع في تحضير الميزانية وتحديل مشروع الميزانية حذفا أو اضافة (مادة ٢٨ في تصفير الميزانية والحساب المختلص (صادتان ٣٠ و ٣٣) ،

وبذلك تكون هذه العرف قد جمعت مقومات المسسات المسامة من شخصية اعتبارية ومرفق عام تقوم عليه مستعينة فى ذلك بسلطات عامة تحت اشراف الدولة ، وقد أكد المشرع توافر صفة المؤسسة المسامة لهذه المرف بنصه فى المادة الأولى, من القانون المسسار اليه على أن «تعتبر هذه الغرف من المؤسسات العامة » ،

وغنى عن البيان انه وان كان القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ باصدار قانون المؤسسات العامة لم يتضمن احكاما خاصة بتنظيم وضع الاشخاص الذيين يقوم على اجتماعهم وتعاونهم نظام هيئات التمثيل المهنى ومنها الشرف التجارية الا أن ذلك لايعنى استبعاد هذه الهيئات من نطاق تطبيق المكامه الأخرى فيما لا يتعارض مع قوانينها الخاصة ، وكل ما يستفاد منه أنه ترك بيان الأحكام الخاصة بهؤلاء الاشخاص الى القوانين الخاصة بهالهيئات التى يتبعونها اعترافا منه بما نتميز به كل هيئة منها عن غيرها بهالهيئات التى يتبعونها اعترافا منه بما نتميز به كل هيئة منها عن غيرها بها يجهل من الأوقق عدم تقرير أحكام موحدة فى شأنها ، يدل على ذلك المهابية فى طبيعتها وفى تنظيمها للغرف الشارية — أسير فى ديباجته متشابهة فى طبيعتها وفى تنظيمها للغرف التجارية — أسير فى ديباجته الى هذا القانون ونص فى مادته الأولى على أن تعتبر هدفه الغرف من المسار السامة واحال صراحة فى بعض مواده الى القانون المسار

ويترتب على التكييف القانوني المرف التجارية بأنها مؤسسات عامة النتائج الآتية :

أولا: أن أحكام القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ بشأن المؤسسات المامة تسرى عليها احكام القانون المامة تسرى عليها احكام القانون رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥١ بانشاء الفر فالتجارية وذلك فيما عدا ما يتمارض من هذه الاحكام مع أحكام القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ المشار اليه ٠٠

 مناصب تدخل فى تنظيمها الادارى ، وليس المقصود من ذلك أن يكون ثمت نظام بمقتضاه ترتب الوظائف فى أقسام وتحدد لها درجات بل المقصود وجود وظائف يناط بمن يقوم بها أداء أعمال هى بطبيعتها دائمة ولازمة لسير العرف بنظام واضطراد ه

ثالثا : أنه يسرى على من تتوافر نيهم صفة الموظفين العموميين على النحو السابق بيانه أحكام قانون الوظائف العامة فيما لم يرد بشائه نص خاص في القانون رقم ١٨٩ لسنة ١٩٥١ سالف الذكر أو في اللائحة العاملة للغرف التجارية أو في اللائحة الداخلية الخاصة بكل غرفة ٠

وغنى عن البيان أنه ليس ثمت ما يمنع قانونا من أن تستخدم الغرف موظفين وعمالا لأعمال مؤقتة على أن تحكمهم قواعد القانون الخاص بحيث تكون الملاقة التى تربطهم بالغرف علاقة عقد عمل فردى فتندر ج بمقتضى ذلك فى نطاق القانون الخاص وتحكمها من ثم أحكام قانون عقد المصل •

(نتوی ۵۳ هه فی ۲۹/۸/۲۹)

قاعدة رقم (۱٤٦)

البسدة:

غرف تجارية ــ تعتبر مؤسسات عامة مهنية لا تخضع لاحكام نظام العاملين بالقطاع العام العادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ــ خضوعها لاحكام قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٣٠ لسنة ١٩٦٧ الذي تضى بسريان احكام هذا النظام عليها اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٨ ــ نشر هذا القرار في ٦ من يناير سنة ١٩٦٨ لا يحول دون تطبيق احكامه في الوعد المحدد للعملها ــ القرارات الاتطبية لا يتوقف نفاذها على تاريخ نشرها .

ملخص الفتوى :

فى ١٧ من ديسمبر سنة ١٩٦٧ صدر قرار وزير التموين والتجارة

الداخلية رقم ٣٣٥ لسنة ١٩٦٧ ونص فى مادته الأولى على أن « تسرى أحكام القرار الجمهورى رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ بنظام العاملين بالقطاع العام على العاملين بالمرف التجارية والاتحاد العام للغرف التجارية » ونص فى مادته الثالثة علىأن « ينشرهذا القرار فى الوقائع المصرية ويعمل به اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٨ » •

وقد نشر هذا القوار في الوقائع المرية بعددها رقم ٢ في ٦ من يناير سنة ١٩٦٨ ٠

ونظرا الى ان الغرف التجارية سبق أن تلقت كتاب وزارة التموين رقم ١٨٤٠ المؤرخ في ٣ من سبتمبر سنة ١٩٦٧ متضمنا الموافقة على منح العاملين العلاوات الدورية المستحقة نهم بميزانية العرف التجارية للسنة المالية ١٩٦٨/٦٧ على أن تصرف لهم هذه العلاوات اعتبارا من أول ينابر سنة ١٩٦٨ وفقا لاحكام المادة (١٧) من القرار الوزاري رقم ٩٨١ لسنة ١٩٦١ بالأثحة استخدام موظفى ومستخدمي العرف التجارية والاتحاد العام للعرف التجارية ، و لا تضمنته لائحة نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ من احكام معايرة سواء بالنسبة الى العلاوات أو الاجأزات التي تمنح للعاملين تختلف عن تلك المنصوص عليها في القرار الوزاري رقم ٨١ لسنة ١٩٦١ الشار اليه ... فقد طلب السيد رئيس الغرف التجارية تحديد تاريخ نفاذ القرار الوزارى رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٩٧ الذي قضى بتطبيق نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقرار الجمهوري رقم ٢٣٠٥ لسنة ١٩٦٦ على العاملين بالغرف التجارية والاتحاد العام للغرف التجارية وذلك حتى يتسنى بيان مدى احقية هؤلاء العاملين في العلاوة التي كان مقررا منحها في أول ينابر سنة ١٩٦٨ طبقا لاحكام لائحة استخدام موظفى وعمال الغرف التجارية الصادرة بالقرار الوزارى رقم ٩٨١ لسنة ١٩٦١ وكذلك بيان حكم الاجازات العارضه التي حصل عليها هؤلاء العاملين قبل نشر القرار الوزاري رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٦٧ في الوقائع المصرية .

ومن حيث أن العرف التجارية تعتبر من المؤسسات العامة المهنية اذ « هي العيثات التي تمثل في دوائر اختصاصها المسالح التجسارية والصناعية الاقليمية لدى السلطات العامة » حسيما تنص المادة الاولى من القانون رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥١ بشأن الغرف التجارية و وقد قرر القانون أحكاما خاصة بميزانية الغرف التجارية وحسابها الختامي تضمنتها المواد من ٢٨ الى ٣٣ وهي أحكام تختلف اختلافا جوهريا عن الأحكام المتعلقة بميزانية الدولة والتي تسرى على الميزانيات المستقلة أو الملحقة و ومن شم تخرج الغرف التجارية من عداد المؤسسات العسامة ذات الميزانيات المستقلة أو الملحقة التي صدر في شأنها القانون رقم ٣٣ اسنة ١٩٦٦ باصدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام ولم يكن ليسرى على العاملين بها نظام العاملين بالقطاع العسام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠ لسنة ١٩٦٦ لولا صدور قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٣٠ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه ٠

ومن حيث ان القاعدة فى سريان القرارات الادارية التنظيمية الا يتوقف نفاذها على تاريخ نشرها فلا ينطبق عليها نص المادة (١٨٨) من الدستور الذى يقضى بأن « تنشر القوانين فى الجريدة الرسمية خسلال اسبوعين من يوم اصدارها ويعمل بها بعد شهر من اليوم التالى لتاريخ نشرها الا اذا حددت لذلك ميعاد آخر » فهذا النص قاصر على القوانين،

ومن حيث انه ترتيبا على ذلك فاذا نصت المادة الثالثة من القرار الوزارى رقم ٣٥٠ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه على أن يعمل به اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٨ فانه يعتد فى مجال سريانه بالتاريخ المحدد لنفاذه فى هذه المادة دون التاريخ الذى تم فيه نشر القرار المذكور فى الوقائم المصرية • مع مايترتب على ذلك من بدء العمل بلائحة نظام العاملين المتارا امن أول يناير سنة ١٩٦٨ بدلا من القرار الوزارى رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٦١ اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٨ بدلا من القرار الوزارى رقم ١٨٩ لسنة ١٩٦١ العامل المتحدام موظفى ومستخدمي الغرف التجارية والاتحاد العاملين بالغرف التجارية و وبهذه المثابة ننتنى الأساس القانوني المساح العاملين بالغرف التجارية علاوات أول يناير سنة ١٩٦٨ بالتطبيق للقرار الوزارى رقم ١٩٨١ لسنة ١٩٦٧ المادة الثانية من القرار الوزارى رقم ١٩٨٠ لسنة ١٩٦٧ سالف

الذكر • كما يصبح من غير الجائز قانونا الترخيص لهؤلاء المساملين باجازات عارضة من التاريخ المشار اليه بالتطبيق للقرار الملخى ردم ٩٨١ لسنة ١٩٦١ المتقدم ذكره •

ومن حيث أن أعمال القرار الوزارى رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه على الوجه المتقدم لاينطوى على أثر رجعي مما يحظره القانون فالرجمية تعنى ارتداد أثر القرار الادارى الى تاريخ سابق على صدوره بما قد يترتب على ذلك من مساس بالحقوق المكتسبة للعاملين في الماضي وهو الأمر الذي لايتحقق بالنسبة الى القرار الوزارى رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٦٧ الذي صدر في ١٧ من ديسمبر سنة ١٩٦٧ وأصبح نافذ المفعول اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٨ أي في تاريخ لاحق على تاريخ صدوره م

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ان العرف التجارية تعتبر من المؤسسات العاملين بالقطاع من المؤسسات العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٠٥ لسنة ١٩٦٦ وانصا يسرى عليها قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٦٧ عتدارا من أول بناير سنة ١٩٦٨ ٠

١ مك ٢٨/٢/٥٧٦ ــ جلسة ١١/١/١٧٢١ ،



غسرفة سسياهية

قاعسدة رقم (١٤٧)

المسدا:

تقدم رئيس احدى الغرف السياحية المشكل منها الاتحاد الممرى للغرف السياحية للترشيح لمضوية مجلس ادارة الاتحاد من بين المنتخبن مباشرة من الجمعية العمومية يعد تخليا منه عن صفته كرئيس لهــذه الغرفة ·

ملخص الفتوى:

حدد القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٦٨ بانشاء غرف سياحية وتتغليم اتحاد لها ، والمحدل بالقانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٨١ تشكيل مجلس ادارة اتحاد العرف السياحية كالآتي :

١ ــ ستة أعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية للاتحاد انتخابا مباشرا،

٢ خمسة أعضاء يعينهم وزير السياحة .

٣ ... رؤساء الغرف السياحية الشكل منها الاتحاد •

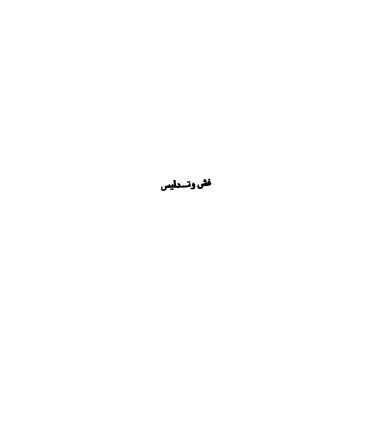
وبمناسبة انتخابات الاتحاد تقدم اثنان من رؤساء الغرف السياحية المتكل منها الاتحاد للترشيح لمضوية مجلس ادارته ، فثار خلاف في الرأى حول جواز هذا الترشيح مع كونهم أعضاء في مجلس ادارة الاتحاد بحكم القانون ،

وقد استبان أن القانون رقم ٨٥ أسنة ١٩٦٨ المسدل بالقانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٨١ نص على أن تكون الغرف السياحية النشاة وفقا الأحسامه اتصادا فيما بينهسا يسمى الاتحاد المرى للغرف السياهية على أن يتكون مجلس ادارة هذا الاتحاد من ستة أعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية للاتحاد وخمسة أعضاء يمينهم وزير السياحة ثم رؤساء الغرف السياحية المشكل منها الاتحاد وبذلك أفصح المشرع عن ارادته في المفايرة في تشكيل ادارة الاتحاد ، وحرص على ان يكون رؤساء الغرف السياحية بحسكم صفتهم هذه اعضاء في مجلس ادارة الاتحاد غهم يستعدون عضويتهم في هسدذا المجلس من القانون مباشرة بوصفهم رؤساء الغرف السياحية .

ومن هيث أنه ولئن كان التقدم الترشيح لعضوية مجلس ادارة الاتحاد هو عمل ارادى لم يتضمن القانون ما يحظره على رئيس الغرفة السياحية مما يجوز معه لهذا الأخير أن يأتيه ، الا أنه لا كان رئيس الغرفة السياحية يستهدف بهذا الترشيح الفوز بهذه المضوية في حينانها ثابتة له بحكم القانون بصفته رئيسا لاحدى الغرف السياحية ، عن مفته كرئيس للغرفة السياحية ويعتبر ذلك من قبيل الاستقالة الحكمية من رئاسته للغرفة السياحية و اذ أن رئاسته للغرفة السياحية و اذ أن رئاسته الغرفة السياحية قد تمت بمعل الدى من جانبه تمثل في تقدمه بالترشيح لرئاسة هذه الغرفة ورتب القانون على هذه الصفة أثرا معينا مؤداه أن يصبح عضوا لمجلس ادارة اتحاد الغرف السياحية بحكم القانون دون حاجة الى أن يتقدم للترشيح لهذه المضوية و رغم ذلك ليمبح منتخبا مباشرة من الجمعية المعومية للاتحاد يفصح عن ارادته في التخلى عن رئاسته للغرفة السياحية التي تخوله هذه المضوية بحكم القانون و

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفترى والتشريع الى أن تقدم رئيس احدى الغرف السياحية الشكل منها الاتحاد المرى للغرف السياحية لمضوية مجلس ادارة الاتحاد من بين المنتخبين مباشرة من الجمعية المعومية يعد تخليا منه عن صفته كرئيس لهذه الغرفة .

(المن ۱۹۸۵/٤/٣ - جلسة ١٩٨٥/٤/٣)



غ*ش* وتــدليس

قاعسدة رقم (١٤٨)

المسدأ:

تنظيم صناعة وتجارة المشروبات الكحولية في ظل القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٤١ بشأن قمع الغش والتدليس _ يجب أن يصدر به قرار وزارى جمهورى ولا يكفى في هذا الشأن قرار وزارى _ الاكتفاء بقرار وزارى استنادا الى المادة ١٤ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها غير جائز _ أساس ذلك _ انصراف القانون الاخير لتحديد أنواع ومواصفات ومعايي المنتجات المحلية والمواد الاولية المحرية تحديدا وصفيا وقتيا يسهل التعامل غيها دوليا ٠

ملخص الفتوى :

تنص المادة الخامسة من القانون رقم 24 لسنة 1921 بشأن قمع الغش والتدليس على أنه: « يجوز بمرسوم فرض حد أدنى أو حد معين من العناصر في تركيب العقاقير الطبية أو في المواد المستعملة في غذاء الانسان أو الحيوان أو المواد المعدة للبيع باسم معين أو في أية بضائع أو منتجات أخرى ٥٠٠٠ » و وتنص المادة السادسة من ذات القانون على أنه: « يجوز بمرسوم فرض استعمال أوان أو أوعية أو أشياء مختلفة أو تنظيم استعمالها في تحضير ما يكون معدا للبيع من العقاقير الطبية والمواد الغذائية وغيرها أو في صنعها أو وزنها أو تحريها أو خرمها أو طرحها للبيع من البيع أو طرحها للبيع أو طرحها للبيع أو عرضها أو طرحها للبيع أو عرضها أو طرحها للبيع أو بيعها ٠٠ » •

ويجوز كذلك ــ لنع الغش والتدليس في البضائع ــ أن ينظم بمرسوم تصدير البضائع التي يسرى عليها هذا القانون أو استيرادها أو صنعها أو بيعها أو طرحها أو عرضها البيع أو حيازتها بقصد البيع ٠٠٠ ومفاد هذين النصين أن تحديد المناصر التي تدخل في تركيب وصنع المواد المستعملة في غذاء الانسان أو في المواد المعدة للبيع تحت اسم معين أو في أية بضائع أو منتجات أخرى وكذلك تحديد مقادير هذه المناصر سواء كان ذلك بقرض حدود دنيا لا يجوز النزول عنها أو بفرض حدود ومقادير معينة لا يجوز مخالفتها بالزيادة أو النقصان — أن ذلك كله أنما يتم بعرسوم — ومن ثم واذ كانت المراسيم قد استبدل بها قرارات من رئيس الجمهورية فانه يتمين أن يتم تنظيم الأمور الواردة في النصين كترار وزارى ٠

ولا وجه للقول بالاكتفاء بقرار وزارى استنادا الى ما تقضى به المادة ١٤ من القانون رقع ٢١ لسنة ١٩٥٨ في شــــان تنظيم الصناعة وتشجيعها من قيام وزارة الصناعة بعد أخذ راي الجهات المضمة باعداد قوائم بأنواع النتجات الصناعية المصرية والمسواد الأولية المسسلبة ومواصَّفاتها ، وما تقضى به المادة ١٥ من القانون ذاته من أن « لوزير الصناعة أن يتخذ قرارات ملزمة للمنشآت الصناعية فيما يتعلق بايجاد معايير موحدة تطبقها في عملياتها الانتاجية وتحديد مواصفات المنتجات والخامات المستعملة في الصناعة ، لا وجه لهذا القول الأن النص الأول انما يتناول اعداد قوائم وصفية بأنواع المنتجات الصناعية المحرية بعد أن يكون قد صنعت فعلا طبقا للمواصفات والمقادير التي تحددها الجهات المختصة بالاداة التشريعية اللازمة ، ومن ثم يتناول حكم هذا النص مرحلة تالية لمرحلة اتمام التصنيع بأن تعد وزارة الصناعة قسوائم بتعداد ومواصفات المنتجات المنعة فعلا ، أما النص الثاني فحكمه يتناول مرحلة سابقة على مرحلة التمنيع وهي مرحلة تحديد مواصفات المواد المستعملة في الصناعة سواء كانت هذه المواد خامات أولية أو مواد مصنعة وقد استهدف النصان تحديد أنواع ومواصفات المنتجات والمواد الاولية الممرية تحديدا وصفيا دقيقا حتى يسهل التعامل فيها دوليا ، ويؤيد ذلك ما ورد في المذكرة الايضلحية للقانون تعليقا على هذين النصين من أن المشروع قد أوضح « دور وزارة الصناعة بتعديد الواصغات والمعامير ﴿ بِقَصْدٍ ﴾ تسهيل تصريف المنتجات الممرية والمواد الأوليسة المحلية بعد ان تحدد مواصفاتها تحديدا دقيقا يرفع كل شك في أمرها ويجمل التعامل فيها أمرا ميسورا ويخفض تكاليف انتاجها ويرفسم مستواها بما يساوى الانتاج العالمي وبهذا تتطور صناعتها الى صناعة مصدرة تنافس المنتجات الاجنبية في الخارج معا يدعم مركز البسلاد الاقتصادي والمالي » •

(منتوی ۱۱۱۸ فی ۱۹۹۳/۱۰/۱۳)



ممسل تجسازى

قاعدة رقم (١٤٩)

البسدا:

عقد النقل ... هذا المقد يعتبر عقدا تجازيا بالنصبة الى أمَسِنِ النقل ... وصواء كان محترفا النقل أم لم يكن كذلك ·

ملفص الفتوي :

ومن حيث ان المادة ٣ من القانون التجاري تنص على أن « يعتبر بحسب القانون عملا تجاريا ما هو آت : كل شراء غلال أو غيره من أنواع الماكولات أو البضائع لأجلهيمها بعينها أو بعد تهيئتها تهيئة أخرى أو لأجل تأجيرها للاستعمال وكل مقاولة أو عمل متطق بالمسنوعات أو التجارة بالمعولة أو النقل برا أو بحرا ٢٠٠٠ » •

ويبين من هذا النص أن عقد النقل يعتبر عقدا تجاريا بالنسبة لأمين النقل سواء أكان محترفا النقل أم لم يكن كذلك •

(نتوی ۱۳ فی ۱۹۷۰/۱۱/۱۵)

قاصدة رقم (١٥٠)

المبسدا :

استغلال سيارة الأجرة ... هذا الاستغلال يتم باحدى وسيلتين: : الاولى ... ان يقوم مالك السيارة باستغلالها مباشرة سواء تسولى هو قيادتها او قادها سائق يستأجره لهذا الغرض والثانية ان يقوم المالك بوضع السيارة تحت تمرف شخص آخر نظر اجر مطوم ... اعتبسار الاستغلال في الصورة الاولى عملا تجاريا اما في الصورة الثانية ، غاته لايعد كذلك ما لم يكن المالك قد اشتراها بقصد استعمالها كسيارة أجرة ٠

عملون مدنيون بالدولة ... ولاية على الفي ... المطر الذي فرضته المادة ٥٧ من قانون الماملين الدنيين ... لا يجوز المامل في المصور التي يلحقها المطر أن ياتى تسيئاً منها سواء بصفته أصيلا أو نائباً عن المفر المشمول بولايته ... لا يفع من هذا النظر ما قضت به المادة ٤ من القانون المشار اليه أو ما قضت به المادة ١٩٥١ من قانون الولاية على المال رقم ١٩٥٦ المسنة ١٩٥٢ ... أساس ذلك .

erich in der State der Geraffen d

ملخص الفتوى:

ومن حيث أن استغلال سيارة الأجرة يتم باحدى وسيئتين لاولى أن يقوم مالك السيارة باستغلالها مباشرة سواء تولى هو قيادتها أو مقادها سائق يستأجره لهذا الغرض لا والثانية أن يقوم المالك بوضع السيارة تحت تصرف شخص آخر نظير أجر معلوم و

وفيما يتعنق بالصورة الاولى من صور الاستعلال ، فان هذا العمل في تكييفه الصحيح هو عقد نقل لا عقد ايجار بالنظر الى أن العنصر الأساسى في عقد النقل هو تعيير مكان الشخص أو الشيء ، فهو يرد على العمل الذي هو الأساس في نشاط الناقل ولا ينصب على منفعة الشيء التي هي جوهر عقد الايجار ،

وترتبياً على ذلك يحظر على الموظف العام أن يستعل سيارة الأجرة الستغلالا مباشراً باعتبار هذا الاستغلال عملا تجارياً .

أما في العبورة الثانية انتى يتعاقد غيها صاحب السيارة على وسعها تحت تصرف شخص آخر نظير أجرة مقطوعة غان مثل هذا المقد يعد عقد ايجار لان الطرف الذي قدم السيارة لم يلتزم بالنقل بل قدم وسيلته غقط دون تدخل من جائبه في عملية النقل ذائها ، وبهذه المثابة لا يحظر على العامل القيام بمثل هذا التعاقد واستفلال السيارة على هذه الصورة وذلك مالم تكن قد توفرت لدى العامل وقتت شرأه السيارة نية تكاجيرها

أى ما لم يكن قد اشتراها بقصد استعمالها كسيارة أجرة أذ يعد العمل عندئذ عملاتجاريا بالتطبيق لما قضت به المادة الثانية من القانون التجارى التى نصت على أن « يعتبر بحسب القانون عملا تجاريا كل شراء بضائع لأجل بيعها أو لأجل تأجرها للاستعمال » •

ويظلص مما سبق أنه يحظر على العامل أن يستغل سيارة الاجرة استغلالا مباشرا و وانما يجوز له تأجيرها بأجرة مقطوعة الى العسير ليستغلها هذا النير لحسابه وتحت مسئوليته لأن مثلهذا التأجير يعد عقد اليجار الاعقد نقل ويخرج بالتالى عن نطاق الاعمال التجارية وذلك منم تتوفر لدى العامل وقت شراء السيارة نية التأجير، وتلك مسألة موضوعية يتم الفصل فيها في ضوء الوقائع والظروف المحيطة بكل حالة على حدة و

ومن حيث أن ما تقدم يصدق أيضا على حالة استعلال العسامل لسيارة بوصفه وليا طبيعيا على الغير لأنه في حالة النيابة في التعاقد . سواء أكانت نيابة قانونية أو اتفاقية ، تحل ارادة النائب معل ارادة الأصيل مع انصراف الأثر القانوني لهذه الارادة الى شخص الأصيل فيعد التصرف صادرا من النائب وليس من الأصيل؛ ومن ثم يسرى الحظر الذي غرضته المادة وه من قانون العاملين المدنين غلا يجوز للعامل في الصور التي يلحقها الحظر أن يأتي شيئًا منها سواء بصفته أصيلا أو نائبا عن الغير المشمول بولانته .

ولا يغير من هذا النظر ما قضت به المادة ٥٤ من القانون الشار اليه من أجازة تولى العامل أعصال القوامة أو الوصلية أو الوكالة عن الغابين أو المساعدة القضائية اذا كان الشمول بالقوامة أو الوصلية أو الغائب أو المعين له مساعد قضائى همن تربطهم بالعامل صلة قربى أو أسب لغابة الدرجة الزابعة • أو ما قضت به المادة ١١ من تانون الولاية على المال رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٧ من أنه « لا يجوز لنولي أن بستمر في تجارة آلت للقامر الا بأذن من الحكمة وفي حدود هذا الأذن » • ذلك أنه ولئن كان مقتضى هذه النصوص أنه يجوز للعامل أن يتولى أعمال القوامة كما يجوز له أن يستمر في تجارة آلت للقامر معد الحصول على اذر من المحكمة حالات من ما الحديث المذي في شاته المادة ٥٠ من تانون نظام اذر من المحكمة حالات من ما المنار الذي فرضته المادة ٥٠ من تانون نظام

للماهلين المدنيين يظل قائما ، ولذلك يحظر على العامل أن يستخل سيارة الصغير بنفسه كما أن النصوص التي تجيز للولى الاستعرار في تجارة آلت للقاصر يخرج عن نطلقها الولى اذا كان موظفا عاما •

ومن حيث أن المادة ٥٠ من قانون نظام العاملين المدين بالدولة تحظر على العامل أن يشترك في تأسيس الشركات بغير ترخيص من الجهة المقتصة فمن ثم فانه يحظر على العامل بغير هذا الترخيص توظيف أمواله في تأسيس الشركات ، ومن بينها شركات النقل •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى :

أولا : أنه لا يجوز لاحد من العاملين بالدولة أن يقوم باستغلال سيارة أجرة استغلالا مباشرا ، وانما يجوز له تأجير السيارة بأجرة مقطوعة الى الغير ليستغلها هذا الغير لحسابه وتحت مسئوليته بشرط آلا يكون العامل قد أشترى السيارة بقصد تأجيرها ،

ثانيا : أن الحظر المتقدم يسرى كذلك على العامل بصفته نائبا عن الصفير المشمول بولايته بالنسبة الى السيارة الملوكة لهذا الصفير .

ثالثًا : أنه لا يجوز للعامل توظيف أمواله بالاشتراك في تأسيس شركة نقل بغير ترخيص من الجهة المختصة .

(ملف ۱۵۰/۲/۸۱ _ جلسة ۱۹۷۰/۱/۷)

بذات المسئ خذت الجمعية المعومية بالمبادىء المتقدمة فيغتوى أخرى صدرت بذات الجلسة فتوى رقم ١٠٣ متاريخ ٢٠ من يناير سنة ١٩٧٠ ملف بذات الرقم ٠



فاتسدة قانونية

قاعدة رقم (١٥١)

المسدا:

المادة ٢٣٦ مدنى ــ تطبيقها في مجال الروابط المقدية الادارية باعتبارها من الأصول المامة في الالتزامات ·

ملخص الحكم:

ان المادة ٢٣٦ من القانون المدنى تنص على أنه « اذا كان مصل الالتزام مبلغا من النقود ، وكان معلوم المقدار وقت الطلب ، وتأخر المدين فى الوغاء به ، كان ملزما بأن يدفع للدائن على سبيل التعويض عن التأخر فوائد قدرها أربعة فى المائة فى المسائل الدنية وخصسة فى المائة فى المسائل الدنية وخصسة فى المائة بن المسائل التجارية ، وتسرى هذه الغوائد من تاريخ المطالبة القضائية بها ، ان لم يحدد الاتفاق أو العرف التجارى تاريخا كفر لسريانها ، وهذا كله ما لم ينص القانون على غيره » ، ولئن كانت هذه المادة قد وردت فى التقنين المدنى ، الا أن المحكمة ترى تطبيق احكامها فى نطاق الروابط المقدية الادارية ، باعتبار هذه الأحكام من الأصول العامة فى الالتزامات ،

(طعن رقم ١٤٨ لسنة } ق ــ جلسة ١١/٥/١٥/١)

قاعدة رقم (۱۹۲)

البسدا:

المادة ٢٢٦ من القانون المنى ... تطبيقها على الروابط الادارية باعتبارها من الامبول العامة في الالتزامات ... مناط استحقاق فوائد. التأخر بالتطبية، لاحكامها ... افتراض الشرر في حالة تأخير المدين في الوفاء بحكم القانون •

ملخص الحكم :

ان مناط استحقاق فوائد التأخير وفقا لما يقضى به نص المادة ٢٢٦ من القانون المدنى وهي منالأصول العامة للالترامات التى تطبق على الروابط الادارية الذي يكون محل الالترام مبلغا من النقود مطوم المقدار وقت الطلب وان يتأخر المدين في الوفاء به في المهاد المحدد، يقطع النظر عن وقوع ضرر للدائن من جراء هذا التأخير وفوائد التأخير على هذا الوجه ليست الا تطبيقا للقواعد العامة في المسئولية ، فيلزم لاستحقاقها أن يكون ثمة خطأ وقع من المدين وضرر أصاب الدائن وعلاقة سببية بين الخطأ والفرر ، فأما الضرر وعلاقة السببية ممقترضان فرضا غير قابل لاثنبات المكس ، وأما الخطأ فواجب اثباته ويتمثل في تأخر المدين في الوفاء بالمباتر المستحق في المعاد المحدد .

(طعن رتم ٦٣٧ لسنة ٩ ق _ جلسة ١٩٦٧/٦/١٧ ،

قاعدة رقم (۱۰۳)

البـــدا .

فوائد تاخيية ــ المادة ٢٢٦ من القانون المدنى ــ استحقاقها في نطاق الروابط الادارية أيا كان مصدرها وسواء أكانت روابط عقدية أم لائحية •

هلخص الحكم :

ان المادة ٢٣٦ من القانون المدنى تنص على أنه « اذا كان مدا الانترام مبلما من النقود ، وكان معلوم القدار وقت الطلب ، وتأخر المدن في الوفاء به كان ملزما بأن يدفع للدائن على سبيل التعويض عن التأخر فوائد قدرها أربعة في المائة في المسائل المدنية وخمسة في المائف في المسائل التجارية وتسرى هذه الفوائد من تاريخ الطالبة القضائية بها أن لم يحدد الانفاق أو العرف التجارى تاريخا آخر لسريانها وهذا كله ما لم ينص القانون على غيره » و وحكم هذه المادة ينطبق في نطاق

الروابط الادارية أيا كان مصدرها وسواء أكانت روابط عقدية أم لاتحية باعتبار هذه الاحكام من الاصول العامة في الالتزامات التي تسرى ـ أيا كان مصدر الالتزام ـ اذا كان مبلغا من النقود معلوم المقدار وقت الطلب،

(طعن رقم ٣٤٦ لسنة ٩ ق _ جلسة ١٩٦٨/٤/٧)

قاعــدة رقم (١٥٤)

المحدا:

المادة ٢٢٨ مدنى _ المتراض الضرر بحكم القانون _ لا وجه للقول بعدم جواز الجمع بينها وبين تعويض عن عدم التنفيذ ·

ملخص الحكم:

متى كانت الفوائد المطلوبة هى فوائد تأخيرية عن مبلغ من النقود معلوم القدار وقت الطلب ، وتأخر الدين فى الوفاء به ، فيستحق الدائن الفوائد القانونية بالتطبيق للمادة ٢٣٦ من القانون المدنى من تاريخ المطالبة القضائية بها ، والضرر مفترض فى هذه الصالة بحكم القانون وفقا للمادة ٢٢٨ من القانون المدنى التى تنص على أنه « لا يشترط لاستحقاق فوائد التأخير قانونية كانت أو اتفاقية أن يثبت الدائن ضررا لحقه من هذا التأخير » ، ومن ثم فلا وجه لما ذهب اليه الحكم المطعون بأن الفوائد لا تضرج عن كونها تعويضا ، وأن المبلغ المطالب به لا يخرج هو أيضا عن كونه تعويضا ، وأنه لا يجوز الجمم بين تعويض وآخر ، وأنه يكمى لجبر الضرر الحكم على الوزارة بالمبلغ .

(دلعن رقم ١٤١ السنة } ق _ جلسة ١٩١/٥/١٥)

قاعسدة رقم (١٥٥)

المحدا:

لاتسرى الفوائد القانونية من تاريخ المطالبة القضائية آلا عن المالغ التي تكون مطومة المقدار وقت رغم الدعوى ·

ملخص الحكم:

لا محل لطالبة المدعى بالفوائد القانونية عن هذا المبلغ لأن مفاد نص المادة ٢٣٦ من القانون المدنى والأعمال التحضيية لهذه المادة أن لا تسرى الفوائد من تاريخ المطالبة القضائية الا عن المبالغ التى تكون معلومة المقدار وقت رفع الدعوى ، والمقصود بكون محل الالتزام معلوم المقدار يكون تحديد مقداره قائما على أسس ثابتة لا يكون معها للقضاء سلطة التقدير .

(طعن رقم 11} لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١٩٧٠/١/٣١)

قاعدة رقم (١٥٦)

البسدا:

الحكم بالفوائد القانونية من تاريخ الطالبة القضائية ــ المطالبة في الثارعات الادارية من تاريخ ايداع صحيفة الدعوى لا من تاريخ اعلانها •

ملخص الحكم :

ان الطعن يقوم على أن الحكم الملعون فيه خالف القانون وأخطأ في تأويله وتطبيقه حين قضى بسريان الفوائد القانونية من تاريخ اعلان محيفة الدعوى في حين ان الفوائد يبدأ سريانها طبقا لما تقضى به المادة ٢٣٦ من القانون المدنى من تاريخ المطالبة القضائية التي تتم بايداع صحيفة الدعوى سكرتارية المحكمة و

ومن حيث أن مقطع النزاع في الطمن الماثل يكمن في تحديد تاريخ المالبة القضائية أهام القضاء الادارى ، باعتباره التاريخ الذي يبدأ منه سريان الفوائد القانونية المستحقة وهل يبدأ من وقت اعلان صحيفة الدعوى للمدعى عليهما الحاصل في ٣١ من مسايو سنة ١٩٦٩ ، كما ذهب الى ذلك الحكم المطعون فيه ، أم أن العبرة في قحديد تاريخ المطالبة القضائية انما يكون بوقت ايداع صحيفة الدعوى سكرتارية المحكمة الماصل في ٢٥ من فبراير سنة ١٩٦٧ — وليس ٢٥ من فبراير سنة ١٩٦٧ — وليس ٢٥ من فبراير سنة ١٩٦٧ المادارية في طعنها .

ومن حيث ان قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن المحكم بالفوائد القانونية انما يكون من تاريخ الطالبة القضائية ، وأن ميماد هذه المطالبة في المنازعات الادارية يكون من تاريخ ايداع صحيفة الدعوى سكرتارية المحكمة وفقا لحكم المادة ٢٣ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ وليس من تاريخ اعلان هذه الصحيفة ، على أساس أنه بتقديم صحيفة الدعوى الى قلم كتاب المحكمة المختصة تنعقد المنازعة وتقع صحيفة ما دامت الصحيفة قد استوفت البيانات الجوهرية التى تضمنتها المادان ٣٣ ، ٢٤ الى ذوى الشأن فليست ركنا من أركان المنازعة الادارية أو شرطا لصحتها وانما هو اجراء لاحق مستقل لا يقوم به أحد طرفى المنازعة الطرف وانما تتولاه المحكمة من تلقاء نفسها والمقصود منه هو ابلاغ الطرف ومستنداتهم في المواعيد المتررة بطريق الايداع في سكرتارية المحكمة ، ومستنداتهم في المواعيد المتررة بطريق الايداع في سكرتارية المحكمة ، وذلك تحضيرا للدعوى ولتهيئتها للمرافعة ،

ومن حيث أن ما تضمنه الحكم المطمون فيه من تقسيط للعبلغ المحكوم به يفرض على جهة الادارة هذا الوغاء الجزئى ، وهو أمر متروك لمُسيئتها ولا تلزم به •

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم يكون الحكم المطعون فيه وقد قضى بسريان الفوائد القانونية عن المبلغ المحكوم به من تاريخ اعلان صحيفة الدعوى للمدعى عليهما الحاصل ف ٣١ من مايو سنة ١٩٦٩ ومن تتسيط للمبلغ المحكوم به قد خالف القانون وأخطأ في تاويله وتطبيقه ، ويتمن لذلك تحديله والقضاء بالزام المدعى عليهما متضامين بأن يدفعا للمدعية مبلغ ثلاثين جنيها مصريا والفوائد القانونية عن هذا المبلغ بواقع ٤٪ من تاريخ المطالبة القضائية الحاصلة في ٢٥ من غبراير سنة ١٩٦٧ ختى تمام السداد مع الزامها بمصروغات الدعوى والطعن •

(طعن رقم ٢١٢ لسنة ١٧ ق _ جلسة ٢٣/٢/١٩٧١)

قاعدة رقم (۱۵۷)

المسداة

دخول قيمة الفوائد المستحقة على سندات التأميم في الاممول التى يحسب على اساسها التعويض طبقا لاتفاقيات التعويضات المبرمة بشأن تعويض الاجانب الذين آلت اموالهم الى الدولة بعد غرض الحراسسة عليها •

ملخص الفتوى :

الاجانب الذين خضعوا لتدابير الحراسة بمقتضى احكام قانون الطوارى، والذين كانوا يملكون اسهما آلت الى الدولة وفقا لاحسكام القوانين ارقام ١٩١٧ ، ١١٩ ، ١١٩ السنة ١٩٦١ يعوضون عن كامل قيمة المهميم بسندات السمية على الدولة بفائدة ٤٪ سنويا حتى ١٩٦٤/٣/٢٤ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٥٠ لسنة ٦٤ الذى قضى بأيلولة كامل أمو الهم الى المولة بما فيها سندات التأميم الشار اليها وطبقا لاتفاقيات التعويضات المبرمة بشائهم يتعين استبماد جميع احكام القانون رقم ١٩٣٤ لسنة ١٩٦٠ وكذلك الاحكام المتلقة بالحد الاقمى وطريقة الدفع التى تضمنها القانون رقم ١٩٠٤ واعمال احكام تلك الاتفاقيات فيما يتعلق بالحد القمى المتحدد في التحديث وطريقة ادائه وعليه فان قيمة فوائدسندات التأميم المستحقة الهم حتى ١٩/٣/٤٢ تدخلضمن الاصول التريستحقون التعويض عنها وفقا لاحكا م الاتفاقيات المبرمة مع الدول التابعين لها و

وبناء على ذلك فقد كان على الحراسة العامة بصفتها نائبة قانونية عن هؤلاء الاجانب ان تستبدل بكامل قيمة الاسهم الملوكة لكل منهم سندات التأميم بالتطبيق لاحكام القوائين ١١٥ ، ١١٥ ، ١١١ ، ١١٩ السسنة ١٩٠١ ، وان تحصل الفوائد المستحقة على تلك السندات بكاملها حتى رقم ١٩٠٠ تاريخ ايلولة تلك السندات الى الحولة وفقا لاحكام القانون رقم ١٥٠ لسنة ٢٤ ، وإذا كانت الحراسة العامة قد تقاصست عن استبدال اسهمهم بسندات التأميم وبالتالي لم تحصل قيمة الفوائد المستحقة على عليها غان ذلك ليس من شأنه اسقاط حقهم في تلك الفوائد لأن العبرة في استحقان فوائد الورقة المالية بالحيازة القانونية للسند الاسمى المستمدة مباشرة من احكام القانون وليس بالحيازة المادية للسند ،

(ملف ۲٤/۲/۳۰ ـ جلسة ۱۹۸۰/۱/۲۳)

قاعدة رقم (١٥٨)

المسلما :

المادة ٢٢٦ من القانون المنى التى تلزم المدين الذى تأهــر فى الوغاء بالتزاماته بدفع الفوائد القانونية ــ عدم سريان هذا الحكم على علاقة الحكومة بموظفيها •

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه فيما يتعلق بالفوائد التي تطلب الهيئة المدنية الحكم له بها علاوة على المبلغ المذكور استنادا الى المادة ٢٣٦ من القانون المدنى التي تقضى بأنه اذا كان محل الالتزام مبلغا من النقود وكان معلوم المقدار وقت الطلب وتأخر المدين فى الوفاء به كان ملزما بأن يدفع للدائن على سبيل التعويض عن التأخير فوائد قدرها أربعة فى الملئة فى المسائل المدنية وخصسة فى المائة فى المسائل التجارية و وتسرى هذه الفوائد من تاريخ المطالبة القضائية بها ان لم يحدد الاتفاق أو العرف التجارى تاريخ المطالبة القضائية بها ان لم يحدد الاتفاق أو العرف التجارى تاريخ اكم لسريانها و وهذا كله ما لم ينص القانون على غيره » فان المحكمة ترى أن هذه المادة وان جرى تطبيقها فى نطاق الروابط المقدبة

الادارية باعتبارها من الأصول العامة في الالتزامات هانه لا وجه لتطبيقها في علاقة الحكومة بموظفيها ذلك ان من المسلم ان ، القضاء الاداري ليس ملزما بتطبيق النصوص المدنية على روابط القانون العام الا اذا وجد نص خاص يقضى بذلك أو رأى تطبيقها على وجه يتلائم مع تلك الروابط الزام الموظف بفوائد مبالية وليس مما يتلاءم مع طبيعة تلك الروابط الزام الموظف بفوائد مبالية استحقت له بوصفها مرتبا لقاء عمله ولكن القانون الزمه بردها وتأخر في هذا الرد أخذا في الاعتبار ما جرى عليه القضاء الاداري بالمقابلة لذلك من عدم التزام الحكومة بفوائد مبالغ المرتبات والبدلات التي يقضى بها بالتطبيق لأحكام القوانين واللوائح متى تاخرت الجهات الادارية في مبالغ لمن ستحقها من العاملين هم

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه اذ أخذ بغير النظر المتقدم فانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون وتأويله وتعين الحكم بالغائه والحكم بالزام المطعون ضده بأن يدفع للهيئة الطاعنة مبلغ ٣٨٢٦٦٦ جنيها فقط مع الزامه بالمحاريف بعد أن خسر دعواه طبقا الأحكام قانون المرافعات ه

(طعن رقم ٩٦ السفة ١٨ ق ــ جلسة ٧/٥/١٩٧٨)

قاعسدة رقم (١٥٩)

المِسدا:

الأصل هو سريان الفوائد القانونية المستحقة مقابل التأخير في الوغاء بالثمن من تاريخ المطالبة القضائية بها طبقا لنص المادة ٢٢٦ من القانون المدنى ــ عدم سريان ذلك في مجال العلقات بين الهيئات العامة ·

ملخص الفتوي .

انه عن الفوائد القانونية المستحقة مقابل التأخير فى الوفاء بالنمن. فلئن كان الأصل ان تسرى من تاريخ المطالبة القضائية بها طبقا لنص المادة « ٣٢٦ » من القانون المدنى ، الا انه لما كان المشرع قد استبعد الدعوى القضائية كوسيلة للمطالبة بالحق في مجال الملاقة بين الهيئات المامة بمقتضى نص المادة « ٦٦ » من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة المهدمية القسمى الفتوى والتشريع بنظر منازعات هذه الهيئات ، فعليه يتمن تحديد بدء سريان هذه الفوائد بتاريخ طلب عرض النزاع على الجمعية العمومية باعتباره الاجراء المقابل المطالبة القضائية طبعا المقانون

(ملف ۲۷۰/۲/۲۳ ــ جلسة ۲۸۰/۱۰/۲۹

قاعدة رقم (١٦٠)

البـــدا :

اقامة احدى الهيئات العامة دعوى امام المحكمة الادارية بالزام احد العاملين بها برد مرتبه الذي حصل عليه منها دون وجه حق ــ حكم المحكمة الادارية بالزامه بدفع المبلغ المطالب به ورفض طلب الحسكم بالفوائد القانونية عن هذا المِلغ على اساس ان هذه الفوائد تمثل ريا تحرمه مبادىء الشريعة الاسلامية التى تعتبر المصدر الرئيس للتشريع وفقا لحكم المادة الثانية من الدستور الصادر سنة ١٩٧١ ــ الطعن على هذا الحكم ــ الحكم الطمين اقتصر في قضائه على الامتناع عن تطبيق المادة ٢٢٦ من القانون الدني ــ الامتناع عن تطبيق نص قانوني قائم بحجة أنه يتعارض مع أحكام الشريعة الأسلامية الغراء التي هي المسدر الرئيسي للتشريع وفقاً للدستور ــ هذا الامتناع يشكل في واقعة تعرضا لدى دستورية النص ايا كانت الصورة التي يتم بها التعرض بطريق مباشر أو غير مباشر ـ مادام النص التشريعي قائم ولم يعدل أو يلغ الطريق الذي رسمه المشرع وحدد خطاه وجب على المحكمة اعمال حكمه ومقتضاه دون اهمال أو اغفّال وأيا كان السبب الذي تحتمي به أو تتخذه تكئه لقضائها والا غدا حكمها مجانبا القانون في مسحيحة مشوبا بالقصور ــ من الأصول العامة في الالتزامات أنه لا وجه لتطبيق نص المادة ٢٣٦ م نالقانون المنى في علاقة الحكومة بموظفيها ... من المسلم به أن علاقةً الموظف بالحكومة هي علاقة قانونية نظامية تحكمها القوانين واللوائح والقضاء الادارى ليس هازها بتطبيق النصوص الدنية على روابط القانون الهام الا اذا وجد نص خاص يقضى بذلك او رأى أن تطبيقها يتلامم مع طبيعة تلك الروابط ليس مما يتلامم مع طبيعة تلك الروابط ليس مما يتلامم مع طبيعة هذه الروابط الزام الوظف بفوائد مبالغ صرفت له بداءه على انها مرتب مستحق له قانونا ثم تبين عدم احقيته فيها فالتزم بردها وتأخر في هذا الرد ذلك أخذا في الاعتبار ما جرى عليه القضاء الادارى بالقابلة لذلك من عدم التزام الحكومة بفوائد مبالغ المرتبات والبدلات التي يقضى بها تضائبا المترام الحكومة بفوائد مبالغ المرتبات والبدلات التي يقضى بها تضائبا مرعها لمن يستحقها من المعاملين للا يكون ثمة سند لا لزام الدعى عليه باداء الفوائد القانونية عن المبلغ المحكوم به للطون فيه يقد تضى برغض طلب الهيئة الحكم بالفوائد القانونية عن المبلغ المحكوم به تد اصاب صحيح حكم القانون فيما انتهى اليه وان كان لاسباب اخرى لا تتمشى من التأويل المليم القانون غير تلك التي استند اليها هذا المسكم .

ملخص الحكم:

من حيث أن المحكم المطمون فيه اسس قفاء على أن لاتتربب على المحكمة الإدارية أن هي امتنعت عن تطبيق نص المادة ٢٢٦ من القانون المدنى التي تقضى بالزام المدين المتأخر في الوغاء بدينه بان يفله لدائنه فوائد عن هذا الدين بواقع ؟ / سنويا في المسائل الدنية وذلك لتعارض نص هذه المادة مع احكام الشريعة الاسلامية و ولما كان القانون رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٩ باصدار قانون المحكمة المليا والذي القيمت الدعوى في خله ومن بعده القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٩ باصدار قانون المحكمة المليا والذي قانون المحكمة الدستورية المليا قد ناط كل منهما بهذه المحكمة دون غيرها من المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها الرقابة على دستورية القوانين واللوائح وبين كيفية اتصال الادعاء بهذا التعارض بتلك المحكمة فمن ثم بات ممتنعا على اية محكمة أخرى غيرالمحكمة المذكورة أن تتعرض من قريب أو بعيد لبحث مدى مشروعية نص قائم في قانون أو لاتحة وهي وان قامت بذلك كان حكمها مخالفا القانون — ولايقدح في ذلك

ما اشار اليه الحكم الطعين من ان قضاءه في المنازعة المطروحة اقتصر على الامتناع عن تطبيق المادة ٢٣٦ من القانون المدنى دون ان يتطرق الى القضاء بعدم دستوريتها ذلك لان الامتناع عن تطبيق نص قانونى قائم بحجة انه يتعارض مع احكام الشريعة الاسلامية الغراء التى هى المصدر الرئيسي للتشريع بحسب الدستور هذا الامتناع يشكل في واقعه تعرضا لمدى دستورية النص أيا كانت الصورة التى يتم بها التعرض بطريق مباشر أو غير مباشر هما دام النص التشريعي قائما ولم يعدل أو يلغ بالطريق الدستورى الذي رسمه المشرع وحدد خطاه وجب على المحكمة اعمال حكمه ومقتضاه دون اهمال أو اغفال وأيا كان السبب الذي تحتمى به أو تتخذه تكثة لقضائها والا غدا حكمها مجانبا القانون في صحيحة مشوبا بالقصور •

ومن حيث انه تبعا لذلك فانه فيما يتعلق بالفوائد القانونية ألتي تطلب الهيئة المدعية الحكم لها بها استنادا الى المادة ٢٢٦ من القانون المدنى التي تقضى بانه « أذا كان محل الالتزام مبلغا من النقود وكان معلوم المقدار وقت الطلب وتأخر الدين في الوفاء به كان ملزما بأن يدنع للدائن على سبيل التعويض عن التأخير فوائد قدرها أربعة في المائة في المسائل المدنية وخمسة في المائة في المسائل التجارية - وتسرى هذه الفوائد من تاريخ المطالبة القضائية بها أن لم يحدد الاتفاق أو العرف التجاري تاريخا آخر اسريانها وهذا كله ما لم ينص القانون على غيره فان هذه المادة تحكم في الاصل الروابط العقدية المدنية وانه وان جرى تطبيقها في نطاق الروابط العقدية الادارية باعتبارها من الاصول العامة في الالتزامات فانه لاوجه لتطبيقها في علاقة الحكومة بموظفيها اذ انه من المسلم ان علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة قانونية نظامية تحكمها القوانين واللوائح وان القضاء الادارى ليسملزما متطبيق النصوص المدنية على روابط القانون العام الا اذا وجد نص خاص يقضى بذلك أو رأى ان تطبيقها يتلاءم مع طبيعة تلك الروابط وليس مما يتلاءم مع طبيعة هذه الروابط الزام الموظف بفوائد مبالغ صرفت له بداءة على انها مرتب مستحق له قانونا ثم تبين عدم احقيته فيها فالتزم بردها وتأخر في هذا الرد وذلك أخذا في الاعتبار ماجرى عليه القضاء الادارى بالمقابلة لذلك

من عدم التزام الحكومة بفوائد مبالغ المرتبات والبدلات التي يقضى بها قضائيا بالتطبيق لاحكام القوانين واللوائح متى تأخرت الجهة الادارية في صرفها لمن يستحقها من العاملين ٥٠ وازاء ذلك لايكون ثمة سسند لالزام المدعى عليه في النزاع المطروح باداء الفوائد القانونية عن المبلغ المحكوم به ويكون هذا الطلب غير قائم على أساس سليم من القانون واجب الرغض ٠

ومن حيث انه ترتبيا على ما سلف واذ كان الحكم الملعون فيه قد تفى برفض طلب الهيئة المدعية الحكم بالفوائد القانونية عن المبلغ المحكوم به فانه يكون قد اصاب صحيح حكم القانون فيما انتهى البه وان كان لاسباب اخرى لاتتمش مع التأويل السليم للقانون غير تلك التى استند اليها هذا الحكم على النحو السالف ايضاحه الامر الذى يتمين معه ازاء ذلك الحكم بقعول الطعن شكلا ورفضه موضوعا م

(طعن رقم ١٦١٠ لسنة ٢٦ ق ـ جلسة ١٦١٠ ١٩٨٢)

تطيق :

قضت المصكمة الدستورية الطيسا في الدعسوى الدسستورية رقم ٧ لسنة ١ ق بان مضمون المادة ٧ من الدستور انما تتضمن توجيها للمشرع با يستلهم مبادى الشريعة الاسلامية فيها يسسنه من قوانين وذلك باعتبار أن الشريعة هي المصدر الاساسي للقوانين التي يضعها المشرع و وهذا الاستلهام للشريعة على انها المصدر الاساسي للتشريع انما يبدأ بعد تعديل الدستور عام ١٩٨٠ وبالتالي لايمتد هذا الاثر الدستوري الى التشريعات السابقة على هذا التعديل و ولما كان القانون المدنى الذي تضمن النص على الفائدة القانونية في المعاملات صدر عام ساريا آنذاك و واذا كان ثمة شائبة تشوب حكم الفائدة الذي نصت عليه المادة ٢٣٦ من القانون المدنى فهي انما تعدل بتدخل من جانب المشرع لتحديلها بالاداة القانونية المقررة ١ ما قبل ذلك فهي تظل سارية وقائمة لتعظم من النظام القانوني الوضعي ٥

قاعدة رقم (١٦١)

المسدا:

طلب الجهة الادارية الحكم بالفوائد القانونية المستحقة على الملغ المحكوم به من تاريخ المطالبة القضائية وحتى تمام السداد عملا بحكم المادة ٢٢٦ من القانون المدنى — قضاء محكمة القضاء الادارى بهذه الفوائد — قضاء المحكمة الادارية المليا اعمالا لحكم المادة ١٢٩ من قانون المرافعات بوقف الدعوى بالنسبة لهذا الطلب المان تفسل المحكمة الدستورية الملي المأدة المشار اليها في الدعوى الدستورية المليا في مدى دستورية نص المادة المشار اليها في الدعوى الدستورية رقم ٢ لسنة ١ ق دستورية والمطروحة عليها لمخالم المستورة الاسلامية التي نصالدستور على انها المسدر الرئيسي للدستور

ملخص الحكم:

ومن حيث انه بالاضافة الى ذلك فان جهة الادارة كانت قد طلبت فيدعواها الحكم بالفوائد القانونية (٤/) المستحقة على المبلغ المحكوم بهمن تاريخ المطالبة القضائية وحتى تمام السداد عملا بحكم المادة ٢٢٦ من القانون المدنى ، وقد اجابها الحكم المطمون فيه الى هذا الطلب وقضى بهذه الفوائد ،

ومن حيث أن المحكمة الدستورية العليا لايز ال مطروحا عليها النزاع في مدى دستورية نص المادة ٢٣٦ ديني الشار اليها ومخالفتها لاحكام الشريعة الاسلامية التي نص الدستور على أنها المصدر الرئيسي للتشريع، فأنه أعمالا لحكم المادة ١٢٩ من قانون الرافعات ترى المسكمة وقف الدعوى بالنسبة إلى الفوائد القانونية على المبلغ المحكوم به إلى أن تذمل المحكمة الدستورية العليا في مدى دستورية نص المادة ٢٣٦ مدنى في الدعوى الدستورية رقم ٢ لسنة ١ ق دستورية ٠

(طعن رقم ۸۷۷ اسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۱۹۸٤/۱/۲۱ ؛



فنسدقة وسسياهة

قاعــدة رقم (۱۹۲)

البسدا:

خضـوع المتشات الفندقية والسياحية للضربية على الاستهلاك المووضة بالقانون رقم ١٢٣ لسنة ١٩٨١ ·

ملخص الفتوى .

من حيث ان الاعفاء المقرر بمقتضى المادة ٦ من القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ في شمان المنشات الفندقية والسياهية يقتصر على الضرائب والرسوم الجمركية دون غيرها ، ومن ثم لا يشمل الاعفاء من رسوم الاستهلاك التي كانت مفروضة قبل صدور القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ آنف البيان ، وهي رسوم كانت تفرض بصفة أساسية على السلم المستوردة المفروض على مثيلاتها من الانتاج المحلى رسوم انتاج ، كما لا يشملهذا الاعفاء الضريبة على الاستهلاك المفروضة بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ المشار اليه ، بحسبان أن هذا القانون الأخير قد جعل من الضربية على الاستهلاك ضربية مستقلة متميزة عن الضربية الجمركية سواء من حيث تنظيمها الفني، ومنحيث وعائها ، أو من حيث تحديد حالات الاعفاء على سبيل الحصر ، أو من حيث التصرف في السلم المعفاة من الضريبة ، مما يعنى ان المشرع قد جمل من هذه الضربية ضربية اخرى قائمة بذاتها ، بالاضافة الى المربية الجمركية وتسرى ... من ثم على السلعة المستوردة والمحلية ، والقول بعكس ذلك يؤدي الى أن تعفى السلم المستوردة من ضريبة الاستهلاك ، في حين يخضع لها السوق المحلى وهـــذا التنظيم المتكامل الضربية على الاستهلاك المفروضة بالقانون رقم١٩٣٣ لسنة ١٩٨١، اصبح هو الواجب الاتباع عند النظر في الاعقاء من هذه الضربية ، دون أي تنظيم ضربيي آخر ٠

وبناء على ذلك غان الاعفاء من الضربية على الاستهلاك يقتصرعلى حالات الاعفاء الوجودية والجوازية الواردة بالملدتين ٣٤، ٣٥ من القانون

رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ بشأن هذه الضربية فقط ، وهي حالات واردة على سبيل الحصر ، ولا تمتد الى هالات الاعفاء الوجوبي المنصوص عليها في قوانين ضربية أخرى سابقة في صدورها على القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ النوه عنه ، أما قوانين الاعقاءات التي تصدر تالية للقانون المذكور، فيتعين أن تتضمن النص صراحة على الاعفاء من هذه الضربية اعمالا للفقرة الاخيرة من المادة الثانية من مواد اصدار هذا القانون السالف ذکر ها ۰

ومن حيث أنه بالنسبة للمنشآت السياحية المنتفعة بأحكام نظام استثمار المال العربى والاجنبى والمناطق الحرة الصادر بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ ، فإن الاعفاء الجمركي المنصوص عليه في المادة ١٦ من هذا القانون لاينصرف الا الى تلك الضرائب والرسوم التي كانت سارية في تاريخ العمل بهذا القانون الاخير ، وليس من بينها الضريبة. على الاستهلاك التي فرضت في تاريخ لاحق لهذا التاريخ • كما ان سلطة رئيس الجمهورية في الاعفاء والمستمدة من المسادة ١٦ سالفة الذكر لا يتصور أن تشمل الاعفاء من الضربية على الاستهلاك لما لهذه الضربية من ذاتية واستقلال بميزاتها عن الضربية الجمركية •

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى المفتوى والتشريع الى عدم جواز اعفاء المنشآت الفندقية والسياحية من الصربية على الاستملاك الفروضة بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ ٠

١ ١٩٨٣/٤/٦ -- جلسة ٦٥٠/٢/٢٧)

Charles of the Artist of قاصدة رقم (۱۲۳) البـــدا:

الاعقاء القرر في القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ بشان النشئات الفندقية والسياحية مزالضرائب والرسوم الجمركية اعفاء عيني يصاحب الشيء إينما انتقلت ملكيته مادام مستخدما في ذات الاغراض السياحية والفنعقبة التي استورد من أجله ٠

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ فشأن المنشآت الفندقية والسياحية اعفى من الضرائب والرسوم الجمركية الفنادق والبواخر السياحية والسازمات الخاصة ببنائها أو تجهيزها ، ولا يمتبر هذا الإعفاء مقررا لشخص بعينه بل هو مقرر لهذه الاسسياء بذاتها ، ومؤدى ذلك ان الاعفاء مرتبط بمستوردها أو مالكها الأصلى وانما هو اعفاء عينى يلتمق بطبيعة الاشياء المستوردة وتتمتع به ، طالما ظلت محتفظة بهذا الوصف محققة ذات العرض الخصصة من اجله ، ويستوى في ذلك ان تظل مملوكة لصاحبها الاصلى أو تتنقل ماكيتها بموافقة وزارة السياحة الى شخص آخر يستخدمها في العرض المخصصة له ،

(ملف ۲/۲/۲۷ ــ جلسة ۲۸/۲/۲۸۲۱)

قاعدة رقم (١٦٤)

المسدا:

سيارة الليموزين لا تعتبر منشأة سياهية ٠

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ١ اسنة ١٩٧٣ بشأن المنشئات المندقية والسياحية عرف المنشأة السياحية واعتبر منشأ سياحية وسائل النقل المخصصة لنقل السياحة و على أن سيارات الليموزين لا تعد بحسكم طبيعتها من وسائل النقل المخصصة لنقل السياح في الرحلات ، وإنما تتسخدم في التنقلات الخاصة بالسائح أو غيره • شأنها في ذلك شسأن سيارات الأجرة • ويترتب على ذلك أن سيارات الأجرة • ويترتب على ذلك أن سيارات الليموزين التي تستوردها شركات السياحة لاتعد منشأة سياحية في مفهوم القانون رقم ١ اسنة ١٩٧٣ وبالتالى لاتتمتع بالاعفاء الجمركي المنصوص عليه من القانون رقم ١ اسنة رقم ١ السنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجمركية •

(ملف ۲۷۰/۲/۳۷ ... جلسة ١٩٨٤/٢/١٥)

قاعدة رقم (١٦٥)

المِسطا:

القانون رقم 1 لسنة ١٩٧٣ بشان المنشآت المندقية والسياحية قرار وزير السياحة رقم ١٨١ لسنة ١٩٧٣ بشان شروط واجراءات التراخيص بالنشآت الفندقية والسياحية ــ حظرت المادة ٣٧ منه منح التراخيص الى الاشخاص المحكوم عليهم بعقوبة جناية او في جريمة مخلة بالامانة أو بالشرف ولم يرد اليهم اعتبارهم ــ تعريف الجرائم المخلة بالامانة أو الشرف هي تلك التي ترجع المضعف المخلق واندراف في الطبع مع الاخذ في الاعتبار نوع الجريمة والظروف التي ارتكبت فيها والاعمال المكونة لها ومدى كشفها عند التاثر بالشهوات والنزوات وسوء السرة ــ مثال لما لايعتبر من الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة وسوء السرة ــ مثال لما لايعتبر من الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة وسوء السرة ــ مثال لما لايعتبر من الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة وسوء السرة ــ مثال لما لايعتبر من الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة وسوء السرة ــ مثال لما لايعتبر من الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة والموانية المنافقة بالشرف أو الامانة والمنافقة المنافقة بالشرف أو الامانة والمنافقة المنافقة الشرفة المنافقة المنافقة الشرفة والمنافقة الشرفة والمنافقة المنافقة الشرفة المنافقة المنافقة

ملخص الحكم:

ومن حيث أن المادة ٢ من القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ فى شان المنسآت الفندقية والسياحية تنص على أنه لايجوز أنشاء أو اقامة المنسآت الفندقية والسياحية أو استغلالها أو ادارتها الا بترخيص من وزارة السياحة طبقا للشروط والاجراءات التى يصدر بها قرار من وزير السياحة و وتؤول الى وزارة السياحة الاختصاصات المنصوص عليها فى القانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٥٦ فى شأن المحال العامة والقانون رقم ١٩٧٦ لسنة ١٩٥٦ فى شأن الملاهى بالنسبة الى تلك المنسآت ٥٠٠ وقد أصدر وزير السياحة تنفيذا لذلك القرار رقم ١٨١ لسنة ١٩٧٣ بشأن شروط واجراءات القرغيص بالنشات الفندقية والسياحية ، أو اقامة المنشآت الفندقية والسياحية الى ادارة تراخيص هذه المنشآت على النموذج المد لذلك ٥٠ ونصت المادة ٢١ على أنه لايجوز اجراء أى تحديل فى المنشأة المرخص بها الا بعد موافقة ادارة التراخيص ٠ وقضت المادة ٢٧ بأنه لا يجوز اعطاء التراخيص المشار اليها فى هذا القرار الى المدخص المنار اليها فى هذا القرار الى المدخص الآشخاص المقرب بعنوبة جناية أو فى

جريمة مخلة بالامانة أو الشرف ولم يرد اليهم اعتبارهم ٥٠٠ وتلمى التراخيص المنودة وفقا لاحكام هذا القرار اذا حكم على المخصلة باحدى المقوبات أو في أحدى الجرائم المنصوص عليها في هذه المادة و وقضت المدة 60 بأن تلمى رخصة المنشأة الفندقية أو السياحية في الاحسوال الآتية ٢٠٠) في حالة مخالفة احكام المادة ٢١ من هذا القرار و

ومن حيث أن مغاد ذلك الماء ترخيص النشأه الفندقية أو السياهية فى حالة صدور حكم على الرخص له بعقوبة جناية أو فى جريمة مظة بالامانة أو الشرف •

ومن حيث أنه بالنسبة الى جريمة أعطاء شيك بدون رصيد التى أدين فيها المدعى الأول فان الثابت من الأوراق أن محكمة العجوزة أصدرت حكمها فى القضية رقم ١٤٦٧ لسنة ١٩٨٠ بجلسة ١٩٨٠/١١/٢٥ أصدرت حكمها فى القضية رقم ١٤٦٠ لسنة ١٩٨٠ بجلسة ١٩٨٠ بالحق المدنى بحيس المتهم — المدعى الأول ١٠٠٠ - - شهر مع الشغل وكفالة عشرين جنيها والزامه بدفع ١٥ جنيها للمدعية بالحق المدنى على سبيل التعويض وأشار الحكم الى أن المتهم حرر شيكا ثم اصدر أمره الى البنك المسحوب عليه بعدم صرف قيمته و ولما أستأنف المحكوم ضده هذا الحكم أصدرت محكمة الجيزه الابتدائية (الجنح المستأنف) حكمها بجلسة ١٩٨١/١٢/٢ بقبول الاستئناف شكلا وفى الموضوع برفضه وتأييد الحكم المستأنف وأمرت بوقف تنفيذ المقوبة لمدة ثلاث سنوات وأشارت قيمة الشيك و

ومن حيث أن البادى من ذلك ان المدعى الاول لم يصكم عليه بعقوبة جناية ومن ثم فانه يتعين أن تكون الجريمة التي أدين فيها من قبيل الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة حتى يترتب عليها الماء ترخيص الفندق عملا بحكم المادة ٣٧ من القرار الوزارى آنف الذكر •

ومن حيث ان الجرائم المخلة بالشرف أو الامانة لم تحدد في قانون المقوبات أو أي قانون سواء تحديدا جامعا مانما ، كما أنه من المتعذر وضع مميار مانم في هذا الشأن ، على أنه يمكن تعريف هذه الجرائم - خصبها استقرعليه قضاء هذه المحكمة. بأنها هم تلك الترة رجم المنصف فالمخلق وانحراف فى الطبع مع الاخذ فى الاعتبار نوع الجريمه والظروف المتى ارتكبت فيها والافعال المكونة لها ومدى كشفها عن التأثر بالشهوات والنزوات وسوء السيره و

ومن حيث أنه باعمال هذا التعريف على واقعات الجريمة التي أدين فيها المدعى الاول يخلص الى عدم اعتبارها مخلة بالشرف أو الامانة في ضوء الظروف والملابسات التي أهاطت بها ٠٠ ذلك أن البادي من الاوراق أن المدعى الاول حرر لصالح السيدة ٠٠٠ ٥٠٠ ــ مالكة مبنى الفندق _ أحد عشر شبكا كلا منها بمبلغ ٥٠٠ جنيه كمقدم ايجـــار للفندق • غير أن البنك العقارى المصرى أوقع حجز ماللمدين لدى الغير تحت يده على مايكون مستحقا لمالكة العقار لديه وطلب البنك من المدعى الأول المحبوز لديه _ موافاته بقيمة الشيك رقم ٣٤٠٧٤ تنفيذا للحجز مشيرا في طلبه الى نص المادة ٤٦ من قانون الحجز الادارى التي تقضى بأن « لايعتد بالمبالغ المؤداة للمالك أو العسائز فيما زاد في الاراضي الزراعية على ايجار سنه وفي العقارات على ثلاثة أشهر ٠٠٠ » وبناء على ذلك قام المدعى الاول بسداد قيمة الشيك ... ٥٠٠ جنيه ... الى البنك الحاجز (العقارى المصرى) وأخطر البنك المسحوب عليه الشيك بالامتناع عن صرف قيمته الى المدرر لصالحها • وعندما أبلعت الذكورة النيابة ألمامة ضده وقدم الى المحاكمة الجنائية بتهمة اصدار شيك بدون رصيد (اخطار البنك بعدم صرف القيمة) وصدر الحكم صده بالحبس شهرا قام بسداد قيمته ومن ثم أمرت المحكمة الاستئنافية بوقف تنفيذ المقوية وواضح من ذلك أن المدعى الاول لم يصدر أمره الى البنك المسحوب عليه بعدم صرف قيمة الشيك الانتحت مظن أن الحجز الموقع تحت يده من البنك العقاري المصرى يستوجب منه سداد تلك القيمة الى هذا البنك مما يعتبر في ذات الوقت وفاء منه بقيمة الشيك الم، المحرر لمالحها ، وفي ظل هذه الظروف والملابسات لاوجه لاعتبار الجريمة التي أدين فيها مظه بالشرف أو الأمانه •

⁽ طعن :۸٦٢ ، ۷۷۲ لسنة ۲۹ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱/۱۸

المناسبة رقم (١٩٦١) ما المناسبة المناسب

البسدا:

المدة السادسة من القانون رقم ۱ لسنة ۱۹۷۳ في شان المشات الفنادة والسياحية ... مغاد النص اعفاء المستؤمات الشار اليها بقرار من وزير الملية ... المشورات التي نتضمن قوائم المستؤمات لا تتضمن قواعد عامة منظمة وانما هي توجيها صادرا من سلطة الاعفاء الى جهة الجمارك المختصة بتحصيل الفرائب من باب التيسي في التطبيق ... هذه المشورات لا تحول دون مباشرة الوزير الذي اصدرها لاختصاصاته في تقرير الاعفاء متى تحقق مناطه .

ملخص الحكم:

تنص المادة السادسة من القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ فى شسأن المنشآت الفندقية والسياحية على أن يعفى ما يستورد من الفنادق القائمة والبواخر السياحية من الضرائب والرسوم الجمركية ، كما يعفى من هذه الضرائب والرسوم المستلزمات التي تستورد لبناء أو تجهيز أو تجديد المنشآت الفندقية أو السياحية ، ويصدر بالاعفاء قرار من وزير الخزانة بناء على اقتراح من وزير السياحة ٠٠٠ وفي المنازعة الماثلة بيدو من الاوراق أن وزير المالية قد نظرطلب الشركة الطاعنة في شأن اعفائها من الضرائب والرسوم الجمركية عن المهمات والمستلزمات التي أستوردتها لتجهيز فندق السلام ، واتخذ فيه قرار تضمنه كتاب وكيل الوزارة لشئون مكتب الوزير المؤرخ ٢٦/ ١٩٨٠ المرسل الى مدير عام الجمارك ، ومودى هذا القرار أعمال المنشور الصادر في ١٩٧٩/٨/٢٨ في شأن طلب الشركة ، ولما كان هذا المنشور هو الذي احتوى على قائمة المستازمات التى تستورد لبناء وتجهيز وتجديد المنشآت الفندقية والسياحية التي تحقق فيها مناط الاعفاء من الضرائب والرسوم الجمركية فان قرار الوزير يكون قد انصرف الى اعفاء الشركة منها بناء على السلطة الخولة له قانونا في ذلك بما لايجوز معه لصلحة المجمارك أن تخالفه واذ فعلت باصدار قرارها المطعون فيه غانها تكون قد خالفت القانون .

ومن حيث أنه لاينال من صحة هذا النظر ما أثارته مصلحة الجمارك في الحكم المطون فيه عن المجال الزمنى لسريان المنشورات التى تتضمن قوائم المستازمات التى عفاها القانون بالاعفاء في المادة السادسة منه ، ذلك أن تلك المنشورات لاتتضمن قواعد عامة منظمة ولا تعدو أن تكون توجيها صادرا من سلطة الاعفاء الى جهسة الجمارك المختصة بتحصيل الضرائب والرسوم الجمركية في صدد مراعاة نص الاعفاء الوارد في القانون المشار اليه من باب التيسير في التطبيق ، وهي بهذه المثابة لا يمكن أن تحول دون الوزير المختص الذي أصحدهم المالات ومباشرته لاختصاصه في تترير الاعفاء متى تحقق مناطه في المالات

(طعن ٧٠١ لسنة ٢٩ ق _ جلسة ٢١/٢/١٦)

الفصل الأول: طبيعة القانون •

الفرع الأول: علاقة القانون باللائحة •

الفرع الثاني : مجال كل من القانون والقرار الادارى ٠

الفرع الثالث: القانون الموضوعي والقانون الشكلي ٠

الفرع الرابع: روابط القانون العام وروابط القانون الخاص • الفرع الخامس: علاقة الشريعة الاسلامية بالقانون الوضفي •

الفصل الثاني : سريان القانون من حيث الزمان ٠

الفرع الأول: تاريخ نفاذ القانون •

الفرع الثاني : اثر رجمي واثر مباشر .

الفرع الثالث: قانون الرافعات •

الفرع الرابع: القانون الاصلح للمتهم •

الفرع الخامس: تطبيقات لعدم رجعية القوانين ٠

الفصل الثالث: سريان القانون من هيث المكان .

الفصل الرابع: تفسير القانون •

الفرع الأول: التفسير التشريعي .

الفرع الثاني : تفسير النصوص القانونية •

الفصل الخامس: مسائل متنوعة •

الفرع الأول: نشر القانون والعلم به ٠

الفرع الثانى: عدم جواز الاعتدار بالجهل بالقانون · الفرع الثالث: القانون الواجب التطبيق (قواعد الاسناد) · الفرع الرابع: مراجعة مجلس الدولة الشروع القانون ·

الفرع الخامس: الدائع الى اصدار قانون •

الفرع السادس: الجهة التي تفصل في دستورية القوانين · الفرع السابع: اثر انفصال سوريا عن مصر على الجنسية ·

القرع الثامن: الحصانة التي اضفاها القانون على الاموال المامة. الفرع التاسم: الفاء القانون . الفصل الأول طبيعة القانون

الفرع الأول عــلاقة القانون باللائمــة

قاعدة رقم (١٦٧)

البسدا:

القانون ينفذ من التاريخ المحدد فيه للممل به ولو لم تصدر لائحته التنفيذية الا اذا نمى مراهة على غير ذلك أو كان تنفيذه متعذرا بدون الاحكام التفصيلية التي يواد للائحة ان تتضمنها

ملخص الحكم:

ان الرأى السائد فقها وقضاء أن القانون ينفذ من التاريخ المدد فيه للعمل بأحكامه ، ولو تضمنت نصوصه دعوة الى السلطة التنفيذية لاصدار لائحة تنفيذية له ، الا اذا نص القانون صراحة على غير ذلك أو كان تنفيذ القانون متعذرا بدون الاحكام التفصيلية التي يراد للائحة التنفيذية أن تتضمنها •

وبيين من مراجعة القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٥٦ في شأن الملاحة الدخلية أنه نص في مادته ١٢ على ما يأتى : « مع مراعاة ما جاء في المادة الأولى لا يجوز استعمال مراكب للتعدية العامة أو الخاصة لنقل الركاب أو البضائع أو الحيوانات من شاطىء الى آخر أو استعمال مراكب لنقل الركاب في خطوط منتظمة الا بعد الحصول على ترخيص خاص في ذلك وتحصل اتاوة عن الترخيص بالمعديات العامة أو مراكب نقل الركاب في خطوط منتظمة تحدد عن طريق مزايدة عامة وتضاف هذه الاتاوة ٥٠

وتختص ادارة الملاحظة الداخلية باجراء الزايدة وباعطاء الترخيص المنصوص عليه في الفقرة الأولى فيما عدا المعديات ومراكب نقل الركاب في الخطوط المنتظمة التي تعمل داخل حدود اختصاص مجلس بلدى القاهرة فيختص باجراء المزايدة وباعطاء الترخيص وتحصيل الاتاوة ويصدر بشروط هذا الترخيص وبتنظيم كيفية اعطائه وباجراءات المزايدة قرار من وزير الأشعال العمومية أو من وزير الشئون البلدية والقروية حسب الأحوال » ولما كانت الأحكام المسار اليها في شان التراخيص الخاصة بتسيير مراكب نقل الركاب في خطوط منتظمة قد اقتصرت على النص على أن تحدد الاتاوة عن طريق مزايدة عامة ولم تتناول تحديد شروط التراخيص ، سواء كانت دائمة أو مؤتنة ، ومدتها ، وكيفية اعطائها ، واجراءات الزايدة بل ترك تنظيمها الى لائحة تصدر بقرار من وزير الاشغال أو من وزير الشئون البلدية والقروبة حسب الاحوال فمن ثم فإن الاحكام التي نص عليها القانون تكون متعذرة التنفيذ بذاتها ولا تكون قابلة للتطبيق الا بعد أن تصدر اللائحة التنفيذية التي تتضمن الأحكام التفصيلية والمكملة للاحكام الواردة في القانون ، وعلى ذلك فلا يعمل بأحكام القانون في شأن استعمال مراكب لنقل الركاب في خطوط منتظمة الا من تاريخ العمل باللائحة التنفيذية للقانون ، ولا تكون هناك اتاوة مستحقة على هذا النوع من الاستغلال الا بالنسبة الى التراخيص التي تمنح في ظل اللائمة المشار اليها وطبقا للاحكام الواردة بها ، وقد أمحر وزير الاشغال اللائحة التنفيذية للقانون بقراره رقم ٩١٠٠ لسنة ١٩٥٧ الصادر بتاريخ ١٩ من أغسطس سنة ١٩٥٧ والذي عمل به اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

وأما بالنسبة الى ما ورد فى المادة السابعة والثلاثين من الأحكام الانتقالية الواردة فى ذلك القرار والتى يجرى نصها على الوجه الآتى: «تعتبر الخطوط المنتظمة لنقل الركاب الحالية مرخصا بها مؤقتا من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٠ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه الى تاريخ العمل بهذا القرار ، فلا يمكن أن تغير من وجهة النظر المتقدمة ، ذلك لأن المقصود منها هو اضفاء المشروعية على تصرف جهة الادارة بالسماح باستغلال مراكب فى خطوط منتظمة فى المدة من تاريخ العمل بالقانون حتى تاريخ

نفاذ اللائحة التنفيذية دون أن يتعدى هـذا الاثر الى فرض الاتاوة المنصوص عليها في هذا القرار على المدة السابقة على تاريخ العمل مه والا كان في ذلك اعمال لاحكام القرار بأثر رجعى وهـو ما لا يجوز الا بقانون ه

ويترتب على ذلك أنه ما لم تتضمن التصاريح أو الاتفاقات المرمة بين مستعلى الخطوط الملاحية وجهة الادارة في المدة السابقة على تاريخ المعل باللائحة التنفيذية ، الاتفاق على اتاوة أو جعل أو فريضة مقابل الاستعلال ، فانه لا يحل لجهة الادارة اقتضاء مبالغ من هذا القبيل من مستعلى الخطوط الملاحية .

(طعن رقم ٦٨٤ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١١/١/١١)

قاعــدة رقم (۱۲۸)

المسدا:

يظل البنك الاهلى خاضما للقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ طَالًا لَمَ يصدر رئيسه لوائحه الداخلية الخاصة به ·

ماخس الحكم:

وان كان القانون رقم ۲۰۰ لسنة ۱۹٦٠ فى شأن البنك المركرى المدى والبنك الاهلى قد اجاز لرئيس مجلس الادارة اصدار القرارات واللواقح الداخلية المتملقة بالشئون المالية والادارية ونظام موظفى البنك وان يضع أيضا النظم الاخرى اللازمة لاعمال البنك الا ان هذا لايمير بذاته استثناء البنك من احكام القانون رقم ۱۱۷ لسنة ۱۹۵۸ لم يضع نظاما يقرر فيه صراحة الاستثناء من هدذه الاحكام أو الخروج عليها •

(طعن رقم ۹۵۲ سنة ۲۰ ق ـ جلسة ۱۹۸۱/۱۸۳۱)

قاعهدة رقم (۱۲۹)

المسيدا :

المادة ١٠٠ من مانون نظام العاملين بالقطاع العام المسادر بالقانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٨ – المشرع حدد على سبيل الحمر الحالات التي تأخذ حكم الاستقالة السريحة فافترض انه بتوافر احدى هذه الحالات الثلاث ان نية العامل قد انجهت الى تقديم استقالته استعاضه بنكك عن الاستقالة السريحة — الاثر المترتب على ذلك : لايجوز للشركة ان تبتدع احوال اخرى وتوردها لائحتها الداخلية وتفترض بتوافرها ان العامل مقدما استقالته — اذا تضمنت اللائحة التنفيذية للشركة حكما مؤداه أنه اذا رفض العامل بدون مبرر اداء العمل الموكول اليه عائم يعتبر مستقيلا وصدر قرار انهاء خدمته استنادا الى هذا الحكم غانه يعتبر قرار باطل لمخالفته للتانون — اساس ذلك : حكم اللائحة الداخلية قد اضاف حالة رابعة للاستقالة الضمنية •

ملخص الحكم:

بيين من استقراء نصوص القانون رقم 18 لسنة 1948 المسار اليه انه بعدد ان عدد حالات انتهاء الخدمة اجمالا في المادة 19 منه ، افرد لكل حالة حكما خاصا : وبالنسبة للاستقالة نظمها في حكمين الاول فصله في المادة 19 منه وهو حكم الاستقالة الصريحة ثم على سبيل الحصر الحالات التي تأخذ حكم الاستقالة اذ افترض المشرع على سبيل الحصر الحالات التي تأخذ حكم الاستقالة اذ افترض المشرع انه بتوافر احدى هذه الحالات الثلاث أن نية العامل قد اتجهت الي مغر من تقرير هذا الحكم اذ ان دوام نشاط منشات القطاع العالم وانتظامها أمر تجب له الرعاية ولذلك يقتضى ان يكون من حتى الادارة النهاء خدمة العامل اذا بدرت منه بوادر تدل على عزوفه عن العملا والحالات التي افترض المشرع ان نية العامل قد اتجهت انتقديم استقالته وهي كما سلف التول حالات محددة على سبيل الحصر ومن ثم لايجوز وهي كما سلف التول حالات محددة على سبيل الحصر ومن ثم لايجوز

لادارة هذه المنشآت ان تضيف الى هذه الحالات حالات اخرى تفترض بتوافرها ان العامل يعتبر مقدما استقالته فان فعلت ذلك فان قرار ها يقيم مخالفا للقانون •

ومن حيث أنه يبين من الأطلاع على الأوراق أنه بتاريخ ٢٠ من مايو سنة ١٩٧٩ قدم مدير مصنع مصطفى كامل التابع للشركة الملعون ضدها مذكرة إلى مدير المصانع أورى فيها أنه صدر القرار رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٨ بنقل السيد / ٥٠٠ ٥٠٠ الى وظيفة رئيس اقسام التعبئة بالمصنع اعتبارا من ١٢ مايو سنة ١٩٧٩ ألا أن المذكور قد تنيب عن العمل لعدة أيام وعند حضوره رفض استلام العهدة الخاصة بمخازن التعبئة طبقا لما هو متبع وطلب في مذكرته اتخاذ الأجراءات اللازمة ٠

وقد باشرت الادارة القانونية بالشركة التحقيق وانتهت فى مذكرتها ــ بدون تاريخ ــ الى الآتى :

أولا: قيد الواقعة مخالفة ادارية بالمواد ٧٨ (١ ، ٨) ، ٠٥ ، ٤٨ ، ٥٨ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ باصدار قانون نظام العاملين بالقطاع العام ضد الطاعن لانه في خلال المدة من ١٦ مايو سنة ١٩٧٩ وحتى تاريخه بمصنع الشركة الصرية لتعبئة الزجاجات بمصطفى كامل بالاسكندرية خرج على مقتضى واجب تأدية عمله بدقة وامانة وواجب تنفيذ الاوامر الصادرة اليه بشأن العمل طبقا للنظم المعمول بها بان امتع دون مبرر مشروع عن اداء ما اسند اليه من عمل يدخسل في اختصاصات وظيفته الاصلية ورفض تنفيذ القرار الصادر بنقله بصورة ايجابية واستلام عهدة مخازن التعبئة بصفته الوظيفة الجديدة مصادي الى عدقا العمل ودحسن سيره .

ثانيا : اعتبار العامل المذكور مستقلا من تاريخ اعتماد هذا القرار . وقد تأشر على هذه المذكورة بتاريخ ٦ من بونية سنة ١٩٧٩ بالموافقة .

ومن حيث انه يبين من ذلك ان الادارة القانونية قد قيدت الواقعة

التي نسبها مدير ممنع مصطنى كامل الى الطاعن طبقا لمواد قانون العاملين بالقطاع العام والتي عسدد واجبات الوظيفة وخولت السلطات التأديبية توقيع أحدى العقوبات التي عينها بالقانون ولم تكيف الواقعة على انها انقطاع عن العمل بدون اذن يستوجب تطبيق المادة ١٠٠ من القانون رقم 18 لسنة ١٩٧٨ يؤكد ذلك ان الواقعة محل التحقيق هي بحسب ماتضمنته المذكرة المقدمة من مدير مصنع مصطفى كامل ضد العامل المذكور هي رفض استلام العهدة الخاصة بمخازن التعبئة من ١٢ من مايو سنة ١٩٧٩ حتى تاريخ تقديم المذكرة في ٢٠ من مايو سنة ١٩٧٩ وهو دون مدة الانقطاع التي يعتبر معه العامل مقدما استقالته والمخالفة المنسوبةاليه انهرفض استلام العهدة الخاصة بمخازن التعبئة وهذء الواقعة لاتعدو قرينة ضمنية على الاستقالة طبقا للمادة ١٠٠ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه غالانقطاع عن العمل بدون اذن المعول عليه لترتيب احكام الاستقالة هو عدم تو آجد العامل في مقر عمله خلال الساعات المحددة لذلك وهو أمر يختلف عنةواجدالعامل فمقرعمله وعدم قيامه به على الوجه الاكمل أو الخروج على مقتضيات عمله ، فالاول يفترض معه ان نية العامل قد اتجهت الى تقديم استقالته ومن ثم يقتدر دور الجهة الادارية على تسجيل واقعة الانقطاع وانهاء خدمة العامل ان شاءت وبعد اتخاذ الاجراءات المنصوص عليها واما الامر الثانى فهو مظلفة تأديبية تتيح للادارة سلطة تقديرية فىتوقيع عقوبة من العقوبات التي عينها القانون دون الزام عليها بتوقيع عقوبة معينة •

ومن حيث أن مقتضى ماتقدم ان الخالفة المنسوبة الى العسامال المذكور لاتعتبر انقطاعا عن العمل فى حكم المادة ١٠٠ من القانون رقم مع لسنة ١٩٧٨ كذلك فلاحجة لما تذهب اليه الشركة المطعون ضدها من ان هذه المخالفة تؤدى الى اعتبار العامل المذكور مستقيلا طبقا لنص المادة ٤٦ من اللائحة الداخلية للشركة والتي تقضى بان رفض العاما، بدون مبرر اداء العمل الموكل اليه وبشرط الا يختلف اختلافا جوهريا عن

عمله يستوجب أثبات عذا الامتناع بمضر واعتبار الغامل مستنيلا ــ لاحمة في ذلك لان المادقيه ١٠٠ من القانون رقم ٤٨ السنة ١٩٧٨ الشار اليه تقضى أنه على مجالس ادارة الشركات الداخلة في نطاق تطبيق احكام هذا القانون ان تصدر اللوائح والقرارات المنفذه له ، ولما كان من السلم به انه لايجوز تضمين اللوآئح التنفيذية احكاما تخالف احكام القانون الصادر تنفيدًا له ومن ثم ماذاً كان القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه قد حدد حالات ثلاثة تفترض لتحقيق احداها ان نية المامل قد اتجهت الى تقديم استقالنه وان هذه الحالات قد وردت في القانون على سبيل الحمر ومن ثم فانه لايجوز للائحة الداخلية للشركة ان تبتدع آهوال اخرى بتحققها يفترض ان العامل قدم استقالته ومن ثم اذا ماقضت اللائحة التنفيذية للشركة المطعون ضدها في المادة ٤٦ منها ان رفض العامل بدون مبرر اداء العمل الموكول له يعتبر مستقيلا فان مؤدى ذلك انها اضافت حالة رابعة للاستقالة لم ينص عليها القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ في المادة ١٠٠ منه ومن ثم يكون القرار الصادر من الشركة المطعون ضدها استنادا لنص المادة ٤٦ من اللائحة المسار البها قد صدر مخالفا للقانون •

ومن حيث أنه لا تقدم وكانت المذالفة المنسوبة الى المداعى الاتعتبر انقطاعا عن العمل بدون أذن فى مفهوم المادة ١٠٠٠ من القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٨ ــ كما الاتؤدى الى أعتباره مستقيلاً طبقاً لما تقضى به الملاهمة الداخلية للشركة ومن ثم فان القرار المسادر من الشركة المطون خدها رقم ٧١ لسنة ١٩٧٩ باعتباره مستقيلاً قد عدر مذائناً للقانون ٠

ومن حيث انه عن مسئولية السُركة المطعون خسدها عن القرار الصادر منها هو تحقق خطأ من جانبها بأن يكون القرار الذي اصدرته مخالفا للقانون وان يحيق بصاحب الشأن ضرر من جرائه وتقوم علاقة السببية بين الخطأ وذلك الضرر •

ومن حيث ان خطأ الشركة المطعون ضدها ثابت قبلها عندما (م ۲۰ — ج ۱٪ قامت باصدار القرار رقم ٢١ لسنة ١٩٧٩ باعتبار الطاعن مستقيلا اعتبارا من ٢ يونية سنة ١٩٧٩ وقد لحق بالطاعن اضرار مادية تتمثل فى حرمانه من راتبه المدة من تاريخ نفاذ هذا القرار حتى تاريخ بلوغه السن القانونية لانهاء خدمته فضلا عن الاضرار الادبية التى تلحق بكل من تنتهى خدمته بالمخالفة لاحكام القانون •

ومن حيث انه وان كان ماتقدم الا انه وقد تبين من الاضرار ان الطاعن قد ساهم بخطئه وهو امتناعه عن تسلم العهدة مما أدى الى انهاء خدمته دون اتبساع الاجراءات القانونية ومن ثم فان الاضرار التي لحقته كانت وليده خطأ مشترك منهما معا ومن ثم يتمين أخسذ ذلك فى الاعتبار عند تقدير التعويض الذى يستحق له •

لا كان ماتقدم وكان القرار الصادر من الشركة المطعون ضدها رقم
١٧ لسنة ١٩٧٩ باعتبار الطاعن مستقيلا قد صدر مخالفا للقانون وقد
سبب هذا القرار ضررا بالطاعن ساهم بفعله فى تحققه ومن ثم يستوجب
الامر تعويض الطاعن عنهذا الضرر وبمراعاة خطئة بمبلغ الف جنيه -
وحيث يقضى الحكم المطعون فيه بغير ماتقدم يكون قد اخطأ فى تطبيق
القانون وتأويله ويقضى الامر الغاهه •

(طعن ١٨٣٦ لسنة ٢٨ ق -- جلسة ٥/١/٥٨١)

الفرع الثاني

مجال كل من القانون والقرار الاداري

قاعسدة رقم (۱۷۰)

المِسسدا :

قانون ـــ لائحة تنفيذية ـــ تعلق تنفيذ القانون على صدور اللائحة ـــ لا يكون الا هيث ينص القانون على ذلك صراحة أو هيث يستحيل بدونها تنفيذه ٠

ملخص الفتوى :

ان نفاذ القوانين لايكون معلقا على صدور اللوائح التنفيذية التي تحيل عليها الا في حالتين : الأولى ، أن ينص القانون مراحة على أن نفاذه مرهون بصدور لائحة تنفيذية • والثانية ، أن يكون تنفيذ القانون مستحيلا الا بصدور هذه اللائحة • والحالة الأولى ليست محل بحث لوضوح قصد الشرع صراحة الى تعليق نفاذ القانون على صدور اللائحة التنفيذية • آما الحالة الثانية فان القول بتوافرها من عدمه يتوقف على البت فيما اذا كانت الأحكام التي تضمنها القانون ممكنة التطبيق بحالتها ، دون أن يتوقف ذلك على صدور اللائحة التنفيذية التى يحيل عليها القانون ، أو أنها مستحيلة التطبيق ما لم تصدر هذه اللائمة ، ذلك أنه من الخطورة بمكان التوسع في اعتبار صدور اللوائح التنفيذية ضروريا لنفاذ القوانين لما يترتب علىّ ذلك من تعطيل هذا النفآذ وتعليقه بارادة السلطة التنفيذية ، بحيث يكون في استطاعتها دائما الحيلولة دون تتغيذ القوانين التى أصدرتها السلطة التشريعية بالامتناع عن اصدار اللوائح التنفيذية • وهذا هــو مادعا غالبية الفقهــا• الميّ التمسك بأن الأصلدائما هو نفاذ القوانين ولو لم تصدر اللوائح التنفيذية مادام هذا النفاذ ممكنا • وقد استقر مجلس الدولة الفرنسي على هذا المبدأ فلم يخرج عليه الا في حكمين صدرا في سنتي ١٩٣٢ و ١٩٣٣ ٠

وفضلا عن كونها محل نقد شديد من بعض الفقهاء فقد كان هذان الحكمان مريدين في بابهما ، اذ بيين من المراجع الحديثة أن المجلس مازال ثابتا على المبدأ الأصلى سالف الذكر ، وقد أصدر أحكاما حديثة بهذا المعنى المدم ١٩٤٥ من ابريل سنة ١٩٤٥ وحكم ٢٠ من مايو سنة ١٩٤٧ الشار اليها في كتاب الأستاذ قالين للطبعة السادسة ص ٤٠) ، كما أن محكمة النقض المرية قررت بحكمها الصادر في ١١ من ديسمبر سنة المقانون رقم ٥٢ اسنة ١٩٤٠ النسوب اليه مخالفة أحكامه اذ تهى عن بعض الأعمال لم يبين شروط هذا النهي أن الرجاها الى لاتحة خاصة تصدر بتنفيذه ، غانها تكون قد أخطات ، اذ أن أحكام القانون التي أسند اليه مخالفتها ممكن اعمالها بعض النظر عن اللائحة ، ولا يصح تعطيل النص مادام اعماله لا يتوقف على شرط ،

وترتبيا على ماتقدم بيين أن احالة قانون انشاء اللجان المامية الدائمة رقم ١٩٣١ لسنة ١٩٥٣ على مرسوم يصدر بلائحة داخلية لتنظيم أعمال هذه اللجان ليس من شأنه أن يجمل تنفيذ الأحكام التي تضمنها القانون مستحيلا ما لم تصدر هذه اللائحة ، اذ لا جدال في أن اللجان الملمية تستطيع أن تؤدى مهمتها المنوطة بها وفقا لأحكام القانون ولو لم تصدر لائحة التنفيذية •

(منتوى ٨٤ في ٣/٣/١٥٥١)

قاعدة رقم (۱۷۱)

المنسدا :

تامين ـــ المتامين الاجبــارى على الموظفين والمدرسين المنتدبين والمعارين ـــ وجوب تنظيمة بقانون وليس باداة ادنى ـــ اساس ذلك •

ملخص الفتوى :

يبين من الرجوع الى الدستور المؤقت للجمهورية العربية المتحدة

أنه نص على أن يكون تنظيم بعض المسائل بقانون أو بناء على قانون أو في حدود القانون ، فهذه المسائل لا يجوز تنظيمها بداءة بالأثمة . كما أنه نص على حق السلطة التنفيذية فى أن تنظم موضوعات معينة بلوائح • والمسائل التي سكِت عنها الدستور تخصُّ ع للإصل الذي يقضى بأن القانون ليس له حد أعلى من الموضوعات في مجسال القواعد العامة المجردة ، كما يلاحظ حجز هدذه الموضوعات لتنظيم بقانون • ومن أبرز هده الموضوعات التأمين اذ عماود الشرع على تنظيمه بقوانين كما هو الشأن بالنسبة الى القانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ الخاص بالتأمينات الاجتماعية والقانون رقم ٢٣٣. لسنة ١٩٥٩ فى شأن المعاشات والمكافآت والتأمين والتعويض لمصاط القوات المسلحة والقانون رقم ٢٣٦ لسنة ١٩٥٩ فى شــــــأن المعاشات والمكافآت والتأمين والتعويض لضباط الشرف والساعدين وضبط الصف والعساكر بالقوات المسلمة • والقانونين رقمي ٣٦ ، ٣٧ لسنة ١٩٦٠ في شأن المعاشات والتأمين لموظفى الدولة وعمالها المدنيين ٥٠٠ وهذا النهج الذى الهتطه المشرع يدل على أنه يولمي التأمين عناية واهتماما خاصاً ، وحكمة ذلك أن التأمين يلعب دورا هاما في اقتصاديات البلاد لاتصاله بالادخار القومي وقيامه على حصيلة لابأسَ بها من الاشتراكات التي يمكن أن تستغل في بناء الاقتصاد الوطني كما انه وثيق الصلة بمصالح الأنمراد ورعاية حالتهم المالية والاجتماعية ، ولذلك يجب أن تكون احكامه فى الدولة منسقة ومتضافرة لتحقيق السياسة العليا فىالمجالين الاقتصادى والاجتماعي ، ولا يتسنى تحقيق هذه الحكمة الا اذا توحدت الجهة التي تمسك بزمام القواعد المنظمة للتأمين بحيث يقتصر على السلطة التشريعية باعتبارها السلطة التي جرت على تنظيم التأمين في كثير من نواهيه ، وهي الأقدر على تخطيط أساليبه بما يحقق العاية الرجوة والحكمة المنشودة • ولو ترك لكل هيئة حكومية تقدير ما تراه من أنواع التأمين بالنسبة الى موظفيها أو الأفراد الذين يخضعون لنشاطها لتعددت قواعد التأمين في الدولة وربما أدى ذلك الى تضاربها وتداخلها وعدم قيامها على أساس من تخطيط عام متوازن • هذا بالاضافة الى ان نظام التأمين يتضمن بطبيعته أحكاما موضوعية خاصة بقدواعد وشروط التأمين والاجراءات التي تتبع والتعويضات التي تستحق والرسوم التي تحصله

من المؤمن عليهم وكيفية استغلال أموال الصندوق، وكل هذه وسائل يجب تنظيمها بقانون •

لهذا انتهى الرأى الى أن التأمين الاجبارى على الموظفين والمدرسين. المنتعبين والمعارين يجب أن ينظم بقانون •

(منتوی ۷۷۹ فی ۲۱/۱۹۲۳/۱)

(بناء على ذات الأسباب المتقدمة ، انتهت مجمعية العمومية للقسم الاستشارى فى فتواها « غير منشورة » رقم ٧٨٠ فى ٢٤ من يولية ١٩٦٣ الى أن التأمين الاجبارى على الطلبة يجب أن ينظم بقانون) •

الفرع الثالث القانون الموضوعي والقانون الشكلي قاعــدة رقم (۱۷۲)

البسدا:

لا تجوز مخالفة القانون العام بنشريع فردى وان كان هناك رأى بجواز ذلك لفرورة استثنائية يقدرها البرلمان ·

ملخص الفتوى:

يلاحظ فى هذا الصدد أنه لكى يعتبر العمل تشريعيا يجب أن ينشىء حالة قانونية عامة مجردة وغير شخصية أى أن يكون المقصود به أن يسرى على أشخاص غير معينين بالذات كى تتحقق المساواة لدى القانون بالنسبة الى جميع المحكومين •

على أن الدستور المصرى منح السلطة التشريعية اختصاصا ف

بعض الأعمال الأدارية كمقد القروض ومنح الالتزام في استغلال موارد الثروة الطبيعية ومنح التزامات المرافق العامة وانشاء الخطوط الحديدية والطرق العامة أو ابطالها والتصرف المجانى في أملاك الدولة غكل هذه الأعمال أعمال ادارية تقوم بها السلطة التشريعية كنوع من الوصاية الادارية على السلطة التنفيذية وهذه الأعمال ليست قوانين من حيث الموضوع وان كانت تأخذ شكل القانون لأن العرف جرى على أن السلطة التشريعية تفصح عن ارادتها في شكل قانون •

ويترتب على ذلك أنه لايجوز أن يخالف هذا العمل الادارى أحكام القانون وان كانت السلطة التي تصدرهما واحدة اذ من القواعد المقررة في القانون العام أن السلطة التي تضع قاعدة عامة لا تملك مخالفتها بأعمال مردية وان كانت تملك تعديلها بقاعدة عامة أخرى .

فالأصل اذن أنه لايجوز مخالفة القانون بعمل فردى وان صدر هذا العمل من السلطة التى تصدر القوانين خصوصا وأنه فى الحسالة المروضة بالذات نص المسرع فى المادتين ٣ و ١١ من القانون رقم ١٣٦٠ لسنة ١٩٤٨ على أن يكون الاستفلال بالقيود والشروط المقررة فى هذا القانون وكان يعلم عندما وضع هذا النص أن كل عقد استفلال سوف يصدر به قانون •

على أن هناك فريقا من الشراح الفرنسيين يرى جواز مظالفة هذا الأصل اذا دعت الى ذلك ضرورة حتى لا تظل القاعدة العامة جامدة أمام الاعتبارات العملية الملحة ، فاذا أخذ برأى هذا الفريق من الشراح كان تقدير قيام حالة الضرورة التى تجيز مظالفة القانون أو عدم قيامها لوزارة التجارة والصناعة تحت رقابة البرلان في النهاية ،

لذلك انتهى رأى القسم الى أنه لايجوز للسلطة التشريعية وهى تقوم بتصرف ادارى جعله الدستور من اختصاصها أن تخالف القانون وعلى ذلك لايجوز الترخيص لشركة الأنجلو اجبشيان أويل فيلذر فى استغلال البترول من رأس مطارمة بالمخالفة لأحكام القانون رقم ١٣٦ لسنة ١٩٤٨ الخاص بالمناجم والمحاجر •

على أن هناك رايا يقول بجواز ذلك استثناء أذا اقتضته خبرورة هاذا رأت وزارة التجارة والصناعة الأخذ بهذا الرأي كان تقدير قيام حالة الضرورة لها تحت رقابة البرلمان .

٠ (.فتوى ٣٣٠ في ٢١/٥/١٥١٠ + ٠٠

قاعدة رقم (۱۷۳)

البسدا:

عمل تشريعي _ معيار تحديد طبيعته _ استيفاء القهومات الشكية والوضوعية الاساسية التي تضفي على القرار صفة التشريع _ لا يؤثر في ذلك أن تحوزه التسمية في عنوانه وبعض التفاصيل بما لا يفي من موضوعة _ مثال قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٥٦/٤/١٨ بنرض رسم انتاج واستهلك بناء على تفويض تشريعي _ هو اداة تشريعية في هذا الخصوص وله خصائص القانون _ لا محل النمي عليه بعدم الدستورية بان الضربية لا تفرض الا بقانون وهذا القرار أداة ادني منه •

ملخص الحكم :

ف ١٨ من ابريل سنة ١٩٥٦ صدر ونشر في الجريدة الرسسمية قرار مجلس الوزراء بغرض رسوم انتاج أو استهلاك على الشحومات المعنية وعمل به من تاريخ نشره ، وقد أشار في ديياجته الى الاعلان الدستورى الصادر في ١٩٥٠ من غبراير سنة ١٩٥٣ ، وكذا الى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٨ لبتعديل التعريفة الجمركية والقوانين المحدلة له والقانون رقم ٢ لسنة ١٩٣٠ الخاص برسم انتاج على حاصلات الاراضي أو منتجات الصناعة المحلية والقوانين المحدلة له ، والقانون رقم ٢٨٤ لسنة ١٩٥٥ للمنان التعريفة الجمركية ورسوم الانتاج والرسوم بقانون رقم ٢٨٨ لسنة ١٩٥٠ في شأن العقوبات التي توقع على المضالفات الخاصة المخاصة الانتاج ، ونص في مادته الأولى على أن يفرض رسم انتاج أو رسم بالانتاج ، ونص في مادته الأولى على أن يفرض رسم انتاج أو رسم

استهلاك على الأمناف الموضحة بالجدول اللحق بهذا القرار بواقع الفئات الواردة به سواء كانت من منتجات المسناعة المطيعة أم من منتجات السناعة الستوردة • قد ورد بالجدول الذكور في بيان الأصناف خيوط من حرير مناعى وغزل مشاقه الحرير المناعى « وجمل مقدار الرسم ٣٠٠ مليم على وحدة التحصيل وهي الكيلو جرأم الصافى » • وظاهر من هذا أن قرار مجلس الوزراء المذكور استند في ديياجته الى الأحكام الدستورية والتشريعية التي ألعت استصدار الراسيم التي كانت السلطة التنفيذية مغوضة في أن تقرر أو أن تعدل بمقتضاها رسوم الانتاج على حاصلات الأرض أو منتجات الصناعة المطلية أو المستوردة، والتي خولت المجلس في تلك الفترة ممارسة السلطة التشريعية الى جانب توليه أعمال السلطة التنفيذية ، بما يضفي على قراره هذا صفة التشريع بعد أن استوفى مقوماته الشكلية والموضوعية الاسساسية في دبياجته ونصوصه وأن أعوزته التسمية في عنوانه ، وبعض التفاصيل بما لا يغير من جوهر موضوعه • وبهذه المثابة وايا كان التكييف القانوني لرسم الانتاج موضوع الدعوى سواء اعتبر شريبة أو رسما ، غان قرار مجلس الوزراء القاضى بفرضه وهو اداة تشريعية فحذا الخصوص فى حينه صادرة من السلطة التي بيدها جماع الامر وقتذاك ، لا يقصر بوصفه هذا عن أى من الرسم أو الضربية بل يملك تقرير ما يشاء منهما. ومن ثم فانه لا يكون مخالفا للدستور بمقولة أن الضريبة لا تفرض الا مقانون وانها اذا انشئت بقرار كان القرار غير دستورى لانه اداة أدنى من القانون ، اذ أن قرار مجلس الوزراء الصادر في هذا الشأن لنه خصائص القانون كما تقدم ولم يشبه أي عيب يوجب بطلانه أو الهراح أعمال حكمه •

(طعن رقم ١٣٩٤ لسنة ٦ ق -- جلسة ١٩٦٣/٦/٢٦)

قاعدة رقم (١٧٤)

البسدا:

عمل شريعي ... تحديد طبيعته ... تظيب الميار الشكلي ... الاعمال الادارية التي تصدرها السلطة التشريعية في صورة قانون ... اعتبارها قانونا ولو كانت لا تنطوى على قاعدة عامة مجردة ... يكفي من ناحية الشكل أن يكون القانون صادرا وفقا للاجراءات الدستورية المتبعة بالنسبة الى سائر القوانين العادية ... مثال : القانون رقم ٢٠٧ اسنة بالنسبة الى سائر القوانين العادية ... مثال : القانون رقم ٢٠٧ اسنة وعين شمس للسنة المالية ٤٥/١٩٥٠ والكشوف الملحقة به بنقل موظفين وعين شمس للسنة المالية ٤٥/١٩٥ والكشوف الملحقة به بنقل موظفين ذكرت اسماؤهم ، من الجامعة الى وزارة التربية والتعليم يعتبر قانون ... عدم اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بالنظر فيما تضمنه من اسباب عدم من المباب عدم الشروعية .

ملخص المكم:

اذا كان نقل المدعى من الجامعة الى وزارة التربية والتعليم قدنص عليه بالجداول المحقة بالقانون رقم ٢٠٧ لسنة ١٩٥٥ بفتح اعتمادات اضافية في ميزانيات الدولة وجامعتى اسكندرية وعين شمس للسسنة المالية ١٩٥٥/١٩٥٤ ، فانه مهما قيل في وحسف هذا العصل بأنه من الاعمال الادارية التى تصدرها سلطة التشريع في صورة قانون ، فان مذه المحكمة لا يسمها الا تعليب الميار الشكلى ، ومقتضاه ولازمه أن يكن لقانون ربط الميزانية حصانات القانون العادى ، سيما وان النقل ذاته قد تم اصلا بمقتضى القانون رقم ٢٠٧ لسنة ١٩٥٥ سالف الذكر كما سبق ايضلحه ، اذ ورد اسم المدعى في الكشوف المحقة بهذا القانون في مضمون أحكامه ، ولا عبرة بعد ذلك بأن يكون هذا القانون غير منطو على قاعدة عامة مجردة ، لأنه يكنى من ناحية الشكل أن يكون منطو على قاعدة عامة مجردة ، لأنه يكفى من ناحية الشكل أن يكون صادرا وفقا للاجراءات الدستورية المتبعة بالنسبة الى سسائر القوانين

مما لا يجوز معه الطعن فيه أو التقرير باختصاص القضاء الادارى بالنظر فيما تضمنه من أحكام ومن ثم يتمين القضاء بعدم اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بالنظر فيما تضمنه القانون رقم ٢٠٧ لسنة ١٩٥٥ من أحكام أو التمقيب عليها أو الطعن فيها لأى سبب من أسباب عدم المشروعية ٠

(طعن رقم ٣٦٧ اسنة ٩ ق ــ جلسة ٢٦١/١٩٦٥)

الفرع الرابع

روابط القانون المام وروابط القانون الخاص

قاعدة رقم (۱۷۰)

المسحا:

قواعد القانون الخامى تهدف أساسا لمالجة مصالح فردية خاصة — الأصل أن ترتيب الراكز القانونية وتعديلها يرجع الى مشيئة الأفراد واتفاقاتهم في مجال القانون الخامى — قواعد القانون الادارى تهدف أساسا لمالجة مراكز تنظيمية عامة لا تعادل في المسلحة بين أطرافها — الأصل في قواعده انها آمرة غلا يجوز الاتفاق على ما يخالفها — مبدأ المشروعية الوضوعية يقضى بأن الاتفاق التعاقدى لا يجوز أن يؤثر في المركز التنظيمي •

ملخص الحكم:

أن قواعد القانون الخاص تهدف أساسا الى معالجه مصالح فردية خاصة على أساس التعادل بين أطرافها ، ولذا كان لمسيئتهم واتفاقاتهم اثرها الحاسم فى ترتيب المراكز القانونية وتعديلها ، وكانت قواعدالقانون الخاص — الا ما يتعلق منها بالنظام العام — غير آمرة يجوز الاتفاق على ما يخالفها ، على حين أن قواعد القانون الادارى تهدف أساسا الى معالجة مراكز تنظيمية عامة لا تعادل فى المسلحة بين أطرافها ،

اذ المسلحة العامة فيها لا تتوازى مع المسلحة الفردية الخاصة ، بليجب أن تعلو عليها ، ومن ثم تميز القانون الادارى بأن قواعده أساسا قواعد آمرة ، وأن للادارة في سبيل تنفيذها سلطات استثنائية تستلزمها وظيفتها فيادارة المرافق العامة وضمان سيرها بانتظام واطراد ، وأنه متى كان تتظيم القانون للروابط الادارية ينظر غيه الى المسلحة العامة فلا يجوز الاتفاق على ما يتمارض مع تلك المسلحة ، وأن انشاء المراكز التنظيمية العامة أو تحديلها أو الغائها يجب أن يتم على سنن القانون ووفقا العمامة أو تحديلها أو الغائها يجب أن يتم على سنن القانون أثر في هذا للاحكامه ، وأنه ليس لاتفاق الطرفين أن كان مخالفا للقانون أثر في هذا الشروعية الموضوعية الذي يقضى بان الاتفاق التعاقدي لا يجوز أن يؤثر في المركز التنظيمي .

(طعن رقم ١٣٩٦ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٨٨/١/٨٥)

قاعــدة رقم (۱۷۱)

الجسدا:

حدم التزام القضاء الادارى بتطبيق قواعد القانون الدنى على روابط القانون العام الا بنص خاص بستازم ذلك ــ عند انعدام النص تكون له هريته في انتزاع الحلول المناسبة ــ له أن يقتبس من القواعد الدنية مايتلاعم مع طبيعة روابط القانون العام ·

ملخص المكم :

ان روابط القانون الخاص تختلف في طبيعتها عن روابط القانون المام ، وإن قواعد القانون المدنى قد وضعت لتحكم روابط القانون الحامل ، فلا تطبق وجوبا على روابط القانون العام الا أذا وجد نص خاص يقضى بذلك ، فأن لم يوجد فلا يلتزم القضاء الادارى بتطبيق القواعد المدنية حتما وكما هي ، وإن كان له أن يتتبس من تلك القواعد ما يتلام مع طبيعة روابط القانون العام ، كما له أن ينسقها ويطورها وفقا لاحتياجات سير المرافق ، والتوفيق بين ذلك وبين حقوق الافراد ،

ومن أجل هذا كان لفقه القضاء الادارى استقلاله الذاتى ونظرياته التى تميز بها عن فقه القانون المدنى مستلهما فى ذلك كله شتى الاعتبارات المشار اليها •

(طعن رقم ١٨ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٢/٨/١٢/٥١)

قاعسدة رقم (۱۷۷)

البسدا:

تميز القضاء الادارى عن القضاء المدنى فى انه ليس مجرد قضاء لطبيقى ، بل هو على الاغلب قضاء انشائى ــ عدم التزامه بتطبيق قواعد القانون المدنى على روابط القانون المام الا بنص خلص يستلزم ذلك ــ عند انعدام النص تكون له حريته فى انتزاع الحلول المناسبة ــ مثال بالنسبة لقواعد التقادم فى فقــه القضاء الادارى المرنسى ٠

ملخص الحكم:

ان روابط القانون الخاص تختلف في طبيعتها عن روابط القانون المام ، وان قواعد القانون المدنى قد وضعت لتحكم روابط القانون الخاص و لاتطبق وجوبا على روابط القانون العام الا اذا وجد نص خاص يقضى بذلك ، فان لم يوجد فلا يلتزم القضاء الادارى بتطبيق القواعد المدنية حتما وكما هي ، وانما تكون له حريته واستقلاله في ابتداع الحلول المناسبة للروابط القانونية التي تنشأ في مجال القانون من القواعد المدنية ما يتلاءم معها ، وله أن يطرحها أن كانت غير متلائمة ممها ، وله أن يطرحها أن كانت غير متلائمة الادارى عن القانون المدنى في أنه غير مقنن حتى يكون متطور اغير جامد، ويتميز القضاء الادارى عن القواعد المدنى في أنه غير مقنن حتى يكون متطور اغير جامد، تطبيق نموص مقننة مقدما ، بل هو على الأغلب قضاء انشائى ، لا مدوحة له من خلق الحل المناسب ، وبهذا أرسى القواعد لنظام قانوني قائم بذاته ، ينبثق من طبيعة روابط القانون العام ،

واحتياجات المرافق ومقتضيات حسن سيرها ، وايجاد مركز التوازن والمواممة بين ذلك وبين المسالح الغردية ، فابتدع نظرياته التى استقل بها في هذا الشأن أو سبق بها القانون الخاص ، سواء في علاقة الحكومة

بالموظف ، أو في المرافق العامة وضرورة استدامتها وحسن سيرها ، أو في العقود الادارية ، أو في المسئولية ، أو في غير ذلك من مجالات القانون المام • ولهذا فان فقه القضاء الادارى في فرنسا ، مستهديا بتلك الاعتبارات ، لم يطرح بالكلية تطبيق النصوص المدنية الخاصة بالتقادم. وانما طبقها في مجال روابط القانون العام بالقدر الذي يتفق مع طبيعتما الا اذا وجد نص خاص في مسألة بعينها فيجب عندئذ التزام هذا النص وعلى مقتضى ذلك ، وبمراعاة النصوص الخاصة عندهم ، فرقوا بين ديون الدولة المستحقة لها قبل الغير وبين ديون الغير قبلها ، فقالوا ان الأولى تسقط بالمد المعتادة (طبقا للنصوص المدنية) أما الثانية فتسقط بمضى أربع سنوات (بمقتضى قانون خاص صدر فى هذا الخصوص) ان لم ينص قانون آخر على السقوط بمدة اقصر ، وقالوا أن سقوط ديون الغير قبل الدولة بمضى المدة الذكورة حتمى ونهائي ، فلا يحتمل وقفا كما لا يحتمل مدا : الا بمقدار ميعاد المسافة ، ومرد ذلك الى اعتبارات المصلحة العامة حتى لا تعلق المطالبات قبل الحكومة زمنا بعيدا يجعل الميزانية _ وهيسنوية بطبيعتها _ عرضه للمفاجآت والاضطراب وبهذا قرروا ان مثل هذا الالتزام إذا سقط لا يتخلف عنه التزام طبيعي في ذمة الدولة ، ولا يلزم أن يدفع به المدين أو دائنوه بل يجوز للمحكمة أن تقضى مه من تلقاء نفسها ٠

١ طعن رقم ١٥٧ لسنة ٢ ق -- جلسة ١٩٥٦/٦/٢ ؛

قاعدة رقم (۱۷۸)

البسدا:

اختلاف روابط القانون الخاص في طبيعتها عن روابط القانون المام — المتراق القانون الادارى عن القانون الدنى في أنه غير مقنن حتى يكون متطورا غير جامد — تميز القضاء الادارى عن القضاء الدنى في أنه ليس مجرد قضاء تطبيقي بل هي على الأغلب قضاء انشائي ٠

ملخص الحكم:

من المسلم أن روابط القانون الخاص تختلف في طبيعتها عن روابط القانون العام ، وأن قواعد القانون الدنى قد وضعت لتحكم روابط القانون الحاص – و لاتطبق وجوبا على روابط القانون العام الا اذا وجد نصخاصيقضى بذلك ، فان لم يوجد فلا يلتزم القضاء الادارى بتطبيق نصخاصيقضى بذلك ، فان لم يوجد فلا يلتزم القضاء الادارى بتطبيق القواعد المدنية حتما ، وكما هى ، وانما تكون له حريته واستقلاله في ابتدام الحلول المناسبة للروابط القانونية التى تنشأ في مجال القانون المعام بين الادارة في قيامها على المرافق العامة ، وبين الأفراد ، فله أن يطبق من القواعد المدنية ما يتلاءم معها وله أن يطرحها ان كانت غبر علائمة معها ، وله أن يطورها بما يحقق هذا التلاءم ، ومن هذا يفترق غير جامد ، ويتميز القضاء الادارى عن القانون الدارى عن القضاء الادارى عن القضاء الدانى ، في أنه ليس غير جامد ، ويتميز القضاء الادارى عن القضاء الدانى ، في أنه ليس مجرد قضاء تطبيقى مهمته تطبيق نصوص مقننه مقدما ، بل هو على الإغلب قضاء انشائى لا مندوحة له من خلق الحل المناسب ، وبهذا يرسى القواعد لنظام قانونى قائم بذاته ينبثق من طبيعة روابط القانون العام واحتياجات المرافق ومقتضيات حسن سيرها ،

(طعن رقم ۱۲۸۹ لسنة ۸ ق ـ جلسة ۱۹۲۰/۱/۲)

الغرح الغامس

ملاقة الشريمة الاسلامية بالقانون الوضمى

قاعدة رقم (۱۷۹)

المسدا:

احكام الشريعة الاسلامية ليست مازمة بقوتها الذاتية ، هي خطاب موجه الى الشارع ·

ملغس المكم:

ان نص المادة الثانية من الدستور على أن مسادى الشريعة الاسلامية هي المصدر الرئيسي للتشريع تنطوى على خطاب موجه الى السلطة التشريعية لدراسة الشريعة الاسلامية دراسة شاملة فتتولى بالتنظيم الاحكام التفصيلية مدنية كانت أو جنائية أو اقتصادية أو دولية أو غيرها والى أن ينبثق النظام التشريعي الكامل ويستكمل توته الملزمه فإن التشريعات السارية في الوقت الحاضر تظل نافذه بحيث يتمين على الحاكم تطبيقها توصلا للفصل في المنازعات التي ترفع اليها ولو قيل بغير ذلك أي بعدم الحاجه الى تقنين الشريعة الاسلامية على أسلس أنها مازمة بقوتها الذاتية لأدى الأمر الى تضارب الاهكام واضطراب ميزان العدالة مع المساس في ذات الوقت باحد المبادى واضطراب ميزان العدالة مع المساس في ذات الوقت باحد المبادى الأحسلة وهو معدا الفصل بين السلطات و

١ طعن رقم ٣٣٩ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ٣/١٩٨٢ ١

الفعسل الثاني

سريان القانون من هيث الزمان

الفرع الأول تاريخ نفساذ القانون قامسدة رقم (۱۸۰)

المسدا:

نفاذ القوانين رهن بنشرها للافراد كافة ... لا محل للتفرقة بين الحكام والمحكومين ... مثال •

ملخص الحكم :

لا محاجة أيضا فيما يقول الحاضر عن الطاعنين من أن القانون رقم 19 لسنة ١٩٧١ منزم لجهة الادارة منذ تاريخ اصداره في ٣٣سبتمبر سنة ١٩٧١ دون ما حاجة لانتظار نشرة في الجريدة الرسمية ، وبالتالى كان مجلس الادارة غير مختص حين صدق في هذا التاريخ على القرار المطون فيه ، فهذا القول مردود بأن المادة (١٨٨) من الدستور يجرى المحما على أن « تنشر القوانين في الجريدة الرسمية خلال أسبوعين من يوم اصدارها ويعمل بها بعد شهر من اليوم التالى لتاريخ نشرها الا اذا القوانين وسريان أحكامها بتاريخ نشرها لا اذا القوانين وسريان أحكامها بتاريخ نشرها لا بتاريخ اصدارها ، ويختلف الاصدار عن النشر في ماهيته ، ذلك أن الاصدار عملةانوني متمم للقانون ذاته ويتضمن أمرين : أولهما شهادة رئيس الدولة بأن مجلس الشعب قد أقر القانون وفق أحكام الدستور ، والثاني أمر الى جميع الهيئات والسلطات بتنفيذ القانون كل فيما يخصه ، أما النشر فهو عمل مادى

^{(11} p - 11 c)

يتلو الاصدار ويتم بظهور القانون في الجريدة الرسمية للدولة والعرض منه ابلاغ الجمهور بالقانون ليكون على علم به قبل تطبيقه ، فهو شرط لازم لامكان تنفيذ القانون ، ولا تفرقة هنا بين علم افتراضى بالقوانين وهو علم الوزراءبالقوانين بمجرد نشرها وعلميقيني وهو علم الوزراءبالقوانين بمجرد اصدارها ، اذ لا يعرف الدستور هذه التفرقة بل ينكرها نص المادة (۱۸۸۸) المسار اليها اذ جمل نفاذ القوانين رهن نشرها وذلك المناس كافة دون تفرقة بين حكام ومحكومين ، وعلى ذلك فان مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي كان مختصا بالتصديق على قرار اللجنة القائية حين عرض عليه في ۲۸ سبتمبر سنة ۱۹۷۱ وأصدر قراره في شائه في التاريخ المذكور •

(طعن رقم ٥٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٦/١/١٣)

قاعدة رقم (۱۸۱)

البسدا:

المادتان ۱۰۸ ، ۱۶۷ من دستور ۱۱ سبتمبر سنة ۱۹۷۱ ـ القرار بقانون رقم ۲۹ لسنة ۱۹۷۱ والصادر في غيية مجلس الشعب قوة القوانين المادية ـ المادة ۱۸۸ من الدستور ـ وجوب النشر بالجريدة الرسمية ـ اساس ذلك أن النشر اجراء ضروري لكل التشريمات لا فرق في ذلك. بين نوع وآخر منها ٠

ملخص الحكم:

ان الدستور تناول في المادة ١٠٨ منه بيان أحسكام القرارات بقوانين الصادرة من رئيس الجمهورية بتغييض من مجلس الشعب كما تناولت المادة ١٤٧ بيان أحكام القرارات بقوانين الصادرة من رئيس الجمهورية بتغويض من مجلس الشعب •

ونصت المادة ١٨٨ على أن تنشر القوانين في الجريدة الرسمية خلال أسبوعين من يوم اصدارها ويعمل بها بعد شهر من اليوم التالي لتاريخ

نشرها الا اذا حددت لذلك ميعاد آخر ، ويبين من مطالعة القرار بقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ أنه قد صدر _ كما هو ثابت في ديياجته _ استناد! الى نص المادة ١٤٧ من الدستور التي تنص على أنه « اذا حدث في غيبة مجلس الشعب ما يوجب الاسراع في اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير جاز لرئيس الجمهورية أن يصدر في شأنها قرارات تكون لها قوة القانون • ويجب عرض هذه القرارات على مجلس الشعب خلال خمسة عشر يوما من تاريخ صدورها اذا كان المجلس قائما ، وتعرض في أول اجتماع له في حالة آلمل أو وقف جلساته ، فاذا لم تعرض زال بأثر رجعي ما كان لها من قوة القانون دون حاجة الى اصدار قرار بذلك ، واذا عرضت ولم يقرها المجلس زال بأثر رجعي ما كان لها من قوة القانون ، الا أذا رأى ً المجلس اعتماد نفاذها في الفترة السابقة أو تسوية ما ترتب على آثارها بوجه آخر . واذ قضى هذا النص بأن للقرار بقانون الصادر في غببة المجلس قوة القانون ، ومن ثم يسرى على القرار بقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ ما يسرى على القانون من وجوب نشره في الجريدة الرسمية باعتبار أن النشر هو الوسيلة التي يفترض معها علم الكافة بأحكامه ، أما ما ذهبت اليه الطاعنة من أن القانون وحده هو الذي يتعين نشره في الجريدة الرسمية ، فهو قول مردود بأن النشر ضرورى لنفــــاذ كُلُّ التشريعات لا فرق في ذلك بين نوع وآخر منها ، فالتشريع الدستورى والتشريع العادى والتشريع الفرعى _ ويشمل القرارات بقوانين واللوائح في هذا سوآء .

و لما كان ذلك ما تقدم وكان الثابت أن القرار بقانون رقم 19 لسنة منشره في العدد ٣٩ من الجريدة الرسمية في يوم ٣٠ من سبتمسر سنة ١٩٧١ تم نشره في العدد ٣٩ من الجريدة الرسمية في هذا التاريخ بصالة البيم وبالقسم المفتص اذلك بمبنى الهيئة العامة لشئون المطابم الامرية وذلك على النحو الوارد بكتابها سالف البيان ، ومن ثم فانه بفترض علم الطاعنة مصنتها بأحكام هذا القرار بقانون بمقتضم، ذلك النشر ، وقد أوجب القرار بقانون المذكور في مادته السادسة والسابعة أن برفسم الطعن في قرارات اللجان القضائية الصادرة قبل العمل بأحامه خلال ستين بوما من تاريخ نشره ، وإذا كانت عريضة الطعن لم تودع قلم كتاب ستين بوما من تاريخ نشره ، وإذا كانت عريضة الطعن لم تودع قلم كتاب

هذه المحكمة الا فى يوم ه/١٩٢٦ المام الطمن يكون قد رفع بعد المعاد حتى مع اضافة مواعيد المسافة وفقا لأحكام قانون المرافعات ـــ الأمر الذى يتمين معه الحكم بعدم قبول الطمن شكلا لرفعة بعد الميعاد ٠

(طعن رقم ١٦٩ لسنة ١٨ ق _ جلسة ١٩٧٦/٣/٣٠)

قاعدة رقم (۱۸۲)

البسدا:

القانون رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٦٠ في شان تعديل قانون نظام القضاء ترتب عليه أن جميع كتاب المحاكم والنيابة العامة والمضرون من حملة اجازة الحقوق الذين كانوا شاغلين الدرجتين الثامنة والسابعة في الكادر الكتابي عند نفاذه ينقلون الى الدرجات السادسة بالكادر الادارى — نفاذ هذا القانون اعتبارا من ٢٩ يوليو ١٩٦٠ بالتطبيق لحكم المادة ١٧ من الدستور الصادر في مارس سنة ١٩٥٨ ٠

ملفص الحكم :

ان جميع كتاب المحاكم والنيابة العسامة والمحضرين من حمسلة الجازة الحقوق الذين كانوا شاظين لوظائف الدرجتين الثامنة والسليمة في الكادر الكتابي عند نفاذ القانون المسار اليه ينقلون الى الدرجسات السادسة بالكادر الادارى كل بمرتبه الا اذا كان المرتب يقل عن البداية في الدرجة الجديدة فيمنحون هذه البداية وذلك اعتبارا من نفاذ القانون المنكور في ٢٩ من يولية سنة ١٩٦٠ على أساس أن هذا القانون قد نشر في ١٩ من يولية سنة ١٩٦٠ على أساس أن هذا القانون قد نشر في ١٩ من يولية سنة ١٩٦٠ فيهمل به بعد عشرة أيام من هذا التاريخ بالتطبيق للمادة ٢٧ من الدستور المؤقت الصادر في مسارس سسنة

١ طمن رقم ١٤٥٩ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ٢٨/١/١٩٦١)

قامسدة رقم (۱۸۳)

البسدا:

عدم اعتراض رئيس الجمهورية على مشروع قانون بتحديد سن التقاعد للطماء خريجى الازهر ومن في حكمهم بعد اقراره من مجلس الشعب خلال شهر من تاريخ ابلاغ سيادته به وعدم اصداره خلال هذه المدة _ يستنبع طبقا لنص المادة ١٩١٣ من الدستور اعتبار هذا المشروع تانونا بعد انقضاء هذه المدة ويعد بذلك نافذا اعتبارا من اليوم التالى لانقضاء اسبوعين من نهاية اليـوم الثلاثين من تاريخ ابـلاغ رئيس الجمهورية به _ الاعتداد بالنشر الحكمى لهذا القانون وفقا لنص المادة المسمية بعد انقضاء المواعد سالفة الذكر _ سريان أحكام هذا القانون على احد العاملين الذين توافرت فيهم شروط تطبيقه من تاريخ نفاذه وفقا لنص المادة ١١٣ من الدستور .

ملخص الفتوي :

ان المادة الاولى من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٣ بتحديد سن التقاعد للعلماء خريجي الأزهر ومن في حكمهم تنصطى أنه « استثناء من أحكام القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٩٣ باصدار قانون التأمين والمعاشات لموظفى الدولة ومستخدميها وعمالها المدنين والقانون رقم ١٣ لسنة ١٩٩٣ باصدار قانون التأمينات الاجتماعية والقرار بقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٢ بشأن السلطة القضائية تنتهى خدمة العلماء خريجي الأزهر وخريجي دار العلوم حملة ثانوية الأزهر أو تجهيزية دار المسلوم ، بالجهاز الادارى للدولة ووحدات الحكم المحلى والعاملين بالهيئات بالجهاز الادارى للدولة ووحدات الحكم المحلى والعاملين بالهيئات المائية من خريجي الأزهر عند بلوغهم سن الخامسة والستين » القوائف المعاشدة اللهائية على أن « يسرى حكم المادة السابقة على الطوائف المشار اليها فيها اذا كانوا في الخدمة وقت العمل بهذا القانون أو كانوا

قد التحقوا بالمعاهد الأزهرية قبل العمل بالقانون رقم ١٥٣ اسنة ١٩٦١ فيم بشأن اعادة تنظيم الأزهر ثم توفرت فيهم الشروط المنصوص عليها في المادة السابقة بعد تاريخ العمل بهذا القانون • كما يسرى هذا الحكم على من تجاوزوا سن الستين وتقرر مد خدمتهم أو اعادة تعيينهم بمكافاة شهرية شاملة تعادل الفرق بين المرتب الأساسى الذي كان يتقاضاه العامل وما يستحقه من معاش مضافا اليه غلاء الميشة » وتقضى المادة الرابعة بأن « ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره » •

ومن حيث انه ولئن كان رئيس الجمهورية قد أصدر القانون سالف المتكر بتاريخ ١٩٧٣/٥/١٣ وتم نشره بالجريدة الرسمية فى عددها الصادر فى ذات التاريخ الا أن الثابت أن هذا القانون تم اقراره من مجلس الشعب فى ١٩٧٣/٢/١٠ وأبلغ الى رئيس الجمهورية والامانة المامة لمجلس الوزراء فى ١٩٧٣/٢/٢٨ ٠

ومن حيث ان المادة ١١٣ من الدستور الدائم لجمهورية مصر العربية
تنص على أنه « اذا اعترض رئيس الجمهورية على مشروع قانون أقره
مجلس الشعب رده اليه خلال ثلاثين يوما من تاريخ ابلاغ المجلس اياه:
فاذا لم يرد مشروع القانون في هذا الميعاد اعتبر قانونا وأصدر ٥٠٠٠
كما تنص المادة ١٨٨ من الدستور على أن « تنشر القوانين في الجريدة
الرسمية خلال أسبوعين من يوم اصدارها ويعمل بها بعد شهر من اليوم
التالى لتاريخ نشرها الا اذا حددت لذلك ميعادا آخر » ،

ومن حيث ان الثابت ان رئيس الجمهورية لم يعترض على مشروع القانون المسار اليه خلال شهر من تاريخ ابلاغ سيادته به ، كما لم يصدره خلال هذه المدة فمن ثم _ وطبقا لنص المادة ١١٣ من الدستور _ يعتبر هذا المشروع قانونا بعد انقضاء هذه المدة ، ويعد بذلك نافذا اعتبارا من اليوم التالى لانقضاء أسبوعين من نهاية اليوم الثلاثين من تاريخ ابلاغ رئيس الجمهورية به ، أي اعتبارا من ١٩٧٣/٤/٥٥ ، وذلك على أساس أن المادة الرابعة من هذا القانون قد قضت بسريانه اعتبارا

من تاريخ نشره ، وأن الذي يعتد به هنا هو النشر الحكمي وفقا لنص المادة ١٨٨ من الدستور •

ومن حيث ان العامل المذكور بيلغ سن الستين فى ١٩٧٣/٩/٥ أى أنه كان موجودا فى خدمة المؤسسة المسرية العامة للطرق والسكبارى فى تاريخ نفاذ القانون رقم 19 لسنة ١٩٧٣ طبقا الم سبق بيانه ، فمن شم فانه يفيد من الحكم الوارد فى المادة الاولى منه ، ويحق له الاستمرار فى المذمة حتى سن الخامسة والستين •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى افادة السيد /٠٠٠ بابتائه فى الخدمة حتى سن الخامسة والستين بالتطبيق الأحكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٣ بتحديد سن التقاعد للعلماء خريجى الازهر ومن فى حكمهم ٠

. (ملف ۳٤/٥/۸٦ ــ جلسة ٥/٦/١٩٧٤)

قاعدة رقم (۱۸۹)

المسدا:

الاصل أن يكون نفاذ القانون من تاريخ العلم به ــ افتراض هذا العلم من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية أو بعد فوات ميعاد محدد من هذا النشر ــ عدم حساب اليوم المعتبر في نظـر القانون مجـريا الميعاد وحساب اليوم الاخير ــ دخول يوم النشر في المجال الزمني لنفاذ القانون القديم ٠

ملخص الحكم:

ان الاصل الدستورى هو أن القوانين لا يعمل بها الا من تاريخ العلم بها ، وأن هذا العلم يفترض من واقعة نشرها في الجريدة الرسمية أو بعد فوات ميعاد محدد من هذا النشر ، والعلم ــ والحالة هذه ــ لا يفترض الا بعد تمام واقعة معينة ، فلا يبدأ المجال الزمني المقيقي

لتطبيق القانون الجديد الا بعد اليوم المعين لتمام هذا النشر ، لأن هذا اليوم هو فاصل زمني يمتد أربعا وعُشرين ساعة ، وقد يتم النشر في أي وقت فيه ، وقد يتراخى هذا الوقت لآخره ، فكيف يفترض علم الناس بالقانون الجديد من أوله ؟ ولذا كان الأصلى المسلم في حساب المواعيد كافة انه اذا كان الميعاد لا بيدأ قانونا الا بعدوث أمر معين هو الذى يعتبره القانون مجريا للميعاد غلا يحسب منه اليـوم المعتبر في نظر القانون مجريا لهذا الميعاد ، وانما يحسب اليوم الأخير ، وقسد ردد قانون الرافعات هذا الأصل الطبعي في المادة ٢٠ منسه في خصوص حساب المواعيد الخاصة بهذا القانون • وتطبيقا لهذا الأصل الطبعى ذاته في شأن تحديد المجال الزمني لكل من القانون القديم والقانون الجديد ، ممادام المجال الزمني للقانون الجديد لابيدا الا بعد تمام الامر المين الذي يعتبره الدستور هو المجرى لهذا المجال ، وهذا الأمر هو تمام النشر في الجريدة الرسمية ، وهذا النشر قد يتراخى لآخر اليوم كما تقدم ، فان هذا اليوم لا يدخل في المجال الزمني للقانون الجديد، بل بيدأ هذا المجال من أول اليوم التالي ، وكان لا محيص من اعتبار يوم النشر ذاته داخلا في المجال ألزمني لنفاذ القانون القديم .

(طعن رقم ١٢٥ لسنة } ق _ جلسة ١٣/٣/٢١)

الغرح الثاني اثر رجعي واثر مباشر

قاصدة رقح (١٨٥)

المسدا:

تشريع ــ سريانه من حيث الزمان ــ أثر رجمي ٠

ملقص الحكم :

الأصل أن أى تنظيم جديد لا يسرى بأثر رجعى بما منشأنه أن يعس المراكز القانونية الذاتية التي ترتبت تبلى صدوره الا بنص هاص

فى قانون وليس بأداة أدنى كلائحة ومتى وضح ذلك يكون الطعن غير قائم على أساس سليم من القانون •

(طعن رقم ١٣٤ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٢/٣٠)

قاصدة رقم (۱۸٦)

المسدا:

المجال الزمنى لتطبيق القانون طى الوقائع والراكز القانونية من حيث تكوينها ومن حيث آثارها المستقبلة •

ملخص الحكم :

ان القانون بوجه عام يحكم الوقائع والمراكز القانونية التى تتم مجال تطبيقه ازمنى ، في الفترة ما بين تاريخ العمل به والفائه ، وهذا هو مجال تطبيقه الزمنى ، فيسرى القانون الجديد بأثره المباشر على الوقائع والمراكز القانونية التى تقع أو تتم بعد نفاذه ، ولا يسرى بأثر رجعى على الوقائع والمراكز القانونية السابقة عليه الا بنص خاص يقرر الاثر الجمى ، ومن ناحية أخرى لا يسرى القانون القديم على الوقائع والمراكز القانونية التى تتم بعد المائه الا اذا مد العمل به بالنص ، وهذا كله يصدق على الوقائع والمراكز القانونية من حيث تكوينها ، أما الإثار المستقبلة المترتبة عليها فتخضع للقانون الجديد مكم أثره المباشر، وبالنسبة لآثار التصرفات القانون الجديد مكم أثره المباشر، ما نولد منها بعد المعلى بالقانون الجديد ،

(طعن رقم ۱۷۷۷ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۹۵۷/۳/۳۰ وطعن رقم ۱۲۲۰ لسنة ۸ ق ــ جلسة ۱۹۲۱/۱۱/۱۱)

قاعسدة رقم (۱۸۷)

الجسدة:

تاعدة سريان القانون من حيث الزمان لها وجهان ـ وجه سلبى يتمثل في انعدام أثره الرجمي ـ ووجه ايجابى ينحصر في أثره الباشر ـ القانون الجديد لا يحكم ما تم في ظل الماضي سواء غيما تعلق بتكوين أو انقضاء الوضع القانوني أو فيما ترتب من آثار على وضع قانوني ـ بالنسبة للاثار التي تستمر وقتا طويلا غان ما تم فيها في ظل القانون القديم لا تأثير للقانون الجديد عليه وما لم يتم منها يخضمه القانون الجديد لاثره المباشر تبدأ ولايته من يوم نفاذه ليس فقط على ما سوف بمنا من أوضاع قانونية في ظله ولكن كذلك على الاوضاع القانونية في ظله ولكن كذلك على الاوضاع القانونية في ظل القانون الجديد وكذلك على الآثار التي تترتب المستبلة لوضع النوني سابق تكون أو انقضى أي على الاثار التي تترتب على هذا الوضع التوضى البديد وكذلك على الآثار على هذا الوضع البديد و

قانون ـ سريان القانون من حيث الزمان ـ القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٩ بتظيم العمل بوظائف معينة لدى جهات أجنبية ـ النص فيه على أنه لا يجوز الوزراء ونواب الوزراء ومن في درجتهم أن يعملوا لدى الحكومة أو المؤسسات الأجنبية باشكالها المختلفة أو لدى الاجانب أو أن يقوموا باى عمل لحساب تلك الجهات خلال الخمس مسنوات التالية لترك مناصبهم ـ سريان مذا الحظر على الاشخاص الذين لم يمضى على تركهم المنصب مدة الخمس سنوات التالية ـ مثال .

ملخص الفتوى :

تعاقدت وزارة النقل في ١٩٧٠/٩/٢١ مسم أهسد بيوت الخبرة الفرنسية (سوفريتى) لعمل دراسات خاصة بعشروع مترو الانفاق للقاهرة الكبرى ، وقد نصت المادة الرابعة من العقد المبرم بين الطرفين

وهي الخاصة بالستشارين الساعدين من جمهورية مصر على أنه « من أجل تنفيذ الخدمات المطلوبة للمشروع بناء على هــذا العقد يمكن » (لسوفريتي) « أن تعهد لستشارين مساعدين مهندسين من ج٠ع٠م باجزاء من الهندسة المعمارية والميكانيكية والهندسة الكهربائية الآأنه بالنسبة الى جميع الدراسات المتعلقة بعمليات المسح والمهمات والانشاءات الميكانيكية والكهربائية والحركة والاشمارات والخطوط، فانها تنجز بصفة أساسية بواسطة مهندسين أو خبيراء فرنسيين ومع ذلك فان (لسوفريتي) أن تستخدم مستشارين مساعدين من ج.ع.م بسبب معرفتهم للظروف المحلية . وفي هـــذه الحالة يتطلب الأمر تصديق الوزارة على القائمة الخاصة بهؤلاء المستشارين المساعدين المتضمنة اسماؤهم وعناوينهم وبيانات تفصيلية عن الجزء من العقد الذي سيعهد لمهم وفي حالة عدم موافقة الوزارة على واحد أو أكثر من المستشارين الساعدين المعينين في الكشوف فينبعي اخطار السوفريتي كتابة بالرفض ، وقبول الوزارة لمساعدى المستشارين هؤلاء لا يقلل أو يكون له تأثير على المسئولية الكاملة لسوفريتي عن التنفيذ الصحيح والملائم للعقد » •

وتنفيذ لهذا النص فقد طلبت شركة سوفريتى الاستعانة بالسيد المهندس ٥٠٠٠ كمستشار مساعد وكانت قد اتفقت مع سيادته على ذلك فى أوائل يونيه سنة ١٩٦٩ قبل تقديم عطائها فى ١٩٦٩/٦/١١ ٠

ونظرا لوضع السيد المهندس ٥٠٠ كوزير سابق للنقل فقد طلبت الوزارة من ادارة الفتوى لوزارة النقل الافادة بالرأى عن مدى انطباق احكام القرار الجمهورى بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٩ والخاص بتنظيم العمل لدى جهات أجنبية بالنسبة الى وظائف معينة على سيادته وقد ذهبت الادارة المذكورة الى أنه بعرض هذا الموضوع على اللجنة الثالثة للفتوى في جاستها المنعدة بتاريخ ١٩٧١/٨/٩ انتهت الى خضوع السيد المهندس المذكور الأحكام القانون المشار اليه ٠

ومن حيث أن المادة الأولى من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه تنص على أنه « لا يجوز للوزراء ونواب الوزراء ومن فى درجتهم أن يعملوا لدى الحكومات أو المؤسسات الأجنبية بأشكالها المختلفة أو لدى الأجانب أو أن يقوموا بآى عمل لحساب تلك الجهات خلال المفعس سنوات التالية لترك مناصبهم • ولا يسرى هذا الحظر على من يعملون لدى الهيئات » • كما تتص المادة الرابعة من هذا القانون على أد :

« ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية وتكون له قوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره » ٠

وقد تم نشر هذا القانون في ٢٥ من ديسمبر سنة ١٩٦٩ ٠٠٠٠

وقد جاء بالمذكرة الايضاحية للقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٩ المُشار اليه ما يلي :

نظم القانون رقم ۱۷۳ لسنة ۱۹۵۸ دور الحكومة عند قيام أى مواطن بالعمل لدى جهة أجنبية وذلك باشتراط الحصول على اذن سابق من وزير الداخلية ولمدة محددة يجوز له تجديدها كما يجوز له انهاء الاذن في أى وقت ٥٠ وقد دعت المسلحة القيام الى وضع هذا التنظيم حماية للثروة البشرية وحفاظا على أمن الدولة وعملا على منع الإضرار بمصالحها أو بسمعتها ٥٠ وهذا التنظيم عام يشسمل جميع المواطنين وتحشيا مع نفس العرض الذى صدر من أجله القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٥٨ على المسلح العليا للدولة تقتضى وضع أحكام خاصسة بالنسبة لشاغلى الوظائف القيادية العليا في الدولة التي يتمتع شاغلوها بأوضاع وظيفية رئيسية وهامة الأمر الذى يتطلب تقرير ضمانات أقوى حماية للوظائف المذكورة وشاغليها وتحقيقا للصالح العام ٠

ومن حيث أنه وان كان هذا القانون قد نص على أن يعمل به اعتبارا من تاريخ نشره ، فهذا يعنى تحديد المجال الزمنى المقواء والأحكام التى تضمنها وهذا أهر طبيعى اذ من المقرر أن القاعدة القانونية هى تكليف بأمر أو بسلوك معين ومن المنطقى أن يكون هناك تحديد واضح للممل بها حتى يستطيع الأفراد أن يكونوا على بينة من

أمرهم فى احترام ما أتت به القاعدة القانونية من أمر أو نهى كما أنه وان كان هذا القانون لم يتضمن نصا صريحا يفيد سريان حكمه على الماشى الا أن المقصود من تحديد تاريخ العمل به هو اعمال الأثر الفورى والماشر للقانون •

ومن حيث انه من المقرر فى فقه القانون أن قاعدة سريان القانون من حيث الزمان لها فى الحقيقة وجهان • وجه سلبى يتمثل فى انمدام اثره الرجعى • ووجه ايجابى ينحصر فى أثره المباشر ، فبالنسبة الى عدم الرجعية فان القانون الجديد ليس له اثر رجمى أى انه لا يحكم ما تم فى ظل الماضى سواء فيما تعلق بتكوين أو انقضاء الوضع القانونى أو فيما ترتب من آثار على وضع قانونى ، فاذا كان الوضع القانونى قد تكون أو انقضى فى القانون القديم فلا يملك القانون الجديد المساس بهذا الوضع وفيما تعلق بالآثار التى تستمر وقتا طويلا فما تم فيها فى ظل القانون القديم لا تأثير للقانون الجديد عليه ، وما لم يتم منها يخضمه القانون الجديد لأثره المباشر ولا يعد ذلك رجمية منه •

أما بالنسبة الى الأثر المباشر للقانون فانه وان كان من المقرر أن القانون الجديد ليس له أثر رجمى فمن الخطأ الاقتصار على مجرد تقرير هذا المبدأ وحده لأنه لا يكفى لحل التنسازع بين القوانين فى الزمان فالقانون الجديد اذن بما له من أثر مباشر تبدا ولايته من يوم نفاذه ليس فقط على ما سوف ينشأ من أوضاع قانونية فى ظله ولكن كذلك على الأوضاع القانونية التى بدا تكوينها أو انقضائها فى ظل الفانون الوضع القديم ولم يتم هذا التكوين أو الانقضاء الا فى ظل القانون الجديد وكذلك على الآثار المستقبلة لوضع قانونى سابق تكون أو انقضى أي على الآثار المستقبلة لوضع قانونى سابق تكون أو انقضى أي على الآثار التي تترتب على هذا الوضع ابتداء من يوم نفاذ القانون الجديد •

وبهذا الفكر القانونى ذهبت المحكمة الادارية العليا الى ان القانون بوجه عام يحكم الوقائع والمراكز التى تتم تحت سلطانه أى فى الفترة ما بين تاريخ العمل به والغائه وهذا هو مجال تطبيقه الزمنى ، فيسرى القانون الجديد باثره المباشر على الوقائع والمراكز القانونية التى تقع أو تتم بعد نفاذه ، ولا يسرى بأثر رجعى على المراكز والوقائم التي تقع أو تتم قبل نفاذه ، الا بنص صريح يقرر الأثر الرجعى ، ومن ناحية أخرى لا يسرى القانون القديم على المراكز أو الوقائم القانونية التي تقع أو تتم بعد المائه الا اذا مد العمل به بالنص وهذا كله يصدق على الوقائم والمراكز القانونية من حيث تكوينها أما الآثار المستقبلة المترتبة عليه فتضم للقانون الجديد بحكم اثره المباشر ،

ومن حيث أنه فضلا عن ذلك فقد أفصحت المذكرة الايضاحية المقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه عن نية المشرع وقصده من أيراد الاحكام التى تناولها هذا القانون ، أذ رأت أن المسالح العليا للدولة اقتضت وضع أحكام خاصة بالنسبة الى الوزراء ونوابهم ومن في درجتهم وهم شاغلوا الوظائف القيادية العليا فيها ويتمتعون باوضاع وظيفية رئيسية وهامة وهذه الاحكام تتطلب تقرير ضمانات أقدى عملية لتلك الوظائف ولشاغليها وتحقيقا للصالح العام الأمر الذى حظر على هؤلاء العمل في الحكومات والمؤسسات الأجنبية أيا كان شسكلها التانوني وأيا كان العمل وذلك خلال الخمس سنوات التسالية لتاريخ تركهم مناصبهم ٥٠ فالمسلحة العليا للدولة كانت هي رائدة المشرع وبعيته في استصدار ذلك القانون ومما لا شك فيه أن تلك المسلحة لا تتحقق الا بسريان حكمه على شاغلى هذه الوظائف الذين تركوا مناصبهم قبل الأريخ العمل به ولم يمض على تركهم وظائفهم مدة الخمس سسنوات التعلية و

هذا ومما هو جدير بالذكر أن النظرة المتقدمة لا تعنى بأى حال الماس بالأوضاع القانونية التى تكونت أو انقضت قبل تاريخ المعل بالقانون المذكور فهى أوضاع وآثار صحيحة تمت فى ظل نظام قانونى لم يكن يتضمن مثل هذا الحظر فتبقى سليمة منتجة لآثارها التى تمت أما ما يتولد من آثار عن أوضاع قانونية قبل تاريخ العمل بالقانون الجديد عان هذا القانون الجديد عن هذا الأثار المستقبلة أعمالا لقاعدة الأثر المباشر له ، ويتفرع عن هذا النظر أنه فى مجال حساب مدة الحظر وهى الخمس سنوات التالية لتاريخ ترك الذكورين لمامهم غان المدة السابقة على تاريخ العمل بالقانون الجديد تدخل المناورة المبابقة على تاريخ العمل بالقانون الجديد تدخل

في حساب مدة الخمس سنوات أي أنه يحظر على هؤلاء العمل لدى الجهات الأجنبية لمدة تكمل معها خمس سنوات •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى تأييد رأى اللجنة الثالثة الثالثة التدوى والذى خلص الى أنه ما دام أن السيد المهندس ٢٠٠٠ قد ترك منصبه كوزير للنقل فى عام ١٩٦٧ منان أحسكام القسانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٦٧ المسار الليه تسرى عليه ما دام أنه لم يمض على تركه لهذا المنصب مدة الخمس سنوات المطلبة ٠

(فتوی ۲۲۵ فی ۱۹۷۲/۳/۱۳)

قاعدة رقم (۱۸۸)

المسدا:

تثريع ــ تقدير مدى الفرورة التي تقتضي اصدار قانون متضمنا حكما باثر رجعي ــ متروك للجهة الادارية تحت رقابة السلطة التشريعية •

هلخص الفتوي :

ان تقدير مدى الضرورة التى تقتضى اصدار مشروع القانون متضمنا عطف الحكم الذى يتضمنه على الماضى ، متروك للجهة الادارية تحت رقابة السلطة التشريعية التى تصدر القوانين .

(نتوی ۲۲۹ فی ۱۹۳٤/۳/۲۲)

قاعدة رقم (۱۸۹)

البسدا:

ملغس الفتوي :

ان المادة ١٣١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشسأن نظام موظفى الدولة معدلة بالرسوم بقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٥٣ تنص على ألا تسرى أحكامه على طوائف من الموظفين من بينهم ماورد في البند الرابع منها وهم طوائف الموظفين الذين تنظم قواعد توظيفهم قوانين خاصة فيما نصت عليه هذه القوانين •

وتنص المادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالمدار القانون رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ فى شأن تنظيم الجامعات فى الجمهورية العربية المتحدة فى الفقرة الثانية منها على أن تسرى على موظفى الجامعات ومستخدميها أحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وتعديلاته بشأن نظام موظفى الدولة بالنسبة للاقليم المصرى ويحدد وظائف الموظفين والمستخدمين فى الميزانية •

وعلى ذلك يكون قانون نظام موظفى الدولة هو القانون الواجب تطبيقه بالنسبة لوظفى ومستخدمى الجامعات فيما لم يرد فيه نص خاص ف قانون الجامعات •

ولما كان قانون تنظيم الجامعات المشار اليه لم ينظم قواعد منح بدل المرافة لصيارفة الجامعات ٠

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٦٩٣ لسنة ١٩٩٢ في شأن منح بدل صرافة لصيارفة الخزانة العامة والخزانات الرئيسية والفرعية بالوزارات والمسالح نص في المادة الأولى منه على أن يمنح صيارفة الخزانة العامة والخزانات الرئيسية بالوزارات والمسالح بدل صرافه قدرة ثلاثة جنيهات شهريا _ ونص في المادة الثانية فيه على أن يمنح صيارفة الخزانة الفرعية بالوزارات والمسالح الذين يقومون بعمل الصرافة بصفة أصلية طوال الشهر وكذلك صيارفة مصلحة الأموال المتررة بدل صرافة قدره جنيهان شهريا _ ونص في المادة الثالثة منه على ان يكون تحديد الخزانات الرئيسية والفرعية بالاتفاق بين الوزير الخزانة ،

ومن حيث ان قانون تنظيم الجامعات سالف الذكر لم ينظم قواعد

منح بدل الصرافة لصيارف الجامعات وقد أشار قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٦٩٣ لسنة ١٩٦٦ في ديياجته الى القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ فان أحكام قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر تسرى بالنسبة لصيارف الجامعات بالشروط والأوضاع الواردة به ٠

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية القسم الاستشارى للفتوى والتشريع الى ان صيارف الجامعات يستحقون بدل الصرافة اعتبارا من تاريخ نفاذ القرار الجمهورى رقم ٦٩٣ لسنة ١٩٩٧ .

(نتوى ٧٠١ في ٧١/٦/١١)

قاعدة رقم (١٩٠)

البسدا:

احقيـة العامل بمشروع التخطيط الاقليمي لمحافظة اسـوان في مرف بدل طبيعة عمل بنسبة ٥٠ ٪ من الرتب بعد العمل بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٧١ بشان العاملين المنيين بالدولة ٠

ملخص الفتويّ :

من حيث أن المشرع في قانون العاملين الدنيين بالدولة رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ قد وضع لأول مرة حدا لقيمة بدل طبيعة العمل فحددها بنسبة ٣٠٠/ من بداية ربط الفئة الوظيفية التي يشغلها العامل ، ومن ثم يسرى هذا الحد الاقصى على جميع بدلات طبيعة العمل المقررة بمقتضى قرارات جمهورية اعتبار من ١٩٧١/٩/٣٠ تاريخ العمل به اعمالا لقواعد التدرج التشريعي ويتمين خفض نسبتها أذا زادت عن هذا الحد الاقصى ، وبالمثل فأنه يتمين رفع قيمة الحد الاقصى البدل الى نسبة ٤٠٠/ من بداية الاجر المقرر الوظيفة تطبيقا لحكم المادة ٢٧ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ أصللا تزيد على ٤٠٠/ وتم تخفيضها بنسبة ٣٠٠/ تنفيذ لما نص عليه القانون رقم ٥٨ اسنة ١٩٧١ .

وبالتطبيق لما تقدم فانه لما كان قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٥٥ لسنة ١٩٦٦ يقضى بمنح القائمين بالاعمال الميدانية بالمشروع بدل طبيعة عمل بواقع ٥٠٠/ من المرتب ، فانه يتعين اعمالا لاحكام القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧١ خفض هذه النسبة الى ٣٠/ اعتبارا من تاريخ العما به في ١٩٧١/٩/٣٠ - كما يتعين رفعها الى نسبة ٤٠/ اعمالا لاحكام القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨/١ تاريخ العمل به ٠

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى ان القائمين باعمال ميدانية بالمشروع المذكور يستحقون بدل طبيعة عمل بنسبة ٣٠٠/ من بداية ربط الفئة التى يشغلها كل منهم اعتبارا من ١٩٧١/ وبنسبة ٤٠/ اعمالا لاحكام القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧١ وبنسبة ٤٠/ اعتبارا من١٩٧٨/٧/ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨

(ملف ۷۹۲/٤/۸۲ ــ جلسة ۲۸/۵/۰۸۲)

الغرع الثالث

قسانون الرافعات

قاعدة رقم (۱۹۱)

البسدا:

اصل سريان قوانين المرافعات من حيث الزمان ــ على ما لم يكن قد فصل فيه من الدعاوى أو تم من الاجراءات قبل تاريخ العمل بها ــ الاستثناءات من هذا الاصل ــ المادة الأولى من قانون المرافعات •

ولخص الحكم :

الأصل في قوانين المرافعات انها تسرى على ما لم يكن قد فصل فيه من الدعاوى أو تم من الاجراءات قبل تاريخ العمل بها ، وقد ردد صدر المادة الأولى من قانون المرافعات المدنية والتجارية هذا الأصل ،

ومرد ذلك - كما ورد بالذكرة الايضاحية لهذا القانون - هو أن « القاعدة في سريان قوانين الرافعات على الدعاوى القائمة هي من الأحوال المسلمة اذ ان القوانين المنظمة لأصول التداعى والترافع والحكم وطرق الطعن والتنفيذ والتحفظ هي في عمومها منظمة لمراكز قانونية خاضعة بطبيعتها للتعديل والتغيير من جانب المشرع دون أن يرمى عمله برجعية الأثر». ولكن النص قد أخرج من هذه القاعدة العامة على سبيل الاستثناء الحالات التي حصرها في الفقرات الثلاث التالية وهي : (١) القوانين المعدلة للاختصاص متى كان تاريخ العمل بها بعد اقفال باب المرافعة في الدعوى ، (٢) القوانين المعدلة للمواعيد متى كانت قد بدأت قبل تاريخ العمل بها ، (٣) القوانين المنظمة لطرق الطعن بالنسبة لما حسدر من الأحكام قبل تاريخ العمل بها متى كانت ملغية أو منشئة لطريق من تلك الطرق • والحكمة التشريعية في هذه الاستثناءات ، هي ـ كما جاء فى المذكرة الايضاحية _ رعاية لحقوق ثبتت أو مصالح رئى انها جديرة بالاستثناء ذلك أنه يكون أقرب الى السداد والقصد آلا تنزع الدعاوى التي حجزت للحكم من المحكمة التي أتمت تحقيقها وسمعت الرافعــة فيها ، لأن الدعوى بعد أن تبلغ هذا المبلغ من الاستواء للحكم تصبح مصلحة الخصوم في عدم انتزاعها في مرتبة الحق الذي لا يصح الساس به الا بنص خاص ، ولأنه متى بدأ المعاد في ظل قانون معين فمن العدل وحسن النظر أن ينتهي طبقا لهذا القانون نفسه ، كيلا بتنعض المعاد أو يضطرب هساب بدايته ونهايته ومداه ، ولأنه من الساس بالمقوق المتسبة أن تسرى القوانين الجديدة على الأحكام الصادرة قبل العمل بها ، متى كانت تلك القوانين ملعية أو منشئة لطريق من طرق الطعن •

ا طعن رقم ١٦١٧ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٢/١/١٥١١)

قاعدة رقم (۱۹۲)

البيدا:

القانون رقم ٣١ لسنة ١٩٦٣ ــ يعتبر قانونا ملغيا لجهة قضاء الفاء جزئيا ــ سريانه باثر مباشر على ما لم يكن قد فصل فيه من انقضايا قبل تاريخ العمل به ــ الأصل في قوانين الرافعات سريانها على ما لم يكن قد فصل فيه من الدعاوي أو تم من الاجراءات قبل تاريخ العملها،

ملخص الحكم :

ينبنى على اعتبار القانون رقم (٣١) لسنة ١٩٦٣ قانونا ملغيا لجمة قضاء الغاء جزئيا أن يسرى بأثره المباشر على ما لم يكن قد فصل فيه من القضايا قبل تاريخ العمل به طبقا القاعدة العامة القررة في صدر المادة الأولى من قانون المرافعات وقد سبق لهذه المحكمة العليا أن المدة الأولى من قانون المرافعات وقد سبق لهذه المحكمة العليا أن الم المامات أنها تسرى على ما لم يكن قد فصل فيه من الدعاوى أو تم من الاجراءات قبل تاريخ العمل بها و ومرد ذلك الى أن القاعدة في سريان من الاجوادي المتاثمة هي من الأصول المسلمة اذ أن القوانين المنظمة لأصول التداعى والترافع والحكم وطرق الطمن والتنفيذ هي في عمومها منظمة لمراكز قانونية خاضمة بطبيمتها للتعديل والتنبير من جانب الشرع دون أن يرمى عمله برجمية الأثر ولم يتضمن القانون من جانب المسرع دون أن يرمى عمله برجمية الأثر ولم يتضمن القانون به اثره المدل للاختصاص بقصره على الدعاوى الجديدة التي ترفع بعد نفاذه دون سواها •

(طعن رقم ۱۹۲۷ لسنة ۸ ق ــ جلسة ۱۹۲۰/۲/۲۱)

قاعسدة رقم (۱۹۳)

البسدا:

الاصل أن قوانين المرافعات المجديدة تسرى باثر حال على ما لم يكن قد فصل فيه من الدعاوى أو تم من الاجراءات قبل تاريخ المعل بها _ تفرج على هذا الاصل الاستثناءات التي نصت عليها المادة الاولى من قانون المرافعات المجديد في فقراتها الثلاث _ مفاد الفقرة الاولى منها عدم سريان القوانين المعلة للاختصاص متى كان تأريخ المعل مها بعد اقفال باب المرافعة في الدعوى ٠

ملخص الحدم :

ان المادة الأولى من قانون المرافعات قد نحت على أن قوانين المرافعات الجديدة تسرى بأثر حال على ما لم يكن قد فصل فب من الدعاوى ، أو تم من الاجراءات قبل تاريخ العمل بها ، ثم أخرجت تثن المادة من هذا النطاق ، الاستثناءات التى ندت عليها فى فقراتها الثلاث ، ومفاد أولها عدم سريان القوانين المداة للاختصاص متى كان تاريخ المعل بها بعد اقفال باب المرافعة فى الدعوى ، فمن ثم تسرى أحكام القانون رقم ١٩٠٠ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه على الدنوى الحالية انتى نم ترفع بايداع صحيفتها سكرته بيه محكمة القضاء الادارى الا بتاريخ ١٤ من مارس سنة ١٩٦٥ أي بعد تاريخ العمل بالقانون المشار اليه م

(طعن رقم ١١٤١ لسنة ١٣ ت _ جلسة ١١١/١١/١١)

الغرع الرابع

القانون الاصلح للمتهم

قاعدة رقم (١٩٤)

المستدا:

مبدا القانون الاصلح للمتهم لا يكون الا بصدد النصوص الجنائية ــ النصوص القررة لاجراء ادارى يتحدد على مقتضاه الركز القانونى للموظف المام في مجالات الملاقة الوظيفية لا تحد من هذا القبيل •

ملخص الحكم:

ان مبدأ القانون الأصلح للمتهم لا يكون الا بمسدد النصوص الجنائية التي تتصل بالتجريم والمقلب، ولا تعد منهذا القبيل النصوص المجراء ادارى يتحدد على مقتضاه المركز القانونى للموظف العام في مجالات الملاقة الوظيفية ، وهو اجراء لاينطوى على أى جزاء جنائى،

(طعن رقم 191 لسنة ١٢ ق _ جلسة ٢٦/٤/١٩٦١)

قاعدة رقم (١٩٥)

البسداة

القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٤ في شان تهريب التبغ ــ الفاؤه المتوبة بالنسبة الى شيخ البلد أو الممدة عن اهمال التبليغ عن زراعة التبغ ــ مدور هذا القانون بعد رغم دعوى الفاء قرار التغريم وقبل الفصل فيها ــ لا محل لأعمال قاعدة القانون الأصلح المتهم في مجال الفاء القرار الادارى ــ المبرة في مشروعية القرار بالقانون السارى وقت مدوره •

ملخص الحكم:

اذا كان تعريم المدعى قد تم بقرار ادارى نهائى صدر وفقا لاحكام القانون السارى وقت صدوره _ فانه لا محل أصلا لاعمال قاعدة القانون السارى وقت صدوره _ فانه لا محل أصلا لاعمال قاعدة القانون المقوبات فى المادة للمتهم المنصوص عليها فى المادة الناماسة القرار المذكور الذى ينظر فى شرعيته الى الأوضاع التى كانت قائمة وقت صدوره _ واذ كان هذا القرار النهائى قد صدر صحيحا قبل المعمل بأحكام القانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٩٤ فان الحكم المطعون فيه يكون قد جانب الصواب اذ قضى بتطبيق هذا القانون الأخير على واقعة

(طعن رقم ٦٦٧ لسنة ١٢ ق ـ جلسة ١٩٦٩/١/٤)

الفرع الخامس

تطبيقات لمحدم رجعية القوانين

قاعسدة رقم (۱۹۲)

المحدا:

رسم الانتاج والاستهلاك المقرر بقرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٥٦/٥/٢ ــ المحادر في ١٩٥٦/٥/٢ ــ مجلس الوزراء الصادر في ١٩٥٦/٥/٢ ــ مجال سريان هذا القرار الاخي ــ سريانه باثر فورى من تاريخ العمل به وهو ١٩٥٦/٥/٣ تاريخ نشره ــ الفاؤه قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٥٦/٤/١٨ من هذا التاريخ كذلك باثر رجمي ٠

ملخص الحكم :

صدر فى ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ قرار مجلس الوزراء الذى عمل به من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية فى ٣ من مايو سنة ١٩٥٦ بفرض رسوم انتساج أو اسستهلاك على الشسحومات المعنية وخيسوط الحسرير مناعى والياغه ، ونص في مادته الأولى على أن « يغرض رسمه أنتاج أو رسم استهلاك على الأصناف الموضحة بالجدول الملحق بهذأ القرآر بواقع الفئات الواردة به سواء كانت من منتجات الصناعة المطلية أو من منتجات الصناعية المستوردة » • كما نص في مادته الثانية على أن « يلعى القرار الصادر في ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٦ المسار المه » وقد جاء بالجدول الملحق به في بيان الأصناف « خيوط الحرير الصناعي » المقرر ومقدار الرسم على وحدة التحصيل وهو الكيلو جرام ٣٠٠ مليم وكذا الياف الحرير الصناعي ومقدار الرسم المستحق علىوحدة التحصيل وهى الكيلو جرام ٦٠ طيما وقد بينت المذكرة الايضاحية لهذا القرار أن وزارة المالية والاقتصاد لا حظت أن هناك أنواعا شعبية رخيصة تصنع من الياف الحرير الصناعي النقيل الوزن ، ويكون عبء الرسم المفروضَ عليها اعتبارا من١٩من ابريل سنة ١٩٥٦ ، وهو رسم علىٰ الوزن أكبر نسبيا من الرسم على النسيج من خيوط المرير الصناعي، بحيث لا تتحمله بسهولة • « لذلك ترى وزارة المالية والاقتصاد خفض الرسم على الياف الحرير الصناعي (الفبران) وقد رأت رغبة في تحديد مورد الضربية وحصره في أضيق نطاق أن ينصب الرسم على الألياف (الفبران) بدلا من غزله» و وتقترح أن يكونرسم الانتاج أو الاستهلاك على الكيلو جرام الواحد من الياف الحرير الصناعي (الفبران) ستين مليما فقط ، وأن يحل هذا الرسم بالنسبة الى الفبران محل الرسم السابق فرضه في ١٨ أبرايل سنة ١٩٥٦ على مشاقه الحرير الصناعي. أما الرسم على خيوط الحرير الصناعي فسيظل كما هو ٠٠٠

وبيين من نص المادتين الأولى والثانية من قرار مجاس الوزراء الصادر فى ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ ومن مذكرته الايضاحية أنه انما قصد به تعديل الرسم السابق تقديره بخفضه وجمله ينصب على الياف الحرير الصناعى بدلا من غزلمشاقة هذا الحرير ، أى أنه تضمن تغييرا فى الوعاء بالماء الرسم على الغزل وتقرير رسم بفئة مخفضة على الألياف بدلا منه مع الابقاء على الرسم على خيوط الحرير الصناعى كما هو و ومقتضى الأثر الفورى لهذا القرار الجديد أن ينفذ من تاريخ الممل به ، وهو تاريخ نشره بالجريدة الرسمية فى ٣ من مايو سنة ١٩٥٦ تطبيقا لنص

المادة الثالثة منه ، فلا يدرى على الوقائع التي تحققت قبل هدا المتاريخ ، وأن يلغى القرار الصادر في ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٦ اعتبارا من ائتاریخ المذكور أى من ٣ مايو سنة ١٩٥٦ ، لا الغاء منسحبا الى تاريخ صدوره ، ما دام لم يرد في قرار ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ نص خاص صريح على أن هذا الألغاء هو بائر رجعي مرتد الي الماضي ولا رجعيه بغير نص • ومن ثم مان مجال اعمال هذا القرار لا يبدأ الا من تاريخ نفاذه اما الوقائع الموجبة لاستحقاق السم والسابتة على ذلك فتخصُّ المحكام قرار ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٦ الذي كان ساري المفعول في نطاقه الزمنى المنحصر في الفترة ما بين ١٩ من أبريل سنة ١٩٥٦ و ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ ، وأما ما جاء بالمذكرة الايضاحية لقرار ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ من أن وزارة المالية والاقتصاد رأت أن يحل الرسم الجديد بالنسبة الى الفبران محل الرسم السابق فرضه فى ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٦ على مشاقة الحرير الصناعي ، فهو المبرر المالي والاقتصادي للقرار الجديد والحكمة التى يقوم عليها الحكم ااذى استحدثه من ناحية كل من الخزانة العامة التي ستستأدى الرسم والجهة التي سيفرض عليها هذا الرسم ابتداء من تاريخ نفاذه • وليس في هذه العبارة معنى انصراف حكمها ألى الغاء قرار ١٨ من ابرايل سنة ١٩٥٦ بأثر رجعي من يوم صدوره واعتباره كأن لم يكن • ولو انها تضمنت هــذا المعنى المتعارض مع نصوص القرار ذاته التي لم تشر اطلاقا الى الأثر الرجعي الالعاء لما كأنت ليعتد بها ازاء هذه النصوص المحددة العبارة والمدلول. كما أن صدور قرار ٢ من مايو سنة ١٩٥٦ بالغاء قرار ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٦ بغير أثر رجعي مع ايراد أحكام جديدة فيه لا يعد سحما لهذا الأخير ، ولا يمكن أن يكون له أثر من هذا القبيل ولا سيما بمراعاة الطابع التشريعي لكل من هذين القرارين • وثمة فارق بين تعديل الحكم الموضوعي الذي تضمنه القرار لاعتبارات تقديرية تبرر هذا التعديل فى نظر السلطة التي تملك ذلك وبين سحب القرار غير الصحيح أو غير المشروع • ولم يقم بالقرار الصادر في ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٦ أي سبب يجرح مشروعيته أو يعيب سلامته قانونا .

(طعن رقم ۱۳۹۶ لسنة ٦ ق - جلسة ٢٩/٦/١٩٦١)

قاعدة رقم (۱۹۷)

المسدا:

توظف الأجنبى بالحكومة المرية _ اكتسابه المركز القانونى للموظف الممرى بمجرد هصوله على الجنسية المرية _ مدور القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٠٠ بعد ذلك _ عدم مساسه بهذا المركز القانونى ٠

ملخص الحكم:

ان التوظف في خدمة الحكومة المسرية ، وان كان الأصل فيه أن يكون من حقوق المسريين ، الا انه يجوز توظيف الأجانب في خدمتها طبقا للقوانين الخاصة بذلك ، فالمركز القانوني في التوظف اما أن يكون مركز المصري أو مركز الأجنبي بحسب الأحوال ، وقد كان الوضع في ظل تقانون الجنسية السابق أن الأجنبي الموظف بالمكومة المصرية بمجرد اكتسابه الجنسية المصرية يصبح مركزه القانوني مركز الموظف المصري وينسلخ عنه مركز الموظف الأجنبي في الوظيفة ، ومن ثم اذا ثبت أنه قد منح هذه الجنسية في ١٩٥٠/٢/٢٥ المان هذا المركز القانوني الذي اكتسبه في ظل قانون كان يسمح بذلك لا يضفع للحكم الجديد الذي استقدئه القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ المعمول به منذ ١٨ من سبتمبر سنة ١٩٥٠ ، والا كان ذلك تطبيقا للقانون الجديد بأثر رجعي بغير نص خلص على مركز قانوني كان قد تم واستقر لصاحبه في ظل قانون سابق،

(طعن رقم ۱۷٦۷ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۲۰/۳/۳۰)

قامدة رقم (١٩٨)

المسدأ:

القاعدة التي استحدثتها المادة ١٠ من قانون الجنسية رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ من عدم تمتع مكتسب الجنسية المرية بالحقوق الخاصة بالمرين قبل انقضاء خمس سنوات على كسبه الجنسية _ الأجنبي الذى اكتسب الجنسية وكان موظفا بالحكومة قبل العمل بهذا القانون، لأيجوز غصله استنادا الى عدم اتمامه السنوات الخمس المنصوص عليها بتلك المادة _ الأجنبي الذي يلحق بالوظيفة بعد العمل بهذا القانون ، يسرى عليه حكمه ولو اكتسب الجنسية المرية قبل الممليه.

ملخص الحكم:

ان المسادة العاشرة من القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ الخاص بالجنسية نصت على أنه « لا يكون للاجنبي الذي كسب الجنسية المرية عملا بأحكام المواد ؛ و ٥ و ٦ و ٨ و ٩ حق التمتع بالحقوق الخاصة بالمصريين أو مباشرة حقوقهم السياسية قبل انقضاء خمس سنوات من تاريخ كسبه لهذه الجنسية ٠٠٠ » وهذا الحكم قد استحدثه القانون المشآر اليه الذي أصبح معمولا به منذ نشره في الجريدة الرسمية في ١٨ من سبتمبر سنة ١٩٥٠ ، ولم يكن واردا بالمرسوم بقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٢٩ بشأن الجنسية المصرية ، ومن ثم فان الأجنبي الذي كان قد اكتسب الجنسية المصرية وكان بالفعل موظفا بالحكومة المصرية قبل ١٨ من سبتمبر سنة ١٩٥٠ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ لا يلحقه حكم المادة ١٠ من هذا ألقانون ، وبالتالي لا يحق فصله استنادا الى عدم انقضاء خمس سنوات على اكتسابه الجنسية ، بينما هو يلحق الأجنبي الذي اكتسب الجنسية المرية ولو كان اكتسابه اياها سابقا على تاريخ العمل بهذا القانون ، ما دام انشاء الصلة الوظيفية بالحكومة المرية تم بعد هذا التاريخ ، لأن هذا من آثار مركزه القانوني كأجنبي اكتسب الجنسية المرية ، فيخضع هذا الأثر للقانون الجديد بحكمه الماشر •

(طعن رقم ۱۷٦٧ لسنة ٢ ق ــ جلسة ،١٩٥٧/٣/٣)

قاعدة رقع (١٩٩)

البسدا:

القانون رقم ٢٣٦ لسنة ١٩٥١ ــ تضمنه مزايا جديدة للمونفين المجندين ترتب أعباء مالية على الغزانة ــ ليس في نصوصه مايشير الى سريانه باثر رجعي ــ عدم سريانه ألا من تاريخ العمل به ٠

ملخص الحكم :

ان علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة تنظيمية تحكمها القـوانين واللوائح ، فمركز الموظف من هذه الناحية هو مركز قانوني عام يجوز تضيره في أي وقت ، ومرد ذلك الى أن الموظفين هم عمال المرافق العامة : وبهذه المثابة يجب أن يخضع نظامهم القانوني للتعديل والتنبير وفقا لمقتضيات المصلحة العامة و ويتفرع عن ذلك أن التنظيم الجديد يسرى على الموظف بأثر حال من تاريخ العمل به ، ولكنه لا يسرى بأثر رجمي الا بنص خاص في قانون ، وليس في أداة أدني منه كلائحة و واذا تضمن أعباء مالية على المؤلفة ترتب أعباء مالية على الخزانة العامة ، فالأصل الا يسرى التنظيم الجديد في أن يكون نفاذه من تاريخ العمل به ، الا اذا كان واضحا أنه قصد أن يكون نفاذه من تاريخ سابق و وعلى مقتضى ما تقدم فان القانون رقم ٢٢٦ لسنة ١٩٥١ ـ وان تضمن مزايا جديدة للمجندين ـ لا يسرى الا من تاريخ العمل به ، وليس من تاريخ أسمة ، ما دام ذلك ليس واضحا من نصوصه ،

(طعن رقم ١١٩٥ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢٠/١١/٢٥)

قاعدة رقم (٢٠٠)

المسدا:

الاثر الفورى ألقانون يقضى بسريان احكامه على المراكز القانونية التى لم تستكمل وجودها قبل تطبيقه •

هلخس الفتوى :

أن القانون رقم ١٣٦ لسنة ١٩٤٨ الخاص بالمناجم والمحاجر قد أهبح نافذا منذ يوم ١٢ من أغسطس سنة ١٩٤٨ تاريخ نشره في الجريدة الرسمية • وفضلا على أن هذا القانون من القوانين المتالمة بالنظام العام والاجماع منعقد على أنه لا حقوق مكتسبة ضد النظام العام فان الشركة لم يكن لها أي حق حتى تاريخ العمل به •

ذلك أن حقها المزعوم مردود الى ماالتزم به وزير التجارة والصناعة فى البند الثامن عشر من ترخيص البحث من منسح الشركة التسزام الاستغلال بترخيص من مصلحة المنساجم والمحاجر أذا طلبت الشركة ذلك وكانت المنطقة المرخص لها فى البحث غيما تحتوى على بئر واحدة على الأقل للبترول ولما كان محل الالتزام مستحيلا بحكم المادة ١٣٧ من الدستور فان الالتزام نفسه يكون باطلا •

على أنه أمكن رد هذا الالتزام الى حدوده القانونية لما تجاوز وعدا من الوزير باستصدار مشروع قانون يمنح التزام الاستغلال للشركة وهو وعد معلق على شرط واقف هو طلب الشركة للالتزام مع وجود بئر واحدة على الأقل للبتزول فى منطقة البحث ولما كان هدذا الشرط لم يتحقق الا فى ١٠ من نوفمبر سنة ١٩٤٨ عندما تقدمت الشركة بطلبها وكان هذا التاريخ لاحقا على تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٣٨ المنام بالمناجم والمحاجر غان حق الشركة فى مطالبة الحكومة بما وعدت لم ينشأ فى ظل هذا القانون اذ كل ما كان للشركة تبل ذلك لايمدر ان يكون مجرد أمل لا يرقى الى مستوى الحقوق الكسمة ،

فقانون الناجم والمحاجر اذن لا يراد تطبيقه على الماضى بل على مراكز قانونية نشأت بعد سريان أحكامه ومن القواعد الملمة ان كل مركز قانونى ينشأ بعد نفاذ أحكام قانون يجب أن يخضع للاحكام التى يقررها هذا القانون ومن ثم يسرى القانون الجديد على كلمركز قانونى فى دور التكوين متى كانت العناصر اللازمة لانشائه لم تستكمل وجودها قبل صدوره وهذا هو الاثر المباشر للقانون لا الاثر الرجمى و

(غنوی ۱۹۲ فی ۱۸/۵/۰۸۰۱)

قاعسدة رقم (۲۰۱)

البسدا:

الآثار القانونية المترتبة لمالح الموظفين ، بالتطبيق لأحكام القانون ، تعتبر نافذة من تاريخ نفاذ القانون حتى ولو لم يتقرر الاعتماد المالى الملازم للتنفيذ طالما أن القانون صدر ناجز الاثر غير معلق على واقعة معينة أو على أجل معين .

ملخص الحكم :

القانون رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٦٠ اعتبر نافذا من ٢٩ من بولية سنة ١٩٦٥ طبقا المادة ٢٧ من الدستور المذكور ، ومن ثم فان آثاره القانونية المترتبة لصالح الموظفين تعتبر نافذة كذلك من تاريخ نفاذ القانونية حتى ولو لم يتقرر الاعتماد المالى اللازم للتنفيذ الا بعد ذلك طالما أن القانون صدر ناجز الأثر غير معلق على واقعة معينة أو على أجل معين، اذ أن السلطة التنفيذية هي التي نقوم بالاجزاءات اللازمـة لتقرير الاعتماد المالى عن طريق ادراجه في الميزانية أو اتباع ما نصت عليه المدة ٣٣ من الدستور سالف الذكر فاذا تأخر تدبيرذاك الاعتماد والموافقة عليه فلا بيئر هذا في المراكز القانونية التي رتبها القانون لذوى الثمان مذ نفاذ احكامه •

ا طعن رقم ١٤٥٩ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١١٦٩/١/٢٨ .

قاعدة رقم (٢٠٢)

المسدأ:

القانون رقم ٨ لسنة ١٩٦٩ بتحديد مرتبات الباحثين المساعدين في المركز القومي للبحوث ومعاهد البحوث المتضصمة التابعة لوزير البحث العلمي ــ القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٦ تضمن اضافات لاحكام القانون رقم ٨ لسنة ١٩٦٩ المسار اليه ولا ينطوى على تفسي لتلك الاحكام كما خلا من أي نص مريح يقرر رجعيته بل على المكس من ذلك نص في المادة الثانية منه على أن يعمل به من تاريخ نشره ــ يترتب على ذلك أن القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٣ لا يسرى بأثر رجعى في أي من احكام كما لا تصرف أية فروق مستحقة عن التسويات المترتبة عليه آلا اعتبارا من تاريخ العمل به أي اليوم التالي لنشره في الجريدة الرسمية في المسطس سنة ١٩٧٣ .

ملخص الفتوى:

ان المادة (١) من القانون رقم ٨ لسسنة ١٩٦٩ بتحديد مرتبات الباحثين المساعدين في المركز القومي للبحوث ومعاهد البحوث المتخصصة التابعة لوزير البحث العلمي تنص على أنه « اذا كان لمساعد الباحث بالمركز القومي للبحوث ومعاهد البحوث المتخصصة التابعة لوزير البحث العلمي مدة خدمة سابقة متصلة أو منفصلة كطالب بحث حسبت هذه المدة ضمن مدة خدمته كمساعد باحث بحيث تسوى حالته ويسلسل مرتبه على هذا الأساس ٥٠ على ألا تمرت غروق مالية سابقة عن المدة السابقة للمريان أحكام هذا القانون » وانه بتاريخ ١٤ أغسطس ١٩٧٣ صدر القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٣ بتعديل بعض أحكام القانون المشاز أنيه ونص في مادته الأولى على أن « يسستبدل بنص المادتين ١ و ٢ من القانون رقم ٨ لسنة ١٩٧٩ النصان الآتيان:

مادة (١) اذا كان لمساعد الباحث بالمركز القومى للبحوث ومعاهد البحوث التابعة لرئيس أكاديمية البحث العلمي والتكنولوجيا مدة خدمة سابقة أو متصلة كطالب بحث أو كخصائى غنى من المعاملين بأحكام نظام العاملين المدنيين بالدولة أو من المعينين بمكافات شاملة ويقومون بأعمال بحوث بحته حسبت هذه المدة ضمن مدة خدمته بحيث تسوى حالته ويسلسل مرتبه على هذا الاساس على آلا تصرف فروق مالية عن المدة السابقة لسريان أحكام هذا القانون » •

ونصت المادة الثانية عن هذا القانون على أن «. ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره » وهو الامر الذي تم في ٢٣ أغسطس ١٩٧٣ .

ومن حيث ان المادة ١٨٧ من الدستور تنص على أنه « لا تسرى أحكام القوانين الا على ما يقم من تاريخ العمل بها ولا يترتب عليها اثر فيما وقع قبلها ومع ذلك يجوز في غير المواد الجنائية النص على خلاف ذلك بعواققة أغلبية أعضاء مجلس الشعب » •

ومن حيث أن القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٧٣ قد تضمن اضافات لأحكام القانون رقم ٨ لسنة ١٩٦٩ ولا ينطوى على تفسير لتلك الاحكام. كما خلا من أى نص صريح يقرر رجميته بل على المكس من ذلك نص فى المادة الثانية منه على أن يعمل به من تاريخ نشره ومن ثم غانه لا يسرى بأثر رجعى فى أى من أحكامه كما لا تصرف أية فروق مستحقة عن التسويات المترتبة عليه الا اعتبارا من تاريخ العمل به أى اليوم التالى لتاريخ نشره فى الجريدة الرسمية فى ٣٣ أغسطس ١٩٧٣ م

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى انعسدام الأثر الرجمى للقانون رقم ٦٨ لمسنة ١٩٧٣ والى أنه لا تصرف أية غروق مالية عن مدة سابقة على تاريخ العمل به ٠

(ملف ١٦/٣/٨٦ ــ جلسة ٢١٦/٣/٨٦)

قاعدة رقم (٢٠٢)

البسدا:

علاقة الوظف بالمكومة علاقة تنظيمية ... التنظيم الجديد يسرى على الوظف باثر حال من تاريخ الممل به ... لا يسرى باثر رجعى بما من شائه اهدار المراكز القانونية الذاتية التي تكون قد تحققت نتيجة لتطبيق التنظيم القديم على حالة الوظف الا بنص غاص في قانون برتب الاثر الرجعى ... القانون رقم ٢٦ اسنة ١٩٦٢ بنظام العاملين المدنين ... سريان هكمه باثر مباشر في شأن مرتب الموظف الموقوف ما دام لم يتحقق للموظف مركز ذاتى في ذلك وفقا لاحسكام القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ .

دلفص الحكم :

ان قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن علاقة الموظف بالحكومة هى علاقة تنظيمية تحكمها القوانين واللوائح ومركز الموظف هو مركز النوغف هو مركز الموظف هو مركز الموظف هو مركز الموظفين عام يجوز تعديله وفقا المقتضيات المصلحة العامة ويتفرع عن القانوني للتعديل والتنبير وفقا المقتضيات المصلحة العامة ويتفرع عن ذلك أن التنظيم الجديد يسرى على الموظف بأثر حال من تاريخ العمل به ولكنه لا يسرى بأثر رجعى بما من شأنه اهدار المراكز القانونية الذاتية التى تكون قد تحققت نتيجة لتطبيق التنظيم القديم على حالة الوظف الا بنص خاص في قانون يقرر الأثر الرجعى و

ومن حيث انه بالفاء القرار الصادر من مجلس التأديب المالى ف ۲۷ من يونيو ١٩٥٩ بمرمان المدعى من مرتبه عن مدة وقفه بمتبر هذا القرار كان لم يصدر ويمتبر المدعى بالنسبة الى هذا الرتب في مركز قانونى عام لمدم تمقق مركز ذاتى له في شأنه وفقا لأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ حتى آلفى هذا القانون ــ ولا شك في خضوع هذا المركز القانونى العام الأحكام القانون رقم 21 لسنة ١٩٦٤ الذي يسرى عليه بأثر مباشر ــ ولما كان المدعى قد برىء من التهمة السندة اليه هانه وقالة كالم المدعة في مرتبه عن مدته القانون الأخير أصبح يستعد حقه في مرتبه عن مدة وقفه من القانون مباشرة وبذلك انحسم مركزه الملق في شأن هذا المرتب بحكم القانون مما يتمين معه اجابته الى طلبه الخاص بالحكم له بأحقيته في صرف مرتبه عن مدة وقفه •

(طعن رقم ١٧٤٩ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٥/٥/١١)

قاعـدة رقم (۲۰۶)

المسدا:

القواعد التنظيفية العامة ، قانون كانت او لائحة ، قد تفيد الموظف بعزايا في الماضي ـ المراكز القانونية التي يكتسبها الموظف بقانون او بلائحة لايمكن المساس بها باثر رجمي الا بنص خاص في قانون يقرر الاثر الرجمي وليس باداة ادني من قانون ·

ولخص الحكم :

الأصل أن الموظف اذا كان قد اكتسب مركزا قانونيا ذاتيا فى درجة أو مرتب بالتطبيق لقواعد تنظيمية عامة تسمح بذلك مقررة فى قانون أو لائحة ، فلا يجوز الساس بهذا المركز القانونى الذاتى الا بنص فى قانون يقرر الأثر الرجعى ، وليس باداة أدنى من قانون ، وقد بان للمحكمة من الأوراق أن المدعى بلغ درجته واستحق مرتبه بالترقية المادلات المداسية رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ ، وهذاك قبل نفاذ قانون المادلات الدراسية رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ ، وهذاك القانون انما استهدف فيما استهدف المادلات القررة المؤهلاتهم من التاريخ الذى عينه وبالشروط التى حددها ، ولم يقضمن أى نص يمس الدرجات أو المرتبات التى نالها ذوو المؤهلات ، سواء بطريق الترقية المادية أوبمندهم الملاوات الدورية بالتطبيق للقواعد المامة التى كانت تسمح بذلك ، فلا يمكن _ والحالة هذه _ اهدار هذه الماركز القانونية الذاتية التى كانت تحققت لهم بالتطبيق لهذه القواعد ،

ما دام قانون المعادلات الدراسية لم يلغ بالذات هذه المراكز الذاتية ، والا كان ذلك تطبيقا لهذا القانون بأثر رجمي بدون نص خاص فيه ، وهو ما لا يجوز طبقا للاصل الدستورى المسلم ، وانما قد يفيد حامل المؤهل من القانون المذكور فيما لم ينله من مزايا قررها ولم يسبق للموظف أن حصل عليها فعلا قبل نفاذه ، لأن القواعد التنظيمية العامة قانونا كانت أو لائحة ، قد تفيد الموظف بعزايا في الماضي ، ولكن لا يمكن المساس بما اكتسبه من مراكز قانونية ذاتية بالتطبيق لقانون أو لائحة الا بنص خاص في قانون يعس هذه المراكز في الماضي بأثر رجمي وليس بأداة أدنى من ذلك ،

(طعن رقم ٦٦٨ -- جلسة ١٩٥٨/٥/٣)

قاعــدة رقم (۲۰۵)

المسدا:

سريان احكام المادة ٣٧٣ مكررا المضافة بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٢ ــ اعتبارا من اليوم التالىلتاريخ نشره ف٢٢ ابريل سنة ١٩٨٧ ــ لايمتد حكم النص الى الوقائع السابقة على تاريخ العمل به ــ تطبيق٠

ملخص الحكم:

تنص المادة ٣٧٣ مكررا المضافة بمقتضى القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٢ بمشأن تحديل بعض احكام قانون المقوبات الصادرة بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٣٧ وقانون الاجراءات الجنائية الصادر بالقانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٠ وقانون الاجراءات الجنائية الصادر بالقانون رقم على المنتقب المامة متى قامت دلائل كافية على جدية الاتهام في الجرائم النصوس عليها في المواد السابقة من هذا اللب ان تأمر باتخاذ اجراء تحفظي لحماية الحيازة على أن يعرض هذا الامر خلال ثلاثة أيام على القاضى الجزئي المختص لاصدار قرار مسبب خلال ثلاثة أيام على الاكثر بتأييده أو بتحديله أو بالمائه ٥٠ وقد عمل باحكامه اعتبارا من اليوم التالي لتاريخ نشره في ٢٣ من ابريل سنة ١٩٨٣ بالمعل به ٠ وطبقا للاثر المباشر المهانون لايعتد الى الوقائع السابقة على تاريخ المعل به ٠

(طعن رقم ٦٤ لسنة ٧٧ ق ــ جلسة ١٩٨٣/١/٨)

قاعدة رقم (٢٠٦)

البدا:

صدور القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ ونصه في الفقرة الثانية من المدة التاسمة على أن لا تسرى على شركات القطاع المام أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ والقوانين المحلة له ــ ليس لهذا القانون من أثر رجمى على المخالفة التي ارتكبها المطمون ضده وحوكم من أجلها قبل مصدوره •

ملغص الحكم :

لا يغير من ذلك ما قد يقال — من أن الشركات المساهمة الثلاث المشار اليها أصبحت من شركات القطاع العام وقد صدر القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٦ الذى نص فى الفقرة الثانية من المادة التاسعة على أن لا تسرى على شركات القطاع العام أحكام القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٥٤ والقوانين المعدلة له » ذلك أن القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٦ وقد صدر وعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسيمة فى ١٥ من أغسطس سنة ١٩٦٦ ء غانه ليس له من أثر رجمى على المخالفة التى ارتكبها المطعون ضده وحوكم من أجلها بالحكم الصادر من المحكمة التاديبية بجلسة ٣٠ من مارس سنة ١٩٦٣ فى ظل القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المدل بالقانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٥٥ فهو الذى كان معمولا به انذاك ويتعين لذلك تطبيقه دون غيره ٠

لاوجه للنمى على المكم بتوقيع جزاء الغفضالي وظيفة في الدرجة الأدنى مباشرة بقاله أن الواقمة التسوية للمتهم حدثت في ظل الممل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ الذي لم يتضمن هذه العقوبة •

ملخص الحكم :

لاوجه لذلك لأن القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ الذي يطبق الثرمباشر على الموظفين المتهمين الذين لم تستقر مراكزهم الى وقت العصل به في الإسكام والم مقتضى الإسكام المخالفة لاحكامه وان مقتضى ذلك الا توقع عقوبة على الموظف في ظل القانون الجديد لم يرد نص بشأنها فيه حتى ولو كان منصوص عليها في قوانين سابقة كانت سارية وقت حدوث الفعل محل المحاكمة •

(طعنی رقمی ۱۲۹۶ - ۱۹۳۱ لسنة ۲۱ق ـ جلسة ۲۱/۲/۲۸۳۱)

قاعدة رقم (٢٠٨)

المسدا:

القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٥٧ باضافة مادتين جديدتين برقمي ١٠٥ مكررا و ١٠٠ مكررا ثانيا الى قانون التوظف رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ــ النص فيه على الا تسقط الدعوى التاديبية بالنسبة الى الوظفين طول وجودهم فى المحدمة وأن تسقط بعضى خمس سنوات من تاريخ ترك المخدمة لأى سبب كان وانقطاع هذه المدة باجراءات التحقيق أو الاتهام أو المحاكمة ــ سريان أحكامه بأثر حال ومباشر على المخالفات التاديبية مالم تكن قد سقطت بالتقادم فى ظل المرسوم بقانون رقم ١٣٢ لسنة المحادر بانشاء مجلس تاديبي لمساكمة الوظفين المسئولين عن المغالفات المالية ٠

ملخص الحكم :

ان القانون رقم ۱۷۳ لسنة ۱۹۵۷ و المعمول به من؛ ابريل سنة ۱۹۵۷ قد الني بقانون التوظف الدي بقانون التوظف رقم ۱۹۲ مكررا ، ۱۹۵۲ مكررا ، ۱۰۲ مكررا ، ۱۰۲ مكررا ، ۱۰۲ مكررا ، ۱۰۲ مكررا ، تانيا تنص الأولى منهما على أنه « لا تسقط الدعوى التأديبية بالنسبة الى الموظفين طول وجودهم فى الخدمة وتسقط بمضى خصص سنوات من

تاريخ تركهم الخدمة لأى سبب كان ، وتنقطع هذه المدة باجراءات ستخيق أو الاتهام أو المحاكمة » و وتنص المادة التانية على انه مر يجوز الخامة الدعوى التاديبية عن المخالفات المالية والادارية من الموظف الذي يكون قد ترك المخدمة لأى سبب كان ٥٠٠ وهذا القانون وهو من قوانين النظام العام وقد نشر في ١٩٥٧/٤/٤ غان احكامه تسرى باثر حال ومباشر على المخالفات التي نسبت الى المطعون ضدهم ما دام لم تكن شد ستطت بالتقادم في ظل المرسوم بقانون ١٣٢ لسنة ١٩٥٧ على النصو المذكور آنفا أ

(طعن رقم ۱۹۹۳ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٢/١١/٢٤)

قاعــد رقم (۲۰۹)

المحدا:

ترتيب الغصل على الحكم الصادر على الوظف في جناية ولو بمقوبة الجنحة طبقا لنص المادة ١٩٥٧ من القانون ٢١٠ لسنة ١٩٥١ مـ صدور المحكم على الوظف في جناية وكذلك قرار غصله في ظل هذا القانون لا يصرى على الموظف بعد ذلك أحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦١ الذي الغي القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥١ مـ المجال الزمني للقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥١ مـ المجال الزمني للقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥١ على مناذه من وقائع تمت وتحققت القرما في ظل القانون الاول والا كان في ذلك تطبيق للقانون باثر رجمي يغير نمك يجيز ذلك ٠

ملخص الحكم :

ان المادة ١٠٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفى الدولة تنص على أن تنتهى خدمة الموظف المعين على وظيفة دائمة لأحد الأسباب الآتية : (١) بلوغ السن المقررة لترك الخدمة • (٢) الحكم عليه في جناية أو في جريمة منطة بالشرف • (٣) • • • • ومؤدى ذلك أن الحكم الجنائي يقضى وفقا لأحكام هذا القانون الى عزل الموظف العام اذا كان المكم صادراً في جناية ، فعتى قام هذا الوصف

بالفعل المنسوب الى الموظف العام . والذى جوزى من أجله فلامغر منان يؤدى الحكم الصادر بادانته بسببه الى عزله سواء تضمن الحكم توقيع عقوبة جناية أم تضمن توقيع عقوبة الجنحة فى الحالات المينة التى نصر عليها القانون ، ذلك أنه واضح أن القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة المسار اليه لم يفرق بين الأحكام الصادرة فى جناية من حيث أثرها على مركز الموظف العام تبعا لنوع المقوبة التى تتضمنها كما أنه كذلك لم يفرق بين جناية وجناية أخرى تبعا لكونها مظة بالشرف أو غير مخلة به ، فتتساوى فى الإثر الأحكام الصادرة فى جناية القتل المعد وجناية هتك العرض وجناية احراز سلاح نارى بغير ترخيص أو غيرها ، اذ جميعها أحكام صادرة فى جنايات وكلها تنهى حتما وبحكم القانون الملاتة من الموظف والدولة ،

ولما كان الحكم الذى قضى بادانة المطعون عليه فى جناية أحراز سلاح بعير ترخيص قد صدر فى ظل العمل بأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة آنف الذكر ٠

وبذا لزم أن تترتب عليه الأثار القانونية التي استتبعها والتي نص عليها هذا القانون ، مادامت الواقعة التي انبنت عليها هذه الآثار، وهي صدور الحكم ، قد تحققت بالفعل قبل الغائه بالقانون رقم ٢٦ اسنة ١٩٦٤ بشأن نظام العاملين المدنين بالدولة ، غليس من شان صدور هذا القانون الأخير في أثناء نظر الدعوى أن ينقل الواقعة الذكورة من الماضى ليخضعها لسلطانه ، كما لاينسحب حكمه عليها بأثر رجمي دون نص غيه على ذلك ، ومن ثم فلا يكون هناك محل لاعمال القانون الجديد الذي اشترط لانهاء المخدمة أن يكون الحكم على العامل بعقومة جناية ، لتعلق الأمر بواقعة لم تستجد من تاريخ نفاذه بل سابقة عليه وخاصعة لحكم القانون القديم وحده الذي يبقى بعد الغائه ساريا في شأن الأثار التي تحققت بالفعل ابان نفاذه ، ومتى استبعد تطبيق القانون ألحديد سقط بالتالى الاستناد الذي قام عليه الحكم المطمون فيه لتطبيق الحديد سقط بالقانون و

(طعن رقم ١٩١ لسنة ١٢ ق - جلسة ٢٦/٤/٢١)

عامسدة رقم (٢١٠)

المسمدان

القانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٤ في شأن العاملين المنيين بالدونة ــ نصه على أن يكون الفصل جوازيا الوزير في حالة المحكم مع وقف التنفيذ ــ عدم سريان احكامه متى ثبت أن الحكم قد صدر قبل العمليه.

ملخص المكم:

لئن كان قانون الماملين المدنين رقم 21 لسنة 1978 قد جمل المصل جوازيا للسيد الوزير في حالة الحكم بوقف التنفيذ ... الا أن هذا القانون لا يسرى على الوقائع السابقة على تاريخ المعل به وقد صدر المحكم على الطاعن في تلك الجريمة المخلة بالشرف قبل المعل بالقانون المنكور ، وفضلا من ذلك فان هذا أمر مقصور على جهة الادارة أما القضاء فعليه أن ينزله حكم الفصل استنادا الى الأصل المنصوص عليه في حالة صحور حكم في جناية أو جنحة مئلة بالشرف ،

(ملعن رتم زا السلمة ١٠ ق - جاسمة ١٠/١١/١١١)

قامسة رقم (۲۱۱)

البسطا:

القانون رقم ۲۳۶ لمنة ۱۹۰۰ الخاص بنظام هيئة البوليس ــ مؤدى الاثر الباشر له أن يسرى هكم الفقرة الثالثة عثر من المادة ١٤ منه بعد الممل بهذا القانون ٠

ملغص المكم:

ان حكم الفقرة الثالثة عشرة من المادة ١٤ من القانون رقم ٣٣٤ لسنة ١٩٥٥ يتعلق بالوظائف التي يقرر وزير الداخلية ادخالها ضمن هيئة الشرطة بعد العمل بالقانون رقم ٣٣٤ لسنة ١٩٥٥ الخاص بنظام هيئة البوليس ، وهذا هو المفهوم السليم للاثر المباشر لهذا القانون الأخير فضلا عن ان المشرع قد استعمل لفظ « يقرر » آى اللفظ الذى يدل على المستقبل، ، ولا ينصرف البتة الى الماضى .

١ طمن رقم ١٣٦٠ لسنة ١٣ ق -- جلسة ٢/١/٢/١ ١

قاعدة رقم (٢١٢)

المسدأ:

مجال سريان القانون باثر مباشر هو الوقائعوالراكز القانونية التى نتم بعد صدوره • ولا يسرى القانون باثر رجمى على الوقائسع السابقة عليه ﴿

ملخص الحكم:

متى كان الثابت أن الطاعن عين بشركة الطيران العربية في أول ديسمبر سنة ١٩٦١ وقد كانت المادة ٦٣ من القانون رقم ٥٠٥ لسنة ٥٥٥ بشأن الخدمة الوطنية والعسكرية قبل تعديلها بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٨ تشترط للافادة من حكمها بارجاع اقدمية العامل الى تاريخ تعيين زميله في التخرج أن يكون هذا الاخير قد عين في احدى الجهات التى حددتها تلك المادة علىسبيل الحصروهي وزارات الحكومة ومصالحها والهيئات الاعتبارية العامة _ وليس من خلاف في أن شركة الطيران العربية وقت تعيين الطاعن كانت من شركات القطاع العام وتعتبر من أشخاص القانون الخاص و لاتندرج تحت أي من المدلولات التي حددتها حصرا المادة المذكورة والتي تنصرف فيها الى أشخاص القانون العسام وعندما رغب المشرع في توسعة نطاق هذه المآدة أصدر القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٦٨ حيث أضاف جهات أخرى هي « وحدات الادارة المطلبة والمؤسسات العامة وشركات القطاع العام » وهذا التعديل يسرى بأثره الماشر على الوقائع والمراكز القانونية التي تتم أو تقع بعد نفاذه أي على كل من عين بعد أول ديسمبر سنة ١٩٦٨ ولا يسرى بأثر رجعي على الوقائم السابقة عليه •

(طعن رقم ٣٩٦ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ٢٩/١١/١١/١١)

قاعدة رقم (٢١٢)

المبسدة:

تنص المادة ٧٤ من قانون انتأمينات الاجتماعية رقم ٦٣ نسنة ١٩٦٤ على أن قرار التحكيم الطبى نهائيا غير قابل الطعن — الفاء هذه المادة بمقتضى القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ بالغاء موانع انتقاضى لا يمس المترارات الحصينة بعوادها التي صدرت من قبل نتيجة ذلك : عدم جواز نظر الدعوى • أساس ذلك : أن القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٣ ليس له أثر رجمي ولا يعمل به الا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية — المراكز القانونية التي نشات وترتبت في خل قاعدة قانونية معينة تظل محكومة بهذه القاعدة رغم الغائها ولو كانت مشتمله على نص مانع من التقاضى ما لم تقضى المحكمة العليا بعدم دستورية هذا النص •

ملخص الحكم :

ومن حيث أن القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ بشأن الفاء موانع التقاضى في بعض القوانين والذي يقضى في مادته الأولى بالناء كاغة صور موانع التقاضى الواردة في نصوص بعض القوانين و ومن بينها المادة ٤٧ من القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٤ المشار اليها بنص في مادته الثانية على أن يعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ، الذي تحقق ف٨ من يونيه سنة١٩٧٧ ، وفي ذلك فقد نصت المذكرةالايضاحية لهذا القانون على انه « اقتصرالمشروع المقترح على هذه النصوص المانعة لمستقبلة فمن ثم فقد كان من المتمين ازالتها نفاذا لحكم الدستور الجديد» « وقد آثر المشروع هذه الممالجة النصوص المانعة للتقاضى تجنبا لاحداث قلقالة في العلاقات القانونية من شأنها المساس باستقرار الماملات والاوضاع الاجتماعية السابقة » .

ومن حيث أن البادى فيما تقدم أن المادة ٤٧ من القانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ أضفت حصانة خاصة على قرارات التحكيم الطبي ونأت

بها عن التعقيب القضائي وان القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ بالغاء هذه الحصانة غير ذي أثر رجعي ولا يعمل به بصريح نمه ومفاد مذكرته الايضاحية الا من تاريخ نشره في الجربدة الرسمية فلا يمس القرارات الحصينة بمولدها التي صدرت بذي قبل ... مثل القرار الطعين ، ذلك أن الأصل في تطبيق القاعدة القانونية سريانها على ما يتم في ظلها من الوقائع فاذا ما العيت قاعدة ما واخلت مكانها القاعدة جديدة ، فان القاعدة الجديدة تسرى من الوقت المحدد لنفاذها ويقف سريان القاعدة القديمة من تاريخ المعائما ومن ثم فان المراكز القانونية التي نشأت وترتبت آثارها في ظل أي من القاعدتين القديمة والجديدة تخضع لحكمها فما نشأ وترتبت آثاره في ظل القانون القديم يظل خاضعا له _ كل ذلك ما لم يقضى نص صريح بخلافه _ هذا وقد جرى قضاء المحكمة العليا على أن المراكز القانونية التي نشأت وترتبت في ظل قاعدة قانونية معينة تنلل محكومة بهذه القاعدة رغم الغائها ولو كانت مشتملة على نص مانع من التقاضى مالم تقضى المحكمة العليا بعدم دستورية هذا النص • واذ كان من الثابت ان النص المانع من التقاضى بموجب المادة ٤٧ من قانون التأمينات الاجتماعية المسآر اليه لم تقضى المحكمة العليا بعدم دستوريته وقد نكلت ادعية عن الدفع بعدم الدستورية بما لا مناص معه من أعمال هذا النص ونفاذ حكمه على المنازعة الماثلة والتي يتعين من ثم القضاء بعدم جواز نظرها ٠

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه اذا أخذ بغير هذا النظر وقضى بالغاء القرار المطعون فيه ، يكون قد أخطأ فى تطبيق القانون بما يتمين معه القضاء بالغائه وبعدم جواز نظر الدعوى والزام المدعية المحروفات،

(طعن رتم ٤٠٥ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧٠/١٢/١٠)

قاعدة رقم (٢١٤)

البسدا:

ان القانون الواجب التطبيق في شأن التعويض عن امابات العمل هو القانون المعمول به وقت ثبوت العجز المتخلف عن الاصابة ــ أساس ذلك ــ أثره ــ تطبيق •

ملخص الفتوى :

ان المسرع قد قرر حق العامل في التعويض عن اصابات العمل :
لا يترتب الحق في التعويض على مجرد وقوع الاصابة وانما يجعله رهبنا
بتخلف عجز عنها ، وهو يغاير في مقدار التعويض بحسب نسبة المحز
وآثاره ومن ثم غالواقعة القانونية التريعتد بها مناطا لاستحقاق التعويض
هى ثبوت العجز المتخلف عن اصابة عمل ، أما الاصابة ذاتها غلا تعدو في
منطق تلك النصوص أن تكون واقعة مادية لايرتب المسرع اثرا على مجرد
حدوثها ، وانما يرتب هذا الاثر على تكامل الواقعة المنشئة للالتزام التي
يلزم لقيامها توافر عنصر الاصابة والعجز معا •

وينطوى هذا النظر . على تطبيق سليم لفكرة تنازع القوانين من حيث الزمان التى تقوم على قاعدة الاثر الفورى أو المباشر للقانون الجديد وعدم رجميته بما يمس حقوقا ومراكز نشأت واكتملت في ظل قانون سابق ، فيحكم كل قانون الوقائع أو المراكز القانونية التى اكتملت في ظلله ، ولا يحوز ان تمتد احكام قانون قديم لتحكم وقائع ومراكز اكتملت في ظل العمل بقانون لاحق كما لا يجوز ، اذا ماصدر قانون جديد ان يرجع أثره الى الماضى ليحكم مراكز انتجت آثارها وفقا لاحكام قانون قديم ، وترتيبا على ذلك فان المركز القانوني الذاتي وهو نشوء الحق في التحويض لايتحقق الا اذا اكتملت الواقعة القانونية الشرطية التي نص عليها المشرع وجعل منها مناطا لتوافر هذا المركز بعنصريها وقوع الاصابة وتخلف عجز عنها ، كما يتفق هذا المنعي وطبائم الانساء، فالاصابة قد ينجم عنها عجز حال وقوعها مباشرة فتتعاصر الاصابة فالإسلام الاصابة في التجمل المسابة في التجمل المسابة في المسابة المسلم الاصابة في التجمل المسابة في التجمل المسابة في المسابة المسلم الاصابة في التجمل المسابة في المسابة في التحمل الاصابة في المسابة في المسابة في المسابة في المسابة في المسابق التوافي المسابة في المسابق المسابة في المسابق المسابق المسابق المسابق المسابق المسابة في المسابق الم

والعجز في وقت الحدوث و وقد لايتحقق هذا التعاصر فيتراخى ظهور المجز فترة من الزمن ، وأحكام القانون تشمل الحالتين معا وبالتالى لايسوغ اغفال العنصر الزمنى وما قد يطرأ فيه على الاحكام القانونية الساريه من تغيير ، والقول بأن الواقعة التي يعتد بها هى الاصابة بحيث يرد المجز الناشىء عنها الى وقت حدوثها خلافا لمنطق النصوص التى تبحل الواقعة القانونية التى ترنب الحق في التعويض هى الاصابة التي ينجم عنها عجز معين سواء حدث هذا المجز وقت حدوث الاصابة أم هدث بعد ذلك بسببها •

(نتوى ٢٤٧ في ١٩٨١/٣/١٩)

قاعدة رقم (٢١٥)

المسدأ:

المادة ١٠٤ من قانون التأمين الاجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٠ تقضى بانه اذا توفي صاحب المعاشي كان للمستحقين الحق في تعاضى الماش وفقا للائحة والاحكام المقررة بالجدول رقم ٣ المرافق اعتبارا من أول الشهر الذي حدثت فيه الوفاة في ظل الممل بالقانون المذكور والقول بغي ذلك يجعل للقانون المذكور اثرا رجعيا لا يستند الى نص مريح في القانون الذكور اثرا رجعيا لا يستند الى نص مريح في القانون — اثر ذلك — استمرار العمل بالانصبه المعمول بها للمستحقين وفقا للقوانين السابقة على تاريخ الممل بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٠ منهذا التاريخ دون سريان هذا التعديل على الماضي طالما ان الوفاة قد حدث قبل العمل بالقانون المال الها ان الوفاة قد

ملخص الحكم:

ومن حيث أن القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ فى شسأن التأمين والمعاشات لموظفى الدولة ومستخدميها وعمالها المدنيين بنص فى المادة ٢٩ منه على أنه اذا توفى صاحب المعاش كان للمستحقين عنه الحق فى تقاضى المعاشات وفقا للانصبه والاحكام المقررة بالجدول رقم « ٣ »

المرافق اعتبارا من أول الشهر الذي حدثت فيه الوفاة • ويقصـــد بالمستحقين ١ ، ٢ ، ٣ ، ٤ الارامل والمطلقات وغير المتزوجات من بناته والخواته وطبقا للجدول رقم (٣) كانت البنت الوحيدة تستحق نصف معاش صاحب المعاش في حال عدم وجود ارملة أو ارامل ولو وجد معها والدصاحب المعاش وكان المعاش المستحق لوالد المدعية صاحب المعاش الاصلى ١٨٥ر ٢٥ جنيه واعانه غلاء بواقع ٢٧٨ر ٢جنيه ولذلك فانه على اثروفاة والد المدعية في ١٩٦٩/١٢/١٨ سوى معاش المدعية بوصفها ابنته المستحفة الوحيدة في معاش والدها فاستحقت معاشا مقداره ٢٦١٩٢ جنيه طبقا لحكم المادة ٢٩ من القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ واحكام الجدول رقم ٣ الرافقللقانون وزيد معاش المدعية بواقع ١٠/ اعتبارا من١٠/١٠/١٩٧١ طبقا للقانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٧١ كما صرف للمدعية المعاش المستحق لهـا وفقا لاحكام القانون رقم ١ لسنة ١٩٦٢ عن ثلاثة أشهر بواقع ٣٩٠ره، جنيه من كل شهر • وبينما كانت المدعية تصرف المساشّ المستحق لهاعن المرحوم والدها صحيحا وطبقا لاحكام القانون الصحيحة بواقع النصف من معاش المرحوم والدها اقامت الدعوى أمام محكمة القضآء الادارى ف ١٩٧٤/٨/١٣ بطلب الحكم لها باحقيتها في كامل الماش الستحق ، لوالدها بواقع ٣٦٠ر٥٥ جنيه شهريا وفي اثناء نظر الدعوى صدر القانون رقم ٧٩ آسنة ١٩٧٥ في شأن التأمين الاجتماعي ونصت المادة ١٠٤ منه على انه اذا توفى صاحب المعاش كان للمستحقين عنه الحق فى تقاضى المعاش وفقا للانصبه والاحكام المقررة بالجدول رقم (٣) المرافق اعتبارا من أول الشهر الذي حدثت فيه الوفاة وتنص احكام الجدول رقم (٣) المرافق للقانون المذكور باستحقاق الولد الواحد _ في حالة عدم وجود ارملة أو ارمل _ ولو وجد معه والد أو والدين لصاحب المعاش ٢/٢ ثلثاى المعاش الذى كان مستحقا لصاحب المعاش وتقضى المادة السابعة من قانون اصدار القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ بالعمل به اعتبارا من أول الشهر التالي لتاريخ نشره وأذ نشر القانون المذكور في ۱۹۷٥/٨/٢٨ فانه يعمل به اعتباراً من ١٩٧٥/٩/١ ــ ومؤدى ماتقدم ان الدعية تستحق ثلثاي المعاش المقرر للمرحوم والدها طبقا لاحكام القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ . واعتبارا منتاريخ العمل به في١/٩/٩/ وليس من ربب أن المدعية التستحق ثلثاي ألماش المقرر للمرحوم

والدها اعتبارا من أول الشهر المذي همدثت فيه وفساته كطلبها في الدعوى والطعن وذلك ان المقصود بعبارة أول الشهر الذي حدثت فبه الوغاة الواردة في المادة ١٠٤ من القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ ان تقع الوفاة في ظل العمل بالقانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ والقسول بعير ذلك يجعل للقانون الذكور اثرا رجعيا غير مستند الى حسكم نص صربح في القانون وعلى ذلك تستحق المدعية نصف المعاش المقرر للمرحوم والدها من أول الشهر الذي حدثت فيه وفاته ثم تستحق ثلثاي المعاش المقرر للمستحق الاصلى اعتبارا من ١٩٧٥/٩/١ اعمالا للاثر الحال المباشر القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ الذي عمليه لأول مرة في ١٩٥٥/٩/١٩ واذ لم يكن للمدعية اصل حق في طلبها صرف كامل المعاش المقرر للمرحوم والدها عند رفعها الدعوى في ١٩٧٤/٨/١٣ وقد تقرر أحقيتها في صرف ثلثاى ذلك المعاش لاول مرة بمقتضى القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ اعتبارا من تاريخ العمل به في ١٩٧٥/٩/١ ــ فأن ماقضي به الحكم المطعون فيه من الزام المدعية بالمروفات يكون صحيحا في حكم القانون اذ اجازت المادة ١٨٥ من قانون المرافعات الحكم بالزام الخصم الذي كسب الدعوى بالمروفات متى كان الحق مسلما به من المكوم عليه أو كانت الدعوى بشأنه قد رفعت بلا موجب كما هو الشأن في هذه الخصومة حيث رفعت الدعوى قبل العمل بالقانون الذى انشأ الحق المقضى به لاول مرة وليس صحيحا ماذهبت اليه الطاعنة من انها كانت تصرف معاش والدها كاملا لان الثابت من الاوراق انها منذ وفساة المرحوم والدها كانت تصرف نصف المعاش المقرر له على الوجه السابق بيانه بالارقام واذ قضى به الحكم المطعون فيه باحقية المدعية في ثلثاي المعاش الستحق عن الرحوم والدها باعتبارها ابنته والستحقة الوحيدة فمعاشه طبقا لاحكام القانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ مع الزامها المروفات فان ذلك الحكم ... في كل ما قضى به ... يكون قد صادف وجه الحق وصحيح احسكام القانون ويكون الطعن نميه فى غير محله وعلى غير اساس سليم من القانون ٠

(طعن رقم ٦٦٠ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٨١/١/٤)

الفصل الثالث

سريان القانون من حيث المكان

قاعدة رقم (٢١٦)

المسدا:

التشريعات المعول بها في كل من اقليمي الجمهورية العربية المتحدة ـ بقاء كل ما قررته ساريا في النطاق الاقليمي القرر وفقا لنص المادة ١٨ من الدستور المؤقت ـ شرطه ـ أن تكون هذه التشريعات متفقة مع احكام هذا الدستور ـ مخالفة نص المادة ١٧ من هذا الدستور لنص المادة ٨ من المرسوم التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٣٦ بتنظيم نشر القوانين في سورية ـ وجوب العمل بالنص الدستوري في هذه الحالة،

هلخص الفتوى:

نصت المسادة ٦٨ من الدسستور المؤقت على أن « كل ماقررته التشريعات المعمول بها فى كل من اقليعى مصر وسورية عند العمل بهذا الدستور تبقى سارية الفعول فى النطاق الاقليمي القرر لها عند اصدارها ويجوز الغاء هذه التشريعات أوتعديلها وفقا للنظام القرربهذا الدستور» وهذا النص لايعنى الابقاء على كافة التشريعات النافذة فى كلا الاقليمين عند العمل بالدستور دون قيد ولا شرط وانما يفيد الابقاء على هذه التشريعات بشرط اسساسى وهو ان تكون متفقة واحكام الدستور غير مخالفة لاى نص من نصوصه ، غاذا كانت المادة ٢٧ من الدسستور النظم المعول بها في هذا الصدد فى أى من الاقليمين ، اذ نصت على النظم المعول بها فى هذا الصدد فى أى من الاقليمين ، اذ نصت على الدرارة ، وعلى المعل بها بعد عشرة أيام من تاريخ نشرها ، وجوازمد هذا المعاد أو تقصيره بنص خاص فى القانون بينما نصت المسادة ٨ هذا المعاد أو تقصيره بنص خاص فى القانون بينما نصت المسادة ٨

من المرسوم التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٣٦ الخاص بتنظيم نشر القوانين في سوريا على أنه فيما عدا الحالات التينص عليها القانون خلافا لما سياتي، فان القرارات التشريعية والنظامية تصبح نافذة المعمول اجباريا في محافظة دمشق بعد انقضاء يومين كاملين من تاريخ اسستلام الجريدة الرسمية من قبل رئاسة ديوان مجلس الوزراء وفي جميع المحافظات السورية بعد انقضاء يومين كاملين من تاريخ استلام الجريدة الرسمية من قبل رياسة ديوان المراسلات في المحافظة ، فلا جدال في أن الدستور وقد خرج خروجا صريحا على هذه الاحكام يكون قد نسخها والناها وتكون أحكامه هي الواجبة الاتباع دون سواها ،

ولقد جرى المشرع منذ صدور الدستور المؤقت على ترك تحديد ميماد نفاذ بعض التشريعات للقاعدة العامة المقررة فى الدستور وحدد لنفاذ البعض الآخر تاريضا قد يجاوز التاريخ المحدد فى الدستور ، فالمشرع عندما ينص على أن يعمل بالقانون من تاريخ نشره أو من تاريخ صدوره فان رغبته فى هذه الحالة تتصرف الى المهوم من ظاهر عبارته وليست مجرد عبارة جرى العمل على أن يذيل بها القانون و وما دام الدستور قد اجاز فى المادة ٢٣ مد المياد الذى حددته أو تقصيره بنص خاص فى القانون فلا ضير على المشرع اذا استعمل هذه الرخصة المخولة له بنص الدستور وبخاصة فان مقتضيات الوحدة بين اقليمى الجمهورية أو نشرها ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الىأنهازاء التمارض فيقواعدنشر القوانين والعمل بها بين نص المادة ٢٧ من الدستور المؤقت ونص قانون تنظيم نشر القوانين في اقليم سورية الصادر به الرسوم التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٣٦ ، يكون حكم المادة ٢٧ المسار اليه هـو الاولى بالاعمال ٠

(غنوى ٧٦٤ في ه/١١/١٩٥١)

قاعسدة رقم (۲۱۷)

المسلما :

تسرى القوانين جميعها على مناطق الحدود اذا لم ينص على استثنائها وإذا ما تعارضت مع النظم القائمة في تسلك المناطق وجب اعتبارها ملفية أو معدلة لها م

ملخص الفتوى:

بحث قسم الرأى مجتمعا موضوع السلطات التي يختص بها مدير مصلحة الحدود بجلسته المنعقدة في ١٧ من ابريل سنة ١٩٥١ وتبين أنه يتلخص في أن مدير مصلحة الحدود يرغب في احدار أمر عمومي للعمل به في محافظة الصحراء الجنوبية ينص على مراعاة الأمر العمومي رقم مجه السنة ١٩٩٦ والعمل بالقواعد الخاصة بحفر الآبار والتي كانت مقبعة قبل أتباع مناطق الصحراء الى مصلحة الحدود وينص في آخر هذا الأمر على العمل بالقواعد الجاري العرف عليها والتي نص القانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٩٦ الخاص بتطبيق نظام القضاء العادي في المطقة المتارح الحدود الملكي على مراعاتها و

وستند مدير سلاح الحدود لتبرير حقه في احدار هذا الأمر الى اللدة الثالثة من المرسوم الصادر في ٥ من اكتوبر سنه ١٩٣٧ أجازت لوزير الحربية والبحرية أن يصدر قرارات تتعلق بالحافظة على النظام والأمن العام وأن يفرض عقوبات لا تجاوز الحبس ثلاثة أشهر وغرامة احجارز بشرة جنبهات ٥ أما المدير العام لمسلاح الصدود فمخول المدار أوامر عامة استنادا الى المادة أتسام الحدود والموظفون بها التي تتمن على أن يستمر مدير مصلحة أقسام الحدود والموظفون بها على التهامة بالوظائف التى يتولونها الآن كما يستمر العمل بالنظم الحالية للادارة والقضاء وذلك الى حين اصدار تشريع ملائم لها و ولما كان هذا التشريع لم يصدر حتى الآن وكانت مسائل الآبار تتعلق بالنظام والأمن العام فانها تدخل في اختصاص المدير العام للمصلحة وهو الذي

يصدر الأوامر الممومية المتطبقة بها ومن حقه أن يفرض معائلة للعقوبات الواردة في المادد الثالثة من الرسوم الصادر في ه اكتوبر سنة ١٩٣٢ وذلك استندا الى الأمر رقم ٤٧ الصادر قبل الرسوم المذكور الذي ينص على أن كل شخص خاضع لقانون الصحراء ويخالف نص أي أمر ينشر من أوامر المسلحة يكون عرضة للجزاءات الآتية عندما تثبت ادانته اعام محكمة مختصة ٠

- (١) لمخالفته للاوامر العمومية يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على ٩٠ يوما أو بعرامة لا تزيد على عشرة جنيهات مصرية •
- (ب) لمخالفته أوامر المحافظة يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على ٣٠ يوما أو بغرامة لاتزيد على ثلاثة جنيهات مصرية ٠
- (ج) لمخالفته أوامر القسم يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على أسبوع وبعرامه لا تزيد على جنيها مصريا واحدا •

فالأمر 400 الصادر من الدير العام ف ١٩٢٦/١/١٦ طبقا للـ يراه مدير المصلحة انما صدر استنادا اللى الأمر رقم ٤٧ وأن الرسوم الصادر في ٥ اكتوبر سنة ١٩٣٢ نص على استمرار هذا الحق قائما بالنسبة الى المدير العام و الموظفين التابعين له ومن ثم غان من حقه أن يصدر ما شاء من الأوامر بعد هذا المرسوم وأن ينص غيها على عقوبات في حدود الأمر رقم ٤٧ الشار اليه ٠

وببحث هذا الموضوع على ضوء الأوامر والقوانين الخاصة بتنظيم مصلحة الحدود وبيان اختصاص موظفيها تبين أنه فى أثناء الحسرب العظمى (سنة ١٩١٤ الى سنة ١٩١٨) حصرت أعمال الادارة والقضاء فى أتسام الحدود بمقتضى الأحكام العرفية فى يد مدير عسكرى •

وجعلت تلك الأقسام مصلحة اطلق عليها مصلحة أقسام التحدود والحقت بوزارة المالية •

وفى ٤ مايو سنة ١٩١٧ أصدر القائد العام للقوات البريطانية ف

مصر الى الكولونيل ج: ج: هنز الحاكم المسكرى للصحراء العربية أمرا بتعينه حاكما عسكريا لملحة أقسام الحدود ومنحه بمقتضى المادة أمرا بتعينه حاكما عسكريا لملحة أقسام الحدود ومنحه بمقتضى المادة الثابر إلى السلطة في انشاء قوة بوليس على أن يعرض الأوامر التي يرى اصدارها لهذه القوة لاعتمادها منه أى من القائد العام واجاز له بمقتضى المادة الرابعة من هذا الأمر سلطة انشاء محاكم مدنية تحت الأحكام العرفية فتنظرها المحاكم العسكرية وأعطيت له السلطة بمقتضى المادة الخاصة في تحصيل الضرائب اذا صدر قرار بذلك: تحركات الأهالي في دائرة هذه الأقسام اذا لزم ذلك مراعاة احتياجات تحركات الأهالي في دائرة هذه الأقسام اذا لزم ذلك مراعاة احتياجات خول بمقتضى المادة السابعة منح الساطة اللازمة لضباط المسلحة وموظينها للمادة السامي عن النظام وأخيرا أوجب عليه في المادة الثائمة استشارة المندوب السامي عن النظام المراد السير على مقتضاه في المواضيع السابق بيانها لاعطائه السلطة اللازمة لتنفيذه و

واستمر الحال على ذلك مدة الحرب وما بعدها وقد صدرت فى خلال هذه المدة من سبتمبر سنة ١٩٧٧ الى ١٥ يوليو سنة ١٩٢٣ عدة أوامر من بينهما الأمر رقم ٤٧ السالف الاشارة اليه وكانت هذه الأوامر حسبما ورد فى كتاب مدير عام مصلحة الحدود تصدر من الحساكم العسكرى لمصلحة الحدود وبعدئذ من المدير العام لمصلحة الحدود و

وفى ه اكتوبر سنة ١٩٢٣ صدر مرسوم بالحاق مصلحة الحدود بوزارة الحربية والبحرية أشير فى ديباجته الى أن الظروف التى دعت الى حصر حال الادارة والقضاء فى اقسام الحدود فى يد مدبر عسكرى قد زالت وأنه رؤى تنظيم تلك المسلحة على أساس ثابت بالحاقها بوزارة الحربية والبحرية وقد نص فى المادة الثانية من هذا المسوم على ما يأتى:

« يستمر مدير مصلحة أقسام الحدود والموظفون بها على القيام بالوظائف التي يتولونها الآن ، كما يستمر العمل بالنظم الحالية للادارة والقضاء والاجراءات المتمع في الأراضي الواقعة في أقسام الصدود وذلك الى حين اصدار تشريع ملائم لها ويراعي فيما تقدم عدم الاخلال بأحكام الأمر العالى الصادر في ١٠ ديسمبر سنة ١٨٧٨ وبأحكام المادتين المثالثة والرابعة من هذا المرسوم ٠

وتبين من صياعة هذه المادة أن القصود باستمرار مدير مصلحة أقسام الحدود وموظفيها فى القيام بالوظائف التى كانوا يتولونها عند صدور مرسوم ٥ أكتوبر سنة ١٩٣٣ هوتنفيذ ما كان قائما في ذلك الوقت من أوامر أصدرها الحكام العسكريون في حدود السلطات التي كانت مخولة لهم فى أمر تعينهم قبل صدور الرسوم المذكور والتي تنظم الادارة والقضاء أما الأوامر التي تعطىمدير المصلحة وموظفيها سلطات تشريعية فانها قد انقضت بصدور هذا الرسوم لأن المادة الثانية منه قصرت استمرار القوة القانونية للأحكام التي كانت قائمة في ذلك الوقت على ماكان فيها خاصا بالنظم المتعلقة بالادارة والقضاء ونصت فعجزهاعلى مراعاة أحكام الأمر العالى الصادر في ١٠ ديسمبر سنة ١٨٧٨ وأحكام المادتين الثالثة والرابعة من هذا المرسوم واللتين ألعيتا بالقانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٤٦ في المناطق التي تسرى عليها نظام القضاء العادي والمادة الثالثة من المرسوم هي التي فوضت وزير المربية والبحرية في اصدار تشريعات في سبيل المحافظة على النظام والأمن العام فكل تشريع يراد اصداره يخرج عن حدود اختصاص وزير الحربية والبحرية لعدم اعتباره لازما للمحافظة على النظام والأمن العام لا يدخل في اختصاص مدير مصلحة الحدود بل يكون من شأن الوزير المختص طبقا المكام الأمر العالى الصادر في ١٠ ديسمبر سنة ١٨٧٨ وهو الذي يباشر هذا الاختصاص في حدود الدستور فيصدر به قرارا أو يستصدر به قانونا وفقا لما يقضى به الدستور .

أما العرف الذي نص القانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٤٦ على مراعاة المحاكم له فانما يتعرفه القاضي الذي تعرض عليه الدعوى للفصل فيها بالطريقة التي يراها و لا يجوز الدير المسلحة تقنين هذا العرف في أوامر تلتزم المحاكم تطبيقها والا لخرجت القواعد المقررة فيها عن أن تكون عرفا وتصبح قانونا يخرج اصداره من اختصاص مدير المحلحة و

أما عن مدى تطبيق المرسوم الصادر في ه أكتوبر سنة ١٩٢٢ بمد مدور الدستور ومدى تطبيق التشريعات التي تصدر بعده غانه غظرا الي أن هذا المرسوم نص على استمرار العمل بالنظم القضائية والادارية في المناطق التابعة لمصلحة أقسام الحدود لحين صدور تشريع ملائم ولما يصدر هذا التشريع ومعنى ذلك أن الأوامر السارية في هذه المناطق التي يصدر هذا التشريع ومعنى ذلك أن الاوامر السارية في هذه المناطق التي لاحقة وتحديلها على هذا الاعتبار للايكون الا بالطريق السذي تعدل به القوانين لا بأوامر من مدير المسلحة الذي لا يعتبر من الناحية قد نصت على أن السلطة التشريعية في هذه المناطق اذا أن المادة ٢٤ من الدستورية سلطة تشريعية في هذه المناطق اذا أن المادة ٢٤ من الدستور الشواب ولمتستثن من حكمها منطقة أقسام الحدود كما تنص المادة ٢٠ من الدستور على أن تكون القوانين ناغذة في جميع القطر المسرى باصدارها من جانب الملك ويستفاد هذا الاصدار من نشرها في الجريدة الرسسمية •

ولذلك غان النظم القائمة فى مناطق الحدود والتى نص المرسوم الصدر فى 10 أكتوبر سنة ١٩٢٧ على بقائها تعتبر ملغاة اذا ما تعارضت مع قانون عام لا ينص على استثناء تلك المناطق من سريانه عليها لأن عذه المناطق لايمكن اعتبارها بهذا المرسوم مستقلة فى ادارتها وقضائها عن سائر أنحاء الملكة المصرية وشرط استعرار نفاذ هذا المرسوم بعد صدور الدستور طبقا للمادة ١٦٧ منه أن يكون متفقا مع مبادىء الحرية والمساوأة التي يكفلها الدستور بدون اخلال بما للسلطة التشريعية من هنائها وتعديلها في حدود سلطتها ه

لذلك انتهى رأى القسم الى أن الأمر رقم ٩٠٠ لسنة ١٩٣٦ الصادر من مدير مصلحة الحدود غير دستورى لصدوره من غيمختص ولا يجوز اعادة العمل به بأمر يصدر من مدير مصلحة الحدود لخروج ذلك من سلطته واذا ما أريد العمل بالقواعد التى تضمنها وجب أن يصدر بها قانون ٠

(عبوی ۲۷۴ قی ۲۹/۱/۱۹۵۱)

الفصل الرابع

تفسير القسانون

الغرع الأول

التفسير التشريعي

قاعدة رقم (۲۱۸)

البسطا :

تفسير تشريعي ... المعل به من تاريخ تنفيذ التانون المسر ... القرار التفسيري الصادر بتفسير المادة ٣٣ من القانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٢ بشأن الاصلاح الزراعي ... سريان حكمه من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٧٨ لمسنة ١٩٥٦ ... اعمال الحكم الذي يتضمنه هذا القرار من تاريخ صدوره لا يكون الا بقانون ٠

ملغص الفتوى:

أن التفسير التشريعي يعمل به من تاريخ المعل بالتانون الذي يفسره ، وأنه من ثم يسرى ما يقرره في عدم سريان حكم المادة ٣٣ من تتفيد الحد الأقسى لأجرة الإراضي الزراعي فيما قضت به من تحديد الحد الأقسى لأجرة الإراضي الزراعية بما لايزيد على سبعة أمثال المريبة الإصلية المربوطة عليها ـ على الأرافي المربوطة ، أو الشليك ، أو التي تزرع بالنباتات الطبية والعطرية ، اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون المفسر فيصكم المجار هـذه الاراضي من ذلك التاريخ ، على أنه اذا رش أن يكون العمل بالمتنفية هذا التفسير ، من تاريخ مدور القرار المتضمن له عانه يكون من المتمين في هذه المالة استصدار قانون يتضمن النص على ذلك ،

⁽ نمتوی ۲۰۲۵ فی ۲۰۱۱/۱۱)

قاعدة رقع (٢١٩)

البسدا:

تفسي _ التفسير التشريعي _ عدم جواز الانتجاء لهذا التفسير التشريعي الا اذا شاب النص غمسوض براد توضيحه أو نقص براد اكمائه او تعارض براد ازالته بحيث لا يلجساً اليه اذا كان النص صريحا سليما خائيا من العبوب _ مثال •

ملخص الفتوى :

بتاريخ 70 يولية سنة سنة ١٩٦١ صدر قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٢٨ لسنة ١٩٦١ بتخفيض اقساط الدين وفوائده على المنتفعين بقانون الاصلاح الزراعيمقدار النصف ــ وتنص المادة الأولى من هذا القانون على أن « يخفض الى النصف ما لم يؤد من ثمن الأرض الموزعة أو التى توزع على المنتفعين بأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٧ والقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٥٨ المشار اليهما كما تخفض الفوائد المستحقة عليهم بمقدار النصف » •

وقد استطاعت الهيئة العامة للاصلاح الزراعي رأى ادارة الفتوى والتشريع للإصلاح الزراعي اذا كان التخنيض المنصوص عليه في القانون المذكور يسرى على ما لم يؤد من الثمن والفوائد سواء كان مستحق الأداء قبل العمل بالقانون أو بعده أن هذا التخفيض يسرى فقط على الأقساط والفوائد التي تستحق بعد العمل بالقانون ــ وبعرض الموضوع على اللجنة الثالثة للقسم الاستشاري رأت بجلستها المنعقدة في ٢٧ من نوفمبر سنة ١٩٦١ أنه ﴿ ما دام النص قد قضى بأن يخفض الى النصف ما لم يؤد من ثمن الأرض الموزعة أو التي توزع على المتنعين بقانون الاصلاح الزراعي فانه ينصرف الى جميع أقساط الثمن التي لم تؤد سواء كانت هذه مستحقة الأداء قبل صدور القانون أو بعده فطالما أنها شواء كانت هذه مستحقة الأداء قبل صدور القانون مخفضة الى النصف»

ونظرا الى أن المادة ١٢ مكررة من الرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٦ فى شأن الاصلاح الزراعى خولت مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعى صلاحية اصدار تفسيرات تشريعية للاحكام الواردة بهذا القانون — فقد قرر هذا المجلس، بجلسته الثانية والعشرين المنعقدة فى و يناير سنة ١٩٦٣ الموافقة على اصدار تفسير تشريعى للمادة الأولى من القانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٦١ المشار اليه بالنص الآتى :

مادة ١ _ يسرى التخفيض المنصوص عليه في المادة الأولى من القانون رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٦١ المشار اليه بالنسبة الى ما لم يؤد من الأقساط التى تستحق اعتبارا من تاريخ العمل بذلك القانون في ٢٥ يولية سنة ١٩٦٣ من ثمن الأرض الموزعة أو التى توزع على المنتفعين بأحكام المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه » •

وقد طلبت الهيئة العامة للاصلاح الزراعي من ادارة الفتسوى والتشريع مراجعة مشروع هذا القرار وافراغه في الصيغة القانونية .

ولما كانت المادة 20 من انقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة تندس على اختصاص الجمعية المعومية للقسسم الاستشارى بمراجعة صياغة التفسيرات التشريعية فقد عرض الموضوع على الجمعية المعومية للقسم الاستشارى بجلستها المنعقدة في ٢٥ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ فاستبان لها أن المادة الأولى من القانون رقم ١٦٨ نسنة المادا المشار اليه تندس على أن « يخفض الى النحف ما لم يؤد من ثمن الأرض الموزعة أو التى توزع على المنتفعين باحكام المرسوم بقانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٥٨ المشار اليهما حــ كما تخفض الفوائد المستحقة عليهم بمقدار النصف » •

ومن حيث ان عبارة هذا القانون قد وردت صريحة الدلالة بحيث يندرج تحتها «كل مالم يؤد من النص والفوائد » عند العمل بهذا القانون دون تفرقة بين المستحق منه قبل العمل بالقانون أو بعده — وبالتالى فلا يجوز الاجتهاد مع هذا الموضوع فى الدلالة بدعوى أن النص غير عادل ذلك لان رعاية العدالة مهمة المشرع وليست مهمة من يفسر أو يطبق القانون •

ومن حيث أن الاصل أن التفسير التشريعي — كغيره من طرق التفسير لا يجوز الالتجاء اليه الا أذا شاب النص غموض يراد توضيحه أو نقص يرد اكماله أو تعارض يراد ازالت — بحيث أذ كان النص صريحا سليما من هذه العيوب فلا يجوز الالتجاء ألى تفسيره تشريعا بما يعدل واضح أحكامه لخروج ذلك عن وظيفة التفسير أيا كانت وسيلته بما يعدل ويقوز تعديل التشريع الا بعد اصدار قانون معدل له يكون له أثره فقط على ما يجد من الوقائم بعد تاريخ العمل باحكامه — وذلك فضلا عما تنطوى عليه وسيلة الالتجاء الى التفسير التشريعي لتعديل أحكام القانون من خطر سريان هذا التفسير بأثر رجمي يعود الى تاريخ العمل بالقانون المقسر مما يترتب عليه الساس بالحقوق المكتسبة للافراد وزعزعة المراكز القانونية التي نشأت في ظل قانون واضح وصريح و

ومن حيث ان عبارات المادة الاولى من القانون رقم ١٢٨ لسنة المراد مدودت صريحة في النص على سريان التخفيض الوارد به على كل « ما لم يؤد من ثمن الارض الموزعة التي توزع على المنتفعين » دون تغربة بين ما يستحق من الثمن والفوائد قبل المعل بهذا القانون ... أو بعده ، فلا يجوز ... عن طريق اصدار تفسير تشريعي لهذا القانون ... تعديل احكامه بحيث يقتصر التخفيض الوارد به على أقساط الثمن والفوائد التي تستحق بعد المعل به لان ذلك يعتبر تعديلا للقانون لايجوز اصداره الا بقانون جديد ينص صراحة على ذلك .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى الى ان التفسير التشريعي المقترح من مجلس ادارة الهيئة العامة للاصلاح الزراعي للمادة الاولى من القانون رقم ١٢٨ لسنة ١٩٦١ المشار البه انما يعتبر تعديلا لهذا القانون لا يجوز اصداره الا بقانون •

(لمف ١٦ ، ١٧١/٣٤٠/١٧ ــ جلسة ١٩٦٣/٩/١٥)

قاعــدة رقم (۲۲۰)

البسدا:

المستفاد من نص المادة ١ من قرار التفسير التشريعي رقم ٥ أسنة ١٩٦٥ وقرار التفسير المحدة بقدار المعدة بقدار التفسير التشريعي رقم ١ أسنة ١٩٦٩ وقرار التفسير رقم ٤ أسنة ١٩٧١ المسادر من المحكمة الطيا أن المشرع حرص على المحفاظ على مستوى معيشة العامل الذي يعاد تعيينه في فئة أو درجة أعلى في المجهاز الاداري للدولة أو في القطاع العام فقضي باحتفاظه أمير بعربيه السابق متى كان هذا المرتب لايجاوز نهاية مربوط الفئة التي أميد تعيينه فيها وبشرط الا يكون ثمة فاصل زمني بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة المددية ــ هذه الحكمة تتحقق اذا كان العامل تدسين حالته الوظيفة مستقبلا ــ مقتضى ذلك أنه يتمين القول بوجوب احتفاظ هذا العامل بعرتبه الذي كان يتقاضاه في الوظيفة السابقة ولو احتفاظ هذا العامل بعرتبه الذي كان يتقاضاه في الوظيفة السابقة ولو نيد على أول مربوط الفئة التي أعيد تعيينه فيها بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها وبمراعاة الا يكون ثمة فاصـــل زمني بين ترك الوظيفة السابقة والتميين في الوظيفة الجديدة ٠

مأخص الفتوي :

ان المادة (۱) من قرار التفسير التشريعي رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ المدلة بقرار التفسير التشريعي رقم (١) لسنة ١٩٦٩ تنص على أن « العامل الذي يعاد تعيينه في الكادر المالي أو الكادر المتوسط أو في درجة أعلى يحتفظ بالمرتب الذي كان يتقاضاه في الكادر أو الدرجة الأدنى ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة الماد تعيينه غيها بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها ويسرى حكم الفقرة السابقة على العمال المؤقتين أو المعينين بمكافآت شاملة عند اعادة تعيينهم على درجات بالميزانية ، كما أن المحكمة الدستورية العليا أصدرت قرار التفسير رقم ٤ لسنة ١٩٧١ ونصت فيه على أن « العامل في القطاع العام الذي يعاد تعيينه في غنة أو درجة أعلى في القطاع العام أو في الجهاز الادارى للدولة يحتفظ بالرتب الذي كان

يتقاضاه فى وظيفته السابقة ولو كان يزيد على أول مربوط ألفنة أو الدرجة التى أعيد تعيينه فيها بشرط ألا يجاوز نهاية مربوطها وذلك ما لم يكن هناك فاصل زمنى بين ترك الوظيفة السابقة والتمين فى الوظيفة الجديدة ، والعامل فى الجهاز الادارى الدولة الذى يعاد تعيينه فى القطاع العام فى فئة أعلى يحتفظ بالرتب الذى كان يتقاضاه فى وظيفته السابقة ولو كان يزيد على أول مربوط الفئة التى أغيد تعيينه فيها بشرط ألا يجاوز نهاية مربوطها وذلك مالم يكن هناك فاصل زمنى بين ترك الوظيفة السابقة والتميين فى الوظيفة اللجديدة »

ومن حيث أن المستفاد مما تقدم أن هذين القرارين سالفى الذكر حرصا على الحفاظ على مستوى مميشة العامل الذي يعاد تعيينه في فئة أو درجة أعلى سواء في الجهاز الادارى للدولة أو في مربوط الفئة التي أعيد تعيينه فيها وبشرط الا يكون ثمة فاصل زمنى بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة : ولا ربيب في أن هذه الحكمة نفسها تتحقق اذا كان العامل قد ارتضى اعادة تعيينه في فئة أدنى من تلك التي كان يشغلها مؤملا تحسين حالته الوظيفية مستقبلا ، ومن ثم فانه يتمين القول بوجوب الاحتفاظ لهذا العامل بمرتبه الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة ولو كان يزيد على أول مربوط الفئة التي أعيد تعيينه فيها بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها ومراعاة الا يكون ثمة فاصل زمنى غيها بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها ومراعاة الا يكون ثمة فاصل زمنى بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة •

ولا كان الثابت في خصوص الموضوع المعروض ان السيد /٠٠٠ كان يشغل الفئة الثامنة المهنية بالهيئة المصرية المامة للطيران اعتبارا من ١/م/ ١٩٦٦ بمرتب مقداره ١٥ جنيها شهريا ، ولقد عين دون فاصل زمنى وبناء على امتحان مسابقة بالهيئة العامة لشئون المطابع الاميرية في وظيفة من الفئة التاسعة المكتبية حيث منح أول مربوط هذه الفئة ، نمن ثم فانه يحتفظ في وظيفته الجديدة بالمرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته طالما أنه لا يجاوز نهاية مربوط الفئة الماد تعيينه فيها •

قاعدة رقم (۲۲۱)

البسدا:

نشر التشريع التفسيرى دون ان يتضمن تاريخا سابقا لنفاذه ــ سريانه اعتبارا من تاريخ نفاذ القانون الذى صدر القرار التفسيرى استنادا الى احكامه •

ملخص الحكم:

أنه وان كان القرار التفسيرى المشار اليه قد نشر بتاريخ الا من أغسطس سنة ١٩٦٧ ولم يتضعن نصا يقضى بنفاذه فى تاريخ سابق على تاريخ نشره ، غير أنه ليس من شك فى سريانه اعتبارا م تاريخ نفاذ القانون الذى صدر القرار التفسيرى استنادا الى احكامه ، ذلك لأن القرارات التفسيرية انما تصدر لتكشف عن غوامض القانون . ولتزيل الابهام الذى قد يلابس بعض نصوصه ، فهى لا تخرج عن أحكام القانون أو تعدله أو تستحدث أحكاما لم يتناولها .

(طعن رقم ١٩٥ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١٩١١/١١/١١ ؛

الفرع الثاني تفسير النصوص القانونية قاعـــدة رقم (۲۲۲)

المسدا:

المستفاد من نصوص قانون المحكمة الطيا الصادر بالقانون رقم الم لمنه ١٩٦٦ أن الشرع قد ناط بوزير العدلوحده الاختصاص بتقديم طلبات تفسير النصوص القانونية اهام المحكمة الطيا اذا ما قدر توفر الاسانيد والمبررات القانونية التى تستدعى التفسي ــ مؤدى ذلك ان ما يقدمه بعض الافراد أو الهيئات الى وزير العدل من طلبات لاتخاذ اجراءات تفسير نصوص قانونية ما لا تعدو في حقيقتها ان نكون مجرد اجراءات تفسير نصوص قانونية ما لا تعدو في حقيقتها ان نكون مجرد تقديره ــ رفض الوزير صراحة أو ضمنا لتلك الطلبات لا ينشىء مركزا قانونيا معينا لقدم الطلب المرفوض ومن ثم غان هذا التصرف من جانب الوزير لا يعتبر قرارا اداريا لافتقاده ركنا جوهريا من اركان القرارات الادارية وهو ركن المحل الذي يتمثل في انشاء أو تعديل أو الغاء مركز قانوني معين لصاحب الشان في القرار الاداري و

ملخص الحكم:

أنه يتعين بادى، الأمر تحديد كنه العمل المفون فيه ، وهو عدم استجابة السيد وزير العدل للطلب المقدم من المدعى باتنفاذ اجراءات تفسير بعض النصوص القانونية ، فاذا ثبت توفر أركان ومقومات القرارات الادارية في التصرف المذكور ، كان قرارا اداريا ، ومن ثم تكون دعوى الالغاء مقبولة ، أما اذا ثبت أنه ليس قرارا اداريا فان الدعوى تكون غير مقبولة ،

ومن حيث ان القرار الاداري هو عمل قانوني من جانب واحد .

يصدر بناء على الارادة الملزمة لاحدى الجهات االادارية بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح - في الشكل الذي يتطلبه المقانون ، بقصد انشاء مركز قانوني معين ، ابتغاء مصلحة عامة .

ومن حيث أن قانون المحكمة العليا الصادر بالقانون رقم ٨١ لسنة ١٩٦٩ ، ينص في المادة الرابعة منه على المسائل التي تختص بها المحكمة ومنها « ١ ــ تفسير النصوص القانونية التي تستدعي ذلك بسبب طبيعتها أو أهميتها ، ضمانا لوحدة التطبيق القضائي ، وذلك بناء على طلب وزير العدل ، ويكون قرارها الصادر بالتفسير مازما » وتنص المادة ١٤ من قانون الاجراءات والرسوم أمام المحكمة العليا _ الصادر بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٠ ــ على أنه « يجب أن يتضمن الطلب القدم من وزير العدل النص القانوني المطلوب تفسيره ، وتقدم مع الطلب مذكرة توضح الأسانيد والبررات التي تستدعي التفسير » • والستفاد من هـــــذه النصوص أن المشرع قد ناط بوزير العدل وحده الاختصاص بتقديم طلبات تفسير النصوص القانونية أمام المحكمة العليا ، اذا مَا قـــدرُ توفر الأسانيد والمررات القانونية التي تستدعى التفسير ، ومؤدى ذلك ان ما يقدمه بعض الأفراد أو الهيئات الى وزير العدل من طلبات لاتخاذ اجراءات تفسير نصوص قانونية ما لا تعدو في حقيقتها أن تكون مجرد مقترحات أو رغبات يجور للوزير أن يستجيب لها أو أن يطرحها حسب تقديره لدى توفر مبررات طلب التفسير التي أوردها قانون المحكمة العليا ، وينبنى على ذلك أن رفض الوزير صراحة أو ضمنا لتلك الطلبات لا ينشىء مركزًا قانونيا معينا لقدم الطلب المرفوض ومن ثم غان هذا التصرف من جانب الوزير لا يعتبر قرارا اداريا لافتقاده ركنا جوهريا من أركان القرارات الادارية _ الايجابية أو السلبية _ وهو ركن المحل الذي يتمثل في انشاء أو تعديل أو الغاء مركز قانوني معين لصاحب الشأن في القرار الإداري .

 العليا ، ليس قرارا اداريا فى الفهم القانونى السليم ، وهذا ما ذهب اليه وبحق المحكم المطعون فيه ، الا انه كان يلزم معه أن يقضى بعدم قبول الدعوى وليس بعدم الاختصاص بنظرها ومن ثم يتعين تصويب النتيجة التى انتهى اليها ، والحكم بقبول الطعن شكلا ، وفى موضوعه بعدم قبول الدعوى مع الزام المدعى المصروفات .

(طعن رقم ۲٤٩ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١/٥/١٩٧٦)

قاعدة رقم (۲۲۳)

البسدا:

النص في القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٦١ على اختصاص المسكمة الطيا بتفسير النصوص القانونية تفسيرا ملزما سس مقتضى ذلك سلب الاختصاص الذي كان معهودا به الى بعض اللجان في اصدار تفسيرات تشريعية ساس ذلك ٠

هلخص الفتوى ؟

بتاريخ ١٦ من أغسطس سنة ١٩٦٩ صدر القلنون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ بتمين حد أقصى الكية الاسرة والفرد فى الاراضى الزراعية وما فى حكمها وقد قضت المادة ٢١ منه بتشكيل لجنة تتولى تفسير احكامه « وتكون قراراتها فى هذا الشأن تفسيرات تشريعية ملزمة وتتشر فى الجريدة الرسمية » ٠

وبتاريخ ١٨ من يناير سنة ١٩٧٠ عقدت اللجنة المشار اليها أولى جلساتها حيث عرضت عليها المسائل المقترح اصدار تفسيرات تشريعية فى شأنها فارتات أنه فيما عدا مسألة واهدة لامحل لاصدار تفسيرات فى هذه المسائل .

ولدى بحث الشكاوى التى تقدم بها بعض الخاضعين لاحسكام القانون آنف الذكر من عدم موافقة اللجنة على اصدار تفسيرات في المسائل المنوء عنها ثار التسؤل عن مدى جواز استعرار لجان التفسير

المنصوص عليها في بعض التشريعات ، ومن بينها القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ، في مباشرة أعمالها بعد صدور قانون المحكمة العليا رقم ٨١ لسنة ١٩٦٩ ،

ومن حيث أن المادة الأولى من قانون المحكمة العليا رقم ١٨ اسنة المبية التضائية العليا المربية المتحدة عليا تكون هي الهيئة القضائية العليا بالجمهورية العربية المتحدة » كما تنس المادة الرابعة من هذا القانون على أن « تختص المحكمة العليا بما يأتي (١) الفصل دون غيرها في دستورية القوانين اذا مادفع بعدم دستورية قانون أهام احدى المحاكم • المسير النصوص القانونية التي تستدعى ذلك بسبب طبيمتها أو الهميتها ضمانا لوحدة التطبيق القضائي وذلك بناء على طلب وزير المدل ، ويكون قرارها الصادر بالتفسير عازما (٣) الفصل في طلبات وقف تنفيذ الاحكام الصادرة من هيئات التحكيم الشكلة الفصل في مسائل تنازع منازعات الحكومة والقطاع المام • • • (٤) الفصل في مسائل تنازع الاختصاص طبقا لاحكام المواد ١٧ ، ١٩ ، ٢٠ من قانون السلطة القضائية » •

ومفاد ذلك ان المشرع اعاد تنظيم اصدار التفسيرات التشريعية بأن عهد بها الى المحكمة العليا ، وبهذا يكون قد نسخ الاحكام الواردة في بعض القوانين بتشكيل لجان يناط بها هذا الاختصاص بالتطبيق لاحكام المادة الثانية من القانون المدنى التى تنص على أنه « لايجوز الفاء نص تشريعي الا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الالماء أو يشتمل على نص يتحارض مع التشريع القديم أو ينظم من جديد الموضوع الذي سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع » •

ويعزز الأخذ مهذا النظر أمران أولهما ما أوردته المذكرة الايضاحية لقانون المحكمة الطيا وثانيهما طبيعة التفسيرات التشريعية •

فالذكرة الايضاهية للقانون المشار اليه أوردت ان المادة الرابعة « بينت اختصاص للمحكمة العليا بما يشمل المسائل الآتية : (+) • • (٢) تفسير التصوص القانونية التي تستدعي التفسير بسبب طبيعتها

أو أهميتها وذلك ضمان لوجوة التطبيق التضائي، وقد جمل القانون تقسير المحكمة الوليا مازما وإذلك لاتكون ثهة جاجة لي الإلتجاء الئ أصدار تشريعات تقسيرية أو انشاء لجان لهذا الغرض » و

وجكذا فإن عبارات الذكرة قاطعة في أن اختصاص المحكمة العابا يتعسيم النصوص القانونية من مقتضاء « الا تكون أمة حاجة » الى
الالتجاء الى اصدار تقسيرات تشريبية ، والقصود بذلك يطبيعة الحال
عوم إمدار تقسيرات تشريبية من اللجان التي انشئت يمقتضي بعض
القوانين حيث كانت طلا اللجان هي التي عهد اليها الشرع باحسدار
مثل هذه التقسيرات التشريبية ،

كما أن القصد من التعسيرات التشريعية هو بيان حكم القانون في مسالة معينة وتقسير ما عمض عن النص في سانها وذلك باصدار قرار تقسيري وأزم سير كافة الجهات القائمة بتطبيق النص على مقتضاه بينا التضارب من ناحية وتفاديا لكثرة تدخل المسرع الى جهة واحدة من تلحية آخرى ، ولهذا كان طبيعيا أن يعهد المسرع الى جهة واحدة باعتبارها « الهيئة القضائية الطيا » والقول ببقاء اختصاص لجان التفسيرات ، وكانت هذه الجهة هي المحكمة الطيا التفسير التي تنصت عليها بمض القوانين مع قيام المحكمة العليا بمباشرة هذا الاختصاص يؤدى ، بالاضافة الى تعارضه مع التطبيق الصحيح المنادرة من المكاه الى تقيمة غير مقبولة ، اذ قد تتصارض التفسيرات النصادرة من اللجان مع أن كليهما ، محكم الخس، مؤده ، هو تقسير تشريعي مازم ،

ويظمى من ذلك أن مؤدى النص فى القانون على اخته اص المحكمة العليا متقسير اللموص القانونية تفسيرا ملزما سلب الاختصاص الذي كان معهودا به الى بعض اللجان فى اصدار تفسيرات تشريعية •

... ولا يغير مما تقدم أن تكون المادة الرابعة آنفة الذكر قد نصت على اختصاص المفكفة الطيا « دون غيرها » بالفصل في دستوزية القواذين بيهما لم تورد عبارة « دون غيرها » هذه بالنسبة الى اختصاص المجكمة يتفسير النصوص القانونية ، فهذه المايرة لا تعنى أن المشرع قصد إلى الابقاء على اختصاص اللجان فى التفسير اذ ان مثل هذا القول ينطوى على تحمل المنص باكثر مما يتحمل ، وسبان أورد المشرع العبارة المذكورة أو لم يوردها ، فالمسألة لاتعدو أن تكون مجرد تغيير فى الصياغة دون أن يقصد من ورائها الى تغيير فى الحكم القانوني ،

ولهذا الوضع شبيه في بعض القوانين • من أمثلة ذلك قانون تتظيم مجاس الدولة رقم ٥٥ اسنة ١٩٥٩ غالواد ٨ ، ٩ ، ١٥ منه نصب على اختصاص المجلس « دون غيره » بالفصل في المسائل الواردة فيها بينما جاءت المادة ١١ خلوا من هذه العبارة مع ان الاختصاص بنظر المسائل التي تضمنتها معتود للمجلس وحده •

بل ان قانون المحكمة العليا ذاته ينغض هذه الحجة ، فسارة « دون غيرها » لم يرد ذكرها بالنسبة الى الاختصاصين النصوص عليها في البندين ٣ ، ٤ من المادة الرابعة المسار اليها وهما الاختصاص بالفصل في طلبات وقف تنفيذ الاحكام الصادرة من هيئات التحكيم والفمل في مسائل تنازع الاختصاص و وهذا الاختصاص الاخير كان منوطا طبقا لقانون السلمة القضائية بمحكمة التنازع ، وليس من المقبول الادعاء بأن اختصاص هذه المحكمة مازال قائما لان قانون المحكمة العليا لم ينص على اختصاصها دون غيرها بالفصل في تلك المسائة و

كما لايسوغ الاستناد الى عدم النص فى القانون رقم ٨١ لسنة المراء فى مذكرته الايضاحية على الماء لجان التفسير المسار اليها فى المناد المستفيد المسار الم

على الماء للتشريع السابق ، كما ان عبارات المذكر الايضاحية من المعوم بحيث تتصرف الى الماضى والمستقبل ، فنلنى لجان التفسير القائمة ، وون الماء ما صدر عنها من تفسيرات ـ ولاتنشأ لجان جديدة ، وليس من شك في أن عبارة « لاتكون ثمة حاجة الى انشاء لجان لهذا العرض» الواردة في المذكرة تعنى حظر انشاء اللجان غحظر الانشاء والاستعناء عن الانشاء تعبيران لمفهوم واحد ،

وبالمثل لامحاجة في القول بأن « تخويل اللجنة النشأة بالقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ اصدار تفسيرات تشريعية » انما هو بمثابة تفويض من السلطة التشريعية التي اصدرت القانون للجنة المذكورة في اصدار تفسيرات تشريعية له ، والغاء هذا التفويض يكون بالنص على ذلك صراحة أو ورود نص في قانون المحكمة العليا يتعارض معه وهو ما تفتقر اليه نصوص القانون الأخير فضلا عن ورود ديياجته خالية من الاثارة الى القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ الذي انشأ اللجنة » _ لامحاجة في هذا القول لأن اختصاص تلك اللجنة ، وما شابهها ، قد الغي ضمنا مصدور قانون المحكمة العلما ، وإذا كانت دساهـة هذا القانون قد خلت من الاشارة الى القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ فان هذا الاغفال لابستفاد منه رغبة المشرع في الابقاء على لجنة التفسير المنصوص عليها فيه ، بل أن واقع الحال أن المشرع في قانون المحكمة العليا لم يكن في حاجة الى تلك الأشارة اكتفاء بالقواعد الاصولية في الالغاء سيمًا وإن القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٩ ليس هو القانون الوحيد الذي قصى بتشكيل لجنة لتفسير اهكامه ، وانما نصت قوانين اخرى متعددة على انشاء مثل هذه اللجان كالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٢ بتحديد ايجار الاماكن (معدلا بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦٣) وقانون نظام العاملين الدنيين بالدولة وقانون خفض البدلات رقم ٣٠ لسنة ١٩٩٧ ، وبالتالي كان الأمر سيمتد الي الإشارة لكثير من القوانين دون مقتضى •

. واخيرا لايسوغ الاستناد الى القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٩ الصادر بتمديل قانون تنظيم مجلس الدولة القول ببقاء لجان التنسير ، ذلك أن المادة ٤٤ من منا القانون تشهيم بدرت تمديلها على أنه « على كل وزارة: أو مصلحة قبل استصدار أى قانون أو قرار جمهورى ذى صفة تشريعية أو تشريع تفسيرى أو لائحة أو قرار تنفيذى للقوانينو اللوائح والقرارات ان تعرض المسروع المقترح على قسم التشريع لصيافته ، ويجوز لها أن تعمد الله باعداد هذه التشريعات » • كما نصت المادة ٤٧ معدلة على أن « تختص الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع بابداء الرأى مسببا : (أ) • (ب) • (ج) • • (د) • كما تختص بعراجعة مشروعات القوانين وكذا مشروعات التشريعات التفسيرية أو اللوائح أو القرارات التي يرى قسم التشريع حالتها لأهميتها • • • » •

ولقد يقال أن النص على اختصاص قسسم التشريع والجمعية المعومية يمراجعة « التشريعات التفسيرية » يستقاد منه أن المشرع بعد صدور قانون المحكمة العليا ينظر الى لجان التفسير باعتبارها قائمة ، وآية ذلك أنه استازم عرض « التشريعات التفسيرية » على قسم التشريع لم اجمعتها واجاز للقسم احالتها الى الجمعية العمومية أذا ما ارتأى مقتض لذلك بسبب اهميتها • وليس من المقبول أن تكون هذه المراجعة توطئة لاستصداره من اللجان التي نصت بعض التشريعات على تشسكيلها وتخويلها هذا الاختصاص •

غير أن هذا القول مردود بأن قانين تنظيم مجلس الدولة ، حتى بعد
تعديله ، لم يعرض الى « التفسيرات التشريعية » التى كان الاختصاص
باصدارها منوطا ببعض اللجان ثم عهد به الى المحكمة الطيا بصدور
القانون رقم ٨١ لسنة ١٩٦٩ ، وتفصيل ذلك إن ثمة غارقا جوهريا بين
« التشريع التفسيري » الذي اشار اليه قانون تنظيم مجلس الدولة،
وبين « التفسير التشريعي » الذي اشارت اليه النصوص الخاصة بتشكيل
اللجان آنفة الذكر ثم قانون المحكمة الطيا غالأول هو تشريع بالمبنى
الفنى ، و لايصدر الا من ذات الجهة التي اصدرت التشريع المسر اذ
تديري المشرع أن المحاكم أو الجهات القائمة على تفسير النص وتطبيقة
لم تصل الى معرفة قصدة المقيقي من قانون سبق له وضعه فينعه
عدد الى معرفة قصدة المقيقي من قانون سبق له وضعه فينعه
عندنا الى معرفة قصدة المقيقي من قانون القديم ، ويطلق خلي
القانون المديد اسم « القانون التفسيري أو القانون المسر » .

ومما يؤكد اعتبار هذه « التشريعات التفسيرية » تشريعات بالمنى النف الذكر » المنى صياعة المادة \$\$ من قانون تنظيم مجلس الدولة انفة الذكر » أذ بعد أن أوجبت في فقرتها الاولى على كل وزارة أو مصاحة قبل استجداد أي قانون أو قرار جمهوري ذي صفة تشريعية أو « تشريع تتفسيري » أن تعرض المشروع المقترح على قسم التشريع لصياغته » الصافت في فقرتها الثانية أنه يجوز لها أن تعهد اليه باعداد « هدده التشريعات » •

ومن أمثلة القوانين التفسيرية المرسوم بقانون رقم 20 لسنة 1906 الذي صدر تفسيرا للأمر العالى المؤرخ ٢ أغسطس سنة 1918 بشأن السعر الالزامى لأوراق البنكتوت الصادرة من البنك الأهلى ألمرى والقانون رقم ٢٧٧ لسنة 1909 بتفسير حكم المادة ٧٣ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة 1909 الذي صدر لتفسير المكام القانون رقم ١٩٨ لسنة 1971 الذي صدر لتفسير احكام القانون رقم ١٥٣ لسنة 1971 بعدم جواز تعيين أي شخص في الكيات أو المؤسسات العامة أو شركات المساهمة التي تساهم فيها الدولة سنوية أو بعرتب سنوى قدره ١٥٠٥ جنيه فاكثر الا بقرار من رئيس المجهورية و

منى هذه الأمثلة تصدر القوانين التفسيرية من الشرع ذاته ، وهذه القوانين هي التي قصدتها نصوص قانون مجلس الدولة عندما أوجبت عرض مشروعاتها على قسم التشريع لمراجعتها واجازت القسم احالتها الى الجمعية المعرمية اذا ما ارتاى ذلك بسبب أهميتها ، وتلك القوانين أو التشريعات التفسيرية تختلف اختسلاما بينا عن « التفسيرات التشريعية » واذلك جاءت مياغة النصوص مختلفة ، فقانون تنظيم مجلس الدولة أورد عبارة « التشريع » بينما أوردت النصوص الخاصة بتشكيل أجان التفسير عبارة « التقسير التشريعي » .

الهذا انتهى رأى الجمعية الممومية الى انه بمحدور القانون رقم ٨٨ لمنة ١٩٧٨ أصبحت المحكمة العليا هى وحدها صاحبة الاختصاص في تفسير النسومي القانونية تفسيرا ملزما .
(نتوى ١٠٧٠ في ١١٧٨/١٢/٨)

يدو من ما مناسل المناس (٢٢٤) بعق المسالة الله المناس

the street former to specification

المسدأ :

ان الاصل في تفسي النصوص التانونية وتنهم متلولها أن تخمل الفاظها على ما يقضى به الإمتطلاح والعرف القانونيان لا ما تقفى به الأوضاع اللغوية ـــ اساس ذلك •

ملفس الحكم :

ان الاصل في تفسير النميوص القانونية وتفهم مدلولها أن تجعل الفاظها على ما يقضى به الاصطلاح والعرف القانونيان لا ما يقضى به الأوضاع اللغوية ، لأن الأصل أيضبا أن الشرع يستعمل في مسافته للنصوص القانونية ، الالفاظ في معانيها القانونية الخاصة لا بمعانيها اللغوية العامة وذلك كله ما لم يقم دلبلمن النص على أن المشرع استهدي بلفظ معين معناه اللغوى لا معناه القانونيي .

(طعن رقم ٢٦٨ لسنة ١٣ ق _ جلسة ١٠/٤/١٠)

قاعــدة رقم (۴۲۰)

المسطا:

افراض التشريع ومجال تطبيقه - تلتمس أولا في التشريع ونصوصه عدم الالتجاء إلى الأعمال التحضيية الا عند غيوض عنوان التشريع ونصوصه - مثال بالنسبة القانون رقم ١٩ أمنية ١٩٦٣ بانساقة بعض الشركات والمشات التعوينية إلى الجدول الرافق لقانون التاميم رقم ١١٧ أسنة ١٩٦٢ •

ملفص ألجكم

من المقرر أن مجال تطبيق التشريع وأغراضه انما تلتمس أولا في عنوان التشريع وفي نصوصه قبل أن تلتمس في الأعمال المتحضييية ، ملا

A the said of the said of the said

يلِمِأَ الى الأعمال التحضيرية ومنها المذكرة الايضاهية ــ الا اذا أعوز الى ذلك غموض عنوان التشريع أو نصوصه •

من الوضوح بمكان أن عنوان القانون رقم ٥١ لسنة ١٩٦٣ وهو د المسافة بعض الشركات والمنشسات التمسوينية الى الجسدول الرافق للقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٦١ بتأميم بعض الشركات والمنشآت هذا المنوان لم يجعل الاضافة مقصورة على المطاحن والمضارب والمخابز والصناعات التموينية المحقة بها أو المتداخلة فيها ، بل وسعت الاضافة بعير قيد أو تحديد ، الصنوف الأخرى من الشركات والنشآت التموينية كما أن المادة الثانية من القانون المذكور اذ نصت على أن « يضاف الى الجدول الملحق بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٦١ المشار اليه الشركات والنشآت التموينية المبيئة في الجدول المرافق لهذا القانون ٠٠٠٠ قد قضت في وضوح سافر ، بان الاضافة ليست مقصورة على الطاحن والمضارب والمفآبز والصناعا تالتموينية المدعة بها أو المتداخلة فيها بل وسعت هذه الأضافة بغير قيد أو تعديد الضروب الاخرى من الشركات والمنشآت أو المنشأة تحت حكم الاضافة الى الجدول الملحق بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٦١ ، فانه فقط بحسب عنوان القانون ٥١ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه ونص المادة الثانية منه _ كون الشركة أو المنساة من الشركات والمنشآت التموينية • فيكفى أن تكون الشركة أو المنشأة المبينة ف الجدول الرافق لذلك القانون ، من الشركات والنشآت التموينية حتى تعتبر داخلة في مجال تطبيق القانون وفي دائرة اغراضه •

ولما كان مما كان لا ريب فيه أن مصانع سوهاج الكبرى من المنسآت التعوينية ، فان ادارجها في البعدل المرافق القانون رقم ٥١ لسمة ١٩٦٣، يدخل لما تقدم في مجال تطبيق القانون وفي دائرة اغراضه ، ومن ثم لا يبين أن هذا الادراج مشوب بعيب الانصراف ، فليس ثمة تجاوز الماستان أن المشرع قيد به نفسه ، كما أن ما أثاره الدعى من أن اقتراح ادراج تلك المسانع كان لدوافع ذاتية ، ليس بذي أثر على منفة ادراجها من الناهمة الدستورية ،

قاعدة رقم (۲۲۹)

البسدا:

تفسير ــ حصانع حربية ــ موظف ــ القانون الخاص اولى بالتطبيق من القانون العام ــ قرار مجلس ادارة الهيئة العامة للمصانع الحربية رقم ١٩٠٦ لسنة ١٩٥٣ بترديد حكم المادة ٣١ من قانون موظفى ألدولة قبل تعديله بالقانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٥٧ ــ هو الذي يسرى دون التعديل سالف الذكر ٠

ملفص الحكم :

ان قرار مجلس ادارة الهيئة العامة للمصانع الحربية رقم ١٥٥٦ لسنة ١٩٥٦ المحل بالقرار ٨ ظ لسنة ١٩٥٦ يردد حكم المادة ٣١ من قانون موظفى الدولة قبل تعديله بالقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٥٧ أي أنه لا يمنح لجنة شئون الموظفين سلطة مطلقة في التقييب على درجات الكفاية كما تقول الطاعنة ، واذا كان القانون الخاص أولى بالتطبيق من القانون المام غان نص هذا القرار وهو صادر بتفويض من القانون هو الواجب اعملله كما يقضى قانون المؤسسات العامة وقانون انشاء هيئة المصانع الحربعة ،

(طعن رقم ١٥٥٤ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٥/٤/١٠)

قاعدة رقم (٢٢٧)

البسدا:

مدى جواز الرجوع الى الاعمال التحضيرية للتشريع ومنها مذكرته الايضاهية لتنسي نصوصه ــ عدم جواز الرجوع اليها الا عند غموض النص او وجود ليس فيه ــ لا سبيل الى تفصيص النص وتقييد اطلاقه بالرجوع الى المذكرة الايضاهية ــ مثال من القانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦٣ ومذكرته الايضاهية ٠

Bearing Land

ملخس المكم:

انه لا وجه النعى على تأميم الشركة معل النزاع بمنتضى القانون رقم ١٥١ لسنة ١٩٦٣ بأن هذا التأميم قد انطوى على خروج على الأعداف التي حدد هذا القانون استفادا الى أن الستفاد من مذكرت الايتحامية أن الشركات والمنسات التيقصد تأميمه على المتعلقة بالنقل والطرق أي التي تباشر تقال البضائع ومواد البترول أو ثباشر تقال الاستفاص بصفة منتظمة كمرفق عام لا وجه اذلك اذ الاصل هو اطلاق سلطة المسرع في التشريع في الحدود التي يرسمها الدستور قيق وم بتنظيم الروابط المختلفة ولا يتتيد في هذا التنظيم بهدف غير المملحة المامة وهي مفترضة وليس من شك في أن التماس التعرف على أغراض التشريع انما يكون أولا في نصوصه قبل التماسها في الأعمال التحضيرية ولا يلجأ الى الاعمال التحضيرية النس واضحا مربحا مطلقا غلا النس واضحا مربحا مطلقا غلا سبيل الى تخصيصه وتقييد الملاقه بالرجوع الى الذكرة الايضاحية الايضاحية الا

(طعن رقم ٥٢ السنة ١١ ق _ جلسة ١٩٥٧/٥/١)

القمل الغابس

مسائل متنوعة

الفرع الأول

نشر القانون والعلم به

قاعــدة رقم (۲۲۸)

المسدا:

الأصل الدستورى هو عدم الممل بالقانون الا من تاريخ العلم به ـــ افتراض العلم من واقعة نشر القانون أو بعد فوات ميعاد محدد من هذا النشر ــ عدم دخول يوم النشر في المجال الزمني للقانون المجدد ــ بدء نفاذ القانون المجدد من أول اليوم التالي ــ لا محيص من اعتبار يوم النشر ذاته داخلا في المجال الزمني لنفاذ القانون القديم.

ملخص الفتوى :

من الأصول الدستورية المسلمة أن القوانين لا بعمل بها الاسمية تاريخ العلم بها وهذا العلم يفترض من واقعة نشرها في الجريدة الرسمية أو بعد غوات ميعاد محدد من هذا النشر ، والعلم ــ والحالة هذه ــ لا يفترض الا بعد تعام واقعة معينة هي واقعة النشر غلا يبدأ المجال الزمني الحقيقي لتطبيق القانون الجديد الا بعد اليوم المين لتعام هذا النشر فأن هذا اليوم هو غاصل زمني يمتد أربعا وعشرين ساعة وقد يترافئ هذا الوقت تحقيف يترض يتم النشر في أي وقت غيه وقد يترافئ هذا الوقت الآخره ، فكيف يفترض علم الناس بالقانون الجديد من أوله ؟ ولذا كان الأصل المسلم في حساب المواعيد كافة أنه اذا كان الميعاد لا يبدأ قانونا الا بحدوث أمر معين هو الذي يعتبره القانون مجريا للميعاد غلا يحسب منه اليوم المعتبر في نظر القانون مجريا للميعاد غلا يحسب منه اليوم المعتبر في نظر القانون مجريا لهيعاد وانما يحسب اليوم الأخير وتطبيقا لهذا الأصل

الطبعى ذاته فى شأن تحديد المجال الزمنى لكل من القانون القديم والقانون الجديد غما دام المجال الزمنى للقانون الجديد لا بيدا الا بعد تمام الأمر المين الذى يعتبره الدستور هو المجرى لهذا المجال وهذا الأمر هو تمام النشر فى المجريدة الرسمية وهذا النشر قد يتراخى لآخر اليوم كما تقدم غان هذا اليوم لا يدخل فى المجال الزمنى للقانون الجديد بل بيدا هذا المجال من أول اليوم التالى وعلى ذلك غانه لا محيص من اعتبار يوم النشر ذاته داخلا فى المجال الزمنى لنفاذ القانون القديم وبهذا المبدأ قضت المحكمة الادارية المليا فى حكمها الصادر بجاسة ٢١ مارس سنة ١٩٥٩ فى الطعن رقم ١٢٥ س ٤ القضائية ٠

(نتوی ۱۰۹۲ فی ۱۰۹۲/۱۰/۱)

الفرع الثانى عدم جواز الاعتذار بالجهل بالقانون

غاعسدة رقم (۲۲۹)

: I

قانون ــ نفاذه ــ مبدأ عدم جواز الاعتــذار بجهل القانون ـــ أساسه ــ عدم سريانه في حالة القوة القاهرة •

ملخص الفتوي:

كانت المادة ٢٦ من دستور سنة ١٩٣٣ تنص على أن « تكون التوانين نافذة في جميع القطر المحرى باصدارها من جانب الملكويستفاد هذا الاصدار من نشرها في المجريدة الرسمية ، وتنفذ في كل جهة من جهات القطر المحرى مزوقت العلم باصدارها ويعتبر اصدار تلك القوانين معلوما في جميع القطر المحرى بعد نشرها بثلاثين يوما ويجوزقمرهذا المياد أو مده بنص صريح في تلك القوانين، وقد ردد هذا النص دستور سنة ١٩٥٧ ونصت سنة ١٩٥٠ في المادة ١٩٠٧ منه وأخيرا صدر دستور سنة ١٩٥٧ ونصت المادة ١٩٥٠ منه على أن « تنشر القوانين في الجريدة الرسمية خسلال أسبوعين من يوم اصدارها ويعمل بها بعد عشرة أيام من تاريخ نشرها ،

ويجوز مد هذا الميعاد أو تقصيره بنص خاص في القانون » • وقد أبقى الدستور المؤقت للجمهورية العربية المتحدة الصادر سنة ١٩٥٨ على هذا النص في المادة ١٧٠ منه •

وبيين من مجموع هذه النصوص أن الاصل العام المسلم في هذه المسالة يقضى بأن الجهل بالقانون لايصلح عذرا بيرر مظلفة أحكامه ، ومرد هذا الاصل الى قرينة قانونية أراد المشرع أن يضم بها حدا لادعاء الجهل بالقانون ذلك أنه لو أفسح مجال الاعتذار بجهل القانون لاستحال تطبيقه تطبيقا منتجا ، ومن ثم لم يكن في وسم المشرع الا أن يفترض علم الناس بالقانون بعد فوات مدة معينة من تاريخ نشره وتلك هي الوسيلة التي قرر أنها تكفل العلم به ، على أنه يرد على هذا الاصل استثناء في حالة القوة القاهرة وهي الصالة التي تنتغي فيها القريئة المشار اليها بحيث يمتنع علم الناس بالقانون بصببها ه

(نتوى ۷۸۸ فى ۱۱/۱۱/۱۹)

الغرع الثالث

القانون الواجب التطبيق (قواعد الاسناء)

قاصدة رقم (۲۳۰)

المبددة :

الشركات الاجنبية التى تباشر نشاطها الرئيسى في ممر ــ يسرى على نظامها القانوني القانون المرى ــ تصفية الشركة هي مجموع الاعمال اللازمة لتحديد حقوق الشركة المطالبة بها ودفع ديونها للفي أو استنزال المالغ اللازمة لذلك ثم تحديد موجودات الشركة المتبقية بعد ذلك تحويلها الى مبالغ نقدية ــ فائض التصفية هو ما يتبقى بعد رد حصة كل شريك في رأس المال ويوزع بندية نصيب كل منهم في الارباح ــ فائض التصفية لا يتحدد ، بذلك ، الا في نهاية عمليات التصفية ، ويمتنع على الشركة توزيع اية مبالغ اثناء فترة التصفية ــ صدور قرار ادارة الرقابة على

النقد برغض تجويل الملغ الذي تطلبه الشركة تحت التصفية تحويله الى الشركاء في الخارج باعتباره غائض تصفية قبل انتهاء اعمال التصفية الادارة المذكورة اتخذت قرارها بوصفها السلطة القائمة على شئون التقد بمصر وذلك برغض تحويل المبلغ المذكور لانتفاء مسحة السبب أو الغرض المطلوب تحويل المبلغ من أجله سالقرار المطعون غية صدر في حدود المتصاص الادارة المذكورة، وهو قرار سليم قائم على سببه في حدود المتصاص الادارة المذكورة، وهو قرار سليم قائم على سببه في

ولغص الحكم :

من حيث أنه طبقا لحكم الفقرة الثانية من المادة 11 من القانون المدنى غانه يسرى على النظام القانوني للاشخاص الاعتبارية الاجنبية من شركات وجمعيات من سات وغيرها قانون الدولة التي اتخذت منها هذه الاشخاص مركز ادارتها الرئيسي الفعلي ، الا اذا باشرت نشاطها الرئيسي في مصر غان القانون المرى هو الذي يسرى •

ولما كان الثابت من الاطلاع على ملخص الشركة الطاعنه المودع بالاوراق ان نشاطها الرئيسي هو مقاولات البناء على الاراضي الكائنه بمصر واقتناء العقارات والحقوق العينيه بمصر همن ثم يسرى عليها احكام القانون المسرى •

ومن حيث أن المادة ٥٣٠ من القانون المدنى تنص على أن « تتم تصفية أموال الشركة وقسمتها بالطريقة المبينة فى العقد وعند خلوه من حكم خاص تتبع الاحكام الآتية ٥٠٠٠٠٠

ومن حيث أن عقد الشركة الطاعنة لم يتضمن بخصوص التصفية سوى المادت على أنه « عند حل سوى المادتين ٣٩ من وتنص المادة ٣٩ من المقد على أنه « عند حل الشركة بسبب انتهاء أجلها أو بسبب حلها قبل المعاد يكون التصفية من شأن أعضاء مجلس الادارة المرجودين حينذاك الا اذا عيئت الجمعية المعومية مصفين مخصوصين تحدد سلطتهم » •

وتتص المادة ٤٠ من العقد على أن « صافى متحصل التصفية بعد مديد الالتزامات يوزع على جميع الاسهميدون امتياز وبحسب عددها»،

... كما أن قرار الجمعية المعومية الصادر في ٣ مارس سنة ١٩٥٩ بحل الشركة وتعين مصفينالها لم يتضمن أية نصوص تعطق كيفية وزيع أموال الشركة أثناء فترة التصفية أو بعد انتهائها • وبناء عليه فأن احكام القانون المدنى تكون هي الواجهة التطبيق في المنازعة الموضفة •

ومن هيث أن المادة ٥٣٦ مدنى تنص على أن « (١) تقسم أموال الشركة بين الشركاء جميعا وذلك بعد استيفاء الدائنين لحقوقهم ، وبعد استنزال المبالغ اللازمة لوفاء الديون التي لم تحل أو الديون المتنازع فيها ، وبعد رد المعروفات أو القروض التي يكون أحد الشركاء قد باشرها في مصلحة التركة •

(٢) ويختص كل واحد من الشركاء بمبلغ يعادل قيمة الحصة التي قدمها في رأس المال ، كما هي مبينه في العقد ، أو يعادل قيمة هـذه الحصه وقت تسليمها اذا لم تبين قيمتها في العقد ما لم يكن الشريك قد التصر على تقديم عمله أو اقتصر فيما قدمه من شيء على حق المنفعه فيه أو على مجدد الانتفاع به ٠

(٣) واذا بقى شيء بعد ذلك وجبت قسمته بين الشركاء بنسبة نصيب كل منهم في الأرباح ٠

 (३) أما اذا لم يكف صافى مال الشركة للوماء بحصص الشركاء مان الخسارة توزع عليهم جميعا بحسب النسبة المتفق عليها في توزيع الخسائر » •

ومفاد ما تقدم أنه يقصد بتصفية الشركة مجموع الاعمال التي من شانها تحديد حقوق الشركة قبل الشركاء وقبل الفير للمطالبه بها ، وكذلك دفع ديونها للفير واستنزال المبالغ اللازمة لوغاء الديون التي لم تخل أو الديون المتالغ فيها ، ثم تحديد موجودات الشركة المتبقية بعد ذلك وتحويلها الى مبالغ نقدية ، ثم رد مايمادل قيمة حصلة كل شريك في رأس المال ، وماتعقى بعد ذلك ويسمى « فاتش التصفية » يقسم بين الشركاء بنسبة نصيب كل منهم في الارباح ،

ومؤدى ذلك أن فائض التصفية الذي يجوز توزيعه على الشركاء

لايتحدد الا في نهاية عمليات التصفية وبعد الونماء للدائنين بحقوقهم ورد رأس المال الى الشركاء وتحديد الصاف المتبقى •

ومن حيث أنه متى استبان ذلك فان ماذهب اليه الحكم المطمون فيه من أنه يمتنع على الشركة الطاعنه توزيع أية مبالغ على المساهمين أثناء فترة التصفية وقبل انتهائها وتحديد صافى فائض التصفية يكون قد اصاب وجه الحق والقانون •

ومن حيث أنه لاحجاج فيما ذكرته الشركة الطاعنه من أن ادارة مراتبة النقد كانت قد درجت في السنوات السابقة على فرض الحراسة على تحويل قيمة الكوبونات الخاصة بالمساهمين المقيمين بالخارج ذلك أن هذه المبالغ كانت تحول للمساهمين في فترة سابقة على تصفية الشركة التي صدر قرار تصفيتها عام ١٩٥٩ • كذلك فان رد رأس المال بأكمله للمساهمين لايمني أن كل مايتحقق بعد ذلك يعتبر من قبيل فائض التصفية، ذلك أن هذا الفائض – حسبما سبق بيانه – لا يتحدد الا بانتهاء اعمال التصفية والوفاء للدائنين بحقوقهم واستنزال الديون التي لم يحل أجلها أو المتنازع عليها •

ومنحيث أنه لامقنع فيما ذهبت اليه الشركة الطاعنة من أن استيفاء الدائنين لحقوتهم قبل توزيع فائض التصفية هوامر ليسلاحد أن يتمسك به سوى الدائنين ومن ثم لايجوز اراقبة النقد التمسك كما لايجوز إلى التقرض رقيبا على الشركاء أو وصيا على الدائنين لا منير في ذلك لان مراقبة النقد عندما أصدرت قرارها المطمون فيه برغض تحويل الملغ المطوب تقرارها المطمون فيه برغض تحويل الملغ المامة العامة على شئون النقد بمصر والعمليات الخاصة به ، وينصب قرارها على رفض المبلغ المذكور لانتفاء صحة السبب أو الغرض المطوب تحويل المبلغ المذكور لانتفاء صحة السبب أو الغرض المطوب تحويل المبلغ من الناحية القانونية ، ومن ثم غان مراقبة النقد لاتتدخل المركزة على على الموسوعا في عملية التصفية لحماية الدائنين أو تقرض نفسها وصية على المركزة ، وإنما تمارس اختصاصها في الموافقة على تحويل النقد خارج مصر اذ ما تحققت اسبابه ودواعيه واستوفت عملية التحويل شروطها التلونيسة .

ومن حيث أنه في ضوء ما سبق بيين أن قرار مراقبة النقد برفض تحويل المبلغ المطلوب تحويله للخارج وفتح حساب مجمد مقيم باسم المستفيدين ، قد صدر في حدود اختصاصها المحول لها بمقتضى حكم المادين الاء ، ١٩٤٠ من قرار وزير الاقتصاد رقم ١٩٩٠/٨٩٣ بلائحة الرقابة على النقد اللتين أوجبتا عرض طلبات الترخيص لتحويل مبالغ مقابل خدمات أو استشارات فنية أو ماشابهها وكذا طلبات تحويل الارباح التي تستحق لفير مقيمين ، على الادارة العامة للنقد لدراستها واللب فيها وقد صدر القرار اقائما على أسباب ومبررات سليمة بما ادلاها السه القرار المسار اليه ،

(طمن رقم ٦٣٦ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٩٨٥/١٢/١)

الفرح الرابع مراجعة مجلس الدولة اشروح القانون قاصدة رقم (177)

المسدا:

عدم عرض التشريع على مجلس الدولة ــ لايترتب عليه البطلان • ملخص الحكم :

جرى قضاء هذه المحكمة على أنه لا يترتب على عدم العرض على مجلس الدولة بطلان القانون •

(طعن رقم 1117 لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۹۲/۱۲۱ ؛ طعن رقم ۱۱۱۸ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۹۲/۱۲/۲۷ ؛ طعن رقم ۱۲۵۰ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۲۵/۱۹۲۱) الفرع الخامس الدافع الى اصدار قانور تاعــدة رقم (۲۳۲)

البسدا:

المادة الاولى من القانون رقم 11 اسنة 1941 بنقل ملكية بعض الاراضي الواقعة في أملاك الدولة الخاصة الى المحافظات وصندوق اراضي الاستملاح ــ مفاد هذا النص والدافع الى اصداره أن بعض المحافظات تجاوزت حدود اختصاصها وتصرفت في بعض املاك الدولة الخاصة التي تدخل في المحافظات التي تحت حتى ١٩٨٢/١٠/١ وذلك باعطاء المحافظات الحق في ملكية الاراضي التي تم التصرف فيما حتى تزول العبة التي كانت تقف أمام المتصرف اليهم من عدم ملكية المحافظات المحافظة الجيزة في تاريخ التمرف وتصبح اعتبارا من هذا التاريخ من الاراضي الداخلة في نظاق المتصاص المحافظة التي يتولى المحافظ بالنسبة لها السلطات والاقتصاصات القررة الوزراء طبقا لنص المادة ١٩٨٠ من النون نظام الحكم المحلى ويكون له السلطة القررة لوزير الامسلاح الزراعي بالمادة ١٩ من القانون رقم ١٩٠٠ اسنة ١٩٦٤ ٠

هلخس الحكم:

من حيث أنه صدر القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٨٤ بنقل ملكية بعض الأراضي الواقعة في أهلاك الدولة الخاصة الى المحافظات وصندوق اراضي الاستصلاح ، ونص في مادته الأولى على أن « تعتبر الأراضي الواقعة في أهلاك الدولة الخادمة التابعة للهيئة العامة للاصلاح الزراعي أو الهيئة العامة لمروعات التممير والتنمية الزراعية التي تصرفت فيها المحافظات أو صندوق أراضي الاستصلاح حتى ١٩٨٢/١٠/٩ معلوكة لتلك المحافظات

أو الصندوق ف تاريخ التصرف فيها » وبيين من استقراء مضبطه جلسة مجلس الشعب التي تعت فيها الموافقة على هذا القانون « الجلسة الثالثة والثلاثون في ١٩٨٤/٢/٢٧ » ان الدافع الى اصدار هذا القانون هو أن بعض الملائل المنطقات تجاوزت حدود اختصاصها وتصرفت في بعض أملاك الدولة الخاصة التي تدخل في اختصاص جهات اخرى ، وكانت هذه التجاوزات نتيجة تضارب الاختصاصات وتداخلها بين الأجهزة التنفيذية والمحافظات في أمان ملكية الأراضي الملوكة للدولة ملكيةخاصة ، ويهدف هذا القانون الى تصحيح الأوضاع واضفاء الشرعية على التصرفات التي تمت حتى ١٩٨٢/١٠/٩ وذلك باعطاء المحافظات الحق في ملكية الأراضي التي تم التصرف فيها حتى تزول العقبة التي كانت تقف أمام المتصرف لهم من عدم ملكية المحافظات لهذه الإراضي م

ومن حيث أن القرار المطعون فيه الصادر من محافظ الجيزة في ١٩٨٠/٩/١٥ استهدف تخصيص مساحة من الاراضى الملوكة للدولة ملكية خاصة وتسليمها لــ ٠٠٠ نتنفيذ الشروع الشار اليه عليها بناء على الطلب الذي تقدم به المذكور وتم تنفيذ هذا القرار بتسليم تلك الساحة من الارض التي ٥٠٠ ،٠٠٠ بموجب محضر محرر ف١٩٨٠/٩/١٨٥ وتحددت هذه المساحة بصفة نهائية ــ بعد تعديلها ــ وفقاً لقرار المجلس الشعبي المحلي للمحافظة في ١٩٨٠/١١/٢٩ ، وتقور في ١٩٨٠/١٢/٠٠ اعتبار محضر التسليم الأول محضر التسليم الساحة المعدلة • ويتضح من ذلك أن ما تم في هذا الخصوص يعتبر _ في مجال تطبيق أحكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٨٤ ــ تصرفا في الأرض الشار اليها ، مما تلحقه أحكام هذا القانون ، ومن ثم تعتبر الأرض ــ التي تم التصرف فيها على النحو سالف الذكر مملوكة لحافظة الجيزة في تاريخ التصرف وتصبح اعتبارا من ذلك التاريخ من الأراضي الداخله في نطاق أختصاص المصآفظة ، التي يتولى المحافظ بالنسبة اليها السلطات والاختصاصات التنفيذية المقررة للوزراء بمقتضى القوانين واللوائح لهبقا لنص المادة ٧٧ من قانون الحكم المعلى الصادر بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٩ ، ويكون للمعافظ بمقتضى هذا النص السلطة القررة لوزير الاصلاح الزراعي واصلاح الأراشي بموجب نص المادة ٥١ من القانون رقم ١٠٠

لسنة ١٩٦٤ فيما يختص بالتصرف فى الأرض المسار اليها بقصد تنفيذ مشروع من المشروعات التى تفيد فى تنمية الاقتصاد القومى ، دون التقيد بأحكام القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٦٤ ٠

(طعن ١٣٠٩ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ٢/٢/١٩٨٥)

الفرع السادس

الجهة التي تفصل في دستورية القوانين

قاعـدة رقم (۲۳۳)

البسدا:

المحكمة الدستورية الطيا اذا تراءى لها اثناء نظر الدعوى ان نصا في قانون أو لاثمة لازما للفصل فيها « غير دستورى » وكان احد الخصوم في الدعوى قد دفع بعدم الدستورية ــ للمحكمة الخيار بين ان توقف الدعوى وتحيل أوراقها إلى الحكمة الدستورية متى تراءى لها في ذاتها عدم دستورية النص اللازم الفصل في الدعوى أو أن تؤجل نظر الدعوى وتحدد ميعادا لا يجاوز ثلاثة أشهر لن ابدى هذا الدفع لرفع الدعوى بذلك أمام المحكمة الدستورية الطيا .

ه **لخ**ص الحكم :

ومن حيث ان المادة ٢٩ من قانون المحكمة الدستورية العليا الصادر به القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٩ تنص على أن « تتولى المحكمة الرقابة القضائية على دستورية القوانين واللوائح على الوجه الآتى :

(1) اذا تراءى لاحدى المصاكم أو الهيئات ذات الاختصاص القضائي أثناء نظر احدى الدعاوى عدم دستورية نص فيقانون أو لائحة لازم المفصل في النزاع أوقفت الدعوى وأحالت الأوراق بعير رسوم الى المحكمة الدستورية العلما للفصل في المسألة المستورية ،

(ب) أذ أدفع أحد الفصوم أثناء يظر دعوى أمام أحدى المحاتم أو الهيئات ذات الأختصاص القضائي بعدم دستورية نص في قانون أولائحة ورأت المحكمة أو الهيئة أن الدفع جدى ، أجأت نظر الدعوى وحددت أن أثار الدفع ميعادا لايجاوز ثلاثة أشهر لرفع الدعوى بذلك أمام المحكمة الدستورية العليا ، فاذا لم ترفع الدعوى في الميعاد اعتبر الدفع كأن لم يكن .

ومفاد هذه النصوص أن المحكمة اذا تراءى لها أثناء نظر الدعوى ان نصا في قانون أولائمة لازما الفصل فيها ، غير دستورى ، أن توقف الدعوى وتحيل اوراقها الى المحكمة الدستورية الطبا الفصل في المسألة الدستورية ، ولا يحد من حق المحكمة فهذا الشأن أن يكون أحد الخصوم في الدعوى قد دفع بعدم الدستورية ، اذ لايتمين عليها في هذه الحالة تأجيل نظر الدعوى وتحديد ميعاد لايجاوز ثلاثة أشهر ان ابدى هذا الدغم لرفع الدعوى بذلك أمام المحكمة الدستورية الطبا ، مادام أن المحكمة قد تراءى لها هى ذاتها ، عدم دستورية النس اللازم المصل في الدعوى المنظورة أمامها ، ومن ثم فلا تثريب على محكمة القضاء الادارى فيما قضت به في الحكم المطمون فيه ، من وقف الدعوى والحالة أوراقها الى المحكمة الدستورية الطبا المفصل في مدى دستورية ما بينه من نصوص القانون رقم ١٧ اسنة ١٩٨٣ باعتبارها المصدر الذي استند اليه القرار المطمون فيه ، ولا يعدمنها مخالفة لحكم الفقرة (ب) من المادة ٢٩ من قانون المحكمة الدستورية الطبا الشار الله ،

(طعن رقم ۲۷۲۲ لسنة ۲۹ ق ــ جلسة ۲۸۲/۱۹۸۶)

الفرع السابع

أثر انفصال سوريا عن مصر على الجنسية

قاعدة رقم (۲۳۶)

المسدا:

القانون رقم ٨٢ لسنة ١٩٥٨ بشان جنسية الجمهورية العربية المحمورية العربية المحمورية العربية المحمورية المربية المحمورية المربية المحمورية المربية المحمورية المربية المحمورية المربية بعد الانفصال في ١٩٦١/٩/١٨ حتى صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٠ سند تاريخ العمل بانقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٠٠ بشان الجنسية المحمورية وأب مجمول الجنسية أو على اعتبار من ولحد في مصر من أم مصرية وأب مجمول الجنسية أو جنسية له مصريا بحكم القانون حرود ذات القاصدة في قانون الجنسية الأخير رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٠ سريان هذا الحكم ولو كان الميلاد تبل تاريخ الممل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٧٠ ٠

ملخص الحكم:

وأذا كان القانون رقم ٨٢ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه قد ظل قائما حتى صدر القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ مثيرا بذلك اشكالات كثيره ألا ان القضاء الادارى قد بادر الى وضع الامور في نصابها القانونى السليم مقررا أن رعايا الجمهورية العربية المتحدة من السوريين لايمتبرين من المتعمورية بعد انفصال سوريا في ١٩٦١/٩/٢٨ ، وأصبحت جنسية الجمهورية العربية المتحدة مقصوره فقط على من وأصبحت جنسية الجمهورية العربية المتحدة مقصوره فقط على من يعتبرون من المصريين في حكم قوانين الجنسية المصرية وأصبح السوريون معتبرون من المجانب (الذكره الايضاحية للقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥)،

آية ذلك ان المادة الاولى من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ نصت على أن المريون هم :

ثانيا : من كان فى ٢٢ فبراير سنة ١٩٥٨ متمتما بالجنسية المريف طبقا لاحكام القانون رقم ٣٩١ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالجنسية المصرية.

ثالثا: من كسب جنسية الجمهورية العربية المتحدة طبقا الأحكام القانون رقم ٨٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن جنسية الجمهورية العربية المتحدة •

(أ) بالميلاد لاب أو لام يعتبرون مصريين طبقا للبند ثانيا من هذه المادة أو •••

ومفاد ذلك أن الحكم المطعون فيه قد أخطأ في تطبيق أحسكام القانون اذا اعتبر والد الدعى وبالتبعية المدعى متمتعين بجنسبة المجمورية العربية المتحدة منذ ٢٢ فبراير سنة ١٩٥٨ ، غافلا عن أن هذه الجنسية قد زالت منذ تاريخ الانفصال في ١٩٦١/٩/٢٨ عن رعايا الجمهورية منالسوريين وأصبحت مقصورة فقط على من كان ف٣٥ فبرابر سنة ١٩٥٨ متمتما بالجنسية طبقا لاحكام القانون رقم ٣٩١ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالجنسية المربة •

ومن حيث أنه ولئن كان ذلك _ الا أن القدر الثابت من الاوراق الدعىكانقد تقدم ضمن الاوراق الدعىكانقد تقدم ضمن الفقاء الادارى بالاسكندرية بجلسة التحضير المنعقدة في ٧ من ديسمبر سنة الادارى بالاسكندرية بجلسة التحضير المنعقدة في ٧ من ديسمبر سنة العمورية من الشهادة رقم ١٩٦٠/٤/١ الصادرة من قنصلية الجمهورية العربية السورية بالقاهرة بتاريخ ١٩٦٩/٤/١ تقيد أن والد المدعى وولديه (المدعى وشقيقه المدعو ١٠٠٠) لا زالوا مكتومى القيد في سجلات الاحوال المدنية في سوريا بما يفيد أنهم مجهولو الجنسية و

ومن أن جهة الادارة لم تجمد هذه الشهادة ولم تقدم مايثبت عكسها ، بل أنها بنت الوجه الثانى من الطمن على أساس التسليم بما ورد بها غاية الامر أنها ذهبت الى ضرورة النظر في شروط أكتساب الجنسية الاصلية الى لحظة الميلاد ذاتها أى الى أول يونيو سنة ١٩٤٤٠ ويضاف الى ذلك أن ظروف والد الدعى وملابسات حالته ترجح صحة ما ورد بهذه الشهادة ذلك أن البادى من الاوراق أنه نزح من سوريا الى مصر فى سنة ١٩٢٧ واستمرت اقامته بمصر دون انقطاع تزوج من والدة المدعى المصرية الجنسية بتاريخ ١٩٣٩/٤/١٣ وانجب منها المدعو ٥٠٠ بتاريخ ١٩٤٤/٦/١ وتوفودهن بأرض مصربتاريخ ١٩٠٥/٦/١ كما وأن المدعى نفسه منذ ولادته ف١٩٤٤/٦/١ وهويتيم فى مصرية وأنجب منها ولدين وبياشر نشاطه الحرفى كعلاق للسيدات منذ

ومن حيث أنه باستقراء احكام القوانيين المتعاقبه الخاصة بالجنسية المرية بيين أن المادة ٢ من القانون رقم ١٦٠ اسنة ١٩٥٠ قد نصت على ان يكون مصريا : ـــ ١) • • • • •) من ولد في مصر من أم مصرية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له • • • » •

وبتاريخ ٢٠ نوفمبر سنة ١٩٥٦ صدر القانون رقم ٣٩١ استة ١٩٥٦ ونصت المادة ٢ منه على أن « يكون مصريا أولا : من ولد لاب مصرى ثانيا : من ولد في الاراضى المصرية من أم مصرية وأب مجهول الجنسية أولا جنسية له ٠٠٠

ويسرى حكم البنود (ثانيا) و (ثالثا) و (رابعا) ولو كان،ميلادهؤلاء قبل تاريخ العمل بهذا القانون .

ثم صدر القانون رقم ٨٢ لسنة ١٩٥٨ ونصت المادة ٢ منه على أن يتمتع بجنسية الجمهورية العربية المتحدة: _ أولا: _ من ولد لاب متمتع بهذه الجنسية ثانيا: _ من ولد في الجمهورية العربية المتحدة من أم تحملجنسية هذه الجمهورية وأب مجهمول الجنسية أولا جنسية له.

ثالثا : •••• رابعا : ••••

ويسرى حكم هذه المادة ولو كان الميلاد قبل تاريخ العمل بهذا القانون ٠

ثم صدر أخيرا القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ ونصت المادة ٢ منه

على ان « يكون مصريا ١) من ولد لاب مصرى ٢) من ولد فمصرمن أم مصرية ومن اب مجهول الجنسية أو لا جنسية له •

ويفاد ماتقدم أنه منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٥٠ لسنة ١٩٥٠ ف ١٩٥٠/٩/١٨ ، ونصوص القوانين التماتية الصادرة في شأن الجنسية المرية مضطردة على اعتبار من ولد في مصر من أم مصرية وآب مجهول الجنسية أو لا جنسية له مصريا بحكم القانون • وقد قطعت الفقرة الاخيرة من المادة الثانية من القانون رقام ٢٩٦ لسنة ١٩٥٦ بسريان هذا الحكم ولو كان الميلاد قبل تاريخ العمل بهذا القانون (أي قبل ٢٠ نونمبر سنة ١٩٥٦) وهو الأمر الذي ينطبق على هاله المدى المولود في ١٩٥٦) وهو الأمر الذي ينطبق على عالم المدى المولود في ١٩٤٤/٦/١ ، ويدلل في ذات الوقت على عدم صحة ماورد بتقرير الطعن من انه يلزم لاكتساب الجنسية المصرية في هذه المالة توافر شروطها وقت الميلاد •

ومن حيث أنه بالبناء على ماتقدم غان القدر المتين أن المدعى — المطون ضده — يعتبر مصريا بحكم القانون اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٩١ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه (أى اعتبارا من ٢٠ نوفمبر سنة ١٩٥٦) تأسيسا على أنه قد ولد فى أرض مصر من أم مصرية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له • وقد رددت المادة ٢ من القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٥ — الممول به حاليا — ذات الحكم •

ومن حيث أن الحكم المطمون فيه ولئن تناقض فى اسببابه على الوجه السابق بيانه الا أنه قد انتهى الى هذه المنتجه ، ومن ثم ترى هذه المحكمة تأييد ما أنتهى اليه الحكم المطمون فيه لغير ما قام عليه من أسباب ، وعلى ذلك يعدوا الطمن المائل حقيقا بالرفض .

ومن حيث أن من خسر الدعوى ، تلزمه المسروفات عملا بحكم المادة ١٨٤ مر العمات •

(طعن رتم ۲۸۳۰ لسنة ۲۹ ق ـ جلسة ۲/۱۹۸۸ ۱

الغرع الثامن

الحصانة التي اضفاها القانون على الاموال العامة قاعــدة رقم (270)

المسدأ:

المادتان ۸۷ من انقانون المدنى و ۲۳ من قانون الحكم المحلى رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ ــ نهر النيل وجسوره وفروعه من املاك الدولة العامة ـــ التعدى عليها ــ سلطة جهــة الادارة في ازالة التعدى عليها بالطريق الادارى ــ سلطة المحافظ في ازالة التعدى •

ملخص الحكم :

والقسرار على هذا الوجه . يكون بحسب انظاهر من الاوراق في محله ... اذ الارض التي تعلق بها ، هي من أهلاك الدولة المامة ، حيث لاخلاف في أن منها نهر النيل وجسوره وفروعه (م ٨٧ من القانون المدني) ولايدللمدعيعليها ، ولايقبلمنه الادعاء بذلك، ولاترخيص له بالاستعمال الخاص لها أو البناء عليها ، بغيرض جوازه ، فتعديه ظاهر، ولا ينفيه ما أورده الحكم مما يتعلق بغير الارض مثار النازعه ، مما لايصح تبما الاعتماد عليه في ترتيب النتيجة التي انتهى اليها و واذ تكون للارض التي وقع تعدى المدعى عليها الحصانة ، التي اسبغها القانون على الاموال العامه ، فإن للاداره أزالته بالطريق الادارى ، وهو مانصت عليه أيضا المادة ٢٦ من قانون الاداره المالية الصادر به القانون رقم عليه أيضا المادة ٢٦ من قانون الاداره المالية الصادر به القانون رقم عليه أيضا المادة ذلك و الاسالف ذكرها والتي خولت المعافظ ذلك و

١ طعن رقم ٢٣٥٦ لسنة ٢٧ ق ... جلسة ١٩٨٥/٥/١)

الفرع التاسع الفساء القانون قامسدة رقم (۲۳۲)

المسدأ:

ائنس على الغاء تشريع لا يفيد حتما اغتراض صحة قيامة حتى وقت الالغاء •

منخص الحكم :

الندن على الماء تشريع لا يفيد حتما افتراض صحة قيامه حتى وقت الالغاء لاسيما اذا لم يكن لهذا التشريع وجود قانونى بعد أن صدر قانون استازم بعد تعديله بقرار رئيس الجمهورية صدور هذا التشريع بقرار من رئيس الجمهورية وليس بقرار من مجلس الوزراء كما كان المال في القانون الملغي م

(طعن رقم ۸۲۶ لسفة ۹ ق ــ جلسة ۱۹۸۸/۱۲/۳۰)

قاعسدة رقم (۲۳۷)

البسدة:

الفاء القانون وعدم النص فى القانون اللاحق على اللوائح التتفينية المسادرة تتفيذا للقانون السابق ــ اعتبارا اللوائح السابقة ملفاة دون آن يحل معلها شيء •

ملقص الحكم:

ان اللوائح التنفيذية انما تستمد وجودها وقوتها من القانون الذي تصدر تنفيذا لأحكامه فاذا ما ألني هذا القانون ، ولم ينص القانون اللاحق على بقاء اللوائح التنفيذية الصادرة تنفيذا للقانون السابق قائمة ومعمولا بها الى أن تعدل أو تلمى طبقا للقانون الجديد ، فان ذلك يستتبع حتما وبالضرورة اعتبار اللوائح السابقة ملعاة دون أن يحل معلها شيء لانها انما تتبثق عن القانون ويتوقف مصيرها عليه وجودا وعدما •

(طعن رقم ۱۹۷۱ لسنة ۷ ق ـ جلسة ۱۹۲۲/۱۲/۱۷).

قاعدة رقم (۲۳۸)

البسدا:

النسخ الضمنى ـ الخاص يقيد العام ـ النسخ الضمنى للقاعدة القانونية لايكون الاحيث يصدر تشريع لاحق علىذات المستوى حاسمانى اسقاطه فلحكم السابق وذلك لتعارضه معه على نحو يجعل من غير المكن التوفيق بينهما واعمائهما معا ـ حيث يكون لكل من التشريعين مجال لاعمائه يختلف عن الآخر فلا يكون هناك نسخ ـ عندما يورد المشرع منظيها خاصا بمسالة قانونية مجددة وردت الاشارة اليها بصفة عامة في قانون آخر فانه يتعين اخراج الاشارة العامة وتطبيق التنظيم الخاص ـ أساس ذلك •

ملخس الحكم :

من الأمور المسلمة أن النسخ الضمنى للقاعدة القانونية لا يكون الا حيث يصدر تشريع لاحق على ذات المستوى فى مجال المدارج المتشريمية ، وأن يكون التشريم اللاحق الذى توافر له الشرط المتقدم حاسما فى اسقاطه للحكم السابق وذنك لتمارضه معه بصورة تجمل من غير المكن التوفيق بينهما واعمالهما ، معا أما حيث يكون لكلمن التشريمين مجال لاعماله يختلف عن الآخر غلا يكون هناك نسخ واذا أورد المشرع تنظيما خاصا بصالة قانونية محددة وردت الاشارة اليهما بصفة عامة فى قانون آخر فانه يتمين اطراح الاشارة العامة وتطبيق التنظيم الخاص وذلك تطبيقا لقاعدة أن الخاص يقيد العام و

(طعن رقم ١٢٨٣ لسنة ١٢ ق _ جلسة ١٢/٦/١٧١)

قاعــدة رقم (۲۳۹)

المسدا:

نص تشريعي ــ الغاؤه صراحة أو ضمنا ــ صور الالغاء الضمني٠

ملخص الحكم :

ان المادة الثانية من القانون المدنى اذ قضت بأنه « لا يجوز الغاء نم تشريعي الا بتشريع لاحق ينص صراحة على هذا الالغاء ، أويشتمل على نص يتعارض مع نص التشريع القديم ، أو ينظم من جديد الموضوع على نصبق أن قرر قواعده ذلك التشريع » ، انما قصدت ب على ضوء الذي سبق أن قرر قواعده ذلك التشريع » ، انما قصدت ب على ضوء المذكرة التفسيرية للقانون المدنى ب الى تقرير صورتين للنسخ الشميعي، مورتين : فأما أن يصدر تشريع جديد يشتمل على نص يتمارض تعارضا تاما مع نص في التشريع القديم ، وفي هذه الحالة يقتصر النسخ على المحدد التي يتحقق فيها التعارض ، وأما أن يصدر تشريع جديد ينظم تنظيما كاملا وضعا من الأوضاع أفراد له تشريع سابق ، وفي هذه الحالة يعتبر التشريع السابق والتشريع المحدد الذي أسس عليه التشريع بين التشريع السابق والتشريع اللاحق بالمبدأ الذي أسس عليه التشريع السابق موضوص التشريع السابق مم نصوص التشريع البسابة مع نصوص التشريع المحديد و تقارضا مطلقا مع نصوص التشريع الجديد و تعارضا مطلقا مع نصوص التشريع الجديد و

١ طعيرة - ٣٢ اسنة ١ ق ــ جلسة ١٩٥٥/١١/٥

قسرار اداری

الفصل الأول: تعريف القرار الادارى وتمييزه عن غيره ٠

الفرع الأول: تعريف القرار الاداري وتطبيقات ته •

الفرع الثاني: المغرقة بين القرار الاداري والعمل المادي .

الفرع الثالث: التفرقة بين القرار الادارى والقرار القضائي ٠

الفرع الرابع: التفرقة بين القرار الادارى والنشورات

والتعليمات الداخلية •

الفصل الثاني: نهائية القرار الادارى ٠

الفصل الثالث: نفاذ القرار الاداري وسريانه من حيث الزمان •

الفرع الأول: شروط نفاذ القرار الادارى •

الفرع الثاني : ارتباط نفاذ القرار الاداري بالمصرف المالي •

الفرع الثالث: سريان القرار الادارى من هيث الزمان ٠

الفصل الرابع: تقسيم القرارات الادارية •

الفرع الأول: القرار التنظيمي العام والقرار الفردي •

الفرع الثاني : القرار الايجابي والقرار السلبي .

الفصل الخامس: اركان وعيوب القرار الادارى •

الفرع الأول: قرينة سلامة القرار الادارى وافتراض صحته ٠

الفرع الثاني : ركن النية وعيوبه ٠

الفرع الثالث: ركن الاختصاص وعيوبه ٠

الفرع الرابع: ركن الشكل وعيوبه ٠

الفرع الخامس: ركن السبب وعيوبه ٠

الفرع السادس: ركن الغاية وعيب اساءة استعمال السلطة •

الفصل السادس: سحب القرار الاداري ٠

الفرع الأول : قرارات لايجوز سعبها ٠

أولا: القرارات السليمة •

ثانيا: القرارات التي تحمنت بانقضاء اليعاد •

الفرع الثانى : قرارات يجوز سحبها دون تقيد بميعاد ٠

أولا: القرارات المبنية عن سلطة مقيدة · ثانيا: القرارات المعهمة ·

الفرع الثالث : ميماد السحب •

الفرع الرابع : السحب الضمني •

الفرع الخامس: آثار سحب القرار الادارى ٠

الفمل السابع: الرقابة القضائية على القرار الادارى ٠

الفرع الأول: نطاق اارقابة القضائية على القرارات الادارية •

الفرع الثاني : وقف تثفيذ القرار الاداري قضائيا ·

الفرع الثالث: الغاء القرار الاداري والتعويض عنه •

الفصل الثامن: مسائل متنوعة •

الفصل الأول تعريف القرار الاداري وتمييزه عن غيره

الفرح الأول تعريف القرار الاداري وتطبيقات له

قاعدة رقم (۲٤٠)

المسدا:

تعريف القرار الاداري •

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى هو انصاح الادارة عن ارادتها الملزمة للافراد بناء على سلطتها العامة بمقتضى القوانين واللوائح هيئتجه ارادة الادارة لانشاء مركز قانونى يكون جائزا وممكنا قانونا وبباعث من المسلحة العامة التى يبتنيها القانون •

(طعن رقم ۱۷۹ لسنة ۸ ق ــ جلسة ۱۹۲۴/۲/۲۱ وطعن رقم۱۶ لسنة ۳ ق ــ جلسة ۱۹۰۲/۲/۲۱)

قاعدة رقم (٢٤١)

المِسدا:

قرار اداری ــ تعریقه ·

ملخص الحكم :

ان القرار الادارى هو أنصاح الادارة عن ارادتها المؤرمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد اهدات أثر قانونى معين امتغاء مصلحة عامة .

(طعن رقم $1\frac{1}{2} \frac{1}{2} \fra$

قاعدة رقم (٢٤٢)

الجسدا: الجسا

قرار اداری ـ متی بتوافر وجوده القانونی ؟ ٠

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى يتم بمجرد افصاح الادارة اثناء قيامها بوظائفها عن ارادتها الملزمة بقصد الخداث أثر تجانؤني -6-

(طعن رقم ۱۹۱ لسنة ۲ ق ــ جلسة ،۱۹۵۷/۳/۳

قاعـدة رقم (۲६۳)

المسدا:

القرار باهالة الوظف الىالتقاعد لبلوغه السن القانونية هو قرار اداري منشيء لركز قاتوني ــ الطمن عليه يكون بدعوى الالفاء في الماد القانوني دون دعوى التسوية •

ملخص الحكم:

أن ما ابداه المدعى أخيرا من أن قرار انهاء خدمته على أساس بلوغه السن القانونية _ وهو القرار المطبون هيه _ ليس قرارا اداريا مما تقدره الادارة بسلطتها المطلقة بقصد انشاء مركز قانوني ، وانه لا يعدو أن يكون قرارا تطبيقيا لا يتوافر هيه أركان القرار الادارى الذى لايجوز التحلل من حكمة الا بدعوى الالفاء • هذا التكييف الذى ينتهى به المدعى الى اعتبار الدعوى الحالية من قبيل منازعات التسوية مردود بما هو مقرر من أن القرار الادارى هو عمل قانوني من جانب واحد ، يصدر بالارادة المازمة لاحدى الجهات الادارية في الدولة بما لمها من سلطة بمقتضى القوانين أو اللوائح ، في الشكل الذى يتطلبه القانون ، بقصد إنشاء وضع قانوني معين ابتماء مصلحة عامة • كما أن القرار التنظيمي العام يولد

مراكز قانونية عامة أو مجردة ، بعكس القرار الفردى الذى ينشىء مركزا قانونيا خاصا لفرد معين ، وإذا صح أن القرار الفردى هو تطبيق لحكم القانون فانه لابد من اعتباره أيضا منشئا لمركز فردى خاص متعيز عن الوضع القانونى المجرد المتولد عن القانون ومن ثم فلا ينبعى أن ينفى عن المعل الادارى الذى يكون تطبيقا لنص عام مقيد صلاحيته لانشاء مركز قانونى هو فى الوقت قانوني أو تعديله ، لأن كل قرار ادارى منشىء لمركز قانونى هو فى الوقت ذاته تطبيق لقاعدة قانونية أعلى وعلى هذا الأساس فان احالة المدعى الى التقاعد لا يعدو أن يكون قرار الداريا صادرا بانشاء مركز قانونى بالنسبة اليه سواء انطوى قرار الاحالة على خطأ فى تقدير السن أو لم يسكن منطويا على ذلك ولصاحب الشأن عند الاقتضاء تعقب القرار بالطعن علمه مدعوى الالغاء فى ميعادها القانونى .

(طعن رقم ١٠٨٠ لسنة ٧ ق ــ جلسة ٥/٤/١٩٦٤)

قاعدة رقم (٢٤٤)

: المسدا

قرار ديوان الموظفين في شأن تقدير مؤهلات الموظفين طبقا للسلطة المخولة له بمقتضى المادتين ١٠ ، ١١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٠١ ـــ هو قرار اداري ٠

ملفص الحكم:

ان الفقرة الأخيرة من المادة التاسعة من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة وهى الفقرة المعدلة بالقانون رقم ٢٣٨ لسنة ١٩٥٥ تنص على أن « تحدد النظائر الأجنبية بقرارات من رئيس ديوان الموظفين بناء على اقتراحات لجنة تشكل لهذا الغرض بوزارة التربية والتعليم تمثل فيها الادارة المامة للبمثات والديوان والكليات الجامية المعرية التى بها نوع الدراسة المطلوب تحديد نظيرها أو معادلة شهاداتها » كما تنص الفقرة الأخيرة من المادة ١١ من القانون رقم ٢١٠

لسنة ١٩٥١ سالف الذكر على أن « تعين هذه المعادلات بقرار من ديوان الموظفين بالاتفاق مع وزارة التربية والتعليم » •

يؤخذ من هذين النصين أن القرار الصادر في بد من يونية سنة ١٩٥٥ من ديوان الموظفين في شأن تقدير مؤهل هو قرار ادارى ، اذ هو انصاح من الجهة الأدارية المختصة عن ارادتها الملزمة في هذا الشأن بما لها من سلطة بمقتضى الفقرة الأخيرة من كل من المادتين ٩ ، ١١ من القانون رقم ١٢٠ سنة ١٩٥١ الخاص بنظام موظفي الدولة افصاحا له أثره القانوني في تحديد المركز الوظيفي للمدعى سواء في الحال فيما يتمات بتحديد السلك والدرجة والمرتب أو في المآل فيما يتماق بمنح الملاوات تسوية و من ثم فان القضاء الادارى لا يماك ــ وهو في صدد دعــوى تسوية ــ تسليط رقابته القانونية على ذلك القرار ولا سبيل أهـامه سوى اعمال أثره القانوني مادام غير مطمون فيه بدعوى الالماء ومع ذلك مقد ثبت لهذه المحكمة أن القرار المشار اليه قد أصبح حصينا من الالغاء بغوات ميعاد الطعن فيه ه

(طعن رقم ٢٤٦٨ لسنة ٦ ق _ جلسة ١٩٦٤/٦/١٢ ،

قاعدة رقم (٢٤٥)

البسنا:

10 D 15 15

القانون رقم ۱۱ لسنة ۱۹۱۰ الخاص بمدارس معلمى الكتاتيب ــ
اشتراطه لاعطاء شهادة الكفاءة للتعليم في الكتاتيب ، بعد الحصول عليها ، تعضية سنة بطريقة مرضية في التعليم باحد الكتاتيب الخاضمة لتفتيش وزارة المعارف ـــ قرار الوزير بحرمان احد الطلبة من الحصول على هذه الشهادة لسوء سلوكه ـــ هو قرار ادارى مستند الى سلطة تقديرية وليس عملا ماديا .

ملخص الحكم :

ان المادة الحادية عشرة من القانون ١١ لسنة ١٩١٠ الخاص بمدارس

معلمی الکتاتیب گان یجری نصها بما یأتی « کل طالب نجح فی امتحان شهادة الكفاءة وأمضى سنة في التعليم في أحد الكتاتيب الخاصعة لتفتيش وزارة المعارف بطريقة مرضية يعطى شهادة الكفاءة للتعليم في الكتاتيب» ويبين من هذا النص ان ما قامت به وزارة المارف في حق المطعون عليه لم يكن فى حقيقته عملا ماديا هو مجرد الامتناع عن تسليم شهادة الكفاءة المطلوبة كما ذهب الىذلك بعيرحق الحكم المطعون فيه وانما هوتصرف ارادى في حدود سلطة الوزير التقديرية اريد به انشاء مركز قانوني ضار به بعد أن تدبرت الوزارة أمره واطلعت على هالته في التدريس فوجدته غير جدير باستحقاق مؤهل الكفاءة التعليم الأولى « فقرار الوزير الصادر ف ٢٣ من نوفمبر سنة ١٩٣٥ لم يكن مجرد تطبيق لقاعدة آمرة تنعدم بها سلطته من حيث الحرمان والأعطاء ، وانما هو تصرف ادارى ارادى لحمته وسداه ما قدره من أن المطعون عليه لم يقض فى التدريس السنة التمرينية المشترطة بصورة مرضية يستأهل بموجبها أن يمنح شهادة الكفاءة للتعليم الأولى فقراره الشار اليه اذن يستند الى هذه السلطة التقديرية التي يملكها بحكم القانون ، فهو تطبيق لقاعدة تنظيمية عامة على حالة المطعون عليه بعد تقصىمدى تحقق شروطها فهجقه واستخلاص الأدارة من واقع مسلكه في التدريس أمرا ثبت عليه تقديرها وهو انه لم يمض السنة التمرينية على وجه مرض يوليه استحقاق هذا المؤهل والقرار الوزاري بحرمان المطعون عليه من المؤهل لا ينطوي على حق استمدم من القانون مباشرة ، وانما يتمخض من أنشائه لركز قانوني ضار بالمعي، وافصاح عن تقدير الادارة عدم استحتاقه للمؤهل اعتبارا بأنه لم يتحقق فيه شرط يعلق عليه القانون هذا الاستحقاق • فالتصرف يراد به بلا مراء انشاء مركز قانوني ضاربه ، واحداث أثر مقصود لا يستفاد مباشرة من حكم القانون • فهو أن لم يكن قرارا أداريا صحيحا لعدم بوت أي انحراف في تقدير الادارة ولعدم قيام الدليل على انتفاء سبيه فلا أقل من أن يكون قرارا باطلا على مرض قيام ذلك الانحراف وانتفاء هذا السبب وهو في الحالين قرار اداري بكل خصائصة وسماته ولا شبهة في أن تجرد القرار من سببه الذي يقوم عليه أو قيام عيب الانحراف به بقرض التسليم حدلا ، بتحقق أي من هذين العيبين _ ليس من شأن أيهما أن سلب ألقرار قوامه وكمانه ويجعله منعدما ٠

يؤكد ما سلف أنه لا ينبعى الهبوط بتصرف الادارة في تحققها من السروط التي يعلق عليها القانون الانتفاع بحق من الحقوق الى مستوى العمل المادي ما دامت قد قدرت بما لها من سلطة تقديرية أن الدعي لم يستوف شرطا لازما لاستحقاق مؤهله هو تمضيته سنة في التدريس بصورة مرضية و ولا مرية في أن هذا القرار الذي انطوى فيه التطبيق المردى لتلك القاعدة هو قرار ادارى لأنه لم ينشأ مباشرة ولزاما من القاعدة التنظيمية المامة التي ارستها المادة الحادية عشرة المشار اليها بل أسهم فيه تقدير الادارة لدى توافر شروط استحقاق المؤهل في حق المطعون عليه وهو تقدير انبئت عن ارادة وتبلور في قرارها بحرمانه من هذا المؤهل و

(طعن رقم ١٣٥ لسنة ٦.ق -- جلسة ٢٩/٢/١٩٦١)

قاعدة رقم (٢٤٦)

: المسدا

القرار السادر من الادارة بالقيض على شفص لاعتبارات نتملق بالأمن العام هو قرار ادارى ــ اختصاص القضاء الادارى بنظر دعوى التعويش منه ٠

ملخص الحكم :

اذا ثبت أن القبض على المدعى ذان تدبيرا من التدابير التي اتخذتها الادارة لاعتبارات تتعلق بالأمن المام ، بناء على حالة واقمية كانت متائمة ، هي السبب الذي دعا الادارة الى اتخاذ هذه التدابير ، مافصصت عن ارادتها بالقبض عليه هو وغيره ، هن هذا التصرف له كل مقومات القرار الادارى ، كتصرف ارادى متجه الى احداث أثر مانونى ، هو التبض على الأشخاص بعاية من المسلحة العامة هي وقاية الأمن والنظام لسبب هو الحالة الواقعية التي كانت قائمة عندئذ ، وبهذه المتابة يختص القضاء الادارى بطلب التعويض عنه ه

(طعن رقم ١٥١٧ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٧/٤/١٣)

قاعـدة رقم (٢٤٧)

د المعارضية 1- المعارضية

المسدأ:

قرار لجنة شنون الوظفين بالترفية المتمد من الوزير ـ مو ادارى نهائى منبعث عن سلطة تقديرية في أصداره ـ صدوره أثر قرار آخر اشار مفوض الدولة بالفائه الفاء مجردا لا يجعل منه قرارا تتفيقيا ـ أثر ذلك مىلامية هذا القرار لان يكون موضع طعن امام مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى طبقا للمادة ٣/٨ من القانون رقم ١٦٥ أسنة ١٩٥٠

ملخص الحكم :

ان قرار لجنة شئون الموظفين الدنى اعتمده وزير الفرانة في ٣/٢/١٥٩ موضوع تظلم المطمون ضده وموضوع دعواه هو قرار ادارى صدر نهائيا ممن يملكه واذ هو خاص بالترقية فهو من القرارات التي يعنيها القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن مجلس الدولة في مادته الثامنة فقرة ثالثة ولو انه صدر من الجهة الادارية أثر قرارها الذي المدرتة في ١٩٥٧/٦/٢٩ متضمنا نفس ما تضمنه القرار الأول الذي اشار مفوض الدولة بالعائه مجردا كما سلف البيان الا أنه لا يعتبر قرارا تنفيذيا كما تقول جهة الادارة في ردها على الدعوى إذ أن رأى مفوض الدولة ليس له من قوة ملزمة على الجهة الادارية بل لها أن تأخذ به أو لا تأخذ به فان اخذت به وأصدرت قرارا برأيه فلا يعتبر هذا القرار وأمثاله وبالتالي يكون له مقومات القرار الادارى النهائي هذا القرار وأمثاله وبالتالي يكون له مقومات القرار الادارى النهائي الذي يصلح أن يكون موضع طعن واذا أوردته المادة آنفة الذكر من بين القرارات التي يختص بغطرها مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى م

(طعن رقم ٩٦ه لسنة ٨ ق _ جلسة ١٩٦٢/١١/٢٤)

Maria - Albania - Garage

قاعدة رقم (٢٤٨)

المحدة:

تأشير مدير هيئة عامة على مذكرة مغوض الدولة بالوافقة على تحيل أقدمية أحد الماملين ... هو قرار اداري ينشئء مركزا قانونيا ذاتيا لايجوز الساس به ولا يستلزم تنفيذه صدور قرار آخر

ملخص الفتوى :

ان القرار الادارى هو اغصاح الادارة عن ارادتها المئزمة بمالها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانونى معين متى كان ممكنا وجائزا شرعا وكان الباعث عليه ابتغاء مصلحة عامة و وعلى ذلك فان تأشيرة مدير عام الهيئة العامة الاصلاح الزراعى قد تكامل لها عناصر القرار الأدارى وقد صدر هذا القرار صحيحا في حدود القانون معن يملك اصداره طبقا لاحكام اللائحة الداخلية للهيئة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٧١ لسنة ١٩٦٠ وقرار رئيس الجمهورية رقم

وقد انشأ هذا القرار للسيد ٥٠٠ مركزا ذاتيا لا يجوز المساس به ينفذ من تاريخ صدوره ولا يتطلب تنفيذه صدور قرار آخر بذلك اذ ان التنفيذ هو اجراء مادى يترتب على القرار ٠

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية القسم الاستشارى الى ان تأشير مدير الهيئة العامة للاصلاح الزراعى على مذكرة مفوض الدولة بالموافقة على تعديل أقدمية السيد ٥٠٠ في الدرجة السادسة الفنية العالبة وفي الدرجة الشادسة الفنية العالية هو قرار ادارى صدر في حدود التانون من يملك اصداره ولا يستازم تنفيذه صدور قرار آخره وقد انشا هذا القرار المذكور مركزا قانونيا ذاتيا لا يجوز المساس به ٠

(منوی ۱۹۳۸ فی ۲۹/۱/۱۹۳۱)

قاعدة رقم (۲٤٩)

البيدا:

القرار الادارى هو عمل قانونى من جانب واحد يصدر بالارادة المؤرمة لاحدى الجهات الادارية في الشكل الذي يتطلبه القانون بقصدانشاء وضع قانونى ابتغاء مصلحة عامة ... قرار وزير الداخلية باعتماد قرار لجنة العمد والمشايخ باعادة عملية انتخاب عمدة ... يتمخض عن قرار بعدم تمين المدعى في وظيفة عمدة للقرية على الرغم من فدوره في الانتخابات ... توافر اركان القرار الادارى في هذه الحالة واختصاص المحاكم الادارية بالفصل فيه باعتباره من المنازعات المتعلقة بالتمين ... المنافع بعدم اختصاص مجلس الدولة في هذه الحالة غير سديد ... حقيقة الأمر أن الدفع يتعلق بعدم قبول دعوى الالفاء لمدم توافر احد شروط تبولها ، وهو أن يكون القرار الملمون فيه نهائيا ... رفض الدفع بعدم القبول في واقمة الحال لتعلق الدعوى بقرار ادارى نهائي .

ملخص الحكم:

ومن حيث أن الدفع بعدم اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى بنظر الدعوى يقوم على أساس ان القرار المطعون فيه ليس قرارا ادريا بالتميين في وظيفة العمدة ، ولا يعدو أن يكون اجراء تمهيديا للقرار الادارى النهائى بالتميين في تلك الوظيفة ، ومن ثم فلا يختص القضاء الادارى بنظر الدعوى بطلب الفائه •

ومن حيث أن القرار الادارى تنظيميا أو فرديا هو عمل قانونيهمن جانب واحد ، يصدر بالارادة المازمة لاحدى الجهات الادارية في الدولة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح ، في الشكل الذي يتطلبه القانون ، بقصد انشاء وضع قانوني معين ابتغاء مصلحة عامة .

ومن حيث أن المادة ١٠ من القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ في شأن العمد والمشايخ تنص على أن « يتم انتخاب العمدة بالأغلبية المطلقة لعدد

الأصوات الصحيحة التي أعطيت ٥٠ ريعرض محضر لجنه الانتخاب على لجنة العمد والمسايخ لتقرير تعيين المرشح الفائز» وتنص المادة ١٢ على أن « يرفع قرار لجنة العمد والمشايخ بتعيين العمدة أو الشيخ الى وزير الداخلية لاعتماده بعد التحقق من سلامة الاجراءات ومطابقتها للقانون، وله اعادة الأوراق مشفوعة بملاحظاته لتصحيح الاجراءات وعلى اللجنه حينئذ أن تعيد النظر في قرارها في ضوء هذه الملاحظات ، فاذا تمسكت اللجنة برأيها كان للوزير أن يتخذ ما يرى ويكون قراره في هذا الشأن نهائياً • ويسلم مدير الأمن الى العمدة قرار تعيينه موقعا من وزير الداخلية » وتقضى المادتان ١٢ ، ١٤ بأن « لكل من تقدم الترشيح لوظيفة العمدة وقبلت اوراقه الحق في الطعن في انتخاب العمدة ٠٠٠ وتعرض هذه الطعون ونتيجة تحقيقها وأوراق التعيين على لجنة العمد والمشايخ لاصدار قرارها وفقا لاحكام المادة ١٠ » ومقتضى ذلك أن القانون ناط بلجنة العمد والشايخ سلطة التحقق من سلامة اجراءات انتخاب العمد ومطابقتها القانون وخولها على التفصيل السابق سلطة البت في هذا الشأن بقرارات تخضع لاعتماد وزير الدخلية ، كما خول القانون وزير الداخلية اتخاذ ما يراه محققا للمصلحة العامة بقرار نهائي دون التقيد برأى اللِجنة المذكورة اذا ما تمسكت برأيها ولم تأخذ بما ارتآه من ملاحظات لتصحيح اجراءات الانتخاب •

ومن حيث أن قرار وزير الداخلية الطمون فيه الصادر فى ٢٨ من مارس سنة ١٩٦٥ باعتماد قرار لجنة العمد والشايخ باعادة انتخاب عمدة القرية لما شباب إجراءاتها من مآخذ ، يتمخض عن قرار بعدم تعين الدعى فى وظيفة عمدة للقرية رغما عن غوزه فى الانتخابات ، وهوبهذه الثابة قد تواغرت له كل مقومات القرار الادارى كتصرف ادارى أفصحت به الجهة الادارية المختصة عن ارادتها المؤمة فى هذا الشأن بما لها من سلطة بمقتضى القانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٤ سالف الذكر ، متجهة المى أحداث أثر قانونى هو عدم تعين المدعى عمدة ، ومن ثم تختص الماكم الادارية بالفصل فيه باعتباره من المنازعات التعلقة بالتمين وفقا لحكم المادة ١٩٦٣ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ فى شان مجلس الدولة

وانقوانين المعدلة له الذي صدر في ظله الحكمين مثار الطنعن الماتن . ويكون طلب الغائه جائزا قانونا .

ومن حيث أن الحكم الصادر من المحكمة الادارية وقدد ذهب هذا الذهب قضى بقبول الدفع بعدم اختصاص المحكمة بنظر طلب الغاء القرار المطعون فيه تأسيسا على أنه قرار غيرنهائي وانه لا يعدو أن يكون اجراء تمهيديا للقرار النهائي بالتعين ، هانه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون وتأويله في اعتبار القرار المذكور اجراءا تمهيديا وانه ليس قرارا اداريا ، كما خطأه أيضا في تكييف هذ الدفع ببغرض صحته ببأنه دفسح بعدم الاختصاص ، والواقع من الأمر انه دفع بعدم قبول الدعوى لعدم توافر أحد الشروط التي يتطلبها القانون لقبول الدعوى وهو أن يكون القرار المطعون فيه قرارا اداريا نهائيا ،

وترتبيا على ذلك فان السيد وزير الداخلية وقد أصدر قراره في ٢٨ من مارس سنة ١٩٦٥ باعتماد قرار لجنة العمد والمشايخ باعادة الانتخاب لعمدية القرية وطعن المدعى على قرار وزير الداخلية المشار اليه طالبا الفاءه ، فان طعنه يكون موجها الىقرار ادارى مما يجوز الطعن فيه بالالفاء ، الأمر الذى يتعين معه قبول الدعوى ، وهو ما انتهى البه الحكم المطعون فيه وان اخطأ في تكييف دفع الحكومة وذهب مذهبها في اند دفع بعدم الاختصاص وهو في الواقع من الأمر دفع بعدم القبول على ما سلف بيانه ه

١ المعن رقم ٣٨٣ لسنة ١٨ ق _ جلسة ١٩٧٧/٢/١٢ :

قاعــدة رقم (۲۵۰)

البسدا:

تعين الموظفين من درجة مدير عام والدرجات الأعلى منها ــ تمامه في شكل قرار يصدر من رئيس الجمهورية طبقا المادة ٢٠ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ــ يعد تتويجا لعمل يسال عنه الوزير المختص ، ولكنه لا يعنى أن رئيس الجمهورية هو المختص به والمسئول عنه ــ التظلم من مثل هذا القرار ــ تقديمه يكون الى الوزير المختص باعتباره ساحب الصفة في نظره •

ملخص الحكم :

لتن كانت المادة ٢٠ من القانون رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة ، تنص على أن تصيروكلاء الوزارات ومن فدرجتهم ومن فى درجة أعلى منها ، ووكلاء الوزارات المساحدين ومن فدرجتهم وروساء فى درجة أعلى منها ، ووكلاء الوزارات المساحدين ومن فدرجتهم وروساء المسالح ومنيمين فهدرجة مديرعام يكون بمرسوم — آلا أن ذلك لايعنى أن انعمل أصبح غير منسوب الى الوزير ، وأن هذا الاخير اصبح منقطع المسئول فى الوزارة التى ينتسب اليها الموظف — يغلل صلحب الصفة فى نظر هذا التظلم ، وهذا هو ما يتذن مع مسئولية كل وزير عن أعمال لمعل المسئول عنه أساسا فى شكل قرار يصدر من رئيس الجمهورية ، ولا يعنى هذا أن يكون تتويج؛ ولا يعنى هذا أن يكون هذا الرئيس قد أصبح هو المفتص والمسئول بمباشرة الاختصاص التنفيذيا هو من المقتصاص الوزير يتولاه بهذه المسئول من أي قرار عملا تتنفيذيا هو من المتصاص الوزير يتولاه بهذه

(طعن رقم ٨١٦ لسنة } ق ــ جلسة ٢٥/١/١٩٥١)

قاعسدة رقع (۲۰۱)

البسدا:

القرارات الصادرة من لجنة الاحوال الدنية المتصوص عليها في المادة ١١ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٠ بشأن الاحوال الدنية المعدل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٨٠ ــ تختص بالقانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٨٠ ــ تختص بنظره والفصل فيه محكمة القضاء الادارى لتطقة بقرار ادارى نهائى صادر من لجنة الاحوال المدنية وهي بتشكيلها واختصاصاتها لجنة ادارية و

ەلخص الحكم :

ومن حيث أن الدعوى على ماوجهتها المدعيه ، هى طمن بالانفاه في القرار الصادر من لجنة الاحوال المدنية المنصوص عليها في المادة 13 من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٠ بشأن الاحوال المدنية المحل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٦٥ بياقانون رقم ١١ لسنة ١٩٦٥ بينفير اسم ابنها المشاراليه لما تقولبه من مخالفته القانون سببا وغاية ، ولايجوزتحويرها عن وجهتها التي تولتها ، واعتبارها طلب مبتدا بتنميرالاسم، فهي ليست كذلك ، أذ في طمن فيما تم من ذلك التنمير بالقرار المطمون فيه تستهدف بها المدعيه ابطاله ، واعادة المال الى ما كانت عليه و ولا يعنى والامر كذلك لما ذهب اليه المحكم المطمون فيه أذ هو مما لاتملكه المحكمة نفيس لها أن تغير من مطلوب المدعيه فيها أو تبذل سببها بما يخالف في الوارد في صحيفتها ابتداء وهو الطلب المتاهي أيضا ، ولا أساس اذن لاعتبارها دعوى يطلب تغيير الاسم وهي في الواقع وحقيقة الامر اعتراض على ذلك وطلب لابطاله وفرق بين الموضوعين ،

ومن حيث أن طلب المدعيه هذا هو مما تختص بنظره والفصل فيه محكمة القضاء الادارى : لتعلقه بقرار ادارى نهائى صادر من لجنا الاحوال المدنية ، وهى بتشكيلها واختصاصها لجنة ادارية لا أكثر ، فى خصوص ذلك البيان من بيانات الاحوال المدنية « اسم ابنها » لا تقول به من بطلانه وهى منازعة لاتثير بحسب ظاهر الاوراق شيئا مما يتعلق بما تختص به المحاكم العامة أولا : كالقيود المتعلقة باثبات النسب والولد وغيرها عند النزاع فيها ، فهى على هذا منازعه ادارية بحته اثارها مسلك تلك اللجنة باجرائها ذلك التنبيد المطعون فيه من جهة المدعيه ، ومحل الطعن فيها قرارها بذلك وهو مما تختص الحكمة بالفصل فيه طبقا للمادة ، 1/ ثامنا من قانون مجلس الدولة ،

١ طعن رتم ١٠٤٥ لسنة ٢٨ قي ــ جلسة ١٩٨٥/٣/٣٠ ١

قاعدة رقم (٢٥٢)

المسدأ:

المجالس الطبية المنضصة هي الجهة الادارية المختصة بتقرير الحالة الصحية لطالبي الملاج في الخارج على نفقة الدولة ... ماتصدره من تقارير تنطوى على قرار ادارى نهائي يجوز الطمن عليسه بالالفساء استقلالا ... لامعتبمن القضاء الادارى على ماتطعت به المجالس المخصصة من أن حالة المدعى المرضية لاتقتضى سفره للملاج في الخارج ... لايحول دون ذلك تعارضه مع تقرير الخبي الاجنبي المالج ... أساس ذلك أن المجلس الطبية بحكم تشكيلها الفني المتخصص هي القادرة على تقرير حالة الدعى الصحية .

ملخص الحكم:

أن البادى من نصوص قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥/ ١٩٥/ ف شأن علاج العاملين والمواطنين على نفقة الدولة انها قد استهدفت تنظيم العلاج في الخارج على نفقة الدولة تحقيقا لاهداف تتعلق بالمسلحة العامة وفيهذا السبيلنص القرار في مادته الثانية على أن « تشكل بقرار من وزير الصحة مجالس طبيه متخصصه في فروع الطب المختلفة من بين أعضاء هيئة التدريس بكليات الطب والاخصائيين بوزارة الصحة والقوات المسلحة ٠٠٠ » •

ونص فى المادة الثالثة على أن « تختص المجالس الطبية المذكور ع بفحص الحالة الصحية لطالب العلاج فى الخارج من الفئات الآتية وتقدم تقاريرها وتوصياتها عنهم ٥٠٠(٢) العاملون بالدولة وهيئات الادارة المحلية والهيئات العامة والمؤسسات العامة ووحدات القطاع العام ٥٠٠ » •

ونص فى مادته الرابعة على أن « توصى المجالس بعلاج المريض فى الخارج اذا لم تتوافر امكانياته فى الداخل واقتضت حالته ذلك » ونص فى مادته الخامسة على أن « تحول المجالس تقاريرها وتوصياتها عن طالب الملاج في الخارج على نفقتهم الخاصة في حالة موافقتها على ذلك الى ادارة الجوازات والجنسية وادارة النقد وغيرهما من الجهات المعنيه تمهيدا لاتخاذ اجراءات سفرهم كما تحيل تقاريرها وتوصياتها في شان الملاج على نفقة الدولة الى وزير المحد لاستصدار قرار من رئيس مجلس الوزراء في شأنها ، وللوزير أن يعيد عرض مايراه من توصيات المجالس عليها مرة أخرى اذا ما رأى ضرورة لذلك » ونص في مادته السادسة على أن « يكون العلاج على نفقة الدولة بقرار من رئيس مجلس الوزراء ٠٠ » •

ومن حيث أنه يبين من هده النصوص أن المجالس المنبيسة المتصمة هي الجهة الادارية المختصة بتقرير الطالة الصحية لطالبي الملاح في الخارج على نفقة الدولة ومهمتها في ذلك لاتقتصر على مجرد اثبات حالة المريض الصحية بلبتنطوى كذلك على القول الفصل فيما اذاكانت حالته تقتضى علاجا في الخارج لعدم توفر امكانياته في الداخل أو لان الحالة قد الاستبدى ذلك لتوفر امكانيات علاجه في الداخل أو لان الحالة قد وتقديرها لكل ذلك مما تستقل به بلا معقب عليها من جهه ادارية أخرى: وهو مايجمل لتقاريرها وتوصياتها في هذا الشأن أثرها في حق طالب الملاح في الخارج وذلك أما على الوجه الذي تساهم به في اصدار قرار رئيس مجلس الوزراء بالموافقة على علاجه وعلى نفقة الدولة في الخارج، عالم المريض لاتقتضى علاجا في الخارج، وبهذه الثابه تنطوى هذه التقارير والتوصيات متى استندت مراحلها على قرار ادارى نهائي يجوز الطمن فنه بالالفاء استقلالا •

ومن حيث أنه وقد ثبت ذلك فان المجالس الطبية المتخصصة (عيون) تكون قد قطعت بان حالة الدعى المرضية لاتقتضى سفره للملاج في الخارج وذلك بناء على الاسباب المبينه التي ايدها في تقاريرها الطبية والتي تستقل بتقديرها بلا معقب عليها من القضاء الادارى و ولاينهض حجة على ماقررته القول بأنه قد اغتقر الى الاسباب الصحيحه المبرة

عن حالة المدعى الصحيه كما تعارض مع تقرير طبيية الامريكى المالج فى الخارج ذلك لان المجالس الطبية بحكم تشكيلها الفنى المقضص فى الخارج على تقرير حالة المدعى الصحية ومدى احتياجه للملاج فى الخارج وقد ناط بها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٨/٦٩١ دون غيرها هذا الاختصاص كما أن هذه المجالس وهى بصدد قيامها بهذه المهمة ليست ملتزمة بالاخذ بتقارير طبية أعدها الطبيب الخاص لطالب الملاج فى الخارج وذلك طالما انها اطلعت عليها وأبدت رأيها فيها باسباب فنيه استخلصها استخلاصا سائنا من واقع فحص الحالة المروضه عليها و واد تحقق استساس عصوص الدعوى المنظوره فانها تكون غير قائمة على أسساس حقيقة بالرفض و

ومن حيث أنه لما كان الحكم المطعون فيه قد جانب الصواب حين قضى بعدم قبول الدعوى لرفعها قبل الأوان وذلك لما تقدم من اسباب وبالتالى لم يقضى فى موضوع الدعوى على نحو مايوحبه القانون ومن مم فقد تعين القضاء بالفائه وبقبوك الدعوى شكلا ورفضها موضوعا والزامه المصروفات •

ا طعن رقم ٩٢٣ لسنة ٣٠ ق _ جلسة ١٩٨٥/١١/٢١ ،

قاعدة رقم (۲۵۴)

المِسدا:

ليس كل قرار يصدر من هيئة ادارية عامة يعد قرارا اداريا ٠

ملخص الحكم :

ليس كل قرار يصدر من هيئة ادارية عامة يعدد قرارا اداريا مما يختص القضاء الادارى بطلب الغائه أو وقف تنفيذه ، اذ لا بد لمتحقق وصف القرار الادارى أن يكون كذلك بحكم موضوعه ، فاذا دار القرار حول مسألة من مسائل القانون الخاص أو تعلق بادارة مال شخص معنوى خاص أو أريد به تطهير الوقف الخيرى المشمول بنظارة وزارة الأوقاف من حق من الحقوق المينية القائمة عليها كحق الصكر ، لم يعتبر هذا القرار من القرارات الادارية التي يعتب بها القضاء الاداري ولو كان صادرا من هيئة ادارية هي وزارة الاوقاف ٥٠ ذلك أن استكناه الناحية التي يتكفل بها قرار انهاء الحكر الصادر من هذه الوزارة يقطم في أنها تجرى في تصرفاتها بشأن هذه الأوصاف على السنن التي يجرى عليها ناظر الوقف تماما من ناحية حرصه على حماية مصالح خاصـة متعلقة بأعيان الوقف الخيرى ، لا أصابة غرض يتصل بالصالح المام ٠

وفضلا عن ذلك ، فإن النظرة الفاحصة لسلسلة التشريعات التي تعاقبت على موضوع انهاء الاحكار الموقوفة ــ وهي القوانين ارقام ٦٤٩ لسنة ١٩٥٣ ، ٢٩٥ لسنة ١٩٥٤ ، ٩٢ لسنة ١٩٦٠ تؤكد النظر القاتل بأن هذا الانهاء يعتبر مقدمة لقسمة أعيان الوقف وتجنيب نصيب الوزارة في الرقبة • وقد جاءت أحكام القانون الأخير منها تنظم طريقة انهاء هذه الأحكار وعهدت في مادته السادسة الى لجنة الاحكار العليا تقرير طرائق هذا الانهاء فقد ترى هذه اللجنة ... كما جرى نص المادة المذكورة _ التصرف في ثلاثة أخماس الأرض بالاستبدال ، باعتبار كون هــذه النسبة ممثلة لحقوق مالك الرقبة وهو الوقف الخيرى ٥٠٠ وقد تختار قرز وتجنيب هذا النصيب ٥٠٠ فاذا رأت ذلك أحالت الأمر الى لجان قسمة الأعيان التي انهى فيها الوقف الشكلة بالقانون رقم oo لسنة ١٩٦٠ • وقد تؤثر هذه اللجان بيم العقار جميعه بالزاد العلني لعدم امكان قسمته بغير ضرر أو لتعذر هذه القسمة بسبب ضالة الأنصبة ٠٠٠ وهذه الطرائق يقصد بها ، بلا أدنى ربب ، مصلحة الوقف الخيرى ولا علاقة لها مالساطة العامة وكان ينفرد القاضي الشرعي بانهاء الحكر طالمًا تبين له أن الحكر من شانه الأضرار بالوقف •

ومما يظاهر هذا النظر ويعززه أن القانون المدنى فى المادة ٥٣ منه (البند ٣) قد أدخل فى صور الأتسخاص الاعتبارية ، الأوقاف بعد أن عدد فى البند (١) الأشخاص الاعتبارية العامة ، كالدولة وكسذاك المديريات (المحافظات) والمدن والترى ٥٠ والادارات والمصالح وغيرها من المثلة أن الوقف المضرى من المثلة أن الوقف المضرى

^{: 11 = -} TA p)

لا يعدو أن يكون شخصا اعتباريا خاصا ، أريد له بعد انهاء الوقف الأهلى أن تتولاه وزارة الاوقاف لتقوم على شئونه كما كان يقوم النظار المتعاء مصلحة الوقف واشفاقا على ربعه من أن تمتد اليه أيد غير أمينة ولو كانت ادارة هذه الأوقاف من مسائل السلطة العامة لما كان لهذه الوزارة أن تعهد الى فرد أو أفراد من عائلة الواقف بادارة بعض أعيان الوقف المغيرى أو بتسليم غلتها لانفاقها في الأوجة التى حددها كتاب الوقف مه فتصريف شئون الوقف وانفاق غلاته في المصارف التى نص عليها كتاب الوقف وتطهيره من الاحكام القائمة عليه كل أولئك من الامور العقوقية التى يحكمها القانون الخاص والتشريعات الوضعية باعتبارها مكين من المقانون المحاس مستندا الى أساس مكين من القانون هدا الصادر بعدم الاختصاص مستندا الى أساس مكين من القانون و

(طعن رقم ١٥٦٥ لسنة ١٠ ق _ جلسة ١٩٦٨/٦/٢٢)

قاعدة رقم (٢٥٤)

المسدا:

القرار الصادر بشأن مسألة من مسائل القانون الخاص أو يتطق بادارة شخص معنوى خاص ليس قرارا اداريا ٠

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى على ماجرى به قضاء هذه المحكمة هو افصاح الادارة فى الشكل الذى يتعلبه القانون عن ارادتها الملزمة بما لها من سلطة عامة بمقتضى القوانين واللوائح وذلك بقصد احداث مركز قانونى متى يكون جائزا وممكنا قانونا ابتغاء تحقيق مصلحة عامة ، وغنى عن البيان أن مجرد صدور القرار من جهة ادارية لايظع عليه فى كل الاحوال وبحكم اللزوم وصف القرار الادارى بالمنى المشار اليه ، وانما يلزم حتى يتحقق له هذا الوصف أن يكون كذلك بصب موضوعه وفحواه ، فاذا دار القرار حول مسأله من مسائل القانون الخاص أو تعلق بادارة

شخص معنوى خاص خرج بذلك من عداد القرارات الادارية أيا كان مصدره ومهما كان موقعه في مدارج السلم الاداري •

(طعني رقبي ٧٤٥) ٦٩٤ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨٢/١/٢٤)

الغرع الثاني

التفرقة بين القرار الاداري والعمل المادي

قاعسدة رقم (۲۰۰)

الجسسدا :

عمل مادى ــ تعريف القرار الادارى ــ التفرقة بينه وبين الممل المادى •

ملقص الحكم :

ان القرار الادارى تتوافر مقوماته وخصائصه اذا ما اتجهت الادارة أثناء قيامها بوظائفها الى الافصاح عن ارادتها الذاتية المازمة بمالها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح فىالشكل الذى يتطلبه القانون بقصد احداث أثر قانونى معين متى كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا وكان الباعث عليه ابتغاء مصلحة عامة ، ويفترق القرار الادارى بذلك عن المعمل المادى الذى لا تتجه فيه الادارة بارادتها الذاتية الى احداث آثار اعتبى قانونية وان رتب القانون عليها آثارا معينة لأن مثل هذه الاثار تعتبى وليدة الارادة المباشرة المشرع وليست وليدة ارادة الادارة الذاتية و

(طعن رقم ١٣٠ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٢/٢/٢٤) . .

قاعــدة رقم (۲۵۲)

البــدا:

القرار الاداري _ التفرقة بينه وبين الممل المادي _ مثال •

ملخص الحكم :

ان محل العمل المادى الذى لا بختص به القضاء الادارى يكون دائما واقعة مادية أو اجراء مثبتا لها دون أن يقصد به تحقيق آثار قانونية مينة الا ما كان منها وليد ارادة الشرع مباشرة لا ارادة جهة الادارة و أما امتناع مأمورية الشهر المقارى عن التأشير على محرر المدعية بقبوله للشهر قبل محرر المدعى عليه الثاني صاحب الأسبقية اللاحقة على أسبقية محرر المدعية فانه يحدث أثر ا قانونيا مخالفا لاحكام قانون الشهر المقارى بما تضار به المدعية اذ امتنع عليها شهر البيع وانتقال ملكية المقار المبيع اليها الى آخر ما يترتب على هذا الامتناع من اضرار قد تلحق بها بسبب ذلك و

١ طعن رقم ٢٤٠ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ١٩٦٩/١/١١)

قاعدة رقم (۲۵۷)

البسدا:

القار الاداري ــ ليس منه الاعمال المادية التي لايقصد بها تحقيق آثار قانونية وان رتب القانون عليها آثار معينة ــ مثل هـــذه الآثار مصدرها ارادة المشرع لا ارادة الادارة •

ملفص الحكم:

ان القرار الادارى هو اغصاح الادارة عن ارادتها الملزمة بما لما من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح وذلك بقصد احداث مركز قانونى ممين متى كان ممكنا وجائزا قانونا ، وكان الباعث عليه ابتماء مصلحة عامة ومن ثم لا يكون من القرارات الادارية النهائية التي يختص مجلس الدولة بنظرها الأعمال الملدية التى لا يقصد بها تحقيق آثار قانونية وان رتب عليها القانون آثارا معينة لأن هذه الآثار يكون مصدرها ارادة المدرع مباشرة لا ارادة الادارة •

(طعن رقم ١٠٤٢ لسنة ٩ ق - جلسة ١٠٢/٢/١١)

قاعدة رقم (۲۰۸)

البدا:

الاستيلاء على مصنع وان كان في حد ذاته غملا ماديا آلا انه لا يتم الا تنفيذا لقرار ادارى تفصح به جهة الادارة ، الخوط بها تنفيذ القرار ادارى تفصح به جهة الادارة ، الخوط بها تنفيذ منا المسنع هو من بين المنشآت التي ينطبق عليها الذي وقعت تنفيذا له _ أساس ذلك _ آثره : اختصاص القضاء الادارى بنظر الدعوى _ القول بأن بحث ملكية المسنع يدخل في اختصاص القضاء الادارى بنظر الدائرة في الاستيلاء _ مردود بأن النزاع ينصب حول مشروعية القرار بعد اثر قانون التأميم الى المسنع المستولى عليه _ القول بأن قرارات لجنة التقييم غي قابلة للطعن مردود بأنه لا يجوز لها أن تقوم ما لم يقصد المشرع الى تاميمه أو تستبعد بعض العناصر التي ادخلها المشرع في نطاق التأميم _ الجزاء على مخالفة ذلك _ لا يكون لقرار لجنة في نطاق التأميم _ الجزاء على مخالفة ذلك _ لا يكون لقرار لجنة التقييم من اثر ويكون كالعدم سواء ولا يكتسب أية حصائة .

ملخص الحكم:

أنه وان كان من الأمور المسلمة أن اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى مقصور علىالنظر فى طلبات الالفاء التى توجه الىالقرارات الادارية النهائية ، اذا شابها عيب من العيوب التى نص عليها القانون، دون الأفعال المادية ، غير أنه استبان لهذه المحكمة من الاطلاع على أوراق الطعن أن الطاعنين يستهدفان بطعنهما القرار الذي صدر من المؤسسة المصرية العامة للتعاون الانتاجي بمد أثر القانون رقم ٧٢ لسنه ١٩٦٣ بتأميم بعض الشركات والمنشآت والذي قضي بتأميم شركة المدابغ المتحدة بالكس الى مصنع العراء المؤجر من الملاك الى الشركة التي يمثلها الطاعنان ، واذا كانت عملية الاستيلاء على المصنع هي في هسد ذاتها عملا ماديا ، غير أن هذا العمل لم يتم الا تنفيذاً لقرار ادارى أفصحت به المؤسسة المختصة ، باعتبارها الجهة الادارية التي ناط بها القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه تنفيذ أحكامه ، كما ان المصنع الذي يحوزه الطاعنان هو من ضمن المنشآت التي ينطبق عليها حكم ذلك القانون ، فلا يسوغ النظر الى واقعه الاستيلاء مستقلة عن القرار الذي وقعت تنفيذا له ، أذ هي ذات ارتباط وثيق به لأن كيانها القانوني مستمد منه ، وعلى هذا الوجه تكون الدعوى موجهة الى قرار ادارى نهائى استكمل كافة مقوماته ويدخل النظر في طلب الغائه في اختصاص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى • ولا اعتداد فىهذا الشأن بما يستشف من الحكم المطعون فيه من أن النزاع انحصر في بحث ملكية مصنع الغراء موضوع الدعوى وهو أمر يدخل في اختصاص القضاء المدنى ــ لا اعتداد بذلك ــ لان النزاع المطروح لم ينصب على تعيين المالك الحقيقي لمصنع الغراء المستولي عليه ، وانما ينصب حول مشروعية القرار الذي صدر من الجهة الادارية المختصة بمد أثر القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ الشار اليه الى مصنع العراء الذي تحوزه الشركة التي يمثلها الطاعنان . وهو لا شك قرار ادارى نهائى مما يجوز طلب الغائه ،أما بالنسبة الى ما أثارته الجهة الادارية في دفاعها من أن قرارات لجان التقييم هي قرارات نهائبة وغير قابلة للطعن فيها بأى طريق من طرق الطعن ، وما تقصده الجهة الادارية من وراء ذلك من أن القضاء الادارى لا يختص بنظر المنازعة الحالية على أساس أن القاعدة المشار اليها من القواعد المعدلة للاختصاص فانه أيضا دفاع على غير أساس ، ذلك لأن اختصاص لجان التقييم مقصور على تحديد سعر أسهم شركات المساهمة المؤممة التي لم تكن السهمها متداولة في البورصة ، أو مضى على آخر تعامل فيها أكثر من ستة شهور ، أو النشآت غير المتخذة شكل شركات الساهمة ، وتتمتم اللجان المشار اليها في هذا الشأن بسلطة تقديرية واسعة لا تخضع فيها لأى رقابة ادارية أو قضائية ، غير انه من ناحية اخرى فان الثاميم في ذاته عمل من أعمال السيادة وتختص باجرائه السلطة التشريعية وحدها ، في التي تتولى ، في القانون الصادر بالتأميم ، تحديد نطاقه وأحكامه وتعين الشركات والمشروعات والمنشآت ويترتب على ذلك أنه لا يجوز إلها أن تقوم ما لم يقصد المشرع الى تأميمه أو تستبعد بعض العناصر التي أدخلها المشرع في نطاق التأميم ، فان فعلت شيئًا من ذلك فلا يكون لقراراها من أثر ويكون كالعدم سواء ، ولا يكتسب قرارها أية حصانة ، ولا يكون حجة قبل الدولة أو أصحاب الشأن ويحق للجهة الادارية التي تتفيذ أحكام قانون التأميم ، سواء من تلقاء نفسها أو بناء على طلب أصحاب الشأن وبصورة صحيحة ، طلب أصحاب الشأن وبصورة صحيحة ،

ويترتب على ذلك كله أن المرجع فى تحديد المنشآت المؤممة الى تانون التأميم ذاته والى القرار الذى تصدره الجهة الادارية المختصة تنفيذا لاحكامه وغنى عن البيان أن هذا القرار الأخير باعتباره قرارا اداريا نهائيا هو الذى يجوز أن يكون محلا للطمن ، وفى هذه الحالة بياشر مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى اختصاصه فى بحث مشروعيته وعلى هدى من الاحكام التى تضمنها قانون التأميم ، لموغة هل صدر القرار ملتزما أحكام القانون فى شأن تحديد ما قصد الشرع الى تأميمه غجاء مطابقا للقانون أم أنه جاوز ذلك فوقع باطلا ه

. (طعن رقم ١٢٩ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٨/١١/٣٠)

قاعــدة رقم (۲۰۹)

المسدا:

لجان تقدير القيمة الايجارية المقارات المبنية ... قراراتها قرارات الدرية ويتمين المتصامها في المواعيد ... خطأ اللجنة في تقدير القيمة الايجارية وشمولها مقابل اليجارية وشمولها مقابل اليجاري على الشاغلين ... هذا المطأ لا يهبط بقرارها الى مرتبة الممل المادي أو ينحدر به الى درجة الاتعدام ... الشراكة .

ملخص الحكم .

ان المشرع منح لجان تقدير القيمة الايجارية في سبيل تقدير القيمة الايجارية السنوية للعقارات السكنية التي يحدد على أساسها ودعاء الضريبة على العقارات البنية ، حرية مراعاة جميع العوامل التي تؤدى الى تحديد هذه القيمة الايجارية وعلى وجه الخصوص الأجرة المتفق عليها اذا كان العقد خالياً من شبهة الصورية أو المجاملة ، ولم يقيد القانون اللجنة في أداء مهمتها بقيود محددة أو أسس ثابتة ، ومن ثم مكون القانون قد خولها سلطة تقديرية في تقدير القيمة الايجارية ويكون قرارها والحالة هذه قرارا اداريا منشئا لمركز قانوني يتعين المتصامه في المواعيد المقررة قانونا • واذا كان القانون يهدف الي تقدير القيمة الايجارية للعقار الميني في ذاته ، على ما بيين من سياق نصوصه ، وكانت لجنة تقدير القيمة الإيجارية قد اخطأت في اعتماد القيمة الايجارية لوحدات عقار النزاع المثبتة فى دفاتر حساب الحراسة العامة واتخاذها أساسا لها في تقدير القيمة الايجارية دون أن تتنب الى أنها تشمل بالنسبة لبعض الوحدات مقابل ايجار ما بها من أثاث ومفروشات بالاضافة الى الرسم الايجاري على الشاغلين ، وهو ما كان يتعين عليها خصمه وينتج عن هذا الخطأ في التقدير زيادة وعاء الضريبة على العقار ، فان هذا الخطأ وإن كان يعد مخالفة قانونية تبرر طلب بطلان قرار فرض الضربية ، الا أنه لا يهبط بالقرار الى مرتبة العمل المادى أو ينحدر به الى درجة الانعدام ومن ثم يصبح القرار حصينا اذا لم يختصم قضائيا خلال المواعيد المقررة قانونا ، ويكون الحكم الملعون فيه قد أصاب الحق فيما قضى به من عدم قبول طلب الغاء القرار المطعون فيه لرقمه بعد المعاد بما لا وجه للنعي عليه ٠

(طعن رتم ۸۷۹ لسفة ۱۲ ق ــ جلسة ۱۸۷۱)

الفرع الثالث

أنتفرقة بين القرار الاداري والقرار القضائي

قاعسدة رقم (۲۲۰)

البسنة .

نص الفقرة الثانية منالادة السادسة من قانون الاحكام العسكرية رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ المعل بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٧٠ على أنه لرئيس الجمهورية متى أعلنت حالة الطواريء أن يحيل الى القضاء المسكري أيا من الجرائم التي يماقب عليها مانون العقوبات أو أي مانون آخر ــ مفاد ذلك أن المشرع عندما حول رئيس الجمهورية أذا ما أعلنت حالة الطوارىء احالة الجرآئم المشار اليها في الفقرة المدكورة الى القفساء المسكري انما هدف من تخويله هذه السلطة وزن الاعتبارات وتقدير المناسبات التي يقبيرها وتقتفي تبلك الاحسالة في مثيل هذه الظروف التي تستدعي من الاجراءات والقرارات الامنية ما يحقق المسلحة العامة ــ قرار رئيس الجمهورية الذي يصدر بتنك الاهائة قرار اداري بماهيته ومقوماته المستقره لدى القضاء الاداري لانه يصدر عن السلطة التنفيذية بهدف انشاء مركزةانوني معين للطاعن يتمثل في محاكمته امام القضاء المسكري بدلا من القضاء الاداري ــ لا يسوغ ومف ائقرار بانه عمل او قرار قضائي تفتنح به اجراءات المحاكمة الَّتي تبدأ بالتحقيق وتنتهى بالتصديق على الحكم مما يمتنع على القضاء الادارى التصدي له ــ لا محاجة للقول بأن القضاء العسكري هو الجهة التي تقرر المتصاصه فيما يعرض عليه من اقضيه لان مثل هذا الاختصاص لا محجب باية حال من الاحوال المتصاص القضاء الاداري الاصيل بالنظ في مثير وعبة القرار والذي يتولى تكييفه ــ أساس ذلك ــ تطبيق٠

ملخص الحكم .

من حيث أنه فيما يتعلق بالدفع بعدم اختصاص القضاء الادارى

بنظر الدعوىفان القرار المطعون فيه وهو قرار رئيس الجمهورية رقم٣١٨ لسنة ١٩٧٧ ينص في مادته الأولى على أن « تحال الى القضاء العسكري القضية رقم ٢٠٥ حصر أمن دولة عليا لعام ١٩٧٧ الخاصة بخطف وقتا، الدكتور مده مده وما ارتبط بها من جسرائم أخرى وكسذلك الجرائم المتصلة بتنظيم جماعة التكفير والهجرة ، وما أرتكبه أفرادها من جرائم لم يتم التصرف فيها « وقد صدر هذا القرار استنادا الى نص الفقرة الثانية من المادة السادسة من قانون الاحكام العسكرية رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ المعدل بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٧٠ وتنص تلك الفقرة على أنه « لرئيس الجمهورية متى أعلنت حالة الطوارىء ان يحيل الى القضاء العسكرى أيا من الجرائم التي يعاقب عليها قانون العقوبات أو أي قانون آخر » ومفاد ذلك أن الشرع عندما خول رئيس الجمهورية اذا ما أعلنت حالة الطوارىء _ احالة الجرائم المسار اليها في الفقرة المذكورة الى القضاء العسكرى انما هدف من تحميله هذه السلطة وزن الاعتبارات وتقدير المناسبات التي يقدرها وتقتضى تلك الاحالة في مثل هذه الظروف الطارئة التي تستدعي من الاجراءات الأمنية ما يحقق المسلحة العامة ٠٠ وليس من ربيب في أن قرار رئيس الجمهورية الذي يصدر بتلك الاحالة هو قرار ادارى بماهيته ومقوماته المستقرة لدى القضاء الادارى لأنه يصدر عن رئيس السلطة التنفيذية بهدف انشاء مركز قانوني معين للطاعن يتمثل في محاكمته أمام القضاء العسكرى بدلا من القضاء الادارى، وعلى ذلك فلا يسوغ وصف القرار بأنه عمل أو قرار قضائى تفتتح به اجراءات المحاكمة التى تبدا بالتحقيق وتنتهى بالتصديق على الحكم مما يمتنع على القضاء الادارى التصدى له ذلك لأن أثر هذا القرار يكمن ف تبيان أو تحديد الجهة القضائية التي تتولى محاكمة الطاعن جنائيا لتبدأ سلطة التحقيق عملها في تحقيق ما نسب الى الطاعن لتقيم دعواها الجنائية متى ثبت لديها أن فيما سلكه يوجب العقاب ومن ناحية أخرى فلا محاجه للقول بأن القضاء العسكري هو الجهة التي تقرر اختصاصه فيما يعرض عليه من أقضية ذلك لأن مثل هذا الاختصاص لا يحجب بأية حال من الاحوال اختصاص القضاء الادارى الأصيل بالنظر في مشروعبة القرار ـ والذي يتولى هو تكييفه ـ ما دام يصدق في حقه أنه قرار

ادارى ، وبذا يكون الدفع بعدم الاختصاص غير قائم على سنده القانونى خليق بالرفض •

(طعن رتم ٤٥ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٧١/١٢/٢١)

قاعدة رقم (۲۹۱)

المسدا:

قرار الاحالة الى القضاء المسكرى ــ قرار ادارى •

ملخص الحكم .

نص الفقرة الثانية من المادة السادسة من قانون الاحكام العسكرية رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ المعدل بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٧٠ على أنه لرئيس الجمهورية متى أعلنت حالة الطوارىء أن يحيل الى القضاء العسكرى أيا من الجرائم التي يعاقب عليها قانون العقوبات أو أي قانون آخر ومفاد ذلك أن المشرع عندما ما خول رئيس الجمهورية اذا ما أعلنت حالة الطوارى، احالة الجرائم المشار اليها في الفقرة المذكورة الى القضاء العسكري وقد هدف من تخويله هذه السلطة وزن الاعتبارات وتقدير المناسبات التي يقدرها وتقتضى تلك الاهالة في مثل هذه الظروف التي تستدعى من الاجراءات والقرارات الأمنية ما يحقق المصلحة العامة ويعتبر قرار رئيس الجمهورية الذى يصدر بتلك الاحالة قرارا اداريا بماهيته ومقوماته المستقرة لدى القضاء الاداري لأنه يصدر عن السلطة التنفيذية بهدف انشاء مركز قانونى معين للطاعن يتمثل فى محاكمته أمام القضاء العسكرى بدلا من القضاء الادارى ــ لا يسوغ وصف القرار بانه عمل أو قرار قضائي تفتح به اجراءات المحاكمة التي تبدأ بالتحقيق وتنتهي بالتصديق على الحكم مما يمتنع على القضاء الادارى التصدى له ... لا محاجة للقبول بأن القضاء العسكرى هو الجهنة التي تقسرر اختصاص القضاء الادارى الاصيل بالنظر في مشروعية القرار والذى يتولى تكييفه ٠

(طعن رقم ٤٥ لسنه ٢٤ ق ــ جلسة ٢٩/١١/١٢/١

قاعمدة رقم (۲۹۲)

البسدا:

قرارات مجلس التاديب بالجامعة قرارات ادارية •

ملخص الحكم :

ان قرار مجلس تأديب الطلاب بالجامعة هو قرار تأديبي صادر من جهة ادارية ذات اختصاص قضائي ومن ثم فهو قرار اداري وليس قسرارا قضائيا والاثـر المترتب على ذلك هـو خبروج الطعن فيه عن اختصاص كل من المحاكم الادارية والمحاكم التأديبية المحدد على سبيل الحصر واختصاص محكمة القضاء الاداري باعتبارها المحكمة ذات الاختصاص العام بالمنازعات الادارية •

ا طعن رقم ۲۱۸ لسنة ۲۵ ق ــ جلسة ۲۹/۵/۱۹۸۱)

قاعدة رقم (٢٦٣)

البسدا:

التصرفات التى تباشرها النيابة العامة بوصفها سلطة ادارية خارج نطاق الاعمال القضائية ــ تعتبر قرارات ادارية تخضع لرقابة القضاء الادارى ــ مثال ــ قرارات النيابة العامة في منازعات الحيازة المدنية حيث لايرقي الأمر الى حد الجريمة الجنائية ــ تطبيق ·

ملخص الحكم -

أن التصرفات التى تباشرها النيابة العامة خارج نطلق الاعمال القضائية تصدر عنها بوصفها سلطة ادارية ، وتخضع بذلك لرقابة القضاء الادارى على مشروعية القرارات الادارية ، وأن القرارات التى تصدرها النيابة العامة بالتمكين في منازعات الحيازة المدنية ــ حيث لايرقى الامرحد الجريمة الجنسائية ــ تعتبر قرارات ادارية بمفهومها القانوني ،

لصدورها من النيابة العامة بوصفها سلطة ادارية بقصد تحقيق أثر قانونى مارم يتعلق بمراكز ذوى الشأن بالنسبة الى العين محل النزاع ، وهذه القرارات اذ تستهدف منع وقوع الجرائم وتحقيق استقرار الأمن والنظام العام ، انما تنصب على الحالة الظاهرة الى أن يفصل القضاء المختص فى أصل الحق المتنازع عليه ، وفى هذا النطاق تخضسع تلك القرارات لرقابة القضاء الادارى لاستظهار مدى مطابقتها لاحكام القانون و

(طعن رقم ۱۸۸ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱۱/۱۷ ؛

قاعدة رقم (٢٦٤)

المسدأ:

قرار النيابة العامة في منازعات الحيازة ... وجوب اختصام وزير العدل ... اختصام رئيس النيابة الكلية ... اتصال ادارة قضايا الحكومة بالتازعة وتقدمها بدفاعها فيها لايجعل ثمة من جدوى للطمن في توافر الصفة لانعقاد الخصومة •

ملخص الحكم:

جرى قضاء محكمة التضاء الادارى على اختصام وزير العدد في الطعن في قرارات النيابة العامة في شأن الحيازة باعتباره رئيسا لهذه الجهة الادارية ويمثلها قانونا • بيد أن اختصام رئيس النيابة ، واتصال ادارة قضايا الحكومة بعد ان اعانت بالخصومة وقدمت دفاعها فيها وهذه الادارة هي التي تنوب قانونا عن الوزراء لدى القضاء ولم تدفسع بما بقتضي تصحيح شكل الدعوى لترجه الى وزير العدل بدلا من رئيس النيابة الكلية غلا تكون من جدوى للطعن في توافر الصدغة لانعقاد الخصومه •

(طعن رتم ۱۸۱ لسنة ۲۷ ق ـ جلسة ۱۹۸۳/۳/۱۱)

الفرع الرابع

التفرقة بين القرار الاداريّ والمنشورات والتطيمات الداخلية

قاعسدة رقم (٢٦٥)

المسدا:

الملاحظات التى يوجهها الرؤساء من الوظفين الى مرءوسيم هيما يتملق باعمالهم والتى تودع ملفات خدمتهم ... لا تعتبر من قبيل القرارات بتوقيع الجزاءات أو بتقديركفاية الوظفين ... انتفاء أركان القرار الادارى فيها أذ لا تعدو مجرد تحذير للموظف وتوجيهه في عمله •

ملخص الحكم:

الملاحظات التي يوجهها الرؤساء من الموظفين الى مرؤوسيهم فيما يتعلق بأعمالهم والتي تودع ملف خدمتهم وفقا لحكم المادتين ٢٩ من قانون نظام موذفي الدولة رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ والمادة ١٣ من اللائمة التنفيذية لهذا القانون هذه الملاحظات لا تعدو وأن تكون من قبيل اجراءات التنظيم الداخلي للمرافق العامة لكفالة سيرها بانتظام واطراد وعلى وجه سليم عن طريق توجيه الرؤساء لمرؤسيهم في أعمالهم وتبصيرهم بالمزالق التي قد يقعون فيها أثناء تأديتها دون أن يكون العرض منها توقيع جزاء عليهم أو تقديركفايتهم اذ أن توقيع الجزاء انما يتمبعدتحقيق توجه فيه التهمة الى الموظف على وجه يستشعر معه أن الادارة بسبيل مؤاخذته اذ ما ترجحت لديها ادانته وبعد تحقيق دفاعه في شأنه ، كذلك فان تقدير الكفاية منوط بالتقارير السرية السنوية التي رسم لها القانون اجراءات مبينة تكفل ضبط درجة الكفاية وضمان عدم السطط فيها ، وليس الامر كذلك بالنسبة الى هذه الملاحظات التي لا تعدو في حقيقتها أن تكون مجرد رأى ينطوى على نذير مصلحي لتحذير الموظف وتوجيهه فى عمله دون أن يكون القصد منه تقدير كفايته أو صلاحيته ولا يقبل من ثم الطعن فيها لانتفاء أركان القرار الادارى فيما تضمنته ٠

ا طعن رقم ١١٥ لسنة ١١ ق _ جلسة ١٢/١٢/٢٣ ،

الفصل الثاني

نهائية القرار الاداري

قاعدة رقم (٢٦٦)

المسدا:

لا يكفى لتوفر صفة النهائية للقرار الادارى أن يكون صادرا ممن يملك اصداره ــ يلزم بالاضافة الى ذلك أن يقصد مصدره تحقيق أثره القانونى فورا ومباشرة دون وجود سلطة ادارية للتعقيب عليه ·

ملخص الحكم:

ليس يكفى لتوفر صفة النهائية للقرار الادارى أن يكون صادرا من صاحب اختصاص باصداره بل ينبغى أن يقصد مصدره الذى يمطك اعداره تحقيق أثره القانونى غورا رمباشرة بمجرد صدوره والا تكون ثمة سلطة ادارية للتعقيب عليه ، والا كان بمثابة اغتراح أو ابداء رأى لا يترتب عليه الأثر القانونى للقرار الادارى النهائى .

ا طعن رتم ٢٢٤ لسنة ٩ ق _ جلسة ١١٢٠/١١/١ .

قاعدة رقم (۲۹۷)

البسنة:

قرارات لجان تقييم رءوس أموال المنشات المشار اليها في الأدة الاولى من القانون رقم ٢٨ أسنة ١٩٦٣ بتأميم بعض المشآت ــ بعد مدور قرار وزير الاقتصاد باعتماد قرار اهدى هذه اللجان يصبح هذا. القرار نهائيا ولا يجوز الطعن فيه أو التعقيب عليه ــ لا ينال من نهائية قرار اللجنة أن يكون ما ورد في بعض اسبابه غير مطابق لوقائع الحال من ناحية التقدير ٠

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٣ بتأميم بعض المنشآت يقضى ف المدة (١) منه بأن « تؤمم منشآت تصدير القطن وكذلك معالج القطن الموجودة بالجمهورية العربية المتحدة وتؤول ملكيتها الى الدولة ، وتكون المؤسسة المصرية العامة اللقطن الجهة الادارية المختصه بالاشراف على المؤسسة المصرية تتولي تقييم رؤوس أموال المنشآت المشار اليها في المادة السابقة لجان من ثلاثة أعضاء يصدر بتشكيلها وتحديد اختصاصها قرار من وزير الاقتصاد ، على أن يرأس كل لجنة مستشار بمحكمة الاستثناف يختاره وزير المدل، وتصدر على لجاذة قراراتها في مدة لا تجاوز شهرين من تاريخ صدور قرار تشكيلها ، وتكون قرارات اللجنة نهائية وغير قابلة اللمن بأى وجه من أوجه الملمن » •

وبموجب هذا القانون قضى المشرع بانتقال ملكية مطلح ومنشآت تصدير القطن الى الدولة على أن تتولى مؤسسة القطن الاشراف عليها، ولقد تقرر انشاء لجان لتقييم رؤوس أموال هذه المنشآت ، وتختص هذه اللجان بتقدير أصولها وخصومها ليتسنى تحديد مقدار التعويض الذي يستحق لأصحابها ، وفي سبيل ممارسة هذه اللجان مهمتها قد تلجيأ الى وضع تقديرات جزافية للاصول وتخصيص احتياطات لواجهية الخصوم من واقع ما يقدم لها من عناصر وأوراق وبيانات لواجهية يتيسر لها التوصل الى قيمتها الصقيقية ، ونص المشرع بأن تكون قرارات لجان التقييم نهائية لا يجرز الطعن فيها بأى طريق من طرق الطعن ، للترم به الدولة قبل أصحاب المشروع المؤمم ولا تجاوز ذلك الى حقوق النبر بالنظر الى أن لجنة التقييم لا تماك أن تثبت حقا لفير مستحق كما النبير بالنظر الى أن لجنة التقييم لا تماك أن تثبت حقا لفير مستحق كما لا يسوع لها أن تحرم صاحب حق من استقداء حقه .

وحيث أن الثابت في خصوص الموضوع المروض أن لجنة تقييم محلج ورثة المرحوم ٥٠٠ ٥٠٠ قررت تحديد رأس مسال هسسذا المحلج بمبلغ ٣٢٤٠ جنيها ثم صدر قرار وزير الاقتصاد رقم ٦٠ لسنة

1978 باعتماد قرار اللجنة المشار اليه فمن ثم يعتبر هذا القرار نهائياً ولا يجوز الطعن فيه أو التحقيب عليه ، ولا يقدح في نهائية هذا القرار عدم استطاعة اللجنة خلال الفترة الوجيزة التي حددها المسرع لاداء مهمتها ــ الوصول الى التقدير الحقيقى لبعض أصول أو خصوم هذا المحلج فلجأت في ذلك الى تقديرها تقديرا جزافيا ، وذلك لان ما ورد لتعديرات اللجنة في هذا المحدد لا يعدو أن يكون من قبيل الأسباب لقرارها في خصوص تقدير التعويض المستحق لاصحاب الشأن و ومن ثم فانها بهذه المائية لا تتال من قرار اللجنة ، الذي يعتنع المساس به أو سحبه اداريا ولو جاء في بعض أسباب غير مطابق تماها لواقع الحال من ناحية التقدير وذلك نزولا على النهائية التي أضفاها الشارع على من ناحية الذي تصدره اللجنة وتحقيقا للحكمة التي قامت عليها •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن قرار لجنة تقييم مطج ورثة المرحوم • • • • • • • هو قرار نهائى لا يقبل الطعن بأى وجه من أوجه الطعن •

(ملف ۲۲/۲/۱۸ _ جلسة ۱۹۷٤/۳/۲۷)

قاعدة رقم (۲۲۸)

البـــدا :

الركز القانونى للاعضاء المتخبر ينشؤه قرار وزارة الداخلية باعتماد نتيجة الانتخاب دون اعلان رئيس لجنة الانتخابات عن اسماء الذين غازوا ــ نتيجة ذلك قرار وزيرالداخلية باعتماد نتيجة الانتخاب هو القرار النهائي الذي يجوز الطمنفية امام محكمة القضاء الادارى ــ وزارة الدائلية لدى اعتماد انتخاب اعضاء الجاس الميتسلط رقابتها على جيمع اجراءات العملية الانتخابية من بدايتها الينهايتها ــ الوزارة أن تتحقق من استيفاء مناعان فوزه من الاعضاء لشروط الصلاحية ومنها شرطعم مدور حكمين بالحبس ضد العضو في جنحتى امدار شيك بدون رصيد ــ مساس ذلك بحسن سمعته ٠

ملخص الحكم:

أن اللائجة النظامية لطائفة الارمن الارثوذكس تضمنت الاحكام الخاصة بانتخاب المجلس اللي للطائفة ، فنصت في البند (١٠) على أن لكل عضو من أعضاء الطائفة أن يكون ناخبا اذا توافرت فيه الشروط المحدده في هذا البند ، ومن بينها أن يكون متمتعا بالحقوق المدنية والا يكون قد صدر عليه حكم يمس بحسن السمعة ، كما نصت في البند (١١) على أنه يشترط فيمن ينتخب عضوا في المجلس اللي أن يكون حائزا لجميه الشروط اللازم توافرها في الناخب • وتناولت اللائحه ـــ في البنود منَّ ١٢ الى ٢١ ــ بيان الاجراءات المتعاقبة التي تمر بها عملية انتخاب أعضاء المجلس اللي الطائفة ، وتبدأ بقيد أسماء من تتوافر فيهم شروط الانتخاب في دفتر يحرره وكيل المطرانية ويعلن عن هذه الاسماء باللمق على دار المطرانية والنشر في احدى الصحف السيارة بالمدينة الواقع فيها الانتخاب وذلك قبل الانتخاب بشهرين (البند ١٢) ويجوز لكل نآخب لم يدرج أسمه أن يطلب ادراجه كما يجوز ان ادرج أسمه أن يطلب شطب من ادرج اسمه بغير وجه حق (البند ١٣) ويعتبر هذا الطلب طعنا في دفتر القيد ويقدم الى وكيل المطرانية خلال السبعة أيام التالية لتاريخ اللصق والنشر (البند ١٤) وتفصل ميه بحكم (قرار) نهائى خلال السبعة أيام التالية لتقدىمة للجنة مؤلفة من وكيل المطران رئيسا وعضوين علمانيين ينتدبهما المجلس الملي من اعضائه (البند ١٥) وتأتى بعد ذلك اجراءات الانتخاب ، وتناط مهمة القيام بهذه الاجراءات باللجنة السابقة مضافا اليها عضوان ينتخبهما جمهور الناخبين الحاضرين باغلبية الاصوات (البند ١٦) وتشمل هذه الاجراءات الكيفية التي يتم بها الانتخاب (البندان ۱۷ ، ۱۸) ثم اعلان رئيس لجة الانتخابات أسماء الاعضاء الذين فازوا في الانتخاب وتحرير محضر بذلك (البند ١٩) ثم الطعن ضد المنتخبين أمام المجلس اللي في ظرف الثلاثة أيام التالية لاعلان نتيجة الانتخاب والفصل فيما يقدم من طعون خلال أسبوع من تاريخ تقديمها (البند ٢١) وأخيرا _ وكما ينص البند ٣٤ من اللائحة _ ترسل الطرانية لوزارة الداخلية صورة من محضر الانتخاب وأوراق الطعون والقرارات الصادرة فيها لاعتماد الاعضاء المنتخبين .

ومن حيث أنه بيين من تقمى اجراءات العملية الانتخابية السابق ايضاحها ، وبخاصة ماقضى به البند (٢٤) من اللائحة المسار اليها ، أن قرار وزارة الداخلية باعتماد نتيجة انتخاب أغضاء المجلس الملى هو القرار الادارى الذى ينشى المركز القانونى للاعضاء المنتخبين أما أعلان رئيس لجنة الانتخابات عن أسماء الذين فازوا فى الانتخاب فانه لايرتب تنظل نتيجة الانتخابات الملنة غير نافذه وغير منتجه لاى أثر قانونى الى أن يتم اعتمادها بقرار من وزارة الداخلية ، وعلى ذلك فان قرار وزارة أن الداخلية باعتماد نتيجة الانتخاب يكون هو القرار النهائى الذى يجوز الطعن فيه أمام محكمة القضاء الادارى ، ولما كان المطعون ضده (المدعى) اتمام عذه المحكمة طاعنا فى قرار وزارة الداخلية باعتماد طعنه الدحية المحمودة وسلك به المسلس المى ، فانه يكون قد وجسه طعنه الوجهة الصحيحة وسلك به المسلك السليم ،

ومن حيث أن الواضح مما يقضى به البند (٢٤) من اللائحة النظامية الارمن الارثوذكس من الزام الطرانية أن ترسل الى وزارة الداخلية صورة محضر الانتخاب وأوراق الطمون والقرارات الصادرة فيها لاعتماد الاعضاء المنتخبين ، أن سلمة وزارة الداخلية في اعتماد نتيجة انتخاب أعضاء المجلس اللى الطائفة لاتقف عند حد التصديق على النتيجة كما أعلنها رئيس لجنة الانتخاب دون أى تدخل اليجابي من جانبها على النحو الذى يذهب اليه الطاعن — وانما يتمين على وزارة الداخلية أعمالا لسلطتها في الاعتماد أن تسلط رقابتها على جميع اجراءات المعلية الانتخابية من بدايتها الى نهايتها ، بما في ذلك التحقق من استيفاء الاعضاء الذين أعلن فوزهم في الانتخاب لجميع شروط الصلاحية المنصوص عليها في البندين (١٠ ، ١١) من اللائحة المشار اليها ، ومنها شرط عدم سابقة صدور حكم يعس بحسن السمعة ، خاصة أن هدذ الشرط يعتبر شرط صلاحية للاستعرار في عضوية المجلس اللى •

ومن حيث أن المستقاد من الأوراق أن الطاعن ، سبق أن صدر ضده حكما بالحبس في جنحتي اصدار شيك بدون رصيد ، كما طعن بالتزوير على شيك صادر منه مدعيا أن التوقيع ليس له ، وقرر قسم أبحاث التزييف والتزوير بعصلحة الطب الشرعى أن التوقيع سليم ، وقضت المحكمة برفض ادعائه وبتعريمه ٢٥ جنيها ، والظاهر من ذلك أن الطاعن الذكور تقرر الحكم عليه فى واقعات تتعلق باصدار شيكات بدون رصيد ، وبصرف النظر عن مناقشة الظروف التى أحاطت بكل لا تصل بها الى هذه الدلالة ، ومدى الاثر المترتب على وقف تنفيذ لا تصل بها الى هذه الدلالة ، ومدى الاثر المترتب على وقف تنفيذ المقوبة المحكوم بها فيها ، فانه مما لاشك فيه أن الاحكام الصادرة ضده هيأحكام تعس بحسن سمعته بما تلقيه حوله منظلال الريبوالشبهات التي يجب أن ينأى عنها من المسحص بمكن أن تتأثر بمسلك شخصى أو دينية ، وإذا كانت سمعة الشخص بمكن أن تتأثر بمسلك شخصى أو باتهام جدى وإن لم تقم به الدعوى العمومية أو التأديبية ، غانها من باب أولى تتأثر بما يصدر ضده من أحكام جنائية خاصة اذا

(طعن رقم ۲۵۲ لسنة ۲۸ ق _ جلسة ۲۸/۲/۱۹۸۰ .

قاعــدة رقم (۲۹۹)

البدأ:

قضاء مدكمة القضاء الادارى بعدم قبول الدعوى ارفعها بعد المعادثماالمعن علىهذا المحكموصي ورةالقرار المطعون عليه نهائيا أثناء نظر المطعن علىهذا الادارى ارتحكم المعن على بدرت على ذات الدارى ارتحكم بعدم قبول الدعوى لرفعها قبل الاوان مصيورة القرار المشار اليه نهائيا والمعن مطروح على هذه المحكمة يحول دون الحكم بعدم قبول الدعوى لرفعها قبل الاوان محكمة يحول دون الحكم بعدم قبول الدعوى يتمين اعادة الدعوى الى محكمة القضاء الادارى لنظرها والفصل في موضوعها .

ملخس الحكم :

ان مقاد ما تقدم أنه بيين من جميع ملابسات الموضوعوالاوراق المتعلقة به ابتداء من الطلب الذي قدمه الطاعن الى الجمارك بتاريخ في ذات التاريخ ، ان قرار الجمارك بضم نسبة ٢٠ / زيادة في الاسمار الجمارية في ذات التاريخ ، ان قرار الجمارك بضم نسبة ٢٠ / زيادة في الاسمار الى قيمة الفاتورة الاصلية المقدمة من المستورد وتحميل الرسوم الجمركية على هذه الزيادة ، هو قرار غير نهائي لان مصلحة الجمارك ذاتها ورود قائمة المعار المسنع والتي تكشف الاوراق عن أن هذه المراقبة قد وردة قائمة أسمار المسنع والتي تكشف الاوراق عن أن هذه المراقبة قد أن القرار الصادر من مراقب عام التعريفة نص على تحصيل الرسوم الزائدة (ومقدارها ١٤٥٥ ١٩٠٥ بنيه) قدم عنها خطاب ضمان مصرفي الزائدة (ومقدارها ١٩٥٠ ١٩٥٠ بنيه) قدم عنها خطاب ضمان مصرفي تحت رقم ١٠٩ لسنة ١٩٧٨ ، مما يفيد أن هذا القدر من الرسوم لم يسدد بصفة قطعية ، انما قدم عنه تأمين لحين البتالنهائي في موضوع تقدير اسمار السيارات المستوردة ،

ومتى استبان ذلك ، غانه غير صحيح ما ذهبت اليه جهة الادارة ــ
وسايرها فى ذلك الحكم المطمون فيه ــ من أن ميعاد رفع الدعوى بالماء
ذلك القرار يسرى اعتبارا من تاريخ علم المستورد به فى ١٩٧٨/١١/٣٦
وطالما قد ثبت أنه فى هذا التاريخ لم يكن القرار الصادر بتقدير الضربية
نهائيا ، وانما كان معلقا على ورود قائمة أسعار المضع التى ستطلبها
مصلحة الجمارك من المنتج ، وان سداد الزائد من الرسوم الجمركية
انما تم بصفة أمانة الى حين ورود هذه القائمة .

ويقطع بصحة هذا النظر أن الشهادة المقدمة من الطاعن ... في حافظة مستداته المقدمة بجلسة ١٩٨٣/٦/١١ ... والصادرة من بنك النيل بتاريخ ٢٨ مايو سنة ١٩٨٣ تقرر ما يفيد أن خطاب الضمان رقم ١٠٥٠ لسنة ١٩٨٨ الذي اصدره البنك بناء على طلب عميله ... الطاعن ...

ف ١٩٧٨/١١/٣٨ ضمانا لسداد فرق الرسوم الجمركية التي قد تستحق على معمول شهادة الاجراءات رقم ٩٠٤١ م \$ — والذي مد سريانة حتى ٢٦ ابريل سنة ١٩٨١ – قد طلبت مصلحة الجمارك الصادرة لخطابها المؤرخ ١١ ابريل سنة ١٩٨١ وقام البنك باصدار الشيك المصرفي رقم ١٠٠٥٢ بتاريخ ١١ مايو سنة ١٩٨١ لصالح الجمارك بنفس قيمة خطاب الضمان . •

ومن حيث أن مؤدى ذلك أن قرار الجماراتبتقدير الضريبة الجمركية على السيارات المذكورة على أساس أضافة نسبة ٢٠ / زيادة على الاسمار الواردة بالفاتورة المقدمة من الطاعن، ولم يصبح نهائيا يتحصنه المركز القانوني للطاعن ويتبين به موفقة على وجه نهائي الا اعتبارا من تاريخ مطالبة مصلحة الجمارك للبنك مصدر خطاب الضمان بالوضاء بقيمته و ومن هذا التاريخ يتحقق علم الطاعن بالقرار النهائي بتحصيل الضريبة الجمركية على الاساس الذي قدرته مصلحة الجمارك و ومن شم بطلان سريان ميماد رفع دعوى الالعاء اعتبارا من هذا التاريخ على المائن بهذا القرار النهائي تعليذك.

ومن حيث أنه اذا ما كان الطاعن قد بكر باقامة دعواه أمام المحكمة الابتدائية بالاسكندرية بتاريخ ١٩٧٩/٢/١٩ ولما يصبح القرار المطعون فيه نهائيا بعد ، ثمأحيلت الدعوىالى محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية وصدر الحكم فيها بتاريخ ١٩٨١/١/١٥ ولا يزال القرار غير نهائى ، فقد كان المتعين أن يحكم فى الدعوى بعدم تبولها لرفعها قبل الاوان .

واذ قضى الحكم المطعون فيه _ بعكس ذلك _ بعدم قبول الدعوى لرفعها بعدالميعاد ، يكون قدجانبه الصواب ، وأخطأ في تطبيق صحيح أحكام القانون ، ما يتمين معه القضاء بالغائه .

ومن حيث أنه لما كان قضاء هذه المحكمة مستقرا على قبول الدعوى اذا اكتسب القرار المطمون فيه صفة النهائية أثناء سير الدعوى ، واذ كان المطمن أمام المحكمة الادارية العلميا يعيد طرح النزاع برمته عليها ، لمنتجبر الدعوى لا تزال قائمة ومطروحة على القضاء ، لذا فان صيورة

القرار المسار الله نهائيا والطعن مطروح على هذه المحكمة ، يحول دون الحكم بعدم قبول الدعوى ارضعها قبل الاوان ومن ثم تستحيل الى دعوى مقبولة ، ومتى كان ذلك وكان موضوع الدعوى غير مهيأ للفصل فيه ، كى تتصدى هذه المحكمة للموضوع ، فمن ثم يتمين اعادة الدعوى الى محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية لنظرها والقصل في موضوعها • مم ابقاء البت في المصاريف •

(طعن رقم ۲۲ه لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۱۹۸۳/۱۲/۳)

قاعــدة رقم (۲۷۰)

البـــدا :

قرارات مجلسجامعة الازهر بانة ونهائية بمجردصدورها - ولرئيس الجامعة سلطة اصدار القرار التثقيذي في هذا الشان دون غضيلة الإمام الأكبر شيخ الجامع الأزهر -

ملخص الفتوى :

ان مجلس جامعة الأزهر هو صاحب الاختصاص الأصيلفيما يتصل بادارة شئون الأزهر ، أما فضيلة الامام الأكبر شيخ الأزهر فولايته في المائون قاصرة على ماورد في نصوص صريحة في القانون رقم ١٠٣٣ لسنة ١٩٦١ بشأن اعادة تنظيم الأزهر والهيئات التي يشملها و وتعتبر مرتبطة بتصديق سلطة أخرى و في عدود الاختصاصات المنوطة به غير بترار من رئيس الجامعة و وقد جاء كل من قانون اعادة تنظيم الأزهر المشار اليه ولاتحته التنفيذية الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٠٠ لمن من الجمهورية رقم ٢٠٠٠ بانها خدمة اعضاء هيئة التدريس بالجامعة للاستقالة المريحة أو الضمنية على فضيلة شيخ الأزهر بعرض التصديق عليها أو مايفيد ان الضمنية على فضيلة شيخ الأزهر بعرض التصديق عليها أو مايفيد ان المضيلة سلطة اصدار القرار النهائي في هذا الصدد و ومن ثم فان الاثر المترتب على ذلك هو اعتبار قرارات مجلس جامعة الأزهر باتة

ونهائية بمجرد صدورها ويكون لرئيس الجاممة وحده دون غيره سلطة اصدار القرار التنفيذي في هذا الشان .

(ملف ١٩٨٢/١٨٦ - جلسة ١١/٥/١٨٨١)

قاعدة رقم (۲۷۱)

المسدا :

قرارات عمداء كليات بالأزهر بتوقيع عقوبات تأديبية على الماملين من غير هيئة التدريس قرارات نهائية وباتة ،

دلفص الحكم:

طبقا المادة ١٣٠٠ من القرار الجمهورى رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٧٥ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٠٣٠ لسنة ١٩٦١ باعادة تنظيم الأزهر والهيئات التى يشمله لعميد الكلية بالنسبة للماملين بها من غير اعضاء هيئة التدريس جميع الاختصاصات المقررة لوكيل الوزارة المنصوص عليها في القوانين واللوائح وطبقا للمادة ٢٦ من القانون رقم ١٠٠ لسنة ماذا فوض مدير الجامعة المؤزير فيما يختص بالعاملين في الجامعة ماذا فوض مدير الجامعة اختصاصه فيها يتعلق بالتأديب الى عمداء الكليات ، ولم يرد في القانون رقم ١٠٠٣ لسنة ١٩٦١ أو لائحته التنفيذية ما يخضع القرارات التلديبية التى يصدرها عميد الكلية لتعقيب سلطة أعلى و ومن ثم تعتبر قرارات عميد الكلية من القرارات النهائية التى ينتبد الطعن فيها بالمواعيد المقررة في قانون مجلس المولة .

(طعن رقم ۱۹۹ لسنة ۲۸ ق ـ جلسة ۲۸/۱۸۸۱)

الفصل الثالث

نفاذ القرار الادارى وسريانه من حيث الزمان

الفرع الأول

شروط نفاذ القرار الاداري

قاعدة رقم (۲۷۲)

المسدا:

أثر القرار الادارى لا يتولد حالا ومباشرة الا حيث تتجه ارادة الادارة لاحداثه على هذا النحه ، ويكون نلك ممكنا وجائزا قانونا او متى اصبح كذلك •

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى لا يولد أثره حالا ومباشرة الاحيث تتجمه الاردة لاحداثه على هذا النحو ، كما أن أثر القرار لا يتولد على هذا البحبه الا اذا كان ممكنا وجائزا قانونا أو متى أصبح كذلك ، وهذا كله مستمد من طبيعة القرار الادارى باعتباره افصاح الجهمة الادارية المختصة فى الشكل الذى يتطلبه القانون عن ارادتها المازمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانونى ممين يكون ممكنا وجائزا قانونا ابتغاه مصلحة عامة .

(طعن رقم ٩٥٥ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٩٦٦/١٢/٤)

قاعدة رقم (٢٧٣)

المسدأ:

قرار اداری « نشره » وجوب اذاعة النشرات المسلحية حتى يتحقق العلم بما تضمنته من قرارات ــ مثال •

ملخص الحكم:

ان هذه المحكمة سبق أن قضت بأن المشرع وقد اعتد بالنشر فى النشرات المصلحية كوسيلة لاثبات وصول القرار المطعون فيه الى علم صاحب الشأن فقد وجب أن تذاع تلك النشرات على الوجه الذى يتحقق معه اعلام ذوى الشأن بما تضمنته من قرارات •

ومن ثم غان القرار المطمون فيه وان كان قد نشر بالعدد رقم ١٣ من نشرة الوزارة نصف الشهرية الصادرة فأول مارس سنة ١٩٥٦ الآ أن المدعية قدمت شهادة معتمدة في ٧ من يناير سنة ١٩٦٤ من مدرسة الجيزة المستقلة التي كانت تعمل بها وقت صدوره _ تفيد أن النشرة المذكورة لم ترد اليها ولم تقدم جهة الادارة ما يدحض ما ورد بتلك الشهادة الأمر الذي لا محيصهمه من التسليم بأن المدعية لم تعلم بالقرار المطعون فيه الا من تاريخ تظلمها منه في ٣٣ من نوفمبر سنة ١٩٦٣ مارس سنة ١٩٦٣ من المساوم في ٢١ من مارس سنة ١٩٦٤ واقامت دعواها في ٨ من يونية سنة ١٩٦٥ بمراعاة المواعيد القانونية فان الدفع بعدم قبول طلب الغاء القرار المسار اليه يكون قد بني على غير سسند من القانون حريا بالرفض ٠ سليم من القانون حريا بالرفض ٠

ا طعن رقم ٣٣٦ لسنة ١٤ ق _ جلسة ١٨/٢/٢/١١)

الفرع الثاني

ارتباط نفاذ القرار الاداري بالمصرف المالي

قامسدة رقم (۲۷۶)

البسدا:

ترتيب القرار الادارى اعباء مالية جديدة على عاتق المزانة ــ عدم تولد اثره حالا ومباشرة الا بوجود الاعتماد المالى ــ عدم كفاية الاعتماد المقرر ــ وجوب التزام هدوده وعدم مجاوزتها ·

ملغص الحكم:

ان القرار الادارى اذا كان من شأنه ترتيب أعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة العامة لا يتولد أثره حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا ، أو متى أصبح كذلك بوجود الاعتماد المالى الذى يستلزمه تنفيذه لواجهة هذه الأعباء ، غان لم بوجد الاعتماد أصلا كان تحقيق هذا الأثر غير ممكن قانونا ، أما اذا وجد وكان غير كاف غانه يتعين اللتزام حدوده وعدم مجاوزتها •

(طعن رقم ٥٦ لسنة ٣ ق _ جلسة ١٩٥٨/٦/٧)

قاعدة رقم (۲۷۰)

المبسدا :

ترتيب القرار الادارى لاعباء مالية على الغزانة ... وجوب ان يعتمد المال اللازم حتى يصبح القرار جائزا قانونا ... اذا وضح من ظاهر الامتماد انه قصد أن يكون نفاذه من تاريخ سابق لتسوية حالات سابقة تعين نفاذه على هذا الوجه •

ملخص الحكم :

ان القرار الادارى باعتباره افصاح الجهة الادارية المختصة في الشكل الذي يتطلبه القانون عن ادارة ملزمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد اهداث أثر قانوني معين يكون ممكنا وجائزا قانونا ابتغاء مصلحة عامة ـ ان القرار الادارى بهذه المثابة لا يتولد عنه أثره حالا ومباشرة الا اذا كان ممكنا وجائزا قانونا أو متى أصبح كذلك • فاذا كان القرار من شأنه أن يرتب أعباء مالية على الخزانة العامة وجب لكي يصبح جائزا وممكنا قانونا أن يعتمد المال اللازم لمواجهة تلك الأعباء من الجهة المختصة بحسب الأوضاع الدستورية ، فاذا كان مجلس الوزراء يملك وهده بمقتضى هذه الأوضاع تقرير الاعتماد فيكفى أن يصدر القرار منه بفتح الاعتماد ، أما اذا كان تقريره يستلزم موافقة هيئة نيابية وجب على السلطة التنفيذية استئذان تلك الهيئة ، وفي الحالتين تكون الافادة من القرار التنظيمي العام في حدود اغراضه -وبحسب تخصيص الاعتماد الذي فتح من أجله وما اذا كان يهدف الى تسوية حالات معينة من يوم تقريره فقط أو تسوية هذه الحالات عن مدة سابقة عليه • فاذا كان ظاهر الاعتماد أنه لا يفيد منه الموظف الا من تاريخ تقريره فيعمل بذلك من التاريخ المذكور ، أما اذا كان واضحا أنه قصد أن يكون نفاذه من تاريخ سابق لتسوية حالات سابقة ـ كحالات الانصاف ... تعين نفاذه على هذا الوجه •

(طعن رتم . ٩ لسنة ٣ ق - جلسة ١٩٥٧/٣/٩)

قاعدة رقم (۲۷۱)

المسدا:

ترتيب القرار الادارى لاعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة ــ عدم تولد اثره حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا او امسح كذلك بوجود الاعتماد المالي اللازم لتنفيذه ·

ملخص الحكم :

ان القرار الادارى ، باعتباره المصاح الجهة الادارية المنتصة في

الشكل الذي يتطلبه القانون عن ارادتها الملزمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانونى معين يكون ممكنا وجائزا قانونا ابتغاء مصلحة عامة — ان القرار بهذه المثابة اذا كان من شأنه ترتيب أعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة العامة فلا يتولد أثره حالا بومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا • أو متى أصبح كذلك بوجود الاعتماد المالى الذي يستظرمه تنفيذه الواجهة هذه الأعباء ، فان لم يوجد الاعتماد أصلا كان تحقيق هذا الأثر غير ممكن قانونا ، أما أن أو ثم من قانونا ، أما أن أثر تتفيذ القرار من الناحية المالية يقتصر على تقصير أجل فترات الترقية وزيادة فئات العلاوة دون المساس بربط الوظائف ذاتها الذي يدرج في الميزانية على أساس المتوسط ، فان أعمال أثر القرار في حدود هذه الربط ونهايته بما لا يحتاج الى اعتماد اضافى ، يكون والحالة هذه مكنا قاندنا ،

(طعن رقم ٣٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢٨/١/٥٦٥١)

قاعدة رقم (۲۷۷)

البدا:

ترتيب القرار الادارى أعباء مالية على المؤانة ــ عدم تحقق أثره الحال والمباشرالا بقيام الاعتماد المالي اللازم ــ ليس للوزارات والمسلح الارتباط به كافاة أضافية لوظفيها عند انعدام الاعتماد المالي قبل الحصول على الترخيص مقدما من وزارة المالية ــ قيام الموظف بهذه الاعمال بتكليف من الادارة لا ينشىء له مركزا ذاتيا قانونيا في شأن الكافاة ما لم يصفر اذن الصرف في حدود الاعتمادات القررة ممن يملكه ، وهم أمر جوازى للادارة •

ملَخَوَى الحكم:

متى كان القرار الادارى من شأنه ترتيب أعباء مالية على الخزانة العامة ، فان أثره لا يكون حالا ومباشرة الابقيام الاعتماد المالى اللازم لم اجهة هذه الاعباء ، فان لم يرجد الاعتماد كان تحقيق هذا الأثر غبر ممكن قانونا • ويترتب على ذلك أنه لا يجوز الوزارات والمسالح الارتباط بشأن مكافآت اضافية للموظفين قبل الحصول على الترخيص مقدما من وزارة المالية • وتكليف الادارة للموظف بأداء أعمال اضافية وقيامه بهذه الاعمال لا ينشىء له مركزا قانونيا ذاتيا في شأن المكافأة عن هذه الأعمال ما لم يصدر الاذن بالصرف في حدود الاعتمادات المقررة ممن يملكه ، وهذا أمر جوازي للادارة متروك لتقديرها •

(طعن رقم ۷۸۸ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۹۵۷/۱۲/۷)

قاعدة رقم (۲۷۸)

المسدا:

ثبوت أن القرار الادارى يرتب اعباء مائية على الخزانة _ وجوب أن يعتمد المال اللازم الواجهة تلك الاعباء حتى يصبح القرار ممسكنا وجائزا قانونا _ اذا كان واضحا من الاعتماد أنه قصد أن ينفذ من تاريخ سابق لتسوية حالات سابقة تعينفاذه على هذا الوجه _ مثال _ حالات الانصاف •

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى : باعتباره افصاح الجهة الادارية المختصة في الشكل لذى يتطلبه القانون عن ارادة ملزمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانونى معين يكون ممكنا وجائزا القوان ابتغاء مصلحة عامة _ ان القرار الادارى بهذه المثابة لا يتولد عنه أثره حالا ومباشرة الا اذا كان ممكنا وجائزا قانونا ، أو متى أصبح كذلك ، فان كان القرار من شأنه أن يرتب أعباء مالية على الغزانة العامة وجب لكى يصبح جائزا وممكنا قانونا أن يعتمد المال اللازم لمواجهة تلك الأعباء من الجهة المفتصة بحسب الأوضاع الدستورية ، فاذا كان ظاهر الاعتماد انه لا يفيد منه الموظف الا من تاريخ تقريره ، فيعمل بذلك من التريخ المدورة ، أما اذا كان واضحا أنه قصد أن يكون نفاذه من تاريخ هذا الوجه ، تعين نفاذه على سابق لتسوية حالات سابقة ، كحالات الانصاف ، تعين نفاذه على هذا الوجه ،

١ طعن رقم ١١٠٦ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١١٠٧/١٢/٧ ١

قاعدة رقم (۲۷۹)

المسدا:

قرار ادارى ــ عدم تولد أثره حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا أو متى أصبح كذلك ــ مثال بالنسبة لقرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٤٥/٥/٢٦ بانصاف خريجي المطمين الثانوية والــذي يقتضي اعماله استصدار قانون بفتح اعتماد اضافي •

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى باعتباره انصاح الجهة الادارية المختصة في الشكل الذي يتطلبه القانون عن ارادة ملزّمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانوني معين يكون ممكنا وجائزا قانونا ابتغاء مصلحة عامة ـ ان القرار الادارى بهذه المثابة لا يتولد عنه أثره حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا أو متى أصبح كذلك • ومن ثم فان قرار مجلس الوزراء الصادر في ٢٦ من مايو سنة ١٩٤٥ بموافقته على اقتراح اللجنة المالية فى شأن خريجي المعلمين الثانوية باعتبارهم في الدرجة السادسة منذ تعيينهم بماهية أولية ٥٠٠م و ١٠ ج _ هذا القرار ما كان يمكن قانونا أن يتولد أثره حالا ومباشرة بمجرد صدوره ، لانه ما كان قد استكمل جميع الراحل التي تلزم قانونا في هذا الصدد ، ذلك أن المادة ١٤٣ من الدستور الملغى النافذ وقتذاك كانت تقضى بأن « كل مصروف غير وارد بالمنزانية أو زائد على التقديرات الواردة بها يجب أن يأذن به البرلمان » ، ولهذا فلئن كان مجلس الوزراء. قد وافق على الاقتراح المشار اليه من حيث المبدأ ، الا أنه لما كان الامر يقتضى استصدار قانون بفتح اعتماد اضافى ، فقد سارت وزارة المالية فى الطريق الدستورى السليم فقدرت التكاليف بمبلغ ١٢٠٠٠ ج لدة سنة ، وتقدمت الى البرلمان لاستصدار قانون بفتح اعتماد اضافى لهذا البلغ ، فناقشت اللحنة المالية هدذا الأمر ورأت أن يكون انصافهم على أساس التعيين في الدرجة السابعة وترقيتهم الى الدرجة السادسة بماهية ٥٠٠م و ١٠ ج بعد ثلاث سنوات من تاريخ التعيين الأول _ مع

مراعاة مايو _ وذلك حتى لا يكونوا أحسن حالا من حملة الشهادات العالية ، وقدرت اللجنة التكاليف على هذا الاساس بمبلغ ١٥٠٠٠ جنيه سنويا ، وقد اعتنقت وزارة المالية الرأى وقدمت مذكرة من اللجنة المالية بهذا المعنى الى مجلس الوزراء بجلسته المنعقدة فى أول يونية سنة ١٩٤٧ فوافق عليها ، وبيين مما تقدم أن القرار الأخير هو الذي يولد أثره القانوني حالا ومباشرة بعد اذ أصبح ذلك جائزا وممكنا قانونا بفتح الاعتماد الاضافي المخصص لهذا الغرض من الجهة التي تعلك الاذن به وهي البرلمان ، وقد طبق هذا القرار في حق المدعى ، ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه اذ قضى بتسوية حالته على أساس القرار الاول الصادر في ٢٦ من مايو سنة ١٩٤٥ باعتباره منتجا لهذا الأثر من يوم صدوره _ أن الحكم المذكور يكون قد بني على مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه ، وبالتالي يتعين الغاؤه والقضاء برفض الدعوى ،

(طعن رقم ٣٠٦ لسنة ١ ق ــ جلسة ١٩٥٥/١١/٢٦)

عاعسدة رقم (۲۸۰)

البيدا:

عدم تولد اثر القرار الادارى حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قنونا أو متن اصبح كذلك ــ مثال بالنسبة لقرار مجلس الوزراء في ١٩٤٥/٥/٢٦ باتصاف خريجي المطمين الثانوية والذي يقتضي اعمائه استصدار قانون بفتح اعتماد اضافي ــ تولد الاثر بعد صدور قرار لمجلس الوزراء في ١٩٤٧/١/١ ٠

ملذعس الحكم:

ان القرار الادارى لا يولد أثره حالا مباشرة ، الاحيث تتجمه الاردة لاحداثه على هذا النحو ، كا الاردة لاحداثه على هذا النحو ، كا أنه لا يتولد على هذا الوجه ، الا اذا كان ممكنا وجائزا قانونا أو متى أصبح كذلك ، وهذا كله مستمد من طبيعة القرار الادارى باعتباره اقصاح الجهة الادارية المختصة فى الشكل الذي يتطلبه القانون عن ارادة ملزمة ، بما لها من سلطة بمقتضى القوانين وللوائح . بقصد احداث أثر قانونى معين يكون ممكنا وجائزا قانونا

ابتغاء مصلحة عامة ، وقرار ٢٦ من مايو سنة ١٩٤٥ الخاص بانصاف حملة شهادة الملمين الثانوية ما كان قد استكمل جميم الراهاء اللازمة قانونا في هذا الصدد ، لأن المادة ١٤٣ من الدستور الملغي ـ النافذ وقتذاك ـــ كانت تقضى بأن « كل مصروف غير وارد بالميزانية أو زائدٍ على التقديرات الواردة بها يجب أن يأذن به البراان ، • ولهذا فلنن كان مجلس الوزراء قد وافق على اقتراح اللجنة المالية حينداك من حيث البدأ ، الا أنه لما كان الأمر يقتضى استصدار قانون بفتح اعتماد اضاف فقد سارت وزراة المالية في الطريق الدستورى السليم فقدرت التكاليف بمبلغ ٢٣٠٠٠ جنيه لدة سنة ، وتقدمت الى البرلمان لاستصدار قانون بفتح اعتماد اضاف بعذا البلغ ، فنوقش الموضوع وأعيد بحثه واستقر الرأى على أن يكون انصاف حملة هـذا المؤهل على اسساس التعيين في الدرجة السابعة وترقيتهم الى الدرجة السادسة بماهية ٥٥٠٠ و ١٠ج بعد ثلاث سنوات من تاريخ التعيين الأول _ مع مراعاة مليو _ حتى لا يكونوا أحسن هالا من حملة الشهادات العالَّية ، وقدرت التكاليف على هذا الأساس بمبلغ ١٥٠٠٠ ج ، واعتنقت وزارة المالية هذا الرأى وقدمت مذكرة بهذا المنى الى مجلس الوزراء بجلسته المنعقدة في أول يونية سنة ١٩٤٧ فوافق عليه ، وبذلك يكون القرار الأخير هو الذي يولد أثره بعد أن اتجهت ارادة الادارة الى احداثه على هذا النحو، وبعد ان أصبح ذلك جائزا أو ممكنا قانونا بفتح الاعتماد الاضاف المخصص لهذا الغرض من الجهة التي تملك الاذن به ، وهي البرلمان بمجلسيه .

(طعن رقم ١٧٥ لسنة ١ ق - جلسة ١٩٥٦/٢/١١)

قاعدة رقم (۲۸۱)

المبسدة :

قرار وزير الصحة رقم ٥٠٦ لسنة ١٩٦٤ بتاريخ ١٩٦٤/٨/١٤ ببائرية ١٩٦٤/٨/١٤ بائدين بائد وظائف الممال التابعين الهيئة العامة للانتاج الزراعي السنين يعدلون بمزرعة الجبل الامغر ومشتل المصورة وكفر الزيات الى الوظائف المرض شاغاوها لخطر العدوى مع النص على منعهم بدل العدوى

اعتباراً من ۱۹۲۳/۷/۱ بالفئات الواردة بقرار رئيس الجمهورية رقم ۲۲۰۵ لسنة ۱۹۲۰ بشان تقرير بدل العدوى ــ قرار وزير الصحة المشار اليه يتضمن اثرا برند الى الماشى دون أن يكون مرخصا للوزير في تقرير الأثر الرجمي لقراره ــ اشارة القرار في دبياجته الى كتاب اللهبة بوزارة الخوانة الذي يتضمن موافقتها وديوان الوظفين على أن يكون العرف اعتبارا من أول يولية سنة ۱۹۲۳ ليس من شانها أن يجيز صرف البدل من التاريخ سالف الذكر طالما ثم يدرج بميزانية الهيئة العامة للانتاج الزراعي عن سنة ۱۹۲۱/۱۹۲۳ اعتماد مالي لواجهة مصرف هذا البدل ــ ادراج الاعتماد المالي في ميزانية سنة ۱۹۲۵/۱۹۲۶ ميوليو يوليه سنة ۱۹۲۱/۱۹۲۳ من أول يوليه سنة ۱۹۲۵/۱۹۲۳ متبارا من أول يوليه سنة ۱۹۲۵/۱۹۲۳ من أول يوليه سنة ۱۹۲۵/۱۹۲۳ من أول يوليه سنة ۱۹۲۵/۱۹۲۰ من أول يوليه سنة ۱۹۲۹/۱۹۲۰ من أول يوليه سنة ۱۹۲۹ من ۱۹۲۸ من أول يوليه سنة ۱۹۲۹ من اول يوليه سنة ۱۹۲۹ من ۱۹۲۸ من أول يوليه سنة ۱۹۲۹ من الول يولية سنة ۱۹۲۹ من الول يوليه سنة ۱۹۲۹ من الول يوليه سنة ۱۹۲۹ من الول يوليه سنة ۱۹۲۹ من الول يولية سنة ۱۹۲۹ من الول يولية سنة ۱۹۲۹ من الول يولية سنة ۱۹۲۹ من الول يوليه سنة ۱۹۲۹ من الول يولية الولية سنة ۱۹۲۹ من الول يولية سنة ۱۹۲۹ من الول يولية الول يول يولية الول يولية الول يولية الول يولية الول يولية الو

ملقص الحكم :

أن قرار وزير الصحة رقم ٥٠٦ لسنة ١٩٦٤ الذي اضاف وظيفة المدعى البي الوظائف التي يمنح شاغلوها بدل العدوى بالفئسات الواردة بقسرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٥٥ استة ١٩٦٠ وقد صدر في ١٩٦٤/٨/١٤ ومم ذلك فقد حدد يوم ١٩٦٣/٧/١ بداية لمنح البدل دون أن يكون مرخصاً للوزير في تقرير الأثر الرجعي لقراره هذا ، وأنه وان كان القرار قد أشار في ديباجته الى كتاب اللجنة المالية بوزارة الخزانة رقم ١٤٣/١ مسحة بتاريخ ١٩٦٣/١١/١٨ المتضمن موافقتها وديوان الوظفين على أن يكون صرف هذا البدل ابتداء من أول يوليه سنة ١٩٦٣ خمما على الاعتمادات المدرجة بميزانيات الجهات المختلفة على أن يرجم الى الادارة العامة للميزانية بوزارة الخزانة لاتخاذ اللازم اذا ترتب علم الصرف من ذلك التاريخ مجاوزة في البنود ، الا أن هذه الأشارة ليس من شأنها أن تجيز صرف البدل من التاريخ السالف الذكر ، وذلك طالما ان الثابت من الأوراق أن ميزانية الهيئة المامة للانتاج الزراعي عن سنة ١٩٦٤/١٩٦٣ لم يدرج بها اعتماد مالي لمواجهة صرف هذا البدل وان التعديلات الحتمية بالزيادة _ ومقدارها ٥٠٠٠ جنيه _ التي طرات خــلال السنة المــالية ١٩٦٥/٦٤ بعد صــدور قرار وزير الصحة في ١٩٦٤/٨/١٤ والتي تعثل بدل المدوى للماملين بمزرعة الجبل الاصفر ومشتل المنصورة ومشتل كفر الزيات انما وردت تحت عنوان « زيادة حتمية نتيجة فروق العرف » في البند رقم «٢٥ الخاص بالرواتب والبدلات في ميزانية السنة المالية ١٩٦٥/١٩٦٥ وذلك لصرف بدل المدوى عن السنة المالية ١٩٦٥/١٩٦١ ، ولما كان هذا المبلغ الذي تعثله الزيادة المتمية السالفة الذكر مسلويا للمبلغ الذي أدرج للمرض ذاته في ميزانية المهيئة عن السنة المالية ١٩٦٥/١٩ ، فإن ادراجه لا يجيز الأثر الرجمي لقرار وزير الصحة رقم ٥٠٥ اسنة ١٩٦٤ الأمن أول يولية سنة ١٩٦٤ تاريخ العمل بميزانية السنة المالية ١٩٦٥/١٩ ، وذلك اعتبارا بأن ادراج المبلغ الشار اليه يجمل تنفيذ القرار جائزا وممكنا قانونا ابتداء من ذلك التاريخ المذكور من الوزير في ١٩٦٤/١٩٦١ بأثر رجمي ، شأنه أعمال القرار الصادر من الوزير في ١٩٦٢/٨/١٤ بأثر رجمي ، والتالي تصميل ميزانية السنة المالية ١٩٦٥/١٩٦١ بأثر رجمي ، لها اعتماد في الميزانية المنف وهو أمر غير جائز قانونا على ما سلف بيانه ه

(طعن رقم ١٢٢٤ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٦٢٦/١٩٧١)

قاعدة رقم (۲۸۲)

المسدا:

نفاذ القرار الادارى يتوقف على وجود الاعتماد المالى السلازم لجمل هذا القرار ممكن النفاذ •

ملمّص الحكم ؛

اذا كان من شــــأن القرار الادارى ترتيب أعبـــاه مالية جـــديدة على عاتق الخزانة المامة فان أثره لايتولد حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا أو اذا اصبح كذلك بوجود الاعتماد المــالى الذى يستلزمة تنفيذه لواجهة هذه الاعباء فان لم يوجد الاعتماد أصلا كان تحقيق هذا الاثر غير ممكن قانونا _ عدم تحويل بعض الوظائف بعوازنة بعض المؤسسات العامة يترتب عليه عدم استحقاق شاغليها للفئات المالية المتررة لهذه الوظائف •

(طعن رقم ۲۸۷ لسنة ۲۶ ق ـ جلسة ۲۸۰/۱/۲۵)

· القرع الثالث

سريان القرار الادارى من حيث الزمان

قاعدة رقم (۲۸۳)

المسدا:

تقریر سریان القواعد القانونیة علی الماضی بما من شانه المساس بالمقوق او بالراکز القانونیة ــ عدم جوازه الا اذا کانت القرارات صادرة تنفیذا لقانون ، نص فیه علی ذلك او رخص للادارة به ·

ملخص الحكم :

الاصل طبقا للقانون الطبيعي هو احترام الحقوق المتسبة فهذا ما تقضى به العدالة ويستلزمه الصالح العام أذ ليس من العدل في شيء أن تهدر الحقوق كما لا يتفق والصالح العام أن يفقد الناس الثقبة والاطمئنان على استقرار حقوقهم لذلك جاء الدستور مؤكدا هذا الاصل الطبيعي، فحظر المساس بالحقوق المكتسبة أو بالمراكز القانونية التي تمت الاجماية من خاص فاض فيقانون أي جمل من ما المراكز القانونية التي تمت من من ما تقرير الرجمية مهذا الاصل ألا تسرى القرارات الادارية من ضمانات و ومن ثم لزم بحكم هذا الاشر و واذا كان ثمة استثناء لتاعدة عدم رجمية القرارات الادارية فانه استثناء لا ينظ بحكمة هذا الأصل وعلته فاذا كانت من المستثنيات حالة ما اذا كان القرار الاداري مادرا تتفيذا لقانون فانه يشترط في هذه الحالة أن يكون هذا القانون منه بعلى الأثر المحقى أو على الترخيص للادارة بتقرير الرجمية مد من يعد على الأثر الرجمية و حاسة الادارة بتقرير الرجمية من رغمة برد المنة لا قر على الترخيص للادارة بتقرير الرجمية و حاسة الادارة بتقرير الرجمية و حاسة الادارة بتقرير الرجمية و حاسة لادارة بتقرير الردمية و حاسة لادارة بتقرير الردمة بتقرير الردمة و حاسة لادارة بتقرير الردمة لادارة بتقرير الردمة و حاسة و

قاصدة رقم (٢٨٤)

الاصل في نفاذ القرارات الادارية أن تتقرن بتاريخ صدورها بحيث تسرى بالنسبة الى المستقبل ولا تسرى باثر رجعى على الوقائم السابقة على تاريخ صدورها وذلك احتراما للحقوق الكتسبة أو المراكز القانونية الذاتية التى تتم في ظل نظام قانون سابق ، ويرد على هذا الأصل بعض القرارات باثر رجعى ومنها القرارات التى تصدر تنفيذا لاحكام صادرة عن جهات القضاء الادارى بالماء تقرارات ادارية ، ومبنى الرجعية في هذه الحالة أن تنفيذ الحكم بالالماء يقتضى من الادارة موقفا اليجابيا وذلك باتثفاد الأجراءات واصدار القرارات اللازمة لتنفيذ حكم الإلفاء وذلك كما يقتضى منها موقفا سلبيا بالامتناع عن اتخاذ أى اجراء أو اصدار أى قرار استنادا الى القرار اللى ما يتمارض مع مقتضى الحكم باللغائة ، ومقتضى الموقف الإيجابي المشار اليه أن تعيد جهة الادارة النظر في الآثار التى ترتبت في الماضى على القرار الله ي ، ومن هذه الآثار كافة القرارات التي ربطتها بالقرار البطة تبعية بعيث لاتقوم هذه القرارات وحدها دونه ، ومن ثم فهى تلمى من يوم صدورها ه

(نتوی ه۸۸ فی ۱۱۲/۷ ۱۹۵۲)

Some in the contract of the co

قامدة رقم (۲۸۰)

المِسدا:

عبدا عدم الرجعية ـ الاسس التي يقوم عليها هذا البدا ـ هي احترام المراكز القانونية الذاتية ، التي تكون قد تكونت وتكاملت عناصرها في الماضي ، واستقرار الماملات ، واحترام قواعد الاختصاص من حيث الزمان ـ تفلف هذه الاسس يجعل الاثر الرجعي مشروعا لانتفاء الملة التي من اجلها قرر هذا المدا ـ مثال بالنسبة الشروعية قرار ذي اثر رجعي لا يمس آية مراكز قانونية ذاتية ترتبت قبل صدوره بل يتمخض نفعا للصادر في شانها بما يرتبه لهم من ميزات مالية في تاريخ اسبق .

ملخص الفتوى :

ان قاعدة الرجعية تقوم على أسس ثلاثة :

الأول ـ احترام المراكر القانومية الذاتية التي تكون قد تكونت وتكاملت عناصرها في الماضي •

الثاني ــ استقرار المعاملات •

الثالث ــ احترام قواعد الاختصاص من حيث الزمان ومن ثم غانه اذا تخلفت هذه الأسس غانه في هذه الحالة لا يمكن أن يقال بعدم مشروعية هذا الأثر لانتفاء العلة التي من أجلها تقررت عدم الرجمية ٠

ويتغرع على ما تقدم أنه اذا كان القرار ذو الاثر الرجمى لا يقف عند حد عدم الساس بعراكر قانونية ذاتية قد ترتبت قبل صدوره بل أنه يتمخض عن نفع لن صدر في شأنهم بما يرتبه لهم من ميزات مالية في تاريخ أسبق غانه ليس ثمة ما يمنع من اباحة الرجمية حسبما تضمنه القرار من أحكام •

(نتوی ۱۹/۸/۲۱)

قاعـدة رقم (۲۸۱)

البسدا:

القرار الادارى الصادر بمنح أحد المارين النسبة من الرتب التي عينها قرار مجلس الوزراء الصادر في 1902/٨/٢٤ .. هو القرار المنشىء لهذا الحق ... لا يمنع ذلك من صدور القرار الادارى متضمنا منسح هذه النسبة عن غترة الاعارة السابقة لصدوره ... عدم تضمن هذا القرار أثرا رجميا بالمنى القانونى .

ملخص الفتوى:

متى كان حق الموظف في النصبة من الرتب التى عينها قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٥٥/٨/٢٤ بتحديد الماملة المالية للممارين ، لا ينشأ الا من الوقت الذى تصدر الجهة الادارية التابع لها القرار الادارى بالنح ، مان معنى ذلك أنه قبل صدور هذا القرار لا يكون للموظف المار أصل حق في تلك النسبة يستمده من القانون مباشرة ، على أنه اذا صدر قرار المنح استحق الموظف النسبة المنوحة له عن المدة التي يحددها القرار ولو كانت سابقة على صدوره ، لأنه اذا منح تلك النسبة عن مترة ماضية استمرقتها الاعارة لا يكون مخالفا للقانون في شيء ، عيث لا تلحق القرار أن في هالقانون في شيء ، الن الأمراد عن طريق المساس بمراكز قانونية تكونت صحيحة لهم من قبل الرتب عن مترة الاعارة السابق على صدوره ، فمثل هذا القرار لا يتنسبة من الرتب عن مترة الاعارة السابقة على صدوره ، فمثل هذا القرار لا يتنسبة من الروس ذلك المامني القانوني لأنه لا يسيء الى أكد عن طريق المساس بمراكز قانونية ألى أكد عن طريق المساس بمراكز قانوني شبت له في الماضي ،

كذلك غان قصر استحقاق الموظف لتلك النسبة اعتبارا فقط منتاريخ صدور قرار منحها دون اعتداد بما يتضمنه القرار من منحها عن مدة الاعارة السابقة ـ وهو ما تذهب اليه مناقضة الجهاز المركزي للمحاسبات، هذا النظر غضلا عن افتقاره لأساس بيرره من القانون على ما سلف ، فانه يتضمن عنقا يوجب على الجهة الادارية أن تصدر قرار المنح ب اذا قدرت به قبل بدء الاعارة والا استحال عليها تقرير المنح عن كامل مدتها ، كما أنه يضير الموظف المعار من تراخى الجهة الادارية فى اصدار قرار المنح ، وذلك أمر لا يسوغ على فرجهيه ،

وترتبيا على ما تقدم لا يكون ثمة مأخذ يمكن أن ينمى به على قرار السيد الدكتور مدير الجاممة الصادر أق ٢ من اكتوبر سنة ١٩٦٣ بمنح الدكتور النسية المشار اليها عن مدة اعارته من ١٧ من أكتوبر سنة ١٩٩٧ متى ٢٧ من مايو سنة ١٩٩٣ ، ويكون هذا القرار سليما في القانون لا مطمن عليه ، فيها تضمنه من منح تلك النسبة عن كامل مدة الاعارة ،

ومن حيث أنه مهما يكن من أمر قرار السيد الدكتور مدير الجامعة المشار اليه بما يمكن أن يرد عليه من سحب لقرار الاعارة (وتجديدها) فيما تضمنه من أنها بمير مرتب من الجامعة : فان قرار مدير الجامعة وقد صدر في ٢ من اكتوبر سنة ١٩٦٣ ــ بناه على سلطة تقديرية في منح تلك النسبة أو رفض منحها ــ يصبح بفوات ستين يوما على صدوره حصينا من الحسب والالماه ؛ طالما لم تتخذ أو بيدا اتخاذ اجراءات سحبه خلال تلك المدة ، حيث لم يناقضه الجهاز المركزي للمحاسبات الا في ١٦ من مارس سنة ١٩٦٤ أي بعد فوات ميعاد السحب الذكور ٠

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن قرار السيد الدكتور مدير الجامعة الصادر في ٢ من أكتوبر سنة ١٩٩٣ آنف الذكر ، قد أصبح حصينا من السحب واجب التنفيذ ٠

(لمف ١٩٦٤/١٢ ــ جلسة ١/١٢/١٤١١)

قامدة رقم (۲۸۷)

البسدا:

القرارات التي تصدرها احدى الهيئات المامة بانهاء غترة الاختبار ورد هذه القرارات الى تأريخ التعين _ اعتبارها قرارات كاشف لا تنطوى على رجعية _ اثر ذلك _ اعتبار القرارات الصادرة بمنح علاوات دورية بعد انقضاء سنة من التاريخ المين في قرار التنبيت صحيحة غير مخالفة للقانون _ مثال باننسبة لما تتبعه هيئة قناة السويس عد تثبيت موظفيها •

مَلْمُسَ الفتوى:

وتنص المادة ١٣ من اللائحة المذكورة على اختصاص لجنة شئون الموظفين في المهيئة بالنظر في تثبيت الموظفين المعينين تحت الاختبار وفي فصل غير الصالح منهم ٥٠٠ وترفع توصياتها في هذا الشاأن الى عضو مجلس الادارة المنتدب ٠

وتنص المادة ٢٣ على استحقاق العسلاوات الاعتياية في أول يوليو التمالي لانقضاء سهنة من تاريسخ التثبيت •

وقد لاحظ ديوان الماسبات أن الهيئة تصدر قراراتها بتنبيت بعض الموظفين وتسحب آثارها الى تواريخ سابقة على صدور هذه القرارات وان كان يراعى أن تكون هذه التواريخ بعد مضى فترة المد الأدنى للاختبار ، ومن ثم فقد استطلع رأى ادارة الفتوى والتشريع لديوان المصابات في مدى شرعية سحب أثر قرارات التنبيت على النحو الشار اليه ، فرأت الادارة المذكورة أنه لايجوز سحب أثر قرارات تنبيت موظفى هيئة قناة السويس الى تواريخ سابقة على صدورها وبعرض الامر على الجمعة المعومية لاحظت أن الستغاد من نص

المدتين ٩ و ١٢ من الاثمة هيئة قناه السويس أن الوظف الدى يمين تحت الاختبار يكون صالحا التمين في الوظيفة اذا اجتاز غترة الاختبار و منذ تاريخ تعبينة و كما يعتبر الموظف الدى كشفت غترة الاختبار عن عدم صلاحيته لتولى الوظف عير صالح لها منذ تميينة غيها أيضا ، فيهذه المتابع يعتبر تمين الموظف معلقا على تعرط فاسخ هو ثبوت عدم صلاحيته في الوظيفة ، ووفقا للقواعد العامة اذا تحقق تنظف الشرط اعتبر التعيين صحيحا ونافذا منذ صدوره ، أما اذا تحقق الشرط اعتبر التعيين باطلا منذ صدوره كذلك ، وأن كان المشرع رعاية لصالح الموظف يعتبره صحيحا في هذه الحالة الى أن يتم فصل الوظف، وذلك غروجا على القواعد العامة و

وعلى ذلك فان القرار الذي يصدر بانتهاء فترة الاختبار لا ينشىء للموظف مركزا قانونيا جديدا وانما هو يكشف عن مركز قانوني ثابت له منذ التعيين و فهو قرار كاشف وليس منشئا و يكشف صلاحية الموظف لتولى الوظيفة في وقت تعيينه فيها ، والقول بغير ذلك من شانه الاخلال بالمساواة بين مراكز الموظفين ، ذلك أن قرار انهاء فترة الاختبار قد يتراخى صدوره لاسباب خارجة عن ارادة الموظف كاتباع اجراءات معينة أو عدم تيسير عقد لجنة شئون الموظفين لكل حالة فردية أو عدم المكان عقدها في تاريخ معين و

وخلصت الجمعية العمومية الى أن قرار انهاء فتسرة اختسار الوظف لا يعد قرار منشئا ، وانصا هو قسرار كاتسف ، يكتسف عن المركز القانونى الثابت للموظف منذ تعيينه وهو أنه صالح للتعيين الوظيفة ، ويترتب على ذلك أن يسرى القرار الصادر بانهاء فترة الاختبار منذ تاريخ تعيين الوظف وليس منذ صدوره ولا يعسد بذلك منطويا على أثر رجمى لأن الرجعية في هذه الحالة تكون قد أملتها طبيعة القرار ذاته ، كما هيو الحسال بالنسبة الى القرارات المؤكدة والمفسرة والقرارات الساحبة ، ومن مقتضى ذلك أنه يترتب على صدور ذلك القرار استحقاق الموظف لمرتب الوظيفة وبدلاتها ، وتصسديد فلك القرار استحقاق الموظف لمرتب الوظيفة وبدلاتها ، وتصسديد التميين فيها واستحقاقه للمسلاوات

الدورية ، وصلاحيته للترقية الى وظيفة أعنى وهـ ذه الآثار نترتب للموظف منذ تاريخ التمين فى الوظيفة لا منذ صدور قرار التثبيت ، فيصبح بعد تثبيته كما لو كان موظفا مثبتا من ذ تاريخ تعيينه من جميع الوجوه ، بل أن هذه الآثار لا تتمطل أصلا أثناء فترة الاختبار وانما يتمتع بها الوظف رغم أن موقفه الوظيفي مطق ، ويمكن تبرير ذلك بأنه ما دام تعيينه معلقا عـلى شرط فاســخ فانه يعتبر تعيينا صحيحا ونافذا الى أن يتحقـق الشرط ، ومن ثم تترتب آثار التعيين الصحيح جميما منذ صدوره ،

أما الآثار التى لا تترتب مباشرة وبقوة القانون على اعتبار الموظف محيحا للتميين فى الوظيفة ، وانما يحتاج اسنادها الى الموظف الى تدخل من جهة الادارة باصدار قرار تترخص فيه بسلطة تقديرية ، ومثال ذلك قرار الترقية ، هذا النوع من الآثار يتمطل أعماله خلك فترة الاختبار ، لأنه ما دام الموظف فى مركز وظيفى معلق من حيث بقائه أو عدم بقائه فى الوظيفة ، فانه لايسوغ والحال كذلك ترقيت الى درجة أطى .

ومن حيث أنه فى ضوء ما تقدم وترتبيا عليه يكون القرار الذى تصدره هيئة قناة السويس يتثبيت موظف اعتبارا من تاريخ سسابق على تاريخ صدور القرار ، والقرار الذى تصدره بمنح الموظف علاوة دورية اعتبارا من انقضاء سنة على تاريخ التثبيت المعين فى قسرار التثبيت ، كل من هذين القرارين لاينطوى على أثر رجمى ، ومن ثم لايكون مخالفا للقانون •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى ان القرارات التى تصدرها هيئة قناة السويس بانهاء فترة الاختبار بالنسبة الى بمض موظفيها اعتبارا من تاريخ سابق على تاريخ صدور القرار ، تعتبر قرارات كاشفة ، ومن ثم غلا تنطوى بذلك على مخالفة للقانون ، وكذلك المال بالنسبة الى القرارات الصادرة بمنصهم علاوات دورية بعد انقضاء من تاريخ تثبيت كل منهم •

(ملك ٨٣/٦/٨٦ ــ جلسة ١٩٦٤/١٠/١٤)

قاعدة رقم (٢٨٨)

المسدأ:

اصدار وزارة التربية والتطيم قرارات بالترقية على اساس أدماج الكادرين الفنى المالى والادارى في غترة لم يكن غيها الكادران مدمجين — عدم مشروعية هذه القرارات — صدور القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٤ بادماج الكادرين باثر رجمى يشمل الفترة المشار اليها يصحح هــذه القرارات ٠

ملخص الفتوى :

اذا كانت حركة الترقيات التى اجرتها وزارة التربية والتعليم في ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ والحركة التكميلية لها التى تمت في ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٦٣ قد أجريتا على أساس اندماج الكادرين القنى العالى والادارى بالوزارة رغم انفصالهما في هذا الوقت غان كلا منهما تصبح صحيحة ومطابقة للقانون بصدور القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٤ الذي تقضى بادماج هذين الكادرين بميزانية ٣٦/١٩٦٤ اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٣ أي من تاريخ سابق على تاريخ اجراء هاتين الحركتين و

(نتوی ۱۱۰۱ فی ۱۱/۱۲/۱۲)

قاعدة رقم (۲۸۹)

البسدا :

صدور القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٤ بلدماج الكادرين الفنى العالى والادارى في ميزانية ١٩٦٤/١٩٦٣ بوزارة النربية والتعليم اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٣ – أثره على قرارات الترقية التى اجريت على أساس انفصال الكادرين بعد هذا التاريخ — اعتبار هـذه القرارات مخالفة للقانون رغم اتفاقها مع أوضاع الميزانية وقت صدورها •

ملخص الفتوى:

أن حركة الترقية التى اجرتها الوزارة اعتبارا من ٨ من يناير سنة ١٩٦٤ عوان كانت قد تمت وفقا للاحكام القانونية التى كانت قائمة وقت صدورها ، على أساس انفصال الكادر الفنى المالى عن السكادر الادارى بما يتفق مع أوضاع الميزانية آنذاك ، الا أنه وقد صدر القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٤ مقررا ادماج هذين الكادرين في ميزانية السنة المالية ١٩٦٣/٦٣ اعتبارا من أول يولية سنة ١٩٦٣ ، أي بأثر رجمي يمتد الى ما قبل اجراء تلك الحركة ، فان القرار الادارى الذي تضمنها يصبح مشوبا بعيب مخالفة القانون مما يبطله ،

(منتوى ١١٠٦ في ١١٠٢/١٢)

قاعدة رقم (۲۹۰) 😁

المِسدأ:

القرار الجمهورى رقم ١٢٢٤ اسنة ١٩٦٤ بشان الماملة المالية المالين المحاملة المالين المحارين الى اليمن ـ نصه على أن تجرى تدوية مرتبات المحاملين الموارين الميمن اعتبارا من ١٩٦٢/٩/٢٦ وفقا لاحكامه ـ مفاد ذلك تضمنه اثرا رجعيا غيما يفيدهم دون ما يضرهم ـ أساس ذلك أن ما استحقه المامل وفقا اللاحكام السائدة وقت ادائه العمل قـد أصبح حقا ذاتيا لا ينتقص الا بنص في قانون ٠

ملخس الفتوي:

ان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٢٤ لسنة ١٩٦٤ نص في المادة ١٠ منه على أن تجرى تسوية مرتبات العاملين المعارين للجمهورية العربية البيفية اعتبارا مر٣٠/٩/٢٥٠ وفقا الاحكامه ، ويكون للقرار _ والحالة عذه _ أثر رجعى ينعطف به على ما استحقه هؤلاء المعارون من ذلك التاريخ ويستحق كل منهم مايكون من فروق الزيادة المترتبة على تسوية

مرتبه وفقا لاحكام هذا القرار ، أما اذا ترتب على تلك التسوية نقص في مرتب العامل المار فان هذه التسوية تسرى من تاريخ العمل بالقرار الجمهورى الذي فرض احكامها ، ولكن لا يسرى مقتضى هذه التسوية على ما استحقه العامل من مرتب قبل ذلك التاريخ ولا يرجم عليه بما جاوز تلك التسوية في الماضى ، وذلك أن كل ما استحقه العامل وفقا للاحكام السارية وقت ادائه العمل قد أصبح من حقوقه الذاتية التى لا يجوز أن ينتقض الا بنص من قانون ، والذي يبين من قرارات وزير المؤانة الثالاثة الصادرة سنتى ١٩٦٣ و ١٩٦٤ في شأن فئات بدل السفر الموفدين الى اليمن انها خلت مما يفيد أن أحكامها موقوتة ، أو أن ما يؤدى لاولئك العاملين هو تحت حساب التسوية التى مسدرت من بعد بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢٤ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه ، من بعد بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢٤ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه ، ويكون ما استحقه العاملون قبل صدور هذا القرار حقا خالصا لهسم لا يلحقه نقص في تطبيق ذلك القرار بأثر رجمى ،

(نتوی رقم ۳۸۷ فی ۱۹۹۵/۱/۱۹۱)

قاعسدة رقم (۲۹۱)

البسدا:

الاصل ان القرارات تسرى من تاريخ نفاذها ولا يجوز أن تنفذ باثر رجمى الا اذا نص فيها على ذلك _ قرار رئيس الجمهورية رقم المنة ١٩٦٨ بشان تحمل دوائر الحكومة والهيئات والمسسات المامة والشركات التابعة لها كامل رواتب وتعويضات وأجور ومكافآت وبدلات وكافة الميزات الاخرى للمنتدبين منها لمضوية تنظيمات الاتحاد الاشتراكى العربى أو للممل بها وذلك طوال مدة انتدابهم _ النمى في لنفاذه _ اثر ذلك أن ما استحدثه قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨ لسنة المندابهم لا يسرى الا على الدة اللاحقة على نفاذ هذا القرار اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية _ اما بالنمية المدة السابقة على من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية _ اما بالنمية المدة السابقة على هذا القرار اعتبارا هنائم يحتفظون بما كان مقررا من قبل طبقا القواعد المامة المنتدبين من جهة الى اخرى ٠

ملخص الفتوي :

ان من البدلات ما كان يمنح للمنتدين كل الوقت في حالة انتدابهم كبدل طبيعة العمل الذي رأت الجمعية العمومية بجاستها المنعقدة في المراحمة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة التي تقرر من أجلها البدل كبدل الاشعة وبدل الاتامة وبدل المحدوى وما الى ذلك من بدلات متنقة بأداء وظيفة بعينها و

ولقد استحدث القرار الجمهوري رقم 24 لسنة ١٩٦٨ بشأن تحمل دوائر الحكومة والهيئات والمؤسسات العامة والشركات التابعة لها كامل رواتب وتعويضات وأجور ومكافآت وبدلات وكافة الميزات الاخرى المنتدبين منها لعضوية تنظيمات الاتحاد الاشتراكي العربي أو العمل بها وذلك طوال مدة انتدابهم • حقا للمنتدبين لعضوية تنظيمات الاتحاد الاشتراكي العربي أو للعمل بها في الحصول على جميع هذه البدلات سواء منها ما كان مستحقا من قبل طبقا للقواعد العامة وما لم يسكن مستحقا لتعلقه بأداء الوظيفة المنتدب منها دون تلك المنتدب اليها فنصت المادة الاولى منه على أن « تتحصل كل من دوائر الحكومة والهيئات والمؤسسات والشركات التابعة لها كامل رواتب وتعويضات وأجهر ومكافآت وبدلات وكافة الميزات الاخرى للمنتدبين منها لعضوية تنظيمات ومكافآت وبدلات وكافة الميزات الأخرى للمنتدبين منها لعضوية تنظيمات والكتحاد الاشتراكي العربي أو للعمل بها وذلك طوال مدة انتدابهم » •

وقد أوردت المذكرة الايضاحية للقسرار الجمهوري سالف الذكر المحكمة منه ، فجاء بها « لما كانت تنظيمات الاتحاد الاشتراكي العربي على مختلف مستوياته قد احتاجت لمسديد من العاملين بالسحكوءة والهيئات والمؤسسات والشركات التابعة لها ، اقتضى نشساط التنظيم السياسي تفرغهم لمهامه ندبا من جهاتهم الاصلية ، ولما كان اختيارهم لهذه المناصب قد تم على أساس ما يتمتعون به من كفاءة وقدرة وحسن سلوك ، غانه لا يجوز أن يكون هذا الندب الذي تم على الاساس المتقدم ولاعمال تقتضى الجهد المستمر سببا في حرمانهم من أي تعويض أوبدا،

أو مكافأة أو أى ميزة أخرى كانوا يتقاضونها فى جهاتهم الاصلية التى ندم ا منها » •

ومن حيث أن الاصل أن القرارات انما تسرى من تاريخ نفاذها ولا يجوز أن تنفذ بأثر رجعى الا اذا نص فيها على ذلك .

ومن حيث أن هذا القرار لم ينص فيه على نفاذه في تاريخ سابق على صدوره وانما نص في المسادة الثانية منه على نشره في الجريدة الرسمية دون أن يحدد موعدا سابقا لنفاذه فتسرى أحكامه من تاريخ نشره بالنسبة للبدلات التي أصبح لهؤلاء المنتدبين الحق في الحصون عليها بناء عليه أما تلك التي كان لهم الحق في الحصول عليها طبقا للقواعد العامة فانهم يستعرون في الحصول عليها من تاريخ انتدابهم ه

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن ما استحدثه قرار رئيس الجمهورية رقم 34 لسنة ١٩٦٨ من ميزات للمنتدبين لعضوية تنظيمات الاتحاد الاشتراكي طوال مدة انتدابهم لا يسرى الاعلى الدة اللاحقة على نفاذ هذا القرار اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ٠

على أن هذا لا يسلب حقا كان مقررا من قبل طبقا للقواعد العامة المنتدبين من جهة لاخرى بالنسبة للمدة السابقة على نفاذ هذا القرار دلك ٢/٢/٢ ـ جلسة ١٩٦٨/١٠/١

قاعدة رقم (۲۹۲)

المسدا:

النص في القرار الاداري على سربان اثاره على الماشي لاينتج اثرا ةاتونيا متى اكتمات شروط مبدأ عدم الرجعية •

ملخص الحكم:

القرار الادارى لاينتج أثره الا من تاريخ صدوره فان الاصل

عدم المساس بالحقوق المكتسبة والمراكز القانونية التي تمت وتكاملت الا بقانون وعدم رجمية القرارات الادارية تقتضى عدم سريانها بأثر رجمى حتى ولو نص فيها على هذا الاثر .

(طعن رقم ٧٩٠ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ١٩٨٤/٦/٢٣)

قاعــدة رقم (۲۹۳)

البسدا:

صدور قرار مجلس القسم بكلية الاداب جامعة الاسكندرية بوضع نظام جديد للقبول في شعبة الآثار المحرية المنبقة عن هذا القسم بعد ان تم قبول الطالب بها — لا يسرى على الماضي غلا يمس المراكز الذاتية التي نشات قبل صدوره — سريانه غدسب على حالات الطلبة الذين لم يتم بعد قبولهم في الشعبة كاثر حال التنظيم الجديد •

ملخص الحكم :

أنه أيا كان وجه النظر في مددى اختصاص مجلس قسم التاريخ بكلية الآداب جامعة الاسكندرية بوضع واقرار شروط القبول في شعبة الآثار المصرية المنبئةة من هذا القسم ، فان الثابت من الأوراق ان قراره الذي تضمن اشتراط الا يكون الطالب متخلفا في مواد من السنة الأولى كشرط المقبول في الشعبة المذكورة قد استعدت هذا الشرط بعد ان تم قبول الطالب ابن المدعى في الشعبة ، ذلك أنه طبقا لما هو مستفاد من المذكره التي انبني عليها هذا القرار لم يكن مطلوبا للالتحاق بالشعبة في مذا الترضص بالأضافة الى رغبته الملحه والصادقة في ذلك وقد تم اختبار الطالب المذكور في هذه الشعبة على هذا الاساس وحصل على موافقة صريحة على التحاقه بها ثم جاء قرار مجلس القسم المنوء عنه موافقة الشرط الخاص بالا يكون الطالب متخلفا في مواد من السسنة الأولى وباستبعاد الطالب المذكور من الشعبة لمدم توافر هذا الشرط بالنسبة له بناء على الاقتراح الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالنسبة له بناء على الاقتراح الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالنسبة له بناء على الاقتراح الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالنسبة له بناء على الاقتراح الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالمستواد الطالب الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالنسبة له بناء على الاقتراح الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالنسبة له بناء على الاقتراح الذي تضمنته المذكره المشار اليها والمقدمة بالمستورية المسلم المقدمة الشرط المقار المناب المناب المناب المناب المناب المناب المناب المناب المناب المستقداد المناب ا

من اسناد التاريخ القديم المتمرع الى رئيس القسم و ومتى كان ذلك هو الثابت فان قرار مجلس القسم قد أخذ بنظام جديد للقبول في شعبة الآثار المرية بعد أن تم قبول الطالب الذكور بها وهو على هذا الوجه لايسرى على الماضى فلا يمس المراكز الذاتية التى نشأت قبل صدوره وانما يسرى فحسب على حالات الطلبه الذين لم يتم بعد قبولهم في الشعبة كاثر حال للتنظيم الجديد و

ومن حيث أنه على هذا الاساس فانه لوصح أن الشرط السذى استحدثه قسم التاريخ بتاريخ ١٩٨٣/١٠/١٧ للقبول في شعبة الآثار المرية على الوجه السالف بيانه قد صدر من جهة الاختصاص طبقا لمقانون تنظيم الجامعات رقم ١٩٧٢/٤٩ ولوائحه فانه لايسرى على الطالب ابن المدعى الذي كان وقت اقرار هذا الشرط قد اكتسب مركزا ذاتيا بمقتضاه استوى طالبا مقيدا في الشعبة وتعلق أمله ومستقبله بالمحصول على اجازة التخصص في دراساتها ، ولا وجه لتطبيقه عليه بعقوله أن القرار قد صدر في بداية العام الدراسي وذلك طالما كان من شأن هذا التطبيق اهدار المركز القانوني الذي اكتسبه وهو مالا يجوز شيق في القانون طبقا للمادة ١٨٧ من الدستور و

ومن حيث أنه لا وجه للتحدى بمقتضيات الصالح العام في صدد أعمال الشرط الجديد للقبول في الشعبة في حالة الطالب المذكور وذلك ما دام أن جهة الادارة لم تثبته الى هذه المقتضيات الا في وقت لاحق لقبوله في الشعبة اذ يقع عليها وحدها في هذه الحالة معبة مافاتها أما الطالب فليس عليه جناح أن تقدم للالتحاق بالشعبه وتم قبوله بها على مقتضي ما كان متطلبا اذلك من شروط و وغنى عن البيان أنه ليس لجهة الادارة لهما توافر لديها من أسباب أن تسحب قرارها بالموافقة على التحاق الطالب الذكور بالشعبة لما هو مقرر من أن السحب لايرد على القرارات المشروعه و

(طعن ١٧٨١ لسنة ٣٠ تي ـ جلسة ١١/١١/١١)

and the second section of the second section is a second section of

قاعسدة رقم (۲۹۶)

البسدا:

استمرار العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٥٥ لسنة ١٩٦٠ الى ان يعدل بقرار من رئيس مجلس الوزراء بتنظيم بدل العدوى ٠

ملخص الفتوى:

ان مفاد المادة ١٠٦ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام المالين المدنين بالدولة أن تظل القوانين والقرارات واللوائح السارية وقت صدور هذا القانون نافذه فيما لا يتمارض مع لحكامه ه فاذا كان البدل نافذا وقت صدور هذا القانون ولا يتمارض مع لحكامه فانه يظل سارى المفمول و ويترتب على ذلك استمرار المعل بالقرار الجمهوري رقم ٥٣٧ لسنة ١٩٧٩ بشأن تقدير بدل عدوى لجميع الطوائف المرضة لخطرها الى ان يصدر قرار رئيس مجلس الوزراه بتنظيم هذا البدل وغيره عملا بأحكام القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ وأساس ذلك أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٧٥ لسنة ١٩٧٨ وأساس ذلك أن قرار رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ وأساب تبور قيامه واستمراره واست

(ملف ١٦٨٤/٣/٢١ ــ جلسة ١٦٨٤/٣/٢١)

الغصل الرابع

تقسيم القرارات الادارية

الفرج الأول

القرار التنظيمي المام والقرار الفردي

قامدة رقم (۲۹۰)

المسدا

التغرقة بين القرار التنظيمي العام والقرار الفردي _ القول بان العمل الاداري الذي يكون تطبيقا لنص عام مقيد لا ينشيء أو يعدل مركزا قانونيا ومن ثم لا يكون قرارا اداريا _ مردود بانه يتعين التفرقة بين حالة كون النص المقيد متعلقا بفرد معين وحالة كونه يضع قاعدة عامة أو مجردة _ تطبيق هذا النص في الحالة الأولى لا يقتضي من الادارة الا المتفيذ المادى في حين يستلزم صدور قرارات فردية تحدد مجال انطباق النص في الحالة الثانية _ كون هذه القرارات الفردية تطبيقا لنص عام لا يمنع من أنها هي التي تنشيء المركز القانوني الفردي ، ومن ثم فهي قرارات ادارية وليست اعمالا مادية _ مثال بالنسبة القرارات الصادرة تطبيقا للقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٠ في شان رسوم الاذاعة والاجهزة اللاسلكية .

ملخص الحكم:

ان القرار التنظيمي العاميولد مركزا قانونيا عاما أومجردا ، بمكس القرار الفردي الذي ينشى، مركزا قانونيا خاصا لفرد معين واذا كان صحيحا أن القرار الفردي تطبيق أو تنفيذ لقانون غانه في الوقت ذاته مصدر لمركز قانونى فردى أو خاص متميز عن المركز القانونى العام المجرد المتولد عن القانون ومن ثم فلا يمكن القول بأن العمل الفردى الادارى الذي يكون تطبيقا لنص عام مقيد لا ينشىء أو يعدل مركزا قانونيا لأن كل قرار ادارى منشىء لمركز قانوني هو فى الوقت ذاته تطبيق تنفيذى لقاعدة تانونية أعلى فالقرار الفردى ينشىء مركزا قانونيا فرديا، ولكنه فى الوقت ذاته تطبيق لقاعدة منشئة لمراكز قانونية عامة مجردة ، كما أنه عندما يكون اختصاص هذه الادارة مقيدا يجب التفرقة بين خالة مااذا كان النص المقيد متعلقا بفرد معين وحالة ما اذا كان النص المقيد يضم عامة أو مجردة لا تخص شخصا بذاته ، ففى الحالة الأولى يقتصر دور جهة الادارة المكلفة بالتنفيذ على التنفيذ المادى ، لا لأن اختصاصها مقيد بل لأنها بصدد نص خاص بفرد معين استقر فيه الوضع القانونى مقيد بل لأنها بصدد نص خاص بفرد معين استقر فيه الوضع القانونى يسبق بعد ذلك شىء الا التنفيذ و أما فى الخالة الثانية فانه لابد أن يسبق التنفيذ المادى للقاعدة تحديد مجال انطباقها بتميين الافراد الذين تسبى عليهم ويسكون ذلك بقرارات فردية تنمين هؤلاء بأشخاصهم الا بصفاتهم و

وعلى هدى ما تقدم الله القانون رقم ١١٢ اسنة ١٩٦٠ هو من الإعمال القانونية العامة التى تعتبر مصدرا لقواعد عامة مجردة ، الماركة القانونية المتوادة عنه مراكز قانونية عامة مجردة تشمل جميع من يتناولهم بالتطبيق بصفاتهم لا بأشخاصهم بما يقتنوني عند التطبيق والتنفيذ تمين هؤلاء الذين ينطبق عليهم وتتوافر فيهم شروطه ، ولايكون ذلك الا بقرارات فردية تمين أشخاص هؤلاء الذين تناولهم باسحاتهم خلاء الذين تناولهم باسحاتهم المصاتهم وتكون المراكز القانونية الناشئة عن هذه القرارات الفردية على التى تنشىء المركز القانوني الفردي لكل منهم ، وهى وأن كانت تطبيقا للقاعدة العامة المضمنة في القانون رقم ١٩٦٢ لسنة ١٩٦٠ أو خاص متميز عن المركز القانوني المتولد عن القانون ذاتي فردي أو خاص متميز عن المركز القانوني المتولد عن القانون المنشيء للمراكز القانونية المامة ، فإذا ماصدرت هذه القرارات الفردية تمعا القيام الادري ، أي سداد الرسم وهو تنفيذ مادي يعقب القرار الاداري

الغردى الميلنج للشركة المطالبة بسداد الرسم ، لانطباق الشروط الواردة فى القانون على حالتها •

وترتبيا على ذلك فان هيئة الاذاعة عندما تطالب الشركة الدعية بسداد الرسم عن شهور معينة وتكلفها بتركيب عدادات وبسداد الرسم في الستقبل لا يقتصر دورها على مجرد التنفيذ المادى للقانون رقم ١٩٣ لسنة ١٩٦٠ ، بل قد سبق هذا الاجراء التحقق من استيفاء الشركة للشروط المطلوبة ، ثم الامر بتحصيل الرسم ماذا حصل أن هيئة الاذاعة خالفت القانون عند أصدار قرارها بتحصيل الرسم والتكليف بتركيب المدادات وسداد الرسم في المستقبل ، وطعنت الشركة في هذا القرار المادات في عنين معه قبول الدعوى وهذا هو ما انتهى اليه الحكم المطون فيه ، وإن أخطأ في تكييف دفع هيئة الاذاعة بعدم قبوله الدعوى وصفه بأنه دفع بعدم الافتصاص وصفه بأنه دفع بعدم الافتصاص و

(طعن رقم ٩٧٩ لسنة ٧ ق ــ جلسة ٢٠/٢/١٩٦١)

قامسدة رقم (۲۹۲)

البسطا :.

قرار تنظيمي عام وقرار غسردي سه التفرقة بينهما سه القسرار الغردي مصدر اركز قاتوني فردي أو خاص متميز عن الركز العام المتواد عن القانون •

ملقس الحكم :

ان القرار التنظيمى العام يولد مراكز قانونية عامـة أو مجردة بمكس القرار الفردى الذى ينشىء مركزا قانونيا خاصا لفرد معين وانه أذا كان محيحا أن القرار الفردى تطبيق أو تنفيذ للقانون فانه فى الوقت ذاته مصدر لمركز قانونى فردى أو خاص متميز عن المركز القانونى العام المجرد المتولد عن القانون ومن ثم فلا يمكن القول بان العمل الادارى

الذي يكون تطبيقا لنص عام مقيد لا ينشىء أو يعدل مركزا قانونيا لأن كل قرار ادارى منشىء لمركز قانونى هو في الوقت ذاته تطبيق لقاعدة قانونية أعلى •

(طعن رقم ١٧٤ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١٠/١/١٢٢).

قاصدة رقم (۲۹۷)

المسدا:

القواعدالتنظيمية العامة الصادرة ممزيملكها وتتسم بطابعالمعومية والتجريدتكوزيمثابة اللائحة الواجبة الاتباع فحدود ماصدرت فشائهطالما انها صدرت متفقة واحكام القانون وقصد بها تحقيق الصلحة العامة

ملَّفس الحكم :

انه من المقرر أن القواعد التنظيمية العامة الصادرة ممن يملكها متسمة بطابع العمومية والتجريد تكون بمثابة اللائحة أو القاعدة القانونية الواجبة الاتباع فيصدد ما صدرت بشأنه طالما أنها صدرت متفقة وأحكام القانون وقصد بها تحقيق المصلحة العامة التي تعلو على المصالح الفردية،

(طعن رتم ۵۷۵ لسنة ٦٦ ق ــ جلسة ١٩٦٨/١١/٢٤)

قاعدة رقم (۲۹۸)

المسطا:

قرارات ادارية ــ قاعدة تدرج القرارات الادارية ــ مؤداها ــ اخضاع القرارات الأدنى مرتبة لما يطوها من قرارات من حيث الشكل والموضوع ، واخضاع القرارات الفردية القرارات التنظيمية ·

ملخص الفتوى :

ق ۲۹ من أغسطس سنة ۱۹۹۷ مستندر قراران جمهوريان أولهما قرار رقيس الجمهورية رقم ۱۹۱۱ لسنة ۱۹۹۷ بحظر مرف مكلقات أو بدل حضور عنجلسات مجالس ادارات الشركات وينص فى مادته الأولى على أنه « لا يجوز صرف مكافات أو بدل حفسور عن جاسات مجالس ادارة الشركات والجمعيات والمنشآت التابعة للقطاع المام وذلك بالنسبة الى الأعفساء المعيني والمنتخبين بهذه المجالس « كما تقضى مادته الثالثة بان يعمل به من تاريخ نشره ، وقد نشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية فى ١٤٠٤ وثانيهما قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧١٦ اسنة ١٩٦٧ ويقضى فى مادته الأولى بمنح السيدين / ٠٠٠٠ مكافاة عن عضويتهما بمجلس ادارة شركة السطوانات صوت القاهرة وذلك من تاريخ مباشرتهما العمل » ٠٠٠

ومن حيث أن تعرج القرارات الادارية كما يعنى أن القرارات الادارية التى تصدرها الجهات الادارية المختلفة ترتبط بيمضها ارتباطا تسلسليا بحيث يتعين المضاع القرارات الأدنى مرتبة لما يعلوها من حيث الشكل والموضوع كذلك فان من مقتضاه جعل القرارات التنظيمية في مرتبة اسمى من القرارات الفردية التى تصدر تطبيقا لها أي اخضاع القرارات الفردية التى تصدر تطبيقا لها أي اخضاع القرارات الفردية للقرارات التنظيمية •

ولما كان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦١ لسنة ١٩٩٧ هو قرار
تنظيمي عام يضع قاعدة عامة مجردة تحظر صرف مكافات أو بدل حضور
عن جلسات مجالس ادارات الشركات والجمعيات والمنشآت التابعة
عن جلسات مجالس ادارات الشركات والجمعيات والمنشآت التابعة
تتقيد به السلطة التي وضعته في التطبيق على الحالات الفردية فلا يكون
قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٧٦ لسنة ١٩٩٧ وهو قرار فردي يقضى
بمنع مكافأة لبعض الأشخاص عن عضوية مجلس ادارة أحدى الشركات
من تاريخ مباشرتهم المأن الا مقررا هذه الكافأة في الفترة السابقة على
١٤ سبتمبر سنة ١٩٦٧ تاريخ العمل بالقرار التنظيمي العام رقم ١٩٦١
لسنة ١٩٩٧ المشار اليه دون الفترة اللاحقة على العمل بالقرار الأخير
والتي يلحقها هذا القرار بأحكامه فلا يتناولها القرار الفردي لمخالفته
لقاعدة تنظيمية عامة اسمى له في المتبة والقوة القانونية
وواقي المعقورة والموة المعارضة والقوة القانونية وو

(نتوى ۲۲۲ في ۱۹۷۰/۲/۱)

قاعدة رقم (۲۹۹)

البسدا:

التعليمات التى تعد بمثابة اللائمة أو القاعدة القانونية الواجبة الاتباع ــ ليس للرئيس الذى اصدرها أن يخالفها عند التطبيق على الحالات الفردية •

ملخص الحكم :

ان القواعد التنظيمية العامة التى تصدر ممن يملكها ، كالمدير العام المصلحة ، متسمة بطابع العمومية رالتجريد ، تكون بمثابة اللائحية أو القاعدة القانونية الواجبة الاتباع فى صدد ما صدرت بشأنه ، فيلتزم بمراعاتها لا المرءوسون وحدهم ، بل الرئيس نفسه كذلك فى التطبيق على الحالات الفردية ، طالما لم يصدر منه تعديل أو العاء لها بنفس الاداة ، أى بقرار تنظيمى عام مماثل ، لا فى تطبيق فردى قصرا عليه ،

(طعن رقم ١٥٩ لسنة ١ ق ــ جلسة ١١٥٥/١١/٥)

قاعــدة رقم (٣٠٠)

البسدا:

قرار ادارى يتضمن قاعدة تنظيمية ــ نفاذه من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ٠

ملخص الحكم :

من المسلم أنه وائن كان النشر ليس لازما لصحة القرارات الادارية التنظيمية أو اللائمية الا انها لا تنفذ في حق الأفراد الا اذا عملوا بها عن طريق نشرها على وجه من شأنه أن يكون كافيا لافتراض علمهم اليقيني بأحكامها وغنى عن البيان انه اذا كان القرار الادارى اللاشحى ذا طلبح تشريعي فانه لا ينفذ في هــق الأفراد الا مِن تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ذلك أصل دستوري مقور •

(طعن رتم ۱۰۸۲ لسنة ۸ ق ــ جلسة ۱۱/۲/۲۱۱)

قامسدة رقع (٣٠١)

المِسدة:

لجهة الادارة ان نضع من التواعد التنظيمية ماتراه ملائما لحسن سير العمل بالرفق ــ وان تحدد الوقت المناسب لتنفيذها كما ان لها أن تحلها أو تنفيها حسبما تراه محققا لمسالح العمل ــ لا محل للطعن على تمر فها باسادة استعمال السلطة •

ملخص الحكم:

لا سند من القانون الم اثاره المدعى في مذكراته من أن تأجيل جهة الادارة تطبيق نظام الإمتحان الترقية ثم قصره على وظائف معينة من شأنه أن يجعل تصرفها مشوبا بعيب اساءة استعمال السلطة لانه من السلم أن لجهة الادارة أن تضع من القواعد التنظيمية ماتراه ملائما لحسن سير العمل بالمرفق وان تحدد الوقت المناسب لتنفيذها كما أن لعمل بالمرفق وان تحدد الوقت المناسب لتنفيذها كما أن المحل المعل على تصرفها في هذا الشأن مادام قد تم بناء على السلطة المخولة لها بمقتضى القانون ودون مجاوزة لمحدودها أو الخروج عليها في التطبيق الفردى كما أنه لا وجه لما ساقه المدعى من طعن على الامتحان التطبيق الفردى كما أنه لا وجه لما ساقه المدعى من طعن على الامتحان في الأعمال الهندسية وذلك لان الأصل في الترقية بالامتحان هو أغضلبة المرشيح من حيث المامه بالملومات اللازم توافرها فيمن يشغل الوظيفة المرقى اليها بما يضمن مواجهته الامور وحل المشكلات وتستقل جهة المرازة بتحديد هذه الملومات على أساس من سلطتها التقديرية المخولة لها قانونا في هذا الشأن ه

Frank British W

ومادام لم يثبت أنها انحرفت بهذه السلطة عن جاده الصالح العام كما هو الحال في الدعوى الراهنة غليس للقضاء أن ينصب نفسه مكانها في أمر هو من صميم اختصاصها .

ومن حيث أنه تأسيسا على كل ما تقدم يكون قرار تخطى المدعى فى الترقية لرسوبه فى الامتحان تطبيقا للقاعدة التى تقررت فى هذا الشأن، صحيحا ولا مخالفة منه للقانون •

(طعن رقم ۲۸۲ لسنة ۱۶ ق ـ جلسة ۱۹۷۱/۱/۲۷)

قاعدة رقم (٢٠٢)

المسدا:

تاعدة تتظيمية عامة ... صدورها باداة من درجة ممينة ... عدم جواز المثلها ألا باداة من ذات الدرجة أو من درجة أعلى ... مثال بالنسبة للقاعدة التيقررتها لجنة التنميق بينجامعتى القاهرة والاسكندرية وصدق عليها الرئيس الأعلى الجامعات في شان ضابط المفاصلة بين الرشحين المترقية في وظيفة مدرس (ا) و (ب) عند تحددهم وتزاحمهم في الترقية الى استاذ مساعد (ب) ... لا يجوز لجامعة القاهرة أن تتفرد بتحيل هذه القاعدة ٠

ملخص المكم:

ان المادة الثالثة من القانون رقم ٢١ المسادر في ٣٠ من ابريل سنة ١٩٣٣ بشروط توظف أعضاء هيئة التدريس بجامعة القاهرة وتأديبهم نصت على أن « يشترط فيمن يمين استاذا مساعدا أن يكون حاصلا على درجة من الدرجات المذكورة في المادة السابقة ، وأن يكون قد شغل وظيفة مدرس مدة أربع سنوات على الأقل في احدى كليات الجامعة أو في مهد علمي من طبقتها ، وأن يكون قد قضى في خدمة المكومة ثماني سنوات أو مضت عشر سنوات على حصولة على درجة بكالوريوس

أو ليسانس ٠٠٠ » ، ولم تضم هذه ألمادة ضابطا للمفاضلة بين المرشحين للترقية من وظيفة مدرس بدرجتيها الفرعيتين « أ » و «ب» عند تعدد هؤلاء المرشحين وتزاحمهم في الترقية الى أستاذ مساعد «ب» بسبب زيادة عددهم على عدد الوطائف الخالية المراد الترقية اليها ، لذلك قررت لجنة التنسيق بين جامعتي القاهرة والاسكندرية بجلستها النعقدة في ٢٨ من يولية و ٢٤ و ٣١ أغسطس سنة ١٩٤٨ وضع قواعد تنظيمية: عامة في هذا الشأن من مقتضاها أنه عند الترقية من وظيفة مدرس (أ) الى وظيفة أستاذ مساعد (ب) يرجح من كان أفضل في الانتاج العلمي ، فاذا تساوى المرشحون في الانتاج العلمي يفضل الأقدم في وظيفة مدرس (أ) فاذا تساووا فى وظيفة مدرس «أ» يفضل الأقـــدم في وظيفة مدرس «ب» • وهذه القواعد التنظيمية التي وضعتها لجنـــة التنسيق بين جامعتى القاهرة والاسكندرية وافق عليها مجلسا الجامعتين ومــــدق عليها وزير التربية والتعليم بوصفه الرئيس الأعلى ، وَظُلتَ منذ وضعها بمثابة اللائمة المرعية باطراد في كل من الجامعتين • ومن ثم اذا قرر مجلس جامعة القاهرة بعد ذلك أنه عند الترقية الى وظنف أستاذ مساعد اذا تساوى الانتاج العلمي تكون العبرة بالأقدمية فيوظيفة مدرس عامة ، يكون قد خالف القانون ، اذ من السلمات في فقه القانون انه اذا صدرت قاعدة تنظيمية عامة بأداة من درجة معينة فلا يجهز الغاؤها أو تعديلها الا بأداة من ذات الدرجة أو من درجة أعلى ، ومن ثم فما كان يجوز لجامعة القاهرة أن تنفرد بتعديل القاعدة التنظيمية العامة التي قررتها لجنة شئون التنسيق بين الجامعتين وصدق عليها الرئيس الأعلى الا بأداه من المستوى ذاته أو بأداة أعلى كقانون ، هذا. الى أن هذه القاعدة انما تتمشى مع الاوضاع الادارية السليمة •

(طعن رقم ٤٨٧ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١١/١١/١٥)

قاعدة رقم (٣٠٣)

المسدأ:

قاعدة تنظيمية عامة — القواعد التي وضعتها لجنة التنسيق بين جامعتى القاهرة والاسكندرية — هذه القواعد تستمد توتها من موافقة مجلس الجامعتين عليها — للمجلسين أن يعدلا عن تلك القواعد طالما أن المجول لا ينطوى على اساءة استعمال السلطة •

ملخص الحكم:

ان القواعد التى وضعتها لجنة التنسيق بين جامعتى القاهرة والاسكندرية ليست بذاتها ملزمة لأى منهما باتباعها ، وانما هى تستمد قوتها ووجودها من موافقة مجلسى الجامعتين عليها ، فهما ـ والحالة هذه ـ المنشئان لتلك القواعد ، ومن ثم فان لهما بهذه المئلة أن يعدلا من تلك القواعد أو أن يلغياها وفقا اقتضيات المسلحة العامة ، فاذا كان قد تبين لمجلسى الجامعتين ـ في ضوء التجارب وظروف الحال ـ أن للممل بتلك القواعد التى أقراها لا يحقق تماما المسلحة العامة التى استهدفاها عند اقرارها ، فلا تثريب عليهما أذا ما قررا قواعد جديدة تراءى لهما أنها أوفى بالعابة ، مادام لم يكن القصود من ذلك التطايل في الشوح على هذه القواعد في التطبيق الفردى ، أى ليست هناك اساءة الشروح على هذه القواعد في التطبيق الفردى ، أى ليست هناك اساءة الاستعمال السلطة ،

(طعن رقم ٩١٠ لسنة ٣ ق حِلسة ١٩٠٢/٢١)

قاعدة رقم (٣٠٤)

المسدا:

الجمعية العمومية لقضاء محكمة مصر ــ سلطتها في اصدار قواعد تتظيمية عامة بالنسبة للمسائل الماسة بشئونها الادارية ــ مشروطة بعدم مخالفتها قانونا قائما ــ حقها في العدول عنها أو الفائها •

ملخص الحكم:

لا نزاع في أن للجمعية العمومية لقضاء محكمة مصر الابتدائية أن تصدر تمواعد تنظيمية عامة غيما يتعلق بالمسائل الماسة بشئونها الادارية بشرط الا تخالف هذه القواعد قانونا قائماً ، كما وأن لها أن تعدل في تلك القواعد أو تلفيها اذا ما رأت غيها شذوذا للمنطق السليم وحكم الواقع أو مجافاة لروح القانون وأن المسلحة العامة لا تقتضيها .

(طعن رقم ١٩١٦ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٠/٣/١٠)

قاعدة رقم (٢٠٥)

المسدأ:

القاعدة النتظيمية المامة لاتمعل الا بقاعدة أخرى باداة من ذات المستوى الذي اصحر القاعدة الأصلية وهي لا يجوز مخالفتها في التطبيق الغردي ــ ولا يجوز القول ان جهة الادارة بمخالفة القاعدة التنظيمية المامة بتطبيق غردي انما تقصد تعديل القاعدة المذكوره ·

ملخص الحكم:

ان القواعد التنظيمية العامة المتسمة بطابع المعومية والتجريد يلزم مراعاتها فى التطبيق على الحالات الفردية كما أن تعديل أو الماء هذه القاعدة يكون بنفس الادارة أى بقرار تنظيمى عام مماثل ، لا فى تطبيق فردى قصرا عليه والا شاب الامر مخالفة المقانون ، وتطبيقا لذلك فان عرض نتيجة امتحان المدعى الذى أدين بتهمة ارتكاب المنش على مجلس الكلية ، وتقرير المجلس عدم تطبيق قواعد الرأفة والثانى عدم اعتبار الاول عدم ورود هذه المقاعدة ضمن قواعد الرأفة والثانى عدم اعتبار قرار المجلس هذا قرارا تنظيميا عاما بل هو تطبيق فردى على خلاف القاعدة المامة ، اما ادعاء الجامعة بوجود عرف ادارى جرى على القياعدة المامة عدم حكم من مجلس تأديب المالاب الذى صدر ضده حكم من مجلس تأديب الطلاب غمو غير مقنع لأن هذه المقاعدة العرفية تخالف القواعد الصادرة

من مجلس الكلية التى خلت من شرط يحرم من ارتكب عشا من قواعد الرأفة ، غاذا كانت ثمة قاعدة عرفية بهذا المعنى كان على مجلس الكلية أن يضمن قواعد الرأفة التى اصدرها تلك القاعدة المقول بها

(طعن رقم ٥٩ لسنة ٢٩ ق ـ جلسة ٢٨٤/١/٨٤) ...

قاعدة رقم (٣٠٦)

المسدا:

ان القرار الادارى الصادر بتحديد درجات بعض الوظفين والعمال على هدى عناصر وظروف تختلف من حالة الى اخرى لا يستخلص منه قواعد تنظيمية عامة منضبطة يفيد منها غير من ورد اسمه بهذا القرار •

ملخص الحكم:

ان صدور قرار بتحديد درجات بعض الموظفين والعمال على هدى عناصر وظروف تختلف من حالة الى أخرى يتعلق بعضها بالؤهلات والبعض الآخر بالخبرة والكفاية ومدد الخدمة دون أن تنتظمها قاعدة تنظيمية عامة موحدة ، يسوغ _ والحالة هذه أن يستخلص من هذا القرار قواعد تنظيمية عامة منضبطة بفيد منها موظفون آخرون غير الذين وردت أسماؤهم بالكثبوف الملحقة بالقرار المذكور وينبنى على ذلك أنه ليس للمدعى أصل حق في الانادة من القرار المشار اليه حتى يعد ضم مدد خدمته السابقة وارجاع أقدميته الى تاريخ سابق على تاريخ صدور القرار المذكور ،

(طعن رقم ١٣ لسنة ١٠ ق -- جلسة ١٩٦٩/١١/٩)

قاعدة رقم (٣٠٧)

المسدا :

ان القرار الادارى الصادر بتحديد درجات بعض الموظفينو العمال على هدى عناصر وظروف تختلف من حالة الى آخرى لا يستخلص منه قواعد تنظيمية عامة منضبطة يفيد منها غير من ورد اسمه بهذا القرار ٠

ملخص الحكم :

ان صدور قرار بتحديد درجات بعض الموظفين والعمال على هدى عناصر وظروف تختلف من حالة الى أخرى يتعلق بعضها بالمؤهسلات والبعض الآخر بالخبرة والكفاية ومدد الخدمة دون أن تنتظمها قاعدة تنظيمية عامة موحدة ، يسوغ سوالحالة هذه سأن يستخلص من هذا القرار قواعد تنظيمية عامة منضبطة ، يفيد منها موظفون آخرون غير الذين وردت أسماؤهم بالكشوف الملحقة بالقرار المذكور وينبنى على ذلك أنه ليس للمدعى أصل حق فى الافادة من القرار المشار اليه حتى بعد ضم مدد خدمته السابقة وارجاع أقدميته الى تاريخ سابق على تاريخ صدور القرار المذكور ،

١ طعن رقم ١٣ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١١/١١/١ ١

قاعدة رقم (٣٠٨)

المِسسدة :

قرار اللجنة بحصر تجار القطن والسماسرة تمهيدا لتدبي أعمال لهم - ليس قرار تعين مما يجب التظلم منه قبل رفع دعوى الالفاء ·

ملخص الحكم:

ان قرار اللجنة المطعون فيه قد انطوى ــ على ما سلف البيان ــ

على قواعد تنظيمية عامة في شأن حصر طوائف تجار وسماسرة القطن الذين بجرى تدبير اعمال لهم ، فهو بهذه المثابة لا يصدق عليه انه قرار ادارى نهائى صادر بالتصين في الوظائف العامة ، كما لا يصدق عليه هذا الوصف اذا ما نظر اليه بحسب ما له لأنه لم يصدر متضمنا قواعد عامة في شأن حصر طوائف يجرى سفى ظروف استثنائية خاصة تدبير اعمال لهم ليست بالضرورة وظائف عامة ، ومن ثم قانه لا يندرج في عداد القرارات التي يوجب قانون مجلس الدولة التظلم منها الى الهيئة الادارية التي أصدرتها أو الى الهيئات الرئاسية قبل الطعن فيها أمام القضاء الادارى ، ومن ثم يكون الدفع بعدم قبول الدعوى لمدم سابقة التظلم من القرار المطعون فيه غير قائم على سند من القالون خليقا بالرفض •

(طعنى رقمي ١٧٠ ، ١٧١ السنة ١٧ ق ــ جلسة ١٩٧٤/٤/١٣)

قاعدة رقم (٣٠٩)

البسدا:

القرار المتعدم عدمالتقيد بميعاد ... قرار نزع الملكية ليسقرارا تنظيميا عاما ... لا يكفى نشره بالجريدة الرسمية لافتراض العلم به ... وجوب اتاع اجراءات لصقه التي حددها القانون ... القرار المنعدم لا تلحقه حصاتة .

ملخص الحكم :

ان هذه المحكمة سبق لها أن قضت بأن قرار تقرير المنفعة العامة الشروع معين بما يصاحبه ويترتب عليه من بزع ملكية الافراد المالكين أو الحائزين ليس في طبيعته قرارا تنظيمها عاما بحيث يكنى نشره في الجريدة الرسمية لتوفر القريئة القانونية على العلم به وانما هو أقرب الى القرارات الفردية لأنه يمس المركز القانوني الذاتي لكل مالك أو حائز لجزء من العقار الذي تنزع ملكيته كما يمس أيضا المراكز القانونية الذاتية لمن ترد اسماؤهم بالكشف المرافق للقرار من الملاك الحقيقين

الذين يكون لهم بعد الاطلاع على الكشف المذكور من ابداء اعتراضاتهم الى الجهة المختصة التي عينها القانون وعلى ذلك مان علم ذوى الشأن بأثر القرار الذكور على مراكزهم القانونية لا يتحقق بمجرد نشره في الجريدة الرسمية ، اذ تطلب القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكية العقارات للمنفعة العامة الى جانب نشر القرار في الجريدة الرسمية بلصقه في المكان المد للاعانات بالمافظة وفي مقر العمدة والشرطة أو في المحكمة الابتدائية الكائن في دائرتها المقار مما يستفاد من أن مجرد نشر قرار المنفعة العامة لا يكفى في نظر الشرع لوصوله الى علم ذوى الشأن من الملاك والحائزين للعقار الذي يرد عليه القرار • ومن حيث أنه لما كان ذلك وكانت اهِراءات اللصق لم يقم عليها دليل ، فان النشر في الجريدة الرسمية وحده لا يكون كافيا في أثبات علم المطعون ضده بالقرار محل الطمن في تاريخ سابق على رفع الدعوى ومن جهة أخرى فان الثابت ان القرار المطّعون فيه ــ فيما تضمنه من نزع ملكية المنقولات الملوكة للمدعى والتي انصب عليها الطعن الماثل ــ قد نزل الى حد غصب السلطة وانحدر بذلك الى مجرد الفعل المادى المنعدم الأثر قانونا الأمر الذى يزيح أية حصانة ويفتح الباب للطعن فيه دون التقيد بميعاد ٠

(طعن رقم ۸۲۱ لسنة ۱۲ ق ــ جلسة ۱۹۷۵/٥/۲٤)

قاعدة رقم (۲۱۰)

المسدا:

قرار وزير الاقتصاد في ٣٧ من بونية سنة ١٩٦٠ وفي ١١ من اكتوبر سنة ١٩٦١ بسعب رخصة العمل بميناء بور سعيد بالنسبة للصيارغة التين يجمعون بين العمل بالدينة والعمل بالميناء ، وبعدم اصدار رخص جديدة ازاولة مهنة الصراغة _ تضمن هذين القرارين قاعدة تتظيمية عامة مجردة من مقتضاها تطبيقها على كل صراف يجمع بين ترخيص المعمل بالمينة _ لايقدح في عمومية المحكم أن تقرير لمبنة وكلاء الوزارة في ٢٢ من بونية ١٩٦٠ الذي اعتمده الوزير ذكر أن عد هؤلاء الصيارغة الثان ٠

ملخص الحكم :

أن موافقة السيد وزير الاقتصاد في ١١ من اكتوبر سنة ١٩٦١ على ماتضمنته مذكرة السيد وكيل الوزارة الشرون التجارة الخارجية انما جامت تأكيدا لقرار الوزير الصادر في ٢٢ من يونيو سنة ١٩٦٠ باعتماد محضر اجتماع لجنة وكلاء الوزارة القاضي بسحب رخص العمل بميناء بور سعيد بانتسبة للصيارفة الذين يجمعون بين العمل بالمينة والعمل بالميناء وقصر الترخيص لهم على العمل في المدينة و

وهذا القرار ينطبق على كل صراف يجمع بين ترخيص العمل فى المدينة وترخيص العمل فى المدينة وترخيص العمل فى المدينة وترخيص العمل فى القرار عاما فى صياغته وقد تضمن حكمين أولهما : تجميد الموقف بالنسبة للجميع وذلك بعدم اصدار رخص جديدة لمزاولة مهنة الصرافة وقصر المعل على الصيارف المرخص لهم بالعمل فى الميناء وهؤلاء المرخص لهم بالعمل فى المينة .

ثانيهما : سحب ترخيص العمل في الميناء من كل صراف يجمع بين ترخيص العمل في الميناء وترخيص العمل في المدينة ، وقصر الترخيص . لمثل ذلك الصراف ذي الترخيصين على العمل في المدينة فقط .

وقصر العمل للصراف ذى الترخيص على العمل فى الدينة مصب هـ و النتيجة للصكم العسام الدى تضمنه قسرار الوزير بعدم الجمع بين العمل فى المدينة والعمل فى الميناء وقصره على العمل فى المدينة ، ولا يقدح فى عمومية الحكم ، أن تقرير لجنة الوكلاء ذكر أن عدد الصيارف الرخص لهم فى العمل فى كل من الميناء والمدينة الثنان وأن قرار الوزير صدر باعتماد ما انتهى اليه وكلاء الوزارة فى لجنتهم بتاريخ ٢٧ من يونية سنة ١٩٩٠ بحسبان أن العدد اثنان ، اذ لم يعدد تقرير لجنة الؤكلاء وبالتالى قرار الوزير هذين الصرافين بأسمائهما أو بأشخاصهما ولم يعرفهما بذواتهما ، بل أن ماجاء بتقرير لجنة الوكلاء وما تضمنه قرار الوزير كان عاما يميز بين حالة فردية وحالة فردية أخرى ولم يحدد صرافا بالذات أو يعينه بالإسم ، بل صدر مجردا من

كل تحديد ، عاما فى صياغته ينطبق على كل صراف يجمع بن توتشيض المعل فى المينة وترخيص المعل فى الميناء سواء كان العدد اثنين كما تضمنه تقرير لجبنة الوكلاء أو ستة كما ذكرت ادارة النقد ذلك أن تحديد عددالصيارف الذين ينطبق عليم القرار ، مسألة واقع لاشأن لها بمعومية المحكم الذي أتى به القرار ، يؤكد ذلك أن مصلحة الجمارك قد طبقته على جميع الميارف الذين كانون يجمعون بين المهنتين وان القرار الثانى للوزير الصادر فى 11 من اكتوبر 1971 ، والمتضمن سحب تراخيص المعلى بالبحر من المسيارف الذين يملكون مكاتب بالمدينة ، دون تحديد أو تمين أسماء ، هذا القرار الثانى جاء مؤيدا للقرار الاول مؤكد! لم مقررا للحكم المام الذي تضمنته .

وبهذه المثابة يكون ما أورده وزير الاقتصاد فى قراره الصادر فى ٢٣ من يونية ١٩٥٠ وما اكده بقراره المسادر فى ١٩ من أكتوبر ١٩٦١ ، قد تضمن قاعدة تنظيمية عامة مجردة من مقتضاها تطبيقها على كل صراف يجمع بين ترخيص العمل بالميناء وترخيص العمل بالدينة بقصر القرخيص له على العمل فى المبنة ،

(طعن رقم ١٧) لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٩٦٤/١/٢٥)

الفرح الثاني القرار الايجابي والقرار السلبي

قاعدة رقم (٣١١)

البسطا:

قاعدة عدم تقييد دعوى الغاء القرار السلبي بالامتناع بالمعاد طالما أن الامتناع مستمر ... قيامها على فكرة الاستمرار وعدم الانتهاء ... انتفاء ذلك بتمام التنفيذ وبدء ميعاد الطعن فيه من ذلك الوقت ...

ملخص الحكم :

لما كان الأساس القانوني في عدم التقيد بمواعيد للطمن في القرارات

السلبية يقوم على فكرة استمرارها وعدم انتهائها غان الامر يكون كذلك اذا ما كان الوضع قد أخذ طريقة الى التنفيذ الفطى بالنسبة الى القرار السلبى ، اذ أنه بتمام هذا التنفيذ بيدأ ميماد الطعن فيه .

(طعن رقم ٣٥٠ لسنة ١١ ق _ جلسة ١١/١/١٩٣١)

قامسدة رقم (٢١٢)

Ď.

المسدا:

امتناع وزارة عن تنفيذ حكم بغي حق واستمرار امتناعها عن تنفيذه مدة بلغت حوالى اربع سنوات _ يعتبر بمثابة قسرار ادارى سلبى مخالف للقانون بوجبلصاحب الشأن حقا فيالتعويض عما يلحقه بسببه من اضرار حادية وادبية •

ملخص الحكم:

يجب على الجهات الادارية المادرة الى تنفيذ ما يصدر ضدها من أحكام حائزة لقوة الشيء المقضى به فان هى امتنعت دون حق عن تنفيذها في وقت مناسب أو تعمدت تعطيل هذا التنفيذ اعتبر ذلك بمثابة قرار ادارى سلبى مخالف للقانون يوجب لصاحب الشأن حقا في التعويض عما يلحقه بسببه من أضرار مادية وأدبية .

ولا شك أن في امتناع الوزارة عن تنفيذ الحكم الصادر لصالح المدى في الدعوى رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩ القضائية في وقت مناسب بعد رغض طعنها غيه و اعلانها به في أول ديسمبر سنة ١٩٦٧ واستعرار امتناعها عن هذا التنفيذ مدة بلغت حوالي أربع سنوات ينطوى على خطأ من جانبها و قد ترتب على هذا الخطأ أضرار مادية وأدبية لحقت بالدعى تتمثل في تأخير تسوية حالته وما غاته نتيجة لذلك من غرض شغل المناصب الرئيسية و القيادية التي تتناسب مع اقدميته ودرجته و حرمانه من الفروق المالية التي يستحقها طوال المدة التي امتنعت غيها الوزارة عن تنفيذ الحكم و واضطراره في سبيل الزامها بهذا التتفيذ الي الاتجاء.

الى القضاء وتتجد ما اقتضاء سلوك هذا السبيل من أعباء ونفقات وجهود وذلك بالاضافة الى ما أصابه من آلام نفسية بسبب تعنت الوزارة وامرارها على القمود عن تنفيذ الحكم طوال المدة التى استعرقها نظر دعوى التعويض التى أقامها صدها ونظر الطمن الذي أقامته فى الحكم الصادر فيها وما انطوى عليه هذا المسلك من جانب الوزارة من امتهان لحقوقه واهدار لركزه بين زملائه الأحدث منه والذين تضطوه فى الترقية الى درجة مدير عام •

(طعن رقم ١٤٧٤ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ٢٥/٥/١٩١)

قاعـدة رقم (٣١٣)

المسدا:

دعوى الالفاء توجه الى قرار ادارى ــ اذا تخلف القرار تخلف مناط قبول الدعوى ــ القرار الادارى قد يكون صريحا وقد يكون ضمنيا و سلبيا ــ القرار الادارى السلبى يتحقق عندما ترفض الجهــة الادارية أو تمتنع عن اتخاذ اجراء كان من الواجب عليها اتخاذه بحكم القانون ــ يتمين لقيام القرار السلبى أن يكون تمة الزام على الجهـة الادارية باتخاذ قرار ممين ــ اذا لم يكن اصدار مثل هذا القرار واجبا عليها غان امتناعها عن اصداره لا يشكل قرارا سلبيا مما يقبل الطمن عاليه بالانشاء ــ اساس ذلك : السادة ١٠ من القسانون رقم ٧٤ السنة ١٩٧٠ .

ملخص الحكم :

أن من المسلم أن دعوى الالماء انما توجه الى قرار ادارى ، فاذا انتمى وجود القرار تخلف مناط قبول الدعوى و والقرار الادارى قد يكن صريحا تعبر به جهة الادارة فى الشكل الذى يحدده القانون عن ارادتها المزمة بما لها من سلطة عامة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث مركز قانونى ممين ، وقد يكون القرار ضمنيا أو سلبيا وذلك عند ما ترفض الجهة الإدارية أو تمتنع عن اتفاذ اجراء كان من الواجب عليها اتفاذه بحكم القانون بمعنى أنه يتمين لقيام القرار السلبى أن

يكون ثمة الزام على الجهة الادارية باتخاذ قرار معين، غاذا لم يكن اصدار مثل هذا القرار واجبا عليها غان امتناعها عن اصداره لا يشكل قرارا سلبيا مما يقبل الطعن عليه بالالغاء وفي ذلك تنص المادة ١٠ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ على أنه « ويحتبر في حكم القرارات الادارية رغض السلطات الادارية أو امتناعها عن اتخاذ قرار كان من الواجب عليها اتخاذه وفقا للقوانين واللوائح » •

ومن أنه ليس ئمة نص سواء فى الاتفاقية المحرية الفرنسية آنفة الذكر أو فى غيرها يوجب على وزير العدل اصدار قرارات بتفسير أحكام تلك اللائحة أو بيان نطاق تطبيقها بناء على طلب أحد الافراد فمن ثم فان امتناع الوزير عن اصدار مثل هذا القرار لاينهض قرار سلبيا بالامتناع،

ومن حيث أنه متى كانهاتقدم _ وبغض النظر عنخضوع أو عدم خضوع الطعن الماثل خضوع الواتمة محل الدعوى الصادر فيها الحكم موضوع الطعن الماثل لاحكام الاتفاقية الشار اليها _ فليس ثمة قرار يقبل الطعن عليه أمام مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى مما كان يتمين ممه القضاء بعدم قبول الدعوى لتخلف مناط قبولها •

(طعن رقم ۲۲۲ لسنة ۲۸ ق ــ جلسة ٤/٥/٥٨٥)

قاعسدة رقم (٣١٤)

البسدا:

نص القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ في شدان المنسآت الفندقية والسياحية على اعفاء المستزمات التي تستوردها تلك المنسآت فبنائها أو تجهيزها من الفرائب والرسوم الجمركية على أن يصدر بالاعفاء قرار من وزير المالية بناء على اقتراح وزير السياحة وثبوت أن وزارة السياحة قد وافقت على اعفاء الستازمات التي استوردها المطعون ضده وارسلت اقتراحها الى مصلحة الجمارك التي لا تختص بتقرير الاعفاء المطلوب ولا بعرضه على وزير المالية المختص بذلك دوارة السياحة تكون قد خالفت القانون ولم تقم بعرض الطلب على وزير المالية لينظر في

اصدار قرار الاعفاء ويكون من ثم هناك قرار سلبى غير مشروع من وزير وزير السياحة يتمين المكم بالفنه وليس من قرار صدر من وزير المالية ليمحص المكم المطون فيه مشروعيته ويقفى على وزارة المالية بشيء من مصروفات طلب المفائه ـ الزام وزارة السياحة وهـــدعا بالمروفات دون وزارة المالية ٠

ملخص الحكم:

ان القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ في شأن المنشآت الفندقية والسياهية اعنى من الضرائب والرسوم الجمركية المستزمات التي تستوردها تلك المنشآت لبنائها أو تجهيزها على أن يصدر بالاعفاء قرار من وزير المالية بناء على اقتراح وزير السياحة واذ ثبت أن وزارة السياحة قد وافقت على اعفاء المستزمات التي استوردها المطعون ضده ولكنها ارسلت اقتراحها الى مصلحة الجمارك التي لا تختص بتقرير الاعفاء المطلوب قد حادث عن صحيح القانون ولم تقم بعرض طلب المطعون ضده بعد أن وافقت عليه على وزير المالية لينظر في اصدار قرار الاعفاء بما يشبت لديه من توافر موجبه ، ويكون ثمت قرار سلبي غير مشروع من وزارة السياحة يتعين الحكم بالمائه وليس منقرار صدرمن وزير المالية ليمحص الحكم المطعون فيه مشروعيته وليقضى على وزارة المالية بيميء من مصروفات طلب المائه ، ويكون الحكم حقيقا بالتحيل ليقتمر قضاء الالماء على قرار وزارة السياحة وتلزمها وحدها المصروفات من دون وزارة المالية ،

(طعن رقم د٦٤ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٩٨٢/٥/١٥)

قاعدة رقم (٣١٥)

البسدا:

متنعى نص المادة ١٠١٧ من التعليمات العامة التيابات الصادرة في اول يوليو سنة ١٩٥٨ ان ثمة التزاما يقع على أقلام الكتاب كل في دائرة المتناعب مورة الحكم المبنائي دوما ومباشرة اكل من يطلبها متى قام باداء الرسوم المترة وذلك دون ما حاجة لاستئذان أيه سلطة أو جهة أخرى وبصرف النظر عما أذا كان لطالب الصورة شأن في الدعوى الجنائية التي صدر فيها الحكم أو لم يكن خصما فيها — هذه التعليمات مى في حقيقتها توجيهات مازمة اصدرها النائب العام اليوكلائه وموظفى اقلام الكتاب ويتمن على هؤلاء وأولئك باعتبارهم مخاطبين بها العمل على تنفيذ ما تتصمنه من أوامر بصفة دائمة وبصورة منتظمة بشرط الا تخالف قانونا قائما — الحكم بالفاء القرار السلبى بالامتناع عن أعطاء صورة حكم جنائى أن طلبها •

دلخص الحكم:

بالرجوع الى التعليمات العامة للنيابات السادرة فى أول يوليو سنة ١٩٥٨ والتى حدثت فى ظل تطبيق احكامها واقعة الامتناع عن اعطاء المعون ضدهم صورة الحكم الجنائى المطلوبة ، يتضع أن الملاء ١٠ الملاء ١٠ من هذه التعليمات نصت على أنه « لاتعطى صور محاضر التحقيق والاوراق القضائية الاخرى الحاليها الا بناء على قرار من المحكمة المدنية بتقديم هذه الصور اليها ٥٠٠ أما صور الاحكام ومحاضر الجلسات فانها هذا النص أن ثمة اللزاما يقع على أقلام الكتاب كل فى دائرة المجتمع هذا النص أن ثمة اللزاما يقع على أقلام الكتاب كل فى دائرة المجتمع مؤداه اعطاء صورة الحكم الجنائي دوما ومباشرة لكل من يطلبها متى قام أخرى ، ويصرف النظر عما أذا كان لطالب الصورة شان فى الدعوى: أخصائية التي صدر فيها الحكم أو لم يكن خصما فيها ه

ومن حيث ان التعليمات المشار اليها هي في حقيقتها توجيهات ملزمة اصدرها النائب العام الى وكلائه وموظفي أقلام الكتاب ، مستهدفا بها معالجة العديد من الأمور القضائية والكتابية والمالية والادارية المتصلة بالنيابات ، ويتمين على هؤلاء واولئك باعتبارهم مخاطبين بها احترامها والعمل على تنفيذ ما تتضمنه من اوامر بصفة دائمة وبصورة منتظمة بشرط الا تخالف قانونا قائما .

ومن حيث ان ما نصت عليه هذه التعليمات خاصا بالالتزام باعطاء صورة الحكم الجنائي لطالبها بعد دفع الرسم الستحق ، لا يخالف أي قانون • ذلك أن الثابت أن قانون الآجراءات الجنائية قد خلا من نصر في هذا الشأن • وأن قانون المرافعات الذي يعتبر القانون العسام في السائل الاجرائية قد نص في المادة ١٨٠ منه على انه « يسوغ اعطاء مورة بسيطة من نسخة الحكم الاصلية لن يطلبها ولو لم يكن له شان فى الدعوى وذلك بعد دفع الرسوم المقررة ، • ثم ان أعطاء مسورة الحكم الجنائي لن يطلبها أنما يتفقهم ما هو مقرر من أن الاحكام الصادرة ف المواد الجنائية تحوز حجية مطلقة في مواجهة جميم الناس • هذا فضلا عن أن المادة ٩٨٣ من التعليمات العامة للنيابات الصادرة في سنة ١٩٧٩ (الكتاب الثاني ــ التعليمات الكتابية) قد اكدت الالتزام باعطاء صور الاحكام لطلابها رأسا حيث نصت على أن « صور الاحكام ومحاضر الجاسات ومحاضر جلسات الحاكم تعطى لطالبيها مباشرة ٠٠٠ » وبناء على ذلك يكون هذا الالتزام مرضا واجبا على اقلام الكتاب اتباعه في جميع حالات التطبيق الفردى فاذا خولف فى شأن حالة بعينها يكون ذلك مخالفاً للقانون • ولايغير من هذا النظر ما اثارته الجهة الادارية من أن اعطاء صورة الحكم قد تكون وسيلة للتشهير أو النيل من المتهم ، فمدا لاشك فيه ان من يحصل على الصورة ويستخدمها على وجه يخالف أحكام القانون فانه يقم تحت طائلة العقاب .

ومن هيث انه متى كان الامر كذلك ، وكان الملمون ضدهم قــد طلبوا الى قلم الكتاب المختص طالبين اعطاءهم صورة الحكم الصادر فى الدعوى الجنائية رقم ٣٩٦ لسنة ١٩٧٠ جنح قصر النيل بعد اداء الرسم المقرر وذلك لتقديمها في احدى القضايا المائلة الخاصة بهسم والمنظورة أمام القضاء ، وان قلم الكتاب امتنع عن تسليمهم الصورة المطلوبة دون مبرر اللهم الا ما أفصحت عنه جهة الادارة في الاوراق من أن قانون الاجراءات الجنائية قد خلا من نص يجيز ذلك ، واذ سبقت الاشارة الى أن هذا المبرر مخالف للقانون نمن ثم يكون القرار السلبى بالامتناع عن اعطاء المطعون ضدهم صورة الحكم المطلوبة غير قائم على سببه المبرر له قانونا •

(طعن رقم ٧٢٤ لسنة ٢٦ ق ـ جلسة ٢٧/٢/٢٨)

قاعدة رقم (٣١٦)

البسدا:

المادتان الاولى والتاسعة من القانون رقم 40 لسنة 1910 في شأن التعبئة العامة معدلا بالقانون رقم 171 لسنة 1917 هـ المادة ٩ من القانون رقم 40 لسنة 1910 لم تضع حدا اقصى لمدة التكليف للهم مقتضى ذلك أن يرتبط المكلف بالعمل الذي كلف القيام به برباط أبدى لا انفصام اله التكليف يكون النسبة المهندء والفرورة المتكليف المقايم من المحالم المتعاقة بالمجهود الحربي للمستمرار التكليف أن تتوافر حالة الفرورة التي تدعواليه في ظل اعلان التعبئة العامة لينتهى للتكليف بحكم اللاوم بانتهاء حالة الضرورة التي كانت الموغ القانون ابتقائم عنهاء التكليف بعد زوال حالة الفرورة يشكل للمادرة على الهاد ان يكون محلا اللطعن بالالغاء والمالية التكليف بعد زوال حالة الفرورة يشكل قرارا سلبيا بالامتناع يصلح أن يكون محلا الطعن بالالغاء و

ملغس الحكم :

ولثن كانت المادة (٩) من القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٦٠ ــ التى تم تكليف المطمون ضده استنادا اليها ــ لم تضع حدا أقصى لدة التكليف، الا أنه ليس مقتضى ذلك أن يرتبط المكلف بالعمل الذى كلف للقيام به بوباط أبدى لا انفصام له ، اذ أنه طبقا لنص المادة (٩) المذكورة فان التكليف يكون بالنسبة الى من تدعو الضرورة الى تكليفه للقيام بعمل من الاعمال المتعلقه بالمجهود الحربى ، ومن ثم فانه يشترط لاجراء

التكليف ان تتوافر حالة الضرورة التي تدعو اليه ، وذلك في ظل أعلان التعبئة العامة نتيجة لتوتر العلاقات الدولية أو قيام حظر الحرب أو نشوب حرب ، وفقا لنص المادة (١) من القانون المشار اليه ، ولما كانت الضرورة تقدر بقدرها ، وكان نظام التكليف _ بحسب طبيعته والظروف التي تقتضيه وما يغرضه من قيود على الحرية الشخصية للافراد في الحتيار مناسبات العمل _ هو نظام استثنائي ومؤقت عان استمرار التكليف يرتبط ببقاء حالة الضرورة وهو يدور معها وجودا وعدما ، بحيث ينتهي التكليف _ بطريق اللاوم _ اذا انتهت حالة الضرورة التي دعت اليه ، والا أصبح التكليف نظاما دائما على خلاف طبيعته ومقتضياته ،

ومن حيث أنه بفرض التسليم بأن عمل المطعون ضده بالجهاز المركزى للتعبئة العامة والاحصاء - كمخطط برامج الكترونية كان يتما بالمجهود الحربي ، فان الظروف التي اقتضت اصدار قرار وزير الحربية رقم 19 سنة 19۷٧ بتكليف المطعون ضده هو و آخرين بالاستمرار في الممل بالجهاز بالصفه المدنية - حسيث كانت مصر تمارس حرب الاستنزاف توطئه لخوض معركة العبور الحاسمه - هذه الظروف تعيرت بعد ذلك حين بدأت مصر مسرة السلام في عام ١٩٧٨ ، وانتهت بيدك الناحية الواقعية - حالة الضرورة التي كانت المسوغ القانوني لتكليف المطعون ضده بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٠٠ التي المتحرد وانتها حالة الضرورة التي دعت اليه على البيقوم على سبب المشار اليه والمنع المعون ضده أن يكون الجهاز وأضح بيرره ، ولايكني لاستمرار تكليف المطعون ضده أن يكون الجهاز في عمله طالما أن حالة الضرورة التي دعت الى تكليفه لم تعد المحسب الظاهر قائمة ه

وعلى ذلك فان امتناع الجهاز عن أنهاء تكليف الطعون ضده لايستند سبحسب الظاهر سالي اساس سليم من القانون ، وبا كان هذا الامتناع يشكل قرارا سلبيا من جانب الجهاز يصلح أن يكون محلا للطعن بالالفاء فان الدعوى المقامه من المطعون ضده بطلب الحكم بوقف تنفيذ هذا القرار ثم بالغائه تكون مقبوله ، ويكون الدفع بعدم قبولها لهذا السبب حقيقا بالرفض • ومن حيث أنه بيين مما تقدم أن القرار المطمون فيه ب بحسب الظاهر بقرار غير سليم ، الأمر الذي يزجح معه الحكم بالغائه عند الفصل في موضوع الدعوى ، فانه يكون قد توافر في طلب وقف تنفيذ هذا القرار ركن المحديه ، فضلا عن توافر ركن الاستعجال في هذا الطلب نظر لما يقرتب على هذا القرار من نتائج يتعذر تداركها فيما لوقضى بالغائه ، تتمثل في تفويت فرص العمل الحر على المطمون شده ، مصابيتين معه الحكم بوقف تنفيذ القرار المطمون فيه ، وأذ ذهب الحكم المطمون فيه هذا المذهب به فقضى بوقف تنفيذ هذا القرار ب فانه يكون المعون المعن عليه غير سليم قد جاء صحيحا ومتفقا مع أحكام القانون ، ويكون الطمن عليه غير سليم قانونا ، ويتعين لذلك الحكم برفض هذا الطمن والزام جههة الادارة المصورةات ،

(طعن رقم ٩٠٦ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ١٩٨٥/٦/١٥ ،

قاعدة رقم (٣١٧)

المسدا:

تعویض صاحب الامتیار الذی یتنازل عن صحیفته طبقا للقانون رقم ۱۹۷ لسنة ۱۹۷۸ فی شأن بعض الاحکام الخاصة بتنظیم الصحافة فی الاقلیم السوری ــ مقرر للصحیفة القائمة قانونا ــ صــدور قرار بالغائها عملا باللاة ۲۷ من قانون المطبوعات وعدم الطعن فیه فی المعاد ــ یؤدی الی عدم قبول طلب الغاء القرار السلبی بالامتناع عن بحث طلب التنازل عن الصحیفة وتقریر التعویض •

ملخص الحكم :

لسا كانت الجهة الادارية قد أبانت أنها اغلقت البحث في تنازل المدعى عن مجلته ، لأن قرارا صدر بالفائها وفقا للمادة ٣٧ من قانون المطبوعات لمدم انتظام صدورها ، وكان قد استبان ان هذا القرار صدر فملا في ١٨ من يناير سنة ١٩٥٩ ولم يطعن عليه المدعى في الميعاد غانه من شم قد أمبح حصينا من الالغاء ، وغدا عتبة قانونية في سبيل بحث

التنازل وبالتالى تقدير التعويض المترتب على هذا التنازل ، ذلك أن القانون رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٥٨ في شأن بعض الاحكام المفاصة بتنظيم المحافة في الاقليم السورى ، اذ قرر التعويض لصاحب امتياز أي صحيفة يومية لو دورية يتنازل صاحبها عنها في ميماد معين ، انما يقرره بالنسبة للصحيفة القائمة قانونا ، بشرط تواضر الشروط الواردة في القانون المذكور ، ومن ثم يكون طلب الماء القرار السلبي بالامتناع عن بحث طلب المتنازل عن المجلة وتقرير تعويض المدعى غير مقبول أيضا ، تبعا لعدم جواز المطالبة بالماء القرار الصادر بالماء المجلة لفوات ميماده وان كان للمدعى أن يطالب بتعويض عن هذا الالماء أن كان له وجه حق ،

(طعن رقم ۱۱۵ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۲۰/٥/۲۰)

الغصل الخامس أركان وعيوب القرار الاداري

الفرح الاول

قرينة سلامة القرار الاداري واغتراض صحته

قاعسدة رقم (٣١٨)

المسدا:

افتراض صحة القرار ما لم يقم الدليل على المكس •

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى يفترض فيه أن يكون محمولا على الصحة مالم يقم الدليل على عكس ذلك ، بفضل ما يحاط به من ضمانات تعين على ذلك ، كحسن اختيار الموظفين الذين يساهمون فى اعداده وفى اصداره ، وتسليط الرقابة الرياسية عليهم فى ذلك ، ولأن القرار الادارى قد يجتاز مراحل تمهيدية قبل أن يصبح نهائيا ،

(طعن رقم ١٧٦٨ لسنةً ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٧/١٢/١٤)

قاعسدة رقم (٢١٩)

البسدا:

اذا اتضح من الاوراق وجود اعتبارات تزهزح قرينة المسحة المنترضه في قيام القرار الصادر بنقل سكرتم ثان بوزارة الفارجية الى وظيفة بالدرجة الرابعة الادارية بوزارة الفزانة سانتقال عبء الاثبات على جانب المكومة -

ملخص الحكم :

أنه وقد انكشف للمحكمة أن كفاية المدعى وفقا لصحيفته قد أهلاء خلال عمله في وزارة الخارجية الترشيح لعضوية العديد من المؤتمرات الدولية السياسية والاقتصادية والعلمية ولم تتوقف الاستعانة به في مثل هذه المؤتمرات بعد نقله الن وزارة المخزانة ولم يقتصر الأمر علىذلك بل تقرر ندبه للعمل بمكتب ألسيد رئيس الجمهورية للشئون العلمية بالاضافة الى عمله وهو مالا يتم دون تجريات واسعة وبقيقة عن ماضي الموظف وحاضره والتأكد بصورة قاطعة من أنه ليس ثمة ما يثلم صلاحيته لهذه الأعمال التي تتطلب قدرا ملحوظا من الكفاية والثقة الكاملة في شخص من يقوم بها نظرا لصلتها الوثيقة بأمور لها حساسيتها وخطرها وهي في هذا لا تقل شـــأنا عما يتطلبه العمل في وزارة الخارجية من اعتبارات خاصة • وبالاضافة الى ذلك فقد أشار المدعى الى أنه قد ترامى اليه أن انتدابه السفر من نيورك الى جنيف في الفترة من ١٨ - ٢١ من ديسمبر سنة ١٩٦١ لحضور اجتماعات اللجنة العلمية انما جاء تحت، ضغط واصرار من جانب وزارة البحث العلمي مما لم يلق ترحيياً من جانب وزراة الخارجية واثار حفيظتها فجعلها تقدم على التخلص منه وحررت مذكرتها في هذا الشأن في ٢٢ من مارس سنة ١٩٦٢ وصدر بناء عليها القرار الطعون فيه دونهيان الأسباب، فإن منشأن هذه الاعتبارات أن تزهزح قرينة الصحة المفترضة في قيام القرار المطعون فيه على اسبابه وتتقل عبء الاثبات على جانب الحكومة •

(طعن رقم ٦٢٢ لسنة ١٢ ق _ جلسة ٢٣/١١/٢٣) .

قاعندة رقم (۲۲۰)

.

الجسدا :

لتفاذ الوزارة مميارا للترقية هو سبق القيد على الدرجة ، لا يقوم هذا القيد على الدرجة في ذاته اساسا سليما للمفاضلة عند اجراء الترقية استظهار المحكمة من اقدمية الطاعن في قرار الترقية هقرونة بالوظيفة التي يشظها بالقياس الى الوظائف التي كان يشظها بعض المرقين ما يشكل دليلا على اغتقار قرار الترقية الى اسباب يقوم عليها و الى قاعدة معردة في وزن كفاية المرشجين يزعزع قرينة المستة الغنرضه في القرار الطعون فيه ، وينقل عبء الاثبات على جانب الادارة ، عجز الادارة عن تبرير تصرفها يجعل القرار المطعون فيه مفتقرا الى سبب صحيح ومتبوب بعيب اساءة استعمال السلطة حد عثال .

Experience and a second control of the

ملخس الدكم :

ان الثابت مَن الاطلاع على الأوراق أن القرار الأول المطمون ميه وهو قرار الترقية الى الدرجة الرابعة الصادر من وزير المارف العمومية رقسم ٨٤٨٨ في ١٩٤٩/٥/٢١ قد نص في مادته الأولى على ترقيسه الموظفين الآتية أسماؤهم بعد الى الدرجة الرابعة الغنية السابق قيدهم عليها بالقرارات الوزارية الموضحة أرقامها وتاريخها أمام كل منهم لتمضيتهم المدة القانونية في الدرجة الخامسة على أن تكون ترقيتهم اعتبارا من أول مايو سنة ١٩٤٩ وتضمن القرار بعد ذلك أسماء ١٥٣ موظفا من موظفى الوزارة وبيانا أمام كل موظف الوظيفة التي يشغلها وتاريخ أقدميته في الدرجة الخامسة وهو في يوم ١/٥/٥ بالنسبة الر جميع الرقين عدا الأخير منهم الذي ترجع أقدميته فيها الى ١٠/٩/١٤ وبيانا برقم قرار القيد على الدرجة الرآبعة وتاريخ صدوره ومن هذا البيان يتضح أن الموظف رقم ١ بالكشف قيد على الدَّرجة الرابعة بالقرار رقم ٧٧٦٢ بتاريخ ٢٨/٢/٢٩ والموظف رقم ٢ قيد عليها بالقرار رهم ٧٨٠٦ بتاريخ ٣٧/٣/٣٤ والموظفين من رقم ٣ الى رقم ١٣٩ وكذلك الموظف رقم ١٥٣ قيدوا عليها بالقرار رقسم ٨٠٦٩ المسادر بتاريخ ١٩٤٨/٩/٣٠ والموظفين من رقم ١٤٠ الى رقم ١٥٣ قيدوا عليهـــا بالقرار رقم ۸۱۱۲ بتاریخ ۲۰/۱۱/۲۰ ۰

وحيث أن مغاد ما ورد فى دبياجة القرار السائف الذكر أن الوزارة قد اتخذت معيارا للترقية الى الدرجة الرابعة أن يكون الموظف قد سبق قيده عليها ثم استوفى المدة القانونية للترقية بعد ذلك واذ كانت الترقيات التى أجريت ــ بعوجب القرار المذكور قد تمت قبل العمل بأحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن تظام موظفى الدولة غان أحكام هذا القانون ومنها وجوب الالتزام مالاتدمية كاساس للترقية بحبيب الأمل سلا تسرى على الترقيات موضوع القرار الشار اليه وبالتالى وعلى ما ذهب عليه قضاء هذه المحكمة فان ولاية الترقية في ظل القوانين واللوائح السابقة على القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ هي ولاية اختيارية مناطها الميابقة على القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ هي ولاية اختيارية مناطها الميدارة حسيما تقدرها جهية الادارة وهي تمارس في ذلك سلطة اليها في وزن كفاية الموظف وجدارته دون أن تتقيد بالأقدمية ولا معقب عليها في ذلك الأ أن يجيء تصرفها مشوبا باسلاءة استعمال السلطة عليها في ذلك الأ أن يجيء تصرفها مشوبا باسلاءة استعمال السلطة الى من تتخطاهم الادارة في الترقية رغم أقدميتهم هو قرار محمول على المصحة ابتداء بافتراض مبنى على الأرجحية في الصلاحية بين المرشحين وانه صدر عن مسلك اداري سليم اذا ما دحض بدليل ما ينقض صحته المقترضة فانه يصبح والحالة هذه قرارا ممييا اما لقيامه على غير سبب صحيح أو لكونه مشوبا بعيب الانحراف بالسلطة •

وحيث أن الوزارة في اجرائها الترقيات الى الدرجة الرابعة بموجب القرار الأول المطمون فيه قد التزمت قاعدة ممينة في وزن الكفاية هي على ما سلف بيانه ب سبق القيد على الدرجة المذكورة ب غير أن الوزارة قد عجزت عن تبرير التزامها ببتك القاعدة كأساس للمفاضلة والترجيح بين موظفي الدرجة المخامسة بتراخي اعمال آثاره عند اجراء الترقية بعد اسنيفاء المدة الشروطة لذلك قانونا وقد منحت الوزارة الأجل الكافي لذلك ولكنها عجزت عن تبرير مسلكها في هذا الشأن واذ كان المدعي يرتكن في دعواه التي تساويه مع المرقين في أقدمية الدرجة الخامسة قرار الترقية المطمون فيه كان يشمل وظيفة مدرس أول مساعد بالتعليم بالتناوي في حين أن بعض المرقين بموجب القرار المذكور كان مدرسال من الاملاع على القرار المشار اليه ومن سليم البية الادارية بها فالمدعي من الاطلاع على القرار المشار اليه ومن سليم البوة الادارية بها فالمدعي عني بالدرجة السادسة من ١٩٧٣/٤/١٤ في حين أن كلا من السيد /

• • • • والسييد / • • • • مصل على الدرجية السادسة في ٢/١٠/١٠/٠ وشملته حركة الترقية كذلك مان المدعى عمين ف وظيفة مدرس أول مساعد ـ المنة الانجليزية اعتبارا من ١٩٤٨/١٠/١ فى حين أن عديدا ممن شملتهم حركة الترقية كانوا عند صدورها مدرسين عاديين بالتعليم الابتدائي وعلى ذلك مانه اذا كانت الوزارة قد اتخذت معيارا للترقية سبق القيد على الدرجة فانه بيقي أن هذا القيد على الدرجة لا يقوم في ذاته أساسا سليما للمفاضلة عند آجراه الترقية بل أن أقدمية المدعى مقرونة بالوظيفة التي كان يشعلها اذ ذلك بالقياس الى الوظائف التي كان يشعلها بعض المرقين تشكل دليلا على انتقار الترقيات الى الدرجة الرابعة الى أسباب تسندها أو الى قاعدة عامة مجردة في وزن كفاية المرشحين رهو الأمر الذي يزعزع قرينة الصحة المنترضة في القرار المطعون فيه وينقل عبء الاثبات على جانب الادارة واذ عجزت الادارة عن تبرير تصرفها على ما سلف بيانه قان من شان ذلك أن يجعل القرار الأولى المطعون فيه الصادر في ٢١/٥/٥١ برقم ٨٤٨٨ مفتقرا الى سبب صحيح ومشوبا بعيب اساءة استعمال السلطة وبالتالي يتعين العاؤه فيما تضمنه من تخطى المدعى في الترقيسة الى الدرجة الرابعة ، وبهذه المثابة يكون أيضا غير قائم على أساس سليم من القانون القرار الصادر في ١٩٥٣/٦/٤ برقم ١١٢٩٣ فيما تضمنه. من تخطى المدعى في الترقية الى الدرجة الثالثة وذلك اعتبارا بأن القرار الذكور شمل بالترقية من ترجع أقدميته في الدرجـة الرابعـة الي · 1904/1/1

⁽ طعنی رقبی ۱۰۱۲) لسنة ۱۱ ق ؛ ۲۲۱ لسنة ۱۲ ق ــ جلسة ۱۱۷۰/٤/۱۲)

المفرع المثانى

ركن النية وعيويه

قاعسدة رقم (٣٢١)

المِسطا:

ركن النية ــ فقد هذا الركن ينحدر بالقرار الى درجة الانمسدام فلا يكتسب أية هصانة وأو فات اليماد المسدد اللطمن بالالفاء أو السحب ·

ملخِم الحكم:

اذا كان وزير التربية والتعليم قد حدد من قبل نيته فيمن تتجه اليه هذه النية باحداث الأثر القانونى : فاشترط فى المرقى أن ترجم اقدميته فى الدرجة الثامنة الى ٢ فبراير سنة ١٩٤٤ أو بعبارة أخرى يكون تحديد النية من قبل بحسب هذا الشرط هو الأساس لامسدار القرار بتعيين الأشخاص المرقين بذواتهم فلا يعدو انقرار الاخير والعالة هده أن يكون اجراء تعلييتها لنية من قبل و ومن نم فاذا رقى شخص بدون حق على فهم أنه يتوافر فيه شرط الاقدمية بينما هو فاقده ، فأن قرار الترقية بالنسجة اليه يكون في الواقع من الأمر قد فقد ركن النية على وجه يتحدر به الى درجة الانمدام فلا يكتسب اية هصانة ولو فات المعاد المحدد للطمن بالالفاء أو السحب بل يجوز الرجوع فيه والفاؤه في

(طعن رتم ١١ه لسنة ه في ــ جلسة ١١/١١/١٥١)

قاصدة رقم (٣٢٢)

البسطا:

مدور القرار الادارى بناء على ارادة معيية ــ بطلانه ــ اساس ذلك واثره ــ مثال بالنمبة لترخيص بفتح صيدلية صادر بناء على خلط في الوقائع الجوهرية ·

ملخص الحكم :

اذا ابانت التحقيقات التي قام بها تفتيش صحة المديرية والنيابة الادارية والنيابة العامة وما انتهت اليه هذه التحقيقات من محاكمة تأديبية ادانت الموظفين المتهمين _ أبان ذلك كله بجالاء المدى الذي سلكه ذوو الشأن ممن يعنيهم أمر الحصول على الترخيص بصميدنية الإمانة واوضح الأساليب والوسائل التي اتمعت للحصول على الترخيص واسفر عن الظُّروف والملابسات التي في ظلها اصدرت الادارة الترخيص مما بيين منه أن الادارة اصدرت قرارها بناء على بيانات مزورة كما يكشف عن مقدار ما ينضح به سخطها لامسدار الترخيص تحت هذه الظروف والملابسات رغم عدم توافر شرط المسافة بين الصيدليتين ورغم عدم استيفاء الاشتراطات الصحية في صيدلية الطاعن وذلك بمساندة نفر من موظفيها خرجوا على مقتضى الواجب في اعمال وظائفهم وكان لهم شأن في انتزاع القرار بالترخيص دون سند من واقع أو قانون مما يدل على أن الادارة عندما قدرت فأصدرت قرارها بالترخيص كانت ارادتها مشوبة لأنها لم تكن على بينة من الأمر لما وقعت فيه من غلط في الوقائع الجوهرية ، كان للطاعن علم بها والتي لها اعتبار بمقتضى القانون ، فلمّ تصدر الادارة القرار بالترخيص عن رضاء صحيح مما يعيب القرار وبيطله ، اذ لا شبهة في ان الخطأ الذي وقعت فيه الادارة خُطأ قانوسي شاب ارادتها ذلك بحسبان أن القرار الادارى بوصفه عملا قانونيا من جانب واحد يجب أن يصدر عن رضاء صحيح فبيطله معا ييطل الرضا من عيوب ومنها العلط ان توافرت عناصره وشروطه القانونية .

فاذا بأن من الاوراق أن القرار الصادر بالترخيص بصيدلية "أمانة

قد وقع بالحلا فيكون والحالة هذه معدوم الأثر بحيث لا يجوز أن ينشى، حقا وأن الادارة أذ تقرر صواب الحكم المطعون فيه ، فهى أنما تعلن عن انعدام أثر قرارها الصادر بالترخيص .

(طعن رَتم ١٩٧٧ لسنة ٧٠ق ــ جلسة ١٩٦١/١٢/٢)

قاعسدة رقم (٣٢٣)

المِسدا:

أثر الاكراه في مبحة القرار الادارى ــ خضوعه لرقابة المحكمــة الطيا في تعقيبها على الحكم الملعون فيه ·

ملفص الحكم:

أن الاكراه باعتباره مؤثرا في صحة القرار الاداري يخضع لتقدير المملكم الادارية في حدود رقابتها لمشروعية القرارات الاداريسة ، كما يخضم لمرقابة المحكمة العليا في تعقيبها على أحكام تلك المحاكم .

(طُعن رقم ١٥٨ لسنة ١ ق _ جلسة ١١٥٥/١١/٥

قاعدة رقم (٣٢٤)

المنسدا:

نزول القرار الادارى الى هد غصب السلطة ــ عدم تمتمه بايسة حصانة ــ امكان الطمن فيه دون تقيد بميعاد ، وعدم قابليته التنفيسذ الماشر ، وقبول طلب وقف تنفيذه ولو تعلق بشئون الوظفين •

ملخص الحكم : .

انه وان كان الأصل في القرارات الادارية الصادرة في شأن الموظفين

و عدم قبول طلبات وقف تنفيذها لانعدام ركن الاستمجال غيها ، الا أن التحدى بذلك لا يكون الا في شأن القرارات الادارية التي تعتبر قائمة قانونا ومنتجة لآثارها الى أن يقضى بالغائها ، ذلك أن من هذه الآثار أن للقرار الادارى قوته الملزمة للافراد ، وللادارة تتغيذه بالطريق المباشر في حدود القوانين واللوائح ، وان هذه القوة لا تزايله ، حتى ولو كان مسيا ، الا اذا قضى بوقف تتغييذه أو بالغائب ، ولكن يلزم أن يكون القرار سوأن كان معيها سمازال متصفا بصفة القرار الادارى كتصرف قانونى ، أما أذا نزل القرار الى حد غصب السلطة ، وأنحد بذلك أنى مجرد الفعل الملدى المعدوم الأثر قانونا ، فلا تلحقب أية حصانة ، ولا يزيل عبيه فوات ميماد الطعن فيه ، ولا يكون قابلا للتنفيذ بالمطيق المباشر ، بل لا يعدو أن يكون مجرد عقبة مادية في سبيل استعمال ذوى الشأن لمراكزهم القانونية المشروعة مما بيرر بذاته مطالبتهم ازالة تلك المبتبة بصفة مستحيلة ،

(طعنی رتمی ۳۵ ، ۳۱ لسنة ۲ ق ـ جلسة ۱۹۰۲/۱/۱۶)

الغرع الثالث

ركن الاختصاص وعيوبه

قاعسدة رقم (٣٢٥)

المسدا:

مدور القرار الادارى معييا بعيب عدم الاختصاص ــ بطلانه ــ الغاؤه الغاء كاملا ــ مثال ــ صدور قرار من وزارة العربية بترقية رئيس قسم المستخدمن بمصلحة الموانىء والمناثر ، والحال أنه يعتبر تابعــا لديوان الموظفين ــ المادة ٣ من القانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ .

ملغمر الحكم:

ان المادة الثانية من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشسأن نظام

موظفي المولة قد نصت على أن يعمل بهذا القانسون من أول بولسة سنة ١٩٥٢ ، ونصت المادة الثالثة من الفصل الأول من الباب الأول من القانون الشهار اليه على أن « يكون مراقبو ومديرو ورؤساء الستخدمين ووكلاؤهم بالوزارات والمصالح ما عدا ديوان المحاسبة تابعين لديوان الموظفين وتدرج وظائفهم بميز انيته » • فاذا كان الثابت أن المطمون فى ترقيته أصبح فى عداد موظفى ديوان الوظفين منسذ أول يوليسة سنة ١٩٥٢ (باعتبار أنه يشغل وظيفة رئيس قسم المستخدمين بمصلحة المواني والمناثر) مما كان يجوز أن تشمله حركة الترقيات التي أجراها. السلاح البحرى في ابريل سنة ١٩٥٧ بحسبانه تابعا له ، ويكون القرار المادر من وزير الحربية في ٢٩ من أبريل سنة ١٩٥٣ بترقية الطعبون فى ترقيته الى الدرجة الخامسة المخصصة لموظفى السلاح البحرى قد شابه عيب عدم الاختصاص ، ومن ثم يكون باطلا لفقدانه أحد مقوماته ، ويتمين من أجل ذلك القضاء بالعائه العاء كاملا ، وبالتالي يكون الطعن قد قام على أساس سليم من القانون . ويكون الحكم الطعمون فيه في قضائه بالغاء القرار جزئيا فيما تضمنه من ترقية المدعى قد جاء مذالفا للقانون •

ا طعن رقم ٢٤٨ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢١/٦/١٥١١)

قاعسدة رق^م (۳۲۲)

البسدا:

مندور القرار من جهة غير منوط بها اصداره قانونا يعييب بعيب جسيم ينحدر به الى حد العدم ... امكان الطعن فيه دون التقيد بميعاد •

ملذس الحكم:

اذا فقد القرار الادارى أحد أركانه الأساسية فانه يعتبر معييا ا بنفال جسيع ينزل به الى حد الانعدام ، والاتفاق منعقد على أنه سسواء اعتبر الاختصاص أحد أركان القرار الادارى أم أحد مقومات الارادة التى هى ركن من أركانه ، فإن صدور القرار الادارى من جهة غير منوط بها اسداره قانونا يعييه بعيب جسيم ينحدر به الى حد العدم • طالا كان فى ذلك افتئات على سلطة جهة أخرى لها شخصيتها المستقلة •

ومن حيث أن هذه المحكمة سبق أن قضت بأنه اذا كان العيب الذى يشوب القرار الى يشوب القرار الى عدد غصب السلطة فانه ينحدر بالقرار الى مجرد فعل مادى معدوم الأثر قانونا لا تلحقه أية حصانة ولا يزيل عيه فوات ميعاد الطعن فيه ، ومن ثم يكون الدفع بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد المقرر فى القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجذب الدولة مثله مثل سابقية ، على غير أساس سليم من القانون ٠

. . . (طعن رقم ١٣٦٥ لسنة ١٢ ق - جلسة ٢٩/١١/١٩)

قاعـدة رقم (٣٢٧)

المسدأ:

قرارالغيابة العامة بلخلاء المدعى وتمكين آخرمن المينمطرالنزاع ــ مدوره في غير نطاق وظيفة النيابة المامة القفسائية ــ انطواؤه على غصب لمطلقة القضاء المدنى الذي يختص وحده بالفصل في منازعات الميازة ــ انعدام قرار النيابة المامة ·

ملخص الحكم :

ان قرار النيابة العامة المطعون فيه باخلاء المدعى وتعكين المستنكل ضده الثنائي من العين محل النزاع اذ صدر من النيابة العامــة في غير نطاق وظيفتها القضائية لعدم تعلق الأمر باحدى جرائم الحيازة المنصوص عليها في المادتين ٣٦٩ ، ٣٧٩ عقوبات قد انطوى على غصب اسلطة القفاء المدنى الذي يختص وحده بالفصل في منازعات الحيازة على ــ ما تخدم القول ، ومن ثم يكون هذا القرار مشوبا بعيب عدم الاختصاص الجسيم

الذى ينحدر به الى درجة الانحدام ، مما يتمين معه الحكم بالغاء هـذ! القرار ، والزام الجهة الادارية بالمساريف .

(طعن رقم ۸۷ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ١٩٧٨/٦/١)

قاعدة رقم (٣٢٨)

المِسطا:

البت في منح تراخيص الاشتغال باعمال الوساطة في الحاق الفنائين بالعمل هو من اختصاص وزير الارشاد طبقا لاحكام القاتون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٨ ــ صدور قرار من مدير ادارة الرقابة على المسنفات الفنية برغض الترخيص في الاشتغال باعمال الوساطة دون أن يكون مغوضا في ذلك من الوزير المختص يجعله مشوبا بعيب عدم الاختصاص حدا الرغض ليس موقفا سلبيا وإنما هو قرار اداري سلبي .

ملخص الحكم :

ان القانون رقم ٥٧ لمنة ١٩٥٨ بنصه على عدم جواز الاشتفال بأعمال الوسلطة الا بعد الحصول على ترخيص من السيد الوزير قد أسند سلطة البت في طلبات الترخيص في الاشتفال بالأعمال المدكورة سواء بمنح الترخيص أو برغضه للطلب الى السوزير ، فليس لغيره من موظفى الوزارة أن بياشر هذا الاغتصاص دون تغويضه منه في المدود التى تسمح بها أحكام التغويض ، ولم يكن هناك تغويضه من هذا القبيل فيتاريح صدور القرار محل الطمن ، وطالما أن القرار برغضه الترخيص على المصنفة للمدعى في الاشتعال بأعمال الوساطة — أذ صدر من مدير ادارة الرغابة على المصنفات الفنية لا من الوزير — غانه يكون مشسوبا بعيب عدم الاختصاص — ولا حجة فيما ذهب اليه الحكم المطمون فيه من أن الغرار الصادر من الدير المذكور لا يعدو أن يكون اجراءا تمهيديا أو موقف السبيا بعدم عرض الأمر على الوزير للنظر في منح الترخيص أو رغفه

وأن اكتفاء هذا المدير بالوقوف عند حد المرحلة التمهيدية هو موقف سلم, لا قرار اداري وانه أدى في نتيجته الى موقف سلبي آخر من جانب الوزير بالامتناع عند منح المدعى الترخيص المطلوب وأنه لذلك فان القولى بأن القرار المطعون فيه قد صدر من غير مختص يكون في غير معله اذ الطعن في حقيقته لا يرد على قرار المدير وانما على القرار السلبي الضمني بامتناع الوزير عن منح الترخيص المطلوب لا هجة في ذلك كله اذ أن مدير آدارة الرقابة على المصنفات الفنية لم يقف موقفا سلبيا ازاء طلب الترخيص المقدم من المدعى ولم يرفض أو يمتنع عن اتخاذ قرار في شأنه بل سار في بحث الطلب وفقا الأحكام القانسون رقم ٥٧ لسسنة ١٩٥٨ والقرار المنفذ له وانتهى من هذا البحث الى اصدار قراره المؤرخ ٢٠ من نوفمبر سنة ١٩٦١ برفض الطلب المذكور وقد أفصح بهذا القرآر عن ارادته بما كان يعتقد أنه يملكه من سلطة ملزمة وفقا لأحكام القانسون المشار اليه والقرار المنفذ له ـ وقد صدر هذا الافصاح مقترنا بقصد تحقيق الأثر القانوني للقرار بمجرد صدوره ـ اذ بادر الى اعلان المدعى به في ذات تاريخ صدوره • كما بادر الى اخطار ادارة الأمن العسام بمضمونه لتتخذ الاجراءات الكفيلة بمنع المدعى من ممارسة مهنة الوساطة ولئن كان القرار الذكور قد صدر من غير مختص الا أنه لا وجه للتحدي بأنه ليس قرارا أداريا أو أنه مجرد موقف سلبي أو اجراء تحضيري أو تمهيدي اذ تخلى في هذا القرار الذي تحقق أثره فعلا موقف السوزارة الايجابي ازاء طلب المدعى وما دامت الوزارة لم تقف موقفا سلبيا فانه لا محل للقول بأن هذا الموقف قد أدى الى موقف سلبى آخر من جانب الوزير •

(طعن رقم ١٦٦٠ لسنة ١٠ ق - جلسة ١٦٦/٦/٨٢١)

قاعدة رقم (٣٢٩)

المستدان

تصحيح جهة الادارة لما شاب القرار من عيب عدم الاختصاص قبل صدور المحكم ــ جوازه ــ بشرط الا يتضمن تغييرا في مضمون القرار أو ملاممة اصداره ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه عن موضوع الدعوى فان الثابت أن النمى الوحيد المدعى على القرار المطعون فيه هو ما تضمنه من عيب عدم الاختصاص الجسيم الذى صححته جهة الادارة قبل صدور الحكم بعرض الأمر على مجلس الادارة دون أن يكون من شأن ذلك تغيير ما فى مضعون القرار أو ملاءمة أصداره : وبما لا يجدى المدعى بعد ذلك الطعن فى ترقيسة السيد / ٥٠٠ وفي السيد المذكور أصبح بعد التصحيح المسار اليه أول بحوث وشئون قرارات مجالس ادارة الشركات لملاءمة ترقيته اليها دون المدعى ومن ثم تصبح دعواه غاقدة سندها القانوني مما يتعين معه الماء الحكم المطعون فيه والحكم برفض الدعوى على أن تلزم الجهة الادارية بالمروفات لأتها لم تبادر بتصحيح السيد الذى شاب القرار المعاون فيه الا بعد اختصاءه قضائيا برفم الدعوى على

(طعن رقم ٣٤١ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ٢٢/٥/٢٧ ،

عاعسدة رقتم (٣٣٠)

المِسدا:

فقد القرار صفته الادارية وصهورته معدوما ـــ لا يكون الا اذا كان مشوبا بمخالفة جسيمة ــ تصدى مجلس الراجعة لتقدير القيمــة الايجاريــة بالنســـة الى باتى الوهـــدات الســكنية التى لم يتظلم مستأجروها ــ مخالفة القانون فى هذه العالة لا نتحدر بقرار مجلس الراجعة الى درجة الانعدام ·

ملفص الحكم:

ان تصدى مجلس المراجعة لقرارات لجنبة التقدير غيما ينعلق بالوحدات التي لم يتخلم شاغلوها من قرارات تلك اللجنبة ، ليس من الميوب التي من شائها أن تنحدر بالقرار الى درجة الانصدام ، فمن الأمور المسلمة أن العمل الادارى لا يفقد صفته الادارية ولا يكون معربا الا أذا كان مشوبا بمخالفة جسيعة ، ومن صورها أن يصدر القرار من فرد عادى أو أن يصدر من سلطة في شأن اختصاص سلطة أخرى ، كان تتولى السلطة التنفيذية عملا من أعمال السلطة القضائية أو انشريمية ، أما غير ذلك من العيوب التي تعتور القرار الادارى غانها تجمله مشوبا بعيب مخالفة القانون بمعناها الواسع ولا تتحدر به الى درجة الانحدام ،

(طعنی رتمی ۱۹۲۲ ، ۸۰۵ لسنة ۱۱ق ــ جلسة ۱۹۳۷/۳/۲۰)

قاعدة رقم (٣٣١)

المسدا:

اذا كان القرار الادارى قد مدر من غم مغتص فاته يتعين التفرقة بين عيب عدم الاغتصاص البسيط وبين عيب عدم الاغتصاص الجسيم العيب الاول يصم القرار بالبطلان ومن ثم فاته يتحصن بعرور ستين يوما على صدوره أما العيب الثاني فيصم القرار بالانعدام هما يسسوغ معه سعبه في أي وقت دون التزام بالدة المشار اليها مستطبيق : صدور قرار من مدير أحد المسانع بترقية أحد العاملين بالمستع دون عسرض الأمر على المؤسسة التي يتبعها المستع ودون عرضه على لجنة شسئون العاملين بها يعتبر قرارا متعدما يجوز سعبه في أي وقت •

ملخس الحكم :

ومن هيث أن عيب عدم الاختصاص في القرار الادارى من العيوب التي تتيح سحب القرار الذي دغم به وذلك وفقا للاجكام والاوضاع المقررة في سحب القرارات الادارية واذا كان عيب عسدم الاختصاص بسيطا فانه يتيح سحب القرار خلال ستين يوما على اختلاف من بدء حساب هذه المدة تبعا لما اذا كان السحب يتم من الجهة التى اصدرت القرار أو من الجهة الرئاسية لها ومع مراعاة ما قد يلحق تلك المدة من اسبك الانقطاع أما حيث يكون عدم الاختصاص جسيما فانه يصم القرار بالانعدام ويسوغ سحبه فى أى وقت دون التزام بالمدة المشار اليها •

ومن هيث ان قرار ترقية الطاعن الذي صدر بسببه القسرار المطعون فيه اد اصدره مدير المسنم الذي يعملهيه بينما الاختصاص بهمن سفحة رئيس مجلس ادارة المؤسسة العامة التي يتبعها هذا المسنع عن طريق اعتماد صدوره من لجنة شئون عاملين مركزية على النحو السلب الاشارة اليه فان ذلك القرار بالترقية يكون بهذه المثابة متسبوبا بعيب عدم اختصاص جسيم لأن مدير المصنع عندنذ يكون قد حجب سسخه اللجنة ورئيس مجلس ادارة المؤسسة معا ولعل نفسه معلها مستطا المراحل تكوين القرار من حيث اسهام السلطات التي ناط بها القاندون اختصاص المساركة في انشائه الى مراحل ومستويات تكوينه وبالتالى يكون القرار معدوما معا يجيز سحبه في أي وقت دون التقييد بميماد الستين يوما المقرر اسحب القرارات الادارية الميسة بعيب عدم الاختصاص البسيط الذي لا يصل عواره من حيث الاختصاص الى ذلك الحد من الجسامة •

ومن حيث أنه متى كان ذلك فان القرار المطعون فيه بسحب قرار ترقية الطاعن أيا كان الوقت الذي تم فيه هذا السحب متجاوزا ميماد الستين يوما السالف ذكره ، يكون محمولا على سند صحيح في القانون ودون مخالفة له باعتبار ما نساب قرار الترقية المسحوب من وجه الانعدام السابق بيانه .

ومن حيث انه مهما يكن من أمر ما ساقه الطاعن حول ان قسرار السحب لم يتخذ استنادا الى انعدام القرار المسحوب أو صدوره من غير مختص وانما اتخذ بسبب ما نسب للترقية من مخالفات موضوعية للقانون هذا الذى ساقه الطاعن مردود بأنه يكفى لحمل قرار السحب ما تكشف ابان الرقابة القضائية له وهى رقابة مشروعية من وقوع القرار

المسعوب مخالفا للقانون بصدوره معيبا بعدم الاختصاص الهسيمه عليصلح مسوعًا لقرار السحب وان كان غير المسوغ الذي على أساسه صدر لأنه اذا أمكن حمل القرار الاداري على وقائم كشفت عنها أوراق الدعسوي عير تلك التي صدر على أساسها كفى ذلك لصحته •

ومن حيث أنه اذا فقد القرار احد اركانه الأساسية فلفه يعتبر معيما محب ترقيته غير قائمة على سند سليم من القانون ، خليقة لذلك بالرفض ، ويكون الحكم المطعون فيه اذ انتهى الى القضاء برفضها قد صادف الحق فيما أنتهى اليه من ذلك وبالتالى يكون الطعن عليه خليقا بالرفض وهو ما يتعين الحكم به مع الزام الطاعن بالمصروفات •

(طعن رتم ۸۲۰ لسنة ۲۰ ق ــ جِلسة ۲۴/ه/۱۹۸۱)

قاعدة رقم (۳۴۲)

المسدأ:

اذا فقد القرار اهد اركانه الاساسية اعتبر معييا ــ سواء اعتبر الاختصاص اهد اركان القرار أو اهد مقومات الارادة التي هي ركن من اركانه ــ صدور القرار من جهة غير منوط بها اصداره قانونا يعيب ركن الاختصاص لما في ذلك من افتئات سلطة على سلطة الخرى ــ عيب عدم الاختصاص من النظام العام ــ للمحكمة أن تحكم به من تلقاء نفسها حتى لو لم يثره اصحاب الشأن •

ملخص الحكم :

ومن حيث أنه فى ضوء ذلك تكون دعوى المدعى بطلب الفاء قسرار والاتفاق منعقد على أنه سواء اعتبر الاختصاص أحد أركان القرار أم أحد مقومات الاراده التي هى ركن من أركانه فان صدور القرار من جهة غير منوطه اصداره قانونا بعييه ركن الاختصاص لما فى ذلك من افتئات على لملة جهة أخرى .

كما أن فقه القانون الادارى يذهب الى أن عيب الاختصاص بتهان

بالنظام العام ومعنى ذلك ان المحكمة تحكم به من تلقاء نفسها حتى. لو لم يثره أصحاب الشأن •

ومن حيث متى كان الثابت من الاوراق ان السيد ٠٠٠ ٠٠٠ الطاعن الأولى ، كان يشعل في تاريخ توقيع الجزاء الدرجة الثالثة ... حسيما أكده المستند المقدم من الشركة المطعون ضدها بطسة ٢٧/٤/٨٥ وان السيد / محم ٥٠٠ الطاعن الثاني ، كان يشمل في ذلك التاريخ الدرجة الخامسة حسبما تنطق به الاوراق وان هذا الجزاء المطعون عليه قد تم توقیعة علیهما من مجلس ادارة الشركة حال كونهما من شاغلی الوظائف الذين يختص بتوقيع هذا الجزاء عليهم رئيس مجلس الادارة حسبما تقدم بيانه ، وليس مجلس الادارة ، مان هذا الجزاء والحالة هذه يكون قد وقع ممن لا اختصاص له في توقيعه بالمطلفة لما هو مقرر قانونا • ولا ينال من ذلك ماقرره الحكم المطعون فيه في هذا الشأن من أن في صدوره من مجلس الادارة تحقيق ضمانات أوفر للطاعن و اد ان تحديد الاختصاص هو عمل المشرع وعلى من يناط به اختصاص معين ان يلتزم حدوده ، كما رسمها الشارع باعتبار هذا الأخير عند تحديدها لاينشد تحقيق الضمانات فقط وانما المصلحة العامة بما ينطوى عليه من تقابله مسئوليات من يمارس الاختصاص لسلطاته وهو أمر يمثل حجم الزاوية في مجال تنظيم ادارة العمل • ومن ثم يكون هذا الجزاء تد وقع بالهلا لتوقيعه من غير مختص لايملكه بالمخالفة للقانون مما يتعين الحَكُم بالغائه على أن ذلك لايغل يد الشركة المطعون ضدها في اتخاذ ما يدعو اليه مقتضى الحال بمراعاة الاوضاع القررة قانونا • واذ ذهب المكم المطمون فيه هذا المذهب فانه يكون قد جانب الصواب واخطأ في تطبيق القانون ويكون الطعن عليه قائم على أساس صحيح من الواقم و القانون •

قاعسدة رقم (٣٣٣) .

المسدا:

القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم الصناعة وتشجيعها — قرار وزير الصناعة باعتماد توصيات اللجنة المشكلة لماينة مصانع الصابون التى تعمل على البارد يدخل في حدود السلطة المخولة لوزير الصناعة بمقتضى المادة ١٩٥٨ في شأن يتنظيم الصناعة وتشجيعها — القرار يتضمن تعييلا في مواصفات وخامات انتاج الصابون وتبنيها الى الفاء التراخيص التعلقة بالمانعالتي لاتسجيب لهذا التعديل — القرار يتضمن بذلكتعديلا لشروط التراخيص — جواز ذلك — الترخيص الصادر من جهة الادارة تصرف ادارى لا يكسب صاحبه أي حق يمتنع معه على الادارة سحبه أو الفاؤه أو تنظيمه أو الحد منه طبقا لسلطتها التقديرية ٠

ملخص الحكم :

ان قرار وزير الصناعة باعتماد توصيات اللجنة المشكلة بناء على قراره رقم ١٩٧٢/٢٠٦ لمعاينة مصانع الصابون التى تعمل على البارد منذ عام ١٩٦٥ استنادا الى نص المادة ١٥ من القانون رقم ٢١ لسنة المومدة في شأن تنظيم الصناعة وتشجيعها ، هو قرار مما يدخل في حدود السلطة المخولة لوزير الصناعة بمقتضى أحسكام المادة المذكورة والتى موحده تطبقها في عملياتها الانتاجية أو بتحديد مواصفات المنتجات والفامات المستخدمة في الصناعة ، أن تصدوير هذا القرار تارة بعد انقضاء مهاة نهايتها شهر أكتوبرسنة ١٩٧٤ وتارة أخرى بأنه ينطوى على تحديد للقدرات الانتاجية لهذا المصنع القائمة والمنتجة للصابون في عدود الترخيص السابق قيام المصنع على مقتضاه مما ينعكس أثره على على المنشأة ذاتها بما فيه من مساس بموجوداتها الامر الذي يتضمن الماء الترخيص الصادر باقامتها في غير المالات المنصوص عليها في المادة الماء ال

الرابعة رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٨ — هذا التصوير — لاوجه له تأسيسا على القرار سالف الذكر لا يعدو أن يكون تعديلا في مواصفات وخامات التاج الصابون وتنبيها في ذات الوقت الى الماء التراخيص المتعلق بالمصابع التى لا تستجيب لهذا التعديل وأنه لم يقصد بهذا القرار سوى تحقيق اعتبارات المصلحة المامة على وجه يكفل تطوير صناعة الصابون في البلاد ، ومن ثم فان كل ما يمكن أن يقال في شأن هذا القرار أنه تعديل لشروط الترافيص الخاصة بتصنيع الصابون على البارد وانه تم بمقتضى السلطة المقررة لوزير الصناعة طبقا لنص المادة ١٥ من القانين رقم ٢٩٨١/١١ لاغراض نتعلق بالصالح العام وما يليه من ضرورة الناي بصناعة الصابون عن مجال الجمود والتخلف ودفع عجلتها نحو النو والتقدم ، ومن المبادى المسلمة أن الترخيص الصادر من جهة الادارة هو تصرف ادارى يتم بالقرار الصادر بمنحه ولا يكسب صاحبه أي حق يمتنع معه على الادارة سحبه أو الماؤ أو تنظيمه أو الحد منه طبقا المطتها التقديرية ووفقا لوجبات المسلحة العامة ،

(طعن رقم 1} لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٨٥/١/١٢)

قاعدة رقم (٣٣٤)

البدا:

غصب سلطة المشرع يترتب عليه انعدام القرار لامسابته بعيب جسيم سياميم قرار ادارى ما لم ينص القانون على تأميم قرار معدوم

ملخص الحكم :

ان حدود اختصاص لجان التقييم الشكلة طبقا للقانونين رقمى المدنة ١٩٦١ و ٢٧ لسنة ١٩٦٣ في شأن تأميم الشركات والمنشئات الله المحمدة قيمة رأسمال الشركات والمنشئات التي اخضمها القانون للتأميم و ومن ثم يدخل في اختصاص تلك اللجان تقييم كل ما يدخل قانونا ضمن رأسمال المشروع المؤمم من عناصر متى الترمت هذا المطاق المحدد لاختصاصاتها وهي تتمتع في هذا المجال بسلطة تقديرية

بلا معقب عليها وقراراتها فى هذا المقام نهائية و أما اذا تناولت بالتقييم عنصرا لايعتبر من عناصر رأس مال الشروع فانها تكون بذلك قد اخضعته للتأميم مالم يقضى المشرع بتأميمه ، وينطوى قرارها فى ذلك على عصب لسلطة المشرع .

(طعن رقم ١٢٩٥ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ٢٥/١٢/١٢)

الفرع الرابع

ركن الشكل وعيوبه

قاعدة رقم (٣٣٥)

المسدا:

التصرف القانوني لا يولد معدوما لعيب في الشكل الا اذا كان الشكل يعتبر ركتا لقيامه ــ اذا لم يكن الشكل ركتا ، فان كان جوهريا وجب استيفاؤه • اذا لم يكن الشكل جوهريا فلا يؤثر في صحة القرار وسلامته ــ القرار الاداري تصرف قانوني ــ تعريف القرار الاداري ــ نشر القرار الاداري ــ اجراء لاهــق لا يرتد اثره الى ذات القرار ولا يمس صحته •

ملخص الحكم:

لئن كان نشر المرسوم الصادر بصرف المدعى من الخدمة قد اعتوره ما أشار اليه المدعى من أنه وقع باطلا لنشره في الجريدة الرسمية بعبارة تقيد نشره برسم رئيس الجمهورية لا نشره بسلطة مجلس الوزراء الا انه يجب التنبيه الى أن الاصل في التصرف القانوني أنه لا يولد معدوما لعيب في الشكل الا أذا كان الشكل معتبرا بحكم القانون ركنا لقيام هذا التصرف ، والقرار الادارى هو تصرف قانوني ، ولم يعتبر القانون الشكل ليس ركنا الشكل ليس ركنا الشكل ليس ركنا بمجرد شرط متطلب في القرار أنان كان هذا الشكل ليس ركنا عمرد شرط متطلب في القرار غان كان هذا الشكل بجوهريا كان الامعدى عن استيفائه وفقا الما نص عليه القانون ، أسا في ذات القرار السرار

وأما بتصحيح لاحق ، أما اذا كان غير جوهرى فلا يعتبر مؤثرا في صحة القرار وسلامته ، على أن ما يزعمه المدعى من عيب في هذا الشكل انما يلحق عملية النشر ولا يمس كيان القسرار ذاته ولا صحته كتصرف قانوني . ذلك أن القرار الاداري هو افصاح الجهة الادارية المختصة عنَّ ارادتها الملزمة بما لها من سلطة ، بمقتضى القوانين واللوائح ، في الشكل الذى يتطلبه القانون بقصد احداث أثر قانوني معين متى كآن هذا ممكنا وجائزا قانونا ابتغاء مصلحة عامة . وقد قامت اركان القرار في هـــذا الخصوص ما دام لا يماري أحد في أن مجلس الوزراء قد اتجهت ارادته الى احداث هذا الأثر ، وهو صرف المدعى من الخدمة ، على الرغم من عدم اتفاق رئيس الجمهورية وقتداك مع المجلس في هذا الشأن • وقد استوفى المرسوم المطعون فيه بالفعل شكله القانوني من الناحية الدستورية من حيث صدوره من مجلس الوزراء مشكلا تشكيلا صحيحا في حدود سلطته واختصاصه في هذه الخصوصية بذاتها ، وعرضه على رئبس الجمهورية ، واصداره بعد اذ مضت عشرة أيام لم يوقعه خلالها الرئيس ولم يحله ضمن المدة نفسها الى المحكمة العليا ، فأعتبر نافذا طبقاً للمادة ٨١ من الدستور ، أما عملية النشر في ذاتها فهي اجراء لاحق لا يعدو أن يكون تسجيلا لما تم ، فلا يرتد أثرها الى ذات القرار ولايمس صحته • فاذا كان ثمت عيب فقد لحق عملية النشر فقط ، على أن هذا العب قد تداركته الادارة وقامت بتصحيحة فيما بعد •

(طعنی رقعی ۲ ، ٤ لسنة ١ ق ــ جلسة ٢٦/٤/٢٦)

قاعـدة رقم (٣٣٦)

المسدا:

بطلان القرار بسبب عيب في الشكل ــ لا يكون القرار باطلا في الشكل كاغفال اجراء ما الا اذا نص القانون على البطلان في هذه الحالة أو كان الاجراء جوهريا ــ مثال ــ اصدار احدى اللجان الصحية بمركز ما قرارا اداريا بردم بئر مقامة في ارض بعض الافراد نظرا لخطورته على الصحة العامة وذلك طبقا لاحكام القرار الوزاري الصادر في ١١ من مايو سنة ١٨٩٠ ــ عدم اشتراك ضابط البوليس في حضور اجتماع

هذه اللجنة لا يترتب عليه البطلان ، مادام القرار الوزارى لم ينصر على البطلان في هذه الحالة ، كما ان حضور الضابط ليس اجراء جوهريا ·

ملخص الحكم:

لاحجة في النعى على قرار اللجنة الصحية الصادر بالتطبيق للقرار الوزاري الصادر في ١١ من مايو سنة ١٨٩٥ بالبطلان لعدم صحة اجتماع اللجنة بسبب عدم حضور ضابط البوليسذلك ان القرار الادارى لايبطل لعيب شكلي الا أذا نص القانون على البطلان عند اغفال هذا الاجراء أو كان هذا الاجراء جوهريا • ولم ينص القرار الوزاري الصادرفي ١١ من مايو سنة ١٨٩٥ على البطلان اذا لم يحضر أحد اعضاء اللجنة الصحية • كما أن حضور ضابط البوليس ليس اجراء جوهريا ، لأن حضوره ليس بذي أثر في تغيير مضمون قرار اللجنة أو ملاءمة اصداره ، فالواضح _ على أساس أن اللجنة لجنة صحية _ أن العضو ذا الأثر الماسم في مضمون قرار اللجنة وملاءمة اصداره هو مفتش الصحة وقد حضر اجتماع اللجنة واذا كان المقصود هو تمثيل سلطة الأمن في اللجنة فقد مثلت هدده السلطة في شخص مأمور المركز وهو رئيس لضابط البوليس • هذا من ناحية ومن ناحية أخرى فان القرار الوزاري الصادر فى ١١ من مايو سنة ١٨٩٥ لم يحدد نصابا لصحة انعقاد اللجنة وانما صمت عن هذا التحديد ، وأزاء هذا الصمت بلزم الرجوع الى الاصل في صحة انعقاد اللجان والمجالس • والأصل ان الأنعقاد يصح أذا حضر الاجتماع اكثر من نصف الأعضاء • وقد حضر اجتماع اللجنة أربعة أعضاء من خمسة وصدر قرار اللجنة بالاجماع .

٠ طعني رقس ١٨٨٠ ١٤٢٠ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٣/٦/١٥

قاعدة رقم (٣٣٧)

المسدا:

بطلان القرار الادارى لاغفال اجراء معين _ وجوب أن يكون المطلان منصوصا عليه في التشريع ، أو أن يكون الاجراء جوهريا ·

ملخص الحكم:

أن القرار الادارى لا يبطل لميب شكلى ، الا اذا نص القانون على البطلان عند اغفال هذا الاجراء او كان هذا الاجراء جوهريا في ذاته ، بحيث يترتب على اغفاله بطلان بحسب مقصود الشارع . (طعن رتم 114 سنة ٢ ق ــ جلسة ١٨٥٧/١١/٢٢)

قاعسدة رقم (٣٣٨)

,

المسدا :

عيب الشكل في القرار الادارى ... قصور هذا العيب عن احداث أثره اذا قامت الادارة بتدارك ما فاتها من استيفاء الشكل دون أن يكون من شأن ذلك التدارك التأثير بتغير ما في مضمون القرار الادارى او ملامة اصداره ... مثال ... مخالفة نص المادة الخامسة من احكام القرار الوزارى الصادر في ١٨٩٥/٥/١١ بعدم آخذ عينة وتحليلها قبل اصدار قرار الردم عيب يجبر بتداركه فيما بعد ما دامت نتيجة التحليل قــد جاعت مؤبدة لقرار الردم هذا ٠

ملخص الحكم:

لا حجة فى النعى على قرار اللجنة الصحية المطعون فيه بأن أغفل مراعاة ما تنص عليه المادة الخامسة من القرار الوزارى الصادر فى ١٩ من مايو سنة ١٨٥٥ من أخذ عينة المياه وتحليلها قبل صدوره ذلك أن نتيجة التحليل جاءت مؤيدة المقرار ووعيب مخالفة الشكل يقصر عن احداث أثره ، اذا قامت الادارة بتدارك ما فاتها من استيفاء الشكل دون أن يكون من شأن ذلك التدارك التأثير بتغيير مافى مضمون القرار الادارى أو ملاءمة اصداره .

(طعني رقمي ١٨١ . ١٤٢٠ لسنة ٧ ق ـ جلسة ١٩٦٣/٦/١٥)

قاعسدة رقم (٣٣٩)

البسدا:

القرار الادارى قد يكون مكتوبا كما يكون شفويا ــ الاصل ان جهة الادارة غير مقيدة بشكل معن للافصاح عن ارادتها مــا لم يلزمهــا القانون بذلك •

ملخص الحكم:

ان جهة الادارة غير مقيدة بشكلهمين تفصح فيه عن ارادتها الملزمة ما لم يحتم القانون اتباع شكل خاص بالنسبة لقرار معين ولذلك فقد. يكون القرار الادارى مكتوبا كما يكون شفويا ه

(طعن رقم ١٣٦٩ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١٨/١٢/١٨)

قاعدة رقم (٣٤٠)

: المسلا

قرار رئيس الجمهورية بفصل الموظف بغير الطريق التاديبي ــ لا يلزم له شكل معين ــ لجهـة الادارة أن تثبت صدوره بــكافة طرق الاثبات .

ملخص الحكم:

لما كان القانون لم يحدد شكلا معينا لقرار رئيس الجمهورية بفصاء الموظف بغير الطريق التأديبي فانه يكفى أن تثبت جهة الادارة بكافة طرق الاثبات صدور هذا القرار ٠

(طعن رقم ١٣٦٩ لسنة ١٠ ق ـ جلسة ١٨/١٢/١٨)

قاعدة رقم (٣٤١)

المحدة:

القرار الادارى ليست له صيغ معينة لا بد من أنصبابه في احداها بصورة ايجابية ــ أن ما ورد بأعمال محضر لجنة شئون الوظفين من حصر الوظائف الكتابية يكون منطويا على قرار بنقل من عــداهم من أصحاب الدرجات الكتابية إلى الدرجات الادارية الماثلة لهــا ٠

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى ليست له صيغ معينة لابد منانصبابه في احداها بصورة ايجابية وانما يكون كل ما يحمل معنى اتجاه ارادة جهة الادارة في نطاق سلطتها الملزمة الى احداث أثر قانونى متى كان ذلك ممكنا وجائزا منطويا على قرار ادارى واذ جرى توزيع درجات الكادر الكتابى في ما ورد بأعمال محضر لجنة شئون الموظفين بجلستها المشار اليها خلال الحة التى اجاز فيها القانون رقم ٨٧ لسنة ١٩٥٣ نقل الموظف من وظيفة فنية متوسطة أو كتابية الى وظيفة فنية عالية أو ادارية من الدرجة ذاتها فان ما ورد بتلك اللجنة من حصر الوظائف الكتابية يكون منطوبا على قرار بنقل من عداهم من أصحاب الدرجات الكتابية الى الدرجات الادارية المائلة لها واذ خلت محاضر تلك الجلسة من أسماء من رقوا بالاختيار في حركة ٣٠ من ابريل سنة ١٩٥٣ وكل من يسبق الطاعن في الاقدمية من حملة المؤهلات المتوسطة لهذا غانهم يعتبرون جميعا قدد نظل التاريخ الى الكادر ي درك الادارى ٠

(طعن رقم ٣٢١ لسنة ٩ ق _ حلسة ١٩٧٠/٣/٢٢ ،

قاعدة رقم (۴٤٢)

: المسطا

ليس للاوامر الادارية اشكال ولا انواع تحصرها ــ يتوفر للامر الادارى قوامه بمجرد صدوره بطريقة قاطمة وتنفيذية ــ قد يستنتج الامر الادارى من مجرد اعمال التنفيذ المالية •

ەلخص الحكم:

ان الأوامر الادارية ليس لها أشكال ولا أنواع تحصرها ، بل هي مجرد تعبير من الموظف المختص عن ارادته في التصرف على وجه معين في أمر معين ولغرض معين من أغراض وظيفته وفي حدود اختصاصه ٥٠ ويكون للامر الادارى قوام بمجرد صدوره بطريقة قاطعة وتنفيذية ، ومن ثم مقد يستنتج الأمر الادارى من مجرد أعمال التنفيذ المادية .

(طعني رقمي ٤٤٤ لسنة ٧ق. ٧٣٠ لسنة ٨ق _ جلسة ٢٦/٣/٢٦ ،

قاعدة رقم (٣٤٣)

المسدا:

لا يبطل القرار الادارى لعيب شكلى الا اذا نص القانون على البطلان لدى اغفال الاجراء أو كان الاجراء جوهريا في ذاته يترتب على اغنائه تفويت المسلحة التى عنى القانون بتأمينها _ اساس ذلك : قواعد الثقرة في امسنار القرار الادارى هي اجراءات هدفها المسنحة انعامة الاغراد على السواء _ يجب التفرقة بين الشكليات الخوهرية التي تتال من تلك المسلحة والشكلبات القانونية _ تطبيق : القرار الصادر بتقرير المنفعه العامة على عقار واحد معين بالذات _ تضمنه التي قصص من اجلها _ لا يترتب على هذا القرار بطلانه لعدم ارفاق منكره بيان المشروع أو رسم التخطيط الاجمالي التي تطلبته المادة المقارات الثانية من القانون رقم ٧٧٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكية المقارات المنفعة العامة والتحسين ٠

ملخص الحكم :

ومن حيث أن قواعد الشكل فى اصدار القرار الادارى ، ليست كأصل عام هدفا فى ذاتها أو طنوسا لا مندوحة من اتباعها تحت جزاء البطلان الحتمى ، وانما هى اجراءات سداها المسلحة العامة ومصلحة الافراد على السواء ، يفرق فيها بين الشكليات الجوهرية التني تنال من تلك المصلحة ويقدح اغفالها فى سلامة القرار وصحته وغيرها من الشكليات الثانوية ، وعليه لآييطل القرار الاداري لعيب شكلي الا اذا نص القانون على البطلان لدى اغفال الأجراء • أو كان الأجراء جوهريا في ذاته يترتب على اغفاله تفويت المصلحة التي عنى القانون بتأمينها ومن ثم بطلان القرار بحسب مقصود الشارع منه • اما اذا كان الاغفال متداركا من سبيل آخر دون مساس بمضمون القرار الادارى وسلامته موضوعيا وضمانات ذوى الشأن واعتبارات المصلحة العامة الكامنة فيه ، فإن الأجراء الذي جرى اغفاله لايستوى اجراء جوهريا يستتبع بطلانا • واذ كان الثابت فيما تقدم ان القرار الطعين والصادر بتقرير المنفعة العامة انصب على عقار واحد معين بالذات وتضمن تعيينا واضحا له فى غير جهالة مفصحاً عن بياناته الجوهرية والاغراض التي خصص من أجلها فلا سبيل بعدئذ الى النعى عليه بمقولة انه لم يرفق بمذكرة بيان المشروع أو رسم التخطيط الاجمالي له على ما تتطلبه المادة الثانية من القانون رقم ٥٧٧ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه ، ذلك انه وعلى فرض ان الجهة الادارية غفلت عن هذا الاجراء فان القرار الطعين تدارك هذا الاغفاليما انطوى عليه من بيانات في صلبه تغنى عن ترديدها في مذكرة أو بيان آخرمنفصل ومن ثم لا يستقيم النعى عليه بالبطلان بذريعة من هذا السبب .

(طعن رقم ٧١ه لسنة ١٨ ق ــ جاسة ١٢/٥/١٧١)

قاعسدة رقم (٣٤٤)

البسدا:

لا يولد القرار الادارى معدوما لعبيب في الشكل الا اذا كان الشكل ركنا لقيامه — اقتراح اصدار القرار لا يعد ركنا من اركانه — تفلفه لا يؤثر في وجود القرار وأن كان يصم • بعيب مخالفة القانون لكونه اجراء جوهريا لازما لتحقيق القصد الا صحيح من القرار — تطبيق : قرار وزير الثقافة رقم ١٩٧ لسنة ٣ ١٩٧ بلفراج الاراضى المشراه من هيئة تعمير الصحارى من نطاق منطقة تجميل الهرم دون عرض الامر على مجلس ادارة هيئة الآثار قبل اصداره طبقا للمادة الثانية من القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٥١ بشان حماية الآثار _ يعد قرارا مخالفا للقانون لتخلف الاجراء الجوهرى في شانه _ تحصنه بنوات المعاد القانونى المقرر لسحب القرارات الادارية _ على وزارة الثقافة أن تستكمل الشكل الذى استزهه القانون لاصداره بعرض الامر على مجلس ادارة هيئة الآثار غان رأى استبعاد تلك الاراضي ظل الوضع على حاله وأن رأى اعادتها الى المنطقة وجب على الوزارة اصدار قرار جديد يكون عن شانه تحقيق ذلك •

ملخص الفتوى:

ان المادة الثانية من القانون رقم ٢١٥ لسنة ١٩٥١ بشأن حماية الآثار تنص على أنه (يعتبر فى حكم الآثار الأراضى الملوكة للدولة التى اعتبرت أثرية بمقتضى أوامر أو قرارات أو بمقتضى قرار يصدره وزير المارف العمومية بعد الاتفاق مع وزير الاقتصاد الوطنى •

ويجوز اخراج أى أرض من عداد الاراضى الأثرية بقرار من وزير المعارف العمومية بناء على أقتراح المطحة المختصة) •

كما ينص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٨ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهيئة العامة المؤثار المصرية في المادة الأولى على أنه (تنشأ هيئة عامة تسمى هيئة الآثار المصرية ٠٠٠ وتضم ٠٠٠ مصلحة الآثار ٠

وينص فى مادته الخامسة على أنه (مجنس أدارة الهيئة هو السلطة الطيا : السئولة عن شئونها وتصريف أمورها واقتراح السياسة العامة التى تسير عليها وتنقل اليه الاختصاصات المخولة الى المجلس الأعلى للاكثار ٠٠٠) .

ومن حيث أنه لما كان الاختصاص بتحديد المناطق الأثرية قد آل الى وزير الثقافة وفقا لاحكام التانون رقم ٧٧٠ نسنة ١٩٥٢ بانشاء وزارة الثقافة والارشاد القومى وكان الاختصاص باقتراح اخسراج الأراضى من المناطق الأثرية قد آل الى مجلس ادارة هيئة الآثار المسرية اعمالا لنصوص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٨ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهيئة فقد كان يتمين على وزير الثقافة طبقا لنص المادة الثانية من القانون رقم ١٩٠١ لسنة ١٩٥١ بشأن حملية الآثار أن يعرض الأمر على مجلس ادارة هيئة الآثار قبل اصدار قراره رقم ١٩٧ لسسنة ١٩٧٣ باستبماد الاراضى التى باعتها هيئة تعمير الصحارى من نطاق منطقة تجميل الهرم ، ومن ثم فان هذا القرار يكون قد خالف القانون لمدم اتباع مصدره للاجراءات المنصوص عليها بالمادة (٢) من القانون رقم ١٩٥ سنة ١٩٥١ هو ١٩٥٠ هو ١٩٥٠ هو ١٩٥٠ هو ١٩٥٠ هو ١٩٥٠ هو ١٩٥٠ هو النصوص عليها بالمادة (٢) من القانون رقم

ومن حيث أنه ولئن كان العرض على مجلس أدارة هيئة الآثار في مغد النحالة يعد اجراءا جوهريا ١٠٠٠ غان أغفاله لا يصل بالقرار الى حد الانعدام ، ذلك لان القرار الادارى كأى تصرف قانونى لايولد معدوما لعيب في الشكل الا اذا كان الشكل ركنا لقيامه ، ولما كان اقتراح اصدار القرار لايعد ركنا من أركانه غان تخلفه لا يؤثر في وجود القرار، وان كان يعلمه بعيب مخالفة القانون لكونه اجراء جوهريا لازما لتحقيق القصد الصحيح من القرار في ضوء الدراسة التي تقرم بهاهيئة متخصصة علميا ناط بها القانون مهمة تمهيد السبيل أمام مصدر القرار حتى ينتج الإرار الرجوة منه ه

ومن حيث أنه اذا كان قرار وزير الثقافة رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٥٣ باخراج الاراضى الشتراة من هيئة تممير الصحارى من نطاق منطقة تجميل الهرم ــ قرارا مخالفا للقانون اتخلف هذا الاجراء الجوهرى فى شأنه ، الاأنه قد تحصن بفوات المعاد القانونى القرر لسحب القرارات الادارية فلا يجوز سحبه واعتباره كأن لم يكن بل يجب احترام آثار، ومرد ذلك أن هذا القرار أنشأ مراكر ذاتية وأوضاعا قانونية للافراد الذين سبق لهم شراء الاراضى التى تناولها من هيئة تعمير الصحارى فهعد أن كانت يدهم عليها يد غاصب أضفى القرار على أوضاعهم مشروعية ،

ومن حيث أنه غنى عن البيان أنه بالرغم من تحصن القرار رقم ١٩٧ لسنة ١٩٧٣ الشار اليه فانه يتعين على الوزارة أن تستكمل الشكاء الذى استلزمه القانون لاصداره بعرض الأمر على مجلس ادارة هيئة الآثار ، والأمر بعد ذلك مرده الى ها على ان يقرره هذا المجلس المتخصص فان رأى استبعاد الاراضى سالفة الذكر من منطقة التجميل استكما القرار شكله القانونى وظل الوضع على حاله ، آما اذا رأى اعادتها الى المنطقة أضحى على الوزارة فى هذه الحالة تحقيقا للصالح العام ونزولا على رأى تلك الهيئة أن تصدر قرارا جديدا باعادة الاراضى التى استبعدها القرار رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٣ الى منطقة تجميل الاهرامات ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن قرار وزير الثقافة رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٣ باستبعاد بعض الاراضى من منطقة تجميل الأهرامات قد تحصن بغوات ميعاد السحب بيد أنه يتعين على الوزارة استكمالا الشكل الذى استلزمه القانون لاصدار القرار أن تعرض الأمر على مجلس أدارة هيئة الآثار فان رأى استبعاد تلك الأراضى ظل الوضع على حاله وأن رأى اعادتها الى المنطقة وجبعلى الوزارة اصدار قرار جديد يكون من شأنه تحقيق ذلك •

ا مك ١١/٢/١٠١ - جلسة ١١/٢/١٠١ ،

الفرع الخامس

ركن السبب وعيوبه

قاعسدة رقم (٣٤٥)

: ألمسلما

جهة الادارة غير ملزمة بذكر أسباب لقرارها أن لم يلزمها القانون بذلك ــ خلو القرار الادارى من أسبابه ــ حمله على القرينة المــامة واغتراض قيامه على سبب صحيح ــ على من يدعى المكس اثبات ذلك

ملخص الحكم:

ان الجهة الادارية ليست مازمة بذكر أسباب لقرر ارها أن لم يلزمها

المقانون بذكر هذه الأسباب وفى هذه الحالة تحمل قراراتها على القرينة العامة التى تقضى باغتراض وجود الاسباب الصحيحة لهذه القرارات وعلى من يدعى المكس اثبات ذلك •

(طعن رقم ١٥٨٦ لسنة ٧ ق _ جلسة ٢٢/٥/٥٢٢)

قاعسدة رقم (٣٤٦)

البسدا:

الاصل انه لا الزام على الادارة بتسبيب القرار الادارى ــ القرآر غير المسبب يفترض قيامه على سببه الصحيح ــ عبء اثبات المكس يقع على مدعية بتسبيب الادارة لقرارها ــ خضوع الاسباب لرقسبة القضاء الادارى ــ حدود هذه الرقابة •

ملَّخص الحكم :

انه ولتن كانت الادارة غير ملزمة بتسبيب قرارها ، ويفترض ف القرار غير المسبب أنه قام على سببه الصحيح وعلى من يدعى المكسران يتيم الدليل على ذلك ، الا أنها اذا ذكرت أسبابا له فانها تكون خاضعة لرقابة القضاء الادارى للتحقق من مدى مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون ، وأثر ذلك في النتيجة التي انتهى اليها القرار ، وهذه الرقابة القانونية تجد حدها الطبيعي في التحقق مما اذا كانت هذه التتيجة مستخلصة استخلاصا سائما من أصول تنتجها ماديا وقانونا ، فاذا كانت منتزعة من غير أصول موجودة أو كانت مستخلصة من أصول لا تنتجها أو كان تكييف الوقائع على فرض وجودها ماديا — لا ينتج النتيجه التي يتطلبها القانون كان القرار فاقدا لركن من أركانه هو ركن السبب ووقع مخالفا للقانون أما اذا كانت النتيجة مستخلصة استخلاصا سائفا من أصول تنتجها ماديا وقانونا ، فقد قام القرار على سسببه ، وكان من أصول تنتجها ماديا وقانونا ، فقد قام القرار على سسببه ، وكان

(طعن رقم ٣١ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٥٦/٣/١٧)

قاعدة رقم (٣٤٧)

المسدا:

الاصل أن الادارة في ملزمة بتسبيب القرار الادارى ــ قيامها بتسبييه ــ خضوع الاسباب لرقابة القضاء الادارى •

ملخص الحكم :

انه وان كانت الادارة غيرملزمة بتسبيب قرارها الاأنها اذا ماذكرت أسبابا هانها تكون خاضمة لرقابة القضاء الادارى للتحقق من مدي، مطابقتها للقانون ، وأثر ذلك في النتيجة التي انتهى اليها القرار .

(طعن رقم ١٥١٩ لسنة ٢ ق ـ جلسة ١٩٥٦/٢/١٥)

قاعدة رقم (٣٤٨)

البسدا:

ليس ثمة ما يلزم جهة الادارة بابداء اسباب لقرارها ــ اقامــة القرار الادارى على اسباب معينة ــ للقضاء في هذه الحالة تمحيص الاسباب وتبين مدى موافقتها للقانون •

ملخص الحكم:

من المسلمات أن الجهة الادارية غير ملزمة بابداء أسباب لقرارها ولكنها أن اقامت قرارها على أسباب معينة غان للقضاء في سبيل أعمال رقابته على هذه القرارات أن يمحص هذه الأسباب لتبين ما اذا كانت تتفق وحكم القانون أم انها تخالفه •

(طعن رقم ۱۷۹۰ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٣/٣/٣١١)

قاعـنة رقم (٣٤٩)

المسدأ:

اشارة مصدر القرار في ديباجته الى اطلاعه على بعض المذكرات والأوراق ــ مفاد ذلك أنه انما أتخذ منها أسبابا لقراره ·

ملخص الحكم:

ان ائسارة مصدر القرار فى ديياجته الى اطلاعه على مذكرة النيابة الادارية وملف تحقيقها وكتاب مكتب الامن الموجه الى مكتب الشكاوى يعنى أنه اتخذ منها أسبابا لقراره المطعون عليه ومن ثم يكون القول بعدم وجود أسباب لهذا القرار فى غير موضعه ويتعين الحراحه •

ا طعن رقم ١٥٨٦ لسنة ٧ ق _ جلسة ٢٢/٥/٥/١١)

قاعسدة رقم (٣٥٠)

البسدا:

وجوب التفرقة بين تسبيب القرار الادارى كأجراء شكلى قــد يتطلبه القانون وبين وجوب قيامه على سبب يبرره ــ التسبيب لا يكون لازما الا حيث بوجبه القانون ــ السبب يجب أن يكون قائما وصحيحا سواء كان التسبيب لازما أم غير لازم ٠

ملخص الحكم :

تجب التفرقة بين وجوب تسبيب القرار الادارى كاجراء شكلى قسد يتطلبه القانون وبين وجوب قيامه على سبب يبرره صدقا وحقا كركن من أركان انمقاد ، فلتنكانت الادارة غيرمازمة بتسبيب قرارها الا اذا أوجب القانون ذلك عليها وعندئذ يتمين عليها تسبيب قرارها والا كان ممييا بعبب شكلى ، أما اذا لم يوجب القانون تسببب القرار فلا يلزمها ذلك كاجراء شكلى ، أما داد الم يوجب القانون تسببب القرار فلا يلزمها ذلك كاجراء شكلى لمحته ، بل ويحمل القرار على الصحة كما يفترض فيه ابتداء قيامه على سبب صحيح ، وذلك كله حتى يثبت المكس ــ لئن كان ذلك كذلك:
الا أن القرار الادارى ، سواء أكان لازما تسبيه كاجراء شكلى أم لم يكن
هذا التسبيب لازما ، يجب أن يقوم على سبب ييرره صحقا وحقا ، أى
فالواقع وفى القانون ، وذلك كركن من أركان انمقاده ، باعتبار القرار
تصرفا قانونيا ، ولا يقوم أى تصرف قانوني بعير سببه ، والسبب في
القرار الادارى هو حالة واقمية أو قانونية تحمل الادارة على التدخل
بقصد احداث أثر قانوني هو محل القرار ، ابتماه وجه الصالح السام
الذي هو غاية القرار ، والقرار المطون فيه هو قرار فصل بعير الطريق
التأديي صدر بالاستناد الى الفقرة ، من المادة ، ١ من القانون رقم
الادارة بتسبيه كاجراء شكلى ، الا أنه يجب أن يقوم على سبب يوره ،
الادارة بتسبيه كاجراء شكلى ، الا أنه يجب أن يقوم على سبب يوره ،

(طعن رتم ٥٨ لسنة } ق ــ جلسة ١٩٥٨/٧/١٢)

قاعسدة رقم (٢٥١)

المِسدا:

قيام القرار الادارى على عدة أسباب ــ استبعاد أي سبب من هذه الأسباب ــ لا يجعل القرار غير قائم على سببه طالما أن الأسباب الأخرى تؤدى الى نفس النتيجة •

ملخص الحكم:

اذا قام القرار الادارى على عدة أسباب فان استبعاد أى مسبب من هذه الأسباب لا يبطل القرار ولا يجعله غير قائم على مسببه طالما ان الأسباب الأخرى تؤدى الى نفس النتيجة .

(طعن رقم ۱۹۹۱ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۲/۱۲/۱۲/۱۸) (م ۲۵ ــ ج ۱۱)

قاعدة رقم (۲۰۲)

المسندا:

سبب القرار الادارى ــ ذكر الادارة عدة أسباب لاصدار القرار ــ نخلف بمضها لا يؤثر مادام الباقى يكفى لحمل القــرار على وجه صحيح ــ مثال ·

ملخص الحكم :

لا محل لما ساقه الحكم الطعون فيه من أن الحكومة قد اتخذت في بادىء الأمر سببا للقرار المطعون فيه ، وهو اشتراك المدعى في عمنية تتوبيب سبائك ذهبية ، وعندما تبين لها أن هذا القول غير صحيح ، ساقت سببا جديدا هو قرار وزير الاقتصاد ، ولا وجه المتحدى بذلك طالما أنه قد وضح أن السببين قائمان في ذات الوقت وأن أحدهما يكفى لحمل القرار على وجه صحيح وأذا تخلف السبب الخاص بأجهزة الأمن سببه مما يجعل الحكم بالغائه في غير محله ، ذلك أنه أذا أمكن حمل القرار المحاون فيه القرار الادارى على وقائع كشفت عنها أوراق الدعوى بالاضافة لى القرار الدي على وقائع كشفت عنها أوراق الدعوى بالاضافة لى تتك التى كانت من ضمن الأسباب التى على أساسها صدر القرار فأن ذلك يكنى لصحته وينبنى عليه بالتبعية سقوط حجة المدعى في النمى عليه أو تعييبه بفقدان السبب •

(طعن رقم ۱۷ کا لسنة ۹ ق ــ جلسة ۲۵/۱/۱۹۲۵)

قاعدة رقم (٣٥٣)

المسدأ:

اذا ثبت عدم صحة احدالاسباب التيبني عليهاالقرار الاداري وكانت الاسباب التيثبت صحتها كافية احمل القرار على نتيجته فلايجوز الغاءالقرار الاداري ويظل سليما محمولا على سببه الصحيح ·

ملخص الفتوى:

من حيث ان من المقرر قانونا فى فقه القانون الادارى وقضائه أنه يتعين ان يستوفى القرار الادارى اركانه حتى يكون بمنأى عن السحب يتعين ان يستوفى القرار الادارى اركانه حتى يكون بمنأى عن السحب الادارى وتبرر قيامه • وانه اذا كانت الادارة فى الأصل غير ملزمة بان تقصح عن السبب الذى اقامت عليه قرارها ، فانه ينبعى ان يقسوم على سبب مشروع وفى حالة تعدد الاسباب ، فانه يكفى قيامه على سسبب المرر اتخاذه ، فاذا تبين أن أحد الاسباب كان غير صحيح ، فان القرار لا يجوز العاؤه متى كانت الاسباب التى ثبتت صحتها كافية لحمل القرار اله, نتبحته •

ومن ثم فقد حظيت هذه الوقائع بتقدير لجنة المعاشات الاستثنائية وصدر قرارها في نطاق سلطتها التقديرية المضولة قانونا مستهدفة التخفيف عن ذوى الشأن ومساعدتهم لمواجهة آلام الحياة ، وعليه يكون قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٩٣ لسنة ١٩٩٨ الصادر بزيادة الماش قد صدر سليما لأنه قام على سبب صحيح ومشروع قانونا مما يعصمه من السحب أو الالغاء •

ولا يؤثر فى ذلك ما اثير حول موضوع تزوير فى خطابى السيد وزير النقل والسيد أمين عام رئاسة الجمهورية ، ذلك أن هذين الخطابين المقشى بتزويرهما قد تضمنا موافقة رئيس الجمهورية على زيادة الماش ، وتلك الموافقة لم تكن اللجنة تختص بنظرها لو انها أخذت فى الاعتبار عند بحثها ازيادة الماش ، كما أن الخطابين اللذين عرضا على اللجنة لا يرقى أيا منهما سببا فى القرار الصادر بزيادة الماش — ذلك ان السبب هو الحالة الواقعية التى المت بافراد الاسرة وهى تشكل سببا على مسيحا من الواقع والقانون لذا قد حاز تقدير جهة الادارة وموافقتها على زيادة الماش ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٣ لسنة ١٩٦٩ بزيادة الماش الاستثنائي لورئة المرحوم ٥٠٠٠ الى خصة عشرة جنيها شهريا لكل منهم ٠

(المنه ۸۲۲/۶/۸۲ — جلسة ۱۹۷۹/۲/۷ المان المناسسة على المناسسة المن

المسدا:

شرط حسن السممة وطيب السيرة ... تقدير توافر هذا الشرط ... من الامور التي تترخص فيها الادارة ... وجوب ان تكون النتيجة التي تصل اليها مستخلصة استخلاصا سائفا من وقائع صحيحة منتجـة في الدلالة على هذا المضي .

ملخص الحكم:

انه وائن كان الأصل أن تقدير توافر شرط حسن السيرة والسمعة أو عدم توافره فيمن يمهد اليهم بالقيام على نسئون القربية والتعليم من الأمور التى تترخص الادارة فيها الا أنه يتمين أن تكون النتيجة التى تصل اليها مستخلصة استخلاصا سائما من وقائم صحيحة منتجة فى الدلالة على هذا المنى و والا كان قرارها فاقدا لركن من أركانه هـو ركن السبب ووقع مخالفا للقانون •

(طعن رقم ۸۸۹ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۲۲/۱۱/۱۲)

قاعدة رقم (٣٥٥)

البـــدا:

القرار التاديبي شانه شان اى قرار ادارى يجب أن يقوم على سبب يبرره ــ سببه بوجه عام هو اخلال الوظف بواجبات وظيفته أو اتيانه عملا من الاعمال المحرمة عليه ·

ملخص الحكم :

ان القرار التأديبي شأنه شأن أي قرار اداري آخر بجب أن يقوم على سبب بيرره وسبب القرار التأديبي بوجه عام ، هو اخلال الموظف بولجبات وظيفته أو التيانه عملا من الاعمال المحرمة عليه ، فكل موظف يخالف الواجبات التي تنص عليها القوانين أو اللوائح ، ويخرج على مقتضى الواجب في اعمال وظيفته المنوط به تأديتها ، أو سلك مسلوكا ينطري على اهمال أو تقصير في القيام بواجبات أو خروج على مقتضيات ينطري على اهمال أو تقصير في القيام بواجبات أو خروج على مقتضيات الطيفة أو اخلال بكرامتها ، انما يرتكب ذنبا اداريا يسوغ لجهة الادارة المتصة تأديبه ،

(طعن رقم ۷۷۵ لسنة ۱۳ ق ــ جلسة ۲۲/۲/۲۹۱)

قاعدة رقم (٣٥٦)

المِسدا:

اذا قام القرار الادارى على اكثر من سبب واحد غان استبعاد أى سبب فيه لا يبطل القرار ولا يجعله غي قائم على سببه طالما كان السبب الأدرى الى النتيجة ذاتها غضلا عن تناسب الجزاء مع السننب الادارى -

ملخص الحكم :

وقد تبين أن القرار التاديبي المطعون فيه قد بني على سببين ، فانه وان كان قد ثبت للمحكمة عدم صحة السبب الثاني الذي قسام عليه البزا ، محل هذه المنازعة وهو الخاص بمخالفة المطعون ضده التطيعات المالية ، الا أن هذا القرار يظل على الرغم من ذلك محمولا على سسببه الأول الخاص بخروجه على مقتضى الواجب في اعمال وظيفته ، بتطاوله على رؤسائه بدون وجه حتى ، وبذلك تكون المتيجة ، التي انتهى اليها القرار التأديبي في هذا الشق منه ، مستخلصة استخلاصا سسائنا من اصول تنتجها ماديا وقانونا ، ومن ثم يكون القرار المطعون فيه قد قام على سببه الصحيح المبرر له ، وصدر مطابقا للقانون ، ولا يغير من هذه سببه الصحيح المبرر له ، وصدر مطابقا للقانون ، ولا يغير من هذه سببه الصحيح المبرر له ، وصدر مطابقا للقانون ، ولا يغير من هذه

انتيجة كون القرار المذكور غير صحيح في الشق الآخر منه اذ جسرى قضاء هذه المحكمة على أنه اذا قام القرار الادارى على اكثر من سسبب وأحد ؛ فان استبعاد أي سبب منه لا يبطل القرار ، ولا يجعله غير قائم على سببه ، طالما كان السبب الآخر يؤدى الى النتيجة ذاتها فضلا عن تتاسب الجزاء في الطعن الراهن مع الذنب الادارى الذي ثبت في حق الطعون عليه .

٠ (طعن رقم ٢١ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ٢٤/٥/٢١)

قاعدة رقم (٣٥٧)

المسدأ:

تخفف احد السبين اللذين قام طيهما القرار وهو السبب المم ــ يظلن القرار ــ ادراج اسم احد اعضاء هيئة التدريس السابقين بكلية الطب في قائمة المنوعين من السفر على أساس أنه تلاعب في درجــات الطنبة ــ عدم استخلاص هذا السبب من أصول تنتجه ــ بطلان ٠

منخص الحكم:

يين من مذكرة ادارة المباحث العامة المؤرخة ١٠ من سبتمبر سنة الساف الانسارة اليها أن رفض جهة الادارة الترخيص للمدعى بالسفر الى الخارج انما يقوم على سببين أولهما أن الدعى أعطى دروسا خصوصية لبعض الله الكلية بالمخالفة لقانون تنظيم الجامعات ولاتحته انتندية وثانيهما أن المدعى اتهم بالتلاعب في درجات هؤلاء الطلبة بالكنترول من واقع طلب أحد زملاته من هؤلاء الطلبة الاتصال بالمدعى لأخذ دروس خصوصية منه بوصفه عضوا في الكنترول وقد رددت هذه الأسباب مذكرة المجهة الادارية المقدمة لهذه المحكمة بجلسة ١٣٣ من مابو سنة ١٩٧٧ واذ كانت الواقعة محل السبب الأخير _ وهو السبب الأهم _ لم تثبت من التحقيق الذي أجرته الكلية حسيما بيين من مذكرة السيد المحقق والتي لم يسند فيها هذه الواقعة الى المدعى وانما أسندت الى المحقو والما أسندت الى عليه دليل في الأوراق و

متى كان ذلك ما تقدم ، وكان تقدير البهة الادارية فى عدم الترخيص للمدعى بالسفر الى الفارج قد قام على السببين مجتمعين ، مان نخلف أحد السببين المذكورين – وهو الأهم – طبقا لما سلف الايضاح ، يعيب القرار المطمون فيه ويتمين لذلك القضاء بالفائه ، ولا وجه لما أثارته البهة الادارية من أنه كان حتما على المدعى أن يوجه لمعنه الى الغاء القرار الصادر من المبلحث العامة بادراج اسمه فى قوائم المنوعين من السفر بوصف أن قرار مصاحة المهرة والهرو والباسس والجنسية بعدم منحه جواز سفر وتأشيرة خروج قد قام على أساس القرار الأول ، ذلك لأن وضع المدعى فى قوائم المنوعين من السفر انما مذكرة المبلحث العامة المؤرخة ١٠ من سعتمير سنة ١٩٩٨ ،

(طعن رقم ١١١٥ لسنة ١٥ ق ــ جلسة ٢٩/١٢/٢٩)

عاعدة رقم (٣٥٨)

البسدا:

تذرع الادارة في محضر جلسة مجلس الادارة بان الفصل كان بناء على طلب الوظف _ علم الوظف بذلك وتظلمه منه حتى قبل أن يخطر بالقرار على أساس أنه لم يقدم استقالته _ ابلاغ الموظف بقرار الفصل بعد ذلك دون الاشارة إلى أنه كان بناء على طلبه _ محاولة الادارة اسناد هذا القرار إلى أسباب اخرى ثبتت عدم صحتها _ ذلك يدل على أن قرار الفصل قد صدر مفتقدا ركن السبب •

ملخص الحكم:

اذا تذرعت الادارة بادى، الأمر فى انهاء خدمة المدى بأن ذلك بناء على ملليه على نحو ما هو ثابت بمحضر جلسة مجلس الادارة ، وما ان علم المدى بهذا القرار حتى بادر قبل أن بيلغ اليه بالتظلم منه ، واذ ايقتت الادارة أنه لن يسكت على حقه وأنه لابد لاثذ بالقضاء لمخاصمتها لمدم تقديمه أية استقالة عمدت فى كتاب التبليغ الموجه اليه الى اغفال الإشارة الى أن ثمة طلبا منه باعتزال الخدمة وضمنت هذا الكتاب ان مجلس الادارة قرر الاستعناء عن خدماته ، ولم تفصح في هذا الكتاب عن الإسباب التي استندت اليها في اصدار القرار فعسلك الادارة على الوجه المتقدم ان دل على شيء فانما يدل على ان قرارها المطعون فيه قد صدر مفتقدا ركن السبب وان الادارة كانت عليمة بذلك وانها ذهبت بمسد صدوره تتلمس الاسباب التي يمكن أن تتذرع بها لحمل القرار و

(ملمن رقم ۱۵۷۱ لسنة ۷ ق ــ جلسة ۱۹٦٦/۱۲/۱۷)

قاعسدة رقم (٣٥٩)

المسدا:

قرار احالة ضابط الشرطة الى الاحتياط ... من شانه تنحية الضابط عن وظيفته وسلبه حقوقها ومزاياها واعتبار الرتبة التى كان يشلطها شاغرة وابتاؤه مدة لا تزيد على سنتين متربصا اعادته الى الخدمة يحال بعدها الى الماش بقرار من المجلس الاعلى للشرطة ما لم يقرر قبلها اعادته الى الخدمة العاملة ... هذا القرار يتمين ان نتبت ضرورته لاسباب جدية تتعلق بالصالح العام .

ملخص الحكم:

لا مقنع فى القول بأن قرار الاحالة الى الاحتياط اجراء موقت شبيه بالوقف عن العمل أو عمل ولاتى ليس من سأنه أن يوثر على صلاحية من اشترك فى اصداره لمضوية مجلس التأديب الذى يتولى محاكمة الضباط عن ذات المسلك الذى كان من بين أسسباب احالته الى لاحتياط سد ذلك أن قرار الاحالة الى الاحتياط من شأنه تنحية الضابط عن وغليفته وسلبه حقوقها ومزاياها واعتبار الرتبة التى كان يشسغلها شاءة وابقاؤه مدة لا تزيد على سنتين متربصا اعادته الى الخدمة يحال بعدها الى الماش بقرار من المجلس الأعلى للشرطة ما لم يقسرر هذا المجلس قبل نهايتها اعادته الى الخدمة الماملة سوالقرار الذى يؤدى المجلس قبل هذه النتائج الخطيرة يتمين وفقا لما تقضى به المادة ٨٣ من قانون المي مثل هذه النتائج الخطيرة يتمين وفقا لما تقضى به المادة ٨٣ من قانون هيئة الشرطة رقم ١٦ لسنة ١٩٦٤ سان تثبت ضرورته لأسباب جديسة

تتعلق بالصالح العام ، واذ قام قرار احالة الطاعن الى الاحتياط الى الاحتياط الى الإساب السابق الاشارة اليها ، فان ذلك ينطوى على افصاح المجلس الأعلى للشرطة الذي عرض عليه الأمر عن اقتناعه بصحة تلك الاسباب وبثبوت ما نسب الى الطاعن من مخالفات ــ وبأن في هذه المخالفات سلوكا مخلا بكرامة الوظيفة ومنافيا للروح النظامية .

(طعن رقم ۸۷ه لسنة ۱۱ ق ــ جلسة ۱۹۲۸/۱۱/۲۳)

قاعسدة رقم (٣٦٠)

البسدا:

خروج الادارة على الاسس أو الضوابط المحددة للمفاضسلة بين المرشحين للترقية بالاختيار _ مخالفة قرارها للقانون _ سلطة القضاء في الرقابة على السبب الذي أدى ألى اصدار القرار من حيث قيام هذا السبب وصحته ومطابقته للقانون _ تقدير أهمية السبب، وخطورته، من أطلاقات الادارة •

ملخص المكم:

اذا رسم المشرع ضوابط محددة ووضع أسسا معلومة للمغاضسة بين المرشحين للترقية بالاختيار غان الاتحراف عن هذه الضوابط والأسس يصم القرار بعيب مخالفة القانون ، ويسيغ للقضاء تسليط رقابته على السبب الذي أدى الى اصدار القرار من حيث قيام هذا السبب وصحته ومطابقته للقانون ، أما تقدير أهمية السبب وضطورته غمن الحلاقات الادارة المتروكة لمحض تقديرها واقتناعها حسيما تستقر عليه عقيدتها ،

(طعن رقم ۱۱۲۳ اسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۱/۱۱/۱۰)

قاعسدة رقم (٣٦١)

المِسدا:

رقابة القضاء الادارى لركن السبب ــ حدودها ــ لجهة الادارة حرية تقدير أهمية الحالة والخطورة النلجمة عنها والتصرف التى تتخذه حيالها ·

منخص الحكم:

ان رقابة القضاء الادارى لصحة الحالة الواقعية أو القانونية التي تكون ركن السبب تجد حدها الطبيعى في التحقق مما اذا كانت النتيجة التي انتهى اليها القرار مستخلصة استخلاصا سائما من أصول موجودة أو تنتجها ماديا أو قانونيا ، فاذا كانت مستخلصة من أصول موجودة أو لاتنتجها أو كان تكييف الوقائع على فرض وجودها ماديا لا تنتج النتيجة التيجة التيجة متخلاها القانون كان القرار فاقدا لركن من اركانه وهو ركن السبب من أحبول تنتجها ماديا وقانونيا فقد قام القرار على سببه وكان مطابقا للقانون ، وإذا كان للقضاء الادارى أن يراقب صحة الوقائع التي تكون ركن السبب وصحة تكييفها القانوني الا أن لجهة الادارة حرية تقدير ركن السبب وصحة تكييفها القانوني الا أن لجهة الادارة حرية تقديرا

(طعن رقم ٦٦ه لسنة ٩ ق _ جلسة ٥٢/٢/٢١)

قاعسدة رقم (٣٦٢)

البـدا:

رقابة القضاء الادارى على القرارات الادارية ـــ لايسوغ ان يقوم القضاء الادارى مقام الادارة فى احلال سبب آخر محل السبب الذى قام عليه القرار

ملخص المكم :

ان دور القضاء الاداري يقتصر على مراقبة صحة السبب الذي

تذرعت به جهة الادارة فى اصدار قرارها ٥٠ ولا يسوغ له أن يتعداه الى ما وراء ذلك بافتراض اسباب أخرى يحمل عليها القرار ٠ (طعن رقم ٦٩ ١٩٦٧/١٠/١)

قاعدة رقم (٣٦٣)

المسدا:

مراقبة أسباب القرار متى ابدتها جهة الادارة ــ مراقبــة قيام الاسباب وتكييفها ·

ملخص الحكم:

ان قضاء هذه المحكمة استقر على أنه ولئن كانت الادارة غير ملزمة بتسبيب قرارها ويفترض في القرار غير المسبب أنه قام على سببه انصحيح ، وعلى من يدعى العكس ان يقيم الدليل على ذلك الا أنه اذ ذكرت أسبابا من تلقاء نفسها ، أو كان القانون يأزمها بتسبيب قرارها فان ما تبديه من أسباب يكون خاضعا لرقابة القضاء ألادارى وله في سبيل اعمال رقابته أن يمحص هذه الأسباب المتحقق من مدى مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون ، وأثر ذلك في النتيجة التي انتهى اليها القرار ، وهذه الرقابة القانونية تجد حدها الطبيعي في التأكد مما اذا كانت هذه النتيجة مستخلصة استخلاصا سائنا من أصول تنتجها ماديا وقانونا ، فاذا كانت مستخلصة من أصول لا تنتجها أو كان تكييف الوقائع على فرض وجودها ماديا — لا ينتج التي يتطلبها القانون ، كان القرار فاقدا نركن من أركانه هسو ركن السبب ووقع مخالفا للقانون أما اذا كانت النتيجة مستخلصة من أصول استخلاصا سائنا من أصول تنتجها ماديا وقانونا فقد قام القرار على سببه ، وكان مطابقا للقانون ،

(طعن رقم ٣٦٥ لسنة ١٥ ق ــ جلسة ٢٤/٦/٦٢٢)

قاعسدة رقم (٣٦٤)

المسدا:

صحة القرار الادارى تتحدد بالاسباب التىقام عليها ومدى سلامتها على اساس الاصول الثابتة فى الاوراق وقت صدور القرار ومدى مطابقتها المنتجة التى انتهت اليها ــ بحث ذلك من صميم اختصاص القضياء الاداري .

ملخص الحكم :

ان صحة القرار الادارى تتحدد بالأسباب انتى قام عليها ومدى سلامتها على أساس الأصول الثابتة فى الأوراق وقت صدور القرار ومدى مطابقتها للنتيجة التى انتهت اليها وبحث ذلك يدخل فى صميم اختصاص المحكمة للتحقق من مطابقة القرار القانون والتأكد من مشروعيته •

عاعــدة رقم (٣٦٥)

البسدا:

القرار الذى بصدره الوزير المختص أو من ينيبه عنه بالاكتفاء بمصادرة السلع الستوردة بالمخالفة لاحكام القانون رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ هو قرار ادارى ــ وجوب قيامه على سببه البرر له ــ للقضاء الادارى سلطة مراقبة صحة الوقائع التى يقوم عليها وصحة تكييفها القانونى نزولا على مبدأ المشروعية وسيادة القانون ٠

ملغص الحكم:

الم الظروف وبمراعاة الملابسات والاكتفاء بمصادرة السلم المستوردة السلم المستوردة

بالمنالفة لأحكام القانون رقم 4 لسنة ١٩٥٩ فى شأن الاستيراد هو فى حقيقته قرار ادارى لا قضائى وبهذه المثابة يلزم سـ شأنه فى ذلك شأن أى قرار ادارى آخر سـ أن يقوم على سببه المبرر له فلا تتدخل الادارة بلجراء المصادرة الادارية الا اذا قامت حالة واقعية أو قانونية تسوغ تدخلها هى ثبوت وقوع المخالفة لأحكام القانون رقم 4 لسسنة ١٩٥٩ سالف الذكر ، واللقضاء الادارى سلطة مراقبة صحة قيام هذه الوقائع وصحة تكييفها القانونى نزولا على مبدأ المشروعية وسيادة القانون ٠

(طعن رقم ١٤٦٧ لسنة ١٢ ق - جلسة ١٩٦٩/٥/٢٣)

قاعسدة رقم (٣٦٦)

المسدا .

فالحالات التى لا يشترط في القانون وجوب قيام سبب او اسباب الذى تراه معينة لامدار القرار يكون للادارة الحرية في اختيار السبب الذى تراه صالحا لبناء قرارها ـ عدم اعلان جهة الادارة عن سبب اصدار قرار معن لعدم وجود نص يازمها بذلك _ افتراض ان القرار قام سسببه الصحيح ما لم يثبت من يدعى المكس أنه مشوب بعيب انحراف السلطة _ ايضاح جهة الادارة عن السبب في مرحلة لاحقه _ رقابة المحكمة في محمة قيام هذا السبب _ اساس ذلك _ تطبيق : صدور قرار بفصل المامل بغير الطريق التاديبي في ظل سريان القواعد القانونية التى كانت تأمة عند صدوره بغير الزام على جهة الادارة بتعبيبه _ عدم افصاح جهة الادارة امام محكمة القضاء الادارى عن سبب اصدارها القرار _ جهة الادارة بمامل على انحراف جهة الادارة بمامل لم يثبت من يدعى المكس الدليل على انحراف جهة الادارة بماملتها _ المصاح جهة الادارة بعد ذلك عن سبب امدارها القرار في عريضة الطعن _ رقابة المحكمة في صحة قيام هذا السبب •

ملخص الحكم :

ومن هيث أن الثابت في الاوراق أن السيدة / ٠٠٠ مصلت

على يسانس الآداب فسنة ١٩٤٩ وعينت مدرسة بوزارة التربية والتعليم في الأول من نوفمبر سنة ١٩٥٠ في الدرجة (٢٠٠/١٨٠) في السنة ، وفي الأول من مارس سنة ١٩٥٠ رقيت الدرجة الخامسة الفنية العالية ، وفي الأول من أبريل سنة ١٩٥٩ أصدر السيد رئيس الجمهورية القرار رقم ١٣٥ لسنة ١٩٥٩ بناء على مذكرة مصلحة الامن العام لوزارة الداخلية وقضى بغصل المدعية اعتبارا من أول ابريل سنة ١٩٥٩ مع احتفاظها بحقها في الماش أو المكافأة التي تستحقها في حدود القوانين المنظمة للمعاشات والمكافآت ،

وفى ٧ من أكتوبر سنة ١٩٦٤ أصدر وكيل وزارة التربية والتعليم القرار رقم ٥٥ (مسلسل تعينات) بعد الاطلاع على نشرة الوزارة رقم ٧٤ بتاريخ ١٢ من أبريل سنة ١٩٦٤ بخصوص اعادة تعيين من سبق فصلهم بقرارات جمهورية لاسباب سياسية بتهمة الشيوعية ، وقضى في مادته الأولى باعادة تعيين السيدة المذكورة في وظيفة عضو فني بمديرية التربية والتعليم بجنوب القاهرة بالدرجة السادسة وفقا للقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ ، وكما قضى في مادته الثانية بتنفيذ هذا القرار مع مراعاة أن يكون مرتبها على أساس آخر مرتب كانت تتقاضاه قبل الفَصل مع اعانة الفلاء ومع مراعاة القرار الجمهوري رقم ٢٢٦٤ في ١٣ من يولبةً سنة ١٩٦٤ (بشأن قواعد وشروط وأوضاع نقل العاملين الى الدرجات المادلة لدرجاتهم الحالية) وبصرف هذا الرتب اعتبارا من تسلمها العمل احتسابا على ميزانية الباب الاول للسنة المالية الحالية ويراعى أن لها مدة خدمة سابقة موضحة بالاستمارة ع٠ح وفى ١٧ من نوفمبرسنة ١٩٦٤ صدر القرار رقم١٦٦ بتسوية حالة السيدة المذكورةطبقا للقرار الجمهورى رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ ومنحت الدرجة السادسة وفقا للقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ اعتبارا من ١٥ من أكتوبر سنة ١٩٦٤ بمرتب ٤٩٠٠ ٢٩٠٠

ومن حيث أن المدعة وقد صدر القرار الجمهورى الملمون فيه بفصلها من الخدمة بعير الطريق التأديبي في الأول من أبريل سنة ١٩٥٩ في خارج النطاق الزمني الذي حدده القانون رقم ٧٤/٢٨ بشأن اعادة العاملين المدنيين المفصولين بعير الطريق التأديبي الي وظائفهم وهو في تاريخ العمل بالقانون رقم ٣١ لسنة ١٩٦٣ حتى بتاريخ العمل بالقانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٧ فمن ثم فانها لا تخضع لاحكام هذا القانون وبالتالى لا تفيد من مزاياه ولا تضار بالتزاماته وقيوده •

ومن حيث أنه فى الحالات التى لا يشترط فيها القانون وجوب قبام سبب أو أسباب معينة لاصدار قرار معين يكون للادارة الحرية فى اختيار ما تشاء من الاسباب التى تراها صالحة لبناء قرارها فان هى أفصحت عن سبب قرارها بارادتها فان المحكمة تراقب صحة قيام هذا السبب، فا ن لم تعلن عن السبب ولم يكن هناك نص يلزمها بالاعلان عنه فانه يفترض فى القرار أنه قام على سببه الصحيح ما لم يثبت من يدعى المكس أنه مشوب بعيب الانحراف بالسلطة •

ومن حيث أن الجهة الادارية كانت غير مازمة بتسبيب قراراتها بفصل الموظفين بغير الطريق التأديبي فى ظل سريان القواعد القانونية التى كانت قائمة عند صدور القرار المطمون فيه وبالتالى فان قراراتها فى هذا الشأن يفترض فيها أنها قامت على سببها المرر لها ما لم يقم المدعى الدليل على انحراف جهة الادارة بسلطتها _ ولما كانت الجهة الادارية لم تفصح أمام محكمة القضاء الادارة بسلطتها فمن ثم فانه لذلك ماكان ولم تقم المدعية باثبات انحراف الادارة بسلطتها فمن ثم فانه لذلك ماكان يجوز للمحكمة أن تقضى باعتبار هذا القرار باطلا لفقدان سببه ويكون المحكم والأمر كذلك قد صدر مخالفا للقانون ،

ومن حيث أن الجهة الادارية قد أفصحت فى عريضة طعنها عن سبب فصل المدعية بالقرار الجمهورى رقم ٧١٥ لمسنة ١٩٥٩ حيث قالت أن المدعية اعترفت انها عند صدور هذا القرار فى الأول من ابريل سنة ١٩٥٩ كانت معتقلة منذ ٢٨ من مارس سنة ١٩٥٩ حتى ٧ من أكتوبر سنة ١٩٥٩ وان واقعة الاعتقال فى ذاتها كافية لتبرير قرار انهاء خدمتها، ذلك ان الاعتقال مرده الى خطورة المعتقل على أمن الدولة ومن كان هذا شأنه فقد أسباب الصلاحية للبقاء فى الوظيفة العامة وزال الاطمئنان الى

بقائه فيها ، ومتى فقد الوظف أسباب الصلاحية للبقاء فى الوظيفة والاطمئنان الى بقائه فيها وذلك لضطورته على الامن فان قرار انهاء خدمته بعير الطريق التأديبي يكون قائما على سبب ييرره قانونا ، وإذا المصحت جهة الادارة عن سبب قرارها فان هذا السبب يخضع لرقامة المحكمة للتعرف على مدى مشروعية قرار انتهاء خدمة المدعية بمسير الطريق التأديبي ،

(طعن رقم ۸۳۳ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۷۸/۲/۱۱)

قاعسدة رقم (٣١٧)

البـــدا .

فصل الوظف بغير الطريق التاديبي ــ سببه ــ رقابة القفساء الاداري له ــ هدودها •

ملخص الحكم:

ان رقابة القضاء الادارى لقيام السبب في القرار بالفصل غير التاديبي لا تعنى أن يحل نفسه مطبعة الادارة فيما هو متروك لتقديرها ووزنها فيستأنف النظر بالموازنة والترجيح فيما قام لديها من دلائل وبينات وقرائن أحوال اثباتا ونفيا في خصوص قيام أو عدم قيام الحالة الواقعة التى تكون ركن السبب أو يتدخل في تقدير خطورة هذا السبب وما يمكن ترتيبه عليه من آثار وانما الرقابة التى لهذا القضاء تجد حدها الطبيعي كرقابة قانونية في التحقق مما اذا كانت النتيجة مستخلصة استخلاصا سائعا من أصول تنتجها أم لا وما اذا كان تكييف الوقائع يغرض وجودها ماديا صحيحا أو خاطئا .

ا طعين رقم ٠٠٤ لسنة ١١ ق _ جلسة ١١/١٢/١٢)

قاعدة رقم (٣٦٨)

المسدا :

اغفاء الجهة الادارية للسبب الحقيقى لقرارها بنقل الوظف وهو عدم صلاحيته لتولى وظائف السلك الدبلوماسى واعلانها سببا وهميا هو كونه زائدا عن حاجة العمل — جائز ما دامت تبتغى بذلك مصـــلحة مشروعة الموظف — رقابة المحكمة مناطها السبب المقيقي •

ملخص الحكم:

لا جناح على الجهة الادارية أن هي أعلنت سببا وهميا القرار الحدارى الصادر بنقل المطون ضده من السلك الدبلوماسى الى هبئة البريد هو كونه زائدا عن حاجة العمل بالوزارة اخفاء للسبب الحقيقى وهو عدم صلاحيته لتولى وظائف السلك الدبلوماسى ما دامت تبتنى بذلك تحقيق مصلحة مشروعة الموظف المنقول تتمثل في حرصها على سمعته الوظيفية في الهيئة المنقول البها حتى يبدأ فيها صفحة جديدة منبتة الصلة بماضيه في الوظيفة المنقول منها وعلى المحكمة أن تسلط رقابتها على السبب الحقيقي للقرار دون السبب الظاهرى ولا يعد ذلك منها من قبيل احلال سبب مكان آخر لأن السبب الواقع من الأمر سبب منها من قبيل احلال سبب مكان آخر لأن السبب الواقع من الأمر سبب أما الآخر وهو كون الملمون ضده زائدا عن حاجة الوزارة فلا يعدو أن يكون سببا ظاهريا أو صوريا للقرار الادارى قصدت الوزارة بابرازه رعاية مصلحة الموظف النقول و

(طعن رقم ٢٧٤ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٩٦٨/١/٦)

قاعدة رقم (٣٦٩)

المسدا .

اعضاء السلكين الدبلوماسي والقنصلي ... نقسل ... صدور قرار رئيس الجمهورية بنقل أحد اعضاء السلكين الدبلوماسي والقنصلي الى مصلحة الفرائب ... تقديم الجهية الادارية الوقائع الواردة بتقرير مكتب المفابرات العامة كسبب لاصدار قرار رئيس الجمهورية بالنقل ... خضوع هذه الوقائع للرقابة القضائية التي تسلكها المحكمة لوزن القرار بميزان المشروعية ... اذا ثبت أن هذه الوقائع لم يجرى أي تحقيق فيها وكان من الواجب قانونا سماع اقوال شهود هذه الوقائع ودفاع المدعى فان ما ذكر في التقرير لايعدو مجرد أقوالمرسلة ... تضمن ملف الخدمة ما يدل على كفاية المدعى في عمله وحسن سلوكه ... مؤدى ذلك أن سبب القرار يكون غير مستمد من أصول صحيحة تنتجه ملايا وقانونا ...

ملخص الحكم:

ان قضاء هذه المحكمة جرى على أنه ولئن كانت الادارة غير ملزمة بتسبيب قرارها ويفترض فى هذا القرار غير السبب انه قام على سببه المصيح وعلى من يدعى العكس أن يقيم الدليل على ذلك ، الا أنه اذا ذكرت أسبابا فانها تكون خاضعة لرقابة القضاء الادارى للتحقق من مدى مطابقتها وهذه الرقابة القانونية تجد حدها الطبيعى فى التحقق مما اذا كانت هذه النتجة مستخلصة استخلاصا سائما من أصول تنتجها ماديا وقانونا فاذا كانت منتزعة من غير أصول موجودة أو كانت مستخلصة من أصول لا تنتجها ، أو كان تكييف الوقائع على فرض وجودها من أمول لا ينتج النتيجة التى يتطلبها القانون كان القرار فاقدا لركن من أركانه هو ركن السبب ووقع مخاافا للقانون • أما اذا كانت النتيجة مستخلصة استخلاصا سائما من أصول تنتجها ماديا وقانونا ، فقد قام القرار على سببه وكان مطابقا للقانون •

ومن حيث ان الجهة الادارية المدعى عليها قدمت لهذ المحكمة بجلسة ٧ من ديسمبر سنة ١٩٧٥ حافظة انطوت على تقرير مكتب المخابرات العامة بالسفارة المصرية ببون غير مؤرخ نسب فيه الى المدعى وجود صلة غير مشروعة بينه وبين سيدة المانية تدعى ٠٠٠٠ وجاء بهذا التقرير انها شوهدت معه في أوضاع شائنة بواسطة بعض العاملين بالسفارة وانه يحتمل وجود صلة بين السيدة واحدى أجهزة المضابرات الأجنبية ، وقد انتهى التقرير الى التوصية بنقل المدعى من وزارة الخارجيه لما هو معروف من ميله الى النساء وضعفه أمامهن وانه لا يؤدى واجبات وظيفته على الوجه الاكمل ، وقد أرسل هذا التقرير بكتاب مؤرخ في ١٩٦٣/١٠/١٠ من السيد / مدير مكتب رئيس المجلس التنفيذي الى السيد مدير مكتب نائب وزير الخارجية جاء به أن السيد رئيس المجلس التنفيذي وافق على المقترحات الواردة بالتقرير ، ويرى ضرورة تتفيذ نقل المدعى في الميعاد والمهلة المحددة له والا يعتبر غائبًا عن وظيفتـــه ويفصل، كما أرسل التقرير المشار اليه كذلك الى السيد سكرتير السيد / رئيس الجمهورية للمعلومات • ولما كان القرار الجمهوري المطعون غيه الذي قضى بنقل المدعى من وزارة الخارجية الى مصلحة الضرائب قد صدر في ١٩٦٤/٢/١٢ أي في تاريخ لاحق اكتاب السيد رئيس المجلس التنفيذي بالموافقة على تقرير المخآبرات العامة بنقله والمرسل لموزارة الخارجية في ١٩٦٣/١٠/١٠ مما يفيد أن سبب هذا النقل هو ما جاء بهذا التقرير ، واذ قدمت الجهة الادارية لهذه المحكمة الوقائع الواردة بالتقرير كسبب لاصدار القرار الجمهوري المطعون فيه ، فانها تخضم للرقامة القضائية التي تسلطها هذه المحكمة لوزن هذا القرار بميزان المشروعية لتبين ما اذا كان هذا السبب مستمدا من أصول موجودة أم غير موجودة ، وما اذا كان مستخلصا استخلاصا سائعًا من أصول تنتحه ماديا أو قانونا أم لا •

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الوقسائع الواردة بتقرير المخابرات المامة المشار اليه والتي كانت سبب نقل المدعى من وزارة الخارجية ، لم يجر أي تحقيق فيها رغم خطورتها وكان من الواجب قانونا سماع أقوال شهود هذه الوقائع ودفاع المدعى للتحقق من صحة ما نسب اليه ، ومن ثم مان ما ذكر فى هذا التقرير لا يمدو مجرد أقوال مرسلة غير مؤيدة بأى دليل ، خاصة وان السيد المدعى قد ذكر فى دفاعه أن سبب نقله هو الخلاف الذى كان قائما بينه وبين السيد الملحق العسكرى بسفارة بون فى وقت معاصر الكتابة تقرير المخابرات وان السيد الملحق العسكرى كان على صلة وثيقة بمراكز القوى فى ذلك الوقت على التفصيل المبين فى تقرير طمنه ومذكرة دفاعه وهو ما لم تنقضه الجهة الادارية •

ومن حيث أنه بالاطلاع على ملف خدمة السيد ٥٠٠٠ المدعى باعتباره الوعاء الطبيعي للوظيفة والعنصر الاساسي الذي يستهدى به في تقرير كفايته وسلوكه في عمله ــ تبين أنه بدأ خدمته بالحكومة ســنة ١٩٤٣ مأمور مساعدا بمصلحة الضرائب وتدرج بالترقية فى وظائف هذه المسلحة حتى رقى في ٣/٣/٣/ الى الدرجة الثالثة بالكادر الفنى المالى بالاختيار وفى ٢٧/٥/٥/٢٧ عين سكرتيرا أول بوزارة الخارجية بمقتضى القرار الجمهوري رقم ٤٩٤ لسنة ١٩٥٧ ورقى الى درجــة مستشار بهذه الوزارة في ١٩٦١/٦/١٠ بالقرار الجمهوري رقم ١٧٧ لسنة ١٩٦١ ، وإن ما ورد بملف الخدمة يدل على كفاءة المدعى في عمله وحسن سلوكه وقد أوصت التقاير السرية المودعة باللف بترقيته في نسبة الاختيار لامانته وكفاءته وأخلاقه الحميدة ولم يوجد بملفه ما يدل على اجراء أى تحقيقات معه أو توقيع جزاءات عليه • كما تبين أن المدعى عين في ١٩٧٤/٧/٧ بمقتضى القرآر الجمهوري رقم ١٠٨٣ لسنة ١٩٧٤ فى وظيفة من ألفئة العالية (١٤٠٠/١٤٠٠ جنيها) بوزارة المالية مع منحه بدل التمثيل المقررلوظيفة وكيل وزارة وقد قدم المدعى حافظة انطوتعلى وثيقة صادرة في ٥/٧/٧/٥ معتمدة من سفارة ألمانيا العربية تفيد منعه ميدالية الشرف الذهبية « ميركاتور » لدينة دويسبورج تقديرا للمجهود الجليل الذي قام به لانجاح أسبوع الجمهورية العربية الذي أقيم في هذه الدينة في الدة من ٢٠/٦ الى ١٩٦٣/٧/٠ • كما قدم نسخة من الجريدة الرسمية المصرية الصادرة في ١٩٦٤/٣/١٤ أي بعد أقل من شهر ونصف من تاريخ صدور القرار المطعون فيه تفيد موافقة السيد / رئيس الجمهورية على الاذن للمدعى في قبول وحمل وسلم الاستحقاق لجمهورية ألانيا الاتحادية من طبقة كومندور الذي منحه عام

١٩٦١ بمناسبة نقله من سفارة الجمهورية العربية المتحدة في بون •

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم يكون السبب الذي استندت الله الجهة الادارية المدعى عليها لنقل المدعى الى مصلحة الضرائب في وظيفة من الدرجة الثانية بمقتضى القرار الجمهوري رقم ٤٦٥ لسنة اعرب فير مستمد من أصول صحيحة تنتجه ماديا وقانونا ، وينفيه الثابت من ملف خدمة المدعى والمستندات المقدمة منه على ما سبق بيانه ، ومن ثم يكون القرار المطون فيه فاقدا لركنمن أركانه وهو ركن السببووقم مشالفا للقانون مما بتعن ممه القضاء بالغائه ،

(طعنی رقمی ۸۲۳ ، ۱۲۷۸ لسنة ۱۶ ق ــ جلسة ۱۲/۱۱/۱۲/۱۱)

قاعدة رقم (۳۷۰)

المسدأ .

مناط تحدیدتدایی الفیط الاداری ... هواستظهارسبیها والغایة منها ... من الظروف والملابسات التی احاطت بصدور القرار الذی یتضمنها ... محدور قرار اداری قصد به تحقیق غرض رئیمی من أغراض تدابی الشیط الاداری مما یختص القضاء الاداری بالنظر فی الطعن علیه .

ملخص الحكم:

انه ببين مما تقدم سرده في معرض تحصيل وقائع النزاع واستظهار الظروف والملابسات التي أحاطت به أن السبب الدافع لاصدار القرار المعون فيه هو ما كشفت عنه تحريات رجال الأمن ، من انه قد يترتب على نزع ملكية الارض المحوز عليها من ورثة المدين وتسليمها للمدعين الراسي عليهما مزادها ، اخلال بالأمن لما بين عائلتيهما من ضفائن قديمة بناء على ما كشفت عنه التحريات ، أصدر السيد المحافظ قراره بالماء اجراءات البيع مقصحا عن الماية التي تغياها من اتخاذه وهي صيانة الإمن ، ومن ثم يكون واضحا أن هذا التصرف بحسب سببه الذي قام

عليه والعاية التي استهدفها ، هو قرار ادارى قصد به الى تحقيق غرض رئيسى من اعراض تدابير الضبط الادارى مما يختص القضاء الادارى بالنظر فى الطمن عليه •

(طعن رقم ٦} لسنة ١١ ق - جلسة ٢/١٢/٢١)

قاعدة رقم (٣٧١)

المسدأ .

قيام القرار الادارى على عدة اسباب ـ توافر سبب واحد يبرر المخادة قرار مشروع حتى ولو كان أحد الاسباب ألتى استند أليها غي صحيح ـ أساس ذلك ـ أنه متى كانت الاسباب التى ثبتت صحتها كافية نحمل القرار الى نتيجته غان القرار لا يجوز انفاؤه ـ تطبيق ـ مشروعية القرار الصادر من رئيس الجمهورية بزيادة الماش الاستثنائي لورثة أحد الماملين بعد موافقة اللجنة المختصة تاسيسا على الكارثة التي المحرة والتى ثبت صحتها وذلك رغام ثبوت تزوير بعض الكتب الملفة للجنة والتى تفيد موافقة ورئيس الجمهورية على زيادة الماش.

م خص الفتوى:

ان المادة الاولى من القانون رقم ٧١ لسنة ١٩٦٤ ـ قبل تمديلها بالقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٧٤ في شأن منح معاشات ومكافآت استثنائية تنص على انه « يجوز منح معاشات أو مكافآت استثنائية أو زيادات في الماش للموظفين أو الستخدمين والعمال المدنين والعسكريين الذين انتهت خدمتهم في المكومة أو الهيئات العامة أو المؤسسات العامة أو لاسر من يتوفى منهم ، كما يجوز منحها أيضا لنيرهم ممن يؤدون خدمات جليلة للبلاد أو لاسر من يتوفى منهم وكذلك لأسر من يتوفى في حادث يعتبر من قبيل الكوارث العامة » •

كما نصت المادة الثانية منه قبل تعديلها بالقانون رقم ١٣ لسنة

1948 - على أن « تختص بالنظر في الماشات والمكافات الاستثنائية لجناسة مرئلة مرئلة مرئلة ورئيس مجلس الدولة ورئيس ديوان الموظفين ولا تكون قرارات اللجنة نافذه الا بعد اعتمادها من رئيس الجمهورية ويستثنى من ذلك الموظفين والمستخدمون من الممال الذين يتقرر انهاء خدمتهم قبل بلوغ السن القانونية فيحق منحهم معاشات استثنائية أو مكافات استثنائية مقرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح الوزير المختص » •

ومن حيث أنه من المترر قانونا في فقه القانون الادارى وقضائه انه يتعين أن يستوفى القرار الادارى اركانه حتى يسكون بمناي عن السحب أو الالغاء وانه في خصوص ركن السبب فانه حالة واقمية تسبق العمل الادارى وتبرر قيامه ، وانه اذا كانت ، الادارة في الاصل غير ملزمة بان تفصح عن السبب الذي قام عليه قرارها فانه ينبقى أن يقوم على سبب مشروع وانه حال تعدد الاسباب فانه يكفى توافر سسبب واحد يبرر اتخاذه فاذا ما تبين أن أحد الاسباب كان غير صحيح فان القرار لا يجوز الغاؤه متى كانت الاسباب التى ثبت صحتها كافية لحمل القرار الى نتيجته •

ومن حيث أن الثابت من الوقائع الطروحة أن لجنة الماشات الاستثنائية قد عرضت لحالة طلب زيادة الماش ، وما أوضحه السيد محافظ الشرقية بتاريخ ١٩٦٧/١/١ من وقوع كارثة تعبلت في انهيار المنزل على الاسرة ووفاة ستة اخوة وما اصاب السابع من شلل نصفى وفي حلجة الى علاج نتيجة للحادث وما اوضحه الابن ٥٠٠ من أن الاسرة لم يبق منها الا اخ واحد مشلول وفي حاجة الى علاج وان والدته مريضة بالسكر وضغط الدم علاوة على أنه مريض بالقلب وانه في حاجة الى مصاريف علاج تزيد على ثلاثين جنيها شهريا ، وان الماش المقرر لهم ضعيل والتمس تحسين مماشهم عوضا على فقد أخراد الاسرة ، وحتى يتمكن من مواجهة مصاريف العلاج ، ولقد ورد بالمذكرة الايضاحية للقرار أن لجنة الماشات الاستثنائية قررت الموافقة على زيادة الماش استنادا الى احكام القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٦٤ في شأن منح الماشات

والمكافآت الاستئنائية ، وصدر قرارها ومن ثم فقد حظيت هذه الوقائع بتقدير لجنة الماشات الاستثنائية ، وصدر قرارها في نطاق سلطتها التقديرية المنوحة قانونا ، مستهدفا التخفيف عنذوى الشأن ومساعدتهم لواجهة آلام الحياة ، وعليه يكون قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ٢٩٣٣ لسنة ١٩٦٩ الصادر بزيادة الماش قد صدر سليما لانه قام على سبب صديح ومشروع قانونا مما يعصمه من السحب أو الالفاء ،

ولا يؤثر في ذلك ما اثير حول وقوع تزوير في خطابي السيد وزير النقل والسيد أمين عام رئاسة الجمهورية ذلك أن هذين الخطابين المقضي بتزويرهما قد تضمنا موافقة رئيس الجمهورية على زيادة الماش وتلك الموافقة لم تكن اللجنة تختص بنظرها لو أنها اخذت في الاعتبار عند بحثها لزيادة الماش ، كما أن الخطابين اللذين عرضا على اللجنة لا يرقى أي منهما سببا في القرار الصادر بزيادة الماش ـ ذلك أن السبب هو الحالة الواقعية التي ألمت بأفراد الاسرة وهي تشكل سببا صحيحا من الواقع والقانون ، قد حاز تقدير جهة الادارة بموافقتها على زيادة الماش . ه

لذلك انتهت الجمعية العمومية الى تأييد ما انتهى اليه رأى ادارة الفتوى لوزارة التأمينات والمالية والتموين والتجارة بفتواها رقم ١٤٥٣ بتاريخ ١٤٥٧/١٠/١٠ من مشروعية قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٢٦٣ لسنة ١٩٦٩ الصادر بزيادة الماش الاستثنائي لورثة المرحوم ٠٠٠٠ الى خمسة عشر جنيها شهريا لكل منهم) ٠

(لمف ۲۸/۱/۲۸ ــ جلسة ۲/۲/۴۷۸)

قاعدة رقم (۳۷۲)

المسدا:

انتفاء ركن السبب بيطل القرار الاداري ، ولايضفي عليه المشروعية والسلامة اكتفاء الجهة الادارية بالادلاء باقوال مرسله في دعم قرارها •

ملخص الحكم:

تسبيب جهة الادارة لقرارها بتخطى الطاعن في الترقية بالاختيار والوارد بمذكرة دفاعها امام المحكمة بأن ثمة تحريات وشكاوى قدمت ضد الطاعن مما يمكس اثره على سير الممل وانتظامه دون تقديم اوراق الشكاوى والتحريات للمحكمة رغم تأجيل الدعوى أمام محكمة القضاء الادارى لاكثر من مرة بناء على طلب الجهة الادارية لتقديم ما لديها من مستندات تؤيد قرارها يستوجب الفاء القرار لانتفاء ركن السبب الذي بنى عليه القرار الادارى المطمون غيه أما ما ساقته جهة الادارة سببا لقرارها من أقوال مرسلة غير مدعمة بأية واقمة محددة أو قرينة مؤيدة فلا يعتد به ، ولا يجدى في اضفاء السلامة على القرار المطمون فيه لانتفاء ركن السعب •

(طعن رقم ۱۸۲ لسنة ۲۵ ق ــ جلسة ۱۹۸٤/٦/٢)

قاعدة رقم (٣٧٣)

المسدا:

حلرابطة مرشدى هيئة قناة السويس الثبت من اشتراكا عضائها في الاضراب وممارسة الضغوط على الزملاء منحرفين بذلك عن الهدف الاجتماعي المحدد الرابطة يكون قرارا قائما على سبب سليم مستخلص استغلاصا سائفا من الاوراق •

ملقص الحكم ؟

نصت الفقرة ٤ من المادة ٥٧ من القانون رقم ٣٧ لسينة ١٩٦٤

بشان الجمعيات والمؤسسات الخاصة على جواز حل الجمعية بقرارمسيب من وزير انشئون الاجتماعية بعد اخذ راى الاتحاد المختص اذا ارتكبت مخالفة جسيمة المقانون أو اذا أخلت الجمعية بالنظام العام أو الأداب وقد صدر قرار وزير الشئون الاجتماعية بحل رابطة مرشدى هيئة تناة السويس بالاسماعلية وهو القرار المطعون فيه استنادا الى نصر تلك الفقرة و ولما كان قد ثبت اضراب مرشدى هيئة قناة السويس اعضاء عذه الرابطة ومارست من خلاله بحكم انتمائها للرابطة ضعوطا على الاساسي فاضحت موطن خطر على حسن معرفية الاجتماعي الذي حدده لها نظامها الاساسي فاضحت موطن خطر على حسن سير العمل بالرفق ، فان القرار المطعون فيه الصادر بحل الرابطة يكون قد قام على سبب صحيح مطابق المقانون فيه الصادر بحل الرابطة يكون قد قام على سبب صحيح مطابق المقانون ولاينال من سلامته النعى عليه بعدم التسبيب أو عدم أخذ رأى الاتحاد كتاب وزير الشئون الاجتماعية المتضمن اسباب الحل وهو ما يعد تسبيبا في صدد شكليات القرار التي تطلبها المقانون وما تبين من الاوراق من عدم وجود اتحاد نوعي لروابط وجمعيات المرشدين في الجمهورية و

(طعن رقم ١٥٤٦ لسنة ٢٨ ق _ جلسة ١٩٨٣/٢/١٩)

الفرع السادس ركن الغلية وعيب اساءة استعمال السلطة تاعـــدة رمّم (٣٧٤)

المسداة

عيب اساءة استعمال السلطة المبرر لالفاء القرار الادارى أو التعويض عنه ـ وجوب أن يشوب الغاية منه ـ بأن تتنكب الادارة وجه المسلحة العامة التي يجب أن يتغياها القرار •

ملخص الحكم ؟

ان عيب اساءة استعمال السلطة المبرر اللفاء القرار الادارى

أو التعويض عنه يجب أن يشوب العاية منه ذاتها ، بأن تكون الادارة قد تنكبت وجه المحلحة العامة التي يجب أن يتعياها القرار واصدرته بباعث لا يمت لتلك المحلحة ، فاذا كان الثابت من المذكرة المقدمة من الوزير الى مجلس الوزراء لفصل المدعى أن الباعث على هذا الفصل هو الرغبة في رفع شأن المصلحة الحكومية التي يرأسها على ما قدرته الادارة من تزويد هذه المصلحة بمناصر جديدة قادرة على النهوض بها الى الستوى المرجو منها و وليس من شك في أن هذه العاية التي تعياها القرار المطمون فيه تمت للمصلحة المامة ، فانه يكون قسد صدر صحيحا مبرءا من عيب اساءة استعمال السلطة ، مما لا وجه معه لمساءلة الحكومة متعويض عنه

(طعن رقم ١٥١٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٦/٢/١٥)

قاعدة رقم (٣٧٥)

المسدا:

عيب اساءة استعمال السلطة _ قوامه _ ان يكون لدى الادارة قصد اساءة استعمال السلطة بباعث من هوى أو تعد أو انتقام _ كون القرار يلقى الغرم كله على فرد معين ويعطى الغنم كله لآخر _ ليس حليلا على أساءة استعمال السلطة _ أساس خلك _ أن المسلحة المامة والمسلحة الفردية لا تتوازيان في مجال الروابط القانونية التي تنشأ بين الادارة والافراد •

ملخص الحكم:

ان كون المشروع الذى وافق عليه مجلس المدينة بجعل الغرم كله على عاتق المدعيات والغنم كله المطرف الآخر ، فليس فى ذلك دليل على قصد اساءة استعمال السلطة ، لأن المصلحة العامة والمصلحة الفردية لا تقوازيان فى مجال الروابط القانونية التى تنشأ بين الادارة والأفراد ، ولأن عيب اساءة استعمال السلطة انما يشوب المعاية من القرار ذاتها بأن تكون الادارة قد تنكبت وجه المصلحة العامة وأصدرت قرارها بباعث

لا يمت لتلك المصلحة ، فعيب اساءة استعمال السلطة هو من العيوب القصدية ، قوامه أن يكون لدى الادارة قصد اساءة استعمال السلطة عنذا لم يكن لدى الادارة هذا القصد بباعث من هوى أو تعد أو انتقام ، هلا تيام لعيب اساءة استعمال السلطة ، مهما تكن الاشرار التى تصيب المسلحة الفردية من القرار والذى يعدو _ بحسب الظاهر من الاوراق أن المشروع الذى وافق عليه مجلس المدينة ، هو ذلك الذى انشأته الادارة المامة للتخطيط والاسكان _ البعيدة المسلة بالملاك أصحاب الشأن جميعا أن المشروع الذى قد شجر فيه أى نزاع بين هؤلاء الملاك حول كيفية شق امتداد الشارع ، كما يهدو _ بحسب الظاهر من القرار المطعون فيه ي أن عضو مجلس المدينة ، الذى تنعى عليه المدعيات أن له مصلحة في اجتماع المجلس الذى عرض فيه الموضوع الذى صدر فيه القرار في اجتماع المجلس الذى عرض فيه الموضوع الذى صدر فيه القرار المطعون فيه ، ويكفى _ والمحكمة في صدد طلب وقف التنفيذ _ أن يكون ذلك هو الظاهر ، كي تقدر عدم الجد في النعى على مجلس المدينة أنه قصد ذلك هو الظاهر ، كي تقدر عدم الجد في النعى على مجلس المدينة أنه قصد الساءة استعمال السلطة في اصداره القرار المطعون فيه ،

(طعنی رتبی ۹۷۳ ، ۹۸۶ لسنة ۹ ق ــ جلسة ۱۹۹۲/۵/۲)

قاعدة رقم (٣٧١)

المسسدا :

عيب الاتحراف واساءة استعمال السلطة ــ مجرد الزعم بصدور القرار بدائع حقد شخصى ــ لا يعتبر دليلا على هذا العيب ما لم يؤيد صحته دليل من الاوراق ٠

ملفص المكم:

لا ينهض دليلا على الانحراف واساءة السلطة فى القرار الصادر بتسريح المدعى فى خلال فترة التعرين ، مجرد زعمه أن المفتش الدينى كان متحاملا عليه بدائم حقد شخصى ، زعما لم يقدم دليلا على اثباته ، ولم يؤيد صحته دليل من الاوراق ، بك يقصر عن تجريح تقرير رئيس الهيئة التغتيشية ، أو قرار السيد وزير التربية والتعليم اللذين لم يوجه لأمهما مطعنا ما •

(طعن رقم ٩٣ لسنة ٢ ق ... جلسة ١٩٦١/٥/١١)

قاعدة رقم (۳۷۷)

المسدا:

عيب الانحراف هو عيب من العيوب القصدية في السلوك الادارى قوامه ان يكون لدى الادارة قصد اساءة استعمال السلطة ... عرض الاستقالة على موظف وتبصيره باحكام القانون رقم ١٩٠٠ لسنة ١٩٥٣ ... اعتقاد الادارة وقتئذ أنه غير صالح ... مشروعية هذا المسلك .

ملخص الحكم:

القول بأن الادارة اذا عرضت على الموظف اعترال الخدمة ولوحت بتطبيق القانون رقم ٢٠٠٠ لسنة ١٩٥٣ فى شأنه يكون مسلكها مشروعا اذا تبين للمحكمة فيما بعد أن الموظف غير صالح ، ويكون غير مشروع اذا تبين لها أنه صالح — هذا القول لا يستقيم الا اذا كانت الادارة حين سلكت هذا المسلك توقن بأن الموظف صالح ومع ذلك حملته على اعترال الخدمة بالتهديد بتطبيق القانون عليه ، اذ يكون مسلكها عندئذ معييا باساءة استعمال السلطة وبالانحراف بها ، باستعمال أداه قانونية فى غير ما شرعت له ، أما اذا كانت تعتقد وقتئذ أنه غير صالح فلا يكون مسلكها معييا بمثل هذا العيب الخاص ، اذ غنى عن البيان أن اساءة استعمال السلطة أو الانحراف بها هو من العيوب القصدية فى السلوك الادارى قوامه أن يكون لسدى الادارة قصد اسساءة استعمال السلطة أو

(طعن رقم ١٠٤ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١١٥٧/١١/٩)

قاعدة رقم (۴۷۸)

المسدا:

اساءة استعمال السلطة _ سلطة الادارة التقديرية في صرف الموظفين منالغدمة وفقا للمادة 00 منقانون الموظفين الاساسي _ لامعقب عليها في ذلك الا اذا أساءت استعمال سلطتها بأن تغيت في اصدار قرارها غير وجه المصلحة العامة _ صدور قرار الصرف من الخدمة لغاية حزبية يصمه بعيب اساءة استعمال السلطة ٠

ملخص الحكم:

ان المادة ٨٥ من قانون الموظفين الاساسى قد أطلقت يد الادارة فىصرف الموظفين من أية مرتبة كانت من الخدمة الا من استثنى منهم بنص خاص للاسباب التى تترخص فى تقديرها ، فلا معقب عليها والحالة هذه الا اذا ساعت استعمال سلطتها فى هذا الشأن بأن تنكبت الجادة وتعت فى اصدار قرارها غير وجه المسلحة العامة .

فاذا كان الثابت من ظروف الدعوى وملابسات اصدار قرار صرف المدعى من الخدمة المطمون فيه أنه صدر بصورة غيرعادية تنم عن الخلاف فى شأنه بين الوزارة وبين رئيس الجمهورية وقتذاك ، اذ رفض توقيع هذا القرار فأصدرته الوزارة بنفسها فان هذا يؤيد صدق ملينعاه المدعى على القرار المذكور من أنه صدر بباعث حزبى ، ولم تقدم الجهة الادارية ما ينفى ذلك على الرغم من أتاحة المواعيد الكافية لها لهذا المرض ، ومن ثم فان القرار المطمون فيه يكون قد صدر مشوبا بعيب اساءة استعمال السلطة ؛ لانحرافه عن الجادة ، ولصدوره بباعث حزبى لا لغاية من المحلحة المامة ، وبالتالى يكون قد وقم باطلا ويتعين الغاؤه ،

ا طعني رقمي ٣ ، ٤ لسنة ١ ق ــ جلسة ٢٦/١/١١١١

قامــدة رقم (۳۷۹)

المِــدا :

اساءة استعمال السلطة ـ مطاحن ـ حظر تشغيلها ليلا ـ لا يعدو أن يكون مجرد تنظيمي عام يسرى أن يكون في شكل قرار تنظيمي عام يسرى على المطاحن كافة ـ حظر تشغيل مطحنة بذاتها ليلا بقرار فردى قبل أن يصدر هذا التنظيم العام ـ يصمه بعيب أساءة استعمال السلطة ـ مثال .

ملخص الحكم:

لئن كان حظر تشغيل الطحنة ليلا لايعدو أن يكون مجرد تنظيم حتى لايسبب تشغيلها في هذا الوقت قلقا وازعاجا للسكان ، وبهذه المثابة لا يعتبر في حقيقته الغاء جزئيا للرخصة بالمنى المقصود من المادة ١٤ من المرسوم التشريعي ٣٨٣ الصادر في ١٩٤٦/٤/٣ ، الا أن المحكمة تسارع الى التنبيه بأن مثل هذا التنظيم يجب أن يصدر من المحافظ في شكل قرار عام يسرى على الطاحن كافة في حدود الصلاحيات المخول اياها بموجب المادة ١٩٥٥/١٢/١٢ المتنظيمات الادارية والتي تنص على ما يأتي :

« للمحافظ أن يتخذ قرارات تنظيمية في الأمور الآتية :

- (1) الأمن العام والسلامة العامة والراحة العامة .
 - (ب) ۰۰۰
 - (ج) ٠٠٠ الخ » ٠

فاذا ما أصدر المحافظ مثل هذا التنظيم بقرار عام وجب على جميع المحاحن النترامه والا استهدفت للجزاءات التي ينص عليها القانون ، أما أن يقيد المحافظ مطحنة بذاتها ليحظر عليها التشميل ليلا بقرار فردى قبل أن يكون مسبوقا بهذا التنظيم المام الذي يسرى على الكافة فيما لو صدر ، ففيه مجاوزة لحدود السلطة .

فاذا كان الثابت مما تقدم أنه لم يسبق صدور تنظيم عام من المحافظ بمقتضى السلطة المخول أياها في اصدار مثل هذا التنظيم ليسرى على الماحن كافة حتى يوسد لتطبيقه على مطحنة الشركة الدعبة ، بل على العكس من ذلك فانها وحدها التي حظر عليها التشغيل ليلا رغم أن هالتها كمالة سائر الطاهن تماما ، وإن هذه الحالة قديمة منذ عشرات السنين وان الادارة لم تسلك هذا المسلك تبلها الا مسايرة لشكاوى تقرر في الوقت ذاته انها بتدبير أبد مستترة ونوايا غير حسنة • ومما يؤيد هذه التدابير والنوايا الشكوى الرفقة بالاضبارة والتي يطلب مقدموها وقف العمل في هذه المطحنة وقت القبلولة أيضا _ اذا ماثبت هذا كله ، وكان مما لانزاع عليه أن حظر تشغيل المطحنة ليلا وقصر ذلك على الشركة المدعية وحدها يضربها ضررا بليغا اذ يجعلها غير قادرة على الصعود أمام منافسة المطلحن الاخرى التي تعمل ليلا ونهارا ، فان الدعسوي والحالة هذه تكون على أساس من القانون ويتعين الغاء القرار المطعون فيه لصدوره مخالفا للقانون منطويا على مجاوزة السلطة ، والمحافظة وشأنها في اتخاذ ما تراه من تنظيم لمواعيد تشغيل المطاحن بحلب بقرار عام يصدر ليسرى على جميع المطاهن على حد سواه ، ان قدرت وجه الملاءمة في نظر ذلك .

(طعني رقمي ١٦ ، ١٩ لسنة ٢ ق -- جلسة ١٩٠/٤/١٦)

قاعدة رقم (٣٨٠)

المسدا:

اساءة استعمال السلطة من العيوب القصدية في السلوك الادارى --يجب اقامة الدليل عليه لاته لا يفترض ·

ملخس الحكم:

ان اساءة استعمال السلطة أو الانحراف بها هما من العيوب

القصدية في السلوك الادارى ، قوامها أن يكون لدى الادارة قصد اساءة استعمال السلطة الذي استعمال السلطة الذي يبير الناء القرار الادارى أو التعويض عنه يجب أن يشوب الناية منه داتها ، بأن تكون جهة الادارة قد تنكبت وجه الصلحة العامة التي يجب أن يتنياها القرار ، أو ان تكون قد أصدرت القرار بباعث لا يمت لتلك المسلحة ، وعلى هذا الاساس فان عبب اساءة استعمال السلطة يجب الملحة الحليل عليه الأنه لا يفترض ، ولم يقم هذا العليل ،

(طعن رقم ٥٩٨ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٩٦٩/٥/٣)

قاعسدة رقم (۳۸۱)

المسدا:

عيب اساءة استعمال السلطة ــ من العيوب القصدية في السلوك الاداري •

ملخص الحكم :

ان عيب اساءة استعمال السلطة أو الانحراف بها هو من العيوب القصدية في السلوك الادارى قوامه أن يكون لدى الادارة قصد اساءة استعمال السلطة أو الانحراف بها هاذا كانت في مسلكها توقن انها تحقق صالح العمل فلا يكون مسلكها معييا بهذا العيب الخاص •

(طعون أرقام ۱۲۷۲ ، ۱۲۹۱ لسنة ۱۰ ق ــ جلســة ۱۹۸۲/۲/۲۱)

قاعدة رقم (۲۸۲)

المسدا:

انعدام السبب المعقول المبرر للقرار الادارى وانطسواء تصرف الادارة على تمييز بعض الناس على حساب البعض الآخر دون مسوغ مقنع واساس من السالح العام ـ صورة من مسور مشوبة القرار الادارى بالانحراف ـ مثال ٠

ملخص الحكم :

ان الملابسات التي اكتنفت اصدار القرار ممل الطعن تفصح بجلاء عن أن الادارة تذرعت بالادعاء باخلال المطعون ضده ورفاقه بالنزاماتهمي بالبناء والتسوير بقصد الاستيلاء علىالجانب الاكبر من القطعة المغصصة لهم لتوزيعها على آخرين غيرهم بمقولة أن في ذلك تحقيقا لصيلمة . عامة هي تغريج أزمة القابر وذلك حجة داحضة فالثابت أن الجبانة غست بالساحات التى مبق تخصيصها للمنتفعين ولم يعد فيها متسع لساحات أخرى وأن الساهات التي سبق أن خصصت روعي في تخصيصها هاجة المنتفعين بها وليس في اقتطاع اجزاء من القطع التي خصصت لأربعة ممن سبق الترخيص لهم ما يعتبر حلا للازمة التي صورتها المحافظة ولا اجراء عاما يدعو اليه الصالح العام ويجعل الناس امامه سواسيه فالتضحيات والمنافع فاذا أضيف آن الاتجاه الى اقتطاع هذه الاجزاء لم يكن وليد بحث جدى لتفريج هذه المشكلة سواء فيما يتعلق بانتتياجات المتتطع منهم من جهة أو كفاية الاجزاء القليلة المقتطعة في سد حاجة المواطنين الذين قيل ان طلباتهم انهالت للحصول على مساحات بأرض الجبانة من جهة أخرى واذا روعي أيضا أن المحافظة لم تلق بالا الى ما اقترح من تخصيص قطعة أرض لأقامة جبانة جديدة تفي بحاجة المنتفعين ، دل ذلك في مجموعه على انعدام السبب المعقول المبرر للقرار والمؤدى الى صحة النتيجة التي انتهى اليها •

١ طعن رقم ١٣٦٢ لسنة ١٠ ق _ جلسة ٢٦/١١/٢٦)

قاعدة رقم (٣٨٣)

البسدا:

اتجاه نية جهة الادارة الى ترقية من ترجع اقدميته الى تاريخ ممين ــ ترقية عامل على فهم انه يتوافر فيه هذا الشرط بينما هو غاقده ــ اعتبار قرار الترقية معدوما لتخلف ركن النية فيه •

ملخص الحكم:

اذا كانت جهة الادارة قد حددت من قبل نيتها فيمن تتجه اليه

هذه النية باحداث الأثر القانوني ، فاتسترطت في الرقي أن ترجع أقدميته في الدرجة المرقى منها الى تاريخ معين ، وكان تحديد النية عن قبل بحسب هذا الشرط هو الأساس لاصدار القرار بتمين الاشخاص المُرقَين بنواتهم غلا يعدو قرار الترقية والحالة هذه أن يكون اجراءا تعليقيا لنية من قبل ومن ثم غاذا رقى شخص بدون حق على فهم أنه يتوافر في شرط الأقدمية بينما هو فاقدة غان قرار الترقية بالنسبة اليه يكون في الواقع من الامر قد فقد ركن النية على وجه يتحدر به الى درجسة الاعدام غلا يكتسب أية حصانة ولو فات المعاد المحدد الطعن في بالالعاء أو السحب بل يجوز الرجوع فيه والعاؤه في أي وقت •

(طعن رقم ٨٣٠ لسنة ١٣ ق - جلسة ١٩/١١/١٢/١٩)

قاعــدة رقم (٣٨٤)

البسدا:

صدور قرار بترقية المدعى بالجهة النقول اليها دون مراعاة القيد الزمنى الوارد بالمادة ٤٧ من القانون رقم ٢١٠ لســنة ١٩٥١ ــ قرار باطل وليس منعدما ـــ أساس ذلك ٠

ملخص الحكم :

ان العيب الذي شاب قرار ترقية الدعى ينحصر فقط في عدم توفر شرط النصاب الزمنى الذي استازمه القانون لترقية الوظف المنتول في الجهة المنقول اليها ، وكان سبب هذا العيب هو الخطأ في فهم القانون وفي انزال جكمه على الوجه الصحيح فان قصارى ما يمكن أن يترب على تخلف هذا الشرط في حالة المدعى هو فقدان قرار ترقيت الشرط من شروط صحته دون القول بانحدامه لفقدان ركن النية فيه ، لما هو واضح من أن نية الادارة مصدرة القرار قد انجهت عملا الى ترقية المدعى سلطتها التقديرية على الرغم من علمها على وجه اليقين محم توفر الشرط الزمني للترقية فيه ،

(طفن رقم ٢٥٥١ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٩٢/١٢/١٧)

قاعدة رقم (۳۸۰)

المسطا:

يعتبر اساءة لاستعمال السلطة أن تنهى اللجنة التنفيذية للبعاث بعثة مواطن رغم التقارير المؤيدة لامكانه تحقيق الغرض المقصود من البعثــة ·

ملخص الحكم :

أن مؤدى نصوص القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم البعثات والاجازات الدراسية والمنح ان اللجنة التنفيذية هي صاحبة السلطة في تحديد مدة البعثة ومد مدتها وانهائها • على أن قراراتها في هذا الشأن لابد أن تكون مستندة الىسبب مشروع وبمنأى عن اساءة استعمال السلطة وممققة للصالح العام والا وقعت باطلة جديرة بالالفاء • ومن ثم فان قرار انهاء بعثة المدعى بالرغم من التقارير التي تفيد امكانه تحقيق المرض المقصود من المعثة يكون مخالفا للقانون •

(طعن رقم ٢١.٩ لسنة ٢٩ ق ــ جلسة ١٩٨١/٥/١٩٨)

قاعدة رقم (٣٨٦)

المِسدا:

مفاد المادة ٦٩ من متانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ ان الاجازة الخاصة لرافقة الزوج حق للعامل متى توافرت في شانه الشرائط المنصوص عليها فيها لل استثثار العامل بهذا المحق واقتضائه ينعين ان يتم بعد موافقة الادارة على الطلب المسدد في هذا الشان لل انقطاع العامل بعد تقديمه طلب للحصول على هذه الاجازة لاينفى عنه جريمة الانقطاع بدون اذن طالما لم يسبق هذا الانقطاع موافقة الجهة المختصة على الطلب المتدم منه للحصول على الاجازة لدنك لانلجهة الادارة تقديرهلامة اصدارالقرار ووقت اصداره

وليس ثمة ما ينفى عنها هذه السلطة التقديرية أو ينتقص أو يضيق منها سواء في قانون أو لائحة ·

ملخص المكم:

انه ولئن كانت المادة ٦٩ من نظام العاملين بالدولة المادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ ــ الذى صدر الحكم المطعون فيه في ظله ــ قــد جملت من الاجازة الخاصة بدون مرتب لمرافقة الزوج حقا للعامل المخاطب بأحكامها متى توافرت في شأنه الشرائط المنصوص عليها فيها وذلك على خلاف ما كان عليه الوضع في ظل احكام نظام العاملين المنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٦ ، الا أن استثنار العامل بهــذا الحق واقتضائه يتعين ان يتم بعد موافقة جهة عمله على الطلب المقدم منه في هذا الشأن واستثنافها من توافر شرائط منحها فيه وذلك حتى يتأتى لها ، باعتبارها القوامة على حسن سير المرفق بانتظار واطراد ، أن تهمين على تنظيمه واحوال عماله بما يكفل تحقيق سيره على هذا النحو و ومن ثم فان انقطاع العامل عن عمله ارتكانا الى انه قد قدم طلبا للحصول على هذه الاجازة بعد ان انس تحقيق شروطها في حالته لاينفى عنه جريمة الاجتراء عن العمل بدون اذن طالما تسبق هذا الانقطاع عن العمل بدون اذن طالما تسبق هذا الانقطاع عن العالب المقدم منه للحصول على الاجازة .

ومن حيث أنه متى كان ذلك وكان مفاد الاوراق ان السيدة / ٥٠٠ قد قدمت طلبا بتاريخ الاول من يوليو ١٩٧٦ لجهة عملها لتجديد الاجازة الخاصة بدون مرتب المرخص لها بها لمرافقة زوجها ، فلم توافق عليه والمطرتها في ١٩ من اغسطس ١٩٧٦ برفض الطلب الا أنها لم تعد الى عملها وانقطمت عنه اعتبارا من ٩ من سبتمبر ١٩٧٦ عتى ٣٠ من سبتمبر ١٩٧٨ غانها بهذه المثابة يكون قد خالفت واجبات وظيفتها لانقطاعها عن المعمل بدون اذن ومن ثم تكون قد ارتكبت ذنبا اداريا يسوغ مساطتها عنه بما يستتبع توقيع الجزاء الذي يتناسب مع ما ثبت في حقها والذي تقدره المحكمة بخصم شعر من اجرها بمراعاة أنه بتاريخ ١٨ من يونيو سنة ١٩٧٨ صدر القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ — الذي صدر الحكم المطون عليه في ظله — وطبقا لحكم المادة ٢٩ منه لم تعد الاجازة

الخاصة بدون مرتب لرافقة الزوج حال توافر شروطها في العامل الذي يُطلبها أمرا جوازيا مرده السلطة التقديرية للجهة الخقصة •

ومن حيث ان الحكم المطعون فيه وقد انتهى الى براءة المتهمة مما منسب اليها يكون قد استخلص النتيجة التى انتهى اليها أستخلاصا غير سلقم من الاوراق حقيقا بالالعاء .

ر طعن رتم ۲۰۵ اسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۱۹۸۴/۱۱/۲)

راجع المبدأ التالئ وينطوى على حكم المحكمة الادارية العليا في الطين رقم ٢٩٨٤ اسنة ٢٦ ق بجلسة ١٩٨٤/١٣/٢ وهو يقضى بخلاف ما ذهب اليه حكموا في الطعن ٣٠٥ لسنة ٢٥ ق ٠

قاعسدة رقم (۳۸۷)

المسدا

المادة ٢٦ من قانون نظام العاملين الدنين بالدولة الصدر بالتانون رقم 47 اسنة ١٩٧٨ ـ الاجازه الخاصة بدون مرتب براغقة الزوج المامل للعمل بالفارج حق العامل اذا ماتوافرت شروط الحصول عليها لستعمال هذا الحق لا يتأتى الا من خلال الجهة الادارية وبترخيص منها بعد أن تتحقق من توافر ما تطلبه القانون من شروط ـ اذا قدمت العاملة المابا بتجديد اجازتها الخامة الراغقة الزوج السنة الثالثة قبل انتهاء مدة الترخيص السابق غان عدم اغصاح الادارة عن ارادتها برخض هذا الملك المسبب مشروع واخطار العاملة به ينفى عنها مخالفة واجبات الوظيفة ـ عدم جواز الساطة التاديبية عن انقطاعها عن المعسل حابيق •

ملغم المكم:

إنه وإن كانت الاجازة بدون مرتب لرافقة الزوج المار للعمل

بالخارج طبقا لنص المادة ٦٩ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ المشار الله حقا للعامل ادا ماتوافرت شروط المصول عليها ١٤٧٨ الن استعمال هذا الحق لايتاتي الا من خلال الجهة الادارية وبترخيص منها بعد ان نتحقق من توافر ما تطلبه القانون من شروط في هذا الشأن وظك حتى يتسنى لها للهيمنة على الرفق الذي تتولاه ١٩٧٨ وهذا المسحد أن يقدر يتسنى الله الماملة والحروب التي تكديم عن علمه ملتفتا عن صالح المرفق والمصلحة العاملة التي يتمين ان تسمو على الماملة الذي يتمين ان تسمو على الماملة الذوج وتوافر ما تطلبه القانون من شروط تعين على جهة الادارة الا ستجابة الى طلبه دون ما سلطة تقديرية في هذا الشأن ، غان لم رسمها القانون بحق العامل المنازعة غية بالوسائل التي رسمها القانون و من العامل المنازعة غية بالوسائل التي رسمها القانون و من العامل المنازعة غية بالوسائل التي رسمها القانون و

ومن حيث انه يبين من الأطلاع على مفكرة النيابة الادارية المؤرخة ٧ من غبراير سنة ١٩٧٩ فى القضية رقع ٤٤ لسنة ١٩٧٩ انها تضمنت أن العاملة المذكورة لم تتقدم بطلب لمنصوا اجازة بدون مرتب لمسيدة سنة ثالثة .

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على الاوراق أن العاملة المذكورة قد منحت أجازة خاصة لرافقة زوجها المعار للعمل بالجزائر اعتبارا من عصطس سنة ١٩٧٦ لمدة سنتين ، ويتاريخ ١٧ من يولية سنة ١٩٧٨ تقدمت بطلب انحها أجازة اسنة ثالثة — وعلى عكس ما تضمنته مذكرة النيابة الادارية فاخطرتها مديرية التربية والتعليم بمحافظة الشرقية بكتابها رقم ١٩٧٨ على محل أقامتها بالجزائر بموافاتها بطلب آخر مستوفى التحققات القرره وما يفيد تجديد أعارة الزورة للوزارة شهادة من بعثة الأزهر التعليمية مؤرخة ٧ من سبتمبر المذكورة للوزارة شهادة من بعثة الأزهر التعليمية مؤرخة ٧ من سبتمبر المنافقة المنافقة المرابعة الماريخ مدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من تاريخ صدور الشهادة وترافقه بالجزائر السيدة هرمه / ٥٠٠ من المنافقة الم

وقد افادت العاملة المذكورة الجهة الادارية باستعالة استيفاء الطلب المقدم منها للدمغات المقررة نظرا لاقامتها بالجزائر .

ومن حيث أن الاوراق قد جات خلوا مما يفيد أن جهة الادارة قد رفضت الطلب المقدم منها واخطرتها بهذا الرفض فى محل اقامتها فى الخارج •

ومن حيث أنه لما تقدم وكان حق العامل فى المصول على الاجازه الخاصة لمرافقة زوجه الذى يعمل بالخارج منوط بترخيص من الجهسة الادارية التلبع لها حرصا على سع المرافق العامة بانتظام واطراد الا أن وجود العامل بالخارج بناء على ترخيص سابق من الجهة الادارية ، وتقدمه بطلب للحصول على الاجازة فى تاريخ يسبق انتهاء العمسل بالترخيص الاول ، فان عدم افصاح الاداره عن ارادتها برفض هذا الطلب لصبب مشروع تبينه وتخطر به العامل ، ينفى عن العامل مخالفة واجبات الوظيفة مما يستتبع عدم جواز مساطته تأديبيا فى حالة انقطاعه عن العمل ،

ومن حيث أنه متى كان الامر كما تقدم ، وكانت جهة الادارة لم ترفض التصريح للعاملة المذكورة بمد اجازتها الخاصة بدون مرتب لم افقة زوجها ، فانه لايجوز مساطتها عن انقطاعها عن العمل ، ويكون الحكم المطون فيه والقاضى ببراها سليم حينما انتهى اليه للاسباب السابقة ومن ثم فان الطعن عليه يكون غير مستند لاساس قانونى .

(طعن رقم ۲۷۸ لسنة ۲٦ ق ــ جلسة ۲۹/۱۲/۱۹۸۱)

تطيق :

راجع حكم المحكمة الادارية العليا فى الطعنين رقمى ٣٠٥ لسنة ٢٥ ق بجلسة ٣/١/١/١٩ وقد ذهبت المحكمة الى خلاف ذلك ٠

قاعدة رقم (٣٨٨)

المحدا:

المادة ٧٣ ن القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العاملين المدنين بالدولة ـ يجوز احالة العامل المعين على وظيفة دائمة الى الاستيداع في الاحوال الآتية : ١ ـ اذا طلب ذلك لاسبابيكون تقديرها موكولالرئيس المعمورية ٢٠ ـ لاسباب التعاليم العالمام ـ اذاكان لجهة الادار قتقدير الاسباب التي نتعلق بالصالح العام الا ان حقها لا يكون مشروعا اذا خالطه عيب اساءة استعمال السلطة ،

ملخص الحكم:

ان المادة ٧٣ من نظام العاملين الدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لمسنة ١٩٦٤ الذي صدر الترار المطعون فيه في ظل العمل باحكامه تقضى بأنه « يجوز احالة العامل المعين على وظيفة دائمة الى الاستيداع في الاحوال الآتية :

١ — اذا طلب ذلك لاسباب يحون تقديرها موكولا الى رئيس
 الجمهورية •

٢ ــ لاسباب تتعلق بالصالح العام ٠

ويصدر قرار الاحالة الى الاستيداع من رئيس الجمهورية •

ومن حيث انه متى كان الثابت ان صدور قرار رئيس الجمهورية باحالة السيد/ ••• ••• الى الاستيداع لم يكنبناء على طلبه فمن ثم فان صدور هذا القرار يكون قد بنى على اسباب تتعلق بالصالح العام •

ومن هيث انه وان كان لجهة الادارة تقدير الاسباب التي تتعلق

بالصالح العام وتبرر احالة العامل الى الاستيداع غير ان حقها فى ذلك لا يكون مشروعا الا اذا كانت الاحالة الى الاستيداع باعثها المسلحة العامة واستندت الى اسباب جدية وخاصة قائمة بذات العامل ودون أن يشوب قرار الجهة الادارية فى هذا الشأن عيب اساءة استعمال السلطة،

ومن حيث انه متى كان ما تقدم وكانت الجهة الادارية قد استندت في اصدار قرارها المطمون فيه باحسالة السيد / ٥٠٠ و٠٠٠ الى المخالفة التى نسبتاليه بشأن صرف مبلغ و٢٧٢,٣٠٠ جنيها الى احد العمال دون وجه حق و إذ كانت مسئوليته عن هدذه المغالفة تبرر مساطته تأديبيا الا أن قاك الواقعة لا تصلع في حد ذاتها سببا من الاسباب التى تتعلق بالصالح العام يستدعى اقصاءه عن وظيفته باحالته الى الاستيداع ، طالما أن جهة الادارة لم تفصح عن أسباب الذى غير هذا السبب لاصدار قرارها المطمون فيه ، وكان ملف شدمته الذى اودعته الادارة ملف المعن المائل خاليا مما يشيئه أو يلحق به من اعتبارات نتأذى معها المصلحة العامة بوجوده في وظيفته ، الامر الذي يكون معه القرار المطمون فيه غير قائم على أساس سليم من القانون ويتمين لذلك الحكم بالفائه ، واذ ذهب الحكم المطمون فيه غير هدذا الذهب فانه يكون قد جانب الصواب حقيقا بالالغاء ،

ومن حيث انه وقد ثبت خطأ الجهة الادارية باصدارها القرار المطعون فيه وترتب على هذا الخطئ ضرر بالطاعن وقامت عسلاقة السببية بين خطأ الادارة وما اصاب الطاعن من ضرر فمن ثم فقد تكاملت اركان مسئولية الجهة الادارية عن تعويض الطاعن •

(طعن رتم ۷۸ه لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۸٤/٤/۱٤) 😳

en and in the contract of the contract of

قاعــدة رقم (۲۸۹)

المسدا:

شواهد الانجراف بالسلطة بحسيانه عيب قصدى يقوم بمصيدر القرار ــ ينبغي أن توجه ألى ما شاب مسلكه في أصدار القرار الطعون فيه دون أن يجاوزه ألى تقويم سنوك مصدر القرار ــ أساس ذلك ، لايجوز مجاوزة القضاء الادارى حدود المتصاصه في الرقابة على القرارات الادارية الى التعويل في اهتصاص السلطة التنفينية في اداء وظيفتها الدستورية ... بصدور القانون رقم٤٧ أسنة ١٩٧٢ أصبح القضاء الاداري يختص بكافة المنازعات الادارية ومن بينها القرارات الصادرة بنقل العاملين وندبهم من وحدة ادارية الى وحدة ادارية أخرى ــ رقابة القضاء الاداري تجد حدها الطبيعي في التأكد مما اذا خانت هذه القرارات قد مدرت من الجهة المحتصة في حنود السلطة المحولة لها ولا تحركها في اصدارها سوى حوافز الصالح العام وحق التنظيم الرفقي البرر لاعادة توزيع عمال المرافق العامة أو ما أذا كانت الجهة الادارية ترمى من وراء اصدارها الى غمط حقوق اصحاب الشأن بالحاقهم بوحدات ادارية التنزيل عن وظائفهم أو التهوين من مراكزهم أو استبعادهم من دائرة المتطلعين للترقية أو زعزعت الثقة في قدراتهم ـ اذا اساعت الادارة سلطتها كان قرار النقل أو الندب معييا بحسبانه وسيلة مستوره للاضرار باسحاب الشأن وحرمانهم من المزايا المادية أو الادبية •

ملخص الحكم :

ومن حيث انه ولئن كانت رقابة القضاء الادارى قد اصحت بصدور القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ متسوخة على كلفة المنازعات الادارية ومن بينها القرارات الصادرة بنقل العاملين وندبهم من وحدة ادارية الى وخدة ادارية الى وخدة ادارية الى وخدة ادارية الى وخدة ادارية الى وتحدة المارية المن التأكد من الذي المنتصة في التأكد مما اذا كانت هذه القرارات قد صدرت من النجهة المختصة في صدود السلطة المفولة لما لاتحركها في اصدارها سوىحوافزالصالح العاموضن التنظيم المرفقي المبرر لاعادة توزيع عمال المرفقي العامة أو ما اذا كانت

الجهة الادارية ترمى من وراء اصدارها الى غمط حفوق اصحاب الشأن من العاملين بالحاقهم بوحدات ادارية للتنزل من وظائفهم أو التوهين من مراكزهم أو استبعادهم من دائرة المتطلعين للترقية أو زعزعة النقة في قدرتهم على الاضطلاع بوظائفهم تجاه المجتمع وفي هذه الاحوال يكون قرار النقل أو الندب معييا بحسبانه وسسيلة مستوره للاضرار باصحاب الشأن وحرمانهم من المزايا الملدية أو الادبية التي يحصلون عليها في وظائفهم وما يتمتعون به من ثقة لا يجوز النيل منها اما اذا تم النقل وفقا لمقتضيات الصالح العام ومتطلبات العمل غان للادارة الحق في ان تجرية بما تتمتع به من سلطة تقديرية بمير معقب عليها في ذلك مادامت قد تعيب عند اصدار القرار وجه الصالح الدام ولم تتعسف في استعمال سلطتها أو تخالف القانون ه

ومن هيث ان الثابت في خصوصية هذه المنازعة ان كل من وزير الدولة لشئون السودان ووزير الدولة لشئون مجلس الوزراء قد رفعا مذكرة في ١٩٧٨/٧/١٨ الى السيد رئيس الوزراء ذكرا فيها انه تحقيقا لصالح العمل في الامانة العامة لمجلس الوزراء والامانة العامة لشئون السودان سبق أن وافق السيد رئيس الوزراء من حيث البدأ على اتخاذ اجراءات نقل السيد ٠٠٠ وكيل أول الوزاره ٠٠٠ ٥٠٠ للمعلونه في أعمال الامانة العامة لشئون السودان خاصة وأنه توجد بموازنة رئاسة مجلس الوزراء اربع منات وكبل أول وهي نزيد عن حاجة العمل الفعلى بالمجلس كما ارسل السيد وزير الدولة لشئون التنمية الادارية خطابا الى السيد وزير الدولة لشئون مجلس الوزراء يفيد موافقة الجهاز المركزي للتنظيم والادارة على هذا النقل كما ارسل السند وزمر المالمة فى ذات التاريخ خطابا يفيد موافقته على نقل السيد ٠٠٠ ٥٠٠ الى الامانة العامة آشئون السودان تبعا لنقل درجته طبقا للمادة ١٤ من التأشيرات العامة الرافقة لقانون ربط الوازنة العامة للدولة واستنادا الى هذه الاجراءات صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٩٥٤ لسنة ١٩٧٨ المطعون غيه متضمنا نقل الطاعن منتته المالية من الامانة العامة لمجلس الوزراء الى وظيفة من الفئة المتازة وكيل أول وزارة بالامانة العامة لشتون السودان .

ومن حيث انه بيين من الاجراءات والضمانات التي احاطت بها الجهة الادارية قرارها الطعين أن رئيس مجلس الوزراء لم يستهدف من قرار النقل الاضرار بحقوق الطاعن المسروعة وحيث تم النقل الى وظيفة لاتقل عن درجة وظيفته ، وروعيت في اصداره كافة الاجراءات والقيود الواردة في شأن النقل بقسانون العاملين ، للافادة بخبراته في الامانة العامة لشئون السودان بعد نقلوظيفته الى موازنة الامانة المذكورة لزيادته عن حاجة مجلس الوزراء الامر الذي يشكل السبب الصحيح للقرار المذكور وينفى عن مصدر القرار قصد الاضرار بالطاعن اذ لايكفى لاثبات هذا القصد في حق مصدر القرار الادعاء بسرعة اتخاذ الاجراءات الخاصة باصداره حتى يصدر قبل نشر القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين المدنيين بالدولة الذي فرض قيودا جديدا على نقل العاملين من وحدة ادارية الى وحدة ادارية اخرى ، مادامت الجهة الادارية قد حرصت على اتباع كافة الاجراءات الواردة في القانون الجديد ومن بينها المصول على موآفقة الجهاز المركزى للتنظيم والادارة الامر السذي يجعل قرارها طبقا للقانون الملغى أو القانون المعمول به سليما ومطابقا للقانون وينفى عنها أى رغبة فى الافلات من أحكام القانون أو الاساءة للطاعن سيما وقد ثبت من الاوراق ان الاجراءات التي اتخذت لاصدار القرار قد تمت بعد موافقة سابقة من السيد / رئيس الوزراء على نقل الطاعن تبعا لنقل وظيفته الى الامانة العامة لشئون السودان ، فما كانت السرعة فالتخاذ الاجراءات أو اصدار القرارات بذاتها سببا في بطلان أو مؤشرا يصم مصدرها بالانحراف أو اساءة استعمال السلطة •

ومن حيث ان الحكم الطعون فيه قد انتهى الى ان القرار المطعون فيه قد حدر سليما مطابقا للقانون قائما على سببه الذى بيرره قانونا وهو زيادة وظيفة الطاعن عن حاجة العمل بمجلس الوزراء فانه يكون قد اصلب فيما انتهى اليه من رفض الطلب المدعى بالغائه ولا يكفى الطاعن للنمى عليه التحمل فى ان رئيس الوزراء قد اصدر القرار المطعون فيه فى الوقت الذى اصدر فيه قرار آخر بمد مدة خدمة السيد ٥٠٠ وكيل أول الوزاره برئاسة مجلس الوزراء بعد بلوغه سن الستين وذلك انه فضلا عن أن هذا القرار لم يكن مطعونا فيه أمام المحكمة فان مد

خدمة الذكور لايتضمن تناقضا مع القرار الطعون فيه لتعلقه بصميم المتصاص الاداره في استبقاء العامل الذي يتوافر في حقة خبرات خاصة قد لاتتزافر في باقى العاملين وتجد الادارة انها في حلجة اليها مادامت لم تجد في خبرات الطاعن أو غيره من العاملين ما يعوضها عن هذه الخبرات التي أفضجت عن بعضها في المذكرة الايضاحية المرافقة لقرار مد خدمته وهي على اية حال لاتتهض دليلا على انحراف السلطة المختصة أو اسائها لاستعمال سلطتها ذلك أن شواهد الانحراف بحسبانه عيب قصدى يقوم بعصدر القرار ينبغي أن توجه الى ما شاب مسلكة في اصدار القرارات المطون فيه دون أن يجاوزه الى تقويم سلوكه في اصدار القرارات الادارية والا يجاوز القضاء بذلك حدود اختصاصة في الرقساية على القرارات الادارية وتعول على اختصاص السلطة التنفيذية في اداء وظائفهاه

ومن حيث أنه لا وجه لما يتعاه الطاعن من أن المكم الطعين قسد اغفل تحقيق أوجه دفاعه الجوهرية ومن بينها الاطلاع على سجان قرارات رئيس مجلس الوزراء التأكد من مدى سلامة القرار الصادر بعد مدة خدمة السيد / ٠٠٠ ٠٠٠ بعد بلوغة السن القانونية وذلك أن المكمة غير مازمة بتعقيب دفاع الطاعن والمبادره الى تحقيق ما تشتهيه من طلبات ولو كانت غير منتجه في الدعوى والا تكون قسد تركت زمسام المبادرة للخصوم بل أن للمصكمة أن توجسه أجراءات الدعوى الادارية على النحو الذي يكشف عن مقطع النزاع فيها ويجلوا لها جه الحت كاملا بما يعلمتن اليها وجدانها وبطرح عنه ما يتطرق اليه الشك فيها .

ومن ثم قان المحكمة تكون قد اصابت في عدم الأفصاح الى طلبات المدعى في ضم سجلات لاجدوى من ورائها يفيد الزامها بالبحث في سلامة قرار غير مطروح عليها وغير مؤثر في سلامة القرار المطعون فيه

*** The state of t

قاعدة رقم (٣٩٠)-

المسدأ :

المادة ١٢ من القانون رقم ٢٤ است ١٩٥٤ في شيأن الاسلحة والذخير الداخلية أو من والداخلية أو من ينبيه للاتجار في الاسلحة والذخائر سلطة الادارة في منسج هذا الترخيس سلطة تقديرية حماية المجتمع ورقابة للامن العام غلا معتب عليها طالما خلت من اساءة استعمال السلطة واستهذفت الصالح العام سقرار رفض منح الترخيص لتخلف شروط الامن العام سطابقته القانون

ملخص الحكم:

ان المستفاد من هذا النمى أن المشرع استلزم الحصول على متخص خاص من وزير الداخلية أو من ينيية للاتجار في الاسلمة والذخائر وانه خول جهة الادارة سلطة تقديرية واسعة في هذا المجال تقديرا منه لخطورة هذا النوع من التجارة وذلك حماية للمجتمع ووقاية للامن العام وذرا المخاطر قبل وقوعها ، ومن ثم غان هذه السلطة التقديرية لا معقب عليها طالما خلت من اساءة استعمال السلطة واستهدفت الدالح العام •

ومن حيث أن الثابت من واقعات النزاع المائل أن ثمة لجنتين شكلتا لماينه المحل الذي طلب الدعى الترخيص له بفتحه للاتجار في الاسلحة والذخائر ، وأن هاتين اللجنتين اتفق رايهما على تخلف شروط الامن المام وأمن الحريق في المحل للاسباب السابق ايرادها تفصيلا ، وهي أسباب سائغه ومقبوله دون أن ينال منها أن يكون هذا المحل على مسافة سبعة أمتار ، وليس خمسة أمتار فحسب ، من المقلى لان مجرد توافر شرط المسافة لايعنى وجوب الموافقة على الترخيص وانما تصدر هذه الموافقة في ضوء عدة اعتبارات تحيط بموقع المصل من ناحيسة الاسروق ،

(طعن ٥٠٠ لسنة ٨٦ ق ــ جلسة ٣٠/٣٠/٨٨ (١٩٩٨) م ١٠٠٠ م

قاعسدة رقم (٣٩١)

المِسدا:

القانون رقم ٩٤٠ اسنة ١٩٥٤ بشأن الاسلحة والنخائر معدلا بالفانون رقم ٩٠ اسنة ١٩٥٨ – المرع خول جهة الادارة سلطة تقديرية واسعة النطبق في مجال الترخيص في حيازة الاسلحة النارية — يجوز لجهة الادارة رفض منح الترخيص أو تجديده أو محبه أو الفساهه — الساس خلك : الملامعات المتروكه القدير جهة الادارة حسبما تراه كفيلا بحملية المجتمع واستتباب الامن العام — لايقيد جهة الادارة في اعمال مطلبة التقديرية مبوى وجوب تسبيب قراراتها في هذا الشان مادامت الواردة في المادة ٧ من القانون رقم ١٣٩٤ اسنة ١٩٥٤ قيدت جهسة الادارة واوجبت عليها رفض الترخيص أو رفض تجديده — لجهسة الادارة سلطة تقديرية في هذا الشان — مثال أن يكون طالب الترخيص أو التجديد قد حكم عليه بعقسوبة جنسائية أو بعقسوبة الحبس الادارة سئة على الاقل في جريمة من جرائم الاعتداء على النفس أو المال،

ملخص الحكم :

ان المادة (١) من القانون رقم ٢٩٤ لسنة ١٩٥٤ في شأن الاسلحة والذخائر المعدل بالقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٥٨ ــ تنص على أن « يحظر بغيترخيص من وزير الداخلية أو من ينييه عنه حيازة أو احراز أوحمل الاسلحة النارية ٥٠ » وتنص المادة (٤) من هذا القانون على أن « لوزير الداخلية أو من ينييه عنه رفض الترخيص أو تقصير مدته أو قصره على أنواع معينة من الاسلحة تقييده بأى شرط يراه ، وله سحب الترخيص مؤقتا أو الغاءه ، ويكون قرار الوزير برفض منح الترخيص أو سحبه أو الماءه مسببا ٥٠ » وتنص المادة (٧) من القانون المذكور على أنه «لايجوز منح الترخيص المنصوص عليه في المادة الاولى الى : (أ) ٠٠٠٠ (ب) من حكم عليه بعقوبة جنائية أو بعقوبة الحبس لدة سنة على الاقل في جريمة من جرائم الاعتداء على النفس أو المال ٥٠ » ٠

ومن هيث أن المستفاد من الهلاق عبارة المادة (٤) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه وشمولها ، أن المشرع خول جهة الاداره سلطة تقديرية واسعة النطاق في مجال الترخيص في حيازة أو احراز أو حمل الاسلحة النارية ، فاجاز لها رفض منح الترخيص أو تجديده أو سحبه مؤقتا أو الغاؤه بحيث يعتبر ذلك من الملاءمات المتروكة لتقدير الادارة تترخص فيها حسبما تراه كفيلا بحماية المجتمع واستتباب الامن العام ، بناء على ماتطمئن اليسه من الظروف والاعتبارات التي تزنها ومن البيانات والمعلومات التي تتجمع لديها من المصادر المختلفة ، ولا يقيدها في أعمال سلطتها التقديرية في هذا الخصوص سوى وجوب تسبيب القرارات التي تصدرها برفض منح الترخيص أو بسحبه أو بالغائه ، ولا معقب على قراراتها في هذا الشآن ما دامت مطابقة للقانون وخالية من التعسف واساءة استعمال السلطة • على أنه ولئن كان ذلك هو الاصل في منح الترخيص أو رفضه أو سحبه أو العائه ، الا أن هناك حالات قيد فيها ألقانون سلطة الادارة واوجب عليها رفض منح الترخيص أو رفض تجديده ، وهي الحالات المنصوص عليها في المادة (٧) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ ، فساذا ماقامت بطالب الترخيص أو التجديد احدى هذه الحالات تعين رفض طلبه ، دون أن يكون لجهــة الادارة أية سلطة تقديرية في هذا الشأن ، ومن بين هذه الحالات أن يكون طالب الترخيص أو التجديد قد حكم عليه بعقوبة جنائية أو بعقوبة الحبس لمدة سنة على الاقل في جريمة من جرائم الاعتداء على النفس ٠ المال ٠

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن المطعون ضده كان مرخصا له في احراز وحمل مسدس بموجب الترخيص رقم ٢٨/٥٠٧٥ الصادر في ١٩٤٨/١٢/٢٤ ، واستمر فيتجديد هذا الترخيص حتى ١٩٤٨/١٢/٢٢ وعلى أثر اتهام المطعون ضده حق ١٩٧٢/٨/١ عن قضية ارتكاب جناية القتل رقم ٢٠٥٤ لسنة ١٩٧٢ جنايات الظاهر ، لقيامه باطلاق عيارين ناريين من مسدسه المرخص به على المجنى عليه أثر مشادة كلاميه بينهما ، واعترافه بارتكاب الحادث وضبط المسدس المستمل في هدذا الحادث على ذمة القضية ، واحالة المطعون ضده الى محكمة الجنايات

وبناء على تقرير وحدة المباحث بقسم شرطة الظاهر ، ومذكرة وحدة الرخص بمديرية أمن القاهرة في شأن هذا الموضوع ، فقد اصدر مدير أمن القاهرة في الإسامة أمن القاهرة في ١٩٧٣/٢/٢ قرار بالغاء الترخيص المسار اليه ، لاساءة استعمالي السلاح واتهام المرخص له (المطمون ضده) في تضية جناية مثل ، ويتضح من ذلك أن هذا القرار صدر قائما على سببه المستخلص استخلاصا سائما عن أصول ثابته تنتجه وفي نطاق السلطة التقديرية المقرره لجهة الادارة المختصة بمقتضى نص المادة (ع) من القانون رقم ١٩٥٤ ، ومن ثم غان هذا القرار يكون سليما ومطابقا لاحكام القانون .

ومن حيث أنه لاوجه للقول بأن المطعون ضده استمر فى أداء رسوم تتجديد الترخيص فى مواعيدها عن طريق الحوالات السريدية التى كان يرسلها الى جهة الادارة عاما بعد عام ، ذلك ان الثابت من الاطلاع على ملف الترخيص الخاص بالمطعون ضده أن جهة الادارة لم تقبل الحوالات المشار اليها ، وانما تعذر عليها اعادة تسليمها الى المطعون ضده فى حينه ، نظرا الى أن سكنه كان مغلقا نتيجة تعييه عنه ، ومن ثم غان جهة الادارة لم تستجب لطلب المطعون ضده تجديد الترخيص بعد أن كانت قد الغته بقرارها المشار اليه ،

ومن حيث أنه لا معل للاستناد الى ماورد فى أسباب حكم جنايات القاهرة الصادر فى الجناية المشار اليها ، من أن المطمون ضده تعدى بنية سليمة حدود حق الدفاع الشرعى دون أن يكون قاصدا احداث ضرر أشد مما يستلزمه هذا الدفاع ، وذلك للقول بأن هذا الحكم قد نفى نسبة أية نية اجرامية للمطمون ضده ولايكشف عن أية خطوره على الامن المام ، لامحل لذلك ، اذ أنه فضلا عن أن هذا الحكم صدر فى تاريخ لاحق لتاريخ صدور قرار الغاء الترخيص ولم يصدر هذا القرار تنفيذا له ، فان الأمر فى مجال الترخيص لايتوقف عند نية المطمون ضده وما اذا كانت اجرامية أو غير اجرامية وانما تكمن خطورة الوقف وأثر ذلك على الاهن المام فى تجاوز المطمون ضده حدود حق الدفاع الشرعى ، على الاهن المام فى تجاوز المطمون ضده حدود حق الدفاع الشرعى ، حيث أساء استعمال هذا الحق ولم يحسن استخدام السلاح المخص

له به فى حدود القدر اللازم للدفاع به عن نفسه ، مما ترتب عليه ازهاق روح المجنى عليه ، وهو ما يودى بذاته الى الاخلال بالامن العام ، فإذا ماتخطت جهة الادارة المختصة باعتبارها القوامه على حماية المجتمع وصيانة الامن العام به فالمت ترخيص السلاح الذى كان الاداة الفماله فى ارتكاب جناية القتل سالفة الذكر والتى اعترف المطعون ضده بارتكابها وتم ضبط السلاح المستخدم فيها عنها تكون قداعملت سلطتها التقديرية المفولة لها طبقا لاحكام القانون ، دون تجاوز أو تصيف فى استعمال

ومن حيث انه فيما يتعلق بما يطلبه المطعون ضده من الغاء قرار جهة الادارة السلبي بعدم الترخيص له في حمل السلاح الذي أمرت نيابة شرق القاهرة بتسليمه اليه لمخالفة هذا القرار القانون ، مانه لما كانت المادة (٧) من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ تقضى بعدم جواز منح الترخيص الى من حكم عليه بعقوبة جناية أو بعقوبة الحبس لدة سنة على الاقل في جريمة من جرائم الاعتداء على النفس أو المال ، وكانت محكمة جنايات القاهرة قد قضت بجلسة ١٩٧٨/٣/١١ في الجناية رقم ٢٥٠٤ لسنة ١٩٧٢ الظاهر سالفة الذكر وهي من جرائم الاعتداء على النفس ــ بمعاقبة المطعون ضده بالحبس مع الشغل لدة سنة واحده وأمرت بايقاف تنفيذ العقوبة ثلاث سنوات ، فأنه _ طبقا لنص المادة (٧) المذكورة _ لايجوز منح ترخيص للمطعون ضده بحمل السلاح المنوه عنه _ وسلطة جهة الادارة في هذه الحالة سلطة مقيده ، اذ يتحتم عليها رفض منح الترخيص ، وذلك بغض النظر عن مدى مايكشف عنه هذا الحكم من وجود نية اجرامية لدى المطعون ضده أو خطورة على الامن المام ، ولا يغير من ذلك كون المحكمة أمرت بايقاف تنفيذ العقوبة لمدة ثلاث سنوات ، اذ أن الاثار المترتبة على الحكم ــ فيما عدا تنفيــذ العقوبة ... تبقى قائمة طيلة مدة أيقاف التنفيذ ... ومن هذه الآثار مايتعلق بعدم جواز منح الترخيص وفقا للمادة (٧) الشار اليها التي جاء نصها مطلقاً دون أن يرد عليه استثناء خاص بحالة ايقاف تنفيذ المقوبة ، على نحو ماورد في بعض القوانين الاخرى ، والقاعدة أن المطلق يؤخذ على اطلاقه ما لم يرد عليه استثناء أو قيد يقيده ، واذا كان يترتب على انقضاء مدة ايقاف التنفيذ دون أن يصدر خلالها حكم يلمى الايقاف _ اعتبار الحكم الصادر بالمقوبة كان لم يكن ، الا أن العبره في تقدير مدى مشروعية القرار الادارى هي بوقت صدوره أو بالوقت الذي كان يجب أن يصدر فيه بالنسبة الى القرار السلبى ، والثابت أن المطمون ضده القام دعواه بطلب الماء القرار السلبى بمدم الترخيص له في حمل السلاح قبل انقضاء مدة ليقاف تتفيذ المقوبة المحكوم بها عليه ، أي أي وقت كان يمتنم فيه على جهة الادارة منحه الترخيص طبقا للمادة (٧) من القانون رقم ١٩٥٤ سنة ١٩٥٤ وعلى ذلك فان امتناع جهة الادارة عن الترخيص للمطمون ضده في حمل السلاح ، بسبب الحكم عليه بمقوبة الدس لدة سنة في جريمة من جرائم الاعتداء على النفس ، يكون قائما على سبب صحيح وتطبيقا سليما لاحكام القانون ٠

(طعن ۱۲۹۳ لسنة ۲۸ ق ــ جلسة ١٢٩٥/١)

قاعدة رقم (٣٩٢)

: المسطا

السلطة التقديرية للادارة في حالة الظروف الاستثنائية ــ لا يطلب منها مايتطلب في الظروف المادية من الحيطة والحذر •

مُلخص الحكم ?

للحكومة عند قيام حالة استئنائية تمس الأمن والطمانينة سلطة تقديرية واسعة لتتخذ من التدابير السريعة الحاسمة ماتواجه به الموقف الخطير ، اذ يقدر الخطر الذي يعدد الأمن والطمانينة بقدر ماتطاق حريتها في تقدير مايجب اتخاذه من اجراءات وتدابير لصون الأمن والنظام ، وليس يتطلب من الادارة في مثل هذه الظروف الخطرة ما يتطلب منها في الظروف المادية من الحيطة والدقة والحذر ، حتى لايفلت الزمام من يدها ،

(طعن رقم ١٥١٧ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٥٧/٤/١٣)

الفصل السادس

سحب القرار الاداري

الفرح الاول

قرارات لا يجوز سحبها

أولا: القرارات السليمة:

قاعدة رقم (٣٩٣)

: المسدا

القرار الادارى المطابق القانون ــ امتناع سحبه ٠

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى قد صدر مطابقا للقانون لم يكن جائزا سحبه ويقع القرار الصادر بسحبه والحالة هذه مخالفا القانون •

(طعن رقم ١٧١٤ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٨١٤/١٩١١)

قاعدة رقم (۳۹۴)

المبسدا :

سحب ــ عدم سريانه على القرارات الادارية الصحيحة ــ القرار الصادر بسحب قرار ادارى صحيح يعد قرارا مخالفا للقانون ينبغى سحبه خلال المواعيد الجائز فيها السحب والا ظل منتجا لاثاره القانونية ــ مثال بالنسبة لتحصن قرار فصل مساعدة المرضة الصحيح بمفى المعاد ــ لا يغل بحق الادارة وسلطتها في اعادة النظر في شانها ما دام مرد الالغاء الى عيب في الاجراءات •

منخص الحكم :

ان القرار الذى انبنى عليه فصل المدعية من الضحمة ... بحسب الظاهر من الاوراق المقدمة ... قد صدرممن يملكه الوزير وكقاعدة أصلية فان القرارات الصحيحة لا يجرى عليها السحب ، ومن تم فاذا كان الوزير قد سحب القرار المطعون فيه بالدعوى الحالية لانه انطوى على مخالفة المقانون بحسب فتوى مفوض الدولة الاولى فان قرار السحب على هذه الصورة لا يعدو أن يكون قرارا مخالفا المقانون ولازالة الآثار المرتبة عليه كان يجب أن يصدر قرار من السلطة المختصة بسحبه فالى أن يصدر هذا القرار أو ينقضى المعاد الجائز فيه السحب فان قرار السحب يظل منتجا لآثاره القانونية ، وما دام أنه لم يبين من الاوراق المقدمة بدوسيه الطمن ولاحتى من القول المجرد ، صحور قرار بالمعدول عن سحب القرار المخدمة وقد سحب على النحو السابق ذكره لم يعد له كيانقانوني وبالتالي موضوع الطمن الدالى رتبها هذا القرار ومن ثم يكون فصل المدعية لم يعد منتجا لآثاره التى رتبها هذا القرار ومن ثم يكون فصل المدعية من الخدمة قد تم بناء على قرار قد عدل عنه بقرار السحب الذي تحصن بغوات المواعيد المقررة السحب وهي ستون يوما من تاريخ صدوره ،

وعلى مقتضى هذا النظر يكون الحكم المطعون فيه اذ قضى بالفاء القرار المطعون فيه الحق والقانون المترار المطعون فيه الحق والقانون في المنطوق للاسباب المتقدمة دون الاسباب التى أوردها ، والالفاء على الصورة المتقدمة انما مرده الى عيب في الإجراءات مما لا يخل بحق الحكومة وسلطتها في معاودة النظر في شأن المدعية واتخاذ ماتراه في شأنها طبقا للقانون .

(طعن رقم ۱۷۸۰ لسنة ٦ ق _ جلسة ١١/١١/١٩١١)

قاعدة رقم (٣٩٥)

البسدا:

لا يجوز لجهة الادارة أن تسحب القرار التادييي الشروع لتوقيع جزاء أشد منه ــ اساس ذلك •

ملخص الحكم:

ان المستفاد من الاوراق أن القرار رقم 770 لسنة ١٩٦٥ بمجازاة المدى بخصم خمسة عشر يومامنمرتبه قد صدر من نائب مدير المؤسسة للشئون المالية في حدود الاختصاص الذي فوضه فيه رئيس مجلس الادارة _ واذ صدر هذا القرار من رئيس مختص باصداره وبما له من سلطة تقديرية في تصديد الجزاء المناسب لما ثبت في حق المدى من مخالفات ودون أن يشوب هذا التقدير غلو في الشدة أو المراط في اللين _ فان القرار المذكور يكون سليما ومطابقا للقانون ومن غير الجائز تمكين البهة الادارية من تصحيح خطأ وقعت فيه ، ويقضى ذلك أن يكون القرار المراد سحبه قد صدر مخالفا للقانون _ أما أذا قام الجزاء على سبب صحيح مستوفيا شرائطه القانونية فائه يمتنع على الجهة على سبب صحيح مستوفيا شرائطه القانونية فائه يمتنع على الجهة الادارية سحبه قد صدر مخالفا للقانون _ أما أذا قام الجزاء الدارية سحبه لتوقيم جزاء أشد منه •

(طعني رقمي ١٤٩٢ ، ١٤٩٤ لسنة ١٣ق ـ جلسة ٢٩/٦/١٩٨)

قاعدة رقم (٣٩٦)

البسدا:

لا يسوغ لجهة الادارة سحب القرار الصادر بانهاء المُدمة استناداً الى الاستقالة المريحة أو المُسمنية ــ لايجوز القياس في هذه الحالة على ما هو مقرر بالنسبة الى القرارات الصادرة بالفصل • أساس ذلك •

ملخص الحكم :

لا يسوغ لجهة الادارة سحب القرار الصادر بانهاء الضدمة استنادا الى الاستقالة الصريحة أو الضمنية لأن سحب قرار انهاء الخدمة في هذه الحالة ينطوى على اهدار الادارة للضوابط والشروط التي فرضها المشرع على الادارة عند اعادة العامل الى الخدمة وحساب المدة التي قضاها خارج الوظيفة ه

ولا يجوز في هذه الحالة القياس على ما هو مقرر بالنسبة الى القرارات الصادرة بالفصل لانه وائن كان الاصل في السحب أو الرجوع في القرارات الادارية الا يقع ايهما اعمالا لسلطة تقديرية أو لاعتبارات الملائمة الا أن قضاء هذه المحكمة قد جرى على جواز اعادة النظر في قرارات الفصل من المخدمة سواء اعتبر قرار الفصل صحيحا أو غير صحيح فسحبه جائز لاعتبارات انسانية تقوم على العدالة والشفقة اذ المفروض أن تنقصم صلة العامل بالوظيفة بمجرد فصله ويجب لاعادته الى المخدمة أن يصدر قرار جديد بالتمين كما يجب احتساب المدة التي قضاها خارج الوظيفة في أقدميته أو يتم كل ذلك وفقا للقيود والاوضاع التي فرضها القانون •

(طعنی رقمی ۳۰ است ته ۱۳ ق ، ۹۱۶ استه ۱۳ ق ــ جاســة ۱۳ مار ۱۹۷۰/۳/۲۱

قاعدة رقم (۴۹۷)

البسدا:

سلطة مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعى في التصديق على قرارات اللجان القضائية _ سلطة تقديرية _ عدم جواز سحب قرار التصديق الا اذا بنى على غش _ القرار الساهب التصديق في غي حالة الغش يعتبر معدوما _ اعتبار قرار اللجنة القضائية سارى المعول _ اساس ذلك _ مثال •

ملخص الحكم :

لما كان مجلس ادارة الهيئة المامة للاصلاح الزراعي هو الجهسة المختصة قانونا بالتصديق على القرارات الصادرة من اللجان القضائية فهو مختص بسحب القرارات التي تصدر منه ولكن بشرط ان يكون هذا السحب في اطار القواعد القانونية المتقدمة دون الخروج عليها •

ومن حيث أن مجلس ادارة الهيئة حين اصدر قراره في ٤ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ بالتصديق على قرار اللجنة القضائية انما كان في صدد استعمال سلطة تقديرية له فمن ثم فانه انزالا للقواعد المستقرة ما كان يجوز له سحب هذا القرار الا اذا كان ثمة غش من جانب صاحب الشأن من شأنه أن يفسد ارادة الجهة الادارية اذ الغش يفسد كل شيء م

ومن حيث أنه وقد ثبت من الاوراق ومن كتاب الاصلاح الزراعى الى ادارة الفتوى أن المعترضين كانوا قد أودعوا في ملف الاعتراض أمام اللجنة القضائية عقد العبة رقم ٣٠٤٩ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه ومعنى دلك أنهم وضعوا هذا المستند تحت نظر اللجنة ومن بعدها مجلس ادارة العيئة وكان في مكنة كلاهما الاطلاع عليه ودراسته واعمال سسلطته على القرار الصادر في هذا اللمأن وعلى ذلك فان شبهة الغش من جانب على القرار الصادر في هذا الشأن وعلى ذلك فان شبهة الغش من جانب الخاضع باخفائه مستندات عن اللجنة تكون منتفية فضلا عن ذلك فان تقديمه طلبات لاحقة للطلب الاصلى رقم ١٩٨٧ لسنة ١٩٥٥ بقصر الشهر على مساحات أقل من المتصرف فيها في العقد الاصلى مان المحكمة لا ترى المن ذلك يعنى بالفرورة عدولا عن التصرف وانما يلجأ المشترى اليشهر اجزاء من الصفقة يتريث بالنسبة للباقى منها لسبب أو لآخر وعلى ذلك مان اغفال الاشارة اليها لا يعد غشا من جانبه لا سيما وأن هذه الطلبات المسلت بعقد الهبة الذكور الذى قدم الى اللجنة وكان تحت نظرها واعتد به القرار المطمون فيه ذاته و

ومن حيث أن الامر يخلص مما تقدم جميعه فى أن مجلس ادارة الهيئة هين أصدر قراره بالتصديق على قرار اللجنة القضائية كان يستعمل سلطة تقديرية وكانت جميع عناصر النزاع أمامه بما فى ذلك ورقة الهبة اسافة الذكر فاذا ما اصدر قراره بالموافقة على قرار اللجنة القضائية وكانت جميع الاوراق تحت يده وفى مقدوره الاطلاع عليها فانه يكون قد استعمل سلطته التقديرية كاملة ويكون قد استنفذ حقه وولايته فى هذا المجال ولم يعد يملك بعد ذلك أن يعاود النظر فى قراره الا اذا كان ثمة غش من جانب المستفيد من القرار الامر الذى انتفى ومن ثم فان القرار الصادر من مجلس الادارة بسحب قراره السابق جزئيا يكون صادرا ممن لا ولاية له فى اصداره وبالتالى فهو قرار معدوم لايمثل أكثر من عقبة مادية فلا تلحقه الحصانة المنصوص عليها فى المادة ١٣ مكرر المسار اليها وبالتالى يكون متمين الالماء وفى هذه الحالة يكون القرار السحوب جزئيا والسابق صدوره من مجلس الادارة فى ٤ من سبتمبر سنة ١٩٩٣ ملارى المغائية الصادر فى ١٩٥٧ سينيم سنة ١٩٩٣ سارى المعول باكمله وبجميع آثاره ولا يمكن المساس به ٠

(طعن رقم ٨٣٤ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٦/١/١٧٤)

قاعسدة رقم (۳۹۸)

البسدا:

الاصل عدم جواز سحب القرارات الادارية متى صدرت مشروعة ــ استثناء قرارات الفصل من هذا الاصل فيجوز سحبها في خلال ستين يوما من تاريخ صدورها ولو تعت صحيحة ولو كان السحب قبل انشاء قضاء الالغاء في مصر ــ القرار الساحب لقرار الفصل يجعله كأنه لم يكن ــ وجوب اعتبار خدمة المفصول الذي سحب قرار فصله متسلة مع ما يترتب على هذا من آثار ٠

ملخص الحكم :

اذا كان الثابت أن الجهة الادارية قــد سحبت في ٢١ من يونية سنة ١٩٤٣ قرار فصل المدعى من الخدمة خــلال الستين يوما التالية لتاريخ صدورة واكتفت في شأنه بحرمانه من أجره خلال مدة الفصل

جزاء وفاقا لما بدر منه فانه وسواء اعتبر قرار الفصل من الخدمة صحيحا أو غير صحيح فسحبه جائز على كلا الحالين ولو تم ذلك قبل انشاء قضاء الالعاء في مصر ، اذ لو اعتبر الفصل مجافيا لحكم القانون فلا شبهة فى جواز الرجوع ميه وسحبه ولان السحب يكون مقصودا به ازالة آثار هذا البطلان أما اذا اعتبر مطابقا للقانون فالسحب هنا جائز استثناء اذ ولئن كان الاصل في السحب أو الرجوع في القرارات الادارية ألا يقع أيهما أعمالا لسلطة تقديرية أو لاعتبارا تآلملاءمة الا أنهم سوغوا اعادة النظر في قرارات الفصل من الخدمة الحكومية وسحبها لنوازع انسانية تقوم على العدالة اذ المفروض أن تنفصم صلة العامل بالوظيفة بمجرد فصله ويجب لا عادته الى الخدمة أن يصدر قرار جديد بالتعيين ولكن قد يحدث خلال فترة الفصل أن تتغير شروط الصلاحية للتعيين وقد بغدو أمر التعيين مستحيلا أو قد يؤثر الفصل تأثيرا ضارا في مدة خدمة العامل أو في اقدميته وقد تتغير الجهدة التي تختص بالتعيين فتصبح غير تلك التي فصلت العامل وقد لا يكون لدى الجهة الجديدة الاستعداد لاصلاح الاذي الذي حاق بالعامل من جزاء فصله أو غير ذلك من اعتبارات العدالة التي توجب معالجة هذه النتائج الضارة وعلى هذا النظر اطرد القضاء الادارى الفرنسي •

وتطبيقا لذلك ، هانه اذا كانت الجهة الادارية _ وهى الحريصة على تجنيب المدى هذه النتائج الضارة كلها أو بعضها _ قد عمدت بحكم هذه القيم الى سحب القرار الصادر بغصله مكتفية بحرمانه من الاجر خلال مدة الفصل لكونه لم يؤد لها عملا يستحق عنه هذا الاجر ، هان قرارها يكون صحيحا ويكون قرار الاعادة الى الخدمة الصادر فى ٢١ من يونية سنة ١٩٤٣ منطويا فى الحقيقة على قرار السحب المسار اليه من حيث خصائصه وآثاره القانونية ويكون من مقتضاه اعتبار القرار السحوب الخاص بغصل المدى كانه لم يكن ويتمين من ثم اعتبار خدمة المدى بالوزارة متصلة غير منقطعة مما يتمين معه تدرج أجره اليومى بالملاوات الدورية فى حدود ربط الدرجة القررة لوظيفته التى اسندت اليه عند بده التعيين ه

قاعــدة رقم (۳۹۹)

البدا:

جواز سحب قرار فصل الموظف سواء أكان صحيحا أم غير صحيح٠

ملخص الحكم :

ان قرار الفصل سواء اعتبر صحيحا أو غير صحيح فسحبه جائز على أى الحالين ، لأنه اذا اعتبر مخالفا للقانون فلا جدال في جوازسحبه اذ السحب يكون متصودا به مفاداة الالفاء القضائي ، ولانه اذا اعتبر مطابقا للقانون فالسحب هنا جائز استثناء ، اذ ولو أن الاصل أن السحب لا يتم اعمالا لسلطة تقديرية ، الا أنه من الجائز اعادة النظر في قرارات فضل المؤطفين وسحبها لاعتبارات تتعلق بالمدالة ، لان الفروض أن تنقطع صلة الموظف بالوظيفة بمجرد فصله ، وأنه يجب لاعادته الى النعمين متروط الصلاحية للتعيين ، ولكن قد يحدث خلال فترة الفصل أن تتغير شروط الصلاحية للتعيين ، وقد يعدو أمر التعيين مستحيلا أو يقد يؤثر الفصل تأثيرا سيئا في مدة خدمة الموظف أو في اقدميته ، ومن جمة أخرى قد تتغير الجهة التي تختص بالتعيين فتصبح غير تلك التي فصلت الموظف ، وقد لا يكون لديها الاستعداد لاصلاح الاذي الذي أصاب الموظف بفصله ، أو غير ذلك من اعتبارات العدالة التي توجب علام هذه النتائج الضارة ،

(طعن رقم ۸۷ لسنة ٤ ق _ جلسة ٢٣/٥/١٩٥١)

قاعدة رقم (٤٠٠)

البسدا:

سحب القرار الادارى الميب بعد مضى الدة القانونية المقررة

لأسحب يجعل القرار الساحب باطلا ــ ليس من شان البطلان في هذه الحالة أن ينحدر بالقرار الساحب الى مرتبة المدم اثر ذلك ·

ملخص الحكم:

بيين من الاطلاع على الاوراق أنه فى ٣٠ من مايو سسنة ١٩٦٤ صدر قرار وزير العمل رقم ٢١ بترقية المدعى و آخرين الى الدرجة الاولى بالاختيار اعتبارا من ٣٠ من ابريل سنة ١٩٦٤ وذلك بالتطبيق لاحكام المادة ٣٨ من التانون رقم ٢١٠ اسنة ١٩٥١ التى أوجبت اخطار المتخطئ فالترشيح فى الترقية الى الدرجة الاولى وما يعلوها من الدرجات كى يتسنى لهم التظلم الى الوزير خلال شهر من تاريخ ذلك الاخطار ، وفى وما باتتم ادارة الفتوى المختصة بمجلس الدولة حدر القرار الوزارى وما ارتأته ادارة الفتوى المختصة بمجلس الدولة حدر القرار الوزارى ما ٢٩ بتحديل القرار رقم ٢١ سالف الذكر بأن جعل الترقية من ٣٠ من مايو سسنة ١٩٦٤ ، وقد تظلمت المدعية فى ٣١ من أكتوبر سنة ١٩٦٦ من القرار رقم ٩٦ المسار اليه وأتامت دعواها فى ١٥ من يونيه سنة ١٩٦٦ طالبة الحكم بالغائه تأسيسا على أنه صدر بعد أن أصبح القرار وم ١٦ لسنة ١٩٦٤ حصينا بمضى المدور السحب القرار السحب القرار السحب القرارة لسحب القرارات الادارية ومن ثم يكون عديم الاثر و

ومن حيث أنه ولئن كان القرار الادارى المعيب يكتسب حصانة تمصمه من السحب بمضى المدة القانونية المقررة لسحب القرارات الادارية وان سحب هذا القرار بعد مضى تلك المدة لازالة ما شابه من عيب يجمل القرار الساحب باطلا لمخالفته القانون ، الا أنه ليس من شأن البطلان في هذه الحالة أن ينحدر بهذا القرار الى مرتبة العسدم ومن ثم غانه متحصن بعدم الطعن عليه فى المعاد القانوني وتأسيسا على ذلك غانه ولئن كان القرار رقم ٩٢ قد حسدر في ٢٩ من سبتمبر سنة ١٩٦٥ بسحب القرار رقم ٢١ بتاريخ ٣٠ من مايو سنة ١٩٦٤ فيما تضمنه من اجراء الترقية من ٣٠ من البريل سنة ١٩٦٤ وجعلها من ٣٠ من مايوسنة المء ١٩٦٤ وخلك بعد فوات الميعاد القانوني لسحب القرارات الادارية ، الا اله ـ مع ذلك للاقانون اله ـ مع ذلك للاقانون اله ـ مع ذلك لـ كاناس من الاعتداد به على الرغم من مخالفته للقانون

حسبما نوهت المحكمة فقد فات الدعية أن تطعن فيه بسبب المخالفة المذكورة بحسب الاجراءات وفى المواعيد المقررة لدعوى الالماء ، اذ انه بالرغم من تظلمها من هذا القرار فى ٣١ من أكتوبر سنة ١٩٦٥ فلم ترفع الدعوى الأفى ١٥ من يونية سنة ١٩٦٦ ولا يوجد فى الاوراق ما يفيد أن ثمة استجابة قد بدرت من الوزارة الى تظلمها وبذلك تكون الدعوى قد رفعت بعد المعاد الامر الذى يتعين معه القضاء بعدم قبولها شكلا ٠

(طعن رقم ٢٩٥ لسنة ١٦ ق _ جلسة ه/١/١٩٧٥)

ثانيا : القرارات التي تحصنت بانقضاء اليعاد :

قاعسدة رقم (٤٠١)

المِسدا:

القرار الادارى بترقية الموظف ــ تحصنه بغوات ميماد السحب ، حتى ولو كان قــد بنى على تسوية خاطئة مما يجوز سحبها في أي وقت ٠

ملخص الحكم:

ان قرار الترقية وان كان قد انبنى على هذه التسوية الخاطئة الا أنه يشكل قرارا اداريا انشأ مركزا قانونيا ذاتيا شأنه شأن القرارات الادارية الفردية التى لا يجوز سحبها الافى المواعيد القانونية المقررة للطعن القضائي ويتحصن بفوات هذه المواعد •

(طعن رقم ١٩٦٦ ١٨٠٠ السنة ٧ ق _ حلسة ١٩٦٦ ١١/١

قاعدة رقم (٤٠٢)

المسدا:

امتناع السحب بفوات المعاد القانوني ــ مناط ذلك أن يكون القرار قد آنشا مركزا ذاتيا يتعلق به حق ذي الشان فيه ·

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى الذى يمتنع سحبه الأفى الميماد القانونى القرر السحب هو ذاك الذى ينشىء مركزا ذاتيا يتعلق به حق ذى الشأن فيه السحب هو ذاك الذى ينشىء مركزا ذاتيا يتعلق به حق ذى الشأن فيه (طعن رتم ١٩٥٧ اسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٧/١٢/١٨

قاعدة رقم (٤٠٣)

البسدا:

سحب القرارات الادارية ــ مفــالغة القانون ــ ميماد سحب القرارات الادارية ــ تحصن القرار بعد غوات الميماد ــ عدم المساس بالراكز القانونية الكتسبة ٠

ملخص الحكم:

الاصل أن القرارات الادارية الفردية المخالفة للقانون لايجوز سحبها بمعرمة الادارة الا خلال المعاد القرر قانونا للطعن فيها بالالماء أمام القضاء الادارى وخلال نظر الدعوى بطلب الغائه أن رفعت بمراعاة الاجراءات والمواعيد القانونية ، وتكتسب هذه القرارات حصسانة تعصمها من السحب والالغاء بانقضاء ميعاد الطعن فيها بالالغاء دون طعن •

والقرار الادارى الذي يمتنع سحبه الا في الميعاد القانوني المقرر للسحب هو القرار الذي ينشئء مركزا قانونيا ذاتيا يتعلق به حق ذي الشأن فيه ، مادام أن القرار لم يصدر بناء على غش أوتدليس من جانب . المستفد أو صاحب الشأن •

(طعن رقم ۸۹۶ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۱۹۸۳/۱/۱۹۸۱)

قاعـدة رقم (٤٠٤)

المسدا:

القرارات الادارية التي تواد حقا او مركزا شخصيا للافراد لايجوز سحبها في أي وقت متي مدرت سليمة ومطابقة للقانون _ اساس ذلك : دواعي المسلحة العامة التي تقضي باستقرار تلك القرارات _ القرارات للاورية غير المروعة يجب على جهة الادارة أن تسحبها التزاما منها المقانون وتصحيحا للاوضاع المخالفة له _ استقرار القرار غير المروع بحيث يسرى عليه ما يسرى على القرار المحيح _ فوات ستون بوما على تاريخ نشر القرار غير المروع أو اعلانه تكسبه حصانة من أي الفاء أو تحيل _ اذا صدر قرار ساحب لقرار ادارى سليم أو مرار ادارى مخالف للقانون فات ميعاد سحبه فأن القرار الساحب يكون باطلا _ ليسهن شان بلطن المهرار الساحب يكون باطلا _ ليسهن شار عليه أو سحبه خلال الستين يوما _ تحصن باطلا _ الماحب بفوات ميها و سحبه خلال الستين يوما _ تحصن القرار الساحب بفوات ميها و السحب ولو كان مخالف القانون .

ملخص الحكم :

أن القاعدة المستقرة هى أن القرارات الادارية التى تولد حقا أو مركز ا شخصيا للافراد لا يجوز سحبها فى أى وقت متى صدرت سليمة وذلك استجابة لدواعى المسلحة العامة التى تقتضى استقرار تلك الاوامر وأما بالنسبة للقرارات الفردية غير المشروعة فالقاعدة عكس ذلك أذ يجب على جهة الادارة أن تسحبها التراما منها بحكم القانون وتصحيحا للاوضاع المخالفة له الا أن دواعى المسلحة العامة تقتضى أنه أذا صدر قرار ادارى معيب من شأنه أن يولد حقا فان هذا القرار يجب أن يستقر عقب فترة معينة من الزمن بحيث يسرى عليه مايسرى على القرار الصحيح وقد

استقر القضاء الادارى على تحديد هذه الفترة بستين يوما من تاريخ نشر القرار أو اعلانه قياسا على مدة الطعن القضائى بحيث اذا انقضت هذه الفترة اكتسبت هذا القرار حصانة تعصمه من أى الغاء أو تعديل،

ومن حيث انه متى كان الامر كذلك وكان القرار الادارى السليم لايجوز سحبه كذلك فانه لايجوز سحب القرار الادارى المخالف للقانون بغوات الميماد المساد المسا

ومن حيث انه متى كان الثابت من الاوراق انه صدر قرار رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٧ بتاريخ ٢٢ من اكتوبر سنة ١٩٧٧ متضمنا انهاء خدمة الطاعن وقد تم سحب هذا القرار بقرار رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والادارة ف ١٢ من نوفمبر سنة ١٩٨٥ ومن ثم وأيا كان الرأى فى القرار الاخير وسواء اعتبر صحيحا لاشائبه فيه أو ممينا لوروده على قرار انهاء الخدمة السليم أو لصدوره بعد اليعاد المقرر لسحب القرارات الادارية فان هذا القرار الساحب فى جميع الاحوال وبدون قطع فى صحته أو بطلائه قد اصبح قرارا منتجا لجميع الاره حصينا من السحب أو الالغاء •

ومن حيث أنه بتحصن قرار سحب قرار انهاء خدمة الطاعن غانه يرتب جميع الاثار القانونية الترتبة عليه فيعدم قرار انهاء الخدمة بأثر رجمى ويمنعه من أن يرتب أى اثر في الحياة الوظيفية للطاعن بما تحتبر ممه مدة خدمته متصله وكأن لم تنه خدمته •

ومن حيث أنه بيين من الاطلاع على الاوراق ان رئيس العنظم (م ٢١ -- ج ١٦) المركزى للتنظيم قد ارسل مذكرة الى نائب رئيس مجلس الوزراء مؤرخة
١٩٥ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ أورى فيها أن الطاعن منح اجازة خاصب
الرافقة زوجته الماره للعمل بدولة الامارات العربية المتحدة بدأت من
٢٨ أغسطس سنة ١٩٧٥ وانتهت فى ٢٧ من اغسطس سنة ١٩٧٧ ونظرا
لمدم عودته لاستلام عمله فقد صدر قرار رئيس الجهاز برقم ٩٧ لسنة
١٩٧٧ متضمنا أنهاء خدمته اعتبارا من ٢٨ من أغسطس سنة ١٩٧٧ وقد
تقدم المذكور بالتماس لاعادته الى عمله وكان آخرتقريرين دورين وضما
عنه وقت أن كان خاضعا لنظام التقارير الدورية بمرتبة ممتاز وانتهى
رئيس الجهاز المركزى الى طلب الموافقة على اعادة تعيينه فى وظيفة مدير عام
طبقا لحكم المادة ٣٣ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ باصدار قانون نظام
العاملين المدنوء وارفق بالمذكرة المشار اليها مشروع قرار فى
العاملين المدنره نائب مجلس الوزراء رقم ٥٥ لسنة ١٩٨١ ٠

ومن حيث أنه يبين من ذلك أن رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة قد حجب عن نائب رئيس مجلس الوزراء واقعة أنه سبق ان صدر قرار بسحب قرار انهاء خدمة الطاعن في ١٢ من نوفمبر سنة ١٩٨٠ وان الطاعن قد استلم عمله بالجهاز اثر ذلك وانه كان قائمـــا بالعمل وقت ارسال المذكرة المشار اليها وترتب على ذلك ان غم على نائب رئيس مجلس الوزراء _ فاصدر قراره المطعون فيه واتجهت ارادته الى اسناد مركز قانوني للطاعن ماعتبار انه موظف سبق ان انتهت خدمته بالجهاز منذ ٢٢ من أكتوبر سنة ١٩٧٧ وذلك باعادة تعيينه طبقا للمادة ٢٣ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه ومن ثم فان واقع الامر ان ارادة نائب رئيس مجلس الوزراء عندما اصدر القرار المطعون فيه كانت مشوبه _ لانه لم يكن على بينه من حقيقة المركز القانوني للطاعن لا وقع فيه من غلط في الوقائع الجوهرية والتي لها اعتبار _ بمقتضى القانون وهي أن قرار أنهاء خدمة الطاعن قد سحب وأن خدمته بالجهاز متصلة تبعا لذلك وانه كان قائما بالعمل شاغلا للوظيفة العامة من قبل مدور القرار المطعون فيه ومنهم فلميصدر هذا القرار عن ارادة سليمة مما يعيب القرار ويعدمه واذ مما لاشك فيه ان الخطأ الذي اوقع قـــد ترتب عليه خطأ قانوني شاب ارادته بحسبان ان القرار الاداري بوصفه عملا قانونيا من جانب واحد يجب ان يصدر عن ارادة سليمة ومن ثم ييطله ما ييطل الرضا من عيوب ومنها الغلط ان توافرت عناصره وشروطه التانونية وعلى هذا الوجه يكون القرار الطعون فيه قد صدر معيسا الى حد ينحدر به الى درجة الانعدام ، واذا كان القرار الادارى المازم لاتلحته اية حصانة فيجوز سحبه أو الماء فى أى وقت دون تقيد دعوى المائلة كقاعدة عامة بالمواعيد والاجراءات المنصوص عليها فى القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ بشأن مجلس الدولة ومن ثم لايشترط التغللم منه قبل اقامة الدعوى بالمطالبة بالمائه ٠

ومن حيث انه لما كان ماتقدم وكان الحكم المطعون فيه قد قضى بعير ذلك فانه يكون حقيقا بالالعاء والحكم بطلبات الطاعن • (طعن رقم ١٥٨٦ السنة ٢٨ ق _ جلسة ١٩٨٥/٢/٢٢)

قاعدة رقم (٤٠٥)

المسدا:

قرار ادارى ــ سحبه ــ الطعن في قرار الفصل امام لجنة شئون الوظفين ــ يمتنع ممه على من اصدره سحب هذا القرار •

ملخص الفتوى :

رسم القانون طريقا للتظلم من قرارات الفصل التي تصدر من رئيس الملحة أو وكيل الوزارة حسب الاحوال ، ومتي استنفد المستفدم المفصول هذا الطريق بالطمن في قرار الفصل أمام لجنة شئون الوظفين بالتطبيق للمادة ١٩٧٨ من القانون رقم ٢٠٠ لسنة ١٩٥١ مانه يمتنع على من أصدر هذا القرار سحبه أو تعديله مهما كانت الاسباب ، لأن الأمر بذلك يكون قد انتقل اسلطة أخرى خولها القانون سلطة مراجمة هذا القرار للنظر في الذائه ، كما لا يجوز للجنة شئون الموظفين ، متى أصدرت قرارها في التظلم المرفوع اليها من قرار الفصل ، الرجوع في هذا القرار، لانها تكون قد استنفذت سلطتها بالبت فيه .

(نتوى ١٠٦ في ١٩٥٤/٣/٢٥)

قاعدة رقم (٤٠٦)

البسدا:

اعادة الموظف المفصول الى المفدمة انما هو استثناء من أصل غلا يجوز التوسع في هذا الاستثناء وقياس الاستقالة عليه ـ الفارق بين الاستقالة والفصل •

ملخص ألحكم :

ان اعادة الموظف المفصول الى الخدمة انما هو استثناء من أصل فلا يجوز التوسع في هذا الاستثناء وقياس الاستقالة عليه هذا بالاضافة الى وضوح الفارق بين الاستقالة والفصل فالاستقالة صريحة كانت أو ضمنية أنما تستند الى ارادة الموظف الصريحة أو الضمنية والقرار الادارى الصادر بانهاء خدمة الموظف استنادا الى الاستقالة الصريحةانما يصدر بناء على طلب صريح من الموظف برنجبته فى انهاء خدمته وهـــذه الرغبة الصريحة تمثل ركن السبب في القرار الادارى الصادر بانهاء الخدمة كما أن الاستقالة الضمنية والتيفرضها المشرع بنص المادة ٨١ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة (والتي تقابل المادة ١١٢ من القانون القديم) قد اعتبرت العامل مقدما استقالته اذا انقطع عن عمله بغير اذن خمسة عشر يوما متتالية ولو كان الانقطاع عقب أجازة مرخص له بها ٥٠ فقرار انهاء الخدمة في هذه الحالة يصدر بناء على ارادة الوظف الضمنية في انهاء خدمته وهذه ارادة تمثل ركن السبب في قرار انهاء الخدمة ومن ثم لا يجوز سحبه لأن مبناه في الحالتين ارادة الموظف في انهاء خدمته أما الفصل فيتم بارادة الجهة الادارية وحدها يكون سحبه استثناء من الاصلادا ما قدرت الادارة أن قرارها بالفصل وان صدر مطابقا للقانون انما ينطوى على خطأ في التقدير أو الملاءمة و وبير

(طعنی رتمی ۳۰ ، ۱۳ میلینه ۱۳ ق ــ جلسه ۲/۲/۱۹۷۰)

قاعــدة رقم (٤٠٧)

المسدا:

لايجوز سحب القرار الذى صدر بناء على ما للجهة الادارية من سلطة تقديرية بمنح علاوات لبعض الموظفين مخالفة بهذا المنح احكام القانون متى انقضى المعاد المصوص عنه في قانون مجلس الدولة الطمن القضائى في هذا القرار وبالتالى فاته لايجوز بمنذ احلال هذه الملاوات محل علاوات استحقت لهؤلاء الوظفين في سنين لاحقة •

ملخص الفتوى :

بحث قسم الرأى مجتمعا بجاستيه المنعتدين في ١٠ من غبراير و ٣٣ من مارس سنة ١٩٥٦ موضوع الملاوات التي منحت خطأ لبعض المؤظفين بمصلحة المواني والمنائر الذي يخلص في أن وزارة المواصلات منحت بعض الموظفين في مصلحة المواني والمنائر علاوة في أول مايو سنة ١٩٤٧ والبعض الآخر في أول مايو سنة ١٩٤٨ والبعض الآخر في أول مايو المايمة ١٩٤٨ ثم تبين أن هذا المنح مخالف للقواعد الواردة بكتاب وزارة المالية الدوري رقم في ٣٣٤ ـ ٥/٤ م ١٣ المؤرخ ٣ من ابريل سسنة ١٩٤٧ والتي تقضى بعدم منح الملاوة للموظفين أو المستخدمين الذي الموارة الرأى فيما اذا كان من الجائز سحب هذه الملاوات أو احلالها محل الملاوات التي يستحقها هؤلاء الموظفون في أول مايو سنة ١٩٤٩ وأول مايو سنة ١٩٤٩

والذي يبين من استقراء أحكام القضاء الادارى في مصر وأحكام مجلس الدولة في فرنسا أن القضاء مستقر على أن القرار الادارى المنشىء لركز قانوني في مصلحة أحد الأفراد لايجوز سحبه الا بشرطين:

الأول : أن يكون القرار مخالفا للقانون •

ثانيا : الا تكون الدة القررة للطعن فيه قد أنقضت •

فيجب أن يعصل السعب في المعاد النصوص عليه في قانون مجلس الدولة فاذا فات هذا المعاد دون أن تسعب الادارة قرارها المخالف للقانون أكتسب القرار حصانة تعصمه من أي الفاء أو تعديل وأصبح للصلحب الشأن ـ حق مكتسب فيما تضمنه بحيث يعتبر الاخلال بهذا الحق بقرار الاخير وتبطاله ه

وحكمة هذه القاعدة ضرورة التوفيق بين حق الادارة في اصلاح ما انطوى عليه قرارها من مخالفة للقانون وبين استقرار للحالة القانونية القائمة على هذا القرار استقرارا يعصمها من كل تفيير أو تعديل ٠

وقد فرقت محكمة القضاء الادارى في أحكامها الأخيرة بين القرارات الصادرة بناء على سلطة تقديرية الصادرة بناء على سلطة تقديرية فقضت في ٣ من ابريل سنة ١٩٥١ في القضية رقم ٥٥٨ لسنة ؟ القضائية وفي ٣٣ من مايو سنة ١٩٥١ في القضية رقم ٣٥٥ لسنة ؟ ق أن قاعدة عدم جواز السحب بعد فوات ميماد الطمن انما تتدابق على القرارات الصادرة بناء على سلطة تقديرية أما الصادرة بناء على سلطة مقيدة فيجوز سحبها دون تقيد بميعاد السحب •

والحكمان المذكوران صادران فى موضوع خاص بقرار الاعفاء من التجنيد ويستفاد منهما أن المحكمة ترى أن الموظف اذ يطبق نصوصا قانونية ممينة على أحوال مادية ممينه انما يتصرف عن اراده مقيدة بتلك النصوص فاذا ثبت أن تطبيقه هذا غير صحيح فلا يكون ثمة قرار ادارى مما يقرتب عليه لملافراد حقوق مكتسبة أو مراكز قانونية ذاتية وعندئذ يقتم على الموظف المختص اسماف المسلحة المامة باعلان هذه المقيقة لارادة الاول وهو اذ يفعل ذلك لايعتبر فعله سحبا للقرار الاول عليه فى الفقه والقضاء الادارى، سحبا للقرار الاول سالمناف عليه فى الفقه والقضاء الادارى،

ومؤدى ماذهبت اليه محكمة القضاء الادارى في هذا المصدد أنه اذا كان المركز القانوني الذاتى انما نشأ من القاعدة القانونية المسامة مباشرة ويقتصر عمل الموظف المفتص على تطبيق هذه القاعدة على الوقائع المعربة المروضة عليه فان عمله هذا لا يعتبر قرار اداريا بالمعنى

الصحيح بل أنه فى حكم العمل المادى الذي لاينجم عنه نشوء المركز القانونى للفرد وما ذلك الالأن هذا المركز انما ينشأ مباشرة من القاعدة ذاتها • وعمل الموظف لا يعدو وأن يكون كاشفا لا منشئا للمركز القانوني.

أما أذا كان المركز القانوني لا ينشأ مباشرة من القانون ذاته بل من القرار الاداري الذي يتخذه الموظف المختص استنادا الى القانون مان القرار عندتذ يكون قرارا اداريا بالمنى القانوني الصحيح لا يجوز سحبة لمخالفته للقانون الا خلال المدة المقررة للطمن فيه ولو كان القانون المستند اليه قد وضع قواعد يلتزمها الموظف المختص عند اصدار القراره

وهذا الذي ذهبت اليه محكمة القضاء الادارى يتفق كل الاتفاق مع تعريف القرار الادارى اذ هو الهصاح الادارة عن ارادتها المازمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث مركز قانونى معين متى كان ذلك ممكنا .

فقصد احداث المركز القانونى وامكان حدوثه ركنان اساسيان لوجود القرار الادارى وبغيرهما لايكون العمل قرارا اداريا .

فاذا كان المركز القانوني موجودا فعلا بقوة القانون أو القاعدة التنظيمية العامة فان العمل الذي يأتيه الموظف أو المستخدم المختص لا يكون قرارا اداريا لفقده ركنا أساسيا ومن ثم لا يكون الا اجراء مقررا لمركز موجود بالفعل •

وبتطبيق هذه القواعد على الحالة المعروضة ... حالة منح علاوات لموظفين • يتبين أن أحكام كادر سنة ١٩٣٩ تقضى بان تمنح الملاوات من وفر متوسط الدرجات وأن يكون المنح هو الأصل ما لم يصدر من الموظف أو المستخدم ما يدعوا الى حرمانه منها أو تأجيلها ولا يكون الدرمان أو التأجيل الا بقرار يصدر به ، ومؤدى ذلك أن الموظف لايستحق الملاوة من أحكام هذا الكادر بذاتها بمجرد مضى فترة معينة بل يجب أن يصدر بمنح الملاوة قرار بصدره الوزير بعد أن تعرض عليه حالة أن يصدر بمنع المادة قرار بصدره الوزير بعد أن تعرض عليه حالة الموظف ليرى ما اذا كان هناك ما يدعو الى حرمانه منها أو تأجيلها فان

وجد ما يدعو الى ذلك قرر الحرمان أو التأجيل وألا أصدر قرار المنح وبهذا القرار وحده ينشأ الحق في العلاوة .

وقرار منح العلاوة على هذا الوجه هو قرار ينشىء مركزا قانونيا معينا لصالح أحد الأفراد ومن ثم فهو قرار ادارى من القرارات التى لايجوز سحيها لمخالفتها للقانون الافى المعاد المقرر للطعن فاذا انقضى هذا المحاد اكتسب القرار حصانه تعصمه من الالعاء.

وقد قضت محكمة القضاء الادارى فى ٢١ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ فى القضية رقم ٣٥٣ سنة ٣ ق بأن القرار الصادر بمنح علاوة تكميلية على فرض عدم صحته لايجوز سحبه والماء الملاوة المنوحه بمقتضاه الاخلال ميماد الطمن .

أما احلال الملاوات السابقة محل الملاوات التي تستحق لهؤلاء الموظفين في سنة ١٩٤٩ أو سنة ١٩٥٠ غانه يتضمن اما حرمانا من الملاوات الاخيرة لايجوز لمجرد سبق حصولهم على علاوات غير تانونية اذ لا يجوز الحرمان من الملاوة بمقتضى أحكام كادر سنة ١٩٣٩ الا اذا كان قد صدر من الموظف أو المستخدم ما يدعو الى حرمانه منها أو سحبا للملاوات الاولى وهو غير جائز كذلك لفوات ميماد الطمن فيها •

ولا وجه للاحتجاج بأن قرار الملاوة - بحكم طبيعته - لا يتصور أن يكون محلا للطعن ومن ثم تتقيد الادارة فى سحبه بعيماد لأن قواعد السحب السابق بيانها تسرى على القرارات الادارية حتى لو كانت متمخضه عن نفع خالص لفرد من الافراد بحيث لايكون لآخر مصلحة في الطعن فيها لأن الحكمة متوافرة فيها اذ السحب اجراء يقصد به التوفيق بين احترام القانون من ناحية واستقرار الاوضاع من ناحية أخرى .

لذلك انتهى رأى القسم الى انه لايجوز سحب القرار الصادر بمنح علاوات لبعض الوظفين بمصلحة الموانى والمناثر في سنوات 1927 و 192٧ و 1948 لغوات الميعاد المقرر للطعن • وأنه لايجوز احلال هذه العلاوات محل العلاوات التى تستحن لهؤلاء الوظفين في سنتى ١٩٤٩ و ١٩٥٠ ٠

(منتوى ۲۳۸ فى ۱۹۵۲/۲۵۹۱)

قاعدة رقم (٤٠٨)

البسدا:

لانتطبق قاعدة عدم جواز سحب القرارات الادارية الفردية بعد مضى الستين بيوما المقررة قانونا ، الاحيث يرتب القرار مركزا قانونيا ذاتياً •

ملخص الفتوى :

بحث قسم الرأى مجتمعا بجلسته المنعقدة فى ٢٣ من ديسمبر سنة ١٩٥١ أثر القرار الصادر من أحد حضرات الوزراء فى ٣ من مايو سنة ١٩٥١ أثر القرار الصادر من أحد حضرات الوزراء فى ٣ من مايو اذ تبين أن الموضوع يتلخص فى أن الوزير أصدر قرارا فى ٤ من نوفمبر سنة ١٩٥٠ أن العربي من الدرجة ب الى الدرجة أ اعتبارا من أول ديسمبر سنة ١٩٥٠ وفى ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ أولى ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ أمير قرارا آخر بسحب هذا القرار على أساس مخالفته للقانون من ناحية أن الترقية من درجة مدير عام ب الى درجة أ يجب ان تكون بمرسوم ولما عرض الامر على قسم الرأى مجتمعا أفتى بجوازها بقرار الى هذه الدرجات المرفوعة ان هى الا تنفيذ للميزانية مادام أن الوظيفة لم تتغير و

وبناء على ذلك أصدر الوزير قرارا فى ٣ من مايو سنة ١٩٥١ ينص على ما يأتني :

المادة الأولى : الفاء القرار رقم ٢٢١٤ بتاريخ ٣٠/١٢/٣٠ -

المادة الثانية : اعتبار القرار الوزارى رقم ١٥٣٣ المؤرخ ؛ نوفمبر سنة ١٩٥٠ قائما وبالتالي نافذ المفعول من تاريخ صدوره •

فاستطلعت الوزارة الرأى فى سريان هذا القرار الأخير بأثر رجمى وفيما اذا كان يجوز صرف المرتب عن المدة من ٤ نوفمبر سنة ١٩٥٠ أم لا ٠

ويلاحظ القسم أن القرار الصادر ف ٣ من يوليو سنة ١٩٥١ هو سحب لقرار السحب الصادر ف ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ • وهذا السحب صحيح لانه وان كان قد حدث بعد مضى الستين يوما المقررة السحب القرارات الادارية الفردية ، الأأن هذا المبدأ لاينطبق الا بالنسبة للقرارات الادارية الفردية التي ترتب للافراد مركزا قانونيا في مصلحتهم •

والقرار الصادر في ٣٠ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ بسحب قرار الترقية الصادر في ٤ نوفمبر سنة ١٩٥٠ لا تتوافر فيه هذه الصفة ٠

ولما كان قرار ؛ نوفمبر سنة ١٩٥٠ لم يكن مخالفا للقانون فما كان يجوز سحبه ولذلك فان قرار ٣ يوليو سنة ١٩٥١ اذ سحب قرار ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٥٠ انما صحح الوضع فيكون بذلك مطابقا للقانون٠

وما دام الامر كذلك فان مقتضى قرار ٣ يوليو سنة ١٩٥١ هو سحب قرار السحب واعتبار القرار الاول الصادر في ٤ نوفمبر سسنة ١٩٥٠ قائما منتجا لاثره بالنسبة الى الترقية واستحقاق المرتب من التاريخ المنصوص عليه فيه ٠

لذلك انتهى قسم الرأى الى أن القرار الصادر من الوزير فى ؛ من نوفمبر سنة ١٩٥٠ بترقية ستة موظفين من درجة مدير عام ب الى درجة مدير عام أ يعتبر نافذا من تاريخ صدوره • ومن ثم يستحق المرقين فرق المرتب على أساسه اعتبارا من أول ديسمبر سنة ١٩٥٠ •

(نتوى ٧١٧ في ١٦/١٢/١٥)

قامسدة رقم (٤٠٩)

: المسدا

جدول المرتبات الملحق بالقاتون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدنين بالدولة حدد الفئات المائية والمدة البينية اللازمة لشغل كل منها ومن ثم غان هذا الجدول يشكل قاعدة عامة مقتضاها عدم جواز تعين المأمل الا في اننى غئات التعين ــ مدور قرار بتعين عامل في غيرادغات التعين ــ بطلان القرار ــ تحصنه بمرور ستين يوما عليه •

ملخص الفتوى:

ان جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٥٨ اسسسنة ١٩٧١ : بنظام العاملين المدنيين بالدولة الذي عينت العاملة المعروضة حالتها في ظله بالفئة الرابعة تضمن فئات التميين وحدد مدة بقاء معينة في كل فئة يجب قضاءها لشغل الفئة الاعلى منها وتبعا لذلك فان احكام هذا الجدول تعلى قاعدة عامة من مقتضاها الا يتم تعين العامل الا في ادنى فئات التعيين وتلك القاعدة تمثل النتيجة الحتمية والاثر المباشر لاشتراط هذا الجدول قضاء مدد بينية معينة لشغل الفئات الاعلى •

وبناء علىذلك غان قرار الجامعة رقم ٤٤٤ مـ المؤرخ ١٩٧٥/١٢/٣١ بتعين العاملة المروضة حالتها بالفئة الرابعة بالستوى الأول فى غير أدنى غلات التعيين يكون قد صدر مشوبا بعيب مخالفة القانون بيد أنه وقد اسفرت تلك المخالفة عن اسناد مركز قانونى لها غان القرار المشار اليه الصادر بانشاء هذا المركز تحصن بمضى الدة القانونية و

(نعتوی ۲۷۱ فی ۱۹۸۰/۳/۳)

قاعدة رقم (١٠٤)

البسدا:

سحب القرارات الصادرة بانهاء خدمة بعض العاملين بالطسابع الأمرية ــ عدم جواز سحب القرارات الساحبة لفوات المعاد القرر لذلك ــ اثره ــ تحصن هذه القرارات ٠

ملخص الفتوى :

ان قرارى سحب قرارات انهاء خدمة هؤلاء العاملين صدرا فى المدمة قبل المدمة قبل المدمة قبل المدمة قبل المدمة قبل المدمة قبل المدمة المين المدرة أصلا لاحالتهم الى المعاش ، واذ صدر هذان القراران ، وانقضت المدة المقررة لتحصن القرارات الادارية عليهما بغير أن تتخذ جهة الادارة اجراء يكون من شائه زعزعة استقرار المراكز المنافونية المترتبة على صدورهما ، غانهما يتحصنان بفوات الميعاد المقرر السحب القرارات الادارية ،

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى تحصن القرارين رقمي ٢٢٧ المؤرخ ١٩٧٨/١٠/٤ و ٣٣٠ المؤرخ ١٩٧٨/١١/١٩ و ٣٣٠ المخدمة ٠ العاملين المعروضة حالاتهم الى الخدمة ٠

(ملف ۳/۳/۳۱ه ــ جلسة ١٩٨١/١١/٢) .

قاعدة رقم (٤١١)

البسدا:

قرار اداری – سحبه – تسویة – القرارات الصادرة بضـم مدد بحث سابقة في اقدمیة وظیفة بلحث على خلاف القانون – یجوز سحبها في ای وقت دون تقید بمیعاد الستین یوما باعتبارها قرارات تسویة لا تتحصن بمفی المعاد الذکور – قرارات الترقیة الصادرة استنادا الى قرارات الفم المغالفة القانون – تحصینها بفوات ستین يوما ... عدم جواز سحبها بعد اليعاد رغم سحب التسويات التي كانت اساسا لعــا •

ملخص الفتوي :

ان القرارات التي صدرت بضم مدد بحث سلبقة في الاقدمية في وظيفة باحث على خلاف أحكام القانون تعتبر مضالفة للقانون ، ويجوز سحبها في أي وقت دون تقيد بميهاد الستين يوما ، اذ أنها من قبيل قرارات التسوية التي لا تتعتم بالحصانة بمضى هسذا المهاد الا أنه بالنسبة الى قرارات الترقية الى وظيفة أستاذ باحث مساعد التي صدرت بالاستناد الى قرارات ضم مدد البحث المخالفة للقانون مانها تعتبر باطلة ، الا أنها تتحصن بانقضاء ميناد الستين بوما بحكم كونها قرارات ادارية صادرة بالترقية لاقرارات الدارية علام بالترقية لاقرارات تسوية ، ولا يجوز _ بعد انقضاء هذا المياد _ سحبها ، حتى ولو تم سحب قرارات ضم مدد البحث التي بنيت طيها ،

(غتوی ۲۰۹ فی ۴/۱۹۹۹/۱

الفرع الثاني

قرآرات يجوز سحبها دون تقيد بميماد

أولا: القرارات المبنية على سلطة مقيدة:

قاعدة رقم (١٢٤)

البسدا:

اجراء تسوية للموظف بالمخالفة للقانون ــ حق الادارة في الرجوع عنها دون تقيد بميعاد ــ الموظف لا يستمد حقه من هذه التسوية ، بل من القانون مباشرة أن كان له أصل حق فيه ·

ملذص الحكم:

متى ثبت أن التسوية التي أجرتها الادارة قد تمت بالمخالفة للقانون

فانها لا تتمتع بالحصانة ، ويحق لها الرجوع فيها دون التقيد بمواهيد السحب فى القرارات الادارية الباطلة ، لان من سويت حالته لا يستمد حقه من تلك التسوية ، وانما بستمده مباشرة من القانون ان كان له أصل حق بموجبه .

(طعن رقم ، ٢٥ لسنة ٣ ق _ جلسة ١٩٥٨/١/١١)

قاعدة رقم (١٣٤)

المسدا:

القرار الصادر بمنح الدرجة العلمية للطالب ... سلطة الجهسة الادارية في اصداره ... سلطة مقيدة ... اقتران صدوره بمسلك غي قويم من المدعى ومخالفته للقانون في أمر يتصل بالنظام العام ... جواز سحبه دون تقيد بالمعاد .

ملخص الحكم:

انه لما كان القرار الصادر فى ٥ من نوفمبر سنة ١٩٦٢ والمتضمن منح المدعى شهادة البكالوريوس قد صدر أعمالا لسلطة مقيدة بأحكام اللائحة الداخلية لكايتى الفنون الجميلة بالقاهرة والاسكندرية واقتران صدوره بمسلك غير قويم من جانب المدعى يكاد يقارب الغش وانطوى على مخالفة للقانون فى أمر وثيق الصلة بالنظام العام للعام فانه يجوز سحبه متى استبان وجه الخطأ فيه دون التقيد بالمحاد المقرر للطمن القضائي .

ا طعن رقم ٢١ السفة ١١ ق -- جلسة ١٩٦٧/٢/١٨ ،

قاعدة رقم (١٤٤)

المسدأ:

القرار الصادر باختيار موقع وحدة مجمعة _ عدم ترتيبه مراكز قانونية ذاتية _ جواز تعديله في كل وقت وفقا القتضيات الصالح العام حدم جواز الطعن في مثل هذا القرار الا اذا شابه عيب اسساءة أستعمال السلطة •

ملخص الحكم:

ما من شك فى أن اختيار أى من المكانين لاقامة الوحدة المجمعة هو من الملاءمات المتروكة لتقدير الادارة بما لامعقب عليها فى هذا الشأن وان قراراتها فى مثل هذه الأمور هى من القرارات العامة التى لايترتب عليها مراكز ذاتية ويجوز تعديلها فى كل وقت طالما كانت هناك مصلحة عامة تقضى بهذا التعديل ، ولا وجه للطمن على هذه القرارات الا اذا شابها عيب اساءة استعمال السلطة ،

فاذا كان الثابت أن الجهة الادارية كشفت عن سبب عدولها عن قرارها الأول وهو اتصال الكان الجديد الواقع بالجهة الشرقية بمصرف عام وبطريق المواصلات العامة وبأنه يخدم أكبر عدد من المواطنين صواء في ناحية ششت الانعام أو البلاد القريبة منها وأنه أكثر مواققة من ناحية التأسيس على خلاف المكان الواقع في الجهة الغربية وأضيف الى هذا أن الموقع الأول لم يكن قد صدرت اجراءات نزع الملكية عنه وان الموقع الثاني بالجهة الشرقية لم يكن موقعا جديدا وقع عليه الاختيار من بادىء الاهر ، فان قرارها في هذا يكون سليما مبرءا من عيب اساءة استعمال السلطة لأنها تنعيت في قرارها وجه الصالح العام ، ولا يطعن على ذلك بأن الحكومة تتعفى ما كانت لتحمله الجهة الغربية اذ أن الاصل أن الحكومة تعوض كل مالك نزعت ملكيته ، وسلوكها اذ أن الاسلك لا مكن أن مطعن على مالك نزعت ملكيته ، وسلوكها هذا المسلك لا مكن أن مطعن على ماساءة الستعمال السلطة و

ولما سبق جميعه يكون القرار الصادر بتعديل موقع الوحدة المجمعة بناحية ششت الانعام من الناحية الغربية الى الناحية الشرقية الحالية لا ينطوى على اساءة استعمال السلطة وبالتالى يكون قرارا سليما مبرءا من كل عيب •

(- اعن رقم ٢٣٠ لسنة ٦ ق ... جلسة ١٩٦١/١٢/٩ ،

قاعسدة رقم (١٥٥)

المسدأ:

يبين من استعراض نصوص القانون رقم ١٤٠ لسنة ١٩٤٤ ،
انه يتمين التفرقة بين نوعين من القرارات • (١) قرارات الترقية (٢)
قرارات تمين الاقدمية • غبينما تصدر قرارات ترقية الضباط بناء على
سلطة الجهة الادارية التقديرية ، وبالتالى لا يجوز سحبها لمخالفتها
للقانون الا خلال المددة المقررة الطمن ، بمكس القرارات الاخرى اذ
تتحدد اقدمية الضباط بالقانون مباشرة ، ويصدر القرار بها ، بناء على
اختصاص مقيد بهذا القانون فهو اذا في حكم الاعمال المادية التي تتخذ
مصانة •

ملخص الفتوى :

بحث قسم الرأى مجتمعا بجلساته المنعقدة فى ٢٤ من غبراير و ٩ و و ٢٣ من مارس سنة ١٩٥٢ طلب بعض ضباط البوليس تسوية اقدميتهم ٢٣ من مارس سنة ١٩٥٢ طلب بعض ضباط البوليس تسوية اقدميتهم ١٩٤٢ و ١٩٤٤ وذلك بصفة استثنائية وقد طلبوا تسوية أقدميتهم على أساس تاريخ هذه الترقية بتقديمهم على جميع الضباط الدنين كانت القواعد المعمول بها وقتذاك تقضى باعتبار أقدميتهم فى رتبة البكباشى على أساس تاريخ التعيين فى وظيفة مأمور لن عين فيها وتاريخ حلول الدور للتعيين فى هذه الوظيفة بالنسبة الى من احتفظ به فى السلك المسكرى ٠

ولما عرض الموضوع على قسم الرأى مجتمعا رأى بجلسته المتعقدة في ٢٩ من يوليو سنة ١٩٥١ أن الأقدمية في الرتبة تكون من تاريخ العريضة بمنصها الأ أنه لايمكن الآن تسوية حالتهم بالنسبة الى من تخطوهم في الترقية على أساس هذه الأقدمية لأن القرارات المتعلقة بذلك قد أصبحت معصومة من كل الماء لفوات ميعاد الطعن فيها •

ولم عرض أمر هؤء الضباط على مجلس البوليس الاعلى قـرر بجلسته المنعقدة فى ٢٧ من نوفمبر سنة ١٩٥١ حفظ الشكاوى المقدمة منهم ومعاملتهم علىأساس تاريخ آخر رتبه رقوا اليها تعشيا مع الفتوى الصادرة من قسم الرأى مجتمعاً ه

وقد اطلع القسم على كشف الأقدميات الخاص بحضرات ضباط البوليس من رتبة الأميرالاي فلاحظ أن تحديد الأقدمية في هذا الكشف تخالف ما استقر عليه رأى محكمة القضاء الادارى ورأى هذا القسم من أن الأقدمية في الرتبعة تكون من تاريخ منحها طبقا للقواعد المامة في الأقدمية وللمادة الماشرة من القانون رقم ١٤٠ لسنة ١٩٤٤ فقد وضع بعض من رقوا في سنة ١٩٥٠ قبل بعض من رقوا في سنة ١٩٤٩ مثلا بناء على قرارات صادرة من المجلس الأعلى للبوليس و

وللنظر فى امكان تعديل أقدمية الضباط الشاكين وتسويتها على الاساس القانونى الصحيح السابق بيانه يتعين بحث امكان سحب قرارات المجلس الأعلى البوليس أو عدم امكان ذلك والى أى مدى يمكن تصحيح هذه الأقدميات •

والذى بيين من استقراء أحكام محكمة القضاء الادارى فى مصر واحكام مجلس الدولة فى فرنسا أن القضاء مستقر على أن القرار الادارى المنشىء اركز قانونى فى مصلحة أحد الأفراد لايجوز سحبه الا بشرطين:

الأول: أن يكون القرار مخالفا للقانون •

الثانى: الا تكون المدة المقررة للطعن فيه قد انقضت •

فيجب أن يدمل السحب في المعاد المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة فاذا فات هذا المعاد دون أن تسحب الادارة قرارها المخالف للقانون اكتسب القرار حصانة تعصمه من أي الغاء أو تعديل وأصبح لصاحب الشأن حتى مكتسب فيما تضمنه بحيث يعتبر الاخلال بهذا الحق بقرار لاحق مخالفة للقانون تعيب القرار الآخر وتبطله •

وحكمة هذه القاعدة ضرورة التونيق بين حق الادارة فى اصلاح ما انطوى عليه قرارها من مخالفة للقانون وبين استقرار الحالة القانونية القائمة على هذا القرار استقرار يعصمها من كل تنبير أو تعديل .

وقد فرقت محكمة القضاء الادارى في أحكامها الاخيرة بين القرارات الصادرة بناء على سلطة تقديرية الصادرة بناء على سلطة تقديرية فقضت في ٣ من ابريل سنة ١٩٥٠ في القضية رقم ١٥٥ لسنة ٤ القضائية وفي ٢٢ من مايو سنة ١٩٥١ في القضية رقم ١٤٥٥ لسنة ٤ القضائية أن قاعدة عدم جواز السحب بعد فوات ميعاد الطعن انما تنطبق على القرارات الصادرة بناء على سلطة تقديرية أما القرارات الصادرة بناء على سلطة دون تقيد بعيعاد السحب والحكمان المذكوران صادران في موضوع خاص بقرار الاعفساء من التجنيد ويستفاد منهما أن المحكمة ترى أن المؤلف أذ يطبق نصوصا التونية ممينة على أحوال مادية ممينة أنما يتصرف عن ارادة مقيدة بتلك النصوص فاذا ثبت أن تطبيقه هذا غير صحيح فلا يكون ثمة قرار ادارى مما يترتب عليه للافراد حقوق مكتسبة أو مراكز قانونية ذاتية وحينئذ مما يترتب عليه للإفراد حقوق مكتسبة أو مراكز قانونية ذاتية وحينئذ لاللة العورة اللاصقة بقراره الاول وهو أذ يفعل ذلك لا يعتبر فعله لاثرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى صحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى وسحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى وسحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى وسحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى وسحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى وسحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى وسحبا للقرار الاول بالمعنى المتعارف عليه في الفقه والقضاء الادارى

ومؤدى ماذهبت اليه محكمة القضاء الادارى فى هذا الصدد أنه اذ كان المركز القانونى الذاتى انما ينشأ من القاعدة القانونية العسامة مباشر قويقتصر عمل الموظف المختص على تطبيق هذه القاعدة على الوقائع المادية المعروضة عليه فان عمله هذا لايمتبر قرارا اداريا بالمنى الصحيح بل أنه فى حكم العمل المادى الذى لا ينجم عنه نشوء المركز القسانوني للفرد وما ذلك الا لأن هذا المركز انما ينشأ مباشرة من القاعدة القانونية ذاتها و وعمل الموظف لايمدو أن يكون كاشفا لا منشئا للمركز القانوني.

أما اذا كان المركز القانوني لاينشأ مباشرة من القانون ذاته بل من القرار الاداري الذي يتخذه الموظف المختص استنادا الى القانون هان القرار عندئذ يكون قرار اداريا بالعنى القانونى الصحيح لايجوز سحبه لمخالفته للقانون الاخلال الدة المقررة للطمن فيه ولو كان القانون المستند اليه قد وضع قواعد يلتزمها الموظف المختص عند اصدار القرار ٠

وهذا الذى ذهبت اليه محكمة القضاء الادارى يتفق كل الاتفاق مع تعريف القرار الادارى اذ هو المصاح الادارة عن ارادتها المزمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث مركز قانونى معن متى كان ذلك ممكنا •

فقصد احداث المركز القانوني وامكان حدوثه ركنان أساسيا لوجود القرار الاداري وبغيرهما لا يكون العمل قرارا اداريا •

فاذا كان المركز القانونى موجودا لهملا بقوة القانون أو القاعدة التنظيمية العامة لهان العمل الذى يأتيه الموظف المختص لا يكون قرارا اداريا لفقده ركنا أساسيا ومن ثم لا يكون الا اجراءا مقررا لمركز موجود بالفعل .

وبتطبيق هذه المبادى، على الحالة المعروضة يتعين التفرقة بين نوعين من القرارات .

١ ــ قرارات الترقية ٠

٢ ــ قرارات تعيين الاقدمية .

أما بالنسبة الى الترقية غان القانون رقم ١٤٠ لسنة ١٩٤٤ ينص فى المادة الثانية منه على أن تمنح الرتب بأمر من الملك بناء على طلب وزير الداخلية ، وتقضى المادتان الماشرة والحادية عشرة بأنه يجب فى المترقيات ابتداء من رتبة ملازم أول أن تكون الترقية من رتبة الى الرتبة التى تليها مباشرة بحسب الاقدمية ولا يجوز تخطى الضابط فى الترقية عند حلول دوره الا بقرار من وزير الداخلية بعد موافقة المجلس الاعلى للبوليس وبعد سماع أقوال الضابط أهام المجلس •

وواضح من ذلك أن الترقية لاتنبعث من القانون ذاته بل يجب أن يصدر بها قرار ويجوز تخطى الضابط فى الترقية على الوجه الموضح فى القانون ، فالقرار الصادر بالترقية هو قرار ادارى ينشىء مركزا قانونيا جديدا لصالح أحد الافراد ومن ثم لايجوز سحبه لمخالفته للقانون الاخلال المدة القررة للطعن ، فان كانت هذه المدة قسد انقضت اكتسب القرار حصانة تعصمه من الالماء أو التعديل .

وأما الاقدمية فان القانون قد حددها على أسساس ثابت متفق مع قواعد الاقدمية العامة فقرر في المادة العاشرة أن الاقدمية في الرتبة تعتبر من تاريخ منصها ومنح الرتبة يكون بأمر من الملك طبقا للمادة الثامنية .

ومن ذلك بيين أن القانون لم يخول أية سلطة فى تحديد الاقدمية بل قام هو بتحديدها ولم يتطلب أن يصدر بالتحديد قرار غان صدر مثل ذلك القرار فانه لا يكون منشئا لمركز قانونى جديد اذ أن المركز موجود غملا بناء على القانون ذاته ، وعلى ذلك غان قرارات المجلس الأعلى للبوليس لاتعتبر قرارات ادارية بالمنى الصحيح بل هى في حكم الاعمال المادية التى تتخذ تنفيذا للقانون غان هى خالفته لا تكتسب أية حصانة ويجوز سحبها وتحديلها فى أى وقت .

أما اختصاص المجلس الأعلى للبوليس بالفصل فى الشكاوى الخاصة بالأقدمية ، غانه اختصاص مقيد بنص القانون لا يجوز له المروج عليه ، فيجب أن يكون فصلة فى الشكاوى التى تقدم له على أساس تحديد الأقدمية بتاريخ منح الرتبة ولا يملك هذا المجلس أن ينشى، أقدميات على أساس آخر ،

وعلى ذلك هانه يتمين تصحيح كشف الأقدميات على أساس تميين الاقدمية بتاريخ الحصول على الرتبة الاخيرة ولو كان قد سبق صدور قرار مخالف من المجلس الأعلى للبوليس •

ويكون تحديد الأقدمية في الرتبة الاخيرة على أساس تاريخ القرار

الصادر بمنحها مان اتفق اثنان أو أكثر في هذا التاريخ ترجع الى تاريخ منح الرتبة السابقة وهكذا •

أما الترقيات التى سبق حصولها ومضت على القرارات الصادرة بها مدة الطمن فلا يجوز سحبها أو تعديلها ولو كانت قد أسست على أقدميات غير صحيحه •

لذلك انتهى رأى القسم أن الاقدمية فى الرتبة تعتبر من تاريخ منحها دون نظر الى تاريخ التعيين فى وظيفة مأمور مركز .

وانه بالنسبة الى الضباط الذين فى وظيفة الأميرالاى الآن يتمين تصحيح أقدميتهم فى هذه الرتبة الأخيرة على أساس تاريخ الأمر بالتمين فيها فاذا اتحد التاريخ نرجع الى الرتبة السابقة فالسابقة دون اعتبار لتاريخ التميين فى وظيفة مأمور مركز ، وهذا التصحيح لايتقيد بميماد السحب متى لو كانت قد صدرت قرارات من المجلس الأعلى للبوليس فى هـذا الشأن ،

(فتوى ٢٢٣ فى ٢٢/٢/٢٥١)

قاعسدة رقم (١٦٦)

البسدا:

المامل يستمد حقه في تسوية حالته من القوانين واللسوائح ــ القرار المسادر في هذا الشأن لا يعدو أن يكون قرارا كاشفا للمركز القانوني مباشرة ــ التسوية الوجوبية لا تتوقف على مشيئة جهـة الادارة ومن ثم لا يكون لوقفها من التسوية أي أثر ينعكس على صاحب الحق غيها •

ملخص الفتوى :

فى ١٨ من اغسطس سنة ١٩٥٣ صدر الرسوم بقلنون رقم ١٦٨ لسنة ١٩٥٣ في شأن مرتمات صولات وصف ضباط وعسساكر القوات المسلمة ونص في مادته الاولى على أن «تتبع فيما يتعلق بمرتبات صولات وصف ضباط وعساكر القوات المسلحه وبترقياتهم وعلاواتهم الاحكام الرافقة » • ونص في مادته الثانية على أنه « على وزيرى الحربية والبحرية والمالية والاقتصادية كلمفيها يخصه تنفيذ هذا القانون ويعمل به اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٥٢ » وفى ٩ ابريل سنة ١٩٥٣ صدر القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٣ بسريان أحكام المرسوم بقانون رقم ١٦٨ لسنة ١٩٥٢ على خريجي مدارس الجيش (الكتاب العسكريين) وقضى فعادته الاولى بأن تسرى أحكام المرسوم بقانون رقم ١٦٨ لسنة ١٩٥٢ المساراليه في شأن مرتبات صولات وصف ضباط وعساكر القوات المسلحة على الكتاب العسكريين خريجي مدارس الجيش الذين يعينون في وظائف كتابية بوزارة الحربية والبحرية بعد انتهاء مدة تطوعهم ويعامل من حيث المرتب والعلاوة بالفئات المقررة لزملائهم بالجدول الرافق للمرسوم بقانون المشار اليه، وتسوى حالة الموجودين منهم في الخدمة المدنية بوزارة الحربية والبحرية على هذا الاساس مع عدم صرف فروق عن الماضى ، وقد اصبح هــذا القانون نافذ المفعول اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية في ٩ من ابريل سنة ١٩٥٣ • ثم صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٥٤ قاضيا بالغاء القانون رقم ١٦٣ لُسنة ١٩٥٣ المشار اليه اعتبارا من ١١ من مارس سنة ١٩٥٤ ، وفي عام ١٩٦٣ تقدم السيد / ٥٠٠ وهــو من خريجي مدرسة الكتاب العسكريين بطلب تسوية حالته طبقا للقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٣ سالف الذكر ووافق ديوان الموظفين على تسوية حالته بكتابه المؤرخ في١٩٦٤/١/٤٤ وصدر بذلك القرار الوزارىرقم١١٧٩ لسنة ١٩٦٤ • وعلَى أثرُ ذلكُ تقدم بعض زملاء المذكور بطلب لتسوية حالتهم اسوة بما اتبعً في شأن المذكور الآأن ادارة الفتوى لوزارة الحربيــةُ افتت بكتابها آلمؤرخ في ١٩٦٤/١٠/١٠ بعدم جواز تسوية هـــالات هؤلاء استنادا الى أن القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٣ قد العيت احكامه بالقانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٥٤ ، بيد ان اللجنة الأولى لقسم الفتوى رأت بجلستها المنعقدة في ١٤ من مارس سنة ١٩٦٧ تسوية هالة جميع العاملين الذين تتوافر فيهم شروط التسوية المستمدة من القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه خلال الفترة الزمنية لسريانه ولا يغير من ذلك تراخى جهة الادارة في تسوية حالاتهم حتى الآن وذلك كله ما لم تر الجهة الادارية معالجة الامر بتشريع يقرر الغاء القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٣ سالف الذكر بأثر رجعى مع احترام التسويات التى تعت تنفيذا له أثناء مدة المعل به ٠

وبذلك ثار الخلاف حول مدى جواز تسوية حالات العاملين الذين توافرت فيهم شروط القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٣ المتقدم ذكره خلال مدة سريانه ولم يتم تسوية حالاتهم حتى تاريخ الغاء هذا القانون اعتبارا من ١١ مارس سنة ١٩٥٤ ٠

ومن حيث ان العامل يستمد حقه فى تسوية حالته من القوانين واللوائح ولا يعدو القرار الصادر فى هذا الشأن ان يكون قرارا كاشفا للمركز القانونى الذى يستمده صاحب الشأن من القانون مباشرة فلا يكون للجهة الادارية سلطة تقديرية تترخص بمقتضاها فى الامر بمنح التسوية أو منعها حسيما تراه وإنما يتعين عليها فى حالة توافر الشروط المطلوبة اجراء التسوية على الوجه المنصوص عليه فى القانون •

ومن حيث أنه على مقتضى ماتقدم فان جميع العاملين الذين توافرت فيهم شروط التسوية المنصوص عليها فى القانون رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٣ في المدة من تاريخ نفاذه فى ٩ من ابريل سنة ١٩٥٣ حتى تاريخ الفائه فى ١٩ من مارس سنة ١٩٥٤ سيستحقون هذه التسوية ، دون أن يؤثر على مقيم فى الافادة منها تراخى جهة الادارة فى اجرائها حتى تاريخ الفاه هذا القانون ، فالتسوية الوجوبية لاتعلق على مشيئة جهة الادارة ومن ثم لايكون لموقفها من التسوية اثر ينمكس على صاحب الحق فيها ذلك المحق المستحد مباشرة من القانون وفى مجال تتعدم فيه سلطة التقدير لحهة الادارة .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى احقية العاملين الذين توافرت فيهم الشروط المنصوص عليها فى القانون رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٣ المسار اليه خلال مدة سريانه ... فى تسوية حالتهم وفقا للاوضاع المنصوص عليها فيه ولو تم ذلك فى تاريخ لاحق على الماء العمل بهذا القانون •

(منتوی ۳۸۰ فی ۲۰/۱۹۷۲)

قاعسدة رقم (٤١٧)

البـــدا:

جواز سحب القرارات الادارية الصادرة بناء على سلطة مقيدة دون التقيد بميصاد الستين يوماً ما القرارات الادارية التي تكسب المصانة بفوات مواعيد طلب الفائها هي القرارات المشتة لمراكز قانونية والصادرة في حدود السلطة التقديرية ما القرارات المسادرة بزيادة مرتبات المسيدين بمعهد الادارة المامة من ٢٠ الى ٢٥ جنيها شهريا قبل مضى سنة على تاريخ تعيينهم في وظائف المسدين تعتبر من قبيال التسويات ويجوز سحبها في اى وقت متى استبان مخالفتها للقانون و

ملخص الفتوى :

ومن حيث ان الفقه قد استقر على جواز سحب القرارات الادارية الصدرة بناء على سلطة مقيدة دون التقيد بميعاد الستين يوما القررة قانونا لسحب هذه القرارات وذلك اذا ما كان المشرع قد رتب حكما قانونيا معينا على مجرد توافر شروط معينة أو حالة واقعية أو قانونية محددة بحيث تنقد جهة الادارة سلطتها التقديرية في ملاءمة اصدار قرارها على نحو معين واختيار الحكم القانوني الذي تنزله في حالة مؤومة بالنزول على ما فرضه عليها المشرع من اتخاذ قرار معين متى قامت هذه الحالة مستوفية للشروط انتي استازمها المسرع بترتيب ذلك الحكم القانوني عليها ومن ثم اذا أصدرت جهة الادارة قرارا على خلاف هذا الحكم رغم توافر شروط انطباته مخالفة بذلك ما فرضه القانون ؟ كان لها اذا تتبعت الى فساد قرارها ومخالفته للقانون أن تقوم بسحبه در التقدد معمداد الستين بوما •

ومن حيث ان القضاء المصرى قد استقر فى العديد من أحكامه على انه يشترط لصحة الاستناد الى الضمانة التى تكتسبها القرارات الادارية بغوات مواعيد طلب العائما أن تكون تلك القرارات منشئة لمراكز قانونية لأصحاب الشأن فيها صادرة في حدود السلطة التقديرية المخولة للجهات الادارية بمقتضى القانون • اما اذا كانت تلك القرارات ليست الا تطبيقا لقواعد آمرة مقيدة تنمدم فيها سلطتها التقديرية من حيث المنسح او الحرمان غانه لا يكون ثمة قرار اداري منشيء لمركز قانوني وانما يكون القرار مجرد تنفيذ وتقرير للحق الذي يستمد من القانون مباشرة ومن ثم يجوز للجهة الادارية سحب قراراتها التي من هذا القبيل في أي وقت متيان لها مخالفتها للقانون اذ ليس هناك حق مكتسب في هذه الحالة يمتنم على الجهة الادارية المساس به •

ومن حيث ان القرارات الصادرة بزيادة مرتبات المعيدين المسار اليهم من ٢٠ الى ٢٥ جنيها شهريا قبل مضى سنة على تاريخ تعيينهم في وظائف المعيدين تعتبر من قبيل التسويات التي يستمد الحق فيها من القانون مباشرة ، والقرارات الصادرة في هذا اللسأن يجوز سحبها في أي وقت متى استبان مخالفتها ٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى انه يجوز سحب القرارات الصادرة بتكملة مرتبات المعيدين بمعهد الادارة العامة الى ٢٥ جنيها شعريا قبل مضى سنة على تعيينهم فى وظائف المعيدين •

(ملف ۷۰/۱/۵۹ ــ جلسة ۱۹۲۹/۱۰/۸

قاعسدة رقم (١٨٤)

المسدا:

تسوية حالة العامل وفقا لاحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ وارجاع اقدميته في درجة بداية التعيين الى تاريخ سابق مع ما ترتب عليه منترقيته وفقا لقواعد الرسوب الوظيفي اعتبارا من١٩٧٤/١٢/٣١٥ حدة التسوية وما تضمنته من ترقية وفقا لقواعد الرسوب الوظيفي يجوز سحبها في اي وقت دون التقيد بميعاد الستين يوما القررة لسحب القرارات الادارية .

ملخص الحكم :

ومن حيث ان الطمن يقوم على ماورد فى تقرير الطمن وحاصله ان الحكم المطمون فيه خالف القانون لان القرار المسحوب صدر بتسوية منعدمة لاسند لها من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ وان تصرفجهة الادارة عملا ماديا يحق لها الرجوع فيه فى أى وقت وقدتمت التسوية طبقا لفتوى خاطئه ولم يكن القرار قرار ترقية بل كان تسوية مقيده بحكم القانون في شأنها سلطة مقيده وليست تقديرية •

ومن حيث ان مقطع النزاع فى الطعن المعروض وهو ماذا كان القرار المسحوب قد تم عن سلطة مقيدة للجهة الادارية مما يجيز للادارة سحبه فى أى وقت دون التقيد بميعاد الستين يوما أم أنه صدر بناء على سلطتها التقديرية فيتمين النزام هذا الميعاد ولا يجوز لها بعد فوات المساس به لما يرتبه من آثار قانونية ومراكز ذاتيه انشأها وكانت وليدد صدوره •

ومن حيث ان الاصل ان القرارات الادارية المنشئة هي تلك التي
تصدر بناء على سلطة تقديرية فلا يوجد المركز القانوني لصاحب الشأن
الا من تاريخ صدور القرار الاداري ويكون هذا القرار هو الذي انشأ
ذلك المركز واما القرارات غير المنشئة فهي الاعمال والاجراءات التنفيذية
التي تقوم بها الجهة الادارية لتبليغ الحق الذي قررته القاعدة التنظيمية
المامة لصاحبه ففي هذه الحالة يكون المركز القانوني قد نشأ عن القاعدة
التنظيمية وليس عن العمل أو الاجراء التنفيذي الذي تم فعللا طبقا
للقاعدة التنظيمية و

ومن حيث انه وفي ضوء هذا النظر وفي خصوص الحالة المعرفة بيين ان سلطة جهة الادارة في اجراء التسوية للعامل طبقا لاحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ هي سلطة خالية من عناصر التقدير ومجرد تطبيق للاحكام الواردة في القانون أي التحقق من توافر الشروط والاستحقاق في رد الاقدمية أوالترتية الفرضية فتجرد قرارها منصفة القرار الاداري النشىء للمركز القانونى ونزل به الى مرتبة العمل التنفيذى وغنى عن البيان أن الترقية التى تمت المدعى الدرجة الرابعة اعتبارا من البيان أن الترقية التى تمت المدعى الدرجة الرابعة اعتبارا من الإملام المنتئة لمركز قانونى ذاتى من تاريخ صدوره وانما كان ذلك ضمن اجراءات التسوية التى تمت له طبقا لاحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ فتدخل فى عمومها وبالتالى تكون جهة الادارة قد اصدرتها بمقتضى سلطتها المقيدة وعليه فيجوزسحبالتسوية مادام ، قد ثبت مظالفتها للقانون دون التقيد بميعاد الستين يوما ، وهو ماقامت به جهة الادارة بحق عند اصدارها للقرار محل الطعن •

ومن حيث انه صدر القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ باصدار قانون تصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام ـ وتضمن تنظيميا جديدا لتسوية حالات العاملين المخاطبين باحكام القانون رقم ٣٥ لسمسنة ١٩٦٧ فنص في المسادة ١٤ عسلي أن « تسوى هسالة العالمين الذين يسرى في شأنهم القانون رقم ٣٥ لسند ١٩٦٧ بشــان تسوية حالات بعض العاملين بالدولة اعتبارا من تاريخ دخولهم الخدمة أو حصولهم على المؤهل ايهما اقرب على أسساس تسدرج مرتباتهم وعلاواتهم وترقياتهم كزملائهم المعينين في التاريخ المذكور •• » ونص فى المادة التاسعة من مواد اصداره على العمل باحسكامه اعتبارا من ١٩٧٤/١٢/٣١ ومقتضى ذلك الا يطبق حكم المادة ١٤ المشار اليها الا على العاملين الموجودين في الخدمة في ذلك التاريخ كما أن المادة الثانية من مواد اصداره جرت كالآتي « لا يجوز ان يترتب على تطبيق احكام القانون المرافق ٠٠٠ (ط) صرف أية فروق مالية عن فترة سابقة على أول يولية سنة ١٩٧٥ أو استرداد أية فروق مالية سبق صرفها قبل ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧٤ ومقتضى ذلك فانه يجب تسوية حالة العاملين الذين تتوافر في شأنهم شروط تطبيق المادة (١٤) من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ على أن تصرف لهم الفروق المالية اعتبارا من أول من يولية

سنة ١٩٧٥ اما بالنسبة الى المبالغ التى صرفت لهؤلاء العاملين بناء على التسويات الباطلة السالف الاشارة اليها فانه لايجوز استردادها منهم طالما أن واقعاة الصرف تمت قبل الصادى والثلاثين من ديسمبر سالة ١٩٧٤ ٠

ومن هيث انه لذلك يكون الحكم المطعون فيه قد صدر مخالفا لصحيح حكم القانون وبالتالي بتعين الغاءه وبتسوية حالة المدعى اعمالا لاحكام القانون رقم 11 لسنة ١٩٧٥ على الوجه المبين في هذه الاسباب ورفض ماعدا ذلك من الطلبات مع الزام المدعى المصروفات عن الدرجتين،

(طعن رقم ٦٣٢ لسنة ٢٤ ق ـ جلسة ٢٤/٥/١٩٨١)

قاعدة رقم (١٩٤)

المسدأ:

مدور قرارات من لجنة شئون الوظفين بمنح بعض الوظفين علاوات دورية في السنة التالية للسنة التي حصلوا فيها على تقرير بدرجة ضعيف ــ بطلانها لمفالفتها لنص المادة ٢/٣١ من قانون التوظف ــ جواز سحب هذه القرارات حتى بعد ميعاد الستين يوما لصدورها بناء على سلطة مقيدة ٠

ملخص الفتوى:

ان لجنة شئون الموظفين انما تباشر اختصاصها مقيدا في حالة الحرمان من الملاوة طبقا لنص الفقرة الثانية من المادة ٣٦ من قانون نظام موظفى الدولة ، هانه يثور التساؤل عن مدى تحصن قرار اللجنة الذي يصدر بالمخالفة لحكم هذه الفقرة بمنح موظف علاواته الدورية بينما هي أول علاوة دورية استحقتله بعد أنقدم في شأنه تقرير بدرجة ضعيف ه

وهيث ان الرأى قد استقر على جواز سمب القرارات الادارية

الصادرة بناء على سلطة مقيدة دون التقيد بميعاد الستين يوما القررات قانونا لسحب هذه القرارات ومن ثم غانه يجوز سحب هذه القرارات متى كانت معيية دون التقيد بهذا الميعاد ، وذلك اذا مساكان المشرع قد رتب حكما قانونيا معينا على مجرد توافر شروط معينة أو حسالة واقعية أو قانونية محددة بحيث تفقد جهة الادارة سلطتها التقديرية في ملاءمة اصدار قرارها على نحو معين واختيار الحكم القانوني الذي تتزله في حالة توافر هذه الشروط أو قيام تلك الحالة الواقعية أو القانونية المحددة بل يكون عليها النزول على ما غرضه عليها المشرع من اتخاذ قرار معين اذا ماقامت هذه المحالة مستوفية للشرائط التي استلزمها المشرع ترارا على خلاف هذا الحكم رغم توافر شرائط انطباقه مخالفة بذلك ما فرضه القانون كان لها اذا تنبهت الى فساد قرارها ومخالفت للقانون أن تقوم بسحبه دون التقيد بميعاد الستين يوما •

وبتطبيق الاحكام المتقدمة على الحالة المعروضة فانه لما كان الثابت أن لجنة شئون الموظفين بمصلحة الاحصاء قد أصدرت قرارات بمنسح بعض موظفي المصلحة علاواتهم الدورية وذلك بالرغم من كونها أول علاوات دورية تستحق لهم بعد أن قدمت في شسأنهم تقارير بدرجسة ضعيف وذلك استنادا الى ما ارتاء ديوان الموظفين من عدم تأثير هذه التقارير على المعلاوات الدورية وعدم حرمان الموظفين منها ما دام قد فصل بين تاريخ تقديمها وتاريخ استحقاق العلاوات تقارير أخرى بدرجة أعلى من صعيف وهو ما أظهرت الجمعية العمومية فساده بفتواها رقم vo في ١٩٧٥/١٥ الى المصلحة السالف الاشارة اليها الامر الذي يمم قرارات لجنة شئون الموظفين الصادرة بمنح المعلاوات بمخالفتها للقانون لخروجها على ما أوجبته الفقرة الثانية من المادة ٣١ من قانون بدرجة ضعيف هو حرمان الموظف من أول علاوة دورية حرمانا وجوبيا بدرجة ضعيف هو حرمان الموظف من أول علاوة دورية حرمانا وجوبيا وهو ما يجعل قرار اللجنة الصادر بالحرمان قرارا صادرا بنساء على سلطة مقيدة لا تترخص اللجنة في تقدير ملاءمة اصداره ومن ثم سلطة مقيدة لا تترخص اللجنة في تقدير ملاءمة اصداره ومن ثم

لا يتحصن بفوات ميماد الستين يوما على صدوره ويتمين سحبه ولو النقمي هذا الميماد •

(نتوى ١٠٣١ في ١٩٦٢/٩/٢٤)

قاعدة رقم (٤٢٠)

البسدا:

القرارات الصادرة بالتطبيق للفقرة السادسة من المادة ١٣٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ــ من قبيل التسويات ــ جواز سحبها دون تقيد بمواعيد السحب ٠

ملخص الفتوي :

ان القرارات التى اصدرتها مصلحة الضرائب تطبيقا للفقرة السادسة من المادة ١٩٥١ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة المدنيين ، بقبول ماطلبه الوظفون الذين كانوا قد اختاروا الزيادة المحكمة لاول مربوط الدرجة من العدول عن هذه الزيادة الى طلب الملاوة الدورية ، وكذلك القرارات الصادرة بقبول ماطلبه الموظفون الذين لم يستعملوا حقهم فى الاختيار ومنحوا الملاوة على أساس الزيادة ، لمن طلب الملاوة الدورية بعد ذلك دون الزيادة ، هذه القرارات لاتعدو ان تكون من قبيل التسويات المخالفة للقانون ، ومن ثم يجوز سحبها فى أى وقت دون تقيد بمواعيد السحب •

۱ غتوی ۷۱۰ فی ۱۹۲۰/۸/۳۰ ۱

ثانيا : القرارات المنصدمة .

قاعدة رقم (٤٢١)

المسدا:

عدم جواز سحب القرار الادارى بعد فوات ميماد الطعن فيــه بالالفاء دون حصول طعن فيه ــ استثناء القرارات المتعدمة من ذلك ٠

ملخص الحكم:

ان انقضاء ميعاد الطعن بالالغاء بمعنى صيورة القرار الادارى محل الطعن بالالغاء حصينا ضد الالغاء وهو ما يجعله في حكم القرار الشروع ، مما يجعله لنفس السبب مصدرا يعتد به شرعا لمراكز قانونية صحيحة ولحقوق مكتسبة لذى المصلحة فيه ، بحيث لا يكون من المقبول والحالة هذه أن يباح للادارة اغتصاب هذه الحقوق بأى شكل كان ، وذلك مهما يكن القرار مصدر هذه الحقوق خاطئا أو مخالفا للقانون ما لم تصل المخالفة لقواعد الشرعية بالقرار الادارى الى حد الانعدام مصايفة القرار الادارى ويهبط به الى مجرد الاعمال المادية التي يفقده صفة القرار الادارية والمحالة المتررة للقرارات الادارية عادة ،

(طعن رقم ١٥٢٠ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٦/١/٢)

قاعدة رقم (٤٢٢)

البسدا:

ميماد سحب القرارات الادارية ... تحصن القرار بعد غوات المعاد ... الاستثناءات على هذه القاعدة ... حالة انعدام القرار الادارى ، وحالة صدوره بناء على غش او تدليس ... خطأ الادارة وهى بصدد استعمال سلطتها التقديرية لا يبرر لها سحب القرار ·

ملخص الحكم:

ان القاعدة المستقرة هي أن القرارات الادارية التي تولد حقا أو مركزا شخصيا للافراد لا يجوز سحبها في أي وقت متى صدرت سليمة وذلك استجابة لدواعي المملحة العامة التي تقتضي استقرار تلك الاوامر أما بالنسبة للقرارات الفردية غير المشروعة فالقاعدة عكس ذلك اذيجب على جهة الادارة أن تسحبها التزاما منها بحكم القانون وتصحيحا للاوضاع المخالفة له الا أن دواعي المصلحة العامة أيضًا تقتضي أنه اذا صدر قرآر معيب من شأنه أن يولد حقا فان هذا القرار يجب أن يستقر عقب فترة معننة من الزمن بحيث يسرى عليه ما يسرى على القرار الصحيح الذي يصدر في الموضوع ذاته وقد انفق على تحديد هذه الفترة بستين يوما من تاريخ نشر القرار أو اعلانه قياسا على مدة الطعن القضائي بحيث اذا انقضت هذه الفترة اكتسب القرار حصانة تعصمه من أي الغاء أو تعديل ويصبح عندئذ لصاحب الشأن حق مكتسب فيما تضمنه القرار وكل اخلال بهذا ألحق بقرار لاحق يعد أمرا مخالفا للقانون يعيب القرار الاخير وبيطله الا أن ثمة استثناءات من موعد الستين يوما هذه تتمثل أولا فيما اذا كان القرار المعب معدوماً أي لحقت به مخالفة جسيمة للقانون تجرده من صفته كتصرف قانوني فتنزل به الى حد غصب السلطة وتنحدر به الى مجرد الفعل المادى المنعدم الأثر قانونا فلا تلحقه أية حصانة وثانيا فيما لو حصل أحد الأفراد على قرار ادارى نتيجة غش أو تدليس من جانبه اذ أن الغش يعيب الرضاء ويشوب الارادة والقرار الذي يصدر من جهة الادارة نتيجة هذا الغش والتدليس يكون غير جدير بالحماية فهذه الأحوال الاستثنائية توجب سحب القرار دون التقيد بموعد الستين يوما فتصدر حهة الأدارة قرارها بالسحب في أي وقت كان حتى بعد فوات هذا الموعد كل ذلك مع مراعاة أن خطأ الادارة وهي بمسدد استعمال اختصاص تقديري لا يمكن أن يكون مبررا لها لسحب القرار •

(طعن رقم ۸۲۱ لسنة ۱٦ ق – جلسة ١٩٧٤/٦/٢٥)

قاعدة رقم (٤٢٣)

البيدا:

انعدام القرار ــ اسبابه ــ القرار الصادر من جهة الادارة نتيجة غش او تدليس من جانب الافراد لا يكتسب حصانة تعصمه من الالغاء ــ جواز السحب دون التقيد بميعاد الستين يوما ــ اساس ذلك ٠

ملخص الحكم:

ان القاعدة المستقرة هي أن القرار الاداري يجب أن يقوم على سبب بيرره فالواقع وفالقانون وذلككركن منأركان انعقاده السبب في القرار الاداري هو حالة واقعية أو قانونية تحمل الادارة على التدخل بقصد احداث أثر قانوني هو مجل القرار ابتعاء الصالح العام الذي هو غاية القرار ، وأنه ولئن كانت الادارة غير ملزمة بتسبيب قرارها ويفترض في القرار غير المبب أنه قام على سببه الصحيح الا أنها أذا ذكرت أسبابا له فانها تكون خاضعة لرقابة القضاء الادارى للتحقق من مدى مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون وأثر ذلك فى النتيجة التى انتهى اليها القرار ، وأن القرارات التي تولد حقا أو مركزا شخصيا للافراد لا يجوز سحبها في أي وقت متى صدرت سليمة وذلك استجابة لدواعي الصلحة العامة التى تقتضى استقرار تلك الأوامر أما بالنسبة للقرارات الفردية غير المشروعة فالقاعدة عكس ذلك اذ يجب على جهة الأدارة أن تسحبها التزاما منها بحكم القانون وتصحيحا للاوضاع المخالفة له ، الا أن دواعي المصلحة العامة أيضا تقتضى أنه اذا صدر قرآر فردى معيب من شأنه أن يولد حقا فان هذا القرار يجب أن يستقر عقب فترة معينة منالزمن بحيث يسرى عليه ما يسرى على القرار الصحيح الذي يصدر في الموضوع ذاته وقد استقر الرأى على تحديد هذه الفترة بستينيوما من تاريخ نشر القرار أو أعلانه قياسا على مدة الطعن القضائي ، بحيث اذا انقضت هذه الفترة اكتسب القرار حصانة تعصمه من أي الغاء أو تعديل ويصبح عندئذ لصاحب الشأن حق مكتسب فيما تضمنه القرار ، وكل اخلال بهذا الحق بقرار لاحق يعد أمرا مخالفا للقانون يعبب القرار الاخير وبيطله ، الا أن ثمة استثناءات من موعد الستين يوما هذه تتمثل أولا فيما اذا كان القرار الميب معدوما أي لحقت به مخالفة جسيمة للقانون تجرده من مسفته كتصرف قانوني لتنزل به الى حد غصب السلطة وتنحدر به الى مجرد الفعل المادي المنعدم الاثر قانونا ولا تلحقه أي حصانة وثانيا فيما لو حصل أحد الأفراد على قرار ادارى نتيجة غش أو تدليس من جانبه اذ أن الغش يعيب الرضاء ويشوب الارادة — والقرار الذي يصدر من جهة الادارة نتيجة الغش والتدليس يكون غير جدير بالحماية بهذه الاحوال الاستثنائية التي توجب سحب القرار دون التقيد بموعد الستين يوما فتصدر جهة الادارة قرارها بالسحب في أي وقت كان حتى بعد فوات هذا المعد ه

(طعن رقم . } لسنة ١٨ ق ــ جلسة ٢٩/٦/٦/٢١)

قاعدة رقم (٢٤٤)

البدا:

قرار التميين على درجة مشغولة ... عدم امكان تحقيق أثره قانونا ... انعدام المركز القانونى الذي يمكن أن يرد عليه التمين ... أثر ذلك ... عدم تقيد الادارة بالمعاد القرر اسحب القرارات الادارية ٠

ملخص الحكم:

ان القرار الادارى ، هو افصاح الجهة الادارية المختصة فىالشكل الذى يتطلبه القانون ، عن ارادتها المئزمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانونى معين يكون ممكنا وجائزا لقانونا ابتفاء مصلحة عامة ولما كان الثابت من رد الوزارة المطمون عليها على الدعوى ان منطقة بورسعيد التعليمية قامت بتمين بعض الدرسين والمستخدمين ، ومن بينهم المدعية ، على درجات الباب الأول من الميزانية بينما كانت هذه الدرجات مشعولة فى ذلك الوقت ، وقد جوزى المسئولون عن هذا الخطأ ، مان تحقيق أثر قرار تعيين المدعية يكون غير ممكن قانونا لأنه لم يصادف محلا ، لانعدام المركز القانونى الذي يمكن أن يرد عليه

هذا التمين الذى لا يزدوج فى الدرجة الواحدة ، ومن ثم فلا تتقيد الوزارة بالمعاد المقرر لسحب القرارات الادارية .

(طعن رقم ١٠٦١ لسنة ٧ ق ـ جلسة ١١/١١/١١/١٩)

قاعدة رقم (٤٢٥)

البدأ:

التأشيرات العامة لميزانية السنة المالية ١٩٦٩/٦٨ اجازت في البند ٢٠ منها انشاء درجات أو تعديلها اثناء السنة المالية وذلك في حدود التكاليف الفعلية الدرجات الخالية وبشرط عدم المساس بادني درجات التعيين الخالية ب انشاء بعض الدرجات نتيجة الغاء عدد من درجات بداية التعيين الخالية بموازنة الجهة واجراء حركة ترقيات على الدرجات المشاة يؤدى الى انعدام قرار الترقية لعدم قيام هذه الدرجات قانونا وبالتالى تعتبر الترقية اليها واردة على غير محل مما يجوز معه سحبها دون تقيد بميعاد الستين يوما القرر لسحب القرارات الادارية الباطلة،

ەلخص الحكم :

ومن حيث أن الطعن ينعى على الحكم أنه أخل بحق الدفاع اذ لم يتناول بالرد المذكرة التى قدمتها ادارة قضايا الحكومة فى فترة حجز الدعوى للحكم وقد تضمنت دغاعا جوهريا ، كما علب الحكم فساد فى الاستدلال وقصور فىالتسبيب ، ذلك أن قرار ترقية المدعى قد جاء مخالفا أحكام قانون ربط الميزانية ، وقضاء المحكمة الادارية العليا مستقر على انعدام القرار الادارى الذى يشوبه انعدام فى المحل ، ولم يطبق لحكم هذه المبادىء على واقعة الدعوى فأخطأ أذ اعتبر قرار الترقية باطلا وليس معدوما مما لا يتحصن بفوات ميعاد الالغاء .

ومن حيث أن هذه المحكمة سبق قضاؤها بأن التأشيرات العامة ليزانية السنة المالية ١٩٦٨/١٩٦٨ قد نصت في البند ٢٠ منها على أنه

يجوز انهاء درجات أو تعديل في الدرجات القائمة ولو كانت مشغولة ف حدود التكاليف الفعلية للدرجات الخالية وبشرط عدم الساس بأدنى درجات التعيين الخالية ، وذلك كله بغرض تحقيق الأصلاح الوظيفي. وبناء على اقتراح الجهاز المركزي للتنظيم والادارة • وقد تضمن هذا النص قيدين اثنين على ما رخص فيه ابتعاء اصلاح التنظيم الوظيفي في الحكومة والمؤسسات العامة ، أولهما الا يترتب على تعديل الدرجات أو انتهائها زيادة في التكاليف الفعلية للدرجات الخالية ، والثاني ألا يمس تعديل أدنى درجات التعيين الخالية بنقص • وينبعي من القيدين مقاصد قررت السلطة المختصة بوضع الميزانية سبقها على دواعي الاصلاح في وظائف المؤسسة ، وتبدو هذه المقاصد على النترام القصد في نفقــات الوظائف والحفاظ على الفرص التي تتيحها الميزانية لالحاق من يبتغى العمل ابتداء ويفضى أعمال القيدين الى قصر مجال التعديل في الوظائف في حدود التكاليف الفعلية للدرجات الخالية التي تعلو درجات بداية التعمين • ويكون التعديل الذي يشتمل على نقص في أدنى درجات التعمين كالذي بحاوز التكاليف الكلية للدرجات الخالية منطويا على انشاء درجات لم يعتمد تمويلها من السلطة المختصة باعتماد الميزانية ، فلا تقوم هذه الدرجات قانونا وتكون الترقية عليها واردة على غير محل ، فلا يتقيد في سحبها بميعاد الطعن بالالغاء ، ويكون القرار رقم ٢٩ لسنة ١٩٦٩ لم يعرض بالحجب لقرار ترقية تحصن ، ولا يكون صحيحا ما ذهب اليه المكم المطعون فيه من الغائه ، ويتعين الحكم بالغاء ذلك الحكم وبرفض الدعوى والزام رافعها المروفات ٠

؛ طعن رقم ١٤٠ لسنة ٢٠ ق _ جلسة ٢٤/١٢/١٢ ١

قاعسدة رقم (٤٣٦)

: المسدا :

اتجاه الادارة عند التميين في ونليفة ملاحظى مراجعة الى اشتراط المصول على شهادة الدراسة الثانوية ــ أثر فقدان هذا الشرط في احد معن شملهم التميين ــ اعتبارا القرار منعدما لتخلف ركن النية فيه ــ

عدم اكتسابه آية حصانة وجواز سحبه أو الغائه في أي وقت ٠

ملخص الحكم :

متى كانت هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية قد حددت من قبل من تتجه اليه نيتها للتعيين فى وظائف ملاحظى المراجعة فاشترطت فى المين أن يكون حاصلا على شهادة الدراسة الثانوية أو ما يعادلها أو بعبارة أخرى كان تحديد النية من قبل بحسب هذا الشرط هو الأساس لاصدار القرار بتعيين أشخاص المينين بذواتهم و فلا يعدو اذا أن يكون قرار التعيين اجراء تطبيقا لنية حددت من قبل و ومن ثم فانه اذا تضمن قرار التعيين شخصا عين على زعم انه يتوافر فيه شرط المؤهل على حين أنه فاقده وجب اعتبار قرار التعيين بالنسبة اليه فاقدا ركن النية على وجه يهبط به الى درجة الانعدام فلا يكتسب أية حصانة ويجوز سحبه أو الغاؤه فى أى وقت و

(طعن رقم ۱۰۹۳ لسنة ٨ ق -- جلسة ١٠٩٢/٦/١٢)

قاعدة رقم (۲۷)

المسدأ:

القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ معدلا بالقانون رقم ٢١٧ لسنة ١٩٥١ والمرسوم بقانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥٢ والمرسوم بقانون رقم ١٩٥١ لسنة ١٩٥٢ والمرسوم بقانون رقم ١٣٥٨ لسنة ١٩٥٢ المرسوم بقانون رقم ١٣٥٨ لسنة ١٩٥٠ التي الورثة أو من في حكمهم بسبب الوفاة ـ انتفاء وجود التركة وبالتالى انتفاء أبعد عناصر التركة التي فرض عليها الرسم ـ صدور قرار بفرض الرسم رغم ذلك يجعله منعدما ولا يتحصن بفوات مواعيد الطعن ـ القرارات الاخرى الصادرة بربط رسم الأيلولة على عناصر موجودة فعلا الى انعدامها ـ تحصنها بفوات ميعاد الطعن لايمناها المناهة القانون فيما يفتص بكيفية تقدير الرسم لايؤدى الى انعدامها ـ تحصنها بفوات ميعاد الطعن لايمنع مصلحة الفرائب من سحبها لمالح المول تحقيقا للعدائة أن رأت الذلك محلا ـ مثال

بالنسبة الى قرار ربط رسم الايلولة فيما يجاوز التقدير الذى هـــده القانون رقم ١٣٤ لسنة ١٩٦٤ ٠

ملخص الفتوي:

ان المادة الاولى من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٤٤ بفرض رسم المولة على التركات معدلة بالرسوم بقانون رقم ١٥٩٨ لسسنة ١٩٥٧ تنص على ان « يفرض على وبالمرسوم بقانون رقم ١٩٥٨ لسسنة ١٩٥٧ تنص على ان « يفرض على المولة التركات رسم يعتبر مستحقا من وقت الوفاة محسوبا على صافى نصيب الوارث علمة النسب الآتية ٥٠ » كما تنص المادة (٢٦) من هذا القانون على انه « اذا اتصل بعلم صاحب الشأن في أي وقت بعد تقديم الاترار أو قائمة الجرد المنصوص عليها في المادتين ١٩ ، ٢٠ وبأية طريقة من الطرق معلومات جديدة يترتب عليها تمسديل ماورد في الاترار أو التأمن من البيانات الخاصة بما للتركة أو ما عليها وجب عليه في خلال سبعة ايام من تاريخ علمه بذلك ان يقدم بها اقرارا تكميليا والا عوقب بالمقوبات المنصوص عليها في المادتين ٢٥ و ٢٥ حسب الاحوال » ٥

وتنص المادة ٣٧ من هذا القانون معدلة بالقانون رقم ٢١٧ لسنة المامورين المختصين ويجرى التقدير على الاسس المقررة في المادة السابقة المامورين المختصين ويجرى التقدير على الاسس المقررة في المادة السابقة فيما يتعلق بالاموال والحقوق المبينة فيها ــ أما ماعدا ذلك فيكون تقديره بعد الاطلاع على ما يقدمه اصحاب الشأن من أوراق ومستندات وبيانات في المواعيد وطبقا للاوضاع التى تقررها اللائحة التنفيذية والمأموربن المختصين عند الاقتضاء اجراء تحقيقات أو ندب خبراء ترتب اتمابهم حسبما تقرره اللائحة المذكورة ــ ويجب عند التقدير قبل اعلانه الى التنفيذية ، ويكون الاعلن بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول تبين فيه الأسس التى تام عليها تقدير قيمة التركة ــ ولذوى الشأن خلال شهر من اعلانهم بالتقدير ان يخطروا المصلحة بملاحظاتهم عليه بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول تمان شهر من اعلانهم بالتقدير ان يخطروا المصلحة بملاحظاتهم عليه بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول تهادة شهر من اعلانهم بالتقدير ان يخطروا المصلحة بملاحظاتهم عليه بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول قبلة شهر من عليه مصحوب بعلم وصول في فاذا قبلوه أو انقضت هذه المذه

ولم ترد ملاحظاتهم أعتبر التقدير نهائيا وأصبحت الرسوم واجبة الأداء،

ويستفاد مما تقدم أن رسم الايلولة على التركات يفرض على أموال التركة التي تؤول الى الورثة أو من في حكمهم بسبب الوفاة فاذا انتفى وجود التركة وبالتالى انتفت ايلولتها امتنع فرض الرسم لانعدام محله مان صدر قرار بفرض الرسم فانه يكون منعدما لانعدام محله ولايتحصن بفوات مواعيد الطعن ويجوز لكل ذى شأن ان يطلب بطلانه في أى وقت كما يجوز لمسلحة الضرائب من تلقاء نفسها أو بناء على طلب ذوى الشأن ان تقرر بطلانه و وكذلك الشأن اذا كان أحد عناصر التركة التي فرض عليها الرسم لاوجود له في الحقيقة فان قرار ربط الرسم على هذا المنصر غير الموجود يكون منعدما و

ولئن كان هذا البطلان يقع بالنسبة للقرارات المنعدمة لانعدام محلها الا أنه لا يقع بالنسبة للقرارات التى تصدر بربط رسم الايلولة على عناصر موجودة فعلا وصدرت هذه القرارات مخالفة لنصوص القانون بالنسبة لكيفية تقدير الرسم غان هذه القرارات لاتعتبر منعدمة وانعا هى قرارات قائمة مخالفة للقانون ويجوز لصلحب الشأن ان يطعن غيها في الميعاد الذى حدده القانون ووفقا للاجراءات التى نظمها غان استغلق عليه ميعاد الطعن القضائي بغوات الميعاد غليس ثمة ما يمنع مصلحة الضرائب تحقيقا للمحالة ان رأت لذلك محلا أن تسحب لصالح المول قرار ربط الضربية المخالف للقانون حتى ولو استغلق عليه باب الطعن الفوات معماده ه

وغنى عن البيان أنه يجب على مصلحة الضرائب أن تضمع من الضمانات ما يكفل عدم اساءة استعمال حق ابطال القرارات المتقدمة أو سحب القرارات المخالفة للقانون بعد فوات مواعيد الطعن فيها ه

وينبنى على ما تقدم أنه يتعين على مصلحة الضرائب أن تسحب جزئيا قرارها بربط رسم الايلولة على تركة المرحوم ٥٠٠ أذا تبين لها أن أحد عناصر التركة التي ربط عليها الرسم لم يكن له وجود وقت وفاته

وذلك باستيماد هذا العنصر من عناصر التركة وذلك لانتفاء واقعة وجود المال وبالتالي محل فرض الرسم •

لذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية الى :

۱ — ان قرار ربط الضريبة لا يكتسب أية حصانة اذا تبين أنه وقع على غير محل ويكون فى هذه الحالة منعدما ولا يتحصن بفوات مواعيد الطعن ويجوز لكل ذى شأن أن يطلب بطلانه فى أى وقت كما يجوز لمسلحة الضرائب من تلقاء نفسها أو بناء على طلب ذوى الشان أن تقرر بطلانه •

۲ ــ لیس ثمة مایمنع مصلحة الضرائب من أن تسحب لصالح المول قرار ربط الضربية حتى ولو استعلق عليه باب الطعن لفوات ميعاده اذا تبين أن قرار ربط الضربية قد انطوى على خطأ فى تطبيق القانون •

٣ ــ وعلى ذلك غانه يتعين على مصلحة الضرائب أن تسحب جزئيا قرارها بربط الضربية على تركــة •••• اذا تبين لهـــا أن أحـــد عناصر التركة التى ربطت عليها الضربية لم يكن له وجــود وقت وفاة المورث وذلك باستعماد هــذا العنصر من عناصر التركة كأســاس لتقدير الضربية •

ويجوز لها ان تسحب جزئيا قرارها بربط الضريبة على تركة

٠٠٠٠ أرملة ٠٠٠٠ فيما يجاوز التقدير الذي حدده القانون رقم 198 لسئة ١٩٦٤ بالنسبة لتقدير عنصر أسهم التركة التي أممت طبقا للقانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٦٣ ٠

(نتوی ۸۱۱ فی ۱۹۳۷/۷/۸)

قاعـدة رقم (٤٢٨)

المسدأ:

صدور قرار من المجلس الطبى بمصلحة السكة الحديد باعتبار خدمة الموظف (المتوف) منتهية لعدم اللياقة الطبية ــ قرار معدوم ــ جواز سحبه في أي وقت •

ملخص الفتوى:

ان المادة ١٣٠ من قانون نظام الموظفين تنص على أن « تنتهى خدمة الموظف الخارج عن العيئة لأحد الأسباب الآتية :

(٢) عدم اللياقة للخدمة صحيا بقرار من الهيئة الطبية المختصة •

(٨) الوفاة •

ويؤخذ من هذا النص أن المشرع قد جمل من عدم اللياقة الصحية، ومن الوغاة سببين منفصلين لانتهاء الخدمة ، بحيث تنتهى خدمة الموظف بتحقق أيهما قبل الآخر ، كما أن المشرع اشترط تفسير عدم اللياقة الصحة أن تكون صادرة بقرار من الهيئة الطبية المختصة وهى _ فى الحالة المعروضة _ المجلس الطبى ، بحيث لا يتحقق عدم اللياقة كسبب من أسباب انتهاء الخدمة الا بصدور قرار من هذه الهيئة بذلك بعد توقيع الكشف الطبى على الموظف ، فاذا كان الثابت أن أحد المستخدمين خارج الهيئة بمصلحة السكك الحديدية قدم طلبا لتقرير عدم لياقته فى الموئة من الاستعرار فى الموزار المنتس الطبى أن حالته لا تمكن من الاستعرار فى

العمل وأوصى بتشريكه الا أنه توفى فى ١٩٥٤/١/٢٢ قبل عرضه على المجلس الطبى الذى كان مقررا له يوم٢٢منهذا الشهر، فلما عرضت اوراقه على المجلس وافق على رأى المفتش الطبى واعتبره مفصولا لعدم اللياقة الطبية اعتبارا من ١٩٥٤/١/١/١ التاريخ التالى نيوم تقديم طلبه ــ اذا كان ذلك فان هذا القرار الأخير الذى صدر بعد وفاة الوظف هو قرار المنيب بعيب جسيم ينزل به الى مرتبة القرار المدوم لأنه من الناحية القانونية لم يستوف عناصره وأركانه و فالمركز القانوني الذى يرمى اليه قرار المجلس الطبى هنا ، وهو اعتبار المستخدم المتوفى قد انتهت خدمته لعدم اللياقة الطبية ، هو مركز غير ممكن قانونا لوفاة المستخدم يتبب طبح مورد قرار المجلس الطبى ، وبمجرد وفاته تعتبر خدمته منتهية بسبب الوفاة بقوة القانون تطبيقا للبند الأخير من المادة ١٩٠١ من قانون نظم موظفى الدولة المشار اليها و وأى قرار يصدر بعد ذلك بانتها خدمة الموظف انما يرد على غير محل لأن خدمة الموظف قد انتهت فعلا قبل ذلك وتحدد سببها بقوة القانون و

(نتوی ۱۹۵۷ فی ۱۹۵۷/۹/۷ه ۱

قاعسدة رقم (٢٩٩)

البسدا :

التغرقة بينالاختصاص البسيط وعيب الاختصاص الجسيم • يترتب على الميب الجسيم انعدام القرار وجواز سحبه في اى وقت دون تقيد بميعاد الستين يوما •

ملخص الحكم ؛

اذا كان القرار الادارىقد صدر من غير مختص فانه يتعينالتفرقة بين عيب عدم الاختصاص البسيط وبين عيب عدم الاختصاص الجسيم، والعيب الأول يصم القرار بالبطلان ومن ثم فانه يتحصن بمرور ستين يوما على صدوره أما العيب الثانى فيصم القرار بالانعدام مما يسوغ ممه سحبه فى أى وقت دون التزام بالدة المسار اليها • وتطبيقا لذلك عرض الأمر على المؤسسة التى يتبعها المسنع ودون عرضه على المؤسسة التى يتبعها المسنع ودون عرضه على لجنة شئون العاملين بها يعتبر قرارا معدوما يجوز سحبه فى أى وقت ذلك انه وقد انعدم القرار المطعون فيه فأنه يعتبر كان لم يكن والاتلحقة أية حصانة ولايزيل انعدامه فوات ميعاد الطعن فيه اذ لا يتقيد الطعن فيه بالاجراءات والمواعيد القانونية المقرره لدعوى الالفاء • ومن ثم يكون الدعم بعدم قبول الدعوى شكلا المؤسسة بعدم المعاون فيه غير هذا المذهب بعد الميعاد فى غير مطه واذ ذهب الحكم المطعون فيه غير هذا المذهب وقضى بعدم قبول الدعوى شكلا فانه يكون قد خالف القانون واخطأ فى تأويله وتطبيقه •

ر طعن رقم ۸۲۰ لسنة ۳۰ی جلسة ۱۹۸۱/۵/۲۴ وطعن رقم ۹۲۷ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/۵/۲۲)

قاعـدة رقم (٣٠)

: المسدا

صدور قرار ادارى بنقل موظف من الدرجة السادسة الكتابيسة الى الادارية في غير الحالات الاستثنائية التي نص عليها القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ـ اعتباره قرار باطلا وليس منعدها لصدوره بناء على خطأ في تفسير القانون وتاويله ـ تحصنه بفوات مواعيد السحب والالفاء ٠

ملخص الفتوى:

اذا كان الثابت أن الموظف كان يشغل وظيفة من الدرجة السادسة المتوسطة بالتعليم الزراعى وبمقتضى قرار وزارى نقل منها الى وظيفة كتابية بالمعهد العالى للصحة العامة ثم نقل الى الدرجة السادسة الادارية بهذا المعهد و وهذا النقل من الكادر الكتابى الى الكادر الادارى قد تم في جد الحالات الاستثنائية الواردة على سبيل الحصر والتى اجاز فيها

المشرع النقل من كادر الى آخر ، ومن ثم يعتبر مخالفا للاصل العام الذى تمام عليه قانون نظام موظفى الدولة فى تتسيم الوظائف والفصل بين الكادرات .

ويتضح من ذلك أن القرار الصادر بنقل هذا الموطف من الكادر الكتابي الى الكادر الادارى قد جاء مخالفا للقانون ، غير أنه في مجال البحث فيما أذا كانت المخالفة التي شابت هذا القرار تقف به عند حد البطلان فتلحقه الحصانة بغوات المواعيد المقررة للسحب والالغاء أوانها من الجسامة بحيث تنحدر به الى درجة العدم فلا تنحقه الحصانة مهما مضى عليه من وقت ... في مجال هذا البحث تجدر الاشارة الى أن فكرة انعدام القرار الادارى في القانون الادارى قد أثارت جدلا وتشعبت فيها الآراء الى حد كبير ادى بالبعض الى انكارها انكارا تاما مع التشكيك فيها و في أساسها القانوني .

ومع التسليم بتيام فكرة الانعدام : فقد اتجه الرأى الغالب فقها وقضاء الى التضييق من هذ الفكرة والى عدم التوسع فى استعمالها أو تطبيقها : وذلك لما تؤدى اليه من تهديد للمراكز والاوضاع الثابتة واحتراما لما يكون قد استقر من هذه المراكز أو الأوضاع ، وعلى هذا الاساس فقد سلم بأن القرار الذى يصدر بالمخالفة للقانون لا يعتبر قرارا منعدما الا اذا تضمن خروجا صارخا على القانون وبلغ عيب عدم الشرعية فيه حدا ينحدر به الى درجة العدم •

ولئن كان القرار الصادر بنقل الموظف من انكادر الكتابى الى الكادر الاتبابى الى الكادر الادارى قد جاء مخالفا للقانون ء الا أن العيب فيه لم يبلغ حد الانعدام، ذلك أنه قد صدر عن خطأ فى تفسير القانون وتأويله ولم تتنكر فيه جهة الادارة للقاعدة القانونية المتملقة بالفصل بين الكادرات وانما أعطتها معنى غير المعنى الذى قصده المشرع منها وبذلك وقعت فيما يسمى بالخطأ القانونى Frreur de droit وهو أقل الأوضاع جسامة فى مخالفة القانون ٠

ويخلص من ذلك ان القرار المشار اليه لا يعتبر من قبيل القرارات المنعدمة ، وانما هو من قبيل القرارات الباطلة ، فتسرى فى شأنه سائر المقواعد التى تحكم هذه القرارات الأخيرة .

(نتوى ١١٦ في ١١٦/٢/٢١)

قاعسدة رقم (٤٣١)

البسدا:

قرار تعين موظف الغش الذي يستتبع بطلان القرار ويجعله منعدما مغرورة اخفاء واقعة كانت تمنع قانونا من تعين الوظف الفائد فكر واقعة لا تمنع من التعين لا يستوجب اعتبار قرار التعين معدوما ولا يجوز سحبه القرار مجلس قيادة الثورة الصادر يفصل الوظف الا يعتبر من قبيل الاحكام التاديبية التي تمنع من اعادة التعين الا بعد فوات الدة التي حددها القانون وانما هو من قبيل الفصل غي التاديبي الذي لا يعنع من اعادة التعين في وظائف الحكومة •

ملخص الفتوى :

من حيث أن سبق غصل المذكور بقرار من مجلس قيادة الثورة لايمنع تطبيق احكام القرار الجمهورى رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٨ في شأن حساب مدد العمل السابقة في تقدير الدرجة والمرتب والاقدمية ، متى تواغرت غيه الشروط التي حددها القرار المذكور وقدم الطلب بها في المدونية .

ومن حيث أن أغفال المذكور لواقعة سببق خدمته في البلديات وفصله منها بقرار من مجلس قيادة الثورة وما أذا كان هذا يعتبر غشا يستتبع بطلان قرار تعيينه واعتباره معدوما مما يجيز سحبه في أي وقت فان المش الذي يستتبع بطلان القرار ويجعله منعدما هو اخفاء واقعة كانت تمنع قانونا من تعيينه رأن قرار مجلس قيادة الثورة لايعتبر من قبيل الاحكام التأديبية التي تمنع من أعادة التعيين الابعد فوات المدة قبيل الاحكام التأديبية التي تمنع من أعادة التعيين الابعد فوات المدة

التى حددها القانون ، وانما هو من قبيل الفصل غير التاديبي الدى لا يمنع من اعادة التعيين في وظائف الحكومة ، وعلى ذلك فان اغفال ذكر هذه الحة في استمارة مدة الخدمة السابقة لايستوجب اعتبار قرار تعيينه معدوما ومن ثم فانه لايجوز سحبه م

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى الى انه لايجوز سحب القرار الصادر بتعيين السيد ٠٠٠٠ ولا يمنع القسرار الصادر من مجلس قيادة الثورة بفصله من ضم مدة خدمته السابقة متى توافرت الشروط والاوضاع التى استلزمها القرار الجمهورى رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٥٨

ا غنوی ۲۲۱ فی ۲۱/ه/۱۹۹۷)

قاعدة رقم (٤٣٢)

المسداء:

الفاء اللائمة المالية ولائهة التوظف المنظمتين المئون موظفى مديية التحرير بالفاء القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٤ الصادر بانشاتها بمقتضى القرار الجمهورى رقم ١٠٤٣ لسنة ١٩٥٧ الذى ادمج مديرية التحرير في الهيئة الدائمة لاستمسلاح الأراضى فسرت على موظفى المدينة سمور القانون رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٥٥ بالمعل بالقانون رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٥٥ بالفاء قانون انشاء الهيئة الدائمة لاستمسلاح الاراضى سـ تفويله مجلس ادارة الهيئة وضع لائحة الهائمة تصدر بقرار جمهورى تتضمن نظام موظفيها سـ مسدور هذه اللائهة تصدر بقرار المجمهورى رقم ٢٢٧٠ اسنة ١٩٩٠ سـ امسدار مجاس ادارة الهيئة قرارا قبل مدور اللائمة الكادرة يقضى بتطبيق كادر موظفى الهيئة المامة للاصلاح الزراعى على موظفى مديرية التحرير سـ اعتباره قرارا منعدما سـ التزام الوظفين برد ما قبضوه بناء على تطبيق الكادر ٠

ملخص انفتوى:

آن اللائحة المالية ولائحة التوظيف اللتين كانتا تنظمان شسئون موظفى مديرية التحرير قد العيتا بالغاء القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٥٤ الصادر بانشاء هذه المديرية ، ولما أدمجت المديرية فى الهيئة الدائمية لاستصلاح الاراضى بالقرار الجمهورى رقم ١٩٤٣ لسنة ١٩٥٧ ، سرت فى شأن موظفى المديرية الاحكام المنظمة لشئون موظفى الهيئة المسار اليها ، ثم المنى قانون انشاء هذه الهيئة بمقتضى القسانون رقم ١٤٣٣ السنة ١٩٥٥ ،

وقد ناط القانون رقم ٦٤٣ لسنة ١٩٥٥ الشار اليه معدلا بالقانون رقم ٦١٣ لسنة ١٩٥٧ بمجلس ادارة الهيئة اعداد لائحة الهيئة تصدر بقرار من رئيس الجمهورية تتضمن النظم والقواعد التى تسير عليها وتنظيم أعمالها وحساباتها ونظام موظفيها ويشمل قواعد تعيينهم وترقيبهم والمكافآت التى تمنح لهم أو لفيرهم ممن يندبون أو يعارون اليها _ ولم تصدر هذه اللائحة الا بمقتضى القرار الجمهورى رقم ٢٢٧٠ لسنة ١٩٦٠ الصادر في شهر ديسمبر سنة ١٩٦٠ ومن ثم تكون الهيئة الدائمة قد ظلت بدون قواعد تحكم شؤون موظفيها وموظفى مديرية التحرير منذ ذلك الحين أي منذ الغاء اللائحة القديمة حتى صدور

وعلى مقتضى ماتقدم يكون القرار الصادر من مجلس الادارة خلال الفترة المشار اليها بتطبيق كادر موظفى الهيئة العامة للإصلاح الزراعى على موظفى مديرية التحرير قد صدر من جهة غير مفتصة وكان يتعين أن يصدر بذلك قرار من رئييس الجمهورية ومن ثم يكون قد شابه عيب جسيم يجعله قرارا منعدما عديم الأثر و ويلتزم الهندسون تبعا لذلك برد ماقبضوه استنادا الى احكامه و

وعنى عن البيان ان القرار الجمهورى رقم ٣٠٠ لسنة ١٩٦١ الذى أجاز لمجلس ادارة الهيئة اصدار اللوائح الداخلية بالنظم والقواعد التي تسير عليها الهيئة في تنظيم اعمالها الادارية والمالية وشئون موظفيها بعد أن كان اصدارها من اختصاص رئيس الجمهورية ... هذا القرار لا ينتج أثره الا من تاريخ صدوره ، ومن ثم غلا يجوز لمجلس الادارة استنادا الى هذا القرار أن يعتبر صرف المكافآت التي قبضها المهندسون قبل صدوره صحيحا ، على أنه اذا كان ثمت وجه لاجازة صرف هذه المكافأة فيتمين صدور تشريع يجيز ذلك .

(منوی ۲۸ فی ۱۹۲۳/۱/۸)

قاعدة رقم (٤٣٣)

: المسمدا

العاماون بالؤسسات العامة _ سلطة مجلس ادارة المؤسسة في ظل القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ والقرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ في تقرير بدل طبيعة عمل للعاملين بها ... سلب هذا الاختصاص من مجلس الادارة وانعقاده ارئيس الجمهورية وحده بمقتضى التعديل الصادر بالقرار الجمهوري رقم ١٠٨٠ لسنة ١٩٦٢ ــ أثر هذا التعديل على قرارات تقرير البدل الصادرة قبله ... نص المادة الثانية من هذا القرار على الغاء جميع القرارات التي اصدرتها مجالس ادارة المؤسسات العامة بالمخالفة لما سبق ـ اصدار بعض المؤسسات قرارات مجلس ادارتها بعد هذا التعديل بتقرير طبيعة عمل .. يحعل قراراتها منعدمة لانطوائها على غصب للسلطة ــ وجوب استرداد ما صرف بعد التعديل استنادا للقرارات التي اعتبرت ملغاة أو القرارات المنعمة ـ الاستناد الى ما قررته الجمعية في فتوى سابقة من عدم تأثر القرارات القائمة لمجالس ادارة الشركات بنقل اختصاص تقرير البدل منها الى رئيس الجمهورية _ مردود بصراحة نص القرار الجمهوري رقم ١٠٨٠ اسنة ١٩٦٢ في الغاء القرارات القائمة وغلو لائحية العاملين بالشركات من نص مماثل •

ملخص الفتوى:

أن المادة السابعة من القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٥٧ باصدار قانون المؤسسات العامة كانت تنص على اختصاص مجلس ادارة المؤسسة بما يأتى « ١ - ٢٠٠٠ - وضع اللوائح المتعلقة بتسينموظفى المؤسسة وعمالها وترقيتهم ونقلهم وفصلهم وتحديد مرتباتهم وأجورهم ومكافاتهم ومعاشهم وفقا لاحكام هذا القانون وفي حدود قرار رئيس الجمهورية الصادر بانشاء المؤسسة » ٢٠٠٠ كما كانت المادة ١٦ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦٦ تنص على أنه « يجوز لجلس ادارة المؤسسة أن يماون فيظروف خطسة دل طبيعة عمل بحد أقصى قدره ٤٠/ من الرتبات المقررة للوظائف خطسة بدل طبيعة عمل بحد أقصى قدره ٤٠/ من الرتبات المقررة للوظائف التي يشعلونها ويشمل بدلات الاقامة والمنظر والعدوى والتغتيش و

يجوز بقرار جمهوري أن تزيد النسبة عن الحد الاقصى المشاراليه.

الا أنه صدر بعد ذلك قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٨٠ لسنة العهد بتعديل بعض أحكام لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة ناصا على أن « يستبدل بنصيص المواد ؛ و ١٦ و ١٧ و ١٨ و ٣٣ من لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢٨ لسنة ١٩٦١ المشار اليه النصوص الآتية :

مادة ١٦ - يجوز بقرار من رئيس الجمهورية وبناء على اقتراح المجلس الأعلى للمؤسسات العامة منح الموظفين والمحال الذين يعملون في ظروف خاصة بدل طبيعة عمل ويشمل هذا البدل على وجه الخصوص بدلات الاقاعة والخطر والمعوى والتقتيش » وبذلك أصبح لا اختصاص لجلس ادارة المؤسسة في تقرير بدلات طبيعة عمل الماملين بها وانعقد هذا الاختصاص لرئيس الجمهورية وحده أيا كانت طبيعة هذا البدل ومقداره : وواقع الأمر أن بدلات السماعة والآلة الكاتية والقيادة التي سبق منحها للعاملين بمؤسسة مصر لا تعدو أن تكون في حقيقتها من قبيل بدلات طبيعة العمل وأن اختلفت تسمياتها أذ تمنح مقابل ما يتحمله العامل من أعباء ونفقات اضافية بسبب ما تقتضيه طبيعة العمل وظروفه .

ومن حيث أن القرارات الصادرة من مجلس ادارة مؤسسة مصر بمنح هذه البدلات بعرض استمرار الظروف التي دعت الى منحها ماكان يمكن أن يستمر سريانها في ظل تعديل المادة ١٦ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٩١ المشار اليه بعد الذي نصت عليه المادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٩٦ الذي استحدث هذا التعديل أن « تلقي جمعيم القرارات التي أصدرتها مجالس ادارة المؤسسات المامة بالمخالفة لأحكام المادتين ١٦ و ١٧ المشار اليهما » لتغير الاداة القانونية اللازمة لتقرير البدلات المذكورة ،

ومتى كان الامر كذلك وكانت مؤسسة مصر وكذا المؤسسة المصرية العامة لاستصلاح الاراضى التي نقل اليها موظفو المؤسسة الاولى وعمالها بعد تصفيتها ونقل موظفيها وعمالها المي المؤسسات النوعيسة الجديدة تطبيقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٩٩ لسنة ١٩٦١ بانشاء المجلس الأعلى للمؤسسات العامة ، تعتبر كلتاهما من المؤسسات العامة ذات الطابع الاقتصادى وفقا المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٢٥ لسنة ١٩٦٢ بتنظيم المؤسسة العامة لاستصلاح الاراضى، وبهذه المثابة تسرى في شأن العاملين بهما أحكام لأئحة نظام موظفي وعمال المؤسسات العامة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ والمعدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٨٠ لسنة ١٩٦٣ وفقا لنص المادة الاولى من قرار اصدار هذه اللائصة فان القرارات الصادرة من مجلس ادارة مؤسسة مصر بالمخالفة لاحكام المادة ١٢ من اللائمة الذكورة معدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٨٠ لسنة ١٩٦٢ تكون ملغاة اعتبارا من تاريخ العمل بهذا التعديل ، كما أن قرارات مجلس ادارة المؤسسة العامة لاستصلاح الاراضى الصادرة بجلسته المنعقدة فى ٢٠ أغسطس سنة ١٩٦٢ _ أي بعد التاريخ المشار اليه _ باستمرار منح العاملين المنقولين من مؤسسة مصر بدلات طبيعة العمل التي كانوا يتقآضونها تعتبر منعدمة لانطوائها على غصب للسلطة والاختصاص بقيامها على مخالفة لاحكام اللائحة سالفة الذكر التي توجب استصدار قرار من رئيس الجمهورية مذلك بناء على اقتراح المجلس الأعلى للمؤسسات العامة .

وتأسيسا على ماتقدم فانه ما كان يجوز الاستمرار في منح البدلات المشار اليها للعاملين المنقولين من مؤسسة مصر الى المؤسسة المصرية العامة لاستصلاح الاراضي بعد تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٨٠ لسنة ١٩٦٢ ، واذ كان صرفها قد تم دون سند من القانون فانه يتعين استردادها ممن صرفت الهم بغير وجه حق • ولا يغير من هذا. النظر ما سبق أن ارتأته الجمعية العمومية بجلستها المنعقدة في ١٠ من ديسمبر سنة ١٩٦٤ في شأن قرارات ادارة الشركات الصادرة في ظل العمل بأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٨ لسنة ١٩٦١ بمنح العاملين بها بدل طبيعة عمل لخلو قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار لائحة نظام العاملين بالشركات من نص مماثل لنص المادة الثانية من قرار رئيس ألجمهورية رقم ١٠٨٠ لسنة ١٩٦٢ فيما قضى به من الغاء جميع القرارات التي أصدرتها مجالس ادارات المؤسسات العامة بالمخالفة لاحكام المادة ١٦ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ بعد تعديلُها على النحو السالف بيانه ، فضلا عما هو مقرر من اختلاف المراكز القانونية العاملين في المؤسسات العامة عن المراكز القانونية للعاملين في الشركات لكون الاولى مراكز تنظيمية لائحية بينما الثانية تعاقدية •

لذلك انتهى الرأى الى أنه كان يتمين وقف صرف بدلات الآلة الكاتبة وسماعة التليفون والقيادة للعاملين المنقولين من مؤسسة مصر الى المؤسسة المصرية العامة لاستصلاح الاراضى اعتبارا من تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥٠ لسنة ١٩٦٧ آنف الذكر ، واذ تم صرف هذه البدلات بالمخالفة لذلك فانه يتمين استرداد ما صرف المؤلاء العاملين دودن وجه حق ٠

(مك ٢٦٠/٤/٨٦ -- جلسة ١٩٦٦/٤/٨٦)

قاعسدة رقم (٢٤٤)

البسدا .

قرار ادارى ــ انعدام ــ القرار الصادر من المحافظ باعفاء احدى الجمعيات الخرية من ضريبة الملاهى المستحقة عن بعض الحفلات التى تقيما ــ قرار معدوم ــ أساس ذلك صدوره مشوبا بعيب اعتصاب السلطة •

ملخص الفتوي :

ان القرار الصادر من السيد محافظ السويس بالموافقة على اعفاء جمعية الاخوة السيحيين من ضربية الملاهى المستحقة عن الحفلين اللذين القامتهما — قد صدر من غير مختص ، وبالتالى يكون هذا القرار مشوبا بعيب اغتصاب السلطة ، مما ينحدر به الى درجة الانعدام ، ويجعله مجرد فعل مادى عديم الاثر قانونا ، غلا يترتب عليه أى أثر ولا يعطل من تنفيذ قرار الجهة المختصة بربط وتحصيل الضربية المستحقة على الجمعية سالفة الذكر عن الحفلين المشار اليهما .

(نتوی ۲۸ فی ۱۹۶۱/۱/۱۱)

قاعــدة رقم (٤٣٥)

المبسدا:

قرار ادارى ــ انعدامه ــ قرار نقل الموظف من الدرجة السادسة الكتابية الى الدرجة الخامسة الادارية ــ قرار معدوم ــ اثر ذلك واساسه ــ مثال بالنسبة لاحد موظفى المهد العالى الصحة العامة ٠

هلخص الفتوى:

تنص المادة الاولى من القانون رقم ٢٦٩ لسنة ١٩٥٥ فى شــأن انشاء المعهد العالى للصحة العامة على أن « ينشأ بمدينة الاسكندرية معهد يطلق عليه اسم المهد العالى للصحة العامة يكون هيئة مستقلة له الشخصية الاعتبارية ٥٠ » وتنص المادة الثانية على أن « يقوم المعهد بالدراسات العالية في الصحة العامة على اختلاف شعبها وما يتعلق بها من ابحاث وتدريب » و ويستفاد من هذين النصين أن المعهد المذكور يعتبر مؤسسة عامة ذلك أنه يجمع بين عنصرى المؤسسات العامة وهما المرفق العام والشخصية الاعتبارية المستقلة عن شخصية الدولة و

وتقضى المادة ١٣ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ باصدار قانون المؤسسات العامة بسريان احكام قانون الوظائف العامة على موظفى المؤسسات العامة فيما لم يرد دشأته نص خاص فى القرار الصادر بانشاء المؤسسة أو اللوائح التى يضعها مجلس الادارة •

ولما كان القانون رقم ٢٦٩ لسنة ١٩٥٥ المشار اليه والمدل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٦ لم يتضمن أحكاما مغايرة لاحكام قانون نظام موظفى الدولة المنطقة بالنقل من كادر لآخر ، ومن ثم يتمين تطبيق هذه الاحكام على موظفى المهد ومستخدميه ٠

فاذا كان الثابت أن السيد / وصوح على مؤهل متوسط وعنى في وظيفة من الدرجة السادسة الفنية المتوسطة بالتطيم الزراعي ، ثم صدر القرار الوزاري رقم ٤ لسنة ١٩٥٧ بنقله الى المهدد المسالى للصحة في الدرجة السادسة الكتابية وتعيينه في وظيفة مسجل بالمهدد مع نقله الى الدرجة السادسة الادارية وترقيبته الى الدرجة السادسة الادارية وترقيبته الى الدرجة السادسة الكتابية الى الدرجة الخامسة الادارية أي أنه يقضى بنقله من الكادر الكتابي الى الكادر الاداري في غير الحالات الاستثنائية التي أجاز القانون فيها هذا النقل وهو أمرمخالف غير الحالات الاستثنائية التي أجاز القانون فيها هذا النقل وهو أمرمخالف الامل جوهري من الاصول العامة التي قام عليها القانون رقم ١٦٠ لسنة الكادرات وشروط التمين فيها ، ومن ثم يكون القرار الذكور باطلابطلانا جوهريا يبلغ حد الانعدام ويجوز سحبه تصحيحا للاوضاع في أي وقت دون تقيد بالواعيد القانونية القرارة لسحب القرارات الادارية •

قاعسدة رقم (٢٦٦)

المنسدان:

قرار ترقية تشويه مخالفة قانونية جسيمة تتحدر به الى درجــة العم لا يتحمن من السحب في أي ميعاد •

ملخص الفتوى:

الشرع سواء في قانون الماملين المدنيين بالدولة أو قانون الادارات القانونية وضمسلما وظيفيا للفئات والوظائف ولم يجز شغلامدى الفئات أو الوظائف التي تسبقها مباشرة ، ولقد نص على ذلك صراحة في الملادة ١٤ من قانون الادارات القانونية رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ وفي المادة ١٥ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بل اتخذ من الماذا الحكم منهاجا وركنا اساسيا في النظام الذي تضمنه القانون الاخير اذ أوجب بناء العامل مدة محددة في الوظيفة التي يشعلها حتى يصلح لتقلد الوظيفة الاعلى منها ومن ثم فانه لا يجوز على وجه الاطلاق تعين المامل في وظيفة اعلى من الوظيفة التالية للوظيفة التي يشعلها مباشرة لتعارض ذلك مع النظام القانوني للوظائف في كل من نظام العاملين المدين بالدولة وقانون الادارات القانونية ولا وجه للخلط في هذا الصدد بين الترقية والتعيين لان الترقية انما تصدق على تقلد العامل لوظيفة أعلى في مدارج السلم الوظيفي الذي ينخرط فيه ، أما التعين فهو دخول المامل الخدمة لاول مرة •

ومن حيث أن القرار الصادر بتعيين المذكور بوظيفة محام ممتازمن الفئة الثالثة في حقيقته قرار بترقيته الى تلكالفئة ولما كان شاغلاللفئة الخامسة فان قرار الترقية المشار اليه يكون مشوبا بعيب جسيم ينحدربه الى درجة الانمدام لكونه قد تناول عاملاغير قابل أصلا للترقية الى الفئة الثالثة لان الترقية الى تلك الفئة الأيمكن أن تشمل الا من كان شاغلاللفئة

الرابعة ، وبذا فان هذا القرار لا يتحصن ويصح سحبه في أي وقت ،

ولا يغير مما تقدم أن المادة ١٣ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ قد الجارت تعيين العامل في ذات فئته أو في فئة أعلى لأن المقصود بالفئة الاعلى في هذا النص يتحدد وفقا للنظام القانوني الذي تضمنه ، ومن ثم تتحدد بالفئة الاعلى مباشرة لتلك التي يشغلها العامل وليس بالفئة الاعلى بصفة مطلقة ،

وكذلك مانه لا يؤثر في تلك النتيجة أن المادة ١٥ من قانون الادارات القانونية رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ اجازت التعين رأسا في الوظائف المنشأة بالادارات القانونية عند شغلها لاول مرة ذلك لان مثل هذا التعيين لايكون الاعلى سبيل الاستثناء وبمناسبة انشاء وظائف ودرجات مالية للادارة القانونية وهو مالا يتوافر في الحالة المعروضة .

لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسمى الفقوى والتشريع الى أن القرار الصادر باسناد وظيفة من الفئة الثالثة للعامل الذكور هو قرار ترقيقشابه مخالفة جسيمة تتحدر به الى درجة العدم فلا يتحصن ومن ثم فان القرار الصادر بسحبة يكون قد صادف صحيح حكم القانون و

(المن ۱۹۸۰/۲/۸۱ _ جلسة ۲/۱۹۸۰)

قاعــدة رقم (٤٣٧)

البسدا:

اصدار جهة الادارة قرارها بفصل المامل الذي يفيد من القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ بلجازة استثنائية بمرتب كامل يعتبر قرارا معوما ولايتقيد بميعاد الطعن بالالفاء حتى او كان قد بني على قرار من القوسيون الطبي بعدم اللياقة الصحية البقاء في المُدمة •

ملخص الحكم:

منحت المادة الأولى من القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ بمنح موظفي وعمال المكومة والهيئات والمؤسسات العامة المرضى بالدرن أو الجزام أو بمرض عقلي أو بأحد الامراض الزمنة اجازة استثنائية بمرتب كامل، وقد وضع المشرع تنظيما خاصا لمنح الاجازات المرضية في أحـــوال الاصابة بأحد الامراض المشار اليها في النص المذكور • وقد جاء هذا التنظيم استثناء من الاحكام العامة التي تنظم الاجازات المرضية • ومناط منح الاجازة وشروط منحها هو قيام حالة المرض • أما مدة الاجازة فتستمر الى ان يثبت بقرار من القومسيون الطبى ان المريض قد شفى أو أن حالته المرضية قد استقرت على نحو يمكنه من العودة الى عمله • فاذا لم يتحقق أحد الشرطين ظل حق الريض في الاجازة قائما ويتعيين منحه اياها • وتتحدد المهمة الفنية للقومسيون الطبي بأحد الامرين ، فلا يجوز له أن يتعداها الى التوصية بعدم صلاحية المريض صحيا للبقاء في الخدمة بسبب اصابته بأحد الأمراض المسار اليها مهما طالت مدة العلاج • فاذا تعدى القومسيون الطبى اختصاصه باصدار مثل هذه التوصية كان قراره معدوما وعلى ذلك فان قرار الجهة الادارية مفصل العامل المترتب على قرار القومسيون الطبي يعتبر قرارا منعدما بدوره ، فلا يتقيد الطعن في هذا القرار بالمواعيد المقررة للطعن بالالغاء.

(طعن ۱۷۲۲ لسنة ۲۸ ق ... جلسة ۱۹۸۱/۳/۳۱)

الفرع الثالث ميماد السحب

قاعدة رقم (١٣٨) المسدأ :

سحب القرار الادارى الباطل يكون خسلال المدة المحددة لطلب الالفاء ــ ليس بلازم أن يتم السحب كليا أو جزئيا خلال هذه المدد المقررة له ــ يكفى أن تكون اجراءات السحب قد بدأت خسلال المعاد المذكور ــ استعرار حق السحب قائما آنذاك طوال المدة التي يستعر فيها فحص الادارة للمرعيته •

ملخص الحكم:

أن القرارات الباطلة لمخالفتها القانون يجوز للادارة الرجوع فيها وسحبها بقصد ازالة آثار البطلان وتجنب الحكم بالغائها قضائيا شريطة أن يتم ذلك في خلال المدة المحددة لطلب الالعاء ، ومرد ذلك الى وجوب التوفيق بين ما يجب أن يكون للادارة من حق في اصلاح ماانطوى علبه قرارها من مخالفة قانونية وبين ضرورة استقرار الأوضاع القانونية المترتبة على القرار الادارى من مراعاة الاتسان بين الميعاد الذي يجوز فعه لصاحب الشأن طلب الالعاء بالطريق القضائي وبين الميعاد الذي يجوز فيه للادارة سحب القرار تقريرا للمساواة في الحكم ومراعاة للمعادلة من مركز الادارة ومركز الافراد ازاء القرار الادارى حتى يكون للقرار حد يستقر عنده المراكز القانونية الناشئة عنه حصانة تعصمها من كل تغير أو تعديل لئن كان الأمر كذلك الا أنه مما تجب البادرة الى التنبيه اليه أنه ليس بلازم أن يتم السحب كليا أو جزئيا خلال المدة المقررة له، وأنما يكفى لتحقيق مقتضى الحكم المتقدم بأن تكون اجراءات السحب بانصاح الادارة عن ارادتها في هذا الخصوص قد بدأت خلال الميعاد المذكور فيدخل القرار بذلك في طور من الزعزعة وعدم الاستقرار ويظل بهذه المثابة طوال المدة التي يستمر فيها محص الادارة لشرعيته طالا أنها سلكت مسلكا ايجابيا نحو التحقق من مطابقته أو عدم مطابقته للقانون الى أن تحدد موقفها منه نهائيا ، والقول بغير هذا النظر ينطوى على

تكليف للادارة بما يجاوز السعة ويؤدى الى اسراعها على وجه مبتسر تفاديا لنتائجه الى سحب القرار دون استكمال البحث الصحيح مما يتعارض مع مصلحة ذوى الشأن فيه • بل ومع المصلحة العامة •

(طعن رقم ١٥٥٦ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٩٦٧/١٢/١٧)

قاعــدة رقم (٣٩)

المحدا:

التظلم من القرار الادارى يخول للجهة الادارية سحبه بشرط ان يتم السحب خلال المدة المقررة لطلب الالغاء ــ يكفى أن تكون اجراءات السحب بافصاح الادارة عن ارادتها في هذا الخصوص قد بدات خلال المعاد المذكور بأن تكون الهيئة الادارية قد قامت ببحث التظلم بحثيا أو سلكت مسلكا ايجابيا نحو التحقق من مطابقة أو عدم مطابقة القرار الادارى للقانون الى أن تحدد موقفها منه نهائيا ــ ثبوت أن المجهة الادارية لم تنشط لاتخاذ اجراء ايجابي للوقوف على مسدى مشروعها القرار الذي أصدرته خلال ستين يوما من تقديم التظلم وعدم شروعها في بحث التظلم ولا باستطلاع رأى ادارة الفتوى المختصة بعد شعر من تقديم التظلم — اعتبار ذلك بمثابة قرار ضمنى برغض التظلم من القرار الادارى ٠

ملخص الحكم:

اذا تظلم ذو مصلحة من هذا القرار غان ذلك يخول للجهة الادارية الحق في بحث تظلمه والرجوع فيقرارها وسحبه بتصد ازالة آثارالبطلان لتجنب الحكم بالغائه قضائيا ، بشرط أن يتم ذلك خلال المدة المقررة لطلب الالعاء وهو سنون يوما من تاريخ تقديم التظلم ، غاذا انقضت هذه المدة دون أن تجيب عنه الجهة الادارية فان ذلك يعتبر بمثابة رفضه، وذلك حسبما قضت به المادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٥٥ لسنة العرب بلازم أن يتم السحب كليا أو جزئيا خلال المدة المقررة له ، وانما ليس بلازم أن يتم السحب كليا أو جزئيا خلال المدة المقررة له ، وانما يكفى لتحقيق مقتضى الحكم المتقدم أن تكون اجراءات السحب بالمصاح الادارة عن ارادتها في هذا الخصوص قد بدأت خلال المياد المذكور، بأن

قامت ببحث التظلم بحثا جديا للتأكد من مدى شرعية قرارها محل التظلم أو تكون قد سلكت مسلكا ايجاببا نحو التحقق من مطابقة أو عـــدم مطابقته للقانون الى أن تحدد موقفها منه نهائيا .

ومن حيث أن الثابت أن ترقية المدعى الى الدرجة الخامسة الكتابية قد تمت بالقرار رقم ۹ لسنة ۱۹۹۶ الذي صدر في ١٩٦٤/١/٥ ، ثم تظلم السيد / ٠٠٠ من مددا القدرار في ٥/٢/٤٦٤ أيْ خلال ستين يوُما التالية لصدوره ومع ذلك لم تصدر محافظة أســوان القرار رقم ١٧٦ لسنة ١٩٦٦ بسحبه الا في ١٩٦٦/٨/١٠ بعد أكثر من سنتين وانه رغم أن الحكم المطعون فيه قد قضى بأن قرار ترقية المدعى المشار اليه قد تحصن لعدم اقامة المتظلم دعوى بالطعن فيه بالالغاء في الميعاد وبعدم اتخاذ الجهة الادارية خطوات ايجابية خلال المدة المقررة قانونا لسحبه ، فان المحافظة حينما طعنت في هذا الحكم لم تقدم الدليل على ما ينقض ما استند اليه الحكم في هذا الشأن كما أن هذه المحكمة في سبيل التأكد مما اذا كان القرار المطعون فيه قد سحبته الجهة الادارية فى الميعاد القانوني قد طلبت منها تقدم ملف تظلم السيد / ٠٠٠ ٠٠٠ في همدا القرار أو أية أوراة يستدل منها على ذلك ، وقد أفسحت المحكمة صدرها لتمكين هذه الجهة من تقديم ذلك الا أنها لم تفعل رغم تأجيل الطعن عدة جلسات بلغت ثلاث عشرة جلسة ، سواء أمام دائرةً ١٩٧٣/١١/١٧ حتى ٢١/١١/٥٧ لهذا السبب أى أكثر من سنتين الأمرُ الذي من أجله اضطرت المحكمة الى الفصل في الطعن بحالته •

ومن حيث أن القدر المتبقن من الاوراق المرفقة بعلف الدعوى أن محافظة اسوان لم تنشط لاتخاذ اجراء ايجابي للوقوف على مدى مشروعية القرار رقم ٩ لسنة ١٩٦٤ خلال ستين يوما التالية لتقديم السيد / ٠٠٠ و مده التظلمه من هدذا القرار ، اذ انها لم تشرع فى بحث هدذا التظلم الا حينما بدأت فى استطلاع رأى ادارة الفتوى والتشريع للجهازين المركزيين للتنظيم والادارة والمحاسبات فى ١٩٦٤/١١/١٩ أى بعد أكثر من تسعة أشهر من تقديم التظلم ، أى بعد أن انقضى الميعاد المقرر قانونا للطعن فى القرار الادارى أو سحبه بعد أن انقضى الميعاد المقرر قانونا للطعن فى القرار الادارى أو سحبه بعد أن انقضى الميعاد المقرر قانونا للطعن فى القرار الادارى أو سحبه بعد أن انقضى الميعاد المقرر قانونا للطعن فى القرار الادارى أو سحبه

وعلى ذلك فان المحافظة اذ التزمت الصمت ولم تحرك ساكنا وكان مسلكها خلال هذه المدة مسلكا سلبيا ، فلم تجب المتظلم على تظلمه فان ذلك يعتبر بمثابة قرار ضمنى بالرفض وكان على المذكور أن يلجأ الى طريق التقاضى بمخاصمة القرار المتظلم منه ، كما أن المحافظة اذ أصدرت القرار رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٦٦/٨/١٠ بسحب ترقية المدعى الى الدرجة الخامسة فانه يكون قد صدر بعد أن أصبحت هذه الترقية نهائية وحصينة ورتبت آثارها القانونية ولا يجوز المساس بها ، ومن ثم يكون هذا القرار معييا لمخالفته القانون .

(طعن رقم ٢٨٦ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ٢/١/٢٧١)

قاعسدة رقم (٤٤٠)

المسدأ:

حق الادارة في سحب القرارات الادارية غير المشروعة مرهون بأن تنشط الادارة في ممارسة هذا الحق خلال ميعاد الطعن القضائي وهو ستون يوما من تاريخ صدور القرار الاداري الميب أو الى ما قبل صدور حكم في دعوى طلب الفائه ـ من الاستثناءات التي ترد على هذه القاعدة حالة حصول أحد الافراد على قرار ادارى نتيجة تدليسة غلا يكتسب هذا القرار أي حصانة تعصمه من السحب بعد انقضاء المواعيد القانونية ـ الشروط التي يجب توافرها في التدليس الذي يترتب عليه الاثر المتقدم ٠

ملخص الحكم :

ان حق الادارة فى سحب القرارات الادارية غير المشروعة وتصحيح الاوضاع المخالفة للقانون أصل مسلم به احتراما لمبدأ سيادة القانون وهو مرحون بأن تنشط الادارة فى ممارسته خلال ميعاد الطعن القضائى وهو ستون يوما من تاريخ صدور القرار الادارى المعيب أو الى ما قبل صدور حكم فى دعوى طلب الغائه وذلك لاعتبارات تتعلق بالمسلحة العامة ستقرار المراكز القانونية التى تتولد عن هذه القرارات ويرد على هذه القرارات ويرد على هذه القادة بعض الاستثناءات التى تعليها المسلحة العامة أيضا

ومنها حالة ما اذا حصل أحد الافراد على قرار ادارى نتيجة تدليسه فلا يكتسب هذا القرار أية حصانة تعصمة من السحب بعد انقضاء مواعيد السحب القانونية لان التدليس عيب من عيوب الارادة التي اذا شابت التصرف أبطلته وما يترتب عليه من آثار اذ الاصل أن الغش يفسد كل شيء • والتدليس الذي يصاحب مراحل اصدار القرار الاداري عمل بطبيعته قصدى يتوافر باستعمال صاحب الشأن طرقا احتيالية بنية التضليل للوصول الى غرض غير مشروع تدفع الادارة فعلا الى اصدار قرارها • وقد تكون هذه الطرق الاحتيالية آلتي استهدف بها صاحب الشأن التأثير في ارادة الادارة طرقا مادية كافية للتضليل واخفاء المقيقة وقد تكون عملا سلبيا معضا في صورة كتمان صاحب الشأن عمدا بعض المعلومات الاساسبة التي تجهاها جهة الادارة ٠٠٠ ولاتستطيع معرفتها عن طريق آخر ويؤثر جهلها بها تأثيرا جوهريا في ارادتها وذلكُّ مع علم صاحب الشأن بهذه الملومات وبأهميتها وخطرها وان الادارة تعول عليها في اصدار قرارها ولم تطلبها منه صراحـــة على ان مناط انزال حكم قياس التدليس أن يكون صادرا من الستفيد أو يثبت أنه كان يعلم به أو كان من المفروض حتما أن يعلم به ماذا ثبت أن الدلس شخص آخر خلاف المستفيد ولم يثبت أن الأخير عالم بالتدليس أو كان من المفروض حتما أن يعلم به غلا يضار المستفيد من عمل غيره لأن أساس فكرة التدليس هي معاقبة الدلس ذاته وحرمانه من الاستفادة من نتائج عمله • وهذه القواعد وان كانت تستمد أصولها من أهــكام. المادتين ١٢٥ ، ١٢٦ من القانون المدنى الا أنها تنسق مع روابط القانون. العام ولا تتنافر معه وتتحقق معها مقتضيات الصالح العام ويجدر لذلك تطييق مقتضاها •

١ طعن رغم ٢٦٨ لسفة ١١ ق ــ جلسة ٢/٢/١١١١)

قاعدة رقم (٤٤١)

البسدا:

الساطة التى تملك سحب القرار الادارى النهائى المشوب ــ هى المجهة التى اصدرته أو الجهة الرئاسية لها ــ ســحب القرار الادارى للباطل بموجب قرار آخر من مصدره خلال المعاد القرر للطعن القضائي

- محيح - لا يحول دون ذلك انقضاء ميعاد الشهر المنصوص عليه في المادة ٨٥ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ دون أن يستعمل الوزير حقه في التعقيب - لا وجه النمي على القرار الساحب بأنه مشوب بعدم الاختصاص بمقولة أن الفصل في التظلمات من اختصاص وكيل الوزارة ٠

ملخص الحكم :

ان قرار الحفظ قد صدر من مدير عام التربية والتعليم بالمنطقة في ٢٦ من مارس سنة ١٩٦٧ وأنه أصدر قراره بسحبه في ٢٦ من مايو سنة ١٩٦٣ و وبذلك يكون السحب قد تم خلال اليعاد القرر اللطمن القضائى ولا وجه النمى عليه بمخالفته لاحكام المادة ٨٥ من القانون رقم ٢٠٥ لسنة ١٩٥١ بمقولة أنه بمضى ثلاثين يوما على صدور قرار الحفظ دون أن يعقب عليه الوزير يكون قد اكتسب حصانة تعصمه من الالفاء ذلك أن انقضاء ميعاد الشهر المنصوص عليه في تلك المادة دون أن يستممل الوزير حقه في التعقيب لا أثر له على حق مصدر القرار في سحبه خلال المقاد المقرر لرفم دعوى الالفاء و

وانه من القرر أن السنطة التي تملك سحب القرار الادارى النهائو المشوب هي الجهة التي أصدرته أو الجهة الرئاسية بالنسبة اليها فلا وجه النعى على القرار الساحب الصادر من ذات الجهة التي أصدرت قرار الحفظ بأنه مشوب بعدم الاختصاص بمقولة أن الفصل فى التظامات بالنسبة الى موظفى وزارة التربية والتعليم من اختصاص وكيل الوزارة وذلك أن لمصدر القرار المشوب أن يسحبه من تلقاء نفسه دون انتظام لتظلم ذي الشأن منه و

ا طعن رقم ١٣٣٠ لسنة ٩ ق _ جلسة ١٩٦٧/٤/٨

قاعدة رقم (٤٤٢)

المسدأ:

مسدور قرار اداری مخالف للقانون واعتراض الجهاز المرکزی للتنظیم والادارة علیه ــ المعاد القرر لاعتراض الجهاز فی هذه الحالة لا بیدا من تاریخ صدور القرار وانما من تاریخ علم الجهاز به ــ تطبیق۰

مأخص الحكم:

ومن حيث ان اعتراض الجهـــاز المركزى للتنظيم والادارة علم القرارات الادارية التي يجد فيها من مخالفة القانون ما يقتضي طلب الغائها لا يبدأ الميعاد القانوني بالنسبة اليه الا من تاريخ علم الجهاز بالقرار الادارى ، ولا بيدأ ميعاد هذا الاعتراض من تاريخ صدور القرار الذى يبدأ منه ميعاد السحب المقرر لجهة الادارة التي أصدرت القرار بما يتحقق لها من تمام الاحاطة بمحتواه وسنده القانونيمن يوم تصدره، ولايتاح لاحد من الجهاز من علم بالقرار في ذلك اليوم لاستقلال الجهاز في الوآقع والقانون عن مختلف جهات الادارة وبعده عنها حين تصدر قراراتها واذ ثبت أن قرار تسوية حالة المطعون ضده لم يسلم الى الجهاز المركزي للتنظيم والادارة الا يوم ١٩٧١/٤/١٣ ، وأن اعتراض هذا الجهاز قد وصل الهيئة التي أصدرت ذلك القرار بتاريخ ١٩٧١/٦/١٣ ، فان هذا الاعتراض يكون مقدما في الميعاد من قبل ان يتحصن من الالعاء القرار الذي ورد عليه واذ الثابت أن الترقيات التي تضمنها هذا القرار يخالف عن صريح نصوص القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه فييقى القرار غير مشروع لا يمتنع على السحب مادام الاعتراض عليه أو التظلم منه قائما ويكون صحيحا القرار الصادر بسحبه من القائم على الهيئة عند اجراء هذا السحب احقاقا للمشروعية في تصرفها ، واذ تنص المادة ٦ من القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ في شأن تنظيم ادارة قضايا الحكومة على أن تنوب هذه الادارة عن الحكومة والمصالح العامة فيما يرفع منها أو عليها من قضايا ، قيد المشرع في المادة ٧ سَلْطَةُ هذه الادارة في عدم رفع الدعوى أو الطعن ونص على أنه لا يجوز للجهة الادارية صاحبة الشآن مخالفة هذا الرأى الا بقرار مسبب من الوزبر المختص ، وبنت المذكرة الايضاحية حكمة هذا القيد وهو ما لوحظ من أن جهة الادارة تصر في بعض الاحيان على رفع الدعوي أو الطعن بالمخالفة لرأى ادارة قضايا الحكومة مما يترتب عليه الحكم ضدها غالبا لهذا رؤى تنظيم هذا الوضع بتقرير حكم المادة ٧ وهذا الحكم المقيد لسلطة ادارة قضايا الحكومة لا يمت الى الحال التي ترى فيها ادارة قضايا الحكومة الطعن حفاظا على مصالح الدولة واحقاقا فى مشروعية تصرفاتها فلا يعتد بما تراه جهة الادارة من رأى يخالف ما ارتأته ادارة القضايا فى هذا الشأن ، ويكون الطعن فى الحكم قائما ويكون الصكم المطعون فيه أذ قضى بالناء القرار الصادر بهذا السحب قد أخطأ صحيح القانون ويتعين الحكم بالغائه وبرغض الدعوى والزام المطعون ضده المروفات ،

(طعن رقم ٦٩٩ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ٢٠/٥/٢٠)

قاعــدة رقم (٤٤٣)

البـــدا :

اذا كان الثابت أن المدعى قد تظلم من قرار الترقية فيما تضمنه من تخطيه ثم تلا ذلك صدور قرار تضمن صراحة سحب قرار الترقية المتظلم منه فأن ذلك مؤداه أن القرار الساحب يعتبر قرارا جديدا انشأ مراكز قانونية جديدة فيحق المدعى أن يتظلم منه أذا تضمن مساسا بمركزه القانوني — أساس ذلك أن القرار الساحب هو قرار آخر خلاف القرار المسحوب — لا يعتبر تظلم المدعى من القرار الساحب تظلما ثانيا بل هو تظلم أول بالنسبة للقرار الجديد •

ملخص الحكم:

ان الثابت ان المدعى قد تظلم فى ١٩٦٥/٦/٦ من القرار رقم ٢٧٠ لسنة ١٩٦٥/٦٤ غيما تضمنه من ترقية السيدين / ٥٠٠ و٠٠٠ وو و و ١٩٦٥/٦٠ غيما تضمنه من ترقية السيدين / ٥٠٠ وو المدرجة الرابعة ولتخطيه فى هذه الترقية وذلك بعد أن نشر هذا القرار بنشرة الوزارة عن شهر مايو ١٩٥٥ ، وكان السيد الوزير قد قرر بتاريخ ١٩٦٥/٦/١ سحب التسويات والترقيات التى صدرت بالمخالفه المعبدا الذى أصدرت المحكمة الادارية العليا بجلسة يعلم بذلك الا بعدد صدور القرار رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٦٥/٦/١ فى المعارم في ١٩٦٥/٦/١ فى المعارم في ١٩٦٥/٦/١ فى المعارم في المعرف الذي تضمن صراحة سحب القرار رقم ٢٧٦ لسنة ١٩٦٥/٦٤ للمنا ١٩٦٥/٦٤ المعارم في ترقيتهما الى ما لمنا عليه قبل حدور القرار المذكور ، فاصبح السيد / ٥٠٠٠٠٠ فى

الدرجة الخامسة من ١٩٦٣/١/٣١ والسيد / ٥٠٠ ٥٠٠ فى هذه الدرجة من المراحة ١٩٦٣/١٢/٦ قبل من ١٩٦٣/٢/٢ قبل من ١٩٦٣/٢/٢ قبل صدور القرار الساحب ، الا أنه لم يثبت من الاوراق أن المدعى قد علم بهذا القرار الا عندما تظلم منه في ١٩٦٥/١٠/١٢ ، ولا شك أن القرار المذكور يعتبر قرارا جديدا انشأ مراكز قانونية جديدة فتحت للمدعى أن يتظلم منه اذا تضمن مساسا بمركزه القانوني .

ومن حيث أنه لا وجه بعد ذلك لما تدعيه الوزارة من أنها أذ أخطرت المدعى في ١٩٦٥/٦/٦ برفض تظلمه الأول الذى قدمه في ١٩٦٥/١٠/١ مكان يتعين عليه أن يلجأ ألى القضاء في ميعاد اقصاء ١٩٦٥/١٠/١٨ ولكنه أقام دعواه في ١٩٦٥/١١/٣٣ بعد الميعاد _ لاوجه لذلك لان القرار السلحب رقم ٧٣٥ لسنة ١٩٦٥/١٩/١٠ يصلح _ على النحو الذى سلف بيانه _ أن يكون محلا لتظلم جديد ، لانه قرار آخر خالف القرار المسحوب وذلك متى تضمن _ في نظر المدعى _ اغفالا لترقيته الى احدى الدرجتين اللتين قد خلتا بسحب ترقية المطعون فيهما ألى الدرجة الرابعة المعنونة تظلم أول بالنسبة للقرار الجديد ، واذ قدم أحدى هذا التظلم في ١٩٦٥/١٠/١٢ على النحو السالف أيضاحه ، ثم أقام دعواه في المعاد القانوني متمينا تبولها، واذ ذهب الحكم المطعون فيه مذهبا مخالفا فانه يكون قد جانب الصواب واخطأ في تأويل القانون وتطبيقه حريا بالالغاء وذلك فيما قضى به من عدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد ،

إ داعن رقم ١١٨ لسنة ١٦ ق - جلسة ١١٨٦/١٧١١)

قاعــد رقم (١١٤)

البسدا:

تقلقل قرار الترقية المفالف للقانون باعتراض الجهاز الركزى المماسبات عليه في المعاد وعرض الموضوع على الجمعية العمومية المقسم الاستشاري ـ انتهاء حالة القلقلة باتخاذ اجراء في شأن قرار الترقية أو استبقائه ـ استفادة هذا الاستبقاء من اصدار الادارة قرارا

بنقل المرقين وتضمين النقل اثرا رجميا بقصد تصحيح الترقية ـ لا يؤثر في استقرار قرار الترقية مخالفة هذا الاثر الرجمي للقانون ·

ملخص الفتوى:

ولئن كان قرار جامعة أسيوط الذي اعتمده مدير الجامعة ف١٥٥ فبراير سنة ١٩٦٦ بنقل العاملين موضوع اعتراض الجهاز المركزي المحاسبات على ترقيتهم مخالفا فيما تضمنه من ارجاع تاريخ النقالالى تاريخ الترقية المعترض عليها و الا أن مخالفة رجمية قرار النقالالقانون لايترتب عليها امكان سحب قرار الترقية سالف الذكر اذ أنه اكتسب مصابة تعصمه من السحب بمضى الميعاد المقرر لذلك حذلك أنه وان كان قرار الترقية قد تقلقل باعتراض البهاز المركزي للمحاسبات عليه في المبعاد ومبادرة الجامعة الى اتخاذ موقف ايجابي من هذا الاعتراض بمجلس بمرض الموضوع على الجمعية العمومية للقسم الاستشاري بمجلس الدولة الا أن هذه القلقاة لا يمكن أن تستمر الى مالا نهاية وتنتهي حالة عدم الاستقرار هذه باتخاذ الجامعة اجراء في شأن قرار الترقية بسحبه أو استبقائه وهو ما فملته الجامعة باصدارها قرار النزقية سالف الذكر

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن قرار جامعة أسيوط الصادر فى ١٩٦٧/٣/٧ بنقل الموظفين المرتبن فى الكادرين الفنى العالى والمتوسط والذين تمت ترقيتهم بالقرار الصادر فى ١٩٦٤/٤/٢٧ الى الجهات التى رقوا فى وظائفها هو قرار مخالف للقانون فيما تضمنه من ارجاع تاريخ النقل الى تاريخ قرار الترقية ولكن لا يترتب على هذه المخالفة للقانون فى رجعية قرار النقل امكان سحب قرار الترقية لانقضاء المخالفة بالمرارها على استبقاء قرار الترقية بعد ابلاغها بمخالفته للقانون وانقضاء أكثر من ستين يوما على ذلك و

⁽ غتوى ٨١ في ١٩٦٨/١/٢٢ ؛

قاعدة رقم (٥١٤)

المسدأ:

تحصن القرار بفوات ميعاد السحب ــ يمنع من تحققه اعتراض الجهاز المركزى المحاسبات عليه خلال المعاد واتخاذ الادارة مسلكا ايجابيا نحو القرار باستطلاع رأى الجمعية المعومية في مدى صحته •

ملخص الفتوى :

اذا كان الثابت أن الجهاز المركزى للمحاسبات بوصفه مختصا بمراجعة القرارات الخاصة بالتعين والترقية ـ قد اعترض على الترقيات محل البحث ف ١٩ من يونيه سنة ١٩٦٤ أى فى خلال المعاد القرر لسحب القرارات الادارية ـ كما اتخذت الجامعة مسلكا ايجابيا فى صددالترقيات المذكورة بأن استطلعت رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع فى مدى صحتها ـ غانه يتدين سحبها ولايكون ثمة محل القول بتدعين تلك القرارات بمضى المواعيد القانونية المقررة .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمرمية الى أن الترقية فى ظل العمل بميزانيتى جامعة اسبوط فى السنتين الماليتين ١٩٦٢/٦٢ : ١٩٦٢/٦٣ فى نطاق الكادرين الفنى العالى والفنى المتوسط تتم على أساس النظر الى كل من الادارة العامة للجامعة وكذلك الى كسل كليه من كلسيات الجامعة على حده باعتبار أن كلا منها وحدة مستقلة فى الميزانية — وان الترقية فى نطاق وظائف الكادرين الادارى والكتابى تتم على أسساس اعتبار الادارة العامة للجامعة وكذلك الكنيات جميعا وحدة واحدة و

(یاف ۲۰۷/۳/۸۱ ــ جلسة ۱/۱۱/۱۹۵۱)

قاعبدة رقم (٢٤٦)

المسدأ:

قرار ادارى _ سحبه _ وقف _ وقف القرارات التي لم يمر عليه عليه عليه عليه عليه عليه الستين بوما أو التي قدم عنها في الميماد تظلمات محل بحث الادارة أو لا يزال ميماد الطمن القضائي فيها مفتوحا _ يعتبر اجراء كاشفا من اتجاه الادارة ألى سحبها أذا أتضح لها عدم مشروعيتها _ بدء سريان الميماد الذي تصبح بانقضائه حصينة من السحب من تاريخ التواء حالة الزعزعة المترتبة على الوقت •

ملخص الفتوى:

ان قرارات القرقية التى قرر المركز القومى للبحوث وقف العمل بها مؤقتا والتى لم يكن قد مضى بالنسبة اليها ميعاد الستين يوما أوكانت قد قدمت عنها فى الميعاد القانونى تظلمات هى محل نظر الجهة الادارية أو كان ميعاد الطعن القضائى فيها مازال مفتوحا فان هذا الوقف يعتبر اجراءا من جانب جهة الادارة كاشفا عن اتجاهها الى سحب تلك القرارات فى اذا ما اتضح لها عدم مشروعيتها ، ويترتب عليه ادخال هذه القرارات فى طور من الزعزعة وعدم الاستقرار حتى ينجلى الموقف نهائيا فى مدى صحتها ، ومن ثم فانه يجوز سحبها ، ولا يبدأ هيعاد الستين يوما سالذى تصبح بانقضائه حصينة من السحب — الا اعتبارا من تاريخ انتهاء حالة القاتلة المترتبة على وقفها ، وذلك بابلاغ المركز بالرأى القانونى الذى تنذيى اليه الجمعية العمومية فى هذا الخصوص •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن مدد البحث التى تقضى في حير وظيفة مدرس في احدى الجامعات بالجمهورية أو في معهد علمى من طبقتها . أو وظيفة باحث بالمركز القرمى للبحوث أو احدد مراكز البحوث أو المعاهد العلمية ذات المستوى الجامعي في الخارح . هذه المدت لا تحسب ضمن مدة الخمس السنوات اللازم تضاؤها كشرط للتعيين في وظيفة استاذ باحث مساعد بالمركز المذكور ، ويتعين لذلك سحب قرارات ضم مدد البحث التي قضيت في غير الوظائف المشار اليها ، دون التقيد

بميعاد الستين يوما ، أما قرارات الترقية التي صدرت بالاستناد اليها ، مانها تتحصن ولا يجوز سحبها اذا ما انقضى بالنسبة اليها هذا المعاد وانما يجوز سحب ما تقرر وقفه منها ولما يكن قسد تحصن • وتعتبر الإجراءات المؤقتة التي اتخذها المركز في خصوص هذه القرارات سليمة من الناحية القانونية •

(لمف ١٩٦٦/٢/٨٦ _ جلسة ١١/٦/٣/١٦)

قاعــدة رقم (٤٤٧)

البسدا:

القرارات الادارية المبية ــ حق الادارة في سحبها حتى بعد فوات الستين يوما من تاريخ صدورها اذا ما اعترض عليها من جهة ادارية مفتصة بشرط حصول الاعتراض في المعاد القانوني ــ مثال بالنسبة لاعتراض ديوان المحاسبات على قرارات الترقية ٠

ملخص الفتوى:

اذا كان الثابت أن قرار ترقية الموظف قد خالف القانون ومن ثم فهو قرار معيب يتعين سحبه •

ولا وجه للقول بعدم جواز سحب هذا القرار استنادا الى انقضاء المياد المترر قانونا لسحبه وهو ستون يوما منسذ تاريخ صدوره ، وذلك لأن سقوط حق الجهة الادارية فى سحب قراراتها المعيية بحد انقضاء هذا الميعاد مقيس على سقوط حق الافراد فى طلب الفسائه لانقضاء الميعاد ذاته و ومن ثم فان القياس يقتضى بوجه التقابل أن ينقطع ميعاد السحب اذا اعترضت جهة مختصة على القرار لان هدا الاعتراض يقابل التغلم المقدم من الأفراد و فاذا كان الثابت من الأوراق أن ديوان الماسبات _ وهو الجهة المختصة بابداء ملاحظاتها على مدى مطابقة قرارات الترقية للميزانية _ قد اعترض على قرار الترقيسة بتاريخ ١٥ من ديسمبر سنة ١٩٩١ قبل انقضاء ستين يوما على صدور هذا القرار وقد ترتب على هذا الاعتراض انقطاع ميعاد السحب وبدء

ميعاد جديد يظل قائما الى أن يستقر الرأى على أمر نهائى فى شأن هــذا القرار •

(نتوى ١٠٢٤ في ١٠/١/٦/١٦)

قاعسدة رقم (٤٤٨)

البسدا:

امتناع سحب القرار الادارى بعد غوات ميعاد الستين يوما ــ وقف ميعاد السحب اذا اعترضت جهة ادارية مختصة على القرار خلال الميعاد قياسا على وقف ميعاد الالفاء المقرد للافراد نتيجــة النظام ــ اعتراض الجهاز المركزى للمحاسبات على القرار خلال الستين يوما واتخاذ الوزارة مصدرة القرار مسلكا ايجابيا نحــو بحث القــرار ــ يوقف سريان المعاد .

ملخص الفتوى :

ان القرارات الادارية المخالفة للقانون يمتنع سحبها بعد غوات المحدد المقرر السحب وهو ستون يوما من تاريخ صدورها . الا أن المحكمة الادارية العليا قضت بأن الكشف عن النية الواضحة في اختصام القرار تجعله مقلقلا قابلا للسحب من جانب الادارة استهداء بالمبدأ المستقر عليه قضاء • في الحالات التي يطول فيها بحث التظلم ، من عدم سريان المحدد في حق المتظلم الا من التاريخ الذي تنكشف فيه نية الادارة واضحة بحيث يستطيع أن يحدد طريقه في الطعن من عدمه (المحكمة العليا للسنة الثالثة للدس محرم من

وعلى ذلك مان سقوط حق الادارة فى سحب القرار الادارى لفوات المعاد ــ وقد قيس على زوال حق الافراد فى طلب الالماء لانقضاء ذات المعاد هان القياس يقتضى ، بوجه التقابل ، أن يقف المعاد اذا اعترضت جهة ادارية مختصة على القرار ، اذ أن مثل هذا الاعتراض يقابل التظلم من الافراد (فتوى الجمعية العمومية بجلسة ؟ من سبتمبر سنة ١٩٦٣) ،

فاذا كان الجهاز الركزي للمحاسبات ، بما له من سلطة مراجعة

القرارات الخاصة بالتعيين والترقية في سبيل التحقق من مطابقتها للاوضاع المالية والحسابية والقواعد التي تحكم تنفيذ الميزانية ، قـــد اعترض على قرار الترقية الصادر اعتبارا من ٨ من يناير سنة ١٩٦٤ والذي أصبح مخالفا للقانون من تاريخ نشر القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٤ بالجريدة الرسمية في ٢٤ من مارس سنة ١٩٦٤ ، وكان اعتراضه في ١٥ من ابريل سنة ١٩٦٤ ، أي قبل فوات ستين يوما على التاريخ الـذي أصبح القرار مخالفا للقانون اعتبارا منه ، فان مقتضى ما تقدم أن يقف ميعاد الستين يوما عن السريان بالنسبة الى الوزارة ، على أساس أن الجهاز المركزى للمحاسبات كشف عن نيته الواضحة في معاصمة قرار الترقية ، ثم اتخذت الوزارة مسلكا ايجابيا نحو القرار بأن استطلعت رأى ادارة الفتوى والشريع فيما يطلبه الجهاز المركزي ، بعد رد الادارة عليها بما يؤيد رأى الجهاز ، طلبت الوزارة عرض الموضوع على الجمعية العمومية للقسم الاستشارى • وكل ذلك يؤكد أن القرار الآشار اليه دخل فى طور من القلقة وعدم الاستقرار بدأ باعتراض الجهاز واستمر طوال فترة بحث الموضوع . بما يجعل اليعاد مفتوحا أمام الوزارة لسحب هــذا القرار •

(ملف ١٩٦٤/١٢/٦ ـ جلسة ١/١٢/١٢)

قامــدة رقم (٤٩٩)

: المسدا

ان وقف القرار الادارى من جانب الجهة الادارية المختصة يقابل تظلم الافراد من هذا القرار ، وعلى ذلك فمن مقتضى التمشى مع هذا القياس الى نهايته ، ان يكسب قرار ترقية الموظف محل النظر _ حصانه تحول دون سحبه ولو أوقفته الجهة الادارية خلال مدة الطعن القضائي، مادام قد انقضت عليه المدتين الكملتين لها ولم تحسم هذه الجهة الموقف، وتسحبه .

ملخص الفتوى:

تبين القسم من مراجعة أحكام محكمة القضاء الادارى وعلى

الأخص الحكمين الصادرين في ١٦ من فبراير سنة ١٩٥٠ في القضية رقم ١٩٥٨ سنة ثالثة قضائية و ٢٥ من يناير سنة ١٩٥٠ في القضية رقم ١٠٥٨ من شائلة قضائية أن محكمة القضاء الادارى قد استقرت على أنه أذا المحت مدة الستين يوما القررة للإفراد للطمن في القرار الادارى فان الادارة لا تستطيع أن تسحب هذا القرار اذا اتضح لها مخالفته للقانون وذلك حتى تستقر المراكز القانونية استقرارا يعصمها من كل تفيير أو تعديل ، ولكن المحكمة ترى أيضا أنه لا يتحتم أن يتم سعب القرار في خلال المدة «بل يكفى لتحقيق مناط هذا الحكم أن تسكون اجراءات السحب قد بدأت خلاله فيدخل القرار بذلك في طور من الزعزعة وعدم الاستقرار « وبذلك اعتبرت المسكمة أن وقف القرار الادارى يقف سريان مدة الطمن على أساس أن اعتراض جهة مختصة يقابل التذللم المتدم من الأفراد ومن شأنه أن يقف الميعاد ه

والقسم يؤكد ما ذهبت اليه المحكمة في هذا الشأن في جملته للاسباب الآتية : __

أولا ... أن عدم جواز سحب القرار الادارى بعد مضى ميعاد الطعن مبدأ قرره القضاء الادارى فى فرنسا وفى مصر هو الذى يحدد نطاقه ويضع ضوابطه ه

ثانيا _ اذا قلنا بأن الادارة لاتستطيع أن تقف القرار وبأن وقف القرار لا يؤثر في ميعاد السحب فان الادارة ستضطر الى المبادرة الى منحب هذا القرار دون استكمال البحث وليس هذا من مصلحة الافراد في شيء و

ثالثا ــ أن وقف القرار لايؤثر في حقوق الأفراد اذ أن الادارة بعد أن تتثبت من بطلان القرار أو صحته غانها ستسحب هذا القرار أو تلغى قرار الوقف وفي كلتا الحالتين يظل حق الافراد في الطعن القضائي موجودا بياشرونه اذا رأوا في القرار مخالفة للقانون أو اضرارا بحقوقهم،

الا أن القسم يلاحظ أن ماسمته المحكمة وقفا لميعاد الطعن ليس من الواقم وقفا بالمعنى القانوني بل هو انقطاع له • كما يلاحظ أن المحكمة لم تضع ضابطا للمدة التى يظل فيها القرار عرضه للسحب بعد وقفه اذ من غير المقول أن تقف الادارة القرار ثم تتركه مدة لا نهاية لها دون أن تبت فيه بتأييد أو سحب •

ولما كانت المحكمة قد آخذت فكرة انقطاع المعاد في حالة الوقف من الانقطاع المنصوص عليه كاثر للتظلم من القرار الادارى • فانه لابد من السير في هذا القياس الى نهايته •

ولما كانت الادارة ملزمة بأن ترد على التظلم المرفوع المها خلال أربعة أشهر فاذا مضت هذه المدة اعتبر أن هناك قرارا ضمنا برفض التظلم بيدا من تاريخه ميماد طعن جديد فانه يتعين القول كذلك بأنه اذا لم تقرر الادارة سحب القرار الذي وقفته خلال أربعة أشهر من تاريخ هذا الوقف فانها تكون بذلك قد صرفت النظر عن سحبه عند ذلك يفترض أن شخصا كانت له مصلحة في أن تسحب الادارة القرار ولم يطعن فيه انتظارا الانتهاء اجراءات السحب فاذا انتهى الأهر الى عدم سحبه خلال أربعة أشهر من تاريخ الوقف كان لهذا الشخص أن يطعن في القرار خلال سمين يؤما أخرى وفي خلال هذه المدة أيضا يجوز للادارة أن تقوم بالسحب من جانبها و

ويخلص من ذلك الى انه اذا وقفت الادارة قرارا تمهيداً للنظر في سحبه وكان هذا الوقف خلال المدة الجائز فيها كان هذا الوقف قاطعا للميعاد •

ويمكن للادارة بعد ذلك أن تسحيه خلال أربعة أشهر من تاريخ الوقف ثم خلال ستين يوما من تاريخ انقضاء هذه والا أصبح للقرار حصانة تعصمه من كل الغاء •

وبتطبيق هذا المبدأ على الحالة المعروضة يتبين أن الوزارة تسد تحققت من عدم صحة قرار الترقية الصادر في ٣٠ من اكتوبر سنة ١٩٥٠ فوقفته في ٢٨ من ديسمبر سنة ١٩٥٠ أي قبل انقضاء ميعاد الطعن وكان لها أن تسحبه خلال أربعة أشهر من هذا التاريخ الأخير ثم خلال ستين يوما من انقضاء هذا الميعاد أما وهي لم تسحبه خلال هاتين المدتين فان القرار يكون قد اكتسب حصانة تعصمه من كل الغاء فلا يجوز سحبه بعد ذلك •

لذلك انتهى رأى القسم الى أنه لايجوز الآن سحب قرار ترقية الموظف المذكور الى الدرجة الثالثة لانقضاء الميعاد الذى يجوز فيـــه للادارة سحب القرار المخالف للقانون على الوجه المتقدم .

ا نمتوی ۲۱۷ فی ۲۱/۱۱/۱۹)

الفرع الرابع السحب الضمنى

قاعسدة رقم (٥٠٠)

المسدأ :

جواز سحب القرار الادارى ضمنا ٠

ملخص الحكم:

انه من المقرر قانونا أنه ليس شرطا كى تسحب الادارة قرارا الها غير مشروع أن يكون السحب صريحا وانما يكفى أن يكون ضمنيا بأن
يتخذ الادارة قرارا لا يقوم الا على أساس الرجوع فى القرار غيرالمشروع
وسحبه وواضح من استعراض الوقائع أن جهة الادارة وقد كانت تهدف
الى السحب حكما تدل على ذلك مذكرة ٢٠ من يونية سنة ١٩٦٥ وكتاب
٢٨ من يونية سنة ١٩٦٥ ، وكما أوردت بحق أسباب الحكم المطعون فيه
مصدر القرار المراد سحبه وفى الميعاد القانونى للسحب ، دون أن تجد
حاجة بعد ذلك لاصدار قرار صريح به ، ذلك ، أنها فى حركة الترقيات
الى الدرجة الخامسة التى تمت فى ٢٩ من يولية سنة ١٩٦٥ قبل انقضاء
ستون يوما على القرار المراد سحبه رفضت اعتبار أقدمية المدعى فى
الدرجة السادسة راجمة الى ٣١ من يولية سنة ١٩٦٥ (وهو ما كان يقضى
الدرجة السادسة راجمة الى ٣١ من يولية سنة ١٩٦٠ (وهو ما كان يقضى

به القرار المذكور) فامتنعت عن أن تورد اسمه — رغم أن الترقية كانت بالأقدمية وتناولت أصحاب الدور واحدا بعد آخر — امتنعت عن أن تورد اسمه بين من كانت أقدميتهم في الدرجة السادسة ترجع الى ذلك التاريخ أى الى ٣١ من يوليه سنة ١٩٦٠ ، بل انها رقت في الدرجات الباقية بعد استيعابهم ثلاثة كانت أقدميتهم في هذه الدرجة ترجع الى تاريخ لاحق هو ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٦٠ ، وهذا الاجراء بما تكشف عليه الاوراق عن مراميه ، فيما ينطوى عليه من تنكر واضح ومقصود لقرار الوزير الماسادر في ٧ من يونيه سنة ١٩٦٥ ، أن هو الا قرار سحب ضمني له ، له نفس الآثار القانونية للسحب الصريح ما دام قد تم وأقر خلال المدة النانونية للسحب من الوزير مصدر القرار الاول المستهدف سحبه ه

(طعن رقم ٦٤٩ لسنة ١٥ ق ـ جلسة ٦١٩/١٢/١٦ ،

الفرع الخامس

آثار سحب القرار الاداري

قاعسدة رقم (٥١)

الجسدا :

السحب قد يكون جزئيا أو كليا حسبما تتجه اليه نية الادارة ــ متى تكشفت هذه النية للمحكمة وجب على مقتضاها تحديد مدى السحب وانزال اثره القانوني ·

ملخص الحكم:

أن سحب القرار الادارى قد يكون كليا شاملا لجميع محتوياته وآثاره، وقد يكون جزئيا مقصورا على بعضها مع الابقاء على بعضها الآخر: كل ذلك حسبما تتجه أليه نية الادارة فعلا، ومتى تكشفت هذه النية للمحكمة وجب على مقتضاها تحديد مدى السحب وانزال أثره القانوني .

فاذا بان للمحكمة من الظروف وقرائن الاحوال التي لابست القرار

المسادر في ١٥ من ديسمبر سسنة ١٩٥٤ متضمنا حسركة التعيينات والترقيات بالسلكين السياسي والقنصلي وماتعرض له من شكاوي من اصحاب الدور الذين تركوا في الترقية مما حدا بمجلس قيادة الثورة الى اصدار قرار بوقف نفاذ تلك الحركة أعقبه قرار مجلس الوزراء ف ١٦ من يناير سنة ١٩٥٥ بسحبها وردها لوزارة الخارجية لاعادة النظر فيها على أساس القانون رقم ١٦٦ لسنة ١٩٥٤ الخاص بنظام السلكين الدبلوماسي والقنصلي ، ان النية اتجهت الى سحب الحركة المذكورة سحبا جزئيا مقصودا على ماكان منها محلا للشكوى ، وقد كان ذلك بوجه خاص في شأن من تركوا في الترقية ، وليس من شك في أن النية لم تتجه الى سحب تعيين من عينوا من خارج الوزارة في مثل درجاتهم (كالمدعى) فان هـ ذا يستتبع بطريق اللزوم الاحتفاظ لهم بأقدميتهم بين زملائهم بوضعهم فى عداد موظفى وزارة الخارجية منذ ١٥ من ديسمبر سنة ١٩٥٤ ، الأمر الذي يؤدي الى مراعاة هذه الاقدمية بالنسبة للمدعى عند الترقية الى مستشار من الدرجة الثانية فى حركة ٢٠ من ابريل سنة ١٩٥٥ ، وقد بان من الكشوف المقدمة من الوزارة أن ترتبيه الأول بين السكرتيرين الاول بالوزارة تبال اجراء الحركة الأخرة •

ا ضعن رقم ٥٥٦ أسنة ٢ ق ــ جلسة ٢٣/٦/١٥٥١ ،

قاعدة رقم (٥٢)

البسدا:

سحب القرار الادارى سحبا كليا بغية اعادة اصداره على الاساس السليم ــ اعتبار القرار المسحوب كان لم يكن ــ ترخص جهة الادارة في تقدير الوقت الملائم لاصدار القرار الجديد ــ المراكز القانونبة الناشئة عن هذا القرار الجديد تتحدد من تاريخ المسل به وليس من تاريخ سابق •

ملخص الحكم :

تجب التفرقة بين حالتين ، في الأولى أذا سحبت الأدارة القسرار

الصادر منها سحبا كليا لتعيد اصداره على الاساس القانوني السليم وفي هذه الحالة يصبح القرار المسحوب وكانه لم يكن ، وتترخص الادارة ثانية في الوقت الذي تراه ملائما لاصدار القرار المجديد طبقا للاوضاع القانونية الصحيحة التي انشأها هذا القرار ، بما يترتب على ذلك من آثار و ومن تاريخ العمل بهذا القرار الجديد وليس من تاريخ سابق تتحدد المراكز القانونية أما الحالة الثانية فهي التي تسحب فيها الادارة القرار سحبا جزئيا يظل بموجبه القرار المسحوب قائما في بعض اجزائه التي لم يتناولها قرار السحب و

(طعن رقم ١٧١٤ لسنة ٧ ق -- جلسة ١٩٦٥/٤/١٨)

قاعدة رقم (٥٣)

: ألمسدأ

سحب القرار الادارى أو الغاؤه قضائيا ـ اثره: انهاء القرار بأثر رجعى من تاريخ صدوره •

ملخص الحكم:

ان السحب الادارى والالغاء القضائل كليهما جزاء الخالفة مبدأ المشروعية يؤدى الى انهاء القرار بأثر رجعى اعتباراً من تاريخ صدوره. در طمن رتم 1017 اسفة ٧ ق – جلسة ١٩٦٢/١/٢

قاعدة رقم (١٥٤)

المسدأ:

قرار ادارى — سحبه — قد يكون كليا أو جزئياً — اثار السحب في كل من الدائتين — سحب قرار الترقية فيما تضمنه من تخطى أحد الوثلثين — هو سحب جزئى — آثار السحب في هذه الحالة وجوب الغاء ترقية التالى في ترتيب الاقدمية واصدار قرار بترقية التخطى في دوره بحيث ترجع اقدميته الى تاريخ نفاذ القرار السحوب سحبا جزئيا —

ليس ما يمنع الادارة من الابتاء على الترقية الملفاة وترقية المسحوب لصاحه على أية درجة خالية عند تنفيذ مقتضى السحب مع ارجاع اقدميته الى تاريخ الحركة التي اصابها السحب •

ملخص الفتوي :

ان من المسلم أن السحب الادارى لا يعدو أن يكون بديلا للالفاء القضائى ومن ثم فقد تماثلت وتوافقت احكامها فيما يتعلق بنطاق كل منهما وما يرتبه من آثار فكما أن الالغاء القضائى يختلف مداه بحسب الاحوال ، فقد يكون شاملا لجميع اجزاء القرار ، وهذا هو الالفاء الكامل ، وقد يقتصر على جزء من القرار دون باقيه وهذا هو الالفاء الجزئى فان السحب الادارى شأنه فى ذلك شأن الالفاء القضائى يختلف أيضا مداه بحسب الاحوال ، فقد يكون كليا شاملا لجميع محتويات القرار و آثاره وقد يكون جزئيا مقصورا على بعضها مع الأبقاء على البعض الآخر ، وذلك حسبما تتجه اليه نية الادارة ،

ا عنوى ١٩٦٥ في ١٩٦٢/٢/١٦ :

الفصل السسابع

الرقابة القضائية على القرار الاداري

الفرع الأول

نطاق الرقابة القضائية على القرارات الادارية

قاعسدة رقم (٥٥١)

: المسدا

القوانين المائمة من اختصاص القضاء الادارى من رقابة بعض القرارات الادارية قوانين استثنائية تفسر في أضيق الحدود ·

ملخص الحكم:

لما كان الأصل طبقا لبدا المشروعية هو تسليط رقسابة القضاء الادارى على جميع القرارات الادارية التي يختص بالغائها والتعويض عنها فانه اذا صدر قانون باستثناء طائفة من القرارات من الخضوع لتلك الرقابة لحكمة تنياها المشرع وغاية قصد حمايتها سوجب عدم التوسع في تقسير النص المتضمن لهذا الاستثناء بحيث لا يطبق الافي خصوص ما صدر في شأنه وفي هدود الهدف التي قصد المشرع اصابته وبلوغه م

ا طنين رتم ٤٠٧ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١١/١٢/١٢ ؛

قاعــدة رقم (٥٦)

البسدا:

مهمة القاضي الاداري تقف عند حد الغساء القرار الاداري غي المشروع ، أما تنفيذ مقتضي هذا الالفاء فتختص به جهة الادارة ·

ملخص الحكم :

أما ما قضى به الحكم المطعون فيه من استحقاق المدعى للترقية للدرجة الرابعة الادارية فان مهمة القاضى الادارى تقف عند حد الغاء القرار الادارى غير المشروع ، أما تنفيذ مقتضى هذا الالغاء فانه مما تختص به الجهة الادارية بالقرار الذى يصدر منها مراعية فيه التنفيذ الكامل للحكم الصادر فى هذا الشأن •

(طعن رقم ۲۸۹ لسنة ۱٦ ق ــ جلسة ٢٨٤/٢/٢٤)

قاعــدة رقم (٥٧)

المسدا:

رقابة القفساء الادارى القرارات الادارية المعدومة تعتسد الى القرارات التي تخرج عن دائرة اختصاصه ليزيل أثرها باعتبارها مجرد عقبة مادية في سبيل استعمال نوى الشأن اراكزهم القانونية سالاينطوى هذا على المساس باختصاص الجهة الادارية الاخرى التي أولاها المشرع استثناء من أحكام قانون مجلس الدولة سلطة الفصل في النازعات التي لتبعض القرارات الادارية م

ملخص الحكم:

أن القرار الادارى المعدوم حكمه فى ذلك حكم الاحكام المعدومة ليس من شأنه أن يرتب أى أثر قانونى قبل الانراد أو يؤثر فى مراكزهم القانونية ويعد مجرد واقعة مادية لا يأزم الطعن فيه أهام الجهة المختصة قانونا للحكم بتقرير انعدامه وانما يكفى انكاره عند التمسك به وعدم الاعتداد به و وبهذه المثابة غان حق القضاء الادارى ، فى التصدى لتقدير مشروعية القرارات الادارية المعدومة عند التمسك المامه بما انطوت عليه من احكام ليس مقصورا فقط على انقرارات التى يختص قانونا بالفصل فيها بل يتعداها الى تلك التى تخرج عن دائرة المتصاصه ، ويزيل أثرها باعتبارها مجرد عقبة مادية فى سبيل استعمال ذوى الشأن لمراكزهم

القانونية ، ولا ينطوى هذا على الساس باختصاص الجهة القضائية الاخرى التى أولاها المشرع استناء من أحكام قانون مجلس الدولة سلطة الفصل في المنازعات التى تتصل ببعض القرارات الادارية ، لأن هذا الاختصاص يجد حده في القرارات التى تتسم بالبطلان و لاتنحدر الى الانحدام وترتيبا على ذلك مان التعسك بانحدام قرار لجنة قبول المحامين باستبعاد اسم المدعى من جدول المحامين آنف الذكر لا يخرج أمر الفصل فيه عن اختصاص القضاء الادارى اذا كان منعدما ولا يحول دون ذلك أن المشرع أخرج الطمن في قرارات لجنة قبول المحامين من اختصاص القضاء الادارى ، وناطه بمحكمة النقض و ولما كان الأمر كذلك وقد انتهت هذه المحكمة في مجال بحث موضوع الدعوى الى انعدام هذا القرار ، غانه ما كان يجوز وقف الدعوى واذ ذهب الحكم المطعون فيه غير الماذهب غانه يكون قد خالف حكم القانون جديرا بالالغاء ،

(طعن رقم ١١٩١ لسنة ١٢ ق - جلسة ١٢/١١/١١/١

قاعسدة رقم (٤٥٨)

السدا:

الدعوى بطلب المفاء قرار صادر من اللجنسة الادارية المنصوص عليها في القانون رقم 18 لسنة 190۳ بتغريم اثنين سه ليس من شائها ما دامت قد رفعت من واحد منهما أن نثير النازعة بالنسبة الى الآخرء متى كان القرار محلها يتكون من شقين منفصلين •

ملخس الحكم:

أنه وائن نان انقرار الطمون فيه ، الصادر من اللجنة الادارية بدورية كثر الشيخ ، والمنصوص عليها في القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٥٣ قد صدر بادانة كل من الدعى ، والخصم النضم له ، وبتغريم كا منهما خمسة جنيهات والمصاريف بالتضامن ، الا أن محله يتكون من شسقين منفصلين لحدهما ينطوى على ادانة المدعى ٥٠٠ والآخر ينطوى على ادانة المدعى ٥٠٠ والآخر ينطوى على ادانة المدعى التسق المنهسا على الشسق الخاص به من القرار ليس من شأنه أن يثير الغازعة في شسته الخاص

⁽م) ا سے ۱۱ ا

بالآخر وليس هناك ما يمنع قانونا من أن يسفر الطعن عن ثبوت سلامة القرار أو بطلانه في أحد شقيه دون الشق الآخر .

(طعن رقم ١٣٠٤ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٣٠١/٦/١١)

قاعسدة رقم (٥٩)

: المسمدا

ليس للقضاء الادارى استثناف النظر بالوازنة والترجيح فيما قام لدى الادارة من اعتبارات ملاءمة اصدار قرارها •

ملفص الحكم:

ليس من حق القضاء الادارى أن يستأنف النظر بالموازنة والترجيح فيما قام لدى الادارة من اعتبارات قدرت على مقتضاها ملاءمة اصدار القرار ما دام هذا التقدير قد استخلص استخلاصا سائعا مما هو ثابت بالأوراق ، والا كان ذلك مصادرة للادارة على تقديرها وغلا ليدها عن مباشرة وظيفتها في الحدود الطبيعية التي تقتضيها هسذه الوظيفة وما يستلزمه من حرية في وزن مناسبات القرارات التي تصدرها وتقدير ملاءمة اصدارها و

: طعن رتم ٢٥٦ لسنة ٥ ق ــ جلسة ٢٢/٤/٢٢) (في نفس المعنى دلعن رقم.١٥ لسنة ٤ق ــ جلسة ١٩٥٩/١/٢٥ ·

قاعسدة رقم (٤٦٠)

البسدا:

رقابة القضاء الادارى في مجال القرار الادارى تجد حدها الطبيعي في التحقق مما اذا كانت النتيجة التي انتهى اليها القرار مستمدة من أصول موجودة أو غير موجودة ومستخلصة استخلاصا سائفا من أصول تنتجها ماديا أو قانونا أم لا ·

ملخص الحكم:

ان رقابة القضاء الادارى تجد حدها الطبيعى في التحقق مما اذا كانت النتيجة التي انتهى اليها القرار مستمدة من أصول موجودة أو غير موجودة ، وما اذا كانت هذه النتيجة مستخلصة استخلاصا سائما من أصول تنتجها ماديا أو قانونا أم لا ، اذ يتوقف على وجود هذه الاصول أو عدم وجودها وعلى سلامة استخلاص النتيجة التي انتهى اليها القرار من هذه الاصول أو فسادها ، وعلى صحة التكييف القانوني للوقائع بغرض وجودها ماديا أو عدم صحة هذا التكييف يتوقف على هذا كله قيام أو عدم قيام ركن السبب في القرار الادارى ومطابقته أو عدم مطابقته للقانون .

(طعن رقم ١٣٥١ لسنة ٨ ق - جلسة ١٢/١/١٢٥)

قاعسدة رقم (٤٦١)

البدأ:

ملخص الحكم:

ان نشاط القضاء الادارى فى وزنه للقرارات الادارية ينبغى أن يقف عند حد المشروعية أو عدمها فى نطاق الرقابة القانونية ، فلا يجاوزها الى وزن مناسبات القرار وغير ذلك مما يدخل فى نطاق الملاءمة التقديرية التى تملكها الادارة بغير معقب عليها فيها • وتعبين الحد الفاصل بين النطاة بن مما يخضع لرقابة هذه المحكمة •

: العن رقم ١٥٩ لسنة ١ ق - جلسة ١١٥٥/١١/٥ ١

قاعدة رقم (١٦٢)

المسدأ:

الحــكم بالفــاء او وقف تنفيذ القرار الادارى ــ رقابة القضاء الادارى له في الحالتين رقابة قانونية ــ تجد هدها الطبيمى عند استظهار مشروعية او عدم مشروعية القرار طبقا للقانون ٠

ملغص الحكم:

ان رقامة القضاء الاداري للقرارات الادارية ، سواء في مجال وقف تنفيذها أو في مجال الغائها ، هي رقابة قانونية تسلطها في الحالتين على هذه القرارات ، لتعرف مدى مشروعيتها من حيث مطابقتها للقانون نصا وروحا ، فينبغي الا تلغي قرارا اداريا الا اذا شابه عيب من هذا القبيل: والا تقف قرارا الا اذا كان ، على حسب الظاهر من الاوراق ، يتسم بمثل هذا العيب ، وقامت الى جانب ذلك حالة الاستعجال ، بأن كان يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعذر تداركها • فالرقابة في الحالين تجد حدها الطبيعي عند استظهار مشروعية أو عدم مشروعية القرار . طبقا للقانون ، والنارق بينهما منحصر في أثر الحكم ، هذا يقف تنفيذ القرار مؤقتا لحين الفصل في طلب الالعاء • وذلك يعدمه اذا قضى بالعائه فلسر لحكمة القضاء الاداري . في صدد طلب وقف تنفيذ القرار الاداري رقابة تختلف في حدودها عن تلك الرقابة القانونية . تقصر عنها سلطة المحكمة الادارية العليا . بل النشاطان متماثلان في الطبيعة وان اختلفا في المرتبة . اذ مردهما في النهاية الى مبدأ المشروعية . تلك مسلطة على القرارات الادارية . سواء في مجال وقف تنفيذها أو العائها . وهـــذُهُ مسلطة عليها في الحالتين ثم على الاحكام •

١ طعن رتم ٢٠ لسنة ٢ ق _ جلسة ١١٥٥/١١/٥)

قاعسدة رقم (٢٦٣)

البـــدا :

مشروعية القرار تبحث على أساس الاحكام المعول بها عند مسدوره •

ملخص الحكم :

ان القول بأن فرص الترقى كانت متاحة امام المطعون اليه فى وزارة الخارجية وان بعض زملائه الذين يلونه فى ترتيب الاقدمية قد رقوا بعد صدور قرار تميينه أو حصلوا على يادات فهرتبهم نتيجة لتسوية حالتهم طبقا المكادر الجديد الذى طبق على موظفى السلكين الدبلوماسى والقنصلى اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٤ هانه ليس من شأن ذلك كله أن ينال من صحة القرار المطعون فيه أو يؤثر على سلامته لأن مشروعية ذلك القرار انما تبحث على أساس الاحكام القانونية المعمول بها عند صدوره وعلى ضوء الظروف والملابسات التى كانت قائمة آنذاك دون أن يدخل فى الاعتبار ما حد منها معد ذلك •

١ ملعن رقم ١٠٨١ لسفة ١٢ ق - جلسة ١١/٣/٣/١١)

قاعسدة رقم (١٦٤)

البـــدا:

للقضاء الادارى التعقيب على تمرف الادارة من الناهية القانونية وان يبن من هو الاولى قانونا بالترشيح للترقية ــ الحكم الصادر باللغاء نقل موظف الى الوظيفة ذات الدرجة المتنازع عليها ــ تضمنه ان الترشيح للترقية الى هذه الدرجة بجب أن يقتصر على الدعين ــ صحيح ــ احالة الدعين الى الماش لا يضيع عليهما حقا يكون لهما في الفترة بين اصدار القرار محل الطعن وتاريخ الاحالة الى الماش .

ملخص الحكم :

ان القضاء الادارى ، وان كان لايملك أن يطمحل الادارة فاجراء أمر هو من اختصاصها ، الا أنه يملك أن يعقب على تصرف الادارة من الناهية القانونية ، وأن يبين حكم القانون فيما هو متنازع عليه بين ذوى الشأن ، فيضع الامور في نصابها القانوني الصحيح ، وله بهذه المثابة أن يبين من هو الاولى قانونا بالترشيح للترقية • وأذ ما أبان ذلك فليس معنى هذا أنه حل محل الادارة في ترقيته ، بل مفاده تنبيه الادارة الى حكم القانون لتجرى الترقية بقرار منها على هذا الاساس ، والا كان قرارها على خلاف ذلك مد مخالفا للقانون • وقد أبان حكم القضاء الادارى _ بعد أن الغي نقل السيد / ٠٠٠ ٥٠٠ الى الوظيفة ذات الدرجة المتنازع عليها استنادا الى أن هذا النقل كان حائلا دون ترقية أى من المدعيين - أن الترشيح للترقية الى هذه الدرجة يجب أن يقتصر عليهما • كما أن ما أثاره الطَّعن من جهة أخرى ، من أن ترقية أى من المدعيين قد أصبحت الآن غير ذات موضوع بعد أن أحيلا الى المعاش مردود بأن هذا الأمر اللاحق لا يضيع على ذى الشأن حقا قد يكون له قبل ذلك فيما بين اصدار القرار الأول الذي كان محل الطعن وتاريخ الاحالة الى المعاش ، لأن الاحكام مقررة لا منشئة ، فالمفروض في القرآر الادارى الذي يصدر تنفيذا لمقتضى الحكم أن ينسحب الى التاريخ الذي ينسحب اليه الحكم في قضائه ، وهو مقسرر وراجسم الى الماضي كما سلف الذكر •

فاذا ما صدر القرار الادارى مثلا بالترقية تنفيذا لهذا المقتضى ، فالمفروض أن تعتبر الترقية في مبدئها مستندة في الماضى الى تاريخ أسبق ومنتهية بتاريخ الاحالة الى المائس الذي طرأ خلال نظر اندعوى أو بعده وقبل اصدار القرار الادارى تنفيذا لمقتضى الحكم • وغنى عن القول أن لذلك آثاره المالية في حساب المائس •

(طعن رقم ٣ لسنة ؟ ق ــ جلسة ١٩٥٩/١٠/١٥٩١)

قاعدة رقم (٦٥٤)

المسدأ:

ولاية المصكعة مقصورة على الرقابة على القرارات الادارية — لايسوغ لها أن تحل نفسها محل جهة الادارة في عمل أو أجراء هو من مميم اختصاصها — رقابة المحكمة لا تسلط الا بعد اتضاد الادارة قرارها بعد اعمال الاختيار بين المدعى والمرقين بالقرار المطعون فيه — على جهة الادارة في ضوء ما تكشف عنه اقدمية الطاعن في المتازعة أن تجرى المفاضلة لاختيار من تراه جديرا بالترقية طبقا للقانون •

ملخص الحكم:

انه فيما يتعلق بطلب المدعى الفاء القرار رقم ٨٩ الصادر ف ١٩ من يبناير سنة ١٩٥٦ (والمقصود القرار رقسم ٨٩٤ ف ١١ من ديسمبر سنة ١٩٥٥) باجراء ترقيات الى الثالثة فيما تضمنه من تخطى الطاعن في الترقية الى هذه الدرجة بالاختيار فقد سبق لهذه المحكمة أن قضت بأن ولايتها انما تقتصر على الرقابة على القرارات الادارية . فلا يسوغ لها أن تحل نفسها محل جهات الادارة في عمل أو أجراء هو من صميم اختصاصها ، وينبنى على ما سلف أن رقابة هذه المحكمة لا تسلط الا بعد المخاذ الادارة قرارها بعد أعمال الاختيار بين المدعى والمرقين بالقرار الاأنه على جهة الادارة في ضوء ما تكشفت عنه أقدمية الطاعن في هذه المنازعة أن تجرى المفاطنة بين أقدمية الطاعن وأنداده ممن رقوا بالقرار رقم ٨٩ الصادر في ١٩ من ينابرسنة ١٩٥٦ لتختار منتراه جديرا بالترقية الى الدرجة الثالثة طبقا لما تقضى به أحكام القانون •

(ملعن رقم ١٥٣٨ لسنة ٧ ق - جلسة ٢٥/١/١٩٦٥)

قاعسدة رقم (٢٦٦)

المسدأ:

مناسبة اصدار القرار ليست شرطا من شروط صحته ولا ركنا من أركان انعقاده •

ملخص الحكم:

ان مناسبة اصدار القرار الادارى الذى هو افصاح الادارة بسا لها من سلطة عن ارادتها الملزمة بقصد احداث مركز قانونى معين متى كان ذلك جائزا وممكنا قانونا ابتعاء مصلحة عامة ، ليست شرطا من شروط صحة القرار ولا ركنا من أركان انعقاده •

رطعن رقم ۸۲۸ لسفة ١٠ ق ــ جلسة ١١/١١/١١ ،

قاعسدة رقم (٦٧٤)

البسدا:

ملاعمة اصدار القرار ووزن مناسبات اصداره ... دخولها في صميم الخصاص الادارة وتقديرها ... مقتضى ذلك : ليس للقضاء الادارى ان يطنفسه محل الادارة في هذا الشأن ... ليس لهذا القضاء أن يستأنف النظر بالوازنة والترجيح فيما قام لدى الادارة من اعتبارات قدرت على مقتضاها ملاءمة اصدار القرار الادارى ، مادام تقديرها قد استخلص استخلصا ساتفا من الوقائع الثابتة في الاوراق .

ملخص الحكم :

ان الحكم المطعون فيه قد خرج عن مجال التعقيب القانونى الصحيح على القرار واتجه وجهة أخرى قوامها مراجعة الادارة فى وزنها لمناسبات القرار وملاءمة اصداره ، فاحل نفسه بذلك محلها فيما هو داخل فى

صميم اختصاصها وتقديرها ، بدعوى أن الاسباب التي أخذت بها الادارة لا تؤدى عقلا الى النتيجة التي انتهت اليها ، مع أن وزن الادارة لمناسبات قرارها قد كان وزنا معقولا مستخلصا استخلاصا سائغا من الوقائع التي فصلتها بشأن ما قدرته خاصا بحيازة المدعى لبعض المستندات وتصويره أياها وان ذلك يشكل ذنبا اداريا ولا ينقص من هذا التقدير، صفة هذه الاوراق وكونها ذات أهمية أم هي أوراق عادية خصوصا اذا ما أخذ في الاعتبار أن المدعى يعمل في مرفق ذي خطر هو مرفق الدفساع وفيه يقتضى الامر اليقظة التامة وعدم السكوت عن أى فعل أو عمل ولو كان بيدو تافها حتى يكون المرفق فى الوضع المرجو منه ، وما قد يترتب على ذلك ــ في نظر الادارة ــ من اضطراب العمل في المرفق وهي صاحبة التقدير الاول في هذا الشأن ، كما يجب التنبيه في هذا المقام الى أنه ليسمن حق القضاء الادارى أن يستأنف النظر بالموازنة والترجيح فيما قام لدى جهة الادارة من اعتبارات قدرت على مقتضاها ملاءمة اصدار القرار ، ما دام هذا التقدير قد استخلص استخلاصا سائما من الوقائع الثابتة في الاوراق والاكان في ذلك مصادرة للادارة على تقديرها وغلا ليدها عن مباشرة وظيفتها في الحدود الطبيعية التي تقتضيها هذه الوظيفة وما تستلزمه من حرية في وزن مناسبات القرارات التي تصدرها وتقدير ملاءمة اصدارها ه

(سلمن رقم ١١٧١ لسنة ٧ ق -- جلسة ٦/٦/١٩٦١ ؛

قاعدة رقم (٤٦٨)

البسدا:

مهمة القضاء الادارى ــ الفاء القرارات الادارية دون تعيلها ــ لايملك المحلول محل الادارة في اصدار قرار الترقية ــ امتناع توجيه طلب الالمغاء الى وصف القرار الادارى دون موضوعه وجوهره بما يقضى الى تعديله دون المفائه ٠

ملخص الحكم:

انه اذا كان نوع الدرجة أو ماهية الكادر الذى تنتمى اليه يعد كلاهما لازما من لوازم الدرجة ووصفا منأوصافهاغير منفك عنها ، فان انصباب طعن المدعى على هذا الوصف وحده فضلا عن تمشيه مع حقيقة وضعه السابق على الترقية يتمحض الى أن يكون طلبا بتعديل قرار الترقية الى الدرجة الرابعة الكتابية وهو مالا يملكه قضاء الالغاء ، وغنى عن البيان أن هذه المحكمة لاتملك في منازعات الترقية الا الغاء التخطى عند الاقتضاء والمدعى لايقول بالتخطى ولا يدعيه بالنسبة الى قرار الترقية موضوع دعواه وانما يطلب تعديل وصف هذا القرار أو انشاء درجة رابعة آدارية مطلب ترقبته عليها عوضا عن الدرجة الرابعة الكتابية وكلا الأمرين يخرج عن سلطة هذه الحكمة ، وعما يجوز أن تلزم به جهة الادارة لان مهمتها مقصورة على القرارات الادارية دون تعديلها ، ولانها لا تملك المطول محل الادارة في اصدار قرار الترقية ولا الزامها باتخاذ اجراء يقتضيه مثل هذا القرار ، واذن فجماع القول في الدعوى الحاضرة أنها مرفوضة لانعدام أساسها ، ولامتناع أن يوجه طلب الالغاء الى وصف القرار الاداري ، دون موضوعه وجوهره بما يفضى الى تعديله دون الفيائه .

١ طعن رقم ١٤٣٧ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٨/٦/٢٨ ١

قاعــدة رقم (٤٦٩)

المبسدأ:

سلطة وزارة الداخلية في المحافظة على الامن وتوقى الاخلال به ــ تقيدها في اصدار قراراتها بما يحقق هــذه الاغراض ــ خضــوع قراراتها في هذا الشان لمرقابة القضاء الادارى ·

هلخص الحكم:

ان وزارة الداخلية قد أولاها القانون السلطات الكفيلة بالحافظة على الاغراض ويجب أن تصدر قراراتها بما يحقق تلك الاغراض

دون انحراف أو خطأ في التقدير والا كانت خاضعة نيما يتعلق بتلك القرارات لرقابة القضاء الادارى .

(ملعن رقم ١٤١٦ لسنة ٧ ق _ جلسة ،٣٠٥/٥/٣)

قاعسدة رقم (٤٧٠)

: المسدا

السلطة التقديرية ليست سلطة مطلقة ــ الرقابة القضائية موجودة على جميع التمرغات الادارية لاتختلف في طبيعتها وان تفاوتت في مداها ــ مجال السلطة التقديرية تنصب الرقابة القضائية على قيام الاسباب وصحتها ، واستهداف الملحة العامة ــ مثال ·

ملخص الحكم:

انه يبين من الاطلاع على الاوراق من أنه بتاريخ ٣٣ من مايوسنة والتراخيص التى كانت ممنوحة لشركات الاتربيس فى مدينة القاهرة والتراخيص التى كانت ممنوحة لشركات الاتربيس فى مدينة القاهرة وبأيلولة المرافق التى كانت تترلاها الىمؤسسة النقل العام لمدينة القاهرة لادارتها واستغلالها وفقا لقرار انشائها ونص فى المادة ٣٣ منه على أن ينقل الى المؤسسة جميع عمال الشركات المسلسار اليها أما بالنسبة الى المؤطفين فقد نصت المادة المذكورة فى فقرتها الثانية على أن « يعين فى المؤسسة الموظفون القائمون بالعمل فى هذه الشركات الذين تختارهم وتحدد مرتباتهم لجنة تشكل بقرار من وزير الشؤون البلدية والقروية خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل بالقانون ويعتمد الوزير قراراتها ٥٠٠٠ وتنفيذا لذلك صدر قرار بتشكيل اللجنة المنوء عنها ٥

وبناء على ما قررته هدذه اللجندة أصدر وزير الشؤن البدية والقدروية بتداريخ ٢٠ من اغسطس سنة ١٩٦٠ القدرار رقد م ١٩٨٥ القدرار رقد م ١٩٨٥ السنة ١٩٦٠ بتعدين الموظفون الدذين وقدع عليهم الاختيار للتعين في مؤسسة النقل العام لمدينة القاهرة ، وكان ان تظلم الموظفون الذين لم يشملهم هذا القرار وبعد بحث حالاتهم اصدر الوزير بتاريخ ١٧ من أغسطس سنة ١٩٦٠ القرار رقم ٢١٦٦ لمسنة

اعمال بتعين عدد غير قليل منهم وبسحب القرار السابق فيما تضمنه من اغفال تعيينهم وبقى الذين لم يكن لهم حظ التعيين فى أى من هـ ذين القرارين وظهر أن عددهم ستون موظفا بلا عمل يلجون كل باب وعنيت الادارة بأمرهم وشكلت العديد من اللجان لدراسة حالاتهم منها اللجنة المشكلة بناء على قرار مجلس ادارة المؤسسة بجلسته المنعقدة فى ٩ من الشكلة بناء على قرار مجلس ادارة المؤسسة بجلسته المنعقدة فى ٩ من التعيين بالمؤسسة بموجب القرارين الوزاريين سالفى الذكر وبيان أسباب اغفال تعيينهم وكان المدعى ضمن من بحثت حالاتهم وأبدت اللجنة رأيها فى أمن فاوصت بتعيينه ، وأصدر مجلس الادارة قرارا بجلسته المنعقدة فى ١٩ من يولية سنة ١٩٦٣ متعيين المدعى ضمن من أوصت اللجنسة المشار اليها بتعيينهم اعتبارا من أول سبتمبر سنة ١٩٦٢ ٠

ومن حيث أن قوام دفاع الادارة أنه ليس ثمة ما يلزمها قانونا بتعيين المدعى في المؤسسة بعد اسقاط الالتزام عن الشركة التي كان يعمل بها ذلك أنها تمارس في هذا الصدد سلطتها التقديرية التي لا معقب عليها فيما تصدره من قرارات في مجالها ما دام تصرفها قد خلا من اساءة استعمال السلطة •

ومن حيث أن هذا القول من جانب الادارة ينقصه الكثير منالتحديد ذلك أن الرقابة القضائية على تصرفات الادارة ليست حقيقة على قسر واحد بالنسبة لجميع التصرفات الادارية بحسب المجال الذي تتصرف فيه ومدى ما تتعتم به من حرية وتقدير في التصرف ، وهي تضيق حقيقة في مجال السلطة التقديرية حيث لا يلزم القانون الادارة بنص يحد من سلطتها أو يقيد من حريتها في وسيلة التصرف أو التقدير ألا أن هذا لا يعني أبدا أنها سلطة دطلقة وأن الرقابة القضائية تكون في هذه الحالة منعدمة : بل أن الرقابة القضائية موجودة دائما على جميع التصرفات الادارية لا تختلف في طبيعتها وأن تفاوتت فقط في مداها وهي تتمثل في هذا المجال التقديري في التحتق من أن التصرف محل الطعن يستند الي سبب موجود ماديا وصحيح قانونا رأنه صدر مستهدفا الصالح العام ، ومن ثم فانه في ضوء هذه المبادي، المسلمة يتمين النظر في مشروعية القرار محل الطعن •

ومن حيث ان الادارة لم تذكر سبباً لاغفال تعيين المدعى في القرار

الاول محل الطعن وكانت الظروف والملابسات التي أحاطت بهذا النزاع وما كشفت عنه اللجنة التي شكلت بالمؤسسة لبحث ودراسة حالات المتخلفين عن التعيين وتقصى أسباب ذلك والتي انتهت الى تعيين المدعى اعتبارا من أول سبتمبر سنة ١٩٦٢ بناء على توصية اللجنة المذكورة ــ كلها قاطعة في أن عدم اعادة تعيين المدعى لم يكن قائما على سبب صحيح بيرره ، ولما كان الوضع في شأن اعادة التعيين في المؤسسة المشار اليها وظروف الحال ناطقة بأن جل الموظفين المفصولين من الشركة قسد أعيد تعيينهم في تلك المؤسسة وبجعل هذه الاعادة مختلفة عن قرار التعبين البتدأ من جهة تقيد السلطة المختصة لهذه الاعادة بقواعد تلتزمها الا في القليل النادر من العاملين الذين يتأكد لها قيام ما يبرر الاستغناء عن خدماتهم ، واذا خالأمر هنا يخرج عن الترخيص التقديري الذي يصاحب قرارات التعيين عادة ، ويتعين من ثم مراقبة السلطة المنوط بها هــده الاعادة فاذا ما تحققت المحكمة من أن عدم اعادة تعيين الموظف لا يقوم على سبب صحيح يبرر عدم الاعادة تعين عليها الغاء قرار المؤسسة بعدم تعيين الموظف الذكور ومن ثم يكون هذا القرار فيما تضمنه من عـــدم أعادة تعيين الدعى بالمؤسسة ضمن من عينوا من موظفي الشركات التي أسقط الالتزام عنها قد صدر مخالفا للقانون لعدم قيامه على سبب صحيح ويتعين لذلك العاؤه في هذا الخصوص ، واذ أنتهى الحكم المطعون فيه الَّى غير هذا النظر يكون قد أخطأ في تأويل القانون وتطبيقه ويتعين من ثم الحكم بالغائه وبالغاء القرار المطعون فيه مع الزام الجهة الادارية بالمروفات •

(طعن رقم ٧٤/ لسنة ١٦ ق __ جلسة ٥/٥/١٩٧٤ ،

قاعسدة رقم (٤٧١)

البـــدا :

الرقابة القضائية على تصرفات الادارة ــ يختلف مداها بحسب المجال الذي تتصرف فيه الادارة ومدى ما تتمتع به من حرية وتقدير في التصرف ــ اذا كانت هذه الرقابة تضيق في مجال السلطة التقديرية الا أن هذا لا يعنى أنها سلطة مطاقة أو أن الرقابة منعدمة ــ وجود الرقابة في حالة السلطة التقديرية كما هو الشأن في حالة السلطة التقديرية كما هو الشأن في حالة السلطة القددة ، وان اختلف مداها في كل حالة .

ملخص الحكم:

ان الرقابة القضائية على تصرفات الادارة ليست حقيقة على قدر واحد بالنسبة لجميع التصرفات الادارية بحسب المجال الذي تتصرف فيه ومدى ما تتمتع به من حرية وتقدير في التصرف وهي تضيق حقيقة في مجال السلطة التقديرية حيث لا يلزم القانون الادارة بنص يحد من سلطتها أو يقيد من حريتها في وسيلة التصرف أو التقدير الا أن هذا لا يعنى أبدا أنها سلطة مطلقة وأن الرقابة القضائية تكون في هذه المالة منعدمة ، بل أن الرقابة القضائية موجودة دائما على جميع التصرفات الادارية لا تختلف في طبيعتها وأن تفاوتت فقط في مداها وهي تتمثل في هذا المجال التقديري في التحقيق من أن التصرف محل الطمن يستند في هذا المجال التقديري في التحقيق من أن التصرف محل الطمن يستند الى سبب موجود ماديا وصحبح قانونا وأنه صدر مستهدفا الصالح الماسام

١ طعن رقم ٢٧٤ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ٢٥/٥/٨١١)

قاعسدة رقم (٤٧٢)

أأبسدا:

حصر بعض تجار القائل والسماسرة السفين يقتضى الأمر تدبير أعمال لهم ــ استبعاد البعض الآخر ــ لا مخالفة غيه للقانون لانه من الملاءمات المتروكة لتقدير الادارة •

ملغص الحكم:

ان الدعين اقاموا دعواهم طعنا على القرار الصادر من اللجنة المشكلة بموجب قرار وزير الاقتصاد رقم ٦٨ لسنة ١٩٦٤ سالف الذكر . بمقولة أن القواعد التى تضمنها في شأن حصر طوائف تجار وسماسرة القطن الذين يجرى تدبير اعمال لهم ، قد مست مراكزهم القانونية النابئة لهم بمقتضى القانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٠ في شأن تنظيم تجارة القطن في الداخل والذي قيدوا بمقتضى احكامه في سجلات طوائف تجارة وساسرة القطن و

ومن حيث أن مهمة حصر تجارة وسماسرة القطن . التي أنيطت باللجنة المشار اليها ، لا يمكن أن يكون المقصود منها حصر جميع تجار وسماسر القطن الذين وردت أسماؤهم فىالسجلات الخاصة بهذه الطوائف والمعدة تنفيذا لأحكام القانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٠ ، لان هؤلاء التجار والسماسرة محصورون فعلا لقيدهم في هذه السجلات ، ولو كان هذا هو المقصود ، لما كانت هناك حاجة الى تكليف اللجنة باعادة حصرهم ولنص صراحة فى قرار تشكيلها على أن مهمتها تدبير أعمـــال لتجــــارْ وسماسرة القطن المقيدين بالسجلات الخاصة بهذه الطوائف طبقا لأحكام القانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٠ ولكن الأمر كان معايرا لذلك فقد كان القصود من تكليف اللجنة حصر تجار وسماسرة القطن ، حصر من ترى أنهم يستحقون تدبير عمل لهم من تجار وسماسرة القطن نتيجة تعميم نظام التسويق التعاوني ، ومن ثم فقد كان طبيعيا أن تضع اللجنة قواعد تنظيمية عامة يتم وفقا لها حصر تجار وسماسرة القطن الذين يتضمح بمراعاة مختلف الظروف التى أحاطت بنظام التسويق التعاونى للقطن أنهم يستحقون فعلا تدبير أعمال مناسبة لهم ، فليس فيما وضعته اللجنة من قواعد لحدر تجار وسماسرة القطن الذين بجرى تدبير أعمال لهم أى مساس بالراكز القانونية الثابتة اتجار وسماسرة القطن بموجب احكام القانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٠ . اذ أن لكل من الحصر الذي كان قائماً مُعلا تنفيذا لاحكام القانون رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٠ سالف الذكر والحصر الذي أنيط باللجنة مجالة المختلف تماما عن مجال الآخر ٠ فالحصر الاول مجاله بيان من له حق مزاونة الهنة من التجار والسماسرة والحصر الثاني مجاله تدبير أعمال أن رؤى ملاءمة تدبير أعمال لهم من هؤلاء التجار والسماسرة نتيجة غل يدهم عن مزاولة نشاطهم نتيجة تعميم نظام التسوين التعاوني . ومن ثم غليس صحيحا أن اللجنة خرجت عن اختصاصها وأغتصبت لنفسها سلطة التشريع فيما لا تملكه حين وذمت قيودا من شأنها استبعاد غريق من تجار وسماسرة القطن من الحصر الذي وضعت أسسه وقواعده ، لأن ذلك كان من صميم عمل اللجنة اذا مافهمت مهمتها على الوجه السابق بيانه والذي ولا يمكن أن يستقيم تكليفها بهدمر تجار وسماسرة القطن الدين يجرى تدبير أعمال لهم الأعلى أساسه .

ومن حيث ان ما ينعاه المدعون على القرار المطعون فيه من أنه استبعدهم من طوائف تجار وسماسرة القطن الذين رؤى تدبيرعمل لهم، دون وجه حق، ليس له سند من القانون ذلك أنه لا يوجد ثمة نص يلزم جهة الادارة بتدبير عمل لتجارة وسماسرة القطن الذين غلت يديهم من ممارسة نشاطهم نتيجة تعميم نظام التسويق التعاونى ، واذ كانت جهة الادارة قد اتجهت الى تدبير عمل ان رأت استحقاقهم فقد كان ذلك من المقواعد ما يكفل أن يكون حصر طوائف التجار والسماسرة الذين يجرى تدبير عمل لهم مقصورا على من قدرت أنهم جديرون به فعلا يتجة تعميم نظام التسويق التعاونى بأن كانوا مقيدين في سجلات تجار وسماسرة القطام التسويق التعاونى بأن كانوا مقيدين في سجلات تجار ومساسرة القطام التعاون المناقبة الله عنه المعرب بالقانون بلاعمات المتروخ تقديرها لجهة الادارة في حدود الإمكانيات المتاحة لها المعت عليها في هذا الشارة اليه عدود الإمكانيات المتاحة لها معت عليها في هذا الشارة .

(طعنی رقبی ۱۷۰ ، ۱۷۱ لسنة ۱۷ق ــ جاسة ۱۹۷٤/٤/۱۳)

قاعدة رقم (٤٧٣)

البـــدأ:

سلطة الجهة الادارية في اعادة تعيين موظفي شركات الاتوبيس في مدينة القاهرة التي اسقط عنها الالتزام طبقا للقانون رقم ١٥٥ لمسسنة ١٩٦٠ وفقا للمادة ١٣ منه في مرافق النقا، العام لدينة القاهرة تختلف عن سلطتها في التعيين المبتدأ للعاملين ٠

والخص الحدم:

ان الوضع في شأن اعدادة التعيين في الأسسة الأسدار اليها وظروف الحال ناطقة بأن جل الموظفين المفصولين من الشركة قد أعبد تعينهم في تلك المؤسسة تجعل هذه الاعادة مفتلفة عن قرار التعيين المبتدأ من جهة تقيد السلطة المفتصة لهذه الاعادة يقواعد تلتزمها الافي قليل

النادر من العاملين الذين يتأكد لها قيام ما بيرر الاستغناء عن خدماتهم واذن غالأمر هنا يخرج عن الترخيص التقديرى الذي يصاحب قرارات التعيين عادة ويتعين من ثم مراقبة السلطة المنوطة بها هذه الاعادة فان هي أفصحت عن سبب دعاها الى عدم اعادة العامل الى المخدمة وتحققت هذه المحكمة من صحة السبب أو أنه لاينهض سببا كافيا لعدم الاعادة تعين عليها الفاء قرار المؤسسة بعدم تعيين الموظف المذكور ومن ثم يكون هذا القرار فيما تضمنه من عدم اعادة تعيين المدعى بالمؤسسة ضمن من عينوا من موظفى الشركات التى اسقط الالتزام عنها قد صدر مخالفا للتانون لقيامه على سبب غير صحيح ويتعين لذلك الغاؤه في هدذا الضموص و

(طعن رقم ٣٧٤ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ٢٥/٥/٨١)

قاعــدة رقم (٤٧٤)

المسدأ:

قرار ادارى بالتعيين ــ بيان حقيقة الوظيفة الراد التعيين فيها ــ وجوب تقصى قصد مصدر القرار في ضوء الظروف التي لابست اصداره ، وحدود السلطة التي يملكها ، وتوافر أو عدم توافر الشروط اللازمــة لاصدار القرار على وجه معين ــ مثال بالنسبة لقرار نص فيه على تعيين عامل في وظيفة مبخر حال عدم توافر الشروط اللازمة للتعيين في هذه الوظيفة ــ وجوب حمل القرار على أنه خاص بالتعيين في وظيفة مساعد مبخر وبخاصة متى كانت الظروف التي احاطت به تدل على اتجاه الادارة الى نلك ــ تحول القرار الادارى .

ماذء الحكم:

اذا دفعت الجهة الادارية بوقوع خطأ مادى فى قرار التعيين ، فانه يتمين تقسى حقيقة مصدر القرار واستنباط هذا القصد فى الظروف التى لابست اصداره ، وتبين حدود السلطة التى تملكها فى هذا الشأن ، وتوافر أو عدم تواذر الشروط اللازمة لامكان اصدار القرار على وجه

معين ، ذلك أن القرار الاداري هو المصاح الجهة الادارية المختصة في الشكل الذي يتطلبه القانون عن ارادتها المآزمة بما لها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانوني معين يكون ممكنا وجائزا قانونا ابتغاء مصلّحة عامة • فاذا كان الثابت من ميزانية مصلحة المعامل بوزارة الصحة العمومية أن عدد البخرين المدرجة بها منذ مايو سنة ١٩٤٩ هو أربع وظائف ، وأن هذه الوظائف الاربع كانت مشغولة جميعها وقت تعيين المدعى في أول نوفمبر سنة ١٩٤٩ بعد فصله من وظيفة عامل عادى بمعمل المصل واللقاح ، وأنه لم تنشأ بالميزانية المذكورة وظيفة لبخر بادماج وظيفتي عامل عادى ، وأن هذا لم يكن خافيا على المصلحة وقت تعيينه ، فان تحقيق أثر قرار التعيين يكون غير ممكن قانونا لو أنه قصد به وضعه في وظيفة مبخر ٠ وهي وظيفة لم تكن خالية بالفعل ولم تكن أوضاع الميزانية لتسمح بتعيينه فيها وقتذاك وماكان التعيين فيهأ ليصادف مُحلاً لانشغال هذا المحل بسواه • ومما يؤيد اتجاه القصد الى تعيين المدعى في وظيفة مساعد مبخر لامبخرتحديد الاجر في غرار تعيينه بما يوازى أجر مساعد المبخر ، وتواتر جانب من المكاتبات الخاصة به بعد ذلك بوضعه مساعد مبخر ، بل واقراره هو بهذا الوصف في الطف القدم منه في ١٩ من فبراير سنة ١٩٥٥ . وما تقرره الصلحة من أنه منذ تعيينه في هذه الوظيفة لم يقم بعمل مبخر . ومنح علاواته الدورية على أساس وظيفة مساعد مبخر هٰذا الى أن التعيين في وظيفــة مبخر ـــ وهي في وظائف الصناع أو العمال الفنبين التي تحتاج الى دقة ــ يتطلب بحسب كادر العمال تأدية امتحان أمام لجنة فنية خاصة . اذ نص الكادر الذكور على أن « يعين عامل من الخارج الا بعد اجتيازه امتحانا أمام لجنة غنية يصدر بتشكيلها قرار من الوزبر المختص . وتحدد هذه اللجنة وذليفته ودرجته . ولا يجوز أن يتقاضى أجرا عند تعيينه ازيد من أول مربوط الدرجة التي حددت له » • فشرط التعيين ــ كما هو الحال في شــأن المدعى بعد فصله من وظيفة عامل عادى ــ هو اداء امتحان أمام اللجنة الفنية المشار اليها ، وهي التي يصدر بتشكيلها قرار من الوزير المختص، ولا تقوم مقامها أية هيئة أخرى . وحكمة ذلك ضمان الخبرة والتخصيص فى أعضائها . واتحاد معيار التقدير لديها بالنسبة الى من يمتحنون أمامها كافة ، والوثوق من الحيدة والبعد عن التأثر ، وشرطه كذلك النجاح فى هذا الامتحان نجاحا تتضح منه صلاحية الصانع أو العامل للحرفة

التى سيعين غيها ، وتتحدد على أساسه وظيفته ودرجته حسبما تراه اللجنة ، وبالتالى أجره الذى لايجوز أن يزيد عند التميين على أول مربوط الدرجة التى تثبت صلاحيته للتمين فيها ، واذ كان الظاهر من الاوراق أن المدعى ادى امتحانا محليا لوظيفة عامل فنى بالمعمل ، وهو المتحان يختلف عن الامتحان المقرر لوظيفة مبخر لتباين طبيعة العمل فى كل من الوظيفتين ، وأنه لم يؤد هذا الامتحان أمام اللجنة الفنية المنصوص عليها فى كادر المعال بل أمام ممتحن فرد ، ولم يؤد امتحانا ما لوظيفة مبخر بالذات ، فان هذا كاف لتأييد ما تذهب اليه المسلحة من أن المذكور انما عين فى وظيفة مساعد مبخر ، وما كان فى مقصودها أن فى سلطتها ولا من المكن قانونا لما تقدم من أسباب تميينه فى وظيفة أو فى سلطتها ولا من المكن قانونا لما تقدم من أسباب تميينه فى وظيفة مبخر التى انما ورد ذكرها فى قرار تميينه من قبيل التجوز وعدم الدقة بالمل لفقدانه شروط صحته ومخالفته للقانون فى أحد الفرضين ، الى فى تأو لم سحيح مطابق للقانون فى الفرض الآخر ، ما دام يحتمل الصحة قر تأو لم له على وجه من الوجوه بما لا يمطل أثره كلية .

(طعن رقم ٤٦ه لسفة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٨/١١/٨ ؛

قاعــدة رقم (٧٥)

البـــدأ:

آثار القرار الباطل ــ تحصن قرار تحديد الاقدمية اصدوره قبل العمل بقانون انشاء مجلس الدولة ــ مانع من الطعن فيما أمس عليه من قرارات ترقية مشروعة ــ اساس ذلك •

ەلخص الحكم :

اذا امتنع زعزعة أقدمية الدرجة السابعة فيما بين موظفى محاكم الاستثناف باعتبارها مستقرة مفروغا منها وبوصفها منشأة بقرار ادارى شملته حصانة القرارات الادارية الصادرة قبل العمل بقانون انشاء مجلس الدولة بأن ما أسس على هذه الاقدمية المستقرة من ترقيات لاحقة الى الدرجة السادسة (كانترقيات الخاصة بأنقرارين المطعرن فيهما أمليا

واحتياطيا والصادرين في ٢١ من أغسطس و ٢٣ من ديسمبر سنة ١٩٤٩) ما أسس على ذلك يكون من القرارات المسروعة التي يمتنع الطعن فيها ومن ثم فلا وجه لما ذهب اليه الحكم المطعون فيه من الفاء القرار الوزارى الصدر في ٢١ من أغسطس سنة ١٩٤٩ فيما تضمنه من تضطى المدعى في الترقية الى العرجة السادسة وما يترتب على ذلك من آثار ولا وجه على المدعى في اقدمية العرجة أسابهم طبقا لتصديد القرار الادارى على المدعى في اقدمية العرجة أسابهم طبقا لتصديد القرار الادارى الصمين ، وهي أسبقية بهد أن توطدت واستقرت المستقرار احصينا في تاريخ سابق على انشاء مجلس الدولة ومع وضوح هذا لا يبقى معل لما أورده المدعى في مذكراته من أنه يطالب أيضا بالمناء القرار الادارى الصادر في ٢١ من أغسطس سسنة ١٩٥٣ فيما تضمنه من تخطية في الترقية الى الدرجة الخامسة لان الترقيات التي تضمنه من تخطية في الترقية الى الدرجة الخامسة في الاقدمية وهي أسبقية استمدت أساسها من تحديد أقدمية الاول الذي تضمنه القرار الوزارى الصادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ المن المسادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ المسادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ الوزارى الصادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٠ المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٦ المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٠ المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٨ المنادر في ١٩٤٨ من سبتمبر سنة ١٩٤٨ من سبتمبر سنة ١٩٤٨ من سبتمبر سنة ١٩٤٨ من سبتمبر سنة ١٩٤٨ من المنادر في ٧ من سبتمبر سنة ١٩٤٨ من سبتمبر سبتمبر سنة ١٩٤٨ من سبتمبر سنة ١٩٤

٠ طعن رتم ٢٢٨٩ لسنة ٦ ق ـ جلسة ١٩٦٢/٦/١٧ ،

الفرع الثاني

وقف نتفيذ القرار الاداري قضائيا

قاعدة رقم (۲۷۱)

المبسدأ :

الاصل في القرارات الادارية أن تكون واجبة النفاذ على الرغم من طلب الفائها قضائيا ــ استثناء من ذلك يجوز المحكمة أن تقضى بوقف التنفيذ اذا توافرت الشروط التي يتطلبها القانون ــ الحكم الصادر بوقف تنفيذ القرار الادارى هو حكم مؤقت بخبيعته ــ نتيجة ذلك ــ ينقضى الوجود القانوني للحكم ويزول كل أثر له اذا قضى برفض الدعــوى موضــوعا .

ملغص الحكم :

ومن حيث أن الاصل فى القرارات الادارية أن تكون واجبة النفاذ ، ولا يترتب على الطعن فيها بالالفاء وقف تنفيذها ، الا أنه استثناء من هذا الأصل يجوز للمحكمة اذا ما طلب ذلك فى صحيفة الدعوى أن تقضى بوقف تنفيذ القرار اذا ما قام هذا الطلب على أساس من الجدية وتعذر تدارك نتائج تنفيذه ـ وبهذه المثابة فان الحكم الصادر بوقف تتفييذ القرار فى طلب الالماء فينقضى وجوده القانونى ويزول كل أثره اذا قضى برفض الدعوى موضوعا .

ومن حيث أن محكمة القضاء الادارى وقد قضت فى طلب الالفاء ببطسة ١٩ من مارس سنة ١٩٧٤ بعدم قبول الدعوى لانتفاء مصلحة المدعى ، والزمته المحروفات ، ثم أصبح هذا الحكم نهائيا بعدم الطعن فيه فانه ترتيبا على ذلك يسقط الحكم الطعون فيه الصادر بوقف تنفيذ القرار الادارى الشار اليه ، ويعتبر كأن لم يكن ، ومن ثم يتمن تقرير ذلك والقضاء بالعائه مع الزام المطعون ضده المصروفات .

ا طعن رقم ٥٥٩ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ١/٥/٨٧٨م) .

قاعــدة رقم (٤٧٧)

البسدا:

طلب وقف تنفيذ قرار التجنيد ــ توافرركنالجدية فيه والاستعجال ــ أساس ذلك ــ تطبيق ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث انه وقد توافر فى طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه ركن الجديه وكان تنفيذ هذا القرار بتجنيد المدعى يؤثر على استقراره فى عمله وتدبير موارد رزقه ويوقعه تحت طائلة المقاب اذا ما تخلف عن الأعان له وهى من الأمور التى يتعــذر تدارك نتائجها ويسكون ركن

الاستعجال والامر كذلك قائما _ ومن ثم فان طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه يكون جديرا بالاجابه •

ومن حيث أنه لما تقدم من أسباب فان الحكم المطعون فيه يكون قد أصاب وجه الحق فيما قضى به من وقف تنفيذ القرار المطعون فيه ولذلك يتعين الحكم بقبول الطعن شكلا ورفضه موضوعا والزم جهة الادارة بالمصارف •

(طعن رقم ١٧٥ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ،١/١/١١/١١)

قاعسدة رقم (۱۷۸)

المسدأ:

ركن الاستعجال شرط من شروط وقف تنفيذ القرار الادارى - القرار برفض الترفيص بتقديم الغمور انزلاء الفندق - عدم توافر شرط الاستعجال - رفض طلب وقف التنفيذ

ملخص ا**لحكم :**

ان المشرع اذ خول القضاء الادارى صلاحية وقف تنفيذ القرارات الادارية المطعون فيها بالالغاء انما استهدف تلافى النتائج الضطيرة التي قد تترتب على تنفيدها مع الحرص فى الوقت نفسه على مبدأ افتراض سلامة القرارات الادارية وقابلبتها للتنفيذ فنص فى المادة ٤٩ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٦ على أنه « لا يترتب على رفع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذ القرار المطلوب الغائه على أنه يجوز المحكمة أن تأمر بوقف تنفيذه اذا طلب ذلك فى صحيفة الدعوى ورأت المحكمة أن نتائج القرار قد يتعذر تداركها » على أنه يلزم لوقف تنفيذ القرار المطلوب فيه ، بالاضافة الى ركن الاستعجال ـ أن يكون ادعاء المطالب المقاه بعدسب الظاهر على أسباب جدية يرجح معها الغاء القرار ، وكل من المدود القانونية التي تحسد ركن الاستعجال وجدية الاسباب هو من الحدود القانونية التي تحسد المطلة محكمة القضاء الادارية المسباء .

ومن حيث أن البادى أنه ليس من شان تنفيذ القرار برفض الترخيص للطاعن بتقديم الخمور لرواد فندقه أن يترتب عليه نتائج يتخر تداركها ، ومن ثم فأن طلب وقف التنفيذ يكون فأقدا أحد ركتيه اللذين ينبعى أن يقوم عليهما ، ويكون الحكم المطعون فيه قد أصاب الحق فى رفضه لهذا الطلب دون حاجة الى استظهار جدية أو عدم جدية الاسباب التي تستند عليها الدعوى •

(طسن رتم ۷۸۲ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۸/۱۲/۱۹۷۱)

قاعسدة رقم (٤٧٩)

المسدأ:

وجوب توافر ركن الاستعجال والجدية ــ نقل التلاميذ من منازلهم الى مدارسهم بالسيارات أمر مألوف لا يرتب ضررا يخشى تداركه ــ الحاق تلاميذ مدرسة بمدرسة أخرى توفيرا للنفقات أمر يبدو مشروعا ــ رفض وقف تنفيذ القرار ــ بيان ذلك ٠

ملخص الحكم:

ان قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن سلطة وقف تنفيذ القرارات الادارية مشتقة من سلطة الالغاء وفرع منها ، مردهما الى الرقسابة القانونية التى يسلطها القضاء الادارى على القرار على أساس وزنه بميزان القانون وزنا مناطه مبدأ المشروعية ، فرجب على القضاء الادارى الا يوقف قرارا اداريا الا اذا تبين له على حسب المظاهر من الاوراق ومع عدم المساس بأصل طلب الالغاء عند الفصل فيه _ ان طلب وقف تتنفيذ يقوم على ركتين : الاول قيام الاستعجال ، بأن كان يترتب على تتنفيذ القرار نتائج يتعذر تداركها ، والثانى يتصل بعبدا المشروعية ، بأن يكون ادعاء الطالب في هذا الشأن قائما بحسب الظاهر على أسباب جدية، وكلا الركتين من الحدود القانونية التى تحد سلطة القضاء الادارى وتخضع لرقابة المحكمة الادارية العليا ،

ومن حيث انه فيما يتعلق بالركن الاول ، فهو غير قائم ، ذلك أن الحاق تلاميذ مدرسة كالوسيديان مثار المنازعة والكائنة بشارع الجلاء ببولاق بالقاهرة ، بمدرسة لوباريان بمصر الجديدة ليس من شأنه ان يترتب عليه نتائج يتعذر تداركها بمراعاة أن البطريركية قد تعهدت بنقلهم بسياراتها من منازلهم الى مدرسة لوباريان في الذهاب وانعودة وذلك على حسابها الخاص دون أن تكبد أولياء أمور التلاميذ أية أعباء المافية أو زيادة في المساريف المدرسية ، وأخذا في الحسبان أن انتقال صفار التلاميذ الى مدارسهم النائية بالسيارات العامة أو الخاصة أمر مالوف لا ينطوى على ثمة مشقة غير عادية أو المرارا بالغة يتعذر تدارك نتائجها كما ذهب الحكم المطعون غيه ه

ومن حيث أنه فيما يتعلق مالركن الثاني فالثابت من ظاهر الاوراق أن بطريركية الأرمن الارتوذكس هي صاحبة الارض المقام عليها مدرسة كالوسيديان بشارع الجلاء رقم ٢٠ ببولاق القاهرة ومكلفة باسمها على ما ييدو من صورة العقد الصادر من ٠٠٠ ٥٠٠ الى البطريركية المذكورة في ٢٦ من مايو سنة ١٩٠٥ وصورة الكشف الرسمي المستخرج من سجلات بلدية القاهرة في ٧ من ديسمبر سنة ١٩٧٠ ، القدمتين من البطريركية ، كما أن الثابت أيضا أن مبنى هذه المدرسة رغما عن اتساعة واحتوائه على ٢٤ حجرة تشمل الفصول والمرافق فانه لا يضم الا ١٦١ تلميذا فقط فى فصول الحضانة والابتدائي والاعدادي البالغ عددها اثنى عشر فصلا ويتراوح عدد تلامبذ كل فصل بين ستة تلاميذ وعشرين تلميذ فقط • وازاء ذلك ونظرا لان البطريركية تكبدت في ادارة هذه المدرسة خسائر فادحة بلغت في سنة ١٩٧٠ (٧٦١٧ جنيها) وفي سينة ١٩٧١ (۱۱۱۰۸ جنیها) وفی سنة ۱۹۷۲ (۸۶۹۰ جنیها) وکانت مدرست لوباريان بمصر الجديدة تنسع لتلاميذ المدرستين معا ، فقد رأت بطريركبة الأرمن الأرثوذكس التهتتولى أمر المدرستين وضعحد لهذه النفقات التي تتحملها دون مبرر مقبول ، وذلك بالحاق تلاميذ مدرسة كالوسيديان بمدرسة لوباريان على أن تقوم بنقلهم بالسيارات دون مقابل ودون أية زيادة فالمصروفات المدرسية ألتي يدفعونها وعدم الاستعناء عن أي من العاملين بالمدرسة وتأجير مبناها لادارة غرب القاهرة التعليمية للافادة منه في تفريج أزمة المدارس التي تعانى منها • ولما كان الامر كذلك وكانت

جهة الادارة قد استجابت الى رغبة البطريركية هذه مستهدفة فى ذلك مصلحة البطريركية المذكورة والمصلحة العامة ، فان القرار المطعون فيه يكون قد قام على حسب الظاهر من الاوراق ــ على أسباب تبرره دون ثمة انحراف بالسلطة ،

(طعن رتم ۲ لسنة ۲۰ ق - جنسة ۱۹۷٥/١/٢٥)

قاعسدة رقم (٤٨٠)

البسدا:

قرار احتجاز مواطن ــ تمكنه من السفر خاسة الى خارج البلاد ــ تخلف ركن الاستعجال ــ عـدم قبول طلب وقف تنفيذ القرار ــ بيان ذلك ٠

ملخص الحكم:

ان الفقرة الأولى من المادة (٢١) من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ (ويقابلها الفقرة الأولى من المادة (٤٩) من قانون مجلس الدولة الصادر به القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ تتص على أنه « لا يترتب على رفع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذ القرا المطلوب الغاؤه ، على أنه يجوز للمحكمة أن تأمر بوقف تنفيذ أذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورأت المحكمة أن نتائج التنفيذ قد يتصذر نتائج التنفيذ قد يتصذر تداركها » وقد جرى قضاء هذه المحكمة أن طلب وقف التنفيذ يجب أن يقوم على ركنين •

الأولى - قيام الاستعجال بان يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعذر تداركها ٠

والثانى ... ان يكون ادعاء الطالب فى طلب وقف التنفيذ قائما بحسب الظاهر على أسباب جديه ، ففيما يختص بالركن الاول : فإن الأمل فى القرار الادارى هو نفاذه وسريان حكمه الى أن تبطله الادارة نفسها أو تسحبه بسحب الاحرال ، أو يقضى بالغائه وبهذه المثابة فإن

وقف تنفيذ القرار ينطوى على خروج عن هذا الأصل ومن ثم لا يسوغ الا حيث تدعو ضرورة ملحه لتفادى نتائج يتعذر تداركها لو لم يقض بوقف تنفيذه ، ولما كان الثابت من الاوراق حسبما أوضح الحاضر عن الجهة الادارية بجلسة هذه المحكمة المنعقدة فى ٢٦ من يونية سنة ١٩٧٤ أن المدعى تمكن من الهرب خلسة الى خارج البلاد ، فان طلب المدعى وقف تنفيذ القرار المطعون فيه والحالة هذه يكون قد افتقد أحد ركنيه اللذين يجب ان يقوم عليهما مما يتعين معه رفضه دون ما حلجة الى استظهار جدية أو عدم جدية الاسباب التى تستند اليها الدعوى ، وبطبيعة الحال دون مساس مطلب الالغاء ذاته الذى يبقى سليما حتى يفصل فيه موضوعا ، واذ ذهب الحكم المطعون فيه غير هذا المذهب فانه يكون مخالفا للقانون ويتعين لذلك الحكم بالعائه ورفض طلب المدعى وقف تنفيذ القرار المطعون فيه والزامه المعروفات ،

: طعن رقم ١٢٥٥ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٩٧٥/١/١٥١

قاعدة رقم (٤٨١)

المسدأ:

الاصل أنه لايسوغ المحكم في الدعوى الادارية الا بعد أن تقوم الهيئة بتحضيها وابداء رأيها القانوني مسببا فيها ... يترتب على الاخلال بهذا الاجراء الجوهري بطلان الحكم الذي يصدر في الدعوى ... هذا الاصل لا يصدق على طلب وقف تنفيذ القرار الاداري المطلوب الفاؤه ... ارجاء الفصل في الطلب لحين الانتهاء من تحضير الدعوى ينطوى على اغفال لطبيعته وأهدار الطابع الاستعجال الذي يتسم به ويقوم عليه ... أثر ذلك في طلب وقف المتنفيذ لا يستلزم اجراءات التحضير من قبل هيئة مفوضي الدولة .

ملخص الحكم:

ان هيئة مفوضى الدولة تعتبر وفقا لاحكام قانون مجلس الدولة أهينة على المنازعه الادارية وعاملا اساسيا في تحضيرها وتهيئتها للمرافعة وأبداء الرأى القانوني المحايد فيها ، ومن ثم فالاصل أنه لا يسوغ الحكم فى الدعوى الادارية الا بعد أن تقوم الهيئة بتحضيرها وابداء رأيها القانونى مسببا فيها بحيث يترتب على الاخلال بهما الاجراء الجوهرى بطلان الحكم الذى يصدر فى الدعوى غير أن هذا الاصل لايصدق على طلب وقف تنفيذ القرار الادارى المطلوب الغاؤه • ذلك أن ارجاء الفصل فى هذا الطلب لحين اكتمال تحضير الدعوى ينطوى على اغفال لطبيعنه وتقويت لاغراضه واهدار لطابع الاستعجال الذى بتسم به ويقوم عليه وبناء على ذلك فقد جرى قضاء هذه المحكمة على أقرار ما اطردت عليه أحكام القضاء الادارى من الفصل فى طلب وقف التنفيذ دون استلزم اجراءات التحضير من قبل هيئة مفوضى الدولة أدراكا لطبيعة هذا الطلب وصحيح النظر فى شأنه •

(طعنی رقمی ۱۹۵۳ - ۲۰۱۹ لسنة ۲۹ق ــ جلسة ۱۹۸۵/۲/۱۹

قاعدة رقم (٤٨٢)

المسدأ:

الحكم المادر في طلب وقف تنفيذ القرار ، وان كانت له مقومات الاحكام وخصائمها بالنسبة الى وجوب تنفيذه وجواز الطعن فيا استقلالا أمام المحكمة الادارية العليا للهجمة للهجمة وحكم وقتى يستنفذ غرضه وينتهى أثره من تأريخ صدور حكم فاصل في موضوع الدعوى .

ملخص الحكم:

أنه فيما يتعلق بالطعن رقم ١٥٢ لسنة ٢٧ القضائية ، غانه أنا كان الحكم الصادر في طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه ، وان كانت أه مقومات الاحكام وخصائصها دالنسبة الى وجوب تنفيذه وجواز الطعن فيه استقلالا أمام المحكمة الادارية العليا ، الا أنه حكم وقتى بطبيعته يستنفذ غرضه وينتهى أثره من تاريخ صدور حكم فاصل في موضوع الدعوى ولما كانت محكمة القضاء الاداري أصدرت بجلسة ١٩٨٢/٥/١٨٦ حكما في موضوع الدعوى رقم ١١١١ لسنة ٣٤ ق قضت فيه بالغاء القرار المطعون فيه _ وهو الحكم القام بشأنه الطعن رقم ١٥٠٥ لسنة ٢٨

القضائية ــ فأن الحكم الصادر من المحكمة بجلسة ١٩٨٠/١١/٢٥ فى الشق المستعجل من الدعوى المذكورة ، والقاضى بوقف تنفيذ القرار المشار اليه ، يكون قد استنفذ غرضه وانتهى اثره ، ومن ثم يكون الطعن رقم ١٥٠٣ لسنة ٢٧ القضائية المقام بشأنه قد أصبح غير ذى موضوع بعد أن انتفى عنصر النزاع فيه ، الامر الذى يتعين معه الحكم باعتبار المضومه منتهية فى هذا الطعن ، والزام جهة الادارة مصروفاته ،

(طعن رقم ١٥٢ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ٢٧/٣/١٩٨٥)

قاعسدة رقم (٤٨٣)

البسدأ:

القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٤ بشأن الجمعيات والمؤسسات الخاصة الجمعية هي كلجماعة ذات تنظيم مستمر تتألف من أشخاص طبيعين أو اعتباريين وتقوم بنشاط أهلى في أحد مجالات الرعاية الاجتماعية أو الثقافية — نشاط الجمعية — طبيعته — لا يلبي مطالب عامة ولا يقوم وحده وبصفة اساسية على اشباع حاجات اساسية للافراد — رفض الجهة الادارية المختصة شهر جمعية لسبب من الاسباب لايترتب عليه اضرار حالة يتعضر تداركها فيما لو رفع الامر للقضاء واستفرق نظر النزاع بعض المؤقت وانتهى الحكم لصالح الجمعية بألفاء قرار رفض شهرها — تخلف ركن الاستعجال •

ملخص الحكم :

ان المادة ٤٩ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ تنص على أنه « لا يترتب على رفع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذه القرار المطلوب الفاؤه على انه يجوز للمحكمة أن تأمر بوقف تنفيذه اذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورأت المحكمة أن نتائج التنفيذ قد يتخر تداركها » •

وقد استقر قذماء هذه المحكمة على ان سلطة وقف تنفيذ القرارات

الادارية مشتقه من سلطة الالفاء وفرع منها ، مودهما الى الرقسامة القانونية التى يسلطها القضاء الادارى على القرار ، على أساس وزنه بميزان القانون وزنا مناطه مبدأ المشروعية ، فوجب على القضاء الادارى الا يقف قرارا اداريا الا اذا تبين له _ على حسب الظاهر من الاوراق ومع عدم المساس بأصل طلب الالفاء عند الفصل هيه _ أن طلب وقف التنفيذ يقوم على ركتين الاول قيام الاستمجال بان كان يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعذر تداركها و والثاني يتصل بمبدأ المشروعية بان يكون ادعاء الطالب في هذا الشأن قائما بحسب الظاهر من الاوراق على اسباب جديه و

وكلا الركنين من الحدود القانونية التى تحد سلطة محكمة القضاء الادارى فى وقف تتفيذ القرار الادارى وتخضع لرقابة المحكمة الادارية العلما •

ومن حيث أن المادة الاولى من قانون الجمعيات والمؤسسات الخاصة الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٤ تنص على أن « تعتبر جمعية في تطبيق أحكام هذا القانون كل جماعه ذات تنظيم مستمره لمدة معينه أو غير معينه تتألف من أشخاص طبيعيين لا يقل عددهم عن عشرة أو من أشخاص اعتباريين بعرض غير الحصول على ربح مادى » •

وقد عرفت المادة السابعة من القانون الجمعية الثقافية فنصت على أنه « وتعتبر جمعية ثقافية كل جمعية الغرض من تكوينها النهوض بالعلوم أو الفنون أو الاداب » •

وخولت المادة ١٢ من القانون الجهة الادارية المختصة بعد أخذ رأى الاتحاد المختص ــ حق رفض شهر نظام الجمعية للاسباب المشار المها في هذه المادة ٠

وحددت المادة الاولى من اللائحه التنفيذية للقانون الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٣٢ لسنة ١٩٦٦ (والمدله بالقرار رقم ٢٣٤٠ لسنة ١٩٦٧) الميادين الرئيسية التي تعمل نيها الجمعيات والمؤسسات الخاصة بما يأتي : ١ سرعاية الطفولة والامرمه •

٢ ـ رعيانة الاسرة • ٣ ـ السياعدات الاجتماعيية •

ويجوز لوزير الاوقاف والشئون الاجتماعية أن يصيف بقرار منه ميادين عمل جديده ، للجمعيات والمؤسسات الخاصة ٥٠٠ الخ ،

ومن حيث أن الستغاد عما تقدم أن الجمعية هي كل جماعه ذات تتظيم مستعر تتألف من اشخاص طبيعين أو اعتباريين وتقوم بنشاط اهلى في أحد مجالات الرعاية الاجتماعية أو الثقافية المنصوص عليها في المادة الأولى من اللائحة التنفيذية السالفة الذكر ولا تستعدف في نشاطها الحصول على ربح مادى •

وهذا النشاط طبيعته _ لايبلى _ كأصل عام _ مطالب ملحه ولا يقوم وحده وبصفه اساسية على اشباع خلجات اساسية للافراد سواء القائمين بانشاء الجمعية أو المستفيدين من نشاطها _ ومن ثم لايتمور فى حالة رفض الجهة الادارية المختصة شهر جمعية لسبب من الاسباب وقوع اخطار محدقه أو ترتب اضرار فى المجال الاجتماعى أو الثقافى الذى كانت الجمعية ستحمل غيه ، يتعذر تداركها غيما لو رفع الاقضاء واستعرق نظر النزاع بعنس الوقت وانتهى الحكم لصالح الجمعية بالذاء قرار رفض شهرها ،

واذا صبح هذا النظر بوجه عنام بالنسبة الى الجمعيات ايا كان نوعها ، فأنه يصبح خاصة بالنسبة الى الجمعيات الثقافية التى يكون المرض منها النهوض بالعلوم أو الآداب ، كما يصدق ... من باب أولى على الجمعية الطاعنه بحسبان أن أغراضها ... كما حددتها .. تتعلق بدراسات واهتمامات في مجالات دولية تخص دول العالم كافة ، وتتصل بتفاق اوسع من المجالات المحلية .

ومن ثم غلا ريب ان النزاع الماثل يختلف عنه وجه الاستعجال الذي يتمثل فى ترتيب نتائج يتحذر تداركها غيما لو ارجى الفصل فى طلب وقف التنفيذ حتى يفصل فى موضوع النزاع • ومن حيث انه متى تخلف ركن الاستعجال ، وتعين الحكم برهض طلب تنفيذ القرار المطعون فيه دون حاجة لبحث ركن الجدية فيه ٠

ومن ثم فلا حاجة لمناقشة أسباب الحكم المطعون فيه •

(طعن رقم ۲۹۷۷ لسنة ٣٠ ق ــ جلسة ٢/١/١٩٨٥)

قاعدة رقم (٤٨٤)

المسدأ:

دعوى اثبات المالة دعوى مستقلة قائمة بذاتها لاغنى عن وجوب تحضيها وتقديم تقرير غيها من قبل هيئة مفوضي الدولة ـ لا سبيل الي الخلط بينها وبين طلب وقف تنفيذ القرار الادارى ذلك أنه أئن حمعت بينهما ظروف الاستعجال التي لا محيص عن وجوب توافرها في كليهما الا أن طلب وقف التنفيذ لايتمحص أبدا دعوى مستقلة قائمة بذاتها صدور حكم في دعوى اثبات الحالة قبل أن تقوم هيئة منوضى الدولة بتهيئتها للمرافعة وتقديم تقريرها فيها ــ الحكم قد شابه بطلان جوهری ۰

ملخص الحكم:

ومن حيث أن هيئة مفوخي الدولة " شبر امينة على النازعة الادارية وعاملا اساسيا في تنهضيرها وتهيئتها للمرافعة وفي ابدأء الرأي القانوني المحايد فيها اذ ناط قانون مجلس الدولة الصادر بالقائون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ بالهيئة تحضير الدعوى وتهيئتها للمرافعة على أن يودع المفوض تقريرا فيها يحدد وقائع الدعوى والمسائل التي يثيرها النزآع ويبدى رأيه مسببا ، ويتفرع عن ذلك أن الدعوى الادارية لا يسوغ الحكم فيها الابعد أن تقوم هيئة مفوضى الدولة بتحضيرها وتهيئتها للمرافعة وتقديم تقرير بالرأى القانوني مسببا فيها ، ومن ثم فان الاخلال بهذا الاجراء الجوهري على ما جرى عليه قضاء هذه الحكمة يترتب عليسه بطلان الحكم الذي يصدر في الدعوى •

ومن حيث أن دعوى أثبات الحالة دءوي مستقلة عائمة بذاتها لاغنى

عن وجوب تحضيرها وتقديم تقرير فيها من قبل هيئة مفوضى الدولة ، ولا سبيل الى الخلط بينها وبين طلب وقف تنفيذ القرار الادارى ، ذلك انه لئن جمعت بينهما ظروف الاستعجال التى لامعيص عن وجسوب توافرها فى كيلهما ، الا أن طلب وقف التنفيذ لايتمحض ابدا دعسوى مستقلة قائمة بذاتها ولا يقبل الادعاء به بصريح نص المسادة ٤٩ من قانون مجلس الدولة المشار اليه ما لم يرتبط بدعوى موضوعية يطلب فى صحيفتها وقف التنفيذ وهذه الدعوى الاصلية دون طلب وقف التنفيذ المقترن بها هى التى تستلزم لها اجراءات تحضير الدعوى من قبل هيئة الموضين ، أما دعوى اثبات الحالة كدعوى مستقلة لم يرد فى شأنها مثل القيد المنصوص عليه فى المادة ٤٩ المشار اليها غلا معدى عن وجوب تحضيرها ــ شأن سائر الدعاوى ــ من قبل هيئة مفوضى الدولة تحضيرا يوائم طبيعتها ولا يخل بطابع الاستعجال الذى لاينفك عنها ،

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الحكم الطمين صدر في الدعوى قبل أن تقوم هيئة مفوضى الدولة بتهيئتها للمرافعة وتقديم تقريرها فيها ومن ثم شابه بطلان جوهرى على وجه يقتضى القضاء بالعائه وأعادة الدعوى للفصل مجددا من دائرة الحرى من دوائر محكمة القضاء الادارى بعد أن تقدم هيئة مفوضى الدولة تقريرها فيها ،

(ملعن رتم ٥٠٢٧ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨١/٢/٢٨ ،

الفرع الثالث المغاء القرار الاداري والتعويض عنه

قاعــدة رقم (۱۸۵)

المسدا:

قرار ادارى ــ الفاؤه ــ التعويضعنه ــ لاتلازمبينالطلبين ــ النوى الشان اختيار اقامة الطلبيندعوىواحدة أواقامة كلمنهما استقلالأاواقامة أحد الطلبين دون الآخر ــ التقاعس في طلب الألفاء لا ينطوى على خطأ يؤثر في الضرر المترتب على خطأ الجهة الادارية أو يساهم في وقوع هذا الضرر .

ملغمر المكم:

أن قسانون مجلس السحولة خبول الافراد والهيئات في الفقرة السادسة من المادة الثامنة منه حق الطمن بالالفاء في القرارات الادارية المسية ، كما خولها في المادة التاسعة منه حق طلب تعويض الاضرارالتي تتحقيم من تنفيذ هذه القرارات المسية ، وإذ خول القانون ذوى الشأن حق طلب القرارات الأدارية المسية وحق طلب التعويض عنها دون البختيار أمام ذوى الشأن ، إذا شاءوا أقاموا طلب الالغاء مع طلب التعويض في دعوى واحدة أو اقامة كل منهما على استقلال أو أقلمة أحد الطلبين دون الآخر ، وذلك حسيما تعليه عليهم مصالحهم وما يرونه كليلا بتحقيقها ، وأمام هذا الاختيار الذي أتاحه القانون لذوى الشأن دون ثمة قيد ، ينتفى كل قول بأن التقاعس في طلب الغاء القرار الادارى المسب ينطوى على خطأ يؤثر في الضرر المترتب على خطأ الجهة الادارية أو سياهم في وقوع هذا المضرر ،

(طعن رتم ۸۷۹ لسنة ۱۲ ق ــ جلسة ١٠/١/١١)

قاعسدة رقم (٤٨٦)

المسدأ:

عيب الشكل او الاغتصاص ف القرار الاداري لايستوجب لزاما العكم بالتعويض •

ملخص الحكم :

عيب عدم الاختصاص أو الشكل الذي قد يشوب القرار فيؤدى الم المائه لا يصلح حتما وبالضرورة أساسا للتعويض ما لم يكن العيب مؤثرا في موضوع القرار ، فاذا كان القرار سليما في مضمونه ، محمولا على أسبابه البررة له رغم مخالفة قاعدة الاختصاص أو الشكل فانه لا يكون ثمة مجال للقضاء بالتعويض نظرا لان القرار كان سيصدر على أي حال بذات المضمون لو أن تلك القاعدة قد روعيت •

(طعن رقم ٢١) لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٧٩/١٢/١٥) (م ٤١ ــ ج ١١)

الغصل الثامن

مسسائل متنسوعة

قاعدة رقم (٤٨٧)

المسطا:

هجية القرار الادارى الذي تعمن من الالفاء ٠

ملقس الحكم :

متى تحصن القرار الادارى فانه يصبح حجة على ذوى الشأن فيما أنشأه أو رتبه من مراكز أو آثار قانونية ــ لا تقبل أية دعــوى يكون القصد فيها تجريده من قوته التنفيذية في مواجهتهم .

(طعن رقم ٢٦٤ السنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨١/٥/١٩)

قاعدة رقم (٤٨٨)

الجسدا:

تحصن القرار الاداری الخاطیء لا یعنی تحوله الی قرار محیح من جمیع الوجوه ــ مثل هذا القرار لا ینتج الا الآثار التی تنشا عنه مباشرة وبصفة تلقائیة دون حاجة الی تدخل جدید من الادارة فی صورة تصرف اداری جدید ــ عدم جواز اتفاذ هذه الآثار اساسا لقرار اداری آخر او ادخالها کشمر من عناصره ٠

ملخص الفتوى :

ان تحصن القرار الخاطىء لا يعنى تحوله الى قرار صحيح من جميع الوجوه اذ أن القرارات الادارية المشوبة بعيب مخالفة القانون التى تتحصن بفوات ميماد الطعن فيها بالالعاء لا تنتج غير الآثار التى تنشأ عنها مباشرة وبصفة تلقائية دون حاجة الى تعذل جديد من جانب السلطة الادارية في صورة تصرف ادارى جديد ومن ثيم لا يجوز التخاذها أساسا لقرار ادارى آخر أو ادخالها كعنصر من عناصره لأن تحصنها لا يسبغ عليها المسروعية ولا يطهرها من العيوب التي شابتها مما يلزم الجهة الادارية بالاعتداد بها ، لأن القول بذلك معناه الزام الادارة باعدارة ومبدأ المسروعية،

(ملف ۱۹۱۱/۱۸۱ في ۱۹۱۲/۱۸۱)

قاعسدة رقم (٤٨٩)

البسدا:

ان عدول الوزارة عن قرار باطل يعتبر عدولا محيحاً خصوصا وانه صادر قبل العمل بقانون انشاء مجلس الدولة رقم ١١٢ لسنة ١٩٤٦ ولايسرى بالنسبة اليه الموعد المنصوص عليه في المادة ٣٥ من هـذا المسانهن ٠

ملغص الفتوي:

استعرض قسم الرأى مجتمعا بجاسته المنعقدة في ٣ من غبراير سنة ١٩٤٩ موضوع التظلم الرفوع من سكرتير معهد الفنون الجميلة اللبنات يلتمس فيه العدول عن قرار الغاء تثبيته الدى يتأخص في أن وكل وزارة المعارف العمومية الساعد أصدر في ٢٦ من نوفمبر سنة ١٩٤٥ مرارا بتثبيته ابتداء مناول ديسمبر سنة ١٩٤٥ وخصم الاحتياطي منه شهريا ٥٠٠٠ الخ و وذلك استنادا الى قرار مجلس الوزراء الصادر في ٥ من مارس سنة ١٩٤٥ الخاص بتثبيت موظفى مدارس مجالس المديريات ٠

وانه ظهر بعد ذلك أن قرار مجلس الوزراء المسار اليه لا ينطبق فهذه الحالة أذ أن هذا القرار خاص موظفي مجالس المديريات والموذف السابق ذكره كان في مجلس شبين القناطر الحلي، كما أن درجته بالجلس المطى كانت ثالثة خدم ولايجوز التنبيت الا لمن كان فى الدرجة الثامنة أو ما يعادلها على الاقل فى مجالس المديريات •

واستنادا على ذلك أصدر معالى وزير المعارف الععومية قرار فى ٢٢ من ديسمبر سنة ١٩٤٧ بالغاء قرار التنبيت الصادر فى ٢٦ من نوفمبر سنة ١٩٤٥ ويزوال صفة الموظف الدائم عن الموظف المذكسور ورد ماخصم منه ٠

وأن الموظف المذكور تظلم من هذا القرار فى ٢٧ من ديسمبر سنة ١٩٤٧ ولم ترد الوزارة على هذا التظلم الى الآن •

وقد انتهى رأى القسم الى أن القرار الصادر من وكيل وزارة المعارف المعومية المساعد في ٢٦ من نوفمبر سنة ١٩٤٥ القاضي بتثبيت الموظف المذكور قرار باطل لمخالفته أحكام قرار مجلس الوزراء الصادر في ٥ من مارس سنة ١٩٤٥ الفاص بتثبيت موظفى مدارس مجالس المديريات نظرا الى أن الموظف المذكور لم يكن موظفا باحد مجالس المحلية ، كما أن درجته كانت ثالثة (خدم) المديريات بل باحد المجالس المحلية ، كما أن درجته كانت ثالثة (خدم) والتثبيت لايجوز الا لن كان في الدرجة الثامنة أو مايعادلها في مجالس المديريات ،

وأن عدول الوزارة عن هذا القرار فى ٢٢ من ديسمبر سنة ١٩٤٧ مصحيح خصوصا وأن القرار الأول صادر قبل العمل بالقانون رقم ١٩٢٧ لسنة ١٩٤٨ الخاص بانشاء مجلس الدولة ولا يسرى بالنسبة اليه المعاد المنصوص عليه فى المادة ٣٥ من هذا القانون حتى على أساس ما ذهبت اليه محكمة القضاء الادارى من أن فوات هذا الميعاد يبجل القرار نهائيا لايجوز للادارة الرجوع فيه ٠

(منتوی ۲۸/۳/۸۱ه ــ فی ۱۹٤۹/۲/۸)

قاعسدة رقم (٩٠٠)

المسدا:

نظام وجوبى ــ اشتراط قانون مجلسالدولة رقمه مستهه اوجوب هذا التظلم لا يصدق الا بالنسبة للقرارات الادارية القسابلة للسحب والصادرة في شأن الوظفين ــ لا وجه لتطلب التظلم اذا امتتع على الادارة اعادة النظر في القرار لاستنفاد ولايتها باصداره ، أو لعدم وجود سلطة رئيسية تملك التعقيب على الجهة الادارية التي اصدرته ــ أساس ذلك ــ هو عدم جدوى التظلم حينئذ ــ مثال : استثناء القرارات الصادرة من مجالس تاديبية من التظلم الوجوبي بنص المادة ١٢ من قادن تنظيم مجلس الدولة •

ملخص الفتوى :

ان المادة ٨ من القانون رقم ٥٥ اسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة بميئة قضاء اداري مجلس الدولة بميئة قضاء اداري دون غيره بالفصل في المسائل الآتية : أولا ٥٠٠ ثالثا : الطلبات التي يقدمها ذوو الشأن بالطمن في القرارات الادارية النهائية الصادرة بالتميين في الوظائف العامة أو بمنح علاوات و رابما : الطلبات التي يقدمها الموظفون المموميون بالمساء القرارات النهائية المسلطات التأديبية و خامسا : الطلبات التي يقدمها الموظفون المموميون بالمساء القرارات الصادرة بالتلم الى المعاشف ٥٠٠ النه و ١٧ تقبل الطابات الآتية : ١ - ٠٠٠ ٢ - الطلبات المقدمة رأسا بالماء القرارات الادارية المنصوص عليها في البندين « ثالثا » و « رابما » عدا القرارات الادارية المنافقة الادارية التي أصدرت القرار أو الميئات الرئيسية وانتظار المواعيد المقرارة البت في هذا التظلم ٥٠٠ » و

ومفاد هذين النصين أن المشرع قد اشترط وجوب التظلم الادارى من القرارات القابلة للسحب والصادرة في شأن الوظفين واستهدف من ذلك تقليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع وتحقيق العدالة الادارية بطريق أيسر للناس بانهاء المنازعات في مراحلها الاولى وأن رأت الادارة أن المتظلم على حق في تظلمه فان رفضته أو لم تبت فيه خلال الميعاد القرر فله أن يلجأ الى طريق التقاضى ، ومن ثم فان التظلم الوجوبي السابق بسواء الى الهيئة الادارية التي أصدرت القرار أن كانت هي التي تعلك سحبه أو الرجوع ميه أو الى العيسات الرئيسية أن كان الرجع اليها في هذا السحب وهو الذي جعله الشرع شرطا لقبول الماء القرارات الخاصة بالموظفين العموميين التي عينها وقرنه بوجوب انتظار المواعيد المقررة للبت فيه - لا يصدق الا بالنسبة الي ما كان قابلا لسحب من هذه القرارات للحكمة التي قام عليها استلزام هذا التظلم وهي الرغبة في تقليل المنازعات على النحو الشار اليه أما اذا امتنم على الادارة اعادة لنظر في القرار لاستنفاد ولايتها باصداره أو لمدم وجود سلطة رئيسية تملك التعقيب على الجهة الادارية التي أصدرته فلا يكون ثمت جدوى من التظلم في هذه الحالة لأن الجهة الادارية مهما كان ايمانها بأحقية المتظلم فلن تستطيع الاستجابة الى طلبه ، يؤيد هذا النظر نص المادة ١٢ استثناء القرارات الصادرة من مجالس تأديبية من التظلم الوجوبي لأن الجهات الادارية لا تملك سلطة التعيب على هذه القرارات بالتعديل أو الالغاء •

٠ (غنوى ١٠٤٤ في ١٠/٩/٢٩)

قاعسدة رقم (٤٩١)

البـــدا :

قرار ادارى — مضمونه — يتمن لاستظهار حقيقته بقصى قصد ممجر القرار في ضوء الظروف التي لابست اصداره ، وحدود السلطة التي يملكها ، ومدى توافر الشروط اللازمة لاصداره — مثال : قرار التمين في وظيفة ملاحظ •

ملخص الحكم :

يتمين لاستظهار حقيقة ما تضمنه القرار تقصى قصد مصدره ف

ضوء الظروف التي لابست امداره وحدود السلطة التي يملكها وتوافر أو عدم توافير الشروط اللازمة للتميين في وظيفة (ملاحظ) •

(طعن رتم ٥٦ه لسنة ٧ ق ــ جلسة ٣١/٥/١٩٦١)

قامسدة رقم (٤٩٢)

المسدا:

لايسوغ في مقام الحكم على مشروعية القرار وسلامته جعل أثر المندوف اللاحقة المستجدة ينعطف على الماض لابطال قرار مسدر مسعيحا أو تمسعيحا أو تمسعيح قرار مسدر باطلا في حينه لل لا ينال من مسحة القرار منظورا الله في ظل ما لابسه من ظروف أن تتطور هذه الظروف أو يجد غيها غيها بعد ما يغير وجه الحكم عليه غيها في كانت قائمة وقت مسدوه عليه أيها أو كانت قائمة وقت مسويح هي بكونه كذاك وقت مسدوره لله تحقق شرط حسن السمعة أو تخلفه لدى المرشح كذاك وقت مسدوره للم تحقق شرط حسن السمعة أو تخلفه لدى المرشح هذا الشرط أي التي تكون قائمة بالشخص وقت مسدور القرار الادارى باستبعاد أسمه من كشف المرشحين للمعدية م

ملفص الحكم :

أن ماينيني الاعتداد به في تقدير تحقيق شرط حسن السمعة أو تظفه لدى المرشح لوظيفة المعدية أنما هو الحالة الواقعة عند اعمال هذا الشرط أي المرشح لوظيفة المعدية أنما هو الحالة الواقعة عند اعمال باستعماد اسمه من كشف المرشحين للعمدية ، بحيث بنظر في تقدير مشروعية القرار الى الملابسات التي أحاطت به وقت صدوره وحدى تأثيرها في تصرف الادارة حينذاك ، فان كانت تبرر هذا التصرف وتفضى ماديا وقانونا الى النتيجة التي انتهت اليها الادارة ، كان القرار سليما منظورا اليه في طلب ما لابسه من ظروف أن تتطور هذه الظروف، أو يبد عبد عليه فيها فيها بعما بعد عليه وقت محدورة) عليها فيها بعما بعد عليه ويم الحكم عليه فيها أو كانت قائما وقت محدورة) المراز قد تقدير ما أذا كان القرار صحيحا أو غير صحيح هي مكونة الأن المبرة في تقدير ما أذا كان القرار صحيحا أو غير صحيح هي مكونة

كذلك وقت صدوره ، لا بما قد يجد بعد ذلك من احداث من تسأنها أن تغير وجه الحكم عليه ، أذ لايسوغ في مقام الحكم على مشروعة القرار وسلامته جعل أثر الظريف اللاحقة المستجدة ينعطف على الماض لابطال قرار صدر صحيحا أو تصحيح قرار صدر باطلا في حبنه ،

(طعن رقم ١٩٢١ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٢١/١١/١)

قاعــدة رقم (٤٩٣)

المِسطا:

قرار مجلس الكلية بالوافقة على قرار اللجنة الطمية الدائمــة باعبار البحوث المتدمة اليها دون الستوى للحصول علىلقب استاذ ـــ يتمن التظلم منه قبل رفع الدعوى •

ملقص الحكم :

هذا القرار من القرارات التى تتعلق مآلا بالتعيين فيتعين التظلم منه قبل رفع الدعوى ـ أن ما ذهب اليه الطعن من اعتبار القرار بمنح اللقب العلمى لوظيفة استاذ أو رفضه ليس قرارا نهائيا لا وجه له لان منح اللقب العلمى لهذه الوظيفة هو ترقية لها وهى أعلى من وظيفة أستاذ مساعد وهذا بذاته كاف لاعتبارها كذلك اذ الترقية بمعناها الاعم هى ما يطرأ على الموظف منتمير في مركزه القانوني يكون من شأنه تقديمه على غيره وصعوده في مدارج السلم الوظيفي ولو لم يصاحب ذلك نضم مادى •

(طعن رقم ٦٦٤ إسنة ٢٥ ق _ جلسة ٢٧/٦/١٨١)

قاعسدة رقم (٤٩٤)

الجسدا:

ميعاد التظلم من القرارات الادارية ــ بدؤه من تاريخ اعــلان القرار أو نشره أو العلم به علما يتينيا ــ النشر الذي يعتد به في هذا المفصوص هو النشر في الجريدة الرســمية أو النشرة المسلحية التي

ملخص الفتوي :

ان ميعاد التظلم من القرارات الادارية هو بذاته ميعاد طلب المائها قضاء • وأن ماييداً به سريان الميعاد الاول هو نفسه ماييداً معه سريان الميعاد الثاني •

ومن حيث ان المادة ١٩ من قانون مجلس الدولة السابق ــ التى ردت المادة ٢٣ من قانونه الحالى نصها ــ حددت الامور التى يبدأ منها سريان ميماد طلب الالماء ــ وتبما ميماد التظلم ــ وهذه الامور هى:

١ ــ النشر في الجريدة الرسمية ٢ ــ الاعلان ــ ٣ ــ النشر في
 النشرات التي تصدرها المصالح ٠

وهذه الأمور نتغق فى انها الوسائل التى اعتد بها المسرع لتقرير العم بالقرار الادارى ، ومن ثم لحساب بدء ميعاد الطعن فيه ، واذ هى وسائل علم فانه يحل محلها العلم عن غير طريقها الذى يؤدى وظيفتها ، وهو العلم اليقينى بالضوابط والحدود التى رسمها له القضاء الادارى، والنشر فى الجريدة الرسمية انما يكون بالنسبة الى القرارات التنظيمية بينما يكون الاعلان والنشر فى النشرات المصلحية والعلم اليقينى للقرارات الفردية ،

والنشرة الصلحة التي يجرى من تاريخ صدورها ميماد الطعن فيما نتضمنه من قرارات هي التي تصدرها احدى المسالح ويتم نشرها وتوزيعها على الادارات والأقسام والفروع المختلفة ، ولا يعتبر من قبيل ذلك تبليغ القرار الى الادارات أو الأقسام أو الفروع ، ولاالصاقه أو مجرد الصاق النشرة بلوحة اعلانات الوزارة أو المسلحة _ وذلك على النحو المستخلص من أحكام قرار مجلس الوزراء الصادر في ٥ من ابريل سنة ١٩٥٥ بشأن النشرات المسلحية والتظلمات الادارية ، وهن استقرار أحكام القضاء في هذا الشأن .

ويخلص من ذلك أن نشر القرار المتظلم منه بلوحة اعلانات الوزارة لايعتبر نشرا له فى نشرة مصلحية حتى يحسب ميعاد التظلم منه من تاريخ هذا النشر ، ومن ثم غلا بيدأ ميعاد التظلم فى هذه الحالة الاحن تاريخ علم صاحب الشان بالقرار المتظلم منه علما يقينيا .

فاذا كان الثابت في وقائع الموضوع أن المتظلم كان بميدا عن مبنى الوزارة التي تم نشر القرار المتظلم منه بلوحة اعلاناتها ، وأم يرد بتلك الوقائع ما ينفى ذلك أو يشكك فيه ومن ثم يتمين الالتفات عن مدى اعتبار هذا النشر عنصرا كافيا أو غير كاف لعلم المتظلم بالقرار علما منبدا .

ويخلص من جميع ماتقدم انه لاوجه لحساب ميماد تظلم الذكور من القوار المشار اليه من تاريخ نشره في لوحة اعلانات الوزارة ولابيداً هذا الميماد الا من التاريخ الذي يثبت فيه علم المتظلم بالقرار علماً مقنداً •

(نتوی ۲۸۹ فی ۱۹۹۳/۳/۱۹۱)

قاعسدة رقم (٤٩٥)

المسدا:

التنقيذ الادارى المباشر — النزام الموظف بدفع مبلغ من النقود للحكومة — مشروعية وصحة التنفيذ الادارى المباشر بخصم جزء من راتبه لاقتضاء هذا الحق طبقا للقانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٦ ·

ملخص الحكم:

اذا كان الالتزام بدفع مبلغ من النقود قابلا للتنفيذ المينى فى جميع الاهوال ، فالتنفيذ الادارى المباشر فى صورة خصم جزء من راتب الموظف لاقتضاء حقوق الحكومة قبله لهبقا لأحكام القانون رقم ٣٢٤ لسنة ١٩٥٦ يكون مشروعا وصحيحا وتكون مجادلته فيما اتخذته الحكومة من ذلك غير قائمة ـــ والحالة هذه ـــ على أساس سليم من القانون •

(طعن رتم ٩٦٩ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦١/١١/١)

قاعسدة رقم (٤٩٦)

المسدأ:

الفاء الامر الاداري ــ يكون بأمر اداري آخر بنفس اداة الأمر الأول ٠

ملخص الحكم:

ان الأمر الادارى لا يلميه الا أمر ادارى أخر بنفس اداة الامر الأول وهي الكتابة •

(طعن رقم ١٢٦٧ لسنة ٧ ق ــ جلسة ٢٤/١/١٩٦٥)

قاعدة رقم (٤٩٧)

البسدا:

القرار الصادر بفصل العامل من الخدمة بصبب القبض عليه تنفيذا لمقوبة الحبس المحكوم بها ــ عدم اعتباره سعبا لقرار التعيين •

ملغص المكم:

ان هذه المحكمة لاترى محلا للخوض فيما اذا كانت ارادة الادارة مشوبة بعيب من العيوب أفسد ارادتها ورضاءها بالنسبة الى ركن جوهرى توقف عليه قرارها الصادر بتعيين المطعون عليه على اعتبار انه كتم أمرا لو انكشف لها لما أقدمت على هذا التعيين ، لاترى هذه المحكمة وجها للخوض في هذا البحث لأن القرار المطعون فيه بحسكم مضمونه

وملابسات اتخاذه لا يستطاع تأويله على معنى سسحب القرار المنشى، المستى و محتى يسوغ ، من أجل مراقبته البحث فى مدى صحة قرارالتمين أو بطلانه ومدى مطاوعته للسحب أو عدم استجابته لذلك ، لا محل لمذا كله بعد أن وضح من ملابسات صدور القرار المطعون فيه ، ان الادارة من مستحب القول بأنه أريد به سحب قرار التمين لبطلانه ، وانما ربطت قرارها بواقعة منشئة النع من موانع البقاء فى الخدمة وهى واقعة المتبن على المدعى فى ٧٧ من اكتوبر سنة ١٩٥٥ لتنفيذ عقوبة المبسب على المدعى من حيث فقده أحد شروط صحته أو أركان وجوده وانما اقامته على ما يصح اعتباره مانما من موانع البقاء فى المنده وأركان وجوده وانما اقامته على ما يصح اعتباره مانما من موانع البقاء فى المدعون عليه واراد ماهو وخلك أن القرار المطعون فيه ذكر القبض على المطعون عليه واراد ماهو اتليم له ومسبب عنه ، وهو الانقطاع عن المعلى ، غدل هذا على أنه اراد الفصل من المخدمة على ما رآه محققاً لقيام المانع من البقاء فى خدمة بعدات صحيحة ،

(طعن رقم ٢٣٤ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٦٢/١/١٥)

قاعــدة رقم (۹۸)

البسدأ:

قرار ادارى ... نشرالقراربالجريدة الرسمية ... تكاليف النشر ... الاصلان تتحملها الجهة طالبة النشر ... صدورتفويضهن وزيرالزراعة الى المحافظة بالتطبيق لاحكام قانون الادارة المحلية في اصدار القرارات المتطقة بالجمعيات التعاونية الزراعية ... أثار قرار المحافظ ترتد الى الوزير وتتحمل ميزانية وزارة الزراعة بتكاليف النشر ... الاشراف على المحركة التعاونية منوط بالوزارة التي رصدت ميزانيتها للقيام

ملغص الفتوي :

ان الأصل هو تحمل الجهة طالبة نشر القرارات وبمصروفات هذا

النشر لأنها بذلك الطنب انما تتماقد مع الجهة القائمة على اصدار الجريدة الرسمية على نشر ما يتطلب الامر نشره مقابل التزامها اداء النفقسات المقررة ١٠٠ الا أنه اذا ما صدر تغويض من وزير الزراعة الى المحافظة لتى بالتطبيق لحكم المادة السادسة من قانون نظام الادارة المحلية التى الجازت لكل وزير أن يعهد بقرار منه الى المحافظ ببعض اختصاصاته سفى أصدار القرارات المتعلقة بالجمعيات التعاونية الزراعية وفي حدود ما يختص به قانونا ، عان مثل هذا التغويض يترتب عليه أن يكون المحافظ في مباشرته للاختصاص المغوض فيه نائبا عن الوزير ، وبالتالى ترتد آثار الصادر من المحافظ الى الوزير بحيث تقحمل ميزانية وزارة الزراعة ونارة بتكاليف النشر ،

وأنه مما يعزز هذا النظر أن الاختصاص باصدار القرارات المتعلقة بالجمعيات التعاونية عقصد به تحقيق مصلحة الحركة التعاونية ، ويقوم الوزير أو من يفوضه باصدار هذه القرارات باعتباره مشرفا على الحركة التعاونية الزراعية في مجال نشاط وزارته أو مشرفا على الحركة التعاونية الزراعية في الحالة محل البحث ، وهذا النشاط يدخل اساسسا في اختصاص وزارة الزراعة التي رصدت في ميزانيتها القيام باختصاصاتها مما يتعين معه تحميل هذه الوزارة بمصروفات نشر القرارات المشار اليها سواء صدرت من الوزير أو من المحافظ باعتباره مفوضا من الوزير أو من المحافظ باعتباره مفوضا من الوزير أو من المحافظ باعتباره مفوضا من الوزير أو

لهذا انتهى رأى الجمعية الممومية الى أن تكاليف نشر القرارات الصادرة من المحافظين في شسسان الجمعيات التعاونية الزراعية اذا ما فوضوا من السيد وزير الزراعة فيما هو من اختصاصه تقع على عاتق وزارة الزراعة ه

(ملف ۲۱٤/۲/۳۲ - جلسة ۱۹۷۰/۱۰/۳۲

قاعسدة رقم (٩٩٦)

البسدا:

القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٢ وكذلك قرار وزارة الاسكان رقم ٥٠٠ لسنة ١٩٦٢ ليس فيهما ما يوجب القطار مالك المقار بان تظلما قد رفع من المستاجر عن قرار لجنة التقدير ــ هذا الاخطار لا يعتبر اجــراء جوهريا في ذاته بحيث يترتب على مجرد اغفــاله انمدام قرار مجلس المراجمــة •

ملغص الحكم:

أن أحكام القانون رقم ٤٦ اسنة ١٩٦٢ ، وكذلك نصوص قرار ورارة الاسكان رقم ١٤٥ اسنة ١٩٦٢ المدل بالقرار رقم ١٤٥ اسنة المعال رقم ١٤٠ اسنة ١٩٦٣ المنظم الإجراءات التظلم من قرار لجنة التقدير والفصل في التظلم بوساطة مجلس المراجعة ، قد خلت مما يوجب اخطار ملك المقار بأن تظلما قد رفع من الستأجر عن قرار لجنة التقدير أو مما يوجب ابلاغه كذلك بالجلسة المعينة أمام مجلس المراجعة لنظر هذا الاعلان يعتبر اجراء النصوص قد خلت جميما مما يؤخذ منه أن هذا الاعلان يعتبر اجراء جوهريا في ذاته ، بحيث يترتب على مجرد اغفاله بطلان القرار بحسب مقصود الشارع ، ولما كان الاعلان غير لازم قانونا على هذا الوجه فان أغال اجرائه لا يلحق بالتالى بقرار مجلس المراجعة لا يختصم المالك بل يختصم قرار لجنة التقدير ذاته ،

(طعن رقم ٧٠٨ لسنة ١٣ ق - جلسة ٢١/٦/١٩٦١)

قاعدة رقم (٥٠٠)

الجسدا:

عدم انعقاد اللجنة الفنية الشئون عمال اليومية ... صدور قرارها بطريق التمرير لا يؤدى الى بطلان القرار ما دام قد صدر بالاجماع ٠

ملخص الحكم:

ان ما ذهب اليه المدعى من أن اللجنة لم تنعقد بل اتخذت قرارها بطريق التمرير ليس من شأنه أن يؤدى الى بطلان القرار المذكور مادام قد صدر بالاجماع حسبما هو ثابت من الاوراق •

(طعن رقم ٢٥٩ لسنة ٩ ق ــ جلسة ٢٧/١٩٦٨)

قاعسدرقم (٥٠١)

المسدا:

حالة الفرورة ــ طريق استثنائي محض لا يلجا اليه الا في حالات محددة على سبيل الحصر ــ حالات ذلك هي وجود نص في القــانون يبيح اتخاذ هذا السبيل أو قيام حالة الفرورة ــ أركان حالة الفرورة •

ملخص الحكم :

ان انتجاء الادارة الى تنفيذ أوامرها على الأفراد بالقوة الجبرية دون حاجة الى اذن سابق من القضاء _ وهو ما يسمى بالتنفيذ المباشر _ هو طريق استثنائى محض ، لا تستطيع الادارة أن تلجأ اليه الا فى حالات محددة على سبيل الحصر اذ أن الاصل الذى يحكم هذا الموضوع هو الاصل العام الذى يخضع له الأفراد ، والذى يقتضى أن تلجأ الادارة الى القضاء لتحصل على حكم بحقوقها ان كان لها ثمة وجه حقاذا مارفض الأفراد الخضوع لقراراتها ، ومن ثم فقد استقر الرأى فقها وقضاء على أن لا يسوغ للادارة فى مصر أن تلجأ الى هذا الطريق الافى احدى حالتن:

الحالة الأولى : اذا وجد نص في القانون بييح للادارة اتخاذ هذا السبيل والأمثلة على ذلك واضحة من استقراء نصوص القوانين المختلفة،

الحالة الثانية: وهي حالة الضرورة مقتضاها أن تحدد الادارة نفسها أمام خطر داهم ، يقتضى أن تتدخل فورا للمحافظة على الامن والسكينة أو الصحة العامة بحيث لو تربيت الى حين صدور حكم القضاء لترتب على ذلك اخطار جسيعة ومن ثم قد جرى القضاء الادارى في مصر على انه لا تقوم حالة الضرورة الا بتوفر أركان أربعة:

أو لا : أن يكون هناك خطر جسيم مفاجى، يهدد النظام والأمن • ثانيا : أن يكون عمل الضرورة الصادر من الادارة ، هو الوسيلة الرحيدة لدفع الخطر • ثالثًا : أن يكون العمل لازما حتما فلايزيد علىما تقضى به الضرورة.

رابعا : أن يقوم بهذا العمل الموظف المختص نيما يقوم به من أعمال وظيفته ه

وهذه الأركان جميعها ترجع الى أصلين معروفين من أن الضرورات تبيح المنظورات وان الضرورة تقدر بقدرها .

(طعنی رقبی }}} لسنة ۷ ق ، ۷۳۰ لسنة ۸ ق ـ جلسة / ۲۳۰ اسنة ۸ ق ـ جلسة

قاعسدة رقم (٥٠٢)

ابسدا:

آثار الالفاء المجرد ــ كيفية نتفيذ الحكم بالفاء قرار الترقية ــ وجوب تصحيح الاوضاع بالنسبة القرارات التالية ·

ملخص الفتوي:

ان آثار الالغاء الجرد تحكمها قاعدة عامة مؤداها ان تعود الطالة الى ماكانت عليه قبل مدور القرار الملغى ، على اعتبار انعلم يصدر أصلا، ويقتضى هذا ترتيب آثار سلبية واخرى ايجابية على عاتق الادارة ، وبعبارة اخرى فان الادارة تلتزم بالامتناع مستقبا عن تنفيذ القرار المحكوم بالغائه ، على أى وجه ، كما تلتزم باتخاذ الاجراءات اللازمة لاعادة المراكز الى أصلها على نحو ماكانت عليه قبل صدور القرار الباطل،

وانقرار الصادر بانترقية ينشىء الركز انقانوني فيها بآثاره المختلفة من نواح عدة ، سواء من ناحية تقديم الموظف الى الدرجة التالية أو من ناحية الميارية الترقية بين دوى الشأن ، ومن شم ناحية الميارية في ترتيب الاقدمية في الترقية بين دوى الشأن ، ومن شم يتبين عند تنفيذ حكم اللالماء أن يكون تنفيذه منسقا وحكم القانون ، فيكافة تلك النواحي والآثار ، وذلك وضعا للامور فينصابها السليم ولعدم الاخلال بالحقوق أو الراكز القانونية بين ذوى الشأن ،

ومن حيث أن المكم بالغاء القرار الادارى يقتضى الغاء كافة الآثار المترتبة عليه في الخصوص الذى انبنى عليه المكم وعلى الاساس الذى أتام عليه قضاءه ، ومن ثم فان أثر هذا المكم يقتضى تصحيح الاوضاع بالنسبة الى القرارات القالية ، ذلك ان كل قرار منها يتأثر حتما بالغاء القرار السابق عليه مادامت الترقيات فيها جميها مناطها الدور في ترتيب الاغدمية عند النظر في الترقية م

(نتوی ه فی ۱۹۳۰/۱/۳)

قاعسدة رقم (٥٠٣)

البسدا:

قرار ادارى ــ الفاؤء ــ حجية الحكم بالالفاء ــ حجية على الكافة ·

ملخص الفتوي :

من المسلم أن الحكم بالغاء قرار ادارى يكون حجة على الكافة ولا تقتصر حجيته على طرف الدعوى وانما هى حجية مطلقة نتعدى الى الغير أيضا • وعلة ذاك أن الخصومة الحقيقية فى الطعن بالالغاء تنصب على القرار الادارى ذاته وتستند الى أرجه عامة حسدها القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ فى شأن تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة وكل وجه منها له من العموم فى حالة قبول الطعن مايدع القرار المطمون فيه باطلا لا بالنسبة الى المدعى وحده بل بالنسبة الى الكافة، ومن ثم فهو بطلان مطلق ٠

(نتوی ه فی ۱۹۲۰/۱/۳)

قاعــدة رقم (٥٠٤)

: 12---41

قرار ادارى ـ الفاؤه ـ مداه ـ قد يكون الغاء جزئيا أو كاملا ٠

ملخص الفتوي :

أن الماء القرأر قد يكون الماء جزئيا يقتصر على شطر منه أو أثر

(م ٤٧ - ج ١٩)

من آثاره وقد يكون الغاء كاملا حيث يكون بطلان القرار لعيب في ذاته من الميوب التي تنص عليها المادة الثامنة من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة وهي عيوب الاختصاص والشكل ومخالفة القوانين أو اللوائح أو الخطأ في تطبيقها أو تأويلها أو اساءة استعمال السلطة ، ويقتضي الفاء القرار الفاء مجردا اهداره بكافة ماترتب عليه من آثار واعتباره كأن لم يكن في الماضي والمستقبل ٠

(نتوی ۸٦۵ فی ۱۹۵۹/۱۲/۷)

قاعسدة رقم (٥٠٥)

المسدأ:

سريان مواعيد الطعن بالالغاء من تاريخ العلم بالقرار ... نشر القرار المطعون غيه في الجريدة الرسمية ... نظلم الدعى من هذا القرار بعد مرور اكثر من ستين بوما من تاريخ النشر بمناسبة توزيع الاغتصاصات بين وكيلي الوزارة ... نظلم مقدم بعد الواعيد المقررة قانونا ... الاثر المترتب على ذلك : عدم قبول الدعوى شكلا •

ملخص الحكم :

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الجهة الادارية أصدرت بتاريخ في المراب القرار رقم ۱۲۲ لسنة ۱۹۷۷ بتميين السيد / ۰۰۰ ۰۰۰ في غنّة وكيل وزارة ذات الربط المالي ۱۹۰۰ – ۱۸۰۰ جنيه سنويا بهيئة صندوق استثمار الودائم والتأمينات و وبتاريخ ۱۸۰۷/۷/۱۳ اصدرت القرار رقم ۱۲۵ لسنة ۱۹۷۷ بندب السيد ۱۰۰۰ وكيل الوزارة بهيئة صندوق استثمار الودائم والتأمينات وكيلا للوزارة لشئون مكتب الوزير وبتاريخ ۱۹۷۸/۹/۳ أصدرت القرار رقسم ۱۲۲ لسسنة ۱۹۷۷ بتمين السيد / ۰۰۰ وكيلا لوزارة الماليا (۱۹۰۵ مدرت القرار وقس في المادة الاولى منه على أن الصدرت القرار رقم ۱۲۷ لسة ۱۹۷۸ ونس في المادة الاولى منه على أن يتولى السيدان / ۱۹۰۰ و ۱۹۷۰ و دو ۱۹۷۰ و المنتماصات الموضحة قرين اسم كل منهما و

كما نص فى المادة الثانية على ندب السيد / ٥٠٠ و ٠٠٠ وكيل الوزارة لشئون موازنة الهيئات والوحدات الاقتصادية وكيلا للوزارة لشئون مكتب الوزير بالاضافة الى عمله و

ومن حيث ان مؤدى تعاقب المراكر القانونية التي أنشاتها هــده القرارات للسيد / ٠٠٠ ٥٠٠ أن جهة الادارة صورت قرارها رقيم ١٢٢ لسنة ١٩٧٧ على أنه تعيين له في فئة وكيل وزارة بهيئة صندوق استثمار الودائع والتأمينات ، الا أن ندبه بعد يومين من صدور هــذا القرار بشغل وطَّيفة وكيل الوزارة لشنُّون مكتب وزير المالية ، ثم تعيينه في هذه الوظيفة بعد خمسين يوما من تعيينه بالصندوق الذكور يكشف عن الارادة المقيقية لجهة الادارة وهي أنها قصدت من قرارها رقم ١٣٢ أسنة ١٩٧٧ ترقية السيد / ٠٠٠ ٥٠٠ الى فئة وكيل بوزارة المالية ذاتها تحت ستار التعيين في صندون استئمار الودائع لكي تحل نفسها من أحكام الترقية المنصرص عليها في قانون نظام العاملين الدنيين بالدولة من جهة والكي يكون قرارها هذا بمنأى عن السلمن نبيه من جانب من هم أحق منه بالترقية الى هذه الفئة من بين العاملين بالوزارة • وليس صحيحا ماادعته الجهة الادارية أعام محكمة القضاء الادارى من أنها الغت القرار رقم ١٦٦ لسنة ١٩٧٧ بتعيين السيد / ٥٠٠ ٥٠٠ وكيلا لوزارة المالية لشئون مكتب الوزير لأن هذا الادعاء لو كأن صحيحا لترتب عليه الغاء قرار توزيع الاختصاصات بينه وبين وكيل الوزارة الآخر وعودته الى صندوق استثمار الودائع لشغل الوظيفة التي عين فيها بالقرار رقم ١٣٢ لسنة ١٩٧٧ وهو ما لم يحدث •

ومن حيث أن القرار رقم ١٣٢ لسنة ١٩٧٧ يعتبر ــ وفقا للارادة المعقبة لجهة الادارة ــ قرار بالترقية الى وظيفة وكيل وزارة بوزارة الملية ، فمن ثم غان المواعيد والاجراءات المقررة الطعن بالالفاء لاتسرى في حق المدعى الا من تاريخ افصاح جهة الادارة عن هذه الارادة واتصال هذا الافصاح بطم المدعى •

ومن هيث أن جهة الادارة أفصحت عن ارادتها الحقيقية بقرارها رقم ١٩٦١ لسننة ١٩٧٧ بتمين السيد / ٥٠٠ و وكيلا لوزارة الماليــة لشئون مكتب الوزير ، فمن ثم فانه اعتبارا من تاريخ علم المدعى مهذا القرار تسرى فى حقه مواعيد الطمن بالالماء فى القرار رقم ١٣٢ لسنة ١٩٧٧ .

ومن حيث أن القرار ١٩٦ لسنة ١٩٧٧ نشر في الجريدة الرسمية (العدد رقم ٣٣) الصادر بتاريخ ١٩٧٧/١٠/٣٧ ولم يتقدم المدعى بتظلمه الا بتاريخ ١٩٧٨/١٠/٣٣ حيدور هذا القرار رقم ٢١٧ لسنة ١٩٧٨ بتوزيع الاختصاصات بين وكيلي الوزارة حيد فمن ثم غانه يكون قد تقدم بتظلمه بعد تخطيه في الترقية إلى فئة وكيل وزارة بعد المواعيد المقررة قانونا وتبعا لذلك تكون دعواه غير مقبولة شكلا بلنسبة الى طلب الغاء القرارين رقم ١٢٢ لسسنة ١٩٧٧ ورقم ١٦٦ لسنة ١٩٧٧ و

ومن حيث أن الحكم الملعون فيه قضى بغير ما تقدم غانه يكون قد خالف القانون وأخطا فى تطبيقه وتأويله ، مما يتمين معه الحكم بالغائه فيما قضى به من عدم قبول الدعوى بالنسبة لطلب الغاء القرار رقم ١٢٢ لسنة ١٩٧٧ لانتفاء شرط الصلحة ، وباعتبار الخصومة منتهية بالنسبة لطلب الغاء القرار رقم ١٦٦ لسنة ١٩٧٧ والزام الجهسة الادارية مصروفات هذا الطلب ، وبعدم قبول الدعوى شكلا بالنسبة لطلب الغاء هذين القرارين لتقديمه بعد الميعاد ،

ومن حيث انه بالنسبة الى طلب المدعى الماء القرار رقم ٢١٧ اسنة الآخر، فالثابت أن هذا القرار ، باعتباره منقرارات توزيع المماالداخلى الآخر، فالثابت أن هذا القرار ، باعتباره منقرارات توزيع المماالداخلى بين وكيلى الوزارة ، يعد أثرا من آثار ترقية السيد / ٥٠٠ ٥٠٠ الى وظيفة وكيل وزارة المالية بقرار أصبح حصينا من الالماء وتبما لذلك يكون المدعى غير محق فى طلب المائه ، ومن ثم كان يتمين الحكم المطمون فيه أن يقضى برفض هذا الطلب وليس بعدم الاختصاص باعتبار أن هذا الطلب من قبيل المنازعات الادارية التى يختص مجلس الدولة بهيئة تضاء ادارى بنظرها الامر الذى يتمين معه القضاء بالماء ما قضى به الحكم فى هذا المصوص وبرفض الدعوى بالنسبة لهذا الطلب والزام الدعى مصروفاته ،

(طفن رتم ۲۶ لسنة ۲۸ ق ــ جلسة ۱۹۸۳/۱۲/۱۸)

تامسدة رقم (٥٠٦)

المِسطا:

من المقرر ماتونا أن العلم بالقرار الذى بيدا من سريان ميسـاد الطعن فيه بالالفاء هو العلم اليقينى والتام بعضون القرار ومحتوياته وأسبابه والذى به يستطيع أن يحدد من صدر القرار في شانه مركزه المقانوني حيال القرار ٠

ملخص الحكم :

انه من المقرر قانونا أن العلم بالقرار الذي بيدأ منه سريان ميعاد الطعن فيه بالالغاء ، هو العلم اليقيني والتام بمضمون القرار ومحتوياته وأسبابه والذي به يستطيع أن يحدد من صدر القرار في شأنه حقيقة مركزه بالقانوني حيال القرار ه

ولما كان البادىء من سياق الوقائع _ وهو ما لم تجحده جهــة الادارة _ أن أعلان نتائج الامتحان بالكلمه بداءة يتم باعلان كشف التقديرات بالنسبة لكل مادة والتى تتراوح مابين ضعيف وممتاز ثم مِيان التقدير العام لمجموع المواد • ويعقب ذلك أعلان كشف آخر ببيانًا الدرجات متضمنا بيان كل مادة والدرجة التي حصل عليها الطالب في كل منها على وجه مجمل دون تفصيل الدرجات في الامتحان التحريري والشفوى والعملى لكل مادة • لذا فان الطاعن لايستطيع من مجرد اعلان نتيجة الامتحان على هذا الوجه أن يتبين الاساس الخاطيء الذي اتبعته الكلية في تصحيح ورقة التحريري في مادة الرمد والاذن والانف والحنجرة بفصل مادة الرمد على حده ــ واعتبارها مادة مستقلة وتطلب حد أدنى من درجات للنجاح في الامتحان التحريري فيها وذلك على خلاف حكم اللائحة الداخلية للكلية ، كي يتمكن منتحديدمركزه القانوني وينشط لرفع دعواه بالطعن على هذه النتيجة ولا يسوغ القولجانه كاربوسم الطآعن أن يطلع لدى ادارة الكلية أو مراقبة الامتّحان ﴿ الكنترولَ ۗ علىُّ تفاصيل الدرجآت التي حصل عليها في هذه المادة في كل من الامتحان التحريري والشفوى والعملي ، ذلك أن في هذه القول لزوم بما لايلزم،

ومن شأنه ربط ميعاد رفع دعوى الالماء بوقائع غير منضبطه ، وتوقف سريان هذا الميعاد على سعى الافراد واجتهادهم في الجرى وراء تحصيل معلومات عن القرارات الادارية الصادره في شأنهم بينما أن الاصل وهو وجوب اعلان الأفراد بالقرارات الادارية الفردية اعلانا يكفل علمهم بها علما يقينيا شاملا بحيث يستطيعون به أن يحدوا مراكزهم القانونية ويباشرون حقوقهم في الطعن عليها ما عن لهم ذلك •

ومن حيث ان جهة الادارة الم تدفع أن الطاعن. قد علم بتغاصيل موقفه واسباب رسويه في امتحان سبتمبر سنة ١٩٨١ في المادة المذكورة، ولم يثبت من الاوراق شيئًا من ذلك ، ومن ثم فان ادعاءه بعدم علمه بعقيقة هذا الامر الا عند أعلان نتيجة البكالوريوس في ١٩٨٣/٢/٢١ وتبينه أنه لم يحسب له من الدرجات التي حصل عليها في هذه المادة سوى ٩٠ درجة (الحد الادني لدرجات النجاح) بينما هو حاصل فيها على ١٩٨٠ درجة ، وأن سبب ذلك هو الخطأ القانوني الذي وقعت فيه الكلية في تصحيح ورقة الامتحان التحريري في مادة الرصد والانف والأذن والحنجرة ان هذا الادعاء يعدو مقبولا ولا دليل على عسدم ومحته •

ومن حيث أنه متى ثبت ماتقدم ، وكانت نتيجة البكالوريوس التى علم الطاعن منها حقيقة مركزه القانونى واسباب القرار المطعون فيسه ــ قسد اعلنت فى ١٩٨٣/٢/٢١ ، وأن الدعــــوى المائلة أقيمت فى ١٩٨٣/٣/٢٨ ، لذا مان الدعوى تكون مرموعه فى الميعاد مقبولة شكلا ٠

(طعن رتم ٣١٩٢ لسنة ٢٩ ق _ جلسة ٢٦/١/١٨٥)

قاعــدة رقم (٥٠٧)

المِسطا:

المادة ٢٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٧ أسنة ١٩٧٣ نظمت ميماد رفع الدعوىفيما يتطويطابات الالفاء ... انهاء بعثة الدعى فالمانيا المنبية اعتبارا من ١٩٧٠/١٠/٦ قبل الحصول على الدكتوراه ... علم المدعى بالقرار وتظلمه منه في تاريخ معاصر لمسدوره ... اقامة المدعى

لمعواه في ١٩٨٣/٢/١٩ ـ قضاء المحكم المطعون بعدم قبول الدعوى تطبيقا لنص الأدة ٢٤ المشار اليها ... الحكم الذكور اغفل ما هو ثابت بالاوراق من أن جهة الادارة والاجهزة الماونة لها قد سلكت مسلكا ايجابيا واضحا في سبيل الاستجابة الى تظلم الدعى وطلب مد بعثته للعصول على الدكتوراه الموفد من أجلها ... ومن ثم يمتد ميماد البحث ف التظلم ــ أخذا بما جرى عليه قضاء هــذه المحكمة ــ ريثما يتبن ما ينبىء من العدول من هذا السلك ويعلم به صاحب الشأن : طلب المكتب الثقافي بالمانيا الغربية مرارا اعادة النظر في قرار انهاء البعثة للظروف التي شرحها عن حالة العضو ... استجابة الادارة العامة للبعثات لهذا الطلب وتكرار العرض من جانبها على اللجنة التنفيذية في الجلسات التي عقدتها لهذا الغرض خلال السنوات ١٩٨٠ ، ١٩٨١ ، ١٩٨٢ _ طلب الجامعة الموغدة الاستجابة لظلامة المدعى ... مع كل هذه الظروف لاينبغي حساب ميماد رفع الدعوى من تاريخ علم المدعى بالقرار الصادر بانهاء بعثته في عام ١٩٨٠ ــ قبول الدعوى ــ مؤدى نصوص القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم البعثات والاجازات الدراسية والمنح أن اللجنة التنفينية هي صاحبة السلطة في تحديد مدة البعثة ومد مدتها وانهائها ــ قراراتها في هذا الشأن لابد أن تكون مستنده الى سبب مشروع وبمناي عن اساءة استعمال السلطة ومحققة للصالح العام والا وقعت باطلة جديرة بالالفاء _ قرار انهاء بعثة المدعى بالرّغم من التقارير التي تفيد امكانه تحقيق الغرض القصود من البعثة ... مخالفته للقانون •

ملفص الحكم:

ان واقع الامر في هذه المنازعه أن الكتب الثقافي الذي تتبعه البعثة والادارة العامة للبعثات كلاهما قد استشعر معه المدعى في مد بعثته اذ طلب المكتب مرارا اعادة النظر في قرار اللجنة التنفيذية للبعثات الصادر بأنهاء البعثة للظروف التي شرحها عن حالة العضو من واقع ما كان يرد من تقارير عن دراسته وكان لذلك أثره المبين في استجابة الادارة العامة للبعثات لهذا المطلب فكان العرض المتكرر من جانبها على اللجنة التنفيذية في الجاسات اتى عقدتها لهذا العرض بتواريسخ ١٩٨١/١/٣١ ، ١٩٨١/٤/٤ ، ١٩٨١/٤/٤ ، ١٩٨١/٤/٤ ، ١٩٨١/٤/٤ ،

١٩٨٢/٩/١٣ ، ١٩٨٢/١٢/١١ وتابعت الادارة العرض على اللجنة بعدر فع الدعوى مثار الطمن والحكم فيها ففي ١٩٨٣/٥/٧ عرضت الإدارة العامة للبعثات مذكره برأيها في الوضوع خلصت الى طلب النظر في الموافقة على استمرار العضو في الدراسة للدكتوراه مم تجديد بعثته عاما يمدد بعده في ضوء تقدمه وصدر قرار اللجنة في هذا الشأن بأن تعد مذكره للعرض على السيد الاستاذ الدكتور رئيس اللجنة العليسا البعثات في شأن ألِتظلِم وفضلا عن ذلك فان الجامعة الموفدة وهي الجهة صاحبة الشأن الاول في البعثة استجابت هي الاخرى لظلامة المدعى فكتبت الى الادارة العامة للبعثات في أكتوبر ١٩٨٢ طالبة مــد البعثة لتحقق العرض منها وحتى لاتضار الصلحة العامة ، ولم تكن اللجنسة التنفيذية ذاتها بمنأى عن هذه الاستجابه فقد اتخذت في هذا المدد قرارها الصادر في ١٩٨٢/١/٢٣ الذي استفسرت فيه عن التاريخ المتوقع لحصول العضو على الدكتوراه فيوقت كانت قد أصدرت فيه قرارات عديده بالتمسك بقرارها السابق بانهاء البعثة ، ولا ريب مع كل هذه الظروف لاينبغي حساب ميعاد رمم الدعوى من تاريخ علم المدعى بالقرار الصادر بانهاء بعثته في عام ١٩٨٠ طالما أن هذا القرار ظل محلا للدراسة والتمحيص والعرض على اللجنة التنفيذية على ضوء ما كانت تبديه الجهات الادارية المعنية من آراء تزكى فى البعثة حتى تاريخ اقسامة الدعوى مثار الطعن في ١٩٨٣/٢/١٩ .

ومن حيث أن المادة ٢٤ من قانون مجلس المسحولة رقم ٢٧ المسنة ١٩٧٣ تنص على أن ميمساد رفسع الدعسوى أمام المحكمة فيما يتعلق بطلبات الالعاء ستون يوما من تاريخ نشر القرار الادارى المطعون فيه ٥٠٠٠ أو اعلان صاحب الشسان به وينقطع سريان هذا المعاد بالتظلم إلى الهيئات الادارية التي أصدرت القرار أو الهيئات الرئاسية ويجب أن يبت في التظلم قبل مضى ستين يوما من تاريخ تقديمه وإذا صدر القرار بالرفض وجب أن يكون صببا ، ويعتبر مضى ستين يوما على تقديم التظلم دون أن تجيب عليه السلطات المفتصة بمثابة رفضه ويكون ميعاد رقع الدعوى بالطعن في القرار المفاص بالتظلم ستين يوما من تاريخ انقضاء الستين يوما المذكورة ،

ومن حيث أنه ولئن كان صحيحا ماذهب اليه الحكم الطعون فيه من

أن أنهاء بعثة المدعى اعتبارا من ١٩٨٠/١٠/١ قد ترتب على قرار اللجنة التنفيذية الأول الماهر في تاريخ سابق (١٩٨٠/٣/٢٥) وأن المذكر علم بالقرار الماهر بانهاء بعثته وتظلمهنه فتاريخ معاصر لمصوره الا أن الحكم المطعون فيه اغلل ما هو ثابت في الأوراق من أن جهة الأدارة والأجهزة الماونة لها قد سلكت مسلكا اليجابيا واضحا في سبيل الاستجاب الى تظلم المدعى وطلبه مد بعثته للحصول على المحكوراه الموقد من أجلها ومن ثم يعتد ميعلد البحث في التظلم — أخذا بما جرى عليه قضاء عذه المحكمة — ريثما يتبين ما ينبىء عن العدول عن هذا المسلك ويعلم مذلك صاحب الشأن •

ومن حيث أنه لما كانت الدعوى الماثلة مهياه للفصل فيها موضوعا فلا يكون ثمة وجه لاعادتها الى محكمة القضاء الادارى لكى تفصل فيها

ومن حيث ان القسانون رقد م ١٩٥٩/١٢ بتنظيم شدون البعثات والإجازات الدراسية والمنح قد نص فى المادة ١٣ على أن تتولى اللجنة التنفيذية اختيار طلاب البعثة بعد المفاصلة بينهم وكذلك تحديد مدة البعثة ونص فى المادة ٢٣ على أن على عضو البعثة أن يتم بعثته فى المدة المتررة لها وان يواظب على حضور الدراسة أو التمرين ٥٠٠ ونص فى المدة ٢٤ على أن على اللجنة التنفيذية أن تقرر بصفه استثنائية مد مدة فى المدة ٨٣ على أن للجنة التنفيذية بعد المخذ رأى الجهة الموفده أن يتمرر انها، بعثة المعضو الذي يتضح من التقارير الواردة عنه أن حالمت من هذا القرار خلال ١٥ يوما من تاريخ اعلانه به برقيا الى رئيس اللجنة من هذا القرار خلال ١٥ يوما من تاريخ اعلانه به برقيا الى رئيس اللجنة المليا للبعثات الذي يفصل فى التظلم بصفة نهائية ٥٠٠٠٠٠٠

ومن حيث أنه ولئن كان مؤدى هذه النصوص أن اللجنة التنفيذية هي صاحبة السلطة في تحديد مدة البعثة ومد مسدتها وأنعائها ألا أن قراراتها في هذا الشأن كأى قرار ادارى لابد أن يتكون مستنده الى سبب مشروع بعناي عن أسامة استعمال السلطة ومحققه للصلاح العام والا وقعت بالحلة قديره بالالفاء •

ومن حيث أنه في الدعوى النظوره يبدو واضعا وجه مغالفة القانون وأساءة استعمال السلطة في القرار الذي اصدرته اللجنة التنفيذية بانهاء بعثة المدعى اعتبار من ١٠/١٠/١ المطعون بنيه اذ الثابت من أوراق النلعن أن اللجنة سبق أن وافقت على ترشيح المذكور للبعثة الى المانيا الغربية وقد سافر العضو الى مقر بعثته ٧/١٠/١٠ وبدء في دراسة اللغة الالمانية واستغرق دلك منه حوالي ستة أشهر ثم سجل للحصول على الدبلوم المسترط للدكتوراه في جامعة ماينز اعتبارا من القصل الدراسي ١٩٧٦/٧٥ وجاءت تقارير استاذه الشرف بأن دراسته في تلك الجامعة تعد أعلى مرتبة من أي جامعة أخرى بالمانيا اذ يعطى الطالب مقررات اضافية على مستوى عال يحتاج الى مدة لاتقل عن ست سنوات للطالب الالماني والاجنبي وأن العضو قطع شوطا وحقق تقدما في هذه الدراسة وهو الأمر الذي دعى مكتب البعثات الى تقرير طلب المدعى اعادة النظر في قرار اللجنة المسار اليه واعطى هذا الموضوع اهتمامه بعية التوصل الى عدول اللجنة ثم كان أن حصل المدعى على الدبلوم المطلوب فعلا في ١٩٨٢/٦/١٤ وفي هذا الصدد أفادت الجامعة الموفده الادارة العامة للبعثات بأن حصول الطالب على العبلوم من المانيا الغربية كان لازما وانه حقق هذا الهدف في المدة المقرره بالضبط مما يشب الى استعداده العلمي وامكانه الحصبول على الدكتوراه _ وهي العرض الاساسي من البعثة في مدة لاتتجاوز الثلاث سنوات على أقصى قدر ومن ثم ترى الجامعة استمرار الطالب في بعثته خاصة وإن الاستاذ المشرف يفيد بأن الطالب بيشر علميا بالخير ، ومم هذه الوقائم والظروف جميعها يكون قرار اللجنة التنفيذية الصادر بانهاء بعثة الدعى قد انطوى على مخالفة صريحة لنص المادة ٢٨ من

القانون رقم ١٩٥٩/١١٢ الذي حدد السبب المبرر لانهاء بعثة العضو بالتطبيق له بأن تكون التقارير الواردة تفيد بأن حالته تنبىء بعسدم امكانه تحقيق الغرض المقصود من البعثة وهو الامر الذي يثبت عكسه في حالة المدعى من واقع التقارير الوارده عنه من مكتب البعثات المختص والاستاذ المشرف على دراسته فضلا عن أن اصرار اللجنة على قرارها المطعون فيه بعد أن احيطت علما بجميع الظروف على الوجه السذى تضمنته أوراق الطعن يصمه باساءة استعمال المسلطة والتجنى على المطحة العامة بما يقضى الى بطلانه والحكم بالغائه مم مايترتب على

(طعن رقم ٢١٠٩ لسنة ٢٦ ق -- جلسة ١٩٨٥/١٩٨١)

ذلك من آثار ٠



المرابع المرابع

المسدا:

تمهد يترتب عليه انفاق مبالغ من الغزانة في منة أو مسنوات مقبلة ... الاحكام الدستورية المنطقة لهذا النوع من القروض والتعهدات ... وقابة السلطة التشريعية في هذا الشأن ... المسكمة عنها ... خمان الحكومة الهيئة العامة لتنفيذ برنامج السنوات الخمس المناعة لمدى البنك الاهلى غيما يصدره من خطابات ضمان لمسالح الشركات المتعاقدة مع هذه الهيئة يستلزم موافقة السلطة التشريعية على هذا الشمان مع هذه الهيئة يستلزم موافقة السلطة التشريعية على هذا الشمان

ملغص الفتوى:

يبين من تقصى الاحكام المنظمة للقروض العامة فى القوانين الدستورية المختلفة أن دستور سنة ١٩٧٣ كان ينص فى المادة ١٩٧٧ منه على أنه «لايجوز عقد قرض عمومى ولا تعهد قد يترتب عليه انفاق هبالغ من المؤانة فى سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة البرلان » وقد ردد دستورسنة فى سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة البرلان » وقد ردد دستورسنة على أنه أو المادة ١٩٥٦ على أنه :

« لايجوز للحكومة عقد قرض أو الارتباط بمشروع بيترتب عليه انفاق مبالغ من خزانة الدولة في سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة مجلس الأمة » •

وحكمة هذه النصوص أن القرض التزام خطير بالغ الاثر فأهوال الدولة ، وله ارتباط وثيق بمبدأ هرض الضرائب ، ذلك أن كل قرض عام يقتضى في الغالب فرض ضرائب لادائه ، وكذلك الحسكم بالنسبة الى الالتزامات التي يترتب عليها انفاق مبالغ من خزانة الدولة في سنة أو سنوات مقبلة فمثل هذه الالتزامات يتطوى على مسنى الاستدائة ـ ويجب

اعمالا لبدأ رقابة السلطة التشريعية في الشئون المالية أن توافق هدد السلطة على تلك الالتزامات وذلك سواء ارتبطت الحكومة بنفسها مباشرة بعشروع يترتب عليه انفاق مبالغ من الخزانة العامة في سنوات مقبلة أو كان الارتباط بطريق غير مهاشر في جالة ايتياط بعض الهيئات العسامة بعشروعات مستقلة تضمن الحكومة الوفاء بالتزاماتها •

ولما كانت الهيئة العامة بتنفيذ برنامج السنوات الخمس الصناعة تعتبر طبقا لاحكام قرار رئيس الجمهورية وقم١٥٩٧ لسنة ١٩٥٧ الصادر بانشائها ، مؤسسة عامة ذات شخصية اعتبارية مستقلة عن شخصية الدولة وتكون أهوالها من الاموال التي تخصصها الدولة لتنفيذ البرنامج ومن أية حصيلة أخرى نتيجة لنشاطها ولها ميزانية مستقلة عن ميزانية السحولة ، وتتبع انظمتها المالية والادارية طرق الادارة والاستغلال المناسبة وفقا لما هو متبع في المشروعات التجارية والصناعية ،

ولما كان يترتب على الضمان المطلوب أداء مبالغ من هزانة الدولة الداستحق الدين المضمون وأخطر البنك الاهلى المسرى للوهاء والرجوع على المحكومة بما وفى ، ومن ثم يتمين تطبيقا للقاعدة الدستورية المسار اليها موافقة السلطة التشريمية على مثل هذا الضمان دون أن يحاج في هذا الخصوص بأن الهيئة المذكورة مؤسسة عامة تعرض ميزانيتها على السلطة التشريمية لاقرارها ، وأن ارتباطها بمشروع من المشروعات في حدود هذه الميزانية بيترتب عليه بمجرد اتمامه التزام الدولة ذاتها ، ذلك أن استقلال ميزانية الهيئة عن ميزانية الدولة من شسأنه أن تستقل الهيئة حام سلف القول بايراداتها ومصروفاتها ، فلا يجوز أن ترتب أحداهما عبنا على الاخرى الا في مصدود القسانون و وقد خظر المسرع الدستورى ارتباط الدولة بمشروعات يترتب عليها انفاق أموال في بعض السنوات المقبلة الا بموافقة المشروعات يترتب عليها انفاق أموال في بعض السنوات المقبلة الا بموافقة المشروعات يترتب عليها انفاق أموال في بعض السنوات المقبلة الا بموافقة المشروعات يترتب عليها انفاق أموال في بعض السنوات المقبلة الا بموافقة المسلطة التشريمية و

على أنه نظراً الى عدم قيام مجلس الأمة فى الوقت العاضر ، ونظراً لان المادة ٥٣ من الدستور المؤقت تخول رئيس للجمهورية حسق اصدار أي تشريم أو قرار مما يدخل أصلا فى اختصاص مجلس الامة أذا دعت

المرورة إلى اتخاذه في غياب المجلس، مانه يكفى في المتمان المطلوب استصدار قرار من رئيس الجمهورية بالوافقة عليه ــ مالمتمان والقرض شانهما شأن الميزانية يصدران أصلا بقرار من رئيس الجمهورية بعد حوافقة السلطة التشريعية •

(نتوی ۲۲۳ فی ۲۱/۱/۹۵۴)

قاعدة رقم (٥٠٩)

المسسدا:

نص الدستور على حظر ابرام عقد قرض او الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالغ بدون موافقة مجلس الامة -- عدم جواز قياس عقد الضمان على عقد القرض او الارتباط بمشروع -- استناد هــذا الضمان الى وزير الفزانة -- جائز ويكفى فيه قرار من رئيس الجمهورية استنادا الى سلطته الدستورية في ترتيب الصالح .

ملخص الفتوي :

ان دستور سنة ١٩٣٣ كان يحظر انفراد السلطة التنفيذية بلجراء عقد قرض أو تمهد قد يترتب عيه انفاق مبالغ من الخزانة في سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة السلطة التشريمية ، الآ أن الدساتير التي جاعت بعد دستور سنة ١٩٣٣ قد غايرت في صياغة نص الحظر الوارد في المادة ١٩٧٠ من دستور سنة ١٩٣٣ وجاعت بصيعة جديدة لهذا الحكم فقضت المادة ٢٧ من دستور ٢٥ من مارس سنة ١٩٦٤ بأنه لا يجوز للحكومة عقد قرض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالغ من خزانة البولة في سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة مجلس الامة _ والذي يسترعى النظر في هذا المقام مبالغ من الخزانة في سنة أو سنوات مقبلة ي التي يترتب عليه انفاق ١٠٠ وهذه المايرة الإتباط في الختلاف وردت في المادة ١٧٧ عن دستور سنة ١٩٣٣ المبارة الإتباط في اختلاف بمشروع يترتب عليه انفاق ٥٠ وهذه المايرة لها دلالتها في اختلاف المحكم اذ أن المذكر في دستور سنة ١٩٧٣ يشير الى التصرفات التي يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في هن أن « المتروع يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في هن أن « المتروع يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في هن أن « المتروع يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في هن أن « المتروع يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في هن أن « المتروع يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في هن أن « المتروع يترتب عليها المترام المسلطة التنفيذية بدين ما في من أن « المتروع يترتب عليها المترام ال

المشار اليه في المادة ٧٧ من الدستور الحالى لنما يشير الى انشاء عمل له في العالب كيان ملموس .

ولما كان عقد القرض من عقود القانون المدنى له لوكانه الماصة التى تعيزه عن الضمان الذى هو نوع من عقد الكمالة – لذلك كان من المتمين الوقوف عند صراحة نص المادة ٧٧ من الدستور الحالى – وإذا كان المحظور ابرامه بدون موافقة مجلس الامة هو عقد القرض فلا يجوز قياس الضمان عليه والا لكان من السيل على المسرع الدستورى ف سنة 1978 أن يتخذ نفس نص المادة ١٩٧ من دستور سنة ١٩٧٣ وهو لم يفعل فضرج بذلك الضمان الذى تعطيه وزارة الخزانة على نص المادة ٧٧ من دستور سنة ١٩٩٣ ملا معلس مجلس دستور سنة ١٩٩٣ ملا معلس المرقس – والحالة هذه – على مجلس الأمة ب والمالة هذه ب على مجلس الأمة ب والمحلة المعمومية المعمومية للقسم الاستشارى

ولما كانت المادة ١٢١ من الدستور الصادر في مارس سنة ١٩٦٤ تنص على أن « يصدر رئيس الجمهورية القرارات الملازمــة لترتيب المسالح العامة » .

ولما كان القصد بعبارة « ترتيب المسالح العامة » بحسب الرأى الراجح فى الفقة الدستورى انشياء الوزارات ووكلات الوزارات والمسالح العامة وكذلك الماؤها وتتظيمها وتحديد أعمالها واختصاصاتها ونقل هذه الاختصاصات من جهة الى أخرى وغير ذلك مما يستتبعه التنظيم والترتيب وأن ضمان الحكومة للهيئات والمؤسسات العامة فيما تحده عن قروض يعتبر داخلا في مهام السلطة التنفيذية بوجه عام ومن ثم يجوز لرئيس الجمهورية استنادا الى سلطته في ترتيب المسالح العامة ممثلة في وزيرها باعتبار أن هذا هو الذي يتغق مع التخصص النوعى ممثلة في وزيرها باعتبار أن هذا هو الذي يتغق مع التخصص النوعى لهذه الوزارة — وقد أخذت مهذا الرأى أيضا الجمعية المعومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بجلستها المنعدة في 1910 من يونية سنة

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى

والتشريع الى أن الضمان لا يقاس على القرض وعلى الارتباط بهمتوع يترتب عليه انفاق مبالغ ووافقت الجمعية على الانتفاء في هذا الخصوص باسناد هذا الضمان الى وزير الخزانة بقرار من رئيس الجمهورية استتادا الى سلطته الدستورية في ترتيب المسالح •

(منتوى ١١٦٤ في ١/١١/١١)

(بهذا المعنى ايضا فئوى الجمعية بجلسة ١٩٦١/٨/١١ والصادرة برتم ٧١٣ ق ١٩٦٢/٨/١ وكذلك فنواها الصادرة بجلسة ١٩٦٧/٨/١

(١٠) مِمْ (١٠)

المسدأ:

نص اللدة ١١ من دستور سنة ١٩٧١ على انه لا يجوز السلطة التنفيذية عقد قروض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه أنفاق مبالغ من خزانة الدولة في فترة مقبلة الا بموافقة مجلس الشعب ... القصد من هذا المظر تحقيق مبدأ رقابة السلطة التثريمية على موارد السدولة ومصروفاتها _ يخرج من نطاق المظر المقسود التي تبرمها المسلطة المتنفيذية القيام بمشروع مسبق أن واقق مجلس الشسعب عليسه -الارتباطات التي لم يسبق المجلس الوافقة عليها يتمين عرض عقودها ايا كان نوعها طالما أنها ترتب فور أبرامها التزامها بانفاق مبالغ ورسنة او سنوات لاحقة _ التفرقة بين عقود التوريد التي يلتزم المورد بمقتضى العقد ذاته بتوريد ــ كمية محددة على عدد من السنوات مقابل إداء قيمة ما يتم توريده وعقود التوريد التي يلتزم فيها المورد بالتوريد دون تحديد كمية ما يتم توريده وتراى ذلك الوامسر التسوريد سيجب موافقة مجلس الشعب على النوع الأول دون الثاني _ أسلس نلك _ الالترام بإداء الثمن لا ينشأ الا بصدور أمر التوريد الذي يصدر في سنة معينة وفي حدود اهتياجات هذه السنة ــ تطبيق ١٠ ١٠٠ Francis and the second regard and agree

ملخص الفتوى :

ان دستور سنة ۱۹۳۳ كان ينمس فى المادة ۱۹۳۷ على أنه « لايجوز عقد قرض عمومي و لا تمهد قد يترتب عليه انفاق مبالغ من الخزانة المامة فى سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة الهرلمان » •

وكانت المادة ٩٦ من دستور سنة ١٩٥٦ تنص على أنه « لايجوز للحكومة عقد ترض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالغ من خزانة الدولة في سنة أو سنوات مقبلة ألا بموافقة مجلس الأمة .

وقد تكرر نص هذه المادة في المادة ٣١ من دستور ١٩٥٨ ثم في المادة ٧٢ من دستور سنة ١٩٦٤ ٠

وأخيرا نصت المادة ١٢١ من دستور سنة ١٩٧١ على أنه « لايجوز للسلطة التتفيذية عقد قروض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبلغ من خزانة الدولة في فترة مقبلة الا بموافقة مجلس الشعب » .

وينص التانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن الموازنة العامة للدولة في المادة (٢٥) على أنه (لا يجوز السلطة التنفيذية عقد قروض أو الارتباط بمشروعات غير واردة في الخطة أو في الموازنة العامة السدولة يترتب عليها انفاق مبالغ من خزانة الدولة في نترة مقبلة الا بموافقة مجلس الشعب ـ وفي غير هذه الاحوال تكون التصرفات التي من شأنها ترتيب الترام على الموازنة العامة لسنة أو سنوات مقبلة طبقا للشروط والاوضاع التي تحددها اللائحة التنفيذية » •

ولم تصدر اللائحة التنفيذية لهذا القانون ولم تنشر جتى الآن كتاب وزارة المالية رقم ١/٧٧/١٦ ــ المؤرخ ١٩٧٧/٦/٤) •

ونتمن المادة ٧٩ من لائمة المناقصات والزايدات الصادرة بقرار وزير المالية رقم ٥٤٢ لسنة ١٩٥٧ على أنه « لا يجوز التعاقد على توريد الاصناف التي يتعذر توريدها سنويا بعرجب المقايسات المتعدة لدة تجاوز السنة المالية التي أبرمت عنها المقود الا بصد موافقة الادارة العامة للميزانية بوزارة المالية والاقتصاد » وبالنسبة الى وزارة الحربية يكون بموافقة المراقب المالى لها وبعد بيان الأسسباب الموجهة لذلك مع استثناء الاصناف الموسسمية التي يتداخل توريدها في سنتين متاليتين .

أما بالنسبة الى التوريدات الأخرى أو الأعمال غانه يمكن أبرام المقود الخامسة بها لحدة تجاوز السسنة المالية المتعاقسد عليها بشرط الا يترتب على ذلك زيادة اعتمادات البنود المضمسة في السسنوات التالية بالنسبة الى بنود الباب الثاني ولا زيادة التكاليف الكلية المتعدة بالنسبة الى الاعمال أو التوريدات التي تدخل ضمن مشروعات الباب الثالث » •

وتنص المادة ١٦ من القسم الأول الخاص بالميزانية في اللائصة المالية للميزانية والحسابات على أنه « لا يجوز للحكومة عقد قرض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالغ من خزانة الدولة في سنة أو سنوات مقبلة الا بموافقة مجلس الأمة ومع ذلك فمقود الاستخدام والايجارة والصيانة والتوريدات يجوز ابرامها لدة تجاوز السنة المالية بشرط الا يترتب عليها زيادة اعتمادات البنود الخاصة في السنوات المالية التالية وبشرط الا تتجاوز مدة التماقسد ثلاث سنوات الا اذا استؤذن وزير الخزانة في ذلك التجاوز مده » •

ولقد خول قرار مجلس الوزراء الصادر فى ١٩٥٢/٩/٣٠ لمجنة الامدادات العليا والاشعال العامة بالقوات المسلحة سلطة الموافقة على التعاقد لدة تزيد على ثلاث سنوات ه

ومن حيث أن الهدف من الحظر الوارد في المادة ١٢١ من دستور سنة ١٩٦١ وما سبقه من دساتير تحقيق مبدأ رقابة السلطة التشريعية على موارد الدولة ومصروفاتها ذلك لأن ارتباط الحكومة بقرض أو مشروع بمير موافقة مجلس الشعب سيؤدى الى اجبازه على ادراج الاعتمادات اللازمة للتنفيذ في ميسزانيات السسنوات القبلة أن كان القرض أو الشروع يستلزم انفاق مبالغ في سنوات القبلة أن كان

تحرم السلطة التشريعية من حقها في مناقشة اعتماد في الميزانية ومن حقها في قبول الشروع أن القرض أو رغضه أو تعديله ،

ومن حيث أنه يتضح من المقارنة بين الماده 177 من دستور المادة 171 من دستور سنة 1971 أن الحظر الوارد بالأولى ينصرف الي أبرام المعد في ذاته أن كان يترتب عليه انفاق مبالغ في سنوات مقبلة على حين أثر الدستور الحالي في المادة الثانية استعمال اصطلاح أخر فحظر الارتباط بمشروع أن كان من شأنه انفاق مبالغ في سنوات لاحقة بغير موافقة مجلس الشعب وبذلك اخرجها من خطاق الحظر المبتود التي تبومها السلطة التنفيذية للقيام بمشروع سبق أن وافق مجلس الشعب عليه ، وتبعا لذلك فانه اذا كان المجلس لم يسبق له الموافقة على الارتباط بمشروع معين فانه يتعين عرض العقود عليه أيا كان توعها طالما أنها ترتب فور أبرامها بانفاق مبالغ في بسنة أو

ومن حيث أنه يجب التفرقة في هذا الصدد بين عقود التوريد التي الترم المورد بمقتضي المقد ذاته بتوريد كمية مصددة على عدد من السنوات وتلتزم الأدارة بموجبه بأداء قيمة ما يتم توريد وبين عقود التوريد التي يلتزم فيها المؤرد بالثوريد دون تحديد كمية ما يتم توريده مع ترك تحديد هذه الكمية لأوامر التوريد اد يجب موافقة مجلس الشعب على النوع الأول من عقود التوريد دون النوع الثاني مجلس الشعب على النوع الأول من عقود التوريد دون النوع الثاني الذي يعدر في سنة مينة وفي حدود احتياجات هذه السنة .

ومن حيث أنه أذا كان ذلك هو حكم الدستور فأنه لا يسوغ أعمال الأحكام التي تجيز التفاقد عن سفوات لاحقة دون أن تقيد هذا التماقد بمواققة مجلس الشعب سواء في ذلك الحكم الوارد بالمادة ٧٩ من لاحقة المناقصات والمزليدات والحكم الوارد بالمادة ١٦ من القسم الأولى من اللاحقة المالية المعيزانية والحسيابات، والمحكم الذي قرره مجلس الوزراء في ١٩٥٠/ ١٩٥٠ سلسمو النص الدستوري م

ومن حيث أنه بتطبيق ما تقدم على المقود المروضة فانه لما كان التوريد سيتم بمقتضاها خلال عدة سنوات مقبلة مع اداء الثمن على التساط سنوية من اعتمادات ستدرج في موازنات سنوات الاحقة فان هذه المقود سترتب فور ابرامها التراما على علتق الادارة بالانفاق من غزانة الدولة في سنوات مقبلة ومن ثم تخصع لحكم المادة ١٢١ من دستور سنة ١٩٧١ ٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتدوى والتشريع الى خضوع عقود التوريد التى تبرمها القدوات المسلحة ويترتب عليها الانفاق من خزانة الدولة فى فترة مقبلة لحكم المادة ١٢١ من دستور سنة ١٩٧١ لذاك يتعين موافقة مجلس الشعب عليها قبل ابرامها •

(ملف ٥٥/٢٢/٥٥ ــ جلسة ٢/٥/٨١٧)

قاعدة رقم (١١٥)

البسدا:

حظر الشرع الدستورى على السلطة التنفيذية ابرام عقد قرض يرتب التزامات في سنوات مالية لاحقة أو الارتباط بمشروع يسرتب ذات الاثر الا بعد الحصول على موافقة مجلس الشعب ــ أسساس ذلك ــ أن ارتباط المكومة بقرض أو مشروع دون هذه الوافقة سيؤدى الى اجبار المجلس على ادراج الاعتمادات اللازمة للتنفيذ في ميزانيات السنوات المقبلة مما يحرم السلطة التشريعية من الرقابة على مسوارد الدولة ومصروفاتها •

ملخص الفتويّ :

ان المادة ١٢١ من الدستور الصادر فى ١١ من سبتمبر سنة ١٩٧١ تنص على أنه (لا يجوز السلطة التنفيذية عقد قروض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالنم من خزانسة السدولة فى فترة مقبلة الا بموافقة مجلس الشعب) •

ومفاد هذا النص أن الشرع الدسستوري حظر على السسلطة التنفيدية ابرام عقد قرض يرتب الترامات في سنوات مالية لاحقة كما حظر عليها كذلك الارتباط بمشروع يرتب ذات الاثر الا بعد الحصول على موافقة مجلس الشعب وذلك بقصد تحقيق مبدأ رقابة السلطة التشريمية على موارد الدولة ومصروفاتها اذأن ارتباط الحكومة بقرض أو مشروع دون موافقة مجلس الشعب سيؤدى الى اجباره على ادراج الاعتمادات الملازمة للتنفيذ في ميزانيات السنوات المقبلة أن كان العقد أو الارتباط يستلزم انفاق مبالغ فى سنوات لاحقة فتحرم بذلك السلطة التشريعية من حقها في مناقشة اعتماده في البرانية ومن حقها في قبول الانتزام بالقرض أو المشروع أو رفضه أو تعديله ، ومن ثم يتعين عرض عقود القروض ألتى تبرم لتنفيذ المشروعات المدرجة بالخطة رغم موافقة مجلس الشعب عليها وعلى تكاليفها الأجمالية باعتبار أن رقابة المجلس لا تنصب فقط على التمويل آلاجمالي للمشروع وانما تمتد لتشمل طرق التمويل وكذلك شخص القرض وطرق الدفع وتكاليف خدمة التمرض وغير ذلك من الالتزامات التي تقع على عاتق الدولة بمسوجب نصوص عقد القرض ، وإذا كان المشرع الدستورى قد أردف رقابة الشروع برقابة عقد الته بن فان الموافقة على المشروع التي تعني عن الوافقة على عقد القرض المبرم ليمويله يتعهن أن تشمل العقد ابتداء بكافة تفاصيله واذ يتخلف هدذا الشمول في المالة الماثلة لاقتصار موافقة مطس الشعب على المشروع بصفة أجمالية كما ورد بالخطة فانه يتمين عرض عقد القرض المبرم لتدويله على مجلس الشعب .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتسوى والترميع إلى الترام هيئة كبرباء مصر بعرض عقد القرض الماثل على مجلس الشعب •

(الله ١٤/٢/١٤ شـ جلسة ٢١/١٤/٨٢)

قاعدة رقم (١٢٥)

البسدا:

موافقة مجلس الشعب ضرورية بالنسبة لكل قرض تبرمه جهــة منجهات الحكومة •

ملخص الفتوي:

ان نص المادة ١٢١ من دستور ١٩٧١ يفرض على السلطة التنفيذية وجوب الحصول على موافقة مجلس الشعب في حالتين :

أولاً ــ ابرام عقد قرض حتى ولو كان الالترام بسداده في خلال ذات السنة دون تحميل خزانة الــدولة أي الترامات في فترة مقبلة ، وحتى ولو تعلق بمشروع سبقت موافقة مجلس الشعب عليه ، كمــا يتعين اقرار مجلس الشعب لكل تعديل يرد على عقد القرض .

ثانيا ــ الارتباط بمشروع يترتب عليه الانغاق من خزانة الدونة فى فترة مقبلة حتى ولو تم تمويله من خزانة الدولة ودون ألالتجاء الى أى نوع من أنواع التعويل من خارجها •

ومقتضى ما تقدم أنه يتعين عرض عقد القرض على مجلس الشعب للموافقة سواء كان هذا القرض داخليا أو خارجيا أو دوليا وسواء كان الالتزام بسداده في خلال ذات السنة التي تم ابرامه فيها أو في سنة أو سنوات مقبلة وحتى لو كان مكملا لمقد قرض سابق اقراره من مجلس الشعب لذات القطاع •

لهذا يتعين الحصول على موافقة مجلس الشعب على عقد القرض المراد أبرامه بين محافظة بورسميد وبنك التعمير والاسكان بعبلغ (١٣٥ من ١٣٦ من الدستور ٠ المستور ٠ الدستور ١٠ الدستور الدستور

لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسم عنى الفتوى والتشريع الى خضوع عقد القرض الذكور للمادة ١٢١ من الدستور •

(ملف ١١/١٤/٥٤ ــ جلسة ١١/١٤/٥١)

قاعــدة رقم (٥١٣)

المِسدا:

تسهيلات الوردين ليس من شأنها أن تقلب عقد التوريد الى عقد قرض بالنسبة لباتي الثمن الرجل سداده •

ملخص الفتوي:

أن المادة ١٢١ من دستور ١٩٧١ تفرض على السلطة التنفيذية وجوب الحصول على موافقة مجلس الشعب في حالتين : أولا ــ ابرام عقد قرض ، حتى ولو كان الالتزام بسداده في خلال ذات السنة دون تحمل خز آنة الدولة أية التزامات في فتره مقبلة وحتى لو تعلق بمشروع سبقت موافقة مجلس الشمعب عليه • وثانيما مـ الارتباط بمشروع يترتب عليه الانفاق من خزانة الدولة في فترة مقبلة حتى ولو تم تمويله من خزانة الدولة ودون الالتجاء الى أى نوع من انواع التمويل من خارجها ومن ثم يخرج عن نطاق الحظر العقود والاتفاقات التى تبرمها السلطة التنفيذية لمشروع سبق ووافق مجلس الشعب على الارتباط به ذلك أنه متى وافق مجلس الشعب على الارتباط بمشروع في ضوء ما تعرضه عليه السلطة التنفيذية من التكاليف الاجمالية للمشروع فانها وهى بصدد ابرام العقود والاتفاقات اللازمة لتنفيذ المشروع تقوم بذلك دون حاجة الى عرض هذه العقود والاتفاقات على مجاس الشعب لسبق موافقته على الارتباط بالمشروع برمته اذا كانت قيمة هذه العقود في حدود التكاليف الأجمالية للمشروع ، واذا كان يجب عرض الاتفاقيات التي تنطوى على قرض على مجلس الشعب اذ أن عقد القرض يتعين موافقة مجلس الشعب عليه استقلالا ف جميم الاحوال أيا كان سبب القرض أو مدته ، الا أن تسهيلات الموردين والتي لا تخرج عن ان تكون ائتمانا قدمه البائع المورد الى المسترى عن قيمة

المبالغ المستعقة له بمعتضى المقد بدلا من اهائها غور المقد أو التوريد فى مقابل حصول البائع عادة على ما يوازى سعر الخصم المقرر ليس من شأنها أن تقلب عقد التوريد إلى عقد قرض بالنسبة لبلقى الثمن المؤجل سداده معقد التوريد المتضمن تأجيل دفع الثمن كله أو بمسله المؤجل سداده معقد التوريد المتضمن تأجيل دفع الثمن كله أو بمنسة لهثرة مقبلة لا يضرح من كونة عقد توريد، ولا يتحول الى عقد قرض ونتيجة لذلك لا يسرى عليه ما تضمنته المادة ١٢١ من الدسستور من أساس ذلك لانتقاء وصف الترض عنه •

(ملك ٢٦/١/٨٨ ــ جلسة ١٩٨٥/١)

قاعسدة رقم (١٤٥)

المسدا:

شركات القطاع العلم لا تعرض عقود القرض التي تبرمها لتنفيذ مشروعاتها على مجلس الشعب للحصول على موافقته طبقا للمادة ١٢١ دن دستور ١٩٧١ •

ملخص الفتوي :

ان المادة ١٩٦١ من دستور ١٩٧١ توجب حصول السلطة التنفيذية على موافقة مجلس الشعب قبل عقد القروض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالغ من هزانة الدولة في فترة مقبلة • على ان شركات القطاع العام هي من اشخاص القانون الخاص ولا تعد عضوا في السلطة التنفيذية • لذلك فان ما تبرمه من قروض لتنفيذ مشروعاتها يخرج عن نطاق القروض التي تبرمها السلطة التنفيذية ولا تخصع عليه في المادة ١٣١ من النصوص عليه في المادة ١٣١ من المستور و

(ملف ۲۱۳/۲/٤۷ - جلسة ۲۱/۲/۵۸۱)

قاعسدة رقم (١٥٥)

البسدا:

عقود التوريد الجرمة مع جهات المبيسة ويترتب عليها تحميل الميزانية بمبالغ مستقبلة يتمين عرضها على مجلس الشعب التقشستها قبل ابرامها • ومثل هذه المقود لا تختلط بالاتفاقيات السواية التى تبرمها الدولة كطرف ذى سيادة وتخفسع لاحكام القانون السدولى العام •

ملخص الفتوي :

من حيث ان المادة ١٢١ من الدستور الصادر في ١١ سبتمبر سنة ١٩٧١ تنص على أنه « لا يجوز للسلطة التنفيذية عقد قروض أو الارتباط بمشروع يترتب عليه انفاق مبالغ من خزانة الدولة في فترة مقبلة الا بموافقة مجلس الشعب » •

كما تنص المادة ١٥١ من ذات الدستور على ان « رئيس الجمهورية يمر الماهدات وبيلفها مجلس الشعب مشفوعة بما يناسب من البيان وتكون لها قوة القانون بعد ابرامها والتصديق عليها ونشرها وفقا للاوضاع المقررة على ان معاهدات الصلح والتحالف والتجائرة والملاحة وجميع الماهدات التي يترتب عليها تعديل في اراضي الدولة أو التي تتملق بحقوق السيادة التي تحمل خزانة الدولة شيئا من النفقات غير الواردة في الموازنة تجب موافقة مجلس الشعب عليها » •

ومفاد ذلك ان الشرع الدستورى الزم السلطة التنفيذية بالحصول على موافقة مجلس الشعب على القروض التي تمقدها ، كما الزمها بالحصول على موافقته على ارتباطها بأية مشروعات اذا ترتب على عقد القرض أو الشروع انفاق مبالغ في سنوات مالية قادمة ، وذلك بهدف تحقيق رقابة السلطة التشريعية على اعتمادات الميزانية غلا تكون مضطرة الى الموافقة على اعتماد لم يتح لها مناقشته ، كما الزم الشرع السلطة التنفيذية بالحصول على موافقة المجلس قبل ابرام الماهدات الدولية

التى يترتب عليها انفاق مبالغ غير مدرجة بالموازنة لتمكين مجلس الشعب من مناقشتها ، ولما كانت المعاهدة اتفاقاً بيسرم بين دولتين لما لهما من سيادة غانها لا تختلط بالعقود التى تبرمها الدولة مع غيرها من الدول والتي تظهر فيها كطرف ذي سيادة ، كما هو الحال بالنسبة للاتفاقات التي تبرم لشراء بعض المواد أو السلع أو توريد المواد الخام والمهمات أو تلك التي يكون مطها الانتفاع بشيء أو خبره اذ ان تلك المقدود تخضع لاحكام القانون الداخلي أكل دولة في حين تخضع المعاهدات لاحكام القانون الدولي العام ، وتبعا لذلك فانه وقد افرغ الاتفان المائل في صورة عقد توريد فانه ينسدرج في مفهسوم لفظ المشروعات المنصوص عليها بالمادة ١٢١ من الدستور والذَّى يَسْمُلُ بِعَمُومِهُ كَافَــةً الارتباطات أيا كان مضمونها • وتبعا لذلك فانه وقد تضمن هذا العقد احكامها تفصيلية في شأن توريد اليورانيوم لم ترد باتفاقية التعاون سالفة الذكر ، وحدد جدولا التوريد وما يقابله من الترامات مالية تمتد لسنوات تالية فانه يتعين عرضه على مجلس الشحب للموافقة عليه اعمالا لحكم المادة ١٢١ من الدستور اذ لا يجوز والأمر كذلك اعتباره مجرد تنفيذ لاتفاقية التعاون •

واذا كان القانون رقم 60 اسنة 1901 بشأن تصويل مشروعات الطاقة البديلة قد الزم الهيئة المحرية العامة للبترول بحجز نسبة من ارباحها لتمويل مشروعات الطاقة البديلة بما في ذلك الطاقة النووية فان ذلك لا يخرج عن كونه تخصيصا لمورد من موارد الدولة لمرض معين وذلك أمر لا يرتبط بالمقد الماثل ، وعليه لا يمكن حمل هذا القانون على أنه موافقة من مجلس الشحب على اعتماد المبالغ اللازمة لتنفيذ الشروع المتعلق بهذا المقد .

الذلك انتهت الجمعية المعومية لمسمى الفتسوى والتشريع الى وجوب عرض مشروع المقد المائل على مجلس الشعب بالتطبيق تحكم المادة ١٢١من الدستور •

(ملف ١٩٨٢/٤/٢١ ــ جلسة ٢١/١/٥٤)

قاعسدة رقم (١٦٥)

المسدأ:

يتمن عرض عقد القرض المبرم مع هيئة اجنبية على مجلس الشعب ولو كان الشروع محل التوريد مدرج بالخطة التي سبق ان وانق عليها المجلس الذكور •

مندَّص الفتوي :

بموجب المادة ١٢١ من الدستور الصادر في ١١ ســبتمبر ســنة ١٩٧١ فان المشرع الدستورى حظر على السلطة التنفيذية ابرام عقسد قرض يرتب الترآمات في سنوات مالية لاحقة كم حظر عليها كذلك الأرتباط بمشروع يرتب ذات الاثر ألا بعد المصول على موافقة مجلس الشعب وذلك بقصد تحقيق مبدأ رقابة السلطة التشريعية على مسوارد الدوا ومصروغاتها اذ أن ارتباط الحكومة بقرض أو مشروع دون موافقة مجلس الشعب سيؤدى الى اجباره على ادراج الاعتمادات اللازمة لنتنفيذ في ميزانيات السنوات القبلة أن كان العقد أو الارتباط يستلزم أنذاق مبالع فى سنوات لاحقة فتحرم بذلك السلطة التشريعية من حقها ى مناقشة اعتماده فى الميرانية ومن حقها قبول الالتسزام بالقرض أو المنشروغ أو رفضه أو تعديله ومن ثم يتعين عرض عقود القروض التي تبرم لتتفيذ الشروعات المدرجة بالخطة رغم موافقة مجلس الشسعب عليها وعلى تكاليفها الاجمالية باعتبار أن رقابة المجلس لا تنصب فقط على التمويل الاجمالي للمشروع ، وانما تمتد لتشمل طــرق التمــويل وكداك شخص المقرض وطرق الدفع وتكاليف خدمة القرض وغير ذلك من الالترامات اللتي تقم على عاتق الدولة بموجب نصوص القرض .

واذا كان المشرع الدستورى قد اردف رقابة المشروع برقابة عقد القرض فان الموافقة على المشروع التي تغنى عن الموافقة على عقد القرض المبرم لتمويله يتمين ان تشمل العقد ابتداء بكافة تفاصيله ، واذ يتخلف هذا الشمول في الحالة المائلة الاقتصار موافقة مجلس الشعب

على المشروع بصقة اجمالية كما ورد بالخطة ؛ فانه يتعين عرض عقد د القرض المبرم لتعويله على مجلس الشعب .

لذلك انتهت الجمعية العومية لقسمي الفتسوى والتشريع الى التزام هيئة كهرباء مصر في الحانة المروضة بعرض عقد القرض المائك على مجلس الشعب •

(ملف ١١/٧/١ ــ جلسة ٢١/١/١٨)

قاعدة رقم (١٧٥)

البسدا:

اعمال حكم المادة ١٢١ من الدستور على كل عقد قرض بيرم مع جهة تعويل أجنبية — ولا يغير من ذلك أن يكون مجلس الشعب سبق أن وافق على اتفاقية المسروع بين الجمهورية العربية المتحدة ودولة اجنبية التي بيرم القرض للمرف على أعراض ذلك المشروع مادام أن الاتفاقية السابق الوافقة عليها لم تتضمن قيمة القرض •

ملخص الفتوي :

ان موافقة مجلس الشعب على اتفاقية ما أو معاهدة تبرم بين المحومة المسرية وأية حكومة أجنبية لا يمكن ان تجب ضرورة الحصول على موافقة مجلس الشعب مرة أخرى على ما عساه أن ييرم من عقد قروض تنفيذ! لا جاء بهذه الاتفاقية أو الماهدة مادام أن هذه أو تلك لم تتضمن قيمة القرض ، ذلك أن عقد القرض من شأنه أن يرتب المتزاما على عاتق الحكومة في سنوات مقبلة ومن ثم فانه ينبعي الحصول على موافقة مجلس الشعب بشأنه حتى يحاط المجلس علما بما سوف يرتبه العقد من المتزامات في ذمة الحكومة ويمارس سلطته في الرقابة على موارد الدولة قبل اقرارها ،

ومن حيث انالثابت بالنسبة للحالة المعروضة ــ ان الاتفاقية المبرمة بين حكومتي مصر وبريطانيا المشار اليها قد خلت ــ وبالمثل المذكرة الايضاهية لها ... من تعديد لقيمة القرض الزمع أبرام عقد بشأنه مع بنك ميدلاند ببريطانيا ومن ثم فلابد من الحصول على موافقة مجلس الشعب على مشروع العقد المشار اليه أعمالا لحسكم المادة ١٢١ من الدستور المشار اليهما .

هذا ولا يجوز الحجاج في هذا الصدد بسبق موافقة مجلس الشعب على اتفاقية التعاون الموقعة بين حكومتي مصر وبريطانيا سالف الاشارة اليها ذلك أن هذه الموافقة انصرفت الى الارتباط بمقدار القرض الحكومي المحتدد سلفا ٨٠ / من المكون الاجنبي للمشروع المشار اليه في هذه الاتفاقية والتي تشير فقط الى عقد القرض مع البنك فلم يسبق أن حدد مقداره أو التكاليف الإجمالية للمشروع في اتفاقية التعاون سالفة الذكر ومن ثم فلا يجوز ابرام هذا المقد الا بعد موافقة مجلس الشعب عليه ما ذهبت اليه الجمعية المعومية في فتواها رقم ١٩٧٣ بتاريخ ١٩٦٤/٨/١٠ من أنه « متى وافق مجلس الامة اذا كانت قيمة هذه المقود في حدود في حدود الاتفاقات على مجلس الامة اذا كانت قيمة هذه المقود في حدود مجلس الامة اذا كانت قيمة هذه المقود في حدود التكاليف الاجمالية للمشروع ولايجوز ابرام هذه المقود الا بعد أن يكون مجلس الامة قد وافق على تلك المشروعات بعد عرضها عليه ببيان يتضمن تكاليفها الاجمالية وغيرها من البيانات » •

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى ضرورة الحصول على موافقة مجلس الشعب على عقد القرض المزمع أبرامه بين المؤسسة العلاجية بالقاهرة وبنك « ميدلاند » ببريطانيا أعمالا لحكم المادة ١٧١ من الدستور •

(ملف ١٤/٢/١١ بـ جلسة ١٤/٢/١٨١)

قاعسدة رقم (١٨٥)

البسدا:

قروض الجزية - قروض السدولة العثمانية التى التزمت مصر بتسديدها وفاء من الجزية المؤضة عليه البلب العالى - مقوط هذا الالتزام بسقوط الجزية ون مصر لاتفصالها من تركيا سسنة ١٩١٥ - استمرار مصر في الدفع رغم ذلك نزولا على حكم استصدره الدائن في مواجهتها من المحاكم المقتطة - حقها حينتذ في الرجوع على تركيا بما قواعد الميات الدولي تقضى بالزام الاتقيم المقصل بجزء من ديون الدولة الموروثة لأن هذا يقتضى بالزام الاتقيم المقصل بجزء من ديون هذا ان تركيا تسديد قروض المصوصية أن التروض المشار اليها عقدتها تركيا لتسديد قروض الحرب المعادة لوزان سنة ١٩٢٤ على الزام مصر بتسديد قروض السدولة المفادية لان مصر لم تكن طرفا فيها رغم استقلالها من تركيا - اثارة الشعمانية واحترام المحقوق معا يقاط المالاتام الطبيعى والالتزام من اللتقة واحترام الحقوق معا يفلط بين الالتزام الطبيعي والالتزام اللسيدي و

ملخص الفتوى :

ان حكومة الامبراطورية المثمانية القديمة كانت قد اقترضت في سنتي ١٨٩١ و ١٨٩٤ مرضين من بنك روتشيلد بانجاترا واتفق على أن يؤدى خديو مصر أقساط هذين القرضين من الجزية المفروضة على مصر ، وعلى هذا اصدر خديو مصر أمرين أولهما في ٢٠ من مارس سنة ١٨٩١ وثانيهما في ٣٠ من مايو سنة ١٨٩٤ ، نصا على قبول الخديو دفع تهمة هذين القرضين من ويركو مصر الواجب عليه وعلى خلفائه في الحال والاستقبال دفعة الى الحكومة الشاهانية المثمانية واستمرت مصر في اداء أقساط الدينين الى سنة ١٩١٥ حين سقطت الجزية عنها بزوال السيادة المثمانية في ٥ نوفعبر سنة ١٩١٥ الا أن حكومة مصر ظلت ،

رعما عن ذلك ، تدفع هذه الاقساط الى أن بقهبت سنة ١٩٢٤ حين قرر البران بأن مصر لم تحد ملزعة اعتبارا من ه من نوفمبر سنة ١٩١٤ بالاستمرار في دفع الاموال اللازمة للوغاء بهذين القرضين وعلى المكومة ان تكف عن دفع أى قسط بعد القسسط المستدق في ١٩٣ من يولية ١٩٢٤ .

غير أن البنك المذكور رفع دعوى أمام محكمة مصر المختلطة مطالبا الحكومة بأداء اقساط القرضين ، وبجلسة ١٥٥ من بيوتيــة سنة ١٩٦٥ منصت المحكمة بالزام الحكومة بدفع جميع أقساط القرضين حتى تمام الوفاء فاستأنفت الحكرمة هذا الحكم ولكن محكمة الاستثناف المختلطة اينته بحكمها الصادر بجلسة ٢١ من أبريل سنة ١٩٦٠ ٥٠٠٠ وتنفيذا لهذا الحكم استمرت الحكومة في دفع اقساط الدينين حتى سنة ١٩٥٥ وبلغ ما دفعته بعد سقوط الجزية مبلغ ١٩٨٤ ١٩٧٤/٣٣ جنيها ، وحينما تم الوفاء بدأت الوزارة في مراجعة مستندات القرضين وتبين لها أن لمرح حق الرجوع على تركيا بهذا المبلغ ٠٠

بيين مما تقدم أن الوغاء بقيمة الدينين المشار اليهما قد استند الى الأمرين اللذين اصدرهما خديو مصر في سنتي ١٨٩١ و ١٨٩٨ و الذي المرين اللذين اصدرهما خديو مصر في سنتي ١٨٩١ و ١٨٩٨ والذي جاء فيهما « أنه يقبل أن يدفع هذا المبلغ من ويركو مصر الواجب عليه أي الحكومة الشاهانية العثمانية» أي أن وعاء الوغاء بهذين الدينين كان محددا بالذات ومرتبطا بدفسح الجزية التجزئة ويدور معه وجودا وعدما غاذا ما اسقط المتزام مصر بدفع الجزية غانه يكون من الطبيعي والحالة هذه أن يرفع اللتزامها هذا الوغاء •

ولما كانت مصر قد انفصمت عن تركيا في من نوفمبر سنة ١٩١٤ باعلانها الحرب ضد هذه الأخيرة ولم تعد مصر تدفع تلك الجزية من هذا التساريخ هانها تتحلل بذلك من الاستعرار في الوفاء بقيمة الأقساط المستحقة من هذين القرضين بسقوط التزامها بدفع الجزية ، ويعتبر ما ادته منها حينئذ قد تم بدون وجه حق .

وقد يقال في هذا الصدد انه من المقرر في فقه القانون الدولي طبقا

لقاعدة المراث الدولى أنه في حالة انفصال جزء من اقليم دولة واستقلاله بأمر نفسه يتحمل هذا الاقليم المستقل نصيبا من الديون العامة التي تكون الدولة الموروثة قد اقترضتها باعتبار أن ديون الدولة انما اقترضت لفائدة اقليمها باجمعه ، ولذا كان من الطبيعي أن تتحمل الدولة الوارثة نصيبا من تلك الديون تأسيسا على أنها قد استفادت منها الى حد ما وفي معرض بيان القاعدة التي تسير عليها الدولة في كيفية تحديد هذا النصيب أخذ بعضها بمعيار نسبة عدد السكان والبعض الآخر بنسبة ضريبة المساحة ، والرأى الراجح بنسبة الضرائب التي يدفعها الاقليم المستقل الى مجموع الضرائب العامة التي تدفعها الاقليم المستقل الى مجموع الضرائب العامة التي تدفعها الاقليم

ومن حيث أن أساس الأخذ بذلك الميار أو غيره اغتراض أن تكون الديون التى اقترضتها الامبراطورية المثمانية القديمة انما انفقت على أراضى الامبراطورية بأجمعها بما فيهامصر أىأن تكون هصر قداستفادت بالفعل من هذين القرضين في أية صورة من الصور وبأى شكل من الأشكال وهو الأمر الذي تتحمل تقريره وبيانه المكومة التركية •

ويضاف الى ذلك ، انه وان كانت معاهدة لوزان المعقودة فى ٣٣ من يوليو سنة ١٩٢٤ قد ورد فيها بأن تلتزم مصر بسداد ديون الامبراطورية العثمانية المضمونة بالجزية ١٠٠٠ الا أنه يلاحظ أن هذه المعاهدة ليس لها فى حد ذاتها تأثير على مصر ولا تلتزم بنصوصها ذلك لأن مصر لم تكن طرفا فى تلك المعاهدة من جهة ، كما انها لا تعتبر من البلاد التى انفصلت عن تركيا بحكم هذه المعاهدة من جهة أخرى ، اذ أن مصر قد انفصلت فعلا عن تركيا قلم تركيا قلم المعاهدة من جهة أخرى ، اذ أن مصر قد انفصلت فعلا فى ه من نوفمبر سنة ١٩٦٨ ، وكما صدر تصريح ٢٨ من فير اير سنة ١٩٢٨ ولى من من فير اير سنة ١٩٢٨ المنافرة بين تركيا والحلقاء ١٩٠٠ وليس أدل على ذلك بأن واضعى الماهدة المنافرة بين تركيا والحلقاء ١٩٠٠ وليس أدل على ذلك بأن واضعى الماهدة النفسهم لم يعقلوا تلك المقينة ذاتها فقد نصوا فى المادة ١٩ منها على ان الاحكام الواردة فى هذه الماهدة بخصوص الاتليم المنفصلة عن تركيا الاسرية لتنظيمها اتفاقات تحقد فيما بعد بين الدول صاحبة الشأن ١٠٠ وقد المسرية لتنظيمها اتفاقات تحقد فيما بعد بين الدول صاحبة الشأن ١٠٠ وقد المسرية لتنظيمها اتفاقات تحقد فيما بعد بين الدول صاحبة الشأن ١٠٠ وقد المسرية لتنظيمها اتفاقات تحقد فيما بعد بين الدول صاحبة الشأن ١٠٠ وقد

سلكت مصر فعلا هذا السبيل عندما ابرمت مع تركيا بتاريخ ٧ من ابريل سنة ١٩٣٧ اتفاقا في شأن الجنسية لبيان من يعتبر مصرى الجنسية ومن يعتبر تركى الجنسية ، وان كثيرا من المسائل الاخرى لم يتم الاتفاق عليها بعد ويمكن أن يكون موضوع هذا القرض من ضمن المسائل التي يجوز الاتفاق عليها باعتبار أنها مازالت معلقة ولم يفصل فيها •

ولا يمترض على هذه النتيجة بمقولة سقوط الحق في المطالبة بهذه المبالغ بالتقادم اذ أن التقادم في مجال القوانين المحلية يقوم اما على قرينة وهاء المدين بدينه أو تحقيقا لمبدأ حسم المنازعات وعدم تأبيدها استقرارا للاوضاع والماملات ، ويتخلف عن سقوط حـق الدائن في الرجوع على مدينه المترام طبيعي ١٠٠ أما في المجال الدولي فيلاحظ أن المالات بين الدول _ وهي علاقات مستمرة مؤيدة _ لايقطمها مؤقتا الا ظروف دولية محددة يزول الوقف بين هذه الملاقات بزوالها ١٠٠ ومما لا شك فيه أن الماملات بين الدول يختلط فيها الالتزام المدنى بالالترام المتبرئه لانه الترام قائم على اساس حسن الماملة والثقه الدولية واحترام الدولة لالتراماتها وبالتالي لا يكون هناك مجال للقول بسقوط حق الجمهورية العربية المتحدة في الماللية بحقوقها سالفة الذكر ١٠٠

(نتوی ۱۳۲۱ فی ۱۲/۱۱/۲۰)

قاعسدة رقم (١٩٥)

البسطا:

قرض عام جبرى ... غرض الاكتتاب في اسناد مفصوصة من الدين المام بنسبة معينة من أموال الشخاص اعتبارية معينة ، وذلك طبقا للمرسوم السورى رقم ١٨٥٥ بتاريخ ١٩٥٧/٧/١٦ وقرارات وزير الفؤانة ... سلطة البنك الركزى في تحريك حسابات الاشخاص المنويين لديه تنفيذا لهذا القرض ... يلزم غيها مواغقة الجهات الادارية والمالية صواعب تلك العسابات أولا غلا يحرك رغما عنهم ٠

ملغص الفتوى:

تنص المادة الاولى من المرسوم رقم ١٨٨٥ تاريخ ١٩٥٧/٧/١٦ على أن «يسمح لوزير المالية (صندوق الدين العام) بأن يصدر اسناد دين عام لتأمين الاموال اللازمة لمؤسسة النفط السوريةوذلك وفق اهـ كام هـ ذا الرسـوم » وتنص المادة الثانية منه على أن « توظف اسناد الدين العام المذكورة فالمادة آلاولي منهذا المرسوم لدى الادارات والمؤسسات العامة وجميع المؤسسات المالية التي تخضع لاحكام قانونية خاصة أو التي تتمتع بضمانة الدولة وذلك وفق احكام المادة ١٧ من قانون الدين العام رقم ٧١ تاريخ ١٩٥٥/٧/١٣ ، كما يجوز للمصارف الاكتتاب بهذه الاسناد » وتنص آلمادة الثامنة من ذات المرسوم على أن « يكون الاكتتاب بسندات الدين العام المصدرة وفق احكام هذا المرسوم اختيساريا للمصارف والادارات والمؤسسات العامة وسأتر المؤسسات المذكورة في المادة ٢ من هذا المرسوم • غير أنه يحق لوزير المالية تطبيقا لاحكام المادة ١٧ من قانون الدين الْعام أن يفرض عند الاقتضاء بقرار منه هذا الاكتتاب على نسبة معينة من الاموال الجاهزة والخاصة بالادارات والمؤسسات المذكورة لاتتجاوزه ٣٥ / ، وفي هذه الحالة لا يجوز أن تتجاوز آجال السندات سنة واحدة ، وتنص المادة ١٧ من قانون احداث صندوق الدين العام رقم ٨١ تاريخ ١٩٥٥/٧/١٣ سالفة الذكر على أنه « يجوز بقرار من وزير المالية أن يفرض على الادارة العـــامة والمؤسسات العامة وعلى جميع المؤسسات المالية التى تخضع لاحكام قانونية خاصة أو التي تتمتع بضمانة الدولة ، •

۲ ــ توظيف نسبة من أموالها الجاهزة لا تتجاوز ٣٥/ من هذه
 الاموال في اسناد الدين العام التي لايتمدى أجلها سنة واحدة •

وقيام المؤسسات المشار اليها بتوظيف نسبة من أموالها في اسناد الدين العام يعتبر عقد قرض طرفاه هما الدولة بوصفها مقترضا والمؤسسة المكتبة في الاسناد بوصفها مقرضا •

ومن حيث أن الاصل فى عقد القرض ــ وهو عقد رضائى ــ أن يتم ابرامه برضا الطرفين المتعاقدين ، وقد أشارت الى ذلك المادة النامنة من المرسوم رقم ۱۸۸۵ تاريخ ١٩٥٧/٧/١٠ في صدرها ، الا أن الشارع خرج على هذا الاصل على سبيل الاستثناء فأجاز لوزير الخزانة وهو يمثل الطرف المقترض أن يجد الطرف الآخسر على اقراضت بشروط وأوضاع معينة ، وقد اشارت الى ذلك المادة الثامنة المشار اليها •

وتتمن التفرقة بن علاقتين قانونيتين مستقلتين أحداهما عن الاخرى الأولى: هي الملاقة القائمة بين المقترض (وزير المالية) والمقرض (المؤسسة المامة الخ) والثانية : العلاقة القائمة بين المؤسسة العامة وبين مصرف سوريا المركزي •

والعسلاقة الاولى وهى القائمة بين وزارة الخزانة وبين المؤسسة المكتبة في اسناد الدين العام تحميها النصوص القانونية المسار اليها وعلى الخصوص نص المادة ١٧ من قانون الدين العام والتى لايتعدى أثرها مجرد الزام المؤسسات المنصوص عليها غيها الاكتتاب بالشروط والاوضاع المينة غيها م

والعلاقة الثانية وهي القائمة مين المؤسسات العامة وما في حكمها
وبين مصرف سوريا المركزي تحكمها المادة ١٧ من قانون احداث صندوق
الدين العام التي تنص على أن « يتولى مصرف سوريا المركزي _ مالم
يسمح وزير المالية بخلاف ذلك _ القيام بوظيفة العميل الماليالادارات
والمؤسسات العامة ولجميع المؤسسات المالية التي تخضع لاحكام قانونية
خاصة ، والتي تعمل تحت مراقبة الدولة وضمانتها فيقوم بأفراد جميع
عمليات الصندوق والتسليف والعمليات المصرفية العائدة لهذه الادارات
والمؤسسات وفقا للاتفاقيات المعقودة معها لهذه الغاية و

ولما كانت المدة ٢١ من الرسوم التشريعي رقم ٨٧ سنة ١٩٥٣ بشأن النقدة الثانية على بشأن النقدة الثانية على أن « يتمتع مصرف سوريا تنص في الفقرة الثانية على أن « يتمتع مصرف سوريا المركزي بالشخصية الاعتبارية ، ويعتبر تلجرا في علاقاته مع الغير ، ولا يخضع لقوانين وانظمة محاسبة الدولة المامة » وعلى مقتضى ذلك تخضع تلك العلاقات لاحكام القانون الخاص المنصوص عليها في القانونين المجنى والتجاري ، ومن هذه الإحكام أن التصرف لايكون ناهذا في الأموال المودعة في البنك الا إذا كان صادرا مهن

يملكه ، أى من الشخص الذى أودعت تلك الاموال باسمه أو ممن ينوب عنه قانونا ه

وبما أن القرار الصادر من وزير الخزانة بالزام بعض المؤسسات الاكتتاب في اسناد الدين العام وفقا المادة ١٧ من قانون اهدات صندوق الدين العام يقتصر أثره على الزام تلك المؤسسات بالاكتتاب ، ولا يقوم مقام موافقة تلك المؤسسات أو مقام التقويض الذي يتعين صدوره منها لامكان التصرف في أموالها المودعة في المصرف المركزي ، ومن ثم لايجوز للمصرف المركزي استنادا الى ذلك القرار تحريك حسابات الاشخادي المعنوبين الذين يفرض عليهم الاكتتاب باسناد الدين العام دون موافقة منهم .

لهذا انتهى الرأى الى أنه لايجوز لصرف سوريا المركزى تحريك حسابات الاشخاص المعنويين الذين يفرض عليهم الاكتتاب في اسناد الدين العام وفقا لحكم المادة ١٧ من قانون احداث صندوق الدين أنعام دون تفويض من أصحاب تلك الحسابات •

(غتوی ۳۲ فی ۱۹۲۱/۷/۲۷)



-- ٧٧٩ --

قســـــمة

قاعــدة رقم (٥٢٠)

البسدا:

ليس مليمنع من أن تقتصر القسمة على الفرز والتخصيص الجزئي لواحد أو أكثر مع بقاء الآخرين في حالة شيوع •

ملخص الحكم:

القسمة رضائية كانت أو قضائية كما قد تكون بتقسيم جميسع الاطيان الشائمة فانها قد تقتصر دار الغبز والتخصيص الجزئى لواحد اكثر مع بقاء الآخرين في حالة شيوع •

(طعن رقم ٨٤٨ لسنة ٥ ق _ جلسة ٢٤/١٢/١٢)

غمسم تفسليا الاوتك

قمسم قضسايا الأوقاف

قاعــدة رقم (۲۱ه)

: المسدا

انطباق الاحكام الخاصة بالاعضاء الفنين بمجلس السدولة على اعضاء قسم قضايا الاوقاف ـ مقصور على احكام الرتبات وشروط التعين ـ لا يجوز القياس فيما عدا ذلك من الاحكام الخاصة بانتهاء خدمة أعضاء مجلس الدولة الفنين ـ سريان أحكام قانون الوظفين في هذا الشان ٠

ملخص الحكم :

أن ما يطبق على اعضاء قسم قضايا الأوقاف من أحكام خاصة بالاعضاء الفنيين بمجلس الدولة هو فقط ما يتعلق بالرتبات وشروط التعين ولا يجوز القياس فيما عدا ذلك من الاحكام الخاصة بانتهاء خدة أعضاء الهيئة الفنية بمجلس الدولة ، ومن ثم فان القرار المعون فبالصادر باحالة أحد مستشارى قسم قضايا الاوقاف الى الماش من غير الطريق التأديبي قد جاء تطبيقا للبند ٢ من المادة ١٠٥٧ من قانون التوظف ،

(طعن رقم ۱۷۲۷ لسنة ٦ ق -- جلسة ١/١٢/١٢/١١)

قاعــدة رقم (٥٢٢)

البسدا:

مستشار بقسم الاوقاف ــ صلاحية البقاء في هذه الوظيفة ينبغي أن توزن بحسب ارفع مستويات الاخلاق والسلوك وبحسب ما تستوجبه من ابلغ الحرص على اجتناب مواضع الشبهات •

ملخص الحكم :

ان المدعى ليس موظفا عاديا وانما هو فى درجة مستشار • وينبغى أن توازن صلاحيته للبتاء فى وظيفته بحسب أرفع مستويات الاخلاق والسلوك التى تتطلبها هذه الوظيفة وبحسب ما تستوجبه من أبلغ الحرص على اجتناب مواضع الشبهات •

(طعن رقم ۱۷۲۷ لسنة ٦ ق - جلسة ١/١٢/١٢/١١)

قاعــدة رقم (٥٢٣)

البسدا:

ادارة قضايا الاوقاف وظيفة « ناتب بهـا » ــ معَحَلة للدرجــة الثانية من درجات الكادر العام ·

ملخص الحكم :

ليس مقبولا ، بعد أن سلكت درجات مالية ثلاث في درجة النائب (١٠٥/ ٥٤٠) أن يعتد بالحد الاعلى لمربوط هذه الدرجة معيارا تجرى على أساسه المادلة بينها وبين درجات الكادر العام ، لأن الترام هذا الميار يفضى الى نتائج لا يمكن تقبلها ، غاارقى حديثا الى وظيفة «نائب» الميار يفضى الى نتائج لا يمكن تقبلها ، غاارقى حديثا الى وظيفة «نائب» الدرجة الرابعة (٥٤٠/٣١٠) لا تقبل منه المطالبة بالدرجة الأولى لو صار تعيينه بعد ذلك خارج قسم القضايا طبقا المفقرة الاخيرة من المادة الثالثة من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٥٩ بضم قسم قضايا وزارة الأولى النائب في الدرجة الأولى رغم ان نهاية هذه الدوحة أعلى من نماية مربوط النائب في هذا التعيين طفرة صارخة لا يسينها العدل ويأباها الحرس على تحقيق التعادل بين الدرجتين ولا ربيه أن الاخذ بمعيار متوسط الدرجة هو أقرب الى الحق وابعد من الشطط ، اذ به ينضبط مفهوم التعادل المنشود وليس فيه حيف على من الشطط ، اذ به ينضبط مفهوم التعادل المنشود وليس فيه حيف على من الشطط ، اذ به ينضبط مفهوم التعادل المنشود وليس فيه حيف على من الشطط ، اذ به ينضبط مفهوم التعادل المنشود وليس فيه حيف على من سابق ، ولا اعتداء على حتى مكسوب ، سيما وهو ينطوى في

النالب على مزايا يستغيد منها النائب المين خارج قسم القضايا ، ومتى انتفى السابق ، فانه لا وجه لمجاراة الدعى في طلب المزيد من المزايا التي يختل التعادل ولا تقرها روح المادة الثالثة من القانون آنف الذكر ، وعلى ذلك لا يتعلق حتى المدعى بعير الدجة الثانية ، وهي الدرجة التي عينته الوزارة فيها بأول مربوطها الذي لم يكن قد بلغه راتبه في وظيفة نائب واعتبارا من تاريخ نفاذ القرار الملمون فيه •

(طعن رقم ١١١٨ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٤/١٢/٢٧)

قاعــدة رقم (۲۴ه)

البسدا:

قسم قضایا الاوقاف _ اعضاؤه _ اخضاعهم بنس المادة ٢٥٤ من القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٤٦ الخاص بلائحة وزارة الاوقاف ، القواعد المطبقة على التعين بادارة قضایا الحكومة _ لا يستفاد منه ترتيب اقدمياتهم بالنسبة لاقدميات نظرائهم من رجال هذه الادارة على نحو من الاتحاء عند تعيينهم بها •

ملخص الحكم :

أن اخضاع القانون ٣٦ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالأتصة اجراءات وزارة الاوقاف في المادة ٣٥٤ منه ، الهيئة القضائية بوزارة الأوقاف للقواعد المطبقة على الفنيين بادارة قضايا الحكومة ، لايستفاد منه ترتيب أقدمياتهم بالنسبة لاقدميات نظرائهم من رجال ادارة القضايا على نحو من الانحاء في حال تعيين بعضهم في هذه الادارة وجو بعد لا يرفع عن مناوعاتهم الحظر المانع من سماع الدعوى بالنسبة لقرارات تعيينهم بادارة القضايا وتحديد أقدمياتهم بالنسبة لزملائهم في هذه الادارة اذ تحريم التقاضى في شأن هذه المناوعات بالذات أصبح أمرا مفروغا منه بعد النص المانع (المادة الرابعة في القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٦٥) ،

(طعن رقم ۱۲۵۰ لمنة ۷ ق ــ جلسة ۲۱/۳/۳/۱۹۱۱)

قاعسدة رقم (٥٢٥)

المسدا:

وظيفة محام من الدرجة الثالثة ... تعين المحامى البالغ اكثر من ثلاثين سنة وقبل مضى سنة على قبوله للمرانعة امام المحاكم الابتدائية في هذه الوظيفة ... يعتبر تعيينا استثنائيا ... انطباق الرسوم رقم ١٤٨ لسنة ١٩٤٤ بشان الترقيات والعلاوات والتعيينات والمعاشات الاستثنائية في هذه الحالة .

ملخص الحكم :

انه أيا كان الوضع بالنسبة للموظفين الفنيين بقسم قضايا وزارة الأوقاف في تاريخ القرآر الصادر بتعيين المطعون ضده في وظيفة محام درجة ثالثة براتب قدره عشرون جنيها في ٢٠ من ابريل سنة ١٩٤٤ اعتباراً من تاريخ تسلمه العمل في ٣ من مايو سنة ١٩٤٤ ، وسواء كانت تحكم قواعد الكادر العام للموظفين تعيين الموظفين الفنيين بقسم قضايا وزارة الأوقاف أو تحكم تميينهم حينذاك أهكام وقواعد قانون استقلال القضاء رقم ٦٦ لسنة ١٩٤٣ ، فان تعيين المدعى في ذلك الحين بهذه الوظيفة والراتب مخالف لقواعد الكادر العام التى تمنع تعيين أى موظف فىالدرجة السادسة تزيد سنة عن ثلاثين سنة أو براتب يزيد عن أثنى عشر جنيها ، كما أنه مخالف لاحكام قانون استقلال القضاء التي توجب فيمن يعين فى درجة وكيل نيابة درجة ثالثة أن يكون قد مضى على قيد اسمه فى جدول المحامين المقبولين للمرافعة أمام المحاكم الابتدائية سنة على الاقل، وهذه الدرجة هي المعادلة لدرجة محام ثالثة براتب قدره عشرون جنيما فى أقسام القضايا ، وقد صدر قرار مجلس الاوقاف بتعيين المطعون ضده في هذه الوظيفة وبهذا الراتب في ٢٠ من ابريل سنة ١٩٤٤ وهو ذات اليوم الذي قبل فيه للمرافعة أمام المحاكم الابتدائية ، وقرار مجلس الاوقاف ألاعلى بتعيين المطعون ضده على النحو المذكور يعتبر تعيينا استثنائيا مما ينطبق عليه المرسوم بقانون رقم ١٤٨ الصادر ف ٨ من نونمبر سنة ١٩٤٤ بشأن الترقيات والعسلاوات والتعيينات والمعاشات الاستثنائية .

(طعن رقم ١٩٤ لسنة ٥ ق ... جلسة ١٩٦١/١/١٥)



قضساء شرعى

قاعسدة رقم (٢٦٥)

البسدا :

تطور القضاء الشرعي في مصر ــ النظم القانونية المتعاتبة بشان تتظيم هذا القضاء ــ شروط تعين القضاة الشرعين طبقا لهذه النظم والتطور الذي طرأ عليها خلال الراحل المختلفة ــ ليس من بين هذه الشروط أن يكون الرشح حنفي الذهب •

ملخص الحكم :

ان تخصيص القضاء الشرعى بمذهب أبى حنيفة لايستطيع الايولى القضاء الشرعى آلا الاحناف وحدهم ، فاشتراط مذهب معين للقضاء به لايستلزم أن يكون القاضي من أرباب هذا المذهب ، ومرد ذلك الى تقصى أصل السلطة القضائية في الاسلام ، فانها لم تكن مستقلة عن السلطة التنفيذية ، اذ كان الخليفة يجمع بينهما وهو الذي يولى القضاء ويعزلهم ويجوز ان يلى القضاء بنفسه • فلما اتسعت شئون الملك وكثر عمال الخليقة صار الخلفاء يولون القضاة في الامصارو الأقاليم ، وصار القضاء يستقل شيئًا فشيئًا حتى كسب له وجودا متميزًا عن نطاق السلطة التنفيذية ، ولما اندمجت مصر في الدولة الاسلامية بالفتح العربي هلت الشريعة الاسلامية فيه محل الشريعة الرومانية فازداد عدد الفقهاء وتضاعف المجتهدون • وكان القضاء على المذهب السائد في الاقليم ، ففي مصر ساد الذهب الشافعي باديء الامر وذلك الى أن تملك الفاطميون الامر ، فساد مذهب الشيعة ، وعاد المذهب الشافعي بزوال الدولة الفاطمية ، ولما ولى الظاهر بييرس عين أربعة قضاة من الذاهب الاربعة واصبح لكل قاض منهم نواب في الاقاليم بمذهبه ، غلما جاء العثمانيون حصروا القضاء الشرعى فى مذهب أبى حنيفة وولوا قاضيا شرعيا منهم تتتدبه حكومة الاستانة في هذه الديار حتى أعلنت مصر من جانبها في ه من نوفمبر سنة ١٩١٤ الانفصال عن تركيا وسلمت تركيا واعترفت بهذا الانفصال في ٣١ مِن أغسطس سنة ١٩٧٤ تاريخ نفاذ معاهدة لوزان •

وعلى مقتضى ذلك الذي كان سائدا على النحو السالف عرضه كان من المنطقى ان تنص المادة العاشرة من لاتحة المحاكم الشرعية الصادرة في ١٧ من يونية سنة ١٨٨٠ على انه « يجب ان تكون الاحكام مبنبة على ارجح الاتوال في مذهب الامام الاعظم ابى حنيفة النمان رضى الله عنه ولا يحدل عنه الى عيره » و وظاهر من النص المذكور أنه لم يتعرض لذهب القاضى • أما طريقة اختيار القضاء الشرعى فقيد أهذت اطوارا مختلفة بلختلاف الازمنة والظروف • غلم يكن بلائحة يونبة سنة ١٨٨٠ ما يشير الى ضرورة ان يكون القاضى الشرعى من الاحناف ، وليس في قوانين الجامع الازهر الشريف القديمة مند أول غيراير سنة ١٨٩٦ ما يغيد ذلك اذ لم يتعرض هذه القوانين لشيء سوى بيان من يكون أهلا التسدريس في الجامع الازهر ،

وفى ١٠ من ديسمبر سنة ١٨٩١ صدر أول نص تشريعي يوجب ان يتون القاضى الشرعى حنفيا ، وذلك هو القرار الصادر من ناظر الحقائية المتشور في ص ٥٣ جزء ثالث من تاموس الادارة والقضاء ولكن هذا القرار قد الفته اللائحة الصادرة في سنة ١٩٠٠ والتي الفت كذاك لائحة سنة ١٨٨٠ لتحل محلها ، وبذلك ما لبث أن اندثر أول نص شريعي كان يقضى بأن يكون القاصى الشرعي حنفي الذهب ،

وقد صدرت أول لاثحة بترتيب المحاكم الشرعية والإجراءات المتاتة بها بمقتضى دكريتو ٢٧ من مايو سنة ١٨٩٧ وجاعت خالية من أي نص صريح أو ضمنى يوصى بضرورة أن يكون القاضى الشرعى من الاحناف ، على أنه في عام ١٩٣٠ صدر القانون رقم (٢٤) فأدخال تعديد في نص المادة (٢٨٠) من هذه اللائحة القديمة فصارت على النحو الآتى : « يجب أن تكون الاحكام بأرجح الاقوال من مذهب أبى منيفة ، وبما دون بهذه اللائحة وبمذهب أبى يوسف عند اختالاف الزوجين في مقدار المر ومع ذلك غان المسائل المنصوص عليها في

القانون رقم (٢٥) لسنة ١٩٢٠ الخاص بأحكام النفقة وبعض مسائل الاحوال الشخصية يكون الحكم فيها طبقا لاحكام ذلك القانون » • وعلى الرغم من ان المادة ١٣ من لائحة سنة ١٨٩٧ قد بينت المقومات اللازمة في القاضى الشرعى ومنها الدراية الكافية بالإحكام الشرعية ، وأن يكون حائزا لشهادة العالمية من الجامع الازهـر أو من اهـدى الجعات المصرح بها من مشيخة الجامع الازهر باعطاء الشهادات المذكورة أو ان يكون حائزا لشهادة اللياقة للقضاء أو الافناء من مدرسة دار العلوم ولم تشترط هذه المادة على الاطلاق أن يكون القاضى الشرعى حنفياً • ومع ذلك فقد نصت المادة ١٩ من هذه اللائحة لسنة ١٨٩٧ على وجوب مراعاة شروط مخصوصة فيمن يرشح للدخول فى وظيفة القضاء انترى ويصدر بها دكريتو • وثابت ان هذا الدكريتو لم يصدر الى الآن • وكأن يتعين صدور مثل هذا الدكريتو لوضع ضابط يرد الاوضاع الى سند من القانون سليم كما جرى عليه الحال فى شأن قضاة المداكم الاهلية المصرية واعضاء النّيابة فيها • ولما كان حكم المادة ١٩ من لائحةُ ١٨٩٧ لم ينفذ حتى صدرت لائحة سنة ١٩٣١ والمت اللائحة القديمة بأسرها عفد ظل حكم المادة ١٣ قائما سارى المفعول في صفات ومقومات الرشحين للقضاء الشرعى الى ان لحق هذه المادة أيضا الالغاء وذلك بصدور المرسوم بقانون رقم ٧٨ في ١٢ من مايو سنة ١٩٣١ مشتملا على اللائحة الجديدة بترتيب المحاكم الشرعية والاجراءات المتعلقة بها • ونصت المادة الأولى منه على الفاء لائحة ٢٧ من مايــو ســنة ١٨٩٧ والقوانين المعدلة لها • ومن عجب أن المادة ١٩ من هذه اللائمة الجديدة لسنة ١٩٣١ قد نصت من جديد ايضا على ان « شروط التعيين في وظيفة التخداء الشرعى تبين بقانون » ولم يصدر هذا القانون حتى الآن ، بل لم يعد اليوم محل الصداره بعد ألغاء المحاكم الشرعية والمحاكم الملية بالقانون رقم ٤٦٢ لسنة ١٩٥٥ .

وحاصل هذا التقصى الدقيق لتطور التشريع الخاص بالمحاكم الشرعية حتى يوم الغائها سنة ١٩٥٥ أنه لا يوجد تشريع ينص على اشتراطات خاصة في من يعين قاضيا بالمحاكم الشرعية ، وما يجرى عليه العمل منذ عام ١٨٩٧ من تعيين الحاصلين على شهادة العالمية حتى يومنا هذا مرده القانوني الى استعرار قيام المادة ١٣ من لائحة سنة

المرع عن تنفيذ ما أمرت به المادة ١٩٣٩ كما أن مرده كذلك الى تقاعس المرع عن تنفيذ ما أمرت به المادة ١٩ من الاتحتى المحاكم الشرعية المتدبعة والحديثة و وظل حكم المادة ١٣ سارى المعول على الرغم من قيام قوانين الجامع الازهر الصادرة سنة ١٩٠٨ ثم سنة ١٩١١ ثم سنة عماد وفي ذلك دلالة كل الدلالة على أن ما ورد ذكره بقوانين الازهر عما تؤهل له شهادة العالمية مع التخصيص أو الاجازة لم يكن المقصود منه قصر وظائف القضاء الشرعى على حامل شهادة العالمية مع التخصص أو الاجازة ولم يكن المقصود منه قصور هذا القضاء الشرعى على المدت هذا القضاء على أصحاب المذهب الحنفى ، وإنما الحق هو أنه سيقت قوانين الازهر ونصوصه التي تعرضت للقضاء الشرعى ومن يشسغل وظائفه ، سيقت لمجرد بيان ما تؤهل له تلك الشهادات ،

(طعن رقم ۱۱۷۷ لسنة ه ق ـ جلسة ۲۶/۲/۲۲۱)

تطاع عسلم

الفصل الأول: العاملون بالقطاع العام •

الفرع الأول : التمين واعادة التمين •

الفرع الثاني : مدد الخدمة والخبرة السابقة ٠

الفرع الثالث رواتب وبدلات وعلاوات ومكافآت •

الفرع الرابع: لجان شئون العاملين والتقارير عنهم •

الفرع المامس: تسوية الحالة •

الفرع السادس: الترقية •

الفرع السابع: النقل والندب والاعارة •

أولا: النقل •

ثانيا : الندب ٠

ثانثا: الاعارة •

الفرع الثامن: الاجازة •

أولا: أجازة مرضية •

ثانيا : أجازة وضع ٠

ثالثا الأجازة الاستثنائية طبقا للقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣

رابعا: اجازة دراسية ٠

حامسا: المقابل النقدى للاجازات ٠

الفرع المتاسع: التأديب •

أولا: التحقيق •

ثأنيا: المخالفات التأدسية •

ثالثا: الجزاءات التأديبية •

رابعا: القرار التاديبي • خامسا: الوقف عن العمل •

سادسا: الدعوى التأديبية •

الفرع العاشر : انتهاء الخدمة • أولا : الاستقالة •

. ثانيا : الانقطاع عن العمل •

ثالثا: النصل •

الفصل الثاني: شركات القطاع العام •

الفرع الاول : تاسيس الشركة واهليتها التماقد وانقضاؤها • الفرع الثاني : شركات القطاع المام من أشخاص القانون الخامي الفرع الثالث : طبيمة الملاقة بين الماملين وشركة القطاع المام •

الفرع الدانث . هبيعه العلاقة بين العاملين وشركه · الفرع الرابع : حصة العاملين في أرباح الشركة ·

الفرع الغامس: اسكان العاملين بالشركة •

الفرع السادس: نشاط اجتماعي ورياضي •

الفرع السابع: جداول ترتيب الوظائف •

الفرع الثامن: تغير غرض الشركة ٠

الفرع التاسع: ترهيل الارباح الى رأس المال • الفرع العاشر: شركة قطاع عام زراعية •

الفرع الحادى عشر: شركات مقاولات القطاع العام • الفرع الثاني عشر: مجالس الادارة •

أولا: التميين في وظيفة رئيس مجلس الادارة • ثانيا: نقل رئيس مجلس الادارة •

تانيا . تعاربيس مجلس الادارة • ثالثا : وظيفة نائب رئيس مطس الادارة •

رابعا: رؤساء واعضاء مجالس الادارة المتفرغون •

خامسا: الاشتراك في عضوية أكثر من مجلس ادارة •

سادسا : اشتراك العمال في مجلس الادارة · سابعا : تخفيض اعضاء مجلس الادارة ·

شابية المسيس المساد مبسل المؤساء واعضاء مجالس الادارة •

تاسعا : تمثيل رأس المال الخاص في مجالس الادارة •

عاشرا: تنحية أعضاء مجاس الادارة •

الفرع اآثالث عشر: مسائل متنوعة •

الفصل الأول

العاملون بالقطاع العام

الفرع الأول

التمين واعادة التمين

قاعـدة رقم (٥٢٧)

البـــدأ :

المادة السابعة من لائحة نظام العاملين بالقطاع العسام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٠٩ لسنة ١٩٦٦ ــ النص في نهاية الفقرة الاولى منها على أن يكون التعيين على خلاف ذلك بقرار من رئيس المجمهورية ، يعنى التعيين على خلاف القاعدة الواردة في الفقرة المنكورة سواء غيما يدملق بوجوب ترك الخدمة أو وجوب التعيين في نفس الفئة أو بنفس المرتب ــ القصد من القيود الواردة في المفقرة الاولى من المادة النكر و السابعة سالفة النكر و

ملخص الفتوى:

ان المادة v من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ تنص على الآتي :

« مع مراعاة أحكام المادتين السابقتين لا يجوز التعيين بوطائف المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها من العاملين الذين تركوا الخدمة في الحكومة أو المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها الا في وظائف ذات غئات لاتجاوز غئاتهم الاصلية وبمرتبات لاتجاوز مرتباتهم الاحلية ويكون التعيين على خلاف ذلك بقرار من رئيس الجمهورية .

أما العاملون الذين لم يتركوا الخدمة فيجوز نقلهم وفقا لقواعد النقل المقررة في هذا الشأن » •

ومن حيث ان المادة سالفة الذكر تتضمن قاعدة عامة مؤداها عدم جواز تمين الماملين الذين تركوا الخدمة في الجهات البينة في النص في وظائف المؤسسات العامة والشركات التابعة نها الا في وظائف دات غنات لاتجاوز متاتهم الاصلية وبمرتبات لاتجاوز مرتباتهم الاصلية كما تتضمن استثناء على هذه القاعدة المامة مؤداه جواز تمين العامل في فئة أعلى من الفئة التي كان يشغلها وبمرتب أعلى من المرتب الذي يتقاضاه بشرط أن يصدر بذلك قرار من رئيس الجمهورية ه

ومن حيث ان عبارة (ويكون التمين على خلاف ذلك بقرار من رئيس الجمهورية) الواردة في نهاية الفقرة الاولى من المادة السابعة سائقة الذكر ، تعنى التمين على خلاف حكم القاعدة الواردة في الفقرة المذكورة سواء فيما يتعلق بوجوب ترك الخدمة أو وجوب التمين في نفس الفئة أو بنفس الرتب •

ومن حيث ان قصد المشرع من القيود الواردة فى الفقرة الاولى من المادة السابعة سالفة الذكر هو القضاء على شبهة الاضرار بالمسلحة العامة أو على الاقل شبهة تحقيق مصلحة خاصة ، وقد رأى المشرع انتفاء هذه الشبهة متى تم التعيين بقرار من رئيس الجمهورية •

وفضلا عن ذلك فان المشرع لايمكن أن يكون قد قيد سلطة رئيس الجمهورية في التعين في فئة أو بمرتب أعلى بأن يكون التعين من بين الماملين الذين تركوا الضحمة طالما أن القرار الجمهوري المسادر بالتعين ينطوي في الوقت ذاته على انهاء خدمة المسامل في وظيفت اللولي وفقا لما سبق أن انتهى اليه رأى الجمعية المعومية للقسم الاستشاري للفتوى والتشريع بجلستها المنعقدة في 10 من يناير سنة 1972

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه يجوز بقرارمن

رئيس الجمهورية تمين السيد الصيدلى ٥٠٠ المامهن الفئة الثانية بالمسسة المرية العامة للادوية فى وظيفة مدير انتاج من الفئة الاولى شركة تنمية الصناعات الكيماوية •

(ملف ۲۲۰/۱/۸۲ _ جلسة ۲۲/۱۱/۱۲۲)

قاعــدة رقم (۲۸ه)

المحدا:

التمين بصفة مؤقتة وبعقود محددة الدة هو أمر يجيزه قانون العمل رقم 21 لسنة 1909 ــ الاعارة الروظيفة لم ينمتقييمها ــ تحديد مرتب المار فيها بعرتبه الاصلى وملحقاته المتررة بالجهة المار فيها مضافا اليه ٣٠ ٪ من مرتبه الاصلى كعرتب اعارة ــ جوازه ٠

ملخص الفتوى:

ان السيد الدكتور / ٥٠٠ المستشار المساعد بمجلس الدولة كان قد صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٧٦ لسنة ١٩٦٤ باعارته للعمل مستشارا قانونيا ومدير الادارة العامة للشئون القانونية بالمؤسسة المذكورة لد سنة بدأت من تاريخ تسلم العمل اعتبارا من ١٩٦٤/٨/١ ولم يكن قد تم تقييم الوظيفة التي اعير اليها كما لم يصدد القرار الجمهوري الصادر باعارته مرتبه فأصدر السيد رئيس مجلس ادارة المؤسسة القرار رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٤ ويقضي في مادته الاولى بأن يمنح سيادته من المؤسسة مرتبا يوازي مرتبه الاصلى وملحقاته القررة بمجلس الدولة مضافا اليه ٣٠٠/ من مرتبه الاصلى كمرتب اعارة ، وقد تم اعتبارا من ١٩٧٥/١ تقييم الوظيفة التي اعير اليها الا أنه لم يدرج لها اعتماد مالي في ميزانية المؤسسة حتى انتهاء مدة الاعارة ،

ومنحيث أن الاعارة المذكورة قد تمت اعتبارا من ١٩٦٤/٨/١ أى في ظل العمل بلائحة العاملين بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ لسنة ١٩٦٣ بسريان أحكام الائحة نظام العاملين بالشركات التابعة لسنة ١٩٦٣ بسريان أحكام الائحة نظام العاملين بالشركات التابعة

للمؤسسات العامة المسادر بها القرار رقم ٣٥٤٦ لمسنة ١٩٦٢ على العاملين في المؤسسات العامة والذي ينص فيمادته الأولى علىأن «تسرى أمكام لأثحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لمسنة ١٩٦٢ على العاملين في المؤسسات العامة ٥٠ » «

كما يقضى في مادته الخامسة بالعمل به من تاريخ نشره ، وقد نشر في الجريدة الرسمية في ٩ مايو سنة ١٩٦٢ ٠

ومن حيث أن المادة الاولى من نظام العاملين بالشركات الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ تنص على أن « يسرى على الماملين الخاصين لاحكام هـذا النظام أحكام قوانين العمل والتأمينات الاجتماعية والقرارات المتعلقة بها فيما لم يرد بشأنه نص حاص في هذه اللائحة يكون أكثر سخاء بالنسبة لهم ، ويعتبر هذا النظام جزءا متمما لعقد العمل » •

ومن حيث أن التمين بصفة مؤقتة وبعقود معددة المدة هو أمر يجيزه قانون العمل رقم ٩٩ لسنة ١٩٥٩ ، ولما كانت الاعارة هي طريقة من طرق شغل الوظائف بصفة مؤقتة فان تحديد رئيس مجلس ادارة المؤسسة بقراره رقم ١٩١٩ لسنة ١٩٩٤ ما يحصل عليه السيد الدكتور / و٠٠٠ ١٠٠٠ أثناء اعارته بمرتب يوازى مرتبه الاصلى وملحقاته المقررة بمجلس الدولة مضافا اليه ٣٠/ من مرتبه الاصلى كمرتب اعارة هو تحديد لكافأة شاملة يستحقها سيادته يدخل في عناصرها المرتب الاصلى له بمجلس الدولة وملحقاته من اعانة غلاء الميشة وبدل طبيعة عمل مضافا اليه ٣٠/ من المرتب الاصلى كمرتب اعارة ، وهسذه العناص مجتمعه تعتبر كلا لا يقبل التجزئة وتتجرد من وضعها الاصلى كبدلات تقررت لغروف معينة أو لقاء جهد خاص أو طبيعة عمل معينة فيكون حصوله عليها كجزء من المكافأة الشاملة التي تقررت له وكمعيار تحددت بدغتضاه تلك المكافأة ٠

من أجل ذلك انتهى أى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الني سلامة قرار رئيس مجلس ادارة المؤسسة المحرية العامة للتعاون

الانتاجي والصناعات الصعيرة رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٤ فيما تضمنه من تحديد مكافأة شاملة للسيد الدكتور / ٢٠٠٠ أثناء اعارته للعمل مستشارا قانونيا ومديرا للادارة العامة للشئون القانونية بالمؤسسسة بكامل مستملات هذه المكافأة المحددة في هذا القرار ،

البسدا:

اعادة تمين العامل في ذات الجهة التي يعمل بها في وظيفة ذات مئة أعلى من وظيفته السابقة بعد حصوله على مؤهل جامعي وترشيح اللجنة الوزارية للقوى العاملة — اعادة تعينالعمل بالؤسسة فيمؤسسة أحرى في وظيفة من ذات وظيفته السابقة بعد اجتياز امتحان مسابقة — يعتبر جديدا في خصوص تصديد الرتبوموعد استحقاق المسلاوة السورية •

ملخص الفتوي :

أنه بالنسبة للحالة الثانية الخاصة بالعمل الذي أعيد تعيينه في ذات المؤسسة في وظيفة ذات هئة أعلى من وظيفته السابقة وذلك بعد حصوله على مؤهل جامعي وبناء على ترشيح اللجنة الوزارية للقوى العاملة ، وكذلك بالنسبة لحالة السيد / ٥٠٠ الذي كان معينا بمؤسسة الصوامع والتخزين في وظيفة من الفئة التاسعة ثم عين بمؤسسة الكهرباء بذات الفئة التاسعة وحد اجتياز امتحان مسابقة واستلم عمله في مؤسسة الكهرباء في اليوم التالي لتركه العمل في مؤسسة الصوامع والتخزين ، فان كلا منهما ٠٠

لا يمتبر فى الحالتين الذكورتين منقولا أو مرقى الى الفئة الأعلى، وانما يمتبر تعيينا جديدا بما يترتب عليه من آثار فى خصوص تحديد المرتب الذى يتقاضاه وموعد علاوته الدورية ، ذلك أنه وان كانت خدمة هذا العامل مستمرة الا أنه باتباع اجراءات التعيين من جديد وفقا

للقواعد المامة أو بناء على ترشيح اللجنة الوزارية للقوى العامة بيفترض أن حذا العامل قد استقال ضمناً من وظيفته السابقة وينشأ له مركز قانوني جديد ابتدأ بتعيينه في الوظيفة الحالية ، ولايغيرمن ذلك استثناء المامل من شرطى الاعلان والمسابقة في حالة التعبين بناء على ترشيح القوى العاملة لأنه لا يغير من التكييف القانوني الصحيح للالتحاق بالخدمة وكونه تعيينا جديدا ، ولا يصح القياس في الحالتين المذكورتين على حالة موظفى الحكومة الذين كانوا معاملين بالقانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بنظام موظفى الدولة والذي استقر الرأى في طله على أن النقل من الكادر التوسط الى الكادر العالى لا يعتبر تعيينا مبتدأ في خصوص استحقاق العلاوة الدورية ، لأن لائحة نظام العاملين بالقطاع العام مُلْخَذَ مِنْظَامُ الكَادِرِينِ الْمُتُوسِطُ والعالَى ، ولا يَجُوزُ الاحتجاجُ بأن هَذَا ألنسين الجديد وان جاز ألا يفيد منه العامل فلا يجوز أن يضار منه مِضْض المرتب أو تأخير موعد الملاوة الدورية ، لأن هذا العامل عند مركه العمل في وظيفته السابقة أو في جهة عمله السابق ، قدر أن التعيين الجديد سيعود عليه بفائدة أو مزايا مادية أو أدبية بصورة مباشرة أو غير مباشرة كما لو كانت الوظيفة الجديدة قريبة من محل سكنة وستوفر له مصاريف الانتقال أو كانت لها مزايا فهخصوص بدل السفر ومصاريف الانتقال أو في خصوص البدلات المقررة أو في خصوص العمل ومدى علاقته بثقافته أو مؤهله أو استعداده الشخصي أو في خصوص امكانية الترقى في المؤسسة أسرع من الترقى في الجهة التي كان يعمل بها خارج المؤسسة أو غير ذلك من الاعتبارات التي يضعها المسامل في الحسبان عندما مقرر العامل ترك عمله السابق والالتحاق بالوظيفة الجديدة ، كما لا يجوز الاحتجاج بالتفسير التشريعي للقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٥ لسنة ١٩٦٥ المعدل بالتفسير التسريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٩ والذي يقضى فيمادته الاولى يأن « العامل الذي يعاد تعيينه في الكادر العالى أو الكادر التوسط أو في درجة أعلى يحتفظ بالمرتب الذي كان يتقاضاه في الكادر والدرجة الادنى ولو كان يزيد على أول مربوط الدرجة المعاد تعيينه فيها وبثه ط ألا يجاوز نهاية مربوطها ، ويسرى حكم الفقرة السابقة على العاملين الذين يتم تعيينهم في أحدى الوظائف المتي تنظمها قوانين خاصة ما لم يكن هناك فاصل زمني بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة » ذلك أن

مجال أعمال التفسير التشريمي سالف الذكر هو الوظائف الخافسة المقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٤٦ والقوانين الخاصة التي يعتبر القانون المذكور هو القانون العام بالنسبة لها ، وليس من بينها الوظائف الخاضعة لنظام العاملين بالقطاع العام ، ولا يصح القول بأن التفسير التشريمي سالف الذكر يقرر أصلا مسلما في مجال الوظائف العامة مقتضاه عدم انقاص مرتب العامل لاي سبب عند اعادة تعيينه ، ويعمل في نظات وظائف القطاع العام دون حاجة الى نص يقرره ، لأنه كان أصلا مسلما في مجال الوظائف العامة لما كانت بالمشرع حاجة للتدخل لتقريره عن طريق التفسير التشريعي المشار اليه ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية فى الحالات الثلاث المعروضة ومايمائلها الى أن العامل الماد تعيينه يعتبر معينا تعيينا جديدا فيخصوص استحقاق المرتب والعلاوة الدورية فيستحق بداية مربوط الفئة المين عليها ولو قل عن مرتبه السابق مع جواز تحديد المرتب بعا يجاوز بداية المربوط فى الحالات التى تزيد فيها مدة الخبرة عن المدة المطلوب توافرها لشخل الوظيفة ، ويستحق العلاوة الدوربة فى أول يناير التالى الانقضاء سنتين على تاريخ اعادة التعيين م

(بات ۲۸/۳/۸۵۱ - جلسة ۱۹۷۰/۱۰/۷۱)

قاعــدة رقم (٥٣٠)

المبسدا:

اعلان احدى شركات القطاع العام عن ونليفة شاغرة بها وتقدم احد العاملين بمؤسسة عامة لشغل هذه الوظيفة واجتيازه الاختبار انقرر بنجاح ــ التحاقة بخدمة الشركة في هذه الحالة عن طراق التعين وليس عن طريق النقل اليها من المؤسسة العامة التي كان يعمل بها ــ لا يحول دون ذلك عـدم وجود عاصل زمنى بين رفـع اسمه من المؤسسة المامة باعتباره مستقيلا وبين تسلمه لمعله الجديد بالشركة ــ العبرة بالاجراءات التي اتبعت في شغل الوظيفة وما اذا كات اجراءات التعين أو اجراءات التعين مضافة أو اجراءات التقين مضافة

اليه ١٠٪ منه بالتطبيق لنص المادة ٦ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة •

ملخص الفتوى :

أن نظام العاملين بالشركات الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ والذي يحكم الحالة المعروضة كان ينص في المادة ٦ منه على أنه « يجوز تمين موظفى الحكومة والمؤسسات العامة والشركات التابعه لها في وظائف الشركة بأجور تجاوز مرتباتهم الاصلية في الحكومة أو المؤسسات العامة أو الشركات التابعة لها بما لايزيد على ١٠/ من مرتباتهم اذا تم التمين خلال سنتين من تاريخ تركهم الخدمة ويجوز تمين هؤلاء بأجر يزيد على ذلك من رئيس الجمهورية و

ومن حبث أن الثابت من الأوراق أن السعد / ٠٠٠ كان يعمل بالمؤسسة الصرية العامة للمصانع الحربية ، وأنه بناء على اعلان من الشركة التجارية الاقتصادية عن وجود وظائف شاغرة بها تقسدم لشغل وظيفة مراقب المكاتب الخارجية من الفئة الثانية واختبر لهذه الوظيفة واجتاز الاختبار بنجاح : ثم قدم استقائته من خدمة المؤسسة التي يعمل بها فقبلت بتاريخ ٢١ من سبتمبر سنة ١٩٦٤ على أن يرفع اسمه من عداد العاملين بها اعتبارا من أول اكتوبر سنة ١٩٦٤ وقد عينته الشركة في الوظيفة المذكورة اعتبارا من التاريخ الأخير ذاته بمرتبه الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة مضافا اليه ١٠٠ طبقا لنص المادة السادسة الشيار اليها ٠

ومن حيث أن الثابت مما تقدم أن السيد الذكور قد التحق بخدمة الشركة عن طريق التعين وليس عن طريق نقله اليها من المؤسسة المحرية العامة للمحانع الحربية اذا اتبعت جميع اجراءات التعين واخصها الاختيار المقرر لشغل الوظيفة : ولم تتبع اجراءات النقل كما لم تقجه اليها ارادة الشركة حين عينته بها ولم تنصده المؤسسة المحرية العامة للمحانع الحربية حين انهت خدمته بها اذ هى قبلت الاستقالة المقدمة منه فأنهت خدمته بذلك ولم تقرر نقله الى الشركة ، ومن ثم يعتبرالتدان

العامل الذكور بالشركة تعيينا وليس نقلا ٥٠ ولا يعير من ذلك عدم وجود فاصل زمنى بين ترك الخدمة في الوظيفة السابقة وبين الالتحاق بالوظيفة الجديدة ، اذ العبرة بالاجراءات التي اتبعت في شغل الوظيفة الاخيرة وما اذا كانت اجراءات التعيين أو اجراءات النقل ٥٠ ومن ثم مان منح العامل المذكور أجره السابق مضافا اليه ١٠ / منه اجراء متفق مسع أحكام القانون ٠

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن السيد / ٥٠٠ يعتبر معينا بالشركة التجارية الاقتصادية في مفهوم المادة السادسة من الاثمة نظام العاملين بالشركات الصادرة بقرار من رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة المادن ثم يستحق الزيادة التي منحتها له الشركة بالاضافة الى مرتبه السابق ٠

(ملف ۲۳۸/۱/۸۲ ــ جلسة ۱۹۷۰/۱۲/۲۳) قاعدة رقم (۳۲۱)

المسدأ:

الحظر الذى أورده القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن التعيين فى وظائف الشركات التى تساهم الدولة فى راسمالها حظر عام وردت عبارة نصه مطلقة ــ سريانه على جميع أعضاء مجلس ادارة الشركة دون تمييز بين الاعضاء المينين والاعضاء المتخبين لان جميعهم تجمعهم صفة واحدة حتى عضوية مجلس الادارة •

ملخص الفتوى :

أن المادة (١) من القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٥٨ المشار اليه تنص على أنه : « لا يجوز أن يعين فى شركات المساهمة التي تساهم الحكومة أو الاشخاص الاعتبارية العامة فى رأس مالها أى موظف تكون له بأحد أعضاء مجلس ادارة الشركة أو المدير العام بها أو أحد كبار موظفيها الذين يدخل فى اختصاصهم اختيار الموظفين أو تعيينهم صلة قرابة أو مصاهرة الى الدرجة الرابعة . ومن حيث أنه بيين من هذا النص أن الحظر الذي أورده المسرع في القانون رقم ١٩٥٨ سنة ١٩٥٨ حظر عام اذ وردت عبارة النص مطلقة والقاعدة أن المطلق بيرغذ على الملاقة ، ومن ثم غانه بسرى على جميع أعضاء مجلس ادارة الشركة دون تمييز بين الاعضاء المعيني والاعضاء المنتخين منهم لان جميعهم تجمعهم صفة واحدة هي عضوية مجلس الادارة — واذا كان قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام يوجب أن يشكل مجلس ادارة الشركة من أعضاء بعين نصفهم بقرار من رئيس الجمهورية وينتخب النصف الآخر من بين العاملين في الشركة ، غليس معنى هذا أن العضو المنتخب يعد في مركز قانوني مختلف عن العضو المعنى ذذا أن العضو المنتز اجراءات التعيين أو الانتضاب يصبحون جميعا أعضاء في مجلس الادارة متساوين في الحقوق والواجبات .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن الحظر المقرر فى القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٥٨ يسرى على مجلس ادارة الشركات المينين والمنتخبين م

١ مك ٢٨٣/١/٨٦ _ جلسة ١٩٧٢/١/١

قاعــدة رقم (٣٢٥)

المسدأ:

العادلون بالقطاع العام — القانون رقم ۱۰۱ لسنة ۱۹۷۱ بالعفو عن بعض العقوبات واجازة اعادة بعض الموظفين المحكوم عليهم بعقوبة جناية في قضايا سياسية الى خدمة الدولة — سريان أحكامه على العاملين في شركات القطاع العام تأسيما على أن الاحكام القانونية التي تسرى على العاملين في المؤسسة العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها واحدة •

ملخص الفتوي:

ان المادة الثانية من القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩٧١ بجواز اعادة

بعض المحكوم عليهم بعقوبة جناية فى القضايا السياسية الى خدمة الدولة
تنص على أنه « يجوز أن يعاد الموظف العمومى المحكوم عليه بعقوبة
جناية فى القضايا السياسية الى الوظهفة التى كان يشغلها قبل الحكم
عليه أو الى أية وظيفة أخرى مماثلة أو غير مماثلة أذ كان الحكم عليه
مع وقف تنفيذ العقوبة أو كان معن يدخل فى حكم المادة السابقة ، أو كان
قد استوفى العقوبة المحكوم عليه بها وذلك بالشرطين الآتين ٥٠٠٠ ويقصد
بالموظف العمومى فى حكم هذا القانون الموظف أو المستخدم أو العامل
المذى كان فى خصدمة الصكومة أو أحدد فروعها أو فى مجالس
المديريات أو المجالس البلدية أو أية مؤسسة عامة ، ويعتبر العفو عن
المقوبة فى حكم هذا النص بمثابة استيفاء لها » ٥٠

ومن حيث أن الواضح من هذا النص أن المشرع اجاز اعادة بعض المؤظفين المحكوم عليهم بمقوبة جناية في القضايا السياسية الى الوظائف التى كانوا يشخلونها قبل الحكم عليهم أو الى أية وظيفة أخرى مماثلة أو غيمماثلة وذلك بالشروط المنصوص عليها فيه ، وقد حدد المقصود بالموظفين الذين يعنيهم تطبيق هذا القانون عليهم ، فأوضح صراحة أنه يقصد به العاملون (الموظف أو المستخدم أو العامل) الذين كانوا في خدمة الحكومة أو أحد فروعها أو في المجالس المحلية (مجالس المديريات أو المجالس المديريات أو المجالس المديدة) أو في أية مؤسسة عامة •

وترتبيا على ذلك فان تحديد صفة العامل فى المؤسسة العامة الذي ينطبق عليه حكم هذا القانون يرجم الى التشريع الذى ينظم علاقة العاملين بالمؤسسة العامة ، اذ على ضوئه يمكن تكييف الرابطة الناشئة عن هذه العلاقة والمركز القانوني المترتب عليها .

ومن حيث ان المادة الاولى من القانون رقم 11 لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام تنص على أنه « تسرى أحكام النظام المرافق على العاملين بالمسات العامة والوحدات الاقتصادية التبعة لها وتسرى احكام قانون العمل فيما لم يرد به نص خاص في هذا النظام » ومؤدى هذا النص أن النظام القانوني، واعلى على العاملين بالمؤسسات العامة أوعلى العاملين بالوحدات الاقتصادية التابعة لها هو نظام قانوني واحد ينتظمهم

جيه بحيب و حاره المعم مل معرص علما عل اعظم فالون

العمل تسرى على هؤلاء العاملين .

وباستقراء أحكام هذا النظام القانونى يتضح أنه قد وضع أحكاما عامة تسرى على المؤسسة العامة والوحدة الاقتصادية سواء فيما يتعلق بالوظائف الواردة بالهيكل التنظيم لكلمنهما ، أو شروط التعيين والترقية (المواد ٢ ، ٣ ، ٤ ، ٥ من هذا النظام) أم لجان شئون العاملين وتقارير النشاط الدورية الخاصة بالعاملين فى أى منهما (المواد ١١ وما بعدها) بلقد أم فيما يتعلق بالمرتبات والاجور والبدلات (المواد ٢٢ وما بعدها) بلقد ورحت أحكاما عامة تسرى فى النقل والندب سواء فيما يتعلق بجواز نقل العامل من أى جهة حكومية مركزية أو مطية الى وظيفة من ذات مستوى وظيفته بالهيئات والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها أو الوحدة الاقتصادية أخرى أوهيئة أو الوحدة الاقتصادية أخرى أوهيئة أو الجمام أو جهة حكومية مركزية أو محلية (المادة ٢٦ منه) وقرر ذات الاحكام عامة أو جهة حكومية مركزية أو محلية (المادة ٢٦ منه) وقرر ذات الاحكام مؤكدة لخضوع العاملين فى المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية الاحكام واحدة تنطبى عليم •

ولما كانت المادة الرابعة من القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام قد نصت على أن تعتبر وحدة اقتصادية تابعة فيحكم هذا القانون شركات القطاع العامو الجمعيات التي تتبع للمؤسسة العامة والمشروعات تحسست التأسيس التي تنشئها وتعتلكها بمفردها أو بالاشتراك مع غيرها ، كما نصت المادة الخامسة على أن يحدد بقرار من رئيس الجمهورية ما يتبع كل مؤسسة عامة من وحدات اقتصادية ٠

والمستفاد من هذين النصين أن الوحسدة الاقتصادية التى تتبع المؤسسة العامة بقرار من رئيس الجمهورية هى شركات القطاع العام والجمعيات التعاونية والمنشآت والمشروعات تحت التأسيس التى تتشئها وتمتلكها بمفردها المؤسسة العامة أو بالاشتراك مع غيرها • ومن حيث أنه يخلص ، مما تقدم أن النظام القانوني الذي يسرى على العاملين سواء في المؤسسات العامة أو في الوحدات الاقتصادية هو بنظام قانون واحد يطبق على جميع العاملين في هذه الجهات ، ومن ثم فانه اذا كان القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩٧١ قد حدد الفئات التي تفيد من أحكامه ومن بينهم العاملون في أية مؤسسة عامة ، وكان الثابت مما سبق أن الاحكام القانونية التي تسرى على العاملين في المؤسسة العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها واحدة ، فان مقتضى ذلك هو سريان أحكام هذا القانون على هؤلاء العاملين سواء كانوا يعملون في المؤسسة العامة أم في احدى شركات القطاع العام التابعة لها .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن احكام القانون رقم ١٠١ لسنة ١٩٧١ المشار اليه تسرى على العاملين في شركات القطاع العام ، وانه يجوز تبعا لذلك اعادة السيد / ٠٠٠ ١٠٠ الى عمله السابق طبقاً لاحكام هذا القانون ٠

(ملف ۱۹۷۲/۱۰/۱ – جلسة ۱۹۷۲/۱۰/۱۹۷۲)

قاعــدة رقم (٥٣٣)

المبسدأ:

احتفاظ العامل بالرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة بشرط الا يجاوز نهاية مربوط الدرجة المعاد تعيينه فيها وذلك ما لم يكن هناك فاصل زمنى بين ترك الخدمة فيالوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة المجديدة ــ شركة المقاولون العرب تعتبر من شركات القطاع العام ولأن كان المشرع قد خصها ببعض التنظيمات الخاصة استثناء على التنظيم العام ، وهذا لا يفقدها صفتها كشركة قطاع عام ــ من كان يعمل بهذه الشركة ثم أعيد تعيينه معيدا بكلية الفنون الجميلة يحتفظ بمرتبه الذي كان يتقاضاه بالشركة طالما قد توافرت بشأنه الشروط الواردة بالتفسي التشريعي رقم ؟ لسنة 1971 الصادر من المحكمة العليا ــ يتبع ذلك مرف ما يستحق له من فروق نتيجة احتفاظه بالرتب المسار اليه من تاريخ اعادة تعيينه ــ أثر القاعدة رقم (٣) من قواعد تطبيق جــدول الرتبات والبدلات والمعاشات المادن بقانون تنظيم المجامعات الصادر

بالتانون رقم ٩٩ اسنة ١٩٧١ على مدى استحقاق هذه الفروق ... هذه القاعدة تتضمن حكمين ... حكم مقرر أو مؤكد لاحتفاظ من أعيد تعيينهم دون فاصل زمني بالرتب السابق ومن ثم لا يصح حرمان هؤلاء من الفروق عن الفترة السابق وحكم ينشأ أو يستحدث لافادة الماد تعيينهم بعد فترة زمنية من تاريخ المخدمة وهؤلاء ما كانوا يفيدون من هذا المحكم قبل صدور القانون رقم ٩٩ اسنة ١٩٧١ المسار اليه ومن ثم فهـم لا يستحقون فروق عن الماضي ٠

ملخص الفتوى:

أنه فيما يتعلق بمدى اعتبار شركة « المقاولون العرب » من شركات القطاع العام فانه يبين من تقصى القواعد المنظمة لهذه الشركة أنها بدأت كشركة مساهمة من شركات القطاع الخاص فقد صدر قرار رئيس الوزراء في ٢٤ من مارس سنة ١٩٥٥ بتأسيس شركة مساهمة باسم « الشركة الهندسية للصناعات والمقاولات _ عثمان أحمد عثمان وشركاه سابقا ــ شركة مساهمة مصرية وفى ٢٠ من يوليو سنة ١٩٦١ خضعت هذه الشركة للتأميم الجزئي اذ وردت في الجدول المرافق للقانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٦١ بتقسرير مسساهمة الحكومة في بعض الشركات والمنشآت بنسبة ٥٠٪ من رأس مالها وفي ٨ من مسارس سسنة ١٩٦٤ أممت هذه انشركة تأميما كليا بمقتضى القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٤ الذى أضافها الى الجدول المرافق للقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٦١ بتأميم بعض الشركات والمنشآت ثم أخيرا ، خضعت هذه الشركة الحكام القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ في شأن بعض الاحكام الخاصة بشركات مقاولات القطاع العام وذلك بمقتضى قرار وزير الاسكان رقم ٤٤٦ لسنة ١٩٦٤ الذي قضى بتعديل اسمها الى « المقاولون العرب عثمان أحمد عثمان وشركاه» •

ومن حيث أنه بيين من ذلك أن شركة « المقاولون العرب » أصبحت بمقتضى القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٤ معلوكة بالكامل للدولة ، ومن ثم واذ كانت المادة (٣٣) من قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الصادر بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ (وهو القانون الذي كان قائما وقت تمين السيد ٠٠٠ • في وظيفة معيد) تنص على أن «تعتبر شركة قطاع عام : (1) كل شركة يمتاكها شخص عام بعفرده أو يساهم فيها مع غير من

الاشخاص العام • • • • • فان شركة « المقاولون العرب » تعتبر من شركات القطاع العام •

ومن حيث أنه بيين من مطالعة أحكام القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه أنه ينص في المادة (١) على أنه « يجوز بقرار من وزير الاسكان والمرافق الترخيص لشركات مقاولات القطاع العام بممارسة نشاط لها خارج الجمهورية ، وللوزير تعديل اسم وغرض الشركة بما يتلاءم مع نوع النشاط الذي ستمارسه » وتنص المادة (٢) على أن « يتولى وزير الآسكان والرافق الاشراف المباشر على هذه الشركات ويمارس بالنسبة الى هذه الشركات الاختصاصات المخولة لمجلس ادارة المؤسسة بالنسبة الى الشركات التابعة لها والمنصوص عليها في القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه » وتنص المادة (٤) على أن « مجلس ادارة الشركة هو السلطة العليا الهيمنة على شئونها وتصريف أمورها ٠٠٠ وله على الاخص : (١) اصدار القرارت واللوائح الداخلية والقرارات المتعلقة بالشئون المألية والادارية والفنية للشركة دون التقيد بالنظم والاوضاع المقررة لشركات القطاع العام • على أن تعتمد هذه القرارات من وزير الاسكان و المرافق • (٢) وضَّع النَّمة خاصة للعاملين في الشركة تحدد كيفية تعيينهم وترقيتهم ونقلهم وفصلهم وتحديد مرتباتهم ومكافآتهم وبدلاتهم ومعاشاتهم والجزاءات التي توقع عليها دون التقيد بأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ المشار اليه وتعتمد هذه اللائحة بقرار من وزير الاسكان والمرافق • • • » وتنص المادة (٨) على أن « يؤول صافى أرباح الشركة بعد توزيع الحصة المقررة للعاملين بها الى الميزانية العامة للدولة

ومن حيث أن الواضح من هذه النصوص أن شركات مقساولات القطاع العام المظامعة لاحكام القانون رقم ١٢٦٩ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه لا تعدو أن تكون شركات قطاع عام اختصها المسرع ببعض التنظيمات المظامة استثناء على التنظيم العام لشركات القطاع العام ، وهذا التنظيم الماص لا يفقدها صفتها كشركات قطاع عام ولا يخرجها من عداد هذه الشركات و

ومن ثم . فان خضوع شركة « المقاولون العرب » للقانون رقم ١٣٩

لسنة ١٩٦٨ المشار اليه يفقدها صفتها كشركة قطاع عام ما دامت الدولة تعلكها بالكامل ومادامت هذه الملكية تدخلها فى عداد شركات القطاع العام وفقا لحكم المادة (٣٣) من قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الصادر بالقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٦ وهو ما يمائل نص المادة (٣٩) من قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الصادر بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٩١ ٠

ومن حيث أنه فيما يتعلق بمدى جواز احتفاظ الميد بمرتب السابق بشركة القطاع العام فان هذا الموضوع سبق عرضه على الجمعية العمومية بجلستها المتعدة في ٢٦ من يوليو سنة ١٩٧٢ في خصوص مدى احتفاظ احدى المعيدات بمرتبها السابق بالبنك الاهلى المصرى و ترات الجمعية العمومية أن هذه المهيدة من حقها أن تحتفظ بالرتب الذي كانت تتقاضاه في البنك الأهلى دون فاصل زمنى بينهما ، وما دام الرتب الذي كانت تتقاضاه لا يجاوز نهاية مربوط درجة معيد وذلك تطبيقا للتفسير التشريعي رقم ٤ لسنة ١٩٧١ الصادر من المحكمة العليا و ببلستها المنعقدة في أول مايو سنة ١٩٧١ والذي ينص على أن : « العامل في القطاع العام الذي يعاد تعيينه في فئة أو في درجة أعلى في القطاع العام أو في الجهاز الادارى للدولة يحتفظ بالرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة ولو كان يزيد على أول مربوط الفئة أو الدرجة التي أعيد تعيينه فيه بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها وذلك مالم يكن هناك فاصل زمنى بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة و

ومن حيث أنه بتطبيق هذا الرأى على الحالة المعروضة بيين أن السيد / • • • • • • كان يعمل بشركة (القاولون العرب) وهي كما قدمنا شركة من شركات القطاع العام ــ ثم عين معيدا بكلية الفنون الجميلة دون فلصل زمنى بين تركه الخدمة بالشركة المشار اليها وتعيينه معيدا ، كما أن مرتبه ومقداره ٤٤ جنيها و • ٧٠ مليما الذي كان يتقاضاه بالشركة المذكورة لا يجاوز نهاية مربوط درجة معيد التي أعيد تعيينه بها • ومن ثم فانه يكون صحتوفيا للشروط الواردة في القرار التفسيري رقم ٤ لسنة الم١٧١ المشار اليه فيحق له الاحتفاظ بمرتبه الذي كان يتقاضاه متلك الشركة •

وبطبيعة الأمور غان تسوية حالته على النحو المتقدم تستتبع صرف ما يستحق له من فروق نتيجة احتفاظه بالرتب المشار اليه من تاريخ اعادة تميينه في وظيفة معيد وفي ١٦ من مايو سنة ١٩٧١ حتى تاريخ اجراء التسوية •

ومن هيث انه على أثر صدور فتوى الجمعية العمومية المشار اليها صدر القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ بشمان تنظيم الجامعات ونص في القاعدة رقم (٣) من قواعد تطبيق جدول المرتبات والبدلات والمعاشات الملحق به على أنه « عند تعيين أعضاء هيئة التدريس والمدرسين المساعدين أو معيدين ممن كانوا يشغلون وظائف في الحكومة أو الهيئات العامة أو القطاع العام ، فانهم يحتفظون بآخر مرتب كانوا يتقاضونه في هذه الوظائف آذا كان يزيد على بداية مربوط الوظيفة التى يعينون بها وبشرط الا يتجاوز المرتب المحتفظ به عن نهاية الربط المقررة للدرجة واعتبارا من تاريخ نفاذ هذا القانون تسوى طبقا لهذا الحكم مرتبات اعضاء هيئة التدريس والمدرسين المساعدين والمعيدين الحاليين من موظفى الهيئات العمامة أو القطاع العمام ، وذلك دون صرف أى فروق عن الماضى « ويلاحظ على هذآ النص : أولا - أنه قنن الرأى الذى انتهت اليــه الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع ألذى سلف بيانه وهو أحقية المعيد في الاحتفاظ بالمرتب الذي كان يتقاضاه في الحكومة أو الهيئات العامة أو القطاع العام بشرط الا يجاوز نهاية مربوط الوظيفة التي أعيد فيها على أنه اسقط شرطا من شروط تطبيق التفسير التشريعي رقم ٤ لسنة ١٩٧١ المشار اليه اذ لم يستلزم أن تكون اعادة التعيين لاحقة لترك الخدمة دون فاصل زمني ، فأصبح الاحتفاظ بالرتب حقا للمعيد ولو تمت اعادة تعيينه بعد فترة زمنية من تاريخ تركه الخدمة • ثانيا ... أنه نص على سريان هذا المحكم على أعضاء هيئة التدريس والمدرسين المساعدين والمعيدين الحاليين بأثر رجعي فأوجب تسوية حالاتهم اعتبارا من تاريخ نفاذ القانون على أساس الاحتفاظ بالرتب الذي كانوا يتقاضونه في الهيئات العامة أو القطاع العام ، دون صرف غروق عن الماضي ، ويثور التساؤل عن مدى سريان هذا المحكم الاخير على حالات اعادة التعيين التي تمت قبل العمل بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه ، وكان من حق أصحابها الاحتفاظ بمرتباتهم السابقة في الهيئات أو القطاع العام مع

صرف الفروق المستحقة لهم فى ظل القوانين التى كانت قائمة ووفقا للتفسير التشريعي الذي انتهت اليه المتعمد العليا والرأى الذي انتهت اليه المجمعية العمومية: هل يمتنع صرف الفروق لهم تطبيقا للحكم المسار اليه ، أو يظلون مستحقين لهذه الفروق رغم الحكم المسار اليه ؛

ومن حيث أن القاعدة التي اشتمل عليها القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه تتضمن حكمين مختلفين (أحدهما) حلكم مقرر أو مؤكد ، وهـو الحكم الخاص بالاحتفاظ بالرتب لن أعيد تعيينهم في الجامعة دون فاصل زمني بين ترك الخدمة واعادة التعيين ، فهؤلاء كان احتفاظهم بالمرتب مقرراً في القواعد السابقة على العمل بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ الشار اليه دون حاجة الى نص آخر ، ومن ثم فان نص القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه لا يكون بالنسبة لهم الا مؤكداً لحقهم الثابت بقاعدة سابقة ، ولهذا فانه لا يصح حرمانهم من صرف الفروق عن الفترة السابقة على العمل بهذا القانون والا لكان انقانون سببًا فى الآضرار بهم رغم أنه لم يقصد الا افادتهم . (وثانيهما) حكم منشى، أو مستحدث . هو الحكم الخاص بافادة المعاد تعيينهم بعد فترة زمنية منتاريخ تركهم الخدمة منقاعدة الاحتفاظ بالرتب فهؤلاء ما كانوا يفيدون من هذا الحكم في ظل القوانين السابقة على القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ المشار اليه التي كانت تشترط صراحة عدم وجود فأصل زمني بين ترك الخدمة واعادة التعيين ، ولهذا فان افادتهم من هذا الحق يجتبر حكما مستحدثا فيتقيد بعدم صرف فروق عن الماضي . وعلى ذلك فان قاعدة عدم صرف فروق عن ألماضي لا تسرى الا على من أعيد تعيينهم بعد فترة زمنية من تاريخ تركهم الخدمة ، أما من أعيد تعيينهم دون فأصل زمنى بين اعادة التعيين وترك الخدمة وهم من كان يحق لهم الاحتفاظ بالرتب وفقا للتفسير التشريعي رقم ؛ لسنة ١٩٧١ المشار اليه وفتوى الجمعية العمومية المشار اليها ، فانه لا يصح المساس بحقهم في صرف الفروق المستحقة عن التسوية .

ومن حيث أنه تطبيقا لذلك . ولما كان السيد / ٠٠٠ ٥٠٠ قد أعبد تعبينه دون فاصل زمنى بين تركه الخدمة بشركة المقاولون العرب وتعبينه فى كلية الفنون الجميلة واستوفى سائر شروط تطبيق التفسير

التشريعي رقم ٤ لسنة ١٩٧١ المشار اليه ، فان حقسه في الاحتفاظ بالرتب الذي كان يتقاضاه بشركة المقاولون العرب » يكون قد نشأ في في ظل القواعد السابقة على العمل بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ المشار الله ، فلا يصح حرمانه من الفروق المستحقة عن تسوية مرتبه عسلى هذا الاساس .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أحقية السيد ٠٠٠٠ فى الاحتفاظ بالرتب الذى كان يتقاضاه فى شركة « المساولون العرب » فتسوى حالته على هذا الاساس وتصرف له الفروق المستحقة عن هذه التسوية من تاريخ تعيينه معيدا بكلية الفنون الجميلة حتى تاريخ التسوية ٠

١ مك ٨٦/١١/١٦ - جلسة ١/١٢/١٢/١١ ١

قاعسدة رقم (٥٣٤)

المسدأ:

جواز تحديد أجر العامل في الحالات التي تزيد فيها مدة خبرته الزمنية عن الدة المطلوب توافرها لشغل الوظيفة ببداية مربوط الفئة مضافا اليها علاوة أو نسبة منها عن كل سنة زيادة بحد اقصى مقداره خمس علاوات ــ لا يجوز أن يضاف الى من يحدد أجره على النحو المتقدم علاوة على سنة لم تصرف فيها الشركة علاوة أو صرفت بالتطبيق المفاطىء لحكم القانون المناسبة المفاطىء لحكم القانون المناسبة المفاطىء لحكم القانون المناسبة المفاطىء لحكم القانون المناسبة المفاطىء لحكم القانون المفاطىء المعلم المفانون المفاطىء لحكم المفانون المفاطىء للمفاطىء للمفاطىء للمفاطىء للمفاطىء لمفاطىء للمفاطىء المفانون المفاطىء المفاطىء للمفاطىء للمفاطىء المفاطىء المف

دلخص الفتوى :

ان المادة ٢٥ من لاتحة العاملين بالقطاع العام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم 7000 لسنة ١٩٦٦ حـ وهى التى كان معمولا بها وقتت تعيين السيدين المذكورين ــ تنص على أنه « مع عدم الاخلال بأحكام المادة (٧) من هذا النظام يحدد أجر العامل عند تعيينه ببداية مربوط الفئة التي يعين غيها ويستحق هذا الاجر من تاريخ تسلم العمل ــ ويجوز

تحديد الاجر بما يجاوز بداية المربوط فى الحالات التى تزيد فيها مدة خبرة العامل الزمنية عن المدة المطلوب توافرها لشخل الوظيفة وذلك بالشروط والاوضاع الآتية : _ أ _ تضاف الى بداية المربوط عن كل سنة من السنوات التى تزيد بها مدة خبرة العاملعن المدة الواجب توافراها لشخل الوظيفة علاوة أو نسبة منها تحدد على أساس ما صرف من علاوات خلال هذه المدة ، ب _ يكون الحد الاقصى للعلاوات التى تمنح وفقا للبند السابق خمس علاوات من علاوات فئة الوظيفة ، ج _ يكون تحديد الاجر على هذا الوجه بقرار من الجهة المختصة بالتعمين » ،

ومن حيث أن مؤدى هذا النص أنه يجوز تحديد أجر العامل فى الحالات التى تزيد فيها مدة خبرته الزمنية عن المدة المطلوب توافرها لشخل الوظيفة ببداية مربوط الفئة مضافا اليها علاوة أو نسبة منها عن كل سنة من السنوات التى تزيد بها. مدة خبرته عن المدة المطلوب توافرها لشخل الوظيفة ، وذلك على أساس ماصرف من علاوات خلال هذه المدة ، على أن يكون الحد الاقصى للملاوات التى تمنح على هذا الاساس خمس علاوات من عاروات فئة الوظيفة ،

ومن حيث أن الشركة العسامة للانشاءات لم تصرف عسلاوات للعاملين بها عن عام ١٩٦١ ، فانه لا يجوز أن يضاف الى من يحدد أجره بالتطبيق لنص المادة ٢٥ من لائحة العاملين بالقطاع العام المشار اليها أية علاوة عن هذه السنة باعتبار أن علاوة هذه السنة لم تصرف ، كما أنه لا يجوز أن يكون العامل الاحسدث فى التعيين فى وضع أفضل من العامل المعرب عامل 1911 •

ومن حيث أن المادة ٢٤ من لائحـة العاملين بالشركات الصـاد.ة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ تنص على أن « تعادل وظائف الشركة بالوظائف الواردة في الجـدول المسـار اليه بالمادة السابقة خلال مدة لا تتجاوز ستة شهور من تاريخ العمل بهذا القرار ولا يترتب على حصول العامل على الاجر الذي يمنح له بالتطبيق لاحكام هذه الملائحة الاخلال بالترتيب الرياسي للوظائف طبقا للتنظيم الاداري في كل شركة و ويصدر بهذا التعادل قرار من مجلس ادارة المؤسسـة

المختصة بناء على اقتراح مجلس ادارة الشركة ، ولا يسرى هذا القرار الا بعد التصديق عليه من المجلس التنفيذى ، ويمنح العاملون المرتبات التى يحددها القرار الصادر بتسوية حالتهم طبقا للتعادل المنصوص عليه اعتبارا من أول السنة المالية التالية ... » .

ومن حيث أن الشركة المشار اليها قد اعتمدت جداول تعادل وظائفها من مجلس الوزراء في ١٩٦٤/١٢/٣١ ، ومن ثم غان العاملين بهذه الشركة يستحقون المرتبات التي يحددها القرار الصادر بتسوية حالتهم طبقا للتعادل المنصوص عليه اعتبارا من أول السنة المالية التاليية أي اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٦٥ ، أما المسلاوات غلا يستحقونها الا اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٦ ، أما المسلاوات غلا يستحقونها الا اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٦٦ ، ١٩٦٦ ، ١٩٦٣ ، ١٩٦٥ ، مخالفا لحكم القانون ه

ومن حيث أن المشرع عندما يحدد الاجر بالتطبيق لحكم المادة 70 من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ على أساس بداية مربوط الفئة مضافا اليه علاوة أو نسبة منها عن كل سنة من السنوات التي تزيد على مدة الخبرة المطلوبة لشغل الوظيفة على أساس ما صرف من علاوات خلال هذه المدة : انما يفترض أن ثمة علاوات قد صرفت للعاملين بالشركة بالتطبيق السليم لحكم القانون ، بحيث أنه اذا كانت لم تصرف للعاملين في الشركة علاوات أو صرفت اليهم بالتطبيق الخاطئ لحكم القانون ، فانه لا يجوز أن يحدد للمعين تعيينا جديدا مرتبا على أساس منحه علاوات بالاضافة الى بداية ربط الفئة الوظيفية ، طالما أن هذه العلاوات لم تمتح أصلا أو منحت بالمخالفة لحكم القانون ،

ومن حيث أن مجلس ادارة الشركة العامة للانشاءات قد وافق في 1917/11/٢٧ على تعيين السيدين المذكورين في الفئة الثانية مع تحديد مرتب كل منهما على أساس حكم المادة ٢٥ من لائدة في نظام العاملين بالقطاع العام سالفة الذكر ٠

ومن حيث أن العلاوات التي منحث للعاملين بالشركة المذكورة عن

السنوات ١٩٦٢ ، ١٩٦٣ ، ١٩٦٦ ، ١٩٦٥ قد منحت بالمخالفة لحكم القانون •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ان مرتب السيدين المهندس ٠٠٠ ٠٠٠ في الشركة العامة للانشاءات يتحدد على أساس منح كل منهما بداية مربوط الفئة الثانية دون اضافة أية علاوات ٠

(ملف ۲٤٦/٣/٨٦ _ جلسة ١٩٧٣/١/٢٤) .

قامــدة رقم (٥٣٥)

: المسلم :
اعادة تعين ــ لا تجوز خلال سنتين من تاريخ ترك العاملين الخدمة في المكومة أو المؤسسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لهـا الا في وظائف من ذات مستويات وظائفهم الاصلية وبمرتبات لا تجاوز مرتباتهم الاصلية ما لم يكن التعيين بقرار من الوزير المختص ــ هذا القدد لا يشمل من كان معينا بمكافأة شاملة •

«لخص الفتوي:

ان نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم 11 لسنة الم١٩١١ أد نص في مادته الرابعة على أن « لا بجوز التعيين في وظائف المؤسسة العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها من العاملين الذين تركوا الخدمة في الحكومة أو المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها في خلال سنتين من تركهم الخدمة الا في وظائف من ذات مستويات وظائفهم الاصلية وبمرتبات لا تجاوز مرتباتهم الاصلية ، ويكون التعيين على خلاف ذلك بقرار من الوزير المختص » وقد أبانت الذكرة الايضاحية لهذا القانون عن علة هذا النص وهي « عدم اتاحة الفرص للتنقل من جهة الى أخرى جريا وراء اغتنام مستوى أو مرتب أعلى » •

ومن حيث انه يتضح مما سبق أن النص يهدف الى منع التحايل

باتخاذ التميين أو اعادة التميين سلما للوصول الى ترقية خلال للقواعد المقررة وقفرا على اكتاف الماهلين بالمؤسسات والشركات الاخسسرى ، الامر الذى يتمين معهتخصيص هذا النص بعلته التى بنى عليهسا ، بحيث يقتصر نطبيقه حيث يتوافر هذا الاعتبار ، ويمتنع تطبيقه من جهة أخرى حيث تنتغى هذه الشبهة بأن يكون العامل الماد تميينه في حكم من يبحث عن وظيفة ويمين من خارج نطاق العاملين السابقين ، كما هو الامر بالنسبة للعامل المين وفق نظام المكافأة ، اذ يتميز وضحه بالزعزعة وعدم الاستقرار أو خضوعه أصلا لقواعد الترقيات ، مما يكون الى مركز المنتدم الى الوظيفة من غير العاملين

ومن أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العموميـة الى صحة تعيين السيد / ٠٠٠ ٠٠٠ في الشركة الصرية لتجارة المادن ، بمرتت يزيد عن الكافأة التي كان يتقاضاها في القطاع العام ٠

> (ملف ۳۱۹/۳/۸۱ ـ جلسة ۲۱۹/۳/۸۸) قامدة رقم (۳۳۰)

المحدا:

اعادة تعين العامل بعد انهاء خدمته ــ اعادة التعين في وظيفة من ذات مستوى الوظيفة التي كان يشظها قبل انهاء خدمته ــ صرف مرتبه كاملا عن غنرة غصله ــ اعتباره مسحبا لقرار انهاء الخدمة ــ اعتبار الخصومة منتهية •

ملخص الحكم:

ان قرار وزير الصناعة رقم ٣٧٠ الصادر فى ٢٧ من أبريلسنة١٩٧٣ وقد نص على اعادة تعين المدعى فى وظيفة مدير الادارة المالية بمستوى الادارة المليا (١٩٠٥ – ١٩٠٥ جنية) بالشركة العربية للراديو والترانزيستور والاجهزة الالكترونية وعلى ان يتقاضى مرتبه السابق بالشركة التى انهيت خدمته فيها – وكلتاهما تتبع المؤسسة المصرية العامة للصناعات الكهربائية والالكترونية وان يمنح بدل تمثيل قدره ٣٠ / من بدل التمثيل المقرر لرئيس مجلس الادارة ، هان هذا القرار وقد صدر

مستندا الى حكم المادة الخامسة من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العلمان بالقطاع العام التي تخول الوزير المختص سلطة التميين في وظائف الادارة العليا ، واشار في ديباجته الى قرار رئيس الجمهورية الصادر بانهاء خدمة المدعى فضلا عن أن الشركة صرفت اليه مرتباته عن فترة فصله كل ذلك يقطع بأن القرار المطعون فيه تم سحبه سوانهاء ما ترتب عليه من آثار دون حاجة الى الافصاح عن ذلك بعبارة صريحه ما ترتب عليه من آثار دون حاجة الى الافصاح عن ذلك بعبارة صريحه ما ترتب عليه من آثار دون حاجة الى الافصاح عن ذلك بعبارة صريحه ما

ومن حيث ان ما ذهب اليه المدعى من ان القرار المذكور قد عينه في وظيفة أدنى من وظيفته السابقة فأنه مردود بأنه يجوز طبقا المادة ٢٦ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ المشار اليه نقل العامل الى وظيفة من ذات مستوى وظيفته سواء كان ذلك داخل المؤسسة أو الوحدة الانتصادية أو الى مؤسسة أو وحدة اقتصادية أخرى ، وان نقل أعضاء مجلس الادارة المينين يكون بقرار من الوزير المختص ، وانه لما كان الثابت ان المدعى نقل الى وظيفة من مستوى الادارة العليا وهو ذات مستوى وظيفته السابقة وتقرر له فيها ذات المرتب الذى كان يتقاضاه وبدل التمثيل الذى كان يتقاضاه التي عين فيها أدنى مستوى من وظيفته السابقة ، كذلك فانه لا سند لم يذهب اليه من انه كان يجب لازالة أثر قرار انهاء الخدمة أن يعين عضوا بمجلس ادارة الشركة التي نقل اليها ، ذلك ان عضوية مجلس عضوا بمجلس ادارة الشركة التي نقل اليها ، ذلك ان عضوية مجلس الادارة ليست من مزايا الوظيفة أو توابعها ،

ومن حيث انه عن مرتب المدعى وحقوقه المالية عن الفترة الواقعة بين قرار انهاء خدمته وقرار وزير الصناعة بتعيينه فانه وان كانت الثابت انها لم تسدد اليه الا بعد صدور الحكم الطعون فيه الا ان الطاعنين اقروا في مذكرات دفاعهم بلحقية الدعى لهذه المالغ وانها صرفت اليه تنفيذا لقرار تعيينه ، وازالة لما تبقى من آثار قرار انهساء خدمته المطعون فيه •

ومن حيث انه يخلص مما تقدم ان ما نص عليه قرار وزير الصناعة من اعادة تعيين المدعى على التفصيل سابق البيان ، وما اتخذه المطعون خدهم من اجراءات لتنفيذه وباثر رجمى السحب على فترة فصل المدعى، انما ينطوى على سحب كالهل لقرار انهاء خدمته ، شمل الاثار المادية والادبية التى تولدت عنه ، الامر الذي يتمين مسه المسكم باعتبار. الخصومة منتهية •

(طعنی رتبی ۱۱۱۲ لسنة ۱۹ ق ، ۵۶ لسنة ۲۰ ق ــ جلســة (۱۹۷۰/۱/۱۸)

قاعسدة رقم (٣٧)

البسدا:

مفاد نص المدة ٨ من نظام الماماين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٢١ لمنة ١٩٧١ انه يلزم لاجراء الترقية أن يكون العامل مستوفيا لاشتراطات شغل الوظيفة المرشح للترقية اليها ... هذا المبدأ يمثل أصلا عاما لا يجوز الخروج عليه أو الاستثناء منه في مجال الترقيات وهو ما يفتقد في هذا المقام ... لاوجه للاستناد في تبرير وجود هذا الاستثناء للحكم الوارد في المادة ٣ من القانون المشار اليه ... أساس ذلك أن هذا الاستثناء ورد في صدد التعيين فيقتصر عليه ولا يتعداه الى باقى صور شغل الوظائف لانه من القرر أن الاستثناء لا يتوسع في تفسيره ولايقاس عليه لا سيما وأن المرع قد المرد احكاما خاصة لكل من التعيين والترقية،

ملخص الفتوى:

ان المادة ٨ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ تنص على أنه « لا تجوز الترقية الا لوظيفة خسالبة بالهيكل التنظيمي ٥٠٠ أو الوحدة الاقتصادية وفي الوظيفة الاعلى مباشرة وبشرط أن يكون المرشح للترقية مستوفيا لاشتراطات شعل الوظيفة ٥٠

ومفاد ما تقدم أنه يلزم لاجراء الترقية أن يكون العامل مستوفيا لاشتراطات شغل الرظيفة المرشح للترقية اليها ، وهذا البدأ يمثل أصلا عاما لا يجوز الخروج عليه أو الاستثناء منه في مجال الترقيات ، اذ من المعلوم انه لا استثناء الا بنص صريح يقرره وهو ما يفتقد في هذا المقام ، ولا وجه للاستثناد في تبرير وجود مثل هذا الاستثناء المحكم الوارد في نهاية البند ٧ من المادة ٣ من القانون المشار اليه والتي تنص على أن « يشترط فيمن يمين عاملا ما يأتي : ٠٠٠ ٠٠٠

٧ ــ أن يكون مستوفعا لمواصفات الوظيفة المطلوب شغلها وفقا لجداول التوظيف ويجوز الاعفاء من هذا الشرط بقرار من مجلس الادارة ٠ ، • أذ أن هذا الاستثناء ورد في صدد التعيين فيقتصر عليه ولا يتعداه الى باقى صور شغل الوظائف ، لانه من المقرر أن الاستثناء لا يتوسم في تفسيره ولا يقاس عليه لا سيما وان المشرع قد افرد احكاما خاصة لكل من التعيين والترقية ، بلانه عندما قرر سريان الاحكام الحالية على الآخر نص على ذلك صراحة كما فعل عند تحديد الأداة التي تصدر بها الترقية وذلك على النحو الموضح بالمادة ٩ من ذلك القانون وهذا يكشف صراحة عن قصد المشرع في عدم امتداد الاستثناء الذي أورده في خصوص التعيين الى نطاق الترقية ، ومن ثم يكون اجراء الترقية على مقتضى هذا الاستثناء مخالفا لصحيح أحكام القانون • ولا وجه للقول بأن مؤدي هذا الرأى ان من يعين بالاستثناء من شروط شغل الوظيفة سيظل طوال حياته الوظيفية دون ترقية فان هذا القول مردود بأن الترخيص في الاستثناء من شروط شغل الوظيفة عند التعيين ليس من شأنه أن يكسب العامل حقا يخوله التمتم به عند الترقية الى الوظائف الاعلى والاكان في وضع يتميز به عن سآئر العاملين وذلك أمر لم يهدف اليه المشرع كما انه قد يتخذ ذريعة لمحاباة غير الصالحين من العاملين باستثنائهم عند التعيين من مواصفات الوظيفة فيظلون يتمتعون بهذه الميزة طوال بقائهم في الخدمة وهو ما لم يقصد اليه المشرع من ايراده الاستثناء المنوه عنه في صدد التعيين دون سواه » •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى بطلان الترقيات المشار المها •

(ملف ۲۸/۳/۲۹ ــ جلسة ۲۹/۳/۲۷۱)

قاعسدة رقم (٥٣٨)

البيدا:

اعادة العامل الى المُدمة وفقا لاحكام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ لا يرتب له حقا في التعويض عن مدة فصله ـــ أساس ذلك الفقرة الثانية من المادة العاشرة من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ التي تقضى بعدم مرف اية فروق مالية أو تعويضات عن مدة الفصل السابقة على تاريخ العمل به وحكم المحكمة العليا في الدعلوى أرقام ١٤ ، ١٥ لسنة ٥ ق ، ٣ لسنة ٧ ق الصادر بجلسة ١١/١٢/١٢ والذي قضى بدستورية نص المنقرة الثانية المشار اليها ٠

ملخص الحكم :

ومن حيث انه بالنسبة لطلب المدعى القضاء له بتعويض مؤقت عن الاضرار الادبية التي لحقته من القرار المطعون فيه ، فقد سبق البيان بأن احكام الاسس والقواعد الموضوعية التي أوردها القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ الشار اليه تقضى بعدم صرف أية فروق مالية أو تعويضات عن مدة الفصل السابقة على تاريخ العمل به حيث تنص المادة العاشرة منه ف مقرتها الثانية على أنه « لا يترتب على تطبيق احكام هذا القانون صرف أية فروق مالية أو تعويضات عن الماضي ولا رد أية مبالغ تكون قد حصلت قبل العمل باحكامه ، وقد قضت المحكمة العليا بجلسة ١١ من ديسمبر ١٩٧٦ في الدعاوي ارقام ١٤ ، ١٥ لسنة ٥ القضائية ورقم ٣ لسنة ٧ القضائية « دستورية » برفض الدفع بعدم دستورية الفقرة الذكورة وجاء باسباب حكمها « ان تقدير التعويض على النحو الذي أورده القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ أمر تملكه السلطة التشريعية بما لها من سلطة فى تقدير ما تراه مجزيا فى تعويض العاملين المفصولين بغير أسباب تبرر فصلهم عما أصابهم من آضرار بسبب هذا الفصل » ، وعلى ذلك يكون طلب الدعى القضاء له بالتعويض على غير أساس سليم من القانون حقيقا بالرفض ويكون الحكم المطعون فيه قد اصاب صحيح حكم القانون اذ قضى برفض هذا الطلب استناد لاحكام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ الشار اليه ٠ ومن حيث أنه بالنسبة لما دفع به المدعى من عدم دستورية القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ بدعوى مصادرته حقه فى التعويض غان المحكمة ترى الالتفات عنه لعدم جديته ازاء ما قضت به المحكمة العليا من رغض الدفع يعد دستورية الفقرة الثانية من المادة العاشرة من القانون المذكور على النحو السالف بيانه •

(طعن رقم ١٣٤ لسنة ٢٠ ق ـ جلسة ١٢/٨١٩/١٠)

قاعــدة رقم (٥٣٩)

المحدا:

المادة الثامنة من نظام العاملين بالقطاع المسام الصادر بالقانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ ناطت بمجلس ادارة الشركة اعتماد الهيكل التنظيمي المشركة وكذا جداول توصيف وتقييم الوظائف وله أن يعيد النظر غيها كلما اقتضت مصلحة العمل ذلك سصدور قرار من مجلس الادارة بتقييم وظيفة معينة أو برفع مستوى تقييمها لا يؤدى بذاته الى تقلد شاغلها للوظيفة بعد رفع مستواها وانما يتمين صدور قرار بذلك من السلطة المضوص عليها في المادة ١٢ من ذات النظام

هلخص الفتوى:

ان الجدول رقم (1) المحق بالقانون رقم 24 لسنة ١٩٧٨ بنظام العملين بالقطاع العام الجديد قسم الدرجات المالية للوظائف الى جزئين يضم أولهما الدرجات المالية للوظائف من الدرجة السادسة حتى الدرجة الأولى ويضم الثانى درجات الوظائف العليا التى تشمل درجة مدير عام واندرجة العالية والدرجة المعتازة ، وتنص المادة الثامنة من هذا القانون على أن « تضع كل شركة هيكلا تنظيميا لها وكذلك جداول توصيف وتقييم الوظائف المطلوبة لها بما يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شعلها والاجر المقرر لها وذلك في حدود الجدول رقم (1) المرافق لهذا القانون » •

يعتمد الهيكل التنظيمي وجداول التوصيف والتقييم من مجلسي

الادارة • ولمجلس الادارة أن يعيد النظر في الهيكل التنظيمي وفي الجداول المشار اليها كلما اقتضت مصلحة العمل ذلك •

وفى كل الاحوال يشترط الالتزام بالنسبة المقررة للاجسور الى رقم الاعمال .

كما يضع مجلس الادارة القواعد والاجراءات المتعلقة بتنفيذ نظام ترتيب الوظائف بما يتفق مع طبيعة نشاط الشركة وأهدافها وذلك مع مراعاة المعايير التي يصدر بشأنها قرار من رئيس مجلس الوزراء .

وينص القانون في مادته العاشرة على أن « يكون شمل الوظائف عن طريق التميين فيها أو الترقية أو النقل أو الندب أو الاعارة اليها وذلك طبقا للقواعد والضوابط والاجراءات التي يضعها مجلس الادارة في هذا الشأن » •

وتنص المادة ١٣ من ذات القانون على أنه « فيما عدا وظائف رئيس وأعضاء مجلس الادارة التي تشغل بقرار من رئيس الوزراء يكون التمين في الوظائف العليا بقرار من رئيس الجمعية المعومية للشركة بناء على ترشيح مجلس الادارة ، ويكون التعيين في باقى الوظائف بقرار من رئيس مجلس الادارة أو من يفوضه وذلك محمراعاة أحكام المادة (٤) من هذا القانون » .

ولقد أوجبت المادة (٣٣) من القانون مراعاة حكم المادة (١٢) عند الترقية الى وظائف الشركة وقررت المادة (٢٥) منه اجراء النقل بقرار من السلطة المختصة بالتقييم وخولت الماحتين (٥٥ و ٥٦) رئيس مجلس الادارة أو من يفوضة سلطة ندب وأعارة العاملين بالشركة ،

وبيين مما تقدم أن المشرع ميز بين توصيف وتقييم الوظائف وبين التعيين فيها وذلك بأن حدد لكل منهما اداته والسلطة المختصــة باجرائه ، فخول مجلس الادارة الاختصاص باجراء التوصيف والتقييم وفي اعادة النظر فيه وفقا لاسس قوامها واجبات الوظيفة ومسئولياتها والأجر المحدد لها بمراعاة جدول الدرجات اللحق بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ ، أما الاختصاص بالتعيين في الوظائف والترقية اليها فقد ربط الشرع بينه وبين الدرجة المحددة لكل وظيفة ووزعه بين جهات ثلات أولها : ورئيس الوزراء الذي يختص بالتعيين في وظائف رئيس واعضاء مجلس الادارة ، وثانيها رئيس الجمعية المعومية للشركة وهو الوزير المختص طبقا لحكم المادة (٥٥ مكررا ١) من قانون شركات القطاع العام رقم ١٩٧٠ المدل بالقانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٧٥ ، ويختص بالتعيين في الوظائف العليا بناء على ترشيح من مجلس الادارة وثالث تلك الجهات رئيس مجلس الادارة الذي يختص مبالتعيين في الوظائف القرر لها الدرجات من السادسة حتى الاولى مع مراعاة توصيات لجنة شئون العاملين بالشركة وفقا لحكم المادة الرابعة من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ ،

واذا كان الامر كذلك غان اعمال سلطة التقييم لاختصاصها بتحديد الدرجة المالية لاحدى الوظائف أو برفع الدرجة المالية لوظيفة سبق تقييمها لا يؤدى بمفرده الى تقلد العامل للوظيفة وانما يتمين أن يصدر بنظل قرار من السلطة المختصة بالتمين والترقية غان كانت الوظيفة الوزراء وان كانت تدخل فى نطاق الوظائف المليا صدر بشخلها قرار من الوزير المختص بوصفه رئيسا للجمعية العمومية للشركة ، أما اذا كانت الوظيفة من الوظائف المحدد لها الدرجات من السادسة الى الاولى صدر بشسأنها قرار من رئيس مجلس الادارة ومرد ذلك أن شروط شغل الوظيفة لا تكتمل فى العامل الا اذا كان شساغلا للدرجة المالية المحددة لها وذلك أمر لا يتم الا بالاداة التى حددها القانون أى بقرار يصدر من السلطة المختصة بالتعين أو بالترقية •

وترتيبا على ذلك مانه الماكان تقلد العامل للوظيفة يقوم على توافر شروطها ومواصفاتها في شأنه ومن بينها شخله الدرجة المالية المحددة لها مان رفع الدرجة المالية للوظيفة التي يقوم العامل باعبائها الى درجة أعلى من تلك التي يشخلها العامل ينزع عنه المركز القانوني المترر لشاغل الوظيفة وللدرجة الجديدة التي قدرت لها ويضفى عليه

صفة القائم باعبائها ولا يعتبر شاغلا لها اذا صدر قرار من السلطة المختصة بالتعين بتعيينه فى الوظيفة أو ترقيته اليها ووضعه على درجتها المجديدة ، ولا شك أن القول بغير ذلك سيؤدى الى مصادرة اختصاص سلطة التعيين والى شغل الوظائف والدرجات المالية المقدرة لها بناء على القرارات الصادرة من السلطة المختصة بالتقييم والتوصيف الامر الذى يتعارض مع صريح نصوص القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ .

وتطبيقا لما تقدم غان اعمال مجلس ادارة شركة مضارب البحيرة لاختصاصه في التقييم برفع الدرجات المحددة لبعض الوظائف من درجة مدير عام الى الدرجة العالية ليس من شأنه أن يؤدى الى تسكين من كان شاغلا لتلك الوظائف عليها واعتباره مرقى الى الدرجة المسالية وانما يتعين أن يصدر بذلك قرار من الوزير المختص بوصفه رئيسا للجمعية العمومية الشركة •

واذا كان المشرع قد خول مجلس ادارة الشركة بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ سلطة نهائية في اعداد جداول التوصيف والتقييم ولم يعلق تطبيق تلك الجداول على اعتماد سلطة أخرى ، في حين أنه كان يعلق تطبيق تلك الجداول في القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ الملغلي على اعتماد الوزير المختص ، فإن ذلك لا يعني امكان شغل العامل للوظيفة بمجرد صدور قرار من مجلس الادارة بتقييمها وتحديد الدرجة المالية ١٩٧٨ المسلك الذي سار عليه في القانون الجديد رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ الاختصاص بالتقييم وبين الاختصاص بالتقييم وبين الاختصاص بالتقييم واحدة ، ومن ثم فإن استقلال مجلس الادارة باختصاص التقييم والتوصيف في القانون الجديد رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ الميز بين المؤدى ألم المؤلة الاختصاص بالتقييم والتقييم للمجلس الادارة باختصاص التقييم المؤدى ألم يؤدى والمؤدة الاختصاص بالتعين والترقية اليه مع وجود نصوص صريحة تضول هذا الاختصاص للسلطات أخرى و

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم اختصاص مجلس ادارة شركة مضارب البحيرة بتسكين العاملين في الوظائف التى تم رفع الدرجات المالية المحددة لها من درجة مدير عام الى الدرجة العالية وانه يلزم اشغل هذه الوظائف التى أعيد تقييمها صحور قرارات بالتعين فيها من الوزير المختص بصفته رئيسا للجمعية المعومية للشركة •

(ملف ۸۱/۳/۸۱ -- جلسة ۱۹۸۰/۳/۸۱)

قاعسدة رقم (٥٤٠)

المسدا :

مفاد نص المادة ٢٠ من نظام العاملين بالقطاع العام المسادر بالتانون رقم ٨٨ لسنة ٢٩٧٨ جواز شغل الوظائف المخالفة في غير أدنى درجات المجموعة النوعية وفي غير أدنى درجاتها سسريان هذا الحكم على المتقدمين لشغل الوظيفة سواء كانوا من خارج الشركة أو من بين العاملين بها شريطة أن يتم التعيين في هذه الحالة في مجموعة وظيفة في هذه الحالة توافر مدد الخبرة البينية المشرطة الى هذه الوظيفة بل يكتفى باستيفاء العامل مدة الخبرة البينية المساوية لدد الخبرة البينية المشرطة الترقية فيما بينها وبين الوظائف الادنى وذلك كله مشروط بأن يكون التميين في الدرجات التالية مباشرة للدرجات التي كان يشظها المرشدون للتعيين سشغل الوظيفة الاعلى داخل المجموعة النوعية من الدرجات الترقية الترقي

ملخص الفتوى :

ان القانون رقم 24 لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام ينص فى المادة (٨) على أن « تضع كل شركة هيكلا تنظيميا لها وكذلك جداول توصيف وتقييم الوظائف المطلوبة لها بما يتضمن وصف الوظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شغلها والاجر المقرر لها وذلك فى حدود الجدول رقم (١) المرافق لهذا القانون ٠٠٠ » « وينص القانون فى المادة التاسعة على ان (نقسم وطائف كل شركة الى مجموعات نوعية وتعتبر كل مجموعة وحدة متميزة فى مجال التميين والترقية والنقل والندب والاعارة) ٠

وتنص المادة العاشرة على أن (يكون شعل الوظائف عن طريق التعيين فيها أو الترقية أو النقل أو الندب أو الإعارة اليها ٥٠٠ » .

وتنص المادة (١٦) على أن (يشترط فيمن يمين في احدى الوظائف .٠٠٠ (٥) أن يكون مستوفيا الاشتراطات شغل الوظايفة وفقا لجداول الوظائف وبطاقات وصفها ٠٠٠) ٠

وتنص المادة ١٩ على أنه (استثناء من حكم المادة ١٣ يجوز اعادة تعيين العامل فى وظيفته السابقة التي كان يشغلها أو فى وظيفة أخرى مماثلة فى ذات الشركة أو فى شركة أخرى بذات اجره الاصلى الذى كان يتقاضاه مع الاحتفاظ له بالمدة التى قضاعاها فى وظيفته السابقة فى الاتدميسة • • •) •

وتنص المادة (٢٠) على أنه (اذا كان للعامل المرشح التعيين فى غير أدنى وظائف المجموعة النوعية مدة خبرة كلية فانه يجوز تعيينه باحتساب هذه المدة بمراعاة المدد التى يحددها مجلس الادارة بحيث لا تقل عن مجموع المدد البينية الواردة فى بطاقات وصف الوظائف الادنى من الوظيفة المرشح للتعيين بها) .

وتنص المادة ٢١ على أن (تعتبر الاقدمية فى الوظيفة من تاريخ التعيين فيها فاذا اشتمل قرار التعيين على أكثر من عامل اعتبرت الاقدمية كما ملى :

۱ - ۰۰۰ ۲۰۰۰ ۲۰۰۰ ۳۰۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ از اعید تعیین العامل فی وظیفة من مجموعة آخری تحسب آقدمیته فی هذه الحالة من تاریخ اعادة تعیینه ۰۰۰) ۰

وتنص المادة ٢٣ على أن « يستحق العامل الأجر المترر الوظيفة طبقا لمجدول الاجور رقم (١) المرافق لهذا القانون ووفقا لما يرد بجداول توصيف وتقبيم الوظائف المعتمدة من مجلس ادارة الشركة وذلك من تاريخ تسلمه العمل ما لم يكن مستبقى بالقوات المسلحة فيستحق أجره من تاريخ تعيينه •

واستثناء من ذلك اذا أعيد تعيين العامل فى وظيفة من مجموعة أخرى فى نفس درجته أو فى درجة أخرى بنفس الشركة أو شركة أخرى احتفاظ له بالاجر الذى كان يتقاضاه فى وظيفته السابقة •

وييجوز لرئيس مجلس الوزراء في الحالات التي يقررها أن يقرر احتفاظ العامل بما كان يتقاضاه من أجر ولو تجاوز الاجر القرر الوظيفة المين بها » •

وتنص المادة ٢٢ على أنه « مع مراعاة استيفاء العامل لاشتر اطات شغل الوظيفة الرقى اليها تكون الترقية اليها من الوظيفة التى تسبقها مباشرة فى الدرجة والمجموعة والنوعية التى تنتمى اليها .

ولا يجوز ترقية العامل المنقول الا بعد مضى سنة على الاقل ٠٠٠».

وتنص الملدة (٥٠) على أنه « يجوز لدواعى العمل نقل العامل الى وخليفة مماثلة أو تتوافر فيه شروط شغلها داخل الشركة ولا يجوز بغير موافقة العامل نقله الى وظيفة مماثلة أو تتوافر فيه شروط شغلها فى شركة أخرى داخل القطاع أو فى قطاع آخر أو تابعة للجهاز الادارى للدولة أو الهيئات العامة وذلك بموافقة الوحدتين المنقول منها والمنقول الميها » •

وبيين مما تقدم أن الشرع خص كل شركة من شركات القطاع العام بجداول تقييم وتوصيف وظائفها تتضمن واجبات كل وظيفة ومسئولياتها وشروط شغلها والاجر المقرر لها وقسم هذه الوظائف الى مجموعات نوعية وجعل كل مجموعة وحدة متميزة فيما يتعلق بكيفية أداء شبخل وظائفها سواء بالتعيين أو الترقية أو النقل أو الندب أو الاعارة ، واشترط للتعين توافر شروط شغل الوظائف وفقا لجداول التقييم والتوصيف ، وأجاز اعادة تعين العامل في وظيفته السابقة أو في وظيفة مماثلة بذات الشركة أو في شركة أخرى وبذات آجره الاصلى ، كما أجاز في المادة ٢٠ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بعبارات عامة مطلقة التمين في غيرادني وظائف المجموعة النوعية اذا توافر للعامل مدة خبرة كلية لاتقل عن مدد الخبرة البينية المشترطة للترقية فيما بين الوظائف الادني ، وبين في المادة (٢٧) كيفية تحديد أقدمية العامل الذي يعاد تعيينه في وظيفة من مجموعة أخرى بذات درجته أو في درجة أخرى فااحة تعيينه : كما عنى المشرع في المادة (٣٢) ببيان مستحقات العامل الذي يعاد تعيينه في وظيفة من مجموعة أخرى في ذات درجته أو في درجة أخرى بذات الشركة أو في شركة أخرى فاحتفظ له بأجره الذي كان يتقاضاه من وظيفته السابقة على الا يتجاوز الاجر القرر للوظيفة وأجاز استثناء تجاوز هذا الاجر بقرار يصدر من رئيس مجلس الوزراء التي ينتمي اليها العامل الا الى الوظيفة التالية مباشرة كما لم يجز ترقية الني ينتمي اليها العامل الا الى الوظيفة التالية مباشرة كما لم يجز ترقية العامل الا بموافقة التالية مباشرة كما لم يجز ترقية العامل الا بموافقة العامل ٠

والا كانت المادة ٢٠ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ أجازت بصفة مطلقة التميين فى غير أدنى وظائف المجموعات النوعية بشرط توافر مدة خبرة كلية لا تقل عن مجموع المدد البينية المسترطة للترقية فيما بين الوظائف الادنى وكانت المادة ٢١ ، ٢٢ قد تناولنا تحديد أقدمية وأجر المامل الذى يماد تعيينه بوظيفة أخرى من مجموعه أخرى فى درجة أخرى بذات الشركة فان العاملين بالشركة يدخلون فى عداد المخاطبين بحكم المادة (٢٠) فيجوز اعادة تعيينهم فى غير أدنى وظائف مجموعة نوعية أخرى غير تلك التى ينتمون اليها دون اشتراط المدة البينية اللازمة للترقية اكتفاء بتوافر الخبرة الكلية ولا يجوز اعمال هذا الحكم عند شسخل الوظائف الاعلى داخل ذات المجموعة النوعية لان المشرع عندما نظم اعادة تعيين العامل بذات الشركة فيما يتعلق بالأجر وتحديد الاقدمية لم يتناول سوى حالة تغيير المجموعة النوعية التى ينتمى اليها العامل ولانه لم يجز فى المادة ٣٢ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ شغل الوظائف داخل المجموعة النوعية الا بطريق الترقية ٠

واذا كانت المذكرة الايضاحية للقانون رقم 64 لسنة ١٩٧٨ قد بينت أن القصود من المادة ٢٠ من هذا القانون تمكين شركات القطاع العام من تعيين ذوى الخبرة من خارج الشركة غان ذلك لا يعنى قصر تطبيق الحكم الوارد بتلك المادة عليهم وحدهم دون العاملين بالشركة اذكو أراد المشرع ذلك لما عنى بتحديد أقدمية ومرتب العامل الذي يعين بذات الشركة في مجموعة أخرى وفي درجة أخرى ولنص صراحة في المادة ٢٠ على لا التعيين من الخارج » فضلا عن ذلك غان ما جاء بالمذكرة الايضاحية لا يمكن أن يترتب عليه تخصيص النص العام الوارد بالقانون ذلك لأنه تضمن تنظيم لحالات التميين في الدرجات الاخرى في غير المجموعة النوعية بذات الشركة ، لذلك فلا وجه للاستعانة بالمذكرة الايضاحية لمتنسير هذه الاحكام طالما أنها لم تشب بنموض أو ابهام وعلى ذلك فلا يكون هناك مجال المقول بقصر حكم المادة ٢٠ على المعينين من الخارج وحدهم و

وبناء على ما تقدم فانه يكون لشركة القطاع العام اعمالا لاحكام المواد ٢٠ ، ٢١ ، ٢٢ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ أن تشغل الوظائف الخالية بالمجموعة النوعية وفى غير أدنى الدرجات من الخارج كما يكون لها أن تشغل هذه الوظائف بالعاملين بالشركة أو الحكومة أو شركات القطاع العام الاخرى بشرط أن يتم التعبين في مجموعة وظيفية أخرى غير تلُّك التي ينتمون اليها ولايجوز القول في هذا الصدد بعـــدم جواز تعيين العاملين بالحكومة وشركات القطاع اامام على هذا النحو بحجة أن تغيير الجهة التي يتبعونها لا يمكن أن يتم الا عن طريق النقل الذي لا يكون الى درجة مساوية للدرجة التى يشعلها العامل ذلك لان التعيين فى هذه الحالة يتم فى مجموعة نوعية أخرى وهو أمر لا يتحقق الا بطريق التعيين لانه يتضمن تغييرا في نوعية العمل الذي يمارسه العامل أصلا في المجموعة التي ينتمي اليها والوظيفة التي كان يشعلها ، بيد أنه يتعين التقيد عند تعيين عاملين من ذات الشركة أو من الشركات الاخرى أو من المكومة على هذا النحو بالدرجة التالية مباشرة للدرجات التي يشغلونها لان الطلاق التعيين في الدرجات الاعلى في هذه الحالة انما يتعارض مع مسلك المشرع المريح في ترتيب الدرجات داخل سلم وظيفي بيدا بأدني درجة ويثنني بالتي تعلوها وهكذا وذلك على النحو الوارد بالجدولين اللحقين بالقانونين رقمي ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالحكومة ،

و ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام ، كما انه يتناقض مع التعادل بين درجات هذين القانونين .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن شمل الوظائف الخالية داخل المجموعة النوعية الواحدة بالعاملين المنتمين المخاف المجموعة ينوعية الواحدة بالعاملين المنتمين المتلك المجموعة يكون عن طريق الترقية من الحجات الادنى مباشرة بشرط من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه يجوز تعيين العاملين بذات الشركة الذين لا تتوافر لهم مدد الخبرة البينية المشترطة للترقية في غير المجموعات الوظيفية التي ينتمى اليها كل منهم وفي الدرجات التالية مباشرة للدرجات التالية مساوية لمباشرة البينية المشترطة المترادية مساوية لمدر الخبرة البينية الشراكة الادنى و الدرجات التالية المدرجات التالية المدرجات التي يشعلونها بشرط اكمالهم مدة خبرة كلية مساوية لمدر الخبرة البينية المشترطة المترقية فيما بين الوظائف الادنى و

(ملف ٨٦/٣/١٦ _ جلسة ١١/٢/٨٨١)

قاعسدة رقم (١١٥)

البسدا:

وفقا لاحكام لائحة نظام العاملين بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ غان الترقية من أدنى درجات التعيين لاتصح الا بعد انتهاء غترة الاغتبار وثبوت صلاحية العامل ــ يستثنى من هذه القاعدة من يعين وتضم له مدة خدمة سابقة شريطة أن يكون العامل قد خضع خلالها لنظام غترة الاختبار وثبت صلاحيته خلالها اذ يعينر تعيينه في هذه الحالة استمرارا لخدمته السابقة التي ثبتت خلالها مصلاحيته و

هلخص الحكم:

ومن حيت انه عن الموضوع فان الترقية الى الفئة السادسة بالقرار رقم ٨٠ لسنة ١٩٦٤ الذي طلبت المطعون ضده اصليا الغاءه فيما تضمنه من تخطبها وبالقرارين رقمي ٢٥ و ٣٧ لسنة ١٩٦٥ اللذين طلبت احتياطبا الماء ايهما للسبب ذاته تحكمها الاحكام الواردة في لائحة نظام

العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ والتي سرت على موظفي المؤسسات العامة ايضا بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ وطبقا لهذه الاحكام « يوضع العاملة عنه الاختبار لمدة ثلاثة أشهر من تاريخ تسلمه العمل ويقرر صلاحيته في خلال مدة الاختبار وفقا للنظام الذي يقرره مجلس ادارة الشركة (أو المؤسسة) م ٨ ويشترط في الترقيسة أو منح العلاءة ان يكون العامل حاصلا على تقدير مقبول على الاقسل فى متوسط التقارير الدورية لاخر السنة وان يكون قد مضى على تعيينه ف خدمة الشركة سنة كاملة بما فيها غترة الاختبار (م ٢٥) وعسلى ذلك فسلا تجوز الترقيسة من الفئسسة السابعة التي عينت فيها المطعون ضدها قبسل انهساء فترة الاختبسار التي تخضم لهسا ولا يغنى عنها ارتداد تاريخ تعيينها من ١٦ من ديسمبر سنة ١٩٦٣ الى ٢٥ من سبتمبر سنة ١٩٥٥ نتيجة الحكم لها بضم مدة خدمتها السابقة اذ أنه وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة غان الترقبية الى الدرجة التالية لادنى درجات التعيين غير جائزة خلال فترة الاختبار الدرجة بضم مدة سابقة ليتوصل الى وجوب ترقيته على أساس اقدميته وليس للموظف الذي مازال في فترة الاختبار ان يتحدى باقدميته في بعد هذا الضم _ ذلك انه خلال الفترة المذكورة لا يعتبر صالحا للترشيح للترقية قبل قضائه تلك الفترة على مايرام وثبوت صلاحيته لهـــا ، ولا يستثنى من الوضع تحت الاختبار عند التعييز في أدنى الدرجات الا من ضعت له مدة خدمة سابقة تخضع خلالها للاختبار وثبتت صلاحيته خلالها وفقا للاحكام ذاتها اذ الامر هنآ يكون استمرار للخدمة السابقة فى حقيقته وليس هذا هو الحال ، بالنسبة الى المطعون ضدها اذ هي لم تخضع خلال مدة خدمتها السابقة للاختبار حيث قضتها مدرسة على غيرا درجة بفصول الاتحاد ومن أجل ذلك يكون طعنها على القرار رقم ٨٠ المادر في ١٩٦٤/٥/٦ المتضمن ترقية زمياتها ٥٠٠ ٥٠٠ الاهدث منها فىاقدمية الْفئة السادسة حيث ترجع اقدميته هذه الى٢٢/١٢/١٩٥٩ في غير محله لان هذه الترقية حاصلة خلال فترة الاختبار ، فلا تعتبر صالحة لما على الاساس المتقدم ومن ثم يكون طلبها الاصلى بالنسبة الى هذه الفئة خليقا بالرفض ويتعين لذلك بحث الطلب الاحتياطي وفي خصوصه فانها تكون على حق في طعنها على القرار رقم ٢٥ الصادر في

الاغتبار بنجاح بحسب تقاريرها عن الثلاثة الاشهر التالية لتاريخ الاغتبار بنجاح بحسب تقاريرها عن الثلاثة الاشهر التالية لتاريخ تسلمها العمل بالمؤسسة (جيد)اذ ثبتت صلاحيتها خلالها واستمر تقديرها بالدرجة ذاتها حتى مارس١٩٦٥ ، وهومايزيد على مدة الاختبار والقرار الصادر في ١٩٦٥/٦/٢٤ ، بانهاء غنزة الاختبار يرتد باثره عانونا لتاريخ انتهاء تلك المدة وفقا للمادة ٨ من اللائحة المطمون ضدها بحسب تقدير كفايتها التقرير السنوى عن سنة ١٩٦٤ – ٧٥ درجة من مائه وبحكم قضائها اكثر من سنة بالخدمة ويمراعاة تاريخ التعيين فضلا عن الدة المضمومة تكون صالحة للترقية بهذا القرار التي تمت بالاقدمية ومن ثم لا يجوز تخطيها من رقوا به لانهم احدث ، ومن ثم بالاقدمية ومن ثم لا يجوز تخطيها على القرار رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٥ لانه احتياطي للطلب المتعلق بالقرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٥ وقد احبيت له ومتاطي للطلب المتعلق بالقرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٥ وقد احبيت له و

(طعن رقم ۱٦٨ لسنة ٢٤ ق ـ جلسة ١٦٨٠/١١/٢٣)

قاعدة رقم (٥٤٢)

: المسدا

لايمتبر رجمية في القرار الادارى بالتميين ان ينص على ان تكون اقدمية المين من تاريخ استلام العمل السابق على تاريخ صدور قرار التميين ، مادام ان هذا القرار الصريح بالتميين قد جاء تاييدا لقرار الادارة الضمنى وقت استلام العمل بعسد اجتياز الامتحان بنجاح بأن التميين في قصدها سوف يكون من ذلك التاريخ ·

ملخص الفتوي :

وتخلص وقائم الموضوع ان السيد / ٠٠٠ م٠٠ قد عين في وظيفة مهندس مبتدىء من الفئة السابعة بالمستوى الثانى بشركة القاهرة المثاج والتبريد بموجب القرار رقم ١٨ لسنة ١٩٧٨ م الصادر في ١٩٧٨/١/٧ م الصادر في ١٩٧٨/١/١ متضمنا تحيين المذكور اعتبارا من تاريخ تسلمه العمل في ١٩٧٨/١/١ وذلك بعد نجاحه في اختبارات التعيين وقور الخسلاء طرفه من شركة

الجمهورية للادوية بتاريخ ١٩٧٧/١٢/٣١ حيث كانت هناك موافقــة ضمنية من مجلس ادارة الشركة على تميين جميع الناجمين في الاختبارات لهاجة العمل الملحة اليهم •

وبعرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع ارتات أن قبول الشركة استلام المهندس الذكور عمله بها اعتبارا من أول يناير ١٩٧٨ بعد نجاحه فالامتحان واخلاء طرفه من شركة الجمهورية للادوية التى كان يعمل بها يعد بعثابة اقصاح عن ارادتها تعبين الذكور بالشركة اعتبارا من هذا التاريخ ، وأذ صدر قرار التعبين في تاريخ لاحق متضمنا قصد الشركة قيام الرابطة الوظيفية اعتبارا من تاريخ استلام المعلى غان هذا القرار يعد سليما من الناحية القانونية لما المصح به عن المركز الحقيقي للعامل وبالتالى يكون تاريخ استلام العمل الوارد بقرار التعبين هو الذي يعول عليه في تحديد المركز القانوني للعامل وبدء أقدميته في الدرجة وذلك دون تاريخ صدور التعبين ، ولا يعد ذلك رجمية للقرار الصادر بالتعبين أذ لايعدو أن يكون مقررا لما انتهت اليه الشركة في فرارها المعنى تعبينه فور استلام العمل ه

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن أقدمية السيد / ٠٠٠ •٠٠ المهندس بشركة القاهرة للثلج والتبريد تتحدد اعتبارا من تاريخ استلامه العمل فى أول يناير ١٩٧٨ •

١ مك ٢٨/٣/١٢ _ جلسة ١١/١١/١٨٨١ ،

الغرع الثانى مسدد الخدمة والخبرة السابقة

قاعدة رقم (٤٣)

البـــدا:

مدد المفبرة السابقة ــ التاريخ الذي يجوز فيه الاعتداد بهذه المدد بالنسبة للمعينين عن طريق القوى الماملة ــ يجوز حساب مـدة القبرة السابقة للماملين المعينين وفقا لاحكام القانون رقم ١٤ المـنة 1٩٦٨ بوضع استثناء وقتى من بعض احكام قانون التوظف خـــلال المنة التالية لتاريخ تعيينهم •

ملغص الفتوي :

ان المادة الاولى من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٤ بوضع استئناء وقتى من بعض أحكام قانون التوظف تنص على أنه لا مع عدم الاخلال بأحكام القانون رقم ١٩٦٦ الشار اليه يجوز خلال سنتين من المعلمية! القانون تعين خريجي الجامعات والأزهرو المعاهد العليا والمحافظات دون اجراء امتحان المسابقة المنصوص عليه في القانون رقم ١٩٠٧ لسنة ١٩٥٨ أو قسرار رئيس ١٩٥ السنة ١٩٥٨ أو قسرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٩٣ المشار اليها على أن يتلقوا في الجهات التي يعينون بها التدريب اللازم ويكون الاختيار للتعيين في هذه الوظائف طبقا للقواعد التي يصدر بها قرار من رئيس المجلس التنفيذي و ويجوز استيفاء مسوغات التعيين خما في ذلك شهادة التعييد وثبوت اللياقة الملية المهنية دون استيفاء المسوغات » وقد الممل بهذا القانون بمقتضي القوانين رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٦ ورقم ٢ لسنة ١٩٩٦ ورقم ٢ لسنة ١٩٩٧ ورقم ٢ من ينايز

ومن حيثانه بيين من هذا النص أن المشرع وضع نظاما استئنائيا لتميين خريجى الجامعات والماهد العليا قصد به رعاية هذه الطائفة وتجنب تعطيلهم عن العصول على الوظيفة التي كفلها لهم النظلم الاشتراكي ، فأجاز تعيينهم بغير اجراء مسابقة كما أجاز لهم تقديم مسوغات التعيين خلال سفة من تاريخ التعيين وذلك خلافا على الاصل المام الذي يستوجب تقديمها عند التعيين ، ومن ثم ولما كان ثبوت الخبرة السابقة للعامل يتوقف ولاشك على تقديم المسوغ الدال عليها ، فان ارجاء تقديم هذا المسوغ مدة سنة من تاريخ التعيين يستتبع بالضرورة امكان النظر في الاعتداد بهذه المدة خلال السنة المشار اليها والاكان هذا الاجراء الذي قصد به التيسير على الخريجين سببا للاضرار بهم •

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه يجوز حساب مدة الخبرة السابقة للعاملين المعينين وفقا لاحكام القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه خلال السنة التالية لتاريخ تعيينهم ٠٠

(ملف ۱۹۷۲/۱۰/۱۸ ـ جلسة ۱۹۷۲/۱۰/۱۸

قاعــدة رقم (}}ه)

البسدا:

قرار ضم مدة الفدمة السابقة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥١ نسنة ١٩٥٨ لاتطبق الاعلى العساماين الخاضمين لاحسكام القانون رقم ٢٦٠ لسنة ١٩٥١ ومن بعده القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ لسنة نعده المامين بالموسات العامة سيخلو أواضح العاملين بالموسات العامة سيخلو الفاحة عدم مدد الخسدمة العاملين بالقطاع العام من نصوص ننظم ضم مدد الخسدمة السابقة سعدم سريان هذه القواعد على العاملين بالقطاع العام م

ملغص الحكم:

انه ولئن كان قانون المؤسسات العامة الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٧ قد نص في المادة ١٣ على أن « تسرى على موظفى المؤسسات العامة أحكام قانون الوظائف العامة فيما لم يرد بشائه نص خاص في القرار الصادر بانشاء المؤسسة أو اللوائح التي يضعها مجلس الادارة » ٠

كما نصت لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة الصادرة بالقرار الجمهورى رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ فى مادتها الاولى على أن وسرى على موظفى المؤسسات العامة الخاضمين لاحكام هذا النظام احتام التوانين والنظم السارية على موظفى الدولة فيما لم يرد بشأنه نص خاص فى هذه اللائحة » — لئن كان ذلك الا أن القانون رقم ١٠٠ على أن يلفى القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون المؤسسات العامة قد نص فى مادته الثانية على أن يلفى القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٧ ، كما حدد هذا القانون فى مادته الثانية المتابقة اختصاصات مجلس ادارة المؤسسة ومنها اصدار القرارات مرتباتهم ومكافأتهم ومعاشاتهم وفقا لاحكام هذا القانون وفى حدود اللائحة العامة للمؤسسات ، وفى ٢٥ من ابريل سنة ١٩٦٣ صدر القرار الجمهورى رقم ١٩٠٠ لسنة ١٩٦٣ بسريان أحكام لائحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة ونص فى مادته الاولى على أن

« تسرى أحكام لائحة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامـة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ على العاملين ف المؤسسات العامة ونص في المادة الرابعة على أن « يلعي قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ المشار اليه ، وكل حكم يخالف أحكام هذا القرار » ُونص في المادة المنامسة على أن « ينشر ُهُذا القرار فيُ الجريدة الرسمية ويعمل به من تاريخ نشره » وقد نشر هـــذا القرار ف الجريدة الرسمية في ٨ من مايو سنة ١٩٦٣ • ومفاد هذه النصوص أن احكام لائحة نظام العاملين بالشركات الصادرة بالقرار الجمهوري رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ قد سرت على العاملين بالمؤسسات العامة اعتبارا من ٣ من مايو سنة ١٩٦٣ تاريخ العمل بالقرار الجمهوري رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه وذلك طبقاً لصريح نص المادتين الاولى والخامسة من هذا القرار ، كما أنه اعتبارا من التّاريخ ســـالف الذكر العي القـــرار الجمهوري رقم ١٥٢٨ لسنة ١٩٦١ باصدار لائحة نظام موظفي وعمال المؤسسات العامة ، كما ألغى كل حكم يخالف أحكام المرار الجمهورى رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ ، ومن ثم لا تُسرى فى شأن العاملين بالمؤسسات العامة اعتبارا من التاريخ المذكور ــ أحكام لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات العامة المشار اليها ، وما يكملها من الاحكام المطبقة في شأن العاملين المدنيين بالدولة سواء في ذلك أحكام القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ أو القانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٤ والقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ ومن ثم غانه ليس صحيحا ما ذهب اليه الحكم المطعون فيه من أعمال قواعد نظام موظفي الدولة فيشأن العاملين بالمؤسسات العامة فيما لم يرد بشأنه نص خاص ذلك أن أحكام لائحة نظام موظفى وعمال المؤسسات التي كانت تقضى بسريان تلك القواعد على العاملين بالمؤسسات العامة قد ألغيت بمقتضى نص المادة الرابعة من القرار الجمهوري رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ حسبما نوهت المحكمة وأن لائحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادرة بالقرار الجمهوري رقم ٣٥٤٦ لسغة ١٩٦٢ قد خلت من نصوص تنظم ضم مدد الخدمة السابقة كما أن قانون المؤسسات العامة رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ ومن بعده القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ ، والقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ لم يتضمن نصا يحيل الى القواعد المطبقة في شأن موظفى الدولة فيما لم يرد فيه نص خاص في القواعد المنظمة اشئون العاملين بالمؤسسات العامة على نحو ما ورد في قانون

الهيئات العامة الصادر بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ، وما كان منصوصا عليه في قانون المؤسسات العامة الصادر بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ الملمي .

ومن حيث أن القرار الجمهورى رقم ٩٥١ لسنة ١٩٥٨ في شأن حساب مدد العمل السابقة في تقدير الدرجة والمرتب وأقدمية الدرجة انما صدر استنادا الى نص المادين ٣٦٠) ٢٢ من القانون رقم ١٦٠ اسنة انما صدر استنادا الى نص المادين ٣٦) ٢٤ من القانون رقم ١٦٠ اسنة ١٩٥٦ بشأن نظام موظنى الدولة فلا يطبق الا على العاملين الفاضعين الاحكام هذا القانون ولا يسرى على العاملين بالمؤسسات العامة ، ومن ثم فلا يكون ثمة اساس قانونى لضم مدة خدمة المدعى السابقة على تعيينه بالمؤسسة العامة للدواجن الحاصل في ٢٢ من يناير سنة ١٩٦٤ والتي قضاها بالمؤسسة العامة لهيئة مديرية التحرير من ١١ من سبتمبر سنة ١٩٦٣ وتكون الدعوى غير قائمة على أساس سليم من القانون متمينا رفضها ، وأذ ذهب الحكم المطمون فيه غير هذا الذهب يكون قد أخطأ في تأويل القانون وتطبيقة ويتمين من ثم الحكم بالغائه وبرفض الدعوى مم الزام المدعى المصروفات ،

(طعن رقم ٩٠٩ لسنة ١٥ ق ــ جلسة ٢/٢/١١٧١)

قاعسدة رقم (٥٥٥)

البـــدا :

الشهادات المقدمة من العامل لاثبات مدة عمله السابق لا تعدو ان تكون دليلا تقديريا يحمل المحتق كما يحمل الكذب ومن ثم تكون جهة الادارة هي محاجبة الرأى في تقدير ضمها غاذا لم تقنع بصحة هـذه الشهادات كدليل لاثبات مدد العمل السابقة غان قرارها يكون سليما وليس للقضاء الادارى أن يعيد النظر بالوازنة والترجيح فيما قام لديها من دلائل وشواهد في خصوص صحة أو عدم صحة الواقعة المراد التدليل عليها بهذه الشهادات ــ طالما أن قرارها قد خلا من اسساءة استعمال السلطة والانحراف بها •

ملخص الحكم :

ومن حيث أن مجلس ادارة البنك المركزى المسرى بوضعه السلطة التي ناط بها عانون انشاء البنك وضع القواعد التعلقة بشئون العاملين به قد وافق على تسوية حالاتهم وفقا للقواعد التيأقر بها اللجنة الوزارية التنظيم والادارة والشئون التشريعية فى شهان ، تسهوية حالات العاملين الخاضعين للائحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات المعامة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ سنة ١٩٦٢ والقواعد التكميلية لتسوية حالات العاملين بالبنوك التابعة للبنك المركزي ، كما أصدر مجلس ادارة البنك قواعد خاصة في شأن تسوية حالات العاملين به •

ومن حيث أنه ولئن كان مجلس ادارة البنك المركزى قد وافق بجلسته المنقدة في ١٩٧٠/٢/٦١ على أن يترك للجنة بحث التظلمات أمر تقدير جدية الدليل المقدم من الناقلين عن مدة خبرتهم بمكاتب المحاسبة ، وعن مدى اتفاق هذه الخبرة مع طبيعة العمل بالبنك ، وكانت القواعد التى أقرتها اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة والشئون التسريعية لتسوية حالات العاملين الخاضعين للائحة الصادرة بالقرار المهمورى رقم ٣٠٤٦ لسنة ١٩٦٦ قد نصت على أن تكون قرارات لجان التظلمات نهائية اللي كان ذلك الا أنه ليس من شأنه أن يحول بين العاملين وبين الطمن على قرارات هذه اللجان أو فعل يد السلطة الرئاسية في البنك في التعقيب عليها •

ومن حيث أنه بيين من الاطلاع على الاوراق أن المدعى طلب ضم مدة خبرته السابقة وقدم اثباتا لها •

١ _ شهادة من المحاسب ٥٠٠ مؤرخه ١٩٦٩/١٢/٢ بأن _
 المدعى كان يعمل لديه لدة ثلاثة أشهر من أول يولية الى آخر سبتمبر
 سنة ١٩٦٠ كمحاسب تحت التمرين ٠

٢ _ شهادة من مأمورية الضرائب المهن غير التجارية بأن اسم

المدعى قد ورد فى كشوف المصروفات المقدمة من المحاسب المذكور عَن سنة ١٩٦٠ •

٣ ــ ترخيص دخـول النطقة الجمركية أعمـال شركة لا يتريح
 ببورسعيد موفدا من قبل المحاسب المذكور •

ومن حيث أن لجنة تسوية حالات العاملين بالبنك المركزي قسد استبعدت مدة عمل الدعي بمكتب المحاسب ٥٠٠ • ٥٠٠ ه فتظلم الدعي الى لجنة التظلمات التي قررت الاعتداد بهذه المدة ، وعرض الامر على محلفظ البنك غلم يوافق على ذلك لعدم وجود دليل قاطع على سلامة الشهادات المقدمة أصلا عن مدة خدمتها •

ومن حيث أن قضاء هذه المحكمة قد جرى بأن الشهادات القدمة من الوظفين العمومين لأثبات مدد عملهم السابقة لا تعدو آن يكون دليل تقديريا يحمل الصدق من عدمه ، وهى لا تنهض بذاتها قرينة قاطمة في اثبات صحة ما تضمنته طالما لا توجد ـــ قاعدة تلزم بموجبها

ومن ثم تكون جهة الادارة هي صاحبة الرأى في تقرير ضمها ، فاذا ما تطرق الى وجدانها الارتياب في أمرها ولم تقنع بصحة هذه الشهادات كدليل لاثبات مدد المعل السابقة فان قرارها في هذا الشأن الذي هو متروك لوزنها وعقيدتها يكون سليما ، وليس للقضاء الادارى أن يستأنف النظر بالوازنة والترجيج فيما قام لديها من دلائل وشواهد في خصوص صحة أو عدم صحة قيام الواقعة الراد التدليل عليها بهذه الشهادات ، وبناء على ذلك واذ كان محافظ البنك المركزي بوصفه السلطة الرئاسية للجنة التظلمات لم يعتد بمدة العمل السابقة للمدعى لمدم الممئنانه الى ما جاء بالشهادات المقدمة باعتبارها دليلا تقديريا الرجع فيه اليه وحده ما دام لم ينحرف أو يسيء استعمال سلطة ، فان قراره في هذا الشأن يكون سليما وتكون الدعوى غير قائمة على أساس سليم من القانون واجبة الرفض ،

(طعن رقم ۱۷٦ لسنة ۲۲ ق ــ جلسة ۲۰/۱۱/۳۰)

قاعسدة رقم (٤٦٥)

المحدا:

مشروعية قرار مجلس ادارة شركة مصر لاعمال الاسمنت المسلح المعتمد من وزير الاسكان والذي اشترط لشغل الوظائف مدد خبرة تقل عن الدد الواردة بالقانون رقم ٦١/ ١٩٧٠ ٠

هلدس الفتوى:

وضع المشرع تنظيما خاصا لشركات المقاولات التى تعمل بالخارج والتى يصدر بتحديدها قرار من وزير الاسكان وبمقتضى هذا التنظيم خول مجلس ادارة كل شركة من هذه الشركات سلطة وضع لائحة خاصة تنظم جميع جوانب الحياة الوظيفية العاملين بها بعير حدود ، غلها ان تتناول التعيين والترقيية والنقل والفصل والمرتبات والكافآت والبدلات والماشات والجزاءات وذلك دون التقيد بلحكام النظام العام المطبق على العاملين بسائر شركات القطاع العام ، على أن تعتمد هذه اللائحة من وزير الاسكان فاذا تم ذلك تصبح احكامها هى الواجبة التطبيق على العاملين بالشركة دون تلك الواردة بالنظام العام للعاملين بالشركات ولو خالفتها ،

ومن حيث أن شركة مصرلاعمال الاسمنت السلحةد خضعت لاحكام القانون رقم ١٩٧٤/ النسار اليه اعتبارا من ١٩٧٤/١/١ المناوب بموجب قرار وزير الاسكان رقم ٤ لسنة ١٩٧٤ من قرار مجلس ادارتها الصادر ف١٩٧٤/٥/١٠ و المستمد بتاريخ ١٩٧٤/٥/٣١ من وزير الاسكان بمدد الخبرة اللازمة لشفل الوظائف بالشركة يكون قرار سليما ومطابقا للقانون وذلك على الرغم من تحديده مددا تقل عن مدد الخبرة المسترطة في القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧١ ٠

ومن ثم فسيكون صحيحا القرار بترقية العاملة المروضة حالتها اعتبارا من ١٩٧٤/١٢/٣١ بمدة خبرة قدرها عشر سنوات وفقا لقرار مجلس الادارة سالف الذكر •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية قرار مجلس ادارة شركة مصر لاعمال الاسمنت المسلح بتحديد مدد الخبرة اللازمة لشمل الوظائف بالشركة والمعتمد من وزير الاسكان في ١٩٧٤/١٢/٣١ وصحة ترقية العاملة المعروضة حالتها وفقا للمدد الواردة بهذا القرار •

(ملف ۲۸/۳/۸۱ ــ جلسة ۲۱/۱۲/۱۷۷۱)

قاعسدة رقم (۱۹۵)

: المسدا

غترة الاعتقال السابقة على التعيين لاتعتبر مـــدة خبرة للمـــامل بالقطاع العلم •

ملغمن الفتوي :

تطبيقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٥٢ لسنة ١٩٦٦ بسأن حساب مدد الفصل لمن يعادون للخدمة بعد صدور قرار العفو عنهم متعبر مدة الخدمة متصلة بالنسبة العاملين الذين صدر عفو عنهم ويعادون الى الخدمة بعد انتهائها نتيجة للحكم عليهم في قضايا سياسية ، ولكن لايجوز حساب مدة الاعتقال السابقة على التعيين مدة خبرة للمامل بالقطاع العام للترشيح لوظيفة أعلى .

(لمف ۱۹۸۳/۱۲/۱۱ ــ جلسة ۲۱/۱۲/۱۲۸۱)

الغرع الثالث

رواتب وبدلات وعلاوات ومكافات

قاعدة رقم (٥٤٨)

البسدا:

شركات عامة ــ منح علاوات استثنائية أو زيادة في الرتبات والأجور لبعض العاملين بها ــ ليس من سلطة مجلس ادارتها في ظل سران أحكام القــرار الجمهوري رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٦١ بامسدار لائحة نظام موظفي وعمال الشركات ــ أساس ذلك : عدم ورود نص في هذه اللائحة يفول مجلس الادارة هذا الحق ، وتحديدها سلطة مجلس الادارة في تقرير منح الماكافآت التشجيعية ، ومنح الانتساج السنوية ، وتقرير مبدأ منح المالوات ، في ختام السنة الى جميع موظفي وعمال الشركة ،

ملخص الفتوى :

ييين من استقراء أحكام لائحة مرطفى وعمال الشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٨ سنة ١٩٦١ ، أن المشرع قد تغيا من اصدار هذه اللائحة وضع نظام خاص بموظفى وعصال الشركات التابعة للمؤسسات العامة ، وذلك لاستقرار أوضاع العاملين فى تلك الشركات ، ولتوحيد الماملة فيما بينهم للقضاء على الفوارق بين الموظفين والعمال فى مختلف الشركات المذكورة ، وذلك بأن ضمن هذه اللائحة أحكام التعيين والترقيبة وتحديد المرتبات والأجور والمكافآت والملاوات ، وغير ذلك مما يتماق بشئون الوظفين والعمال فى الشركات المنظمين والعمال فى الشركات المنظمين والعمال فى الشركات المنظم المها والعمال الشركات المنظم المها والعمال الشركات المنظم المها و

ولما كان المشرع قد نظم من في اللائمة المذكورة من هالات منح المسكافات والملاوات لموظفي وعمال الشركات ، فأجاز في المادة ١٥ من اللائصة لمجلس ادارة الشركة منح مكافات تشجيعية للموظفين

والممال الذين يؤدون خدمات معتازة أو أعمال تساعد على زيادة الانتاج أو خفض تكاليفه ، وكذلك أن يقوم بأعمال أو بحوث دراسات تؤدى الى تحسين الانتاج أو ابتكار أنواع جديدة فيه • وأجاز فى المدادة ١٦ لجلس ادارة الشركة الموافقة على منح موظفيها وعمالها منح انتاج سنوية ، اذا حققت الشركة أرباحا يرجع الفضل الأكبر فى مجلس ادارة الشركة سلطة تقرير مبدأ منح العلاوات أو عدم منحها فى ختام كل سنة مالية ، بالنسبة الى جميع الموظفين والعمال • وعلى مكانت تشجيعية للموظفين والعمال اذين يؤدون خدمات أو أعمال ممتازة ، ومنح انتاج سنوية أذا حققت الشركة أرباحا يرجع الفضل ممتازة ، ومنح انتاج سنوية أذا حققت الشركة أرباحا يرجع الفضل منه مالية ، وذلك بالنسبة الى جميع موظفى وعمال الشركة .

ومن حيث أنه لذلك تسكون سلطة مجلس ادارة الشركة _ في تقرير منح المكافآت والعاثوات _ قد تحددت _ طبقا الأحكام اللائحة سلفة الذكر _ في منح المكافآت التشجيعية ، ومنح الانتساج السنوية ، وكذلك العلاوات في ختام السنة المالية ، ومن ثم غانه وفقا الأحكام هذه اللائحة ، لا يجوز لمجلس الادارة تقرير منح علاوات استثنائية أو زيادة المرتبات أو الأجور لبعض العاملين في الشركة ، اذ لم يرد نص في اللائحة المذكورة يخول مجلس ادارة الشركة هدذا الحسيق ، والقول بعر ذلك يؤدى الى الخروج على مقتضى أحكام اللائحة ، وما تعاه المشرع باصدارها ، من القضاء على التغرقة في الملائحة ، وما تعاه المشرع باصدارها ، من القضاء على التغرقة في الماملة بين موظفي وعمال سائر الشركات التابعة للمؤسسات العامة ،

نهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم أحقية مجلس ادارة شركة الطيران العربية المتحدة فى تقرير منح علاوات استثنائيــة أو زيادة الرتبات أو الأجور لبعض العاملين بالشركة ، وذلك فى ظل تطبيق أحكام لأئحة نظام موظفى وعمال الشركات الصادرة بالقرار الجمهورى رقم ١٥٩٨ سنة ١٩٦١ .

(نتوی ۱۳۸۵ فی ۱۹۹۲/۱۲/۱۹)

قاعدة رقم (٥٤٩)

المسدأ:

قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٣١ لسنة ١٩٦٥ في شأن تنظيم البدلات والأجور والمحافآت للسلات والأجور والمحافآت للسلات والأجوار الاحارى للدولة والهيئات العامة أيا كان القانون العاملون به عدا الهيئة العامة السد العالى للا يغير من ذلك اعارتهم أو ندبهم أيا كانت الجهة التى يعارون أو ينتلجون لها لله هلذا القرار اصبح يسرى على جميع العاملين بالقطاع العام بمقتضى المادة ٣٦ من نظام العاملين بالقطاع العام المسادر بالقرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ أسنة ١٩٦٦

ملخص الفتوى:

أن المادة السابعة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٢٣١ لسنة ١٩٦٥ في شان تنظيم البدلات والأجور والمكافآت تنص على أن « يسرى هذا القرار على جميع العاملين المدنيين بالجهاز الادارى للدولة (الوزارات والمصالح ووحدات الادارة المطيعة) والعيدات العامة _ عدا الهيئة العامة لبناء السد العالى _ سواء المعاملون منهم بالقانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٤ أو بقوانين أو لوائح خاصة ، وذلك بالنسبة الى مايتقاضونه من البدلات أو الأجور أو المكافآت في الداخل » وأن نصها من العموم والشمول بحيث يتناول العاملين بالجهاز الاداري للدولة وبالهيئات العامة عدا الهيئة العامة للسد العالى . وأيا كان القانون المعاملون به سواء أكان القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ أو غيره من القوانين أو اللوائح الخاصة مثل القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شمان تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة وان هذا القرار قد خاطب العاملين في الجهات التي أشار اليها بوصفهم هــذا ، ويظل هذا الوصف قائما بهم ولو أعيروا أو انقدبوا الى غير وظائفهم الأصلية أيا كانت الجهة التي يعارون أو ينتدبون لها ولو كانت من المؤسسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة

لها ، وفضلا عن هذا فان القرار المذكور قد أصبح يسرى على جميع العاملين في القطاع العام بمقتضى المادة ٣٦ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ التي تنص على أنه « فيما عدا الكافات التشجيعية المنصوص عليها في المادة ٣٠ من هذا النظام يسرى على العاملين الخاضمين له أحكام القانون رقم ٢٠ اسنة ١٩٥٧ والقرار الجمهورى رقم ٢٣٣١ لسنة ١٩٦٠ الشار اليها » •

(مُتُوى ١٠٤٣ في ١٠٢/١٠/١١)

قاعـدة رقم (٥٥٠)

البسدا:

سلطة مجلس الادارة في منح علاوة استئنائية واحدة خلال السنة الواحدة للعامل الذي يبذل جهدا خاصا يحقق للشركة ربحا أو اقتصادا في النفقات أو زيادة في الانتاج ــ شرط منح هذه الملاوة هو هذا الجهد الخاص بصرف النظر عن الارقام التي تسفر عنها الميزائية ــ قيام الاعتماد المالي اللازم لمواجهة أعباء الملاوات الاستثنائية أمر لازم سواء في ظل الممل بلائحة العاملين بالشركات أو في ظل العمل بنظام العاملين بالشراكات أو في ظل العمل بنظام العاملين بالقطام العسام ٠

ملخص الفتوي :

ان المادة ١٤ من لائحة العاملين بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رفم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٩٣ كانت تنص على أنه « يجوز لمجلس ادارة الشركة منح علاوة استثنائية واحدة خلال السنة المالية الواحدة للعامل الذي يبذل جهدا خاصا يحقق للشركة ربحا أو اقتصادا في النفقات أو زيادة في الانتاج ، ولا يعير منح العلاوات الاستثنائية من مواعيد استحقاق العلاوة العادية » وكانت هذه الملائحة تسرى على العاملين في المؤسسات العامة بعقتضى المادة الاولى منقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٩ الى ان صدر نظام العاملين بالقطاع العام بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٥٩ لسنة ١٩٦٦ الذي سرت أحكامة طبقا المادة

الاولى من هذا القرار على العاملين باؤسسات العامة والوحدات الاتصادية التابعة لها وتنص الفقرة الاولى من المادة ٣٣ منه على انه « يجوز لجلس الادارة في حدود الاعتمادات المخصصة بالميزانية منح علاوة استثنائية واحدة بفئة الملاوة الدورية للعلمل بالؤسسة أو بالوحدة الاقتصادية التابعة لها اذا بذل جهدا خاصا يحقق ربحا أو اقتصادا في النقات أو زيادة في الانتاج ، ولا يعير منح العلاوات الاستثنائية من مواعيد استحقاق العلاوات الدورية » •

ومفهوم هذين النصين أن شرط منح العلاوة الاستثنائية أن يتحقق مجلس الادارة ان العامل قد بذل جهدا خاصا يحقق للشركة ربحا أو اقتصادا في النفقات أو زيادة في الانتاج وان هذا الجهد الخاص الذي من شأنه ان يحقق ماتقدم هو مناط منح العلاوة الاستثنائية بصرف النظر عن الارقام التي تسفر عنها الميزانية سواء بالنسبة للارباح أو النفقات أو الانتاج ، فقد يبذل العامل جهدا خاصا يؤدى الى اقتصاد في النفقات أو زيادة في الانتاج يقف دون ظهور اثرهما في الميزانية تقاعس أو اهمال ياقي العاملين أو ظروف الانتاج والتسويق ، ولا يشترط لمنح العلاوة الاستثنائية ان تنتهى السنة المالية ونتيجة لذلك فانه يجوز منح العلاوة الاستثنائية خــلال السنة المالية وليس بعد انتهائها متى تحقق مجلس الادارة بما له من سلطة تقديرية من توافر شروط منحها وف حدود الاعتمادات المقررة • وان شرط قيام الاعتماد المالى اللازم لمواجهة اعباء منح العلاوات الاستثنائية هو شرطً لازم سواء في ظل العمل بلائصة العاملين بالشركات وحتى قبل صدور كتاب دورى وزارة الخزانة أو في ظل العمل بنظام العاملين بالقطاع العام لانه من المقرر انه متى كانت القرارات الادارية في شأن العاملين من شأنها ترتيب اعباء مالية فان النزها لايكون حالا الا بقيام الاعتماد المالي اللازم لمواجهة هذه الاعباء.

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية للقسم الاستشارى الى انه يشترط فى القرارات الصادرة من مجلس ادارة الشركة أو المؤسسة بمنح العاملين بها علاوات استثنائية طبقا اللمادة ١٤ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ والسارية احكامه على المؤسسات العامة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ وكذلك العلاوات الاستثنائية

التى تمنح طبقا للمادة ٣٣ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٩٦ أن يثبت لمجلس الادارة بما له من سلطة تقديرية في تقييم عمل المعلى وما بذله من جهد ان عمله من شأنه ان يحقق ربحا أو اقتصادا في النفقات أو زيادة في الانتاج دون توقف على نتيجة الميزانية .

وعلى ذلك فان القرارات الصادرة من مجلس ادارة الثروة الماثية بمنح علاوة استثنائية لبمض العالمين بها في السنوات ١٩٦٣ ، ١٩٦٤ ، ١٩٦٥ يدخل في حدود السلطة التقديرية لجلس ادارة المؤسسة التحقق من توافر الشروط الخاصة بمنحها متى توافر الاعتماد المالي اللازم لهاه

(نتوی ۱۰۳۸ فی ۱۰۲۵/۱۹۲۷)

قاعسدة رقم (٥٥١)

البسدا:

الأدة ٢٧ منظام العاملين القطاع العام الصادر بالقرار الجمهورى رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ـ سلطة مجلس ادارة المؤسسة أو الوحدة الانتصادية في تقرير منح العاملين البدلات القررة المحاملين الدنين بالدولة ــ لايندرج ضمن هذه البدلات الرواتب الاضافية القررة لمؤملات معينة كراتب اللجستي أو الدكتوراه ــ تأكيد هذا المضى بتعديل المادة ٢٧ بالقرار الجمهوري رقم ٨٠٨ لسنة ١٩٦٧ ٠

ملخص الفتوي :

يؤخذ من نص المادة ٢٧ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٩٦ قبل تعديلها بقسوار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٠٨ لسنة ١٩٩٦ أن لجلس ادارة المؤسسة أو الوحدة الاقتصادية التابعة لها أن تقرر منح العاملين بالمؤسسة أو الوحدة البدلات المقررة للعاملين المدنيين بالدولة ، وقد قيد المشرع منح هذه البدلات بالتحقق من توافر الشروط والاوضاع المقررة لتقرير البدل بالمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية مما يضع قيداً على البدلات التى تدخل فى ملطة مجنس الادارة وهى أن تكون من البدلات المتصلة بنوع العمل

وطبيعته باؤسسة أو الوحدة الاقتصادية ؛ فلا يندرج في هذه البدلات الرواتب الاضافية القررة الوهدة مبينة كالرواتب التي قررها للعاملين الدولية القررة المدين بالجهاز الاداري للدولة قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٧ لمنة اعرب المدان الرواتب الاضافية للحاصلين على المجستير أو الدكتوراه المدان الرواتب المحمورية وقد وتمام المدان المراز وتمام المدان المراز والمدان المراز والمدان المدان المدان المراز والمدان المدان المدان

قود أكد الشرع هذا المنى حين غدل نمن اللدة ٢٠ سالفة الذكر بقرار أرسي المبحث تنص على بقرار أرسي المبحث تنص على المبحث المبحث تنص على أنه « يجوز لجلس الادارة منح العاملين المامكين المعاملين العاملين المعاملين المعاملين المعاملين المعاملين الدين المبحث المبارك المبتب المبارك المبتب المبارك المبتب يتررها المبارك على أن تعتمد من الوزير المنتس م

كما يجوز للمجلس وضع نظام لنح بدلات خاصة تقتضيها طبيعة الممل أو مكانه على أن يعتمد هذا النظام من الوزير المختص » •

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية للتسم الاستشارى الى أن راتب المستير أو الدكتوراه المقرر للعاملين المدنين بالدولة بمقتضى قسرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٨٧ لسنة ١٩٦٠ المدل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٠ لسنة ١٩٦٠ هو راتب أضافى مقرر الأهل معين ولا يعتبر من البدلات التى نصت عليها المادة ٢٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٩ لسنة ١٩٦٧ سواء قبل تعديلها بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٠٨ لسنة ١٩٦٧ سواء قبل تعديلها بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٠٨ لسنة ١٩٦٧

(فتوى ۱۰۳۳ في ۱۲/۹/۷۲۱)

قاعدة رقم (٥٥٢)

المسطا

الاصل أن كل من يعين في اهدى الوظائف الدائمة بمؤسسة عامة أو وهدة اقتصادية أن يشغل الفئة المالية المتررة لها ويكون أجره في هدود مربوط هذه الفئة — نص المادة ٢/٢٩ من نظام العاملين بالقطاع العام لم يتضمن غروجا على هذا الاصل وإنما يضع نظاما بديلا لنظام العلاوة الدورية من مقتضاه منح العامل أجرا ثابتا لا يقل عن بداية مربوط الفئة المالية المتررة للوظيفة التي يشغلها وجزء آخرا متفيا بتفي انتاج العامل — لا محل للتغرقة بين من يعمل بالقطمة أو بالانتاج وبينمن يعمل بالعمولة في وجوب أن يشغل العامل فئة عمينة •

ملخص الفتوي :

ان لائحة نظام الماملين بالقطاع العام تتص فى المادة الثالثة منها على أن « يكون لكل مؤسسة أو وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجبساتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيمن يشعلها ٥٠٠ »، مما يدل على ان المشرع أوجب على المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن تقوم بتوصيف وتقييم كل وظيفة من وظائفها باحدى المفائت المالية الاثنتي عشرة المحددة بالجدول المرفق باللائحة ، ومن شم عان الاصل وفقا لاحكام هذا النص هو ان كل من يمين فى احدى الوظائف الدائمة بمؤسسة عامة أو بوحدة اقتصادية ، يتمين أن يشغل الفئة المقررة لوظيفته مما يستتبع بالضرورة منحه اجراً فى حدود مربوط هذه الفئة لا يجوز أن يقل عن بدايته ،

وان نص المادة ٣/٢٩ سالف الذكر لم يرد ضمن نصوص الفصل الأول من الباب الأول من اللائحة الذي يتضمن الاحكام الخاصة بالتمين في الوظائف المختلفة والترقية اليها ، ولم يشتمل على مليفيد أن أحكامه استثناء من الاصل الذي قررته المادة الثالثة المشار اليها ، ومن ثم فان نص المادة ٣/٢٩ بقصد وضم نظام بديالنظام الملاوات الدورية ، مقتضاه

منج المامل اجرا ثابتا لا يقل عن بداية مربوط الفئية المالية القررة للوظيفة التي يشعلها ، وجزءا آخر متميرا يتحدد عن طريق وضع حد أدنى لما يتمين أن ينتجه كل عامل ومقدار الزيادة في أجره اذا زاد انتاجه على هذا الحد ، أو عن طريق منحه عمولة عما يحققه للجهة التي يممل فيها من ارباح ، وذلك كله كحافز للماملين على زيادة انتاجهم حتى يرتفعوا بمستوى أجورهم بأكثر مما يحققه لهم نظام العلاوات الدورية،

ولو اراد الشرع بهذا النظام بديلا لنظام التمين لنص على ذلك صراحة مثاما نص على عدم جواز الجمع بين هذا النظام ونظام الملاوات الدورية ، ولكان أورد نص المادة ٣/٣٩ ضمن نصوص الفصل الاول من الباب الاول التى تنظم التمين والترقية ، وليس ضمن نصوص الفصل الحالمس من هذا الباب التى تنظم الحوافز وربط الاجور بالانتاج ،

وانه لا محل للتفرقة بين من يعمل بالقطعة أو بالانتاج وبين من يعمل بالعمولة في وجوب أن يشغل العامل فئسة معينة ، فما يصدق على طائفة يصدق على الاخرى ، ومن ثم يجب أن يعينوا جميعا على الفئات القررة لوظائفهم .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن من يمين للعمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة يجب أن يعين فى ذات الوقت على الفئة المترزة لوظيفته ويمنح مرتبا لا يقل عن بداية مربوطها .

(ملف ۲۸/۲/۱۲۲ ــ جلسة ۲۲/۹/۰۲۲)

قاعسدة رقم (٥٥٣)

المسحاة

من يمين للعمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة يجب أن يمين في ذأت الوقت على الفئة المقررة أوظيفته ومنحه مرتبا لا يقل عن بداية مربوطها

ملخص الفتوى :

أنه بالنسبة لمدى جواز الجمع بين العمل بالقطعة أو بالانتاج أو

بالعمولة وشغل فئة معينة فى ظل نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٥٩ لسنة ١٩٦٦ فقد سسبق للجمعية الممومية لقسمى الفتوى والتشريع أن انتهت بجلستها المنعقدة بتاريخ ١٩٧٠/٩/٢٣ الى أن من يعين للعمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة يجب أن يحين في ذات الوقت على الفئة المقررة لوظيفته ويمنح مرتبا لأيقل عن بداية مربوطها ، وذلك تأسيسا على أن لائحة نظام العاملين بالقطاع العام تنص في المادة الثالثة منها على أن « يكون لكل مؤسسة أو وحدَّة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات السلازم توافرها فيمن يشعُلها ٠٠٠ » مما يدل على أن المشرع أوجب على المؤسسات العسامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن تقوم بتوصيف وتقييم كل وظيفة من وظائفها باهدى الفئات المالية الاثنتى عَشرة المُصددة بالجدول المرفق باللائمة ، ومن ثم فان الاصل وفقا لاحكام هذا النص أن كل من يمين في اهدى الوظائف الدائمة بمؤسسة عامة أو بوهدة اقتصادية ، يتعين أن يشمل الفئة المالية المقررة لوظيفته مما يستتبع بالضرورة منحه أجرا ف حدود مربوط هذه الفئة لا يجوز أن يقل عن بدايته ، وأن نص المادة ٣/٣٩ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام وان لم يرد ضمن نصوص الفصل الاول من الباب الاول من اللائحة الذي يتضمن الاحكام الخاصة بالتعيين في الوظائف المختلفة والترقية اليها ولم يشتمل على ما يفيد أن أحكامه استثناء من الاصل الذي قررته المادة الثالثة الشار اليها فانه يقصد وضع نظام بديل لنظام العلاوات الدورية مقتضاه منح العامل أجرا ثابتا لا يقل عن بداية مربوط الفئة المالية المقررة للوظيفة التي يشعلها وجراء آخر متعيرا يتحدد عن طريق وضع حد أدنى لا يتعين أن ينتجه كل عامل ومقدار الزيادة في أجره اذا زاد انتاجه على هذا الحد أو عن طريق منحه عمولة عما يحققه للجهة التي يعمل فيها من ارباح وذلك كله كحافز للعاملين على يادة انتاجهم حتى يرتفعوا بمستوى أجورهم بأكثر مما يحققهم لهم نظام العلاوات الدورية ، ولو أراد المشرع بهذأ النظام بديلا لنظام التعيين لنص على ذلك صراحة مثلما نص على عديم جواز الجمع بين هذا النظام ونظام العلاوات الدورية ولكان أورد نصُّ المادة ٣/٢٩ ضمن نصوص الفصل الاول التي تنظم التعيين والترقيــة

وليس ضمن نصوص القصل الخامس من هذا الباب التي تنظم الحوافز وربط الاجر بالانتاج •

ومن حيث أنه بالنسبة لجواز ضم العمولة التي يتقاضاها العامل الى مرتبه عند نقله الى عطب آخر لا يخضع لنظام العمولة ، عان المادة ٣/٢٥ من لائمة عظام العاملين بالتظاع العام محلة بالقوار الجمهوري رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٦٧ تنص على أنه « يجوز لجاس الادارة وضع نظام العمل بالقطمة أو بالانتاج أو بالعمولة بعيث يتضمن ٥٠٠ كما يتضمن النظام كيفية حساب الأجر عند القيام بالإجازات والعطلات الرسمية أو النقل الى وظيفة لا تعمل بقظام الاجر بالأنتاج ولا يجوز الجمع بين هذا النظام ونظام العلاوات ويعتمد هوا النظام بقوار من الوزير المختص، وطبقا لهذا النص عان النظام الذي يضمه مجلس الادارة ويعتمده الوزير المختص، هو الذي يتضمن كيفية حساب الأجر عند نقل العامل الى وظيفة لا تعمل بنظام العمولة ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى الآتى:

أولا _ أن من يمين للممل بالقطمة أو بالانتاج أو بالعمولة يجب أن يمين فى ذات الوقت على الفئة المقررة لوظيفته ويمنح مرتبا الأنيقل عنم بداية مربوطها •

ثانيا ... أن النظام الذي يضمه مجلس ادارة الوحدة الاقتصادية طبقا المادة ٣/٣٩من لاتحة نظام العاملين بالقطاع العام ويعتمده الوزير المقتص هو الذي يتضمن كيفية حساب الاجر عند النقل الى وظيفة لا تعمل بنظام العمولة •

والمناز والمناه السوال الأرابط والمواري والمال

(ملف ٨٦/٤/٣٧ - جلسة ٢١/١٠/١٠/١)

َ قاعـدة رقم (٥٥٤) َ

البسطا:

ضم المتح الى مرتبات العاملين بشركات القطاع العام بالتطبيق لحكم المادر بقرار رئيس المجوورية رقم ٣٠٠٩ من نظام العاملين بالقطاع العام المادر بقرار رئيس الجموورية رقم ٣٠٠٩ المنة ١٩٦٦ - يشترط لضم هذه المتح ان يكون مرفها اليهم سلبقا على ١٩٦٢/١٢/٢ ، تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٤٦ المنة الماد المناه المتح المناه المناه المناه المناه المناه المناه المناه على الماسر مجموعها مقسوما التاريخ — اذا كانت عدة العرف لم تبلغ ثلاثة سنوات صابقة على هذا التريخ الماد المناه المناه على الماسر مجموعها مقسوما على الماسر مجموعها مقسوما على الماسر مجموعها مقسوما على ٣١ — عدم جواز ضم المنح التي تقررت بعد تاريخ المعل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ المناه العربي في أول يوليو سنة ١٩٦٤ — عدم ضمها الى مرتباتهم •

ملخص الفتوي :

أصدر مجلس ادارة شركة دار الكاتب العربى فى أول يوليو سنة العرب الماملين بالشركة كتعويض العرام القرير منحه تصرف الى بعض العاملين بالشركة كتعويض لهم عن الاجر الاضافي الذى كانوا يتقاضونه قبل هذا التاريخ ، ثم صحت هذه المنحه الى مرتباتهم عند تسوية حالاتهم فى ٤ من أكتوبر سنة ١٩٦٦ على ذلك اعتبر بمثابة منحه تعويضيه تستهك من علاوات النرقية • وفى أول يوليو سنة ١٩٦٩ نقل هؤلاء العاملون الى هيئة التأليف والنشر أول يوليو سنة ١٩٦٩ نقل هؤلاء العاملون الى هيئة التأليف والنشر بمعتضى قرار وزير الثقافة رقم ١٩٨٩ لسنة ١٩٦٩ تنفيذا لاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٨٩ لسنة ١٩٦٩ بانشاء الهيئة المشار اليها ثم منظ هؤلاء العاملون بعد ذلك الى وزارة التربية والتعليم تبعا لنقسل درجاتهم بميزانية عام ١٩٧٠/٧٠ • وقد استطلعت الوزارة رأى وزارة الخزانة عن البند الذى يخصم عليه بقية هذه المنحة غافادت الوزارة الخرائة عن البند الذى يخصم عليه بقية هذه المنحة غافادت الوزارة

الأخيرة بانه يمكن الخصم بقيمتها على درجات اذا كانت تأخذ هكم المرتب •

ومن حييث أن المادة ٩٠ من لائمة العاملين بالقطاع العام الصادر بها على المرافق المرافق

وفى حساب مدة الثلاث سنوات يجوز استكمال هذه المدة اذا كان للمامل مدة خدمة تقاضى عنها منحة فى شركة أو مؤسسة خلاف تلك التى كان يقوم بالعمل فيها وقت المعل بالقرارين سسالقى الذكر • فاذا لم تبلغ مدة العامل ثلاث سنوات ضم الى مرتبه الشهرى متوسط المنت التي مصل عليها على أساس مجموعها مقسوما على ٣٠ • ولا يدخل فى حساب المنحة الشار اليها المكافأت التشجيعية أو المنح العامة التي صدرت بقرار من رئيس الجمهورية ويحتفظ للعمل بصفة شخصية بما أضيف الى مرتبه من منح على غير الاساس الوارد فى المادة السابقة على أن تستهلك هذه الزيادة مما يحصل عليه العامل فى المستقبل من البدلات أو علاوات الترقية •

« كما يحتفظ للعامل بصفة شخصية بما يحصل عليه وقت صدور هذا النظام من بدلات ثابته اذا كان منصوصا عليها في عقد عمله أو في لائحة النظام الاساسي للعمل طالما لم تغير طبيعة عمله » .

ومن حيث ان مؤدى هذا النص انه يشترط لضم المنح الى مرتب الماملين بشركات القطاع العسام أن يكون صرفها اليهم سسابقا على الممام أن يكون صرفها اليهم سسابقا على ١٩٦٢/١٢/٢٩ لسنة الممام متوسطها الشهرى الى المرتب اذا استعر صرفها اليهم لمدة ثلاث سنوات سابقة على هذا التاريخ ، غان لم تبلغ مدة الصرف

ثلاث سنوات ضم الۍ مرتبه متوسط المنم التي هصل عليها على أساس مجموعها مفسوماً على ٣٩ ه

ومن جيث أنه بانزال الاحكام المتعدمة على الحالة المروضة فانه بين أن المنحة إلتي كان يتقاضاها هؤلاء الباملون لاتتوافر فيها الشروط اللازمة لضمة إلى الرتب ، فهى لم تكن تصرف اليهم خالل الثلاث سنوات السابقة على تاريخ العمل اللائحة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقع ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٧ وإنما قررت هذه المنح المتلاء من أول يوليو سبة ١٩٦٤ أي بعد التاريخ المذكور وفي ظل العمل باللاحة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية بالله الذكر وبالمخالفة لاحكامها أذ قد حددت اللائحة المار اللائحة المسام بما لا يسمح بعد العمل بها ٠

ومن ثم فان ضم المنحة الشار اليها الى مرتبات هؤلاء العاملين أبان تبعيتهم لشركة دار الكاتب العربي يكون قد تم بالمخالفة لحكم آلادة ٩٠ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٢ ٠

ولا يشير من ذلك مانصت عليه الفقرة قبل الأخيرة من المادة ٩٠ الشرار اليها من أن « يحتفظ العامل بصفة شخصية بما أضيف الى مرتبه من منح على غير الاساس الوارد في المادة السابقة » ، ذلك أن الواضح من صياغة هذه الفقرة أن الحكم الذي تضمنته مقصور التطبيق على المنح الذي تضمنته مقصور التطبيق على المنح الناقي المنطس سنة ١٩٦٦ المنار اليه الذي علم به في ٢٨ من أغسطس سنة ١٩٦٦ المامل بصفة شخصية حتى يستهلك هن البدلات وعسلاوات الترقية ، أما المنح التي تم ضمها بعد العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٩ لسنة ١٩٩٦ علما بقراء والتحرج عنها ، غان هي خرجت لسنة ١٩٦٦ المالوب الدي تصحيح ويتعين اعادة تسويتها على الوجه الدذي متحده القانون و القول بنتي ذلك غضلا عن أنه يناق صريح نص المادة ، منا يجمل من حكم هذه المفترة ترخيصا بالخروج على أحكام المادة ، منا يجمل الرادها عبنا ه

كما يسوغ الاحتجاج في هذا المقام أيضا بحكم الفقرة الاخيرة من المالهة التي نصب على أن « يحتفظ العامل بصفة شخصية بما يحصل ليه وقت صحور هذا النظام من بدلات ثابتة أذا كان منصوصا عليه في قد عمله أو في لائحة النظام الاساسي للمعل طالما لم تتغير طبيعة عمله » لله أن هذه المنحة كما هو واضح من ظروف تقريرها ليست من قبيل البدلات الثابتة المقصودة في تلك الفقرة و وانما هي قررت كبديل للاجر الاضافي الذي كان يتقضاه العاملون قبل أول يوليو سنة ١٩٦٤ م غضلا عن أن تقرير البدلات في ذلك الوقت لم يكن جائزا في ظل المعل بلائحة العاملين بالقطاع العام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ السنة على أنه «بحرار من رئيس الجمهورية أن من هذه اللائحة على أنه «بحروز تقرير بدل طبيعة عمل للمالمين بالشركة بقرار من رئيس الجمهورية ، ومن شم غان ماقررته شركة دار الكاتب المربى من منح يمكن تكييفه على أنه بدل طبيعة عمل والا كان صادراً معن الإيملك تقسريره ،

أما مانصت عليه المادة (١٢) من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٨١ لسنة ١٩٦٩ بانشاء الهيئة المرية العامة للتأليف والنشر من أن « ينقل العاملون بالمؤسسة المصرية العامة لِلتِأليف والنِشر الى الهيئة الجديدة ، كما يتم نقل من يرى وزير الثقافة من العاملين الذين تتطلبهم حاجـة العمل من شركة دار الكاتب العربي والشركة القومية للتوزيع الى الهيئة الجديدة بالاتفاق بين وزارة الخزانة والجهاز المركزي للتنظيم والادارة وتسرى على العاملين بالهيئة الجديدة النظم واللوائح والاوضاع التي كانوا يخضعون لها في المؤسسة الملغاة وشركتيها وذلك إلى أن يضع مجلس ادارة الهيئة من النظم واللوائج ما يراه مناسبا لطبيعة نشاطهم وذلك بالاتفاق معوز ارة الخزانة والجهاز الركزي التنظيم والادارة» • اما مانصت عليه هذه المادة لايقوم سندا للقول بانه ما دامت المنحة محل البحث قد تقررت للعاملين بشركة دار الكاتب العربى فانهم يحتفظون بها عند نقلهم الى الهيئة العلمة للتألف والنشر ، ثم يحتفظون بها أيضا مند نقلهم الى وزارة التربية والتعليم ، ذلك ان القصد من هذا النص هو تصديد النظام الذي يخضم له العاملون المنقولون من الشركات الى هيئة التأليف والنششر ومفهومه أن يظلوا خاضعين للنظم التي كانوا خاضعين لها في شركاتهم التى نقلوا منها ، وتغريما على ذلك فان ما كانوا يتمتعون به من مزايا مقرره وفقا لانظمة الشركات التى نقلوا منها ، يظلون متممين به في الهيئة الجديدة ، أما ما كان مقررا على خلاف تلك الانظمة فانه لايكون لهم ثمة حق في تقاضيه ، واذ بان مما تقدم أن المنحة محل البحث كانت مفررة على غير أساس من لاتحة نظام الماملين بالقطاع العام التى كانوا خاضمين لها في الشركة المنقولين منها ، فانه لايكون لهم حق في طلب الاحتفاظ بها في الهيئة المنقولين

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن المنحة التعويضية التى ضمت الى مرتبات العاملين بوزارة التربية والتعليم المنقولين اليها من الهيئة العامة للتأليف والنشر لا تعتبر من المنح التى تضم الى المرتب وفقا لحكم المادة (٩٠) من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ومن ثم يكون ضسمها الى مرتبات هؤلاء العاملين غير مستند على أساس سليم من القانون و

(ملف ٥٠٦/٤/٨٦ ــ جلسة ١٩٧١/١٢/١)

قاعسدة رقم (٥٥٥)

البسدا:

الأصل أن يشغل من يمين في احدى الوظائف الدائمـة بالقطاع المـام الفئـة المالية المقررة لوظيفته ويتقامى أجرا في معود مربوط هذه الفئة ــ المادة ٢/٢٩ من نظام الماملين بالقطاع المام لا تخرج عن هذا الأصل بل تضع نظاما بديلا لنظام الملاوات الدورية مقتضاه منح المامل أجرا ثابتا لا يقل عن بداية مربوط الفئـة المالية المقررة للوظيفة التي يشغلها وجزءا آخر متفـي! بتغير انتـاج المـامل وما يحقه المبه التي يعمل فيهـا من أرباح ــ عدم استحقاق المـاملين بالمؤسسة المامة الاقتصادية القوات المسلحة الخاضمين انظام المعولة القرر بقرار وزير الحربية رقم ١٣٧٨ لسنة ١٩٦٤ الملاوات الدورية ــ لا وجه للمحاجة في ذلك بأن هذا النظام يفتقد بعض عنامره ومقوماته لا وجه للمحاجة في ذلك بأن هذا النظام يفتقد بعض عنامره ومقوماته

أو أنه في ممكن أو أنه يعتبر مجرد حافز من حوافز الانتساج وليس نظاما للمسل - احقيسة المؤسسة المسامة الاقتمسادية للقسوات المسلمه في استرداد ما صرف لهؤلاء العاملين من المسلاوات الدورية دون وجه حق •

ملخص الفنوى:

سبق للجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع بجلستيها المنعقدتين في ٢٣ من سبتمبر و٢١ من أكتوبر سنة ١٩٧٠ أن أنتهت الى أن من يعين للعمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة يجب أن يعين في ذلك الوقت على الفئة المقررة لوظيفته ويمنح مرتبا لا يقل عن بداية مربوطها ، وذلك تأسيسا على أن لائحة نظام العاملين بالقطاع العمام تنص في المادة الثالثة منها على أن « يكون للكل مؤسسة أو وحده اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيمن يشغلها » • ممسا يدل على أن المشرع أوجب على المؤسسات العسامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن تقوم بتوصيف وتقييم كل وظيفة من وظائفها باحدى الفئات المالية الاثنتى عشرة المحددة بالجدول المرفق باللائحة ومن ثم فان الأصل وفقا لأحكام هذا النص هو أن كل من يعين في احدى الوظائف الدائمة بمؤسسة عامة أو بوحدة اقتصادية يتعين أن يشغل الفئسة المالية المقررة لوظيفته مما يستتبع بالضرورة منحه أجرا في حدود مربوط هذه الفئة لا يجوز أن يقل عن بدايت، ، وأن نص المادة ٢/٢٩ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العسام وان لم يرد ضمن نصوص الفصل الأول من الباب الأول من اللائحة الذي يتضمن الأحكام الخاصة بالتعيين في الوظائف المختلفة والترقية اليها ولم يشتمل على ما يفيد أن أحكامه استثناء من الأصل الذى قررته المسادة الثالثة المسار اليها فانه يقصد وضع نظام بديل لنظام العلاوات الدورية مقتضاه منح العامل أجرا ثابتا لا يقل عن بداية مربوط الفئة المقررة للوظيفة التى يشملها وجزءا آخر متميرا يتصدد عن طريق وضم حد أدنى لما يتعين أن ينتجه كل عامل ومقدار الزيادة

في أجره إذا زاد انتاجه على هذا الحد ، أو عن طريق منحه عمولة عما يحققه اللّجمة الذي يممل فيها من أرباح ، وذلك كله كمافز للعاملين على زيادة أنتساجهم حتى يرتفعوا بمستوى أجورهم باكثر مما يحققه لهم خطام العسلاوات الدورية ، ولو أزاد الشرع به فا النظام بديلا لنظام النص على عدم جزاز الجمع بين هذا النظام ونظام العلاوات الدورية ولكان أورد نص المادة ٢/٢٩ ضمن نصوص الفصل الأول التي تنظم التعيين والترقية وليس شمن نصوص الفصل الخامس التي تنظم العموية وربط الأجر بالانتاج ،

ومن حيث أن نظام العمولة الخاص بالعاملين بالمؤسسة العمامة الاقتصادية للقوات السلصة المعتمد بقرار وزير الحربية رقم ١٣٢٨ لسنة ١٩٦٤ لا يختلف في طبيعته أو جوهره عن نظام العمولة الذي عناه الشرع في المسادة ٩ من لائحة العاملين بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٩٢ والمادة ٢٥ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العمام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ قبل تعديلها بالقرار الجمهوري رقم ٨٠٢ لسنة ١٩٦٧ والمادة ٢/٢٩ من هذه اللائحة بعد تعديلها بقرار رئيس الجمهورية الشار اليه ، وذلك أن قوام هذا النظام هو تحديد معدلات الأداء الواجب تحقيقها مقابل الأجر الثابت وهو بداية الفئلة المالية المين عليها العامل حسبما انتهت الى ذلك الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع كما سلف البيان ، وقد تحددت هذه المعدلات في نظام العمولة الخاص بالمؤسسة الذكورة بما نصعليه من اعقاء جزء من رقم مبيعات كل قسم وهو الجزء الذي يعطى اجمالي ربحه تقريبا أجور العاملين فى القسم ، فمؤدى ذلك أنه اذا لم تنط الأرباح الإجمالية لمكل قسم أجور العاملين نميه اقتصر حقهم على تقاضى الأجر الثابت وهو بداية مربوط الفئمة المالية التي يشغلونها أما اذا غطت الأرباح الاجمالية للقسم أجور العاملين فيه ، فانهم بالاضافة الى حقهم في تقاضى الأجر الثابت سالف الذكر يتقاضون الأرباح الزائدة كعمولة بالشروط والقيود والحدود القصوى المبينة في النظام المسار اليه ، وهـ ذه العمولة تعتبر جزءا من الإجر يتحرك بالزيادة أو النقص حسبما يتحقق من ربح

اجمالى ف « كل قسم » ، ولذا نصت الأحكام العامة في نظام العمولة بصفة الخاص بالمؤسسة الذكورة على أن « يزاعى أن تصرف العمولة بصفة مستمرة مع مرتب الشهر التالى وليس مقدما أو متأخرا عنه » ، وبناء على ذلك لا يحق للحاملين الخاضعين لنظام العمولة بالمؤسسة الجمع بين هذا النظام ونظام العسلاوات الدورية اعتبارا من تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٢ لسنة ١٩٦٧ الصادر بتعديل المادة ٢٩ من لاثحة نظام العاملين بالقطاع العام •

ومن حيث أنه لايجوز الاحتجاج في هذا الشأن بأن نظام العمولة بالمؤسسة قد افتقد بعض عناصره ومقوماته لأنه لم يشتمل على كيفية حسساب نقص الانتساج وعلى كيفيسة حساب الأجر أثناء الأجازات والعطلات وعلى كيفية حسساب االأجر عنسد النقل الى عمل لا يسرى عليه نظام العمولة كما تنص على ذلك المادة ٢/٢٩ من الأئحة العاملين بالقطاع ألعام ، لا يجوز الاحتجاج بذلك لأن نظام العمولة بالمؤسسة حدد معدلات الانتاج بوجوب تحقيق ربح اجمالي للقسم يغطي أجور عماله وعلى أساس ذلك ، وبمراعاة أن الأجر الثابت لا يجوز أن يقل عن بداية مربوط الفئسة المالية التي يشغلونها كما سلف البيان ، فان نقص الانتاج أو زيادته يتوقف على قدر الزيادة فى الأرباح الاجمالية على أجور الماملين بكل قسم فاذا قلت هـذه الزيادة كان معنى ذلك نقص الانتساج واذا كبرت كان معنى ذلك زيادة الانتساج ، أما عن كيفية حساب الأجر أثناء الأجازات والعطلات فان مقتضى حساب العمولة على أساس ما يحققه كل قسم من زيادة ف الأرباح الاجمالية على أجور العماملين فيه شهريا ، ان الأجازات والعطلات تدخل ضمن الشهر الذي تستحق فيه العمولة ، وعلى أية حال فان عسدم شمول نظام العمولة بالمؤسسة بيان كيفية حساب الأجر المتحرك أثناء الأجازات والعطلات لم يحل دون تطبيق هذا النظام من سنة ١٩٦٤ حتى الآن ومعنى ذلك أنه ليس من المقومات الأساسية التي يقوم عليها هذا النظام ، ويمكن معالجة هذا الموضوع كما يمكن بيان كيفية حساب الأجر عند النقل الى وظيفة لا تخضع لهذا النظام بقرار لاحق من مجلس ادارة المؤسسة يعتمد من الوزير المختص اعمالا للاحكام

المامة في هذا النظام التي تنص على أن « يعاد النظر في هذا اللحق بما يتفق والدروس المستفادة من تطبيقه » وقد انتهت الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى جواز ذلك بجلستها المنعقدة بتاريخ ٢١ من أكتوبر سنة ١٩٧٠ •

ومن حيث أنه لا يعسير مما تقسدم قول المؤسسة أن النظسام المنصوص عليه في المادة ٢/٢٩ من الائحة العاملين بالقطاع العام قسد يكون ممكنا ومقبولا في نظام العمل بالقطعة أو بالانتساج وأكنه غير ممكن فى نظام العمل بالعمولة وعلى الأتل فى الصـــورة المطبقـــة بالمؤسسة لأن هنساك عسوامل كثيرة متداخلة في التسأثير على زيادة الارباح الاجمالية مما لا يد للمسامل فيه ، ذلك أن نظام العمولة موجود وقائم معلا فى القطاع الخاص من زمن بعيد رغم العوامل المسار اليها ، وقد أخذ به القطاع العدام في لاتحدة العداملين بالشركات التابعسة للمؤسسات العسامة المسادرة سنة ١٩٦٢ والتي طبقت على المؤسسات المسامة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ ، وكان هذا النظام موجودا وقت العمل بنظام العمولة بالمؤسسة سنة ١٩٦٤ ، وظل هذا النظام مطبقا بالمؤسسة حتى الآن ، وهذا يدل على أنه ممكن ومقبول ، واذا كان قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٢ لسنة ١٩٦٧ الذى استحدث عدمجواز الجمع بين هذا النظامونظام العلاوات الدورية هو الذي جعل هذا النظام غير ممكن أو غير مقبول المؤسسة هفى الامكان العاء نظام العمولة والعودة بالعمال الى نظام العلاوات الدورية اذا كانت أصلح لهم .

ولا يغير مما تقدم أيضا القول بأن نظام المعولة المطبق في المؤسسة يعتبر حافزا من حوافز الانتاج وليس نظاما للعمل ، وان المعولة التي تصرف للعمال تعتبر من قبيل المحافات التشجيعية التي يجوز لمجلس ادارة المؤسسة منحها طبقا للمادة ١٤ من قرار رئيس المهورية بانشاء المؤسسة ، ذلك أن المادة ٧/٣٩ من لائحة نظام الماملين بالقطاع العام كانت ضمن المادة ٢٥ من ذات اللائحة والخاصة بتحديد أجر العامل أي أنها كانت تعتبر مجرد نظام للعمل ،

ولكنها نقلت الى المادة ٢٩ من اللائمة والخاصة بنظام الحوافز وربط الأجر بالانتساج بمقتضى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٧ اسنة الاجراء فأصبحت بذلك من حوافز الانتاج التى خصتها اللائمة بتنظيم خاص لا يجوز للمؤسسة الخروج عليه الى جانب كونها نظاما الممل ، أما اعتبار نظام الممولة من قبيل المكافآت التشجيعية فقد نص فى المادة ٣٠ من لائمة العاملين بالقطاع العام وفى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٦٧ بشأن نظام حوافز الابتكار والترشيد والتميز فى الأداء ، على تنظيم كامل لنسح المكافآت التشجيعية ولا يجوز للمؤسسة الخروج عليه ،

ومن حيث أنه يخلص مما تقدم أن نظام المعولة الذي تضمنته اللائحة الداخلية للمؤسسة العسامة الاقتصادية للقوات المسلحة يعتبر نظاما للعمل بالعمولة في مفهوم المادة ٢/٣ من لائحة العاملين بالقطاع العسام المعدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٢ لسنة ١٩٦٧ ، ومن ثم غلا يجوز الجمم بين هذا النظام وبين نظام الملاوات الدورية ، وبالتالى تكون قرارات المؤسسة بمنح العاملين الخاضعين لنظام المعولة علاوات دورية في السنوات ١٩٦٨ و ١٩٦٩ و١٩٧٠ مخالفة لأحكام المادة الذكر ، ويحق للمؤسسة استردادها منهم ،

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم استحقاق العلاوات الدورية للعاملين الخاضعين لنظام العمولة بالمؤسسة العامة الاقتصادية للقوات المسلحة ، ولهذه المؤسسة استرداد ما صرف لهم ثمن العلاوات المذكورة دون وجه حق .

(ملف ۲۹۷/۳/۸۱ ــ جلسة ۱۹۷۱/۳/۸۱)

قاعسدة رقم (٥٥١)

البسدا:

ارتباط حظر الجمع بين نظام العمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالانتاج أو بالمعولة وبين نظام العلاوات بما يضحه مجلس أدارة الشركة من نظام في حذا الشأن - أحقية السائتين والتباعين بشركة النيل العامة لنقل النصائع في الجمع بين عمولة الانتاج التي اعتمد نظامها من مجلس أدارة الشركة في ظل سريان قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ لمنة ١٩٦٢ وبين العلاوات الدورية المقررة لفئات وظائفهم

ملخص الغنوى:

ان نظام عمولة الانتاج الذي تقرر السائقين والتباعين بهدفه الشركة قد وضع في ظل العمل بلاثعة الشركات التابعة المؤسسات الثامة المسادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ استة١٩٩٦ والتي ظلت نافذة المعمول حتى تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ اسنة ١٩٩٦ واصدار نظام العاملين بالقطاع العام في ٢٢ من أصطس سنة ١٩٦٦ وقد جاء نظام عمولة الانتاج المطبق في الشركة متمسيا مع نص المادة (٩) من القرار الجمهوري رقم ٢٥٤٦ اسنة المهمورية وقم ٢٥٤٦ المنان بالقطاع العامل عند تعيينه بالحد المحمورية وقم ٢٦٢ اسنة ١٩٦٢ ويستحق العامل عند تعيينه بالحد تسلمه العمل «ويجوز لمجلس ادارة الشركة وضم نظام المعمل بالقطمة أو بالانتاج أو بالعمولة على أساس حصول العامل على الحدد الأونى المقرر لفئة عمله بالإضافة الى أجرر محدد عن كل انتساج يزيد على المدل الذي تقرره الشركة في المن المختلفة » م

لهذا النص خول مجلس ادارة الشركة أن يضم نظاما للمعل بالقطمة أو بالانتاج أو بالمعولة بالاضافة الى الأجر القرر طبقا لجدول المرتبات المرفق باللائحة بحيث يجمم العامل بين هذا الأجر بما ف ذلك العلاوات الدورية المتررة قانونا وبين عمولة الانتاج حسب النظام الذي يضعه مجلس الادارة وفقا للنص المشار آليه •

ولما مسدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٥٩ لسمنة ١٩٦٦ بامسدار نظام العاملين بالقطاع العام لم يتضمن نصا يحظر الجمع بين الملاوات الدورية وبين عمولة الانتاج التي يحصل عليها العامل الى أن مسدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٨ لسنة ١٩٦٧ معدلا أحكام المادة (٢٩) من القرار الأول بحيث أصبح نصمها يجسرى على أن أساس المدلات القياسية العادلة للانتاج ومستوى الأداء ومووز أساس المدلات القياسية العادلة للانتاج ومستوى الأداء وموز بيتضمن معدلات الأداء الواجب تحقيقها بالنسبة للمامل أو مجموعة من الماملين والأجر المقابل لها وحساب الزيادة والنقص في هذا الأجر عند القيام بالأجازات والمطلات أو النقل الى وظيفة حساب الأجر عند القيام بالأجازات والمطلات أو النقل الى وظيفة لاتمل بنظام الأجر بالانتاج و يعتمد هذا النظام بعرار من الوزير ونظام المسلاوات الدورية ويعتمد هذا النظام بقرار من الوزير

ومن ثم غقد ارتبط حظر الجمع بين نظام العمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة وبين نظام العلاوات بما يضعه مجلس ادارة الشركة من نظام في هذا الشأن وفقا للمادة (٢٩) سالفة الذكر •

واذ استبان أن مجلس ادارة شركة النيل العامة لنقل البضائع قسد أبقى على النظام القديم الذى سبق أن اعتمده فى شأن عمولة الانتاج القررة للسائقين والتباعين بالشركة ولم يشأ مجلس ادارة هذه الشركة _ بناء على السلطة التقديرية المخولة له فى هذا المجال _ أن يضع نظاما بديلا العمل بالعمولة وفقا المادة (٢٩) من القرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ المدل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٧ لمسنة ١٩٦٧ المدل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٧ المدل المعمل العمولة في الشركة وبين نظام العمولة المطبق فى الشركة وبين نظام العلوات الدورية لأن الحظر مناطه _ كما

^{(19 = - 00} a)

سبق البيان ـــ هو أن يضع مجلس ادارة الشركة نظاما للعمل بالعمولة وفقا للمادة (٢٩) وهو الأمر الذي لم يتحقق •

ولا ينال من هذا النظر سقوط النظام القسانوني الذي قام على أسلسه نظام المعولة المطبق بالشركة بعدد العمل بالقرار الجمهوري رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٦٦ وما لحقه من تمديلات بقرار رئيس الجمهورية مين استنادا التي قاعدة قانونية تقرر الفساؤها أو اسستبدالها بعيرها وتضمنت القاعدة القانونية الجديدة ما يجوز في ذات الوقت لجهة ما وضع نظام لهذا الموضوع ولم تستعمل هذه الجهة هذه الرخصة في المدار التنظيم الجديد فإن النظام السابق لهذا الموضوع يظل ساريا مالم يتقرر العاؤه أو تعديله من الجهة صاحبة الاختصاص وكل ذلك مرده ضرورة مراعاة سير المرفق لأداء العرض الذي أنشيء من أجله وسدا لأي فراغ تشريعي قد يترتب في حالة الغاء أو تعديل القاعدة التي بني عليه التنظيم المعول به و

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أحقية السائقين والتباعين بشركة النيل العامة لنقل البضائع في الجمع بين عمولة الانتاج التي اعتمد نظامها من مجلس ادارة الشركة في ظل سريان قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ المشار اليه وبين العلاوات الدورية المقررة لفئات وظائفهم •

١ ملف ٢٨/٣/٨٦ _ جلسة ١١/٥/١٧٧١)

قاعــدة رقم (∨٥٥)

: المسطا

ه عدد العلاوة الدورية المستحقسة للعاملين بشركة النيل لأعمسال النقل الذين رقوا الى الفئسة العاشرة اعتبارا من ١٩٧١/٩/٣٠ يكون أوَّل ينساير ١٩٧٣ سـ موعد العلاوة النورية المستحقة للعاملين شاغلي وظائف الفئسة المعادية عشرة الذين نظوا الى المستوى الثالث تطبيقا لحكم المادة ٧٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ يكون أول ينساير ١٩٧٢ ــ علاج المفارقة التي يؤدي اليها تطبيق أحكام القانون رقم٦١ لسنة ١٩٧١ لا يتاتي الا عن طريق تحديل التشريع ٠

ماخص الفتوى :

ان المادة ٢٤ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ تقضى بأن تمنح العلاوة من أول ينساير التسالى لانقضاء سنة من تاريخ العلاوة السابقة أو من تاريخ صحور قرار الترقيسة ، كما تنص المحادة ٧٩ على أن ينقل الى المستوى الشالث المنصوص عليه في الجدول المرافق العاملون بالفئات الثامنة والتاسعة والعاشرة والعاسرة والحسادية عشرة ، وذلك بصرف النظر عن مرتباتهم التي يتقاضونها عند تطبيق أحكام هذا القانون ، وفي جميع الأحوال يحتفظ العامل الذي جاوز نهاية ربط المستوى الذي ينقل اليه وقت صدور هذا القانون بما كان يتقاضاه وذلك بصفة شخصية على أن تستهلك الزيادة مما يحصل عليه في المستقبل من علاوات الترقية أو العلاوات الدورية ،

ومن حيث أن مقتضى حكم المادة ٧٩ المسار اليها أن ينقل العاملون شاغلى وظائف الفئات الثامنة والتاسعة والعاشرة والحادية عشرة الى المستوى الثالث المنصوص عليه بالجدول المرفق بنظام العاملون بالقطاع العام وذلك اعتبارا من أول اكتوبر سسنة ١٩٧١ وذلك بغض النظر عن الرتبات التي يتقاضونها عند تطبيق القانون المذكور في ١٩٧١/١٠/١ ، وانه في جميع الأحوال يحتفظ العامل الذي يجاوز مرتبه نهاية الربط المالي للمستوى المشار اليه (٣٦٠ جنيه سنويا) وقت صدور القانون الذكور بما كان يتقاضاه وذلك بصفة شخصية على أن تستهلك قيمة هذه الزيادة مما يحصل عليه في المستقبل من علاوات ترقيه أو علاوات دورية ، وتغريعا على ماتقدم فان المعاملين من الفئه الصادية عشرة الذين نقلوا الى المستوى فان المعاملين من الفئه الصادية عشرة الذين نقلوا الى المستوى فان المعاملين من الفئه المسادية عشرة الذين نقلوا الى المستوى الثالث بجدول الرتبات الملحق بالقانون يستحقون بداية هذا المستوى

وهو تسعة جنيهـــات شهريا اعتبـــارا من ١٩٧١/١٠/١ تاريخ تطبيق القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ المشار اليه ٠

ويستفاد من نص المادة ٢٤ من القانون سالف الذكر أن العامل الذي رقى لا يستحق العلاوة الدورية الا في أول يناير التالي لانقضاء سنة من تاريخ صدور قرار الترقية •

ومن حيث أنه بتطبيق ما تقدم على العاملين بالفئة الحادية عشرة الذين رقوا الى الفئسة العاشرة بالقرار رقم ٣٥٣ لسنة ١٩٧١ اعتبارا من ١٩٧١/٩/٢٠ عنان ميعاد العلاوة الدورية المستحقة لهم عقب هذه الترقية يكون أول يناير سنة ١٩٧٣ ، أما العاملون شاغلى وظائف الفئة الحادية عشرة الذين نقلوا الى المستوى الثالث تطبيقا للمادة ٧٠ المشار اليها ومنحوا بداية ربط هذا المستوى اعتبارا من ١٩٧١/١٠/١ ، مناتهم يستحقون العلاوة الدورية في أول يناير التالى الانقضاء سنة من تاريخ العلاوة السابقة أي أول يناير سنة ١٩٧٢ باعتبار أن العسلاوة الدورية التي منحت لهم قبل ذلك كانت في ١٩٧١/١/١ ،

ومن حيث أنه كان تطبيق نصوص القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ المشار اليه على النحو المتقدم قد أدى الى مفارقة بين ذوى المراكز المتطالة ، فان علاج هذه المفارقة يتم عن طريق تحديل التشريع حيث أن المستقر عليه فقها، وقضاء أنه لا اجتهاد مع صراحة النص •

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن موعد العلاوة الدورية المستحقة العاملين بشركة النيل العامة لأعصال النقل الذين رقوا الى المئة العاشرة بالقرار رقم ١٥٣ لسنة ١٩٧١ هو أوليناير سنة١٩٧٣ ٠

(ملف ۲۸۲/۳/۲۸ _ جلسة ۲۸۲/۳/۲۸۱)

قاعدة رقم (٥٥٨)

البسدا :

القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام المساملين بالقطساع العام لا يحظر الجمع بين نظام العمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة ونظام العلاوات الدورية ·

ملخص الفتوى:

ان المادة (٢) من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام تنص على أن « يكون لكل مؤسسة أو وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والانستراطات اللازم توافرها فيمن يشغلها وترتيبها في داخل احدى مستويات الجدول اللحق بهذا النظام ٥٠٠ ته وينص في المادة (٢٢) على أن « يضع مجلس الادارة نظام للحوافز يراعى فيه الوضوح وسهولة التطبيق ويجوز لمجلس الادارة وضع نظام للعمل بالقطمة أو بالانتاج أو بالعمولة بحيث يتضمن معدلات الأداء الواجب تحقيقها بالنسبة للمامل أو مجموع العاملين والأجر المقابل لها وحساب الزيادة والنقص في هذا الأجر عند زيادة الانتاج أو نقصه عن المعدلات المقررة وذلك دون النقيد ببداية أو نهامة مربوط المستوى الوظيفي المين فيه العامل •

وفى جميع الأحوال لاتستحق مكافأة زيادة الانتاج عن المدلات القياسية الا اذا قام المامل بالعمل فعالا وزاد انتاجه عن هذه المدلات .

كما رأت الجمعية المعرمية إن قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٠٥ السنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام المعدل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٧ العام العدل به بعد نقاذ القانون ورقع ١٩٦٨ المسار اليه بكان ينص في المادة (٢٩) على أن « يضم جباس الأدارة نظاما للحوافز بما يحقق حسين أستخدامها على أساس المدلات القياسية العادلة للانتاج ومستوى أو بالعمولة بحيث يتضمن معدلات الأداء الواجب تحقيقها بالنسبة أو بالعمولة بحيث يتضمن معدلات الأداء الواجب تحقيقها بالنسبة للمامل أو مجموعة من العاملين والأجر القابل لها وحساب الزيادة والنقس في هذا الأجر عند زيادة الانتاج أو نقصه عن المدلات القررة كما يتضمن النظام كيفية حساب الأجر عند القيام بالأجازات والعطلات المرابقة الى وظيفة تعمل بنظام الأجر بالانتاج و

ولا يجوز الجمع بين هذا النظام ونظام العلاوات · ويعتمد هذا النظام بقرار من الوزير المختص ·

وبيين من مقارنة نظام العمل بالقطعة أو بالانتساج أو بالعمولة الذي كان مقسررا بمقتضى المسادة (٢٩) من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٩ لسنة ١٩٩٦ المسار اليه ونظام العمل بالقطعة أو بالانتساج أو بالعمولة الذي تقرر بالمسادة (٢٦) من القانون رقم ٢١ لسنة١٩٩٦ مسالف الذكر ، أن المشرع في هذا القسانون قسد غاير في الأحكام الأساسية لهذا النظام فأسقط الحكم الذي كانت تنص عليه المسادة (٢٩) في شأن حظر الجمع بين هذا النظام ونظام العسلاوات مفصحا بذلك عن قصده في اجازة الجمع بين نظام العمل بالقطعة والانتاج أو بالعمولةونظام العلاوات في المعلى بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ ،

وقد تأكد هذا النظر بما نصت عليه المواد ٢ ، ٢٧ ، ٢٤ الشار البها من القانون رقم ٢١ السنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع المسام ، فالأصل أن من يعين في احدى الوظائف الدائمة باحدى المؤسسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعية لها أن يوضع في المستوى البوظيفي لم تية التي عين فيها ولو كانت هذه الستوى البوظيفي لم تية التي عين فيها ولو كانت هذه

الوظيفة من الوظائف التي يعمل شاغلوها بنظام العمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة وقد جاست المادة (٢٧) مفصحة عن المعنى عندما نصت على أنه « •••• وذلك دون التقيد ببداية أو نهاية مربوط المستوى الوظيفي المعين فيه العامل » • الأصر الذي يقطع بأن العامل الذي يعمل بنظام العمل بالقطعة أو بالانتساج أو بالعمولة انما يوضع في المستوى الوظيفي القرر له بحصب الغثة التي يشخلها النائم أن غيره من العاملين المينين على فئات من لا يعملون بهذا النظام • ولما كانت المادة (٢٧) لم تتضمن نصا يقضى بحظر الجمع بين نظام العمل بانقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة ونظام العلاوات كما الذي يعمل بنظام القطعة أو بالانتاج أو بالعمولة العملاوات المقررة ونقا لها فمن ثم لا يكون ثمت مانع قانوني يحول دون أفادة العاملين المناملين بمقتضي هذا النظام من قواعد منع العلاوات المنصوص عليها في هذا القانون •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باحسدار نظام العاملين بالقطاع العام لا يحظر الجمع بيننظام العمل بالقطعة أو بالانتاج أو بالعمولة وبين نظام العلاوات الدورية ،

(مك ٢١/٢/١٠٥ _ جلسة ٢٨/٦/٢٧٢)

قاعــدة رقم (٥٩٩)

البسدا:

عدم احقية الماملين السندعين للقدمة بالاحتياط أو السنبقين المكافأة الانتساج عن المدد السابقة على تأريخ العمل بالقانون رقم ١٩٥٩ لمسنة ١٩٥٥ لمسنة ١٩٥٥ في شأن القدمة العسكرية والوطنيسة ٠

ملخص الفتوي

أن المادة (٥٠) من القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٠.٥٥ فى شأن الخدمة السكرية والوطنية تنص على أنه :

 « يستدعى بعض أو كل أفراد الاحتياط بقرار من وزير المربية ف الأحوال الآتية :

- (أ) لاغراض التدريب لمدة لا تزيد عن سنة أسابيع في المام التدريبي الواحد •
- (ب) تكملة مرتبات الوهدات لمدة ستة شمور أخرى بحيث الايتجاوز ذلك مدة سنة من تاريخ الاستدعاء •
- (ج) فى منه الحرب أن عند اعلان التعبئة أو الطوارى، وحتى النتهائها 6 كما تنص المادة (٥١) من ذات القانون على أنه :

« أولا — تحد ب مدة استدعاء أفراد الاحتياط طبقا لأحكام المادة السابقة من العاملين بالجهات المنصوص عليها بالفقرتين ثانيا وثالنا من هذه المادة أجازة استنتائية بمرتب أو أجر كامل ويحتفظ لهم طوال هذه المدة بترقياتهم وعلاواتهم الدورية ويؤدى لهم خلالها كافة الحقوق الملدية والمعنوية والمزايا الأخرى بما فيها المعلوات والبدلات التى لها حسفة الدوام والتى كانوا يحصلون عليها من جهات عملهم الأصلية وذلك علاوة على ما تدفعه لهم وزارة الحربيسة عن مدة الاستدعاء .

ثانيا ــ تتحمل الجهات الحكومية وجهات الادارة المحلية والهيئات الحامة والهيئات العامة والمؤلفة والموسات العامة وشركات القطاع العام بكامل الأجور والمرتبات وكلفة المحقوق والمزايا الأخرى للافراد الاحتياط المستدعين من بين العاملين بها وذلك طوال مدة استدعائهم » •

ومن حيث أن المزايا المالية التي يجب أداؤها للعامل المستدعي

للاحتياط (أو المستبقين بالاحتياط) طبقا لحكم المادة ((٥) من القانون رقم ٥٠٥ لمنة ١٩٥٥ ، بعد التعديلات التي طرات عليها ، هي التانون رقم ١٩٥٥ بالدوام والاستقرار ، وهذا ما أكدته عبارة هذه المادة (د ويؤدى لهم خلالها (أى خلال مدة الاستدعاء) كافة الحقوق المادية والمنوية والمزايا الأخرى٠٠ التي لها صفةالدوام والتي كانوا يحصلون عليها من جهات عملهم الأصلية ١٠٠٠ وعلى ذلك فلا يصرف المامل المستدعى للاحتياط طوال مدة استدعائه ما كان يصرف اليه قبل الاستدعاء من مبالغ بصفة عارضة أو لقيام أسباب معينة أو ظروف خاصة : كالأجور الأضافية أو الماقات التشجيعية و ولهذا لايستحق العامل المستدعى للاحتياط صرفحوافز الانتاج القررة للعاملين بالشركة ، طالما أن الكافات المالية المقررة بنظام الحوافز منوط صرفها بمعدلات معينة للانتاج وحسب أيام المعل الفعلية » •

يؤيد ذلك أن استحقاق مكافآت الانتاج التى تصرفها الشركات يرتبط وجودا وعدما بقيام العامل فعلا بالمساركة فى الانتاج والاسهام الفعلى فى أدائه • ولما كان الفرض أن المستدعى للاحتياط لايشارك فى ضدا الانتاج ، لوجوده بعيدا عن عمله الأصلى فعن ثم فانه لا يستحق مكافأة الانتاج التى تقررها الشركات للماملين بها الذين يساهمون مساهمة فعلية فيه •

ومن حيث أنه صدر أخيرا القانون رقم ٩ نسنة ١٩٧٧ ، بتحديل بعض أحكام القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٧ في شأن الخدمة العسكرية والوطنية ، وتنص المادة الأولى منه على أن « تضاف فقرة أخيرة الى المادة ٥١ من القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن الخدمة العسكرية والوطنية بالنص بالآتى : _

« ويمنح العاملون المستدعون لخدمة الاحتياط من الحكومة أو المؤسسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها أو الشركات والمؤسسات الأهلية مكافأة وحوافز الانتاج بذات النسب التي حصل عليها زملاؤهم من العاملين الذين يسهمون في زيادة الانتاج بصفة غطيسة » • كما تنص المادة الثانية على أن « ينشر هذا القانون في غطيسة » • كما تنص المادة الثانية على أن « ينشر هذا القانون في

الجريدة الرسمية ٤ بيصم هذا القانون بخاتم الدولة وينف كقانون من قوانينها » وقد صدر هذا القانون في ٢٨ من مايو سنة ١٩٧٢، ونشر في الجريدة الرسمية بتاريخ ٨ من يوليو سنة ١٩٧٢ ٠

لهـذا انتهى رأى الجمعيـة العمومية الى عـدم أحقية العاملين المستدعين للخدمة بالاحتيـاط أو المستبقين لمكافأة الانتاج عن المـدد السابقة على تاريخ العمل بالقانون رقم ٩ لسنة ١٩٧٧ المشار اليه ٠

(ملف ۸/۱/۷۹ ــ جلسة ۲۱/۷۲۲۱)

قاعــدة رقم (٥٦٠)

المسدأ:

تاريخ حساب المتوسط الشهرى فلمنح التى يراعى اضافتها عند
تحديد الرتب _ المادة ٩٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٩
لمنة ١٩٦٦ لم يقصد بها المشرع أن يتضد تاريخا معينا كاساس
لحساب متوسط المنح للعاملين بالمؤسسات العامة والشركات التابعة
لها أيا كان تاريخ خضوعهم لقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لمسنة
١٩٦٢ أو القرار الجمهورى رقم ٢٥٤٦ لمسنة ١٩٦٢ _ المشرع قصد
الى مجرد ايجاد أساس معين وموحد لكيفية حساب متوسط المنح
التى تضاف الى مرتبات العاملين بالمؤسسات العامة والقطاع العام
ك لا سند في القول بأن تاريخ سريان القرار الجمهورى رقم ٢٥٤٦
لمنة ١٩٦٣ أو القرار الجمهورى رقم ٨٠٠ لمسنة ١٩٦٣ محدد على
سبيل الحصر ولا يجوز تعديله بعراعاة التاريخ الفطى لخضوع
الشركة أو المؤسسة لاحدهما عند حساب متوسط المنح •

هلخص النتوى:

بتاريخ ١٩ من يوليه سنة ١٩٦٠ مسدر القانون رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٦٠ فى شأن البنك المركزى والبنك الأهلى المصرى ونص فى المادة(١) منه على أن « تنشأ مؤسسة عامة ذات شخصية اعتبارية تسمى البنك المركزى المصرى تقوم بمباشرة سلطات واختصادمات البنسك المركزى المصوص عليها في قانون البنوك والائتمان الصادر بالقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ سنة ١٩٣٠ لسنة ١٩٥٠ بالنظام الأسساسي للبنسك المركزي المصرى ونص في مسادته الأولى على أن « البنسك المركزي المصرى مؤسسة علمة ذات شخصية اعتبارية على مستقلة » •

وبتاريخ ١٩٦٥/٣/٣١ حسدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٧٧ لسنة ١٩٦٥ فى شأن بعض الأحكام الخاصة بالبندك ، ونص فى المادة (١) منه على أن « يحول كل من البنك الأهلى المصرى وبنك مصر وبنك بورسميد الى شركة مساهمة عربية .

ومن حيث أنه ولئن كان بيين مما تقدم أن البنك المركن المسرى أعتبر مؤسسة عامة منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٦٠ . الا أنه لم يسدر قرار من رئيس الجمهورية باعتباره مؤسسة عامة ذات طابع اقتصادى ، كما لم يصدر قرار جمهورى باعتباره مؤسسة عامة في تغبيق أحكام القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٦٣ في شأن المؤسسات العامة ، ومن ثم فقد ظل البنك يطبق لوائحه الداخلية وقانون الوظائف المامة فيما لم يرد فيه نص خاص في هذه اللوائح وذلك اعمالا المحكم الذي تضمنته الماحة ١٩٥٣ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٧ في شان المؤسسات العامة الذي طبق على البنك المؤسسات العامة الذي طبق على البنك المركزي بوصفه احدى المؤسسات ، ومن ثم فقد خضع العاملون في البنك المحكام القرار الجمهورى رقم ٣٣٠ لسنة ١٩٩٦ بالاثحة نظام البنك المعاملة بالقراع العاملة الذي طبق على البنك المعاملة بالقراع العمام اعتبارا من تاريخ العمل بهذه اللائحة في العمامة بالمعاملة المعاملة اللائحة في المناح العاملين بالقطاع العام اعتبارا من تاريخ العمل بهذه اللائحة في العمامة العاملين بالقطاع العام اعتبارا من تاريخ العمل بهذه اللائحة في العمامة العمامة المعامة اللائحة في المناح العمامة المعامة الدي المعامة المامة المعامة ال

أما البنك الأهلى المصرى وبنسك مصر بنك بورسعيد فسكانت مؤسسات عامة ، غير أنها لم تكن مؤسسات عامة ذات طابع اقتصادى ومن ثم فلم يطبق عليها القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٦٣ كما لم يسر على

العاملين فيها قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ بلائحــة العاملين في المؤسسات العامة •

ولقد ظلت هذه البنوك على وضعها الى أن صدر القرار الجمهورى رقم ۸۷۲ لسنة ۱۹۹۵ بتحويلها الى شركات مساهمة واعتبارا من تاريخ صدور هذا القرار خضع العاملون فى هذه البنوك لقرار رئيس الجمهورية رقم ۳۵۶٦ لسنة ۱۹۹۲ بلائحة نظام العاملين بشركات القطاع العام ،

ومن حيث أن المسادة ٩٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ تنص على أن « يراعى عنسد تحديد مرتبات المساملين بالمؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن يضاف اليها المتوسط الشهرى للمنح التى صرفت فى الشسلات سنوات السابقة على تاريخ العمل بقسرار رئيس الجمهورية رقسم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ بالنسسية للمساملين بالشركات العسامة وقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ بالنسبة الماملين بالمؤسسات العامة •

وفى حساب مدد الثلاث سنوات يجوز استكمال هــذه المدة اذا كان للعامل مدد خدمة تقاضى عنها منحة فى شركة أو مؤسسة خلاف نتك التى كان يقوم بالعمل فيها وقت العمل بالقرارين سالفى الذكر •

ةاذا لم تبلغ مدة العامل ثلاث سنوات ضم الى مرتبـــه الشهرى متوسط المنح التي حصل عليها على أساس مجموعها مقسوما على٣٠٠ ٠

ولا يدخل فى حساب المنحة المشار اليها المكافآت التشجيعية أو المنح المامة التى حساب المنحر بقسرار من رئيس الجمهورية ويحتفظ العامل بصغة شخصية بما أضيف الى مرتبه من منح على غير الأساس الوارد فى المادة السابقة على أن تستهلك هذه الزيادة مما يحصل عليه المامل فى المستقبل من البدلات أو علاوات الترقية ٥٠٠ » •

والفهوم من النص المتقدم أنه تضمن حكما خاصا بضم المتوسط الشهرى للمنح التي صرفت للعاملين في المؤسسات العامة في الثلاث

سنوات السابقة على تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ في ١٩٦٩/٥/٩ الى مرتبات هؤلاء العاملين ، كما قضى بأن يضم الى مرتبات العاملين في الشركات العامة المتوسط الشهرى للمنح التي صرفت اليهم في الثلاث سنوات السابقة على تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ في ٢٩/١٢/٢٩ . ولا ريب أنَّ مشرع تلك اللائحة لم يقصد بايراده نص المادة ٩٠ المشار اليها أن يتخذ تاريخا معينا كأساس لحساب متوسط المنح للعاملين بالمؤسسات العمامة والشركات التابعمة لها أيا كان تاريخ خضموعهم لقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ أو القرآر الجمهوري رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ، ولسكنه قصد الى مجرد ايجاد أساس معين وموحد لكيفية حسساب متوسسط المنح التى تضماف الى مرتبسات العاملين بالمؤسسات العامة والقطاع العام الذين سويت حالتهم وفقا لنص المادة ٦٤ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ بلائحة نظام العاملين بالشركات العامة ، ذلك أن هذه المادة لم تكن تتضمن حكما خاصا بضم متوسط المنح ولا بالكيفية التي يتم على أساسها الضم ــ على الرغم من ورود هذا الحكم فىالمذكرة الايضاهية للقرار الجمهوري المسار اليه ، ومن ثم فقد كان الأمر موضع خلاف حول جواز الضم وكيفيته الى أن استقر الرأى في ظل العمل بهده اللائحة على جواز الضم على أساس ما صرفت الشركات للماملين فيها من منح خلال الثلاث سنوات السابقة على تاريخ تطبيق اللائحة المذكورة بصرف النظر عن مدة خدمة العامل في الشركة _ أي أن الضم كان يتم على أساس موضوعي (فتوى الجمعية العمومية الصادرة بجلسة ١٩٦٥/٧/١٤) •

ولقد حددت المسادة ٩٠ من القرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ لسنة المراد الأسساس الذي يتعين وفقسا له ضم هسده المنح الى مرتبات العاملين في المؤسسات العامة والشركات التابعة لها ، ولم تكن اشارة هذه المادة الى تاريخ تطبيق القرار الجمهوري رقم ٣٥٠٦ لسنة ١٩٦٢ في ١٩٦٣/١٢/١٩ الا أخذا بالحكم الغالب ، لأنه في هذين التاريخين

خضعت غانبية الشركات والمؤسسات العامة للائصة نظام العاملين بالشركات الصادرة بموجب قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة بالشركات الصادرة بموجب قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة المعمد ، ومن ثم فقصد كان من الطبيعى أن يئسار الى تاريخ العمل بالقرارين المذكورين حيث اتخذ هنذا التاريخ أساسا لحساب متوسط المنح التي ضمت الى أجور العاملين في هذه الشركات أو المؤسسات ، في فقد الشركات أو المؤسسات في القول بأن هذا التاريخ محدد على سبيل الحصر ولا يجوز تعديله بمراعاة التاريخ الفعلى لخضوع الشركة أو المؤسسة للقسرار الجمهورى رقام ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ أو القرار رقام ١٩٨٠ لسنة ١٩٦٣ أو القرار

ومن حيث أنه متى كان الأمر كذلك فان التاريخ الذى يتعين الاعتداد به فى حساب متوسط المنح التى تضم الى مرتبات الماملين فى البنك الأهلى المصرى وبنك مصر وبنك بورسـعيد هو ١٩٦٥/٤/٢٠ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٧٢ لسنة ١٩٦٥ الذى تفى بتحويل هذه البنوك الى شركات عامة ، أما التاريخ الذى يعتد به فى حساب متوسط المنح التى تضم الى مرتبات العاملين فى البنك المركزى فهو ١٩٦٦/٨/٢٨ تاريخ فضوع هؤلاء العاملين لأحكام لائحة العاملين بالقطاع العسام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقسم ٣٠٥٩ السنة ١٩٦٦ ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن التاريخ الذي يعتد به في حساب متوسط المنح التي تضم الى مرتبات العاملين في البنك الأهلى المصرى وبنك بورسعيد هو ١٩٦٥/٤/٢٠ . أما التاريخ الذي يعتد به في حساب متوسط المنح التي تضم الى مرتبات العاملين في البنك المركزي غهو ١٩٦٦/٨/٢٨ .

(ملم ۲۰/۲/۷۱ ـ جاسة ۲۰/۲/۷۹)

قاعــدة رقم (٢٦١)

البـــدا :

يترتب على صدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٢ لسنة ١٩٦٧ بتميين بعض العاملين أعضاء بمجلس ادارة شركة النيل العامة للأتوبيس اعتبار كل منهم شاغلا للفئة المقررة لوظائف أعضاء مجلس الادارة مع ما يترتب على ذلك من آثار بالرغم من عدم تحديد القرار المرتب أو المكافأة التي تمنح لكل منهم مد عدم الحاجة الى صدور قرار من مجلس ادارة الشركة بالموافقة على النقل أو تحديد الفئة ــ صرف بدن التفرغ الى عضو مجلس الادارة رهين بمسدور قرار من مجلس الادارة بمنح هدا البدل للعساملين بالشركة وأن يتوافر في السيد المذكور شروط الالتحاق وذلك طبقا لحكم المادة ٢٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ المسدلة بالقرار الجمهوري رقم ٨٠٢ لسنة ١٩٦٧ ــ بدل طبيعــة العمل بحسبانه ميزة من مزايا هذه الوظيفة فانه يترتب على انتهاء خدمة الموظف بها وتعيينه عضوا بمجلس ادارة الشركة انقطاع سبب استحقاقه هذا البدل ـ ضم متوسسط المنح الى الرتب طبقا لحكم المادة ٩٠ من قسرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ لا ينصرف الى العاملين في الحكومة والهيئات العامة .. مناط تطبيق المادة الأولى من قرار التفسيم التشريعي رقم ١ لسنة ١٩٦٦ أن يكون العامل شاغلا لوظيفة ذات فئة محدودة ، في ذات الشركة التي عين بها عضوا لمجلس ادارتها _ قرارات مجلس ادارة الشركة باسناد وظائف الى أعضاء مجلس الادارة تعتبر من قبيل توزيع الاذتصاصات على أعضاء الجلس وهو أمر يملكه واعتباره السلطة الجيمنة على شئونها ــ اذا كان قرار رئيس الحمهورية قد مدر دون تحديد فئات وظائف أعضاء محاس ادارة الثمكة فانها تتددد في ضدوء الفئسة المضممة لوظيفة عضو مجلس الادارة بالثركة وفقا اجدول تعادل وظائفها •

ملخص النتوى:

ان المادة ٥٣ من قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام

الصادر بالقسانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ تنص على أن « يتولى ادارة الشركة مجلس يكون من عدد فردى من الأعضاء لا يزيد عددهم على تسعة ويشكل على الوجه الآتى :

١ ــ رئيس يعين بقرار من رئيس الجمهورية •

٢ - أعضاء يعين نصفهم بقرار من رئيس الجمهورية وينتخب
 النصف الآخر من بين العاملين في الشركة •

ويحدد القرار الصادر بتعيين الرئيس والأعضاء المعينين المرتبات والمكافآت لمسكل منهم » •

واستنادا الى هذا النص صدر قرار رئيس الجمهورية رقسم ١٣٣٢ لسنة ١٩٦٧ بتعيين أعضاء مجلس ادارة شركة النيل العامة التوبيس غرب الدلتا وهم:

- ١ ــ المهندس ٠٠٠٠٠
- ٢ السيد/ ٠٠٠٠٠
- ٣ _ السيد/ ٠٠٠٠٠
- ٤ _ السيد/ ٠٠٠٠٠

وكان الثلاثة الأول من هؤلاء الأعضاء يعملون بجهات أخرى وهى الهيئة العامة لشؤن السكك التحديدية ومصلحة الضرائب وشركة النيل العامة لأتوبيس شرق الدلتا ، أما الرابع فسكان يعمل في ذات شركة النيل العامة لأتوبيس غرب الدلتا بعقد محدد المدة .

ومن حيث أنه ترتب على صحور قرار رئيس الجمهورية رقم المستفرية الله المستفرية الله المستفرية الله المستفرة الله المستفرة المستفرة المستفرة النيل الأتوبيس غرب الدلتا من انجهات التي كانوا يعملون بها وذلك طبقا لنص المادة ٣٣٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة من المستفرة ألتي أجازت نقل العامل من أي جهة حكومة إلى وظيفة من

ذات مئسة وظيفته بالهيئات والؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها ، وانه أن كان قرار رئيس الجمهورية بتعيين العساطين لنص المادة ٥٢ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ ، الا أن جداول الذكورين لم يحدد المرتب أو المكافأة التي تمنح لمكل منهم اعمالا تعادل وظائف الشركة المعتمدة من مجلس الوزراء في ١٩٦٤/١٢/٢٨ حددت الفئسة الثانية لوظائف أعفساء مجلس الادارة جميعها ، ومن ثم فانه يترتب على تعيين السادة المذكورين أعضاء بمجلس ادارة شركة النيل المامة لأتوبيس غرب الدلتا اعتبار كل منهم شاغلا للفئة الثانية منذ ١٩٦٧/٥/١٣ (تاريخ صدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٢ لسينة ١٩٩٧) وما يترتب على ذلك من آثار منها استحقاق العضو لأول مربوط الفئة المعين عليها أو مرتبه في الجهة المنقول منها أيهما أكبر دون حاجة الى مسدور قرارات من مجلس ادارة الشركة بالموافقة على النقل أو تحديد الفئة ، وبذلك تكون القرارات الصادرة من لجنة شئون العاملين في ١٩٦٧/١٢/١٩ فيما تضمنته من نقل المهندسين والسيد ٠٠٠٠٠ الى الشركة بالفئة الثالثة خصما على الفئة الثانية ، وقرار مجلس الادارة في ١٩٦٧/١٢/٢٠ بترقية كل منهما الى الفئة الثانية ، ثم قرار مجلس الادارة الصادر في ١٩٦٧/٦/١٩ التضمن نقل السيد ٠٠٠٠٠ الى الشركة بالفئة الثانية اعتباراً من ١٩٩٧/٥/١٣ وبمرتبه الذي كانيتقاضاه بالشركة المنقول منها (شركة النيل لأتوبيس شرق الدلتا) ، كل هذه القرارات تعدد معدومة الأثر لصدورها من ءُير مختص ، وتخال العلاقة بين هؤلاء الأعضاء وشركة النيل لأتوبيس غرب الدلتا محكومة بالقرار الجمهورى المسادر بتعيينهم أعضاء بمجلس ادارة الشركة ويسحق كل منهم أول مربوط الفئمة الثانيمة المخصصة لأعضاء مجلس الادارة وفقا لجدول تعادل الوظائف الخاص بالشركة وذلك منذ تاريخ التعيين ف١٩٦٧/٥/١٣٠ ، مع صرفالعلاوات الستحقة لهم وفقا الأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ معدلا بالقسرار الجمهوري رقم ١٤٨١ لسنة ١٩٦٧ ثم بدل التمثيل المقرر قانونا لأعضاء مجلس الادارة •

ومن حيث أنه لمــا كانت المرتبات الأصلية للاعضـــا، الشــلاثة المذكورين تبلغ على الترتيب ٥٠٠٠م ٨٠ م٠٠ ١٥٠ ج ، ١٢٠ج شهريا

^(19 = - 07 0)

فمن ثم تدخل هذه المرتبات فيربط الفئة الثانية التي عينوا هليها والذي يبلغ ٢٧٠/١٧٠جنيها شهريا ، ويحتفظ كل منهم براتبهالأصلي ويستحق الأول والثاني العلاوات الدورية في مواعيد استحقاقها ،

ومن خيث أنه لما كانت المادة ٢٧ من القرار الجمهوري رقم ٢٧٠٩ لسنة ١٩٦٦ مصدلة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٦ لسنة ١٩٦٧ لتص على أنه « يجوز لجلس الادارة منح الماملين الخاضمين لأحكام هذا النظام البذلات المهنية المقررة للعاملين المدنيين بالدولة وبالشروط والأوضاع التى يقررها هذا المجلس على أن تعتمد من الوزير المختص » وأنه لما كان بدل التفرغ يعتبر من البدلات المهنية بمن نمن ثم يكون صرفه الى عضو مجلس ادارة الشركة رهينا بصحور قرار من مجلس الادارة بمنح هذا البدل للعاملين بالشركة بمنا الماملين بالشركة يضم بدل التقرغ الذى كان يتقاضاه المهندس ابان عمله بالهيئة المعامة المسامة المسكك الحديدية الى مرتبه رهين بأن يتقرر شروط من عدا البدل للعاملين بالذكور شروط من عدا البدل للعاملين بالذكور شروط من عدا البدل للعاملين بالذكور شروط الاستحقاق و

ومن حيث أنه فيما يختص ببدل طبيعة العمل الذي كان يصرف الى السيد ووحدارة ٢ جنيهات شهريا ــ فان الأصل في استحقاق هذا البدل أن يقوم العامل بأعباء الوظيفة التي تقرر لها بدل طبيعة عمل بحسبانه ميزة من هزايا هذه الوظيفة ، وعلى ذلك فانه يترتب على انتهاء خدمة العضو المذكور من مصلحة الضرائب وتعيينه عضوا بمجلس ادارة الشركة ــ انقطاع سبباستحقاقه هذا البدل ويكونالقرار الصادر بتاريخ ١٩٦٧/١٣/١٩ من لجنة شئون العاملين بالشركة بضم هذا البدل الى مرتبه قد جاء على خلاف حكم القانون •

ومن حيث أن المادة ٩٠ مَن قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه تنص على أن « يراعى عند تحديد مرتبات العاملين بالمؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن يضاف اليها

المتوسط الشهرى للمنح التي صرفت اليهم في الثلاث سنوات السابقة على العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ بالنسبة للعاملين بالشركات العامة وقرار رئيس الجمهورية رقم ٧٠٠ لسنة ١٩٦٣ بالنسبة للعاملين بالمسات العامة ، وفي حساب الثلاث سنوات يجوز استكمال هذه المدة أذا كان للعامل مدد خدمة تقساضي عنها منحة في شركة أو مؤسسة خلاف تلك التي كان يقوم بالعمل فيها وقت العمل بالقرارين سالفي الذكر ومفاد ذلك أن المنح التي يضم متوسطها الى مرتب العامل هي المنح التي يكون العامل قد تقاضاها في شركة أو مؤسسة ، وحكمة ذلك أن هذه المنح تعتبر جزءًا من الأجر في مفهوم المسادة ٣ من قانون العمل رقم ٩٦ لسنة ١٩٥٩ ، ومن ثم فإن مبدأ ضم متوسط المنح الى المرتب لا ينصرف الى العاملين في الحكومة أو الهيئات العامة ، طالما أن المنح التي تصرف اليهم لا تعد جزءا من الأجر مهما تواتر صرفها ، ولمــآكان العضو الأول يعمل قبل نقله الى الشركة في الهيئة العامة للسكك الحديدية ، وكان الشاني يعمل في مصلحة الضرائب ، فإن القرار الصادر من لجنة شئون العاملين بالشركة في ١٩٦٧/١٢/١٩ بضم متوسط المنح التي صرفت اليهما في الجهات التي نقلوا منها يكون قد صدر مخالفا لحكم القانون •

ومن حيث أنه فيما يختص بالسيد / ١٩٠٠٠٠ فالنابت أنه كان يعمل بعقد محدد المدة ينتهى ف ١٩٦٧/١٠/١١ بمرتب شهرى قدره الاجنيها ادى ذات الشركة قبل تعيينه عضوا بمجلس ادارتها ، بموجب قسرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٧ لسنة ١٩٩٧ المسادر في بموجب قسرار رئيس الجمهورية هو الذى يختص بتحديد مرتبه طبقا لنص الممادة ٥٠ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٩٦ ، التمرية المعنون من دلك ما تقضى به الممادة الأولى من قسرار التقسير التمرية المينون من بين العاملين فيها المرتبات المقررة لفئات وظائفهم الأصلية طبقا الأحملية طبقا الأحمام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٩ لسنة ١٩٩٦ بنظام الماملين بالقطاع العامم ما لم ينص على غير ذلك بقرار جمهوري اذ أن مناط تطبيق هذه المادة أن يكون العامل شاغلا لوظيفة ذات فئة محددة في ذات الشركة المتي عن عضوا الجلس ادارتها وهو ذات فئة محددة في ذات الشركة التي عين عضوا الجلس ادارتها وهو

مالم يتوافر في حالة السيد / ٠٠٠٠٠٠ لأنه لم يكن يشمل وظيفسة أصلية ذات فئة محددة ، وانما كان معينا في الشركة بعقد مؤقت .

ومن حيث أنه بالنسبة للقرارات التي أصدرها مجلس ادارة الشركة باسناد وظيفة عضو مجلس ادارة للشئون الهندسية المسيد المهندس وحصو مجلس ادارة المشئون المالية المسيد / وحصو مجلس ادارة المشئون المالية المسيد / وحصو مجلس ادارة المشئون الادارية المسيد / وحصو مجلس ادارة المسئون الادارية المسيد / وحصو منان هذه القرارات لم تتضمن تحديد مكافات أو مرتبات أو مزايا لأي منهم انما أسندت لهم وظائف تخصص لها الفئة الثانية وهي المقررة لمضو مجلس الادارة ، ومن ثم فان هذه القرارات تعد من قبيل توزيع الاختصاصات على أعضاء المجلس وتحديد مسئولية كل منهم وهو أمر يملكه مجلس ادارة الشركة باعتباره السلطة المهيمنة على شئونها و

ومن حيث أنه لا يغير مما سبق ما تثيره وزارة النقال من أن قرار وغيس الجمهورية رقم ١٩٦٧ سبنة ١٩٦٧ بتعين أعضاء مجلس ادارة شركة النيل التوبيس غرب الدلتا لم يحدد مفة العضوية للكل منهم ، كما أن الهيكل التنظيمي لهذه الشركة لم يقرن وظيفة مدير ادارة بها بعضوية مجلس الادارة ، لا يفسير من ذلك مما سبق وانتهى اليه الرأى من أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٣ لسنة الرءب بعتبر بعتابة نقل للاعضاء الذين كانوا يعملون بجهات أخرى الى شركة النيل العسامة الأتوبيس غرب الدلتا ، وان كان هذا القرار لم يحدد فأت وظائفه مؤلاء الأعضاء أو مرتباتهم فان فئات وظائفهم تتحدد في ضوء الفئات المضصة لوظيفة عضو مجلس الادارة بالشركة وفقا لجدول تعادل وظائفها ،

أما السيد / ٠٠٠٠٠ غطالا أنه لم يكن يشغل وظيفة أصلية ذات فئة محددة بشركة النيل العامة لأتوبيس غرب الدلتا قبل تعيينه عضوا بمجلس ادارتها ، فمن ثم غانه يعتبر معينا ابتداء كمضو بمجلس ادارة الذكورة ويتحدد مرتبه بقرار من رئيس الجمهورية وفقا لحكم المادة ٢٥ من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ • كذلك غانقرارات

مجلس ادارة الشركة باسناد وطيفة عسو مجلس الادارة الشئون المساية المصو المعنون المساية المصو المعنون المساية المساية الماني وعضو مجلس ادارة الشئون الحركة العضو الثالث وعضو مجلس ادارة المشون الرابع للمضو التابيع من تبيل توزيع الاختصاصات على أعضاء المجلس وتحديد مسئوليات كل منهم م

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يلى :

أولا - اعتبار المساملين المروضة حالاتهم ، فيما عددا السيد/ •••• منقولين الى شركة النيل العامة لأتوبيس غرب الدلتا بما يترتب على ذلك من آثار خاصة بتحديد مرتباتهم •

أما فيما يتعلق بالسيد / ٠٠٠٠٠٠ غان تصديد مرتب، هو من اختصاص السلطة المنوط بها أمر تميينه ٠

ثانيا ــ ان هؤلاء الماهلين لا يستصحبون البدلات التي كانت تصرف اليهم في الوظائف المنقولين منها ، كما لا يستحق من كان يحصل منهم على منح سنوية ضم متوسطها الى راتبه .

ثالثا ــ ان تحـدید الوظائف التی تسند الی کل منهم هو من اختصاص مجلس ادارة الشرکة ٠

(لمف ٣٠٢/٣/٨٦ ــ جلسة ٢١/٢/٣٨١)

قاعدة رقم (١٦٥)

المِسدا:

احكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥٣ لسنة ١٩٦٧ في شسان هوافز الابتكار والترشيد في الأداء بالمؤسسات العامة لا تزال سارية في ظل العمل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ على الرغم من الغاء قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٧٦ لـ أساس ذلك أن القسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام لم يتضمن أي نص مربح بالغاء قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥٣ لسنة ١٩٧٧ مالف الذكر

ـ مقتضى ذلك أن حكم الفترة الثانية من المادة الثالثة من النظام الرافق القرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥٧ أسنة ١٩٦٧ يعتبر قائما فلا يتعمل المأملون بالبيئة المركزي المرى الذين مرغت اليهم المكافات التشجيعية المشار اليها بالضربية المستحقة عن هذه المكافات وانما تتحملها الجهـة التي حرفت عنه المكافاة م

ملخص الفتوى :

ان المادة ٣٠ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس المعمورية ٣٠٠٩ لسسنة ١٩٦٦ كانت تنص على أنه يجوز في حدود الاعتمادات المخصصة بالميزانية منح مكافآت تشجيعية للعامل الذي يقدم خدمات ممتازة أو أعمالا أو بحوثا أو اقتراحات جدية تساعد على زيادة الانتاج أو خفض تكاليفه أو تحصينه أو ابتكار أنواع جديدة أو زيادة التصدير وتمتح المكافآت التشجيعية بقرار من رئيس مجلس الادارة •

وبتاريخ ١٩٦٧/٤/١٠ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥٣ سنة ١٩٦٧ ونص فى المادة الاولى منه على أن يعمل بالنظام المرافق فى شأن جوائز الابتكار والترشيد والتمييز فى الاداء بالمؤسسات العامة •

ونص فى المادة الثانية على أن يكون لرئيس الوزراء اصدار القرارات الملازمة لتتفيد هذا النظام وله أن يقرر امتداد سريانه على الهيئات العامة ووحدات الجهاز الادارى للدولة كما يكون له تحديل أحكامه كلما دعت الحاجة الى ذلك •

وتنص المادة الثانية من النظام المرافق لهذا القرار على أن « كل عامل يقوم بعمل يعد ابتكارا أو ترشيدا أو تمييزا في الاداء ويؤدى هذا العمل الى زيادة الانتاج أو خفض تكاليفه أو تصيينه أو انتاج أنواع جديدة أو زيادة التصوير أو محاربة الاسراف يمنح مكافأة تشجيعية تتناسب مع قيمة المائد النقدى المترتب عليه وذلك وفقا للقواعد المننة في الجواد المتالية » .

وتنص المادة الثالثة من هذا النظام على أن « تصرف الكاباة وفقاً للكدود المبينة بالجدول الرافق لهذا القرار ٥٠٠ ولا يعتد الأ بالعائد الحقيقى الممل المعتاز وتتحمل الجهة التي يدخل العائد في ميز انيتها بقيمة المكافأة وبالضريبة المستحقة على العامل منها بحيث تصرف له المكافأة كاملة ولا يجوز أن يحصل الفرد على أكثر من مكافأة عن العمل الواحد ومع ذلك يجوز أن يتكرر منح المكافأة للعامل بتكرر قيامه بعمل من أعمال الابتكار أو الترميذ في الاداه > ٠٠

وتنص المادة الرابعة على أن ينظم هذا القرار منح المكافآت الواردة بالمادة ٣٠ من نظام العاملين بالقطاع العام والتعويض القرر بالمادة ٨٦ من النظام المسار اليه وتمنح المكافأة أو التعويض وفقا الفئات المبينة بهذا القرار وطبقا للاجراءات المنصوص عليها ٠

وتنص المادة السادسة على أن يصدر بمنح المكافآت التي تقل قيمتها عن ووجه الإقتصادية عن ووجه الإقتصادية والمحدد الإقتصادية ويصدر بمنح المكافآة التي تزيد قيمتها على هذا الحد ، قرار من الوزير المختص وتصدر القرارات المشار اليها بالفقرتين السابقتين بناء على توصية من اللجنة المنصوص عليها بالمادة التالية » •

وتنص المادة السابعة على أن تشكل بكل وزارة بقرار من الوزير المختص كما تشكل فى كل مؤسسة أو وحدة اقتصادية بقرار من مجلس الادارة لجنة تسمى «اللجنة الانتاجية» من عدد من الأعضاء ممنيتصفون بالقدرات المناسبة وتختص هذه اللجنة بدراسة الاقتراحات والبحوث التى ترد اليها ووحدة عند قبول القيمة الفنية لما يرد اليها والعائد السنوى الذى يعود على الوحدة عند قبول الاقتراح أو البحث وورفع توصيتها الى الزئيس المختص باصدار القرار بمنح المكافاة فاذا كانت المكافئة المقترحة مما تصدر بقرار من الوزير المختص وجب رفع توصية المي الوزير المختص وجب رفع توصية الى الوزير المختص » •

وبتاريخ أول أكتوبر سنة ١٩٧١ بدأ العمل بالقانون ٦١ اسنة ١٩٧١ والذي نص على العاء القرار الجمهوري رقم ٢٣٥٩ لسنة ١٩٦٦ والقرارات المعلة وقد نص نظام العاملين المرافق لهذا القانون بالمادة ٣٣ على أنه يجوز منح مكافأة تشجيعية للعامل الذي يقدم خدمات معتازة أو أعمالا أو بحوثا أو اقنراحات جديدة تساعد على زيادة الانتاج أو خفض تكاليفه أو تتحسينه أو بتكار أنواع جديدة أو زيادة التصدير ـــ وتمنح المكافآت التشجيمية بقرار من رئيس مجلس الادارة » م

كما يجوز للوزير المختص منح مكافاة تشجيعية لرؤساء مجالس الادارة ومن يرى من العاملين على ضوء ما تحقق من أهداف .

ومن حيث أن أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٥٣ لسنة ١٩٦٧ لا تزال سارية على الرغم من الغاء القرار الجمهوري رقم ١٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه ، ذلك أن القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام لم يتضمن أى نص صريح بالغاء القرار الجمهورى رقم ١٠٥٣ لسنة ١٩٧٧ من القانون رقم ١٠٥٣ لسنة ١٩٧١ يطابق نص المادة ٣٠ من نظام العاملين بالقطاع العام المغى ، مما يقتضى القول بعدم الماء القرار الجمهورى رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٧ م

ومن حيث أن حكم الفقرة الثانية من المادة الثالثة من النظام المرافق المترار الجمهوري رقم ١٠٥٣ لسنة ١٩٦٧ يعتبر قائما فلا يتحمل العاملون بالبنك المركزي المرى الذين صرفت اليهم المكافأة التشجيعية المشار اليها بالخربية المستحقة من هذه المكافأة ، وانما تتحملها الجهة التي حفل في ميزانياتها عائد العمل الذي صرفت عنه المكافأة ، وهو حكم مشروع وليس فيه مخالفة لقوانين الضرائب ، اذ لايقصد منه اعفاء الكافأت من الضربية ، وهو ما لا يكون الا بنص من قانون ، وانما يقصد به اعفاء العامل من أداء الضربية المستحقة مما يجمل الامر بمثابة زيادة في قيمة المكافأة الإجمالية لتخلص قيمتها صافية للعامل ، وتلك الزيادة هي مما يجوز منحه بقرار من رئيس الجمهورية ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى عدم تحمل الماملين بالبنك المركزى الذين صرفت اليهم الكافات التشجيعية المشار ، بالضريبة المستحقة عن تلك الكافات وانما تتحملها الجهة التى دخل فى ميزانيتها عائد العمل الذي صرفت عنه الكافاة .

(ملك ٨٦/٦/١٦ ــ جاسة ٢٧/٦/٦٧٢)

قاعـِـدة رقم (٥٦٣)

البـــدا :

صحة احقية العاملين بشركة مصر الجديدة للاسكان والتعمي في استعرار التمتع بميزة السكن المجانى أو المخفض بعد انتهاء خدمتهم بالشروط الواردة بقرار مجلس الادارة المسادر في ٢٨ من ديسمبر منة ١٩٦٧ ــ اعتبار هذا القرار صحيحا موافقا لحكم القانون ــ أساس ذلك انه يهدف الى تحقيق صالح الشركة بتوفي الظروف الميشية الملائمــة للعاملين بها ومن ثم يخرج عن نطاق التبرع وينحسر عنه البطلان ٠

ملخص الفتوى :

يتبين من الاطلاع على الاوراق ان مجلس ادارة شركة مصرالجديدة للإسكان والتعمير أصدر بجلسته المنعقدة بتاريخ ٢٨ من ديسمبر سنة امراد تضمن استمرار تمتم العاملين الذين تنتهى خدمتهم بالوفاة أو عدم اللياقة الصحية أو بلوغ سن التقاعد هم وأسرهم بالسكن المجانى أو المخفض ، على أن ينتهى التمتم بهذه الميزة ببلوغ الولد الاول سن ٢١ سنة أو بانقضاء ثلاث سنوات من تاريخ انتهاء الخدمة أى التاريخين أقرب •

ومن حيث أن شركة القطاع العام تعتبر وحدة اقتصادية تقوم على تنفيذ مشروع اقتصادى من بين أهدافه الرئيسية وبحكم طبيعته السنمي الى تحقيق الربح وذلك فى نطاق تحقيق هدف أكبر وفقا لخطة تنمية الاقتصاد القومى ، ومن ثم فان هذه الشركات تتحدد أهليتها بما يمين على تحقيق هذه الاغراض بحيث يلحق البطلان حتما كل نصرف يصدر عنها مجاوزا هذه الدائرة ، ومن هذه التصرفات أعمال التبرع المحض التى تأخذ شكل التبرع فى ظاهرها وبواعثها ولا تسهم فى قليل أو كثير فى تحقيق اغراض الشركة (فتوى الجمعية العمومية رقم ١٥ بتاريخ فى تحقيق اغراض الشركة (فتوى الجمعية العمومية رقم ١٥ بتاريخ

ومن حيث أن قرار مجلس ادارة الشركة المسار اليه لايهدف الى

مجرد التبرع للعاملين ويتعدى ذلك الى هدف آخر هو تحقيق صالح الشركة بتوفير الظروف الميشية الملائمة للعاملين بها من حيث الاطمئنان الى استمرار انتفاعهم هم وأسرهم بميزة السكن المجانى أو المفض بعد انتهاء خدمتهم وهو أهر لا شك ينعكس أثره على نشاطهم فى تأدية المهام المسندة اليهم ويعود بالنفع على الشركة ، وبهذه المثابة فان هذا القرار بحكم عايته هذه يخرج عن نطاق التبرع ويعتبر من قبيل التصرفات التي تهدف الى تحقيق صالح الشركة وينحسر عنه البطلان ومن ثم يعتبر القرار المشار اليه صحيحا هوافقا لحكم القانون ،

من أجل ذلك انتهراى الجمعية المعومية الى أحقية العاملين بشركة مصر الجديدة للاسكان والتعمير في استعرار التعتم بميزة السكن المجانى أو المخفض بعد انتهاء خدمتهم بالشروط الواردة بقرار مجلس الادارة الصادر في ١٨ من ديسمبر سنة ١٩٦٧ •

(ملك ٢٢/١/٧ ــ جلسة ١٩٧٤/١١/٢٠)

قاعــدة رقم (٦٤ه)

البسدا:

المستفاد من نص المادة ٢٨ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ انه بحد عودة المار أما أن يشغل وظيفته الاصلية أن كانت خالية أو يسند اليه بصفة مؤقته أى عمل من نفس مستواها وفي هذه الحالة الاخيرة فانه يحتفظ بكافة مميزات الوظيفة التي كان يشخلها — لفظ الميزات ينصرف الى الحقوق المالية اللصيقة بشخص الوظف كحقه في المرتب وملحقاته من بدل طبيعة عمل أو بدل تخصص — الحقوق المرتبطة بالوظيفة التي يحتفظ الميزات المالية التي يحتفظ أساس ذلك أن الحقوق المالية المرتبطة بالوظيفة انما شرعت الواجهة أساس ذلك أن الحقوق المالية المرتبطة بالوظيفة انما شرعت الواجهة بدل التمثيل يدور وجودا وعدما مع القيام الفعلى باعباء الوظيفة تحقيقا بدل التمثيل يدور وجودا وعدما مع القيام الفعلى باعباء الوظيفة تحقيقا بدل التمثيل يدور وجودا وعدما مع القيام الفعلى باعباء الوظيفة تحقيقا تقبل اعارته لجمهورية نيجيها والتي كان يتقاضى عنها بدل تمثيل يترتب قبل اعارته في المطالبة باحتفاظه بالبدل المقرر لوظيفته الاولى •

ملخص الفتوي:

أن المادة ٢٨ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ تنص على أنه « يجوز بقرار من السلطة المنتصة بالتعيين بعد موافقة العامل كتابة اعارته العمل في الداخل أو الخارج . ويحدد القر'ر الصادر بالاعارة مدتها ، ويكون أجر العمل بأكمله على جانب الجهة المستعيرة ، ومع ذلك يجوز منحه أجرا من حكومة جمهورية مصر العربية بالشروط والأوضاع التي يحددها رئيس الجمهورية ، وتدخلمدة الاعارة فيحساب المعاش واستحقاق العلاوة والترقية ، وتبقى وظيفة المعار خالية ويجوز في أحوال الضرورة القصوى شغلها بمستواها وعند عودة المعار يشغل وظيفته الاصلية اذا كانت خالية أو أي وظيفة أخرى من ذات المستوى تتوافر فيه شروط شغلها والا أسنداليه بصفة مؤقتة أى عمل يتفق مع خبرته على أن تسوى حالته على أول وظيفة تخلو من ذات مستوى وظيفته الاصلية تتوافر فيه شروط شعلها ، وفي جميع الاحو ال يحتفظ له بكافة مميز ات الوظيفة التي كان يشغلها قبل الاعارة» والمستفاد من هذه المادة أن الاصل هـو الاحتفاظ بوظيفة العامل المعار خالية لحين عودته وشغله اياها ، الا انه يجوز فيأحو الالضرورة القصوى شغل هذه الوظيفة وعند عودة المعار أما أن يشغل وظيفته الاصلية أن كانت خالية أو يسند اليه بصفة مؤقته أي عمل من نفس مستواها ، وفي هذه الحالة الاخيرة فانه يحتفظ بكافة مميزات الوظيفة التي كان يشغلها؛ ومن المعلوم ان لفظ « المعيزات » الواردة في المادة ٢٨ المشار اليهما ينصرف الى الحقوق المالية اللصيقة بشخص الموظف كحقه في الرتب وملحقاته من بدل طبيعة عمل أو بدل تخصص - أما الحقوق المرتبطه بالوظيفة فلا تعتبر من قبيل الميزات المالية التي يتحفظ بها للمعار عندما يعاد لوظيفة معايرة لتلك التي كان يشعلها قبل اعارته ــ أساس دلك ان الحقسوق المالية المرتبطه بالوظيفة انما شرعت لمواجهسة القيام بها من نفقات اضافية تقتضى الظهاور بمظهر معين ومن ثم فسأن بسدل التمثيل يسدور وجسودا وعسدما مسع القيسام الفعلٰى بأعباء الوظيفة تحقيقا لاغراضها ومظهرها ، وهو مسا يستتبع بطريق اللزوم أن يرتبط صرف هذا البدل بقيام الموظف فعلا بأعبسآء الوظيفة التي تقرر لها البدل وما يصاحب ذلك من الانفاق الفعلى على

ما تقتضيه هذه الوظيفة ... بحسب واجباتها ومسئولياتها ... ولذلك هان استحقاق بدل التعثيل مرتبط بالقيام بأعباء الوظيفة ارتباط السبب بالمسبب فاذا انفصل العامل عن الوظيفة المقرر لها بدل التعثيل بحيث أصبح شاغلا لوظيفة أخرى انتفى موجب استحقاق البدل ه

وهيث أن الثلبت في خصوص الموضوع المعروض أن السسيد المهندس / ٠٠٠ أعيد لوظيفة معايرة لتلك التي كان يشغلها قبل اعارته لجمهورية نيجيريا والتي كان يتقاضى عنها بدل تعثيل فعن ثم لا يحق له المطالبة باهتفاظه بالبدل المقرر لوظيفته الاولى ٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم أحقيسة المهندس / ١٠٠٠ المستشار الفنى بالمسسسة المصرية العامة للصناعات الخذائية ـ في الاستمرار في تقاضى بدل التعثيل بالفئة المتررة لوظيفة رئيس مجلس ادارة شركة طنطا للزيوت والصابون وهى الوظيفة التي كان يشغلها قبل اعارته لنبجيريا •

(ملف ٨٦/١/٦٦ ــ جلسة ١١/٢/٥٧١)

قامسدة رقم (٥٦٥)

البسدا:

نمرا الده ۱۲۱ من عانون العمل الصادر بالقانون رقم ۱۱ اسنة ۱۹۰۹ تضمن عادة علمة في حساب الاجر المستحق عن ساعات العمل الاضافية التي يؤديها العامل بالزيادة عن القدر المحدد ـ هذه القاعدة واجبـة الاتباع عند تشغيل العاملين بالقطاع العام ساعات عمل اضافية ـ اساس ذلك أنه وان كان المرع وفقا لاحكام القانون رقم ۲۱ اســنة ۱۹۷۱ بلصدار نظام العاملين بالقطاع العام قد ناط بمجلس ادارة الوحــدة تحديد أيام العمل وساعاته وفقا لمقتضيات العمل وبمراعاة الاحــكام الواردة في القانون رقم ۱۳۳ اسنة ۱۹۲۱ الا أنه لم يحدد كيفية حساب الاجر الاضاف في حالة تشغيل العامل ساعات تجاوز ساعات العمل المحدد ومن ثم يتعين الرجوع في هذا الشان الى احكام قانون العمل بحسبانه ومن ثم يتعين الرجوع في هذا الشال الي احكام قانون العمل بحسبانه الشريعة العامة التي يرجع اليها فيما لم يرد بشانه نص في هذا النظام،

ملخص الفتوي :

ان المادة (۱) من مواد اصدار القانون رقم ٦١ اسنة ١٩٧١ باصدار بنظام المرافق الماملين بالقطاع العام تنص على أن « تسرى أحكام النظام المرافق على العاملين بالمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها وتسرى احكام قانون العمل فيما لم يرد به نص في هذا النظام » وان المادة ٣٠ من ذات النظام تنص على أن « يحدد مجلس الادارة أيام العمل في الاسبوع وساعاته ، وفقا المقتضيات العمل ، ومع عدم الاخلال بالاحكام الواردة في القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦١ ويمنح العامل الاجر الاضافي المادر عن الساعات التي يعملها فيما يجاوز ساعات العمل المحددة ٠

ومفاد ما تقدم أن المسرع ولئن ناط بمجلس ادارة الوحدة تحديد أيام العمل وساعاته وفقا لمقتضيات العمل وبمراعاة الاحكام الواردة في القانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦١ ، الا أنه لم يحدد كيفية حساب الاجز الاضافي في حالة تشغيل العامل ساعات تجاوز ساعات العمل المحددة ، ومن ثم غانه يتعين الرجوع في هذا الشأن الى احكام قانون العمل بحسبانه انه الشريعة العامة التى يرجع اليه فيما لم يرد بشأنه نص في هذا النظام .

ومن حيث أن المادة ٢٠٠ من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ تتص على أنه « يجوز لصاحب العمل عدم التقيد بالاحكام الواردة في المواد ١١٤ ، ١١٥ ، ١١٩ ، ١١٩ ... وهي المتملة بتنظيم ساعات العمل وما يرد عليها من ضوابط وقيود ... في الاحوال التر. ة .

 ١ — أعمال الجرد السنوى واعداد الميزانية والتصفية وقفــــل الحسابات والاستعداد للبيع بأثمان منخفضة والاستعداد المفتــاح الموســم ٠

 ٢ ــ اذ! كان العمل انع وقوع حادث خطر أو اصلاح ما نشأ عنه أو لتلافى خسارة محققة لمواد قاملة للتلف •

٣ _ اذا كان التشغيل بقصد مواجهة ضغط عمل غير عادى ٠

٤ ــ ٥٠٠ الخ ٠

كما أن المادة ٢٢١ منه تنص على أنه « يجب على صاحب العمل أن يمنح العامل في الحالات المذكورة في المادة السابقة أجرا اضافيا يوازى أجره الذي كان يستحقه عن المفترة الاضافية مضافا اليه ٢٠/ على الاقل عن ساعات العمل النهارية و ٥٠/ على الاقل عن ساعات العمل الليلية ماذا وقع العمل في يوم الراحة وكان العامل يتقاضى أجرا في أيام راحته حسب الاجر الاضافي في هذه الطالة مضاعفا » ٠

وحيث أن هذا النص يتضمن قاعدة عامة فى حساب الاجر المستدى عن ساعات العمل الاضافية التى يؤديها العامل بالزيادة عن القدر المدد، ومن ثم فهى واجبة الاتباع عند تشعيل العاملين بالقطاع العام ساعات عمل اضافية حسبما سلف بيانه •

ومن حيث انه وفقا للقانون رقم ١٣٣٧ لسنة ١٩٦١ في شأن تنظيم التسليل العمال في المؤسسات الصناعية التي يجوز للمؤسسات الصناعية التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الصناعة تشغيل العامل تشغيلا فعليا أكثر من 13 ساعة في الاسبوع ولا تدخل فيها الفترات المخصصة لتناول الطعام والراحسة •

ومن حيث أن العاملين المعروضة حالتهم يعملون ساعات اضافية تجاوز الحد الاقصى المسار اليه ، لذلك فانه يتعين حساب الاجرالاضافي عن هذه الساعات على أساس القاعدة الواردة في المادة ١٣١ من قانون العمال •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أحقية هؤلاء العاملين فى أن تحسب أجورهم عن ساعات العمل الاضافية على أساس ما نصت عليه المادة ١٢١ من قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ •

(مك ١٩٧٥/١٢/٦ _ جلسة ١٦/٢١/٥٧٥١ ،

قاعسدة رقم (٥٦٦)

البـــدا:

العامل في الجهاز الاداري للدولة الذي يعاد تعيينه في القطاع العام في فئة اعلى يحتفظ بالرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة سـ قرار التنسير التشريعي رقم ؟ لسنة ١٩٧١ سرياته في ظل أهكام لائحتي نظام العاملين بالقطاع العام المتعاقبتين رقمي ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ و ٣٢٠٩ لسنة ١٩٦٦ ٠

ملخص الحكم :

ان النزاع لا يدور في حقيقته على تطبيق قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٦١ لسنة ١٩٦٦ الذي فرض تسوية حالة اصحاب المؤهلات العالية فى وظائفهم التى يشعلونها من قبل صدوره واحتفظ لهم بما يكون من زيادة في مرتباتهم السابقة على مرتباتهم التي تسفر عنها تسويته ، ولا يتعلق شيء من أحكام هذا القرار بطلبات المدعى الذي ترك الخدمة في الجهاز الادارى للدولة ليعاد تعيينه في هيئة تطبيق نظام القطاع العام وهو يطالب بان يحتفظ له بمرتبه الذي كان يتقاضاه في وظيفته المكومية باعتباره أكبر من مرتب الفئة التي أعيد تعيينه فيها • وانما يحكم مثل هذا الانتقال من الحكومة الى القطاع العام ما جاء في الفقرة ثانيا من قرار التفسير رقم ٤ لسنة ١٩٧١ الذّي قررت فيه المحكمة العليا أن « العامل في الجهاز الاداري للدولة الذي يعاد تعيينه في القطاع العام في فئة أعلى يحتفظ بالمرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة ولوكان يزيد على أول مربوط الفئة التي أعيد تعيينه فيها بشرط الابجاوز نهاية مربوطها وذلك ما لم يكن هناك فاصل زمنى بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة ، واذا اعتبر هذا التفسير اعادة تعيين احد من عاملي الحكومة في وظيفة بالقطاع العام كاعادة تعيينه في وظيفة بالحكومة ذاتها مما يقتضى تشابه نظام العاملين بالدولة وفى القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ ونظام العاملين في القطاع العام رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ، بوجه يستبقى معه العامل حقه في مرتبه ألا ينقص حين يعاد تعيينه خلل خدمته التصلة ، اذا انتقل باعادة التعيين من الحكومة

الى القطاع المام ، وإذ لا يوجد اختلاف بين لاتحتى نظام الماملين بالقطاع المام المتحاتين رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٦ ورقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ في طبيعة الوظائف وحق العاملين عليها في مرتباتهم ، فقد اتفقت نصوصها في هذا الشأن مضمونا وإن تباينت بعضها عبارة ، فإن التقسير رقم ؛ لسنة ١٩٧١ المشار اليه يجرى صحيحا في تطاق اللاتحتين هاتين جميعا وينطبق على حال المدعى الذي أعيد تميينه في هيئة عامة تطبق لاتحة سنة ١٩٦٢ ، وذلك من باب قياس الأولى على مؤسسات وشركات القطاع العام ، وأذ كان مرتبه في وزارة التربية والتعليم يزيد على أول مربوط الفئة التي أعيد تميينه في الميئة ولا يجاوز نهاية ذلك الربوط وليس من فاصل زمني بين تركه خدمة الحكومة وتعيينه في الهيئة ، فانه يكون من حق المدعى أن يحتفظ بمرتبه السابق ،

(طعن رقم ٢٣) لسنة ١٧ ق ــ جلسة ٢٠/٢/٢/١)

قاعسدة رقم (٥٦٧)

المسدأ:

لائحة الماملين بالقطاع العام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم

٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ – اصبح من غير المجائز الجمع بين العلاوات الدورية
ونظام العمل بالعمولة – يشترط للعمل بنظام العمولة اربحة شروط :

- تحديد معدلات الاداء ، وثانيها : — تحديد الاجر المقابل وحسابه
بالزيادة والنقص تبعا لحجم الانتاج ، وثائثها : — بيان كيفية حساب
الاجر عند القيام بالاجازة وفي العطلات وعند النقل الى نظام العلاوات
ورابعها : اعتماد الوزير المفتص لهذا النظام — قيام الشركة المحرية
العامة للمعدات الكهربائية بمنح العمولات دون استيفاء الشروط السائف
نكرها والمجمع بين العمولة والعلاوات الدورية أمر لايسوغ معه القول
بأن الشركة تطبق نظام العمل بالعمولة وانما يمكن القول بانها مكافآت
مقابل زيادة الانتاج — أثر ذلك اعتبارها جزءا من الاجر ،

ملخص الفتوى :

ان قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ بلائحة نظام

العاملين بالقطاع العام ... الذي طبق وألمي نظام العمولات موضع البحث في ظله ... ينص في المادة الثالثة منه على أنه « يكون لكل مؤسسة أو وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها غيمن يشظها وترتديها في احدى غئات الجدول المحق بهذا النظام مع مراعاة أحكام القرار الجمهوري وقم ١٢ لسنة ١٩٦٦ بشأن تقييم مستوى الشركات » ...

ومن حيث انه بناء على هذا النص فان المشرع أوجب على شركات القطاع العام أن تقوم بتوصيف وتقييم كل وظيفة من وظائفها باحدى الفئات المالية الاثنى عشرة المحددة بالجدول المرفق باللائحة ، ومن ثم فان الاصل وفقا لحكم هذا النص أن من يمين في احدى الوظائف الدائمة بالشركة يتمين أن يشمل الفئة المالية المقررة لوظيفته مما يستتبع بالضرورة منحة أجرا في حدود مربوط هذه الفئة لايجوز أن يقل عنه و

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ الما الله لم يتضمن نصا يحظر الجمم بين العلاوات الدورية وعمولة الانتاج وكانت المادة ٢٥ منه تجيز لجلس الادارة وضع نظام للعمل بالقطمة أو الانتاج أو العمولة على أساس حصول العامل على الاجر المقرر لفئة وظيفته اذا وصل انتاجه الى معدل الاداء فاذا لم يصل انتاجه الى ذلك القدر منح جانبا من الاجر المقرر له أصلا لا يقل عن بداية مربوط الفئة الادنى مباشرة واذا زاد انتاجه على المعدل منح أجرا اضافيا عن هذا الانتاج الزائد ،

ومن حيث أنه بصدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٠٣ لسنة ١٩٦٧ بتعديل أحكام القرار رقم ١٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ والذي عمل به اعتبارا من المدرورة أصبح من غير الجائز الجمع بين العلاوات الدورية ونظام العمل بالعمولة فلقد حدف هذا القرار من نص المادة (٢٥) الحكم المنظم للحمل بالانتاج أو العمولة وأحال في شأن نظام العمل بالعمولة الى المادة ٢٩ وبعد أن كانت هذه المادة تقتصر في فقرتيها الاولى والثانية على تخويل مجلس الادارة سلطة وضع نظام للحوافز يكفل تشجيع العاملين على تحقيق معدلات الانتاج _ أضاف اليها القرار رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٩٧ على تحقيق معدلات الانتاج _ أضاف اليها القرار رقم ١٩٠٨ لسنة ١٩٩٧

المشار اليه فقرة ثالثة نص فيها على أنه « ويجوز لمجلس الادارة وضع نظام للعمل بالقطعة أو الانتاج أو بالعمولة بحيث يتضمن معدلات الاداء الوجب تحقيقها بالنسبة للعامل أو مجموعة من العاملين والاجر المقابل لها وحساب الزيادة والنقص فى هذا الاجر عند زيادة الانتاج أو نقصه عن المحلات المقررة كها يتضعن كيفية حساب الاجر عند القيام بالاجازات والمطلات أو النقل الى وظيفة لا تعمل بنظام الاجر بالانتاج ولا يجوز المجمع بين هذا النظام ونظام العلاوات الدورية ، ويعتمد هذا النظام من الوزير المختص » •

ومن حيث أن هذا النص لم يشتمل على ما يفيد أن أحكامه تعدد استثناء من الاصل الذى قررته المادة الثالثة سالفة الذكر فان حكمه يقتصر على وضع نظام بديل لنظام الملاوات الدورية من مقتضاه منح المامل أجرا ثابتاً لا يقل عن بداية مربوط الفئة المقسرة للوظيفة التي يشغلها وجزءاً كفر متغير يتحدد عن طريق وضع حد أدنى لما يتعين أن ينتجه كل عامل ومقدار الزيادة في أجره اذا زاد انتاجه على هذا الحد أو عن طريق منحه عمولة عما يحققه للجهة التي يعمل غيها من أرباح وذلك كسله كحافز للماملين على زيادة انتاجهم حتى يرتفعوا بمستوى أجروم بأكثر مما يحققه لهم نظام الملاوات الدورية •

ولم يرد المشرع بهذا النظام أن يكون بديلا عن نظام التقييم المنصوص عليه بالمادة الثالثة من القرار رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ولو أراد ذلك لنص صراحة على عدم استحقاق العامل للاجر المقرر للفئة المالية مثلما نص على عدم جواز الجمع بين هذا النظام ونظام العلاوات الدورية،

ومن حيث أنه بناء على ذلك ولما كان هذا هو قصد الشارع من نظام العمل بالعمولة فانه كان من الطبيعي حتى يحل هذا النظام محل الملاوات الدورية أن تكون له ضوابط ومعامير تكفل صالح العمل وتحقق في ذات الوقت مصلحة العامل •

ومن حيت أن المشرع حدد هذه الضوابط في نص المادة (٢٠) فاشترط للعمل بنظام العمولة أربعة شروط ٠ أولها : تحديد معدلات الاداء ٠

وثانيها : تحديد الاجر المقابل وحسابه بالزيادة والنقص تبعا لحجم الانتاج .

ثالثها : بيان كيفية حساب الاجر عند القيام بالاجازة وفى العطلات وعند النقل الى نظام العلاوات •

ورابعها : اعتماد الوزير المختص لهذا النظام •

ومن حيث انه لما كانت الشركة المصرية العامة للمعدات الكهربائية لم تتبع هذه الشروط بعد العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٨ لسنة الامروز في ١٩٦٧/٢/٢٥ واستمرت في منح العمولات وفقا للقواعد التي وافق عليها مجلس الادارة في ١٩٦٧/٢/١٩ وجمعت بين تلك العمولات ونظام العلاوات الدورية ، فانه لا يسوغ القول بأن الشركة كانت تطبق نظاما للعمولات مما نص عليه في المادة ٢٩ ، ومن ثم لا يجوز اعتبار العمولات التي تقاضاها العاملون بفروع البيع بجانب العلاوات الدورية جزءا من الاجر ولا يحق لهم المطالبة بضم متوسطها الىهذه الاجورعند الغاء هذه العمولات في ١٩٧٠/٧/١ و

ومن حيث أنه يضاف الى ذلك أن هؤلاء العاملين لم ينقلوا من نظام الى نظام معاير وانما جمعوا قبل الفاء العمولات بينها وبين نظام الملاوات السارى عليهم أصلا وعلى ذلك غان الوصف الصحيح لتلك العمولات التى لم يصدر بها نظام وفقا للشروط والاوضاع المنصوص عليها بالمادة ٢٩ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ أنها مكافآت تقابل زيادة الانتاج مما يصدق عليه حكم المادة ٣٠ من القرار رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وهي بهذه المثابة أيضا لا تعد جزءا من الاجر لملا يض المامل أن يحتج عند حرمانه منها أو أن يطالب بالاحتفاظ بها طالما أن الشركة قد سنت نظاما جديدا المحوافز والمكافآت وطبقته اعتبارا من ١٩٧٠/١٠/١٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريم

الى أن العمولة التى تقاضاها العاملون بفروع البيع بالشركة المصرية للمعدات الكهربائية حتى ١٩٧٠/١٠/١ لا تعد جزءا من الاجر ٠

(ملف ۱۱۲/۲/۲۱ _ جلسة ۱۱۲/۲/۲۲)

قاعــدة رقم (٥٦٨)

البسدا:

المادة ٨٧ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٩ سنة ١٩٦٦ والمادة ٨٧ من القانون رقم ٢١ اسنة ١٩٩٦ وقرار التفسير التشريعي رقم ٣ اسنة ١ ق الصادر من المحكمة الطيا — هذه النصوص تتابعت في ابراز قاعدة احتفاظ العامل المتقول أو الماد تعيينه دون غاصل زمني بما كان يتقاضاه من مرتب في وظيفت السابقة — مناط اعمال هذا الحكم أن يكون المرتب قد استحق طبقاً لقاعدة تانونية سليمة — احتفاظ العامل بمرتبه الذي يجاوز نهاية ربط ااستوى الذي ينقل اليه وفقاً للماد ٧٩ المشار اليها ليس مطلقاً من كل تعديل يتعين استهلاك هذه الزيادة مما يستحق له من علاوات وبدلات مستقبلا — مريان الاستهلاك على المسلاوات الدورية اعمالاً لمسكم النص المشار اليه ٠

ملخص الفتوى :

ان المادة ٦٤ من نظام العاملين بالشركات المسادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٨٦ لسنة ١٩٦٢ كانت تنص على أن « تعادل وظائف الشركة بالوظائف الواردة فى الجدول المسار اليه بالمادة السابقة خلال مدة لا تجاوز سنة شهور من تاريخ العمل بهذا القرار ولا يترتب على حصول العامل على الاجر الذى يمنح له بالتطبين لاحكام هذه اللائحة الاخلال بالترتيب الرئاسي للوظائف طبقا للتنظيم الادارى فى كل شركة ويعدر بهذا التعادل قرار من مجلس ادارة المؤسسة المختصة بناء على القراح مجلس ادارة الشركة ولا يسرى هذا القرار الا بعد التصديق عليه من المجلس الدارة المرتبات التى يحددها عليه من المجلس التنفيذى ويمنح العاملون المرتبات التى يحددها

القرار الصادر بتسوية حالاتهم طبقا للتمادل المنصوص عليه اعتبارا من أول المسنة المالية التالية ، ومع ذلك يستمر العاملون في تقاضى مرتباتهم الحالية بما فيها اعانة العلاء وذلك بصفة شخصية حتى تتم تسوية حالاتهم طبقا للاحكام السابقة على أنه بالنسبة العاملين الذين يتقاضون مرتبات تزيد على المرتبات المقررة لهم بمقتضى التعادل المسار اليسبه فيمنحون مرتباتهم التي يتقاضونها فعلا بصفة شخصية على أن تستهلك الزيادة مما يحصل عليه العامل في المستقبل من البدلات أو عسلاوات الترقية » .

و لما كانت المادة ٨٧ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ تنص على أن :

« ينقل الى الفئة المتازة النصوص عليها فى الجدول المرافق رؤساء مجالس ادارة الؤسسات والوحسدات الاقتصادية التابعة لها ونوابهم الذين يحصلون وفقا لقرار التعيين على أجر سنوى يعادل الاجر القرر لهذه الفئة •

وفى جميع الاحول يحتفظ العامل الذى جاوز نهاية مربوط هئته بما كان يتقاضاه من الفئة المنقول منها بصقة شخصية على أن تستهاك الزيادة مما يحصل عليه في المستقبل من البدلات أو علاوات الترقية » .

كما نصت المادة ٧٩ من نظام العاملين بالقطاع العام الصدادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ على أن :

« ينقل شاغلوا الفئة الممتازة المينين بأجر ١٩٠٠ أو ٢٠٠٠ جنيه الى الوظيفة ذات المربوط ٢٠٠٠ جنيه ويمنحون الربط المشار اليسه وينقل شاغلوا الفئة الممتازة المعينون بأجر ١٨٠٠ جنيه وشاغلوا الفئة التالية الى الوظيفة ذات المربوط (١٤٠٠ لـ ١٨٠٠) ج بذات مرتباتهم،

وفى جميع الاحوال يحتفظ العامل الذى جاوز مرتبه نهاية ربط الستوى الذى ينقل اليه وقت صدور هذا النظام بما كان يتقاضاه وذلك بصفة شخصية على أن تستهلك مما يحصل عليه في المستقبل من البدلات أو علاوات الترقية أو الملاوات الدورية » .

ولقد صدر التفسير التشريعي رقم ٣ اسسنة ١ ق من المسكمة المليا وقضي بأن (العامل في القطاع العام الذي يعاد تعيينه في هئة أو درجة أعلى في القطاع العام أو في الجهاز الاداري للدولة يحتفظ بالمرتب الذي كان يتقاضاه في وظيفته السابقة ولو كان يزيد على أول مربوط الفئة أو الدرجة التي أعيد تعيينه فيها بشرط الا يجاوز نهاية مربوطها وذلك ما لم يكن هناك فاصل زمني بين ترك الوظيفة السابقة والتعيين في الوظيفة الجديدة » •

وبيين من هذه النصوص أنها تتابعت في ابراز قاعدة احتفاظ العامل المنقول أو الماد تعيينه دون فاصل زمنى بما كان يتقاضاه من مرتب في وظيفته السابقة _ وهذه القاعدة تصدق على المرتب الذي استحق طبقا لقاعدة قانونية مقررة في قانون أو لائحة وباداة قانونية سليمة ، بيد أن احتفاظ العامل بمرتبه الذي يزيد على مربوط الوظيفة التي نقال اليها ليس مطلقا من كل قيد بل يتمين أن تستهاك هده الزيادة في المرتب مما يحصل عليه من علاوات وبدلات مستقبلا _ وقد كان الاستهلاك مقصورا قبل القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ على عارات الترقية والبدلات حتى اضاف هذا القانون العلاوات الدورية الى المالل التي يجب استهلاكها •

ومن حيث انه بانزال هذه الاحكام على مرتب المهندس / ٠٠٠ خلال مدة عمله السابقة على تعيينه نائبا لرئيس مجلس ادارة المؤسسة المحرية المامة للنقل الداخلي بتاريخ ١٩٦٧/١/٣٠ بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٠ لسنة ١٩٦٧ غان الأمر يستوجب تحديد عناصر مرتبه الذي كان قد بلغ مجموعه قبل ذلك التمين ٢٥٣٠ جنيها سنويا بيانها كما يلى:

مليم چنيه

الرتب الاساسى الذى كان يستحقه أبانشطه لوظيفة مدير عام المعل بالشركة المحرية لتكرير البترول قبل اعارته فى ١٩٧٢/٧/٣٤ الىترسانه السويس • مليم جنيه ١٥ اعانة غلاء الميشة . ١٥ متوسط المنحة السنوية . ٢٦٦ ٢ علاوة من ١٩٦٢/١/١ قررت في ١٩٦٤/١/٤١.

نيما يتملق باعانة غلاء الميشة فقد أضيفت الى الرتب بمقتضى نظام العاملين بالشركات الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ السنة ١٩٦٣ فبالرغم من ان هـذا القرار كان ينص فى المادة (٢) على أنه « ولا تسرى القواعد والنظم الخاصة باعانة غلاء الميشة على الماملين بأحكام هذا النظام • » فانه نص فى الفقرة ٢ من المادة ٢٤ على أنه « ومم ذلك يستمر العاملون فى تقاضى مرتباتهم الحالية بما فيها اعانة الملاء وذلك بصفة شخصية حتى تتم تسوية حالاتهم طبقا للاصـكام السابقة » ، •

ومن حيث أنه متى كانت اعاتة غلاء الميشة المقررة السيد المذكور وقدرها ١٥ جنيها شهريا قد ضمت الى مرتبه بمقتضى أحكام هذا النظام واحتفظ له بها هانها تصبيح جزءا من الرتب يستحقه قانونا ويجرى عليه مايجرى على المرتب من أحكام ومنها أن يمتنظ له بها بعد نقله من شركة الاسكندرية للبترول الى ترسانة السويس البحرية رئيسا لمجلس ادارتها وذلك بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦٤ اعتبارا مسن

ومن حيث انه بالنسبة الى متوسط المنصة السنوية وقدرها مليم جنيه

14 أرص عانه كان يضم الى مرتبات العاملين متوسط المنحة التى درجت الشركة على صرفها في الثلاث سنوات السابقة على العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم 2017 الشار اليه وذلك بناء على ما افتت به الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع في هذا الشأن ومنها الفتاوى أرقام 21۲ و 21۳ في 41 في 1970/14 فقد اعتبرت الجمعية العمومية هذه المنح جزءا من المرتب يضم اليه عند اجراء التعسادل المصوص عليه في المادة 15 من نظام العاملين بشركات القطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم 2017 لسنة 1977 ، وقد مسدر

نظام العاملين بالقطاع العام بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٣٠ اسنة ١٩٣٠ اسنة

« يراعي عند تحديد مرتبات العاملين بالؤسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لها أن يفساف اليها المتوسط الشهرى للمنح التي مرفت اليهم في الثلاث سنوات السابقة على تاريخ العمل بقرار رئيس المعمورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ بالنسبة للعاملين بالشركات العامة » أي أن المادة ١٠ المذكورة قد رددت صراحة ما استقر قبل ذلك من ضم متوسط هذه المتحة الى الاجر و ومن ثم غان أضافة متوسط المنحب السنوية المسار اليها الى مرتب السيد المذكور قد تم مطابقا للاحسكام السارية في ذلك مرقت معتبر جزءا من الرتب ، وياخذ حكمه ويسرى على الرتب من احتفاظ ،

ومن حيث انه بالنسبة الى العلاوة التى استعقت له اعتبارا من امرام وقدرها ١٩٦٣/ و واصدر بها قرار مجلس ادارة شركة الاسكتدرية للبترول بتاريخ ١٩٦٤/٧/١٤ بعد اعتماد جداول التعادل بقرار من مجلس الوزراء اعتبارا من ١٩٦٤/١/١ وبعد نقل المهندس الذكور منها في ١٩٦٤/٣/٢٤ ، فبصدور قرار رئيس الجمهورية رقسم ٣٨٧٧ لسنة ١٩٦٥ الذي نص في مادته الاولى على أن :

« يعتبر صحيحا ما صدر من قرارات بمنح العلاوات السدورية للعاملين في الشركات التابعة للمؤسسات العامة في أول يوليــة ســنة ١٩٦٤ متيروعيت فيالقرارات المذكورة القواعد الآتية : أولا بالنسبة الى القرارات الصادرة بمنح علاوات للعاملين قبل تاريخ العمل بقــرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ١٠ المشار اليه ٠

(۱) منح العلاوة الدورية كاملة متى أنقضت مدة سنة كاملة ما بين تاريخ الحصول على آخر علاوة دورية وبين أول يناير سنة ١٩٦٤ وذلك بالفئات المنصوص عليها في الجدول المرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ونصت المادة (٢) على احتفاظ العامل بصفة شخصية بما تم منحه من علاوات دورية سابقة على أول يوليو سنة ١٩٦٤ ولو زادت على مقدار العلاوات الدورية المقررة في المادة (١) على أن تستملك الزيادة وفقا للقواعد المنصوص عليها في المادة بدمن القرار رقم ٢٥٥٦ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه أي ما يحصل عليه العامل في المستقبل من بدلات أو علاوات برقية • ونصت المادة (٣) على بطلان القرارات الصادرة بعد تاريخ اعتماد مجلس الوزراء للتقييم بمنح الملاوات للماملين في الشركات المذكورة متى كانت المخالفة لاحكام مذا القرار أو لاحكام القرار رقم ٣٥٤٦ سنة ١٩٦٦ مع عدم استرداد ما صرف نتيجة لهذه القرارات من فروق •

واذا كانت العلاوة المذكورة منحت اعتبارا من أول يناير ١٩٦٣ ومن ثم يسرى في شأنها حكم المادة (٢) على ان تتقيد الزيادة فيها عن المقدار القرر في الجدول المرافق للائحة العاملين بالاستهلاك المقرر واذ كانت قيمة هذه العلاوة ٨٠٠ ج سنويا بينما الفئة المقررة بالجدول ٧٢ جنيها سنويا فان كان الاصل يقتضي الاستهلاك لصرفت على مبلغ ٨٠ جنيها سنويا تستهلك من البدلات وعلاوات الترقية ، أما انها لم تصرف اليه الملاقا حتى الآن فيقتصر استحقاقه منها على القدر الجائز قانونا وهو بحكم بعنها سنويا فقط وبذلك فان منح هذه العلاوة يكون وقد صحح بحكم القانون وادمجت في المرتب بالقدر الجائز قانونا وبذلك يكون مرتب بحكم الفائزون وادمجت في المرتب بالقدر الجائز قانونا وبذلك يكون مرتب السيد المذكور طبقا لما سبق من أحكام في يونية سنة ١٩٦٧ هو:

مليم جنيه

10 الرتب الاساسي

10 اعانة غلاء ادمجت في المرتب على الوجه السابق و المرتب على الرتب على الوجه السابق و السابق و السابق و السابق و السابق و المرتب على الوجه السابق و المرتب على الوجه السابق و المرتب على المرتب المرتب المرتب المرتب المرتب المرتب المرتب و المرتب ال

فيكون المجموع: ٢١٦ر٢١٦ جنيها ٠

ومن حيث انه ترتيبا على ما تقدم فان مجموع مرتب المهندس٠٠٠٠

وقدره ٤١٧ ر٢١٦ جنيها — الذي كان قد بلغه عند تعيينه نائبا لرئيس مجلس ادارة المؤسسة المحرية المحامة للنقال الداخلي بتاريخ ١٩٧٧/١/٣١ — قد أصبح مستحقا قانونا فيتمين الاحتفاظ له بالقدر الزائد على مربوط تلك الوظيفة الذي هو ١٩٠٠ جنيها سنويا وبذلك يحتفظ له بصفة شخصية بالفرق بين هذين المرتبين عالى أن يستهلك بالتدريج من علاوات الترقية التي يكون قد حصل عليها بعد هذا التاريخ أو البدلات ٠

ومن حيث انه لا وجه للاحتجاج في هذا الصدد بان اللجنة الوزارية للخطة واللجنة الوزارية للشئون التشريعية والتنظيم والادارة وكتاب دورى وزارة الخزانة رقم ١١٥ لسنة ١٩٦٥ قد اعتبرت ما زاد على نهاية ربط وظيفة رئيس مجلس الادارة بمثابة بدل تمثيل ، وذلك أن هذه الجهات قد خالفت بذلك أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه وهي لا تملك مخالفته طبقا لقاعدة التدريج التشريعي لانه أعلى منها مرتبة و

ومن حيث أن مربوط وظيفة رئيس مجلس ادارة شركة النيل المامة لاعمال النقل والتي عين فيها السيد المذكور اعتبارا من أول ديسمبرسنة اعد بلغ ٢٠٠٠ جنيه سنويا اعتبارا من ١٩٧١/٩ ومن ثم فانه يحتفظ له بالفروق بين هذا المربوط ومرتبه الذي بلغه على الوجه السابق وذلك بصفة شخصية على أن يجرى عليه الاستهلاك من الملاوات التالية والبدلات ، كما يطبق هذا الحكم أيضا بعد تعيينه في وظيفته الحالية رئيسا لمجلس ادارة شركة النيل العامة لنقل البضائم اذ أن ــ مربوطها ايضا هو ٢٠٠٠ جنيه سنويا و

ومن حيث أن ما يستحق للمهندس المذكور نتيجة هذه التسوية من فروق مالية أنما يخضع للتقادم الخمسى غلا يصرف اليه كل مبلغ من هذه الفروق اكتملت له مدة التقادم وتنقطع هذه الدة بالمطالبة التي يقوم بها المستحق اعمالا لنص المادة (٣٧٥) والمادة (٣٨٣) من القانون المدني،

فلهذه الاسباب انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى

والتشريع الى أحقية السيد المهندس ٠٠٠ - من يما يطلبه من استحقاق مرتبقدره ١٩٤٧/٦/٢٩ بنيس اعتبارا من تاريخ تميينه نائبا لرئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة للنقل الداخلي ف ١٩٦٧/١/٣٦ مع مراعاة استهلاك الزيادة في المرتب من البدلات والعلاوات وفقا للقوانين واللوائح وصرف الفروق المالية له بعراعاة التقادم الخمسي على نحو ما ورد في أسباب هذا الافتاء ٠

(ملف ۱۱۲/٤/۸٦ ــ جلسة ١١٧٩/١/١٠)

قاعــدة رقم (٦٩)

البسدا:

المادة ١٠٣ من قانون العاملين المحنيين بالدولة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ أو المادة ١٠٠ من القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٨ القابلة لها المامل الذي أمضى في الفئة الرابعة أو الفئة الثالثة مدة ثلاث سنوات حتى ١٩٧٨/٦/٣٠ يستحق بداية ربط الدرجة الثانية المتول المها أو علاوتين من علاواتها أيهما أكبر اذا كان ينقاضي راتبالقل من المها عنها سنويا ٠ اذا ترتب على منحه الملاوة الأولى بلوغ مرتبه ١٧٦ جنيها شهريا استحق العالوة الثانية بفئة خمسة جنيهات شهريا ،

هلخص الفتوى :

المادة (۱۰۳) من قانون نظام الماملين المدنيين بالدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ من قانون نظام الماملين المبنة ١٩٧٨ من قانون نظام الماملين بالقطاع العمام رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ تنص على أن « يمنح العاملون بداية ربط الأجر القرر للوظائف المنقولين اليها أو علاوة من علاواتها أيها أكبر حتى ولو تجاوزوا بها نهاية الربط على ألا تؤثر هذه الملاوة الدورية ٠

واذا كان العامل قد أمضى في فئته المالية الحالية حتى ٣٠

يونية سنة ١٩٧٨ المدة الموضحة قرين كل فئة على الوجه البين فيما يلى يمنح بداية ربط الأجر أو علاوتين من علاوات الدرجة المنقول اليها أيهما أكبر ، الفئة الثالثة _ ثلاث سنوات ، الفئة الرابعة _ ثلاث سنوات ، الفئية الرابعة _ ثلاث سنوات ، ١٩٧٥ و إن الجدول الأول الملحق بالقانونين رقمي ٤٧ لسنة ١٩٧٨ و ٨١ الشار اليهما يحدد للدرجة الثانية الجديدة المادلة للفئتين الثالثة والرابعة في قانوني ٨٥ لسنة ١٩٧١ و ١٦ لسنة ١٩٧١ علاوة سنوية قدرها ٨٤ جنيه نزاد الى ٢٠ جنيه ابتداء من بلوغ المرتب ٨٧٨ جنيه سنويا ،

ومناد ما تقدم أن المشرع وهو بسبيل نقل العاملين الى درجات القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ والقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ عمد تحقيقا للتوازن بين حقوقهم الى منح العامل بداية مربوط الدرجة المنقول اليها أو عادوة من عادواتها أيهما أكبر : وذلك نظرا الاحتواء كل درجة من درجات القانونين الجديدين على أكثر من فئة من فئات القانونين السبقين • ولما كان تطبيق تا القاعدة على اطلاقها من شأنه أن يؤثر على الحقوق المالية أن أمضى مدة أطول في الفئة المنقول منها بالقارنة بزميله الذي لم يقض مدة مماثلة ، فقد زاد المشرع من حقوقه المترتبة على النقل فمن عدم ترتيز من علاوات الدرجة المنقول اليها اذا بلغت المدة التي تضاها في الفئة المتول منها حدا معينا • وهو ما يراد به أن المشرع يكون قدد المترم عند اجراء النقل بالعالوات حسيما حددت بالجدولين الملحقين بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ والمنه المنة ١٩٧٨ ولمنه المنة ١٩٧٨ ولمنه المنة ١٩٧٨ ولمنه المناه المنه ١٩٧٨ ولمنه المنه المنه ١٩٧٨ ولمنه المنه المنه المنه ١٩٨٨ ولمنه المنه المنه المنه المنه ١٩٧٨ ولمنه المنه ١٩٨٨ ولمنه المنه المنه المنه ١٩٨٨ ولمنه المنه المن

ولما كان الجدولان المشار اليهما قد حددا لمكل درجة مرتبا مقرونا بعدد من العلاوات تندرج بحسب القيمة التى يصل اليها نتيجة اضافة تلك العلاوات اليه ، وبذلك يكونا قد ربطا بين مقدار المرتب والعلاوة التى يستحقها العامل ، فانه لا يسوخ منحه علاوة أقل من تلك المحددة قرين مقدار المرتب الذى يحصل عليه .

ولا يغير مما تقدم أن المشرع قــد هــدد تاريخ ١٩٧٨/٦/٣٠ نهاية لمــدة الثلاث سنوات التي اشترط قضاءها لاستحقاق علاوتين من علاوات الدرجة الثانية لن كان يشغل الفئتين الرابعة أو الثالثة ، لذلك مان تحديد هذا التاريخ قد ورد بصدد تميين المفاطبين بحكم النص والدة اللازم قضاءها لاستحقاق الملاوتين ، ولم يرد بهدف تحديد مقدار العلاوة حتى يسوغ القول باستحقاق العامل للعلاوتين بالفئدة المحددة للمرتب الذى بلغه في هذا التاريخ ، والا كان في ذلك خروج على صريح قصد المشرع كما أورده بالجدولين المحقين سالفي الذكر •

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن العامل الذى أهمى في الفئة الرابعة أو الفئة الثالثة حتى أمرام مدة ثلاث سنوات وكان يتقاضى في هذا التاريخ راتبا يقل عن ٨٧٦ جنيها سنويا ، يستمق عدد نقله الى الدرجة الثانية بالقانونين رقمى ٤٧ لسنة ١٩٧٨ و٨٤ لسنة ١٩٧٨ بداية ربط هده الدرجة أو علاوتين من علاواتها بفئة أربعة جنيهات شهريا أيهما أكبره فاذا ترتب على منحه العلاوة الأولى بلوغ مرتبه ٨٧٦ جنيها سدفويا استحق العلاوة الثانية بفئة خمسة جنيهات شهريا ه

(ملف ۸۷٤/٤/۸٦ --- جلسة ۱۹۸۱/٤/۸٦) ق**اعــدةرقم (۷۰**)

المِسدأ:

عدم جواز الجدع بين بدل التفرغ وبدل المفاطر القرر الوظيفة لأعضاء الادارة القانونية بشركات القطاع العام •

دلخص الفتوى:

من حيث أنه ورد فى عجـز جـدول مرتبـات الوظائف الفنيـة بالادارات القانونيـة الملحق بالقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٣ نص يجرى سيلقه على أن « يمنح شاغلوا الوظائف المبينـة فى هذا الجدول بدل تفرغ قدره ٣٠/ من بداية مربوط الفئة الوظيفية ويسرى عليه الخفض المقرر ٢٠٠٠٠٠ ٥

« ولا يجوز الجمع بين بدل التفرغ المقرر بمقتضى هذا القانون وبدل التعثيل أو أي بدل طبيعة عمل آخر » •

ومن حيث أن المادة ٤٠ من قانون نظام الماملين بالقطاع العام رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ تنص على أنه مع مراعاة القرارات الصادرة به من رئيس مجلس الوزراء يجوز لمجلس الادارة منح البدلات الآتيسة وتحديد قيمة كل منها وذلك وفقا النظام الذي يضعه في هذا الشأن:

 ٢ ــ بدلات تقتضيها ظروف أو مخاطر الوظيفة وذلك بحــد أقصى ٤٠/ من بداية الأجر المقرر للوظيفة التى يشغلها العامل ٠

وتنفيذا لهذه المادة صدر بتاريخ ه يونيو سنة ١٩٧٩ قرار رئيس الوزراء رقم ٥٢٥ لسنة ١٩٧٩ فى شأن قواعد منح بدلات ظروف أو مخاطر الوظيفة ، حيث نصت مادته الأولى على أن البدل هو تعويض المامل عن أدائه العمل فى ظروف غير عادية تحت ضعط أو صعوبة معينة أو التعرض لمضاطر لا يمكن تضاديها باتخاذ اجراءات الأمن الصناعي ويرتبط البدل بالوظيفة وليس بالعامل •

ومن حيث أنه وغقا النصوص السالف ذكرها فلا ريب فى أن بدل التعرض للمبار والأتربة المقرر للعاملين بالشركة ، هو بدل طبيعة عمل يتعلق بظروف الوظيفة ومخاطرها ، ومن ثم فانه يحظر صرف الى أعضاء الادارة القانونية بهذه الشركة نزولا على صريح النص المانع الذي يقضى بأنه لا يجوز الجمع بين بدل التفرغ وأى بدل طبيعة عمل آخر ولا وجه للخوض فى الحكمة من النص على بدل التنفرغ لأنه أيا كانت طبيعة ، فلا اجتهاد أمام صراحة النص وعلته الواضحة بعدم جواز الجمع .

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز جمع أعضاء الادارة القانونية بشركة النصر للفوسفات بين البدلين المشار اليهما •

(ملف ١٩٨٢/١١/٣ ــ جلسة ١٩٨٢/١١/٣)

قاعدة رقم (٧١)

المِسدا:

اذا كان المشرع قد قضى بعنح اقدمية اعتبارية بمقتضى احكام التانون رقم 170 لسنة 1940 المعلل وقرر الاعتداد بها عند نقل العاملين من فئات القانون رقم 11 لسنة 1971 الى درجات القدانون مرقم 41 لسنة 1974 من هذا القانون ، فأن ذلك لم يغير من الحكم المصوص عليه بهذه المدادة الأخيرة عدم احقية شاغلى الفئدة الثانية فما فوقها عند نقلهم الى درجات عدم احقية شاغلى الفئدة الملاوتين من علاوات الدرجة المتقانون رقم 41 لسنة 1974 لملاوتين من علاوات الدرجة الهقالين الميرة واحدة أو بداية ربط الدرجة الهما اكبره

ملخص الفتوى :

نصت المادة ١٠٥ من القانون رقم 14 لسنة ١٩٧٨ بنظام المالين بالقطاع العام والتى تنص على أن يمنح العاملون بداية الأجر المقرر للوظائف المنقولين اليها أو علاوة من علاوتها أيهما أكبر حتى ولو تجاوزوا نهاية الربط على ألا تؤثر هذه الملاوة في موعد العسلاوة الدورية .

واذا كان العامل قد أمضى في فئته المالية الطالية حتى ٣٠ يونية ١٩٧٨ المددة الموضحة قرين كل فئة على الوجه المبين فيما يلى ، يمنح بداية ربط الأجر أو علاوتين من علاوات الدرجة المنقول اليها أيهما أكبر :

ثلاث سنوات	المئسة الثالثة
ثلاث سنوات	الفئسة الرابعة
ثلاث سنوات	الفئية الخامسة
أربع سنوات	الفئسة السادسة

كما استعرضت الجمعية المادة الثانية من القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٠ الملاج الإثار الترتبة على تطبيق القانون رقم ١٨٠ لسنة ١٩٨٠ الملاج الإثار الترتبة على تطبيق القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٠ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية والتي استبدلت بنص المادة الرابعة من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ نصا جديدا على أن (يمنح حملة الشعادات الجامعية والعالية التي يتم الحصول عليها أو ما يعادلها الموجودون بالخدمة في ١٣/١/١/١١ بوحدات القطاع أو ما يعادلها الموجودون بالخدمة في ١٣/١/١/١١ بوحدات القطاع المام أو المؤسسات العامة قبل العائها وكان يسرى في شانهم القانون اعتبارية قدرها سنتان في الفئة المالية التي كانوا يشعلونها أصلا أو التي أصبحوا يشعلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لأحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٠ بتصحيح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام •

أما من يحصل على هذه المؤهلات بعد دراسة مدتها خمس سنوات فاكثر بعد شهادة الثانوية العلماء أو ما يعادلها لله فيمنحون أقدمية اعتبارية قدرها ثارث سنوات ٥٠٠ ويعتد بهذه الأقدمية عند تطبيق حكم المادة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام بحيث لايقل ما يمنحه العامل بالتطبيق لحكمها عن بداية ربط الأجر المقرر للوظيفة المنقول اليها أو علاوتين من علاواتها أيها أكبر حتى ولو تجاوز بها نهاية مربوطها وذلك أذا كان النقل قدد تم من الفئة التى منح فيها الأقدمية الاعتبارية بمقتضى هذا القانون وعلى ألا يؤثر ذلك في موعد العلاوة الدورية ،

ولا يجوز الاستناد الى هذه الأقــدمية الاعتبــارية للطمن في قرارات الترقية الصادرة قبل العمل بأحكام هذا القانون •

ومن حيث ان المادة ١٠٥ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ باصدار قانون نظام العاملين بالقطاع العام تتضمن حكمين متميزين يسريان عند نقل العاملين منفئات القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام الأول يقضى بمنح العامل من الفئة الثلنية فما فوقها بداية الأجر القرر للوظيفة المنتول اليها أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر ولو تجاوز بها نهاية الربط ، والثانى يقضى بمنح العامل من الفئة الثالثة فما دونها الذي أمضى حتى ٣٠ يونية ١٩٧٨ المدد الموضحة قرين كل فئة بداية ربط الأجر أو علاوتين من علاوات الدرجة المنتول اليها أيهما أكبر ومقتضى هذين الحكمين عدم الخلل بينهما .

واذا كان الشرع قد قضى بمنح أقدمية اعتبارية قدرها سنتان أو ثلاث سنوات حسب الأحوال بمقتضى أحكام القانون رقم ١٣٥٥ لسنة ١٩٨٠ وقرر الاعتداد بهذه الاعتبارية عند نقل العاملين من فئات القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٨ بالتطبيق لحكم المادة المعاملين من فئات القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ بالتطبيق لحكم المادة ١٩٥٠ من هذا القانون ، الا أنه لم يغير من الحكم المنصوص عليه في هذه المادة الأخيرة وعلى ذلك ينصرف الاعتداد بالاقدمية الاعتبارية على العاملين المخاطبين بحكم الفقرة الثانية من المادة ١٩٠٥ سالفة الذكر وهم الشاغلين للفئة الثانية من فئات القانون ١٦ لسنة ١٩٧١ غما دونها بحيث تنتج هذه الأقدمية أثرها عند حساب المدد الموضحة قرب كل هنة كمناط لاستحقاق الملاوتين ٠

وبالاضافة الى ذلك غان نص المادة الرابعة من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨١ قررت ميزة خاصة للمامل ١٩٨٠ المعدلة بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨١ قررت ميزة خاصة للمامل الذى لم تتغير فئته المالية التى منح فيها الأقدمية الاعتبارية في ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧٤ تتمثل في ألا يقل ما يمنحه عند النقل بعض النظر عن فئته المالية عن أول مربوط أجر الدرجة المنقول اليها أو علاوتين من علاواتها أيهما أكبر ولو تجاوز بهاتين العلاوتين نهاية مربوط تلك الدرجة وعلى ألا يؤثر ذلك على موعد العلاوة الدورية و

ومن حيث أنه في غير مجال ماتقـــدم غان الاعتـــداد بالأقـــدمية الاعتبارية عند تطبيق المــادة ١٠٥ من القانون ٤٨ لسنة ١٩٧٨ لم يغير من حكم هذه المـــادة وينال المامل من الفئـــة الثانية غما غوقها مخاطبا بحكم الفقرة الأولى منها بحيث يمنح عند النقل بداية الأجر المقرر للدرجة المنقول اليها أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر ولو تجاوز بها نهاية الربط أما العامل من الفئة الثالثة فما دونها يكون مخاطبا بحكم الفقرة الثانية من المادة ١٠٥ سالفة الذكر بحيث يمنح بداية أجر الدرجة المنقول اليها أو علاوتين من علاواتها أيهما أكبر أذا كان قد أمضى حتى ٣٠ يونية سنة ١٩٧٨ المدد الموضحة قرين كل فئة على الوجه المبين بالنص ومراعاة الاعتداد بالاقدمية الاعتبارية المقررة بالمقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١ بمد تعديله بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١ بعد تعديله بالقائة التي كان عليها العامل في هذا التاريخ ومدة بقائه فيها ٠

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم أحقية المالين شاظى الفئة الثانية فما فوقها من فئسات القانون ١٩ لسنة ١٩٧٨ عسد نقلهم الى درجات القسانون ٨٤ لسسنة ١٩٧٨ بالتطبيق لحكم المسادة ١٠٠٥ من القانون المذكور لملاوتين من علاوات الدرجة المنقولين اليها ولا يمنحون سوى علاوة واحدة أو بداية ربط الدرجة أيهما أكبر ٠

(ملف ١٩٨٤/١/٤ ــ جلسة ١٩٨٤/١/٤)

قاعدة رقم (٧٢)

الجـــدا:

يشترط للاغادة من أحكام القانون رقم ١١٤ لمسنة ١٩٨١ بشان زيادة مرتبات العاملين بالدولة والقطاع العسام والخانسسمين لكادرات خاصة الوجود الفطى بالخدمة ف ١٩٨١/٦/٣٠

ملخص الفتوى :

تصدت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع لدى أحقية العاملين بشركة النصر لصناعة السيارات الذين ترد أقدمياتهم بمقتضى ةانون المندمة العسكرية الى تاريخ سابق على ١٩٨١/٦/٣٠ فى الانمادة من المسادة الأولى من القسانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٨١ مشسسأن زيادة مرتبات العاملين بالدولة والقطاع العام والخاضعين لكادرات خاصة ٠

وقد عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فاستعرضت أحكام القسانون ١١٤ سنة ١٩٨١ بشأن زيادة مرتبات العاملين بالدولة والقطاع العام والخاضعين لكادرات خاصسة والذي تنص المسادة الأولى منه على أن « نزاد مرتبسات العساملين بالدولة والهيئات العامة والقطاع العام والمسادر بجداول مرتباتهم قوانين • وكذلك الخاضعين لكادرات خاصة الذين صدر بشأنهم القانون رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨٠ بتعديل جداول مرتبات الكادرات الخاصة والموجودين في الخدمة في ٣٠ يونية سنة ١٩٨١ بواقع مائة وثمانية جنيهات سنويا ٠٠٠٠ » واستظهرت الجمعية فتواها الصادرة بجلسة ١٩٧٧/١٠/١٩ والتي انتهت الى أنه يتعين الفادة العامل من أحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العـــام أن يكون موجودا بالفعل بالمخدمة فى التاريخ الذي حدده القانون وهو ٣١/١٢/٣١ ، ولا عبرة برد أقدمية العامل المعين بعد ذلك الى هـذا التأريخ ، وأن تحديد المشرع تاريخا معينا انفاذ أحكام القانون يستتبع في ذات الوقت تصديد المخاطبين بأحكامه بأنهم الموجودين في هذا ألتاريخ ومن ثملا تسرى تلك الأحكام على من ياتحة بالخدمة بعد ذلك ولو ردت أقدميته الى تاريخ سابق على ننساذه لأى سبب ، كما استظهرت فتواها المسادرة بجلسة ١٩٧٨/١/١١ الفعلى بالخدمة في هذا التاريخ ، وبالتسالي فانه يشترط لافادة العامل من حكم المادة الأولى من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٨١ سالف الذكر أن يكون موجودا وجودا فعليا بالخدمة في ٣٠ يونية سنة ١٩٨١ ، ولا يستفيد من هذه الزيادة من يعين بعد هذا التاريخ ولو ردت أقدميته الى تاريخ سابق ، ذلك أن العلاقة الوظيفية بين العامل وجهة الادارة لاتقوم الا اعتبارا من تاريخ صدور قرار التعيين وفقا للاوضاع القررة قانونا ، أما الأقدمية التي يمنحها الشرع بعد التميين نتيجة لضم مدة الخدمة العسكرية وفقا المادة 14 من

القانون ١٦٧ لسنة ١٩٨٠ بشأن الخدمة المسكرية هانها لا تعدوا أن تكون أقدمية افتراضية ، ولا تأخذ حكم الأقدمية الفطية التي جملها المشرع مناط استحقاق العامل الزيادة المقررة بالمادة الأولى من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٨١ ، اذ أن مناط استحقاق العامل لهذه الزيادة هو الوجود الفعلى بالخدمة في ١٩٨١/٦/٣٠ •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أنه يشترط للاغادة من حكم المادة الأولى من القانون رقم ١٦٤ لسنة ١٩٨١ الوجود الفعلى بالخدمة ف ١٩٨١/٦/٣٥ •

(ملف ۲۸۱/٦/۸٦ ـ جلسة ۱۹۸٤/۱۱/۱۸)

قاعدة رقم (٧٣)

المِسدا :

أحقية العاملين شاغلى الوظائف المالية والادارية والتجارية بشركة النصر لصناعة السيارات والقائمين بالعمل بمكاتب ملحقة وكائنة بمواقع . الانتاج في بدل المخاطر الذي قررته لهم الشركة أما العاملون بالكاتب غير المحقة بموقع الانتساج فلا يستحقون هذا البدل •

ملخص الفتوى :

استعرضت الجمعية العمومية القسمى الفتوى والتشريع القانون رقم 24 لسنة 19۷۸ بشأن نظام العاملين بالقطاع العام والتي تنص المادة و 2 منه على أنه « مع مراعاة القرارات الصادرة من رئيس مجلس الوزراء يجوز الجلس الادارة منح البدلات الآتية وتحديد فئة كل منها وذلك وفقإ للنظام الذي يضعه في هذا الشأن:

١ – بدلات تقتضيها ظروف أو مخاطر الوظيفة وذلك بحد أقصى
 ١٠ / ١٥ بداية الأجر القرر للوظيفة التي يشخلها العامل .

كما استعرضت الجمعية العمومية قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٧٩ بشأن بدلات ظروف أو مخاطر الوظيفة للعاملين بالقطاع العام حيث تتمن المسادة (١) منه على أن « البدل تعويض للمامل عن أدائه العمل في ظروف غير عادية تحت ضسعط أو صسعوبة ممينة أو التعويض لمخاطر لايمكن تفاديها باتضاد اجراءات الأمن الصناعي ويرتبط البدل بالوظيفة وليس بالعامل » •

وتنص المادة (ه) منه على أنه « يتم التمييز في نسبة البدل على أساس الحب الأقصى المحدد بهذا القرار وذلك تبما لتفاوت نوع درجة التعرض لظروف ومخاطر الوظيفة الموجبة لتقرير البدل قربا أو بعدا » وتنص المادة (١) من ذات القرار على أنه « لا يجوز تقرير البدل لجميع الماملين بالشركة على الهالقهم وبنسب متساوية » •

وتنص المادة (٧) منه على أن « يمنح البدل أساسا اشاغلى وطائف المجموعة التخصصية لوطائف الانتاج والوظائف الفنية المساعدة والحرفيسة ، ويكون المنح للمستويات التنفيذية والوظائف الاثرافية بما لا يجاوز الدرجة الأولى والتي يعمل شاغلوها في مواقع الانتاج بصفة دائمة بالاشراف المباشر على وظائف مقرر لها البدل » •

وتنص المادة (A) من هذا القرار على أنه « يمنح البدل للعاملين بالوظائف التجارية والمالية والادارية والخدمات العامة بنسبة ٥٠/ من البدل بشرط أن تتطاب طبيعة عملهم التواجد داخل مواقع الانتاج القرر لها البدل » ٠

وتنص المادة (١٢) من ذات القرار على أن « يكون صرف البدل قاصرا على المدد التي يتعرض فيها شاغلوا للوظائف المقرر لمها البدل للظروف أو المخاطر الموجبة لتقريره » •

وتنص المسادة (١٥) من ذات القرار المشار اليه على أنه « لايجوز تقرير البدل على أساس ظروف مكانية » • ومن حيث أن الستفاد مما تقدم أن المشرع عندما قرر منح هذا البدل فانه ربط بينه وبين مخاطر المهنه بل وقيد منحه بالشروط والنحوابط المنصوص عليها في قرار رئيس مجلس الوزراء والذي ورد فيه بانسبة لتعريف البدل بأنه تعويض للمامل عن أدائه الممل في ظروف غير عادية تحت ضعط أو صعوبة معينة أو التعرض لمضاطر لا يمكن تقاديها باتخاذ أجراءات الأمن الصناعي ، كما أنه ميز في منح نسبة البدل تبعيا لتقيوت نوع ودرجة التعرض لظروف أو مخاطر الوظيفة الموجبة لتقرير البدل ولم يمنح هذا البدل لجميع العاملين بالشركة على اطلاقهم وينسب متساوية بل فرق بين وظائف المموعة بالتحصصية لوظائف الانتاج والوظائف الفنية المساعدة والحرفية دون غيرها من الوظائف الادارية والتجارية والمالية والخدمات المامة واشترط في منح هيا البدل بالنسبة لشاغلي الوظائف الاشرافية والتنفيذية تواجدهم بصيفة دائمة داخل موقع الانتاج التي يعملون بها المامنع والورش والمكاتب الملحقة بها ،

ومن حيث أن مجلس ادارة شركة النصر للسيارات قرر بجلسة ٢٠/ للعاملين فى الأجهزة الادارية والمسالية والتجارية بالشركة على أساس ماورد بهدذا القرار من أن مؤلاء العاملين يتواجدون جميعهم فى نفس موقع الانتاج ويساهمون مساهمة ايجابية فى العمل والتردد على المسانم والورش ، فمن ثم أمان هؤلاء العاملين بحكم طبيعة عملهم الذى قررته الشركة بنفسها يستحقون النسبة القررة لهم من البدل باعتبار أن عملهم فى ذات موقع الانتاج يعرضهم للخطر ، فأخطار العمل لاتتوقف على الوجودين داخل عنابر وورش الانتاج فقط بل تمتد آثارها الى العاملين بنفس المكان داخل نطاق هذه العنابر والورش بحكم ضرورة ودوام الاتصال بزملائهم داخل العنابر أو الورش و

ومن حيث أنه امتداد لهذا الفهم فان المسكاتب التي لا تتواجد بمواقع الانتساج لا يسرى عليها الحكم المتقدم ولا يستحق العاملون نيها هذا البدك • اذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أحقية الماملين شاغلى الوظائف المالية والادارية والتجارية بشركة النصر لصناعة السيارات والقائمين بالعمل بمكاتب ملحقة وكائنة بمواقع الانتاج في بدل المخاطر الذى قررته لهم الشركة أما العاملين بالمكاتب غير المحقة بموقع الانتاج فلا يستحقون هذا البدل .

(الله ١٩٨٤/٤/١ ــ جلسة ٤/٤/٨٦)

الفرع الرابع

لجان شئون العاملين والتقارير عنهم

قاعسدة رقم (٥٧٤)

البسدأ:

طبقا لحكم المادة ٢٠ من نظام العاملين بالقطاع العام المادر بالقرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ فان تقارير الكفاية الدورية التي تحرر عن العاملين بانقطاع العام لايشترط أن تكون سنوية ويجوز أن تكون عن مدد تقل عن سنة وفقا القاعدة التي تلتزم بها جهة الادارة نفسها ... اذا كانت جهة الادارة قد ألزمت نفسها بأن يكون تقسيير كفاية العامل عن سنة كاملة فانه يتعن وفقا لتلك القاعدة التي استنتها الادارة والتى لاتتمارض مع القانون أن يكون التقرير الذي يعرض على لجنة ثمنون العاملن في هذا الصدد قد مر بالراهل والاجراءات التي رسمها القانون ومنها أن تكون تقارير الرؤساء قد وضعت عن الدة التي قدرت عنها درجسة كفاية المسامل وهي سنة كاملة التزاما بالقاعدة التي اتبعتها جهة الادارة التي لا يمكن الفروج عنها في التطبيق الفردى ــ اذا كان الثابت أن تقرير الرئيس الباشر ومدير الادارة المختص عن كفاية أحد العاملين عن سنة وقد وضع قبل انقضاء تلك السنة فان هــذا التقرير يكون غير مستكمل لمناصره القانونيــة بما يجعل تقدير كفاية العامل بمعرفة لجنة شئون العاملين بناء على هذا التقرير الباطل مشوبا بعيب مفالغة القانون •

ملخص الحكم :

انه ولئن كانت المادة ٢٠ من نظام الماملين بالقطاع المام الصادر بالقرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ قد نصت على أن يحرر عن كل عامل تقرير دوري شامل لانتاجه وسلوكه وتدريب وتقدر كفايته بدرجة ممتاز بيد متوسط فلل مجلس ادارة التقارير على النماذج طبقا للأوضاع التي يقررها مجلس ادارة المؤسسة » مما يستفاد منه أن تقارير الكفاية الدورية التي تحرر عن الماملين بالقطاع المام لا تشترط أن تكون سنوية ويجوز أن تكون عن مدد تقل عن سنة وفقا للقاعدة التي تلزم بها جهة الادارة نفسها الا أن الثابت من الاطلاع على التقرير المطعون فيه أن جهة الادارة ومن ثم يتعين وفقا لتلك القاعدة التي استنتها الادارة في الدعوى من منه ١٩٦٧ كاملة ، المائلة والتي لا تتعارض مع حكم القانون أن تمامل جهة الادارة الدع على مقتضاها بأن يكون تقديرها شاملا لانتاجه وسلوكه طوال الدع على مقتضاها بأن يكون تقديرها شاملا لانتاجه وسلوكه طوال الدع على مقتضاها بأن يكون تقديرها شاملا لانتاجه وسلوكه طوال

ومن حيث أنه بين من الاطلاع على الأوراق أن الجهة الادارية أصدرت قرارا برقم ٦ بتاريخ ٢٩ من نوفمبر سسنة ١٩٦٧ بتشكيل لجنة لبحث موضوع الترقيات وقسد قامت هذه اللجنة بتخفيض درجة كناية المدغى من معتاز الى متوسط واعتمدت لجنة شسئون العاملين بالمؤسسة هذا التخفيض ٠

ومن حيث أن المسادة ٢٧ من نظام العاملين بالقطاع العام الشار الله قسد نصت على أن « يعد التقرير الدورى عن السكفاية بواسطة الرئيس المساشر ويقدم عن طريق مدير الادارة المفتص بعد ابداء رأيه كتابة ويعرض التقرير على لجنة شئون المساملين لتقدير درجسة السكفاية التى تراها » •

ومن حيث أنه لئن كانت لجنة شئون العاملين هي المفتصة بتقدير درجة كفاية العامل بما لها من سلطة تقديرية في هذا الشأن ولها ولاية التعقيب على تقارير الرئيس الماشر ومدير الادارة المفتص الا أنه يشترط أن يكون التقرير الذي يعرض على لجنة شئون العاملين في هذا الصدد قد مر بالراحل والاجراءات التي رسمها القانون مستكمل كافة العناصر التي يقوم عليها تقدير درجة الكفاية ومنها أن يكون منة كالية ومن الذو التي قدرت عنها درجة كفايته ومي سنة كاملة كما في الدعوى الراهنة التي تدرت عنها درجة كفايته ومي الادارة والتي لا يمكن الخروج عليها في التطبيق الفردي ، ولما كان الناب أن اللجنة التي شكلت بالقرار رقم ٦ بتاريخ ٢٩ من نوفمبر سنة ١٩٩٧ قد قامت بفحص تقرير كفاية المدعى ، المطعون فيه عن سنة ١٩٩٧ قد قامت بفحص تقرير كفاية المدعى ، المطعون فيه عن المام كنابة الماشر ومدير الادارة المختص عن كفاية المدعى عن العام المذكور قد وضع يقينا قبل التاريخ المذكور أي قبل انقضاء ذلك العامم ومن ثم تكون هذه التقارير قد وقعت باطله وبالتالي يكون التقرير المطعون فيه غير مستكمل لمناصره القانونية مما يجعل تقدير كفاية المدعى بمعرفة لجنة شعون العالمان على هذا التقرير الباطل مشوبا بعيب مخالفة القانون و

﴿ طعن رقم ١٢٩ لسنة ١٧ ق -- جلسة ١٩٧٥/٦/٨)

قاعــدة رقم (٥٧٥)

البـــدا:

سنوية التقرير الدورى بالقطاع العام — اساس ذلك من نظام العامان بالقطاع العام العسادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ سنة خاصة سنة 1971 — عدم جواز وضع التقرير عن مدة تقل عن سنة خاصة اذا كان مجندا خلال فترة من هذه السنة — اساس ذلك — المادة (١٢) من القانون رقم٥٠٥ لسنة ١٩٥٥ في شان الخدمة العسكرية والوطنية احتفظت المجند باستحقاقه للترقية والعسلاوة كاملا ٠ وعسدم جواز وضع تقرير كفاية عن المجند ٠

ملخص الحكم:

ييين من الرجوع الى أحكام نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ والعمول به اعتبارا من ٢٨ أغسطس ١٩٦٦ والساري على المنسازعة المالية بأن تقرير الكفاية المعد عن المطعون ضده عن عام ١٩٦٦ قد أعد في ظل العمل بهذا النظام ... أنه قد نص في المادة ٢٠ على أن « يحرر عن كل عامل تقرير دوري شامل لانتاجه وسلوكه وتدرييسه وتقسدر كفايته بدرجة ممتاز ــ جيد ــ متوسط ــ دون المتوسط ــ ضعيف • وتعد التقارير على النماذج وطبقا للأوضاع التي يقررها مجلس ادارة المؤسسة » • كما نص النظام المشار اليه في المادة ٢٢ على أن : « يعد التقرير الدورى » كتابة بواسطة الرئيس المباشر ويقدم عن طريق مدير الادارة المختص بعد ابداء رأيه كتابة عليه ويعرض ألتقرير على لجنة شئون العاملين لتقدير درجة السكفاية التي تراها • » ونصت المسادة ١٣ على أنه « يشترط في الترقية بالاختيار أن يكون العسامل حاصلًا على تقدير جيد على الأقل في التقرير الدوري عن السنة الأخيرة • ويحرم العامل المقدم عنه تقرير دورى واحد بدرجة ضعيف أو تقريران متتاليان بدرجة دون المتوسط من الترقية في العام المقدم فيه التقرير « ونصت المادة ٢٠١ على أنه » يقرر مجلس الأدارة في ختام كل سنة مالية مبدأ منح العلاوة أو عدم منحها بالنسبة للعاملين وذلكُ في ضوء المركز المالي وما تحقق من أهداف كما يجوز له أن يقرر منح نسبة من العلاوة ٠٠٠٠ ويكون المنح طبقا لما يأتمي :

(أ) النسبة التي تقرر من العلاوة للعسامل الحاصل على تقرير ممتاز أو جيد •

(ب) نصف النسبة سالفة الذكر للعسامل الصاصل على تقرير متوسط .

وتمنح تلك العلاوة الدورية أو النسب التى تقرر منها فى أول يناير من كل علم » •

ومن حيث أنه ولئن كان نظام العاملين بالقطاع العام لم يتضمن نصا صريحا يقضى بسنوية التقرير . الا أن المستفاد مما أوردته المادة ١٣ من النظام السالف الذكر من اشسارة الى ضرورة حصول العامل على تقدير جيد على الأقل في التقرير الدوري عن السنة الأخيرة لجواز ترقيته بالاختيار وحرمان العامل المقدم عنه تقرير دورى بدرجة ضعيف أو تقريران متتاليان بدرجة دون التوسط من الترقية في العام المقدم فيه التقرير ــ المستفاد من ذلك أن التقرير الدورى الخاص بدرجة المكفاية الذي تترتب عليه الآثار القانونية المنصوص عليها في نظام العاملين بالقطاع العـــام سواء من حيث جُواز الترقية بالأختيار أو منح العلاوة كلها أو بعضها أو غير ذلك من آثار هذا التقرير يعد عن سنة كاملة ولا يجوز تبعا لذلك أن يعد تقرير كفاية عن أحد العاملين عن مدة أقل من سنة ، فإن التقرير تسجيل وتبيان لحالة العامل خلال السنة موضوع التقرير ، وفي المنسازعة الحالية فان المدعى قضى بعض الوقت من العام الذي وضع عنه فيمه التقرير السنوى المطعون فيه « عام ١٩٦٦ » مجندا في آلقوات المسلحة ، وما كان يجوز المؤسسة التي يعمل فيها أن تعد أحسلا تقرير كفاية عنه عن هذه السنة مادام أن التقرير يعد عن سنة كاملة كما سبق البيان ، هذا فضلا عن أن المادة ١٢ من القانون رقم٥٠٥ لسنة١٩٥٥ فى شأن الخدمة العسكرية والوطنية قد نصت على أنه « يحتفظ للموظف أو المستخدم أو العامل أثناءه وجوده في الخدمة العسكرية أو الوطنية بما يستحقه من ترقيات وعلاوات كما لو كان يؤدى عمله فعلا ٠٠٠ الخ ومن مقتضى ذلك اعتبار المجند حكما في عمله واستحقاقه ترقياته وعلاواته كاملة حتى لايضار بسبب أدائه لواجب وطنى هو التزام الخدمة العسكرية وما دام لم يقم مانع قانوني من قيام هذا الأستحقاق يتعلق بصلاحيته ، وهي ما يقتضي كذلك الا يوضع المجند تقرير كفاية عن مدة تجنيده أصلا لاختلاف النشاط الذي يؤد به في خدمة القوات المسلحة عن عمله المدنى المتلافا مرده أن كلا من النشاطين له طبيعة مغايرة لطبيعة النشاط الآخر وتحكم كلا منهما قوانين ولوائح ونظم متباينة ، واذ كانت المؤسسة الطاعنة قد أعدت عن المدعى تقرير كفاية بدرجة مرضى عن سنة ١٩٦٦ على وجه مخالف للقواعد المتقدمة وقسد أدى

هذا التقرير الى اهدار حكم المادة ١٢ من القانون رقم ٥٠٥ لسنة المورية المورية المورية المستحقة له بدلا من منحها له بالنسبة التي تقررت للعاملين في المؤسسة عن عام وضع التقرير فان وضع هذا التقرير يكون مخالف المقانون متين الالماء و

(طعن رقم ١٤٢ لسنة ١٧ ق -- جلسة ١٩/٥/٢٩)

قاعسدة رقم (٥٧٦)

البسدا:

تقرير القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ رعاية خاصة لموظفي وعمال المحكومة والهيئات والمؤسسات المسامة المرضى بالدرن والجزام أو بمرض عقلي أو باحد الأمراض المزمنسة بمنحهم أجازات استثنائيسة بمتب كامل ساخذ جهة الادارة للعامل المريض بمرض عقلي مأخسذ ألقالد على الاضطلاع بأعباء وظيفته ووضع أعماله تحت تقديرها وفقا لنظام التقارير الدورية المعتدة فيالوقت الذي قرر فيهالقومسيون الطبي العام مرضه ، ومحاسبته بمقتضي هذه التقارير الي أن تصل في حسابها معه الى فصله من الخدمة يعد انحراها منها بالاجراءات قصد به تحقيق هدف آخر غير الذي قصده المشرع وهو فصل العامل لعدم اللياقة الصحية في غير الأحوال التي يجيز فيها القانون ذلك سانيجة ذلك التجارية عرا فصاله المال المال الفاء الناء التقارير الدورية التي وضعتها الجهة الادارية عن أعصاله والفاء قرار فصله •

دلخص الحكم :

ان الدعى مصاب باضطراب عقلى ثابت من قرارات القومسيون الطبى المسلم المتتالية على مدى فترة امتدت منذ سسنة ١٩٥١ وان هسندا المرض لمسايرا المسدعى حتى تاريخ مسدور حكم محكمة القاهرة للأحوال الشخصية (الولاية على المال) الصادر بجلسة ٢٦ من يناير سنة ١٩٧٠ في القضية رقم ١٩٣٦ لسنة ١٩٧٧ في شبرا بتوقيع

الحجر عليه للعتب كما أن المتبين أيضا أن حالة المدعى المرضية مميا تنطبق فى شأنها أحكام القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ بمنح موظفى وعمال الحكومة والهيئات والؤسسات العامة الرضى بالدرن والجزام أو بمرض عقلى أو بأحد الأمراض المزمنة أجازات استثنائية بمرتب كامل ، وانه بنـاء على ذلك فانـه حتى في الحـالات التي كان القومسيون الطبى العمام يقرر عودة المدعى للعمل كان يقسرر أن الرض لم يزايله وان يكلف بعمل لا يقتضى السئولية وتحت اشراف مع طلب أعادة الكشف عليه ، وعلى ذلك فما كان يستساغ عقلا في الوقت الذي يقرر فيه القانون للمدعى رعاية خاصة تصل الى منحه أجازة استثنائية بمرتب كامل مهما طالت الى أن يشفى ، أن تأخذه جهة الادارة مأخذ القادر على الاضطلاع بأعباء وظيفته وتضع أعماله تحت تقديرها وفقا لنظام التقارير الدورية المعتادة في الوقت الذي تقر فيه أنه غير قادر على العمل ثم تحاسبه بمقتضى هدده التقارير وتصل في حسابها معه الى أقصى أثر لهذه التقارير وهو فصله من الخدمة متناسية مرضه الذي لا يد له فيه ومتناسية الرعاية الخاصة التي قررها الطاعن للمرضى أمثاله الأمر الذي جعل اخضاعه لنظام التقارير الدورية خلال تلك الفترة وتقدير كفايته بدرجة ضعيف مع ترتيب أثر لهذه التقارير بتقرير فصله من الخدمة يعتبر انحرافا من الهيئة المدعى عليها بالاجراءات قصدت به الى تحقيق هدف آخر غير الذى قصده المشرع وهو فصل المدعى لعدم اللياقة الصحية في غير الأحوال التي يجيز فيها القانون ذلك ومن ثم يكون هدفا غير مشروع.

(طعن رقم ٢٥٢ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٧٨/١٢/٣٠)

قاعدة رقم (٧٧٠)

المِسدا:

تففيض التقرير الدورى للعامل بواسطة لجنة شئون العاملين ــ يجب أن يكون مسببا ــ عدم مراعاة لجنة شئون العاملين تسبيب القرار بالتخفيض ــ بطلان قرار التخفيض ويظل تقرير الكفاية على أصله ٠

ولغس الحكم:

ومن حيث أنه ــ عن مدى سلامة التخفيض الذي أجرته لجنــة شئون العاملين على تقرير كفاية المدعى عن عام ١٩٦٨ من مرتبة ممتاز الى مرتبة جيد ــ فانه ولئن كانت المادة ٢٢ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ النافذ في المؤسسة وقت وضع التقرير المشار اليه تنص على أن : « يعد التقرير الدورى كتابة بواسطة الرئيس المباشر ويقدم عن طريق مدير الادارة المختص بعد ابداء رأية كتابة عليه ويعرض التقرير على لجنة شسئون العاملين لتقدير درجة الكفاية التي تراها » وقد خلا هذا النص مما يفيد .. في الظاهر .. تقييد اللجنة بتسبيب قراراتها .. الا أن المادة . ١٧ من النظام ذاته تنص على أن : « تنشأ في كل مؤسسة أو وحدة اقتصادية لجنة أو أكثر لشئون العاملين تتكون من ٥٠٠ وينشأ سجل خاص تدون به محاضر اجتماع لجان شئون العاملين ويجب ان تشتمل هذه المحاضر على أسماء الحاضرين والمسائل المروضة ومادار من مناقشات والقرارات التي اتخذتها اللجنة والاسباب التي ينيت عليها ويرقسم الرئيس والاعضاء الحاضرون والقائم بأعمال السكرتارية على محاضر الجلسات » . وهذه المادة تفيد الزام اللجنة بتسبيب جميع قراراتهما ومنها قرارات تخفيض التقديرات الواردة بالتقارير الدورية التي توضع عن العاملين ، واذا لم تقم اللجنة بوضع أسباب لخفض تقدير المدعى منّ مرتبه ممتاز الى مرتبة جيد في التقرير الموضوع عنه عن عام ١٩٦٨ ، لذلك يكون قرار الخفض باطلا لخلوه من الاسباب ويظل تقدير كفاية المدعى على أصله أي بمرتبة ممتاز ، وإذا أبطل الحكم المطعون فيه التقرير برمته أخذا بغير النظر المتقدم ومن ثم يتعين القضاء بالغائه اكتفاء بابطال الخفض وابقاء التقرير على أصلة قبل الخفض •

(طعن رقم ٦٥٦ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ٥/١/٧٧/)

قاعــدة رقم (۷۸۰)

: المسطا

لا وجه للتحقيب على تقدير الكفاية ما دام لم يثبت أنه مشوب بالانحراف •

ملخص الحكم:

ان تقدير درجة كفاية العامل هو أمر يترخص فيه الرئيس المباشر ومدير الادارة المختص ولجنة شئون الافراد كل في حدود اختصاصه ولا سبيل الى التعقيب عليه ما دام لم يثبت أن تقدير اتهم كانت مشوبة بالانحراف أو باساءة استعمال السلطة لتعلق ذلك بصميم اختصاص الادارة التى ليس للقضاء أن ينصب نفسه مكانها فيه ، وعلى مقتضى ما يكون قد صدر في حدود الاختصاص القانوني المخول لهذه اللجنة بعد ان مر بجميع المراحل التى استلزمها قرار رئيس الجمهورية رقم بعدان مر بجميع المراحل التى استلزمها قرار رئيس الجمهورية رقم عدوبالانحراف أو باساءة استعمال السلطة فان النعى عليه يكون قائما على غير أساس سليم من القانون •

(طعن رقم ۱۲۷ لسنة ١٤ ق - جلسة ١١٠/٦/١٠ ١

قاعدة رقم (٥٧٩)

البــدا:

القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام يقضى بان يكون تقدير درجة كفاية العامل وفقا لتقارير السكفاية التى تعد على النماذج وطبقا للأوضاع التى يقررها مجلس الادارة — اعتماد مجلس ادارة الشركة نموذج التقارير مبينا به خانات تفصيلية لسكل عنصر من عناصر السكفاية — الزام لجنة شئون العاملين بأن يكون تقديرها ارتبة كفاية العامل مبنيا على عناصر تفصيلية تقدر بالأرقام في

كل من هذه الخانات ــ نزول اللجنة بمرتبة أهد الماملين من ممتاز الى جيد بناء على تقدير مجمل غير مفصل يبطل التقرير وجوب الأخذ. في هذه المالة بالرتبة التي انتهى اليها كل من الرئيس الباشر ومدير الادارة •

ملخص الحكم:

ومن حيث أن القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام ينص في المادة ٨ منه على أن الترقيمة تجوز الى وظيفتة خالية بالعيكل التنظيمى وفى الوظيفــة الأعلى مباشرة وبشرط أن يكون المرشح للترقية مستوفيا لاشتراطات شغل الوظيفة ويشترط ف الترقيبة بالآختيار أن يحصل العامل على تقدير (جيد) على الأقل في التقرير الدوري عن السنتين الأخيرتين • كما تنص المادة ١٣ على أن يحرر عن كل عامل تقدير دورى شامل لانتاجه وسلوكه وتدرييه وتقدر كفايته بدرجة ممتاز _ جيد _ متوسط _ دون المتوسط _ ضعيف وتعد التقارير على النماذج وطبقا للأوضاع التي يقررها مجلس الادارة • وتنص المادة ١٥ على أن يعد تقرير الكَّفَاية بواسطة الرئيس البساشر ويقدم عن طريق مدير الادارة المفتص بعد ابداء رأيه كتابة عليه ويعرض التقرير على لجنة شئون العاملين لتقدير درجة الكفاية التي تراها ، ويتضح من هذه النصوص أن المشرع في القانون رقم٦٦ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام قسد خول مجلس الادارة المختص في كل مؤسسة أو وحدة القتصادية ولاية اعداد نماذج التقارير الدورية التي تحرر عن العاملين وترتيب الأوضاع التي يتم عليها تحديدها ، ويبين من الاطلاع على أصل التقريرين المحررين عن المدعى لسنة ١٩٧٢/٧١ ١٩٧٢/٧٢ أنها تتضمن خانات تفصيلية لكل عنصر من عناصر تقدير كفاية العامل وهي (١) العمل والانتساج والتدريب (٢) المواصفات الذاتية والقدرات (٣) المسلاقات والسلوك في العمل (٤) المواظبة وقد قسم كل عنصر من هذه العناصر الى درجات ومستويات وتبدأ من أعلى درجات التقدير وتنتهى الى أدنى درجاته والثابت من الاطلاع على التقدير الأول أن كلا من الرئيس الباشر ومدير الادارة المختص قد قرر كفاية الدعى بمرتبة ممتاز ٩١ درجة من مائة درجة ، هــذا التقرير هو حاصل جميع التقديرات التفصيلية الصادرة من كل منهما على كل عنصر تفصيلي من عناصر التقدير أما لجنة شئون العاملين فلم تذكر تفصيلات تقديرها لمرتبة كفاية المدعى فى كل خانة من خانات وبنود التقدير التفصيلي ولكنها أجملت تقدير مرتبة كفايته وأوردت تقديرا اجماليا هو ٨١ درجة _ دون ذكر التفصيلات التي قدم الانموذج ذكرها كأسباب للتقدير الصادر عن لجنة شُئُون العاملين وفى التقرير الثاني الذي تم اعداده عن المدعى لسنة ١٩٧٣/٧٢ قدر كل من الرئيس الباشر ومدير الادارة المختص درجة كفاية المدعى بمرتبة ممتاز ٩٤ وجاء التقدير تفصيليا بالأرقام في كل خانة وكل بند من بنود التقدير أما لجنة شئون العاملين فقد أوردت تقديرا اجماليا لكفاية المدعى بمرتبة (جيد) دون ذكر الأرقام والتقدير التفصيلي في كل خانة وكل بند من بنود التقدير ولما كان نموذج التقارير الدورية في الجهة الادارية التي كان المدعى يتبعها في سنتى ١٩٧٢/٧١ ، ١٩٧٣/٧٢ يازم لجنة شئون العاملين بأن يكون تقديرها لرتبة كفاية العامل مبنيا على عناصر تفصيلية توازن وتقدر بالأرقام في كل خانة وكل بند من عناصر الكفاية لذلك يكون ما اتبعته لجنة شئون العاملين في التقديرين سالفي الذكر من تقدير كفاية المدعى تقديرا مجملا بمرتبة جيد قد جاء مخالفا لأحكام القانون لعدم هيامه على العناصر التفصيلية والأسباب الجزئية التي أوجب النموذج مراعاتها في اعداد التقارير الدورية عن العاملين طبقا الأحكام القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وعلى ذلك فانه يتعين اطراح تقدير لجنة شئون العاملين لما انتهت اليه من تقدير مرتبة كفاية الدعى بدرجة جيد أي التقديرين المقدمين عنه لسنتي ٧١/١٩٧٧ ، ١٩٧٣/٧٢ والاعتداد في وزن كفاية المدعى بما انتهى اليه تقدير الرئيسر المباشر ومدير الادارة ف التقديرين المذكورين من أن المدعى ممتاز في التقدير الاجمالي في التقديرين وهو التقدير البني على العناصر التفصيلية التي حتم القانون وانموذج التقدير المعتمد اقامة تقدير الكفاية على أساسها واذ انتهى الحكم المطعون فيه الى اعتبار شرط الكفاية متوافرة في حق المدعى غانه في حددًا القضاء وللأسباب الواردة في الحكم الصادر في هذا الطمن يكون قد صادف حكم القانون •

(طعن رقم ٧٦٠ لسفة ٢٣ ق ــ جلسة ١٩٨٠/١١/٣٠)

الفرع الخامس

تسبوية المسسالة

قاعدة رقم (٥٨٠)

المسدا:

القانون رقم ٥١ لسنة ١٩٦٨ في شأن عدم أحقية العاملين بشركات القطاع العام في تقاضى الحد الأدنى للمرتبات القررة في لائحة نظام موظفي وعمال الشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم١٥٩٨ لسنة ١٩٦١ – أن أحكام القانون المذكور فيما تضمنته من عدم جواز الاستناد الى الحدد الادنى القرر في الجدول المرافق لقرار رئيس الجمهورية المشار اليه من الاطلاق والشمول بحيث تشمل جميع التسويات التي تمت بالخالفة لهذا الحكم – أثر ذلك – بطلان هذه التسويات التي تقررت تنفيذ المتعارب النين صدرت لهم برد ما تقاضونه وتنفيذا لها – استثناء التسويات التي تقررت تنفيذ لاحكام بما تقرر لهم بمقتضاها من مزايا مالية وفي فالفت احكام بما تقرر لهم بمقتضاها من مزايا مالية وفي فالفت احكام على تنفيذ هذه الاحكام أو لم تمرف ٠

ملخص الفتوى :

ومن حيث أنه قد مسدرت بعض أحكام قضائية باجراء تسويات للعاملين بالشركات برفع مرتباتهم الى عشرين جنيها طبقا لأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ لسنة ١٩٦١ وقبل اعتبار وظائفهم من الكادر العالى طبقا لجداول ترتيب الوظائف كما قامت الشركات بلجراء تسويات على هذا النحو لبعض العاملين الذين لم يرفعوا دعاوى أمام المحاكم بهذه التسويات مما حدا بالمرع الى اصدار القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٨ فى شأن عدم أحقية العاملين بشركات القطاع العام فى تتاضى الحد الأدنى للمرتبات القرر ، فى لائحة نظام موظفى وعمال الشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ لسنة ١٩٦١ النبائية لا يجوز للعاملين الذين سرت فى شأنهم لائحة نظام موظفى وعمال الشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ لسنة ١٩٦١ النبائية لا يجوز للعاملين الذين سرت فى شأنهم لائحة نظام موظفى وعمال الشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ لسنة الامالية برفع مرتباتهم أو اعادة تسوية حالاتهم أو صرف أية فروق عن الماضي » •

وينص فى المادة الثانية على أن « ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية وتكون له قوة القانون ويعمل به اعتبارا من تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية ١٥٩٨ لسنة ١٩٦١ المسار اليه » •

ومن حيث أنه يبين مما تقدم أن أحكام القانون رقم ١٥ اسنة ١٩٦٨ فيما تضمنته من عدم جواز الاستناد الى الحد الأدنى القرر فى الجسدول الرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ اسنة ١٩٦٨ من الإطلاق والشمول بحيث تشمل جميع التسويات التي تمت بالمخالفة لهذا الحكم وتعتبر باطلة من تاريخ صدورها ويتمين على العاملين الذين صدرت لهم رد ما تقاضوه تنفيذا لها ، وإن المشرع لم يستثن من الحكم ببطلان التسويات الا التسويات التي تقررت تنفيذا لأحكام أتضائية نهائية اذ يحتفظ العاملون الذين صدرت لهم أحكام قضائية نهائية ما تقرر لهم بمقتفى هذه الأحكام من مزايا مالية ولو خالف المترتبة على تنفيذ هذه الأحكام أو لم تصرف وهو استثناء لا يجوز الترسم فيه أو القياس عليه بمدد أثره الى التسويات الودية التي المرتبط على الحدار الملاز الرجعى الذي نصت عليه المادة الثانية من ينطوى على اهدار الملاثر الرجعى الذي نصت عليه المادة الثانية من ينطوى على اهدار الملاثر الرجعى الذي نصت عليه المادة الثانية من

هذا القانون وللحكمة التي صدر من أجلها القانون ولو كان حكم الميادة الأولى من القانون رقم ٥٩ السنة ١٩٦٨ مقصور الأثر على عدم جواز اجراء تسويات بالمخالفة لاحكامه بعد العمل به لما أوردت المادة الثانية الأثر الرجمي الوارد بها بأن ارتدت بأحكام القانون الى تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ لسنة ١٩٦١ ٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أنه فيما عدا التسويات التى تمت تنفيذا لأحكام قضائية لهائية تبطل جميع التسويات التى أجرتها الشركات التابعة المؤسسة العامة النقل البرى الركاب بالأقاليم برفع مرتبات العاملين الى الصد الأدنى المقرر لرواتب السكادر العسالي بالجدول المرافق لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ اسسنة ١٩٦١ ويتمين اسسترداد ما صرف الى المالين بهذه الشركات تنفيذا لهذه التسسويات وذلك اعسالا لأحكام القانون رقم ٥١ لسنة ١٩٦٨ الشار اليه ٠

(ملف ۱۹۷۰/۱/۷ ــ جلسة ۱۹۷۰/۱/۷)

قاعــدة رقم (۸۱)

البسدا:

قرار مجلس الوزراء الصادر بتاريخ ٢ من أغسطس سنة ١٩٦٥ في شأن تشكيل لجان الشكاوى والتظلمات بالؤسسات العامة وشركات القطاع العام ــ النص فيه على نهائية قرار لجنةالتظلمات بالؤسسة ــ مؤدى ذلك أنه لا يكون ثمــة الزام على الشركــة في اعادة النظر في التسوية على الساس تظلم آخر الا أنه ليس هناك ما يمنع الشركة من اعادة النظر في التسوية في أي وقت اذا ما تراءى لها ذلك ٠

ملخص الفتوى:

ف أول مايو سنة ١٩٦٣ عينت الآنسة / ٠٠٠٠ الحاصلة على ليسانس المقوق في يونيو سنة ١٩٦٣ بشركة الاسكندرية للتبريد

التابعة المؤسسة العامة المسلم الغذائية وذلك بمقتضى عقد عمل نص فيه على أن يكون تعيينها بوظيفة كاتب بالادارة القانونية بالفئة التاسعة بمرتب شهرى قدره ١٦ جنيها و وبتاريخ ٢٠ مايو سنة ١٩٦٤ أسنيت اليها وظيفة محققة بالشركة و منتقدت بتظلم أوضحت فيه أنها منذ تعيينها في الشركة وهي تقوم بجميع الأعمال التي يقوم بها عادة أعضاء ادارات الشئون القانونية والقضايا بالشركات و وان طبيعة الممل الذي اسند اليها منذ تعيينها تختلف عن ذلك الذي اثبت بعقد الممل الخاص بها و ويتعين لذلك تقدير مرتبها بما يتناسب مع حقيقة العمل المسند اليها ، فوافق رئيس مجلس ادارة الشركة على تعديل مرتبها الى ٢٠ جنيه شهريا بأثر رجعى يرتد الى ١٩٦٣/٥/١ ــ تاريخ تعيينها و

وبتاريخ ١٠ أكتوبر سنة ١٩٦٥ أخطرت الآنسة المذكورة بأنها سكنت في وظيفة رئيس وحدة الشئون القانونية بالفئة السابعة ٠ تطبيقا لأحكام لائحة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ فتظلمت من ذلك الى لجنة التظلمات بالشركة التي رفضت تظلمها • فتظلمت الى لجنة التظلمات بالمؤسسة العامة ورفض نظلمها وأخطرت بذلك فى ٢١ ديسمبر سنة ١٩٦٥ وفي ٢٨ من مايو سنة ١٩٦٨ رقيت الى الفئة السادسة المخصصة لوظيفة رئيس مكتب الشئون القانونية الواردة بالهيكل التنظيمي لوظائف الشركة • فتقدمت بتظلم طالبت فيه رد أقدميتها في الفئية السادسة الى ١٩٦٤/٦/٢٠ التاريخ الذي أرجعت اليه أقدميات العاملين بالشركة في الفئات التي سويت عليها حالاتهم واستندت فى ذلك الى ما يلى : ١ ـــ ان تســوية حالتها على وظيفـــةُ رئيس وحدة الشئون القانونية بالفئــة السابعــة قـــد تم على غير أساس من القانون • اذ لا يوجد بالهيكل التنظيمي للشركة أية وظيفة بهذا الاسم أو الوصف • انما الموجود بهذا الهيكل هو وظيفة رئيس مكتب الشئون القانونية ومقرر لها الفئة السادسة • - ٢ - عندما تمت تسوية حالتها على الفئة السابعة كانت تقوم بكافة أعمال واختصاصات رئيس مكتب الشئون القانونيسة • ومن ثم فانه يتعين تسوية حالتها على الفئة السادسة المقررة لتلك الوظيفة و وطلبت المؤسسة من ادارة الفتوى للجهازين المركزيين للتنظيم والادارة والمحاسبات ابداء الرأى فى مدى أحقية الآنسة المذكورة فى رد أقدميتها فى الفئسة السادسة المقررة لوظيفة رئيس مكتب الشؤون القاتونية الى ١٩٦٤/٧/١ وتصديد الفئسة التى كان يتمين تسوية حالتها عليها بعد أن استبان أنها سويت على وظيفية لم ترد بالهيكل التنظيمي لوظائف الشركة أن تعيد نظر تسوية حالة الآنسة المذكورة الى أنه لا يجوز تنظمات الشركة أن تعيد نظر تسوية حالة الآنسة المذكورة بعد أن رفضت لجنة النامات الشركة ولجنة تظلمات المؤسسة التظلمين المقدمين منها ولها ان شاعت أن تلجأ الى القضاء و وبتاريخ ٣٣ من يونيسة سنة ١٩٧٧ اعترضت المؤسسة على هذا الرأى وطلبت عرض الموضوع على الجمعية المعمومية و

ومن حيث أن مجلس الوزراء أصدر بتاريخ ٢ أغسطس سنة ١٩٦٥ قرارا في شأن اجراءات تشكيل لجان الشكاوي والتظلمات تضمن ما يأتي :

۱ ـــ تنشأ فى كل مؤسسة أو شركة لجنة تسمى لجنــة الشكاوى والتظلمات تضم مدير شئون الأفراد ومدير الشئون القانونية أو من ينوب عنهما ورئيس وحــدة التنظيم والادارة وعفـــو مجلس ادارة منتخب من النقابة وعضو من لجنة الاتحاد الاشتراكى على أن يرأس هذه اللجنة رئيس مجلس الادارة أو من ينوب عنه وتشكل بقرار منه و

تتلقى هـذه اللجنـة جميع الشكاوى من قرارات التسوية
 وتسلم مقدم الشكوى ايصالا بذلك •

سيت فى الشكوى خلال شهر من تقديمها ويفطر العامل بقرار اللجنة .

 ٤ ـــ للعامل المتظلم من قرار اللجنة أمام لجنة المؤسسة خلال أسبوعين من تاريخ اخطاره بالقرار ٠ تقوم لجنة المؤسسة بالفصل في شكاوى المساملين بها وفى التظلمات التي ترفع اليها خلال شهر من تاريخ تسلمها ، ويخطر العامل بقرار اللجنة ويكون قرارها نهائيا .

ومن حيث أن مجلس الوزراء يملك وفقا الأحكام الدستور حق توجيه وتنسيق أعمال الوزارات والهيئات والمؤسسات المامة و فانه يملك امسدار توجيهات تلتزم بها أجهزة الدولة المختلفة في مجال ممارستها لسلطاتها التقديرية ضامنا للتنسيق بين أعمال تلك الأجهزة المختلفة لتحقيق الصالح العام في حدود ما تستهدفه السياسة المامة للدولة و ولا يمكن اعتبار ذلك بأي حال من الأحوال تمد على ملفولته القوانين واللوائح للوزراه ورؤساء المسالح والهيئات والمؤسسات العامة من سلطات تقديرية و اذ أن هذه التوجيهات لا تسليم هذه السلطات بل هي تممل على التنسيق بين ممارستهم لها و

ومن حيث أنه وان كان القرار المسادر من لجنة التظلمات بالمؤسسة يمتبر نهائيا و وان مؤدى ذلك أنه لا يكون ثمة الزام على الشركة في اعادة النظر في التسوية على أسساس تظلم آخر و الا أنه ليس هنساك ما يمنع الشركة من أن تعيد النظر في التسوية في أي بعد رفض تظلمه من لجنة المؤسسة وقت اذا ما تراى لها ذلك و كان يتبين لها أحقية العامل في التسوية على النحو المنصوص عليه في قرار مجلس الوزراء سالف الذكر يعنى أن الشركة أو المؤسسة تكون في حل من حفظ ما يقدمه العامل بعد من ذلك من تظلمات دون بحثها واخطاره بنتيجتها والا لنه لا يمنع من أن تقوم الشركة أو المؤسسة ببحث هذه التظلمات الجديدة اذا ماعن أن تقوم الشركة أو المؤسسة ببحث هذه التظلمات الجديدة اذا ماعن اذا ما استهدفت تحقيق العددالة وتطبيق أحكام القانون تطبيقا

لهــذا انتهى رأى الجمعيــة المعومية الى أنه ولئن كانت شركة الاسكندرية للتبريد غير ملزمة قانونا باعادة بحث التظلم المســدم من الآنسة / ٠٠٠٠٠ الا أنه لا يوجد ما يمنعها من اعادة بحثه اذا تراءى لما ذنك •

(ملف ۱۹۷۲/۲۸۳ ــ جلسة ۲۲/۳/۲۲۲)

قاعدة رقم (٨٢ه)

البسدا :

تعليمات الجهاز المركزى للتنظيم والادارة المسادرة في ٢٦ من يناير
بيسمبر سنة ١٩٦٤ والتي وافق عليها مجلس الوزراء في ٤ من يناير
سنة ١٩٦٥ ــ التسوية قيدا على الوظيفة ان استوفى ثلثي مدة الخبرة
المطوية لشلغها لا تختلف عن التسوية المادية ان استكمل هذه الدة
الا في أن أثرها مرجأ الى ما بعد استكمال هذه المدة فاذا حل هــذا
الأجن اعتبر القيد على الوظيفة شاغلا لها مستحقا للفئة المالية القررة
لها دون حاجة الى أي اجراء آخر •

ملخص الفتوى:

يبين من الاطلاع على تعليمات الجهاز المركزى المتنظيم والادارة الصادرة في ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٦٤ والتي وافق عليها مجلس الوزراء في ٤ من يناير سنة ١٩٦٥ أنه جاء في الفقرة (١) من البند (أولا) من هذه التعليمات أن « القاعدة العامة في التسويات أن يتم الربط بين العامل والوظيفة التي يشعلها قبل التقييم والوظيفة المادلة لها بعد التقييم والفئة المالية التي قدرت لها كما جاء بالفقرة (٤) من البند ذاته أن تتم التسوية بمطابقة الاشتراطات الواجب توافرها لشعل الوظيفة على من يشعلها فعلا غاذا توافرت فيها الاشتراطات المحيح صالحا لها ومستحقا للمرتب المحدد للفئة المالية المقرة حسب الحوال المبينة فيما بعد ٥٠٠ « وقضت الفقرة (١) من البند (ثانيا) على أن « يراعى عند مطابقة الاشراطات الواجب توافرها لشغل على أن « يراعى عند مطابقة الاشراطات الواجب توافرها لشغل الوظيفة على من يشعلها فعلا أن يطبق الحد الأدنى المقرر في جدول المرفة النظرية والخبرة العملية السابق اعتمادها من مجلس الوزراء »

كما جاء بالفقرة (٣) « والخبرة العملية قررت على أساس عدد من السنين في مجال العمل » • ونصت الفقرة (٣) من البند (خامسا) على أنه « حالة عدم توافر شرط مدة الخبرة العملية بالنسبة لشاغل الوظيفة يجوز قيده عليها بشرط أن يكون قد استوفى ثلثى المدة المقررة على الأقل وبشرط أن يكون قد أمضى حتى ١٩٦٤/٧/١ عاما على الأقل في وظيفته • ويشترط أن تثبت صلاحيته لشخلها بقرار من لجنة شئون العاملين يعتمد من رئيس مجلس ادارة الشركة » كما نصت الفقرة(١) من البند (سابما) على أن تسوى حالات العاملين بالمؤسسات بعد اعتماد مجلس الوزراء لجداول تعادل الوظائف الخاصة بها وتكون هذه التسويات سارية اعتبارا من ١٩٦٤/٧/١ •

ومن حيث أنه بيين مما تقدم أنه ولئن كانت القاعدة بالنسبة الى العاملين بالقطاع العام أن من يشعّل وظيفة يتعين أن تتوافر فيهشروط شعلها لأن نظام توظفهم يقوم أساسا على تقييم الوظائف وتوصيفها ووضع الشروط اللازمة أشغلها ، ولهذا نصت التعليمات التي وضعها الجهاز المركزى للتنظيم والادارة فى شأن نسويات العاملين بالشركات والتي أقرها مجلس الوزراء على أن تتم التسوية بمطابقة الاستراطات اللازم توافرها لشغل الوظيفة على من يشعلها فعلا فاذا توافرت فيه هذه الاشتراطات أصبح صالحا لها ، الا أنه رغبة في اتمام التسويات جميعا في تاريخ واحد وهو أول يوليو سنة١٩٦٤ ، وحتى تستقر مراكز العاملين بالقطآع العمام ويطمئن كل منهم انى الوظيفة التي يشغلها أجازت عذه التعليمات ـ في الحالة التي تسفر فيها عملية مطابقة الشروط اللازم توافرها لشغل الوظيفة على من يشغلها فعلا عن توافر هذه الشروط جميعا فيه فيما عدا شرط مدة الخبرة العملية ــ أن يقيد العامل على الوظيفة التي يشغلها استثناء من القاعدة التقدمة ... اذا توافرت فيه شروط ثلاثة (١) أن يكون قد أمضى ثلثى المدة المطلوبة (٢) أن يكون قد أمضى عاما كاملا في هذه الوظيفة حتى أول يوليو سنة ١٩٦٤ (٣) أن تثبت صلاحيته للوظيفة بقرار من لجنة شعبون ألعاملين بعتمد من رئيس مجلس ادارة الشركة •

🦠 ومن حيث أنه بيين من ذلك أن التسوية قيدا على الوظيفة لن

استوفى ثلثى مدة الخبرة المطلوبة لشخلها ، لا تختلف عن التسوية المادية لن استكمل هذه المدة الا فى أن أثرها مرجأ الى مابعد استكمال هذه المدة ، لا فى أن أثرها مرجأ الى مابعد استكمال مدة ، المدة ، ماذا حل هذا الأجل اعتبر المقيد على الوظيفة شاغلا لها مستحقا للفئة المالية المقررة لها دون حاجة لأى اجراء آخر ، ذلك أن جميع الاجراءات اللازمة لتسوية حالته على تلك الوظيفة بما فى ذلك شوت صلاحيته لشعلها مدة تقده عليها و

ومن حيث أنه تطبيقا لذلك ، ولما كان بيين من وقائم المالة المروضة أن السيد / ٠٠٠٠ كان فى أول يوليو سنة ١٩٦٤ مستوفيا جميع الشروط اللازمة لشغل وظيفة مدير العلاقات الصناعية من الفئة الثالثة بشركة الاسكندرية للورق (البا) فيما عدا شرط مدة الخبرة المعلية اللازمة لشغل هذه الوظيفة فتمت تسوية حالته على هذه الوظيفة قيما تسوية حالته على هذه الوظيفة أقيدا طبقا المفترة (٢) من البند (خامسا) من التطيمات المسار المها ، ومن ثم غانه فى أول يوليو سنة ١٩٦٧ ــ تاريخ استكماله مدة الخبرة المعلية اللازمة لشغل هذه الوظيفة يعتبر شاغلا لها مستحقا للفئة المالية لها دون حاجة لأى اجراء آخر ٠

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن السيد / ٠٠٠٠ يعتبر شاغلا لوظيفة من الفئة الثالثة بشركة اسكندرية للورق (البا) اعتبارا من أول بولمو سنة ١٩٦٧ ٠

(ملف ۱۹۷۲/۸۷۲ ــ جلسة ۳۱/۵/۲۷۲)

قاعدة رقم (٥٨٣)

البسدا:

ف خصوص تطبيق المادة ٧٩ من قانون نظام العاملين بالقطاع الصام المسادر بالقسانون رقم ٢١ السنة ١٩٧١ يتعين التعويل في استهلاك الزيادة التي يتقاضاها العاملون معنيشظون وظائف مستوى الادارة العليا ، على نهاية الربط المسدد له ومقسداره ٢٠٠٠ جنيسه سنويا ساس ذلك أن الستفاد من نصوص القانون رقم ٢١ اسنة

19۷۱ أن وظائف الادارة الطيا تنقسم الى ثلاث فئات وتدخل فى مستوى قائم بذاته يعلو المستويات الثلاث التى تضمنها جدول الرتبات الملتق بالقانون ومن ثم يتمين التزام مريح ماتضمنه هذا الجدول من اعتبار وظائف الادارة الطيا جميعها فى مستوى واحد نهايته ٢٠٠٠ جنيه ٠

ملخص الفتوى:

ان المادة ٧٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ تنص على أن « ينقل شاغو الفئة المتازة المعينون بأجر ١٩٧٠ جنيه أو ٢٠٠٠ جنيه الى الوظيفة ذات المربوط ٢٠٠٠ جنيه ويمنصون الربط المشار اليه •

وينقل شاغلو الفئة الممتازة المعينون بأجر ١٨٠٠ جنيب وشاغلو الفئسة المالية الى الوظيفة ذات المربوط ١٨٠٠/١٤٠٠ جنيه بذات مرتباتهم م

وينقل شاغلو الفئة الأولى الى الوظيفة التى بيدأ مربوطها ١٨٠٠/١٢٠٠ جنيه بذات مرتباتهم ٠

وينقل الى المستوى الأول المنصوص عليه فى الجـــدول المرافق العاهلون بالفئات الثانية والثالثة والرابعة .

وينقل الى المستوى الثانى المنصوص عليه فى الجدول المرافق العاهلون بالفئات الخامسة والسادسة والسابعة •

وينقل الى المستوى الثالث المنصوص عليه فى الجدول المرافق العاملون بالفئات الثامنة والتاسعة والعاشرة والحادية عشرة و وذلك بصرف النظر عن مرتباتهم التى يتقاضونها عند تطبيق أحكام هذا النظام م

وفى جميع الأحوال يحتفظ للعامل الذى جاوز مرتبع نهاية ربط

المستوى الذي ينقل اليه _ وقت صحور هذا النظام _ بما كان يتقاضاه وذلك بصفة شخصية على أن تستهلك الزيادة مما يحصسل عليه في الستقبل من البدلات أو علاوات الترقية أو المالوات الدورية •

كما ورد بجدول المرتبات والعلاوات الملحق بالقانون المسار اليه أن الأجر السنوى المستوى الادارة العليا هو ٢٠٠٠/١٢٠٠ بجنيه وأن المسائوات داخل هسذا المستوى هى ٧٧ جنيه سسنويا الى أن يصل المرتب الى مدينة و ٧٥ جنيه سنويا الى أن يصل المرتب الى ١٤٠٠ جنيه ٠

ومن حيث أنه يتضح من هذه النصوص أن وظائف الادارةالعليا تنقسم الى ثلاث فئسات أولها ذات مربوط مقداره ١٢٠٠/١٢٠٠جنيه والثانية دَات مربوط مقداره ١٨٠٠/١٤٠٠ جنيه أما الفئة الثالثة ذات مربوط ثابت مقداره ۲۰۰۰ جنیه ، وهذه الوظائف تدخل في مستوى قائم بذاته يعلو المستويات الثلاث التي تضمنها جدول المرتبات الملحق بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وييلغ ربط هذا المستوى ١٢٠٠/٢٠٠٠ جنيه سنويا ، ومن ثم فانه في خصوص تطبيق نص السادة ٧٩ من القانون المشار البه يتعين التعويل فى خصم الزيادة التى يتقاضاها العاملون ممن يشغلون وظائف هذا المستوى على نهاية الربط المحدد له مقداره ٢٠٠٠ جنيه ، ولا يغير من هذا ألنظر أن التسدرج في نطاق المستوى المشار اليه بالعسلاوات الدورية يقف متى بلغ الرآتب ١٨٠٠ جنيه سنويا ولا يصل العامل الى مرتب ٢٠٠٠ جنيه آلا اذا شمل الوظيفة ذات هذا الربط ، لأنه ان كان ذلك هو مقتضى ما نص عليه القانون في خصوص تدرج المرتب بالعلاوات ، الا أنه لا يمكن تطبيقه في غير هذا النطاق ولو تعلَّق الأمر باستهلاك الزيادة في المرتب ، وانما يتعين التزام صريح ما تضمنه الجدول الرافق للقانون رقم ٦١ اسنة ١٩٧١ من أعتبار وطائف الأدارة العليا جميعها في مستوى وأحد نهايته ۲۰۰۰ جنیسه ۰

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه في خصوص

استهلاك الزيادة التى يحصل عليها العاملون الذين يشعلون وظائف مستوى الادارة العليا ، يكون نهاية مربوط هذا الستوى هو ٢٠٠٠ جنبه سنويا .

(ملف ۱۹۷۲/۱۲/۱۸ ـ جلسة ۱۹۷۲/۱۲/۱۸)

قاعدة رقم (٨٤)

المسدأ:

طبقا لما جاء في القواعد العامة في شأن تسوية حالات العاملين بالشركات والؤسسات العامة التي وافقت عليها اللجنهة الوزارية للتنظيم والادارة في ١٩٦٤/١٢/٢٦ غان القاعدة في التسويات أن يتم الريط بين العامل والوظيفة التي يشظها قبل التقييم والوظيفة المادلة لها بعد التقييم والفئة المالية التي قدرت لها _ تكون التموية بمطابقة الاشتراطات الواجب توافرها لشغل الوظيفة على من يشغلها فعلا .. يراعي عند مطابقة الاشتراطات على من يشغل الوظيفة فعلا أن يطبق الحد الأدنى القرر في جدول المعرفة النظرية والخبرة العملية. السابق اعتماده من مجلس الوزراء ـ تثبت الخبرة العمليـة بعـدد السنوات التي قضيت في مزاولة العمل بالشركة أو المؤسسة أو في عمل يتفق مع طبيعة عمل الوظيفة في جهات أخرى ... مثال ... قيام الدعى باعمال التدريس التي تتنساسب مع المؤهل المتوسط الذي كان حاصلا عليه وهو كفاءة التعليم العالى لا يكفل له العلومات والقدرات اللازمة للقيام باعباء وظيفة مدير شئون الماملين لاختلاف طبيعة كل من العملين فلا تدخل مدة التدريس في حساب مدة الخبرة اللازمة لشغل وظيفة مدير شئون العاملين ﴿

ملخص الحكم:

ان الثابت من الاطلاع على الأوراق أن المدعى حصل على كفاءة التطيم الأولى سنة ١٩٢٩ ، وقد عين بوظيفة معلم بمدرسة المجفف الالزامية التابعية لجلس مديرية الشرقية وذلك اعتبارا من ١٩٢٩/١١/١٦ ، ثم نقل مدرسا بمدرسة الملجأ الماسوني التابعة لمنطقة القاهرة الجنوبية التعليمية اعتبارا من يوم ١٩٥٠/٦/٥ ، وظل يعمل بهذه المدرسة الى أن أخلى طرفه يوم ٢ فبراير سنة ١٩٥٧ لنساسية تعيينه بوظيفة من الدرجة السادسة الادارية بديوان الموظفين بمقتضى القرار الصادر من ديوان الموظفين رقمه بتاريخ ١٢ يناير سنة١٩٥٧ ، وكان الطاعن قسد حصل على ليسانس الحقوق في دور مايو سنةهه١٩ وقـــد تسلم العمل في ديوان الموظفين يوم ٣/٢/٣٠ والمق عندئذ بالادارة العامة لشئون الموظفين وظل يتدرج في وظائف هذه الادارة ، وف هذه الأثناء رقى الى الدرجة الخامسة الشخصية بالقرار رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٥٩ الصادر في ١٩٥٩/١٢/٢١ ، ثم رقى الى الدرجة الرابعة الشخصية بالقرار رقم ٣١٤ أسنة ١٩٦٠ اعتبارا من ١٩٦٠/١١/١٦ ، وفى ١٩٦١/٢/١٦ عين مديرا لمستخدمي مصلحة الأبحاث الجيولوجية والتعدينية بالقرار الصادر من رئيس ديوان الموظفينبرهم ٨٥ لسينة ١٩٢٦ ، واعتبارا من ١٩٦٣/١/١ نقل وكيلا لمراقبة مستخدمي وزارة الأوقاف ، ثم ندب العمل بالادارة العامة التفتيش اعتبارا من ١٩٦٣/٧/٨ ، ثم رقى الى الدرجة الثالثة الادارية بالقرار رقم ٧٧٧ لسنة ١٩٦٣ اعتبارا من ١٩/٨/٨٩١ ، ثم نقل مراقب الستخدمي وزارة الاصلاح الزراعي بالقرار رقم ٢٩٣ لسنة ١٩٦٣ اعتبارا من ١٩٦٣/٩/١٤ ، ثم نقل مديرا لسنتخدمي مؤسسة مديرية التحرير بالقرار رقم ٤٠٩ لسنة١٩٦٣ اعتبارا من ١٩٦٣/١١/٩ ، وعملا بالحكام القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٦٤ مسدر قرار رئيس الجهساز الركزي التنظيم والأدارة رقم ١٥٦ لسنة ١٩٦٤ في ١٩٦٤/٤/٢٠ بنقلهبدرجته الى هيئة مديرية التحرير •

هذا وطبقا لجدول تعادل الوظائف الخاص بالؤسسة العامة لهيئة مديرية التحرير المعتمد من مجلس الوزراء بجلسته المنعدة يوم يناير سنة ١٩٦٥ عودلت وظيفة مدير شئون العاملين بالفئة الثانية ، وقد أصدر رئيس مجلس ادارة المؤسسة المذكورة قرارا تتفيذيا بتاريخ ١٩٦٥/١٢/١ نص فيه على تعديل تحديد وظائف العاملين بالمؤسسة الموضحة أسماؤهم في هذا القرار وتسكينهم في الوظائف الواسة الموضحة أسماؤهم في هذا القرار وتسكينهم في الوظائف

الموضحة قرين اسم كل منهم بصفة أصلية اعتبارا من ١٩٦٤/٧/١ وتسوية حالاتهم على الفئات المالية المقررة لهذه الوظائف وفقا لجداول تمادل وظائف المؤسسة المعتمد من مجلس الوزراء وذلك اعتبارا من أول السنة المالية لتاريخ تحديد أقدميتهم في هذه الوظائف وفقا لأحكام القانون ، وقد ورد اسم المدعى في الكشف المرافق للقرار قرين وظيفة مدير ادارة شئون العاملين في الفئة الثانية ، غير أنه مسدر بعد ذلك قرار نائب مدير عام المؤسسة رقم ٢٠ في ١٩٦٦/١/٥ بترقية المدعى الى الفئة الثالثة اعتبارا من ٢٥-١٩٦٥ ، ثم مسدر في من ١٩٦٦/٨/٢٤ القرار رقم ٥ ب بوضع المدعى في الفئة الثالثة اعتبارا من ٢٥-١٩٦٥ ، وبعد ذلك صدر قرار رئيس مجلس ادارة المؤسسة رقم ١٥٠ في ١٩٦٧/١/٧ في من ١٩٦٠/١/٢٤ المؤسنة الثانية في الفئة الثانية في وظيفة مدير الادارة المؤسنة وظيفة مدير الادارة المئون العاملين والشئون المالية والادارية ٠

وحيث أنه يخلص من مطالعة ملف خدمة المدعى أنه كان مند تعيينه في ١٩٢٩/١١/١٦ بعد حصوله على كفاءة التعليم الأولى ــ يشعل وظيفة مدرس بالمدارس الالزامية وظل كذلك الى أنْ عين في ١٢ يناير سنة ١٩٥٧ في وظيفة من الدرجة السادسة الادارية بديوان الموظفين بعد حصوله على ليسانس الحقوق في مايو سنة ١٩٥٥ ، وانه منذ أن تسلم العمل بديوان الموظفين ف١٩٥٧/٢/٣٥ الحق بالادارة العامة لشئون الموظفين وظل يتدرج في الوظائف الادارية المختصة بشئون الموظفين حتى شغل وظيفة مدير الستخدمين بهيئة مديرية التحرير بالدرجة الثالثة الادارية اعتبارا من ١٩٦٣/١١/٩ ، وكانت اذ ذاك تتبع ديوان الموظفين ثم نقلت درجتها الى الهيئة الذكورة عملا بأحكام القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٦٤ في شأن انشاء الجهاز المركزي للتنظيم والادارة الذي نص في المادة ٣ منه على أن « ينقل جميع موظفى ديوان الموظفين الموجودين حاليا بحكم وظائفهم بادارات المستقدمين بالوزارات والمصالح ووحدات الادارة المطية والعيئات والمؤسسات المامة الى هذه الجهات وتنقل درجاتهم الى ميزانيات الحمات المنقولين اليها ٥٠ لم ٠

وحيث أن هيئة مديرية التحرير كانت اذ ذاك _ طبقا لقرار

رئيس الجمهورية رقم ٣٣١٨ الصادر في ٣ ديسمبر سنة ١٩٦٢ -مؤسسة عامة ذات طابع اقتصادى تتبع المؤسسة المصرية العامة لتعمير الأراضى « وذلك قبل أن يصدر قرآر رئيس الجمهورية رقم ١٠٣٢ لسنة ١٩٦٦ بادماجها في المؤسسة المصرية العامة لاستغلال وتنمية الأراضي المستصلصة » واذ كان قانون المؤسسات العسامة الصادر بالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ في ٢٩ أبريل سنة ١٩٦٣ ، والمعمول به من تاريخ نشره في ٩ مايو سنة ١٩٦٣ قد نص في المادة ٣٤ منه على أن تعتبر المؤسسات العامة ذات الطابع الاقتصادى القائمة وقتصدور هذا القانون مؤسسات عامة في تطبيق أحكام القانون المدذكور ، فان هيئة مديرية التحرير النشأة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣١٨ لسنة ١٩٦٢ تعتبر مؤسسة عامة في مفهوم القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ ، وبالتالي تسرى على العاملين بها أحكام لأئحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ وذلك اعتبارا من يوم ٩ مايو سنة ١٩٦٣ تاريخ العمــل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسينة ١٩٦٣ الذي نص على أن تسرى على العاملين بالمؤسسات العامة اللائحة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ، ولما كان المدعى قسد نقل الى المؤسسة العامة لهيئة مديرية التحرير في ٢٤ مارس سنة ١٩٦٤ بحكم القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٦٤ المعمول به من التاريخ المذكور ، فمن ثم يصبح الدعى اعتبارا من التاريخ المذكور معاملًا بأحكام نظام العاملين بالمؤسسات العامة الذي كآن معمولا به اذ ذاك .

وحيث أن مقتضى نص المادين ٦٤ ، ٦٢ من اللائمة المسادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ مستكملة بلجكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠٠ لسنة ١٩٦٦ مستكملة بلجكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠٠ لسنة ١٩٦٣ أن يضع مجلس ادارة المؤسسة جدولا المرافق للائمة ، ويتضمن جدول الوظائف وصف كل وظيفة وتصديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات الواجب توفرها فيمن يشمظها وتقييمها وتصنيفها في فئات، ويعتمد هذا الجدول من الوزير المفتص ثم تعادل وظائف المؤسسة بالوظائف الموردة بالجدول الشار اليه ويمدر بهذا التعادل قرار من

الوزير المختص ، ولا يسرى هذا القرار الا بعد التصديق عليه من مجلس الوزراء ،

وهيث أن وظيفة مدير شئون العاملين التي يشغلها المدعى قيمت في جداول التعادل الخاصة بالمؤسسة بالفئة الثانية وشروط شغلها كما وردت فى الجداول « مؤهل عال مناسب مع خبرة لا تقل عن ١٤ سنة أو مؤهل متوسط مناسب مع خبرة لاتقل عن ٢١ سنة ، أو مؤهل أقل أو الصلاحية دون المؤهل لآتقل عن ٢٩ سنة ، كما أن الأعمال المنوطة بالوظيفة الذكورة _ حسيما جاعت في الجداول _ تشمل تطبيق اللوائح والتعليمات الخاصة بشئون العاملين وتدريب وارشاد العاملين على على أعمالهم ، وطبقا لمــا جاء في القواعد العــامة في شـــأن تسويةً حالات العاملين بالشركات والمؤسسات العامة التي وافقت عليها اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة المنعقدة ف ١٩٦٤/١٢/٢١ غان القاعدة العامة في التسويات أن يتم الربط بين العامل والوظيفة التي يشغلها قبل التقييم والوظيفة المادلة لها بعد التقييم والفئة المالية التي قدرت لها ، وان تتم التسوية بمطابقة الاشتراطــات الواجب توافرها لشغل الوظيفة على من يشعلها فعملا ، فاذا توافرت فيه همذه الاستراطات أصبح صالحا لها ومستحقا للمرتب المحدد للفئة المالية المقررة ، وأن يراعي عند مطابقة الاشتراطات الواجب توافرها لشغل الوظيفة على من يشعلها فعلا أن يطبق الحد الأدنى المقرر في جدول المعرفة النظرية والخررة العملية السابق اعتماده من مجلس الوزراء ، ويقصد بالشروط اللازمة لشعل الوظيفة حسب الجدول المشار اليه القدر من المعارف والمعلومات والقدرات اللازمة للقيام بالوظيفة على من يشغلها فعلا أن يطبق الحد الأدنى المقرر في جدول المعرفة النظرية والخبرة العملية السابق اعتماده من مجلس الوزراء ، ويقصد بالشروط والمعلومات والقدرات اللازمة للقيام بالوظيفة ، وهذا القدر سيكتسب عن طريقين (أ) ـ الدراسة المنتظمة وقد قدرت لها ثلاثة مستويات هي مؤهل عال يتناسب وطبيعة العمل ومؤهل متوسط يتناسب وطبيعة العمل ، ومؤهل أقل من المتوسط (ب) الخبرة العملية وقد قدرت على أساس عدد من السنين في مجال العمل ، وتثبت الخبرة العملية ومدتها مقدرة

بالسنين بمدد السنوات التى قضيت فى مزاولة العصل بالشركة أو المؤسسة أو فى عمل يتفق مع طبيعة عمل الوظيفة فى جهات أخرى ، هذا وقد نص قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٥٩ لسنة ١٩٦٦ فى شأن تسوية حالات العاملين فى المؤسسات العامة والشركات التابعة لها على أنه استناء من حكم المادة ١٤ من لائمة والشركات التسابعة لها فى تحدد أقدمية العاملين فى المؤسسات العامة والشركات التسابعة لها فى المفتات التى سويت حالتهم عليها بعد التعادل اعتبارا من ١٩٦٤/٧/١ على ألا تصرف الفزوق المالية المترتبة على ذلك الا اعتبارا من أول السنة المالية التالية لتاريخ تصديق مجلس الوزراء على قرار مجلس ادارة المؤسسة المفتصة بهذا التعادل •

حيث أن الواضح مما سلف بيانه أن الخبرة العملية التي اكتسبها المدعى في مجال الأعمال المنوطة بوظيفة مدير شسئون العاملين والتي تتناسب في طبيعتها مع الدراسة النظرية للمؤهل العالى الذي حصل عليه _ وهو ليسانس الحقوق _ لا تجاوز مدتها سبع سنوات وخمسة أشهر تبدأ من تاريخ تسلمه العمل بديوان الموظفين في ١٩٥٧/٢/٣ وتنتهى في ١٩٦٤/٧/١ تاريخ التسوية التي تقضى بها القواعد السالفة البيان ، ذلك أن هذه المدة هي التي كان المدعى يقوم خلالها على الأعمال الخاصة بشئون العاملين ، أما قبل فقد كان يقوم على أعمال التدريس التي تتناسب مع المؤهل المتوسط الذي كان حاصلا عليه وهو كفاءة التعليم العالى ، وهذه الأعمال تختلف في طبيعتها عن الأعمال الخاصة بشئون العاملين ولا تكفل للمدعى المعلومات والقدرات اللازمة للقيام على أعباء وظيفة مدير شئون العاملين ، ومن ثم لا يكون قد توافرت فى المدعى الشروط الواجب توافرها لشغل وظيفة مدير شئون العاملين فى هيئة مديرية التحرير بالفئة الثانية التي عودلت بها هذه الوظيفة وذلك اعتبارا بأن هذه الشروط تستلزم أما قضاء مدة خبرة لا تقل عن ١٤ سنة في الأعمال المنوطة بالوظيفة المذكورة علاوة على المصول على مؤهل عال يناسب طبيعة العمل في الوظيفة ، أو قضاء مدة خبرة لاتقل عن ٢١ سنة في تلك الأعمال علاوة على الممسول على مؤهل متوسط

يناسب طبيعتها ، والمدعى حسبما سلف بيانه لا تصدق عليه شروط أى من الفرضين .

(طعن رقم ٤٠٠ لسنة ١٦ ق _ جلسة ٢٣/٥/٢٣)

قاعــدة رقم (٥٨٥)

المسدأ:

قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ بسريان لائمــة الماملين بالشركات التابعة للمؤسسات المامة المسادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ على العاملين بالؤسسات العامة ... تسوية حالة العامل بالمؤسسة وفقا لحكم المادتين ٦٢ ، ٦٤ من تلك اللائحة وقواعد التسويات التي اعتمدتها اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة وذلك بوضمه على الوظيفة التياستوني شروط شظها وفقا لجداول تقييموترتيب الوظائف المعتمدة للمؤسسة ــ اذا ترتب على تسوية حالة العامل استحقاقه احدى الفئات المالية الاعلى من الفئة التي كان يشظها فانه لا يجوز منحه هذه الفئة الا اذا كانت الوظيفة التي استوفي شروط شغلها قد تم تمويلها ماليا بمعرفة السلطة التشريعية ــ عدم تمويل هذه الوظيفــة يترتب عليه نقله الى الفئة المالية المادلة للدرجة التي كان يشغلها قبل تسوية حالته وفقا لقواعد النقل الحكمي التي طبقت في شأن المؤسسات العامة خلافًا لما أتبع بالنسبة للشركات التابعة لها ... أساس ذلك أن قرار التسوية اذا ما كان من شأنه ترتيب أعباء مالية جديدة على عاتق الفزانة المامة فسلا يتولد أثره حالا ومباشرة الا اذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونيا وهو يصبح كذلك بوجود الاعتماد المالي اللازم لتنفيذه فاذا لم يوجد هذا الاعتماد اصلا كان تحقيق هذا الاثر غير ممكن قانونا •

ملخص الحكم:

ومن حيث آنه بتاريخ ٢٠ من ديسمبر سنة ١٩٦٢ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار لائحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة ، وبتاريخ ٢٥ من ابريل سسنة ١٩٦٣ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣ باصدار نظام العاملين بالمؤسسات العامة ونص فى مادته الاولى على أن تسرى أحكام لائحة نظام العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ على العاملين فى المؤسسات

ومن حيث أن لائحة العاملين المشار اليها تنص في المادة ٦٣ منها على أن « يضع مجلس ادارة كلشركة جدولا بالوظائف و الرتبات الخاصة بالشركة في حدود الجدول المرافق ويتضمن الجدول وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات الواجب توافرها فيمزيشطها وتقييمها وتصنيفها في فئات ويعتمد هذا الجدول بقرار من مجلس ادارة المؤسسة المختصة ٠٠٠ الخ » وتنص المادة ٦٤ على أن « تعادل وظائف الشركة بالوظائف الواردة في الجدول المشار اليه بالمادة السابقة خلال مدة لا تجاوز ستة شهور من تاريخ العمل بهذا القرار ولا يترتب على حصول العامل على الاجر الذي يمنّح له بالتطبيق لاحكام هذه اللائحة الاخلال بالترتيب الرئاسي للوظائف طبقا للتنظيم الاداري في كل شركة ويصدر بهذا التعادل قرار من مجلس ادارة المؤسسة المختصة بناء على المتراح مجلس ادارة الشركة ولا يسرى هذا القرار الا بعد التصديق عليه من المجلس التنفيذي • ويمنح العاملون المرتبات التي يحددها القرار الصادر بتسوية حالاتهم طبقاً للتعادل المنصوص عليه اعتبارا من أول السنة المالية التالية ومع ذلك يستمر العاملون في تقاضى مرتباتهم الحالية بما فيها اعانة غلاء المعيشة وذلك بصفة شخصية حتى تتم تسوية حالاتهم طبقا للاحكام السابقة على أنه بالنسبة للعاملين الذين يتقاضون مرتبات تزيد على المرتبات المقررة لهم بمقتضى التعادل المشار اليه فيمنحون مرتباتهم التي يتقاضونها فعلا بصفة شخصية على أن تستهلك الزيادة مما يحصل عليه العامل في المستقبل من البدلات أو عــ الروات الترقيــة •

وقد وضعت اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة بجلستها المنعقدة في ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٦٤ القواعد التي تتبع عند تسوية حالات. العاملين في المؤسسات العامة والشركات التابعة لها لتحقيق المبادىء التي استهدفها المشرع في وضع لاقحة العاملين وهذه القواعد تقوم على أساس الربط بين العامل والوظيفة التى يشغلها قبل التقييم والوظيفة المادلة لها بعد التقييم والفئة المالية التى قدرت لها وذلك حتى يمكن وضمع الشخص المناسب في العمل المناسب بالاجر المناسب وضمان وحدة المعاملة والمساواة بين العاملين في الشركات مع الاخذ في الاعتبار بالمركز الفعلى الشائف الوظائف الخالية وعدم الماسريالحقوق الكتسبة ذلك أن المبرة بشغل الوظيفة بصفة عملية وممارسة أعمالها •

ومن حيث أن المدعى كان فى عداد العاملين بالكافأة الشساملة فى المؤسسة المصرية العامة للتعاون الانتاجى • وقد صار تحويل الكافآت الشاملة الى مثات فى ميزانية المؤسسة المذكورة فى ميزانية السنة المالية المدين ١٩٦٨ وذلك فى ضوء كتاب وزارة الخزانة رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ ورقم ٢ لسنة ١٩٦٧ ورقم المسنة ١٩٦٧ فى شأن قواعد تحويل اعتمادات المكافآت والاجور الشاملة الى درجات وتم وضعه على الفئة الخامسة اعتبارا من ١٩٦٨/٩/٣٩ صدر القرار ومالم ١٩٦٨/١٢/١ صدر القرار رقم ٣٦٢ بتحديد وظيفته « أهصائى ثان » بالفئة الخامسة وبعد تحويل المؤسسة الى هيئة عامة صدر له القرار رقم ١٦٦ بتسوية حالته بوضعه على الفئة الرابعة •

ومن حيث أنه لم يثبت من ملف خدمة المدعى أن المدعىكان يشغل في المؤسسة وقت التقييم في ١٩٦٢/٧/١ وظيفة أخصائى ممتاز للاعمال المؤسسة والتى يذهب المدعى الى أن هذه الوظيفة مقرر لها الفئة الثالثة ذلك أن ملف خدمته وهو الوعاء الذي يمول عليه في تحديد وظيفت جاء خلوا من ذلك أذ الثابت من ملف خدمته أنه كان مهندسا عديا الصادر في ١٩٦٨/ ١٩٧١ و ولا عبرة بكتاب رئيس مجلس ادارة الهيئة المالمة لتنمية الصناعات الحرفية والمرسل الى الجهاز المركزي للتنظيم والادارة والذي يذكر فيه أن المدعى وقت تقسيم بند الكافات الشاملة شاغلا لوظيفة أخصائى ممتاز المقرر لها الفئة الثالثة لان هذا الكتاب مؤس أن المدعى كان يشخل تلك الوظيفة غملا غانه لا يصبح مستحقا غرض أن المدى كان يشخل تلك الوظيفة فعلا غانه لا يصبح مستحقا المقررة المقررة المرة المقررة المقررة المالة المقررة المالة المقررة المالة المقررة المقررة المقررة المقررة المقررة المرادة المقررة المقررة المرادة المقررة المهالمة المقررة المقررة

١٩٧٠ تاريخ تحويلها الى هيئة عامة لم تتناولها أى تعديل أو تمويل في وظائفها كما أن الجهة الادارية أفادت بكتابها المؤرخ ١٤ من يوليو سنة ١٩٧٩ ان وظائف المؤسسة المذكورة لم يتناولها أى تمويل حتى تاريخ العائبها وهي النفاء العيئة بالقرار الجمهوري رقم ٢٤٠٢ لسنة ١٩٧١ وعلى ذلك فان الدعى لا يستحق الفئة الثالثة تلقائيا لا يصح أن يصدر له قرار الترجية الى تلك الفئة لان القرار الادارى باعتباره افصاح الجهة الادارية المُفتَصَّة فَى الشكل الذي يتطلبه القانون عن ارادة ملزمة بمالها من سلطة بمقتضى القوانين واللوائح بقصد احداث أثر قانوني معين يكون ممكنا وجائزا قانونا ابتغاء مصلّحة عامة ــ ان القرار بهذه المثابة اذا كان من شأنه ترتيب أعباء مالية جديدة على عاتق الخزانة العامة فلا يتولد أثره حالا ومباشرة الا أذا كان ذلك ممكنا وجائزا قانونا أو متى أصبح كذلك بوجود الاعتماد المالى الذي يستازم تنفيذه لمواجهة هذه الاعباء فمان لم يوجد الاعتماد أصلاكان تحقيق هذا الاثر غير ممكن قانونا • وطالب أن وظائف المؤسسة لم يتم تحويلها فلا يحق المدعى أن يطالب بتسوبة حالته على الفئة الثالثة القررة للوظيفة التي يذهب الى انه كان شاغلها طالما أن الوظائف التي تضمنها جداول التوصيف والتقييم لتلك المؤسسة لم يتناولها أى تمويل كما هو ظاهر في ميزانيتها منذ سنة ١٩٦٤ حتى تأريخ تحويلها الى هيئة عامة • واذ كان الحكم المطعون فيه قد ذهب غير هذا الذهب فانه يكون قد أخطأ صحيح حكم القانون ويتعين بالتالى المكم بالغائه وبرفض الدعوى والزام ألمطعون ضده المصروفات عن الدرجتين عملا بحكم المادة ١٨٤ من قانون الرافعات ٠

(طعن رقم ٤٨٢ لسنة ٢٠ ق - جلسة ١١/١٨ ١

قاعسدة رقم (٥٨٦)

الجسدا:

قرار وزير التعليم المالى رقم ٢٦١ لسنة ١٩٦٩ بشان مصادلة بعضى المؤملات الوطنية والمتضمن معادلة شهادة معاهد اعداد الفنين التجارين والمسناعين المسبوقة بشهادة الثانوية العامة أو الثانوية الفنية أو ما يعادلها بالدرجة الثامنة مع اضافة مدة سنتين اعتباريتين الى مدة المُدمة ــ عدم سريان هذا المكم على العاملين بالقطاع العام وقت العمل بذلك القرار •

ملخص الحكم :

ومن حيث أن المادة ١١ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ نصت على أنه « ٠٠٠ وتعين معسادلة المؤهلات الوطنية بقرار من وزير التعليم العالى أو من وزير القربية والتعليم حسب الاحوال وفقا للاجراءات التي تحددها اللائحة التنفيذية» ونصت المادة ١٦ من القانون ذاته على أن «يكون التعيين في الوظائف.... وتعتبر الاقدمية في الدرجة من تاريخ التعيين فيها فاذا اشتمل قرار التعيين على اكثر من عامل في درجة واحدة اعتبرت الاقدمية كما يلي٠٠٠٠ وفي ابريل ١٩٦٩ صدر القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٩ ناصا في المادة ١ منه على أن « تضاف فقرة أخيرة الى المادة ١٦ من القانونرقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة نصها الآتي « ويكون لرئيس الجمهورية بقرار منه تحديد الحالات التى يجوز فيها تقرير أقدمية اعتبارية في الدرجة وفي المادة ٢ منه على أن « تستبدل بنص المادة ١٧ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المسار اليه النص التالي « يمنح العاملون عند التميين أول مربوط الدرجة القررة للوظيفة وفقا للجدول الرافق لهذا القانون ، ويجوز في الاحوال التي يحددها رئيس الجمهورية بقرار منه منح العامل مرتبا يزيد على بداية مربوط الدرجة ٠٠٠ « وقد عمل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٩ من ١٧ من ابريل ١٩٦٩ تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ... وقد أوردت المذكرة الايضاحية لعذا ألقانون أن وزارة التعليم العالى كانت قد قامت باصدار عدة قرارات وزارية بمعادلة بعض المؤهلات الدراسية بتقدير الدرجة المالية المناسبة للمؤهل مع تقرير أقدمية اعتبارية بالنسبة لبعض هذه المؤهلات تتراوح بين سنة وثلاث سنوات مع ما يترتب على ذلك من آثار ، الا أن هذه القرارات صدرت مخالفة للقانون لانه تطبيقا لنص الفقرة الثانية من المادة ١٦ وللمادة ١٧ من القانون رقم ٤٦ لسمنة ١٩٦٤ لا يجوز منح العامل عند التعيين زيادة ف مرتبه تجاوز بداية مربوط الدرجة أو تقرير أقدمية اعتبارية له _ وأنه علاجا لذلك أعد القانون المشار اليه متضمنا أعطاء رئيس الجمهورية

بقرار منه تحديد الحالات التي يجوز فيها تقرير أقدمية اعتبارية في الدرجة وتخويله تحديد الاحوال التي يجوز فيها منح العامل راتبا يزيد على بداية الدرجة المعنى فيها •

وفى ١٧ من أبربل ١٩٦٩ صدر قرار رئيس الجمهورية رقدم ١٩٧٥ لسنة ١٩٦٩ ناصا فى المادة ١٩ منه على أن « يمنسح خريجو الماهد والمراكز والمدارس التى يحددها وزير التربية والتعليم أو التعليم العليم العالى بقرار منه مرتبا يزيد على بداية ربط الدرجة المين فيها فى صورة علاوات بقدر سنين الدراسة على أن تضم فى اقدمية الدرجة الحدراسية القرارة بالمهد أو المركز أو المدرسة للحصول على المؤهل الدراسي ونصت المادة (٣) من القرار الجمهورى السالف الذكر على أن يعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه وفى ٥ من يولية ١٩٦٩ صدر قرار وزير التعليم العالى رقم ١٦٦ لسنة وفى ٥ من يولية ١٩٦٩ صدر قرار وزير التعليم العالى رقم ١٦٦ لسنة منه على أن « يعتمد معادلة المؤهسات الوطنية الواردة فى هذه المادة على الوجه الآتي /

١ — الشهادة التي تمنع لخريجي معاهد اعداد الفنين التجارين والصناعين بشعبها المختلفة السبوقة بشهادة الثانوية العامة أو الثانوية الفنية وما يعادلها لصلاحية أصحابها للتعيين في الوظائف من الدرجــة الثامنة وتحسب أقدمية اعتبارية فيها مدتها سنتان مع منحهم مرتبا قدره سبقة عشر جنيها على أساس علاوتين من علاوات الدرجة ٥٠٠ الغ ».

ومن حيث أن الواضح مما تقدم أن قرار وزير التعليم العالى المشار اليه قد استمل بالنسبة للشهادة التى تمنح لخريجى مساهد اعداد الفنيين التجاريين والصناعيين بشعبها المختلفة المسبوقة بشهادة الثانوية العامة أو الثانوية الفنية وما يمادلها على أحكام ثالثة / أولها صلاحية هذه الشهادة للتعيين في الوظائف من الدرجة الثامنة استنادا لسلطة وزير التعليم العالى في اجراء معادلة المؤهلات الوطنية طبقاللمادة ١١ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المتقدم الذكر وثانيها حساب أقدمية اعتبارية في هذه الدرجة مدتها سنتان وثالثها منح حمله هذه الشهادة المعينين في الدرجة الثامنة مرتبا قدره سبعة عشر جنبها على

أساس حساب علاوتين من علاوات هذه الدرجة التى يبلغ أول مربوطها ١٥ جنيها ، ذلك استنادا لقرار رئيس الجمهورية رقم ٧٧٣ لسنة ١٩٦٩ الذى صدر اعمالا للتعديل الذى أدخل على المادتين ١٦ و ١٧ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بمقتضى القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦١ ٠

ومن حيث أن قرار الوزير المشار اليه بالنسبة لأى حكم من الاحكام الثاثة التي نص عليها ، لا يسرى الا في نطاق تطبيق القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العاملين المدنين بالدولة المعدل بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه والذي صدر استفادا الى أحكامه ولا يسرى بالتالى على العاملين بالمؤسسات العامة وشركات القطاع العام الذين كانوا يخضمون وقت العمل بهذا القرار لنظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس المهمورية رقم ١٩٦٩ سسنة ١٩٦٦ حتى ولو كان هؤلاء العاملين قد عينوا من قبل في جهات تخضع للقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ مادام أن تعيينهم هذا قد تم قبل بدء سريان قرار وزير التعليم العالى رقم ٢٦١ لسسنة ١٩٦٩ سالف الذكر ٠

ومن حيث أنه ترتيبا على ما تقدم يكون ما جاء فى الحكم المطعون فيه من أن هذا القرار قد انطوى على تسوية حالة أصحاب المؤهل المذكور بأثر رجعى من بدء تميينهم بالحكومة واعماله _ تبعا لذلك _ فى حق المدعى الذى يشغل الفئة السابعة بالمؤسسة المحرية العامة المكوباء وقت بدء سريان القرار المشار اليه باعتبار أنه كان ممينا أصلا فى ١٩٦٢/٢/١٩ فى الدرجة الثامنة الفنية بجامعة القاهرة _ قد انطوى على خطاً فى تطبيق القانون وتأويله وتعين الحكم بالمائة وبرفض الدعوى والزام المطعون ضده المحروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

(طعمون ارقام ۱۰۶۰ ، ۱۱۱۱ ، ۱۱۵۲ لسنة ۱۸ ق ــ جلســـة ۱۹۷۸/۱۲/۳۱)

قاعدة رقم (٨٧٥)

البسدا:

الكتاب الدورى رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ المسار اليه بالبند الاول تضى بتحديد الوظائف التى يشظها العاملون ببند الكافات الشاملة وفقا لا هو ثابت بملفات خدمتهم والا حددت الوظائف بقرار من مجلس ادارة المؤسسة في حالة عدم تحديدها بملفات المخدمة ــ العبرة هي بالوظيفة التي كان يشظها العامل فعلا يستوى في ذلك أن يكون شغله لها قد تم بطريق التعيين أو النقل أو الندب أو الاعارة اذ أن كل ذلك تعتبر ادوات قانونية تفيد شغل صاحب الشان للوظيفة طالما أن القواعد التي تضمنها الكتاب الدورى المشار اليه تستلزم اداة معينة فيها •

ولخص الحكم:

من حيث أنه وبالنسبة الى الموضوع فان مقطع النزاع يدور حول ما اذا كان المدعى وقت صدور القواعد المشار اليها وكانت وظيفته ثابته بملف خدمته وبذلك تلزم الجهة الادارية بهذا التحديد بالنسبة له ويعتبر شاغلا لها وقت أن كان على بند المكافآت الشاملة .

ومن حيث أنه بالرجوع الى ملف خدمة المدعى تبين انه بتاريخ المرحم ١٩٦٦/٥/٢٩ حسدر قرار نائب رئيس مجلس ادارة المؤسسسة المحرية العامة للادوية والكيماويات والمستزمات الطبية برقم ٩١ لسنة ١٩٦٦ قضى بندب السيد / ١٠٠٠ ١٠٠ الموظف بالشئرن المالية رئيسا القسم الشركات بادارة الشئون المالية اعتبارا من ١٩٦٦/٥/١٠

ومن حيث انه تبعا لذلك واعتبارا من أول مليو سنة ١٩٦٦ يكون المدعى قد حددت وظيفته كرئيس لقسم الشركات بادارة الشسئون المالية يستوى فى ذلك أن يكون شسغله لها بمقتضى قرار صدادر بالتمين عليها أو بالترقية لها أو ندب لها أو بطريق الاعارة اذ أن كل ذلك ادوات قانونية تفيد شعل صاحب الشأن للوظيفة طالما أن القواعد

لم تستلزم واحدة منها لامكان القول بشغل الوظيفة باداة معينة دون الأخريات ٠

ومن حيث أنه وطالما أن القواعد التي استملها كتاب دوري وزارة الخزانة رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ قد نص على وجوب تحديد الوظائف التي يشغلها فعلا الماملون المينون على بند المكافآت الشاملة وفقا لم هو ثابت بملف خدمتهم مان القطوع به وطبقا لما ألمنا اليه هو كون المدعى شاغلا فعلا لوظيفة رئيس قسم الشركات بادارة الشئون المالية ولو كان هذا الشغل قد تم بطريق الندب اليها وعليه فان وظيفته تكون قد حددت بمقتضى ذلك وينقل تبعا لذلك من بند المكافآت الى الفئة المالية المقررة لها ، وهو ما أجرته بالنسبة له وبحق الجهة الادارية •

(طعن رقم ٩٢٧ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٨٠/٦/١)

قاعــدة رقم (۸۸۸)

البسدا:

البند (د) من قواعد تقسيم اعتمادات الكافات الشاملة بالمسسسات المامة التي اعتمدتها اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة والشئون التنفيذية بجلسة ٥ من نوفمبر سنة ١٩٦٦ والمسادر بها كتاب دورى وزارة الخزانة رقم ٣٣ لسسنة ١٩٦٦ يقضى بنقل العاملين المينين على بند المكافآت الشاملة الى الوظائف الدائمة بالمؤسسة المناظرة لوظائفهم مع عدم جواز منح العامل غنة مالية اعلى من الفئة التي وضع عليها من يتساوى معه في التاهيل والخبرة الشاغل لوظيفة مماثلة للمول عليه في القياس بالزميل ليس التطابق في المؤهل والعمل بل التماثل في مستوى المؤهل ومدة الخبرة في المعل ٠

هلخص الحكم:

ومن حيث انه بالرجوع الى القواعد التى اعتمدتها اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة والشئون التنفيذية بجلسة ٥ من نوفمبر سنة ١٩٦٦ والتى تضمنتها أحكام الكتاب الدورى رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ فى شـــأن تقسيم بند المكافآت الشاملة الى فئات نجد انها جرت كالآتى :

(أ) تحدد الوظائف التي يشغلها فعلا العاملون المينون على بند المكافآت الشاملة وفقا لما هو ثابت بعلف خدمتهم غاذا لم تكن الوظيفة ثابتة بعلف الخدمة حددت بقرار من مجلس ادارة المؤسسة •

(ب) اذا كانت لهذه الوظائف وفقا لواجباتها ومسئولياتها نظائر ضمن الوظائف الدائمة للمؤسسة والمحدق عليها فى جدول تقييم الوظائف حددت لها الفئات المالية والاشتراطات المحددة لهذه الوظائف،

(ج) اذا لم توجد لبعضها نظائر ضمن الوظائف الدائمة للمؤسسة المحدق عليها في جداول التقييم اتبعت الاجراءات باستحداث وظائف تطبيقا للقرار الجمهوري رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٦ ٠

(د) ينقل العاملون المينون على بند المكافآت الشاملة الى هذه الوظائف وبشرط الوظائف ادا توافرت فيهم اشتراطات شخا هذه الوظائف وبشرط الا يوضع المحامل على فئة مالية أعلى من الفئة المالية التى وضع عليها من يتساوى معهم فى التأهيل والخبرة الشاغل لوظيفة مماثلة ويتم نقل العامل بنفس مرتباتهم الحالية وان لم تبلغ أول مربوط فئة الوظيفة على أن يمنحوا أول مربوط الفئة فى بداية السنة المالية المقدمة على أن أذا كانت تزيد على نهاية ربط الفئة يحتفظ لهم بهذه الزيادة بصفة شخصية على أن تستهلك الزيادة مما يحصل عليه العامل فى المستقبل من البدلات وعلاوات الترقية •

(ه) تقید أقدمية العامل فى الوظیفة المنقول الیها اعتبارا من ۱۹۶٤/۷/۱ وتاریخ تعیینه أیهما أقرب ٠

ومن حيث أنه يبين من أوراق الدعوى انه عند تطبيق الفقرة «و» المشار اليها من منشور وزارة الخزانة تبين أن للمطعون خسدها زميلا « د » المشار اليها من منشور وزارة الخزانة تبين أن للمطعون ضدها زميلا هو السيد / ٠٠٠ مصل على ليسانس الحقوق سنة ١٩٥٥ والذي

أرجعت أقدميته الى الدرجة السادسة القديمة الى سنة ١٩٥٧ بقرار المؤسسة رقم ٩٣ بتاريخ ١٩٦٤/٥/١٠ وجرى اتخاذه معيارا القياس باعتباره في اسوأ الفروض واحدا من خريجي سنة ١٩٥٧ واعتبر زميلا لن كانوا معينين بمكافآت شاملة حولت مكافأتهم الى درجات ومن ثم فلم يكن من الجائز وضع المدعة في فئة مالية أعلى منه لانه فضلا عن أن هذا الزميل يزيد مدة خبرته عليها وهذا ما اعتمدته المؤسسة بحق عند تقييمها للفئة التى يجب أن توضع عليها المدعية وهي الفئة السادسة ولايقدح من ذلك ما تذهب اليه المدعية من انها حاصلة على بكالوريوس في المعلوم وان المقيس عليه يختلف عنها من حيث المؤهل والوظيفة لان المول عليه في المتابس بالزميل ليس التطابق في المؤهل والمعل بل التماثل في مستوى المؤهل ومدى الخبرة في المعرا التوام المناب به وستوى المؤهل ومدى الخبرة في المعرا النوط القيام به و

ومن حيث أن الحكم المطمون فيه قد ذهب اليه غير هذا النظر فيكون بالتالي قد خالف صحيح حكم القانون حقيقا بالالماء وبوقض الدعوى مع الزام المدعية المروفات •

(طعن رقم ۸۷۳ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۹/۲/۱۹۸۰)

الفرع السادس الترقيـــة

قاعدة رقم (٨٩)

المسدأ :

عدم مشروعية شرط الخبرة المتخصصة الذى تطلبــه لجنة شئون العاملين للترقية الى الوظائف الأعلى مادام هــذا الشرط لم يرد ضمن شروط شغل الوظيفة وفقا لجداول التوصيف

ملخص الحكم:

أنه بالاطلاع على محضر لجنة شئون العاملين بالمؤسسة الطاعنة

(المؤسسة المصرية العامة البعرول) المنعقدة في الدة من ١٩٦٨/١٣/٣٠ ليتبن أنه ورد به أن رأى هذه اللجنة قسد استقر على أنه عند تزاحم العاملين على الترقية الى وظيفة أعلى فيجب مراعاة عنصر الخبرة المتضصمة في مجال عمل الوظيفة الحالية والوظيفة المرشح عند اجراء المفاصلة بينها وأن تتم المفاصلة بني المرشجين الترقية على أساس مرتبة الكفاية الثابتة بالتقرير دون مجموع درجات التقرير اذا كانت القارنة بين عاملين محرر تقريرهما من مديرين مختلفين و وأنه بالنسبة لترقية السيد / ٠٠٠٠٠٠ بالاختيار فقد تخطى من يسبقه من الماسيين في ترتيب الأقدمية المرقى منها رغم تفوقهم عليه أو تساويهم ممه في مرتبة الكفاية نظرا لأن تخصصه في مجال العمل للوظيفة المرقى منها رغم تلوقهم عليه أو تساويهم المها للوظيفة المرقى اليها بجعله أكثر منهم كفاءة تطبيقا للقاعدة السالفة البيان ٠

ومن حيث أنه يبين مما تقدم أن مقطع النزاع فى الطعن المروض ينحصر فى تحديد مدى مشروعية شرط الخبرة التخصصة الذى تطلبته لجنة شئون العاملين بالمؤسسة الطاعنة فى حركة الترقيات المشار اليها والذى على أساسه رقت السيد / ١٠٠٠ الى الفئة الرابعة متخطيسة المدعى فى الترقية الى هذه الفئة ، ويتمين للبت فى هذا النزاع الرجوع الى أحكام نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ والذى صدر فى ظله قرار الترقية المطعون فيه و

ومن حيث أن المادة ٣ من نظام العاملين بالقطاع العسام المسار الله تقضى بأن يكون اكل مؤسسة أو وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائك والمرتبات يتضمن وحف كل وظيفة وتصديد واجباتها ومسئولياتها والاستراطات اللازم تواغرها غيمن يشعلها وترتيبها في احدى غئات الجدول الملحق بهذا النظام • وتنص المادة ١٠ على أن تكون الترقية الى وظائف الفئات من السادسة وما يعلوها بالاختيار على أساس المكفاية على أن تؤخذ التقارير الدورية في الاعتبار غاذا تساوت مرتبة المكفاية يرقى الأقدم في الفئلة المرقى منها ••• وفي جميع الأحوال يجب توافر اشتراطات شعل الوظيفة • وتنص المادة محميع الأحوال يجب توافر اشتراطات شعل الوظيفة • وتنص المادة الما على أنه لا يجوز الترقية الالوظيفة خالية بالهيكل التنظيمي

للمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية ومدرجة بميزانيتها وفى الفئسة الأعلى مباشرة بشرط أن يكون المشحالترقية مستوفيا لشروطها و هانه يستفاد من حده النصوص أولا أن نظام العاملين بالقطاع العام قد نبذ نظام تسعير الشهادات وأخذ بنظام توصيف وتقييم الوظائف وأن شسغل الوظيفة منوط بتوافر شروط شعلها المقررة بجداول توصيف وظائف المؤسسة العامة أو الوحدة الاقتصادية التي تتسدر الوظيفة بهيكلها التنظيمي و وثانيا: ان الترقية الى وظائف الفئة السادسة وما يعلوها المنتفلير على أساس الكفاية المستمدة من التقسارير الدورية ، وأنه لا يجوز تخطى الأقدم الى الأحدث الا اذا كان الاخير أكفأ أما عسد التساوى في الكفاية فيجب ترقية الاقدم و

ومن حيث أنه بالرجوع الى جــدول توصيف وظــائف المؤسسة الطاعنة بيين أن الشروط اللازم توافرها فيمن يشغل وظيفة « رئيس قسم خدمات التوزيع » المطعون في قرار الترقية اليها هي الحصول على مؤهل عال مع خَبرة لاتقل عن ثمان سنوات في مجال العمل ومعرفة تامة بالقوانين واللوائح والتعليمات والنظم والأسس العلمية التيتحكم مجال العمل • كما يبيّن من الاطلاع على كتاب المؤسسة المذكورة المؤرخ ٢١/٢/٢/٢ وعلى ميزانية المؤسسة عن السنة المالية ١٩٦٩/١٩٦٨ أولا: ان جميع العاملين بالمؤسسة يجمعهم كشف أقدمية واحد طبقا للدرجات الواردة بالميزانية وليس هناك كشف أقدمية مستقل لكل ادارة من ادارات المؤسسة ، وثانيا : أنه لـم يرد في ميزانيــة المؤسسة أية وظائف تخصصية ومؤدى ذلك أن الخبرة التخصصية التي اشترطتها لجنة شئون العاملين بالمؤسسة الطاعنة في حركة الترقية المطعون فيها هو شرط لم يرد ضمن شروط شغل الوظيفة المطعون في الترقية اليها طبقا للثابت بجدول توصيف وظائف المؤسسة، كما لم يرد ذكر لأية وظائف تخصصية في ميزانية المؤسسة ، ومن ثم وتأسيسا على ما تقدم فان تطلب توافر شرط الغبرة التخصصية عند التراحم على الترقية الى وظيفة أعلى يكون على غير أساس من القانون. هـ ذا فضـ لا عن أنه يبين من مقارنة الوظائف التي تقادها كل من المدعى والمطعون في ترقيب مند بدء خدمتهما بالمؤسسة حتى تاريخ

الترقية المطعون فيها ب على ما سبق بيانه ب أنهما تقلدا وظائف ذات طبيعة عمل متماثل حيث شمل كل منهما وظيفة مصاسب رغم اختلاف الادارات التى عمل بها كل منهما ، كما بيين من استعراض مهام وظيفة « رئيس قسم خدمات التوزيع » الواردة بجدول توصيف وظائف المؤسسة أن هذه المهام ذات طبيعة عامة تتطلب الخبرة العامة في مجال العمل ولا تستازم تخصصا معينا ،

ومن حيث أنه متى وضع الأمر على الوجه المتقدم • وقد ثبت من الأوراق أن المدعى والمطعون في ترقيته قــد توافر في كل منهما شرط المؤهل العالى وهو بكالوريوس التجارة وشرط الخبرة في مجال العمل بالمؤسسة مدة تزيد على ثماني سنوات وهما الشرطان الواردان في جدول توصيف وظائف المؤسسة ، وقد تساويا فهرتبة الكفاية بحصول كل منهما على تقرير دوري بتقــدير « جيد » سنة ١٩٦٨ أي في العام الذي أجريت فيه الترقية ، وان أقسدمية المدعى في الفئسة الخامسسة ترجع الى ١٩٦٤/١١/٨ بينما ترجع أقدمية المطعون في ترقيته في هذه الفئة الى ١٢/٢١ / ١٩٦٥ ، ولما كانت المادة (١٠) من اللائحة تقضى بأنه اذا تساوت مرتبة المكفاية يرقى الأقدم كما استقر قضاء هذه المحكمة على أن الاختيار بجد حده الطبيعي في هذا المبدأ العادل ، وهو أنه لا يجوز تخطى الأقدم الى الأحدث الا اذا كان الاخير أكفأ أما عند التساوى في السكفاية فيجب ترقية الاقدم ، فمن ثم فان الدعى وهو الأقدم يكون أحق بالترقية الى الفئة الرابعة من الطعون في ترقيتـــه واذ رقت المؤسسة الطاعنة المطعون في ترقيته دون المدعى تكون قسد خالفت القانون • واذ ذهب الحكم المطعون نيــه هذا المــذهب نقضى للأسباب التي بني عليها بارجاع أقدمية المدعى في الفئة الرابعة الي ١٩٦٨/١٢/٣١ تاريخ نفاذ المَركة المطعون فيها بعد أن تبين أنه رقى الى هذه الفئة ، فانه يكون قد أصاب الحق في قضائه وطبق القانون تطبيقا سليما ، ولذلك يكون الطعن على غير أساس سليم من القانون خليقا بالرفض ٠

(طعن رقم ٨٥) لسنة ١٨ ق ــ جلسة ٢١/٣/١٧٤)

قاعسدة رقم (٥٩٠)

المسدا:

مفاد نص المسادة ١٠ من لائحة نظام العاملين بالقطاع المسام المادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٠٩ لسنة ١٩٦٦ أن الترقيةُ الى وظائف الفئات السابعة وما دونها تتم بالأقدمية أو بالاختيار طبقا للنسب التي يحددها سلفا مجلس ادارة المؤسسة ــ عدم صدور القرار التنظيمي من مجلس ادارة المؤسسة في هذا الشأن يمني ترك الأمر الي الأصل العام المقرر للترقية ـ الأصل أن الترقية تتم بالاقدمية طالما أنه ليس ثمة مانم قانوني يحول دون الترقية ــ اساس ذلك أن الاقدمية هي الأمساس فيما يكتسبه المسامل من خبرة تؤهله لشغل الوظيفة الأعلى ... قرار الترقية المادر بالمخالفة لقاعدة الاقدمية يتمين القضاء بالغاته فيما يشمله من تخطى ـ لا يغي من ذلك الوافقـة اللاهقة من مجلس ادارة المؤسسة على نسب الترقيسة التي قلم عليها قسرار الترقية ... أساس ذلك أن تقرير نسب معينة الترقيسة بالأقسدمية أو بالاختيسار هو اجراء لائمي يجب أن يمسدر على النحو الذي رسمه القانون ويعينذ تمسير القرارات الفردية بالترقيبة ــ الركل الذاتي العامل يجب أن يسبقه بداهة أمسدار القواعد العامة التي يعامل على مقتضاها والتي تشكل الركز التنظيمي اللائمي الذي يخضم لأهكامه

ملخص الحكم :

ان المسادة ١٥ من لاتحة نظام العاملين بالقطاع العسام الصادر بعا قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٠٥ لسنة ١٩٦٦ والتي كانت سارية وقت صدور القرارين المطعون فيهما قسد نصت على أن تكون الترقية الى وظائف الفئات من السادسة وما يطوها بالاختيسار على أسساس السكفاية على أن تؤخذ التسارير الدورية في الاعتبسار غاذا تساوت مرتبة السكفاية رقى الاقدم في الفئة المرقى فيها ، وفيها عدا وظائف هذه الفئات تكون الترقية بالاقدمية أو الاختيار في حدود النسب التي يعددها مجلس الادارة ، ومفاد هذا النس أن الترقيسة الى وظائف

(11 = - Ali c)

الفئات السابعة وما دونها انما تتم بالأقدمية أو الاختيار طبقا للنسب التي يحددها سلفا مجلس ادارة الأسسة .

وحيث أن الثابت من الأوراق المقدمة من المؤسسة المدعى طبها أن القرارين المطمون فيهما قد اشتمل أولهما على ترقية سبعة موظفين الى الفئسة السابعة خمسة منهم بالأقدمية واثنان بالاختيسار ، كما اشتعل القرار الثانى على ترقية ثلاثة موظفين الى الفئة ذاتها واهسد منهم بالأقدمية واثنان بالاختيسار ، ومن ذلك يتضح أن الترقيسات موضوع هذين القرارين قد أجريت على أساس نسبة معينة للاقدمية وأخرى للاختيار ، هذا والثابت أن رئيس مجلس ادارة المؤسسة قد وافق في ١٨/١٢/١٢ على محضر لجنة شئون العاملين الذي اشتمل على الترقيبات موضوع القرار ١٠٧ لسنة ١٩٦٧ ، كمسا وافق في ١٩٦٧/١٢/٣٨ على محضر لجنسة شئون العساملين الذي اشتمل على الترقيات موضوع القرار ١١٧ لسنة ١٩٦٧ ، وبنساء على ذلك أصدر مدير عام المؤسسة القرارين المشار اليهما ، وقد تم ذلك كله دون أن يكون مجلس ادارة المؤسسة قد وضع النسب التي تتبع في الترقيسة بالأقدمية أو بالاختيار بالنسبة الى الفئة السابمة التي تمت الترقيات اليها ، ثم والمق مجلس ادارة المؤسسة بعدد ذلك بجلسته المنعقدة في ١٩٦٨/٢/٣٨ على تحديد نسبة الترقية في الفئات السابعة وما دونها ف حدود ٦٠ / بالأقدمية ، ٤٠ / بالاختيار وذلك فيما يختص بترقيات شهر ديسمبر سنة ١٩٩٧ وحتى تصدر اللائصة الادارية للماملين ىالمؤسسة ،

وحيث ازالقرار الصادر من رئيس مجلس ادارة المؤسسة بالموافقة على الترقيات السافة الذكر هو قرار باطل معدوم الأثر فيما اشتمل عليه ضمنا من تحديد نسب معينة للترقية بالأقدمية وللترقية بالاختيار، وذلك اعتبارا بانه قد جاء في هذا الشأن معينا بعيب عدم الاختصاص اذ مارس سلطة ناطها الشرع بمجلس الادارة ففقد بذلك اهدى مقومات القرار اللائحى وهو ركن الاختصاص ، هذا وليس يغير من الأمر أن يكون مجلس الادارة قسد وافق بعد ذلك على نسب الترقيسة التي سارت على نهجها الترقيات موضوع القرارين المطمون عليهما ، وذلك سارت على نهجها الترقيات موضوع القرارين المطمون عليهما ، وذلك

اعتبارا بأن تقرير نسب معينة للترقية بالاقتمية وبالاغتيار هو اجراه لانحى يجب أن يصدر من الجهة صاحبة الاغتصاص على النحو الذى رسمه القانون وارتاء كفيلا بتحقيق الغنمانات للماملين وبحدث تصدر القرارات الفردية بالترقية محكومة بالقواعد التنظيمية العامة الموضوعة في هذا الشأن والتي تشكل عنصرا من عناصر المركز القانوني اللائحي للوظيفة العامة ، وطالما أن الموظف العام يستعد حقوق وظيفته وواجباتها من نصوص القوانين واللوائح التنظيمية غان تقرير المركز الذاتي لذلك الموظف يجب أن يسبقه بداعة اصدار القواعد التي يعامل على مقتضاها والتي تشكل المركز التنظيمي اللائحي الذي يغضم المحكله ،

وحيد أنه في غيب قسرار تنظيمي من مجلس ادارة المؤسسة بيددر بالنسب التي تجري على مقتضاها الترقية بالأقدمية أو الاختيار استنادا الى نص المسادة ١٠ من اللائحة غان الأصل أن الترقيبة تتم بالأقدمية طالما أنه ليس ثمة مانع قانوني يحول دون الترقية ، وذلك أعتبارا بأن الاقدمية مي الأساس فيما يكتسبه الموظف من خبرة تؤهله للسفل الوظيفة الاعلى ، وطالما أن مجلس الادارة لم يحدد نسبة للترقية مانتا أن يترك الأمر الى الأصل العام المقرر للترقية في مثل هذا النوع من الوظائف للاقدمية المنقسة ، غاذ! ما ارتاى بعد ذلك أن يمارس السلمة المؤسفة اليه من اللائحة غان قراره في هذا الشأن انما يسرى باثر مبائد ولا يمكن أن يرتد بهذا الإثر الى تاريخ سابق على صدوره والا كان في ذلك اخلالا بمراكز قانونية نشأت واستقرت في ظل قاعدة منارة ،

 بالالماء الكامل للقرارين المطعون عليهما غانه يكون قد جانب الصواب ومن ثم يتمين القضاء بالمائه وبالماء القرار رقم ١٠٧/١٢/١٥ ، ١٩٦٧/١٢/١٨ المثلث المتعين الترقية الى الفئة المائه من تخطى الدعى فى الترقية الى الفئة السابعة بالأقدمية وما يترتب على ذلك من آثار مع الزام الجهةالادارية المروفات و

(طعن رتم ٢٦٤ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ٢/٥/١٩٧١)

قاعسدة رقم (٥٩١)

المسدا:

المادة (10) من لائدة نظام الماملين بالقطاع المام المادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦١ – الترقية بالاختيار تكون على اساس الكفاية على أن تؤخذ «التقارير» الدورية في الاعتبار بالتعبي بلفظ الجمع بالنسبة الى « التقارير » يعنى الدلالة على التقارير الخاصة بمجموعة من المرشحين للترقيسة ولا يعنى وجوب الأفضذ في الاعتبار باكثر من تقرير بالنسبة الى كل علمل •

ملخص الحكم:

ومن حيث أن مقطم النزاع فى الخصومة المائلة يتحصل على أمرين الأول يدور حولتفسير المادة ١٠ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام ما المعمول به اذ ذاك موتديد المقصود بعبارة (التقارير الدورية) التي وردت بتلك المادة وما اذا كان يقصد باستخدام لفظ المجمع فى شأنها الاعتداد بكون الجمع فى شأنها الاعتداد بكون من تقرير دورى أم أن الاعتداد يكون بالتقرير الأخير و والأمر الثاني يدور حول مدى سلامة التقرير الذي أعد عن المدعى لعام ١٩٩٧ وهو التقرير الذي اعتمدت عليه جهة الادارة فى اجراء حركة الترقية المطعون فيها حيث ينمى المدعى على هذا فى اجراء حركة الترقية المطعون فيها حيث ينمى المدعى على هذا التقرير أن الذي أعده غير مختص لأنه ليس رئيسه المباشر ، كما أنه أثبت به أنه قد عوهب بعقوبة الانذار فى العام الذي أعد عنه التقرير

وهى واقعة غير صحيحة لا أساس الها اذانه لم يوقع عليه أى جزاء مدة عمله بالرسسة الدعى عليها •

ومن حيث أنه عن الأمر الأول فتنص المادة ١٠ من لائحة نظلم الماملين بالقطاع المام المسادرة بقران رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ على أنه :

« تكون الترقيسة الى وظائف الفئات من السادسسة وما يعلوها بالاختيار على أساس الكفاية على أن تؤهد التقارير الدورية في الاعتبار فاذا تساوت مزتبة المكفاية يرقى الأقسدم في الفئة المرقني منها » ••• « والتعبير بلفظ الجمع بالنسبة الى التقساريز يُعنى في سياق النص ... الدلالة على التقارير الخاصية بمجموعية المرشحين للترقية ولا يعنى وجوب الأخذ في الاعتبار بأكثر من تقرير بالنسبة الى كل عامل من العاملين المرشحين للترقية يؤيد ذلك ما ورد فىالسياق بعد ذلك من الاشارة الى تساوى (مرتبة المكفاية) وهو مايدل على أنها مرتبة واحدة لا تستقى الا من تقرير واحد ، كمَّا أن كفاية العامل حالة تحتمل التعيير وتقدر في مراحل زمنية متتالية ومن ثم يجرى اعداد التقارير بصفة دورية ويكشف التقرير الأخير عن حالة العامل النهائية من حيث انتاجه وسلوكه وتدريبه وهي الحالة التي يعول عليها عنسد اجراء الترقية ، وتفسير نص المادة ١٠ سالفة الذكر على هذا النصو يتفق مع التفسير المستقر عليه بالنسبة الى نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ والذى يعد الشريعية العامة في نظم التوظف ومن ثم يكفى التقرير السنوى الأخير كأساس للمفاضلة بين العاملين المرشحين للترقية وعلى ذلك يكون ما ذهب اليه الحكم المطعون فيه من وجوب الاعتداد بأكثر من تقرير دورى مخالفا للقانون ومن ثم يتعين القضاء بالغاء هذا الحكم .

(طعن رقم ٧٣١ لسنة ١٦ ق _ جلسة ١١/٢/١١)

قامــدة رقم (٥٩٢)

المسطا:

اللادة الثالثة عشر من لائمة العلماين بالقطاع المسام المسادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ اسسنة ١٩٦٦ تشسترط الترقيسة بالاختيار أن يكون المسامل حامسلا على تقسدير جيد على الاقل في التقرير الدورى عن السنة الأخرة سسدور قرار بترقية بمضالعاملين بالاختيار في عامي ١٩٦٩ استنادا الى التقارير الدورية الموضوعة عنهم علمي ١٩٦١ ، ١٩٦٧ يؤدى الى بطلان قرار الترقية لعدم أخذ التقارير اليورية الخاصة بعام ١٩٦٨ في الاعتبار سوجوب الفساء هذا القرار الماء عجردا .

ملخص الحكم :

ومن حيث أن المادة العاشرة من القرار الجمهوري رقم ٢٣٠٩ اسنة ١٩٦٦ بنظام العاملين بالقطاع العام تقضى بأن « تكون الترقية عُلِّى وَمُلَائِفَ لِلْفِئَاتِ مِن السادسة وَمَا يَعْلُوهَا بِالْاخْتِيارِ عَلَى أُسَـاسِ النُّكفاية على أن تؤخذ التقارير الدورية في الاعتبار فاذا تساوت مرتبة الكفاية يرقى الأقدم من الفئة المرقى منها . وفيما عدا وظائف هذه الفئات تكون الترقية بالأقدمية أو الاختيار في حدود النسب التي يُعَدِّدُها مجلس الادارة ٠٠٠ وفي جميع الأحوال يجبعوافر اشتراطات شغل الوظيفة » وتقضى المادة الثانية عشرة بأنه « لا تجوز الترقية الا لوظيفة خالية بالهيكل التنظيمي للمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية ومدرجة بميزانيتها وفى الفئة الأعلى مباشرة ، بشرط أن يكون المرشح للترقيبة مستوفيها لشروطهها ٠٠ » وتقضى المادة الثالثة عشرة بأنّ « يشترط في الترقية بالاختيار أن يكون العامل حاصلا على تقدير جيد على الأتسل في التقرير السدوري عن السينة الأخسيرة ، وعلى ذلك فالأصل في الترقيبة طبقها لأحكام القرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ سنة ١٩٦٦ ــ الذي مسدر القرار المطعون فيه في ظله ــ أن تسكون الى وظائف خالية بالهيكل التنظيمي للمؤسسة أو الوعدة الاقتصادية وان تكون هذه الوظائف الخالية مدرجة في ميزانية المؤسسة أو الوحدة وأن تكون الترقية الى الفئة الأعلى مباشرة • وتكون الترقية الى وظـــائف الفئات من السادسة وما يعلوها بالاختيار • أما وظائف الفئات الأقل من السادسة فتكون الترقية اليها بالأقدمية أصلا مالم يحدد مجلس الادارة نسبا للترقية بالاختيار في تلك الفئات • وطبقاً للمادة ٢٠ من اللائمة سالفة الذكر يحرر عن كل عامل تقرير دورى شامل لانتساجه وسلوكه وتدريبه وتقدر كفاية العامل بدرجة ممتاز أو جيد أو متوسط أو دون المتوسيط أو ضيعيف ، وتعد التقاريع على النماذج وطبقا للأوضاع التي يقررها مجلس ادارة المؤسسة • وطبقا للمادة ٢١ من القرار الجمهورى سالف الذكر يخضع لنظام التقارير الدورية جميع الماملين عدا أعضاء مجلس الادارة وألماملين الشاغلين لوظائف من الفئَّة الثانية وما يعلوها • والثابت من الأوراق في خصوص القرار المطعون فيه أن الادارة عولت في وزن كفساية المرقين وزملائهم على التقسارير الدورية المقدمة منهم خلال سنتي ١٩٦٦ ، ١٩٦٧ ، كما عولت بالنسبة لآخر الرقين ٠٠٠٠ على التقارير القدمة منه ابان كان يشغل في هاتين السنتين وظيفة كتابيسة ذلك أنه حصل على الليسانس في القانون في نوفمبر من سنة١٩٦٧ ولم يعين في وظيفة مساعد باحث بادارة الشئون القانونية والتحقيقات الآبالقرار رقم ٢٠٠٠ الصادر ف١٩٦٧/١٢/١٩٥ ، وكان قبل ذلك يشمل وظيفة كتابية ، وكانت الترقية بالقرار المطعون فيه بالاختيار وعلى الوظائف الشاغرة بالهيكل الوظيفي للمؤسسة • ومتى كانت المادة ١٣ من القرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ تشترط على الأقل في التقرير الدوري عن السنة الأخيرة ، وهي في هذه الخصومة سنة ١٩٦٨ اذ صدر القرار المطعون فيه في ١٩/٥/١١ يصل فيه نفاذ الترقيات اعتبارا من ٣١-١٢-١٩٦٨ لذلك تكون الترقيات الى الفئة السادسة بالقرار المطعون فيه قد جات كلها مخالفة للقانون، ذلك بأنه لو كانت التقارير السنوية الأخيرة لعام ١٩٦٨ تحت نظر الادارة عند اجراء الترقيبات المطعون فيها فقد كأن من الحكمة أن يتغير وجه الأمر كله بالنسبة للمرقين ومن ثم تشملهم الترقية ولا سيما وأن الترقية الى الفئة السادسة بالقسرار المطعون فيسه شملت الأول والثاني والخامس والسادس والخامس عشر والرابعو العشرين والحادي

والستين وتضمنت تخطيسات كثيرة كما هو مستفعاد من ترتيب اغدميه من شملتهم بالترقيبة وهذا الى فساد الاعتبداد بالتقبارير الموضوعه عن آخر الرقين ابان شعله الوظيفة المكتابية وعدم صلاهية هذه التقارير اصلا لتقدير كفايت، في وظيفة مساعد باحث بادارة الشئون القانونية بعد حصوله على درجية الليسانس في القانون في نوفعبر منه ١٩٦٧ ــ ولذلك تكون الترقية الى الفئة السادسة بالقرار المطعون ميه بالنسبة لجميع المرقين به باطلة فى أساسها لفساد الاختيار فيها القائم على التقارير ألسرية لسنتي ١٩٦٦ و١٩٦٧ دون التقسارير الدورية عن السنة الأخيرة وهي سنة ١٩٦٨ ، وهي التي كان يتعين التعويل عليها وحدها في تقدير المكفاية ووزن الاختيار سواء بالنسبة للمرقين الى الفئة السادسة أو من لم يرقوا اليها طبقا لحكم المادة ١٢ من القـرار الجمهوري رقم ٣٣٠٩ استة ١٩٦٦ ولذلك يكون من المتمين القضاء بالعاء القرار المطعون هيه بالنسبة الى الترقيبة الى الفئة السادسة الغاء كليا مجردا حتى يتاح للادارة أن تجرى -- ان شاءت الترقية على الوظائف الخالية فالهيكل الوظيفي بمراعاة الأحكام المحيحة القانون • ومتى كان الحكم المطعون فيه قد قضى برفض ديوى المدعى فانه يكون على غير أساس ، وعلى خطأ في تطبيق القانون بما يستوجب الحكم بالغائه ، والقضاء بالغاء القرار رقم ٦٨ الصادر عن المؤسسة المصرية العمامة للتماليف والنشر في ١٩٦٩/٥/١١ فيما تضمنه من ترقيات الى الفئة السادسة الغاء مجردا والزام الجهة الادارية التي خسرت الدعوى بالمروفات •

٣ طعني رقبي ٧٢٨ ، ٧٣٠ لسنة ١٨ ق جلسة ١٩٧٩/١٢/١٦)

قاعــدة رقم (٥٩٣)

البندا:

ترقية من الفئة الثانية الى وظيفة من وظائف الادارة الطيسا بالفئسة الأولى - اجراؤها بالاغتيسار على أساس السكفلية من بين المرشمين من شسافلي الفئة الثانية الذين اسستوفوا اشتراطات شغل الوظيفة المرقى اليها — عدم خضوع شاغلى الفئة الثانية لنظام التقارير الدورية — نتيجة ذلك أن كفاية المرشحين بيرجم تقديرها الى رؤساتهم يجرونه بما يطمئنون اليه من عنامم ومقومات يحملون عليها من الأوراق ومن قيامهم المتصل على جهد كل مرشح وطاقته وسلوكه — هذا التقدير من سلطة الادارة لا يعقب عليه القضاء الا أن يثبت انحراف بالسلطة أو تبدى الادارة في قرارها أسسا أو معاير تخالف القانون وتقيم عليها التقدير فيلحته البطائن — ما كان يجوز للحكم المطون فيه أن يجاوز تقمي مشروعية القرار بذاته الى التعقيب على ما افترض أنه أقيم عليه مما يدخل في دقيق المفاضلة بين الرقي وسائر المرشحين وهو ما تختص به الادارة وليس ما يجوز للقضاء أن ينائه بتعتيب •

ەلخص الحكم :

ان الترقية المطعون فيها تمت وفقا لأحكام نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ ، واذ كانت الترقية من الفئة الثانية الى وظيفة من وظائف الادارة العليا بالفئة الأولى ، فقد أجريب بالاختيار على أساس الكفاية من بين المرشحين من شساغلي الفئة الثانية الذين استوفوا اشتراطات شغل الوظيفة المرقى اليها عملا بأحكام المادة ٨ من نظام العاملين المشار أليه ، واذ لا يخضع شاغلوا الفئسة الثانية لنظام النتقارير الدورية وفقا لمسا نصت المادة ١٤ من ذلك النظام فان كفاية المرشحين لتلك الترقية يرجع تقديرها الى رؤسائهم يجرونه بما يطمئنون اليه من عناصر ومقومات يقفون عليها من الأوران ومن قيامهم المتصل على جهــد كل مرشح وطاقتـــه وسلوكه وبيقى هذا التقدير من سلطة الادارة لا يعقب عليه القضاء ، الا أن يثبت أندراف بهذه السلطة أو تبدى الادارة في قرارها أسسا أو معايير تخالف القانون وتقيم عليها التقدير فيلحقه البطلان ويحكم القضاء بالغاء ما ترتب عليه من الترقية • واذ خلت الأوراق من دليل على اساءة في استعمال السلطة قد شابت تقدير كفاية المرشحين للترقية المطعون فيها كما لم يرد في القرار الصادر بهما شيء من الأسس التي تلمسها الدفاع عن البنك من نوع المؤهل وطبيمـــة الخبرة وغيرهمـــا

ليظاهر بها تغضيل من رقى على المطعون ضده هانه ما كان للحكم المطعون غيه أن يقف عند تلك الأسس وكان عليه ألا يجاوز تقصى مشروعية القير البداته الى التعقيب على ما اغترض أنه أقيم عليه ما يدخل في دقيق المساضلة بين المرقى وسائر المرشحين وهو نطاق تختص به الادارة وليس ما يجيز للقضاء أن يناله بتعقيب و

(طعن رقم ٦١ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٧٨/٥/٢٠)

قاعــدة رقم (٩٩٥)

: أيسدأ

ثبوت تخطى المدعى في الترقية لمحصوله على مرتبة «جيد » في التقرير الدورى استنادا الى معاقبته بعقوبة الانذار خلال العام الذي أعد عنه التقرير حفل أوراق الدعوى من دليل على مجازاة الحدعى باية عقوبة خلال هذا العام يستفاد منه أن تقرير الكفاية قد جاء غير مستند الى أمول تؤدى الى ما انتهى اليه حاثر ذلك : بطلان التقدير وما ترتب عليه من آثار حمقارنة كفاية المدعى على أساس هذا التقرير البائل بكفاية غيره من المرشحين للترقية تكون قائمة على أساس غير اساس غير مسليم حبوطلان الترقية ووجوب المفاء القرار الصادر بها الفاء مجردا

ملخص الحكم:

ومن حيث انه عن الأمر الثانى المتعلق بمدى سلامة التقرير السنوى المام سنة ١٩٦٧ الخاص بالمدعى والذى أخذ فى الاعتبار فى اجراء المفاضلة بين المرشحين للترقية ، هانه بعض النظر عما اذا كان الذى أعد هذا التقرير هو رئيسه المباشر أم من يحلل محله فى حالة غيابه فان المدعى عوقب بجزاء الانذار خلال العام الذى أعد عنه التقرير وهو أمر ينكره المدعى ولم يقم عليه دليل من أوراق الدعوى ومن ملف خدمة المدعى المودع ملف الدعوى اذ جاء هذا الملف خلوا مما يستدل منه على مجازاته بأية عقوبة خلال عام ١٩٦٦ أو قبل من أغسطس سسنة ١٩٦٤ أو قبل من أغسطس سسنة ١٩٦٤

أو بعد ذلك حتى اقامته الدعوى موضوع الطمن الماثل ، الامر الذي يستفاد منه أن تقدير كفاية المدعى قد استند الى واقعة غير صحيحة وهى واقعة ذات أثر فى تقدير الكفاية ، ومن ثم يكون تقدير الكفاية قد جاء غير مستند الى أصول تؤدى الى ما انتهى اليه الامر الذى يدفع هذا المتقدير بالبطلان وبالمتالى فان مقارنة كفاية المدعى على أساس هذا التقدير الباطل بكفاية غيره من المرشحين المترقية تكون قد قامت على غير أساس سليم الامر الذى يجعل قرار الترقية القائم على هذا الاختيار مشوبا بالبطلان حقيقا بالالفاء المجرد حتى يفسح المجال أمام جههة الادارة لاعادة اعمال الاختيار على أساس سليم •

(طعن رقم ٧٣١ لسنة ١٦ ق -- جلسة ١٩٧٨/٣/١١)

قاعدة رقم (٥٩٥)

البسدا:

الترقية الى الوظائف لا يعتمد غنة مالية ينظم اصحابها ترتيب موهد يجزىء المتظلم منه أن يطعن في تخطيه بأى واهد منهم ليشمل تظلمه سائرهم — المامل قد يتوافر له شروط الترقية الى اكثر من وظيفة اذا تماثلت الوظائف أو تشابهت — يتعين أن يجمع العامل والمرشحين للوظائف كافة ليفتار افضاهم كفاية ويقدم من بين الاكفاء اسبقهم أقدمية — المتظلم من قرار الترقية — ذكر العامل في تظلمه احدى الوظائف المتطابة في شروط شظها — التظلم يشمل سائر الوظائف التي له مسلاحية شظها •

ەلغص الحكم :

ان الترقية تتم الى الوظائف فى نظام الماملين بالقطاع العام ولا تعتمد غنّة هالية ينظم أصحابها ترتيب موحد يجزى، المتظلم منه أن يطمن فى تخطية بأى واحد منهم ليشتمل تظلمه سائرهم ، ولكن اذ تتماثل الوظائف أو تتشابه ، غان العامل قد يتوافر له شرائط الترقية الى أكثر من وظيفة ، ويقتضى النظام أن يجمع المرشحين لها كافة ليفتار أفضلهم كفاية ويقدم من بين الاكفاء اسبقهم أقدمية ، ويؤول الامر في قرار الترقيبة بالنسبة الى التظلم منه الى وحده فى الوظائف التماثلة أو المسابهة فى شروط شسطها ، ويجزى العسامل أن يذكر بتظلمسه أحدى الوظائف ليشمل طعنه سائر الوظائف التي له صلاحية شطها واذ لا مراء فى استيفاء المدعى شروط شمل وظيفة رئيس فرع حسابات التعوين التى تمت الترقية اليها بالقرار السذى تظلم منه فان هذه الوظيفة تعتبر داخله فى تظلمه ، ولا وجه للدفع بعدم القبول فى شأنها ويكون الحكم المطعون فيه صحيحا فى هذا الشطر من قضائه .

(طعن رقم ۷۵۲ لسنة ۱۱ ق ــ جلسة ۲۲/١/۸۷۸)

قاعــدة رقم (٥٩٦)

المسدأ:

القواعد الصادرة عن اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة والمعتمدة من مجلس الوزراء بشأن اضافة سنة الى مدة الخبرة الكلية الواجب بَوافرها للترقية الىالفئة السادسة ومافوتها بالنسبة العاملين القطاع العام الصادر بها كتاب دورى الجهاز المركزى للتنظيم والادارة رقم ١٧ لسنة ١٩٦٧ ــ هذا التعديل قصد به ارجاء الترقية لدة سنة لكافة الفئات ولم يقصد به أن يتخطى الاحدث في اقدمية الفئة الاقدم فيما •

ملخص الحكم :

ومن حيث أن مدة الخبرة الكلية للترقية الى الفئة الرابعة هى ثمان سنوات حسب جدول المرفة النظرية والخبرة العملية المقتمدة من مجلس الوزراء هى ثمان سنوات غير أن اللجنة الوزارية للتنظيم والادارة رأت اضافة سنة عند الترقية الى الدرجة السادسة « أو ما يعادلها » وما فوقها من درجات الى الحد الادنى المقرر قانونا على أن تضاف السنة بالنسبة للعاملين بالمؤسسات العامة التى تطبق لائحة العاملين بالمؤسسات العامة التى تطبق لائحة العاملين على المفاون وافق رئيس مجلس الوزراء على هذه اللجنة ومسدر الوظيفة وقد وافق رئيس مجلس الوزراء على هذه اللجنة ومسدر

بذلك الكتاب الدورى رقم ١٧ لسنة ١٩٦٧ من الجهاز المركزي للتنظيم والادارة وبلغ لجميع المؤسسات العامة • وهذا التعديل في مدة الخبرة الكلية قصد به ارجاء الترقية لدة سنة لكافة الفئات ولم يقصد به ان يتخطى الاحدث في أقدمية الفئة الاقدم •

ومن حيث أن المدعى أقدم في الفئة الخامسة من المطعون في ترقيته فأقدمية المدعى من هذه الفئة ترجع الى ١٩٦٥/٩/٢٥ بينما أقدمية المطعون في ترقيته في ذات الفئة ترجّم الى ٢٨/٤/٢٨ . واذا كانت تقديرات كفاية كل منها كان بتقدير ممتاز عند اجراء حركة الترقيات المطعون فيها والمدعى اتدم في الفئة الخامسة فما كان يجوز تخطية في الترقية ــ بحجة أن مدة خبرته الكلية كانت ثمانية سنوات وثلاثة أشهر وسبعة أيام فى حين أن مدة الخبرة هى تسم سنوات بالنسبة التي رؤى اضافتها لاعتبارات مالية لانه يترتب على ذلك اهدار للقاعدة التي نصت عليها المادة العاشرة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسلمة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام والتى تطبق على العاملين بالمؤسسات العامة لأن هذه المادة تقضى بأن تكون الترقية من الفئسة السادسة وما يعلوها بالاختيار على أساس الكفاية على أن تؤخذ التقارير الدورية في الاعتبار فاذا تساوت مرتبة الكفاية يرقى الاقدم في الفئة المرقى منها • واذ كان المدعى والمطعون في ترقيتهما تقاريرهم الدورية كانت بتقدير ممتاز وقت اجراء الحركة المطعون فيها والمدعى أقدم من المطعون في ترقيته في الفئة المرقى منها فان هذا القرار يكون قد صدر مخالفا للقواعد القانونية السليمة اذ قام بترقيسة الاحسدث دون الاقدم مما يتعين معه الحكم بالغاء القرار المذكور •

(طعن رقم ١٠٣٤ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ١/١/١٩٧١)

قاعسدة رقم (٥٩٧)

المسدا:

ترقية _ وجوب توفر شروطها وقت قيام لجنة شئون الوظفين بالنظر في ترقيــات الماملين _ استناد الترقية الى تاريخ سابق لتخطى بعض الماملين الذين لم تتوفر فيهم شروطها في هذا التاريخ غي جائز٠

ملخص الفتوى :

ان المادة العاشرة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٠٩ اسنة ١٩٩٦ المغرض بنظام العاملين في القطاع العام (وهو ما قمت العارض أمرها في ظله) تنص على أن « تكون الترقية الى وظائف الفئات من السادسة وما يعلوها بالاختيار على أساس الكفاية على أن تؤخسة التقارير الدورية في الاختيار ، فاذا تساوت مرتبة الكفاية يرقى الاقدم في الفئة المرقى منها ، وفيما عدا وظائف هذه الفئات تكون الترقيبة بالاقدمية والاختيار في حدود النسب التي يحددها مجلس الادارة ، وفي جميم الاحوال يجب توافر اشتراطات شعل الوظيفة » •

ويتضح من هذا النص؛ أنه وضع شروطا للترقية من هئة الى هئة أعلى مقضى بأن الترقية الى وظائف الهئات من السادسة هما فوقها يكون بالاختيار على أساس الكفاية هان تساوت مرتبة الكفاية يرقى الاقدم أما ما دون هذه الوظائف ، فتكون الترقية اليها بالاقدمية والاختيار في حدود النسب التى يضمها مجلس الادارة فضلا عن توافر اشتراطات شمل الوظيفة الاعلى فيمن يرقى اليها — وقد خسولت المادة ١٨ من القرار الجمهورى سالف الذكر لجنة شئون العاملين النظر في ترقيات الماملين حتى وظائف الغئة المثالثة ٠

ومن حيث انه يتعين على لجنة شئون العاملين وهى تمارس اختصاصها بالنظر فى ترقيه العاملين بالشركات ، أن تبحث حالات جميع العملين بالشركات ، أن تبحث حالات جميع العملين بالشركة الذين نتوافر فيهم شرائط الترقية وقت رفع اقتراحاتها الى رئيس مجلس الادارة لاعتمادها ، ومن ثم فانه لا يسوغ لها أن تتخطى بعض العاملين الذين توافرت فيهم الشروط المتطلبة قانونا بحجية أنهم لم يكونوا من بين العاملين فى الشركة فى تاريخ سابق على الترقية ما دام أنهم كانوا من العاملين بها فعلا وقت رفع هذه المقترحات الى رئيس مجلس الادارة ،

ومن حيث أن الشركة الذكورة قد اجرت حركة ترقيات بين العاملين فيها بتاريخ ١٩٧١/٧/٣١ واعتمدت في ذات التاريخ من رئيس مجلس الإدارة ، غير أنها نظرت الى أقدميات العاملين فيها حتى ١٩٧١/٦/٣٥ غلم تشمل السيدين / ٠٠٠ و و ٠٠٠ من في الترقيبة الى الفشة السابعة بوظيفة كاتب أول ، على أساس أنهما نقلامن مصنم ٣٣٣ الحربى الى الشركة في ١٩٧١/٧/١٢ ، أى أنهما لم يكونا من بين العاملين بها في ١٩٧١/٦/٣٠ ، لذلك فان الشركة تكون قد الخطأت بعدم ترقية السيدين المذكورين في هذه الحركة على الرغم من أنهما أقدم من بعض المرقين فيها حسبما هو واضح من الاوراق ، وتكون بذلك قدد خالفت حكم القانون .

ولا يغير من ذلك ما أبدته المؤسسة المرية العامة للمسناعات الهندسية والكهربائية والالكترونية من مبررات اذلك تتحصل في أن جميع الشركات تتبع ذات الاسلوب عند اجرائها حركة الترقيات ، وان تحديد تاريخ لاقدمية العاملين بالشركة هو أسلوب يتعين الاخذ به لاستحاله اشتمال حركة الترقيات لجميع العاملين الموجودين بالشركة فى تاريخ الترقية لكثرة عددهم وتباين ظّروفهم ، لا يغير كل ذلك مما سلف بيانه لان ترقية العاملين بالقطاع العام تنظمها احكام آمرة تناولتها القواعد المتعاقبة التى انتطمت شئونهم ومن بينها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ الذي تحددت فيه حقوق هولاء العاملين وواجباتهم تصديدا لا يجوز تعديله أو الاضافة اليه ، وقد أوضحت الملدة العاشرة من هذا القرار الكيفية التي يتم بها نرقية العاملين بالقطاح العام على مختلف مستوياتهم على نحو ما سلف ، ثم أوضحت المادة الثانية عشرة الاداة التي تتم بها هذه الترقية ، فنصت على أن الترقيات الى وظائف الفئات حتى الثالثة تكون بقرار من رئيس مجلس الادارة بناء على اقتراح لجنة شئون العاملين ، والى الغئة الثانية بقــرار من رئيس مجلس آلادارة بناء على التتراح مجلس الادارة ، أما الى الفئة الاولى فتكون بقرار من رئيس الجمهورية • وأذا كان الاصل طبقاً لهذه النصوص ان الترقية لا تتم ولا يترتب عليها أى أثر قانوني الا أذا صدر بها قرار من السلطة المختصة ، ومن تاريخ هذا القرار تترتب جميسم الآثار التي تنتجها الترقية من كافسة النواحي ، فمن ثم فان جميسم الاجراءات السابقة على اصدار قرار الترقية والتي تتخذها الجهات المعنية لحصر عدد العاملين الستحقين الترقيسة وتصنيفهم وتحديد مؤهلاتهم الى غير ذلك من المسائل الادارية المتطلبة لاجراء الحركة ، هذه الاجراءات لا تعدو أن تكون من المسائل التمهيدية التي لا يكون لها أو أثر قانوني فيما يتعلق بالترقية ، قبل اصدار القرار اللازم بها واذا كانت الشركات تحدد لنفسها تاريخا معينا يتم على أساسه حصر الماملين فيها واتخاذ كافة الاجراءات اللازمة للترقية خلاله - كما المالة المروضة - فإن هذا التاريخ يجب الا يكون حائلا دون اعمال حكم القانون اعمالا سليما ، وألا يكون مانما من ترقيمة من توافرت فيهم الشروط المتطلبة قانونا ، فتحديد هذا التاريخ لا يعدو أن يكون أسلوبا للتيسير على الماملين المنوط بهم الاعداد لحركة الترقية دون أن أسلوبا للتيسير على الماملين المنوط بهم الاعداد لحركة الترقية دون أن توافرت فيهم الشروط القانونية ، وإذا كان ثمة صعوبات عملية تواجه الشركات في اجراء الحركة على النحو المتحوبات علية تواجه ذلك بوضع تنظيمات محكمة ، دون أن تكون هذه الصعوبات سسببا لمالفة حكم القانون ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أحقية السيدين المروض حالتها في أن تشملهما حركة الترقيات التي أجرتها الشركة المرية للانشاءات المدنية في ١٩٧١/٧/٢١ اذا توافرت فيهما شروط شغل الوظيفة المرقين اليها •

(ملف ١٩٧١/١/١٦ ـ جلسة ١١/١/١١٦١)

قاعسدة رقم (٥٩٨)

المبسدأ:

نص المادين ٢ ٨ م ٢ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ بنظام الماماين بالقطاع العام مفادهما تفويل مجلس الادارة سلطة وضح بعض الضوابط والمعايي اللازمة للترقية بما يضمن حسن سير العمل وانتظامه بما لا يتعارض مع القواعد العامة للترقية الواردة بالقانون المشار اليه ــ قرار مجلس الادارة بحظر ترقية العامل المار أو المنوح أجازة خاصة بدون مرتب واستنزال مدة الاعارة في في مجال العمل ومدد الاجازة الخاصة بدون مرتب من مدة الغيرة الكلية ــ بطلانه ــ أساس نلك ــ اضافته لمانع من موانع الترقية المحددة على سحبيل الحصر نلك ــ اضافته لمانع من موانع الترقية المحددة على سحبيل الحصر

بالتانون المشار اليه وتمارضه مع الحقوق التي كلفها القانون للمامل اثناء اعارته او منحه اجازة خاصة بدون مرتب ·

ملخص الفتوي :

ومن حيث انه اذا كان المشرع قد هدف بنص المادتين (٢٨) و (٢٨) من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ تخويل مجلس الادارة سلطة وضع من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ تخويل مجلس الخوابط والمايير اللازمة للترقية بما يضمن حسن سير العمل وانتظامه و والتي قد تختلف بحسب طبيعة ونشاط كل مؤسسة أو وحدة اقتصادية الا انه قد أورد قواعد محددة ذات طبيعة عامة لا يجوز لمجلس الادارة وهو بصدد ممارسته لسلطاته الخروج عليها ، والا اعتبر ذلك مخالفا للقانون ،

ومن حيث أن المستقاد من المادة (٣٨) من القسانون رقم ٨١ لسنة المادا المشار اليه أن المسرع قد ناط بالسلطات المضمة الموافقة على اعارة المعامل سواء في الداخل أو الخارج ، غاذا ما استنفدت الادارة سلطتها في هذا الخصوص بالموافقة ، غان المشرع قد حرص على النص صراحة في المادة (٨٨) على أن تدخل مدة الاعارة في حسساب المعاش والعلاوة والترقية دون أية قيود في هذا الصدد ، وان يحتفظ للمعار بكافة مميزات الوظيفة التي كان يشعلها قبل الاعارة ، كما أن المشرع في هذه المادة لم يحظر ترقية المعار ، وانما حظر الترقية على وظيفته في غير أحوال الضرورة ،

ومن حيث أنه بالنسبة للاجازات الخاصة بدون مرتب والتي يجوز لجهة العمل أن تمنحها للعامل طبقا لنص المادة (٣٤) من القانون المسار الله غان من القواعد المستقرة أن العامل خلال غترة هذه الاجازة لاتنقطع حلته الوظيفية بالجهة التي يعمل بها ، ومن ثم يستحتى العامل خلال فترة هذه الاجازة المنوحة له جميع حقوقه الوظيفية كملاواته وترقياته كما لو كان موجودا بالخدمة وقائما بالعمل فعلا حسفيما عدا استحقاق المرتب حكما أن القول بحطر ترقية العامل المار أو الممنوح اجسازة خاصة بدون مرتب يعتبر بمثابة أضافة مانع من موانع الترقية عيو وارد في احكام القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ وهو مالا يجوز قساؤنا

باعتبار أن هذه الموانع وأردة في هذا القانون على سبيل الحصر كما أنه لا يغير مما تقدم حاجة الجهة الادارية الى شخل الوظائف القيادية أذ أنه يمكن شغل وظيفة المعار في حالة الضرورة بالترقية عليها من بين الماملين الموجودين والمستوفين لشروط الترقية ، كما يجوز شغل وظيفة العامل القائم بلجازة خاصة بصفة مؤقتة لدة تنتهى بانتهاء مدة الاجازة و

ومن حيث انه اعمالاً لما تقدم فان قرار مجلس الادارة بحظر ترقية العامل المار ومن كان في اجازة خاصة بدون مرتب واستنزال مدة الاعارة في غير العمل ومدد الاجازات الخاصة بدون مرتب من مدد الخبرة الكلية يكون قد صدر بالمخالفة للقانون ٠٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم مشروعية قرار مجلس ادارة وكالة انباء الشرق الاوسط بمنع ترقية العامل المار ومن كان فأجازة خاصة بدون مرتب، وكذلك استنزال مدة الاعارة والاجازة الخاصة بدون مرتب من مدة الخبرة .

(ملف ۲۸/۳/۸۱) حلسة ١/١١/١٨١)

قأعدة رقم (٩٩٥)

البسدأ:

الدة البينية اللازمة لترقية من تم تعيينه في غير أدنى الفئسات التي أدمجت في درجة واحدة وفقا لأحكام الجدول اللحق بالقانون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٨ يتعين خصم المدة التي كانت مشترطة للترقية من الفئة السادسة عند ترقية من عين ابتداء بالفئة السادسة الى الدرجة الثانية وهكا بالنسبة لن عين ابتداء بالثانة الخامسة •

ملخص الفتوي:

ان المشرع حدد فى القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ لوظائف شركات القطاع العام فئات مالية واشترط للترقية الى وظائف الفئسات الأعلى قضاء مدة بقاء بينية محددة فى الوظيفة ذات الفئة الأدنى و وبمقتضى

القانون رقم 24 لسنة ١٩٧٨ العي المشرع هذا التقسيم وحددالوظائف درجات مالية أدخل في كل منها عدد من الفئات المنصوص عليها في الجدول الملحق بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ وأشترط للترقيب الى الوظائف ذات الدرجات الأعلى قضاء مدة بقاء بينية في الوظيفة الأدنى درجة ، وأسند الى رئيس مجلس الوزراء سلطة تحديد الدد البينيــة الشترطة للترقية بنقل العاملينالي الدرجات الجديدة بحسب أقدمياتهم في الفئات التي كانوا يشعلونها ووفقا للمعادلة التي قررها في الجُّدُول رقم (٢) من القانون مع احتفاظهم بأوضاعهم السابقة ، ومن ثم يتعين احترام المراكز القانونية التي اكتسبها العاملون في ظل العمل بأحكام القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وعدم المساس بها عند تطبيق أحكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ ، وبناء على ذلك يجب اعمال الآثار المترتبة على الأقدميات التي نقل بها العاملون الى درجات القانون رقم 14 لسنة ١٩٧٨ والتي أقامها المشرع على أساس ترتبيهم في فئات القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ سواء كان شغلهم لهذه الفئات قد تم بطرين الترقية أو بطريق التعيين ، وتبعا لذلك فانه لا تجوز التسوية بالنسبة لشاغلي الدرجة الثالثة بين العامل الذي عين ابتداء بالفئسة الخامسة أو بالفئة السادسة والعامل الذي عين ابتداء بالفئة السابعة بأن يشترط لترقيتهم جميعا الى الدرجة الثانية قضاء مدة بقاء بينية ف الدرجة الثالثة قدرها ثماني سنوات ، لجافاة ذلك لنطق المشرع ولاعتبارات العدالة وانما يتعين في مثل هذه الحالات خصم المدة التي كانت مشترطة للترقية من الفئة السابعة الى الفئة السادسة عند ترقية من عين ابتداء بالفئة السادسة الى الدرجة الثانية وكذلك خصم المدة المُسترطة للترقية الى الفئة السادسة والى الفئة الخامسة عند ترقيسة . من عين ابتداء بالفئة الخامسة الى الدرجة الثانية اذ بهذا الخصموحده يمكن الاحتفاظ لهؤلاء العاملين بأوضاعهم ومراكزهم السابقة التئ اكتسميرها في ظل العمل بجدول الفئات الملحق بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ .

قاعــدة رقم (۲۰۰)

المسطا:

لكل من التعين والنقل مدلوله الذى لا يختلط بالآخر — التعين هو تقلد وظيفة ذات درجة مالية في تلك التي يشغلها العامل أو في معادلة لها — النقل يستصحب فيه العامل جميع العناصر الكونة اركزه الوظيفي السابق وعلى الاخص الدرجة المالية — أن قيد عدم جواز الترقية خلال عام لا يتوافر مناطه الا في حالة النقل الي وظيفة من ذات درجة العامل السابقة أو من درجة معادلة لها — تعين العاملين بالحكومة أو القطاع العام في الوظائف العليا بشركات القطاع العام لا يخضع لقيد عسدم جواز الترقية خلال عام •

ملخص الفتوي :

ان المشرع اسند الى رئيس مجلس الوزراء سلطة تعيين رؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات القطاع لعام كما أسند الى رئيس الجمعية العمومية لكل شركة سلطة تعيين باقى العاملين في الوظائف العليا التي حدد لها الجدول الملحق بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ درجة مدير عام والدرجة العالية والدرجة المتازة ومع مراعاة هذا الحكم جعل الترقية الم, تلك الوظائف مالاختيار وفي ذات الوقت لم يجز ترقيب العامل الا الى الوظيفة التالية مباشرة للوظيفة التي يشغلها وفي داخل المجموعة النوعية التي ينتمي اليها ، وفي حسين أجساز نقسل العاملين فيما بين الشركات ومن الحكومة واليها منع ترقية العامل المنقول الى تلك الشركات خلال عام من تاريخ نقله حتى لا يتخذ النقل وسيلة لحرمان العاملين داخل الشركة من الترقية الى الوظائف الاعلى ، ولما كان لكل من التعيين والنقل مدلوله الذي لا يختلط بالاخر اذ ينصرف التعيين الى تقليد وظيفة ذات درجة مالية غير تلك التي يشغلها العامل أو غير معادلة لها بالآداة المقررة بينما يقتصر النقل على تغيير الجهة التي يعمل بها العامل معم استصحابه للعناصر الكونة لمركزه الوظيفي السابق ومن اخصها درجته ، هان قيد عدم جواز الترقية خلال عام لا يتوافر مناطه ولا يجد مجالا لاعماله الا في حالة النقل الى وظيفة من ذات درجة وظيفة العامل السابقة

أو من درجة ممادلة لها ففى هذه الحالة فقط تمتنع ترقية العامل المنقول الى وظيفة أعلى قبل مضى عام على نقله الا اذا كان الى وظائف الشركات المنشأة حديثا أو لم يوجد بين العاملين بالشركة من هو أهل للترقية

ولما كان المشرع قد حول رئيس مجلس الوزراء أو رئيس الجمعية العمومية للشركة بحسب الاحوال اختصاص التعيين في الوظائف العليا وأطلق لهما حرية اختيار العناصر الصالحة لشغلها والتي تتوافر فيها متطلبات الوظيفة وشروطها فانه لا يكون هناك مجاللاعمال قيد عدمجواز الترقية خلال عام اد من شأن ذلك أن يؤدى الى غل يد السلطة المختصة عن شعل تلك الوظائف بطريق التعيين وذلك أمر لم يقصده المشرع الذي ترك أمامها الباب مفتوحا لسلوك أحد سبيلين رسمهما على أسس محددة أولهما التعيين وثانيهما الترقية بالاختيار المطلق ومن ثم يجب ابقاء المجأل واسعا أمام سلطة التعيين في اختيار السبيل الذي تراه ملائما لشه الوظائف العليا فان هي فضلت التعيين من خارج الشركة سواء من خارج الشركة أوسواء من بين العاملين بالحكومة أو بالشركات الاخرى تعين احترام ارادتها فلا يفرض عليها قيد يقتصر توافر مناط أعماله على النقل الذي لا يطبق الا على حالات شغل وظيفة من ذات درجة العامل أو من درجة معادلة لها الامر الذي يستحيل معه القول بأن النقل يمكن أنيتضعن ترقية الى درجة أعلى ، ومن ثم فان تعيين العاملين بالحكومة أو القطاع المام فى الوظائف العليا بشركات القطاع العام لا يخضع لقيد عدم جوأز الترقية خلال عام •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى جواز تعيين العاملين بالحكومة أو بالقطاع العام فى الوظائف العليا بشركات القطاع العام على درجات تعلو الدرجات التى يشعلونها •

(لم ۱۹۸۱/۱/۷ - جلسة ۱۹۸۱/۱۸۲)

قاعسدة رقم (٦٠١)

البيدا:

القانون رقم 11 اسنة 1971 بنظام العاملين بالقطاع العام نص على أن يتم وضع جدول توصيف الوظائف والرتبات يتضمن وصف كل وظيفة داخل كل مؤسسة أو وحدة اقتصادية _ قيام مؤسسة الكهياء بتوزيع الفئات المالية الواردة بميزانيتها على المجموعات الوظيفية واجراء ترقيات على ضوء ذلك قبل اعتماد جداول توصيف الوظائف بها _ صحة الترقيات التي أجرتها المؤسسة ما دام الثابت أن المؤسسة تحتوى مثلا على مجموعات متباينه لكل منها طبيعة عمل مستقلة وطالما لم يقم دليل على انحراف الجهة الادارية عند اجرائها بهذا التقسيم

ملخص الحكم:

ومن حيث ان الطعن يقوم على ما ورد فى تقرير الطعن وحاصله ان تقسيم الفئات الى مجموعات وظيفية بموازنه الهيئة لعام ١٩٧٤ يتفق . وحكم القانون الذى استلزم وجود هيكل تنظيمى وجداول توصيف الخوظائف التى تم وضمها واعتمدت بقرار من وزير الكهرباء في ١٩٧٣/٧/١٥ والمطعون ضده ينتمى الى مجموعة وظائف الكيماويين ولم تتم ترقية أى من العاملين فى هذه المجموعة الى الفئة الرابعة ممن يتساوون مسع المطعون ضده وفى حالته الوظيفية بالاضافة الى عدم وجود وظيفة أعلى داخل مجموعته للترقية اليها ه

ومن حيث ان القانون الواجب التطبيق بالنسبة للحالة المروضة هو القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام والمادة الاولى فيه تتص على أن « يضع مجلس ادارة الؤسسة أو الوحدة الاقتصادية هيكلا تنظيميا لها يعتمد من الوزير المختص » وتنص المادة الثانية من هذا القانون على أن « يكون لكل مؤسسة أو وحدة اقتصادية جدول توصيف للوظائف والمرتبات يتضمن وضع كلوظيفة ، وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيمن يشخلها وترتيبها في داخل احسدى مستويات الجدول المحقل بهذا النظام ، ويجوز اعادة تقييم الوظائف

بالأسسات والوحدات الاقتصادية التابعة لها أو استحداث وظائف جديدة بعد موافقة مجلس الادارة على أن يعتمد من الوزير المفتص ، وذلك بشرط الالتزام بالنسبة المقررة للاجور الى رقم الانتاج أو رقم الاعمال واعمالا لهذين النصين قامت مؤسسة الكهرباء بوضع جداول توصيف لوظائفها واعداد الهيكل الوظيفى الخاص بالعاملين بها ، واعتمد من نائب رئيس الوزراء ووزير الكهرباء فى ١١ من يولية سنة ١٩٧٣ وتحولت المؤسسة بعد ذلك الى هيئة عامة بمقتضى القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ ثم صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٧ باصدار لائحة نظام العاملين بهيئة كهرباء مصر ه

ومن حيث أنه ولو أن تسكين العاملين بالمؤسسة لم يتم على جداول توصيف الوظائف بها ألا أن موازنة الدولة للمؤسسات العامة للسسنة المالية 1942 قد قامت بتوزيع الفئات المالية الواردة بها على المجموعات الوظيفية وذلك نظرا اللطبيعة الخاصة لهذه المؤسسة والتي حلت بتاريخ 190/١/٥/١ حلت ثلات مؤسسات عامة هي المؤسسة المرية العامة التنيذ مشروعات الكهرباء ، والمؤسسة المرية العامة لانتاج ونقل القوى الكهربائية ، والمؤسسة المرية العامة لتوزيع القوى الكهربائية ، وقد بافؤسسة المالية على المجموعات الوظيفية متكاملا أذ شمل كافة الوظائف ، من مهندسين وكيماوين ، واطبساء ، وقانونين ، وماليين وتجاريين ، وأدارين ، وفنين ، وخدمات ، وصرافي الحسابات ، كما أنه شمل كافة المستويات والفئات الوظيفية ، فجاء التسلسل الهرمي الفئات المالية متكاملا ومتناسقا مع نوعية الوظائف المتحددة بالمؤسسة وحتى المالات المدمجة على الوظائف الجديدة المقيمة وطبقا نجداول توصيفها الثلاث المدمجة على الوظائف الجديدة المقيمة وطبقا نجداول توصيفها الثارية يدير يسير هذا المرفق الحيوى الهام في انتظام واطراد ،

ومن حيث انه لذلك يكون ما اجرته الموازنه بالنسبة لتوزيع الفئات المالية على المجموعات الوظيفية المتباينه للمؤسسة بحكم واقعها ، تعتبر عملا مشروعا في ضوء الظروف والملابسات التي احاطت بتك المؤسسة حتى يسير هذا المرفق الهام سيرته الحسنة .

ومن حيث انه وعلى مقتضى هذا التوزيع الوارد في الميزانية والذي

تم قبل اجراء الترقيات ، محددا عدد العاملين فى مختلف المجالات والفئات طبقا لاحتياجات المرفق وما يقتضيه حسن سير العمل به ، فانه لاتتريب على الادارة ان هى اجرت هذا التقسيم ، مادام قد ثبت ان المؤسسة تحتوى على مجموعات متباينة لكل منها طبيعة عمل مستقل ومؤهلات تختلف عن الاخرى ، ومادام لم يقم من الاوراق دليل على انحراف الجهة الادارية عند اجرائها لهذا التقسيم ، كما انه لم يقم دليسل ان هذا التقسيم قصد به تفويت فرصة الترقية على بعض العاملين بها ، بل جاء كالقاعدة العامة المخددة التى يتمين على الجهة الادارية الترامها عند التعليق القردى ، ويعتبر الخروج عليها معا يعيب القرار بالمخالفة نلتانون. •

(طعن رقم ٩٢٩ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٨١/٦/١٨)

قاعسدة رقم (۲۰۲)

البسدا:

مفاد نظام العاملين الدنيين بالقطاع العام الصادر بالقانون 11 السنوى الكول والثانى بالاختيار على السنوى الاول والثانى بالاختيار على الساس الكفاية ــ جواز شظها استثناء عن طريق التعين ــ مناطه: أن يؤتى الاعلان عن الوظائف الخالية ثمرته بان تشغل الوظائف الخالية بطريق التعين من المفارج اساسا وفي جملتها وفق نتيجة الامتحان الذي يجرى عليها لهذا الغرض ويشترك فيه موظفو الجهة مزاحمين غيهم من المقارج ــ اذا لم يتقدم احد من الخارج واقتصر الامر على موظفيها من شاغلى الدرجة الادنى ــ وجب الرجوع الى الاصل وهو الترقية .

ملخص المكم :

ان مثار المنازعة فى الدعوى هو ماذا كانت الهيئة المطعون ضدها تتقيد عند شغل مئات الوظائف التى وردت بهذا القرار من بين موظيفها شاغلى المئة الادنى بالقواعد التى تحكم الترقية اليها باعتبار ان ذلك هو حقيقة ما اشتمل عليه القرار أم انها لاتتقيد بها وتتبع احكام التميين فيها بالنظر الى اعلانها عن شعلها بهذا الطريق وان لم يتقدم لذلك أحد من غير موظفيها في الفئة الادنى اذ انه عند التميين لاترد القيود القانونية المتعلقة بالترقية والمنازعة على هذا الوجه نتعلق بالاساس الذي قام عليه القرار الفاء كليا لتميد الادارة عليه القرار على الاساس الصحيح ويفيد من ذلك كل من استوفى شرائط الصداره على الاساس الصحيح ويفيد من ذلك كل من استوفى شرائط الصلاحية للترقية متجرى المفاضلة بين هؤلاء وفقا لقواعدها وقيودها و

ومن حيث أن بلوغ الموظف الشاغل لوظيفة من الفئة الثالثة بالهيئة المطعون ضدها للدرجة التالية لها يكون بحسب الاصل بطريق الترقية اليها ويراعى فيه الاحكام التي وضعتها لذلك المادة الثانية من نظام العاملين المدنيين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ الذي يحكم واقعة الدعوى بنصها على أنه لايجوز الترقية الا لوظيفة خالية بالهيكل التنظيمي للمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية وفي الوظيفة الاعلي مباشرة وبشرط أن يكون المرشح للترقية مستوفيا لاشتراطات شمعل الوظيفة وتكون الترقية الى وظائف المستوى الاول والثاني بالاختيار على اساس الكفاية ٥٠٠ ويشترط في الترقية بالاختيار أن يكون العامل حاصلا على تقدير جيد على الاقل في التقرير الدوري عن السنتين الاخيرتين على أن تكون درجة التقرير واجتيازه بنجاح برامج التدريب التي تتيحها الوحدة الاقتصادية عنصرين أساسيين في الاختيار ٥٠٠ ٥٠٠) واستثناء من ذلك قد يكون شغل الوظيفة الأعلى بطريق التعيين فيها اذا مارات الادارة شغل الوظائف الخالية بها على هذا الوجه بدلا من الترقية اليها من بين شاغلى الفئة الثالثة ويتم ذلك طبقا لاحكام التعيين المنصوص عليها فالمواد ٥٠٤٠٣ اذ أن الفقرة الأخيرة من المادة الثامنة تجيز للعاملهن هؤلاء أن يشترك في ذلك ويتقدم لشغل الوظيفة التي تتجــه الادارة لشغلها بهذا الطريقاذا توافرت فيه شروطها حيث نصت على أنه واستثناء يجوز للعامل بالمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية أن يتقدم لشعلوظيفة داخل المؤسسة أو الوحدة الاقتصادية أعلن عنها وتجاوز فتقوظيفته وذلك اذا توافرت فيه شروط شغلها وهذا الاستثناء يقتضي بحسب مورده منالنص وطبيعته أن يؤتى الاعلان ثمرته بان تشغل الوظائف الخالية بطريق التعيين من الحارج اساسا وفي جملتها وفق نتيجة الامتحان الذي يجرى لهذا الغرض ويشترك فيه موظفو الجهة ، مزاحمين غيرهم من المتقدمين

لها من الخارج وبمراعاة ان المتصود هو اضافة هؤلاء الى موظفى الجهة الاصليين بالتمين فيها رأسا فاذا لم يجر الامر على هذا الوجه واقتصر على موظفيا من شاغلى الدرجة الادنى وجب الرجوع الى الاصل وهو الترقية لان سبيل المفاصلة بينهم اشغل الوظائف الخالية والاعلى من وظائفهم مباشرة هو ماوضعه القانون فهذا الخصوص من تواعد لترقيتهم اليها اذ لم يعد للاستثناء منها مبرره بعد أن فقد علته وهي شغله الوظائف أساسا بغير طريق الترقية اليها والقول بغير ذلك يؤدى الى اهدار الراكز القانونية الذاتية لكل منهم من حيث اقدميته في درجته وما كان عليه خلالها من درجة في الكفاية والى قلب الاقدميات أو تغيرها فيمجال الترقية بغير مقتضى وعلى غير سند من القانون اذ أن النصوص المنظمة للتمين شرعت له ولان القاعدة أنه حتى في التمين المتضمن ترقية متى انحصر شرعت له ولان القاعدة أنه حتى في التمين المتضمن ترقية متى الحصر في المستوى أو الفئة السابقة على ماتنص عليه المادة الخاصة من القانون وم مقتضى انقواعد العامة و

ومن حيث انه في ضوء ماتقدم فان شغل الوظفين الذين شملهم القرار الطمون فيه للوظائف التي تقلدوها هو في حقيقته وبحسب الواقع من الامر ترقية لهم اليها من الفئة الادنى مباشرة والتي كانوا يشغلونها عند صدورها فتحكمه القواعد العامة في الترقية الى مثلها مما نصت عليه المادة النامنة ولايصح اعتباره من قبيل التعيين أو اعادة له اذ ان ما اتخذته الهيئة من الاعلن عن شغلها بطريق التعيين فيها من الخارج لم يؤد الى شاغلى الفئة الادنى بتعينهم فيها وبهذا استعلق البلب أمام الهيئة اشغلها من شاغلى الفئة الادنى بتعينهم فيها وبهذا استعلق البلب أمام الهيئة اشغلها في الخصوص منتهيا ويكون عليها بعد اذ لم يعد امامها من سبيل تشغلها في الخصوص منتهيا ويكون عليها بعد اذ لم يعد امامها من سبيل تشغلها وراعى ما يطلبه القانون من شروط وما وضعة من ضوابط ورسمه من المراءات وتدغظ للمستوفين شرائطها اقدمياتهم ولاتتخطى الاقدم الى الإمدث عند التساوى في الكفاية ولا تغير ترتيب الاقدميات بين المرقين على غير الاساس المحدد في القانون واذ خالفت ذلك كله واتبعت غير علي المدت عبد الله على المهتد في التعادن واذ خالفت ذلك كله واتبعت غير

القواعد القانونية واجية التطبيق فان قرارها المطعون فيه يكون على غير الساس الذي الساس الذي الساس الذي قام عن القانون لمخالفته احكامه جملة وتفصيلا سواء في الاساس الذي قام عليه أو نتيجته ولذلك يتمين الفاؤه الماء كليا لتميد الادارة اجراء الترقية على الاساس الصحيح وفقا لما سلف ايضاحه •

(طعن رقم ١٣٦ لسفة ٢٦ ق ــ جلسة ٢٦/١٢/٢٦)

قاعسدة رقم (٦٠٣)

البـــدا:

شغل الدرجة الأولى طبقا لقرار مجلس الوزراء رقم ١٩٧٨/١٠٠٧ لايستلزم توافر المؤهل وانما المرجع في ذلك الى جداول التوصيف والتقييم المعتمدة من مجلس ادارة الشركة ·

هلخص الفتوى:

ان المادة ٨ من قانون نظام العاملين بالقطاع العمام الصادر بالقانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ تنص على أن « تضع كل شركة هيكلا تنظيميا لها وكذلك جداول توصيف وتقييم الوظائف المطلوبة لها بما يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شغلها والأجر المقررلها وذلك فحدود الجدول رقم(١) المرافق لهذا القانون •

ويعتمد الهيكل التنظيمى وجداول التوصيف والتقييم من مجلس الادارة ولجلس الادارة أن يعيد النظر في الهيدكل التنظيمي وفي الجداول المشار المها كلما اقتضت مصلحة المعل ذلك •

وفى كل الأحوال يشترط الالتزام بالنسبة المقررة للاجور الى رقم الانتاج أو رقم الأعمال، كما يضع مجلس الادارة القواعد والاجراءات المتطقة بتنفيذ نظام ترتيب الوظائف بما يتفق مع طبيعة نشاط الشركة وأهدافها وذلك مع مراعاة المعايير التى يصدر بشأنها قرار من رئيس مجلس الوزراء » ، وقد صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم١٠٥٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن المعايير اللازمة لترتيب وظائف العاملين بالقطاع العام. ، وتنص المادة ٦ منسه على أن « يستخدم تعريف الدرجات المرفق بهذا القرار كأساس للشركات التي تخضع لأحكام قانون العاملين بالقطاع العام المشار اليه فيما يلى : (أ) ••• ••• (ب) بيان الحد الأدنى من مطالب التأهيل اللازمة لشعل وظائف كلدرجة مننواحى: التأهيل العلمي والخبرة اللازمة لشغل الوظائف ٠٠٠ ٥٠٠ » وورد بالملحق رقم بشأن تعريف الدرجات منالملاحق المرفقة بالقرار المشار اليه، اشترط التأهيل العلمي لشعل وظائف الدرجة الأولى ، كما تبين أن الجهاز المركزى للتنظيم والادارة أصدر الكتاب الدورى رقم ٣ لسنة ١٩٧٩ في شأن الارشادات الخاصة بتنفيذ قرار رئيس مجلس الوزراء رقسم ١٠٠٧ لسنة ١٩٧٨ وجاء به أنه « حفساطا على الأوضاع الوظيفية القسائمة وعسدم زعزعتها يراعى عند توزيع الوظسائف على المجموعات النوعية الابقاء على الاطار العام للتدرجات الوظيفية لمستويات التأهيل العلمي أو الصلاحية والخبرة بما تمثله من اطلاق البدائل ضمن اشتراطات شغل الوظيفة ووفقا لما تتضمنه بطاقات وصف الوظائف المعتمدة وبحيث يسمح التطبيق بما كان قائما في ظل الأوضاع الوظيفية السابقة على صدور قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٧٨ » •

ومفاد ذلك أن المشرع قسد ضمن نص المسادة ٨ من القسانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه فقرتين : الأولى تقضى بأن تضع كل شركة من شركات القطاع العام الهيكل التنظيمى الخاص بها وجداول ومسئولياتها وشروط شغلها ونصت صراحة على اختصاص مجلس ادارة كل شركة وحده سدون غيره سباعتمساد الهيكل التنظيمى وجداول التوسيف والتقييم واعادة النظر فيها كلما اقتضت مصلحة عامة ذلك ، دون الرجوع أو الاعتماد من سلطة أعلى مع مراعاة حكم المادة وضع الهيكل التنظيمى وجمعات مصلحة عامة وضع الهيكل التنظيمى وجمعات شموع من المادة المعلى به التي جملت أصف الهيكل التنظيمى والمهما المناه المناه المناه المناه علما وضع الهيكل التنظيمى والهيكل الوظيفى للشركة لمجلس ادارتها في شوء الضوابط التي يضعها مجلس ادارة هيئة القطاع العام المختصة وأن يتم اعتماد مايتعلق بالوظائف العليا من الوزير المختص ، ف حين

نصت الفقرة الثانية على اختصاص مجلس الادارة بوضع قواعد واجراءات تنفيذ نظام ترتيب الوظائف بما يتفق مع طبيعة نشاط الشركة وأعدافها بمراعاة المعليد التي يصدر بشأنها قرار من رئيس مجلس الوزراء •

وأيا ما كان الرأى في التفرقة بين نظام تقييم وتوصيف الوظائف وبين تنفيذ نظام ترتيب الوظائف ، فان الشرع قد نص صراحــة في الفقرة الأولى من المادة ٨ من القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٧٨ سالفــة الذكر على أن توصيف وتقييم الوظائف يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شعلها وأناط بمجلس ادارة كل شركة وحده القيام بذلك ، فأصبح الاختصاص بتصديد شروط شغل الوظائف داخل ألشركة معقودا لمجلس ادارتها منفردا بما له من سلطة وضع الهيكل التنظيمي وجداول التومسيف والتقييم واعتمادها مع مراعاة حكم المادة ٢٠/٣٢ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ مند العمل به ، واذ صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن المعايير اللازمة لترتيب وظائف العاملين بالقطاع العمام تنفيذا لحكم الفقرة الثانية من المادة ٨ من القانون رقم ٨٤ لسنة١٩٧٨ السائف بيانها ، ومن بين ماتضمنه قواعد خاصة باشتر اطات شغل بعض الوظائف منها وظائف الدرجة الأولى وكان القرار المذكور وهو في سلم التدرج التشريعي أقل مرتبع من القانون ولا يملك سلب اختصاص أناطة القانون بجهة ما أو مشاركتها على سبيل الالزام في اختصاص أفردها به القانون ، ومن ثم فان القواعد الواردة في القرار المذكور بشأن أشتراطات شعل الوظائف التي أناط القانون بمجلس ادارة الشركة مهمة تحديدها لاتعدو أن تكون قواعد استرشادية أو توجيهية، يسترشد بها مجلس ادارة الشركة عند اعتماده لجداول التوصيف والتقييم أو تعديلها وفقا لما تقتضيه اعتبارات المملحة العامة ، ويؤكد ذلك ماورد بالمكتاب الدورى للجهاز المركزي للتنظيم والادارة رقم ٣ لسنة ١٩٧٩ بشأن الارشادات الخاصة بتنفيذ القرار الذكور ، من اطلاق البدائل ضمن اشتراطات شغل الوظيفة وفقا لما تتضمنه بطاقات وصف الوظائف المعتمدة ، ومؤدى ذلك أن ماقامت به الشركة الشار اليها من ترقية بعض العاملين بها الى وظائف الدرجة الأولى

وفقا للاشتراطات الواردة بجداول التوصيف والتقييم المعتمدة من مجلس ادارتها يتفق وصحيح حكم القانون •

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريم الى صحة ما قامت به شركة المصرة للصناعات الهندسية من ترقيبة بمض العاملين بها الى وظائف الدرجة الأولى وفقا لجداول التوصيف والتقييم المتمدة من مجلس ادارتها •

(ملف ۲۸/۲/۸۸ _ جلسة ۱۹۸۵/۱/۹)

الفرع السسابع

النقل والنسسدب والاعارة

أولا ـ النقل:

قاعدة رقم (٢٠٤)

المسدا:

نص الماده ٢٢ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ على أنه يشترط لصحة قرار النقل في جميع الحالات ألا يقوت على العامل دوره في الترقية ما لم يكن ذلك بناء على طلبه أو موافقته أو كان نقله بقرار من رئيس المهمورية ـ هذا القيد انما ينصرف الى النقل العادى الذي يتم في الخاوف الطبيعية غاذا كان النقل وفقا اقتضيات صالح العمل ومتطلبات المصلحة العسامة غان الادارة الحق في أن نجريه بما تتمتع به من سلطة تقديرية بلا معقب عليها في ذلك ما دامت لم تخالف القانون وانها قسد تغير عند اصدار قرارها الصالح العام ولم تتعسف في المادة ٣٣ سالغة الذكر ـ مثال ـ عدم مريان القيد النصوص عليه في المادة ٣٣ سالغة الذكر اذا ثبت أن نقل بعض العاملين قد تم لتمكين القسسات الدعى عليها والوحدات الاقتصادية النابعة لها من القيام بعسؤليتها باعادة تنظيم والوحدات الاقتصادية النابعة لها من القيام بعسؤليتها باعادة تنظيم

جهازها الوظيفى وفقا لاحكام قانون المسسات المامة الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦١ وبسبب وجود عاملين زائدين عن حلجة العمل فى المؤسسة ونقص فى الماملين فى الوحدات الاقتصادية التابعة لها •

ملخص الحكم:

ذعب الحكم المطعون فيه الى أن قرار المؤسسة المدعى عليها رقم ٤٢ بنقل المدعين الى بعض الوحدات الاقتصادية التابعة لها قد فوت عليهم دورهم في الترقية بالقرار رقم ٢ لسنة ٦٨ بالمخالفة لحكم المادة ٣٣ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقرار الجمهوري رقم ٢٣٠٩ لسنة ٦٦ ولصدور قرار الترقية قبل انقضاء سنة على قرار النقل وقد حدد الحكم هذه المدة استهداء بفترة السنة المحدة لقياس كفاية العامل ، هذا الذي ذهب اليه الحكم لا يقوم على أسساس سليم من القانون ذلك لأن المادة الذكورة تنص على أنه يجوز نقل العامل من أى جهة حكومية مركزية أو مطية الى وظيفة من ذات فئة وظيفته بالهيئات والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها كما يجوز نقل العامل الى وظيفة من ذات فئة وظيفته سواء كان ذلك داخل المؤسسة أو الوحدة الاقتصادية أو هيئة عامة أو جهة حكومية مركزية أو محلية ٠٠ ويشترط لصحة قرار النقل في جميع الحالات ألا يفوت على العامل دوره في الترقية ما لم يكن ذلك بناء على طلبه أو موافقته أو كان نقله بقرار من رئيس الجمهورية والقيد الذي أوردته الفقرة الأخيرة من هذه المادة انما ينصرف الى النقل العادى الذي يتم في الظروف الظبيعية فاذا كان النقل وفقا لمقتضيات صالحالعمل ومتطلبات المطحة العامة فان للادارة الحق في أن تجريه بما تتمتع به من سلطة تقديرية بلا معقب عليها في ذلك ما دامت لم تخالف القانون وانها قد تعيت عند اصدار قرارها الصالح العمام ولم تتعسف في استعمال سلطتها •

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن نقل المدعين من المؤسسة المدعى عليها الى الوحدات الاقتصادية التابعة لها بالقرار رقم٤٢ لسنة ١٩٦٧ قد تم لتمكين هذه المؤسسة والوحدات المذكورة من القيام

بمسئولياتها باعادة تنظيم جهازها الوظيفي وتعديل أوضاعها وفقا لأحكام قانون المؤسسات العسامة وشركات القطاع العسام الجديد الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ وبسبب وجود عاملين زائدين عن حاجة العمل في المؤسسة المدعى عليها ونقص في العماملين في الوحدات الاقتصادية التابعة لها وغنى عن البيان أن هذه كلها اعتبارات اقتضتها ضرورات المصلحة العامة ومن ثم لا يسرى في حالة المدعين القيد المشار اليه في المادة ٣٣ السائفة الذكر وتكون الجهة الادارية قد استعملت السلطة المخونة لها قانونا في النقل بقصد تحقيق الغرض الذي شرع من أجله في حدود هذه الرخصة وليس بسائغ القول بأن مثل هذا النقل قد قصد به تفويت حق ألمدعين في الترقية والا غلت بد الادارة في اتخاذ النقل كاجراء تقتضيه المصلحة العامة مما يؤدى الى اضطراب العمل وتعطيل سير المرافق العامة على الوجه النشود . يؤكد هذا الثابت من الأوراق على النحو الذي فصلته المحكمة فيما سلف _ ظروف الحال في الدعاوى الماثلة من أنه لم يقم دليل على دحض ما ذهبت اليه جهة من ءدم وجرد درجات خالية عند اجسراء النقل ومن أنه قسد مضى بين صدور قرار النقل وقرار الترقية المطعون فيهما فترة معقولة تزيد على ثمانية أشهر اذ صدر قرار النقل في ١٣ من أبريل سنة ١٩٦٧ بينما مدر قرار الترقية في ٨ من ينساير سنة ٦٨ ــ فضلا عن أن القرار الأول صدر في السنة المالية ٦٦ سنة ١٩٦٧ بينما صدر القرار الثاني ف سنة مالية هي السنة المالية ١٩٦٨/٦٧ مما ينفي عن قرار النقسل المطعون فيه مخالفته للقانون أو أنه صدر مشوبا بعيب اساءة استعمال السلطة التغاء تفويت حق المدعين في ترقية كانت متاحة لهم •

ومن حبث أنه لمسا تقدم يكون الحكم المطعون فيه اذ أخذ مغير هذا النظر قد أخطأ فى تأويل القانون وتطبيقه ويتعين من ثم القضاء بالغائه وبرفض الدعاوى مع الزام المدعين بالمعروفات •

(طعن رقم ٧٢٥ لسنة ١٦ ق - جلسة ٢٩٥/٣/١)

قاعدة رقم (٦٠٥)

المسدأ

السنفاد من نص الادة ٢٦ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ بنظام الماملين بالقطاع العام أن نقل العامل من وظيفة الى وظيفة أخرى ف ذات الشركات أو الجهات ذات الشركة التى يعمل بها أو في غسيرها من الشركات أو الجهات المكومية يعتبر من الاطلاقات التى تترخص فيها جهات العمل حسبما تقدره المالح العام طالما أن النقل تم الى وظيفة في ذات المستوى ولم يغوت على العامل دوره في الترقية سالا يعيب قرار النقل ويجعله منطويا على جزاء تاديبي مقنع صدوره معاصرا لقرار جزاء أوقع على المسامل

ملخص الحكم:

ومن حيث أن المستفاد من نص المادة ٢٦ من القسانون رقم ٦٦ السنة ١٩٧١ الخاص بنظام العاملين بالقطاع العام ان نقل العامل من وظيفة التي وظيفة أخرى في ذات الشركة التي يعمل بها أو في غيرها من الشركات أو الجهات الحكومية ، يعتبر من الاطلاقات التي تترخص فيها جهات العمل حسبما تقدره للصالح العام طالما أن النقل تم الى وظيفة من ذات المستوى ولم يفوت على العامل دوره في الترقيسة ، ومتى كان ذلك غانه لا يعيب قرار النقل ويجمله منطويا على جزاء تأديبي مقنم الا أن يكون قد استهدف ذلك فعلا ،

ومن حيث أن القرار ااطعون فيه لم ينطوى على تنزيل للمدعية ولم يغوت عليها دورها في الترقية ، ولم يحرمها من أية ميزة من مزايا الوظيفة يمكن معه القول بأنه يحمى جزاء تأديبيا ، ولا مقنع فيما ذهبت اليه المدعية من أنه ترتب على هذا القرار انزالها من رئاسة قسم الميمات إلى وظيفة عادية في قسم الحسابات وذلك إن قيام المدعية بأعباء رئاسة هذا القيم في المفترة التي لم يكن قد تم فيها بعد تعيين بأعباء رئاسة هذا القيم المذكور ، لا يكسبها أي مركز قانوني يحق فها التعمين عد المعرفة من المعرف

أنه ترتب على هذا اذ فضلا عن أن الشركة المت نظام الممولات كما أوضحت في مذكرة القرار حرمانها من العمولة التي كانت تحصل عليها في قسم الميمات اذ فضلا عن أن الشركة ألمت نظام الممولات كما أوضحت في مذكرة دفاعها ، فان حصول المدعية على هذه العمولات ، التي لا تعتبر جزءا من الأجر ، ليس من شأنه أن يمل يد الشركة عن ممارسة سلطتها في النقل طبقا لنص المادة ٢٦ من القانون رقم ٦١ لسنة آ١٩٧٦ سألف الاشارة اليها ٠

ومن حيث أنه عتى كان ما تقديم ، فانه لا يكفى لتسبيب القرار المظامون فيه مجرد صدوره مصاصراً لقرار الجزاء الذي أوقع على المدعية بسبب ما نسب اليها من قيامها بتمزيق بعض الستندات بقسم الميمات ذلك أن لجهة الممل مطلق التقدير في كل ما يتعلق بتتغليم المعل وتوزيع الاختصاصات على العاملين دون معقب عليها من القضاء في ذلك ما دام رائدها الصالح العام ، فاذا كانت الشركة المدى عليها قسد رأت لصالح العمل ابعاد المدعية عن قسم المبيعات بسبب المخالفة التي نسبت اليها سالفة الذكر ، فان قرارها في ذلك يكون صحيحا لا مطمن عليه أيا كان وجه الرأى في مدى ثبوت هذه المخالفة وسلامة الجزاء الموقع عليها ،

ومن حيث أن الحكم المطورن فيه ، اذ ذهب غير هــذا الذهب يكون مخالفا للقانون ، ومن ثم يتمين الحكم بالمائه والقضاء برفض دعوى المــدعية ٠

(طِعن رقم ٥٠٢ لسنة ٢٣ ق ــ جلسة ١٩٧٨/١/١٤)

قاعدة رقم (٦٠٦)

المسدأ:

مسدور قرار نائب رئيس الوزراء بتمين الطاعن وهو يشغل رئيس مجلس ادارة شركة من شركات القطاع العام الى وظيفة اخرى بديوان عام الوزارة ـ انه وان كان قرار التمين يعتبر قرارا اداريا لمسوره من سلطة عامة بالتمين في وظيفة عامة الا أن الطاعن قسد طعن على القرار باعتباره متضعنا قرارا بنقله ــ هذا القرار الضعنى بالنقل لا يعتبر قرارا اداريا ــ انه وان كان القرار صادر هن سلطة عامة الا انه صدر في مسالة من مسائل القانون المفاص ومتطقة بادارة شخص معنوى خاص ــ هذا القرار يعتبر مسادرا هن نائب رئيس الوزراء بصفته رب عمل ناط به قانون العالمين بالقطاع السام بعض الاختصاصات في شئون العسامين بشركات القطاع العسام ومن بينها النقل ــ الأثر الترتب على ذلك:

ملخص الحكم:

انه بالرجوع الى قرار نائب رئيس الوزراء رقم ٣٥٣٠ استة إ٩٨١ يثبين أن المادة الأولى منه تتص على تعيين الظنون خدد مستشارا بديوان عام وزارة النقل البحرى بدرجة وكيل أول وزارة مع احتفاظه ببدل التمثيل الذى يتقاشاه حاليا بصفة شخصية ، وأن المادة الثانية منه تتص على تعيين شخص آخر رئيسا لمجلس ادارة شركة القداة الشحن والتغريغ بالدرجة المعتازة ،

ومن حيث أنه وان كان قسرار تعيين الملعون ضده مستشارا بديوان عام وزارة النقسل البحرى يعتبر قرارا اداريا لصدوره من سلطة عامة بالتعيين في وظيفة كرئيس لمن في هدذا القرار باعتباره متضمنا قرارا بنقله من وظيفته كرئيس لمجلس ادارة الشركة المذكورة ، وهذا القرار الضمنى بالنقل لا يعتبر مسألة من مسائل القانون الفاص متعلقة بادارة شخص معنوى خاص، بولذا يعتبر قرار النقل صادرا من نائب رئيس الوزراء بصفته رب عمل نائب رئيس الوزراء بصفته رب عمل الما به التقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن العاملين في القطاع المسلم بعض الاختصاصات في شئون العاملين بالشركة ومن بينها النقل (مادة بعض الاختصاصات في شئون العاملين بالشركة ومن بينها النقل (مادة) ومن شوخ المنازعة قيه عن اختصاص القضاء الادارى و

(طعن رقم ١٤٠٨ لسنة ٢٨ ق _ حلسة ١٤٠٨) ١٩٨٤/١/٣

(1.y) من عمل المنظم الم

وطيف عامل أشركة النصر الملاحات من الفئة الثالثة الى وظيفة مدير ملاهات الكس القرر لها الفئة الأولى _ مسدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٨ بتشكيل مجالس ادارة الشركات التابعة للمؤسسات التي تشرف عليها وزارة الصناعة والبترول والثروة المعنية وتعين أعضائها - تضمنه تعين العامل الذكور عضوا بمجلس ادارة شركة النصر الملاهات ـ ليس من شان قرار رئيس الجمهورية الشار اليه اعتبار العامل الذكور معينا في وظيفة مدير ملاحات الكس القرر لها الفئة الأولى - اقتصاره فقط على تعيينه عضوا بمجلس ادارة الشركة ــ اثر ذلك تحديد مرتبه على اساس نشة ومرتب وظيفته الأصلية المنتدب منها •

ملخص الفتوي :

ان شركة النصر للملاحات كانت تابعة للمؤسسة المعربة العامة للابحاث الجيولوجية والتعدين • وأصدر السيد رئيس مجلس ادارة هذم المؤسسة قراره رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٦ بندب السيد العامل من الفئة الثالثة بالشركة الذكورة مديرا للاهات المكس .

وبتاريخ ٢٦ من مايو سنة ١٩٦٨ صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٨ بتشكيل مجالس ادارة الشركات التابعة للمؤسسات العامة التي تشرف عليها وزارة الصناعة والبترول والثروة المدنية • وقد تضمن هذا القرار تعيين السيد ••••• مدير ملاحات المكس عضوا بمجلس ادارة الشركة المشار اليها .

ونظرا لأن وظيفة مدير ملاحات المسكس مقرر لها الفئسة الأولى

طبقاً للهيكل التنظيمي والآداري للشركة ؟ أمن ثم ثار التساؤل عما اذا كان السيد المذكور قسد أصبح بمقتضى هذا القرار معينا بالفشة الأولى .

ومن حيث أن المادة الأولى من القسرار الجمهورى آنف الذكر تنص على أن تشكل مجلس ادارة الشركات التابعة للمؤسسات المامة التى تشرف عليها وزارة المستفاعة والبترول والثروة المعنية ويمين أعضاؤها على الوجه الموضح بالكشوف المرفقة .

وتقضى المادة الثانية من هذا القرار بأن تزول عن عضو مجاس الادارة صفة العضوية في حالة ندبه أو اعارته الى وظيفة أخرى خارج الشركة خلال مدة ندبه أو اعارته ب

وتنص المادة الثالثة على أن يحتفظ رؤساء وأعضاء مجلس الادارة الذين عينوا فى وظائف ذات مستوى أدنى من وظائفهم بفئات وظائفهم والمرتبات التى كانوا ينتفاضونها فى هذه الوظائف بصفة شخصية .

وقد تضمنت الكشوف المرفقة بالنسبة الى الشركات التابعـــة للمؤسسة الممرية العامة للابحاث الجيولوجية والتعدين ما يلى :

شركة النصر للملاهات:

السيد / •••••••• رئيس مجلس الادارة السيد / •••••••• السيد / ••••••• السيد / •••••• السيد / ••••• مدير ملاحات الكس

ومن حيث أن الواضح من استقراء نصوص هذا القرار أنه قصد فقط الى تعين السادة الواردة أسماؤهم بالكتوف رؤساء وأغضاء بمجالس ادارة الشركات دون أن يقصد الى تميين هؤلاء الأعضاء في فئات الوظائف الواردة قرين اسم كل عضو •

أما عبارة « وتميين أعضائها » الواردة في عنوان القرار وفي المساحة الأولى منه فليست سوى ترديد لما جاء بالمادة ٥٠ من قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام التي صدر القرار بالتطبيق لها ، اذ تقضى بأن « يتولى ادارة الشركة مجلس يكون من عدد غردى من الأعضاء لا يزيد عددهم على تسعة ، ويشكل على الوجه الآتى (أ) رئيس يمين بقرار من رئيس الجمهورية (ب) أعضاء يمين نصفهم بقرار من رئيس الجمهورية (با) أعضاء يمين العاملين في الشركة ، ويحدد القرار المسادر بتمين الرئيس والأعضاء المينين المرتبات والكافات المقررة لكل منهم ٠٠ » .

منص القانون استخدم ، وهو بصدد بيان كيفية تشكيل مجلس الادارة ، لفظ « التعيين » وليس من شك ف أن القصود هنا هو التعيين في عضوية مجلس الادارة لا التعيين في وظائف الشركة .

وفي ضوء هذا المفهوم يجب أن تفسر عبارة « وتمين أعضائها » الواردة في القرار الجمهوري آنف الذكر بمعنى أن يكون القصود بها هو التعيين في عضوية مجالس الادارة • وبالتالي لا يسوغ القول بأن موضوع القرار ومعله يتضمن تشكيل مجالس ادارة الشركات وتميين الإعضاء في الوظائف الواردة به ، اذ أن في هذا القول تحميلا النص بأكثر مما يحتمل •

كما أن الاشبارة في دبياجة هذا القرار الجمهوري الى نظام العاملين بالقطاع العام لا يستفاد منها بالضرورة أنه قصد الى أمر آخر بخلاف تشكيل مجالس الادارة وهو تميين أعضاء هذه المجالس في الوظائف التي حددها ، اذ فضلا عن أن التميين في الوظائف يجب أن يرد النص عليه صريحا لا أن يستفاد ضمنا من ثنايا النصوص ، فان هذه الاشارة مرجمها الى ورود المادتين الثانية والثالثة من القرار اللين تتناول أحكاما متعلقة بمسائل العاملين ، خاصة بالندب والاعارة والرتب ، مما رؤى معه الاشارة في ديباجة القرار الى نظامهم •

واذا كانت المادة الثانية آنفة الذكر قد نصت على أن « تزول عن

عضو مجلس الادارة صفة المضوية في حالة نديه أو اعارته الى وظيفة أخرى خارج الشركة خلال مدة نديه أو اعارته » فان القصد من ذلك هو الربط بين عضوية مجلس الادارة والقيام بعمل الوظيفة التيوردت في القرار والتي من أجلها عين شاغلها بمجلس الادارة • فالمشرع في مذا القرار لم يكن يمنيه البحث فيما أذا كان العامل بشخل الوظيفة بصفة أصلية ، أم أنه منتدب للقيام بعملها ، وكل ما عنى به هو النص على زوال صفة المضوية في مجلس الادارة في حالة ندب العضو أو اعارته الى وظيفة خارج الشركة .

ولا محل للاحتجاج بنص المادة الثالثة من القرار المسار اليه للقول باعتبار عضو مجلس الادارة معينا في الوظيفة المحددة قرين اسمه ، اذ يجب أن يقتصر حكم هذه المادة على حالة من عرضت اليهم، وهم رؤساء وأعضاء مجالس الادارة الذين عينوا في وظائف ذات مستوى أدنى منوظائفهم الحالية ، فهؤلاء « يحتفظون بفئات وظائفهم والمرتبات التي كانوا يتقاضونها فيهذه الوظائف بصفة شخصية ﴾ وهذأ النص شبيه بالمادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٨٨ لسنة ١٩٦٢ بشأن تحديد فئات ومرتبات وبدلات التعثيل لرؤساء مجالس ادارات المؤسسات العامة والشركات التابعة لها ، والذي أشسار اليه القرار رقم ٢٨١ لسنة ١٩٦٨ في ديباجت اذ تقضى هذه المادة بأن « تحدد فئات ومرتبات وبدلات التمثيل ــ بعد تخفيضها بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه ـ لرؤساء مجالس ادارات المؤسسات العامة والشركات التابعة لها على الوجه البين بالجدول المرافق لهذا القرار • ويترتب على التعيين في هذه الوظائف استحقاق الغئة والمرتب وبدل التمثيل المقرر اعتبارا من تاريخ صدور القرار الجمهورى بالتعيين مالم يكن المعين شاغلا لوظيفة من فئة أعلى أو يتقاضى مرتبا أو بدل تمثيل بموجب قرار من رئيس الجمهورية يزيد على الحد الشار اليه فيحتفظ بذلك بمنة شخصية •

ومن حيث أنه ترتبيا على ماتقدم ، فليس من شأن صدور القرار الجمهورى رقم ١٨٦ لسنة ١٩٦٨ اعتبار السيد / ٥٠٠٠٠ معينا في وظيفة مدير ملاحات الكس القرر لها الفئة الأولى ، وانما يظل على الرجيع من تعيينه عضوا بمجلس ادارة الشركة شاغلا للفئة النالثة بصفة أصفية وبالمثلى بفلنه لا يستحق الراتب المقرر للفئة الأولى ، يون أن يمتيج في حسدا الصبحد بمبا يقضت به المسادة الأولى من قرار التفسير التشريعي لفظام الماملين بالقطاع المسام رقم إلى السنة ١٩٦٩ من أن «يتقاضي أعضاء مجلس ادارة الشركة المينون من بين الماملين فيها المرتبات المقررة لفئات وظائمهم الأصلية في الشركة . وو و ذلك أن الاستفاد التي هذا النص للقول باستحقاقه لمرتب وظلفة مدير ملاحات المسكر المقرر لها الفئة الأولى أمر لا يستقيم الا إذا كان من شأن القرار الجمهوري المشار اليه اعتباره معينا في تلك الوظيفة بعيث تصبح هي « وظيفت الأصلية » وليس الأمر على هذا النحو منها البيان و

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٨١ لسنة ١٩٦٨ ليس من شأنه اعتبار السيد / ٥٠٠٠ معينا في وظيفة مدير ملاحات الكس القرر لها الفئة الأولى ، وأنما يقتصر هذا القرار على تعيينه عضوا بمجلس ادارة الشركة ، ومن ثم يتحدد مرتبه على أساس مئة ومرتب وظيفته الأصلية المنتدب منها .

(ملف ۱۹۷۱/۲/۱۸ _ جلسة ۱۹۷۱/۲/۱۸)

قاعدة رقم (۲۰۸)

المِـــدا :

اشتراك احدى شركات القطاع العام في تأسيس شركة مشتركة ـ تعين احد العاملين بشركة القطاع العام المؤسسة في مجلس ادارة الشركة المشتركة بوصفه معثلا لشركته _ عدم جواز ندبه للقيام باي عمل بالشركة المشتركة _ النحب يتعارض مع كونه معثلا لشركته في مجلس ادارة الشركة المذكورة •

ملخص الفتوى:

قرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادى رقم ٢١٧ لسنة١٩٧٥ بالترخيص في تأسيس الشركة المصرية العامة لتنمية السياحة الصادر في ٣ ديسمبر سنة ١٩٧٥ ينص فيمادته الأولى على الترخيص بتأسيس شركة مساهمة مصرية باسم (الشركة المصرية لتنمية السياحة بين المؤسسة المصرية العامة للسياحة والفنادق (سابقا) وشركة « اس ، بي ، بي » (الشرق الأوسط) المحدودة المسئولية والسجلة بهونج كونج (شركة بريطانية) ٥٠ وذلك طبقا لأحكام القانون رقم (١) لسنة المسئول في شأن المنشآت الفندقية والسياعية والقيانون رقم ٣٠ لسنة المهدد والنظام المرابى والأجنبي والمناطق الحرة والقوانين المناذة والمقد والنظام المرافقين لهذا القرار و

وتنص المادة (٢٠) من النظام الأساسى الشركة على أن « يتولى أدارة الشركة مجلس ادارة مكون من ثمانية أعضاء ، خصة يعثلون جانب شركة ممتلكات جنوب الباسفيك المحدودة الشرق الأوسط وثلاثة يعثلون المؤسسة المصرية العامة للسياحة والفنادق تمينهم الجمعية واستثناء من طريقة التعيين السالفة الذكر عين المؤسسون مجلس ادارة من :

(۱) • • (۲) • • ۳ - • • • ممثلين للمؤسسة المرية العامةالسياحة والمناحق •

ومن حيث أنه لما كإن السيد الذكور عين عضوا بمجلس ادارة الشركة المشتركة (الشركة المصرية العامة لتنمية السياحة) بوصفه أحد أعضاء الثلاثة الذين يمثلون مصالح الشركة المامة للسياحة والفنادق (المؤسسة سابقا) وفقا لنصالمادة (٢٠) من النظام الأساسي للشركة المشتركة ومن ثم غانه بوصفه معشلا الشركة في مجلس ادارة الشركة المشتركة منوط به الدفاع عن مصالح شركته وحقوقها في الشركة المشتركة وبالثالي غان قيامه بأى عمل في هذه الشركة المشتركة يتعارض مع كونه ممثلا لشركة المشتركة في مجلس ادارة الشركة المشتركة بعاد في مجلس ادارة الشركة المشتركة بعاد مع كونه ممثلا لشركته في مجلس ادارة الشركة المشتركة بالمستركة بالمستركة بالمستركة بالمستركة بالمشتركة بالمشتركة بالشتركة بالمستركة بالم

ومن حيث أنه لا وجه للمحاجة بأن عمل المذكور هو المسدار توصيات وآراء وان مشورته لا تكون نافذة بذاتها ذلك أننا لسنا بمدد تحديد السلطة المختصة بأمدار القرارات وأن أعمال الاستشارات هي من الأعمال الفنية بطبيعتها ، فاذا كانت الاستشارة خاصة برئيس مجلس ادارة الشركة المشتركة شخصيا وفي أمور قد تتعارض فيها مصالح المستركين فمن العسير وضع حد أو معيار حاسم لبيان ما اذا كانت آلآراء التي يبديها السيد آلمذكور تكفل تحقيق ... المملحة الشنتركة للشركتين ، أو تهدف الى الحفاظ على مصالح الشركة . التي انتدب مستشارا ماليا لها مع التضحية بمصالح شركته الأصلية التي يمثلها ونيط به الدفاع عن مصالحها بمجلس ادارة الشركة المستركة ، وانه لا يغير من الأمر شيئًا أن المذكور قد توقف عن معاشرة أعمال الاستشارات بعد مضى عام من ندبه فى ذلك العمل _ أو أنه استقال من عضوية ادارة الشركة المستركة بعد ذلك • اذ أن المخالفة تكون قائمة في الوقت الذي كان يجمع فيه بين عضوية مجلس ادارة الشركة المستركة وقيامه بالعمل كمستشار قانوني لرئيس مجلس ادارة الشركة المذكورة أى الفترة من ديسمبر سنة ١٩٧٥ حتى نوفمبر سنة ١٩٧٦ •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعيـــة العموميـة لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جواز جمع السيد/ ٥٠٠٠ بين عضوية مجلس ادارة الشركة المرية لتنمية السياحة الشتركة ووظيفة مستشار مالى لرئيس مجلس ادارة تلك الشركة الشتركة بشعركة و

(ملف ۲۳/۱/٦۸ - جلسة ۱۹۷۸/۱۰/۱۸)

قاعسدة رقم (٢٠٩)

البسدا:

عامل ... ندبه في أحد الأجهزة التنفيذية باحدى الوزارات ... صدور القرار من الوزير المفتص بوصفه وزيرا وكسلطة عامة بتعسبيل العاق العامل النتدب باحد الأجهزة التنفيذية التابعة لوزارته المجهاز آخر من أجهرتها مستندا في اتخاذ هذا القرار الى أحكام قانون نظام العاملين المنتين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ حسبما يبين من ديباجة هذا القرار ـ اعتبار هذا القرار اداريا صادرا من سلطة عامة وفي مجالات السلطة العامة ونتوافـر له مقومات القرار الادارى ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث أن المستفاد من استقراء الأوراق أن السيد / وزير الاسكان والتعمير لم يصدر القرار الأول المطعون فيه بما له من صفة اشرافية على الشركة التي يعمل فيها المدعى باعتباره رب عمل في حدود السلطات المخولة في نظام العاملين بالقطاع العام أو في أنظمة هذا القطاع وانما بوصفه وزيرا للاسكان والتعمير وكسئطه عامة قائما على رأس وزارة الاسكان والتعمير وأجهزتها التنفيذية حيث اتخذ قراره الطعون فيه باعتباره الوزير المفتص وقرر به تعديل الحاق المدعى بوصفه عاملا منتدبا بأحد الأجهزة التنفيذية التابعة للوزارة وهو الجهاز التنفيذي لشروعات الاسكان الليبي الى جهاز آخر من أجهزتها وهو الحهاز التنفيذي لشروعات تعمير القاهرة الكبرى ، ومستندا في اتخاذ هذا القرار الى أحكام قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم٥٥ لسنة١٩٧١ وذلك حسبما يتبين من ديباجة هذا القرار، وبهذه المثابة يعتبر هذا القرار قرارا اداريا صادرا من سلطة عامة وتتوافر له مقومات القرار الادارى ، وفي مجال من مجالات السلطـة انعامة • كذلك الشأن بالنسبة للقرار الثاني الذي يطعن عليه المسدعي بالالغاء وبطلب التعويض عنمه وهو القرار رقسم ١١١ لسنة ١٩٧٦ الصادر من رئيس الجهاز الركزى للتعمير بوزارة الاسكان والتعمير والذي قضى بندب المدعى للعمل بجهاز التدريب للتشييد والبناء ، أحد الأجهزة التنفيذية التابعة أيضا لوزارة الاسكان والتعمير ، اذ أن هذا القرار اتخذه مصدره باعتباره موظف عاما يقوم على رئاسة أحد الأجهزة التابعة لتلك الوزارة ومنيت الصلة بالشركة التي يعميل بها المدعى •

ومن حيث أن القرارين المطعون عليهما وان كانا يعتبران من عداد القرارات الادارية المتملقة بندب أحد الماهلين على ما سلف القول ، الا أنها من ناحية أخرى لايعتبران من القرارات التأديبية لأنهما لميصدرا بتوقيع جزاء عليه ، ولا يعتبران كذلك من قبيل القرارات التى تسبير جزاء مقنما لأن النعى عليهها بأنهما صدرا بقصد الاضرار بالمدعى انتقاما من الده لايمدو أن يكون تعييبا لهما بعيب الانحراف بالسلطة ، وبالتالى لا يضفى عليهما هذا النعى السمة العقابية طالما أن السبب المبرر لاصدارهما على ما يقول به المدعى سلاسين متصلا بسلوكه الوظيفى ، ومن ثم غلا اختصاص للمحكمة التأديبية بالفصل فيهما الفاء أو تعهدا ،

(طعن رقم ۷۸۰ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۱۹۷۹/۲/۱۷)

قاعسدة رقم (٦١٠)

البسدأ:

عدم جواز ندب العاملين بشركات القطاع العام الى جهات خارج تلك الثركات بعد العمل بأحكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام اعتباراً من ١٩٧٨/٧/٢ ٠

داذص الفتوى:

من حيث أن قانون العاملين بالقطاع العام رقم ٢١ اسنة ١٩٧١ الملى كان يجيز في المادة ٢٦ منه النقل من وحدات القطاع العام الى جهات الجهاز الادارى للدولة والعكس ٥ كما أجاز في المادة ٢٧ منه النحب داخل وحدات القطاع العام وفيما بينها أو الى وحدات الجهاز الادارى للدولة ٠ بينما أتى في قانون العاملين بالقطاع العام المجديد رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المعمول به اعتبارا من ١٩٧٨/٧/١ وأجاز صراحة في المادة ٥٠ منه النقل من وحدات الجهاز الاداري للدولة والهكس، ثم أتت المادة ٥٠ منه وأجازت ندب العامل الى وظيفة مماثلة تتوافر غيه شروط شغلها أو الى وظيفة تعلو وظيفته مباشرة في ذات الشركة

وسكتت عن جواز ندب العامل الى وحدات القطاع العام الأخرى أو الى وحدات الجهاز الاداري للدولة مثلما فعل القانون اللغي ٠

وبناء على ذلك فان المشرع يكون قد قصد استبعاد الندب خارج الشركة من نطاق التنظيم القانوني للعاملين بالشركات وأبقى علىجواز النقل وليس النسدب الى خارج الشركة و ومن ثم فانه اعتبارا من ١٩٧٨/٧/١ تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه لا يجوز ندب العامل الى خارج الشركة وبالتالى فانه يتعين انهاء الندب الذى تم الى خارج الشركة فى ظل العمل بأحكام القانون الملمى رقم ١٦ لسنة ١٩٧٨ عتبارا من ١٩٧٨/٧/١

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أنه اعتسارا من ١/٧/٧/٧ لا يجوز ندب العسامل باعدى شركات القطاع العام للعمل فى وظيفة خارج هذه الشركة ، ومن هذا التاريخ تنتهى حتما حالات الندب القائمة الى خارج الشركة ،

(ملف ۲۸/۲/۲۳۱ - جلسة ۱۹۷۲/۲/۱۲۳)

قاعسدة رقم (٦١١)

البسدا:

صدور قرار الندب معن يملك اصداره قانونا وهو الوزير المفتص ـ متى ثبت استناد القرار الى سبب صحيح يبرره وهو تقرير لجنة تقضى الحائق والى غاية مثموعة وهى تحقيق الصلحة العامة غانه يكون بمناى عن الطعن فيه •

ملخص الحكم :

ان المادة ٢٧ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام ، وهو القانون المنطبق على قرار ندب المطعون ضده ، تنص على انه « يجوز ندب العامل للقيام مؤقتا في احدى الجهات المسار اليها في المسارقة بعمل وظيفة أخرى في نفس مستوى وظيفته أو في وظيفة

تعلوها مباشرة • ويتم الندب بقرار من الرئيس المختص المسار اليه في المادة السابقة • وتكون مدة الندب سنة قابلة التجديد » ولما كان قرار ندب المطعون ضده صادرا من وزير النقل البحرى وهو الوزير الذي تتبعه الشركة المرية للملاحه البحرية التي يرأس الطعون ضده مجلس ادارتها ، فانه يكون صادرا ممن يملكه وفقا لحكم الفقرة الاخيرة من المادة ٢٦ من القانون الشار اليه التي تنص على أنه « وفي جميم الاحوال لايجوز نقل أعضاء مجلس الادارة المينين الا بقرار من الوزير المفتص» وجيث أن هذا القرار أفصح في دبياجته عن سبب اصداره وهو تقرير لجنة تقصى المقائق الذي أسند اليه بعض المآخذ وشكك في كفايته الادارية ، وهو سبب بيرر تنحيته مؤقتا عزوظيفته القيادية كرئيس لجلس ادارة الشركة وقد استهدف الوزير بقراره تحقيق مصلحة عامة واضحة وهي توفير قيادة قادرة على ادارة الشركة لتتمكن من الحفاظ على أموالها ومواصله السير نحو غاياتها النشوده ، هذا بالاضافة الى ما أوضحته وزارة النقل البحرى من أن القرار استهدف مصلحة عامة أخرى هي أبعاد المطعون ضده عن موقعه القيادي كرئيس ادارة الشركة مؤقتا لحين البت في الاتهامات الموجه ضده من النيابه الادارية والتي أحيل من أجلها الى المحاكمة التأديبية ، وإذا كانت هذه الحاكمة قد انتهت ببراءة المطعون خده غان ذلك لاينال من صحة السبب والعاية اللذين قام عليهما قرار الندب وقت صدوره ، فهو مثل أي قرار آخر يعتد بمشروعيته وقت مدوره دون نظر لما يستجد من ظروف أو وقائع تالية ، واقتران الندب أو معاصرته لاحالة المطعون ضده الى النيابة الادارية ثم الى المحاكمة التأديبية ، يكفى بذاته لوصم القرار بالجزاء التأديبي القنع خاصة أن الوزير الذي أصدره ليس من السلطات التي تملك توقيع الجزاء على العاملين بالقطاع العام وفقا الحكام القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ ، ومن ثم يظل الندب محتفظا بطبيعته كقرار تنظيمي تمارسه جهة العمل بما لها من سلطة تقديرية في استبعاد من قامت في حقه أسباب تؤثر في أهليته مشغل أعلا وظيفة قيادية بالشركة دون نظر لما يترتب عليه حرمان من بعض المزايا الوظيفية لانهذا الحرمان انما يجيء عرضادون أنيكون مقصودا لذاته ولايكون قرار الندب عرضه للالغاء الااذا شابه عيب من العيوب التى قدتشوب القرارات الادارية بصفة عامة ويعزز هذا النظر موافقة الوزارة على اعارة المطعون ضده معد ذلك الى الملكة العربية السعودية لانها لو كانت

قصدته بندبه مجرد عقابة لاممنت فى عقابها بعدم الموافقة على اعارته ، ولم تكتف بما تم فى شأنه من احالة الى النيابة الادارية ثم الى المحاكمة التأديبية ، واذ انتهى الحكم المطعون فيه الى غير ذلك فانه يكون قسد خالف القانون ويتمين اذلك الحكم بالغائه وبرفض الدعوى التأديبية رقم السنة ٤ قضائية •

" أ (طعن رقم ١٢٧١ لَسِنة ٢٥ ق _ جلسة ١٩٨٤/٢/٧)

قاعسدة رقم (٦١٢)

المسطا:

ان الشرع في القانون رقم 40 لسنة 1407 في شان هيئات القطاع العام وشركاته أجاز ندب رئيس مجلس أدارة هيئة القطاع العام بقرار من الوزير المختص في حالة غيابة أو خلو منصبه ــ اذا كان ذلك من سلطة الوزير المختص بالنسبة لهيئات القطاع العام وهي الجهة الشرفة طي شركات القطاع العام التابعة لها غانه من باب أولى يكون من اختصاص الوزير ندب رئيس مجلس أدارة الشركة في حالة خلو منصبه أو غيابه ــ تطبيق ــ القرار الصادر من وزير النقل والمواصلات بصفته رئيس المجمعية المعومية الشركة إلى أن يتم صدور قرار التعيين من رئيس مجلس أدارة الشركة إلى أن يتم صدور قرار التعيين من رئيس مجلس الوزراء يكون صحيحا ومطابقا لاحكام القانون ٠

ملخص الفتوى:

تنص المادة ١٢ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظامه العالمين بالقطاع العام التى تنص المادة ١٦ منه على أنه « فيما عدا وظائف رئيس واعضاء مجلس الادارة التى تشامل بقرار من رئيس مجلس الوزراء يكون التعيين فى الوظائف العليا بقرار من رئيس الجمعية المعرومية للشركة بناء على ترشيح مجلس الادارة ويكون التعيين فى باقى الوظائف بقرار من رئيس مجلس الادارة أو من يفوضه وذلك مع مراعاة احكام المادة (٤) من هذا القانون وتنص المادة (٥٠) من ذات القانون على أنه « يجوز لدواعى العمل بقرار من رئيس مجلس الادارة أو من هلس الادارة أو من

يغوضه ندب العامل الى وظيفة مماثلة تتوافر فيه شروط شغلها أو أى وظيفة تعلو وظيفته مباشرة فى ذات الشركة وذلك لمدة سنة قابله للتجديد سنة أخرى وبحد أقصى سنتين .

كما تنص المادة ٥٩ من القانون ذاته على أنه « يجوز بقرار من رئيس مجلس الوزراء بناء على عرض رئيس الجمعية المعومية للشركة نقل رئيس مجلس ادارة الشركة واعارته كما يجوز بقرار من رئيس الجمعية المعرمية الشركة ايفاده في بعثة أو منصه ويجوز بقرار من رئيس الجمعية المعرمية للشركة بناء على عرض رئيس مجلس الادارة نقبل اعضاء مجلس الادارة المينين وشاغلى الوظائف الطيا واعارتهم أما ايفادهم في بعثات أو منح وندبهم داخل الشركة فيكون بقرار من رئيس مجلس ادارة الشركة » ه

كما استعرضت الجمعية ايضا القانون رقم ٩٧ اسنة ١٩٨٣ في أنه شئان هيئات القطاع العام وشركاته والتي تنص ألمادة ١٩٨٣ منه على أنه « يندب الوزير المحتمر من يعل محل رئيس مجلس ادارة الهيئة في حالة غيابه أو خلو منصبه » • والمستفاد من النصوص السابقة أن السلطة المختصة بالنحين ليست هريالضروزة السلطة المختصة بالندب انطلاقا من أن الندب بطبيعته مؤقت يواجه حالة خلو وظيفة من شاغلها بعدف حسن سير المرفق العام فمن غير الملائم تقيده بذات القواعد القررة للتميين •

والمشرع فى الفقرة الاخيرة من المادة ٥٩ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ اجاز لرئيس مجلس الادارة اصدار قرارات بندب اعضاء مجلس الادارة وشاغلى الوظائف العليا بينما سلطة تعيينهم طبقا للمادة ١٢ من القانون المشار اليه لرئيس مجلس الوزراء •

ومن حيث أنه بالنسبة لندب رئيس مجلس ادارة الشركة فان الفقرة الأخيرة من المادة ٥٩ سالفة الذكر اذ اجازت لدواعى العمل ندب العامل الى وظيفة مماثلة أو تتوافر فيه شروط شعلها أو الى وظيفة تعلو وظيفته هاشرة فى ذات الشركة بقرار من رئيس مجلس ادارة الشركة أو من يفوضه ، فانه استصحابا لهذا الاصل وقد ورد به نص عام يشعل جميع

الماملين الخاضعين لاحكام هذا القانون دون تفرقه بين وظيفة وإخرى:
وانه يجوز اعماله في حالة رئيس مجلس الادارة واذ كانت وظيفة رئيس
مجلس الادارة تمثل اعلى سلطة في الشركة فلا يتصور ان يكون صدور
قرار الندب من رئيس مجلس الادارة داته وهو غالبا ما يكون قــــد
انتهت مدة خدمته أو قام به مانع وعلى ذلك فان الاختصاص بالندب في
هذه الوظيفة يجوز أن يتم بقرار من رئيس الجمعية المعومية للشركة وهو
الوزير المختصى، وجكمة ذلك الا تتعمل اعمال الشركة في حالة خلو وظيفة
رئيس مجلس الادارة خاصة في الفترة من تاريخ خلو هذه الوظيفة
حتى صدور قرار التعين من رئيس مجلس الوزراء و فلا يتصور ان
تكون اداة الندب هي ــ ادارة التعين لانه في هذه المطلة لايكون هناك
ثمه مبرر لصدور قرار الندب حيث يجوز صدور قرار التعين مباشرة
ضمانا لحسن سير المرفق بانتظام واضطراد ه

ومن حيث ان هذا الفهم هو ما اخذ به المسرع في القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ في شأن هيئات القطاع وشركاته حيث اجاز ندب رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع العام بقرار من الوزير المختص في حالة غيابة أو خلو منصبه ، غاذا كان ذلك من سلطة الوزير المختص بالنسبة لهيئات القطاع العام وهي الجهة المسرفة على شركات القطاع العام التابسة لهيئات المام وهي الجهة المسرفة على شركات القطاع العام التابسة لهيئات المارة الذي يكون من اختصاص الوزير ندب رئيس مجلس ادارة الشركة في حالة خلو منصبه أو غيابه و

ومن هيث أنه مما تقدم فأن القرار الصادرة وزير النقلو الواصلات بصفته رئيس الجمعية العمومية للشركة بندب السيد العروضة حالته لشغل وظيفة رئيس مجلس ادارة الشركة الى أن يتم صدور قرار التعين من رئيس مجلس الوزراء يكون صحيحا ومطابقا لاحكام القانون

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفترى والتشريع الى صحة القرار الصادر من وزير النقل والمواصلات بندب السيد/ ٠٠٠ ٠٠٠ للقيام بعمل رئيس مجلس ادارة شركة القناة للشحن والتغريغ ٠

(ملف ۱۹۲/٤/۸۲ ــ جلسة ۱۹۸۶/۱/۶ ــ جلسة

ثالثا: الإعسارة:

قامسدة رقم (٦١٣)

المسدا :

عدم مشروعية النص اللوائح الداخلية في شركات القطاع العام على منع ترقية العامل المعلر ومن كان في اجازة خاصة بدون مرتب من مدة الخبرة . استزال مدة الاعارة والاجازة الخاصة بدون مرتب من مدة الخبرة .

ملخص الفتوي :

من حيث انه اذا ما استنفنت الادارة سلطتها بالوافقة على اعارة المامل فان المسرع في القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ (اللمي) قد حرص على النص صراحة في المادة ٢٨ منه على أن تدخلهدة الاعارة في حساب الماش والعلاوة والترقية دون أي قيود في هذا الصدد ، وأن يحتفظ للمعاربكافة مميزات الوظيعة التي كان يشطها قبل الاعارة كما أن المسرع في هذا الصدد لم يحظر ترقية المار ، وانما حظر الترقية على وظيفة في غير احوال الضرورة ، ومن القواعد المستقرة أن العامل خلال فترة هذه الاجازة لا تتقطع صلته بالوظيفة بالجهة التي يعمل بها ، ومن ثم كملاواته وترقياته كما لو كان موجودا بالخدمة وقائما بالعمل فعلافيما عدا استحقاق المرتب ، كما أن القول بحظر ترقية العامل المار أو المنوح له اجزة خاصة بدون مرتب يعتبر بمثابة أضافة مانم جديد من موانم الترقية غير وارد في احكام القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وهو ما لايجوز قانونا باعتبار ان هذه الموانم واردة في هذا القانون على سبيل الحصر ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العموميه لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم مشروعية قرار مجلس ادارة وكالة انباء الشرق الاوسط فى الحالة المائم بمنع ترقية العامل المعار ومن كان فى اجازة خاصة بدون مرتب

وكذلك استنزال مدة الاعارة والاجازة الخاصة بدون مرتب من مددة الخبرة .

. (ملف ١٩٧٨/١١/١ - جلسة ١١/١١/١٠)

قاعدة رقم (٦١٤)

البسدا : .

علاقة المامل بالجهة التى يعمل بها لا تنقصم خلال فترة اعارته

استمرار هذه الملاقة قائمة ومنتجة لجميع آثارها ... استحقاق المامل
المار الترقيات التى تتم بالاقدمية الملقة ... حساب مدة الاعارة في المد
المشترطة بالاقدمية يعد اصلا عاما ... انطباق هذا الاصل دون ما حلجه
المشمى عليه ... خلو القانون رقم ٨٤ سنة ١٩٧٨ من نص مربح يقرر حق
المار في الترقية بالاقدمية المللقة لا يعنى جواز حرماته منها ... مجلس
ادارة الشركة لا يملك أن يضع قاعدة تحظر ترقية العامل المار بالاقدمية
اساس ذلك ... تطبيق ... عدم جواز النص في لوائح الشركات على
عدم حساب مدة الاعارة ضمن المدد اللازمة المترقية بالاقدمية ...
عدم حساب مدة الاعارة ضمن المدد اللازمة المترقية بالاقدمية ...

"

ملخص الفتوي:

ان المادة ٥٠ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين القطاع العاملين القطاع العاملين القطاع العام تنص على أنه « يجوز بقرار من رئيس مجلس الادارة أو من يقوضه بعد موافقة العامل كتابة اعارته للعمل في الداخل أو في الخارج و ويحدد القرار الصادر بالاعارة مدتها وذلك في ضوء القواعد والاجراءات التي يحددها رئيس مجلس الادارة ، ويكون أجر العامل بأكمله على جانب الجهة المستعيرة » ه

وتنص المادة ٥٨ من ذات القانون على أن « تدخل مدد الاعارة والمعنات والمنح والاجازات الدراسية بأجر أو بدون أجر والتدريب ضمن مدة اشتراك العامل في نظام التأمين الاجتماعي وفي استحقاق الملاوة الدورية وذلك بمراعاة الاحكام الواردة بالقانون رقم ١٧٤ لسنة ٧٥ باصدار قانون التأمين الاجتماعي والقوانين المعدلة له » « وهغاد هذين النصين أن الاعارة تتم بقرار يصدر من رئيس مجلس الادارة بعد موافقة العامل وتحتسب مدتها ضمن مدة الاستراكفاالتامين الاجتماعي ويستحق العامل عنها علاواته الدورية ومن ثم فان علاقة العامل بالجهة التي يعمل بها لا تنفصم خلال فترة اعارته بل نظل تلك الملاقة قائمة ومنتجة لجميع آثارها ومن بينتلك الآثار استحقاقه للترقيات التي تتم بالاقدمية المطلقة ذلك لان حساب مدة الاعارة في المدد المشترطة للترقية بالاقدمية يعد أصلاعاما ينطبق دون ما حاجة للنص عليه بالنظر الى طبيعة الاعارة واستمرار العلاقة بين المعار والجهة التابع لها وعليه خان خلو القانون الجديد رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ من نص صريح يقرر حق المار في المترقية بالاقدمية المطلقة لايمني جواز حرمانه منها و

وبناء على ذلك هانه اذا كان مجلس الإدارة يختص بوضع قواعد وضوابط واحراءات الترقية طبقا لنص المادين ١٠ و ٣٤ من القانون رقم 42 لسنة ١٩٧٨ عنه لا يماك أن يضع قاعدة تحظر ترقية العامل المعام إلاتحمية لأن تلك القاعدة ستخالف الأصل العبام المشار اليه ولانها ستودي الى اضافة مانع الى موانع الترقية الواردة على سبيل المصر بالمادين ٨٨ و ٨٨ ٥ من القانون رقم ٨٤ لسنة ٨٧ واسقاط مدة الاعارة من الاعدمة العامل بالمخالفة لحكم القانون بالأضافة الى اهدار ترتيب الاعدمية فيما بين العاملين والأضرار بالعامل نتيجة لاستعمال الادارة لمقعا في الموافقة على اعارته ولاستخدامه لرخصة خولها له القانون والناف التحديد في الموافقة على اعارته ولاستخدامه لرخصة خولها له القانون والناف المدارة في الموافقة على اعارته ولاستخدامه لرخصة خولها له القانون والناف المدارة المدا

لذلك انتهت الجمعية العمومية الى عدم النص فى لوائح الشركات على عدم حساب الاعارة ضمن المددة اللازمة للترقية بالاقدمية •

(ملف ۲۸/۳/۸۷ _ جلسة ۲۸/۱۱/۲۸)

قاعسدة رقم (٦١٥)

البسدا:

جواز اعارة المساملين بالقطاع المسام الى الوزارات والمسالح المكومية سنص المسادة ١٢ من نظام العاملين الدنين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٧٧ لمنة ١٩٧٨ لايضى عدم جواز شغل الوظيفة العامة الا باحدى الوسائل الذكورة وهي النمييناو الترقية أو النقلأو الندب،

ملفص الفتوي:

ان المشرع قرر بحكم عام مطلق جواز اعارة العاملين بالقطاع العام الى الداخل أو الخارج ولم يقيد هــذا الحكم أو يخصصه بأيّ نص في دات القانون . ومن ثم فانه اعمالا لهــذا الاطلاق يكون من الجائز اعارة العاملين بالقطاع ألعام الى الحكومة والمصالح الحكومية وأجهزة الدولة المختلفة ، ولا يغير من ذلك أن المادة (١٢) من نظـام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ تنص على أن « يكون شعل الوظائف عن طريق التعيين أو الترقية أو النقل أو الندب ٠٠٠ » فذلك لايعنى عدم جواز سُعل الوظيفة العامة الا بوسيلة من الوسائل الذكورة بالنص اذ أنه يتعين تفسير هــذا الحكم في ضوء الأحكام الأخرى المطبقة في النطاق الوظيفي ومن بينها حكم المسادة (٥٦) من القانون رقم ٤٨ ليسسنة ١٩٧٨ سالفة البيسان التي أَجَازِتَ الْأَعَارِهُ الَّى الداخل ، وفضلاً عن ذلك فأنه ولئن كانت الأعارة احدى طرق شغل الوظائف العامة فانه باعتبارها وسيلة استثنائية وغير عادية تتضمن هجر العامل مؤقتا لوظيفته الأطيهة والحاقه بأخرى بصفة مؤقتة لم يكن من اللازم أن يرد ذكرها فى المادة (١٢) منالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ سالفة البيان التي من الطبيعي أن تتضمن الطرق العادية لشغل الوظيفة العامة •

(ملف ۲۸/۲/۷۶۲ _ جلسة ۲۲/۲//۱۲۸۱)

المسدا:

عدم جواز شغل وظيفة العامل المار الى الخارج في ظل العمل باهكام القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام ب جواز شغل وظيفة العامل المنوح اجازة بدون مرتب يمثل استثناء لايجوز التوسع غيه أو القياس عليه ٠

ملغم الفتوي:

ان المشرع بعد أن كان يجيز شغل وظيفة العامل المار بالقطاع التمام عبد عن مسلكه هذا ولميضمن نظام العاملين بالقطاع العام الجديد حكماً معاثلا ولما كان الاصل الذي يحكم الوظيفة يقضى بعدم جواز شغل الوظيفة الا اذا كانت خالية ، وكانت وظيفة العامل المار مشغولة به عان الاصل الا تشغل تلك الوظيفة بعيره الا أذا ورد نص خاص وصريح يستثنى من تلك القاعدة ويجيز شغل وظيفة العامل المار بغيره ومن شم عنا عدول المشرع عن مسلكة السابق انما يتم عن انه قصد منع شغل وظيفة العامل المار بغيره وظيفة العامل المار بغيره و

واذا كان المشرع قد أجاز في المادة (٧١) من ذات القانون شغل وظيفة العامل المغوح أجازة خاصة بدون مرتب غان هذا الحكم يمثل استثناء من الأصل العام سالف البيان لا يجوز التوسع فيه أو القياس عليه •

(ملن ۲۸۳/۲/۸۱ ــ جلسة ۱۹۸۰/۱۲/۲۱) (وفي ذات المعنى بلن ۲۵۲/۲/۸۱ ــ جلســة ۱۹۸۱/۳/۴ وملف

قاعسدة رقم (٦١٧)

البسدا:

٢٨١/٢/٨ - جلسة ٤/٢/١٨٨)

جواز الاعارة من القطاع المكومي الى القطاع العام •

ملخص الفتوى:

ان مفاد المسادة العاشرة من القسانون رقم 14 لسنة ١٩٧٨ ان التمين الشرع حدد طرق شغل الوظائف بالقطاع المسام وحصرها في التمين أو التوب أو الاعارة ، وبالتالثي يكون قسد اعتد المترع بالاعارة الى وظائف القطاع العام ، ولم يعدد المشرع الجهة

التى تكون منها الاعارة لوظائف القطاع العام بل أطلق عبارته فى هذا المسدد فلا مناص من اعمال ارادة الشرع هده واجازة الاعارة من القطاع الحكومي الى القطاع العام و

(ملف ١٩٨٤/١/٦ ــ جلسة ١/٨٤/١٨)

الفرع الشسامن الاهسازة

أولا _ اجازة مرضية:

قاعدة رقم (٦١٨)

البسدا :

القانون رقم ٦٣ اسنة ١٩٦٤ باصدار قانون التامينات الاجتماعية

المادة ٥٠ من هذا القانون — نصها على منح العامل الريض خلال
غنرة مرضه معونة مالية تعادل ٧٠/ من أجره اليومى المسدد عنه
الاشتراك لمدة تسمين يوما تزاد بعدها الى مليمادل ٨٠/ من الأجر
مدة مرضه أو حتى ثبوت العجز الكامل أو حدوث الوفاة بحيث لاتجاوز
مدة ١٨٠ يوما في المسنة الميلادية الواحدة — قرار رئيس الجمهورية
رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام — المادة
كل ثلاث سنوات تقفى في المحدمة بأجر مخففي بنسب معينة ولمدة
كل ثلاث سنوات تقفى في المحدمة بأجر مخففي بنسب معينة ولمدة
المنصوص عليها في قانون التأمينات الاجتماعية — أساس ذلك — أن
نصوص هذا القانون والأساس الذي يقوم عليه نظام التامينات الاجتماعية التي تقع على عانق
رب العمل في حالة مرض العامل الى هيئة التأمينات الاجتماعية بحيث
لا يسوغ تحميل رب العمل بدفع أجر العامل الثناء مرضه ٠

المناجعين المناجي القاربي القاربي

ملمّص الفتوى :

ان المادة ٥٨ من قانون التأمينات الاجتماعية رقم ١٣٠ اسنة ١٩٩٤ أن تتص على أنه « اذا حال المرض بين العامل وأداء عمله فعلى الهيئة أن تؤدى له خلال فترة مرضه معونة مالية تعادل ٧٥/ من أجره اليومى المسدد عنه الاستراك لدة تسمين يوما بشرط ألا تقل المونة عن الحد الأدنى المقرر قانونا للأجر ، وترّاد بَعدها الى مايعادل ٨٥/ من أجر العامل و ويستمر صرف تلك المونة المالية طوال مدة مرضه أو حتى ثبوت العجز الكامل أو حدوث الوفاة بحيث لا تجاوز مدة ١٨٠ يوما في السنة الميلادية الواحدة ٢٠٠ يوما في

وتقضى المادة ٤٦ من لاتحة نظام الماملين بالقطاع المام الصادر بعا قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ بأن « تكون للمامل الجازة مرضية كل ثلاث سنوات تقضى فى الخدمة على الوجه الآتى : (أ) ثلاثة شهور بمرتب يعادل ٧٠/ من مرتبه • (ب) ثلاثة شهور بمرتب يعادل ٧٠/ من مرتبه مور بمرتب يعادل ٨٠/ من مرتبه • (ج) ثلاثة شهور بمرتب يعادل ٨٠/ من مرتبه • (ج) ثلاثة شهور بمرتب يعادل ٨٠/

ومن حيث أنه بتقمى مراحل التشريع في هذا الخصوص يبين أنه بتاريخ و من أبريل سنة ١٩٥٩ صدر قانون العمل رقم ٩١ استة ١٩٥٩ فقضى في المادة ٣٣ منه بأن « المعامل الذي يثبت مرضه الحق في أيكر كيفادل ٧٠/ من أجره عن التسمين يوما الأولى تزاد بعدها الى مراح عن التسمين بوما الأولى تزاد بعدها الى مراح عن التسمين بوما التالية وذلك خلال السنة الواحدة » •

وأعقب ذلك مباشرة صدور قانون التأمينات الاجتماعية رقم ٩٢ لمنانة ١٩٥٩ فقرر صرف تعويض أو معاش بحسب الأحوال عن اصابات الممل دون أن يتضمن أحكاما خاصة بالتأمين الصحى ، أى علاج العامل أثناء مُرضة أو صَرف اعانة أو تعويض اليه خلال هذه المقترة .

وهكذا لم يكون العامل الريض يستحق خلال فترة مرضه سوى الأجر النصوص عليه في المادة ١٣ من قانون العمل م

ثم صدر قانون التأمينات الاجتماعية رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ فاستحدث نوعا جديدا من أنواع التأمينات لميتضمنه القانون السابق، رقم ٩٣ لسنة ١٩٥٩، وهو التأمين الصحى الذي وردت أحكامه في الباب الخامس من القانون الذي يحوى الواد من ٤٨ الى ٢٣٠

وتنص المادة ٨٤ على أن تتكون أموال التأمين الصبحى من :

- (١) الاشتراكات الشهرية التي يؤديها صلحب العمل بواقع ٤/ . من أجرر العاملين لدية •

 - (٣) رسم يؤديه المريض طبقا للشروط والأوضاع التى يصدر بها قرار من وزير العمل • ويجوز بقرار من وزير العمل اعفاء العمال الذين تقل أجورهم عن الحد الذي يعينه من الاستراك المسار اليه في البيد (٣) من هذه المادة •

وتقضى المادة ٤٩ بأنه يجوز لمجلس ادارة هيئسة التأمينات الاجتماعية أن يقرر تخفيض الاشتراكات المستحقة على صاحب العمل الى مالا يقل عن ١/ من أجور عماله اذا كان يستخدم مائة عامل فأكثر وصرحت له الهيئة بتقديم العلاج الطبى وصرف المعونة المالية المنصوص عليها في هذا اللهاب •

وتندس المادة ٥٣ على أن تتحمل الهيئة مصاريف انتقال الرضى مكان المعل أو الاتامة الى مكان العلاج بوسائل الانتقال المامة ويتحمل صاحب العمل مصاريف نقل المريض اذا أعجزته حالته الصحية عن استعمال وسائل النقل العامة ٠

وتنص المادة ٥٤ على أن « تتولى الهيئة علاج المريض الى أن يشفى أو يثبت عجزه ، ويقصد بالملاج والرعاية الطبية ما يأتى ٥٠ »٠ ومن حيث أن نظام التأمينات الاجتماعية يقوم أصلا على فكرة

تحمل المفاطر بمعنى أنه فى هالة اصابة العامل أو مرضه أو عجزه عن المعمل كليا أو جزئيا تحل هيئة التأمينات الاجتماعية محل رب العمل وتتوب عنه فى تحمل هذه المفاطر بأن تؤدى للعامل تعويضا أو معونة أو نظاما للعلاج حسب الأحوال •

وترتيبا على ذلك أذا أصيب العامل بمرض حال بينه وبين أداء عمله فأن الهيئة التى يسدد اليها الاشتراك من كل من المسامل ورب الممل يسبب محددة من الأجر تتحمل مخاطر هذا الرض وتدفع للمسامل معونة مالية بالاضافة إلى تحملها بكافة نفقات العلاج ، ومن ثم لايسوغ للعامل أن يجمع بين هذه المعونة وبين الأجر بدليل ما قضت به المادة ٨٥ آنفة الذكر من وجوب الا تعل المعونة عن الحد الأدنى القرر قانونا للاجر ،

والواقع أن قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ عندما نص فى المادة ١٩٥٨ عندما نص فى المادة ١٩٥٨ منه على منح العامل أجرا مخفضا خلال فترة مرضه كان يستهدف بذلك كفالة نوع من الرعاية الاجتماعية العامل المريض بأداء جزء من أجره اليه خروجا على الأصل العام الذي يجعل استحقاق العاملللاجر منوطا بأداء العمل ، وهو أصل يسرى على اطلاقه فى نطاق عقد العمل الخاص الذي صدر القانون المذكور أساسا لتنظيمه و ولقد كانت هذه الرعاية تجد ما يبررها نظرا لخلو قانون التأمينات الاجتماعية رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ من تنظيم المتحدث نظام التأمين الصحى فان عبء هذه الرعاية ينتقل بالضرورة الى هيئة التأمينات الاجتماعية ولذلك جاءت الذكرة الايضاحية لقانون العمل مؤكدة هـذا المنى فى وضوح بقولها « وسيؤول بطبيعة العال تطبيق هذا النص حـ المحادة وضوح بقولها « وسيؤول بطبيعة العال تطبيق هذا النص حـ المحادة بالى مؤسسة التأمينات الاجتماعية بمجرد صدور التشريع الخاص بالتأمين الصحى » •

وأخذا بهذا النظر الذي تأيد بما أوردته الذكرة الايضاحية لم يمد ثمة مبرر لصرف الأجر المففض المشار اليه لأن نظام التأمين الصحى الذي استحدثه القانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ قد تكفل بكافــة نفقات علاج المامل المريض بما فيها مصاريف الانتقال الى مكان الملاج مع مرف معونة مالية اليه أثناء فترة المرض بحيث يمكن القول أن هيئة التمينات الاجتماعية قد حلت محل رب العمل - نظير الاشتراك الذي يدفعه - في تحمل خطر المرض - وآية ذلك ماقضت به المادة ٤٩ من القانون المذكور من أنه لا يجاوز لمجلس الادارة أن يقارر تخفيض الاشتراكات المستحقة على صاحب العمل الى مالا يقل عن ١/ من أجور عماله اذا كان يستخدم مأتة عامل فاكثر وصرحت له الهيئة بتقديم المعلى المبنى وصرف المونة المالية المنصوص عليها في هذا الباب فمن مقتضى هذا النص أن رب العمل قد يدفع المونة المالية بمعرفته مباشرة وليس من القبول أن يلتزم فضالا عن هذا بصرف الأجر

ومن حيث أنه يخلص مما تقدم عدم جواز جمع المامل المريض بين الأجر وبين المعونة المللية المنصوص عليها في قانون التامينات الاجتماعية تأسيسا على أن نصوص هذا القانون والأساس الذي يقوم عليه نظام التأمينات الاجتماعية يستتبعان نقلعب الرعاية الاجتماعية التي تقع على عاتق رب العمل في حالة مرض العامل الى الهيئة المشار اليها بحيث لا يسوغ تحميل ,ب العمل بدغع آجر العامل أثناء مرضه اليها بحيث لا يسوغ تحميل ,ب العمل بدغع آجر العامل أثناء مرضه

وترتبيا على ذلك لا يجوز للعامل فى احدى شركات القطاع العام أن يجمع بين الأجر المخفض المنصوص عليه فى المادة ٤٦ من لاتصـة نظام العاملين بالقطاع العام وبين المعونة المالية المقررة فى المادة ٥٨ من قانون التأمينات الاجتماعية •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى عدم جواز جمع الماملين بشركات القطاع العام بين الأجر المخفض المنصوص عليه فى الماحدة ٤٦ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام وبين المعونة المالية ألمقررة فى المادة ٥٨ من قانون التأهينات الاجتماعية رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ ، وإنما يستحق العامل المعونة المالية وحدها •

(نتوی ۲ فی ۱۹۷۰/۱/۱)

قاعدة رقم (٦١٩)

البِـــدا :

توصيات رئيس الوزراء المسادرة في ينساير ١٩٦٧ ــ هذه النوصيات تررث حسدا أقصى لمسا تنفقه المؤسسات المسامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها على الرعاية الطبية للعاملين فيها كما وضعت حدا أقصى لقيمة الأدوية التي تصرف العامل الريض خلال السنة ــ مخالفتها لأحكام المسادة ٦٠ من قانون العمل والمسادة ٦٠ من قانون التأمينات الاجتماعية ٠

ملخص الفتوى :

أصدر السيد رئيس الوزراء في يناير ١٩٦٧ توصيات في شان تنظيم الخدمات الطبية للعاملين بالقطاع العام تضمنت أنه لا يجوز أن تزيد قيمة ما يصرف من دواء للمنتفع الواحد خارج المستشفيات على أربعة جنيهات في المتوسط وألا يتجاوز مجموع ما يصرف على الرعاية الصحية الكاملة شاملة أجور الماملين في الخدمات الطبية والنفقات ـ تسعة جنيهات ـ وقد ثار التساؤل حول تصديد مدلول عبارة « في المتوسط » الواردة بهذه التوصيات وما اذا كان يجوز للمؤسسة التجاوز عن مبلغ الأربعة جنيهات في صرف الأدوية للعامل الواحد طالما أن ذلك يتم في حدود البند المخصص في الميزانية دون أي تجاوز ومدى تطبيق ذلك بالنسبة للعلاج .

ومن حيث أن توصيات السيد رئيس الوزراء التن استهدف بها تنظيم الخدمات الطبية للعاملين بالقطاع العسام المسار اليها ــ قــد حدرت في الوقت الذي كان فيه هؤلاء العاملين يخضعون لأحكام قرار رئيس الجمهورية رقمه ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام ، وقد نص هذا القرار في المادة (١) على أن « تسرى أحكام النظام المرافق على العاملين بالمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها ، وتسرى أحكام قانون العمل فيما لم يرد به نص في هذا النظام » كما نص في المادة (٩٣) على أن « يضع مجلس الادارة نظام الكشف الطبى والملاج تراعى غيه طبيعة المعل وظروغه ومكانه ويجوز للمجلس تقرير مزايا أضافية على أن يعتمد هذا النظام بقرار من رئيس مجلس ادارة المؤسسة أو الوزير المفتص حسب الأحوال » ورديت هذه الأحكام المادتان (ا ـ و ٧٧) من القانون رقم ٦١ لسنة الم١٧١ باصدار نظام الماملين بالقطاع العام الجديد و وبيين من ذلك أن المشرع لم يحدد بهذه النصوص مدى الرعاية والخدمات الطبية التي يتمين على المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية أن تقدمها للماملين فيها ومن ثم يتمين الرجوع في هذا النسان الى أحكام قانون المعلى اعمالا لنص المادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٩ لسنة ١٩٩٦ المال اليه و

ومن حيث أن القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ باصدار قانون العمل ينص في المادة (٦٥) على أنه « على صاحب العمل أن يوفر العامل وْسائل الاسعاف الطبية في المنشأة وعليه اذا زاد عدد عماله في مكان واحد أو بلد واحد أو فى دائرة نصف قطرها خمسة عشرة كيلومترا على مائة عامل أن يستخدم ممرضا ملما بوسائل الاسعاف الطبية يخصص للقيام بها وأن يعهد الى طبيب بعيادتهم وعلاجهم فى المكان الذى يعده لهذا الغرض وأن يقدم لهم الأدوية اللازمة للعسلاج وذلك كله بدون مقابل منان زاد عدد العمال على النحو المتقدم على مصمائة عامل وجب عليه فضلا عن ذلك أن يوفر لهم جميع وسمائل العملاج الأخرى في الحالات التي يتطلب علاجها الاستعانة بأطباء المصائيين أو القيام بعمليات جراحية أو غيرها وكذلك الأدوية اللازمة وذلك كله بالمجان واذا عولج العامل في الحالتين المنصوص عليهما في الفقرتين السابقتين في مستشفى حكومي أو خيرى وجب على صاحب العمل أن يؤدى لادارة المستشفى مقابل نفقات العلاج والأدوية والاتمامة مويتبع فى تحديد نفقات العلاج والأدوية والاقامة ّ المنصوص عليها فى الفقرة السابقة وفى جميع ما تقدم الطرق والأوضاع التى يصدر بها قرار من وزير الشئون الآجتماعية والعمل بالاتفاق مع وزير الصحة ٠٠ » ٠ ومفاد ذلك أن المشرع قسد فرض على صساحب العمل التزامات

معينة في مجال الرعاية والخدمات الطبية التي يتمين توفيرها للماهلين وهي المتزامات يتحدد مداها بحسب عدد العاملين الذين يستخدمهم عساحب العمل وفقا لما نصت عليه المادة (٢٥) المشار اليها و واذ يلزم صاحب العمل بتوفير الرعاية الطبية للعاملين لديه على الوجه المتقدم غانه لا يجوز له أن يضيق من مدى هذا الالتزام أو يتطل منه لأي سبب كان نظرا الى أن القاعدة القانونية التي غرضته تقطق بالنظام العام و

ومن حيث أنه على مقتضى ما تقدم فان التوصيات التى أصدرها السيد رئيس الوزراء بتنظيم الخدمات الطبيةالماملين بالقطاع العام _ وقد فرضت حدا أقصى لما تنفقه المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها على الرعاية الطبية للعاملين فيها دون مراعاة الحكام المادة(١٥) المشار اليها _ تكون قد خالفت الحكام قانون العمل،

كناك فقد نظم القسانون رقم (٦٣) لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون التأمينات الاجتماعية في البلب الخامس منه « التأمين الصحى » فنص في المسادة (٤٥) على أن «تتولى الهيئة علاج المريض الى أن يشفى عجزه ويقصد بالملاج والرعاية الطبية ما يأتى :

- ١ الخدمات الطبية التي يؤديها القطاع العام •
- ٠ ـ الخدمات الطبية على مستوى الاخدمائيين ٠
 - ٣ ـ الرعاية الطبية المنزلية عند الاقتضاء •
 - ٤ ــ العلاج والاقامة بالمستشفى أو المصح .
- العمليات الجراحية وأنواع العلاج الأغرى حسبما يلزم .
- ٦ -- -- ور الأشعة والبحوث الطبيئة والمعلية اللازمة وما فى
 حكمها
 - ٧ _ الرلادة .
 - ٨ صرف الأدوية اللازمة في جميع ما تقدم ٠

٩ ــ توفير الخدمات التأهيلية ٥٠ وذلك طبقا للشروط والأوضاع التى يحددها قرار وزير العمل بناء على اقتراح مجلس الادارة ٥٠ ويكون العلاج والرعاية الطبية سالفة الذكر في حدود السياسة العامة التى وضعها المجلس الأعلى للتأمين الصحى ٥

... ويبين من أحكام هذه المادة أن المشرع قد حمل الهيئات بمصاريف الأخوية التي تصرف للعامل المريض ولم يضع حدا أقصى لقيمة الأدوية التي تصرف له خلال السنة ومتى كان ذلك هو اتجاه التشريع فى رعاية العاملين وتوفير الخدمات الصحية لهم غان التوصيات مثار البحث تكون قد وضعت قيدا على أحكام المسادة (30) المشار اليه دون سند من القانون ومن ثم خرجت على اتجاه التشريع فى توفير الرعاية الطبيسة الكاملة المعاملة،

ومن وحيث أنه ولئن كانت المادة (١٣٤) من دستور مارس سنة ١٩٦٤ الذى كان معمولا به عند صدور التوصيات الشار اليها تنص على أن « تمارس الحكومات الاغتصاصات الآتية : (١) توجيه وتنسيق ومراجعة أعمال الوزراء والمؤسسات والهيئات المامة » • • الأ أن هذا الاختصاص يجد حده الطبيعي في ألا تكون التوصيات أو التوجيهات التى تصدرها الحكومة مفالفة لأحكام القانون لاسبيا وأن الحكومة قد ناط بها هذا النص الدستورى ملاحظة تنفيذ القوانين •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن التوصيات التي أصدرها السيد رئيس الوزراء في يناير سنة ١٩٦٧ في شأن تنظيم الضدمات الطبية للماملين بالقطاع العام قد خالفت أحكام القانونين رقمى ٩١ لسنة ١٩٥٩ و٣٣ لسنة ١٩٦٤ المسار اليهما ٠

(ملف ۱۹۰/۲/۸۱ ـ جلسة ۸/۳/۲۸۱)

قاعدة رقم (٦٢٠)

البـــدا :

المونة المالية المستمقة للمامل الخاضع انظام التامين الصحى غلال الأجازات الرضية — أن كلا من قانون التامينات الاجتماعية وقانون الماملية المالية المريض عفانون الماملية المالية المريض عفلال أجازته الرضية مختلفا عن النظام الذي اقامه القالمات التصوص — عدم جواز الجمع بين مذين النظامين — اعمالا لمتشى النصوص وتطبيقا لمكل منها في مجاله الخاص يتمين تقرير احقية المال في المؤرق بين الاجر والمونة المالية على أن تتحمله جهلة المعل وذلك في الأحوال التي يستحق فيها العامل الجرء الماس ذلك •

ملخص الفتوى:

أن المادة ٥٨ من قانون التأمينات الاجتماعية الصادر بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٦٤ تنص على أنه « اذا حال الرض بين العامل وأداء عمله فيلى الهيئة أن تؤدى له خلال فترة مرضه معونة مالية تعادل٥٠/ من أجره اليومى السدد عنه الاشتراك لدة تسمين يوما بشرط آلا تقل المعونة عن الحد الادنى المقرر قانونا للاجر وتزاد بعدها الى مليمادل ٥٠/ من أجر العامل ؟ ويستمر صرف المعونة المالية طوال مدة مرضه أو حتى ثبوت المجز الكامل أو حدوث الوفاة بحيث لا يتجاوز مدة مسلم ١٠٠ يوما في السنة الملادمة الواحدة ١٠٠ » ٠

وتتم المادة ٣٧ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام على أن « تكون للعامل أجازة مرضية كل ثلاث سنوات تقضى في الخدمة على الوجه الآتي :

(أ) ثلاثة شهور منها شهر بأجر كامل ، وشهرين بأجر يعادل بر من الرتب مالم يقدر مجلس الادارة صرف الأجر بالكامل في الحالات التي تستدعي فيها حالة الريض ذلك ، وعلى أن يصدر قرار في كل حالة على هدة .

(ب) ستة شهور بأجر يعادل ٧٥/ من مرتبه ٠

ومن حيث أنه بين من هذه النصوص أن كلا من قانون التامينات الاجتماعية وقانون العاملين بالقطاع العام قسد أقام نظاما للمعاملة المالية المريض خلال أجازته الرضية مختلف عن النظام الذي أقامه القانون الآخر ، فبينما قضى قانون العاملين بالقطاع العام بصرف أجر العامل كاملا أو منقوصا خلال أجازته المرضية ، قضى قانون التأمينات الاجتماعية بصرف معونة مالية له توازى ٧٠/ من أجره ، وقد استقر رأى هذه الجمعية العمومية على عدم جواز الجمع بين هذين النظامين، قنظام التأمينات الاجتماعية يقوم أصلا على فكرة تحمل المخاطر بمعنى أنه في حالة مرض العامل تحل هيئة التأمينات الاجتماعية محل رب العمل وتنوب عنه في تحمل مضاطر المرض بأن تؤدى للمسامل معونة بدليل ما قضت به المادة ٥٨ من قانون التأمينات الاجتماعية من وجوب بدليل ما قضت به المادة ٥٨ من قانون التأمينات الاجتماعية من وجوب بدليل ما قضت به المادة ٥٨ من قانون القامينات الاجتماعية من وجوب بدليل ما قضت به المادة ٥٨ من قانون القامينات الاجتماعية من وجوب بدليل ما قضت به المادة ٥٨ من قانون القامينات الاجتماعية من وجوب بدليل ما قضت به المادة ٥٨ من قانون القامينات الاجتماعية من وجوب بالادة ملادة مالية عن الحدة الأدنى القرر قانونا المونة المالية عن الحدة الأدنى المونة المالية عن المالية عن الحدة الأدنى المونة المالية عن المالية عن الحدة الأدنى المونة المالية عن الحدة المالية عن الحدة المالية عن الحدة المالية عن الحدة المونة المالية عن الحدة المالية عن الحدة المالية ا

ومن حيث أنه تأسيسا على ذلك ، وإسا كان الأجر القرر صرفه الماملين خلال أجازته المرضية وفقا لحكم المسادة ٣٧ من قانون العاملين بالقطاح العام يزيد في بعض الأحوال على المونة الماليسة القررة في قانون التأمينات الاجتماعية ، اذ يستحق العسامل أجره كاملا خلال ألشهر الأول من أجازته المرضية كما يجوز أن يتقرر صرف أجره كاملا أيضا خلال الشهرين الثساني والثسالت من تلك الأجازة ، بينما تتحدد المونة المسالية خلال المسدة ذاتها بما يعسادل ٧٠/ من أجره ، هانه اعمالا القتضي النصوص وتطبيقا لسكل منها في مجاله الشياص يتعين تقرير أحقية العامل في الفرق بين الأجر والمونة المالية على أن تتجمله بعد الممل ، ومن ثم يحصل العامل على أجره كاملا في الأحوال التي يستحق فيها ذلك ، جزء منه بنسبة ٧٠/ في صورة معونة مالية تلتزم يستحق فيها ذلك ، جزء منه بنسبة ٧٠/ في صورة معونة مالية تلتزم بالتطبيق لأحكام قانون الماملين بالقطاع العام الذي يقرر المامل حقا بالتطبيق لأحكام قانون الماملين بالقطاع العام الذي يقرر المامل حقا في صرف أجره كاملا خلال المدد التي حددها من أجازته المرضية ،

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه فى خصوص العاملين بالبنك المركزى المصرى (فرع الاسكندرية) الخاضعين لنظام التأمين الصحى ، تلتزم الهيئة العامة للتأمين الصحى بأداء المعونة المالية للعامل المريض خلال إجازته المرضية وفقا لقانون التأمينات الاجتماعية، هاذا كانت هذه المعونة تقل عن الأجر المستحق له خلال الأجازة المرضية وفقا لقانون العاملين بالقطاع العام ، فان البناك يلتزم بأن يؤدى للعامل الفرق بينهما •

(بلف ۲۲/۳/۳۲ _ جلسة ۱۹۷۲/۱۰/۱۸)

قاعسدة رقم (٦٢١)

البسدا:

القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ باضافة مادة جديدة برقم ١٣ مكرر الى قانون العمل رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ لرعاية المرضى بالدرن والجزام والأمراض المقلية والأمراض المزمنة وقرار وزير العمل رقم ٢ لسنة المراتم المراض المزمنة التي يستحق العامل المريض بلحداها أجازة مرضية بأجر كامل ومعونة مالية تعادل أجره كاملا المستفاد من استقراء كل من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ وقرار وزير العمل الطبية أو القومسيونات المبلى المام اختصاص توقيع الكشف الطبي على المرضى العاملين بشركات القطاع العام لتحديد ما أذا كان مرض العامل بقو من الأمراض المزمنة من عدمه — مقتضى ذلك أن الاختصاص بتقرير نلك متروك المجهة الطبية المفتحة بتوقيع الكشف الطبي على العاملين بشروك المجهة الطبية المفتحة بتوقيع الكشف الطبي على العاملين

ملخص الفتوى :

نصت المسادة ٤٧ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام الصادرة بالقسرار الجمهوري رقسم ٣٣٠٩ لسسنة ١٩٢٦ على أن « تسرى على العاملين الخاصعين لأحكام هذا النظام أحكام القانون رقم ٢٤ لمسسنة 1938 » وتتص المادة (١) من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ على أن تضاف مادة جديدة برقم ٢٣ مكررا الى قانون العمل ٩١ لسنة ١٩٥٩ لرعاية المرضى بالدرن والجذام والأمراض المقلية والأمراض المزمنة نصها الآتى: « استثناء من حكم المادة ٣٣ والفقرة الأولى من المادة ١٩٥٨ من هذا القانون يمنح العامل المريض بالدرن أو الجذام أو بعرض عقلى أو بأحد الأمراض المزمنة أجازة مرضية بأجر كامل الى أن يشفى عجزه كاملا عن مزاولة أية مهنة أو عمل ٥٠ ويصدر بتحديد الأمراض المزمنة السابقة قرار من وزير الممل بالاتفاق مع وزير المحد بتحديد الأمراض المزمنة المسابقة قرار وزير المعل بالاتفاق ١٩٨١ الذي الغاة وحل معلم قرار وزير المعل برقم ١٩٨٤ المنا المنا المنا التي يستحق العامل رقم ٢ لسنة ١٩٨٤ الذي الغاه وحل محله قرار وزير العمل رقم ٢ لسنة ١٩٨٩ الذي الغاه وحل محله قرار وزير العمل رقم ٢ لسنة ١٩٩٦ الذي الغاه ومعونة مالية تعادل أجره كاملا ٥

ومن حيث أن المستفاد من استقراء كل من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ وقرار وزير العمل رقم ١٩ لسنة ١٩٦٤ الشرا اليهما أن الشرع لم يخول القومسيونات الطبية أو القرمسيون الطبى العسام اختصاص لتوقيع السكشف الطبى على الرضى العساملين بشركات القطاع العام لتحديد ما اذا كان مرض العامل هو من الأمراض الزمنة من عدمه ، بتوقيع الكتفف الطبى على العاملين بهده الشركات ورعايتهم طبيسا ، بتوقيع الكتفف الطبى على العاملين بهده الشركات ورعايتهم طبيسا ، وهذه المثابة فان قرار القومسيون الطبى العام بالقاهرة المسلد فى الشركات الرحمية المنبق بشركة النمر لمسناعة السيارات من الصالات المرضية الزمنة مع تقرير من المساحد فى المقتصة فى الافادة من القرار الوزارى رقم ٢٧٧ لسنة ١٩٧٣ على العام من تطبيق مختصة و لا سند لما ذهب الله القومسيون الطبى العام من تطبيق مختصة م ولا سند لما ذهب الله القومسيون الطبى العام من تطبيق هذا القرار الوزارى رقم ٢٧٦ لسنة ١٩٧٣ على حالته ، اذ يقتصر تطبيق هذا القرار على العاملين بالحكومة والهيئات والمؤسسات العسامة دون

غيرهم من العاملين بشركات القطاع المام لأنه صدر استنادا الى التغويض التشريعي المفول لوزير الصحة بموجب القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٣٣ وهو مقصور التطبيق بدوره و وفقا لنص المادة الأولى منه — على العاملين بالحكومة والهيئات والمؤسسات العامة ممنيصابون بالدرن أو الجذام أو بعرض عقلى أو بلحد الأهراض المزمنة •

ومن حيث أنه ترتبيا على ما تقدم لا يُجوز الاستناد الى قرار القومسيون الطبى العام بالقاهرة المسادر فى ١٩٧٥/١٠/١١ لتقرير المقية السيد / ٠٠٠٠٠٠ فى العودة الى عمله بشركة النصر لمسناعة السعارات ٠

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى عدم جواز اعادة السيد / •••••• الى الخدمة •

(ملف ۸۱/٤/۰٫۷ ــ جلسة ۲۳/۲/۲۷۲۱)

ثانيا: اجازة وضيم:

قاعسدة رقم (٦٢٢)

البسدا:

هدم جواز جمع العاملة باحدى شركات القطاع العام خلال اجازة الوضع بين اجرها وبين المونة المالية القررة بقانون التامينات الاجتماعية ـــ استحقاقها للمعونة التي تلتزم هيئــة التامينات الاجتماعية بدغمها والفرق بين هذه المونة وبين كامل الرتب على أن تتحمله جهة الممل

ملخص الفتوي :

أن المادة ٤٨ من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ تنص على أن « تمنح العاملة أجازة للوضع مدتها شهر بعرتب كامل ثلاث مرات طوال مسدة خدمتها ، ولا تدخل هذه الاجازة فيحساب الاجازة المنوية أو المرضية».

وتنص المادة ٢٠ من قانون التأمينات الاجتماعية رقم ١٣ لسنة ١٩٦٤ على أن « للعاملة في حالة الحمل والوضع الحق في الخدمات الطبية المتررة في هذا البلب ومع عدم الاخلال بحكم المادة ٥٨ تستحق معونة مالية بواقع ٧٠/ من أجرها تؤديها الهيئة وذلك عن مدة أجازة الحمل والوضسع المنصوص عليها في قانون العمل ٥٠ » ٠

وتقضى المادة ٥٨ المسار اليها بأنه اذا حال المرض بين العامل واداء عمله فعلى الهيئة أن تؤدى اليه خلال فترة مرضيه معونة مالية تعادل ٧٠/ من أجره اليومى المسدد عنه الاستراك لدة تسمعن يوما بشرط الا تقل المعونة عن الحد الادنى المقرر قانونا للاجر وتراد معدها الى مايعادل ٨٥/ من أجر العامل ٠٠

كما تقضى المادة ١٣٣٠ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بأنه يجوز للعاملة أن تحصل على أجازة وضع مدتها خمسون يوما تتسمل المدة التي تسبق الوضع والتي تليها .

ولما كان نظام التأمينات الاجتداعية يقوم أصلا على فكرة تدهل المطاطر بمعنى أنه فى حالة اصابة العامل أو مرضه أو عجزه عن العمل كليا أو جزئيا تحل هيئة التأمينات الاجتماعية محل رب العمل وتنوب عنه فى تحمل هذه المخاطر بأن تؤدى للعامل تعويضا أو معونة أو نظامًا للملاج حسب الاحوال •

وترتيبا على ذلك اذا أصيب العامل بمرض حال بينه وبين اداء عمله مان الهيئة تتحمل مخاطر هذا المرض وتدفع للعامل معوقة هالية طبقا لنص المدة ٥٨ المشار اليها بالاضافة الى تحملها بكلفة نفقات العلاج • ومنثم لا يجوز للعامل أن يجمع خلال فترة المرض بين هذه الموثة وبين الاجر لأن عبه الرعاية الاجتماعية الذي يقع على عاتق رب العمل في حالة مرض العامل قد انتقل الى الهيئة المذكورة بحيث لا يسوغ تحمل صاحب العمل بدفع الاجر خلال تلك الفترة •

وهذا القول يصدق أيضا بالنسبة الى اجازة الوضع ملا يجوز

للماملة خلالها أن تجمع بين المونة المالية النصوص عليها فى المادة ١٠ من قانون التأمينات الاجتماعية وبين الاجر القرر فى المادة ٤٨ من لائحة نظام الماملين بالقطاع العام وانما تستحق المونة التي تلتزم هيئة التأمينات مدفعها •

ولما كانت المادة ٤٨ آنفة الذكر تقضى بصرف مرتب العاملة كاملا خلال أجازة الوضع بينما تنص المادة ٢٠ من قانون التأمينات الاجتماعية على صرف معونة مالية بواقع ٧٠/ من الاجر فمن ثم يتمين ، أعمالا لمتضى النصوص وتطبيق كل منها في مجاله ، تقرير احقية العاملة في المؤرق على تتحمله جهة العمل و وبذلك تحصل العاملة على أجرها بالكامل جزء منه بنسبة ٧٠/ في صورة معونة تلتزم بأدائها هيئة التأمينات الاجتماعية بالتطبيق للقانون رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٤ وأخذا بفكرة تحمل الماطر الذي يقوم عليها نظام التأمينات الاجتماعية ، وجزء آخر بنسبة الماطر الذي يقوم عليها نظام التأمينات الاجتماعية ، وجزء آخر بنسبة ٢٠٠/ تلتزم جهة العمل بأدائه بالتطبيق لاحكام لائحة نظام العاملين الموضع ،

(نتوى ۱۷۱ في ۲/۱۱)

قاعسدة رقم (٦٢٣)

المسدا:

اجازة وضع ــ قصر هذه الاجازة على شهر واهد ــ أساس ذلك ــ نص المادة ٤٨ من نظام الماملين بالقطاع العام المعادر بقــرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ .

هلفص الفتوى :

تقتصر الاجازة على شهر واحد اعمالا لصريح نص الماحة 18 من لائحة نظام العاملين بالقطاع العام باعتبار أن بحكم هذه المادة هو وحده الواجب التطبيق في هذا الجالاذ تنص المادة الاولى من قرار رئيس المجمورية رقم ٣٣٠٩ على أن «تسرى أحكام النظام المرافق

على العاملين الؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها ، وتسرى أحكام قانون العمل فيما لم يرد به نص فى هذا النظام » وبذلك أصبح النظام الجديد هو الواجب التطبيق على هؤلاء العاملين ولا تسرى أحكام قانون العمل الا فيما لم يرد به نص فيه • وقد تضمن هذا النظام تنظيما متكاملا للاجازات فى المواد • ي وما بعدها ومن بينها أجازة الوضع التي نظمت فى المادة ٨٤ وبالتالى لم يعد هناك محل للرجوع الى إحكام قانون المعل فى هذا الشأن •

وتحديد الاجازة بشهر واحد على النحو المتقدم من شسأنه عدم استحقاق العاملة لشيء من المونة بعد هذا الشهر وانما تستحق مرتبها وحده باعتباره نظير العمل الذي تؤديه طبقا للقواعد العلمة و ولا يسوغ القول باستحقاقها للمعونة لمدة عشرين يوما أخرى هي المحملة للخمسين بالاضافة الى استحقاق الاجر خلال هذه المدة باعتباره مقسابل العمل تأسيسا على أنه ولئن كانت الاجازة هي لمدة شهر واحد الا أن هيئة التأمينات الاجتماعية انما تلتزم بدفع المونة لدة خمسين يوما ، لا يسوغ نمة ارتباطا بين صرف المونة وبين وجود العاملة في الاجازة ، ومذي أن الاجازة أمورة لدة شهر واحد فمن ثم ينتفى الأساس القانوني في استحقاق المونة بين وجود العاملة في الاجازة ، وأذ كانت الاجازة بعد هذه المدة ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى عدم جواز جمسع الماملة باحدى شركات القطاع العام خلال اجازة الوضع بين أجرها وبين المونة المالية المقررة في قانون التأمينات الاجتماعية وانما تستحق المونة التي تلتزم هيئة التأمينات الاجتماعية بدفعهاكما تستحق الفرة بين هذه المونة وبين كامل المرتب على أن تتحمله جهة العمل وتقتصر مدة الاجازة على شهر واحد تنتهى بعده النترامات الهيئة بحيث لاتستحق العامله بعد هذا الشهر شيئا من المونة و

(ملف، ١٦٥/٦/٨٦ ـ جلسة ٤/٢/١٩٥)

ثالثا: الاجازة الاستثنائية طبقا للقانون ١١ لسنة ١٩٦٣ :

قاعسدة رقم (٦٢٤)

البسدا:

حق العامل في الاجازة الاستئاتية طبقا القانون رقم ١١٢ اسنة العامة بشأن منح موظفي وعمال الحكومة والهيئات والمؤسسات العامة اجازات استئنائية يظل قائما دون قيد زمنى الى أن يتحقق أحد الامرين اللنين حددهما القانون لانتهائها وهي الشفاء من المرض أو استقرار حالته استقرارا يمكنه من المودة الى مباشرة العمل لل يجوز المجلس الطبي أن يتعدى الهتماسه الى تقرير عدم لياقة العامل صحيا للبقاء في الخدمة وأن تتخذ الجهة الادارية من هذا القرار ذريمة لانهاء خدمة المحامل ال

ملخص الحكم:

ومن حيث ان قضاء هذه المحكمة جرى على أن القانون رقم ١٩١٢سنة المامة المشتائية ، وعلى هدى حكمته التشريعية انما يقضى بأن حسى أجازات استئنائية ، وعلى هدى حكمته التشريعية انما يقضى بأن حسى المامل في الإجازة الاستئنائية يظل قائما دون قيد زمنى الى ان يتحقق أحد الامرين اللذين حددهما القانون لانتهائها وهما الشفاء من المرض أو استقرار حالته استقرارا يمكنه من العودة الى مباشرة العمل ، وفى القانون فلا يجوز له وهو بصدد تنفيذ حكم أن يتحدى اختصاصه الى القانون فلا يجوز له وهو بصدد تنفيذ حكم أن يتحدى اختصاصه الى تقرير عدم لياقة العامل صحيا للبقاء في الخدمة ولا يصح تبعا لذلك أن يتخذ الجهة الادارية من هذا القرار ذريعة لانهاء الخدمة بمقولة أن قرارها المرضية الاستثنائية لغير أحد هذين السببين اللذين حددهما القانون رقم المرضية الاجازة المجلس عن مجال السلطة التقديرية للمجلس الطبى ، أو للجهة الادارية اذ أن العامليكتسب حقه في الاجازة الاستثنائية المراض التي ضمه بأحد الامراض التي ضمهها هذا القانون وظل مريضا

بها ولم يشف أو تستقر هالته على نحو يمكنه من العودة الى مباشرة عمله •

ومن هيث أن الثابت من واقعات المنازعة أن السيد /٠٠٠ أصيب باضطراب عقلى مزمن أدخل من أجله مستشفى الامراض العقلية . ثم عرض أمره على المجلس الطبي حيث تقرر منحه أجازة مرضية استثنائية طبقا القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ ٠٠٠٠ ، ومقتضى ذلك ولازمه حتما واعمالا لحكم القانون الشار اليه ، يثبت له الحق في التمتع باجازة مرضبة استثنائية الى ان يشفى من مرضه أو تستقر حالته استقرارا يمكنه من العودة الى مباشرة العمل • وفي ذلك يتأكد حقه في المرتب ولا يسوغ حرمانه منه ولا يعتد بالقرار الصادر بانهاء خدمته اعتبارا من الاول من نوفمبر سينة ١٩٧٣ فسلا حصانة تلحق بهسذا القرار تعصمه من الطعن عليه في كل وقت أو تحجب الحق في استحقاق الرتب الذي يستقيم على صحيح سنده والذي ترتبط به ضرورات ، العيش وأقامة الأود عند المرض بأشد ما تكون منها حال الصحة والعافية ، وعليه فقد أصابت المحكمة الادارية لوزارة النقل والمواصلات فيما قضت به في الدعــوي رقم ٥٢ لسنة ٢٢ القضائية من أحقية المدعية بصفتها في استمرار صرف مرتب نجلها • • بصفة مؤقته اعتبارا من تاريخ حرمانه منه في الاول من نوفمبر سنة ١٩٧٣ مع الزام المؤسسة المدعى علَّيها المصروفات •

ومن حيت أن الحكم المطعون فيه أذ ذهب غير هذا الذهب ... فقضى بالماء الحكم الصادر من المحكمة الادارية لوزارة النقلو المواصلات بجلسة ٢٦ من أبريل سنة ١٩٧٥ فى الدعسوى رقم ٥٢ لسنة ٢٣ القفائية وبرفض طلب المدعية الاستمرار فى صرف مرتب ابنها والزامها المصروفات فانه قد جانب حكم القانون بما يتعين معه العاق و القضاء برفض الطعن بالاستئناف فى هذا الحكم والزام الجهة الادارية المصروفات و

(طعن رقم ۷۳۰ لسنة ۲۳ ق ب جلسة ۱۹۷۸/۱/۲۱ ۱

رابعا : اجازه دراسية :

قاعسدة رقم (٦٢٥)

البسدا:

المدة ٢٧ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به قرار رئيس المعهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ — نصها على جواز ايفاد العاملين في بحثات أو منح دراسية بناء على ترشيح رئيس مجلس الادارة وفقا للقواعد والنظام المعول بها في شأن العاملين الدنين بالدولة — أثر ذلك: سريان الاعفاء المنصوص عليه في الفقرة الاولى من المادة الثانية من القانون رقم ١٤٩ لسنة ١٩٦٤ على أعضاء البحثات التعليمية من العاملين بالمسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها معن ينطبق عليهم قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه و

ملخص الفتوى:

ان المادة ٢٧ من نظام العاملين بالقطاع المسام الصادر به قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٢٣٥٩ لسعة ١٩٦٦ تنص فى الفقرة الاولى منها على انه « يجوز ايفاد العاملين فى بمثات أو منح دراسية بناء على ترشيح رئيس مجلس الادارة وفقا للقواعد والنظم المعول بها فى شأن العاملين المدنيين بالدولة » وعلى ذلك فان أعضاا البمثات التطيمية من العاملين بالمؤسسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها ممن ينطبق عليهم القرار الجمهورى رقم ٢٣٥٩ لسنة ١٩٦٦ سالف الذكر يعاملون وفقا للقواعد والنظم المعول بها فى شأن العاملين المدنيين فى الدولة فيعاملون معاملة أعضاء البعثات التعليمية من العاملين فى الدولة وبذلك يسرى عليهم الاعفاء المذكور •

 و لواجهة نفقات موظفى الدولة الذين يؤدون أعمال وظائفهم أو يندبون لمهام في الخارج أو لمواجهة نفقات أعضاء البعثات التعليمية .

وتشمل عبارة الخزانة العامة فى هذا المعنى وزارات الدكومة ومصالحها والعيئات العامة دون المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التامعة لهـــا و

الا ان أعطضاء البعثات التعليمية من العاملينيهذه المؤسسات انعامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها ممن ينطق عليهم القرار الجمهورى رقم ١٣٣٩ لسنة ١٩٦٦ يعاملون وفقا للقواعد والنظم المعول بها في شأن العاملين المدنيين في الدولة فيسرى عليهم الاعفاء المذكور ٠

(منتوى ١٧ } في ١٥/١/١٩٦١)

قاعــدة رقم (٦٢٦)

البسدا:

اللائحة المالية لاعضاء البعثات والاجازات الدراسية والمستحواطلاب تحت الاثبراف ، الصادرة تطبيقا للمادة ٢٠ من القانون رقم ١١٢ لمسنة ١٩٥٩ بتنظيم شئون البعثات والاجازات الدراسية والمنح ضما في المادة ٣٣/ب على تكملة مرتب عضو الاجازة الدراسية الموفد على منحه أجنبيه مقدمة للدولة بما يجمل مرتبه بالاضافة الى المنحة ممادلا لما يصرف لعضو البعثة في مثل حالته الاجتماعية بالبلد التي بها مقر الاجازة الدراسية صحديد المقصود بهذا النص وجوب النظر في هذا المصدد الى تيمة المنحة والمرتب المترر للمبعوث في البلد الذي به مقر الاجازة ، غاذا قلت قيمة المنحة عن الرتب استحق الوفد المرق بغض النظر عن المرتب الذي يصرف اليه في الداخل ساساس ذلك ،

ملخص الفتوى:

ان المادة ٣٧ من لائمة نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ تنص على أنه « يجوز ايفاد العلملين فى بعثات أو منح دراسية بناء على ترشيح رئيس مجلس الادارة وفقا المقواعد والنظم المعمول بها فى شأن العاملين الدنيين بالدولة كما يجوز منحهم وفقا للقواعد المذكورة اجازات دراسية » •

وتقضى المادة ٤/٤م؛ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين المدنين بالدولة بأنه « يجوز بقرار من الوزير المختص أو من فى سلطته منح العامل أجازة دراسية بمرتب أو بدون مرتب لمدة لا تتجاوز أربع سنوات ٥٠٠٠ » •

وتنص المادة الاولى من القانون رقم ١٩٢ اسسنة ١٩٥٩ بتنظيم شئون البعثات والاجازات الدراسية والنح بالجمهورية العربية التحدة على أن « الغرض من البعثة سواء كانت داخل الجمهورية العربية التحدة أو خارجها هو القيام بدراسات علمية أو غنية أو الحصول على مؤهل علمى أو كسب مران على وذلك لسد نقض أو حاجة تقتضيها مصلحة علمى أو م

وتقتضى المادة ١٥ من هذا القانون بأن « يكون منح الاجارات العراسة لتحقيق غرض من الاغراض المينة في المادة الاولى » •

وأوضحت المادة 18 شروط منح الاجازات الدراسية سواء أكانت بمرتب أو بدون مرتب •

وتقضى المادة ٢٠ بأن « تقرر اللجنة العليا للبعثات القواعد المللية التى يعامل بمقتضاها اعضاء البعثات بجميع أنواعها الخارجية والداخلية والموفدون في اجازات دراسية أو الحاصلون على منح للدراسة أو التخصص » •

وتطبيقا لهذا النص اسدرت اللجنة العليا للبمثات القرار رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٢ باللائحة المالية لاعضاء البمثات والاجازات الدراسية والمذح والطلاب تحت الاثراف •

وتنص المادة ؛ من هذه اللائمة على أن « مرتب عضـو البعَّثة

بالخارج : (أ) يمرف لعضو البعثة مرتب شهرى بالعملة المطيبة في الدولة الوفد اليها من يوم وصوله طبقا للجدول الآتي :

الدولة الموفد اليها المرتب الشمرى نوع المملة المانيا الشرقية مارك الماني شرقني

وتنص المادة ٣٣ من اللائحة المذكورة على أن (اعضاء المنحالدراسية الموندون على منح اجنبية مقدمة للدولة : (أ) ٥٠٠ (ب) يكمل مرتب عضو الاجازة الدراسية الموفد على منحه أجنبية مقدمة للدولة بما يجمل مرتبه بالاضافة الى المنحة معادلا لما يصرف لعضو البعثة في مثل حالته الاجتماعية بالبلد التي بها مقر الاجازة الدراسية » ٥

ومن حيث أن البت في الموضوع المروض يقتضي تحديد المقصود من نص المادة ٣٣/ب آنفة الذكر وهل يقصد به أنه عند تكملة مرتب عضو الاجازة الدراسية يؤخذ في الاعتبار مرتبه الذي يتقاضاه في السداخل مضافا اليه مرتب المنحة الذي يتقاضاه في مقر المنحة فان ظل مجموع المرتبين أقل من المرتب المقرر لعضو البعثة يكمل بما يوازي الفرق أم أن الرتب الداخلي الذي يتقاضاه الموفد في منحه والحاصل على أجسازة دراسية بمرتب لا يدخل في حساب هذه التكملة ه

ومن حيث ان الرتب الذي يتقاضاه عضو الاجازة الدراسية في الداخل انما يحصل عليه بمقتضى سند قانوني يختلف عن المنحة ، وهو حصوله على اجازة دراسية بمرتب .

وبعبارة أخرى ، غان الاجازة الدراسية هى الوسيلة القانونية الشرعية الانقطاع عن العمل ، فالوظف يحتاج الى اجازة دراسية كى يفيد من المنحة المقدمة من الدولة أو الهيئة الاجنبية ، وهذه الاجازة قد تكون بمرنب أو بدون مرتب طبقا لدى توافر شروط معينة حددها القانون رقم ١٩٧٢ لسنة ١٩٥٩ ٠

وعلى ذلك غان المشرع فى اللائحة المالية لا ينظر الى المرتب الذى يصرف فى الداخل سيما وأن صرفه قد لا يتحقق فى جميع الاحوال •

وبالتالى غان لفظ « مرتبه » الوارد فى المادة ٣٣٠ بلم يقصد به مرتب عضو الاجازة الدراسية فى الداخل ، وانما قصد به ما يصرف الله فى الخارج ، وهذا التفسير هو ما يتفق وصياغة المادة ؛ من اللائحة التى وردت تحت عنوان « مرتب عضو البعثة بالخارج » والتى قضت بأن « يصرف لعضو البعثة مرتب شهرى بالعملة المحلية فى الدولة الموفد اليها من يوم وصوله طبقا للجدول الآتى ٥٠٠ » ،

ويعزز هذا النظر أن المشرع قصد بالتكملة فى جميع احكام اللائحة المالية آنفة الذكرالفرق بين ما يتقاضاه العضو بمقتضى المنحة وبين المرتب المقرر لعضو البعثة بمقتضى المادة ٤ المشار اليها ه

ما للدة ٢١ تنص على أنه « اذا أوفد عضو البعثة على منحه مقدمة من دولة أو هيئة أجنبية أو هيئة دولية فتكمل هذه النحة الى مرتبات عضو البعثة المادية ٥٠ » ٠

كما تنص المادة ٢٥ على أن « يتقاضى عضو المهمة العلمية بالخارج المود على منحة أجنبية مقدمة للدولة ما يلى (أ) صافى مرتبه السذى يتقاضاه عن وظيفته بالجمهورية العربية المتحدة من الجهبة الموضدة (ب) قيمة المنحة المقدمة اليه مع ما يكمل قيمتها الى مرتب عضو البعثة الطالب الاعزب على أن يصرف الفرق من ميزانية البعثات » •

فالشرع ينذار دائما الى الفرق بين قيمة المنحة وبين مرتب عضو البحثة ويقضى بصرف الغرق بينهما الى الموفد • ويجب الا يختلف الامر عند تفسير المادة ١٢/ب فيما يتعلق بعضو الاجازة الدراسية الموفد على منحة بمعنى أنه يجب النظر الى قيمة المنحة ومقارنتها بالمرتب المقرر للعضو البحثة ، فاذا قلت عنه استحق العضو التكملة بعض النظر عما اذا كان يتقاضى مرتبه في الداخل أم لا •

ويطم مما تقدم الى عدم الاعتداد بالرتب الذي يصرف في الداخل

d

عند تكملة مرتب عضو الاجازة الدراسية الموفد على منحه أجنبية بالتطبيق لحكم المادة ٣٣/ب من اللائحة المالية آنفة الذكر ، وانما ينظر في حدا المحدد الى قيمة المنحة والمرتب المقرر للمبعوث في البلد الذي به مقر الاجازة ، فاذا قلت قيمة المنحة عن المرتب استحق الموفد الفرق بعض النظر عن المرتب الذي يصرف اليه في الداخل .

ولا يسوغ الاحتجاج في هذا الشأن بأن الحكم المشار اليه انما يستهدف تحقيق الساواة بين عضو الاجازة الدراسية الموفد على منحة وبين عضو البعثة وان كلا من المرتب الذي يتقاضاه عضو الاجازة في الداخل والخارج يدخل فى ذمته المالية الواحدة وبالتالى فانهما يكونان معا الموارد المالية التي تدبرها له الدولة مما يتعين معه الاعتداد بهما عند اجراء المقارنة بين المعاملة المالية لكل من عضو الاجازة الدراسية وعضو البعثة _ لا يسوغ الاحتجاج بذلك لأن المناط في خصوصية السألة المعروضة ليس المساواة ببن عضو البعثة وعضو الاجازة الدراسسية في الموارد المالية وما يدخل ذمة كل منهما ٥٠٠ وانما يتعين النظر الى الحكمة التي من اجلها حددت المادة ٤ من اللائحة المالية مرتبًا شهريا لعضو البعثة في البلد الموفد اليه وبعملته المحلية وبحسب حالته الاجتماعية فليس من شك في أن المشرع استهدف بذلك توفير القدر اللائق والملائم من المعيشة للعضو حتى يستطيع أن يتفرغ للبحث والدراسة ، فقـــدر أن المرتب المحدد في المادة المذكورة هو المحد الادنى اللازم المعيشة في البلد الذي تم الايفاد اليه . وعلى هذا الاساس وفي ضوء ذلك الهدف يجب أن ينظر الى المورد المالى لعضو البعثة وعضر الاجازة الدراسية فليس المهم تحديد المبالغ التي تدخل الذمة المالية لكل منهما وانما المهم هُ ِ المُورِدُ المالي الذي يَمَكنه من تنفيذ البعثة أو المنحة في البلد المُرفد اليه • وعلى ذلك فان المرتب الذي يتقاضاه عضو الاجازة الدراسية بمرتب في الداخل ، وان كان يدخل ذمته المالية ، الا أنه لا يعتبر موردا مالية في البلد الموفد اليه • واحكام الملائحة المالية سالفة الذكر كلها تقوم على أساس الساواة بين البعوثين والموفدين ــ أيا كانت وسيلة الايفاد في الرتب الذي يتقاضاه العضو في الخارج فهذا المرتب هو المعنى بالمساواة والتكملة التي رددتها احكام اللائحة .

ويضاف الى ما تقدم ، ان هذه الساواة التي يحتج بها لا يمكن

اعمالها في حالة عضو الاجازة الدراسية الذي منح الاجازة بدون مرتب وذلك لعدم وجود مرتب فالداخل يدخل في ذمته الملية ويستبرمن موارده وبالتالي فانه في هذه الحالة سيصرف التكملة ... الفرق بين تيمة المنحة وبين المرتب المحدد في المادة ٤ من اللائحة ... والمحصلة النهائية لذلك عي مسلواة عضو الاجازة الدراسية بدون مرتب رحيث أن مجموع ما يحصل عليه كل منهما بالداخل والخارج يكون معادلا لمرتب عضو البحارة الدراسية يكون معادلا لمرتب عضو البحارة الدراسية يحد ميزة قررها المشرع للعامل المجد والكفء .

له ذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه عند تكملة مرتب السيدين / ٥٠٠٠ بالتطبيق لحكم المادة ٣٣٧ب من اللائحة المالية لاعضاء المعتات والاجازات الدراسية والمنح يتعين الاعتداد بقيمة المنحة وحدها دون المرتب الذي يتقاضاه كل منهما بالداخل .

(ملف ۱۸۰/٦/۸٦ ــ جلسة ۱۲/٥/۱۲)

قاعــدة رقم (٦٢٧)

البيدا:

سريان اللائمة أالله البعثات على العاملين بالقطاع العام الوفدين في منح عدم رجوع المؤسسة الى الادارة العامة البعثات عند اجراء الترشيح المنح والن انطوى على مخالفة ادارية الا أنه لا يحول دون تطبيق اللائحة المسار اليها عليه على مخالفة ادارية الا أنه الميات لا تتحمل بالبلغ الذي قد يستحق الموفد وانما تتحمل به المها الذي قد يستحق الموفد وانما تتحمل به يجوز تحملة مرتب العامل الذي يوفد في منحة دراسية الى ما يسادل يعد تتضمنها بعض البحة في مثل حالته الاجتماعية بغض النظر عن المزايا التي قد تتضمنها بعض النح بالاضافة الى قيمة المتحة العامل الموفد في منحة دراسية مقدمة من الاتحاد السوفيتي يعامل معاملة عضو البعثة الوفد في منحة مقدمة من احدى دول الكتاة الشرقية وذلك طبقا لنص المؤدد في منحة مقدمة من احدى دول الكتاة الشرقية وذلك طبقا لنص المادة عشو البعثة المرادة 17/ب ٢٤ من الملائحة المالية المعامة عضو البعثة المادة على عمدة المحادة عدم الملائحة المالية المحادة عدم المنادة المحادة المحا

ملخص الفتوى:

ان تيام المؤسسة المصرية العامة للسلع العذائية بالترسيح المنح المتدمة لها من الاتصاد السوفيتي دون الرجوع الى الادارة العسامة للبعثات وان انطوى على مخالفة ادارية تسأل عنها المؤسسة ، الا أن عدم اتباع هذا الاجراء يجب ألا يترتب عليه استبعاد تطبيق اللائمية المبالية للبعثات على الموفدين في هذه المنح ، والقول بغير ذلك سيؤدى الى الحاق الضرر بهؤلاء الموفدين وتحميلهم تبعية خطأ لم يقع منهم ، هذا فضلا عن الوقوع في فراغ تشريعي حيث يثور التساؤل عن ماهية الماملة المالية التي يخضع لها الموفد في هذه الحالة _ وازاء ذلك فلا لا تتحمل بالمبلغ الذي قد يستحق الموفد نتيجة هذا التطبيق وانما تتمحل بالمبلغ الذي قد يستحق الموفد نتيجة هذا التطبيق وانما تتمحل به المبلغ الذي قد يستحق الموفد نتيجة هذا التطبيق وانما

وحيث أنه عن مدى جواز تكملة مرتب العامل الذى يوف في احدى المنح الدراسية التى تقدم فيها الدولة المائحة بعض المزايا من سكن أو ماكل أو ملبس أو رعاية صحية بالإضافة الى الملغ الشهرى الذى يعرف الموفد ، فانه يبين من الرجوع الى القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام أنه ينص فى المادة ٢٩ منه على ما يلى « يجوز ايفاد العاملين فى بعثات أو منح دراسية بناء على ترشيح رئيس مجلس الادارة وفقا المتواعد والنظم المعول بها فى شأن العاملين المدنين بالدولة •

كما يجوز منحهم وفقا للقواعد المذكورة أجازات دراسية •

أما البعثات التدريبية فتتم طبقا لنظام الوحدة واحتياجات العمل بها بعد اعتماد مجلس ادارة المؤسسة لهذا النظام « والقواعد والنظم الشار اليها في هذه المادة هي تلك المنصوص عليها في القانون رقم١١٦ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم شسئون البعثات والأجازات الدراسسية والمنح لجمهورية مصر المربية ، وتنص المادة ٢٠ من هذا القانون على أن « تقرر اللجنة العليا للبعثات بنساء على اقتراح اللجنتين التنفيذيتين

. القواعد التى يعامل بمقتضاها أعضاء البعثات بجميع أنواعها الخارجية والداخلية والموضدون في أجازات دراسية أو الحاصلون على منح للدراسة أو التخصص » •

وتطبيقا لهذا النص أصدرت اللجنة النتليّا للبعثات القرار رقع ١٣٤٠ لسنة ١٩٦٢ باللائصة المسالية لأعضاء البعثات والأجازات الدراسية والمنح والطلاب تحت الاشراف وتنص المسادة ٣٣ من هسذه اللائصة على ما يلى :

« أعضاء المنح الدراسية الموقدون على منح أجنبية مقدمة الدولة » :

(أ) تتحمل ميزانية البعثات نفقات السفر فى الذهاب والعودة للعوفدين على منح مقدمة للدولة دون أسرهم اذا كانت شروط المنصة تقضى بعدم تحمل الجهات المانحة لهذه النفقات ، ولا يدخل فى ذلك المنح الشخصية التى تقدم للافراد •

(ب) يكمل مرتب عضو الأجازة الدراسية الودد على منحة اجنبية مقدمة للدولة بما يجمل مرتبه بالإضافة الى المنحة معادلا لما يصرف لمضو البعشة في مثل حالت الاجتماعية بالبلد التي بها مقر الأجازة الدراسية » .

وواضح من استقراء نص المادة ٣٣/ب سالفة الذكر أن المكم الذي أوردته جاء بصفة عامة مطلقة والقاعدة في التفسير أن المطلق يجرى على الهلاقه ما لم يقيد ، والعام يؤخذ بعمومه ما لم يخصص، وبالتالى فان هذا المكم يسرى على جميع أعضاء الإجازات الدراسية الموفدين على منح دراسية أجنبية مقدمة للدولة وذلك أيا كانت شروط هذه المنح ، وسواء تضمنت مزايا أخرى بالاضافة الى الملغ النقدى الذي يمثل قيمة المنحة أم خلت من هذه المزايا ، ويعزز هذا النظر أن تلك المزايا التي قد تتضامنها بعض المنح لم تكن خلفية على مشرع اللاهدة المسار اليها حيث نصت المادة ٣٣/ على تحمل ميزانيا البيئات بنفقات سفر وعودة عضو الإجازة الدراسية الموفد على منحة البيئات بنفقات سفر وعودة عضو الإجازة الدراسية الموفد على منحة

أجنبية دون أسرته اذا كانت شروط المنحة تقضى بعدم تحمل الجهسة المائحة بهذه النفقات ، ولو أراد المشرع عدم سريان حكم الماده٣٥/ب على اطلاقه بالنسبة للمنح التي تتضمن شيئا من المزايا لنص على ذلك صراحسة .

وحيث أنه لما تقدم غان حكم المادة ٣٣/ب من اللائحة المالية للبعثات الخاص بتكملة مرتب عضو الأجازة الدراسية الموفد على منحة أجنبية مقدمة للدولة الى مليمادل مرتب عضو البعثة في مثل حالت الاجتماعية بالبد التى بها مقر الأجازة الدراسية حدا الحكم يسرى بالنسبة لجميع أعضاء الاجازات الدراسية الموفدين في منح دراسسية أجنبية مقدمة للدولة بعض النظر عن المزايا التى قدد تتضمنها بعض المنج بالاضافة الى قيمة المنحة •

. وحيث أنه بالنسبة للمعاملة المالية للسيد / الموضد في منحة . دراسية مقدمة من الاتحاد السوفيتي ، فأن المادة ٢١ من اللائحة المالية للبشات الخاصة بمعاملة أعضاء البعثات الخارجية الموفدين على منح أجنبية تنص على ما يأتي :

(أ) اذا أوفد عضو البعثة على منحة مقدمة من دولة أو هيئة أ أجنبية أو هيئة دولية فتكمل هذه المنحة الى مرتبات عضو البعثة العادية أو مخصصاته الأخسرى ، فان زادت النصة عن المرتب والمخصصات التفظ العضو بهذه الزيادة •

وتتحمل ميزانية البعثات في الحالتين أقسماط التمامين والمعاش المستحق على العضو خلال مدة البعثة .

(ب) إذا أوفد عضو البعثة على منحة مقدمة من احدى دولاالكتلة الشرقية فيصرف له في جمهورية مصر العربية عشرة جنيهات بالاضافة الى ما يتقاضاه بالخارج أسوة بمرتب البعثة الذي يصرف في جمهورية مصر العربية لمبعوش الاتحاد السوفيتي •

(ج) يمنح أعضاء البعثات الموندون على منح أجنبية جميع الحقوق المتررة لأعضاء البعثات بمقتضى هذه اللائحة اذا ثبت عدم قيام الجهات المائحة بتوفيرها لهم كما تطبق عليهم جميع أحكام هذه اللائحة و

وتنص المادة ٣٤ من هذه اللائحة على مليلى: « معاملة أعضاء الأجازات الدراسية الموضدين على منح مقدمة للدولة من الاتصاد السوفيتى:

يعامل أعضاء الأجازات الدراسية الموقدون على منح من الاتحاد السوفيتى معاملة قرنائهم أعضاء البعثات من الفئة (ب) ، وعلى الجهات التابعين لها صرف مرتباتهم في الحدود القررة لهذه الفئسة مع سداد مايعادل ٤٠٠ روبل جديدة سسنويا لادارة البعثات لتتولى صرفها بمعرفتها لحكومة الاتحاد السوفيتي » •

وحيث أن المستفاد من هذين النصين أن أعضاء الأجازات الدراسية الموقدين على منح مقدمة من الاتصاد السوفيتي يعاملون معاملة قرنائهم أعضاء البعثات المنصوص عليهم فى المادة ٢١/ب من اللائحة المالية للبعثات ه

وحيث أنه طالما كان السيد / قد أوفد فى منحة دراسية مقدمة من الاتحاد السوفيتى فانه يتمين اعمال المادة ٣٤ من اللائحة المالية للبعثات فى شأنه ومعاملته مسطبقا لنص المادة ٢٦/ب من هذه اللائحة نفس الماملة المقررة لعضو البعثة الموفد فى منحة مقدمة من احدى دول المكتلة الشرقية •

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يلى :

أولا — ان قيام المؤسسة المصرية العامة للسلم الغذائية بالترشيح المنح المقدمة لها من الاتحاد السوفيتي دون الرجوع الى الادارة العامة للبعثات لا يحول دون تطبيق اللائحة المالية لأعضاء البعثات والأجازات الدراسية على الموفدين في هذه المنح .

ثانيا _ انه يجوز طبقا لنص المادة ٣٣/ب من اللائحة المالية

لأعضاء البعثات تكملة مرتب العامل الذي يوفسد في منحة دراسية الى ما يعادل مرتب عضو البعثة في مثل حالته الاجتماعية بعض النظر عن المزايا اللتي قد تتضمنها بعض المنح بالاضافة التي قيمة المنحة •

ثالثا ــ ان السيد / ••••• العامل بالمؤسسة المحرية العامة للسلع العذائية الموفد في منحة دراسية مقدمة من الاتحاد السوفيتي يعامل معاملة عضو البعثة الموفد في منحة مقدمة من احدى دول الكتلة الشرقية وذلك طبقا لنص المادتين ٢١/ب ، ٣٤ من اللائحة المالية المعثات •

(ملف ٨٦/٦/٨٦ _ جلسة ١٨٠/٦/٨٦)

قاعدة رقم (٦٢٨)

المسدا:

قيام العامل بمامورية أو مهمة تقتضى تغييه عن الجهة التى يوجد بها مقر عمله الرسمى يرتب له حقا في اقتضاء بدل سفر وفقا لأحكام بدل السفر ومصاريف الانتقال للمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية المابعة لها الصادر بها قرار رئيس الوزراء رقم ٢٧٥٩ لسنة ١٩٦٧ _ يستوى أن يكون ايفاد العامل في مهمة أو مأمورية عادية أو تدريبية أقالت المدد لاتختلط الهمة التدريبية بانواع البعثات التى عناها القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم شئون البعثات والأجازات الدراسية والمنح _ اساس ذلك _ ايفاد بعض العاملين بالؤسسة المرية العامة للسلع الغذائية في منح التدريب في مجال التعاون الاستهلاكي يدخل في نطاق لائحة بدل السفر ومصاريف الانتقال المشار اليه _ أساس ذلك أن هذا الايفاد كان لتحقيق مصلحة مباشرة تعود بالنفع خاصة على الؤسسة وشركاتها ٠

ملخص الفتوى :

ان المادة (٢) من قرار رئيس الوزراء رقم ٢٧٥٩ لسنة ١٩٦٧ في

شأن أحكام لائحة بدل السفر ومصاريف الانتقال للمؤسسات المسامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها تنص على أن « بدل السفر هو المبلغ الذي يمنح للمامل مقابل النفقات الضرورية التي يتحملها بسبب تمييه عن الجهة التي بها مقر عمله اليومي في الأحوال الآتية :

(أ) القيام بالأعمال التي يكلف بها من قبل المؤسسة والوحدات الاقتصادية التابعة لها •

(ب) الليالى التى تقضى فى السفر بسبب النقل وأداء مهام الممل » • وأن المادة ١١ من هذا القرار تنص على أن العامل الذي يندب الى احدى البلدان الأجنبية يصرف له بدل السفر عن كل لياة شاملا « أجور البيت ومصروفات الانتقال المحلية داخل المدن بما فى ذلك الانتقال من المطارات الى داخل المدن التى ينزلون بها وفقا للفئات الواردة بالجدول الخاص بذلك ، ولا يجوز أن تزيد المدة التى يصرف عنها بدل السفر عن مأمورية بالخارج عن ستة شهور بقرار من رئيس الوزراء » ، وأن المادة ١٦ منه تنص على أن « تزاد فئات بدل السفر الوارد فى المادة السابقة بمقدار ٢٥/ إذا كانت المهمة في مؤتمرات أو اجتماعات أو ممارض دولية ، وتخفض هذه الفئات المهمة إذا نزل المامل في ضيافة احدى الدول أو الهيئات الأجنبية » •

ومفاد ذلك أن قيام العامل بمامورية أو مهمة تقتضى تعييه عن المجهة التي يوجد بها مقر عمله الرسمى يرتب له حقا في اقتضاء بدل سفر وفقا لأحكام هذه اللائحة دون أن يكون لنوع المأمورية أو المهمة التي يكلف بها أي أثر على مبدأ استحقاق بدل السفر ، وبهذه الثابة يستوى أن يكون ايفاد العامل في مهمة أو مأمورية عادية أو تدريبية ، وفي هذا الصدد لا تختلط المهمة التدريبية بأنواع البعشات التي عناها القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٥ بتنظيم شعون البعشات والأجازات الدراسية والمنح و غالمهمة عادية أو تدريبية التي يكلف بها العامل من قبل الجهة التي يعمل بها تكون لتحقيق مصلحة مباشرة يتعود عليها بالنفع خاصة وان حقق ذلك بطريق غير مباشر مصلحة العامل و أما البعثات التي عناها القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٩ سالف الذكر فالأصل

فيها هو تحقيق النفع المباشر المبعوث وان أفادت الجهة التي يعمل بها من نتائج البعثة بطريق غير مباشر •

ومن حيث أنه ترتبيا على ذلك فانه لمما كانت المؤسسة المصرية العامة للسلم الغذائية قد أوفدت هؤلاء العاملين في تلك المنح للتدريب ف مجال التعاون الاستهلاكي (توزيع السلع الغذائية بالجملة وغيرها من مجالات التعاون التي تدخل ضمن النشاط الذي تقوم به المؤسسة وشركاتها) وأن إيفادهم في هدده المنح كان لتحقيق مصلحة مباشرة تعود بالنفع خاصة على المؤسسة وشركاتها وذلك بالافادة من تدرييهم فى مجال التعاون الاستهلاكي الذي يدخل في نشاطها ، وهو بالتالي مما يدخل في نطاق تطبيق لائحة بدل السفر ومصاريف الانتقال المسار اليها . وهذا النظر يتفق مع نص المادة ٢٧ من لائحة نظام العساملين بالقطاع العسام الصسادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ ويقابل نص المادة (٢٩) من نظام العاملين بالقطاع العام الحالى الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ حيث ناط بالوحدة التي يتبعها المامل وضع نظام البعثات التدريبية ولم يخضعها لأحكام القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٩ الشار اليها مراعاة منسه لما لها من وضع تتعكس الفائدة المرجوة منه على الوحدة الاقتصادية مباشرة بما يجملها أقرب الى المهمة منها الى البعثة بمعناها الذى عناه ذلك القانون •

ومن حيث أن متى كان ذلك واعتبرت المهمة التى كلف بها هؤلاء الماملين مما تخضع لأحكام لاتحة بدل السفر ومصاريف الانتقال فانه لما كان تحمل الدولة الموفد اللها نفقات سفر واقامة العامل الموفد فى المهمة أثناء مدة قيلمه بها من قبيل نزوله فى ضيافة تلك الدولة بما يعني خلك من خفض فئة بدل السفر المستحق الى النمسف طبقا

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أحقية مؤلاء العاملين في نصف بدل السفر المشار اليه •

(ملف ۲۸/۱/۲۱ - جلسة ۲۲۱/۱/۲۱)

خامسا _ القابل النقدى للأجازات :

قاعبدة رقم (٦٢٩)

البسداء:

قانون العمل ــ سريانه فيظل اللائمة الصادرة بالقرار الجمهورى وما ٢٥٥٣ لسنة ١٩٦٣ غيما لم يرد بشانه نص خاص في اللائحة أكثر اسخاء ــ مؤداه سريان احكام المادة ١٦ من قانون العمل في شان القسابل النقدى للاجازات ــ تغير الوضع في ظل اللائحة الجديدة الصادرة بالقرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وقصر مجال سريان قانون العمل على مالم يرد به نص في هذه اللائحة ــ استحقاق العامل مقابلا عن الأجازات التي استحقت له قبل العمل بها ــ شرط ذلك أن يكون عدم يستعملها دون ما استحق له بعد العمل بها ــ شرط ذلك أن يكون عدم الاستعمال راجعا لمصلحة العمل .

ملخص الفتوى:

ان المادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقسم ٣٥٤٦ اسنة المامة باعدار لاتحة العاملين بالشركات التابسة المؤسسات العامة بتنص على أنه: يسرى على العاملين بالشركات الخاصمين لأحكام هذا النظام أحكام قوانين العمل والتأمينات الاجتماعية والقرارات المتطقة بها فيما لم يرد بشأنه نص خاص في هذه اللائحة يكون أكثر سخاء بالنسبة لهم ويعتبر هذا النظام جزا متمما لعقد العمل ، وتنص المادة الأولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ٣٩٦٠ على أنتسرى أحكام لائحة نظام العاملين بالشركات التابعسة للمؤسسات العامة . الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٣ على العاملين في المؤسسات العامة .

ومن حيث أن المسادة ٦١ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ تنص على أنه « للعامل الحق في الحصول على أجره عن أيام الأجازة المستحقة له اذا ترك العمل قبل استعماله لها وذلك بالنسبة الى المسدة التي لم يحصل على أجازته عنها » •

وهـذا النص كان ينطبق على العــاملين فى المؤسسات العـامة والشركات التابعة لها اذ أن اللائحة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٩٢ لم تتضمن نصا فى هـذا الشـان أسفى مما يتضمنه قانون العمل وكان يحق لهم أن يحصلوا على مقابل نقـدى للاجازات التى لم يستعملوها اذا لم يحصلوا عليها حتى نهاية خدمتهم فى الشركة أو المؤسسة •

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقدم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ الحام الذي الصادر في ٢٨ أغسطس سنة ١٩٦٦ بنظام العاملين بالقطاع العام الذي حل محل القرار الجمهوري رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٦ تنص المادة الأولى منه على أن « تسرى أحكام النظام المرافق على العاملين بالمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها • وتسرى أحكام قانون العمل فيها لم يرد به نص في هذا النظام » • وبذلك أصبح النظام الجديد هو الواجب التطبيق على هؤلاء احاملين ، ولا تسرى أحكام قانون العمل الا فيما لم يرد به نص فيه • وقد تضمن هذا النظام تنظيما متكاملا للاجازات في المواد • 2 وما بعدها غلم يعد هناك مجال للرجوع لأحكام قانون العمل في هذا الشأن •

ومن حيث أن نظام العاملين بشركات القطاع العام لم تتضمن نعا يذول العامل الذي تنتهى خدمته حقا في مقابل نقدى عنالأجازات المستحقة له والتي لم يستعملها ، لذلك هان العاملين في المؤسسات العامة والشركات التابعة لها الذين تنتهى خدمتهم بعد العمل بالنظام المذكور لا يستحقون مقابلا نقديا عن الأجازات المستحقة لهم بعسد هذا التاريخ •

ومن حيث أن الققرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ انصا يسرى على الأجازات التى تستحق للعاملين سالفى الذكر بعد تاريخ العمل به فى ٢٨ أغسطس سسنة ١٩٩٦ وليس له من أثر على حقــوق العاملين السابقة على صدوره بالنسبة لحقهم فى الحصول على مقابل نقدى للأجازات التى استحقت لهم قبل صدوره ولم يستعملوها حتى نهاية خدمتهم فى الشركة والمؤسسة والاكان ذلك تطبيقا للقرار المذكور بأثر رجعى وهو ما لا يجوز ذلك أن حق العامل فى الأجازة طبقا لقانون العمل هو حق مقرر له لا يجوز حرمانه منه واذا اقتضت مصلحة العمل فى الشركة عدم استعماله لهذا الجق حتى نهاية خدمته ، فانه يجب على الشركة أن تعوضه عنه بمقابل نقدى • أما بعد العملهالقرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ غلم يتقرر للعامل حق فى مقابل نقدى حتى ولو اقتضت مصلحة العمل عدم استعماله لهذه الأجازة •

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن أحكام المادة ٦١ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ لا تنطبق بالنسبة للماملين في المؤسسات العامة والشركات التابعة لها والذين تنتهى خدمتهم بصد العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ الا على المدة السابقة على العمل بهذا القرار دون تلك اللاحقة له •

ولا يمنح العامل مقابلا نقديا للاجازات التى لم يستعملها عن مدة خدمته السابقة على العمل بالقرار سالف الذكر الا أذا أقتضت مصلحة العمل في المؤسسة أو الشركة عدم حصوله على اجازة بدلا من تلك التي لم يستعملها حتى نهاية خدمته في المؤسسة أو الشركة •

(غنوى ١٨٦ في ١٩٦٨/٢/١٩)

قاعدة رقم (٦٣٠)

السدا:

عاملون بالتطاع المسام سل اجازة سلتسابل النقدى للأجازات سلمت العامل في الحمسول على أجر عن الاجازة المستحقة له أذا ترك العمل قبل استعماله لها وذلك بالنسبة الى الدة التي لم يحمسل على أجازة عنها طبقا لنص المسادة 11 من قانون العمل سنقل العامل من مؤسسة أو شركة أخرى أو الى جهة حكومية

يعتبر من قبيـــل ترك العمـــل في تطبيق نص المـــادة ٦١ من القـــانون المشار اليه •

ملخص الفتوى:

أن المادة ٦١ من قانون العمل الصادر بالقانون ٩١ لسنة ١٩٥٩ تنص على أن للعامل الحق فى الحصاول على اجره عن أيام الأجازة المستحقة له اذا ترك العمل قبل استعماله لها وذلك بالنسبة الى المادة التى لم يحصل على اجازته عنها •

ومن حيث أن الجمعية العمومية سبق لها أن انتهت بجلستيها المتعدّنين في ٣١ من يناير ، ١٤ من غبراير سنة ١٩٦٨ الى أن أحكام المددة ١٦٦ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ لا تنطبق بالنسبة للمامين في المؤسسات المسامة والشركات التابعة لها الذين تنتهى خدمتهم بعد العمل بقسرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ بأصدار لائحة نظام العاملين في القطاع العام، الا على المدد السابقة على تاريخ العمل بهذا القرار (١٩٦٨/٨/٢٨) دون تلك اللاحقة له، خدمته السابقة على العمل بالقرار سالف الذكر الا اذا اقتضت مصلحة خدمته السابقة على العمل بالقرار سالف الذكر الا اذا اقتضت مصلحة العمل في الموسة أو الشركة عدم حصوله على الجازة بسدلا من تلك الدي ام يستعملها حتى نهاية مدة خدمته في المؤسسة أو الشركة ،

ولما كانت الجمعية العمومية لم تتعرض لما اذا كان نقالهامل من المؤسسة أو شركة أخسرى أو الى جهمة حكومية يعتبر تركا للعمل فى مفهوم المادة ٢١ من قانون العمل المسار اليه سواء كان نقلا صريحا أو يتضمنه قرار بالتميين ٠

ومن حيث أن عبارة ترك العمل الواردة فى المادة ٢٦ من قانون العمل لا تقتصر على حالات انتهاء الخدمة المنصوص عليها فى المادة ٥٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ بلائحة نظام العاملين فى القطاع العام وانما تشمل أيضا نقل العامل الى مؤسسة أو

شركة أخرى أو الى جهة حكومية باعتبار أن هذا النقل يترتب عليــه انقطاع رابطة التوظف أو العمل بين العامل وبين المؤسسة أو الشركة المنقول منها فتنتهى تبعيته لها وتزايله اختصاصات الوظيفة التى كان متوليا عملها •

ومن حيث أنه ترتيبا على انقطاع رابطة التوظف أو العمل بين الموسسة أو الشركة المنقول منها ، يتعين على هذه المؤسسة أو الشركة المنقول منها كافة حقوقه المالية المستحقة الشركة أن تؤدى للعامل المنقول منها كافة حقوقه المالية المستحقة التى لم قبل تاريخ النقل ومن بينها المقابل النقدى للاجازات المستحقة التى لم يستعملها قبل النقل وذلك اعمالا لنص المادة ٢١ من قانون العمل المسار اليه والتى تقرر له هذا الحق عند ترك العمل ٠

ومن حيث أن القول بغير ذلك يؤدى الى استقاط حق العامل المنقول في القابل النقدى للأجازات غير المستعملة في المؤسسة أو الشركة المنقول منها وفي ذلك خروج صريح على نص المادة ٢١ من قانون العمل، كما يؤدى الى الزام المؤسسة أو الشركة أو الجهة الحكومية التي نقل اليها العامل بأداء المقابل النقدى للأجازات غير المستعملة للعامل في المؤسسة أو الشركة المنقول منها مع أن كلا من الجهتين تستقل عن الأخرى بميزانيتها وشخصيتها الاعتبارية .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن نقل العامل من المؤسسة أو الشركة الى مؤسسة أو شركة أخرى أو الى جهة حكومية يعتبر من قبيل ترك العمل فى تطبيق نص المادة ٢١ من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ باصدار قانون العمل •

(لمك ١٩٦٦/١٠/٦ ــ جلسة ١/١١/١٩٦١)

قاعسدة رقم (٦٣١)

. V

المسدأ:

الأصل أن الأجازة السنوية للعامل نتطق بالنظام العام غلا يجوز النزول عنها ولايجوز وغير الاحوال المتررة في القانون ولغي مقتضيات العمل استبدالها بايام اخرى منالسنة او السنوات التالية او استبدالها بمقابل نقدى — الأجازة التي سنحق عنها مقابل نقدى هي أجازة السنة الأخيرة من الخدمة وما يكون قد رحل الى هذه السنة من أجازة السنة السابقة عليها بالشروط المقررة في المادة ٥٩ من قانون العمل والمادة ٧٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٤٣٠ لسنة ١٩٦٣ بلائحة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العسامة — السنة الأخيرة من المخدمة المالين بالقطاع العام تتحدد نهايتها بتاريخ النعاء المخدمة او بتاريخ العمل المرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسسنة التابل النقدى للاجازة الا عن مدة المخدمة اللاحقة على ١٩٦٢/٨٢٨ تتريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٠ لسسنة تتابل النقدى للاجازة الا عن مدة المخدمة اللاحقة على ١٩٦٣/٥٢١ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٠ لسنة ١٩٦٣ سارخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٠ لسنة ١٩٦٣ ٠

هلخص الفتوى:

من حيث أن الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع سبق أن انتهت في جلستيها المتعددين في ٣١ من بناير ، ٤ من فبراير سنة ١٩٦٨ الى أن أحكام المادة ١٩ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ لاتنطبق بالنسبة للعاملين في المؤسسات العامة والشركات التابعة لها الذين تنتهي غدمتهم بعد العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٩٦ الاعن المدد السابقة على العمل بهذا القرار دون تلك اللاحقـة له ، ولا يمنح العامل مقابلا نقديا للاجازات التي لم يستعملها عن مدة خدمت السابقة على العمل بالقرار سالف الذكر الا اذا اقتضت مصلحة العمل في المؤسسة أو الشركة عدم حصوله على أجازة بدلا من تلك التي لم يستعملها حتى نهاية خدمته في المؤسسة أو الشركة .

ومن حيث أن قانون العمل الصادر بالقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩

ينص فى المادة ٥٨ منه على أن « يلتزم صاحب العمل باعطاء كل عامل أهمى فى خدمته سنة كاملة أجازة سنوية لدة ١٤ يوما بأجر كامل وتزاد الإجازة الى ٢١ يوما متى أمنى المامل عشر سنوات متصلة فى خدمة الإجازة الى ٢١ يوما متى أمنى المامل عشر سنوات متصلة فى خدمة صاحب العمل ، ولا يجوز للعامل النزول عن أجازته » وينص فى المادة على سنة أيام متصلة كل سنة ولايسرى هذا الحكم على الأجازة المتررة على سنة أيام متصلة كل سنة ولايسرى هذا الحكم على الأجازة المتررة يؤجل اعطاء العامل أجازته التي تزيد عن الستة أيام الى سنة تالية » وتتص المامل ألمان المصول على أجره عن أيام الأجازة المستعملة له اذا ترك العمل تبسن عنها » وتتص المادة ٣٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٣ لسنة على سنة أيام من أجازته الاعتبادية الى المنة التالية لاستحقاتها اذا على سنة أيام من أجازته الاعتبادية الى السنة التالية لاستحقاتها اذا على سنة أيام من أجازته الاعتبادية الى السنة التالية لاستحقاتها اذا على سنة أيام من أجازته العمل تسمح بذلك » •

ومن حيث أن من المسلم أن الأجازة السنوية للعامل تتعلق بالنظام العام وهى أيام معدودات من كل سنة ، لا يجوز للعامل النزول عنها ، ولا يجوز في غير الأحوال المقررة في القانون ولغير مقتضيات العمل السندالها بأيام أخرى من السنة أو السنوات التالية ، ولا يجوز استبدالها بمقابل نقدى ، والا فقدت اعتبارها وتعطلت وظيفتها واستدالت الى مجرد عوض مالى يدهمه صلحب العمل للعامل ، وفي ذلك مصادرة على اعتبارات النظام العام التي دعت الى تقرير الأجازة ،

ودن حيث أن مناط تعلق الأجازة السنوية المامل بالنظام المام الا تكون السنة التى تستحق فيها الإجازة قد دشت قبل حصول المامل على تلك الإجازة ، فلا يجوز عندئذ التدازل عنها قبل حلول موحدها أما اذا حل ميماد الأجازة وانقضت السنة التى تستحق فيها دون أن يحصل العامل فيها عليها فقد انقطمت الصلة بين الإجازة المذكورة واعتبارات النظام العام التى تبررها وانقضت تبعا لذلك علة

حظر التنازل عنها بالنسبة لأجازات السنة المسذكورة وأصسبحت تلك الأجازة كسائر حقوق العامل العادية يرد عليها التنازل •

1 42

ومن حيث أن القول بأن العامل أن يتراخى بأجازات لم يطالب
بمقابل عنها مناه أنه يستطيع بمشيئته وارادته المنفردة أن يحمل
صاحب العمل بالتزام هو عوض حقه لا عين حقه بينما لا يد له فيه
وهو حال تختلف عما أذا خل ميساد الأجازة ورفض صاحب العمل
الترخيص له بها غانه يكون حيناً فقد أخل بالتزام جوهرى من
التزاماته التي يغرضها عليه القانون ولزمه تعويض العامل عنه غورا
وفقا للقواعد العامة في المسئولية و

ومن حيث أن حق العامل في القابل النقدى للاجازة لم يتقرر لأول مرة الا في المادة ٢٣ من الرسوم بقانون رقم ٣١٧ لسنة ١٩٥٢ بشأن عقد العمل الفردي ، وقد نقل نص المادة الذكورة الى المادة ٦١ من قانون العمل الحالى رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ ومع ذلك نص في المادة ٥٩ من القانون الأخير على جواز ترحيل الأجازة الى سنة تاليـة بشروط معينة ، ولو كان نص المادة ٦١ الذكورة يعنى حق العامل فيما لم يحصل عليه من أجازات سنوية عن مدة خدمته كلها لما كانت هناك حاجة الى حكم المادة ٥٩ الخاص بترحيل الأجازة الى سنة تالية ، ولما كانت هناك حاجة الى وضع شروط معينة لجواز الترحيل ومداه وهي أن يتقدم العامل بطلب كتابي بذلك وأن يوافق رب العمل على ذلك وأن يكون الترحيل فيما زاد على ستة أيام وأن يكون الترحيل الى الســنة التالية مباشرة ، وفي ذلك تقول المذكرة الايضاحية للقانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ مايلي (اقتضت عملية التوحيد تحسين بعض الزايا التي يكفلها عقد العمل الفردي وذلك بالنص على تراكم الأجازة لدة سنتين بناء على رغبة العامل الكتابية وذلك دون اخلال بضرورة حصول العامل على أجازة قدرها ستة أيام متصلة كل سنة) فالشارع يفصح بوضوح عن أن تراكم الأجازات لم يكن قائما أو مأخوذا به قبل القانون رقم ١٩ اسنة١٩٥٩ وأن التراكم طبقا لأحكام هذا القانون لايجوز الا بالشروط التي تررها وفي حدود سنتين فقط ٠ ومن حيث أنه يظمى مما تقدم أن الأجازة السنوية التي يستمق عنها مقابل نقدى هي أجازة السنة الأخيرة من الخدمة وما يكون قدر رحل الى هذه السنة من أجازة السنة السابقة عليها بالشروط المقررة في المادة ٥٩ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٩٩ والمادة ٣٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٤٦ لسنة ١٩٦٦ بلائحة الماملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة وذلك كله بمراعاة أن السنة الأخيرة من الخدمة أو تاريخ ١٩٦٨/٨٢٨ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٥ لسنة ١٩٩٦ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية لا ينشأ لهم حق في القابل النقدى للاجازة الا عن مدة الخدمة اللاحقة على ١٩٦٣/٥٢ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية على ١٩٣٨ المرابقة المحلمة المؤسسات المامة لا ينشأ لهم حق في القابل النقدى للاجازة الا عن مدة الخدمة المؤسسات المامة لأنهم لم يخضعوا لقانون العمل في المدة السابقة على التابعة على التابعة على التابعة على التابعة على التابعة المؤسسات المامة لأنهم لم يخضعوا لقانون العمل في المدة السابقة على التابعة المؤسسات المامة لأنهم لم يخضعوا لقانون العمل في المدة السابقة على التاريخ المدكة.

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى ما يأتى :

أولا: ان المقابل النقدى للاجازات لايستحق الاعن اجازة السنة الاخيرة من الخدمة وما يكون قد رحل اليها من أجازة السنة السابقة عليها مباشرة بشرط أن يتم الترحيل وفقا لما نصت عليه المادة ٥٩ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٦ والمادة ٣٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٣ لسنة ١٩٦٦ بالأئحة العاملين بالشركات التابعة المؤسسات السامة •

ثانيا: ان السنة الأخيرة من الخدمة بالنسبة للعاملين بالقطاع العام تتحدد نهايتها بتاريخ انتهاء الخدمة أو تاريخ ١٩٦٦/٨/٢٨ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ أيهما أسبق ٠

ثالثاً: ان العاملين بالمؤسسات العامة لا ينشأ لهم حق في القابل النقدى للاجازة الا عن مدة الخدمة اللاحقة على ١٩٦٣/٥/٩ تاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٠ لسنة ١٩٦٣

(ملف ۱۷۰/٦/۸٦ -- جلسة ٢٠/٦/٨٦)

قاعــدة رقم (٦٣٢)

المسدا

استحقاق الماهلون بالقطاع العلم صرف مقابل نقدى عن أجازة السنة الاغمة من الفدمة وما يكون قد رحل الى هذه السنة من أجازة السنة الشابقة عليها — يشترط لذلك أن يكون العامل قد نقدم بطلب المصول على الاجازة واقتضت مصلحة العمل بالشركة أو المؤسسة عدم حصوله عليها — السنة الاغمة من المفيمة تحدد نهايتها بتاريخ التعالم المحددة أو تاريخ العمل بلائحة العاملين بالقطاع العام الصادرة بالقرار المجهوري رقم ٣٣٠٩ اسنة ١٩٦٦ — المدة اللاحقة لتاريخ العمل بتلك اللائحة ١٩٢٨/٨/٢٨) لا يستحق عنها هذا المقابل نظرا لابتهاء العمل بالقواحد المقررة لهذا المسلبل اعتبارا من تاريخ العمل باللائحة الماسار اليها و

ملخص الحكم:

ومن حيث أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٦٦ الصادر في ٢٨ من أغسطس سنة ١٩٦٦ بنظام العاملين بالقطاع العالم الذي على محل القرار الجمهوري رقم ١٩٦٦ لسنة ١٩٦٦ نص في المادة الأولي منه على أن « تسرى أحكام النظام الرافق على العاملين بالمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها • وتسرى أحكام قانون العصل فيما لم يرد به نص في هذا النظام » وبذلك اصبح النظام الجديد للعاملين الا فيما لم يرد به نص فيه ، وقد تضمن هذا النظام تنظيما متكاملا المحل للإجارات في المواد • ٤ وما بعدها بما لا وجه معه الزجوع لاحكام قانون العمل في هذا النظام تنظيما متكاملا المعلى في هذا النظام تنظيما متكاملا المحل في هذا النظام تنظيما ولذلك غان العاملين في المؤسسات يخول العامل الذي تنتهى خدمته مقا في مقابل نقدى عن الإجسان المامة والشركات التابعة لها الذين تنتهى خدمتهم بعدد العمل بالنظام المامة والشركات التابعة لها الذين تنتهى خدمتهم بعدد العمل بالنظام المنكور لا يستحقون مقابلا نقديا عن الإجازات المستحقة لقم بعد هذا المنكورية مقى أنه من ناحية أخرى غان قرار رئيس الجمهورية رقسم التاريخ ، على أنه من ناحية أخرى غان قرار رئيس الجمهورية رقسم التاتريخ ، على أنه من ناحية أخرى غان قرار رئيس الجمهورية رقس

مدوره بالنسبة لحقهم في الحصول على متوق العاملين السسابقة على محدوره بالنسبة لحقهم في الحصول على متسابل نقدى للاجازات التي استحقت لهم تبل صحوره ولم يستعملوها حتى نهاية خصمتهم في الشركة والمؤسسة والاكان ذلك تطبيقا القرار المذكور وبأثر رجمي وهو ما لا يجوز هذا الى أن حق العامل في الاجازة طبقا لقانون العمل هو كن مقرر له لا يجوز حرمانه منه ولا يجوز العامل النسزول عنه ، واذا التنصت مصلحة العمل في الشركة أو المؤسسة عسدم استعماله لهسذا الحق غانه يجب تعويضه عنه بمقابل نقدى ، أما بعد العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ اسنة بمقابل نقدى والماهل حق في مقابل نقدى حتى ولو اقتضت مصلحة العمل عدم استعماله لهذه الاجازة ،

ومن حيث أن حق العامل في المقابل النقدي عن الاجازة التي لم يحصل عليها في ظل تطبيق قانون العمل ليس من مؤداه أن يتراخى العامل عن القيام باجازاته ثم يطالب بمقابل عنها والاكان يستطيم بارادته وحدها أن يحمل صاحب العمل على اداء التزام هو عوض حقّه وليس هقه الاصلى وهو هال يختلف عما اذا هل ميعاد الاجازة ورفض صاهب العمل الترخيص له بها يكون حينئذ قد أخل بالتزام جوهرى من التراماته التي يفرضها عليه القانون ولزمه تعويضه العامل عنه وفقا للقانون ، واذ تضمن قانون العمل النص في المادة ٥٩ على جواز ترحبل الاجازة الى سنة تالية بشروط معينة حينما أجاز لصاحب العمل بناء على طلب كتابي من العامل أن يؤجل اعطاء العامل أجازته التي تزيد عن الستة أيام الى سنة تالية ، فان مؤدى ذلك أن حق العامل في الحصول على المقابلُ النقدى للاجازة التي لم يقم بها مقصور فقط على اجازته الستحقة له عن السنة الاخيرة لدة خدمته اذ لو كان قانون العمل يعنى حق العامل فيما لم يحصل عليه من اجازات سنوية عن مدة خدمته كلها لما كانت مناك حاجة الى حكم المادة ٥٩ الخاص بترحيل الاجازة الى سنة تالية :

ولما كانت هناك حاجة الى وضع شروط مسينة للترهيل ومداه وهى أن يتقدم العامل بطلب كتابى بذلك وان يوافق رب المعل على ذلك وان يكون الترحيل فيما زاد على ستة أيام وأن يكون الترحيل الى السسنة التالية مباشرة وفي ذلك تقول المذكرة الايضاحية للقانون رَهم ٩١ لسنة المراه ما يلى « اقتضت عملية التوحيد تحسيق بعض الزايا التي يكفلها عقد العمل الفردي وذلك بالنص على تراكم الاجازة لمدة سنتين بناء على رخبة العامل الكتابية وذلك دون اخلال بضرورة حصول العامل على أجازة قدرها سنة أيام متصلة كل سنة ﴾ فالشارع يفصح بوضوح عن أن تراكم الاجازات لم يكن قائما أو مأخوذا به قبل القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩، وإن التراكم طبقا لاحكام هذا القانون لا يجوز الا بالشروط التي قررها وفي حدود سنتين فقط ٠

ومن حيث أنه يخلص من ذلك أن الاجازة السنوية التي يستحق المامل عنها مقابلا نقديا هي أجازة السنة الاخيرة من الخدمة وما يكون قد رحل الى هذه السنة من أجازة السنة السابقة عليها ، وذلك أذا تقدم العامل بطلب منحها واقتضت مصلحة العمل في المؤسسة أو الشركة عدم حصولة على اجازة ، وذلك كله بالشروط المقررة في المادة ٥٩ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٩٩ على أن يراعى أن السنة الاخيرة من الخدمة أو بالنسبة للعاملين بالقطاع العام تتحدد نهايتها بتاريخ انتهاء الخدمة أو تتريخ المعل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٩ لسنة ١٩٩٦ على لان ١٩٩٦/٨/٢٨ هو التاريخ الذي انتهى فيه العمل بالقواعد المقررة لنح العاملين بالقطاع العام المقابل النقدى للجازات التي لم يقوموا بها •

من حيث أنه تطبيقا للقواعد المتقدمة فى المنازعة الحالية فان الثابت من الأوراق أن المدعى تقدم ضحمن مستنداته بخطاب رسمى مؤرخ المراوراق أن المدعى تقدم ضحمن مستنداته بخطاب رسمى مؤرخ المخدمة مبينا فيه رصيدالأجازات المتبقية حتى انتهاء خدمته في / ١٩٧٠/٥/٧ للى مدير ادارة الامراد بمنطقة القاهرة وقدمت خطابا ثالثا بتاريخ ١٩٧٠/١٢/١ الى مدير ادارة محكمة القضاء الادارى فى هذا الشأن وبيين من هذه الخطابات أن المؤسسة المطون ضدها تقر بأن الاجازات التى لم يحصل عليها المدعى بيانها كالآتى:

عدد الإيام يتهد عد المحدد المداري المدارية

۱۳ يوما متبقية من علم ١٩٦٥ ه

١٢ يوما متبقية من عام ١٩٦٦ ٠

٧٧ يوما متبقية من عام ١٩٦٧ ٠

🚉 ٣٠٠ يوما 🔒 متبقية من عام ١٩٩٨ • 💮 💮 💮

٣٠ يوما متبقية من عام ١٩٦٨ ٠

٣٠ يوما متبقية من عام ١٩٦٩ ٠

١٠ أيام حتى آخر ابريل ١٩٧٠ ٠

واضافت المؤسسة ان حالة العمل كانت لا تسمح له بأخذ هذه الاجازات حيث انه كان يعمل أمين مخازن المحطة جميعها « مستهلك مستديم ــ احتياطي وقود) وذلك من عهد الشركة السابقة •

18. 1

ومن حيث أنه قد ثبت فيما تقدم أن المدعى بعض الاجازات عن مدد سابقة على العمل بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٩ اسنة ١٩٦٦ في ٢٨ من أصطس سنة ١٩٦٦ وهي الاجازات التي لم يقم بها خـلال عام ١٩٦٦ قبل التاريخ المذكور والاجازات التي تم ترحيلها الى هـذه السبقة من العـام السابق ١٩٦٩ وأن مصلحة العمل هي التي اقتضت عدم قيام بها لذلك فأنه يستحق مقابلا نقديا عن هذه الاجازات دون الإجازات التالية لتاريخ العمل بقرار رئيس الجمهورية رقمه ١٣٠٩ سنة م

واذ ذهب الحكم المطعون فيه مذهبا مخالفا فانه يكون قد اخطاً في تطبيق القانون وتأويله وتعين الحكم بالفائه فيما قضى برفض الدعوى في خصوص طلب المدعى منحه مقابلا نقديا عن الاجازات ، التي لـم يحصل عليها في المدة من سنة ١٩٦٠ حتى ١٩٦٦/٨/٢٧ وباحقية المدعى في الحصول على هذا المقابل النقدى في هذه الفترة مع الزام الجههة الادارية بنصف المعروفات و

قاعدة رقم (٦٣٣)

المِسدأ:

مشروعية المادة ١٤٨ من اللائمة الادارية لشركة أوتوبيس القاهرة السكبرى فيما نصت عليه من أحقية العامل الذي انتهت مدة خدمت بسبب غير تأديبي الحق في الحمسول على مقابل نقدى عن أرمسدة الأجازات الاعتيادية التي لم يحصل عليها أثناء مدة خدمته بالشركة.

ملخص الفتوى :

باستعراض القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام • والذي تنص المادة (١) منه على أنه « تسرى أحكام هذا القانون على العاملين في شركات القطاع العام وتسرى أحكام قانون العمل فيما لم يرد به نص في هذا القانون •

كما استعرضت الجمعية العمومية نص المادة ٢١ من القانون رقم ٢٩ السنة ١٩٥٩ بشأن قانون العمل والذي صدرت الآئمة الشركة في ظله وتنص على أنه « للعامل الحق في الحصول على أجره عن أيام الأجازة الستحقة له اذا ترك العمل قبل استعماله لها وذلك بالنسبة الى الدة التي لم يحصل على أجازته عنها » •

وباستعراض المادة ١٤٨ من اللائحة الادارية للصاملين بشركة التوبيس القاهرة الكبرى الصادرة بالقرار رقم ١٦٤ لسنة ١٩٧٨ والتى تنص على أنه للعامل الذى انتهت خددته بسب غير تأديبى الحق فى الحصول على مقابل نقدى عن أرصدة الإجازات الاعتيادية التى لم يحصل عليها أثناء مدة خدمته بالشركة وذلك بحد أقصى يعادل المرتب الشامل لثلاثة أشهر وفي حالة انتهاء الخدمة بسبب الوفاة يصرف هذا المقابل لورثته وذلك للعاملين المنقولين من هيئة النقل العام بالمقاهرة دون غيرهم » •

والمستفاد من ذلك أن النص الذي وضعته شركة أوتوبيس القاهرة

السكبرى والقرر الأحقية العامل في الحمسول على مقابل نقسدى عن أرصدة الأجازات الاعتيادية التى لم يحصل عليها أثناء مدة خدمت بالشركة وبالحدود الراردة به والتى استأنست فيه الشركة بنص المادة من الآجمة نظام العاملين بهيئة النقل العسام بالقاهرة انما يقوم على أساس من نص المسادة ٢٦ من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بشأن المناس من نص المسادة ٦٦ من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بشأن والأنظمة السابقة والذى أكد حكمه نص المادة ٧٤ من القسانون ١٩٧٧ لسنة ١٩٩١ باصدار قانون العمل المعمول به حاليا ، وباعتبار أن تنظيم الأجازات الواردة في المسادين ٥٦ ، ٦٦ من القسانون ٨٤ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام اقتصر على معالجة الاستحقاق والمسدول الاعتيادية مما يتعين معه الرجوع في هذه المصوصية الى قانون العمل العتياره القانون المل المقانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ و وبذلك فلا مطعن على مشروعية نص اللاثمة الذكور ٠

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية المادة ١٤٨ من اللائحة الادارية لشركة أتوبيس القساهرة السكبرى •

(لمف ۲۸/۲/۱۱/۱۱ ـ جلسة ۲۱/۱۱/۱۱/۱۱)

الفرع التساسع التساسي

أولا _ التحقيق:

قاعسدة رقم (٦٣٤)

المِــدا :

الفقرة الأولى من المادة ٧٤ من نظام العاملين بالقطاع المسام المسادر بالقانون رقم ١٦ لسسنة ١٩٧١ تقضى بانه لا يجوز توقيع عقوبة على العامل الا بعد التحقيق معه كتابة وسماع أقواله وتحقيق دغاعه ويجب أن يكون القرار الصادر بتوقيع العقوبة مسببا سرا التحقيق يجب أن يكون سابقا على عرض أمر المسامل على اللجنسة التلاثية اذا ما رأت السلطة الرئاسية أن المخالفة التي ارتكها العامل تستوجب غصله حتى يكون هذا التحقيق تحت نظر اللجنة عد بحث أمر العامل وابداء رأيها بشأنه سالتحقيق الذي تجريه اللجنة بمعرفتها لا ينتى عن التحقيق المنادة ٧٤ المشار اليها •

ملخص الحكم:

ومن حيث أن المادة 24 من نظام الماملين بالقطاع المام المادر بالقانون رقم 71 لسنة 1941 والذي صدر القرار المطعون فيه في ظل سريان أحكامه ، تنص على أنه « لا يجوز توقيع عقوبة على المامل الا بعد التحقيق معه كتابة وسماع أقواله وتحقيق دفاعه ويجب أن يكون القرار الصادر بتوقيع المقوبة مسببا •

ومع ذلك يجوز بالنسبة الى عقوبات الانذار والخصم من الرتب عن مدة لا تجاوز ثلاثة أيام والوقف عن العمل لمدة لا تجاوز ثلاثة أيام أن يكون الاستجواب والتحقيق فيها شفاهة على أنيثبت مضمونه في المضر الذي يحوى العقوبة » • ومن حيث أن مغاد ذلك أن المشرع أوجب قبل توقيع الجزاء على العامل اجراء تحقيق معه وما يستتبع ذلك من وجوب استدعاء العامل موضوع المساطة وسؤاله ومواجهته بما عو مأخوذ عليه من أعمال وتمكينه من الدفاع عن نفسه واتاحة الفرصة له لمناقشة شهود الاثبات وساماع من يرى الاستشهاد بهم من شهود النفي وظير ذلك من مقتضيات الدفاع و وذلك لتحقيق الضمان وتوفير الاطمئنان للعامل المذكور وهو أمر تقتضيه العدالة وتعليه المصلحة العامة حتى يصدر الجزاء مستندا على السبب المبرر له دون ثمة تعسف أو انحراف ، ومن ثم فان اجراء التحقيق مع العامل قبل توقيع الجزاء عليه يمثل في واقع المجزاء وملاجهة و

ومن حيث أنه اسا كان الأمر كذلك ، وكان الثابت ... على ماقرره الحاضر عن الشركة المدعى عليها بجلسة ٢٨ من مايو سنة ١٩٧٩ وما تضمنته منكرة الشركة القدمة في ٤ من يونية سنة ١٩٧٩ ــ ان الشركة لم تجر أى تحقيق مع المدعى عن المخالفات التى نسبت اليعوفصل بسببها اكتفاء بالتحقيق الذي أجرته اللجنة الثلاثية معه ، فان قرار فصل الدعى وقد صدر دون أن يسبقه تحقيق مع الدعى تسمع شيسه أَقِواله بعد أن يواجه بما نسب اليه ، وتمكين المُسَدعى من الدَّماع عن نفسه واتاهة الفرمسة له لتقديم ما عساه أن يكون مبررا لما آتاه ، فانه يكون قد صدر مخالفا للقانون بعد أن أخلت الشركة بضمانة جوهرية قررها القانون للعامل قبل توقيع الجزاء عليه ، ولا اعتداد بما ذهبت اليه الشركة الطاعنة من أنها اكتفت بالتحقيق الذي أجرته اللجنة الثلاثية مع المدعى وجعلت من اعترافه بارتكاب المخالفة أمامها أساسا لثبوت هده الخالف المال الله الله فضلا عن أن اللجنة الذكورة لم تحقق دفاع المدعى فان التحقيق الذى أوجبته المادة ٧٧ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وما يكون له من مقومات التحقيق القانوني الصحيح وكفالاته وضماناته ، يجب أن يكون سمابقا على عرض أمر العامل على اللجنة الثلاثية اذا ما رأت السِلطة الرئاسية أنَّ إلم الفية التي ارتكبها العامل تستوجب فصله ، وهتى يكون هذا التحقيق تحت نظر اللجنة عند بحث أمر العامل وابداء رأيها بشأنه ٠

(طعن رقم ٤٠٤ لسنة ٢٣ ق ــ جلسة ١٩٧٩/١٢/١)

قاعدة رقم (٦٣٥)

المسدا:

انه وان كان مناللازم اجراء تحقيق ادارى قبل توقيع الجزاء الادارى المناسب الا انه يمكن الاكتفاء في هذا الصدد بالتحقيق الجنائي الذي تجريه النيابة العامة فيما هو منسوب الى العامل من اتهام اذا ما كان هذا التحقيق قد اثبت مسئولية العامل وحقق دفاعه بشانها •

ملغص الحكم :

ومن حيث أن التحقيق الجنائي الذي تجريه النيابة العامة فيما هو منسوب الى العامل من اتهام يقع تحت طائلة قانون العقوبات ، يصلح أساسا لجهة العمل التي يتبعها العامل في استخلاص المخاعات التأديبية قبله وتوقيع الجزاء الادارى المناسب عنها ، ويغنى بذلك عن اجراء تحقيق ادارى خاص بالنسبة الى تلك المخالفات ٥٠ طالما انه قد تناول بالتحقيق الوقائع التي تشكل الذنب الادارى ني حق العامل وسمعت أقوال العامل وحقق دفاعه بشأنها • والقول بأن المادة ٤٧ من القانون رقم ٦١ لسينة ١٩٧١ تستلزم اجراء تحقيق ادارى خاص في مشيل هذه الحالات يعد تكرارا للتحقيق دون مقتضى. و لما كان الثابت أن النيابة العامة قد انتهت بالنسبة الى المدعى ، وهو بائع بقسم الاقطان الى أنه اختلس البضائع المسلمة عهده اليه للبيع منها في هذا القسم ، وبعد أن استمعت الى اقواله وحققت دفاعه عن ذلك موكان هذا الاتهام ينطوى فى ذاته على الاخلال بواجبات الوظيفة اخلالا يتمثل في عدم الحافظة على أموال الشركة وممتلكاتها المسلمة عهده اليه ، فإن النعي على قرار الجزاء بأنه وقع دون أن يسبقه تحقيق مكتوب ، يكون نعيا في غير محله ، ويكون الحكم المطعون فيه اذ استند الى تحقيق النيابة العامة سالف الذكر في استفلاص صحة نسبة المخالفة الى المدعى قد جاء صحيحا ولامطعن عليه

⁽ طعن رقم ۲۲ لسنة ۲۱ ق _ جلسة ۱۹۷۷/۱/۲۲ ؛

قاعدة رقم (٦٣٦)

المسدا:

اامتناع المامل من الادلاء باقواله في التحقيق الذي تجريه الشركة ـ طلبه احالة التحقيق الى النيابة الادارية ـ لا وجه لاجبار الشركة على احالة التحقيق للنيابة الادارية بـ امتناع المامل من الادلاء باقوله بيطل التحقيق لانه هو الذي فوت على نفسه هذا الحق •

ملخص الحكم :

ان الحكم المطمون فيه اقام قضاءه بالغاء القرار التأديبي رقم ٢٦٤ الصادر في ٣٠ من أغسطس سنة ١٩٧٣ بخفض وظيفة المدعى ومرتبه على أنه لم بين على تحقيق أصولي وأنه غير قائم على سببه المبرر له ، وذلك على التقصيل السابق ايراده •

ومن حيث انه يبين من الاطلاع على هذا القرار انه صدر من رئيس مجلس ادارة الشركة بعد أن صدق عليه رئيس مجلس ادارة المؤسسة المرية المامة للكهرباء في ٢٩ من أغسطس سنة ١٩٧٧ ، وانه استند الى نتيجة التحقيق الذي أجرته ادارة الشئون القانونية بالشركة والذي خلص الى ان المدعى اتخذ من الشكوى ذريعة للتشهير بالرؤساء والمسئولين بالشركة وذلك بأن ضمن شكواه اتهامات كاذبة ضد رئيس مجلس الادارة في عبارات تضمنت قذفا وسبا ، وعمد في سبيل ذلك الى تحريف بعض الوقائع التي وصلت الى علمه بحكم وظيفته ، وأنه بذلك يكون قد سلك الوقائع الذي وصلت الى علمه بحكم وظيفته ، وأنه بذلك يكون قد سلك سلوكا معييا وهو الذي يشغل وظيفة رئيسية لها شأنها في الشركة ،

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على محضر التحقيق المسار الله وعلى الاوراق المتطلقة به ، أن الذي أجراه هو محام من الفئة الرابعة بقسم الشئون القانونية بالشركة ، بناء على تكليف بذلك من ادارتها ، وأنه استهل محضره بأن اثبت حضور المدعى لسماع أقواله في الشكوى المقدمة منه الى رئاسة الجمهورية في ٢٩ من مايو سنة ١٩٧٧ ، وأنه أطلعه على

الشكوى المذكورة وسأله عن القصد من تقديمها فأجابه المدعى بأنه هو الذي قدمها ثم أعلن امتناعه عن ابداء أقوالة فيما جاء بها الا امام ممثل لجهة محايدة ، وأضاف انه سبق أن ابدى أقوالة فيشأن ماورد بها أمام المخابر ات العامة والرقابة الادارية بوعلى امتناع بأن المحقق مرؤوس لرئيس مجلس الادارة المشكو فيه موازاء هذا الامتناع الذي سجله المحقق ووقعه الدعى استمر المحقق في اجراءات التحقيق ، فسمع أقوال رؤساء الاجوزة والادارات التى يتصل عملها بالبيانات الواردة بالشكوى ، وأثبت اطلاعة على الملفات والاوراق والمستندات المتطقة بها وأورد ذلك تقصيلا في محاضر التحقيق ، وعتبانتهائه أعد المحقق مذكرة بنتيجته خلص فيها الى عدم صحة ما جاء بالشكوى من وقائع وبيانات والى أنها شكوى كديه قصد بها التشهير والتطاول وقد اتخذت ادارة الشركة من هذه النتيجة قصد بها الترار المطعون فيه على ما سلف البيان ،

ومن حيث أنه بيين مما تقدم أن هذا التحقيق قد تم على النصو الذي يتطلبه القانون واستوفى قواعدة الاساسية التي يجب توافرها في المحقيقات عامة ، فقد حقق الضمان للمدعى لابداء دفاعه وبيان ما قد يكون لديه من أدلة أو قرائن على صحة شكواه ، واذا كان المدعى قد امتنع عن ابداء أقواله وبيان دفاعه للاسباب التي ساقها ، فأنه قد فوت على نفسه هذا الحق ولا يلومن الا نفسه ، لانه ما دامت ادارة الشركة تملك سلطة التحقيق طبقا لاحكام قانون نظام العاملين بالقطاع العام فلا وجه لاجبارها على أن تمهد به الى النيابة الادارية أو أية جهة أخرى ، كما ليبن أيضا أن التحقيق في وقائم الشكوى قد استوفى على الوجه الصحيح لين أيضا أن التحقيق في وقائم الشكوى قد استوفى على الوجه الصحيح الذي يتطلبه القانون ،

(طعن رقم ٢٦٤ لسنة ١٩ ق -- جلسة ٢٩/٦/١٩٧١)

قاعدة رقم (٦٣٧)

البسدا:

ليس في احسكام القانون ما يقيد النيابة الادارية في مباشرتها لاجراءات التحقيق والاتهام بعيماد معين او بوجوب تقديم شكوى اليها من صلحب العمل — مجال تطبيق القيود المصوص عليه بالقانون يكون حيث يتولى صاحب العمل حق الاتهام والتاديب .

ملخص الحكم:

ليس فى احكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ أو فيما أحـــال اليه من احكام القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ ما يقيد النيابة الادارمة في مباشرتها لاجراءات التحقيق والاتهام بميماد معين أو بوجوب تقديم شكوى اليها من صاحب العمل ، وقد جرى قضاء هذه المحكمة على أن المستفاد من نص المادة ٦٦ من القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ أن مجال تطبيقها هو حيث يتولى صاحب العمل حق الاتهام والتأديب ، فيتقيد بالمواعيد والاجراءات المنصوص عليها فيها _ ولا وجه أصلا للقول بوجوب تقيد النيابة الادارية بالميعاد المنصوص عليه في الفقرة الثانية من تلك المادة ، بمقولة انها تنطوى على حكم اكثر سخاء للعامل يحقق له ضمانا ، يحول دون اتخاذ صاحب العمل من ارتكابه لمخالفة ما ، وسعلة الى تهديده الى أجل غيرمسمى عن طريق اتهامه بها فى أى وقت يشاء اذ فف ر عن أن ذلك مردود بما تقدم ذكره فان في تولى النيابة الادارية اجراءات التحقيق والاتهام ما يكفل للعمال من الضمانات ما لا يحققه قانون العمل - كما أن المشرع قد استهدف باخضاع بعض الشركات والهيئات لقانون النيابة الادارية ، تعقب المخالفات الخطيرة التي يرتكبها العاملون فيها ، ويتغاضى عنها القائمون على الادارة اهمالا أو تواطؤا ــ ومتى كان الامر على هذا النحو ، مان الطاعن يكون على غير حق في استناده الى ادعائه بسقوط الدعوى التأديبية أو بسقوط الحق فى توقيع هذا الجزاء

(طعن رقم ١٧٤ لسنة ١٢ ق _ جلسة ١٧١/٦/١٢١)

ثانيا : المفالغات التأديبية :

قاعــدة رقم (٦٣٨)

المسدا:

وان المقسالفات التاديبية لم ترد في اي من التشريعات الخامسة بالعاملين على سبيل العمر سااي خروج على الوظيفة أو على مقتضياتها أو ما تفرضه على شاغلها من واجبات يحد ذنبا اداريا •

ملخص الحكم:

ان المخالفات التأديبية لم ترد فى أى من التشريعات الخاصسة بالعاملين على سبيل الحصر، وقد جرى قضاء هذه المحكمة على أن أى خروج على الوظيفة أو على مقتضياتها أو ما تغرضه على شاغلها مرواجبات يعد ذنبا اداريا ، وهذا هو سبب القرار التأديبي ، فكل فعل أو مسلك من جانب الموظف رجع الى ارادته ايجابا أو سلبا تتحقق به المخالفة لواجبات الوظيفة العامة ، أو الخروج على مقتضى الواجب فى أعمالها ، أو الاخلال بالنهى عن الاعمال المحرمة عليه ، انما يعد ذنبا اداريا يسسوغ مؤاخذته تأديبا .

(طعن رقم ١٧٤ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١٧١/١/١٢١)

قاعدة رقم (٦٣٩)

البسدا:

صدور عبارات شائنة من المامل بتصد النيل من رؤسائه ــ مخالفة تاديبية ــ لا حجة في القول بأن هذه العبارات صدرت في اجتماع سياسي بالشركة ولم يكن خلاله قائما بأعمال وغليفته ــ أساس ذلك •

ملخص الحكم:

ان العبارات التي صدرت من المطعون ضده شائنة بذاتها وتحمل

معنى الاهانة بحيث لا تترك مجالا لافتراض حسن النية بن تقطم بأنه قصد بها النيل من اثنين من رؤسائه والتشهير بهما والحط من قدرهما أثناء مناقشة موضوعات تدخل في صميم اختصاصهما باعتبارهما من مديرى الشركة وذلك في اجتماع ضم كثيرا من العاملين فيها ، وهي عبارات لم يكن المقام يقتضيها ولا يبررها قول المطمون ضده أنها كانت وليدة لحظة انفعال بعد مهاجمة السيد / ٥٠٠ لقسم الصيانة أذ أن ماأدلى به هذا الاخير اثناء الاجتماع قد خلامن أي استفزاز أو تعد ، ومسلك المطمون ضده على الوجه السابق بيانه ينطوى على خروج عما تقتضيه الطيفته من احترام لرؤسائه وتوقيرهم وظيفته من احترام لرؤسائه وتوقيرهم و

ولا حجه في قوله أن الاجتماع كان سياسيا وانه لم يكن خلاله قائما بأعمال وظيفته بل كان بياشر حقوقه السياسية متحرراً من السلطة الرئاسية وعلاقة العمل _ لا حجة في ذلك اذ فضلا عن أن واجب كل من يشترك في اجتماع أن يتجنب الالفاظ الجارحة وأن يصون لسانه عما فيه تشهير بغيره واهمانة له دون مقتض ــ فان الاجتماع سالف الذكر قد انعقد بدعوة من رئيس مجلس الادارة والتقى فيه أعضاء مجلس الادارة وكثير من مديرى الشركة باعضاء لجان الوحدات الاساسية للاتحاد الاشتراكي واللجنة النقابية للعاملين بالشركة وكان الغرض من انعقاده مناقشة ما انجزته الشركة وما هو منوط بها في الخطة المقبلة ، وبذلك كان الموضوع المطروح للبحث هو عمل الشركة وانتاجها وما قد يقتضيه ذلك من التعرض لمستولية واختصاصات القائمين على ادارتها والمنفذين لاوجه نشاطها ، وأنه ولئن كان لكل من المشتركين فى هـــذا الاجتماع أن بيدى رأية بحرية وصراحة تامة وأن يتناول بالنقد ما يراه جــديراً بذلك من أعمال الشركة أيا كان المسئول عنه ، وأن يقترح ما يراه كفيلا بعلاج ما فيها من عيوب ، الا أنه ليس ك أن يجاوز ذلك الى الطعن والتجريح والتطاول دون مقتض على الزملاء والرؤساء والا أصبح مثل هذا الاجتماع مجالا للنيل من الرؤساء والتشهير بهم والحط من كرآمتهم الامر الذى لأ يتفتهم المصلحة العامة وما تقتضية منقيام الثقة والتعاون بين العاماين رؤساء ومرؤوسين ـ بل ومن شأنه أن يفوت العرض الذي من أجله عقد الاجتماع •

لذلك فان وقوع المخالفة المنسوبة الى المطعون ضده اثناء الاجتماع

سالف الذكر _ وهو حسبما سبق البيان اجتماع وثيق الصلة بأعمال الشركة وباختصاصات العاملين فيها ومسئولياتهم _ ليس من شائه اعقاؤه من المسئولية عما بدر منه من عبارات غير لأتمة تتطوى على خروج على مقتضيات وظيفته على وجه يستوجب مؤاخذته تأديبيا و

(طعن رقم ٩٩٥ لسنة ١٣ ق - جلسة ١٩٦٨/١٢/١٤)

قاعسدة رقم (٦٤٠)

المسدا:

شكوى ــ عدم جواز اتخاذها نريمة للتطاول طىالرؤساء بما لايليق أو تحديهم أو التشهر بهم ــ اذا خرج المامل عن هذه الحدود يكون قد أخّل بواجبات وظيفته ويستوجب الوّاخذة والمقاب التاديبي ــ اساس ذلك ــ مثال •

ملخص الحكم:

انه يتضح من مطالعة الشكوى موضوع المساءلة أن الدعى استطها بذكر القرار الذى اصدره رئيس مجلس ادارة الشركة بوقفة عن العمل ، والمح الى أن هذا القرار قد اخرجه عن صحته الذى كان يلتزمه كاصل فى علاقته بادارة الشركة ــ ثم شرع ينسب الى رئيس مجلس الادارة أنه : (١) سبق أن وقع عليه جزاء بخصم خمسة عشر يوما من مرتبه ابان عمله مهندسا بمؤسسة التعاون الانتاجي فى سنة ١٩٧٠ ألف جنيه دون أن يقدم مستند صرف عنها ورصدت بالسجلات على أنها اديت لخبير عن عملية الشركة بالسودان • (٣) خلال سنة ١٩٧١ على أنها اديت لخبير عن عملية الشركة بالسودان • (٣) خلال سنة ١٩٧١ ولم يكن مرخصا له بمبالغ تسمح بشرائها • ولم تتحرك أى مسلمة لبحث الموضوع • (٤) كان ينتقل الى ليبيا عن طريق بعض بلدان أوربا لغير حكمة واضحة ، الأمر الذى اثار تساؤل العاملين فى سسنة أوربا لغير حكمة واضحة ، الأمر الذى اثار تساؤل العاملين فى سسنة الشرق للتأمين وهذا النوع من التأمين غير مألوف ولذلك ثار التساؤل المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة وشورات الشركة المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على صاحب المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على سيرا المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارات الشركة على سيرا المسلحة فى هذا التصرف • (٢) يستعمل سيارة على الميرا الميارة على الميرا الميرا

فى تتقلاته الخاصة خلال الدة من سنة ١٩٦٧ الى سنة ١٩٧١ مع أنه يتقاضى بدل انتقال ، وتمخضت التحقيقات عن مساطته واسترداد مبلغ البدل منه • (٧) يتميز هو وأعوانه في الانتفاع بالاموال المخصصة لمسيف العاملين بالشركة فينفق منها على الفوج المخاص به اضعاف ما ينفق على الهواج باقى العاملين ، فقد تكلف لهوجه بمصيف المعمورة سنة ١٩٧١ أربعةً آلاف جنيه ٠ (٨) مجاملته للمستشار القانوني للشركة بأن خصص له سيارة يستعملها في المصيف على خلاف القواعد الرعية وقد تم ضبطها سنة ١٩٧١ في حالة مخالفة وسحب من سائقها أمر الشغل ٠ (٩) تم تقييم وظائف الشركة في سنة ١٩٦٩ بلجنة لم يتوفر فيها العنصر القانوني ، وزعت فيها الدرجات على القربين وحرم أصحاب الحقوق وأبدى استعداده لشرح التقاصيل مُ (١٠) جميع عقود الشركة لا تتم وفقاً للقانون وضرب مثلا عقد استئجار الباخرة نجمة الاسنكدرية وصرف دفعة مقدمة للمؤجر دون ضمان • (١١) عين رئيس مجلس الادارة العامل ٠٠٠ من بالشركة وهو ابن أخته ، كما عين السيد / ٠٠٠٠ محاميا بدون اعلان ولم يكن مقيدا بجدول المحامين (١٢) جرى على توزيع المكافأة والمنح والاجور الاضافيه لن يشاء من أنصاره وأعوانه وضرب مثلا هصول آلمستشار القانوني في يناير سنة ١٩٧١ ويناير سنة ١٩٧٢ على مائة جنيه وهو ما يجاوز مرتبه • (١٣) جميع فواتير اصلاح سيارات الشركة من سنة ١٩٦٨ ــ سنة ١٩٧١ تتم في القطاع الخاص ومنها سيارة شفورليه بمبلغ ٨٠٠ ج سنة ١٩٧٠ وسلمت بدون لجنـــة تسليم . (١٤) صرف مقابل نقدى عن اشتراك خطوط الاوتوبيس المستشار القانوني مع انه يحصل على مكافأة عمل بالشركة • (١٥) امتنع عن تنفيذ القرار الصادر في ١٩٧٢/٤/٢ بانهاء وقفه عن العمل وصرَف مرتبه • (١٦) يضطهده رئيس مُجلس الادارة لانه لا يوافق على السير في اتجاهات تتعارض وصالح العمل وقال انه يفضل أن يكون في أقل المناصب على أن يكون مدير ا منحرفا .

ومن حيث انه يخلص من التحقيق والاوراق الاخرى المودعة انه بالنسبة للبند (١) من الشكوى تبين أن جزاء بخصم يوم واحد سبق توقيعه على رئيس مجلس الادارة في سنة ١٩٦٤ ابان عمله مهندسا بمؤسسة التعاون الانتاجى، ولم يكن لهذا الجزاء الذي مضت عليه سنين

عديدة أثر على ترقيته وتدرجه الى منصبه الحالى وبالنسبة للبند (٢) صدر قرار من مجلس ادارة الشركة باعتماد صرف المبلغ دون مستند في الوجه الذي خصص له ولم تعترض المؤسسية على هذا ألقرار كما وافقت على الصرف المراقبة العامة لحسابات الشركات الخاضعة لاشراف الجهاز المركزى للمحاسبات • وعن البند (٣) ثبت أن رئيس مجلس الادارة تملك السيارة هبة من شقيقه المقيم بالخارج وبموجب مستندات رسمية معتمدة من السفارة المصرية بواشنطن سنة ١٩٧١ وعن البند (٤) كان سفره بناء على قرارات من الوزير بالاذن بالسفر الى بعض بلاد أوربا في طريقه الى ليبيا وذلكالمتعاقد على شراء مهمات لازمة لعملية تنفيذها الشركة في ليبيا • وعن البند (٥) ثبت أن التأمين تم على موجودات الشركة واوراقها الرسمية وأوراق عملائها المودعة لديها وعن البند (٦) تبين أن رئيس مجاس الادارة يسدد قيمة ربم بدل الانتقال طبقا لفتوى صدرت من مجاس الدولةً في سنة ١٩٧١ تفسيراً وتنفيذا للقانون رقم ٣٠ لسـنة ١٩٦٧ وحسما للخلاف في الرأى حول سريان الخفض المقرر بهذا القانون على يدل الانتقال ، وهو خلاف استمر عدة سنوات بالنسبة لكل من يحصلون على هذا البدل · وبالنسبة البند (v) تبين أن ما جاء به لا دليل عليه كما ثبت عدم صحته من أن رئيس مجلس الادارة لم يشترك في مصيف الشركة بالمعمورة سنة ١٩٧١ ، وبالنسبة للبند (٨) فانه وان كان ا استخدام السيارة في المصيف بالمخالفة للقواعد المرعية كان له أصل ثابيت إ ف الاوراق بالنسبة للشخص الذي استخدمها الا أن المدعى ساق هذا العنصر من الشكوى في صورة مجاملة يسأل عنها رئيس مجلس الادارة شخصيا وهو ادعاء لا أساسله ، وبالنسبة للبند (٩) فهو اختلاقه لمخالفة لا وجود لما لانه ليس فى نظم تقييم وظائف الشركات ما يلزم باشراك عضو قانوني في عملية التقييم ، ولا غاية في ايرادها الا اثارة الشبهات حول التقييم الذي تم سنة ١٩٦٩ وحول تطبيقه • وبالنسبة للبند (١٠) فان واقعة استئجار الباخرة نجمة الاسكندرية وما اتصل بها من عدم احتياط القائمين بالتعاقد نحو الحصول على ضمان محقق عن المؤجر مقابلً دفعة مقدم الايجار التي حصل عليها حيث اتضح أنه أصدر هذا الضمان بشيك ليس له رصيد ، ان هذه الواقعة قد اتخذها الدعى سندا لقوله ان جميع عقود الشركة تتم بالمخالفة لاحكام القانون ، وهو قول يستهدفه ف الواقع من الامر اثارة الشكوك والريب حول عقود الشركة بوجه عام

⁽م ۱۸ - ج ۱۱)

وبالنسبة للبند (١١) وقد ثبت أن العامل ٠٠٠٠ لا تربطه مسلة قرابة برئيس مجلس الادارة كما ثبت أن السيد / ٠٠٠٠٠ عين محامياً بالشركة بناء على اعلان مكرر بجريدة الاهرام وأن المدعى كان عضوا باللجنة التي اختيرته عند التعيين • وبالنسبة للبند (١٢) ثبت أن الستشار القانوني لا يحصل الا على مكافأة تعادل ٣٠/ من مرتبه أي في حدود القانون وانه حصل على مكافأة تعادل أجر عشرة أيام أسوة بجميم العاملين بالشركة وطبقا لقرار عام صادر في هذا الشأن ومع ذلك فقد أتخذ الشاكي من الولقعة التي اثارها والتي ثبت عدم صحتها ذريعة لاتهام رئيس مجلس الادارة اتهاما مطلقا بتوزيع أموال المكافآت والمنح على أنصارهِ وأعوانه بغير حساب • وبالنسبة للبندِ (١٣) ثبت أن الشركة تعلك ورشة خاصة بعا تجري فيها اصلاح سمياراتها وأن السيارة الشيغورليه قد اشتريت قديمة وأجريت لها عمرة بورشة الكرنك بالقطاع الخاص واستلمتها لجنة برئاسة رئيس قسم النقل • ثم أصابها تلف بعد ذلك بسبب اهمال السائق في تشميمها في الموعد الناسب ، وقد حقق الشاكى هذه الواقعة بنفسه ، وانتهى الى مسئولية السائق وبعض العمال عن هذا التلف • وبالنسبة للبند (١٤) فقد ثبت أن الشركة تصرف الى العاملين بهما الذين يقتضي عملهم الانتقال ، اشتراكات على خطوط ألاوتوبيس وهذا النظام متبع من قبل التحاق المستشار القانوني بها فلم يكن هذا الاجراء وقفا عليه أو محاباة له • وبالنسبة للبند (١٥) فقد ثبت أن الشاكى أعلن الشركة بقرار انهاء وقفه وصرف مرتبه ، وقد تم اتخاذ اجراءات المرف في ١٩٧٢/٥/٢٢ قبل أن يقدم شكواه • وبالنسبة البند (١٦) لم يقدم الشاكي أية واقعة تنبيء عن أن رئيس مجلس الادارة بحمله على الانحراف أو يدفعه البه ٠

ومن حيث انه يستفاد من هذا السرد المفصل لعناصر الشكوى ولما اسفر عنه تحقيقها ان الشاكى انما استعدف من شكواه التشمير برئيس مجلس ادارة الشركة وبغيره من المسئولين فيها والتطاول عليهم واتهامهم بما يشينهم ويعدر سمعتهم وكرامتهم ، وقد لجأ فى سبيل ذلك تارة الى اختلاف وقائع لا أساس لها من الاصل ، وتارة أخرى بالباس واقعة لا مأخذ عليها ثوب المخالفة ، وتارة ثالثة باتخاذ ما قد يكون مخالفة من أحد العاملين أو بعضهم ذريعة لاتهام رئيس مجلس الادارة بأمور لا يد له

فيها ولا تجوز مساطته عنها ، وقد أفصح الشاكى في صدر شكواه وفي عريضة دعواه رقم ١٢٠ لسنة ١ القضائية عن أن باعثه على تقديم الشكوى هو الرد على قرار رئيس مجلس الادارة لوقف احتياطيا عن العمل في مبراير اسسنة ١٩٠٦ للمخالفات التي نسبت اليه أنذاك وأحيل بسببها للتحقيق أهام النيابة الادارية ، وفي ذلك ما يؤكد أن الغاية من الشكوى هي مجرد الكيد والتشهير وليس ابتقاء المسلحة الغامة ، ولا سيما وأنه لم يتعرض فيها لدفع أية أمخالفة من المخالفات التي أوقف بسببها ، ولم يشر التي أى دليل أو قرينة على صحة ما ورد بها ، ولم يبد أى دقاع عن نفسه في التحقيق متذرعا بالامتناع بدون وجه حق عن أبداء أقواله فيه مع أنه سبقان ابداها باعترافه أمام جهات أخرى، ولم يقدم أثناء مراحل نظر دعوى الماء قرار الجزاء ما ينفى به اتهامه بتقديم شكوى كيدية ،

ومن حيث أنه من البادى، المقررة أنه وان كان حق الشكوى مكفولا دستوريا وأن للعامل أن يبلغ عن المفالفات التى تصل الى عامه توغيا للمصلحة العامة ، الا أنه يتمين عليه عند قيامه بهذا الايلاغ ألا يخرج عما تقتضيه الوظيفة من توقير الرؤساء واحترامهم وأن يكون قصده من هذا الابلاغ الكشف عن المفالفات توصلا الى ضبطها لا أن يلجا اليه مدفوعا بشهوة الامرار بالرؤساء والكيد لهم والطعن فى نزاهتهم على غير أساس من أذ هم كما لا يسوغ أن يتخذ من الشكوى ذريعة للتطاول على رؤسائه بما لا يليق أو تحديهم والتشمير بهم • وعلى ذلك غاذا ما خرج العامل فى شكواه على هذه المحدود غانه يكون قد أخل بواجبات وظيفته وارتكب ذنها يستوجب المؤلخذ والعقاب التاديبي •

ومن حيث ان الثابت فيما تقدم أن المطعون ضده ارتكب المخالفة التي بنى عليها قرار الجزاء المطعون فيه الذى قضى مخفض وظيفته ومرتبه وأن صدور هذه المخالفة ممن في مثل وظيفة المدعى وثقافته القانونية أمر من شأنه أن يسبع عليها طابع الجسامة ومن ثم يقتضى تشديد المقاب وعلى ذلك يكون القرار الذكور قد صدر مستوفيا أركانه القانونية ومتفقا مع حكم القانون فيما قام عليه من سبب وما انتهى اليه من جزاء وأد ذهب الحكم المطعون فيه الى غير ذلك فانه يتمين الحكم بالمائه فيما قضى به من الماء هذا القرار وبرفض الدعوى بالنسبة له •

(طعن رقم ١٦٤ لسنة ١٩ ق ـ جلسة ٢٦٤/١/١٩٧١ ؛

قاعدة رقم (٦٤١)

البسدا:

مجازاة العامل على اساس ما نسبته اليه النيابة العامة من ارتكاب جريمة الاختلاس استناد الحكم المطمون فيه في الغاء هذا الجزاء الى ان الامر لا يعدو مجرد عجز فيالعهدة لانتوافر به اركان جريمة الاختلاس الستناد غير سديد — اساس ذلك انه في مجال التاديب لا يصح رد الفعل الى نظام التجريم الجنائي — المجز في المهدة نتيجة تلاعب العامـــل الامين طبها صورة من صور الاختلاس بمفهومه الادارى ،

ملخص الحكم:

ان المخالفة المنسوبة الى المدعى هي انه لم يؤد عمله بأمانة ٥٠ ولم يحافظ على الجمعية التي يعمل بها بأن المتلس اسمدة وكيماويات من عهدته وقد انتهى المكم المطعون فيه الى عدم ثبوت هذه المخالفة في حق المدعى على أساس أن ما انتهت اليه النيابة العامة منقيام جريمة الاختلاس لم يستخلص من التحقيقات وأن الامر لا يعدو عجزًا في عهدة المدعى ولا يغنى تلقائيا توانر أركان هذه الجريمة ، وهذا الذي انتهى اليه الحكم المطعون فيه غير سديد ، ذلك لانه لا يصح فى مجال التأديب رد الفعل الى نظام التجريم الجنائي والتصدى لتوافر أو عدم توافر أركان الجريمة الجنائية ، أو معالجة المخالفة التأديبية من زاوية جنائية من ناهية ثبوتها أو عدم ثبوتها ، اذ كل ذلك ينطوى على اهدار مبدأ استقلال المخالفة التأديبية عن الجريمة الجنائية وانما الصحيح هو النظر الى الوقائع المكونة للذنب نظرة مجردة لاستكشاف ما اذا كانت تلك الوقائع تطوى خروجا على واحبات الوظيفة ومقتضياتها فتقوم المفالفة التأديبية • فاذا كان الثابت من التحقيق أن المدعى بوصفه من أمناء المخازن تلاعب بعهدته وتصرف فيها بالمخالفة للتعليمات • وآية ذلك أنه أثبت في الكشوف صرف أسمدة لكل من ٥٠٠٠ بمبلغ ٥٨٠٠هـ٥ جنيه و ٥٠٠٠٠ بمبلغ ١٨٦ر١٨٦ جنيه حين أنه لم يسلمها أليهما وأقر ف التحقيق أنه تصرف في هذه الاسمدة لغير المذكورين ، كما أنه أقر بأن المبيدات المشرية التي وقع باستلامها المزارع قام بتسليمها لفيره

قام بدفع ثمنها وقد نفى الزارع توقيعه على ايمسال اسستلام هذه المبدات البالغ قيمتها ٥٠٨ر ١٥ جنيهات وكان الثابت كذلك أن جرد عهدة المدعى فى الاسمدة والكيماويات قد أظهر عجزا فيها بلغ ٥٧٥ر ٩٣جنيها، وقد احتفظ المدعى بهذا المبلغ ولم يرده الا بعد اجراء الجرد واحالته الى النيابة المامة و ومن ثم يقوم فى حقه الاختلاس بمفهومه الادارى الذى من بين صوره العجز بالمهدة نتيجة تلاعب الموظف الأمين عليها و

(طعن رتم ۷۹۵ لسنة ۱٦ ق ــ جلسة ٢/٦/١٧٢)

ثالثا ـ الجزاءات التاديبية:

قاعدة رقم (٦٤٢)

المسدأ:

عاملون بالقطاع العام _ جزاء الخصم من الرتب _ المادة ٥٩ من ترار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام _ نصاع على جواز توقيع جزاء الخصم من الرتب لدة لا تجاوز شهرين في السنة دون ما تحديد لما يوقع منه في المرة الواحدة مما يجوز معه توقيعه دفعة واحدة _ كيفية تنفيذ جزاء الخصم من الرتب النصوص عليه في المادة ٥٩ من لائحة المالهان بالقطاع العام _ يجب أن يراعي أن لا يجاوز الخصم تنفيذا لهدا الجزاء نصف المرتب شهريا _ أساس ذلك القياس على الجزاء الخصم من المرتب وهو جزاء الوقف عن العمل مع صرف نصف المرتب لدة لاتجاوز سنة الشهر ٠

ملخص الفتوى:

بيين من مقارنة المادة ٦٦ من قانون الممل رقم ٩١ اسنة ١٩٥٩ بالمادة ٥٥ من نظام العاملين بالقطاع العام ، ان المشرع قد غاير معايرة واضحة بالنسبة لجزاء الخصم من الراتب ، عنص في قانون العمل على أن جزاء الخصم من الراتب يجب ألا يتجاوز في الدهمة الواحدة أجر خمسة أيام في حين أنه في نظام الماملين بالقطاع العام أجاز الخصم من الراتب لدة لا تجاوز شهرين في السنة دون ما تحديد لما يوقع منه في المرة الواحدة مما يجوز معه توقيمها دغمة واحدة وعلى ذلك وما دام أن نظام العاملين قد تضمن نظاما كاملا للجزاءات يغاير للنظام المتر في قانون عقد العمل غلا وجه الرجوع الى قانون العمل في هذا الصدد •

ومن حيث أن نظام العاملين فى القطاع العام كفل حدا أدنى من أجر العامل يصرف له فى حالة توقيع جـزاء الوقف عن العمل لمـدة لاتجاوز ستة أشهر فأوجب أن يصرف له نصف مرتبه باعتبار أن هـذا هو الحد الأدنى الذى قدر المشرع أنه يقوم بأود العامل الموقوف •

ومن حيث أن هذا النظام قد أغفل وضع مثل هذا النص بالنسبة للمامل الذى يجازى بخصم شهرين من مرتبه وهو جزاء أخف من جزاء الوقف فان مقتضى القياس فى حالة تنفيذ هذا الجزاء أن يمامل معاملة العامل الوقوف غلا ينفذ هذا الجزاء الأفى حدود نصف الرتب •

ل لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه يراعى عند تنفيذ جزاء الخصم من الراتب المنصوص عليه فى المادة من لائحة نظام العاملين بالقطاع العامل الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٣٦ انه لا يجاوز الخصم تنفيذا لهذه العقوبة نصف الراتب شهريا ،

ا آ (نتوی ۸۰۸ فی ۱۹۲۸/۱/۱۹۳۱)

قاعــدة رقم (٦٤٣)

البسدا:

نظام المساملين بالقطاع المسام الصادر بالقانون رقم 11 لسنة 1941 خول السلطات الرئاسسية سلطة واسسة في توقيع الجسزاءات التاديبية ، وناط بالمحكمة التاديبية توقيع جزاءات معينة على الماملين من شساغلي بعض المستويات سالا يحول ذلك دون أن توقع المحكمسة حزاءات أدنى ،

ملخص الحكم : -

ان القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام الذي عمل به اعتبارا من الأول من أكتربر سنة ١٩٧١ ، وإن كان قد خول في المادتين ٤٩ ، ٥٢ منه السلطات الرئاسية سلطة واسعة في توقيع الجزاءات التأديبية على العاملين بالمؤسسات المامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها تصل الى حد توقيع عقوبة الفصل من الخدمة على العاملين شاغلي الوظائف من المستوى الثالث عدا أعضاء مجلس مجلس ادارة التشكيلات النقابية وأعضاء مجلس الادارة المنتضين وخفض المرتب وخفض الوظيفة وخفض المرتب والوظيفة معاعلي العاملين شاغلي وظائف المستويين الأول والثاني ، وتوقيع عقوبة الانذار والخصم من الرتب لدة لا تجاوز شهرين في السنة والوقف عن العمل مع صرف نصف الرتب لدة لا تجاوز ستة أشهر والحرمان من العلاوة أو تأجيل موعد استحقاقها لمدة لا تجاوز ثلاثة أشهر على العاملين شاغلي وظائف مستوى الادارة العليا ، بينما نصت المادة ٤٩ المذكورة على أن يكون للمحكمة التأديبية المختصة سلطة توقيع جزاءات خفض المرتب وخفض الوظيفة وخفض المرتب والوظيفة معاعلي العاملين شاغلي وظائف الادارة العليا وتوقيع جزاء الفصل من الخدمة على العاملين شاغلي الوظائف من الستوى الثاني وما يعلوه ، وأن القانون المذكور وأن كان قد خول السلطات الرئاسية هذه السلطة الواسعة في توقيع الجزاءات التأديبية الا أنه لم ينطو صراحة أو ضمنا على مايدل على أتجماه المشرع الى قصر سلطة المحكمة التأديبية وهي بصدد ممارسة اختصاصها في تأديب العاملين شاغلي الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه وأعضاء مجالس ادارة التشكيلات النقابية وأعضاء مجالس الادارة المنتخبين ، على توقيع جزاءات خفض الرتب وخفض الوظيفة وخفض المرتب والوظيفة معاعلي وظائف الادارة العليا وجزاء الفصل من الخدمة على العاملين شاغلي الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه وأعضاء مجالس ادارة التشكيلات النقابية وأعضاء مجالس الادارة المنتضين ، دون الجزاءات التأديبية الأدنى منها والتي قد تراها المحكمة التأدسية مناسبة في الحالة المطروحة عليها ، فكل

ما استهدفه القانون هو بيان حدود السلطات الموسعة التي مندها للسلطات الرئاسية في توقيع الجزاءات التأديبية على العاملين ، دون ثمة قيد على سلطة المحاكم التأديبية في توقيع أحد الجزاءات الملائمة المتي تضمنتها الماحة ٤٨ من القانون ، اذا قام الدليل على ادانة المطلف المجال اليها أو الحكم ببراحة اذا ثبت لها غير ذلك ٠

(طعنی رتمی ۱۰۸۵) ۱۱۰۲ لسنة ۱۳ق ــ جلسة ۱۹۷۲/۱/۱۸)

قاعسدة رقم (٦٤٤)

البسدا:

نظام العاملين بالقطاع العهام الصادر بالقهانون رقم 11 لسنة المي 1941 - خول السلطات الرئاسية سلطة تاديبية كاملة بالنمبة الى العاملين شاغلى الوظائف من المستوى الثالث • تحت رقابة المحكمة فى المحود المنصوص عليها فى ههذا النظهام به ليس للمحكمة التاديبية اختصاص مبتداً فى التاديب فى هذا المجال •

مِلْخِص الحكم :

ان القانون ١٦ اسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام الذي عمل به اعتبارا من الأول من اكتوبر سنة ١٩٧١ قسد خول في الماحدين ٤٩ ، ٢٥ منه السلطات الرئاسسية سلطة واسسعة في توقيع الجزاءات التأديبية على العاملين بالمؤسسات العامة والوحسدات الاقتصادية التأديبية على العاملين شاغلى الوظائف من المستوى الثالث عدا أعضاء مجالس على العاملين شاغلى الوظائف من المستوى الثالث عدا أعضاء مجالس يكون للمحكمة التأديبية المفتصة التعقيب على هذه القرارات في الحدود المنصص عليها في المادة ٤٩ سالفة الذكر عولا كان المطعون ضدهما وفقا لحكم المادة ٢٩ من القائل رئيس مجلس الادارة بالشركة هو مالصب السلطة التأديبية الكاملة عليهما ويكون الطعن في قراراته التي

يسوغ فيها الطعن قانونا أهام المحكمة التأديبية فمن ثم فلا يكون للمحكمة التأديبية والحالة هذه اختصاص مبتدأ فى تأديب المطمون خددهما ه

(طعن رقم ١٠٨٦ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ٥/٢/٢/١)

قاعدة رقم (٦٤٥)

البسدا:

صدور القرار التاديبي من السلطة الرئاسية وقت أن كان ينعقــد الاختصاص باصداره المحكمة التاديبية ــ بطلان القرار ــ صدور قانون يسند هذا الاختصاص للسلطة الرئاسية ــ تصحيح القرار ــ عــدم جدوى الغاء القرار ــ لا مناص من مراقبة أركانه الأخرى ــ مثال ٠

منخص الحكم:

中では

ولئن كان مرتب الدعى ـ على ما يبين من الأوراق ـ كان يجاوز خصه عشر جنيها شهريا عند صدور القرار بفصله وبالتالى فان قرار المهالرتاسية بفصله كان يشكل عدوانا على اختصاص المحكمة التأديبية التي كان لها دون سواها سلطة فصله من الخدمة بالتطبيق لحكم القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ بسريان أحكام القانون رقم ١٩٧ لسسنة ١٩٥٩ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التأديبية على موظفى المؤسسات المطعون فيه والحالة هذه قد صدر مشوبا بعيب عدم الاختصاص الا أن المدعى قد أصبح من شاغلى وظائف المستوى الشائل بالتطبيق المكلم القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٥١ الشار اليه واذ خولف هذا القانون السلطات الرئاسية سلطة توقيع جزاء الفصل على العاملين شساغلى السلطات الرئاسية سلطة توقيع جزاء الفصل على العاملين شساغلى المعان غيه استنادا الى أن المحكمة التأديبية كانت هى المختصة وقت اصداره فيه استنادا الى أن المحكمة التأديبية كانت هى المختصة وقت اصداره ليعود الأمر ثانية الى ذات السلطة الرئاسية التى سبق لها أن أفصحت عن رأيها فيه فتصر على موقفها وتصحح قرارها باعادة اصداره

بسلطتها التى خولت اليها فى هذا القانون وتعود بذلك المنازعة فى دورة آخرى لا مسوغ لتكرارها ويعتبر القانون الجديد والحالة هذه وكانه صحح القرار المطعون فيه بازالة عيب عدم الاختصاص الذى كان يعتوره ومن ثم فلا مناص من تناول القرار المطعون فيه ومراقبت بالنسبة لأركانه الأخرى •

(طعن رقم ٢٣١ لسنة ١٦ ق - جلسة ٢٦/١/١٦١)

قاعدة رقم (٦٤٦)

البسدا:

مسدور قرار الجزاء من السلطات الرئاسية في الشركة في ظل قانون يقمر الاختصاص بتوقيع هذا الجزاء على المساكم التاديبية بطلان الجزاء سسسدور قانون يجيز توقيع الجزاء من السلطة الرئاسية سلازاء سبيان ذلك •

ملخص الحكم:

ان عناصر هذه المنازعة تتحصل على ما يبين من أوراق الطعن فى أب بتازيخ ٢٥ من نوفمبر سنة ١٩٧٠ أقام الطاعن الدعوى رقم ٢٤ لسنة ١٩٣ القضائية أمام المحكمة التادييية بالاسكندرية صدد الشركة العربية للسجاد والمفروشات بدمنهور و طالبا الناء القرار التادييي الصادر ضده من رئيس مجلس ادارة الشركة والذي قضى بخفض مئة وطيفته ومرتبه من الفئة الثامنة الى الفئة التاسعة بأول مربوطها ووظيفته ومرتبه من الفئة الكرد رقم ٢ بينما الحقيقة أنه غير مسئول عن المتادث اذ يرجع احتراق الآلة المذكورة الى وجود ماس كهربائي أدى المحادث اد يرجع احتراق الآلة المذكورة الى وجود ماس كهربائي أدى الى الحريق بعد انتهاء فترة عمل ورديته ، وانه كان قد أمر الميكانيكي المختص بقطع التيار عن هذه الآلة فور ابلاغه بوجود عطل فيها عوقام الميكانيكي بقطع التيار عن هذه الآلة ور ببينها الآلة المذكور و

وبجاسة ١٣ من فبراير سنة ١٩٧١ حكمت المحكمة بالغاء القرار

المطعون فيه • وينت قضاءها على أنه لما كان مرتب المدعى يجاوز خصسة عشر جنيها شهريا فان السلطة الرئاسية بالشركة لاتملك مجازاته تأديبيا بأكثر من الخصم خصسة عشر يوما من مرتب أما ما يزيد عن ذلك فيكون الاختصاص بتوقيعه للمحكمة التاديبية دون غيرها طبقاللتانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ ، وعلى ذلك يكون القرار المطعون فيه قد صدر من غير مختص ويتعين الحكم بالمائه •

ومن حيث أنه يبين من الأوراق أن مرتب المسدعى وقت مسدور القرار التأديبي المطعون فيه كان يجاوز خمسة عشر جنيها في الشهر ، فأن احسدار السلطة الرئاسية لهدذا القرار كان يشكل عدوانا على اختصاص المحاكم التأديبية التي كان لها دون سواها سلطة توقيعجزاء خفض الفئة والمرتب طبقا للقسانون رقم ١٩ لسسنة ١٩٥٩ في سريان لقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التأديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العامة والشركات والجمعيات والهيئات الخاصة ومن ثم يكون القرار المطعون ميه قسد صدر مشوبا بعيب عدم الاختصاص • الا أنه كون المدعى قد أصبح من شاغلى وظائف المستوى الثالث طبقا للمادة ٧٩ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام سالف الذكر باعتبار أنه كان يشغل وظيفة من الفئــة الثامنة ، واذ خولت المادة ٤٩ من هذا النظام السلطة الرئاسية توقيع جزاء خفض فئة الوظيفة والمرتب معا على العاملين شاغلي وظائف الستوى الثالث ــ شأن المدعى ــ فلم تعد ثمة جدوى من الغاء القرار المطعون فيه استنادا الى ان المحكمة التأديبية كانت هي المختصة وقت صدوره، ليعود الأمر ثانية الى السلطة الرئاسية التي سبق لها أن أفصحت عن رأيها فيه فتصر على موقفها باعادة اصداره بسلطتها التي خولت لها بالقانون المسار اليه ، وتعود المنازعة بذلك دورة أخرى لا مسوغ لتكرارها ، ويعتبر القانون الجديد والحالة هذه وكأنه قـــد صحح عيب عدم الاختصاص الذي أعتور القرار عند صدوره •

ومن ثم يتعين تناوله ومراقبته بالنسبة لباقى أركانه الأخرى • (طعن رقم ٢٧٩ اسنة ١٩٧٥/٢/١٠)

قاعدة رقم (٦٤٧)

المسدأ:

نص المادة ٤٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بشان نظام الماماين بالقطاع العام بأن يكون توقيع الجزاءات التأديبية بالنسبة لجزاءات الانذار والخصم من الرتب أو الوقف مع صرف نصف الرتب أو الحرمان من العلاوات أو تأجيل موصد استحقاقها لرئيس مجلس الادارة أو من يغوضه سلطة توقيعها على العاملين شاغلي الوظائف من المستوين الثالث والثاني للمرئيس مجلس الادارة طبقا للمادة سائفة النكر توقيع الجزاءات التي حددتها ما لم ير لاعتبارات معينة أن يكون صريحا واضحا ولا يجوز افتراضه ضحمنا ويخضع لقاعدة أن يكون صريحا واضحا ولا يجوز افتراضه ضحمنا ويخضع لقاعدة أن يكون صريحا واضحا ولا يجوز افتراضه ضحمنا ويخضع لقاعدة رئيسه في اصداره عدم صدوره في هذه الحالة معن خوله القانون المداره للهاتفويض مخالف القانون و التغويض في التغويض التغويض المورد و التغويض في التغويض في التغويض في التغويض و التغويض و التغويض في التغويض و و التغويض و و التغويض و

ماخص الحكم:

ومن حيث أن قضاء هذه المحكمة قد جرى على أن رقابة القضاء الادارى المقرارات الادارية سواء فى مجال وقف تنفيذها ، وفى مجال المائها هى رقابة قانونية تسلطها المحكمة فى الحالين على هذه القرارات لتتعرف على هذى مشروعيتها ، ومن المسلمات أن سلطة وقف التنفيذ مشقته من سلطة الالفاء وهى فرع مردها الى رقابة المشروعية التى هى وزن للقرار الادارى بميزان القانون ، ومن ثم يتمين لوقف تنفيذ قرار ادارى قيام ركن الاستعجال بمعنى أن يترتب على تنفيذ القرار الادارى المطعون فيه بالالفاء نتائج لايمكن تداركها ، وأن يتوافر الى جانبذلك المئن ها أن يكون ادعاء الطالب فى هذا الشأن قائما بحسب الظاهر كالسباب جدية تحمل على قرجيح الفاء القرار ه

ومن حيث أنه فيما يتعلق بهذا الطعن ، فإن المادة الثانية من

القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تحديد شروط واجراءات انتخاب ممثلى العمال في مجالس ادارة وحدات القطاع العمام والشركات المساهمة والجمعيات والمؤسسات الخاصة المعمول به من٣٣ من أغسطس ١٩٧٣ ، تنص على أنه يشترط فيمن يرشح لعضوية مجلس الادارة أن تتوافر فيه عند الترشيح الشروط الآتية :

(٢) ألا يكون من شاغلى وظائف الادارة العليا أو من الموضين في توقيع الجزاء ، في الوحدات الاقتصادية التابعة للقطاع العام وآلا يكون مفوضا فكل أو بعض سلطات الادارة فياقى الجهات الخاضعة لأحكام هذا القانون ٥٠ وطبقا لما تنص عليه المادة ٤٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بشأن اصدار نظام العاملين بالقطاع العام يكون توقيع الجزاءات التأديبية بالنسبة لجزاءات الانذار والخصم من المرتب أو الوقف مع صرف نصف المرتب أو الحرمان من العلاوات أو تأجيل موعد استحقاقها لرئيس مجلس الادارة أو من يفوضه سلطة توقيمها على العاملين شاغلى الوظائف من المستويين الثالث والثانى ٠ توقيمها على العاملين شاغلى الوظائف من المستويين الثالث والثانى ٠

ومن حيث أنه يبين من ظاهر الأوراق أن سند تطبيق الفقرة السادسة من المادة الثانية من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ المسار اليه على المدعين وهما العاملين بالمستوى الأول (فقة ثالثة) هو ماتضمنته المادة الثانية من لاتحة جزاءات العاملين بالشركة العامال للاعمال الفئتين الثانية المندسية التى تنص على أن يرخص لشاغلى وظائف الفئتين الثانية والثالثة فى توقيع جزاءات الخصم أو الوقف لمدة يوم واحد بالنسبة للعاملين التابعين لهم فيما عدا شاغلى وظائف المستوى الأولى • وقد وافق مجلس ادارة الشركة على هذه اللائحة بتاريخ ٢٨ من أبريل

ومن حيث أن ما تضمنته اللائحة الشار اليها بشأن هذا الترخيص، ودون التمرض لأصل الموضوع لا يعتبر تفويضا مستكملا شرائطه التى نصت عليها المادة ٤٩ من القانون ٦١ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر ذلك أن هذه المادة حين خصت رئيس مجلس ادارة الشركة بتوقيع الجزاءات التى حددتها غان التفويض في هذا الاختصاص ينبنى أن يصدر منه

اذ أن الأصل هو أن بياشر صاحب الاختصاص بنفسه السلطات المغولة له قانونا ما لم ير لاعتبارات معينة أن يفوض غيره في مباشرتها ، وفي هذه الحالة غان التنويض _ وهو استثناء من الأصل العام يجب أن يكون صريحا واضحا ولا يجوز اغتراضه ضمنا ، وغنى عن البيان أن أحكام التغويض بالاختصاص ذات طابع استثنائي تخضع لقاعدة التفسير الضيق ، غاذا كان القانون قد أعطى رئيس مجلس الادارة السلطات عليه دون غيره من مستويات السلطات الأخرى في الشركة ، غهذه السلطات لا يجوز لها استعمال سلطة التغويض في اختصاصات فهذه السلطات لا يجوز لها استعمال سلطة التغويض في اختصاصات القانون ١٦ لسنة ١٩٧١ المشار اليه الموضوعات التي تضمنها اللائحة التي يضحها مجلس الادارة دون أن تشمل التغويض في اختصاصات التي يضحها مجلس الادارة دون أن تشمل التغويض في اختصاصات رئيس مجلس الادارة في توقيع الجزاءات التاديبية ، الأمر الذي يترتب عليه ، كما يبين من ظاهر الأوراق ، أن لا يكون المدعيان مغوضين عليه غي من ظاهر الأوراق ، أن لا يكون المدعيان مغوضين عويضا صحيحا في توقيع الجزاءات في الشركة التي يعملان بها ،

ومن حيث أنه لا يقدح في هذا النظر أن تكون اللائحة قد صدرت بقرار من مجلس الادارة شارك رئيسه في اصداره و لأن هذا يعنى أن قرار انتنويض لم يصدر وحسب معن خوله القانون اصداره بلشاركه في ذلك على خلاف القانون ح غيره و وحتى يفرض أن رئيس مجلس الادارة المسادر قل ذلك على خلاف المقافقة على قسرار مجلس الادارة المسادر بالتنويض مع العلم بأن قرارات المجلس قسد تصدر بعوافقة الأغير الذي خوله التانون سلطة التغويض في توقيع الجزاءات ، اسستخدم هذه بدوره من يقويض غيره ما أي مجاس الادارة ، ليفوض هذا بدوره من يوقعون الجزاء و ومن المسلم به أن التقويض في التقويض مخالف من يوقعون الجزاء و ومن المسلم به أن التقويض في التغويض مخالف من المتذذ التي وردت في اللائحة أخرى بتاريخ ۹ من ديسمبر 19۷۶ خلت من المتذذ التي وردت في اللائحة السابقة : ثم أصدر رئيس مجلس الادارة ف ١٣ من أبريل ١٩٧٥ قراره رقم ١٤ لسنة ١٩٧٥ بالتغويض في توقيع الجزاءات طبقا لأحكام التانون ١٦ لسنة ١٩٧٠ بالتغويض

ومن حيث أنه يبين من ظاهر الأوراق على النحو السابق تفصيله ودون تعرض لأصل الموضوع أنه لم يقم بشأن المدعين المسانع الذي نصت عليه المادة الثانية من القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ • ويكون طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه قد قام على أسسباب جدية • كما أن تنفيذ هذا القرار تترتب عليه نتائج يتعذر تداركها اذ يمنم المدعيان وقد فازا في الانتخابات وصارا بذلك من أعضاء مجلس ادارة الشركة التي يملان بها سمن ممارسة اختصاصاتهما والقيام بما ناطه القانون بها من مهام وواجبات •

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه قد انتهى الى هذه النتيجة هانه يكون قد أصاب حكم القانون ويكون الطعن غير قائم على سند صحيح متعين الرفض والزام الطاعن بصفته مصروفاته •

(طعن رقم ۱۷۸ لسنة ۲۳ ق ـ جلسة ۱۹۷۱/۱۲/۸)

قاعسدة رقم (٦٤٨)

البسدا:

اشتمال نص الادة السادسة من القانون رقم 19 لسنة 1909 على الجزاءات التاديبية التى يجوز توقيعها على العاملين بالشركات والجمعيات والهيئات الخاصة للصدور تشريعات بعد هذا القانون تنظم أوضاع العاملين بالقطاع العام وتشتمل على الجزاءات التاديبية التي يجوز توقيعها عليهم لله الله لك لله والله مقتضى تطبيق نص الادة السادسة من القانون رقم 19 اسنة 1909 والزام السلطات التاديبيسة بتوقيع الجزاءات الواردة في التشريعات الجديدة دون غيرها .

ملخص الحكم:

ييين من تقصى الأحكام الخاصة بتأديب العاملين بالقطاع العام : أنه بتاريخ ١٥ من يناير سنة ١٩٥٩ أصدر المشرع القسانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه ، وبعوجبه امتد اختصساص النيسابة الادارية

والمحاكم التأديبية الى العاملين بالمؤسسات والهيئسات العامة والعاملين بالجمعيات الخاصة التي يصدر بتحديدها قرار من رئيس الجمهورية ، والعاملين بالشركات التي تساهم فيهما الحكومة أو المؤسسات العمامة بنسبة لاتقل عن ٢٥/ من رأسمالها أو تضمن لها حدا أدنى من الأرباح: واذا كان المكان الطبيعي لتحديد المفالفات التأديبية والجزاءات التي يجوز للسلطات التأديبية توقيعها على العاملين ، هو تشريعات التوظف غير أنه نظرا لأنه لم يكن قد صدرت بعد حتى تاريخ نفاذ ذلك القانون أية تشريعات تنظم شئون التوظف الخاصة بالعاملين بالشركات ، فقد ضمن المشرع المادة السادسة من القانون المشار اليه الجزاءات التي يجوز للمحاكم التأديبية توقيعها على هؤلاء العاملين ، وعقب صدور القوانين الاشتراكية في سنة ١٩٦١ التي ترتب عليها أيلولة عدد كبير من الشركات والمنشآت والمؤسسات الخاصة الى الدولة ، اتجه المشرع الى تنظيم أوضاع العاملين بجهات القطاع العمام بموجب قرارات تنظيمية عامة ، تضمنت أوضاع أحكام التوظف الخاصة بهم ، وتحديد واجباتهم والأعمال المحظورة عليهم ، وأوضاع التحقيق معهم وتأديبهم والجزاءات التي يجوز للسلطات التأديبية توتيعها عليهم سسواء كانت المحاكم التأديبية أو السلطات الرئاسية • وليس من شك في أن الحاكم التأديبية تلتزم بتوقيع العقوبات المنصوص عليها فى تشريعات التوظف الخاصة بالعاملين في القطاع العام ، ولو اختلفت هذه العقوبات عن العقوبات الواردة في القانون ١٩ لسنة ١٩٥٩ المسار اليه ، ذلك لأنه كما سبق القول ، لم يضمن المشرع المادة السادسة تلك العقوبات الا بسبب عدم وجود التشريعات المنظمة لأحكام التوظف الخاصة بهؤلاء العاملين ، ماذا ما وجدت هذه التشريعات وتضمنت العقوبات التي قدر المشرع أنها تتلاءم مع طبيعة العلاقة التي تربط هؤلاء العاملين بالجهات التي يعملون فيها ، فقد زال مقتضى تطبيق نص المادة السادسة المشار اليها والتزمت السلطات التأدبيسة بما فيهسا المحاكم التاديبية بتوقيم العقوبات الواردة في اللوائح الجديدة دون غيرها .

⁽ طعنی رقبی۱۱۸۰ ، ۱۲۰۳ اسنة ۱۶ق ــ جاسة ۲۲/۱۹۷۲)

قاعسدة رقم (٦٤٩)

البسدا:

الحكم على المسلمل بجزاء تلفييي من بين الجزاءات المنسوس عليها في القانون رقم 19 لسنة 1909 وفي لواتح المسلمان بالقطفاع العام ــ جائز قانونا ولو كان هذا الجزاء غير وارد في لائحة الجزاءات الخاصة بالشركات التي يتبعها العامل •

ملخص الحكم:

ان ما أثاره الطاعنان من أن المحكمة التأديبية التي أصدرت الحكم المطعون فيه ، قد أهدرت لائحة جزاءات البنك التي تكفلت ببيان الجزاءات التي توقع على موظفيه عن الخالفات فأوقعت بهما جزاءا مخالفا القانون فانه قول مردود بأن المادة السادسة من القانون رقم ١٩ لسنة١٩٥٩ فشأن سريان أحكام قانون النيابة الادارية والمحاكمات التأديبية على موظفى الشركات قد حددت الجزاءات التي يجوز للمحكمة توقيعها على العاملين بالشركات ، وقد ورد من بينها جزاء خفض الرقب وتنزيل الوظيفة ، كما أن لوائح القطاع المـــام التى كانت ســــارية منذ طرح الدعوى التأديبية على المحكمة قد تضمنت مثل ذلك الجزاء كما يبين من مراجعة المادة ٥٩ من الأحمة العاملين بالقطاع العمام الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ والمادة ٤٨ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار لائحة العاملين بالقطاع العام. وعلى ذلك ، فانه لما كانت المحكمة قد أوقعت بالوظفين الثلاثة جزاء خفض الرتب وهو من الجزاءات التي يجوز للمحكمة توقيعها على العاملين في القطاع العام على النحو السالف بيانه ، ممن ثم مان حدًا الوجه من أوجه الطعن يكون على غير أساس .

(طعنون ارتسام ۸۰۰ ، ۸۱۱ ، ۸۰۹ لسنة ۱۳ ق ــ جلسة ۱۹۷۲/۲/۱۱)

قاعندة زقم (١٩٥٠)

البسدا:

نقل العامل من الحكومة الى القطاع العام ... ارتكاب المثالفة وقت ان كان يعمل بالحكومة ... توقيع الفوزاء المنساسب من بين الكوزاءات المحددة بنظام العاملين بالقطاع العام

ملخص الحكم:

يبين من الاطلاع على ملف خدمة المطعون ضده أنه كان وقت ارتكاب المخالفات سالفة الذكر معينا بوزارة الاقتصاد ثم صدر قرار بنقله الى المؤسسة المحرية العامة للتجارة اعتبارا من ١٢ من فبراير سنة ١٩٧٨ ولا يزال معينا بها في وظيفة من الفئة الثانية من وظائف الستوى الأول وعلى ذلك فقد أصبح من الخاصعين لقانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١٦ لمسنة ١٩٧١ والذي تسرى احكامه على العاملين بالمؤسسات العامة •

ومن ثم يتمين أن يوقع عليه الجزاء المساسب من بين الجزاءات التأديبية التي أوردتها المادة ٤٨ من هذا النظام وذلك اعمالا للأثر الماشر القانون •

(طعن رقم ٣٣٠ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ٢٦/١/١٧٤).

قاعدة رقم (۲۰۱)

البسيدا : ..

تنزيل مُئِّة المامل وخفض مرتبه نتيجة تقدير كفايته في تقريرين متتالين بدرجة ضِعيف ــ ليس جزاءا تاديبياً •

ملخص الحكم:

ان الشركة لم تصدر قرارها بتنزيل فئة المدعى من الخامسة الى

السَّادُاسة وَبُتَحَفِّينِينَ مِرتَبُه ، بوصفها سلطة تأديبية بالتطبيق لأحكام المواد ٥٧ و٥٠ و ١٠ من الفصل العاشر من قرار رئيس الجمهورية رقم، ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام معدلا بقرار رئيس الجمهورية رقم ٨٠٢ لسنة ١٩٦٧ ، وانما أصدرته بسلطتها المخولة لما ف شأن تقرير الآثار المترتبة على تقدير كفاية العاملين بالتطبيق لأحكام الفصل الثالث منه الخاص بلجان شيئون الماملين وتقارير النشاط الدورية فلم ينسب القرار الى المدعى مخالفة تأديبية مبينة تستوجب العقاب التأديبي وانما أفصحت صياغته عن مسدوره بمناسبة تقدير كفليته بدرجة ضعيف • ومن ثم تكون الشركة ... في اصدارها قرارها الطعون فيه _ قد استعملت سلطتهما المفولة لها في المادة ٧٤ من القرار الجمهوري سمالف الذكر والتي تجيز لها دون هاجة الى تصديق سلطة عليا تنزيل المامل اذا قدم عنه تقريران متتاليان بدرجة ضميف الى وظيفة من فئة أدنى مع تخفيض مرتب بما لا يجاوز الربع و ولم يخرج نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ على حكم هذه التفرقة وذلك على ماييين من نص المادة ١٧ منه التي تقابل المادة ٢٤ سسالفة الذكر والواد ٤٦ و ٤٨ و ٤٩ من الفصل الثيامن التي تقابل المواد ٥٧ و ٥٩ و ٢٠ من القرار الجمهري آنف الذكر •

(طعن رقم ١٨١ لسنة ١٥ ق ب جلسة ١١/١٢/١٢)

قاعدة رقم (۲۵۲)

البسدا:

المادة ؟؟ من نظام الماملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ نصها ضمن الجزاءات القدرجة التي عددتها على جزاء (خفض الرقب) يليها جزاء (خفض الوظيفة) يليها جزاء (خفض الرقب والوظيفة معا) لم يضع النص أية قبيد أو حدود في شان انزال مقوية خفض الرتب والوظيفة معا على العامل للهذاء الجزاء جاء بعبارة مطلقة دون ثمة قبد في أن يكون هذا الخفض الوظيفة التالية

مياشرة وبالتالي دون التزام بأن تكون الفئة المالية هي الوظيفة التالية مباشرة لطك التي كانت مقررة للوظيفة التي كان يشظها المامل ·

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه فيما يتعلق بالجزاء الذي وقعه قرار الشركة رقمه لسنة ١٩٧٧ المطعون فيه ، على الدعى وهو تخفيض وظيفته من وكيل تغتيش من الفئة السادسة (٧٨٠/٩٣٠) الى وظيفة كاتب من الفئة الثامنة (١٨٠/١٨٠) بأول مربوطها ، انما كان يستند الى المادة ٤٩ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم١٦ لسنة١٩٧١ ، وكانت هذه المادة تنص ، ضمن الجزاءات التدرجة التي عددتها ، على أجزاء (هَنَصَ الرتب) ثم جزاء (هنض الوظيفة) يليهما جزاء (هنض الرتب والوظيفة معا) ولم يضم هذا النص أية قيود أو حدود في شأن انزال عقوبة خفض الرتب والوظيفة معا على المسامل اذ ورد هــذا الجزاء بمبارة مطلقة دون ثمة تيد في آن واهد يكون هدا الخفض للوظيفة التالية مباشرة وبالتالي دون النزام بأن تكون الفئة المالية لهذه الوظيفة تالية مباشرة لتلك التي كانت مقررة للوظيفة التي كان يشغلها العامل • ومنطق هذا الاطلاق أن المشرع استعدف تخويل الجهسة التأديبية المختصة سلطة مرنة في أن تخفض وظيفة العامل وما يترتب على ذلك من تخفيض فئته المالية وراتبه ، الى الوظيفة التاليـة أو ما دونها تبعا لدى خطورة الذُّنب السند الى العامل ابتعاء تحقيق المملحة العامة التي تتمثل في الموازنة بين مصلحة العمل وحسن سيره والحرص على عدم فصل العامل من الخدمة الاللضرورة الملجئة باعتبار أن هذه العقوبة أقصى العقوبات المقررة ومن شانها قطع مورد رزق العامل ومن يعولهم •

ومن حيث أنه متى كان ما تقدم ، وكانت المفالفات المنسوبة الى الدعى والثابتة فى حقه مغالفات خطيرة اذ منها ما ينطوى على اختلاس وتبديد لأموال الشركة مما يجمل مواجهتها بنفض وظيفت، بنفتين مع خفض راتبه الى أول مربوط الفئة التى خفض اليها جزاء مناسبا عقا وودلا لما اقترفه من ذنب ادارى ، وعلى ذلك يكون القرار المطمون

فيت بشقيه قسد جاء متفقا مع القانون وقائما على أسببابه ، ولذا تكون دعوى المدعى على غير أساس جديرة بالرفض م

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه وقد ذهب مذهبا مطالفا ، فانه يكون مطالفا القانون حقيقا بالحكم بالعائه والقضاء برفض الدعوى •

(طعن رقم ۸۷۹ لسنة ۲۰ ق. ــ جلسة ۱۹۸۰/۱/۱۲):

قاعسدة رقم (١٥٣)

البسدا:

قرار مجازاة العدامل بخفض الرتب مع خفض درجت وانذاره بالفصل من الخدمة لثبوت ارتكابه جريمة من الجرائم المظة بالثرف والأملنة د لا ينطوى القرار على تعدد في الجزاءات مما يشوبه بعيب حساس نلك : عقوبة خفض الرتب والدرجة مما مى عقوبة واحدة مع مقوبة خفض الرتب والدرجة لا يقصد به الجزاء ولا يأخذ حكمه حلا يستساغ أن يكون قد قصد بهذه العبارة توقيع عقوبة الانذار وهي أخف الجزاءات عليه بعد أن وقع عليه عقوبة خفض الرتب والدرجة الموامل من الخدمة حالمصود بها معرد مضاها اللغوى وهو التحذير من مغبة المودة الى مثل هذا القمل مستقبلا ،

ملخص الحكم :

ومن حيث أنه لا مقنع غيما قال به المدعى من أن القرار المطمون فيه وقد صدر بمجازاته بخفض مرتبه ثلاثة جنيهات مع خفض درجته من الفئة الثامنة الى الفئة التاسعة وانذاره بالفصل من الخدمة ، قسد انطوى على مخالفة القانون بتوقيع أكثر من جزاء تأديبي عن المخالفة التى نسبت اليه ، لا مقنع في ذلك لأن الغرفة التجارية المدعى عليها ، وقد تحققت من أن جريمة الرشوة المسندة الى الدعى ثبتت في حقب

وأنها من للجرائم المخلة بالشرف والأمانة التي يحق معها توقيع عقوبة الفصل من الخدمة ، فانها اذ رات بسلطتها التقديرية للاعتبارات التي ارتات النيابة العامة من حداثة عهد المدعى بالخدمة وشهادة رتيسه الباسر بحسن السير والسلوك ، النزول بهده العقوبة الى العقوبة الأدنى منها المنصوص عليها في الفقرة ٧ من المادة ٤٨ من نظام العاملين بالقطاع العسام الصسادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وهي عقوبة خفض الرتب والدرجة معا ، فانها بهذه المثابة لا تكون بتوقيع هــذه المقوبة على المدعى قد وقعت عقوبتين لأن هذه المقوبة بحكم القانون عقوبة وأحدة • أما عن انذار المدعى بالفصل من الخدمة مان ذكر هذه العبارة بعد عقوبة خفض الرتب والوظيفة معا ، لم يقصد به الجزاء وبالتالى لا يأخذ حكمه ، اذ لا يستساغ أن يكون قد قصد بهذه العبارة توفييم عقوية الانذار وهي أخف الجزاءات على الدعى بعد أن وقع عليه عَقْوبِه خَفْضٌ الرتب والوظيفة معا وهي من أشد العقوبات بعد عقوبة الْفُصُّل مَنْ الخدمة ، والقصود بهذه العبارة هو مجرَّد معناها اللغوى وهو التحذير من معبة العودة لمثل هذه الجريمة مستقبلا ، وبناءا عليه لا يكون ثمة تعدد في الجزاءات يشوب القرار المطعون فيه • "

ومن حيث أنه لما كان الأمر كما تقدم مانه يتمين الحكم بقبول الطمن شكلا وفي موضوعه بالماء الحكم المطمون غيسه وبرفض دعوى المسدعي .

﴿ طَعَنَ رَمَّمُ ٧٧٤ لَسَنَةً ٢٣ ق ــ جَلَسَةً ٢٨ / ١٩٧٨)

قاعــدة رقم (۲۰۶)

البدا:

نقل المامل قرين الجزاء المتاديس ومن جهة الاختصاص بتوقيعه استنادا الى نتيجة التحقيق التي مصدر من اجلها الجزاء مدونا على ذات المتكرة التي مصدد عن الوظيفة المقول أليها أو تحرى مدى احتياجات العمل المقول الله أو التنامب فى الدرجة بن الوظيفة المقول اليه أو التنامب فى الدرجة بن الوظيفة المقول اليها — لا يحتبر ذلك نقلا مكانيا وانما يستر فى الواقع جزاء تاديبها -

ملخص الحكم :

ومن حيث أن النابت من واقعات الدعوى أن نتيجة التمقيقات المريت مع المدعى وآخرين بالؤسسة وعرضت على رئيس مجلس الادارة برأى محدد بمجازاة بمض العاملين بمقوبات تأديبيت ممينة من بينها مجازاة المدعى بخصم شهر من مرتبه ــ قد وقع عليها رئيس مجلس الادارة بالموافقة مضيفا بأن نقل المدعى للمعل بمنطقة آسنا ، مجلس الادارة بالموافقة مضيفا بأن نقل المدعى المعل بمنطقة آسنا ، التأديبي ومن جهة الاختصاص يتوقيعه واستنادا إلى نتيجة التحقيق التي صحر من أجلها الجزاء مدونا على ذات المذكرة التي حملت تلك النتيجة ، دون أخصاح عن الوظيفة المنقول اليها أو تتصرى مدى التيات المعل باسنا أو التناسب في الدرجة بين الوظيفة المنقول منها والوظيفة المنقول اليها ، لا يدع مجالا للشمك في أن مصدر القرار والوظيفة المنتول اليها ، لا يدع مجالا للشمك في أن مصدر القرار على وجه يعدو معه القرار الطعين ــ في هــذا الشق ــ وان كان في على وجه يعدو معه القرار الطعين ــ في هــذا الشق ــ وان كان في نظره نقلا مكانيا الا أنه يستر في الواقع جزاءا تأديبيا ليس من بهن نالجزاءات المنصوص عليها على سبيل الحصر ،

ومن حيث أنه لما تقدم من أسباب يكون القرار المطعون فيسه مسيحا في الواقع والقانون فيما قضي به من عقوبة المصم من المرقب، متمين الألماء فيما يقضى به من نقل المدعى الى اسنا ، ويتمين من ثم تحديل المحكم المطعون فيه بالماء القرار الطعين في شقه المتعلق بالنقل ورفض الدعوى بالنسبة الى طلب العاء عقوبة الخصم من الرتب .

(طعن رتم ۸۸۱ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۱۹۷۸/۳/۱۸)

قاعسدة رقم (۲۰۰)

e i je se e eg **e**

المسدا :

أستقلال جهة الادارة بتقدير التناسب بين الجزاء والمالفة

ملخص الحكم:

ان القرار التأديبي شأنه شأن أي قرار اداري آخر يجب أنيقوم على سبب يبرره غلا تتدخل الادارة لتوقيع الجزاء الا اذا قامت حالة قانونية أو واقعية تبرر تدخلها ولما كان السبب هو ركن من أركان القرار عان للقضاء الاداري أن يراقب قيام هذه الحالة أو عدم قيامها كركن من أركان القرار وفي نطاق الرقابة القانونية التي تسلط على تلك القرارات التي غليتها التعرف على حدى مشروعيتها من حيث مطابقتها للقانون نصا وروحا ، فاذا كان الثابت على نحو ما تقدم ان السبب الذي قام عليسه القرار المطمون فيه وهو اخلال المدعى بالتزاماته المجوهرية وخرجه على مقتضى واجبه الوظيفى ، أمر ثابت في حقه ، غان القرار المطمون فيه يكون قد قام على سبب بيرره ومطابقا للقانون ،

ومن حيث أن الحكم المطمون فيسه بالرغم مما خلص اليه من ثبوت الاتهام السند الى الدعى والى أنه يشكل خروجا على مقتضيات واجبه الوظيفى ، وأن من حق المؤسسة مجازاته عنه قسد انتهى الى الماء قرار فصله استغادا الى أن هذا الجزاء لا يتناسب مع ما يثبت فى حقه بمقولة أن عجز المدعى عن تقديم المستندات الدالة على صرفسه المبالغ المسلمة اليه بصفة عهدة أو وجود عجز فى هذه المهدة ليس دليلا مقنما على قيلم المدعى باختلاس قيمة المبالغ المبتقية فى ذمته للمؤسسة وهو لا يعدو أن يكون اهمالا فى المحافظة على عهدته ، واذا كان هدذا الاهمال يشكل فى حقه مخالفة ادارية تستوجب مجازاته الا أنه يجب مراعاة التحرج فى الجزاء لاعمال التلاؤم بين الجزاء والمخالفة التى استوجبته واذ كان الشابت أن المتوجبته والا غرج الجزاء عن نطاق المتروحة واذ كان الشابت أن

المؤسسة قررت مجازاة المدعى بالفصل من الخدمة لما ثبت في حقب من الاهمال في المحافظة على عهدته مما ادى الى وجود عجز بها فان جزاء الفصل يكون غير متناسب مع المفالفة وبالتالي خارجا عن نطاق المشروعية ومخالفا للقانون ، وهذا الرأى الذى انتهى اليه الحكم غير صحيح ذلك أن الواقع من الأمر أنه أيا كان الرأى فيما اذا كان مأثبت فى حقّ المدعى من اخلال بمهدته هو مجرد اهمال في المحافظة على هذه المهدة أدى الى فقدها أم أنه اختلاس لهذه المهدة كما تدل على ذلك ظروف الحال فانه ليس ثمة عدم تناسب ظاهر أو تفاوت صارخ بين ما ثبت في حق المدعى بين الجزاء الذي وقع عليه ويكون المكم المطعون فيه قد خالف بما ذهب اليه في هذآ الشأن ما استقر عليه قضاء هذه المحكمة من أنه اذا انتهت الادارة بحسب فهمها الصحيح للعناصر التى استخلصت منها قيام العامل بارتكاب ذنب ادارى ألى تكوين اقتناعها بأن مسلك العامل كان معييا وان الفعل الذي أتاه أو التقصير الذي وقع منه كان غير سليم أو مخالفا لما يقضى القانون أو الواجب اتباعه في هذا الشأن كان لها حرية تقدير الخطورة الناجمة عن ذلك وتقدير ما يناسبها من جزاء تأديبي في حدود النصاب القانوني دون أن يخضع اقتناعها أو تقديرها في ذلك لرقابة القضاء •

(طعن رقم ١١} لسنة ١٤ ق ـ جلسة ١١/١١/١١)

قاعسدة رقم (٢٥٦)

البسدا:

عدم التناسب الظاهر بين الجزاء والمفالفة ـ الغاء القراز ـ حق الشركة في توقيع الجزاء المناسب ـ مثال ·

ملخص الحكم:

انه واثن كان المطعون ضده قد اعترف بأنه وجد الترانس الذي ضبط معه فوق الدواليب خلف المصبنة فأخذه وليس فى الأوراق مليحمل على عدم الاطمئنان الى صحة اعترافه خلافا لما ذهب اليسه الحكم المطون فيه الا أن الثابت من الأوراق أن التحقيق لم يكشف عن سبب وجود الترانس المسار اليه في مكان عمل المطمون ضده وهو لا يتصل بالأبوات السكيربائية كما لم يسفر التحقيق عن ظهور شخص كان هذا الترانس في حوزته أو كان مسئولا عنه والذي يستفاد من تفاهة القيمة التي قدرتها الشركة له أذ قدرته بما لا يجاوز جنبها أنه كان بحسالة المسئة لا يصلح ممها للاستعمال فاذا ما أضيف الى ذلك حداثة عهد عشرين عاما فان أخذه بمنتهى الشدة وتوقيع أقصى العقوبات المقررة عليه دون مراتاة لمختلف الغلوف التي أهاطت بارتكابه المخالفة على الوجه السالف بيانه مما يجمل الجزاء مشوبا بعدم التناسب الظساهر وبالتالي يخرجه عن حد المشروعة وبيطله ومن ثم يكون الحكم المطون فيه قدد أصاب فيها انتهى اليه من الغائه ويتعين والحالة هذه القضاء بفي حق الشركة في توقيع الجزاء المناسب على المطون ضده بعد أن يؤثر ذلك على حق الشركة في توقيع الجزاء المناسب على المطون ضده بعد أن ثبتت المخالفة بظروفها السالف بيانها في حقه ه

(طعن رقم ٣٩٦ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٩٧٤/٦/٨)

قاعدة رقم (٢٥٧)

البـــدأ:

عدم التناسب الظاهر بين الجازاء الادارى والذنب الوقع عنه مثال ــ مجازاة المامل المختلس بخصم شهر من مرتبه ــ عــدم مشروعيته م

ملخص الحكم:

جرى تضاء هذه المحكمة على أن انمدام التناسب الظاهر بين الذنب الأدارى والجزاء الموقع عنه يخرج الجزاء عن نطاق المسروعية مما يجمله مخالفا للقانون متمين الالماء ، ولما كان المحكم المطمون فيه والذي أم يطعن فيه من السيد ١٩٠٠ - قد انتهى الى ثبوت

ما هو منسوب الى الذكور بقرار الاتصام من أن نيت انصرفت الى الاستيلاء على المبالغ موضوع الدعوى لمنفسه وبسبب وظيفته دون وجه حق ، وانه بذلك يكون قد خدرج على مقتضى ما يجب أن يتحلى به العامل من أمانة وحسن سلوك ولم يحافظ على أموال الشركة التي يعمل بها واستولى دون وجه حق على أموالها ولم يوردها الى خزانة الشركة الا بعد اكتشاف أمره عنما كان يجوز أن يقضى الحكم بعد ذلك بمجازاة الذكور بخصم شهر من مرتبه اذ ليس هناك أى تناسب بين الذنب الاداري الذي ثبت في حقه وبين الجزاء الذي وقع عليه ، فلل جـــدال في أن جرائم الاختلاس من الجــرائم المخلة بالشرف والأمانة والتى تفقد العامل الذي يرتكبها سمعته والثقة فيه وتؤدى عند الحكم فيها جنائيا الى فمسله بقوة القانون ، ولا يمكن أن يؤدى قيام السيد ٠٠٠٠٠ برد المبالغ التي اختلسها وبالتالي قيام النيــابة العامة باهالة الموضوع المي الجهة الادارية لمجازاته عما ثبت في حقه تأديبيا الى تغيير طبيعة الذنب الذي ارتكبه ، فاذا ما أضيف الى ما تقدم أن للمذكور سجلا حافلا بالجزاءات على نحو ما هو ثابت بالأوراق ، فان الجزاء الحق لثله هو الفصل من الفدمة .

ا طعنی رقعی ۲۱۸ ، ۱۰ اسنة ۱۰ ق ــ جلسة ۱۹۷۱/۱/۱۱)

قاعدة رقم (۲۰۸)

البسدا:

حرية الادارة في تقدير الجزاء المناسب ــ الغلو في تقدير الجزاء ــ مناطه ـــ مثال •

ملخص العكم :

أصاب الحكم للطعون فيه فيما أنتهى اليه من أن مانسب الى الدعى من وجود عجز في عهدته وتقديمه بيانات غير صحيحة للتفتيش المالى بقصد تفطية هذا المجز ثابت في حقه ثبوتا يقينيا ولا ينال من ثبوته في حقه ما ذهب اليه من مبررات و أذ الثابت أن الستندات التي قدمها لنفى وجود عجز فى عهدته كانت قسد استعيضت وصرفت قيمتها للمدعى قبل الجرد أما القول بانه قدم بيانات هذا المبلغ هون مراجعة فأمر لا يقبل فى المسائل المسائية التى تتطلب الدقة والحذر خصوصنا وأن المدعى من الماملين بالحسابات منذ تعيينه وعلى دراكة كافية بما لهذا البيان من تأثير مباشر على نتيجة الجرد ، الأمر الذى يشكل فى حقه خروجا على مقتضى الواجب الوظيفى كان من شسأنه المساس بمصلحة مالية للشركة المدعى عليها ،

ومن حيث أن القرار التأديبي شأنه شأن أي قرار اداري آخر يجب أن يقوم على سبب يبوره فلا تتدخل الادارة لتوقيع الجزاء الا اذا قامت حالة قانونية أو واقمية تبرر تدخلها ولما كان السبب هو ركن من أركان القرار ان الاداري أن يراقب قيام هذه الحالة أو عدم قيامها كركن من أركان القرار ، وفي نطاق الرقابة القانونية التي تسلط على تلك القرارات التي غايتها التعرف على مدى مشروعيتها من حيث مطابقتها للقانونها وروحا فاذا كان الثابت ملى عود ما مقتدم لل السبب الذي قام عليه القرار المطمون فيه ، وهو اخلال المدعى حقة فان القرار المطمون فيه ، وهو اخلال المدعى حقة فان القرار المطمون فيه يكون قدد قام على سبب يبرره ومطابقا للقانون و

ومن حيث أن الحكم المطمون فيه بالرغم مما خلص اليه من ثبوت الاتهام المسند الى المدعى والى أنه يشكل خروجا على مقتضيات واجبه الوظيفى ، وأن من حق المؤسسة مجازاته عنه ، انتهى الى أن هذه المخالفة لا تستوجب أن يجازى عنها بأقصى الجزاءايت وهو الفصل من الخدمة ، اذ أن الاسراف فى الشدة يجعل الجزاء متسما بمدم المسروعية واكتفى بمجازاته بخصم خمسة عشر يوما من رائبه ، وهذا الذى انتهى اليه الحكم عبر صحيح ذلك أنه وأن كانت المخالفات الثابتة فى حق المدعى لا تقف عند حدد الاهمال بل تتعداه فان من الأهور المستقرة أن اهمال المامل فى المحافظة على عهدته وعدم مراعاته المقالة المحذر فى المسائل المالية يعد اخلالا بالتزاماته الجوهرية ومقتضيات والجنه الوظيفى يجيز مجازاته باقصى الجزاءات ، ومن ثم غانه لايكون

ثمت عدم تناسب أو غلو بين ما ثبت في حق المدعى وبين الجزاء الذي وقته عليه الشركة ويكون الحكم الملمون فيه قد خالف بما ذهب اليه في هذا الشأن ما استقر عليه تضاء هذه المحكمة ، من أنه اذا انتهت اللاجهة الادارية بحسب فهمها الصحيح للعناصر التي استخاصت منها تمام المامك بازتكاب ذنب اداري الي تكوين اقتناعها بأن مسلك العامل كان مسيا وان الفعل الذي أتاه أو التقصير الذي وقع منه كان غير سليم أو مثالفا للا يقضى القانون أو الواجب باتباعه في هذا الشأن كان لها حرية تقدير الخطورة الناجمة عن ذلك وتقدير ما يناسبها من جزاء تأديبي في حدود النصاب القانوني دون أن يخضع اقتناعها أو تقديرها في ذلك لرقابة القضاء و

(طعن رقم ۱۷۲ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۱۹۷۳/۱۲/۸)

قاعدة رقم (۲۰۹)

البسدا:

احالة العامل الى المحاكمة التاديبية - محدور قرار من جهة الادارة بمجازاته عن التهمة التى أحيل بسببها الى المحاكمة قبل أن يصدر فى الدعوى حكم نهائى - قرار معدوم ولا يؤثر على اختصاص المحكمة التاديبية بنظر المنازعة - بيان ذلك

ملخص الحكم:

طالما كانت الدعوى التأديبية منظورة أمام المحكمة ولم يصدر فيها حكم نهائى فانه يمتنع على الجهة الادارية أن توقع عقوبة على المتهمين المحالين الى المحاكمة التأديبية عن نفس التهم فان هي فعلت كان قرارها معدوما ولا يؤثر على حق المحكمة التأديبية في نظر النزاع،

(طعن رقم ١٠٤٦ لسنة ١٣ ق - جلسة ١٠٤١)

قاعدة رقم (٦٦٠)

البسدأ :

صدور قرار الجزاء مطابقا للقانون ــ الطعن فيــه امام المحكمة الادارية الطيا ــ صدور قرار من رئيس الشركة بخفض الجزاء اثناء نظر الطعن فيه ــ لا يفيد انتهاء الخصومة ولكن يلزم الشركة ــ اعتبار الكنازعة على اساس سليم من الواقع ــ الزام الشركة بالمسروفات ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على التحقيق الذي أجرته ادارة الشئون القانونية بالشركة الطاعنة في ١٠ من أكتوبر سنة ١٩٧٠ أنه عند فتح قسم العزل في الساعة السابعة من صباح هذا اليوم وجد الخفير المختص أن ماكينة الكرد رقم ٢ بها آثار حريق وينبعث منها الدخان ، وقد اتضح من الماينة الفنية أن سبب احتراق الماكينة هو أنها كانت قد تعطَّلت عن العمل قبيل انتهاء مدة الوردية التي يرأسها المدعى فى مساء اليوم السمابق ، فأوقفت ميكانيكا الا أن التيار السكهربائي ظل متصلا بُها ولم يقطع عنهما ، فترتب على ذلك دوران الموتور دون أن تدور الماكينة نفسها ومن ثم ارتفعت درجــة حرارته وأدت الى اشتعال النار في سيور الماكينة وغطائها الخشبي • وبسؤال المدعى قرر انه قام بنفسه فى نهاية الوردية بقطع التيار عن ماكينات العزل ثم استفسر من زيات القسم ٠٠٠٠٠٠ عما اذا كان قد قطع التيار عن ماكينات الكرد فأجاب بالايجاب وقد اكتفى المدعى بهذه الاجابة ولم يقم بنفسه بالتحقق من مطع التيار عن ماكينات الكرد ، كما قرر أن السئول أصلا عن قطع التيار هو ٠٠٠٠ كهربائي الوردية ، غير أنه لم يجده عند نهاية مواعيد العمل فكلف زيات القسم ٠٠٠٠٠ بقطع التيار عن ماكينات الكرد ، وأضاف أن عملية قطع التيار يقوم بها عادة أي عامل يكون قربيا من سكين قطع التيار ، هذا وقد شهد . كل من مدير المصانع ورئيس أقسام الغزل بأن من مقتضى نظام العمل بالوريات أن يقوم كبربائي الوردية المفتص بقطع التيار من الجهاز الخاص بذلك (السكينة) وبأن يتحقق رئيس الوردية منقيام الكهربائي بذلك عمل قبل انصراف الوردية ، وأن المساية من ذلك هي المحافظة على سلامة المصنع ودرء المصاطر التي قسد تنجم عن سريان التيسار السكوربائي في الآلات في غير فترات العمل ، ولا سيما وأن العمل في أقسام العزل ينتهي في المساء بعد انتهاء وردية المذعى ولا يبدأ ألا في صباح اليوم التالي ، وقد خاصت الشركة من ذلك الي مساءلة المدعى عن الاهمال في أداء واجبات وظيفته مما ترتب عليه اتلاف بعض أموالها ومن ثم وقعت عليه الجزاء المطون فيه ،

ومن حيث أنه وان كان القرار الذكور قد صدر مطابعاً القانون وقائما على سببه المبرر له الا أن رئيس مجلس ادارة الشركة أصدر بعد تقديم هذا الطعن قرارين فى ٢٦ من أبريل و٧ من يونية سنة١٩٧٣ الني بهما قرار الجزاء بأثر مباشر بحيث يسرى الالغاء من أول مايو سنة ١٩٧٧ بالنسبة لخفض المرتب ومن أول بونية سنة ١٩٧٧ بالنسبة لخفض المرتب ومن أول بونية سنة ١٩٧٧ بالنسبة الخفض فئة الوظيفة ، وعلى ذلك فان الغاء الجزاء بشقيه على هذا النحو وبدون أثر رجعى وان كان الإيفيد ارتضاء الشركة المحكم المطون فيه كما لا يترتب عليه انتهاء الخصومة ، الا أنه مع ذلك ملزمالشركة فى حدود ما تضمنه القراران سالفى الذكر وذلك عملا بحكم المادة ١٩٧١ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٢١ اسنة ١٩٧١ المزاء ويعدله بالتشديد أو التخفيض حسب الأحوال ، وعلى ذلك يبقى القراران المذكوران قائمين على الرغم من الحكم برفض الدعوى القراران الذكوران قائمين على الرغم من الحكم برفض الدعوى

ومن حيث أن الشركة استجابت لبعض طلبات المدعى بالغائها قرار الجزاء على الوجه سالف البيان غان المسازعة تكون قائمة على أساس سليم من الواقع ، ومن ثم يتمين الزام الشركة الطاعنة المدوقات ه

(طعن رقم ۲۷۹ ـ جلسة ها/۲/م۱۹۷) ·

قاعسدة رقم (٦٦١)

المسدا:

مجلس ادارة الشركة هو صاحب الاهتصاص في توقيع الجزاءات التليبية المتصوص عليها في المادة ٨٢ من القانون رقم ٨٨ لسنة١٩٧٨ على شاغلي وظائف الدرجة الثانية فما فوقها فيما عدا عقوبتي الاحالة الى الماش والفصل من الفدمة الموطة بالمكمة التاديبية ــ تطبيق ٠

ملخص الحكم :

انه عن الرجه الثانى من وجهى الطمن والذى نعى فيه الطاعن على القرار المطعون عليه صدوره من شخص غير مختص باصداره فان المادة ٩٨ من نظام الماملين بالقطاع المام المسادر بالقانون رقم ٨٩ سنة ١٩٧٨ تنص على أنه « يكون الاختصاص في توقيع الجزاءات التأديبية كما يلى: (١) لشاغلى الوظائف العليا كل في حدود اختصاصه توقيع جزاء الاندار أو الخصم من المرتب بما لا يجاوز ثلاثين يوما في السنة حيث لا تزيد مدته في المرة الواحدة عن خصصة عشر يوما ، ولا لربيس مجلس الادارة بالنسبة لشاغلى وظائف الدرجة الثالثة غما المقدرة الأولى من المزاءات التأديبية الواردة في البنود ١ – ٨ من المزاءات أمام المحكمة الادارية الطيا (٤) لجلس الادارة بالنسبة للجزاءات المام المحكمة الادارية الطيا (٤) لجلس الادارة بالنسبة لشاغلى وظائف الدرجة الثانية غما غوقها عدا أعضاء مجلس الادارة المنين والمنتخين وأعضاء مجلس ادارة التشكيلات النقابية توقيع المهن من الجزاءات الواردة في المادة ٨٢ من هذه المنين والمنتخين وأعضاء مجلس ادارة التشكيلات النقابية توقيع على من الجزاءات الواردة في المادة ٨٢ من هذا القانون ٠

ومن حيث أن مفاد ماتقدم أن مجلس الادارة هو صاحب الاختصاص في توقيع الجزاءات التاديبية المنصوص عليها في المادة ٨٢ على شاغلى وظائف الدرجة الثانية فما فوقها لـ شأن الطاعن لـ وذلك غيما عدا عقوبتي الاهالة الى الماش والفصل من الضدمة المنوطة

بالتحكمة التأديبية وفقا لحكم المادة ٨٥ من القانون المذكور على ماجري به قضاء هذه المحكمة ، ولا يجوز القول بأن سلطة شاغلي الوظائف العليا في توقيع جزاء الانذار أو الخصم من المرتب بما لايجاوز ثلاثين يوما في السنة تشمل جميم العاملين بما بينهم شاغلي وظائف الدرجة الثانية فما فوقها من شأن الطاعن لاحجة في ذلك لأن الفقرة الرابعة من المادة ٨٤ قد خصصت عموم حكم الفقرة الأولى من المادة المذكورة بأن جعلتها مقصورة على العاملين من الدرجة الثالثة فما فوقها ، ويؤكد هذا المفهوم أن الفقرة الثانية من هذه المادة قد قصرت سلطة رئيس مجلس الادارة ــ وهو في درجة أعلى في مدارج التدرج الوظيفي من شاغلى الوظائف العليا : ١ _ ف توقيع الجزاءآت التأديبية الواردة ف البنود ١ ــ ٨ من الفقرة الأولى من المادة ٨٢ على العاملين من شاغلي وظائف الدرجة الثالثة فما دونها ، ولا يعقل أن يكون المشرع قد خول شاغلى الوظائف العليا سلطة توقيع جزاء الانذار والخصم من المرتب على شاغلى وظائف الدرجة الثانية فما فوقها وحرم رئيس مجلس الادارة من مباشرة هذا الاختصاص • وما ذهب اليه دفاع الشركة المدعى عليها والذي أخذ به الحكم المطعون فيه من أن رئيس مجلس الادارة يملك اصدار القرار المطعون نيسه وفقا لحكم الفقرة الأولى من المادة مم الله من شاغلي الوظائف العليا لايتسق مع أي منطق قانوني اذ مؤداه أن رئيس مجلس الادارة لايملك أصلا هذا الاختصاص بوصفه رئيس مجلس ادارة وانما يملكه بوصفه الأقل وهو أنه أحد العاملين من شاغلي الوظائف العليا وهو مالايستساغ عقسلا ومنطقا ، وبهذه المثابة يكون القرار المطعون عليه قد خالف القانون ويتسم بعدم الشروعية التي توجب الحكم بالغائة ولا يغل هذا القضاء ــ بطبيعــة الحال ــ من يد الشركة في اتخاذ ماتراه من اجراءات قانونية .

ومن جيث أنه لما كان الأمر كما تقدم ، وكان الحكم المطمون فيه قد د صدر معن يختص المدرد ، فانه يكون قد خالف القانون الأمر الذي يتعين معه الحكم بتعول الطعن شكلا وفي الوضوع بالغاء الحكم الطعون فيه وبالفاء

القرار المطمون عليه الصادر من رئيس مجلس ادارة الشركة المدعى. عليها بمجازاة المدعى بخصم خمسة عشر يوما من أجزه م

(طعن رقم ١٠) لسنة ٢٨ ق _ جلستة ١١/١١/٥/١٧)

رابعا ــ القرار التادييي :

قاعدة رقم (٦٦٢)

البسدا:

وجوب قيام القرار التاديبي على سبب ــ انتهاء النيابة العامة الى عدم ثبوت الاتهام قبل العامل ــ عدم جواز مساعلته عنه تاديبيا ﴿

ملخص الحكم :

ان القرار التأديبي شأنه شأن أي قرار اداري آخر يجبأن يقوم على سبب بيرره ورقابة القضاء الأداري على هـــذه القرارات ، وهي رقابة قانونية غايتها التعرف على مدى مشروعيتها من هيث مطابقتها للقانون نصا وروحًا • فاذا كان الثابث من الأوراق أن السبب الذي بني عليه القرار المطنون فيه ـ وهو شروع المدعى في سرقة خرطوم مَطَّــاْفُ، مَن مَمتلكَات الشركة ــ غير قائم في حــق المــدغي من واقمُ التحقيقات التي قامت بها الشركة الطاعنة والشرطة والنيابة العمامة والتَّى أجدبت تمامًا مَن ثمة دليلَ يعزز شروع المدعى فيسرقة الخرطوم، وقد انتهت النيابة العامة الى الأمر بعدم وجود وجه لأقامة الدعوى الجنائية لعدم معرفة الفاعل ، فأن المطغون فيه يكون قد امتخطص من غير أمسول تنتجب ماديا أو قانونا ، ويكون مخالف القانون حقيقا بِالْأَلْغَاء طَالِما أَنَ الْواقعة التِّي أَتْمَ عَنْهَا الْدعِي تَأْدِيبِيا هِي بِذَاتُهَا التَّي تتاولُتُهَا النيابة العامة بالتحقيق والتي انتهت في شأنهما بعدم ثبوتهما قبله وطالمًا لم ينسب الى المسدعي في القرار المطعون فيه ثمة وقائم أخرى غير تلك التي وردت في القرار الطعون فيه ويمكن أن تكون في نفس الوقت مخالفة تأدسة ،

(طَعَنَ رَقَمَ ١٠٤٥ لنسَلُةُ ١٧ ق _ جلسة ١٩٧٣/١٢/٨)

قاعــدة رقم (٦٦٣)

البسيدا :

المادتان ٢٠ ١٢ من قرار رئيس الجمهورية ٢٠٠٩ لمنة ١٩٧١ يشان ومن بعدهما المادتان ٤١ من قرار رئيس الجمهورية ٢٠٠٩ لمنة ١٩٧١ يشان نظام العاملين بالقطاع العمام لم تحددا مجالا زمنيا بيت خلاله رئيس مجاس الادارة فيما يقسمه المادية الماملون من تظلمات من الجزاءات الوقعة عليهم حق العامل فالتربص بقرار رئيس مجلس الادارة لايحد بدوره بميساد ممن المتظلم من الجزاء يقطع سريان ميساد الطمن القضائي المتصوص عليه في المادة ١٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٠٩ لسنة ١٩٧١ سالتي المالادارة بالزفض فينفتح العامل ميعاد الذكر الى أن بيت رئيس مجلس الادارة بالرفض فينفتح العامل ميعاد طمن جديد أمام المحكمة التاديبية بيدا حسابه من تاريخ علمه بقرار الب في التنظم الالاداء عاممة بقرار علم المال فيعاد الطمن بالالناء مداماس نلك معاد الطمن المال ميعاد الطمن عديد أماس نلك معاد الطمن المالية عدياً المالة الم

الخص إلحكم:

ومن جيث أن السادتين ٦٠ ؛ ٢٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم رمن جيث أن السادتين ٦٠ ؛ ٢٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم رمن بعدهما المادتين ٤٩ ، ١٥ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ بشأن نظام العاملين بالقطاع العام ، لم تحددا مجالا زمنيا بيت خلاله رئيس مجلس الإدارة غيما يقسدمه اليه العساماون من تظلمات من الجزاءات الموقعة عليهم ؛ نانع يقابل ذلك أن حق العامل في التربص بقرار رئيس مبالش الإدارة لا يجد بدوره بميعاد معنى ؛ وبهذه الثابة غان التظلم من الجزاء يقمل سريان ميعاد الطبن القضائي المنصوض عليه في المادة من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٠٥٩ لسنة ١٩٧٦ والمادة ٤٩ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧٦ والمادة ٤٩ من الادارة بالرفض المربح أو الضمنى غينفتح للعامل ميعاد طعن جديد أما المحكمة التأديبية بيدا حسابه مناتاريخ علمه بقرار البت فالتظلم أما المحكمة التأديبية بيدا حسابه مناتاريخ علمه بقرار البت فالتظلم أما المحكمة التأديبية بيدا حسابه مناتاريخ علمه بقرار البت فالتظلم أما المحكمة التأديبية بيدا حسابه مناتاريخ علمه بقرار البت فالتظلم أما المحكمة التأديبية بيدا حسابه مناتاريخ علمه بقرار البت فالتظلم أما المحكمة التأديبية بيدا حسابه مناتاريخ علمه بقرار البت فالتخليم المادة على المنات المنات في المنات المنات في المنات في المنات في المنات في المنات في المنات المنات المنات في المنات في المنات في المنات في المناتارين علمه بقرار المنات في المناتارية علمه بقرار البت في المناتارية علمه المناتارية على المناتارية المناتارية على المناتارية المناتارية على المناتارية على المناتارية على المناتارية على المناتارية المناتارية على المناتارية المناتارية المناتارية المناتارية المناتارية المناتارية المناتارية المناتارية على المناتارية المناتارية

هذا ومن جهة أخرى نان من المسلم به إن الالتجاء الى محكمة غير مختصة يقطع ميعاد الطعن بالالغاء .

ومن حيث أن المدعى بادر بمجرد الخطاره بقرار فصله فى ١٢ من أبريل سنة ١٩٦٩ الى التظلم منه أمام مكتب العمل في ١٥ من أبريل سنة ١٩٦٩ وفور اخطار مكتب العمل له بعدم اختصاصه بفعص الشكوى في ١٦ من أبريل سنة ١٩٦٩ لجأ الى كل من القضاء العادى والقضاء التأدييي في ٥ من مايو سنة ١٩٦٩ طالبا وقف تنفيــذ القرار والعاءه على التفصيل السابق ثم لجأ الى المحكمة التأديبية بالمنصورة ، وأقام في ٩ من أبزيل سنة ١٩٧٠ الدعوى رقم ٧٥٨ سنة ١٩٧٠ قبسل الفصل فى كل من الدعوى رقم ١٤٢ لسنة ١٩٦٩ مستعجل المنصورة والدعوى رقم ٢٨ لسنة ٤ القضائية التي صدر الحكم فيها من المحكمة التأديبية بمدم جواز نظر الدعوى لسبق الفصل فيها ــ طالبا الحكم له بتعويض عن قرار فصله ، ثم عدل طلباته في١٧ من يناير سنة١٩٧٢ ـــ قبل صدور القانون رقم ٤٧ اسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة _ الى طلب الحكم أصليا ببطلان قرار الفصل واحتياطيا بالتعويض عنه · واذَ · انطوت كل هذه التظلمات والدعوى القضائيــة المتصلة الحلقـــات على مهاجمة القرار المطعون فيه بالبطلان سواء ما تعلق منها بالنعى عليمه بطريق مباشر بطلب وقف تنفيذه أو الغائه أم بطريق غير مباشر بطلب التعويض عنه واتصلت كل هذه التظلمات والطلبات بالشركة المدعى عليها منذ البداية في صورة شكوى الى مكتب العمل ودعاوى متلاهقـــةً دون ثمة انقطاع فان طلب الغاء القرار المطعون فيه يكون والأمر كذلك قد أقيم في آليعاد القانوني ، ولا حجة فيما قال به الحكم المطعون فيه من أن المدعى لم يرفع دعواه طعنا في قرار فصله الصادر في ١٢ من أبريل سنة ١٩٦٩ الآفي ٩ من أبريل سنة ١٩٧٠ في الدعوى رقم ٧٥٨ لسنة ١٩٧٠ كلى المنصورة بعد مضى أكثر من ستين يوما ٠ لا حجة ف ذلك لأن المدعى على ما سلف بيانه أقام هذه الدعوى قبل الفصل-في دعواه رقم ١٤٢ لسنة ١٩٦٩ مستعجل النصورة على التفصيل السابق والتي كان قد أقامها في ه من مايو سسنة ١٩٦٩ بعسد أن قرر مكتب الممل عدم اختصاصه بنظر شكواه من قرار ففصله ومن جهة

أخرى غان ميماد الستين يوما الذي استندت اليه المحكمة في حكمها لم يتقرر الا بمقتضى القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشسأن مجلس الدولة الذي عمل به من تاريخ نشره في ٥ من أكتوبر سنة ١٩٧٣ بعد أن كان المدى قسد أقام دعواه رقم ١٥٧٨ لسنة ١٩٧٠ المذكورة • وبالبناء على ذلك تكون الدعوى بطلب الناء قرار فصل المدى رفعت في المحاد ومن ثم تكون مقبولة شكلا واذ ذهب الحكم المطمون فيه غير هسذا المذهب وقضت بعدم قبول طلب الناء قرار الفصل يكون قد أخطأ في تطبيق القانون مما يتعين معه القضاء بالعائه فيما قضى به في هذا الشق والحكم بقبول دعوى المدعى بالغاء قرار فصله •

(طعن رقم ٦٢٢ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧٨/١/١٤)

قاعــدة رقم (١٦٤)

المسدا:

نص المادة ٨٤ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام على ان النظام من توقيع جزاء الانسذار أو الخصسم من الرتب بما لا يجلوز ثلاثين يوما في السنة يكون لرئيس مجلس الادارة وان قرار البت في النظام نهائي سمعنى النهائية التى تضمنها نص هذه المادة في وصف قرارات البت في النظامات هو مجرد اعتبار قرار الجزاء قسد استشفق مراحله من ناحية السلطة الرئاسية وغدا قابلا للتنفيذ دون الخلال بالرقابة القضائية التى للمحاكم عليه •

ملخص الحكم :

ومن حيث أنه لما كانت الدعوى بطلب العاء قرار رئيس مجلس ادارة شركة اسكسدرية للعزل والنسيج بالاسكنسدرية بتوقيس جزاء بالمصم خفسة عشر يوما من راتب المدعى • مبلغ ٢٣٤,٧٧٣ قيمة ١٣٤٩ كيلو جراما من مادة الهكسان تعثل خسارة تسبب فيها المدعى وجوزى عنها بذلك الجزاء ، وأن الجزاء صدر من رئيس مجلس ادارة

الشركة بما له من المتصاص - كسلطة رئاسية - ف توقيع جزاءات العاملين طبقا لحكم المادتين ٤٨ . ١٩ من نظام العاماين بالقطاع العَام السَّادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ ، وكانت ألمادة ٤٩ سَالَغَةُ الذكر تجعل التظلم من جزاء الخمسم الموقع على العساملين شساعلى الوظائف من المستويين الثالث والثاني (ومعهم المدعى) ، الى رئيس مجلس الادارة ، وأن القرار الصادر بالبت في التظام نهائي ، الا أن ذلك لم يعلى باب الطعن بالالغاء أمام المحكمة التأديبية في قرار الجزاء مما يرتبط به من تحميل المضالف بقيمة الضائر التي تسبب فيها بالخالفة التي ارتكبها ، وذلك باعتبار ما للمحكمة التأديبية من ولاية عامة في مسائل تأديب العاملين سواء بالجهاز الادارى للدولة أم بالقطاع العام وفقا لما أوضحته المحكمة العليا في حكمها المسادر في الدعوى رقم ٩ لسنة ٢ ق (تنازع) في حالة مماثلة صدر فيها قرار السلطة الرئاسية في شركة بايقاع جزاء الوقف عن العمل لدة شهر على عامل وهو أيضا من الجزاءات التي جعلت المادة ٤٩ من نظام العاماين بانقطاع العام الشار اليه التظلم منها لرئيس مجلس الادارة ، فبعد أن أشارت المكمة العليسا الى المادة ١٧٢ من الدستور والى مواد القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة التي عددت اختصاص الحاكم المتأديبية وتالت في أسباب حكمها أن الشرع غلع على الماكم التأديبية الولاية العامة الفصل فمسائل تأديب العاملين، ومنهم العاملون بالقطاع العام • ومن ثم مان ولاية هذه الحاكم تتناول الدعاوي التأديبية المثلاث و كما تتناول الطعن في أي جزاء تأديبي يمسدر من السلطات الرئانسية . وانتهت الحكمة العليا الى أن المحكمة التأديبية تسكون سي الحكمة المنتسة بالفعل في التظلم من الجزاء الذي وقع وفي غيره من دايات الرتباطها بالطاب الأملى الخاص بالعاء الجزاء والمستخاص من ذلك أن الحكمة العليسا ، وهي الجهة التي تتولى دون غيرها الرقابة القضائية على دستورية القوانين واللوائح ، كما تتولى تفسير النصوص التشريعية . قد فسرت أحكام القانونين ١٦ لسنة ١٩٧١ و٤٧ لسنة ١٩٧٢ المشار اليهما بما يحقق أزالة موانع التقادى التي هدف الدستور ألى ازالتها ، ومن ثم فانه يتعين التزام مضمون هذا القضاء عند تطبيق أحكام القانونين الشار اليهما فيما يترتب على ذلك من اعتبار الحاكم

التاديبية هي الجهة القضائية المختصة التي ناط بها القانون الفصل في المعون في الفرارات الصادرة من السلطات الرئاسية بتوقيع جزاءات أو تحميل المخالف بقيمة الخسائر التي تسبب فيها بالمخالفة ألتي ارتكبها باعتبار دلك طبا مرتبطا بالطاب الأصلى الخاص بالغاء الجزاء • وعلى ذلك تكون المحكمة التدييية مختصة بنظر كلا الطلبين المقام بهما الدعوى المائلة . ولا يعير من ذلك صدور القانون رقم ٤٨ لسنة ١٦٧٨ باصدار قانون نظام العاملين بالقطاع العمام بما تضمنته المادة ٨٤ منه فيما تقضت به من أن التظلم من توقيع جزاء الاندار أو المصم من الرتب بِمَا لَا يَجِاوِز ثَارَثَيْنَ يُومًا فِي السِّنَّهُ يَكُونِ لرَقْيِسِ مَجِلْسِ الأدارة . وأن قرار البت في التظلم نهائي . ذلك أن معنى النهائية التي تضمنها نص هذه المادة في وصف قرارات البت في التظلمات ، لا يجاوز ذات المعنى الوصنها بالنهائية الذي كانت تنص عليه المادة ٤٩ من نظام العاملين بالقطاع العام الممادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ المشار اليه . وهو معرد اعتبار قرار الجزاء قد استنفذ مراحله من ناحيدة الساطة الرئاسية وغدا قابلا التنفيذ دون اخلال بالرقابة القضائية التي للمحاكم عليه • وعلى ذلك غليس من شأن النص على نهائية القرارات الصادرة بالبت في التظام من قبل السلطة مجسدره القرار أو رئاستها حجب الرقابة القضامية عن قرار الجزاء، وعِلق طريق الطعن فيه بالالعباء أمام الجاكم التأديبية والقول بخلاف ذاك ـ الى جانب مخانفته للمتفق عليه في فهم نهائيسة القرارات سيتعارض مع حكم المادة ١٧٢ من الدستور •

رمن حيث أن الحكم المطمون فيه خالف التطبيق السليم القانون الدخص بعدم اختصاص الحكمة بالدعوى بطلب الغاء القرار المطمون فيه فيما اشتمل عليه من توقيع جزاء بخصم خمسة عشرة بيما من مرتب الدعى ، وتحميله بعبلغ ٢٣٤,٥٧٣ ج قيمة الخسارة التى تسبب فيها بالخالفة المنسونة اليه عن طريق خصمها من مرتبه ، فيكون حقيقا بالحكم بالغائه ، والقضاء باختصاص الحكمة التأديبية بنظر الدعوى ، واعادتها البها للفصل فيها •

٠ (بلعن رتم ٢٠ ه استة ١١٠ ق ــ جلسة ٢٤/٢/٢٧١)

خامسا ــ الوقف عن العمل :

ا عامدة رقم (٦٦٠)

المسحا :

آلادة ١٧ من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ ... نصبها على أنه اذا نسب الى العامل ارتكاب جناية أو جنحة داخل دائرة العمل جاز لصاحب العمل وقف من تاريخ ابلاغ الحادث الى السلطة المختصة لحين صحور قرار منها بشأنه غاذا رأت السلطة المختصة عدم تقديم العمال للمحاكمة أو قفى ببراعته وجب اعادته الى عمله والا اعتبر عدم مد ايقاف العامل المتهم في جناية والمحال الى محكمة أمن الدولة العليا عدم انطوائه على مخالفة لحكم المادة المنكورة ... أساس ذلك أن نظام العاملين بالقطاع العام المحادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة العام المحددة الى الأحكام التي وردت في قانون العمل والتي لا تسرى الا فيها لم يرد به نص في نظام العاملين بالقطاع العام ٠

ملخص الحكم :

ان المادة (٦٨) من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٠٩ اسنة ١٩٦٦ كانت تنص على أن لرئيس مجلس الادارة أن يوقف العامل عن عمله احتياطيا اذا اقتضت مصلحة التحقيق ذلك لدة لا تزيد على ثلاثة شهور ولا يجوز مد هذه المدة الا بقرار من المحكمة التأديبية المختصة وقسد جرى قضاء هذه المحكمة على أن الوقف الاحتياطي عن العمل هو مجرد اجراء وقائي يجوز اتخاذه اذا ما قامت دواعيه عندها يقتضى الحال اقصاء العامل عن وظيفته بمناسبة تحقيق يجرى معه أو لأن فى اتهامه ما يدعو الى الاحتياط والتصون للعمل إلموكول اليه بتجريده منه وكف يده عنه أو لأن فى

الاتهام ما يشينه فيمس تبعا لذلك الوظيفة ألتى يتولاها فينحى عنها حتى يطهر مما علق به .

ومن حيث أن طلب الشركة الطاعنة التي أحالته النيابة الادارية الى المحكمة التأديبية لمد ايقاف المطعون ضده وآخر ، كان مؤسسا على ان النيابه العامة لم تتصرف بعد في التحقيق الذي تجريه وأن صالح العمل بالشركة يقتضى مد ايقاف المذكورين عن العمل حتى يتم تصرف النيابه في التحقيق الشار اليه ، وإذ استبان للمحكمة التأديبية إن النيابة العامة تصرفت في التحقيق وأحالت المطعون ضده الى محكمة أمن الدولة العليا ، وقررت المحكمة التّأديبية رفض مد ايقاف المذكور بعد أن انتفت المبررات التي ساقتها الشركة لمد وقف المطعون ضده ، علاوة على أن الشركة في مذكرتها المقدمة الى المحكمة التأديبية لم تضف أية مبررات أخرى لمدة الوقف خلاف ما ورد في الطلب المقدم منها الى هذه المحكمة ، فمن ثم تكون المحكمة التأديبية قد أصابت وجه الحق فيما انتهت اليه من رفض طلب مد وقف المطعون ضده ، وليس صحيحا ما نعته الطاعنة على القرار المطعون فيه من أنه ينطوى على مخالفة لحكم المادة (٦٧) من قانون العمل رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ ذلك أن نظام العاملين بالقطاع العام قد وضع نظاما كاملا للوقف عن العمل لايجوز معه الرجوع بصدده الى الأحكَّام التي وردت في قانون العمل والتي لا تسرى الا فيما لم يرد به نص فى نظام العاملين بالقطاع العام ولا حجة فيما ركنت اليه الشركة الطاعنة في تقرير الطعن من أن مد ايقاف المطعون ضده كان يتطلبه المسالح العام حرصا على سمعة الشركة التجارية لا حجة في ذلك بعد أن أستظهرت المحكمة أن طلب مد الوقف لم يكن له ما بيرره ٠

(طعن رتم ٨١١ لسنة ١٤ ق _ جلسة ٥/٥/١٩٧٣)

مر من من من المنافقة والمراب المنافقة ا

الله عليه المستعدد ا

عسهم عرض قرار الوقاء عن العمسل فلال عفرة ايام عن تلويخ مدرره لا يترتب عليه بطلان القراق

من المنظم الم المنظم المنظم

انه باستغراض أحكام نظام العاملين بالقطاع العسام الصادر بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ الذي صدر في ظله القرار ألطعون فيه بأن نص ف مادته السابعة والخمسين على أن « لرئيس مجلس الادارة أن يوقف العامل من عمله احتياطيا اذا اقتضت مصلحة التحقيق ذلك لمدة لا تزيد اللي ثلاثة أشهر ، ولا يجوز مد هذه المدة الا بقرار من المحمة الشار اليها في المادة ٦٠ من هذا النظام ويترتب على وقف العامل عن عطه وقف صرف نصف مرتبه ويجب عرض الأمر على المحكمة خلال عشرة أيام من تاريخ الوقف التقرر ماتراه في نحسف الرتب الموقوف مبرفه والأوجب ميرَّف المرتب كاملا حتى تصدر المحكمة قرارها في حذا النسأن وعلى المحكمة التي يحال اليها أن تقسرر خلال عشرة أيام من وتأريخ الاهالة صرف أو عدم صرف باقي المرتب فاذا بريء العامل أو حنظ التحقيق أو عرقب بعقوبة الانذار صرف اليه مايكون قسد أوقب صرفه من مرتبه • ماذا عوقب بعقوبة أشد تقرر السلطة التي وقعت العقربة ما يتبع في شأن مرف المرتب الموقوف صرف ، مان عوقب وبعقوبة الفصل انتهت خدهته من تاريخ وقَّفُه • » والستفاد بُجلاً، من هذا النص أن الشارع قد عخول رئيس مجلس أدارة المؤسسة سأطبة وقف العامل العتياطيا عن عمله لمدة لا تجاوز ثلاثة أشهر وذلك اذا ما رأى أن مسالح التحقيق حول ما نسب اليه من مظلفات يتطلب اتخاذ هذا الاجراء وغنى عن البيان أن أعمال هذه السلطة ليس وقف على التحقيق الذي تباشره السلطة الادارية في شأن تلك الخالفات . وانما يمتد الى مايجرى في المجال الجنائي من تحقيق حول ذات للذالفات أذا ما خالطتها شبهة الجريمة العامة وذلك لاتحاد العلة من

الرقف فى العالين وهى كفالة سير التحقيق الى غايته وهيم الهواء في جيو خال من المؤثرات وحمايت من ان تعصف به الأهواء أو تعيل به الى غير ما تصده من كشف الحقيقة والتصرف عليها

يهن حيث أنه لنن كان الأصل العام أنه يترتب على وقف العامل عِن عِمِهِ وَنَتَ شَرِف مُرتِهِ مِنْدُ اللَّهِمُ اللَّذِي أُولِقُ فَيَنِكُ الْأَ-أَنَّهُ رَعَّالِيةً لمسلحة العامل الموقوف وباعتبال أن الرتب أو الأجر هو في العسالب الأعم مورد رزقه الأصليل نزولا على هذه الممكمة ـــ قرر الشارع في المسادد ٥٧ من نظام العاملين بالقطاع العام آنفة الذكر وقف صرف نصف الرتب فصب كأثر الأزم للوقف عن العمل ، وفرض في الوقت ذاته على السلطة ذات الشآن عرض الأمر على الحكمة التأديبية المضمة خلال عشرة أيام من تاريخ الوقف لتفسرر ما تراه في نصف الرتب الموقرف صرفه وأوجب حال عدم اتذاذ هذا الأجراء في الميعاد المتقدم عنرف الرتب كاملا حتى تنميز المحكمة قرارها في بدأ الشأن ومؤدى ذلك أن عدم المرض على المحكمة التأديبية للنظر فيما يتبع في تسان نعت الرقب الوقوف عرفه في الميعاد الشار اليه ليس من شأنه أن يؤدن الى مطلان قرار الوقف أو أعتباره كأن لم يكن وذلك لعدم وجود نس يرتب هذا الأثر واذ استند الحكم المطعون فيسه في العساء قرار الرقف الني عدم عرض الأمر على المحكمة التأديبية خلال عشرة أيلم من تاريخ صدور هذا القرار نانه يكون قد ذالف حكم القانون •

(طبين رتم ٢١٨ لسنة ١٩ ف ــ جلسة ٣/٥/٥/١)

ي بقاعدة رقم (١١٧٠)

البسدا:

ما صرف غيلا من مرتب العامل الوقوف أو يتور صرفه اليه من المحكمة التاديبية غند العرض عليها لا يجوز إعادة النظر فيه أو حرمان العامل منه طبقا لمريح المدة ٧٠ من القانون رقم ٢١ لسنة ٢٩٧١ بنظام الماملين بالقطاع العامل المنافقة عن عمله ما سبق أن حرف له من مرتب أذا حكم عليه بالقصل ٠

ملخص الحكم :

ان نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ ينص في المادة (٥٧) منه على أن « لرئيس مجلس الادارة أن يوقف المامل عن عمله اذا اقتضت مصلحة التحقيق ذلك لمدة لا تزيد على ثلاثة أشهر ، ولا يجوز مد هذه الدة الا بقرار من المحكمة المسار اليها في المادة (٤٩) من هذا النظام ، ويترتب على وقف العامل عن عمله وقف صرف نصف مرتبه ، ويجب عرض الامر على المحكمة خلال عشرة أيام من تاريخ الوقف لتقرر ما تراه في نصف المرتب الموقوف صرفه والا وجب صرف المرتب كاملا حتى تصدر المحكمة قرارها في هذا الشأن ـــ وعلى المحكمة التي يحال اليها أن تقور خلال عشرة أيام من تاريخ الاحالة صرف أوعدم صرف باقى المرتب ــ فاذا برىء العامل أو حفظ التّحقيق أو عوقب بعقوبة الانذار صرف اليه ما يكون قد أوقف صرفه من مرتبه ــ فان عوقب بعقوبة أشد تقرر السلطة التي وقعت العقوبة ما يتبع في شان صرف المرتب الموقوف صرفه _ فان عوقب بعقوبة الفصل انتهت خدمته من تاريخ وقفه، ومفاد ذلك ان المشرع تقديرا منه بأن مرتب العامل هو في الغالب الاعم مورد رزقه الوحيد الَّذي يقيم اوده هو وأسرته ، فقد رأى اذا ما اقتضىٰ صالح التحقيق معه وقفه عن العمل صرف نصف مرتبه اليه حتما وبقوة القانون ، أما النصف الآخر فقد ناط الشرع أمر صرفه أو عدم صرفه بما تأمر به المحكمة التأديبية ، وعلق المشرع أمر صرف المرتب الموقوف صرفه على نتيجة التحقيق والتصرف فيه ، فأوجب صرفه الى العامل في حالة حفظ التحقيق أوبراءة العامل أو عقابة بعقوبة الانذار ، أما اذا عوقب بعقوبة أشد فقد خول المشرع السلطة التأديبية سواء كانت الجهة الادارية أم المحكمة التأديبية ، تقرير ما يتبع في الجزء الذي أوقف صرفه فعلا طُبِقًا لما نص عليه في الفقرتين الثالثة والرابعة من المادة (٥٧) ، أما ما صرف فعلا للعامل الوقوف أو تقرر صرفه اليه من المحكمة التأديبية عند العرض عليها فلا يجوز اعادة النظر فيه أو حرمان المامل منه وذلك طبقا لصريح المادة (٥٧) ، وتطبيقا لما تقدم نصت الفقرة الآخيرة من المادة (٧٠) من نظَّام العاملين المذكور على أنه لا يجوز ان يسترد من العامل الذي أومف عن عمله ما سبق ان صرف له من مرتب اذا حكم عليه بالفصل •

ومن حيث انه متى كان ذلك ما تقدم ، وكان الثابت من الأوراق -

على ما سلف البيان سان المحكمة القاديبية قررت فى ٨ من يونية سنة صحور قرار فصل المدعى كاملا مدة وقفه عن العمل ، وكان ذلك قبل صحور قرار فصل المدعى فى ١٩٠ من أغسطس سنة ١٩٧٧ ، ومن ثم يكون قرار المحكمة التاديبية للشار اليه قد حسم أمر مرتب المعنى مدة وقفه ، ولا يجوز إعادة النظر فيه من جديد ، وبالابتناة على ما تقدم يكون القرار المطون فيه قد خالف القانون فيما تضمنه من حرمان المدعى من نصف مرتبه مدة وقفه من ٢٠ من ابريل سنة ١٩٧٧ عن هذا المذهب يكون قد خالف القانون ويتعين لذلك القضاء بتعديله ، والماء القرار المطمون فيه فيما القانون ويتعين لذلك القضاء بتعديله ، والماء القرار المطمون فيه فيما تضمنه من عدم صرف نصف مرتب المدعى مدة وقفه من ٢٥ من ابريل سنة تصمنه من عدم صرف نصف مرتب المدعى مدة وقفه من ٢٥ من ابريل سنة ١٩٧٢ ، واستحقاق المدعى له ٠

(طعن رتم ٩٨ لسنة ٢٠ ق _ جلسة ١٩/٧/٢/١٩)

سادسا: الدعوى التأديبية:

قاعسدة رقم (٦٦٨)

المسدأ:

القواعد والاجراءات والوعيد الواجب اتباعها امام المساكم التعديية ـ بصدور القانون رقم ٧٧ أسنة ١٩٧٢ بتنظيم مجلس الدولة تصبح القواعد والاجراءات والواعيد المصوص عليها في الفصل ااثاات (أولا) من الباب الاول منه عدا ما تطق منها بهيئة مفوضي الدولة هي الواجبه الاتباع عند نظر الطعون في الجزاءات ااوقعة على الماملين بالقطاع العام أمام المحاكم التلديبية دون تلك التي تضمنتها المادة ٩٧ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام _ التظلم من قرار الجزاء يقطع ميعاد الطعن أمام المحكمة التأديبية ٠

ملخص الحكم:

ان قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسينة ١٩٧٢ والمعمول به اعتبارا من تاريخ نشرة في الجريدة الرسمية في ٥ من اكتوبر

سنة ١٩٧٧ قد تضمن على ما يبين من استقراء احدّامه ــ اعادة تتظيم المحاكم التأديبية تنظيما كأملا استوعب تشكيلها واختصاصاتها محالات الطعن في احكامها أمام المحمة الإدارية العليا دون ثمة تفرقة في هذا الشأن بين العاملين في الدولة والعاملين بالقطاع العام ، وذلك على نحر يتعارض مع الأسس التي قامت عليها التشريعات السابقة ومن بينها تلك التي أنطوى عليها القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ ماهدار نظيام العاملين بالقطاع العام ، ورغما عن أن مقتضى اعادة تنظيم المساكم التأديبية على الوجه السالف واعتبارها من محاكم مجلس الدواة أن تخصع دعاوى العاملين بالقطاع العام التي ترفع لهذه المحاكم وبكذَّلك الطعن في الاحكام التمادرة منها أمام المحكمة الادارية العلما للاجراءات والمواعد المنصوص عليها في عانون مجلس الدولة أسوة بدعاوي وطعون سائر العاملين ، واعتبار ما تضمنته المادة ٤٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ المشار اليه بشأن أجراءات ومواعيد الالتجاء الى المحاكم التأديبية والطعن في أحكامها أمام الحكمة الادارية العليا ملعاة ضمنا بصدور قانون مجلس الدولة ، فان المشرع هرص على أن يضمن المادة ٤٠ من عَانُونَ مجلُّونَ السدولة أن يعمل عند نظر الطعون في الجزاءات الوقعة على العاملين بالقطاع العام بالقراءه والاجراءات والمواعيد النصمص عليها في الفصل لثالث أولا من الباب الاول من القانون عدا الاحسكام أأتعلقة بهيئة مغوضى الدولة . وأغصح المشرع بذلك عن وجوب القزام المحكمة القادبيية عند نار الطعين المشار اليها بمواعيد رفع الدعوى النصوص عليها في المادة ٢٤ من قانون مجلس الدولة التي تقضى بأن ميعاد رغع الدعوس أمل الهكمة غيما يتعلن بطلب الإلغاء ستون يوما من تاريخ نشر القرار الالمون فيه أو أعلان صلحب الشبأن به ، وينقطع سريان هذا الميعاد بالتظلم منه الى المهيئة التي أصدرت القرار أو العيئات الرئاسية ٠٠٠٠ ويعتبر هذى ستين يرما على تقديم التظلم دون ان تجيب عنه السلطات المنتصة بمثابة رفضه وبيكون ميعاد رفع الديموى بالطعن فى القرار الخاص بالتغالم ستين يوما من تاريخ انقضاء الستين يوما المذكورة ، ولقد تغبا الشرع من الحرص على تأكيد اخضاع العاملين بالقطاع المام لذات الاجراءات التي تسرى في شأن من عداهم من العاملين الذين تختص المحاكم التأديبية بالفعا، في منازعاتهم توهيد الاجراءات بالنسبة الى هُوَلاء العاملين على انسواء تحقيقا لبدأ المساواة وكفالة الفرص المتكافئة، طالاً لا يوجد ثمة ما ييرر التفرقة في هذا انشان، واتساقا مع هذا المهم فان ما نص عليه في صدر المادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة سالفة الذكر من مراعاة ما هو منصوص عليه في قانون مجلس الماماين بالقطاع العام من مراعاة القواعد الاخرى التي تخرج عن نماق الاجراءات المتبار اليها في المادة ٢٤ من قانون مجلس الدولة وما يعدها التي استماء عليها الفصل الثالث أولا سب من الباب الاول من قانون مجلس الدولة فيما عدا المتعمل التالث أولا سب من الباب الاول من قانون مجلس الدولة فيما النص استثناءها من أحكام المقانون مجلس الدولة التي ارتأى المشرع يصريح النص المتعمل القواعد والإجراءات والمواعد في ٥ من أكتسوبر سبة ١٩٧٧ تصميح القواعد والإجراءات والمواعد المنصوص عليها في مفوضي الدولة في ١٥ من أكتسوبر سنة ١٩٧٧ تصميح القواعد والإجراءات والمواعد المنصوص عليها في المعاملين بالقطاع المام أمام المحاكم التأمييية دون تلك التي تضمنتها على الماملين بالقطاع العام أمام المحاكم التأمييية دون تلك التي تضمنتها المادة ٤٤ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ آنف الذكر والتي نسخت بقانون مجلس الدولة على ما تقدم ٠

ومن حيث أن الدعى ــ على ما يذهب فى دعراه بغير منازعة من الحهة الادارية ــ أخطر بالقرار الطعرن عليه فى ١٧ من أنتزبر سنة ١٩٧٢ فتظلم منه بتاريخ ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٧٢ ثم أقام دعواء خانه فى ٢٠ من ديسمبر سنة ١٩٧٣ ومن ثم تكون ألدعوى مقدمـــة فى المباد مقبولة من حيث الشكل •

(لَعْن رقم ٢٣٩ لسنة ٢٢ ق ــ جاسة ١٩٧٧/٢/١٩)

قاعــدة رقم (٦٦٩)

البـــدأ:

قرارات الجزاء الصادرة من شركات القطاع المام على العاملين فيها ــ الحضاعها للرقابة القضائية من قبل الحاكم التأديبية وهى من محلكم مجلس الديلة وتطبيق القواعد والاجراءات والواعيد النصوص عليها في قانون مجلس الدولة شانها شان القرارات الادارية من مقتضاه أن يجمل طلبات الماء هذه انجزاءات الموقعة على العاملين بالقطاع العام تفضع في نطاق دعوى الالفاء وقواعدها واجراءاتها ومواعدها لذات الاحكام التي تفضع لها طلبات بالغاء القرارات النهائية الصادرة بالقاتون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ على أن ميماد رفع الدعوى امام المحكمة فيما يتطق بطلبات الالفاء ستون يوما وأن التظلم الى الجهة التي اصدرت القرار المطون فيه وألى رئاستها يقطع هذا المعاد حكم نهائي حائز لقوة هذه الدعوى بما تضمنته من نعى المدعى على القرار المسائر بمعاؤلة ألى معمولة بالمعرف بما تضمنته من نعى المدعى على القرار المسائر بمعاؤلة في واتصالها بما تضمنه بعلم الجهة التي يعمل بها من واقع حضور ممثلها في جميع جلسات الدعوى يتحقق منها رغم الحكم ببطلانها كلجراء مفتتح على القرار وعزم على القرار وعزم على القرار وعزم على القرار وعزم المؤاه قرار المؤاه حسريان المعاد من جديد اعتبارا من تاريخ الدعوى بالفاء قرار الجزاء حسريان المعاد من جديد اعتبارا من تاريخ الحكم الصادر فيها المؤتمة في مفتصة و

منْخص الحكم :

ومن حيث أن المتبين أن قرار الجزاء المطعون فيه قد صدر من الشركة الدعى عليها وهى من شركات القطاع العام ، في ظل أحكام نظام العاملين القطاع العام المالين القطاع العام المالين القطاع العام المالملين القطاع العام المالين القطاع العام المعالم المعلق التين أنه صدر بعد العمل بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة ، مما من شأنه أن يجسل القواعد والإجراءات والمواعيد المنصوص عليها في الفصل الثالث (أولا) من الباب الاول من هذا القانون عدا ما تعلق منها بهيئة مفوضي الدولة هي الواجبة الاتباع عند الطعن فيه أمام المحكمة التأديبية ، وذلك دون بالله القواعد ، التي تضمنتها المادة ٩٩ من نظام العاملين بالقطاع العام سالف الذكر ،

ومن حيث انه وان كانت قرارات الجزاء الصادرة منشركات القطاع المام على العاملين فيها لا نعتبر من قبيل القرارات الادارية بالمعنى . أأغيرم في فقه القانون الادارى لتخلف عنصر السلطة الهمامة عنه لله

ونعدم تعلقها بمرافق عامة ، الا أن اخضاعها المركابة القضائية من قبل المحاكم التاديبية وهي من محاكم مجلس الدولة وتطبيق القواعد والاجراءات والمواعد المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة شأنها شأن القرارات الادارية ، من مقتضاه أن يجعل البيات الماء هذه الاجراءات الموقع على العاملين بالقطاع ، وهي الشار اليها في المقترة (ثاني عشر) من المادة ، ١ من قانون مجلس الدولة تخضع في نطاق دعوي الالماء وقواعدها وإجراءاتها ، ومواعيدها ، لذات الاحكام التي تخضع لها طلبات الفاء القرارات النهائية الصادرة من السلطات التاديبية بتوقيع جزاءات على الموظفين المعوميين وهي الطلبات الشار اليها في الفقرة (تأسما) من المادة ١٠ من قانون مجلس الدولة سالفة الذكر ، الام الذي من شأنه الا يكون ثمة اختلاف في ميماد القطعن وطبيعة بالنسكة الى من مذين الطمنين بالالفاء ،

ومن حيث انه لما كان ما تقدم ، وكانت المادة ٢٤ الواردة تحت (أولا) من الفصل الثالث من الباب الاول من قانون بجلس السدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ تقضى بان ميماد رفع الدعوى أمام المحكمة فيما يتعلق بطلبات الالفاء ، ستون يوما ، كما تقضى بأن التظلم الى الجهة التى اصدرت القرار المطمون قنيه والى رئاستها يقطع هذا المصاد •

ومن حيث أنه أيا كان القول في سلامة ما قضى به الحكم السادر في الدعوى رقم ١٩٧٧ لسنة ١٧ القصائية ببطلان صحيفتها لمدم توقيعها من محام ، فأنه أصحى حكما نهائيا حائزا قوة الامر القضى وبالتالى خارجا عن نطاق هذا الطمن المائل ، الا أن هذا الحكم وأن قضى ببطلان الدعوى باعتبارها الخصومة القضائية المقودة بين طرفيها ، فأن صحيفة هذه الدعوى بما تضمنته من نعى المدعى على القرار المطمون فيه واتصالها ، بهذا الذى تضمنته ، بعلم الشركة المدعى عليها من واقسع ما تبين من حضور ممثلها جميع جلسات الدعوى ، يتحقق منها للحكم الحكم ببطلانها كاجراء مفتتح للخصومه القضائية للحمن من التظلم بما يحمله من نعى على القرار وعزم على مخاصمته الأمر الذى من شأنه أن يكون من أثرها قطع سريان ميعاد رفع دعوى الغاء قرارالجزاء المشاراليه ، ويحيث يسرى هذا الميعاد من جديد اعتبارا من تاريخ الحكم الصادر فيها ،

⁽ o 17 - 3 Pl)

شائعا ف ذلك شان الاتو الترتب على اقامة الدعوى أمام محكمة غير

ومن حيث أن الحكم القائمي ببطلان عريضة الدعوى وقد مسدر بتاريخ ١٥ من الكوبر سنة ١٩٧٣ وأقام المدعى دعواه المائلة ف ٢٧ من أدويخ من الكوبر سنة ١٩٧٣ خلال الستين يوما التالية لصدور هذا الحكم ، غان الدعوى تكون ــ والامر كذاك ، مخالفا القانون ويتمين الحكم بالخائه ، فيه وقد ذهب إلى غير ذلك ، مخالفا القانون ويتمين الحكم بالخائه ،

و ومن حيث انه لما كانت الدعوى مهيأة للفصل فيها ، فانه لا يكون ثمة محل لاعادتها للمحكمة التأديبية للفصل فيها مجددا ويتعين التصدى للفصل فيها •

ومن حيث أن المتبين من التحقيق سواء الذي أجرته الشركة الدعى عليها مصحوبا بالجرد ، أم من التحقيق الدني أجرته النيابة العسامة (المحمر رقم ١٩١ لسنة ٧٣ حصر تحقيق الازبكية) أن المدعى معترف بمسئوليته عن العجز الذي تكثف في حصيلة الكمبيالات المهود اليسة تحصيلها والذي بلغ ١٩٠٠/ ١٤٣٦ ولهذا ونظرا لقيامه بسداد المبلغ الكامل مقد رأت النيابة العامة الاكتفاء بمجازاته اداريا • ولم ينكر المدعى في دعواء المائلة تحقق هذا المجز في عهدته ، وأنما يحاول تبريره في عبارات عامة مرسلة بكثرة المهام التي كانت منوطة به وقصور العمل وعدم انتظامه وهو زعم غير سائغ في أعفائه من مسئوليته عن هذا والذي يصمه على القدر المتيقن ، بالاهمال الجسيم في أداء واجبات وظيفته والحفاظ على عهدته مما يستتبم مساطته تأديبيا عنه •

ومن حيث انه لما تقدم ، فان القرار المطمون فيه بخفض وظيفة المدعى يكون مستندا الى اسباب مستخلصة استخلاصا سائما من الاوراق، وجاء في تقديره المجزاء مناسبا حقا وعدلا للذنب الادارى ، دون أن ينطوى على أي انحراف ، وبالتالى يكون قرارا سليما قانونا لا مطمن عليه ، ومن ثم يكون النعى عليه على غير أساس من القانون ، وتكون الدعوى لذلك متعينة الزهض •

⁽ طعن رتم ٧٢٠ لسنة ٢٠ ق - جلسة ٢/٢/١٩٨٠)

قاعــدة رقم (۱۷۰)

14.

البسدا:

ولاية المحاكم التاديبية بالنصل في الدعوى التاديبية المتسداه وبالفصل في الطعن في أي جزاء تاديبي مسادر من السلطات الرئاسية وطلبات التعويض المترتبة على الجزاء وغيها من الطلبسات المرتبطة بالطلب الأصلى الخاص بالغاء الجزاء بالمغالفة لمنا تقفى به المادة ٩٤ من القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ بشأن نظام العاملين بالقطاع العسام والقانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظام العاملين بالقطاع العام لم ينطو على ثمة حكم ينال من أعمال النظر السابق ٠

ملخص الحكم:

ومن حيث أن الثابت من استقراء نصوص قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ أن الشرع استهدف اعادة تنظيم المحاكم التأديبية تنظيما شاملا يتعارض مع الأسس التي قامت عليها التشريعات السابقة الصادرة في هذا الشأن ومن بينها تلك التي تضمنها القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام اذ قضى قانون مجلس الدولة على اعتبار المحاكم الذكورة فرعاً منالقسم القضائي بمجلس الدولة وترتيبا على ذلك جعل جميع أعضائها من رجال مجلس الدولة • منحها اختصاصات جديدة لم تكن لها من قبل فقد قضى بالنسبة للعاملين بالقطاع العام _ على ما جرى به حكم المحكمة العليا في الطعن رقم ٩ لسنة ٢ القضائية تنازع الصادر في ٤ من نوفمبر سنة ١٩٧٧ والذي تأخذ به هذه المحكمة - بأن ولاية المحاكم التأديبية تتناول فضلا عن الدعوى التأديبية المبتدأه الاختصاص بالفصل في الطعن في أي جزاء تأديبي صادر من السلطات الرئاسية وكذلك طلبات التعويض المترتبسة على الجزاء وغيرها من الطلبسات الرتبطة بالطلب الأصلى الخاص بالفاء الجزاء وذلك كله بالمخالفة لما تقضى مه المادة ٩٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ سالفة الذكر •

ومن حيث أنه لما كان الأمر كذلك وكان التقامي وفقا لنص المادة من الدستور حق مصون ومكفول الناس كافسة ولكل مواطن حق الالتجاء الى قاضيه الطبيعي ويحظر النص في القوانين على تحصين أي عمل أو قرار إداري من رقابة القضاء ، وكان القانون رقم ٨٤ لسنة أكم الم ينطو على ثمة حكم ينال من أعمال النظر السابق في النزاع المطروع من تميينين القضاء بالفاء الحكم المطمورة به وباعادة الدعوى المن المحكمة التامينية بالاستحرية التي انعقد لجا الاختصاص بالفصل في الدعوى التراما بحكمة التامينية بالاستحرية التي انعقد الحال المنصات المحنية والتجارية المفصل في موضوعها م

بنه (نُظَمَن رَمْم ٤٧٤ لمسنة ٢٠٠ ق ــ جلسة ٢٠/١/٨٠٠)

قاعدة رقم (۱۷۱)

المسدا:

سبق التحقيق مع العامل عن مخالفة معينة ومجازاته عنها اداريا

عنام الجهة الادارية بسحب قرار الجزاء الذي مسدر مسحيحا في
هذا الشان — احالة العامل الى المحاكمة التاديبية عن ذات المخالفة —
عدم جواز نظر الدعوى التاديبية — اسساس ذلك : أن القرارات
التاديبية المصادرة من السلطات الرئاسية هي قرارات ادارية تسرى في
شانها القواعد المحلقة بالتظلم والسحب والالغاء ومن المسلم به عدم
جواز سحب القرارات الادارية المحيحة — السلطة التاديبية الرئاسية
المستنفذت سلطتها التقسيرية في تقسير الذنب الاداري والجزاء
الملائم له •

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه عن الوجه من أوجه الطعن ، وهو المتطق بمدى جواز نظر الدعوى التأديبية بالنسبة الى التهم الأول ، غان التبين من أوراق الطعن أن هذا المتهم سبق التحقيق معه اداريا عن ذات الواقعة القدم المحاكمة من أجلها في الدعوى المائلة ، وهي اهماكه في اجراء

عمل المجسنات اللازمة للبحث عن المعالم الأثرية بالمتعلقة التابعة المسلحة الأملاك الإثار بناحية دير البرث بمحافظة الميا قبل تسليمها المسلحة والأملاك بحيث ظهرت بها بعض الآثار بعد تسليمها لهذه المسلحة و

وقد أدين في هذا التحقيق الاداري عن هــذه الواقعــة وجوزى بخصم ثلاثة أيام من راتبه بموجب قرار مدير عام مصلحة الآثار رقم ٦٦٤ الصادر في ١٣ من ديسمبر سنة ١٩٧٠ ٠

ومن حيث أنه لما كانت القرارات التأديبية الصادرة من السلطات الرئاسية هي قرارات ادارية تسرى في شأنها القواعد المتعلقة بالتظلم والسحب والالعاء ، وكان من السلم عدم جواز سحب القرارات الادارية الصحيحة •

ومن حيث انه لما كان لم يثبت أن قرار الجزاء سمالف الذكر قد شابته شائبة تنال من صحته ، فما كان يجوز والحالة هذه سحبه بعد صدوره وبعد أن استنقلت به السلطة التأديبية الرئاسية سلطتها التقديرية في تقدير الذنب الاداري والجزاء الملائم له

ومن حيث انه لما كان قد صدر - رغما عصا تقدم - مراقة مسلمب لقرار الجزاء الشار اليه ، فانه علاوة عن أنه لم يثبته الالتهم سالف الذكر قد علم بهذا القرار الساحب ، فانه - حتى بفرض علمه به - ما كانت له مصلحة فى الطعن عليه ، باعتبار أن الأثر المترتب على هذا القرار هو مجرد سحب الجزاء الموقع عليه دون أن ينطوى على ثمة اساءة الى مركزه القانونى ، وان اهالته الى التحقيق لا تتمخض قرارا اداريا يسوع الطعن فيه ، أما وقد أحيل للمحاكمة بعد ذلك عن الساحب بمناسبة الماكمة بعد ذلك عن الساحب بمناسبة الماكمة ، فانه يحق له أنه يوجه طمنه عندئذ ضد القرار الساحب باعتباره قرارا غير مشروع بما رتبه من عذات الواقعة بعدم جواز نظرها بالنسبة اليه ، ذلك أن عن الأصول عن ذات الواقعة بعدم جواز نظرها بالنسبة اليه ، ذلك أن عن الأصول عن ذات الواقعة بعدم جواز نظرها بالنسبة اليه ، ذلك أن عن الأصول المسلمة ومن البداهات التي تقتضيها الصدالة الطبيعيسة انه لا عجوز

المماكمة التاديبية عن تهمة أخرى جوزي الموظف من أجلها أداريا ، أو بعبارة أخرى عدم جوز الماقبة عن الذنب الادارى الواحد مرتين •

وحيث أن المتهم الأول دفع غملا بهذا الدفع المتقدم الذكر أمام المحكمة التأديبية التي أصدرت الحكم المطعون هيه وأخسذت به حدد المحكمة ومن ثم انتهت في محكمها الى عدم جواز نظر الدعوى التأديبية بالنسبة اليه ، هانه تكون بهذا القضاء قسد أصابت وجه الحق والقانون ولذلك يكون الطعن على محكمها في هذا الشق غير قائم على أساس سليم من العانون متمين الرفض .

(طعن رتم ٧٨ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ١١٨٠/١/١٩)

قاعسدة رقم (٦٧٢)

المحسدا:

اغتصاص المحكمة التاديبية بتوقيع جزاء الغصل من الفدمة على المامل الذي يجاوز مرتب غمسة عشر جنيها ... صدور قرار الغمسل من الجهة الرئاسية ... عشوبه بعيب عدم الاغتصاص ... اعتبار العامل من شاغلي المستوى الثالث وتخويل الجهة الرئاسية سلطة غصله من المندمة طبقا لامكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ ... بزيل عيب عدم الاختصاص .

ملخص الحكم :

ان مرتب المدعى كان يجاوز خمسة عشر جنيها شهريا عند صدور القرار بفصله وبالتالى فان قرار الجهة الرئاسية بفصله كان يشكل عدوانا على اختصاص المحكمة التأديبية التي كان لها دون سواها سلطة قصله من الخدمة بالتلبيق لحكم القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ بسريان احكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيسامة الادارية والمحلكات التأديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العامة والشركات والهيئات الخاصة ويكون القرار المطمون فيه والحالة هذه صدر مشوبا بعيب عدم الاختصاص و

وقد أصبح الدعى من شاغلى الوظائف من الستوى الثالث بالتطبيق لحكم القانون رقم (1 لسنة ١٩٧١ باعتبار أنه كان يشعل الفئة الماشرة قبل تاريخ المعل به ، واذ خول هذا القانون السلطات الرئاسية سلطة توقيع جزاء الفصل على العاملين شاغلى الوظائف من هذا المستوى ، فلم يعد ثمة جدوى من الغاء القرار المطبون فيه استنادا الى أن المحكمة التاديبية كانت هى المفتصة وقت اصداره ليعود الامر ثانية الى ذات السلطة الرئاسية التى سبق لها أن افصحت عن رأيها فيه فتصر على موقفها وتصحيح قرارها باعادة اصداره بسلطتها التى خوات لها في هذا القانون وتعود بذلك المنازعة في دورة لا مسوغ لتكرارها ويعتبر القانون الجديد والحالة هذه وكأنه صحح القرار المطبون فيه بازالة عيب عم الاختصاص الذي كان يعتوره .

(طعنی رقبی ۱۰۰) ۱.ه اسنة ۱۱ ق ــ جاسة ۱۲۲/۱/۲۲)

(۱۷۳) متر قد حالة

البسدا:

اغتصاص المحكمة التاديبية بتوقيع جزاء الفصل عن الفدمة على العلم الذي يشغل المستوى الثاني — اغتصاص تاديبين مبتدا — لا يحول دونه أن تكون المحكمة التاديبية قد تصدت من قبل لبحث مشروعية القرار الصادر من الجهة الرئاسية بفصل العامل على اسلس نظام العلمان بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ اسنة ١٩٦٦ – ضرورة اقامة الدعوى التاديبية بواسطة النيابة الادارية — لا تملك المحكمة الادارية العليا مباشرة هذا الاختصاص — التزام المحكمة التاديبية بقبول الدعوى اذا اهيئت اليابة الادارية ،

ملخص الحكم:

ان المستوى الشانى الوظائف من المستوى الشانى بالتعلق لا الشانى بالتعلق لا التعلق التعلق التعلق التعلق التعلق المتعلق التعلق على العاملين بالتعلق العام شاغلى هذا المستوى ، وأنه وأن كانت المحكمة

التأذيبية قد تصدية في حكمها الطعون ميه لوضوع هذه النازعة الا أن تَناولْهَا له لم يكونَ على أساس هو السلطة التقديرية المتداة التي أولاها أياها القانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٧١ الشار اليه الأمر الذي لا تسكون معه تلك المحكمة قد استنفذت ولايتها وأفرغتها في شسانه بعسد في نطاقها الجميد وسماتها التي تختلف كل الاختلاف عن سمات صلاحياتها الأولى التي حديثها لنفسها في المدة التي حديثها لنفسها في المرة الأولى وأوضح ذلك الخلاف هو ما يتصل باسلوب اتصال المنازعة في نطاق السلطة الجديدة للمحكمة ، مدخول المنازعة في حوزتها باعتبارها تمارس سلطة تأديبية مبتدأة يتطلب اجراء لابد من أن تباشره جهة أخرى هي النيابة الادارية صاحبة الولاية في تقديم مثل هذه النازعات الى المحكمة التأديبية ولهذا ولعدم سبق مباشرة النيابة الادارية لهسذا الاجراء في خصوصية هذه المنازعة وعلى الرغم من أن اصدار السلطة الرئاسية لقرار فصل العامل المطعون ضده يعنى مطالبتها النيابة الادارية لمباشرة سلطة الانتهام وتقديم العامل بعد أن ألغى قرار فصله الى المحكمة التي انعقدت لها ولاية فصله • على الرغم من ذلك فان المحكمة الادارية العليا لا تملك حقق مباشرة هذا الاختصاص وبالتالي فهي لا تملك الاحالة الى المحكمة التأديبية وتكتفى في هذا الشهان بالتنويه بأن من حق النياسة الاهارية اذا ما طلبت اليها الجهة الادارية ذلك أن تباشر هذا الحق وأنه يكون لزاما على المحكمة التأديبية انذاك أن تقبل الدعوى بصورتها المحددة لتباشر في شانها سلطة تقديرية منبتة الصلة بتلك التي باشرتها في خصوصها من قبل •

(طعن رقم ٥٠٥ -- جلسة ١٩٧٢/١/٢٢)

تَأْمَدة رُقَمْ (١٧٤) مُعَدَّدُ عَلَيْ الْمِيدَ

البسدا:

نمى الفقرة الرابعة من المادة الثانية من القانون رقم ٧٣ اسسنة ١٩٧٣ في شان تحديد شروط واجراءات انتخابات ممثلي الممال في مجالس ادارة وحدات القطاع العام والشركات الساهمة والجمعيات والمسئات الخاصة على الا يكون قد مبق الحكم على الرشح تأذيبيا بحقوبة تزيد عن الخصم خمسة عشر يوما ما لم يكن قد مضت الدة القررة لحسو الجزاء طبقا للقانون سرفوري لله : أن المائع من الترشيح هو صدور حكم تاديبي على العامل من المحاكم التاديبية سلا يجوز التسوية بين القرار التاديبي الذي تصدره السلطة الرئاسية وبين الحكم الذي تصدره الملكمة الرئاسية وبين الحكم الذي تصدره الملكمة التاديبية في الاثر المائع من الترشيح للانتخابات سراس ذلك المحكمة التاديبية في الاثر المائع من الترشيح للانتخابات سراسان ذلك المحكمة التاديبية في الاثر المائع من الترشيح للانتخابات سراسان ذلك المحكمة التاديبية في الاثر المائع من الترشيح الانتخابات سراسان ذلك المحكمة التاديبية في الاثر المائع من الترشيح الانتخابات سراسان المائد التحديد التحدي

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه يبين مما تقدم أن مقطع النزاع ينحصر عبما اذا كان قرار الجزاء التأديني بالخصم من الرتب تزيد على خصمة عشر يوما الذي تصدره السلطة الرئاسية طبقا لقانون نظام العاملين بالقطاع العام يكون شأنه شأن الحكم التأديبي من حيث كونه يفقد العامل أحد شروط الترشسيح لانتخابات ممثلي العمال في مجلس الادارة في حكم الفقرة الرابعة من المادة الثانية من القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ المسار اليه والتي تشترط في المرشح « ألا يكون قد سبق الحكم عليه تأديبيا بعقومة تزيد عن الخصم خصمة عشر يوما ما لم تكن قد مضت المدة القررة لمحو الجزاء طبقا للقانون و

ومن حيث أن الحكم الطعون فيه قد أصاب عبداً قضى به من وققة
تتقيد القرار الادارى المطعون فيه وذلك الانساب التي شيد عليه فقا أه
والتي تأخذ بها هذه المحكمة ، وتضيف البها أن عبارة نصل الفقرة الرابعة
من المادة الثانية من القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ التي سلف ايرادها
صريحة وقاطمة في أن المانع من الترشيح هو صدور حكم تأديبي على
المامل ولا جدال في أن الحكم التأديبي لا يصدر الا من المحاكم التأديبية
على ما يقضى به قانون نظام العاملين بالقطاع العام رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ ،
وقانون مجلس المدلة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٦ الذي ينظم هذه المجاكم ،
ومن ثم هانه لا يصبح أزاء صراحة نص القانون ما ذهب الله الطاعن
من تأويل وتفسير مستهدفا التسوية بين القرار التأديبي الذي تصدره
السلطة الرئاسية وبين الحكم الذي تصدره المحكمة التأديبية في الاثر
المانع من القراسية وبين الحكم الذي تصدره المحكمة التأديبية في الاثر

ومن حيث أنه بالنسبة الى ما ذهب اليه الطعن من أنّ جزاء الخصم من الرثب مخول للسلطات الرئاسية في القطاع العام بالنسبة للعاملين من المستوى الثانى ــ شبأن المطون صده ــ ومن ثم لا يتصور أن يصدر من المحكمة التأديبية ، فإنه مذهب مردود عليه بانه ليس فد قانون العاملين بالمطاع العام ما يحول دون السلطة الرئاسية وبين إحالة العامل من المستوى الثاني أو ما دونه الى المحاكمة أمام المحكمة التأديبية عن طريق النيابة الادارية ، بل لقد قرر الماعن في تقرير طعنه انه قد تحت احالة المدعى الى المحاكمة التأديبية عن واقعة أخرى غير تلك التي صدر عنها قرار المضم من مرتبه والتي انبنى عليها القرار المطعون فيه .

ومن حيث انه لما تقدم يكون الطعن غير قائم على سند من القانون ومن ثم يتمين الحكم بقبوله شكلا وبرفضه موضوعا مع الزام الجهسة الادارية المعروفات .

(طعن رقم ٧٩١ لسنة ٢٠ ق – جلسة ١١/١٢/١٢)

قامسدة رقم (۹۷۰)

المسدا:

احكام المعكم التاديبية التي اعتبرها المشرع نهائية هي تلك التي تتناول موضوع للجزاءات التي وقمتها الجهات الرئاسية أو التي تتضمن توقيع جزاءات — أذا تجاوزت المحكمة ولايتها انتفى عن حكمها وصف احكام التاديب التي لا يجوز الطمن فيها أمام المحكمة الادارية الطيا

ملخص المكم :

ان مبنى الدفع بعدم جواز نظر الطعن ان المادة ٤٩ من خلام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧١ تقضى بأن أحكام المحاكم التاديبية نهائية ولا يجوز الطعن فيها أمام المحكمة الادارية العليا الا بالنسبة للاحكام التى تصدر بتوقيع جزاء الفصل من الخدمة على العاملين شاغى الوظائف من المستوى الثانى وما يعلوه ، واذ كان الامر كذلك وكان الحكم المطعون فيه قد صدر قبل العمل بأحكام القانون رقم كذلك وكان الحكم المطعون فيه قد صدر قبل العمل بأحكام القانون رقم لاع لسنة 1947 بشأن مجلس الدولة وكان الطاعن من العاملين بالفئة التاسعة وهي من وظائف المستوى الثالث ، فإن الطعن بهذه المثابة يكون غير جائز قانونا ، وهذا الدفع مردود ذلك أن المعنى المتبادر من أحكام

الفقرات ثانيا وثالثا ورابعا من المادة ٤٩ سيسالفة الذكر أن أحسكام المحاكم التأديبية التي اعتبرها المشرع نهائية هي تلك التي تتناول موضوع الجزاءات التي توقعها السلطات الرئاسية وتعقب ميها المحكمة على مدى سلامة هذه الجزاءات في الواقع والقانون بومنهما محكمة طعن ، وكذلك الاحكام الصادرة منها بتوقيع الجزاءات بوصفها محكمة تأديب مبتدأ ، وبناء على ذلك مان النص على نهائية أحكام المحاكم التأديبية وحظر الطعن فيها أمام المحكمة الادارية العليا عدا تلك التي تصدر بتوقيم جزاء الفصل من الخدمة على العاملين شاغلي الوظائف من الستوى الثاني وما يعلوه ــ لا ينصب الأعلى الاحكام التي عناها الشرع على النحو المشار اليه ، أخذا في الاعتبار أن هذا الحظر استثناء من القاعدة العامة التي قررتها المادة ٣٧ من القانون رقم ١١٧ لسينة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التأديبية والمادة ١٥ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ الذي صدر الحكم المطعون فيه في ظله والتي تقابل المادة ٢٣ من مانون مجلس الدولة القائم الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ وهي اباحة الطعن في أحكام المحاكم التأديبيـــة بصفة عامة أمام المحكمة الادارية دون ثمة تخصيص وانه الاسل أن يفسر النص الاستثنائي تفسيرا ضيقا دون توسع • ولما كان الامر كذلك وكان المشرع قد حدد طريق اتصال الدعوى التأديبية بالمحكمة التأديبية وناط بالنيابة الادارية الاختصاص باقامة الدعوى التأديبية أمامها ، ولم يخول المحكمة التأديبية من تلقاء نفسها وهي بصدد الفصل في طعن مقام أمامها من أحد العاملين في جزاء موقع عليه من السلطات الرئاسية أن تحرك الدعوى التأديبية أمامهًا ضده وتُقصَّلُ فيُهَا ، ولم يخول القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر ــ المحكمة الثاذيبية الاختصاص بتأديب العاملين _ المستوى الثالث _ شأن الدعى _ وانما ناط هذا الاختصاص بالسلطات الرئاسية على ما انطوت عليه المادة ٤٩ من القانون الذكور ، فأن المحكمة أذا ما تجاوزت حدود والايتها في هذا الشأن وخرجت عليها انتفى عن حكمها وضف أحكام التأديب التي قضي المشرع في المادة وي من نظام العاملين بالقطاع العام سالفة الذكر بعدم جواز الطمن منيها أمام المحكمة الادارية العليا ، CAME A WELL THE WELL BOTTOM

الله ومن عليث أن المحمة التلديلية عومي بصدر نظر الطعن المثار من

المدى فى الجزاء الذي وتعته عليه السلطة الرئاسية بقصله من الخدّمة قد حمّحت فى ظل العمل بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧١ الشار الله اللي التي التي التي وقمّت بمجازاته بالقصل من الخدمة مع غدم استحقاقه لاى مرتب المياة فترة ابعاده عن العمل وذلك بعد أن اعتبرت قرار فصل المدعى بالطريق القانوني ، وكان القانون الذكور لم يتحل المكمة التأدييب بالمتحمة الاختصاص فى تأديب العاملين من المستوى الثالث الشاكمة التأدييب على ما سلفه بيانه فان حكمها بتأديب المدعى والامر كذلك يكون قد انتفى عنه وصف الاحكام التأدييية التي حصنتها المادة وع المسار اليها من الطمن فنها أمام المحكمة الادارية المعلى ، ويكون الدفع المشار والامر كذلك مقتق بالرفض ، ويكون الطمن وقد استوفى كافة أوضاعه الشكلية الاخرى مقعولا شكل وشكل ، ويكون المناه الشكلية الاخرى مقعولا شكل شكل .

(طعن رقم ١٠ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٢٢/٣/١٩٧٥)

قاعــدة رقم (۱۷۱)

المسدأ:

نصت المادة ٨٣ من نظام الماماين بالقطاع المسام المسادر به التنون رقم ٨٨ اسنة ١٩٧٨ على الجزاءات التاديبية التيهجوز توتيمها على الماماين بالقطاع المسام ، كما حديث المادة ٨٤ من ذات النظام السلطات التي عقد لها القانون الاختصاص في توقيع هذه الجزاءات وذلك التي ناط بها القانون النظام اليها من توقيع هذه الجزاءات وذلك المادة على أنه في جميع الحالات السابقة الواردة في البنود من ١ ــ ٢ من هذه المادة تكون القرارات السابقة الواردة في البنود من احكام المحاكم التاديبية نهائية ــ المصود بنهائية الحكم التاديبية نهائية ــ المصود بنهائية الحكم التاديبي في مفهوم الفقرة الثالاة المشار اليها هي قابلية المكم التنفية حتى ولو طعن غيه المام المحكمة الادارية الطيا ما لم تأمر دائرة فحص الطعون غير ذلك حادثية العليا الملكمة الادارية الطيا عالم المحكمة الادارية العربية المحلامة الدورية المحلون

لنهائية المكم المادر من المكمة التاديبية دفع في صحيح ــ اساس ذلك أن قانون مجلس الدولة المادر بالقانون رقم ٤٧ أسنة ١٩٧٢ قد قضى كقاعدة علمة ويمريح النمن في المادين ٢٧ ، ٣٧ على جواز الطمن في احكام المماكم التاديبية في الأحوال المينسة فيها ولم تتجه ارادة المشرع في القانون رقم ٧٧ أسنة ١٩٧٨ إلى الفاء طريق الطمن المذكور مراحة أو ضمنا .

ملخص الحكم:

ومن حيث أنه عن الدفع بعددم چواز الطعن بعقولة أن الحكم المطمون فيه نهائى ومن ثم لا يجوز الطعن فيه بالتطبيق لحكم المادة 3 من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٤٨ لسنة الإي الذى صدر الحكم المطمون فيه فى ظل العمل بأحكامه ، فانه بيين من الرجوع الى المادة ٨٣ من هذا القانون انها أوردت فى فقرتها الأولى الجزاءات التأديبية التى يجوز توقيعها على العاملين فى شركات القطاع من كان منهم شاغلا لاحدى الوظائف العليا ، ثم حددت المادة ٨٤ من ذلك النظام السلطات التى عقد لها القانون الاختصاص فى توقيع هذه الجزاءات وتلك التى ناط بها القانون الاختصاص فى توقيع هذه الجزاءات وتلك التى ناط بها القانون الاختصاص فى توقيع هذه الجزاءات فنصت على أن « يكون الاختصاص فى توقيع على الجزاءات التاحيية كما يلى :

١ ـــ لشاغلى الوظائف العليا كل فى حدود اختصاصه توقيع جزاء
 الانذار أو الخصم من المرتب بما لا يجاوز ثلاثين يوما فى السنة بحيث
 لا تزيد مدته فى المرة الواحدة عن خمسة عشر يوما ٠

ويكون التظلم من توقيع هذه الجزاءات الى رئيس مجلس الادارة وذلك خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اخطار المامل بالجزاء الموقع عليه ه

٢ ــ لرئيس مجلس الادارة بالنسبة لشاغلي وظائف الدرجة

القاللة فعا دونها عوقيع أي من البعراءات التاديثية الواردة في البند من ١

نه ويكن التظلم من توقيع هذه الجزاءات إلى رئيس مجلس ادارة الشوكة خلال اخسام بالجزاء المسامل بالجزاء المسامل بالجزاء الموقع عليه •

وتعرض التظلمات الموقعة من رئيس مجلس الادارة على لجنسة ثلاثية يشكلها مجلس الادارة النظر في هدده التظلمات ويكون من بين أعضائها عضو تختاره اللجنة النقاسة •

٣ ــ المحكمة التأديبية بالنسبة للجزاءات الواردة في البنود من
 ١١: ٩ من المسادة ٨٢ ويكون التظلم من هذه الجزاءات أمام المحكمة الادارية العليا .

٤ ـــ لجلس الادارة بالنسبة لشاغلى وظائف الدرجة الثانية غما فوقها عدا أعضاء مجلس الادارة المينين والمنتخبين وأعضاء مجلس ادارة التشكيلات النقابية توقيع أى من الجزاءات في المادة ٨٢ في هذا التأثير،

ويكون التظلم من توقيع هذه الجزاءات أمام المحكمة التأديبية المختصة خلال ثلاتين يوما من تاريخ اخطار المامل بالجزاء الموقع علسه •

م لرئيس المجمية المعومية الشركة بالنسبة لرئيس واعضاء مجلس ادارة الشركة توقيع أحد من جزاءى التنبيه أو اللوم وله توقيع أى من الجزاءات الواردة فى البنسود من ١ — ٨ على أعضاء مجلس ادارة التشكيلات النقابية فيما عدا جزاء الوقف فيكون بناء على حكم من السلطة القضائية المختصة ٠

ويكون التظلم من توقيع هذه الجزاءات أمام المحكمة التأديبيسة

المنتسبة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطار المامل بالجزاء الوقع

وفى جميع المالات السابقة الواردة فى البنود من ١ ــ ٤ من هذه المادة تكون القرارات المسادرة بالبت فى التظلم وكذلك أحكام المحاكم التأديمية نهائية •

 المحكمة التاديبية المختصة بالنسبة لرئيس وأعضاء مجلس ادارة التشكيلات النقابية توقيع جزاء الاحالة الى المعاش أو الفصل من الخدمة •

ويكون التظلم من توقيع الجزاءات أمام المحكمة الادارية العليا خلال ثلاثين يوما من تاريخ أعلن العامل بالحكم •

ومن حيث ان قانون مجلس الدولة المسادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ قد قضى كقاعدة عامة وبصريح النص في المادتين ٢٢ ، ٣٣ منه على جواز الطعن في أحكام المحاكم التّأديبية أمام المحكمة الادارية العليا في الأحوال التي يكون فيها الحكم المطعون فيه مبنيا على مخالفة القانون أو الخطأ في تطبيقه أو تأويله ، وفي حالة وقوع بطلان فىالحكم أو بطلان في الاجراءات أثر في الحكم وفي حالة مسدور الحكم على خلاف حكم سابق حاز قوة الشيء المحكوم فيه • وييين من استقراء القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ أن المشرع لم نتجه ارادته الى العاء طريق الطعن الذكور فلم ينص القانون ثمة نصا ناسخا صريصا أو ضمنيا بهذا الالغاء كما جاءت نصوص القانون وأعماله التعفسيرية واضحة الدلالة في الابقاء على هذا الوجه من الطعن ، فقد اقتصرت المادة ٨٤ من نظام الماملين بالقطاع العام المسادر به القسانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ فى بنودها الستة على تحديد السلطة المفتصـة بنظر التظلم من الجزاءات الموقعة ، فنصت هذه المادة في البند الأول منها على أن يكون التظلم من توقيع الجزاءات التي يصدرها شاغلوا الوظائف العليا الي رئيس مجلس الأدارة وقضت في البند الثاني منها بأن يكون التظلم من توقيع الجزاءات التي يمسدرها رئيس مجلس الادارة الى رئيس

مجلس ادارة الشركة أو تعرض هذه التظلمات على لجنة ثلاثية يشكلها مجلس الادارة النظر فيها ، وأورد كل من البندين الثالث والسادين منها أن التظلم من الجزاءات التى توقمها المحكمة التأديبية يكون أمام المحكمة الادارية العليا ، وأشار كل من البنسدين الرابع والخامس الى أن التظلم من الجزاءات التى يوقعها كل من مجلس الادارة ورئيس الجمعية المعوميةالشركة يكون أمام المحكمة التأديبية المختصة وهؤدى النصوص السابقة أن المشرع استهدف فحسب تنظيم مرحلة التظلم من الجزاء الموقع على العامل وترك أمر تنظيم مرحلة النطن القضائي فيما تصدره السلطات الرئاسية سألفة الذكر من قرارات وما تصدره المحاكم التأديبية من أحكام للقواعد العامة المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة ،

وليس أدل على اتجاه الشرع الى اجازة الطعن في أحكام المحاكم التاديبية ما نصت عليه المادة ٨٦ من نظام العاملين بالقطاع العام المشار اليه من أن تعفى من الرسوم الطعون التي تقدم ضد أحكام المحاكم التأديبية ، أذ لو كان الشرع قد أتجه قصده الى حظر هذا الطعن والاكتفاء بمرحلة التظلم لما نص فيها على رسوم الطعون . ويساند هذا النظر أن أحد أعضاء مجلس الشعب أبدى ـ على ما جاء بمضبطة الجلسة السادسة والسبعين في ٣١ من مايو سنة ١٩٧٨ ص٢٩ عند مناقشة الفقرة الثانيسة من البند الخامس من المادة ٨٤ (التي أصبحت الفقرة الثانية من البند السادس من المادة المسار اليها) آنفة الذكر ، أبدى أنه تقدم باقتراح خاص بالطعن في قرارات المحكمة التاديبية ولكن الاخوة القانونيين ذكروا أن القانون العام هو الذي ينظم اجراءات الطعن ولذلك فانه يعدل عن اقتراحه بحيث يحسدف الجزء الأخير من هده الفقرة حتى يكون هنساك اتساق بين القانونين ولم يجادل أحد فيما أثير من أن القانون العام هو الذي ينظم اجراءات الطعن بما يفيد أن هذا البدأ كان أمرا مسلما لا اعتراض عليه ولا رغبة في العدول عنه ، واذا كان مجلس الشعب لم يوافق على الاقتراح الخاص بحذف الفقرة المشار اليها فان ذلك لا ينأل من سيادة البدأ الذكور ولا يتجافى معه في شيء .

ومن حيث أن ما نصت عليه الفقرة الثالثية من البنسد المفامس - من المادة ٨٤ سالفة الذكر - من أنه ﴿ وَفَي جَمِيمِ الْحَالَاتِ السَّابِقَةَ الواردة في البنود من ١ ــ ٤ من هذه المادة تكون المرارات الصادرة بالبت في التظلم وكذلك أهكام المعاكم التأديبية نهائيسة « لايمني في القول بأن أحكام ألحاكم التأديبية نهائية ولا يجوز الطعن فيها أمام المحكمة الادارية العليا ، ذلك أن مجرد وصف الأحكام التأديبية بأنها نهائيــة لا يعنى في مفهوم قانون مجلس الدولة الذي أنشـــا المعلكم التأديبية ونظم طرق الطعن في أحكامها اسباغ حمسانة تعمم حدد الأحكام من الطعن فيها أمام المحكمة الادارية الطبيا • فقد نص مسدا القانون في المادة ٢٢ منه على أن أحكام المحاكم التأديبية نهائية ومع ذلك أجاز القانون في هذه المادة والمادة التالية لها ، الطمن نسهما أمامً المحكمة الادارية العليا مفنهائية الأهكام في مفهوم قانون مجلس الدولة حى قابليتها للتنفيذ ولو طمن فيها أمام المحكمة الادارية الطيسا عاللا اذا أمسرت دائرة معص الطمون لمير ذلك على مانصت الفقرة الأولى من المسادة ٥٠ من قانون مجلس الدولة ، وهي بذلك تختلف عن الأحكام الحائزة لقوة الشيء المحكوم فيها التي أشارت اليها المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة سالفة الذكر وهي تلك التي أستنفذت مراهل الطبن أو انتهت مواعيد الطمن فيها بالنسبة لها ، ولو شاء الشرع ف القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ آنف الفكر الخسروج على أهكام قانون مجلس الدولة في هذا الشأن لما أعياه النص المريح على عدم جواز الطعن ف أحكام المحاكم التأديبية و وبهذه المثابة تكون النهائية المقصودة في حكم المادة ٨٤ من نظام العاملين في القطاع المسلم الشسار اليه هي قابلية الأحكام التأديبية للتنفيذ ولوطعن ميها أمام المحكمة الادارية العليا ما لم تأمر دائرة شعص الطعون بغير ذلك م المستحد

ومن حيث أن هذا الفهم انهائية الأحكام التأديبية في حكم الفقرة الثالثة من البند الشامس من المادة AR المسار اليهسا يتسق مع مقهوم النهائية الذي نصب طيه هذه الفقرة للقرارات المسادرة بالبت في التظام ذلك أن مؤدى هسدم النهائية أن قرار توقيع الهزاء اسستنفذ بوراحل أصداره والتظام منه بمعرفة السلطة الرئاسية وغدا قابلا للتنهيذ ، وذلك

عِنْ الخَلْلَ يَقَى الطَّمِن فَيْهُ أَمَامُ الْمَاكِمِ التَّافِينِيَة اَعَالاً لَمَا تَقْفَى مَصُونُ وَمَكُولُ لِلنَّاسِ مِهُ اللَّهُ عَلَى التَّقَفَى مَصُونُ وَمِكُولُ لِلنَّاسِ مِهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ القَصْاءُ وَمَا لَوْلَهُ إِلَيْكُولُ النَّمِ اللَّهُ المَّفَاءُ وَمَا لَوْلَهُ المَّافِينَ عَلَى تَعْفَى أَيْ مَول أَوْحَوْلُ الدَّولَةُ يَخْتُسُ المُقْصَاءُ وَمَا لَمُعْلَى الدَوْلَةُ يَخْتُسُ المُقْصَاءُ وَمَا لِمُعْلَى الدَّولَةُ يَخْتُسُ المُقْصَاءُ وَمَا النَّعْلَى الدَّولَةُ يَخْتُسُ المُصَلِّلُ لَلَيْعَ عَلَى المُقْلِقِينَ عَلَى المُقْلِقِينَ عَلَى المُقْلِقِينَ عَلَى اللَّهُ المُعْلَى الدَّولَةُ يَخْتُسُ المُعْلَى اللَّهُ المُعْلِقِينَ عَلَى المُعْلِقِينَ عَلَى اللَّهُ المُعْلِقِينَ عَلَى المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ المُعْلِقِينَ عَلَى المُعْلِقِينَ الْمُعْلِقِينَ الْمُعْلِقُونَ الْمُعْلِقِينَ الْم

الثالثة المنط المعربة المنطقة الحكم التاديين في منهوم الفقرة الثالثة المنط اليما المحكمة الادارية المنط المنطقة المنط

ومن حيث أنه بالأفسلة الى ها تقسدم غانه ليس فيها تضمنته الفترة الثالثة من البند الخامس الشار اليها من عدم النس على نهائية لمحكلة المنطوعة المتلامة المنطوعة المنطوعة

البيان قابليتها للتنفيذ بالرغم من الطمن فيها أمام المكمة الادارية الحياة له لم توقف دائرة منص الطمن فيها أهد وشع المدرع في حسبانه أواء تفاوت موالة المعاملين ومركزهم الوطنفي والقيادي أثر البادرة الى تتفيذ الجزاءات الموقعة عليهم على جبين مسير العمل عفراى أن تكون القرارات المسادرة من السلطات الرئاسية بالبت في التنظيم وأحكام المحاكم التأديبية قابلة التنفيذ قبل استنفاذ مراحل الطمن فيها أو غوات مواعيد هذا الطمن وذلك بالنسبة لجميع الماملين عدا النقابية المنصوب عليهم في الفقرة الأولى من البند الخامس من المادة المناسفية المناسفي

ومن هيث أنه لما تقدم من أسباب يكون النعي بْمَشَدْم جَوَّالُرْ الطِّن في المكم المِطون فيه على غير أساس من القالدون ويتعن فضيه من ال

﴿ وَهُونَ رَمْمُ الْآِيْرُ بِينَةً ٢٥ قَ سِيجِلْسَةً ١٠/١١/١١١/١) مِنْ اللهِ الْمُعْلِينِ اللهِ الْمُ

بر با بر با با المادة رقم (۱۷۷)

المسطأ:

انقضاء الدعوى التاديبية بوفاة المسامل النساء للطمن في العكم التاديبي لمام المحكمة الادارية العليا •

ملخص الحكم :

ي أن هذه المعكمة تبيق أن تشت بأن الدعوى التابيبية تبتغى اذًا توفى الموظف النماء العلمن في العكم التساديبي أمام المعكمة الادارية العلما استناماء الى الأصل الوارد في النسادة ١٤ من عانون الاجراءات البهنائية التي تنمن على أن تتقضى الدعوى الجنائية بوفاة المتهم هجذا الأمن هو الواجب الاتباه عند وفاة المتهم لثناء الماكمة التاديبية ميواة إكان فلك أبعام المجكفة التاديبية لم أبام المكمة الادارية العليا و ...

رُ طَعَنْ رَقْعُ . بِهُمُ السِمَة ؟ أَ قَ شَرَجُلِسَةَ ١٩٧٤/١٩٧١)

قاعدة رقم (۱۷۸)

المنسطأ

ينه عيم بسيتورية العلم بمسدم بمتورية السارة (٤٩) من قانون المايان بالقياع اليام سدفع غير جدى ساساس ذلك : قص التقامي على درجة وإهدة لا ينطوي على مخالفة الدستور

ملخص الحكم :

ان اللَّادة (٤٩) من نظام العاملين بالقطاع المسام المسادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ هددت السلطات التاديبية المختصة بتوقيم الجزاءات التأديبية وكيفية التظلم منها أو الطمن هيها هنصت فالبندين (ثانيا) و (ثالثا) منها على الهتصاص المحكمة التأديبية بالبت في الطعن في القرارات الصادرة من رئيس مجلس الادارة بمجازاة العاملين من المستويات الأول والثاني والثالث بجراءات خفض المرتب وخفض الوظيفة مما وكذا القرارات الصادرة من رئيس مجلس الادارة بتوقيغ جزاء الفصل من الخدمة على العاملين من المستوى الثالث كما تضمنت التَّصْلُ على النُّعُخلص المُحكمة التاديبية بتوقيع أجزاءات خفض الرتب وخفض الوظيفة وخفض المرتب والوظافية مماعلي العاملين شاغلي وْظائف مستوى الادارة العليا وكذا توقيع جزاء الفصلُ من الـخدمة على الماملين شاغلي الوظائف من الستوى الثاني وما يعلوه شم عَمْن البند (رابعا) منها على أنه في جميع المسالات السابقسة تكون القرارات الصادرة بالبت فالتظلم وكذالتأحكام الماكم التاديبية نمائية وبالنسبة اللطكام التي تصدر بتوقيع جزاء الفصل من الصدمة على الماماين شاغلى الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه فيجوز الطعن فيها أهام

المحكمة الادارية الطبيبا علال تلاين يوغة من تاريخ اعلان الفيناطل بالتحكم ومن تاريخ اعلان الفيناطل بالتحكم ووقع من تاريخ اعلان الفيناطل بالتحكم ووقع والتحكم التاديبينة السنة ١٩٧١ قد أغلق باب الطمن في جميع احكام المساحم فيها عدل الأحكام الصادرة في شأن تأديب المساحلين بالقطاع المساحم فيها عدل الأحكام الصادرة منها بتوقيع جزاء الفصل من المددمة على العاملين من المستوى الثاني فما يعلوه فأجاز الطمن فيهما وقددها أمام المحكمة الادارية العلمان و

The board of their same

ومن حيث أن الشركة الطاعنة دفعت بعدم دستورية المادة (٩٩) من نظام العاملين بالقطاع العام فيما تضمنته المادة التكورة من حظر الطمن في بعض أحكام المحاكم التأديبية أمام المحكمة الادارية الطيا وذلك استنادا على أحكام قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ اسنة ١٩٧٧ وعلى أساس أن نظام التقاضى يتأبى قصر التقاضى على درجة واحدة في المنازعة التأديبية الخاصة بالعاملين في القطاع العام دون بأتى تلك المنازعة التأديبية الخاصة بالعاملين في القطاع العام دون بأتى تلك

ومن حيث أنه أيا كان الرأى ف جواز الطعن في الأحكام المسئل اليها بالتلبيق التروي مجلس الدولة رقم بدي لسنة ١٩٧٧ على المنازعة المائلة لا شأن لها بأحكام القانون المذكر الهيما يتعلق بحالات العلمي أمام المحكمة الادارية العليا أذ أن الحكم المطعون فيه صحر ف ٢٨ من مايو سنة ١٩٧٧ وأودع تقرير الطعن فيه بتاريخ ٢٦ من يوكية ستخة في هذا الصدد لأحكام القانون رقم ٤١ السنة ١٩٧٧ (وهو تال القانون رقم ١٠ السنة ١٩٧٨ (وهو تال القانون رقم ١٠ السنة ١٩٧٨ (وهو تال القانون رقم ٥٠ السنة ١٩٥٩) وقد من ولاية التحقيب المقررة المحكمة الادارية الطياطيقيا المهادة (١٥) منسه من ولاية التحقيب المقررة المحكمة الادارية الطياطيقيا المهادة (١٥) منسه من القانون رقم ٥٥ السنة ١٩٥٩ وذلك بأن وصدعها بأنها نمائيسة علم دين القانون رقم ٥٥ السنة ١٩٥٩ وذلك بأن وصدعها بأنها نمائيسة علم دين القانون من عليها الماملين عن المسئون بعض أهكام المداكم على المقادلة أواعيا

ودرجاتها ليس فيه ما ينطوي على مخالفية الدسستور ومن ثم مكون الدمع ميد دم دستورية المساوة (٤٩) فالنازعة المائلة غير جدى وتلتيت جنه المحكمة م

الغرع للماشر

انتهاء الفحمة

ولا: الاستقالة:

قاقدة رقم (۱۷۹)

البسنان

الاستقالة المقدمة من العامل في ظل لائحة نظام العلمان بالشركات الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٣ لسنة ١٩٦٧ تعتبر مقبولة بالقضاء الاتفار القالوني دون جاجة إلى قبول السلطة الرئاسية لها ــ تفي حدًا الحكم في قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وفي القالون رقم ٢٠٩٩ لسنة ١٩٣٦ وفي

مُلفَس المكم:

أن مفاد نص المادة ٥٥ من نظام الشاملين بالشركات التابسة المؤسسات النامة الشار اليه ، والمده ٧٧ من قانون العمل هم ١٥ لسنة ١٩٥١ ألذي يسرى على العاملين المشار اليهم وفقا لنص المادة ٢٠ من نظام العاملين المكون اكثر سنفاء بالنسبة العاملين المكون اكثر سنفاء بالنسبة لهم المعاملة مده الاحكام أن الاستقالة المقدمة من العاملة تعبر في ظل المنظام المنسبة الله المتعار اليه مقبولة بانقضتاء مهالة الانذار القالمة بون عليه المنظامة المرابطة الرابطة المرابطة المنظام المنطقة المرابطة الم

الاستقالة أما فيما عداما فلم يخول نظام المساملين المذكور السسلطة الرئاسية ادنى سلطة في رفض أو ارجاء قبول الاستقالة ، وحد ظل الامر كذلك التي أن تدخل المسرع بنص خاص في نظام الماطني بالقطاع النام الصادر به قرار رئيس الجمهورية رقم به ١٣٠ أسنة ١٩٦٣ مقلمي في الماد ١٩٦٨ مقامي المادة ١٩٦٨ مقامي المادة ١٩٦٨ مقامي خوا الماد بقبول الاستقالة وجاء تبولها وبأن يجوز خلال مدة الثاني يوما التالية التحديم الاستقالة ارجاء تبولها لاسباب تتعلق بمصلحة المام من تبنى القانون رقم ١٢ لسسنة ١٧ باصدار نظام الماملين بالقطاع المام هذا الحكم في المادة ١٧ منه منه منه المدار نظام الماملين بالقطاع المام هذا الحكم في المادة ١٧ منه منه المدار نظام الماملين بالقطاع المام هذا الحكم في المادة ١٧ منه ١٠٠٠

.... (طعين رقم ٢٦ لمنة ١٦ في جلسة ١١٨ ١١٨١١) ينب

ثانيا: الانقطاع عن الممل:

قاعدة رقم (١٨٠)

البـــدا :

انها، خدمة العامل لانقطاعه، عن العمل بدون حديث بشروع عن ليبي جزاءا تأديبيا حد خروجه من دائرة اختصاص بالعلام التأديبية عدم اختلاف الحكم في حقا الشان بين قرار رئيس الجمهرية يقم 173 لمنة 1911 والقانون رقم 11 أسنة 414 حريلي ذلك عدد عدد

ملغمي الحكم :

ان القرار المطون عليه قام وفقاً للبند ٧ من المؤدّ ٧٥ من تنظام المامان بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٩٩ لتنفة مستندا الى غياب الطاعن ﴿ المدعى ﴾ عن العمل فدة وصلت في مجموعها آلى انتين ودالتين نوما منها عشرة المام متصلة وأنه وان كان المشرع لم ينص صراحه في البند ٧ من المادة ٥٧ من البلاكمة المدار الليا على اعتبار حالة إنهاء الخدمة هذه من حالات الاستقالة المسمنية مناها تصافى المادة ٨٦ من نظام العاملين المدنين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٢٠ في المبند ١٩٩٨ التعلق عن عقله ليني اذن خصة عشر يوما متالية ولو كان الانتظاع عن الماد مترسو المناهد ولو كان الانتظاع عن المتال مترسو المناهد عن المدنية من المدنية المدار بالمادة عن المناهد من تتماه المناهد عن المدنية المدنية المدنية والمدنية عن عمله المناهد عن المناهد عن المناهد عن المدنية عن المناهد عنه المناهد عن المناهد عنه المناه

له رما ما لم يقدم خلال الممسة عشر يوما التالية ما يثبت ان انقطاعه كان يعذر متبول ألا أن عدم النص على اعتبار الانقطاع عن العمل على الوجه المبين بالبند ٧ من المادة ٧٥ الذكورة بمثابة استقالة ضمنية لا ينفي هذا الوصِّف عن تصرف العامل في هذه الحالة كما أنه لايعني ان يكون فضل المامل في مده الهالة بمثابة جزاء تاديبي ذلك أن لائحة العاملين بالقطاع المام المنادر بما قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ أسنة ١٩٦١ الشآر اليها حددت الواجبات التي يلتزم بها المامل ثم نصب المادة ٥٠ من تلك اللائمة على أن كل عامل يخالف الواجبات المنصوص عليها في هذا النظام أو يخرج على مُقتمى الواجب في أعمال وظيفته يماتب تأديبيا ولما كانت الجرائم التأديبية لم توضع تحت حصر شامل اكتفاء ببيان الاوصاف المامة الواحبات الوظيفية وذلك بسبب تنوعها وعدم امكان فحديدها على سبيل الحصر ، الا أن المادة وه من اللائمة المشار اليها حددت الجزاءات التأديبية وعددتها على سبيل المصر وجملت غلى القمة منها جراء الفصل من الخدمة ولم تورد بين أنواعها التي احتوتها انتهاء الخدمة إلمنوه عنه بالبند ٧ من المادة ٥٧ المذكورة ثم جاء نص المادة ٥٠ الشار اليه قاطما ف دُلالته على أن انتهاء الخدمة الوارد بالبند ٧ منه ليس جزاء تاديبيا ليس منط لانه الم يرد ضمن الجزاءات التي عددتها المادة ٩٩ من تلك اللائمة على معول العصر وانما كذلك لان تلك المائة ٥٠ في البند ٣ مِنْها جملت المصل أو المزل بحكم أو قرار تاديبي أو بقرار من رئيس الجمهورية سبيا مستقلا متميزا من الاسباب التي تنتهي بها خدمة العامل لم تلبث أن اردفته في البند ٧ منها بسبب آخــر يختلف عنه: في نوُّغه ولهبيعته الاوهو انتهاء المضدمة بسبب الانقطاع عن العمسل ولو ان انتهاء الخدمة بسبب الانقطاع كان في نظر المسرع جزاء تأديبيا لما كان بعاجة الى أفراد البند ٧ له وليس من شك في أن أيراد النص بالبندين ٣ ، ٧ من المادة ٧٠ مع النحو المتقدم ينبى، في يقين بأن انتهاء الخدمة بسبب الانقطاع عن العمل لا يعتبر بمثابة الجزاء التأديبي ولا حاجة في ذلك لا يثيره الطاعن من اعتبار هـكم البنـد ٧ من المـادة الذكورة امت دادا وتنظيما تشريميا لمكم البند ب من المادة ٥٥ من اللائمة المشار اليها ذلك أنه لو كأن ما ورد بالبند ٧ من المادة ٧٠ هو الجزاء التأديبي للذنب الأداري - المنصوص عليه بالبند ب من المادة ٥٥ لكان التنسيق التشريعي يوجب تضمين العكمين في مادة واعدة ولكن أهمية

الانتظام في العمل مسمانا لحسن سير عجلة الانتاج بالقطاع العام هي التي حدث بالمشرع الى ايراد النص الطلق الذي تضمنه البند ب من المادة ٥٥ من لاتحة نظام العاملين بالقطاع العام سالفة الذكر ثم جاءت المادة ٧٥ بتخصيص لهذا الاطلاق اذ ارتأى المشرع أن العياب الذي يستمر لمدة تتجاوز عشرة أيام متصلة أو لمدة تجاوز العشرين يوما خلال السنة الواحدة أمر له خطره وخطوراته توجب وضع حكم بيين الاثر المال والمباشر والمحدد الذي يترتب على هذا الانقطاع وتقديرا للاثار الخطيرة بالنسبة للعامل عند مجابهته ألحسل الحاسم السذي وضعه المشرع علاجا لمحالة الانقطاع الزم بانذار العامل بعد فترة من بدء العياب وبهذا الحكم الواضح الصريح الذى جاء به المشرع في البند ٧ مْنَ المادة ٧٥ من اللائحة هالة العياب والانقطاع عن العمل بمُتر عذر اذا ما بلغ الحد الذي عينه تكون اللائحة بهذا النَّص قد أتتَ بحكمُ جديد لايمتبر امتدادا أو تنظيما لحكم البند ب من المادة ٥٥ في المهوم الذي أراده له الطاعن الذي ينتمي به الى اعتبار انتماء الخدمة في هذه الحالة الجزاء الرادع الذي تذهب به المادة ٥٥ الشار اليها ذلك أن الجزاءات التأديبية هي على سلف البيان ما وردت على سبيل المصر بالمادة ٥٩ من اللائحة المسار اليها ويكون لجهة الأدارة في حالة العياب والانقطاع عن العمل الذي لا يصل الى المدعى المحدد بالمادة ٥٠ أن تتخذ من الأجراءات التأديبية ما تراه مناسبا وفقا لحكم المادة ٥٥ أما أذا استطال الانقطاع وتحققت فيه شرائط انطياق البند ٧ من المادة ٧٠ فانه عندئذ يكون المجهة الرئاسية أن تعمل حكم هذه المادة وهاصل ذلك كله أن الحكم المطبون فيه أصاب الحق فيما قضى به من عدم اختصاص المحكمة التأديبية بنظر الدعوى لما قام عليه من اسباب تأخذ بها هذه المحكمة وتقررها عليه في خصوص ما انتهت اليه من أن مناط اختصاص الحكمة التأديبية هو تعلق المنازعة بقرار تأديبي وإن قرار انهاء خدمة الطاعن بسبب انقطاعه عن العمل لايعتبر منظويا على جزاء تأديبي وتضيف للحكمة الى ما تقدم من أسباب أنه بعد اذ قضت المحكمة العليا بعدم دستورية نص المادة ١٠ من لاتحة نظام العاملين بالقطاع العام سالغة الذكر عانه يتمين الالتفات عن بعث اختصاص المحكمة التأديبية في ضوء أحكام هذه المادة ويكون متعينا النظر الى اختصاص المعاكم التأديبية بخصوص هذه المنازعة موضوع

هذا الطمن وفقا لاحكام القانون رقم 1 اسنة 1000 في أن سريان أهجام قانون النياية الاذارية والمحاكمات التأديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العامة والشركات والمحميات والهيئات الخاصة باعتباره القانون الواجب التطبيق وقت اصدار الحكم المطون فيه وقد كان اختصاص تلك المحاكم منوطا كذلك وفقا لاحكام القانون رقم ١٩ اسنة ١٩٥٩ الشار اليه بقيام خريمة تأديبية تقتضى مساطة العامل تأديبيا واذ يخرج الأمر لما تقدم من أسباب عن نطاق المسألة التأديبية فلا يكون ثمة اختصاص لما تقدم من أسباب عن نطاق المسألة التأديبية فلا يكون ثمة اختصاص وصحيح احكام القانون المذكور أ

ومن حيث أن القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع المام قد أتى بنظام جديد عمل به ابتداء من أول أكتوبر سنة ١٩٧١ وقد نصت المادة ٤٤ بند ٢ ، من ذلك النظام على الزام العسامل باحترام مواعيد العمل وعدم التميب عنه الاباذن كتابي من الرئيس المسئول ويعتبر تغيب العاملدون اذن أو تأخره أخلالا بواجباته يستوجب تُوقَيْع جزاء رادع وقد نص البند (٧) من المادة ١٤ من ذات النظام على ان ﴿ الانتظاع عَن العَمَلُ بِدُونَ سَبِبُ مَشْرُوعَ آكَثُرُ مِنْ عَشْرِينَ يُومَا خَلَالُ السنة الواحدة أو أكثر من عشرة أيام متصله على أن يسبق انتهاء الخدمة بسبب ذلك اتذار كتابي يوجه للعامل بعد غيابه عشرة أيام في الحسالة الأولى وانتظاعة خمسة أيام في الحالة الثانية وذلك ما لم يقدم العامل ما يثبت ان انقطاعه كان بعذر قهرى ، يعتبر من أسباب انتهاء خدمة العامل وقد كان من بين تلك الأسباب ما ورد بالبند ٣ من تلك المادة وهو (الفصل أو العزل بحكم أو قرار تأديبي أو بقرّار من رئيس الجمهورية) كما تضمنت المادة ٤٨ من النظام الجديد الواردة بالقصل الثاني المنون في التعقيق مع العاملين وتأديبهم » النص على الجزاءات التأديبية التي يجوز توقيمها على العاملين وجملت قمتها في الشدة الفصل من الخدمة أي ان الاوضاع في ظل هذا النظام الجديد لم تتضمن ما يختلف عن الاوضاع التي سبقتة في خصوص وضع انهاء الخدمة بهبيب الانقطاع عن العمل واعتباره سببا لانهاء الخدمة من نوع خاص لا يعتبر جزاءا تأديبيا كما أبقى ذلك النظام الجديد اختصاص المحكمة التاديهية منوطا بفكرة الجزاء التأوييي دون سواه من أسباب انتهاء المدمة ،

[﴿] طَعَنَ رِتُم ٢٥٢ لِسَنَّةَ ١٤ ق - جِلْسَةَ ١٩/٢/٢/١٩ ﴾

og de se<mark>nde en 1900 (1994) para allande</mark> en 1904 en 1906. Dan en margia en 1904 en 1904 en 1906 en 1904 en 1904

البسخان الاستان والمساود والأساد والمساد

انهاء خدمة العامل لانقطاعه عن العمل لا يعتبر قرارا تاديبيا ــ عدم اختصاص المحاكم التاديبية بنظره ــ أساس ذلك ــ مثال ·

ملغمن الحكم : العالم المحكم : العالم على يوانيا له المعالم المحالم المحالم المعالم المحالم المحالم المحالم المحالم المحالم ال

الله فانون مجلس الدولة المقادر بالتنافق رقم اله الشنة ١٩٩٧ قد خدد اختصاص المحلكة التأديبية بالنسعة للقرارات الفساعرة من السلطات الرئاسية في شأن العاملين بالقطاع العام طبقا لنظام مؤلاء العاملين الصادر بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ ، بالفصيل في قرارات الجزاءات التأديبية وحدها التي توقعها تلك السلطات ، قانة بذلك قد جبل الاختصاص بالفصل في غيرها من القرارات والمنازعات المحاكم المادية عملا بالقواعر العامة في قرتيب الاختصاص بن جهات القضاء .

ومن حيث أن قانون نظام العاملين بالقطاع العام يبجد في المادة ومن ميث أن قانون نظام العاملين بالقطاع العاملين ومن بينها جزاء القصلة من المختمة ، كما ينص في المادة قلا عند القصلة من مناسوات انتهاء خدمة العامل و الانقطاع عن العمل بدون يبيب منيوع أكثر من عشرة المامل و الانقطاع عن العمل بدون يبيب منيوع أكثر من عشرة المام متصلة ، على المغلورات أن قرار انهاء خدمة المدمى بالشركة المدعى عليها قد بنى على حكم المادة عه لانقطاعه عن المعلى أكثر من عشرة أيام متصلة ، فان هذا القرار لا يكون والصالة هذه قرار جزاء تأديبي بالمصل من المخدمة و وعلى ذلك يكون الحكم المطمون فيه قد صادف صحيح حكم القانون قيما قضى به من عدم المتصاص المحاكم التأديبية بنظر الدعوى بالنمبة القرار الانكورة والا أنه لم يقس بما أوجيت بالمحكمة المفتري المراقمات من لزوم الأمسر بمحالة الدعوى الى المحكمة المقتمة والمراقمات من لزوم الأمسر بمحالة الدعوى الى المحكمة المقتمة والمراقمات من لزوم الأمسر بمحالة الدعوى الى المحكمة المقتمة والمراقمة المتحكمة المتحكمة المتحكمة المتحكمة المتحكمة المتحكمة المتحدة المتحكمة المتح

(طعن رتم ١٠١٩ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٢١/١١/١٢١)

المِسْدا :

انقطاع المامل من الممل عقب أجازة مرغص له بها ـ أرمساله طلب اعارة أدولة عربية ـ انذاره بالفصل قبل البت في طلب الاعارة ــ عدم ثبوت ايلاغه بالاتذار ـ بطلان قرار غصباه الهندين السبين ــ بيسان ذلك •

مَلْغُمَنَ الْحَكُمُ :

سن المادة ٧/٧٥ من نظام العاملين بالقطاع العام رقم ٣٣٠٩ اسنة الاحتماد والذي صدر قرار الفصل استنادا عليها تنص على أن « تنتهى خدمة العامل اذا انقطع عن العمل دون سبب مشروع أكثر من عشرين يوما خلال التننة الواحسدة أو أكثر من عشرة أيام متصلة ، على أن يضبق انتهاء الخدمة بسبب ذلك انذار كتابي يوجه الى العسامل بصد غيابه عشرة أيام في الحالة الأولى وانقطاعه خصة أيام في الحالة الثانية وذلك ما لم يقدم ما يثبت أن انقطاعه كان بعذر قبرى » .

ومن حيث أنه بعض النظر عما ذهب اليه المكم المطمون فيه من استقلال رئيس مجلس ادارة المؤسسة بموجب أحكام هسذا النظام بالبت في اعارة المطمون ضده دون حاجة الى عرض الامر على لجنسة شئون العاملين ، ومن أن العرض عليها في مثل هذه العللة لا يعدو أن يكون من تبيل الاستثناس برأيها فيما يدخل أصلا في صميم اختصاص رئيس مجلس الادارة الذي كان قد أشر فعلا بموافقتسه على الاعارة بصرف النظر عن ذلك ، فإن القرار بانها خدمة الجامل يتبغى أن يكون مسجوة المتامل بينهى أن يكون مسجوة المتادر كابي يوجه اليه على الرجه المين بالمادة ٧/٧ الشطراليها

ولسا كانت الجهسة الادارية لم تقيدم ما يدل على أنها وجهت الى المطون ضده انذارا من هذا القبيل فان قرار الفصل يقع مفتقدا أحد أشكاله الجوهرية التى يترتب على اغفالها بطلان القرار وذالته بالنظرا الى ما ينطوى عليه هذا الاجراء من ضمانة أساسية تتمثل في احاطسة المامل بما يزاد اتخاذه حياله من اجزاء تقتمي به خففته ، وتعكينا له من ابداء عقرة النص المعملية بعصيفة من المداس والدعال عدراء تبل التفاذه ، وهن هنا فقد ورد النص المعملية بعصيفة الدعاس من المعملية بعصيفة الدعاس من المعملية المعملية المعاس من المعالية المعملية المعاسفة المعاس

ومن حيث أنه لا وجه لما ذهبت اليه المؤسسة الطاعة من أنها كانت قد وجهت انذارا الى المطون ضده مستدلة على ذلك بنسخة من خطاب موجه اليه مؤرخ ١٩٦٨/٩/٩ ، أى فى تاريخ لاحق على انتها أجازته بأربعة عشر يوما ، ذلك أنها لم تقدم ما يفيد وصول هذا الانذار الى علمه من جهة ، ومن جهة أخرى غان الشابت أن هذا ألانذار بغرض حصوله — تم في وقت لم تكن المؤسسة فيه قد أبدت بعد رأيها فيما كان المطون ضده قد عرضه بشأن اعارته ، حيث لم يعرض طلب على رئيس مجلس الادارة — وهو السلطة المختصة بتعريرها للبه على رئيس مجلس الادارة — وهو السلطة المختصة بتعريرها — الا فى م/١٩٦٨/٩ أى بعد انقضاه ثمانية أشهر على انقطاعه بحيث بات الانذار المؤرخ ٩/٩/٩/٩ — بغرض ابلاغه به — مقطوع السلة بقرار الفصل الذي صحة قد اللهماء .

ومن حيث أنه متى كان ثابتا ان القرار المسادر بغمل الملمون ضده لم يسبقه توجيه انذار قانونى اليه فان القرار يقع بالحلا عويكون الحكيم الملمون فيه قد أصاب الحق فيما انتهى اليه م

⁽ طعن رتم ۲۷۳ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۱۹۷٤/۱۲/۷)

the law of a pay pay they want they be a lamited

«المُعْدِ القَهِى المُتع من انتهاء المُعدمة» المغر القهرى المستع المُعاتع من انتهاء المُعدمة المُعدمة

ملقين العكم في المنطق المن المنطق المنط

أن المادة قد من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ بنان نظام الماملين بالتطاع النام تنص على أن تقتهى خدمة العامل بالانقطاع عن العمل بغون سبب مشروع اكثر من عشرين يوما خلال السنة الواحدة أو أكثر من عشرة أيام متصلة ، على أن يسبق انتهاء الخدمة بسبب ذلك انذار كتابي يوجه العامل بعد غيابه عشرة أيام في الحسالة الأولى وانقطاعة خضة أيام في المعالة الثانية وذلك تما لم يقسدم المسامل ما يثبت أن اتقطاعه كان بعدر تحري — وتحتير خدمة المسامل منتهية في الحالة الأولى من اليوم التالي الاكتمال مدة القياب وفي الحالة الثانية مرتاريخ الانقطاع عن العمل بدون سبب مشروع للمدد المينة بالنص أثرا حتميا هو التقاء خدمة العامل من اليوم التالي الاكتمال مدة الميساب في حالة الانقطاع غير المحل الذي يجاؤز عشرين يوما في السنة الواحدة ، ومن تاريخ الانقطاع خالة الانقطاع عالة الانقطاع التحسل الذي يجاوز عشرة أيام متتالية ،

وذلك بشرط انذار المامل كتابة بعد غيابه عشرة أيام فى العالة الأولى وانقطاعه خصة أيام فى العالة الثانية ، ما لم يثبت المامل أن انقطاعه كان راجما الى عذر تهرى ، وهو ما تستقل جهة الممل بتقديره تحت رقابة القضاء ، ومن ثم غليس صحيحا فى القانون ما ذهب اليه

المحكم الملجون هيه من أن مجرد ابداء العاملي العضر المبرر الانتطاع ، أيا كان هذا العذر ، يمنع من تقرير انتهاء خدمته بالتطبيق لنص المادة على المشار اليه ع اذ يلزم الخلك بصريح عارة هذا النص أن يكون العذر تميريا ، وألا ترتب على الانقطاع أثره المتمى الذي شرعه القسانون ، وهو انتهاء خدمة العامل في الحدود المبينة بالنص ، وغنى عن البيان أن العذر لا يعتبر تهريا ومانما بالتالى من انتهاء المدمة ، الا اذا بلغ حدا من التوة بعيث يضطر العامل الى الانقطاع عن العمل على غير رغبة منه ،

ومن حيث أن الستفاد مما تقدم أن المدينة انقطعت عن العمل بعد انتهاء مدة الاجازة الخاصة التي منحت لها حتى ٣١ من أغسطس سنة ١٩٧٣ انقطاعا متصلا لمدة تزيد على عشرة أيام ، وأنه رغم اخطار المؤسسة لها واندارها بالعودة على النحو سالف البيان فقد امتنعت عن العودة الى استلام العمل ، وأفصحت صراحة في كتابها المؤرخ في ٣ من ديسمبر سنة ١٩٧٣ عن نيتها في عدم العودة الى أن يتم تعيين زوجها في كلية التجارة بجامعة عين شمس فرع الزقازيق • وواضح من ذلك أنه ليس ثمة عذر قهرى بيرر انقطاع الدعية عن عملها بالمؤسسة بعد انتهاء أجازتها وانما الواقع من الآمر أن المدعية آثرت ياراديها وكامل اختيارها عدم العودة الى استلام عملها بالمؤسسة بعد انتهاء الأجازة الخلطة التي منحت لها ، بالزغم من اخط الراقسة لها ف 14. من سبتمبر سنة ١٩٧٣ ، ١٢ من نوفمبر سنة ١٩٨٣ بعدم الولفقة على مد هذه الأبغارة للاعتبارات التي سلفت الاشارة البها والتي تستند الم أسباب تتعلق بصالح العمل بالمؤسسة بغير انحراف أو تعسف من جانبها وهوا أمر تعلكه الؤسسة قانونا بحكم ترخمتها في منح الأجارة الخاصة بارانقة الزوج طبقا لفس المادة ٤٣ من الغانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ للمدة التي تقدرها اعمالا لسلطتها المتديرية في هذا المجال .

ا يضلا عن ذلك على الثابت من مطالعة كتلب مضلحة وثائق السفر والهجرة والجنسية رقام 1991 المؤرخ في ٢٣ من الكوبر سسنة 199٣ المؤرخ في ٢٣ من الكوبر سسنة يوليو المرقق بالأوراق أن المدعية كانت في زيارة للقاهرة خلاله شهرى يوليو وأغسطس سبنة ١٩٧٣ وأنها المنتصرة بها هلى على المركا في ٣

من سبتمبر سنة ١٩٧٣ ومع ذلك غانها لم تقسدم نفسها التي المؤسسة ما يؤكد امبرار المدعية على الامتناع عن العمل بغير عذر تهرى مبرر لذلك في مفهوم نص المادة ٦٤ من القانون رقم ٦٦ لسنة ٧١ سسالك الذكر .

ومن حيث أنه لما تقدم ، فان المؤسسة المدعى عليها اذ قررت اعبار خدمة المدعية منتهية بالتطبيق لنص المادة ٢٤ الشار اليه اعتبارا من أول سبتمبر سنة ١٩٧٣ ، تكون قد أعملت صحيح حكم القانون في حق المدعية ولا مطعن على تصرفها ، ويكون المحكم المطعون فيه اذ ذهب الى غير هذا المذهب قد جانب الصواب ، ويتمين من شم المحكم بالفائه والقضاء برفض دعوى المدعية والزامها المصاريف ،

(طعن رقم ٢١٦ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٧٧/١٢/٢)

ثالثا : النمسل :

قاعسدة رقم (3A4)

الجنسدا:

أوجبت المادة ٣٣ من نظام العاملينبالقطاع العام الصادر به القانون رقم 11 لسنة ١٩٧١ على رئيس مجلس الادارة أن يعرض قبل أن يصفر قرارا نهائيا بفصل العامل الاهر على اللبنة التى تشكل برئاسة مدير مديرية العمل المفتص أو من يندبه وعضوية ممثل العمال التى تختاره اللبنة التقلية وممثل الوحدة الاقتصادية — استؤام انحقاد اللبنة عملا وليس مجرد طلب انحقادها ونك النظر في أمر العامل وابداء رأى اعضائها فيه قبل صدور قرار النمل — تخلف هذا الاجراء الجوهرى في المحدد التى فصلتها المادة (٥٤) لا يترتب عليه فصل العامل دون عرض المدود التى فصلتها المادة (٥٤) لا يترتب عليه فصل العامل دون عرض المراد على اللبنة الملائية الملائية — عدم جواز الاعتداد بالقول بأن أعدادة اللبنة الاوراق يعتبر تفويضا منها في التصرف في أمر العامل أذ أن اللبنة لم متعقد أصلا ، ما نيط بها من المتصاص لا يجوز قائونا التقويض غيه — القرار الصادر في هذا المان يكون معدوما

ملقص الحكم :

ومن حيث أن نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به القانون رقيم ١٠ لسنة ١٩٧١ يُوجَب في المادة ٥٣ منه على رئيس مجلس الادارة قبل أن يصدر قرارا نهائيا بفصل العامل أن يعرض الامر على لجنة تشكل برئاسة مدير مديرية العمل المختص أو من يندبه ، وعضوية ممثل العمال تختاره اللجنة النقابية ، وممثل للوحدة الاقتصادية • ونصت المادة (٥٤) من النظام المذكور على أن تتولى اللجنة الشار اليها في المادة السابقة مُحثُ كل حالة تعرض عليها وابلاغ رئيس مجلس الادارة رأيها ميه وذلك في ميماد لا يجاوز أسبوعا من تاريخ اهالة الاوراق اليها ، والجنة فيسبيل أداء مهمتها سماع أقوال العامل والاطلاع على كأفة المستندات والبياتات التي ترى لزوما لها ، ويجب عليها أن تحرر محضرًا تثبت نيه ما اتخذته من اجراءات وما سمعته من أتنوال ورأى كل عضو من أعضائها الثلاثة مسببا ، وتودع صورة من هذا المحضر ملف العامل وتسلم صورة الخرى لكل من مديرية العمل المفتصة وعضو اللجنة النقابية ومجلس الادارة أو للنقابة الفرعية أو النقابة العامة حسب الاحوال ، ونصت المادة (٥٥) على أن كل قرار يصدر بفصل أحد العمال خلافا الاحتكام المادتين ٥٣ ، ٥٤ يكون باطلا بحكم القانون دون حاجبة لاتخساذ أى اجراء آخر ٠

ومن حيث أن مؤدى هذه النصوص أن الشرع رأى أزاء تسوة جزاء الفصل من الخدمة وأثره البالغ ليس على مستقبل العامل فحسب بل وعلى أسرته كذلك ، أن يحيط هذا الجزاء بضمانات جوهرية تكفل تقامه على السبب المبرر له ابتغاء وجه المسلمة العامة دون ثمة تحسف أو انحراف ، فشرط قبل أن تحدر السلطة الرئاسية بالقطاع المسام قرارها بفصل العامل أن يعرض أمره على اللجنة الثلاثية المسار النيا في عليها وتستمع الى أقواله وتعلم على كافة الستدات، والبيانات المتصلة بالموضوع ، ثم تحرر محضرا تثبت فيه أقوال العامل وزأى كل عضو من أعضائها الثلاثة مسببا والقرار الذي اتخذته اللجنة ، وتعسلم صورة المضر للجهات النصوص عليها في المسادة (ع) ومن ثم فان العرض (م ٧٣ - ج ١١) على اللجنة المذكورة على النحو الذي فصلته المادة (30) يعينك في واقع الأمر ضمانة جوهرية للمامل ابتناء استظهار مشروعية الفصل وملامته ، وتقويرا من المشرع لهذه الضوابط ، تقد رتب على مخالفتها انعدام قرار الفصل حيث تص صراحة في المادة (٥٥) وعلى بطلانه بحكم القانون دون علية لاتفاذ أي لجراء •

ومن حيث انه لما كان الامر كذلك ، وكان الثابت من الاوراق ان اللجنة الثلاثية لم تنعقد أصلا لبحث هالة المعى ، وأيا كان سبب عدم انعقادها ، فإن القرار الملعون فيه بفصل الدعى وقد صدر دون أن يسبقه عرض أمره على اللجنة الذكورة ، يكون مشوبا بالانعدام ، وليس مسحيحا ف القانون ما ذهبت اليه الشركة الطاعنة من أن القرار الطعون فيه صدر مسهيما تأسيسا على أنها قامت من جانبها بالاجراء الذي الزمها بسه القانون اذ قررت احالة المدعى الى اللجنة ، ذلك لأن نظام العاملين بالقطاع الملم السالف ذكره قد أوجب لصحة قرار السلطة الرئاسية بالقطاع المسام بغصل العامل ، ليس مجرد طلب انعقاد اللجنة للنظر في أمسر المامله، بال استلزم انعقاد اللجنة فعلا وتتولى بحث أمر العامل وابداء راى أعضائها فيه قبل صدور قرار الفصل ، فاذا تنطف هذا الأجراء الجوهري في الحدود التي فصلتها المادة (٥٤) كان فصل العامل مشوبا بالانعدام ، ولا اعتداد بما ذهبت اليه الشركة الطاعنة منأن اللجنة الثلاثية ماعادة الاؤراق اليها تكون فوضت الشركة التصرف في أمر العامل ، ذلك لانه مضلا عن أن اللجنة الذكورة لم تنعقد أصلا ، مان ما نيط باللجنة ون اختصاص لا يجوز قانونا التفويض فيه ، كذلك لا وجه ا دهبت اليه الشركة الطاعنة من انهاء لا تملك هي أو مديرية العمل أجبار ممثل العمال على هضور اللجنة ، لانه لا يسوغ في منطق القانون أن يتخذ من تقاعس أعد أغضاء اللجفة الثلاثية عن مباشرة المهام التي ناطها القانون به ، ذريعة لتعطيل حكم القانون والاخلال بضمانة جوهرية رأى الشرع ، الاهميتها والثرها على مورد رزق العامل ومستقبله الوطيفي ، أن يرتب على اغفالها بطلان قرار الفصل من الخدمة دون حاجة الى اتخاذ أى اجراء آخر . هذا ومن جهة أخرى عان التظيم النقابي والقائمين عليه لهم من السلطات القانونية ما يكفائه واجهة تعذر انعقاد اللجنة التلاثية أو تراخيها

3

ف أداء واجباتها بسبب تظف أحد أعضائها عن الاشتراك بنيها عن عمد أو اهمال .

سومن حيث أنه لما كان ذلك ما تقدم غان القرار المطعون فيه يكون معدوما ولا يتقيد الطمن فيه بالمباد القرر قانونا و واذ ذهب المكم المطعون فيه هذا المذهب ، وقضى بالغاء القرار المطعون فيه يكون مطابقة للقانون ، ويكون الطبن عليه على غير أساس سليم متعين رفضه ، وغنى عن البيان أن الغاء القرار المطعون فيه للسبب المقدم لا يذل مسلطة الشركة المدعى عليها في اتخاذ ما تراه مناسبا حيال المدعى لما أسند الميه من مخالفات وفقا الاحكام القانون و

(طعن رقم ١٠٤ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٠٧٨/١/٧)

قاعسدة رقم (٦٨٥)

المسدا:

عدم عرض قرار فصل العامل على اللجنة الثلاثية يترتب عليه انعدام القرار ــ عرض القرار على اللجنة بعد صدوره لا يصحح هذا العيب •

ولغص الحكم:

ان نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم 11 لسينة الادارة على رئيم مجلس 14 14 الذي يمكم الواقعة بيوجب فى المادة ٥٣ منه على رئيم مجلس الادارة قبل أن يصدر قرارا نهائيا بغصل العامل أن يعرض الامر على لجنة ثارثية التشكيل ، ويقضى هذا النظام فى المادة ٥٤ منه أن تتولى هذه اللجنة بحث كل حالة تعرض عليها وابلاغ رئيس مجلس الادارة رئيها نبيها ، وخولها فى سبيل اداء مهمتها سماع أقوال العامل والاطلاع على كافة المستندات والبيانات التى ترى لزوما لها ، وأوجب عليها أن تحرر محضرا يثبت فيه ما اتخذته من اجراءات وما سمعته من أقوال ورأى كل عضو من أعضائها الثلاثة مسببا ، ونصت المادة ٥٥ من النظام المذكور على أن كل قرار يصدر بغمل أحد العمال خلافا لاحكام المادتين السابقتين على أن كل قرار يصدر بغمل أحد العمال خلافا لاحكام المادتين السابقتين

يكون باطلا محكم الثانون دون هاجة الاتخاذ أي اجراء ، آخر ،

مؤدى هذه النصوص أن المسرع رأى أزاء جزاء الفصل منالخدمة وأثره البالغ على مستقبل العامل وأسرته ، ان يعيط الفصل بضمانات جوهرية تكفل قيامة على السبب المبرر له ابتماء المسلحة العامة دون ثمة تخسف أو انحراف ، فشرط قبل أن تصدر السلطة الرئاسية بالقطاع المام قرارها بفيل العامل ، أن تعرض أمره على لجنة ثلاثية تتولى بحث ما أسند اليه من مظلفات وتبدى رأيها في موضوعها وذلك على ما يتبادر من نص المادة عه سالفة الذكر ومن الحكمة التي اقتضت عرض ما يتبادر من نص المادة على استظهار مشروعية المصل وملامعته ــ وتقديرا من الشرع لهذه الشوابط والاجراءات فقد رتب على مخالفتها انعدام قرار المصل حيث نص صراحة على بطلانه بحكم القانون دون حاجة لاتخاذ أي اجراء آخر و

لا كان الامر كما تقدم وكان النابت من الاوراق أن القرار المطمون فيه قد صدر بغصل الدعى في ٢٠ أبريل سنة ١٩٧٧ دون عرض الامر على اللبعنة الثلاثية ۽ فانه يكون مشوبا بالانمسدام واذ كانت الشركة المديم عليها محلولة منها لتصحيح القرار بعد ادراك عدم مشروعيته قد هامت بعرض الامر على اللبعنة الثلاثية بجاستها المقودة في ١٧ منيونية الى المدعى وحفظت الموضوع لوقوع الفصل الذي تطالب به الشركة عن طريق اللبعنة ، وبهذه المثابة فانه لا يجدى الاحتجاج بأن عرض الامر على اللبعنة الثلاثية على هذا النحو من شأنه أن يصحح العيب الذي اعتور اللبعنة الثلاثية على هذا النحو من شأنه أن يصحح العيب الذي اعتور الى المدعى ولم تبد رأيها فيها على الوجة الذي أوجبته المادة عن من نظام العاملين بالقطاع العام آئف الذكر ، وكان من شأن مخالفة حكم هذه العاملين بالقطاع العام آئف الذكر ، وكان من شأن مخالفة حكم هذه المادة على ما سلف بيانه انعدام قرار فصل العامل والقرار الصادر بتصحيحه على السواء ه

لما كان الامر كذلك وكان القرار المطعون فيه صدر مشوبا بالانعدام ولم يلحقه ثمة تصحيح ، فانه يكون حريا بالالفاء دون التقيد بميعاد الطعن بالالفاء الذي حددته المادة ٤٩ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقنون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ الذي يمكم اجراءات رفع الدعوى و وغنى عن البيان أن الغاء القرار الملعون فيه للسب المقدم لا يخل بسلطة الشركة المدعى طبها في اتخاذ ما تراه مناسبا حيال المدعى وفقا لاحكام القسانون و

(طعن رقم ۱۸۲ لسنة ۱۱ ق ــ جلسة ۱۹۷۰/۵/۲)

قاعدة رقم (١٨٦)

المسدأ:

المتزام الشركة اذا رأت أن المفالفة التي ارتكبها العامل تستوجب غصله بعرض الامر على لجنة ثلاثية ـ تنفذ الشركة هذا الالتزام بطلب عرض الامر على اللجنة ـ تعنر انعكاد اللجنة لتفلف العضو ممثل العمال عن حضور جلساتها بغر مسوغ ـ لا معل لبطلان القرار المسادر بغصل العامل في هذه الحالة •

ملخص الحكم :

ان الشركة قد أتخذت الاجراءات اللازمة قانونا في شأن عرض الامر على اللبعنة الثلاثية قبل أصدارها قرار الفصل المطعون غيه اذي قدمت الشركة الى مديرى الهمل المختصة بكتابها المؤرخ ١١ من يونية سنة ١٩٦٩ بطلب عقد اللجنة الثلاثية فقام السنيد مدير مديرية العمل بوسسط الاسكندرية كما يبين من المحضر الموقع منه ومن مكتوب الشركة بالدعوة لانعقاد اللجنة بالكتاب رقم ٣٤٥٩ للحرر في ١٧٠ من يونية سنة ١٩٩٩ الشركة والعامل ولم يونيه لانمقادها في الساعة العاشرة فحضر معثل الشركة والعامل ولم يونيه لانمقادها في الساعة العاشرة فحضر معثل الممال عضو اللجنة وقد بأن من مناقشة عضوى اللجنة للعامل النقابيين باللجنة شفاهة بالحضور وتأجل انمقاد البلحة يوم ٢٦ من يونية سنة ١٩٩٩ على أن يخطر مندوب النقابة كبلهة بالموعد المجديد كما قامت مديرية العمل من جانبها باخطار رئيس اللجنة النقابية بالكتاب رقم ١٩٩٩ المؤرخ في ٣٣ من يونية بالموعد المهديد ولكن العامل وممثل الشركة حضرا في المعاد المجديد بمقر اجتماع اللجنة

وتخلف ممثل المعل للمرة الثانية فأستأذن العامل في التوجه الي مقر لللجنة النقابية لاعضاره فأذن له بذلك وعاد العامل وقدم للجنة خطاباهن اللجنة النقابية يطلب تأجيل انعقاد اللجنة الى مرعد آخر بيلغ به ممثل النقابة موقع ذلك الخطاب وذلك لتعذر حضوره للجنة في ذَّلك اليوم فأجلت اللجنة اجتماعها ليوم ٢٨ من يونية وسلمت العامل خطابا من مديرية العمل رقم ٣٥٣١ في ذات اليوم ليقوم بتوصيله بمعرفته وتحت مستوليته الى ممثل العمل كما لم يحضر العامل وقد أثبتت اللجنة المجتمعة فى ذلك اليوم بعضوين فقط كافة الخطوات السابقة وعلقت عليها بأنه يتضح أن الشركة قامت بالالتزام النصوص عليه في المادة ١٤ من لاتحة نظام العاملين بالشركات العامة الصادر به القرار الجمهوري رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ وأنه بذلك يتضح ان تعذر انعقاد اللهنة لتصدر قرارها فو المدة البينة في المادة ١٥ من لائعة نظام العاملين المشار اليها بسبب تخلف ممثل الممال عن المضور أكثر من مرة وعليه مقد رأى رئيس اللجنة حفظ الطلب مع قيام حق الشركة في اتخاذ الأجراء القانوني الذي تراه • واذ كان الالترّام الذي حديثه المادة ٦٤ من اللائمة المشار اليها هو العرض على اللجنة قبل اصدارها قرار الفصل وأن الشركة قد قامت بالمرض فعلا على اللجنة وأن اللجنة حاولت أن تعقد اجتماعا أكثر من مرة الآأن العضيم الثالث فيها ممثل العمال الذي ثبت أنه أخطر شخصيا مواعد الانعقاد تعمد التخلف عن المضور أكثر من مرة فانه بذلك لا تثريب على الشركة من وجهة النظر القانونية ان هي أصدرت قرارها بالغصل بعد أن وقفت على ما تم ف شأن اجتماع اللجنة وبعد أن أعاد اليها رئيس اللجنة الامر لتتخذف شأنه ما تراه آذ أنه قد رأى بحق ان عده الشكلية قد وصِلت الى مداها وما كان لعضو اللجنة النقابي بتصرفه على النمو الذي جرى أن يسقط حق الشركة في أن تجابه الذنب الادارى مالجزاء الذي تراه مناسبا له ولو كان الفصل ويحسب الشركة تنفيذا لصحيح الاوضاع القانونية انها عرضت الامر على اللجنة الثلاثية التي أخفت مرصتها الكاملة لاصدار قرارها وهو على أية حال استشاري ولكن غرومًا خارجة عن ارادة الشركة هالت دون اصدار اللجنة قرارا في الموضوع وذلك لامعان العضو معثل لجنة العمال في الامتناع عن حضور جلساتهآ بغير مسوغ ٠

(طمن رقم ۲۲۳ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١١/١/١١)

قامىدة رقم (۱۸۷)

المستدا:

التحقيق مع العامل ثم عرض امره على اللهنة الثلاثية المسكلة طبقا لاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ اسنة ١٩٦٦ ــ القرار الصادر بعد ذلك من رئيس مجلس ادارة الشركة بنسخ عقد ملك ... هو في التكييف القانوني الصحيح قرار تاديبي بتوقيع جزاء الفصيل من المصدمة .

ملخص الحكم :

ان ادارة الشركة أجرت تحقيقا بناء على ما أسفر عنه جرد مخازن المنتجات ، وانتهت فيه الى ادانة المدعى بالشروع فى سرقة منتجات ورق السلوفان الشفاف وذلك بتمبيته فى صناديق العوادم تمهيدا لاخراجه من حيازة الشركة والاستيلاء عليه ، ثم عرضت أمره بناء على نقيجة هذا المتحقيق على اللجنة الثلاثية الشكلة طبقا لاحكام قسرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٠٩ اسنة ١٩٦٦ للنظر فى الموافقة على بفصله ، وقد المقاوم المقاوم المتحودية والمتحودية بالاغلبية في محضرها المؤرخ ١٣/٥/٥/١ سالى متضمنا أن رئيس مجلس ادارة الشركة أمر بفست عقد عمسلة المدى ، ولما كانت الاجراءات سالفة الذكر هي فى الواقع من الامر محض تنظم الموادم و ١٩٥ من لاقصة نظام المعاملة المعلمية بالقطاع العام الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٦٠ ١٩٧٠ المنا المعلمين ومنها جزاء الفصل التاديية التي يجوز توقيعها على هؤلاء العاملين ومنها جزاء الفصل من الشدمة و

وتقضى بأنه لا يجوز توقيع جزاء على المامل ألا بعد التحقيق معه وأنه اذا رأى رئيس مجلس الأدارة أن المخالفة التى ارتكبها العسلما تستوجب توقيع جزاء الفصل تعين عليه قبل اصدار هذا القرار عرض الامر على اللجنة الثلاثية الشكلة طبقا للمادة ٢٤ لاستطلاع رأيها ، فان اتباع الشركة للاجراءات سالمة البيان وهي بهيدد اصدار القرار المطمون فيه ما يؤكد أن القرار المذكور يعتبر في التكييف القانوني الصحيح قرارا تأديبيا بتوقيع جزاء الفصل من الخدمة على المدعى أعمالا لاحكام لائهة نظام العاملين بالقطاع العام المشار اليها ، ولا ينال من اعتباره كدلك مجرد صياعته في خارة تعيد في ظاهرها أنه تسخ لتقد العمل من جانب المحد طرفيه وهو الشركة المدعى عليها عم أذ العبرة في منجسال التفسير بالمقامد والمعاني وليست بالالفاظ والمباني ، ولذلك يكون ادعاء الشركة بأن القرار الملطون هيه ليس قرارا تأديبيا هو اذعاء غير قسائم على أساس سليم من الواقع أو القانون .

(طعن رتم ۷۹ لسنة ۱۷ ق ــ جلسة ۲۳/۱۲/۱۲)

عامدة رقم (۱۸۸)

!::.,

النسدا:

الفرق بين الفصل التاديبي والفصل بغي الطريق التاديبي ٠

ملغص الحكم:

لا صحة لما ذهبت الشركة الطاعنة في طعنها رقم ٢٦٨ استنة الدعى التصالية من أن القرار رقم ١٤ لسنة ١٩٦٨ بانهاء خدمة الدعى ليس قرارا تأديبيا وانما هو قرار بفصله بعير الطريق التأديبي لعسم ملاحيته لشمل وظيفته ، ذلك أن أسباب انتهاء خدمة العاملين بالقطاع المام محددة في المادة ٧٥ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٠٩ أسنة في المداة ٥٧ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٠٩ أسنة في انهاء خدمة العامل بعير الطريق التأديبي لعسدم صلاحيته اشمل وظيفته فيما عدا الحالتين اللتين أشار اليهما الحكم المطعون فيه وهما شوت عدم صلاحيته خلال فترة الاختبار أو توالي التقارير عنه بدرجة فسيف وفيما عدا ذلك فان الفصل بعير الطريق التأديبي انما يكون بقرار من رئيس الجمهورية ، فقد جاء في البند الثالث من المادة ٧٥ من قرار رئيس الجمهورية سالف الذكر أن خدمة العامل تنتهي بالفصل أو العزل بحكم أو قرار تأديبين أو بقرار من رئيس الجمهورية فالقرار رقم ١٤

لسنة ١٩٦٨ الذى أصدره رئيس مجلس ادارة الشركة بانهاء خسمة المدعى لارتكابه العديد من المخالفات ولاتهامه بالاختلاس مهما يكون عباراته - جو في حقيقته غصل تأديبي •

٠٠ (طعني زنتي ٢٦٨ ، ٢٦٠ اسنة ١٥ ق ٣٠ جاسة ١٩/١/١٩٧٤)٠

قاعسدة رقم (۱۸۹)

المسدان

انتهاء المخدمة بسبب الماء الوظيفة المسار اليها في المادة 17 من نظام العاملين بالتطاع العام الصادر بالقانون رقم 11 أسسنة 1971 مشروط بأن تقرر الجهة المختصة قانونا الماء الوظيفة ثم يصدر الوزير المختص قراره بانهاء فحدمة شاغل هذه الوظيفة — وجوب الالتزام بعا المسته تحقيق غلية الحرى — تطبيق — صدور قرار من رئيس الجمهورية المهاء محمد رئيس مجلس ادارة احدى شركات القطاع العام ثم مسور قرار بادعاج الشركة التي كان يراسها في شركة الحرى في تاريخ صدور قرار انهاء المخدمة يفيد ان الهدف من وراء ثلغ الحياولة بين ترشيحه لرئاسة الشركة الدامجة أو غيرها أو نقله لاية وظيفة أخرى مناسسة وبالتالي اتصاؤه عن مجال الوظائف العامة دون اتباع الطريق التأدين با يقلم بأنه غيد من بما يقطع بأنه غصل بغي الطريق التأديبي وبهذه المادة قله يفيد من بعر الطريق التأديبي وبهذه المادين المنسية بهذا بينان اعدة العاملين المدنين المفسولين بيني المفسولين المريق التأدين المؤليق المنادين المفسولين المريق التأديق المؤليق التأديبي على اساس أن انهاء خدمته لم يكن بسبب الماء الوظيفية .

ملخص الحكم :

ومن حيث أن المادة ٦٩ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ – والذي صدر القرار المطعون فيه في ظله – وهي في معرض بيان الحقوق المالية المستحقة للعاملين في حالة انتهاء خدمتهم ، قد اعتبرت من بين هذه الحالات انتهاء الخدمة بسبب الماء الوظيفة بقرار من الوزير المختص وبيين من صياغة هذا النص أن انتهاء المخدمة بسجب الماء الوظيفة مشروط بأن تقرر الجهة المختصة قانونا الماء الوظيفة ثم يصدر الوزير المختص قراره بانهاء خدمة شافل هذه الوظيفة وبهذه المثابة غان انتهاء خدمة العامل بسبب الماء الوظيفة وان كان من أسباب انتهاء الخدمة قانونا ، الا أن مناط ذلك الالتزام بما شرطه المشرع في هذا الشأن وان لا تستهدف الجهة المختصة بهذه الوسيلة تحقيق غاية أخرى و

ومن حيث أن مفاد الاوراق انه لم يصدر قرار سابق بالغاء وخليفة المدعي على نحو يسوغ للوزير المختص انهاء خدمته بسببه ونقا لحكم المأدة ألا سالفة الذكر ، واذ تقرر ابتداء انهاء خدمة المدعى بوصف رئيسا لمجلس ادارة شركةمصر المخازن الهندسية بقسرار من رئيس الجمورية رقم ٢٤٩٦ أسنة ١٩٧١ بماله من سلطة في قصل العاملين بالتطبيق لحكم المادة ٦٤ من نظام العاملين الذكور ، فأنه لا يتأتى القول بأن أنهاء خدمة الدعى كان بسبب العاء وظيفته ويؤكد حسدا ويسانده أن القرار الجمهوري الشأر اليه شمل انهاء خدمة عدد من رؤساء ومجالس ادارة الشركات وكبار العاملين ولم يتضمن هذا القرار ما يفيد أن انهاء خدمة أى منهم كان بسبب العاء وظيفته وبناء على ذلك مّان انهاء خدمة الدعى يتعضض تزار فصل بغير الطريق التأديبي مسدر من السلطة المقتصة بذلك ، وليس انهاء خدمة بسبب الغاء الوظيفة على ما يتيره دمًاع الجهة الادارية المدعى عليها ، ولا ينال من ذلك أنه مسدر في ذات التاريخ الذي صدر فيه قرار انهاء خدمة المدعى القرار الجمهوري رقم ٢٤٧٨ آسنة ١٩٧١ بادماج الشركة التي كان الدعى يرأس مجلس ادارتها في شركة الخرى ، ذلك لان الدلالة المستفادة من صدور قرار الادماج تاليا لقرار انهاء خدمة المدعى في ضوء الملابسات سالفة البيان هي استهداف الحيلولة بين المدعى وبين ترشيحه لرئاسة الشركة الدامجة أو غيرها أو نقله لاية وظيفة أخرى مناسبة ، وبالتالي أقصاؤه عن مجال الوظائف بعامة دون اتباع الطريق التأديبي بما يقطع بأنه فصل بغير الطريق التأدييي وبهذه آلمثابة يفيد المدعى من أحكام القانون رقم ٢٨ لسينة ١٩٧٤ مِسْسان اعادة العاملين المدنيين المفصولين بغير الطريق التأديبي ٠

(طعن رتم ١٣٤ لسنة ٢٠ ق -- جلسة ١٩٧٩/١٢/٨)

قاعسدة رقم (٦٩٠)

المسدا:

انهاء خدمة العامل في شركات القطاع العام بسبب الحكم عليه بمقوية جناية أو بمقوية مقيدة للحرية في جريمة مخله بالشرف أو الامانة وفقا لحكم الفقرة السادسة من المادة ٦٤ من نظام العاملين بالقطاع العام المسادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ لا يعدو مَن قبيل الفصلّ التأديبي ــ يستوى في ذلك أن يكون انهاء الخدمة وجوبيا اذا كانت المتوبة الجنائية المحكوم بها واجبة النفاذ او كان انهاء المحيمة جوازيا اذا كانت المقوبات المتموم عليها في الفقرة الذكورة دون تطلب توافر اركان الجريمة التاديبية أو تطلب قيام السبب المبرر للتأديب بما مؤداه اختلاف طبيعة انهاء خدمة العامل للحكم عليه بعقوبة جناتية عن التاديب ــ المادة ٦٤ سالفة الذكر اكنت هذا الفهم اذ عديت حالات انهاء الخدمة وأوردت في الفقرة الثالثة منها حالة الفصل أو العزل بحكم أو قرار تأديبي ونصت في الفقرة السادسة على حالة الحكم بعقوبة جنائية ، ولو كانتُ الحالة التي أوردتها الفقرة السادسة المنكورة مما يندرج في عداد الفصل التاديبي لما أفرد لها الشرع فقرة مستقلة اكتفاء بالنص الوارد في الفقرة الثالثة ــ يترتب على ذلك أن محاكم مجلس الدولة تكون غم مفتصة ولائيا بالنصل في قرار انهاء خدمة المامل للحكم عليه في جريمة مفلة بالشرف والامانة •

ملخص الحكم:

ان العاملين في شركات القطاع العام يخضعون حكاصل عام و في كل ما يثور بشائهم من منازعات ، لاختصاص المحاكم المدنية دون محاكم مجلس الدولة تطبيقا لاحكام القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بشأن العمل وما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة الأولى من قانون المدار نظام العاملين بالقطاع العام رقم ١١ لسنة ١٩٧١ و واستثناء من هذا الاصل العام ناط الشرع بالمحكمة التأديبية المختصة تأديب العاملين في شركات القطاع العام والاختصاص بالفصل في المجارات التأديبية المؤتمة عليهم والفصل في طلبات وقفهم عن

العمل أو مد وقفهم أو صرف المرتبي كله أو بعضه أثناء مسدة الوقف بالتطبيق لامكام المادتين وع ، ٧٥ من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر والفقرة الثانية عشرة من المادة العاشرة والمادتين ١٥ ، ٢٦ من المادة العاشرة والمادتين ١٥ ، ٢٦ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة ، كما أناط المشرع مجلس الدولة ، يعيئة قضاء أدارى بالفصل في الطلبات التي يقدمها مؤلاء المامورية الصادرة بفصلهم نعير المعمورية الصادرة بفصلهم نعير المطورية التأديبي .

ومن هيث أنَّ أنهاءً خدمة العسامل من شركات القطاع العسام بسبب الحكم عليه بعقوبة جناية أو بعقوبة مقيدة للحرية في جريمة مخلة بالشرف أو الامانة وفقا لحكم الفقرة السادسة من المادة ١٤ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقسانون رقتم ١٦ لسنة ١٩٧١ لا يعد من قبيل الفصل التأديبي ، يستوى في ذلك أن يكون انهاء الخدمة وجوبيًا أذا كانت المقوبة الجنائية المحكوم بَهَا وأجبة النفاذ أو كان أنهاء الخدمة جواريا اذا كانت العقوبة الجنائية موقوفا تنفيذها • ذلك أن الشرع خول انهاء الخدمة وفقا لحكم الفقرة الذكورة لرئيس مجلس ادارة الشركة بسلطته الادارية ولو شاء غير ذلك لعهد بانهاء الخدمة في حكم هذه الفقرة الى السلطة التأديبية متمثلة في السلطة الرئاسية أو المحكمة التأديبية حسب الأحوال ، كما أن انهاء الخدمة منوط بالحكم على العامل معقوبة من العقوبات المنصوص عليها بالفقرة الذكورة دون تطلب توافر أركان الجريمة التأديبية أو تطلب قيام السبب البرر للتّأديب ، بما مؤداه اختلاف طبيعة انهاء خدمة العامل للحكم عليه بعقوبة جنائيسة عن التأديب • وقد أكدت المادة ٦٤ المشار اليها هذا الفهم اذ عددت هَالَات انهاء الخدمة وأوردت في الفقرة الثالثة منها احالة الفصيل أو العزل بحكم أو قرار تأديبي ونصت الفقرة السادسة على حالة الحكم بمقوبة جنائية ، ولو كانت الحالة التي أوردتها الفقرة السابقة المذكورة مما يندرج في هذا الفصل التأديبي لما أفرد لها الشرع فقرة مستقلة اكتفاء بالنص الوارد في الفقرة الثالثة •

ومن حيث أن الاحتجاج بأن ما نصت عليه الفقرة السادسة من اللَّادة ١٤ الشار اليها من انه يكون الفصل جوازيا لرئيس مجلس الادارة

أذا كان الحكم مع وقف التنفيذ مفاده أن يكون الفصل في هذه الحالة عقوبة تأديبية وليس انهاء الخدمة ، فانه قول داحض ، ذلك أن انهاء الخدمة بصدور حكم جنائي ضد العامل ليس بطبيعته على ما سلف بيانه انهاء تأديبيا يعتبر ممه عقوبة تأديبية ولكنه في الوقع من الامر انهاء اداري ولم يعبر المشرع بكلمة الفصل في الفقرة المذكّورة الا على أنها مرادف لانهاء الخدمة ، ولقد تكور من المشرع ذلك فنص في المادة ٦٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ الذكور على الفصل لعدم اللياقة للخدمة صحيا بدلا من انهاء الخدمة ولا ريب فى أن عدم اللياقة الصحية لا يمكن أن تكون مخالفة تأديبية تستوجب توقيع الجزاء التأديبي كما انه لا غناء في القول بأن انهاء الخدمة تطبيقا لحكم الفقرة السادسة المشار اليها ف حالة الحكم مع وقف تنفيذ العقوبة يصدر بسلطة تقديرية تعتبر معها قرار انهاء الخدمة جزاء مقنعا اذا أساء مصدر القرار استعمال سلطته واندرف بها ولا عناء في ذلك لان عيب اسماءة استعمال السلطمة والإنحراف بها من العيوب التي تعيب القرار ويختص أمر بحثها ورقابتها السلطة المحكمة المختصة ، وتوافر الدليل على قيام هذا الميب وان كان من شأنه أن يصم قرار انهاء الخدمة بعدم الشرعية الا أنه ليس من شأنه أن يعير من طبيعته ويحيله الى جزاء تأديبي ، واذا كان القضاء الأداري قد جرى على تكييف بعض القرارات الخاصة بالوظفين العموميين بانها جزاء مقنم ، فانه يستهدف من ذلك بسط الرقابة القضائية على القرارات الادارية التي تختصم فيها جهة الادارة بأحد القرارات التي يخرج أمر الفصل فيها عن دائرة اختصاص القضاء عموما للافلات من الرقابة القضائية في الوقت الذي تنطوى فيه هذه القرارات في جوهرها على جزاء تأديبي مقنع ومن ثم مانه لا يسوغ الاستناد الى هذا القضاء لانتزاع اختصاص مخول صراحة للقضاء الدنني بهدف اخضاعه إسلطان محاكم مجلس الدولة • . 2 % J

ومن حيث أن الحكم اللطمون هنه وقد ذهب عسير هذا الذهب وبحث دوافع اصدار قرار انهاء خدمة الدعى وبواعثه والظروف التي عاصرت اصداره وقضى باختصاص المحكمة التأديبية بالفويل، في هذا القرار وتأسيسا على انه في حقيقته قرار تأديبي استهدفت الشركة به مجازاة المدعى بالفصل ، فانه يكون للشط في تطبيق القلون ، ذلك أن بحث مشروعية قرار انهاء المعدة في ضوء دواهمه ومبرراته من الامور المتروكة للقضاء المغتمى ولقد كان من شأن هذا الخطأ الذي وقت فيه المحكمة التأديبية التي تملك الملمون فيه بمقولة عدوانه على اختصاص المحكمة التأديبية التي تملك وجدها فصل المدعى باعتباره أحد أعضاء التشكيلات النقابية ، ذلك أن مؤدى هذا القضاء أن يصبح انهاء خدمة المدعى من المحدمة بسبب الحكم عليه في جريمة مطة بالشرف والامانة من اختصاص المحكمة التأديبية وهو أمر يخالف صريح حكم الفقرة السادسة سالفة الذكر ، وينطوى على سلب لاختصاص السلطة الرئاسية في انهاء خدمة من يتحقق فيه شروط الفقرة المذكرة وهو اختصاص تخضع فيه لرقابة القضاء المدنى، شروط الفقرة اللغضاء المدنى،

ومن هيث أنه لما كان الامر كما تقدم ، وكان قرار انهاء خدمة المدى ليس جزاء تأديبيا كما انه ليس من القرارات غير التأديبية التي يضتص القضاء الادارى بالفصل فيها طبقا لحكم القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٢ ، فان محاكم مجلس الدولة تكون غير مختصة ولاكيا بالفصل قيه، ويتمين احالة الدعوى في هذا الشأن الى المحكمة العمالية المختصة للفصل فيها اعمالا لحكم المادة ١١٠ من قانون المقوبات ،

(طعن رتم ٣٦٠ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ٢/٦/١٧١)

قاعسدة رقم (٦٩١)

البسدان

انهاء خدمة العائل بالقطاع العام بسبب الحكم عليم بعقوبة جنائية أو بمقوبة مقيدة للحرية في جريمة مخلة بالشرف لا يعد من تبيل الفصل التاديبي ــ عدم اختصاص المحاكم التاديبية بنظره ــ اختصاص المحكمة العماليــة •

ملقس العكم :

لا شبهة في أن انهاء خدمة العامل بالقطاع العام بسبب الحكم

عليه معتوبة جنائية أو بمعوبة مقيدة للحرية في جريمة منطلة بالشرف أو الامائة لا يمد من قبيل الفصل التأديبي يؤيد ظائر أن الخادة 18 من قلقون المالمان بالقطاع العام أذ عددت حالات أنتهاء الخدمة في سبع حالات أوردت في البند الثالث حالة الفصل أو العزل بحكم أو قرار تأديبي ، وينا أوردت حالة الحكم بعقوبة جنائية في البند السادس ، غلو أن الحالة الثانية كانت مما يندرج في عداد الفصل التأديبي لما أفرد لها بندا مستقلا ،

الدعى ـ وهو من العاملين في شركات القطاع العام ـ لايندرج في هكم الموظفين العموميين على ما استقر عليه قضاء هذه المحكمة ، وهو بعده المثابة ـ وكأصل عام يخضع في كل ما يثور بشأنه من منازعات غير تأديبية لاختصاص المحاكم العادية دون الادارية بالتطبيق لاحكام القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٥٩ بشأن العمل واعمالا لنص الفقرة الثانية من المادة الأولى من القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٩٩ الشار اليه والتي تنص بأن يسرى على العاملين بالقطاع العام أحكام قانون العمل فيما لم يرد به نص خاص في هذا القانون و

(طعن رقم ۱۸۳ لسنة ۱۹ ق ـ جلسة ١٠/٥/١٥٧٠)

قاعدة رقم (٦٩٢)

المسدأ:

اذا كان مانسب الى العامل من تقاعس فى توريد البسالغ المصلة لحساب الشركة ثم يكن القصد منه اختلاسها بل استخلاص حقة فى مبلغ المعولة المكوم له به على الشركة كان قرار فصسله بغير الطريق التأسيس يكون مخالفا لأحكام القسانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٧ بشسان القصل بغير الطريق التأديبي ــ اساس ذلك أن مسلك هذا العامل وان كان يستوجب المؤلفة التأديبية الا أنه لا ينطوى على جريمة جنائية كان يستوجب المؤلفة التأديبية الا أنه لا ينطوى على جريمة جنائية حسيما ذهبت اليه الديابة العاملة كا لا يمثل أضرارا تجسيما بمسلحة الشركة ــ يترتب على ذلك احقيته فى أن يعود الى المتحمة طبقا لأحكام القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٧٧ بشان اعادة العلمانين المصنيين المصولين

يغير الطريق التاديين الى وظلماتفهم وأن تسوى هالته وفقا طلقوامد الوضوعية التي تضمنها هذا القانون •

ملخصُ الْكَكم :

تيين من مطالعة الأوراق أن المدعى كان يعمل منسد سنة ١٩٥٥ مُحصلًا بشركة الشروعات الهندسية الأعمال الصلب (ستيلكو) ، وأنه تبين للشركة خلال سنة ١٩٦٦ أنه قام بتحصيل مبالغ لحسابها من بعض عِملائها واحتجزها لنفسه ولم يقم بتوريدها لخزانتها ، وكان المدعى قد استصدر حكما في ١٥ من يونية سنة ١٩٦٦ صدر الشركة من محكمة شئون العمال الجزئية في الدعوى رقم ٧٨٠٦ لسنة ١٩٦٣ بمبلغ ١٣١٢ جنيها قيمة الستحق له قبلها عن عمولة التحصيل التي تعد جزءا من أجسره وقام بتوقيع حجز ما للمسدين لدى الغير على أموال الشركة ببنك الاسكندرية استيفاء للمبلغ المحكوم به ، وفى ٧ من يولية ١٩٦٦ أبرمت الشركة مع المدعى اتفاقاً نص في مقدمته على ما يأتى « حيث أن الطرف الثاني (المدعى) قد استصدر الحكم رقم ٧٨٠٦ لسنة ١٩٦٣ عمال جزئي القاهرة ضد الطرف الأول (الشركة) يقضى بالزامها بدفع مبلغ ١٣١٦ر١٣١٦ جنيها والمروفات مع النفاذ المعجل بلا كفالة ، وحيث أن الشركة كانت قد الحظت قبل صدور هذا الحكم أن الطرف الثاني لم يورد لخزينتها مبالغ قام بتحصيلها من العملاء أوضح أنها حوالي مائة جنيه ، وحيث أنَّ الشركة تقوم الآن بمراجعة هذه آلمِالغ وأرسلت مصادقات للعملاء للتأكد من قيمة الْبِسالغ التي لم تورد لخزينتها ، وحيث أن الطرف الثاني قد انتخذ اجراءات تتفيذ هذاً الحكم ، ورغبسة من الطرفين في اجسراء تسوية ودية مؤقتسة ٥٠٠ » وتضعفت بنود الاتفاق أن يقبل المدعى المسلول على عبلغ ١٩٣٣ر١٥٥ جنيهسا من جملة المحوم له به ويتعهد بوقف تتفيذ باتى الحكم (ثمانمائة جنيم) حتى يفصل ف الاشكال الرفوع من الشركة وان يتغازل عن الحجز الموقع تحت يد بنك الاسكندرية ونص البند الرابم على أنه في هالة ظهور مبالغ معصلة من الطرف الثاني وعدم توريدها لغزيعة الشركة فانها تخصم من مبلغ الثمانمائة جنيه الباتية وأن تحتفظ بكافة متوقها بالنسبة المبالة التي تم تحصيلها بواسطة المدعى وام يوردها لغزينتها • وق ٣ من نوغمبر سنة ١٩٦٦ حرر المدعى طلبا موها منه الى الدير المالى للشركة تبين له أن ذمت مشعولة بمبلخ ١٣٣٤ ١٣٣٧ جنيها ، وأورد بيانا مفصلا بعناصر هذا المبلغ وأسماء المملاء الذين حصله منهم وطلب خصمه من رصيده الدائن لدى الشركة أى من باقى المبلغ المحكوم له به • وقد أبلمت الشركة النيابة المامة ضد الدعى بأنه حصل مبالغ لحصابها ولم يتم بتوريدها ، وقيدت الواقمة برقم ٥٥ لسنة ١٩٦٧ حصر تحقيق عابدين • وقد انتهت النيابة الى حفظ الشكرى اداريا في ١٩٦٣ من يونية سنة ١٩٦٧ لمدم وجود جريمة ، وبنت الحفظ على أن الدعى دفع تهمة الاختلاس بأن المبلغ المستحق عليه قد أدخل في حسابات أعمال أخرى كلفته بها الشركة لويانه حرر على نفسه اقرارا بالمبلغ الذكور ، وعلى أن الشركة لم يكن لديها نظام خاص يحدد كيفية توريد المبالغ المصلة وتاريخ التوريد للدة الواجب المحاسبة عنها ، بالإضافة الى الاعتبار القائم بالنسبة للمدعى كدائن للشركة بمبلغ ١٣٦٦ جنيها • وهو يزيد على المبلغ الذي المرحدة توريده •

ومن حيث أن القانون رقم ٢٨ اسنة ١٩٧٤ سالف الذكر يقضى في المادة الثانية منه بأنه يشترط لاعادة السامل المصول الى المحدمة ألا يكون قسد بلغ سن التقاعد وقت اعادته ، وأن يثبت قيام انهاء المحدمة بغير الطريق التأديبي على غير سبب صحيح ، وتعتبر الأسباب غير صحيحة اذا ثبت أنه لم يكن قد قام بالعامل عند انهاء خدمته سبب يمطه في حالة من الحالات المنصوص عليها في المادة الأولى من القانون يم ١٠ لسنة ١٩٧٦ بشأن الفصل بغير الطريق التاديبي سوقسد مده المادة على أنه « مع عدم الاخلال بالسلمات التي يقررها القانون في حالة اعلان الطوارى، لا يجوز فصل المامل في احسدي وطائف الجهاز الادارى للدولة وفي الهيئات والمؤسسات الماماة :

⁽ أ) اذا أخل بواجبات الوظيفة بما من شأنه الاضرار الجسيم بالانتاج أو بمصلحة اقتصادية للدولة أو أحد الأشخاص الاعتبارية .

⁽ n 3 Y - 3 P)

(ب) اذا قامت بشسأنه دلائل جدية على ما يمس أمن السدولة وسلامتها •

(ج) اذا فقد أسباب الصلاحية للوظيفة التي يشغلها لغيرالأسباب الصحية ، وكان من شاغلي وظائف الادارة العليا .

(د) اذا فقــد الثقــة والاعتبــار وكان من شــاغلى وظــائك الادارة العلما .

كما تقضى المادة ١٩ من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ المسار اليه بأن تطبق أحكام القواعد الموضوعية التي تضمنها والخاصسة بتسوية حالة من يمادون الى الخدمة طبقسا له سه على من رضعوا دعاوى من الخاضعين الأحكامة ولم تصدر فيها أحكام نهائية قبل نفاذه .

ومن حيث أن المفالفة التي أسندت الى المدعى لا تندرج في حالة من الحالات التي تبرر الفصل بغير الطريق التأديبي في حكم القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٢ سالف الذكر ، وذلك أن ما نسب اليه من تقاعس ف توريد البالغ المصلة لحساب الشركة لم يكن القصد منه اختلاسها بل استخلاص حقه في مبلغ العمولة المحكوم له به على الشركة وهذا السلك وأن كان يستوجب المؤاخذة التأديبياة الا أنه لا ينطوى على جريمة جنائية حسبما ذهبت اليه النيابة العامة في قرار الحفظ سالف الذكر ، كما لايمثل اضرارا جسيما بمصلحة الشركة التي يعمل بها ، وعلى ذلك يكون قرار فصله بعير الطريق التاديبي متعين الالفاء لمخالفته القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٢ ، ولما كان ذلك وكان المدعى لم بيلغ السن القررة للتقاعد _ اذ أنه مولود في ١٠ من يناير سنة ١٩٣٧ حسبما هو ثابت بملف خدمته ــ فانه والحالة هذه يتمين الغـــاء الحكم المطعون فيه والحكم بأحقية المدعى في أن يعود الى الخدمة طبقا الأحكام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ المسار اليه وبأن تسوى حالته ونقا للقواعد الموضوعية التي تضمنها هــذا القــانون مع الزام الدعى عليها المروقات •

١ طعن رقم ٣٤١ لسنة ٢٠ ق ــ جلسنة ١٩٧٦/٦/٥)

قاعسدة رقم (٦٩٣)

البسبدا:

14:

القانون رقم ٢٨ اسنة ١٩٧٤ - اسبب الفصل بغي الطريق التاديبي - التمرفات المنسوية للمدعى تفقد الاطمئنان الى أمانته والمعفاظ على الله العام ومن ثم يسوغ غصله من الفدمة - الصورة الخطية من مذكرة النيابة العامة يسائدها ما ورد في مذكرة النيابة الادارية تحد دليلا على المسئولية الجنائية - بيان ذلك •

ملخص الحكم:

أما عن الدفع بعدم تبول الدعوى شكلا لرفعها بعد المعاد المقرر لطلب الماء القرارات الادارية النهائية في قانون مجلس الدولة ، فانه أصبح بدوره _ بعد صدور القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ الشار المه _ عير ذي موضوع ، ذلك لأن هذا القانون وقد فتح باب الطمن في قرارات انهاء الخدمة بغير الطريق التأديبي سالفة البيان ، وقضى بتصحيح أوضاع العاملين الذين انتهت خدمتهم بغير الطريق التأديبي لجاً التي القضاء طالبا العامة أو تراخى الى صدور هذا القانون ثم تقدم في ظله طالبا العودة الى الخدمة ، فإن المحيى وقد أقام دعواه بطلب الماء قرار إنهاء خدمته قبل المعل بهذا القانون وكانت هذه الدعوى أمن أثرا في معنى التعسيق لحكم المادة الثالثة من هذا القانون على ما سلف الإشارة المه ، فإن هذه الدعوى بهذه المثابة قد أصبحت على ما سلف الإشارة المه ، فإن هذه الدعوى بهذه المثابة قد أصبحت بحكم القانون مقبولة شكلا ،

ان الانسطراب كان يسبود عمل الشركة فى النواحى الادارية والمالية ، نقد أهدرت تعليمات المؤسسة واستبيح مظافسة قراراتها ، ولا شك أن المدعى عن كل ذلك مسئول بوصف أنه نيط به تنظيم وادارة الشركة فكان عليسه أن يتسابع الالتزام بقرارات المؤسسة ويعمل على

التمسك بها وتنفيذها وأن بيسط رقابة حقيقية ونملية على عمل مرؤوسيه ، وإذا كان ذلك حال الشركة من الناحيتين المالية والادارية ، عان تصرفات المدعى ـ وقد استباح لنفسه دون وجه حق الاستيلاء على بعض الشعولات الذهبية وغيرها من أموال الشركة ـ حسبما ثبت من تقرير اللجنة التى شكلتها المؤسسة ـ يفقد تماما الاطمئنان الى أمانته والحفاظ على المال العام ، ولا يجدى المدعى التتصل من المخالفات الادارية والمالية بأن مرؤوسيه هم المسئولون عنها لأنه حتى لو صح قيام مسئولية مرؤوسيه فان مسئولية المدعى تقوم كاملة أخذا في الاعتبار بأن تكرار تلك المخالفات والخروج على التعليمات على ماسلف ايضاحه يكشف عن فساد الادارة العليا في الشركة وتهاونها و

ومن حيث أنه لا ينال مما ذهب اليه المدعى وسانده فيه الحكم الطمن فيه من عدم الاطمئنان الى الصورة الفطية لذكرة نيابة الأموال المامة فى القضية رقم ٧٤٢ لسنة ١٩٦٦ حصر أموال عامة والتشكيك فيما ورد بها ، أو أنها دون ضم أصلها لا ترقى الى مرتبة الدليل على قيام المسئولية المبنائية ذلك لأن عدم تقديم أصل هـذه المذكرة يرجع الى دشتها حسبما ورد بالأوراق هذا بجانب أنه ليس متكررا أن نيابة تسد دشتت لمضى المدة القانونية ، فأنه يمكن الاستلالال على معتوياتها مما ورد فى مذكرة النيابة الادارية فى القضيتين ٨٦ لسنة ١٩٩٧ ، ٢٤٢ لسنة ١٩٩٧ ، ٢٤٢ لسنة ١٩٩٧ ، ١٩٩٠ شئونها المالية والادارية وكذلك عدم حفاظ المدعى على أموال الشركة فى واستيلائه على بعضها كما هو ثابت من التقرير الذى اعدته اللجنة التي شكاتها المؤسسة وكذلك من تقرير الرقابة الادارية ، بما يغنى عن أي

(طعن رقم ۲۲۶ لسنة ۲۰ ق ـ جلسة ١٩٧٥/٣/١٥)

and the second s

قاعسدة رقم (٦٩٤)

البسدا:

غصل المامل من المقدمة ــ اعتباره جزاء لا ينتاسب مع ماارتكبه من مفالفة لمــا اهاط به من ظروف وملابسات ــ بيان ذلك ·

ملخص الحكم :

ان الجمعية المدعى عليها نسبت الى المدعى أنه أهمل اهمالا جسيما أدى الى تسرب كميسات كبيرة من مادة المسازوت الى صهريج السولار نتيجة فتح البلف الحاكم بين صهريج السولار والمازوت مما أدى الى تحمل الجمعية خسارة بلعت ١٨١ مليم و١٧٣٤ جنيه • وقسد ثبت من الأوراق أن المدعى كان هو المسئول في يوم ١٦ من مايو سنة ١٩٧٠ عن تشعيل ماكينات ضخ المواد البترولية وكان قـــد سلم جميع « البلوف » الحاكمة بين صهريجي المازوت والسولار سليمة ومُعلقة ، وأثر اكتشاف تسرب المازوت الى صهريج السولار وتلوث السولار ، تبين وجود آثار غلق حديثة بالبلف الحاكم بين الصهريجين الذكورين أدى الى تسرب المازوت الى صهريج السولار ، واستبعد بذلك احتمال تركيب خرطوم اهدى سيارات المآزوت على وصلة صهريج السولار وسحب المازوت منها الى صهريج السولار ، واذا كان مؤدى ذلك ثبوت الواقعة ضد المدعى باعتبـــار أنَّه هو المسئول عن سحب وتفريغ المواد البترولية ، وقد وقع الحادث نتيجة اهماله في عمله ، الا أن المحكمة ترى أن جزاء الفصل من الخدمة الذي وقعته الجمعية على المدعى بعيد عن التلاؤم مع الذنب الذي ارتكبه المدعى ويشوبه العلو على نحو يخرجه من نطاق الآشروعية الى نطاق عدم المشروعية ، ذلك أن الظروف والملابسات سواء المتعلقة به أم بالحادث لا تستدعى أخذه بهذه الشدة المتناهية ومجازاته بأقصى الجزاءات التأديبية حيث لم يقم دليل على أن المدعى تعمد ارتكاب الذنب الذي نسب اليه وانما وقع فيسه نتيجة عدم خبرته ودرايته بهذا العمل ، الأمر الذي يتجلى في أنه كان يعمل طوال خدمته برادا وليس عامل تشغيل ماكينات على ما يبين من ملف

خدمته وهو ما لم يدحضه دفاع الجمعية المدعى عليها ، ومما لا شك فيه أن أعسال تشعيل ماكينات الضخ تخرج عن مهام تخصص الدعى ، وبهذه المثابة فان الجمعية اذ أسندت اليه هذا العمل على خطورته دون أن تؤهله لهذا العمل وتتأكد من صلاحيته له ، تكون قد شباركت بخطئها في وقوع الحادث ، بما لايسوغ معه عدلا أن يتحمل هذا العامل وحده مسئولية ما وقع فيه ، ويتمن لذلك الساء القرار المطمون فيه ليعود الأمر الى الجمعية المدعى عليها لتوقع على الدعى الجزاء العادل الذي يتناسب مع ما بدر منه بوصه مصدرة قرار الجزاء وصاحبة الاختصاص في مجازاته وفقا لحكم المادة ٤٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ آنف الذكر .

(طعن رقم ١٠ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٢٢/٣/٧٥١)

قاعسدة رقم (٦٩٥)

ألبدا:

اذا كان الحكم الملعون فيه قسد استظهر ادانة العامل فيما نسب اليه من استيلائه على بعض قطع الحديد الملوكة لشركة النحاس فان الحكم يكون قسد اخطأ في تطبيق القانون عندما انتهى الى عدم تناسب جزاء الفصل مع المخالفة التي اقترفها العامل ساتوتيع جزاء الفصل على العامل في هذه الحالة يتناسب عدلا وقانونا مع ما اقترفه العامل ساس ذلك ما ثبت في حق المسامل ليس من النئوب البسيطة بل كان أساس يتعلى بالنمة والامائة وهما صفتان لا غنى عنهما في العامل نبا

اذا افتقدهما أصبح غير مسالح البقساء في الوظيفسة مهما تضاطت قيمة الشيء الذي استولى عليه • ملخص الحكم:

ان الشابت من الأوراق أن اثنين من شرطة مباحث ميناء الاسكتدرية اشتبها في حمولة السيارة قيادة الدعى يوم ٧ من فبراير سنة ١٩٧٧ ، وبقيام الضابط المختص بتفتيش السيارة عثر على كمية

من حديد الخردة أسفل الجبال والمهات الملوكة للشركة العربيسة المتحدة للشحن والتغريغ ، وبمواجهة السائق المذكور بتلك المعبوطات أنكر صلته بها ، وقد قامت نيابة الاسكندرية بتحقيق الواقعه التي قيست برقم ٨٩٠ لسنة ١٩٧٢ جنح الينساء ، وفيسه شهد كل من العريف ٠٠٠٠٠ والشرطى ٠٠٠٠٠ أنه آثناء مروره برصيف ١٧ جمارك علم من مصدر سرى إن السيارة قيادة ٠٠٠٠٠ (المدعى) محملة بعديد خردة معلوك لشركة النحساس المصرية ، ثم بتغتيش السيارة عثر على ٢٢ قطمة حديد أسفل الحبال والمهمات التي كان يقوم السائق بنقلها، وبسؤال السائق ٠٠٠٠٠ أقر بضبط الحديد الشسار اليه ضمن حمولة السيارة قيادته الا أنه أنكر صلته بها بمقولة أنه ترك السيارة للتحميل تحت اشراف المخزنجي وذهب لشرب كوب من الشاي ، وعندما عاد وجد بها المضبوطات فأبلغ المخزنجي ، وبسؤال ٥٠٠٠٠ المغزنجي شهد بأنه لم يكون موجودا وقت تحميل السيارة الذي تم بحضور السائق ٠٠٠٠٠ وتحت اشرافه ، وأن السائق المذكور لم يبلغه بأمر الحسديد المصبوط و وقد تبين أن الحديد الشار اليه من الصديد الموجود على الرصيف والملوك لشركة النجاس المرية وتبلغ قيمته ٢٠ جنيها ٠ وقد انتهت النيابة في تحقيقها الى أن تهمة استيلاء المذكور بعير حق اعلى قطع الحديد المضبوطة الملوكة لشركة النحاس المصرية ثابتة قبله، ونظرا لضبط الأشياء المستولى عليها وردها للشركة المجنى عليها فيكتفى بمجازاة المتهم اداريا عما أسند اليه ، وعلى أثر ذلك عرضت الشركة الطاعنة أمر الدعى على اللجنة الثلاثية التي رأت في ٦ من يونية سنة ١٩٧٤ أن فصل المذكور يتفق وأحكام القانون ، ومن ثم صحر قرار رئيس مجلس ادارة الشركة رقم ٢٦٢ لسنة ١٩٧٤ بغصل المسدعي اعتبارا من ١٦ من يونية سنة ١٩٧٤ لثبوت استيلائه بعير حق على منقولات مملوكة لشركة النصاس المرية يوم ٧ من فبراير سنة . 1975

ومن حيث أن القرار المطعون فيه قد استخلص المخالفة التى أسندت الى المدعى استخلاصا سائنا ومقبولا من الأوراق والتحقيقات، ويؤيد هذا الاستخلاص السليم أن المنسبوطات كانت مخبأة أسسفل حمولة السيارة من الحبال والمهات التى كان المدعى يقوم بنقلها ، وقد ثبت من التحقيق أن تجميل السبيارة تم في مضبور المدعى وتحت اشرافه ، يضاف إلى ذلك أنه بالرغم من أن المرعى أقر في التحقيق أنه وشاده المضبوطات ضمن جمولة السيارة ، غانه لم يعترض على وجودها بها ، في حين أن هذا الصنف لم يكن ضمن الأشياء المكلف بنقابها ، وقد تم ضبطه عقب تجركه بالسيارة متجها خارج المنطقة الجمركية ، وليس مصحيحا ما ذهب الله المدعى في مذكرته الأخيرة من أن النيابة المسامة الكتب بتوقيع الجزاء الادارى ليس لثبوت التهمة وانها لشيوعها ، اذ أن النيابة المامة انتهت في مذكرتها إلى أن تهمة استيلاء المتم بغير حق على قطع المحدد المضبوطة ثابت في مقبه ثم اكتفت بتوقيع الجزاء على تظر الضبط الأشياء المبتولي عليها .

ومن حيث أنه ولئن كان الحكم الطمون فيه قد استظهر ادانة المدعى فيما أسند اليه الا أنه أخطأ في تطبيق القانون عندما انتهى الى من جزاء الفصل لا يتناسب مع المخالفة التى اقترفها ذلك لأن مانسب الى المدعى من استيلائه على قطع الحديد الملوكة اشركة النحاس وثبت في حقه لم يكن من الذنوب البسيطة ، بل كان لاشك ذنبا جسيما وينطوى على اخلال خطير بواجبات الوظيفة أذ يتعلق بالذمة والأمانة وهما صفتان لا غنى عنهما في المامل فاذا افتقدهما أصبح غير صالح للبقاء في الوظيفة مهما تضاطت قيمة الشيء النسوب اليه الاستيلاء عليه ، ومن ثم فان توقيع جزاء الفصل على المدعى يكون قد قام على أسباب جسدية وجوهرية ويتناسب عدلا وقانونا مع ما اقترفه المدعى من ذنب جسيم ، واذ ذهب الحكم المطمون فيه غير هذا الذهب يكون قد خالف القانون ، ويتمين لذلك الناء الحكم المطمون فيه والقضاء برفض دعوى المدعى و

(طعن رتم ١٣٥ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧٦/١/١١)

قاعسدة رقم (٦٩٦)

البسدا:

فصل العامل من الخدمة بقرار من جهة مختصة ــ صدور القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ الذى ناط بهذه الجهة اصدار قرارات الفصل ــ عدم جدوى الحكم بالغاء القرار ما دامت السلطة الرئاسية متمسكة بتوقيع الجزاء ــ اعتبار القانون المذكور مصححا لقرار الجزاء ــ بيان ذلك ــ مئسال •

ملخص الحكم :

ان مرتب المدعى على ما يبين من الاوراق كان يجاوز خصة عشر جنيها وبهذه المثابة فان قرار الجهة الرئاسية بفصلة من الخدمة ، كان — على ما جرى عليه قضاء هذه المحكمة — يشكل عدوانا على اختصاص المحكمة التأديبية التى كان لها دون سواها سلطة فصلة من الخدمة بالتطبيق لحكم القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٥٩ بسريان القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تتظيم النيابة الادارية والمحاكمات التأديبية على موظفى المؤسسات والهيئات العامة والشركات والجمعيات والهيئات الماضة ، ويكون القرار المطمون فيه والحالة هذه قد صدر مشوبا بعيب عدم الاختصاص •

ومن حيث أن الدعى أصبح بالتطبيق لحكم القانون رقم 11 لسنة المهار الله من العاملين بالمستوى النالث باعتبار أنه كان يشغل الفئة التاسعة قبل تاريخ المعل بهذا القانون واذ خول هذا القسانون السلطات الرئاسية سلطة توقيع جزاء الفصل على العاملين شساغلي الوظائف من هذا المستوى ، فلم يعد ثمة جدوى من الفاء القرار المطعون فيه استنادا الى أن المحكمة التأديبية كانت هي المجتمة وقت اصداره ، ليعود الامر ثانية الى ذات السلطة الرئاسية التي سبق لها أن أفصحت عن رأيها فيه فتصر على موقفها على ما ظهر من مذكراتها القسدمة في الدعوى والطمن ، وتصحح قرارها باعادة اصداره بسلطتها التي خولت

لها فى هذا القانون ، وتعود بذلك المنازعة فى دورة أخرى لا مسسوغ لتكرارها ، ويعتبر القانون الجديد والحالة هذه وكأنه قد صحح القرار المطعون فيه بازالة عيب عدم الاختصاص الذى كان يعتوره ، ويتعين من ثم تناول القرار ومراقبته بالنسبة لاركانه الاخرى ،

(طعن رقم ١٠ لسنة ١٩ ق _ جلسة ٢٢/٣/١١٥)

قاعبدة رقم (٦٩٧)

البسدا:

نظام الماملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لمنة ١٩٦٦ ـ من احكام هذا النظام مايقتصر تطبيقه على العاملين الدائمين فقط ، ومنها ما يقتصر تطبيقه على العاملين المؤقتين ، ومنها ما ينطبق على العاملين الدائمين والمؤقتين على حد سواء ـ من بين هذه الاحكام الاخيرة المواد الفاصة بتنظيم مواعيد العمل والاجازات وتنظيم المقابة والمتابعة وتقييم الاداء والواجبات المقاة على العاملين والاعمال المحظورة عليهم وكذلك الضمائات المقررة لهم والتي تتحلق بالتحقيق معهم وتاديبهم ـ صدور قرار من رئيس مجلس ادارة مؤسسة بانهاء عقد استخدام عامل معين بمكافاة شاملة دون تطبيق حكم المادين ١٤ حدد تطبيق حكم المادين دون حابية المحكم القانون دون حابقة لاتفاذ أي اجراء آخر ،

ملخص الفتوي :

فى أول مارس سنة ١٩٦٢ أبرم عقد استخدام محدد المدة بين كل من المؤسسة المصرية العامة للادخار رالسيد الدكتور ٥٠٠ و٠٠٠ ـ ونص فى البند (١) منه على أن مدة هذا العقد سنة تبدأ من أول مارس سنة ١٩٦٢ وتنتهى فى ٢٨ فبراير سسنة ١٩٦٣ أو حتى تاريخ تعيين السيد المذكور على درجة بميزانية المؤسسة عند اعتمادها أيهما أقرب تاريخا حكما نص فى البند (٣) من هذا العقد على أن علاقة الطرفين تخصص لاحكام لوائح المؤسسة المصرية العامة للادخار والتشريعات السارية على موظفى وعمال المؤسسة و ثم جدد هذا العقد لسنة أخرى و وفى ٢٠ من

مارس سنة ١٩٦٤ أصدر رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة للإدخار القرار رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٤ الذي قضى بتجديد عقد استخدام السيد المذكور اعتبارا من أول مارس ١٩٦٤ ولدة تنتمى في آخر يونيو سنة ١٩٦٥ ثم يجدد العقد بعد ذلك سنويا تلقائيا في أول يوليو ٠

وفى أول أبريل سنة ١٩٦٥ صدر القرار الجمهورى رقم ١٩٣٦ لسنة ١٩٧٥ في أن المامة الأولى على أن المرية المامة المرية المامة المرية المسامة المرية المسامة المرية المامة المرية من المرية المسامة المرية المسامة المرية المسامة المرية من ابريل المرية ١٩٦٥ م

ومن حيث أن العقد المرم بين المؤسسة وبين السيد الدكتور ٠٠٠٠ قد نهن صراحة على أن علاقة الطرفين تخضع لأحكام لوائح المؤسسة المصرية العامة للادخار والتشريعات السارية على موطفى وعمال المؤسسسة ٠

ومن حيث أنه ف٢٦ من مسطس سنة ١٩٦٦ صدر القرار الجمهورى رقم ٩٩٦٩ لسنة ١٩٦٦ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام وتص ف المدة الاولى من مواد الاصدار على أن تسرى أحكام النظام الرافق على العاملين بالؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها _ وتسرى أحكام قانون العمل فيما لم يرد به نص في هذا النظام •

ونصت المادة الثانية من نظام الماملين بالقطاع العام على أنه لا يجوز السناد أعمال مؤقتة أو عرضية الى المتمعين بجنسية الجمهورية العربية المتحدة أو الاجانب الا وفقا للقواعد التى يضمها مجلس ادارة الوحدة الاقتصادية أو مجلس ادارة المؤسسة مع مراعاة الاحكام الخاصبة بتوظيف الاجانب على أن تعتمد القواعد التى يضمها مجلس ادارة المؤسسة المختصة .

وتضمنت مواد الفصل السابع من هذا النظام تنظيم مواعيد العمل والاجازات كما تضمنت مواد الفصل التآمن من هذا النظام تنظيم الرقامة والمتابعة وتقييم الاداء • كما فصلت مواد الفصل التاسع من هذا النظام واجبات العاملين والاعمال المحظورة عليهم وبينت مواد الفصل العاشر من هذا النظام التحقيق مع العاملين وتأدييهم ونصت المادة ٥٨ ـــ الواردة في هذا الفصل ـــ على أنه لايجوز توقيع عقوبة على العامل الا بمــد التحقيق معه كتابة وسماع أقواله وتحقيق دفاعه ويجب أن يكون القرار الصادر بتوقيع العقوبة مسببا ه

ونصت المادة ٢٤ على أنه اذا رأى رئيس مجلس الادارة أن المخالفة التى ارتكبها العامل تستوجب فصله تعين عليسه قبل أن يصدر قرارا نهائيا بالفصل عرض الامر على لجنة تشكل على الوجه الآتى :

أ ... مدير مديرية العمل المختص أو من يندبه رئيسا ب ... ممثل للعمال تختاره اللجنة النقابية ج ... ممثل للمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية حسب الاحوال إ

ونصت المادة ٢٥ على أن تتولى اللجنة المشار اليها فى المادة السابقة بحث كل حالة تعرض عليها وابلاغ رئيس مجلس الادارة رأيها فيها وذلك فى ميعاد لا يجاوز أسبوعا من تاريخ احالة الاوراق اليها وللجنة فى سبيل أداء مهمتها سعاع أقوال العامل والاطلاع على كافة المستندات والبيانات التى ترى لزوما لها ويجب عليها أن تحرر محضرا تثبت فيه ما اتخذته من اجراءات وما سسمعته من أقوال ورأى كل عضو من أعضائها الثلاثة مسببا وتودع صورة من هذا المحضر ملف العامل وتسلم صورة أخرى لكل من مديرية العمل المختصة وعضو اللجنة النقابية العامة حسب الاحوال ٠

ونصت المادة ٦٦ على أن كل ترار يصدر بنصل أحد العمال خلافا لاحكام المادتين السابقتين يكون باطلا بحكم القانون دون حاجة لاتخاذ أية اجراء آخر .

كما بين الفصل الثاني عشر أهوال انتهاء الخدمة ونصت المادة ٧٥ منه على أن تنتهي خدمة العامل بأهد الاسباب الآتية :

4 . 3

١ ــ بلوغ الستين ٠

٢ ــ عدم اللياقة للخدمة صحيا •

٣ ــ الفصل أو العزل بحكم أو قرار تأدييي من رئيس الجمهورية •

ع _ الاستقالة .

ه ... فقد جنسية الجمهورية العربية المتحدة •

٦ ــ الحكم عليه بعقوبة جنائية ٠

٧ ــ الانقطاع عن العمل دون سبب •

٨ ـــ انتهاء مدة العمل المؤقت أو العرضى •

٩ ــ الوفياة ٠

وغصلت باتى مواد لائحة نظام العاملين فى القطاع العام أحكام الرعاية الطبية والاحكام العامة •

ومن حيث أنه تبين من استعراض لاتحة نظام العاملين بالقطاع العاما الصادرة بالقرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ أن من هذه الاحكام ما يقتصر تطبيقه على العاملين الدائمين فقط ومنها ما يقتصر تطبيقه على العاملين الدائمين المؤقتين على حد سواء ومن بين هذه الاخسيرة المواد الخاصة بتنظيم مواعيد العمل والاجازات وتنظيم الرقابة والمتابعة وتقييم الاداء والواجبات الملقاة على العاملين والاعمال المخلورة عليهم وكذلك الضمانات المقررة لهم وهي مانتعلق بالتحقيق معهم وتأديبهم وخذاك الضمانات على النص على اتباع اجراءات معينة في التحقيق وفي اصدار القرار القرار التراجيب على المامل ،

ومن حيث أنه لا يمير من هذا الرأى ما نصت عليه المادة الثانية من نظام الماملين بالقطاع العام التى تنص على أنه لا يجوز اسناد أعمال مؤقتة أو عرضية الى المتعتبن بجنسية الجمهورية العربية المتحدة ٥٠٠ الا ونقا للقواعد التى يضعها مجلس ادارة المؤسسة وذلك لان أخكام هذه اللائمة تسرى على العاملين الدائمين والمؤقتين الموجدودين بخدمة

المؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها م هذا فضلا عن أنه لو عين عامل بصفة مؤقتة أو لعمل عرضي بعد صدور هذه اللائحة وقبل صدور القواعد المنظمة لتعيين العمال المؤقتين من مجلس الادارة فان أحكام هذه اللائحة تسرى عليه حتما ه

ومن حيث أن السيد الذكتور ٥٠٠ منه كان معينا فعلاً في المؤسسة قبل العمل بالقرار الجمهوري رقم ١٣٠٥ سنة ١٩٦٦ باصدار نظام الماملين بالقطاع العام وقد نص عقده على سريان أحكام لوائح المؤسسة والتشريعات السارية على موظفيها وعمالها كما سلف البيان فان أحكام هذا النظام تسرى عليه ويخضع للاصول الواردة به وأخصها الاحوال والجراءات التي يجوز فيها فصل العامل أو تأديبه و

ومن حيث أن الثابت من كتاب السيد رئيس مجلس ادارة المؤسسة المرية المامة للتأمين رقم ٩٦٩ المرسل المريق المامة للتأمين رقم ٩٦٩ المرسل الادارة الفتوى والتشريع للجهازين المركزين اللتنظيم الادارة والمحاسبات أنه عقب اسناد الاشراف على مشروع بنول الادخار المحلية الى المؤسسة ادارية ومالية تؤكد أن القائمين بالعمل بالشروع قد ساروا في طريق أبعدهم عن تحقيق الاهداف الرئيسية له فضلا عما المقته تصرفاتهم من أضرار وخسائر بأموال الحذرين وأموال الدولة وقد كانت هذه الامور محل تحقيق مع بعض العاملين بالبنوك بتهمة الاختلاس والتلاعب في أموال الدخرات وقد بلعت الخسارة الكلية ٦٩ ألف جنيه فان مجموع ألموال الدخرات وقد بلعت المنية لا 10000 جنيه وقد رفعت هذه الاموركلها الموزارة والجهات المنية لاتخاذ الاجراءات القانونية بشأنها واللورارة والجهات المنية لاتخاذ الاجراءات القانونية بشأنها و

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أنه بتاريخ ٢٣ من مايو سنة ١٩٦٧ أصدر رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة للتأمين القرار رقم ٢٩ لسنة ١٩٦٧ وقد نص في مادته الاولى على انهاء عقد الاستخدام الخاص بتميين السيد الدكتور ٥٠٠ وما بمكافأة شاملة بالمؤسسة وذلك اعتبارا من تاريخ صدور هذا القرار ولم يثبت أن هذا القرار وقد اتبعت قبل صدوره الاجراءات التي نصت عليها لائحة نظام العاملين في القطاع

العام أو عرضه على اللجنة المشكلة وفقا لحكم المادة ٦٤ من هذه اللائمة ــ لذلك يكون هذا القرار باطلا بحكم القانون دون حلجة لاتخاذ أية اجراء آخر عملا بما تقضى به المادة ٢٦ من اللائمة المذكورة ٠

وهذا القرار هو قرار غصل ولا يمكن اعتباره قرار بقبول استقالة المذكور استنادا الى الكتابين المرسل أحدهما منه للسيد رئيس هجلس ادارة المؤسسة المحرية العامة للتأمين المؤرخ ٧ مايو سنة ١٩٦٧ والثانى للسيد وزير الاقتصاد المؤرخ ٨ مايو سنة ١٩٦٧ اذ أنهما لا يتضمنان استقالة من الوظيفة ولا يستشف من عباراتهما هذا القصد وانما يستفاد مما تضمناه أنه يهدف من تقديمهما أن يبين للمسئولين حرصـــه على سلامة سير الممل واستحداده الكامل للتعلون والمعل بالمؤسسة كمستشار منى للادارة الجديدة للمشروع أو نقله الى جهة أخرى •

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن القرار الصادر من السيد رئيس مجلس ادارة المؤسسة المحرية العامة المتامين بانهاء خدمة السيد الدكتور ٥٠٠ - ١٠٠ دون تطبيق حكم المادتين ٢٥ ، ٥٠ من لائحة نظام العاملين في القطاع العام الصادر بها القسرار الجمهورى رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ هو قرار باطل بحكم القانون دون حاجة لاتخاذ أى اجراء آخر وفقا لما تقضى به المادة ٢٦ من اللائحة المذكورة ٠

(ملف ۲۱۱/۱/۸۲ ـ جلسة ۱۹۲۸/۱۲/۸۸)

قاعدة رقم (٦٩٨)

المسدأ:

المادة ٥٣ من تانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٢١ اسنة ١٩٧١ يشترط قبل أن تصدر السلطة الرئاسية بالقطاع العام قرارها بفصل العامل أن تعرض أمره على اللجنة الثلاثية الوارد ذكرها باللاد ٥٣ وانعقادها فعلا لبحث الموضوع ــ حكمة ذلك الاجراء ــ الاثر المترتب على تخلفه ، انعدام قرار الفصل •

ملخص الحكم :

انه بين من الاطلاع على نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ الذي صدر القرار المطعون في ظل سريان احكامه انه ينص في المادة ٥٣ منه على انه اذا رأى رئيس مجلس الادارة ان المخالفة التي ارتكبها العامل تستوجب فصله تمين عليه قبل أن يصدر قرارا نهائيا بالفصل عرض الامر على لجنة تشكل على الوجسه الآتي

(١) مدير مديرية العمل المختص أو من ينوبه رئيسا

(ب) ممثل العمال تختاره اللجنة النقابية عضوا

(ج) ممثل للمؤسسة أو الوحدة الاقتصادية حسب الاحوال عضوا

كما ينص في المادة وه منه على ان تتولى اللجنة المسار اليها في المادة السابمة بحث كل حالة تعرض عليها وابلاغ رئيس مجاس الادارة رأيها فيها وذلك في ميماد لايجاوز اسبوعا من تاريخ احالة الاوراق اليها وللجنة في سبيل اداء مهمتها سماع أقوال العامل والاطلاع على كافة المستندات والبيانات التي ترى لزوما لها ويجب عليها أن تحرر محضرا تثبت فيه ما اتخذته من اجراءات وما سمعته من أقوال ورأى كل عضو من اعضائه الثلاثة مسببا وتودع صورة من هذا المضر ملف العامل وتسلم صورة أخرى لكل من مديرية العمل المختصة وعضو اللجنة العالم وتسلم صورة أخرى لكل من مديرية العمل المختصة وعضو اللجنة التعالية ومجلس الادارة أو النقابة الفرعية أو النقابة العامة حسب الاحوال كما ينص في المادتين السابقتين يكون باطلا بحكم القانون دون الحملة لاتخاذ أي اجراء آخر و

ومن حيث أن مؤدى هذه النصوص أن المشرع رأى ازاء تسوة جزاء الفصل من الخدمة وأثره البالغ ليس على مستقبل المامل فحسب بل وعلى اسرته كذلك أن يحيط هذا الجزاء بضمانات جوهرية تسكفل قيامه على السبب المبرر له ابتماء وجه المسلحة المامة دون ثمة تعسف أو انحراف فاشترط قبل أن تصدر السلطة الرياسية بالقطاع المسام قرارها بفصل المامل أن يعرض أمره على اللجنة الثلاثية المشار اليها فى المادة (٥٣) فتقوم هذه اللجنة بالانعقاد وتتولى بحث حالة العامل المروض عليها وتستمع الى اقواله وتطلع على كافة المستندات والبيانات المتصلة بالموضوع ثم تحرر محضرا تثبت فيه أقوال العامل ورأى كل عضو من اعضائها الثلاثة مسببا والقرار الذى اتخذته اللجنة وتسلم صورة المحضر للجهات المنصوص عليها فى المادة وو من ثم فان العرش على اللجنة الذكورة على النحو الذى فصلته المادة وو ممثل فى واقع الامرضمانة جوهرية المعامل ابتفاء استظهار مشروعية الفصل وملاءمت فراتعديرا من المشرع لهذه الشوابط فقد رتب على مخالفتها انعدام قرار الفصل حيث نص صراحة فى المآدة (٥٥) على بطلانه بحكم القانون دون حلجة لاتخاذ أى لجراء ٠

ومن حيث انه لما كان الامر كذلك وكان الثابت من الاوراق أن اللجنة الثلاثية لم تنعقد اصلا لبحث حالة المدعى وأيا كان سبب عدم انعقادها فان القرار المطعون فيه بفصل المدعى وقد صدر دون أن يسبقه عرض أمره على اللجنة المذكورة يكون مشوبا بالانعدام وليس صحيحا في القانون ماذهبت اليه الشركة المدعى عليها من أن القرار المطعون فيه صدر صحيحا تأسيسا على أنها قامت من جانبها بالاجراء الذي الزمها به القانون ذلك لان نظام العاملين بالقطاع العام السالف الذكر قسد أوجب لصعة قرار السلطة الرياسية بالقطآع العام بنصل العامل ليس مجرد طلب انعقاد اللجنة للنظر في أمر العامل بل استلزم انعقاد اللجنة فعلا وبحث أمر العامل وابداء رأى أعضائها فيه قبل صدور قرار الغمال فاذا تخلف هذا الاجراء الجوهري في الحدود التي فصلتها المادة (٥٥) المذكورة كان فصل العامل مشويا بالبطلان ولا اعتداد بما ذهب اليسه تقرير الطعن من أنه لايجوز ان تتحمل الشركة معبة الاجراء السذى اتخذه رئيس اللجنة الثلاثية في شأن ما انتهى اليه من عدم اختصاص اللجنة بنظر أمر فصل المدعى لعدم اخطار النيابة العامة أو الشرطة عن الواقعة التي اسندت اليه وذلك لانه لايسوغ في منطق القانون أن يتخذ من رأى رئيس اللجنة المذكورة ذريعة لتعطيل حكم القانون والاخلال بضمانه جوهرية رأى المشرع لاهميتها وأثرها في مورد رزق العامل ومستقبله الوظيفي أن يرتب على اغفالها بطلان قرار الفصل من الخدمة دون حاجة لاتخاذ أي اجراء آخر ٠

ومن حيث انه لما كان ماتقدم غان القرار المطمون فيه يكون معدوما واذ ذهب العكم المطمون فيه هذا الذهب وقضى بالمناه القرار المطمون فيه يكون مطابقا للقانون ويكون الطمن عليه على غير اسلس سليم متمين الرفض وغنى من البيان ان الناء القرار المطمون فيه للسبب المقسدم لايظ بسلطة الشركة المدعى عليها في اشفاذ عاشراه مناسبا حيال المدعى لما المناه الشاراه مناسبا حيال المدعى لما المناه القانون و

(طعن رقم ٣٥ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ٢٩/١/١٩٨١)

وقد حكبت المحكمة الادارية العليا أيضا بأن عرض قرار الفصل على اللجنة بعد صدوره لا يصحح هذا العيب .

(طعن رقم ۱۸۲ لسنة ۱۹ ق ــ جلسة ۱۹۷۵/۵/۳)

قاعدة رقم (٦٩٩)

المسدا:

المادة ٥٣ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ ــ تشكيل اللجنة الثلاثية التيتنظر أمر العامل المراد شحسله قبل أصدار قرار مصله ــ المسرع لم يتطلب أن يكون ممثل المعال في اللجنة الثلاثية عضوا باللجنة التقابية أذا اكتفى بحضور محثل تقارد اللجنة التقابية مدال المعال محمل تقارد اللجنة التقابية مدال المعال المحسور اللجنة الثلاثية محميح ولا يصم قرار اللجنسة الثلاثية المحلود والمحسور اللجنسة الثلاثية محميح ولا يصم قرار اللجنسة الثلاثية المحلود والمحسور اللجنسة الثلاثية التلاثية ا

علقص الحكم:

لا صحة لما ذهب الله المسدى سسواء فى صحيفة دعواه أمام المحكمة التأديبية أم فى تقرير لطعنه من النعى على القرار المطعون عليه بالبطلان بمقولة أن ممثل اللجنة النقابية فى اللجنة الثلاثية وهو السيد مستحد والمتحد در المتحد صفته النقابية قبل انعقاد على اللجنة حيث كان

قد استقال من اللجنة النقابية ولا صحة لذلك وذلك أنه مع التسليم باستقالة السيد المذكور على الرغم من أن المدعى لم يقم دليـــلا على ذلك فان المادة ٥٣ من القسانون رقع أن السنة ١٩٧١ باصـــدار نظام المساماين بالقطاع المــام ــ والذي صدر في ظله القرار المطمون فيهــه ــ بعد أن أوجبت عرض أمر العامل المراد فصله على لجنة ثلاثية قبل اصدار قرار نهائي بذلك ، قصت بأن يكون تشكيل تلك اللجنة على النصو التــالى :

(ب) ممثل الممال تختـاره اللجنة النقابيـة المصل الممال تختـاره اللجنة النقابيـة المصل المؤسسة أو الوحدة الاقتصادية حسب الأحوالي المحوالي ا

الأمر الذي يستفاد منسه أن المشرع لم يتطلب أن يتكون معشل الممال في اللجنة الثلاثية عضوا باللجنة النقابية بحضور ممثل تختاره اللجنة النقابية وبهذه المثابة يجوز للجنة النقابية أن عشار ممثلا للممال من غير أعضائها لحضور اللجنة الذكورة •

ومن حيث أنه ألما كان الأمر كما تقدم غان القرار المطنون فيه يكون قسد صدر سليما متفقا وأعكام القانون بما لا وجه النمي طبهه وأذ ذهب الحكم المطنون فيه هذا المذهب غانه يكون قد أصاب البهق والصواب في قضائه والتزم جانب الفهم الصحيح القانون ، ومن شم يكون الطمن عليه على غير أساس سليم من القانون متمينا رفضه ه

(طعن رقم ٧٦ السنة ٢٧ ق ــ جلسة ١٩٨٥/١/١٢)

الفمسل النسائق شركات القطساع المسسام

الفسرع الأول تاسيس شركة القطاع المسلم وأهليتها للتماقد وانقفساؤها قاعسدة رقم (۷۰۰)

المسدا:

تأسيس شركة القطاع العام يستلزم قرار من الوزير المفتص بعد موافقة مجلس الوزراء ٠

ملخص الفتوى :

لا تعتبر شركة القطاع المام أنها أسست قانونا مادام لم يصدر بتأسيسها قرار من الوزير المفتص بعد موافقة مجلس الوزراء، ومن ثم مالم يصدر هذا القرار تظل الشركة تعت التأسيس ولا تعتبر شركة فعلية أو شركة واقع وتظل الاختصاصات بذلك منوط بالهيئة التي تتبعها تلك الشركة .

(ملف ۲۳۱/۲/۳۷ _ جلسة ۱/۱۱/۱۲/۱۱)

قاعــوة رقم (٧٠١)

: المسدا

ان المسادة ٣٣ من القانون المدنى تقضى بان المسخص الاعتبارى الهلية فى الحدود التى يعينها صند انشساته أو التى يقررها القانون لا يجوز لاى من الجمعية التعاونية الزراعية أو نتوابة المن الزراعية أو فروعها مزاولة الاعمال التجارية ومنها تاسيس شركات المساهمة للساس ذلك أن كل من قانوني هاتين المهين قسد عن الاختصاصات الموطة بهما على سبيل الحصر والتحديد ومن ثم غان اظليتهما مقيدة بمبدأ التخصص الذي يسود نظامهما ٠

ملخص الفتوى :

تنص المادة ٥٣ من التقنين المدنى على تمتع الشخص الاعتباري بأهلية في الحدود التي يعينها سند انشائه أو التي يقررها القانون ، وهو مايعرف بتحديد أهلية وعضوية الشخص الاعتباري بالعرض من انشائه طبقا للقانون ،

ومن حيث أنه باستعراض نصوص القانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٠ الراعية أهلية القيام بالأعمال الواردة فيك على الوجه التصاوني الزراعي بين أنه خول الجمعيات التصاوني الزراعية أهلية القيام بالأعمال الواردة فيك على الوجه التصاوني ولخدمة أغراضها ، ومن ثم فقد خلا من نص خاص صريح يجيز لها الاتستراك في العيام بعير ماورد فيك ، كما خلا من نص يجيز لها الاتستراك في مدن تأسيس شركات مساهمة أو المساهمة فيها خروجا على حكم المادة من مدنى ، ومن ثم يكون ما قامت به بعض الجمعيات في هذا المدد قد جاوزت به أهليتها القانونية وبالتالي يكون باطلا بطلانا مطلقا ، ولا عبرة بخلو قانون التعاون من نص صريح مانم لهذا النشاط أذ النص الصريح يطلب حيث يقرر ما يخالف الأصل المقرر قانونا أما حيث المريح يطلب حيث يقرر ما يخالف الأصل المقرر في المادة من مدنى مو تحديد أهلية الشخص الاعتباري بالغرض من انشائه أو بما يحدد مو تحديد أهلية الشخص الاعتباري بالغرض من انشائه أو بما يحدد

القانون الذى أجاز انشاء ومان الأمركان يقتضى نصا خاصا فيقانون التماون يجيز للجمعيات التعاونية انشاء الشركات خلافا للاصل القرر المذكور ، أما حيث يسكت القانون الخاص بالتعاون عن ايراك حسفا الاستثناء الذي يخرج على الأصل فانه يكون قسد ترك الأمر للاصل الذكور والواحد الإعمال دون حاجة الى ايراد نص يردده و

وللساكان قيسام الجعليسات التعاونية الزراعية بالاستراك ف تأسيس الشركات - كأسلوب وشكل قانوني لمارسة النشاط يخرجها عَنْ الدُّدُودَ اللَّهِي عَيْنِهَا نظامها القانوني الوَّارِدُ في قانون التعاون ماعتبارُهُما وَهُدَاتًا اقْتُصَادِيةَ اجْتَمَاعِيةَ تَهْدَفُ الَّيْ تَطْوِيرُ الزراعَـةُ فَي مجالاتها المختلفة بأسلوب وشكل تعاوني يهدف رفع مستوى أعضائها اقتصاديا واجتماعيا في اطار الخطة العامة للدولة ، فانه لا يجوز لها اللجوء الى هذا الشكل القانوني لمارسة النشاط • ولا يعنى ذلك عظر قيسام الجمعيات المذكورة بمزاولة الأعمال التجارية فان الأعمال الداخلة في غرضها هي بطبيعتها أعمال تجارية لها أن تقوم بها ، ولكن على الوجه الذي حدده المشرع وهو الوجه التعاوني ، فقد أباح لها المشرع فى سبيل تحقيق أغراضها تملك واستئجار واستصلاح الأراضي وانشآء البنوك والمشروعات الصناعية والزراعية والورش والمضازن والثلاجات وغير ذلك من الأنشطة التي تدخل في مفهوم العمل التجاري الا أن هذه الشروعات لا تهدف أساسا الى تحقيق الربح بل تحقيق العرض التعاوني من تكوين الجمعيات في رفع مستوى أعضائها وجدده المسروعات قد ينتج عنها ربح أو عائد وقد لاينتج فتحقيق الربح أمر عارض غير مُقصود في ذاته ، وقيام الجمعيات بهذه الأعمال المعتبرة قانونا أعممالا تجارية ليس معناه اجازة قيامها بكل الأعمال التجارية أيا كان نوعها ، يل يحظر عليها مالم يجزه القانون الذكور صراحة • كما لا حجة في القول بأن الشرع أعنى الجمعيات التعلونية في المادة ٧/٥٧ من الصريبة على الأرباح التجارية الأمر الذي يستفاد منه امكانية بقيساميل بمباشرة نشاطها عن طريق تأسيس شركات مساهمة وخضوعها بالتالي في هذه الحالة للضربية الذكورة ، ذلك أن مهارسية الجمعيات لنشاط تجاري أمر لا خلاف عليه كما سلف البيب إن عكل

ما هناك أن هذا النشاط والذى أعنى المشرع عائده من الغربيسة على الأرباح التجارية يجب أن يتم فى الشكل التعاوني وليس فى شكل آخر كتاسيس شركات أو غير ذلك من وسائل معارسية العمل التجاري، واذا كانت بعض الجمعيات التعاونية الزراعية قد خالفت هذا الفهم المصيح لنصدوص القانون وقامت بالإشدراك في تأسيس شركات مساهمة ، غلا محيص من تقرير عدم مشروعية هذا الإشتراك ويتعين والحال هذه تصحيح أوضاعها بما يتفق مم صحيح حكم القانون و

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم جوار اشتراك الجمعيات التعاونية فتأسيس الشركات الساهمة،

(ملف ۱۹۸۲/۱۰۶۸ — جلســـــــة ۲۰/۱۰/۲۰ ثم بجلســــــته ۱۹۸۲/۱۲۱۲)

قاعبدة رقم (٧٠٢)

البسدا:

شركات القطاع المسام — أهليتها تتحدد بما يعينها على تحقيق اغراضها كوحدات اقتصادية تقوم على تنفيذ مشروعات اقتصادية من بين أهدافها الرئيسية بحكم طبيعتها السمى الى تحقيق الربح في نطاق مسعف اكبر وفقا لفطة تنمية الاقتصاد القومي بطلان كل تصرف يصدر عنها متجاوزا هدده الدائرة كأعصال التبرع المحض — تنازل المركات عن الأهكام النهائيسة المسادرة بالزام الموردين بغرامات تأخي — صحته متى انستهدف تحقيق مصالح هدده الشركات بتوفي الملائمة لانتظام المتعامان معها والطروف الملائمة لانتظام المتعامان معها والمسادرة بالقروف الملائمة لانتظام المتعامان معها والمسادرة بالمسادرة الشركات المتعامان معها والمسادرة الشركات المتعامان معها والمسادرة الشركات المتعامان معها والمسادرة الشركات المتعامان معها والمسادرة المسادرة المسادرة

ملخص الفتوي :

ان القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام ينص في مادته الأولى على أن « يعمل بأحكام القانون المرافق في شأن المؤسسات العامة وشركات القطاع العسام » وقضت مادته الثانية على أن « لا تسرى على شركات القطاع العسام أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام الخاصة بشركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة والقوانين المحلة له » »

وتنص المادة ٢٨ من قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع المسام على أن « شركة القطاع العام وحدة اقتصادية تقوم على تنفيذ مشروع اقتصادى وفقا لحطة التنمية » • كما أبانت المادة ٨٤ من هذا القانون عن أن ادارة الشركة يتولاها مجلس ادارة يكون له طبقا لما قضت به المادة ٤٨ جميع السلطات اللازمة للقيام بالأعصال التي تقتضيها أغراض الشركة » •

ومن حيث أنه يتضح من استعراض هذه النصوص أن شركة القطاع الصام تعتبر وصدة اقتصادية تقوم على تنفيذ مشروع اقتصادي من بين أهدافه الرئيسية ب بحكم طبيعت ب السحى الى تحقيق الربح وذلك في نطاق تحديد هدف أكبر وفقا لخطة تنميسة الاقتصاد القومي ، ومن ثم فان هذه الشركات تتحدد أهليتها بما يمين على تحقيق هذه الأغراض بحيث يلحق البطلان حتما كل تصرف يصدر عنها مجاوزا هذه الدائرة ، ومن هذه التصرفات أعمال التبرع المجنى التى تأخذ شكل التبرع في ظاهرها وبواعثها ولا تسهم في قليل أو كثير في تحقيق أغراض الشركة •

ومن حيث أن تنازل الشركات الشار اليها عن الأحكام النهائية المسادرة لصالحها من موردى أرز الشعير بالزامهم بغرامة التاخير جزاء تأخرهم في التوريد خلال موسم ١٩٥٥/٢٤ ، هذا التنازل وان أخذ شكل التبرع ، الا أنه والقصد منه ليس مجرد تحقيق هذا

الغرض ، ويتعدى ذلك الى هدف آخر هو تحقيق مصالح هذه الشركات بتوفير الظروف الملائمة لانتظام المتصاملين معها من موردى الأرز وتمكينهم من الوقاف بالتزاماتهم في الحال والاستلبال بعزاعاة ما قد يعوقهم من صعوبات وعقبات لا دخل لهم فيها ، وباعتبار أن نشاط هذه الشركات وتحقيق أغراضها يقوم أساسا على التعامل مع الموردين المذكورين ، ومن ثم غان هذا التنازل بحكم غايته سالفة الذكر يخرج عن نطاق التبركات ويدخل بهذه المتابعة في اختصاص مجلس إدارة الشركة طبقا المعادة وي من قانون المؤسسات المسامة وشركات القطاع المام لا سيما وأن في ذلك تحقيقا للمساواة بين المذكورين وبين من تقرر اعضاؤهم من الغرامة وديا وذلك لوصدة الأسسات والأهداف في المالتين ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أنه يجوز لشركات المؤسسة المصرية العامة للمضارب التنازل عن غرامات التأخير المحكوم بها لصالحها ضد موردى الأرز الشعير خلال موسم ١٩٦٥/٦٤ .

(ملف ۲۲/۲/٥٥ ــ جلسة ١٩٧٤/١/١٦)

قاعدة رقم (٧٠٣)

المسدا:

انقضاء شخصية شركة القطاع العام الخاضعة للقــاتون رقم ٣٤ سنة ١٩٧٤ طبقا لاحكام هذا القانون ٠

ملخص الفتوى:

ان مؤدى اخضاع شركات القطاع المام لأحكام القانون رقم ٢ لسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة هو اعتبارها من شركات القطاع الخساص الخاهسمة لأحكام القانون المذكور و ومن ثم فان تصفية الآثار المترتبة على انقضاء شخصية الشركة في هذه الحالة يكون طبقا لذات القانون و

(ملف ۱۹۸۲/۱۱/۱۷ ــ جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۲۷)

المفوع المتسسانى

شركات القطاع المام من أشخاص القانون الخاص

قامــدة رقم (٧٠٤)

الجسدا:

شركات التطاع العسام تعتبر من أشخامي القسانون الخامي سـ معيار تحديد الشخصية المنوية وما أذا كانت من أشخاص القسانون المام أو الخامي يتحدد بفرع القانون الذي تبساشر في مجاله هـذه الاشخاص نشاطها والوسائل التي تستخدمها في ممارسـة نشاطها ــ شركات القطاع المام تباشر نشاطها وفقا لقواعد القانون الخاص .

ملخص الفتوي:

تصدت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع لكيفية تمثيل شركات القطاع العسام الساهمة فى رأس مال شركة مصر الفنادق بجمعيتها الممومية وكيفية ممارستها لحق التصويت داخلها ونصابها وحاصل الوقائع حسبما جاء بكتابكم المسار اليه أن شد كة مصر الفنادق وهى احدى شركات القطاع العام التى يشترك فى ملكية رأس مالهاعد من شركات القطاع العام والهيئة العامة المتأمين والماشات وبعض الأفراد دعت الى عقد جمعيتها العمومية فى ١٩٧٧/٩/٣٠ لاقرار مشروع الموازنة لعام ١٩٧٧ ولانتخاب ممثلى رأس المال الخاص فى مجلس الادارة •

ويتضح من كتابكم أن رأس مال تلك الشركة موزع بين :

- ١ ــ الشركة العامة للسياحة والفنادق وتملك ٦٢٥٠٠٠ سهم ٠
 - ٢ ــ شركة مصر للتأمين وتملك ٥٦٣١١ سهم ٠
 - ٣ ــ شركة الشرق للتأمين وتملك ٢٠٩١ سهما ٠

- ٤ ـــ شركة الإسكندرية للتأمين وتعلك ٢٦٥٠ سهم •
- - ٦ _ شركة مصر للعزل والنسيج وتملك ٢١٢٥ سهما ٠
- ٧٠ ــ الهيئة العامة المتأمين والماشات وتعلك ٢٨٥٧ سهما ٠ -
- ٨ ــ مندوق اذخار العاملين بشركة مصر صباغى البيضا ويقلك
 ٢٣٩ سهما •
- ٩ وعدد من الأفراد بيلغ مجموع ما يملكونه من أسمم ٩ وعدد من الأفراد بيلغ مجموع ما يملكونه من أسمم

ولقد حضر اجتماع الجمعية العمومية أفراد يمثلون ٢٥٤٨ ٢سهما كما حضر ممثل الشركة المصرية العامة للسياحة والفنسادق التى تملك ٢٢٥٠٠٠ سهم وبذلك أصبح عدد الأسهم الحاضرة مساوية لنسبه ٥٠/ من مجموع أسهم رأس المال البالغ قدرها ١١٢٥٠٠٠ سهم ٠

وعند اجراء الانتخابات لعضوية مجلس الادارة اعترض البعض على استراك ممثل الشركة المصرية العامة السياحة والفنادق فالتصويت على اساس أنها ليست من أشخاص القانون الخاص وبالتالى فان مالها لا يعتبر مالا خاصا وانما هو مال عام الأمر الذي يقتضى تعثيلها في الجمعية العمومية بواسطة معثلى المال العام النصوص عليهم بالمادة هم مكرر من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ بشأن الؤسسات العامة وشركات القطاع العام ٠

كما ثار اعتراض آخر على قصر نصاب التصويب لكل مساهم من الأفراد على 70٪ من مجموع أسهم الحاضرين أيا كان عدد الأسهم التي يملكها أو ينوب عنها وهي النسبة المنصوص عليها بالمادة 27 من القانون رقم 77 لسنة 1908 بشأن بعض الأحكام الخامسة بشركات المساهمة استنادا الى أن المسادة ٣٥ من النظام الأساسي لشركة مصر للننادق قيد تضمنت حكما خاصا يكون للمساهم بعوجب عدد من الأصواب يصل حدد الأصواب يصل حدد الأصواب يصل حدد الأحموب عدد من الأصواب يصل حدد المهم الحاضرين ويرى

المعترضون أن هددا النفكم الخاص هو الواجب التعلبيق دون الحكم العام الوارد بقانون الشركات •

وبالانسافة الى ما تقدم فلقد ثار التساؤل بين المجتمعين حول المقصود بعدد أسهم العاشرين وما اذا كانت تشمل عند اختيار ممثلى المسال الخاص في مجلس الادارة عدد الأسهم التي يمتلكها رأس المال المسام أم أنها مقصورة على عدد أسهم الحاضرين من رأس المال الخاص فقط •

" لذلك تطلبون الرأى هيما تقدم :

أولا: تصديد مدلول الشخص المام والأشخاص الاعتبارية الممام ، ومدى انطباق ذلك على مساهمة شركات القطاع العام في الشركات الأخرى .

ثانيا : كيفية تعثيل شركات القطاع العام في الجمعيات العمومية الشركات القطاع العام الأخسري التي تساهم فيها ، وحقها في التصويت وطريقته •

ثالثاً: مدى انطباق أحكام المادة (٤٦) من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٨ على شركات القطاع العام ٠

رابعا : التفسير السليم لمدلول عبارة (عدد الأصسوات المقررة لأسهم المناضرين) •

عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فاستبان لها :

أن قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام رقم ١٠ لسنة ١٩٧٥ ببعض الأحكام الخاصة ١٩٧٥ ببعض الأحكام الخاصة بشركات القطاع العالم ينص في المادة (٤٩) على أن يتولى ادارة الشركة التي يساهم فيها شخص عام برأس مال أيا كان مقداره مع رأس ماك مصرى خاص ، مجلس يكون من عدد فردى من الأعضاء

لا يقل عبددهم عن سبعة ولا يزيد على أحبد عشر ، ويشكل على الوجه الآتي :

۱ ــ رئيس يعين بقرار من رئيس مجلس الوزراء ٠

 ٢ ــ أعضاء بنسبة ما يملكه الشخص المام المساهم في الشركة يمينون بقرار من رئيس مجلس الوزراء •

٣ _ أعضاء بنسبة ما يملكه رأس المال الخاص يختارهم معظوهم في الجمعية المعومية بذات القواعد المقررة لتصويتهم في الجمعية المعومية ، وبشرط ألا يزيد عددهم في جميع الأحوال على نصف عدد أعضاء مجلس الادارة ، وتسرى على عضويتهم ومعتها والتزاماتها أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام الخاصة بشركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المحددة .

٤ ــ أعضاء ينتخبون من بين العاملين فى الشركة •

وينص فى المادة ٥٥ مكرر على أن (يكون الشركة جمعية عمومية) •

وينص فى المادة ٥٥ مكرر (١) على أن (تتكون الجمعية العمومية للشركة التي يملك كل رأس مالها شخص عام أو أكثر على النحو الآتى:

١ _ الوزير المختص أو من ينييه ٠٠٠٠٠٠٠٠ رئيسا ٠

٣ ــ ممثل لــكل من وزارة المالية ووزارة التخطيط بختاره الوزير
 المختص •

٣ _ خمسة من أعضاء المجلس الأعلى القطاع يختارهم المجلس.

إربعة من العاملين في الشركة •••••••

ه ــ ثلاثة من ذوى الكفاية والخيرة الفنية ٠٠٠٠٠٠٠٠

... روينصن في الحدادة هذه مكسرد (٢) على أن (تتكون الجمعيسة المعوميسة للشركة التي يساهم فيها شخص عام برأس مال أيا كان مقداره مع رأس مال مصري خاص ، على النحو المنصوص عليه في المادة السابقة ، بالاشاقة التي المساهمين من الأقراد أو الأشخاص الاعتبارية الخاصة ، ويكون لكل منهم حق حضور الجمعية المعومية بيكريق الأصالة أو الاثابة ، مالم يشترط نظام الشركة للحضور حيازة عدد معين من الأسهم ،

ومع ذلك يكون لكل مساهم هائز لمدة أسهم حق حضور الجمعية العمومية أيا كانت نصوص النظام .

ويكون حق التصويت لمثلى رأس المال العام على النحو المبن بالمادة السابقة وبنسبة نصيب المال العام فى رأس مال الشركة ، كما يكون حق التصويت للمساهمين من الأفراد والأشخاص الاعتسارية الخاصة فى حدود نسبة نصيبهم فى رأس المال ووفقا لما يقضى به النظام الأساسى للشركة بالنسبة لنصاب التصويت ،

ويقصد برأس المال العام ما تملكه الدولة أو غيرها من الأشخاص الاعتبارية العامة في رأس مال الشركة .

وينص في المادة ٥٥ مكرر (٣) على أنه (مع عدم الاخلال بأحكام المسادة (٣) من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ بامسدار قانون المؤسسات العسامة وشركات القطاع العسام ، وتسرى على الجمعية المعومية لحكام المواد، ٤٤ ، ٥٤ من القانون رقم ٢٦ لسنة المعومية بالأسهر والشركات المساهمة وشركات المساهمة وشركات المتوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة .

وتبين اللائمة التنفيذية قواعد واجراءات أخذ الأصوات .

وينص القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام الخاصة بشركات المساهعة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسؤلية المحدودة ، المحدل بالقانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٨ في المادة ٤٦ على أن :

١ - لكل مساهم الحق فى حضور الجمعيات المعومية للمساهمين بطريق الأصالة أو النيابة ما لم يشترط نظام الشركة حيازة عدد معين من الأسهم للحضور ومع ذلك يكون لكل مساهم حائز لعثيرة أسهم حق الحضور أيا كانت نصوص النظام و

····· - ۲

۳ - ولا یکون لأی مساهم - باستنناء الأشخاص الاعتبارین
 - بوصفه أصیلا أو نائبا عن الغیر عدد من الاصوات بجاوز ۲۰/ من
 عدد الأصوات المقررة لأسهم الحاضرین ، ما لم ینص النظام علی
 نسبة أهل ٠

ولا يكون لأى مساهم من غير الأشخاص الاعتباريين بومسفه أصيلا أو نائبًا عن الغير عدد من الأصوات يجاوز ٤٩٪ على الأكثر من عدد الأصوات المقررة لأسهم الحاضرين) •

ومن حيث أنه باستقراء تلك النصوص فان شركة القطاع المسام التي يساهم في رأسمالها أشخاص عامة وأشخاص خاصة يجب أن يقوم على ادارتها مجلس مكون من أعضاء يحدد عددهم على أساس نسبة ماتملكه الأشخاص العامة في رأس المال وعدد آخر من الأعضاء بنسبة ماتملكه الاشخاص الخاصة في رأس المسال ، وأن المثل هذه الشركة جمعية عمومية تتكون من معثلين لرأس المال العام عينهم القانون على وجه التحديد وهم الوزير المختص رئيسا ومعشلان لسكل من وزارتي المالية والتخطيط وخمسة من أعضاء المجلس الإعلى المقطاع المشرفة على

الشركة وأربمة من العلملين بها وثلاثة منذوى الخبرة كما، تضم الجمعية المعومية بجانب هؤلاء المساهمين من الأفراد وممثلي الأشسخاص الاعتبارية الخاصة .

ولقد عرف القانون رأس المال المام بأنه الملوك الدولة وغيرها من الأشخاص الاعتبارية المامة ومن ثم فان المال الخاص وفقا لهذا الحكم يشمل الأسهم التي لا تملكها الدولة والأشخاص الاعتبارية العامة •

ومن حيث أنه بناء على ما تقدم فانه فيما يتملق بالمسألة الأولى الخاصة بتحديد طبيعة شركات القطاع المام وما اذا كانت تعدد من أشخاص القانون العام أم من أشخاص القانون الخاص فان المادة ٥٠ من القانون الدنى قد عددت الأشخاص الاعتبارية بأنها:

 الدولة وكذلك المديريات والمدن والقرى بالشروط التى يحددها القانون والادارات والمصالح والمنشآت العامة التى يمنحها القانون شخصية اعتبارية .

الهيئات والطوائف الدينية التي تعترف لما الدولة بشمخصية
 اعتمارية •

- ٣ _ الأوقاف •
- إلى الشركات التجارية والمدنية •
- الجمعيات والمؤسسات والمنشآت وفقا للاحكام التي ستأتى
 فيما بعد مر

٦ ـــ كل مجموعة من الأشـــخاص والأموال تثبت لها الشخصية
 الاعتبارية بمقتمى نص القانون •

غير أن القانون المدنى لم يفسرق بين ما يعتبر من الأشخاص الاعتبارية العامة وما يعتبر من الأشخاص الاعتبارية الخاصة لذلك فقد المعتبط القضاء والفقه معيارا لهذه التعرقة مناطه المجال القانوني أو

فرع القانون الذي تباشر في مجاله هذه الأشخاص لنشاطها وطبقا لهذا الميار غان الأشخاص الاعتبارية العامة هي التي تعاوض عملها في نطاق التقانون العام وطبقا لوسائله ، أما الأشخاص الاعتبارية الخاصة غيي تلك التي تتعامل وفقا لقواعد القانون الخاص ، وبهدد المشابة فان شركات القطاع العسام تعد من الأشخاص الاعتبارية الخاصة لأنها تباشر نشاطها طبقا لقواعده وفي نطاق أحكامه ، ومن ثم غان الشركة المصرية العامة للسياحة والفنادق تعد من أشخاص القسانون الخاص شأنها في ذلك شأن باقي شركات القطاع العام وتعد مساهمتها فيرأس مال شركة مصر الفنادق مساهمة من شخص خاص ه

(نتوى ٤١١ في ١٢/١/٨٧٨١)

قاعــدة رقم (۷۰۰)

المسدا:

شركات القطاع العام من اشخاص القانون الخاص التي تعارص نشاطها في نطاق هذا القانون — عدم اعتبارها أجهزة حكومية أو هيئاتم عامة أو وموسات عامة — المتناء مغة الموظف العام من العاملين فيها — اختصاص القضاء العادي كأصل عام بالفصل في منازعات العمل التي تنشأ بين الشركات المكورة والعاملين فيها •

ملخص الحكم :

ومن حيث أن شركات القطاع العام من أشخاص القانون الخاص التي تمارس نشاطها في نطاق هذا القانون ، وبهذه المثابة لا تعتبر أجهزة محكومية أو هيئات أو مؤسسات عامة وبالتالى تنتفى عن العاملين فيها صفة المؤلف العام التي لا تصدق الا على من يساهم في عمل دائم في مرفق عام تديره الدولة أو أحد أشخاص القانون العام الاخرى باسساوب الاستفلال المباشر ، ومتى كان ذلك فان المدعى وهو عامل باعدى شركات التطاع العام لايمتبر من الموظفين العمومين الذين تختص محكمة القضاء الإدارى أو المحاكم الادارية بالقصل في منازعاتهم بالتطبيق لاحكام

القانون رقم 44 لسنة ١٩٧٧ باصدار قانون مجلس الذولة وترقيبا على هذا النظر فقد استقر قضاء هذه المحكمة على أن اختصاص محاكم مجلس الجولة طبقا لاحكام على المستقد وفقا لاحكام البحولة طبقا لاحكام المستقد ١٩٥٩ الخاص بقانون العمل أو القانون رقم ١٦ ألمنية ١٩٧٩ بنظام العاملين بالقطاع العام ومن بعده القانون رقم ٨٤ أيسنة ١٩٧٨ وي ثبينة ١٩٧٨ وي شأن المصل بعير الطريق التلديبي ، مقصور بالنسبة العاملين بشركات القطاع العام على نظر الطعون في القرارات التأديبية وقرارات رئيس الجمهورية المعلى بعير الطريق التأديبي دون غيرها من المنازعات التي تثور بشأن العمل التي ينعقد القضاء العادى الاختصاص بنظرها باعتبار أن تلك الشركات كما سلف البيان من أشخاص القانون الخاص التي ناط القانون المنادي كأصل عام الولاية العامة بالفصل في منازعات العمل التي تنشأ بين الشركات المدكات العام الدي فيها والماملين فيها و

(طعن رقم ٣٢ السنة ٢٣ ق ــ جلسة ١٩٧٩/١/٢٧)

قاصدة رقم (۷۰۱)

المسادا :

" شاركات القطاع العام من اشخاص القانون الخاص _ عـــدم اعتبارها من الاجهزة أو الهيئات أو المرسنات العامة _ انتفاء صفة الوظف العام عن العاملين فيها _ اساس ذلك _ تطبيق : ندب أحد العاملين بلحدى شركات القطاع العام الى أحد الاجهزة التابعة لاحدى الوزارات لا يغي من طبيعة الملاقة الوظيفية التى تربطه بالشركة التى يعمل بها ولا يضفي عليه هذا الندب صفة الوظيفية التى تربطه بالشركة التى يعمل بها

ملخص الحكم:

ومن حيث أن شركة « المقاولون العرب » تمتبر من شركات القطاع العام ولا يغير من كونها كذلك خضوعها لاحكام القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٤٨ في شأن بعض الاحكام الخاصة لشركات مقاولات القطاع العام ، ذلك أن هذا القانون وال اختصاء ببعض الاحكام ، الا أنه لم يغير من وصفها الشار اليه بأن أبقى لها هذا الوصف صراحة وصفه وصفه السركة وعلى ذلك عانها تعتبر سسان كل شركات القطاع العام شخصاص الشخصاص القانون الخاص ، وبهذه المثابة لا تعتبر من الإجهاء الحكومية أو الهيئات أو المؤسسات العامة ، وبالقالي ينتفي على العاملية شها صفة الموظف العام ومتى كان ذلك ، عان المدعى وهو عامل باجدي شركات القطاع العام ، لايعتبر من الموظفين العموميين ، كما أن مجير المواقة بالحمل بالبهاز التنفيذي لشروعات الاسكان الليبي التابع لوزارة المحلقة الوظف العام من شركة « المقاولون العرب » لا يمير من طبيعة الملاتة الوظف العام التي اعتدت بها المادة العاشرة من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ في تحديد اختصاص كلي من محكمة القضاء الاداري والمحاكم الادارية حصب الاحوال بالفصل في المسائل المنصوص عليها في الفقرات (ثانيا) و (رابعا) من المادة العاشرة المذكورة ،

ومن حيث أنه ولئن كانت المنازعة تتعلق بندب أحد العاملين الشركات القطاع العام مما يضتص القضاء العادى - كأصل عام - بالفصل فيها، الا أنه طالما أن قوام هذه المنازعة قراران توافرت لهما كل مقومات القرارات الإدارية على ما تقدم ذكره، وصدراً في حق المدعى بوصفه أحد العاملين بشريات القطاع العام، وليس بوصفه فردا من الأفراد، مانانعة ادارية يضتض قضاء مجلس الدولة بالفصل فيها وفقا لحكم المادة ١٧٦ من الدستور والفقرة (رابع عشر) من المادة العقرة من قانون مجلس الدولة سالف الذكر و وبهذه المشابة يتعقد الاختصاص بنظرها لمحكمة القضاء الادارى تطبيقاً لحكم الهواد ١٣٠ عاد المحكمة القانون والمدارية المحكمة القانون والمدارية المحكمة القانون والمدارية عشر المدارية المحكمة القانون والمدارية المحكمة القانون والمدارية المحكمة القانون والمدارية المحكمة القانون والمدارية المحكمة ال

ومن حيك أن المدعى قد ارتضى قضاء الحكم المطعون فيه فيما قضي به خده ، وانصب طعن الحكومة على طلب الغاء الحكم الطعون فيه فيما قضى به تحويضا للمدعى عما أعماره من الاضرار الناجمة عن قرأز السيد عرب الإنبكان والنعمير رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٦ بالزام الجهة الادارية بأن تؤدى له على سبيل التعويض المؤقت عبلغ قرش صاغ واحد ، والحكم

أمليا بعدم اختصاص المحكمة بنظره و واذ تحدد نطاق الطعن في هذا الشق من الحكم فلا يجوز تجاوزه التزاما بالاصل القرر بالنسبة الى الطعن في الاحكام ، وهو ألا يضار الطاعن بطعنه بعراءاة أن الفصل في طلب التعويض هذا لا يثير الشق الخاص بطلب الناء القرار المذكور بعد أن قضت المحكمة بعدم قبول طلب المائه لانه بالرغم من وجود ارتباط جوهرى بين هذين الطلبين الا أنه أن يترتب على الفصل في طلب التعويض من محكمة التضاء الادارى أيا كان قضاؤها ــ قيام حكمين متعارضين ، كما وأن الفصل في طلب التعويض المذكور من المسكمة المتصد لا يثير كذاك الطلب الخاص بالالغاء والتعويض عن قرار رئيس المجاز المركزى للتعمير رقم ١١ لسنة ١٩٧٦ لعدم وجود ارتباط جوهرى بنهاه

ومن حيث أن الحكم الطعون فيه وقد أخذ بعير هذا النظر ، فيكون قد خالف القانون ويتعين من ثم القضاء بالمائه فيما قضى به من تعويض مؤقت عن القرار رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ المشار اليه والحكم بعدم اختصاص المحكمة التأديبية بنظره واحالته الى محكمة القضاء الادارى (دائرة التعريضات) للفصل فيه ، مع ابقاء الفصل في مصروفات الدعوى •

(طعن رقم ۷۸۰ لسنة ۳۳ ق جلسة ۱۹۷۹/۲/۱۷)

قاعــدة رقم (۷۰۷)

المسطا:

شركات القطاع العام ــ من اشخاص القانون الخاص ــ موظفوها ليسوا موظفين عموميين ــ القرارات الصادرة في شأن ادارتها ليست قرارات ادارية مما يختص به القضاء الاداري بمجلس الدولة •

ملخص الحكم:

لأخلاف في أن شركات القطاع المام على الرغم من تملك الدولة لها تحتبر شركات تجارية لكل منها شخصيتها الاعتبارية الخامسة وميزانيتها المستقلة عن ميزانية النولة وهي بهذه المثابه تعتبر من أشخاص القانون الخاص التي تمارس نشاطها في ظل هذا القانون وعليه فلا تعتبر هذه الشركات مؤسسات عامة وتنتفى عن العاملين يطاصهة الموظف العام، هذا لمضلا عن أن القرارات الصادرة في شأن ادارتها لا تعتبر على أية حال قرارات ادارية •

ومتى كان الثابت أن المدعى من العاملين فى احدى شركات القطاع العام فلا يعتبر ماصدر فى شأته قرارا العام فلا يعتبر ماصدر فى شأته قرارا اداريا ، فلا تختص جهات القضاء الادارى بالفصل فيه الغاء أو تعويضا ويكون الاختصاص بالفصل فى طلباته للمحاكم المتنية لتعمل فى شأته المكام القوانين والقرارات المنظمه لشئون العاملين بالقطاع العام ،

(طعنی رقبی ۷۶۰ ، ۲۹۴ لسنة ۲۶ ق ــ جلسة ۲۸۱/۱/۲۴) [

قاعــدة رقم (۷۰۸)

البسدا:

الدفع بعدم اختصاص محكمة القضاء الادارى ينظر الدعوى بموقة أن الدعوى نتعلق بمناقشة قرار صادر من أحدى الشركات التي تحكم الروابط بينها وبين العاملين بها أحكام القانون الخاص معا يجعل محكمة القضاء الادارى غير مختصة ولائيا بنظرها — قذا الدفع كان يجد صدى له لو كانت طلبات الدعى استعرت طبقا لا أورده في صحيفة دعواه من طلب المغاء القرار الصادر بتخطية في الترقية في أحدى شركات القطاع العام عي الرغم من ما الدولة لها تعتبر شركات القطاع ميزانية الدولة وهي بهذه المائية من أشخاص القانون الفسائس التي تعارس نشاطها في ظل هذا القانون وعليه غلا تعتبر هذه الشركات من الشخاص القانون الفسائس التي الشخاص القانون الفام تعتبر على أية حال قرارات الأربة المائية عن الماملين بها صفة الوظف العام تعدير المائية من المعاملة على المائية بنه المائية من المعاملة المائية عن مصدرها ومهما كان موقعه في مدارج السلم الادارى ب تعديل الدعى بالدعى الهيئات

الملمة بعد نقله من احدى شركات القطاع العام ... اغتصاص مجلس الفولة بنظر الدعوى باعتبار المامان بالهيئسات العسامة من الوظفين المعومين الذين يختص مجلس الدولة بنظر دعواهم سرفض الدفع بعدم المتصاص القضاء الاداري ولاتيا بنظر الدعوى

ملخص الحكم:

ومن حيث انه بالنسبة الدفع بعدم اختصاص محكمة القضاء الإداري بنظر الدعوى بمتولة ان الدعوى تتعلق بمناقشة قرار صادر من احمى الشركات التي تحكم الروابط بينها وبين العاملين بها أحكام القانون الخاص مما يجعل محكمة القفضاء الادارى غير مختصة ولائيا بنظرها فان هذا الدفع كان يجد صدى له لو كانت طلبات الدعى استمرت طبقاً لما أورده في صحيفة دعواه من طلب العاء القرار الصادر بتخطية ف الترقية في شركة المعادي للتنمية والتعمير ذلك ان لاخــــلاف في ان شركات القطاع العام على الرغم من تعلك الدولة لها تعتبر شركات تجارية لكل منها شخصيتها الاعتبارية الخاصة وميزانيتها المستقلة عن ميزانية الدولة ، وهي بهذه المثابة تعتبر من اشخاص القانون الخاص التي تمارس نشاطها في ظل هذا القانون وعليه فلا تعتبر هذه الشركات من أشخاص الطَّانِونِ العام وتنتقى عن العاملين بها صفة الوظف العام ، هذا غضاد عَلَى أَن القرارات الصادرة في شأن ادارتها ومنها القرار المشار اليه _ ي أية جال قرارات ادارية أيا كان مصدرها ومهما كان موقعه في مدارج السلم الإداري و ولكن الدعى عدل طلباته في الذكرة المقدمة منه ببولسة ٥/١٠/١٩٧٨ • إلى طلب الحكم بتعديل تاريخ الترقيب له طيفة مدير عام الادارة القانونية من الفِّنِّية ذات الربط الم و، والله ١٩٧٦/٣٠٠ اللي ١٩٧٠/١١/١٠ باللهية العامة ليحوث الاسكان والبناء والتخطيط العمراني • وهي هيئة عامة ويمتير العاملون بها من الموظفين العموميين الذين يختص مجلس الدولة ينظي دعاواهم ، وعليه يكون الدفع بعدم اختصاص القضاء الأداري ولاميا بنظر الدعوى في غير محله هقيقا بالرفض . 12. 1 hours

ومن حيث أن طعن هيئة المفرختين التي ليست طرفة ذا مضالحة تشخصية في المتازعة وانما يتمثل فيها الحيدة التالمة لصالح القانون وحده يفتح الباب امام المحكمة لتزن للحكم المفعونفيه بميزان القانون ثم تنزل حكمه في المنازعة غير مقيدة بطلبات هيئة الموضين .

ومن حيث أن طلبات الدعى انحسرت وتحددت في المذكرة المقدمة منه بجلسة ٥/٩٠/١٠ أمام محكمة القضاء الادارى بطلبه ارجاع اقدميته في الدرجة التي رقى البها بالهيئة المامة لبحوث الاسكان والبناء والتخطيط العمراني من ١٩٧٨/١١/١ الى ١٩٧٠/٣/٣٠ ، وهـذا الطلب لايسانده واقع أو قانون أو قاعدة تنظيمية يستعد منها حقسا في ارجاع أقدميته في الدرجه المرقى اليها بالهيئة الي المتاريخ المسار اليه فاذا كان ماينعيه رده الى التاريخ الذي جري ترقية غيره بحسد نقله شركة المادي للتتمية والتمعير فأن ذلك لايتاتي الا بالطين في القرار المادر بنقله من هذه الشركة إلى الهيئة المسار اليها أولاً حتى يتسنى له الطين في القرارت الصادرة من الجهة المتقول منها ي الا لنه يتمنى له الطب في القرارت الصادرة من الجهة المتقول منها ي الا لنه سنيق أو قانون صحيح الأمر الذي يجمل دعواه ولا اساس لهساح حقيقة وغضها هو حقيقة برغضها هو حقيقة برغضها هو حقيقة برغضها هو المناس لهساح

ومن حيث ان الحكم الملمون فيه اد ذهب الى غير هذا النظر فيكون قد خالف حكم الواقع و القانون مما حقيقاً بالالماء وبرفض الدعوى مع الزام المدعى المصرفات عن الدرجتين •

(طعن رتم ٨٣ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ٤/٤/٢١١)

الغرع الثالث

طبيعة العلاقة بين العاملين وشركة القطاع العام

قاعسدة رقم (٧٠٩)

الجسدا :

قانون الممل لا يزال هو الشريعة العامة التى تحكم علاقة العاملين بشركات القطاع العام بالشركات التى يعملون بها ... خلو اللوائح المنظمة فضون العاملين بشركات القطاع العام من نص يضفى الحصانة القانونية بعد انقضاء مدة معينة على القرارات الباطلة التى تصدر من أحدى هذه الشركات في خصوص تعين العاملين بها وترقياتهم ... تطبيق احسكام القانون المدنى الخاصة ببطلان المقود ... اثر ذلك بالنسسبة لقرارات التعين والترقية والبالغ التى صرفت نتيجة صدور هذه القرارات و

ملغص الفتوي :

عين السيد / ٥٠٠٠ العاصل على بكالوريوس التجارة سنة ١٩٦٣ بشركة النيل العامة للكبارى بمقتضى عقد عمل مؤقت لمدة سنة بمرتب شهرى قدره عشرون جنيها اعتبارا من ١٩٦٣/٨/١٥ ثم استقال من الشركة المذكورة في ١٩٦٤/٤/٢٣ والتحق بالعمل بشركة النيل العامة النقل بعقد مؤقت و وفي ١٩٦٤/٦/٣٧ تقدم بطلب للتعيين بشركة النيل العامة الكبارى وقدم شهادة من شركة النيل العامة الاعمال النقل بشركة النيل العامة الكبارى ومقدم شهادة من شركة النيل العامة الكبارى مقتضى عقد غير محدد المدة بتاريخ بشركة النيل العامة الكبارى بمقتضى عقد غير محدد المدة بتاريخ هذه الشركة بتاريخ العرب ١٩٦٤/٧/٢٠ باضافة مبلغ ١ جنيه و ٣٣٣ مليم الى مرتبه باعتباره متوسط منحة طبقا التسويات ثم منحته الشركة نصف علاوة من علاوات الفئة السادسة في ١٩٦٦/١/١ بلغ مرتبه بها ٢٩ جنيه و ٣٣٣ مليم الى المؤتفة من الفئة المادسة في ١٩٦٦/١/١ بلغ مرتبه بها ٢٩ جنيه و ٨٣٣ مليم النافسة الخامسة

اعتبارا من ١٩٦٧/٧/١ مع منحة علاوة استثنائية من علاوات الفئة المرقى اليها بموجب قرار مجلس ادارة الشركة رقم ٢١ بجلسته المنعقدة في ١٩٦٧/٧/٣١ وتم ذلك رغم أن العامل الذكور لم يكن مستوفيا مدة الشعرة اللازمة لشغل وظيفة من الفئة الخامسة وهيخمس سنوات بالنسبة المخبرة المؤرمة لشغل وظيفة من المؤسسة قد اغطرت الشركة بكتابها تقرير العلاوات الاستثنائية المشار اليها • وبلغ مرتب سيادته بحسد المتوقية والعلاوة الاستثنائية سبعة وثلاثون جنيها شهريا • رغم منالما المذكور علاوة من علاوات الفئة الخامسة اعتبارا من ١٩٦٨/١/١ عامت الشركة بانتداب العامل الذكور الى وظيفة من علاوات الفئة الرابعة مع منجه ١٠/ من مرتبة بالتطبيق لقرار رئيس المجمهورية رقم ١٩٦٧/١/ سنم وبتاريخ ١٩٩٠/١/ بشأن الكفات والبدلات وبتاريخ ١٩٩٨/١/١ بمن مرتبة بها ٥٥ جنيسة منع علوة من علاوات الفئة المنتدب اليها بلسنع مرتبة بها ٥٥ جنيسة منع مليم شعريا •

وقمد استظهرت المؤسسة أوجه المظلفات التى شابت تعيين وترقية وندب المامل المذكور فاوضحت انه ما كان يجوز تعيينه بشركة النيل العامة للكبارى اعتبارا من ٢٠/٧/٢٠ بمرتب يجاوز بداية الفئة السابعة وقدره عشرون جنيها شهريا نظرا الى ان تعيينه بشركة النيل العامة لاعمال النقل كان بمقتضى عقد مؤقت لايجوز اخذه فى الاعتبارعند تميينه بالشركة فضلاعن أن تميين العامل الذكور قد وقع بالمظلفة لنص المادة السادسة من لائحة نظام العاملين بالشركات التأبعة للمؤسسات العامة الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ، كذلك **فان ضم متوسط المنح الى مرتب سيادته تم بالمخالفة للقواعد القانونية** المقررة في هذا الشأن لان ضم متوسط المنح لايكون الا للعاملين الدائمين الموجودين بخدمة الشركة في ٣٠/٦/٣٠ ولم يكن المذكور من عداد هؤلاء الماملين • كما ان ترقيته ترقية استثنائية الفئة الخامسة ومنحة علاوة استثنائية من ١/٧/٧/١ لا أساس له من القانون • وقد شاب الخطأ ايضا نتيجة لذلك ندب سيادته الى وظيفة من الفئة الرابعة ومنحة زبادة قدرها ١٠/ من مرتبه ثم منحه علاوة من علاوات الفئة المنتعب اليها •

وقدائارت هذه المخالفات موضوع سحب القوارات الباطلة اللتى حدرت في شأن حالة العامل المذكور وكيفية تصحيح وضعه وتحصيل ما سبق صرغه اليه تنفيذا لهذه القرارات و

ومن حيث أنه يبين من استقراء التشريعات الصادرة بتنظيم شئون العملين بشركات القطاع العام أن قانون العمل لايزال هو الشريعة العامة التى تحكم علاقة هؤلاء العاملين بالشركات التى يعملون بها فقد جاء الناس على ذلك فى التشريعات المتعاقبة التى بدأت بصدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ لسنة ١٩٩٦ باصدار لائحة نظام موضفى وعمال الشركات فنص فى المادة الأولى على أن « يسرى على موظفى وعمال الشركات الخاصمين لاحكام هذا النظام احكام قوانين العمل والتأمينات الاجتماعية والقرارات المتحلة بها فيما لم يرد بشأنه نص خاص فى هذه اللائحة ٥٠٠ ورددت ذات النص المادة الأولى من اللائحة الصادرة فى ظل احكامها و لما صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٩ سنة ١٩٩٦ فى ظل احكامها و لما صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٩ لسنة ١٩٩٦ وتشرى احكام قانون المعل فيما لم يرد به نص فى هذا النظام » و اخيرا سار القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام على ذات النعج فنص على ذات الحكم فى المادة الأولى ٠٠

ومن حيث انه وقد خلت اللوائح المنظمة لشئون العاملين بشركات القطاع العام من أي نصريض العصانة القانونية بعد انقضاء مدة معينة على القرارات الباطلة التي تصدر من احدى هذه الشركات في خصوص تمين العاملين بها وترقياتهم هانه يتمين والحال كذلك اعمال حكم الاحالة الي قانون العمل وشريعته العامة التي احتواها القانون المدنى وذلك طبقا لما نص عليه نظام العاملين بهذه الشركات و على أن يؤخذ في الاعتبار ان بشركات القطاع العام بما تضمنه من تنظيم لملاقة العاملين بشركات القطاع العام انتصال اتصالا وثيقا باعتبارات النظام العام فلا يجوز الاتفاق على مخالفة قواعد النظام المشار اليه أو الصلح أو التحكيم لتحديد الحقوق المناشئة عنه و ومن ثم فان مخالفة هذه القواعد وحم التصرف أو القول المخالف بالبطلان و

ومن حيث أنه على مقتضى ذلك فان القياعدة الواجبة التطبيق في شأن حصانة المتعينات أو الترقيات التي نتم بالمخالفة لنظام العاملين بشركات القطاع العام هي تلك التي تضمنتها المادة (١٤١) من القانون المدنى التي تنص على أنه « إذا كان العقد باطلا جاز لكل ذي مصلحة أن يتمسك بالبعالان وللمحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها ولا يزول البطلان بالإجازة ، وتسقط دعوى البطلان بمضى خمس عشرة سنة بن وقت بالاجازة ، » كما يجري في هذه الحالة اعمال المادة (١٤٣) من القانون المدنى النتي تنص على أنه « إذا كان العقد في شق منه باطلا أو قابلا الابطال العقد كله » ،

ومن حيث أن الثابت من الواقع أن العامل المفكور عين على وظيفة دائمة بشركة النيل العامة للكياري أعتبسارا من ٧٠/٧/١٩٦٤ بمرتب شهری قدره ۲۷ جنیه و ۴۰۰ ملیم بالمخالفة لنص المادة (۲) من لائحة العاملين بالشركات المسادرة بقرار رئيس الجمه ورية رقسم ٢٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ثمرةى ترقية استثنائية للفئة الخامسة اعتبارا من١١/٧/١٩٩٧ بالمخالفة لنظام العاملين بالقطاع العام الصادر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ الذي لايجيز أجراء ترقيات استتنائية للعاملين الخاضمين لاحكامه ومنح علاوة استثنائبة من علاوات الفئة المرقى اليما بمقتضى قرار مجلس آدارة الشركات بتاريخ ٢٩٦٧/٧/٣١ ثم انتدب بناء على ذلك اللفئة الرابعة ومنح زيادة قدرها ١٠ / من مرتبه مقابل الندب بَالاضافة الى علاوات الفئَّة المنتدب اليها • وكلُّ ذلك على خلاف ما هو مقور من أن الندب البخول المتندب الحصول على علاوات الفئة المنقدب اليها . فمن ثم لاتكتسب القرارات التي إصدرتها المسركة المذكورة على الوجه المتقدم الحصانة التي تعصمها من الالعاء ويتعين لذلك عدم الأعتداد بها والغائها . كما يتعين كذلك عدم الاعتداد بالتسوية التي اجرتها هذه الشركة في شأن ضم متوسط المنح للعامل المذكور والعائما لوقوعها بالمخالفة لقواعد التسوية التي تقررت في شأن ضم متوسط المنح للعاملين الموجودين بخدمة الشركة قبلتاريخ صدور قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ الشار اليه ، فحق الشركة في أزالة ما وقسم من بظلان لاينقض الا بمضى الدة النصوص عليها في السادة (١٤١) من القانون المدنى •

ومن هيث أن تصحيح هالة العامل المذكور يقتضى وضعه في وظيفة من الفئة السابعة اذا كان مستوفيا اشروط شغلها وذلك عملا بنظرية انتقاص العقد التي اشارت اليها المادة (١٤٣) من القانون المدنى ٠

ومن حيث انه عن حق الشركة في استرداد ما قامت بصرفه للعامل المذكور بناء على القرارات الباطلة التي اصدرتها مان رأى الجمعيسة العمومية قد استقر على وجوب التفرقة بين المبالغ التي حصل عليها العامل نتيجة تعيين أو ترقية باطلة وبين المالغ التي حمل عليها بسبب تسوية حالته استنادا الى قواعد قانونية لم تكن تسرى عليه فيما لو طبقت تطبيقا سليما • ففى الحالة الاولى لأيجوز الاسترداد مادام ان التعين أو الترقية لم تكن نتيجة غش أو سعى غير مشروع من جانب العامل وأساس ذلك أن العامل في هذه الحالة يتولى اعبساء الوظيفة المعني أو المرقى اليها ويقوم بمسئولياتها وتبعاتها ومن ثم يحتفظ بالبالغ التي حصل عليها تعويضًا له عما قام به من أعمال ، فضلا عن أن اعتبارات العدالة تقضى بعدم الاسترداد أسوة بحائز الثمار حسن النية • بينما يتعين للاسترداد فى الحالة الثانية التى الغيت فيها التسوية لبطلانها خمى لاتقترن بتغيير في وضع العامل فيظل عمله وتبعاته ومسئولياته بعد اجراء التسوية كما كان قبل اجرائها ومن ثم فانه يزول السبب الذى بنى عليه هقه في المصول على المالغ التي صرفت بناء عليها وينشأ في ذمته التزام بردها طبقا للمادة (١٨٢) من القانون المدنى •

وعلى مقتضى ذلك لايجوز استرداد ماصرف للعامل المذكور نتيجة تعيينه وترقيته الباطلتين بينما يتمين استرداد ما صرف له نتيجة ضم متوسط المنح والعلاوة الاستثنائية وكذلك ما قبضه عن ندبه غير المشروع للفئة الرابعة •

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى بطلان القرارات التى صدرت فى شأن تميين العامل المذكور وترقيته للفئة الخامسة وندبه للفئة الرابعة وضم متوسط المنح ومنحه العلاوة الاستثنائية ، وتصحيح حالته بوضعه فى وظيفة من الفئة السابعة ، واسترداد ماصرف اليه من مبالغ بناء على ضم متوسط المنح ، والعلاوة الاستثنائية ، والزيادة التي حصل عليها بسبب ندبه للفئة الرابعة ، وما تتاشاه من علاوات هذه الفئة ،

(ملف ۱۹۷۲/۲/۸ _ جلسة ۲/۲/۲/۸۱)

قاعدة رقم (٧١٠)

البدا:

قاتون عقد المعل هو الشريعة العامة التي تحكم الملاقة بين الماهلين وشركات القطاع العام في هالة عدم وجود نص خاص يحكم الملاقة الملوحة في تشريعات القطاع العام •

ملخص الفتوى :

ان التشريعات المنظمة لشئون العاملين بشركات القطاع العام قد خلت من أى نص يعالج التسويات التى تتم بالمخالفة لاحكامها ومن ثم يجب الرجوع الى قانون العمل وشريعته العامة التى احتواها القانون المدى فى المادة ١٤١ منه ومن ثم فان التسويات التى تتم بالمجالفة لنظام العاملين بشركات القطاع العام لاتكتسب أية حصانة تعصمها من الإلغاء ، ولا يعتد بها ويمكن الماؤها ومن حق الشركة ازالة ما شاب هذه التسويات من بطلان لاينقضى الا بالمدة الطويلة ،

(ملف ١٦٠/٤/٨٦ ــ جلسة ١٦٠/٤/٨٦)

قاعدة رقم (٧١١)

المسدا:

الملاقة بين الماملين وشركة القطاع المام ليس علاقة تنظيمية بل تماقدية ·

ملخص الفتوى :

ان الملاقة بين الماملين بالقطاع العام وبين الشركات التي يعملون

بها هي علاقة تعاقدية تجكمها القوانين والاجكام الخاصة بالمقود وليست علاقة تنظيمية ، وأن القرارات التي تصدر بشائيم فيما يتعلق بتسييم وترقيتهم وغير ذلك لاتعتبر من قبيل القرارات الادارية ، وبالتالي فانها لاتخصم للنظام القانوني كهذه القرارات وما يترقب على ذلك من آثار ومنها تحصنها ضد الالغاء قضاء أو السحب اداريا ، ومن ثم يجوز العدول عن قرار اعادة تلمين العاطئ بالؤهل العالى .

(ملف ١١/٣/١٦ _ جلسة ٢/٥/١٨٨١)

ومراكب من من المراكب ا المراكب المراك

1000 25

Both Barrell

قاعسدة رقم (۷۱۲)

البسدا :

العاملون في الشركات ـ حصتهم من الارباح الصافية في الشركات هددها القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الاحكام الخامسة بالشركات الساهمة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات السئولية المعتودة تحديدا واجب الاتباع ولا يجوز المروج عليه ، وليس لسلطة معينة المتصاص تقديري في تعديل النسب التي قررها الشرع لمفتلف الوجوه التي أوجب مرف الارباح فيها أس تفويض هذا القانون رئيس الجمهورية سلطة وضع قواعد عامة يتم توزيع الحصة النقدية بمقتضاها ــ مدور قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٥٠ اسنة ١٩٦٢ بشان طريقة توزيع النصيب النقدى للموظفين والعمال في أرباح الشركات ــ تحديده حدا أَقْمَى لَمَا يَخْصَ كُلُ عَامِلُ ـ الْمِلْغُ الذِّي يَبِقَي مِنْ هَذَا النَّصَيْبُ يَظُلُّ هن حق العاملين لا يجوز إعادته إلى صافى ارباح الشركة كما لا يجوز انقاقه في الفدمات الاجتماعية للعاملين ـ أفراده في حساب خاص حتى يصدر قرار جمهوري متضمنا القواعد التي تتبع في توزيمه على المآملين أصحاب الحق فيه ـ توصية الجمعية العمومية بتعديل القرار الجمهوري. سالف الذكر بما يتفق وحكم الفقرة (ب) ، (أ) من البند (م) من المادة (١٤) من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه •

ملفس الفتوي:

من حيث أن القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام الخاصة بالشركات الساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسؤولية المحبودة بينص في المادة ١٤ بند (٥) منه على أن « يجنب من الارباح الصافية للشركة ٥ / تخصص لشراء سندات حكومية ويوزع الباقي على الوجه الآتي:

(أ) ٧٥/ توزع على الساهمين •

(ب) ٢٥/ تخصص الموظفين والعمال ويكون توزيعها على النحو التالي :

 ١ - ١٠/ توزع على الموظفين والعمال عند توزيع الارباح على المساهمين ، ويتم التوزيع طبقا لقواعد عامة يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية .

٢ - ٥/ تخصص للخدمات الاجتماعية والاسكان طبقا لما يقرره مجلس أدارة الشركة بالاتفاق مع نقابة عمال الشركة .

٣ – ١٠/ تخصص لخدمات اجتماعية مركزية للموغفين والعمال
 وتحدد كيفية التصرف في هذه المبالغ واداء الخدمات والجهة الادارية
 التي تثولاها أو تشرف عليها بقرار من رئيس الجمهورية » • •

وينص القانون رقم ٩ لسنة ١٩٦٤ بتضميص نسبة من الارباح للماملين في المؤسسات العامة والجمعيات التعاونية والشركات والمنشآت ممينة اختصاص تقديرى في تعديل النسب التي قررها الشرع لمختلف الوجوه التي أوجب صرف الارباح فيها ٥٠٠ وبالنسبة الى الحصة التي يتمين توزيعها نقداً على العاملين حددها الشرع بنسبة ١٠/ على النحو السابق ، وبذلك يتعلق حق العاملين في كل شركة بهذه النسبة ، فسلا يجوز الانتقاض منها والا عد ذلك مخالفة لحكم القانون ، وقسد ناط المرع برئيس الجمهورية سلطة وضع قواعد عامة يتم توزيم هذه المرع برئيس الجمهورية سلطة وضع قواعد عامة يتم توزيم هذه

النسبة طبقا لها ، ولكن ذلك مقصور ــ كما هو واضع ــ على كيفيسة توزيع النسبة المحددة تانونا ، دون أن يكون لهذه القواعد أن تعدل من الحد الذي قرره الشرع زيادة أو نقصانا .

ومن حيث ان قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٥٠ اسنة ١٩٦٢ وضع حدا أقصى لا يمكن ان يناله كل عامل من التوزيع النقدى هو مبلغ خمسين جنبها ، ومن ثم فان البلغ الذى يتبقى من الحصة المخصصة التوزيسع النقدى على العاملين ، بعد توزيع الحد الاقصى ــ يظل من حق العاملين ، المنت توزيع الحد الاقصى ــ يظل من حق العاملين ، ومن البنة الحكم النقرة (ب) (أ) من البند (ه) من المادة ١٩٥٤ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ، فلا يجوز اعادة هذا الباقى الى مساقى ارباح الشركة كما لايجوز انقاقه في الخدمة الاجتماعية للعاملين ، ولا يسوغ أن يدعل ما قروه القرار الجمهورى رقم ١٣٥٠ سالف الذكر من وضع حدود قصوى للتوزيع النقدى على أنه اراد الساس بأصل حق العاملين لقرار جمهورى ــ بغير تغويض خاص ــ ان يعدل في حكم قـــروه للقران و وباعتبار المبلغ الباقى بعد التوزيع حقا للعاملين ، فانه يتعين أن يظل مخصصا لهذا الغرض ، وذلك بأفراده في حساب خاص ، حتى يصدر قرار جمهورى متضمنا القواعد التي تتبع في توزيعه على العاملين ، أصحاب الحق فيه •

ومن حيث أن الجمعية العمومية لاحظت أن القرار الجمهورى رقم الاحدة المنة ١٩٦٧ فيما تضمنه من وضع حد أقصى لما يمكن أن يوزع على كل عامل من شأنه أن يثير اللبس في كيفية التصرف في المبالغ التي تتتبقى بعد ذلك ، اذ يجعلها المسرع حقا للعاملين في الوقت الذي لايتسبني فيه توزيمها عليهم لعدم وجود القواعد التي نوض رئيس الجمهورية في اصدارها لمبيان كيفية التوزيع ، ومن ثم فانه يجدر تعديل القرار المسار اليه بما يتسق مع الحكم الذي قرره القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ في المفترة (ب) (١) من البند (٥) من المادة ١٤ منه ٠

قاعسدة رقم (٧١٣)

البسدا:

جواز تفصيص مبلغ خصة آلاف جنيه من حصيلة الـ ١٠ // المصصة للفدمات الاجتماعية المركزية بشركة سيارات فـورد مصر المتوزيع على العاملين بالشركة على الوجـه الجين بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٦٢٥ لسنة ١٩٧٧ بطريقة توزيع النصيب النقدى للعاملين من ارباح الشركات رغم أن الشركة لم تحقق ارباحا •

ملخص الفتوى :

من حيث أن المادة ٥/١٤ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الاحكام الخاصة بالأسهم المساعمة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة تنص على انه « يجنب من الارباح الصافية للشركة ٥/ لشراء سسندات حكومية ويوزع الباقى على الوجه الآتى :

- ١ ــ ٧٠٪ توزع على المساهمين •
- ٢ _ ٢٠/ تخصص للموظفين والعمال ويكون توزيعها على النصو التالي :
- (1) 1.6/ توزع على الموظفين والعمال عند توزيع الارباح على المساهمين ويتم التوزيع طبقا لقواعد يصدر بها قرار من رئيس الجمهورية
 - (ب) ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ (ب
- (ج) ١٠٪ تخصص لخدمات اجتماعية مركزية للموظفين والممال وتحدد كيفية التصرف في هذه المبالغ واداء الخدمات والجهة الادارية التي تتولاها أو تشرف عليها بقرار من رئيس الجمهورية ويجوز بقرار من رئيس الجمهورية ويجوز بقرار من الميس الجمهورية تخصيص المبالغ المحصلة من هذه النسبة للتوزيع على الماملين في بمض الشركات التي لاتحقق أرباها أو تحقق أرباها قليلة لاسباب لاترجم الى عدم كفاءة في التشفيل أو الى تراخ من الماملين في

الشركة ، ويكون التخصيص في كل حالة على حدة وبناء على عرض من الوزير المختص .

كما تنص المادة الاولى من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٢٥ لسنة ١٩٧٧ بطريقة توزيع النصيب النقدى للعاملين من أربساح الشركات على أنه لا يكون توزيع نسبة الله ١٠ / من الارباح الشار لليها في المقرة (ب) من البند (٥) من المسادة ١٤ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المشار اليها على الوجه التالى .

- 1
- (ب)
- (ج) ما يتبقى بحد ذلك يفرد له حساب خاص بالشركة يخصص للتوزيع النقدى طبقا للفقرتين السابقتين على العاملين فى السنوات التى لا تحقق فيها الشركة أرباجا أو لا تكفى فيها حصة الارباح لتوزيع الحد الاقصى المقسرر أذا كان ذلك لاسباب خارجة عن أرادة العاملين ووفقا لما تقسرره الجمعية العمومية التى تعتمد الحسابات الختامية المسركة،

ومن حيث أن المادة (11) من القانون رقم 104 استة 1941 بأصدار قانون شركات المساهمة وشركات التوصية بالاسم والشركات أدت المسئولية المحدودة والتي تنص على أنه « يكون العاملين بالشركة نصيب في الارباح التي تقرر توزيمها تحدده الجمعية العامة بناء على اقتراح مجلس الادارة بما لا يقل عن 10/ ولا يزيد على مجموع الاجور السنوية للعاملين بالشركة وتبين اللائحة كيفية توزيع ما يزيد على نسبة الد 10/ الشار اليها من الارباح على العاملين والخدمات التي تعود عليهم بالنفع و

ولا تخل احكام الفقرة السابقة بنظام التوزيع المطبق على الشركات القائمة وقت نفاذ القانون اذا كان أفضل من الاحكام المشار اليها » •

تنص المادة (١٩٦٠) من اللائحة التنفيذية للقانون المشار اليه على أنه « ١٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ على أنه « ١٠ ١ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠

1 3. - 1

ولا تخل احكام البندين (أولا) و (ثانيا) بنظام توزيع الارباح المتبع فى الشركات القائمة فى أول أبريل سنة ١٩٨٢ اذا كان أفضل مما جاء بها من أحكام » •

ومن حيث أن مفاد المادة ٤١ من قانون الشركات الجديد رقم المرا السنة ١٩٨١ والمادة ١٩٩١ من لائحته التنفيذية سالفتى الذكر ان المسرع قد أهال الى نظام توزيع الارباح الدي كان مطبقا في الشركات القائمة حتى أول سنة ١٩٨٨ ، وسمح لها بتطبيق النظام السابق تقريره بالقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه اذا ارتات أنه أفضل ويحقق مزايا أكبر الماملين من نظام الارباح المنصوص عليه في التشريع الجديد ، وتقرير أفضلية النظام السابق أنما يرجع الى الماملين بالشركة ، بناء على ذلك يحق للشركات القائمة حتى تاريخ في ظل احكام قانون الشركات المأمى رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ وبالتالى في ظل احكام قانون الشركات المامي رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ وبالتالى بتوزيع النصيب النقدى على الماملين في السنوات التي لا تحقق فيها الشركة أرباحا أو لاتكنى فيها حصة الارباح لتوزيع الصد الاتصي المقرر اذا كان ذلك لاسباب خارجة عن ارادة العاملين و

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى جواز تخصيص مبلخ خصسة آلاف جنيه من حصيلة السه ١٠ / المخصصة المخدمات الاجتماعية المركزية بشركة سيارات فورد لمس للتوزيع على العاملين بهذه الشركة •

(ملف ۱۹۸۳/٤/۲۰ ــ جلسة ۲۰/۱۹۸۳) ...

قاعدة رقم (٧١٤)

البسدا:

توزيع الارباح على الماملين بشركات القطاع المام يكون اعتبارا من ١٩٨٣/٨/ على النحو الذي اورده القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ ·

ملخص الفتوي:

ان قانون هيئات القطاع العام وشركاته الصادر به القانون رقم ٩٧ سنة١٩٨٣ جاء بتنظيم جديد ٩٧ سنة١٩٨٣ جاء بتنظيم جديد الكيفية توزيع نصيب العاملين في الارباح • واذ اعاد القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣/٨/٥ تنظيم ذات الموضوع فانه اعتبارا من ١٩٨٣/٨/٥ يكون توزيع نصيب العاملين في القطاع العام في الارباح التي يتقرر توزيعها على النحو الوارد بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ اما في الفترة السابقة على العمل بهذا القانون فتبحث كل حالة على حدة •

(ملف ۱۹۸٤/۱۲/۲۷ ــ جلسة ۲۱/۱۲/۱۲)

الفرع الخامس

اسسكان العاملين بالشركة

قاعــدة رقم (۷۱۰)

الجسسدا :

يجوز لشركة القطاع العام بعد الحصول على الموافقات اللازمة من الجهات المختصة عانونا أن تستخدم بعض ارباحها فيما يجاوز النسبة المحددة في المادة ٢٤ من القائون رقم ٩٧ أسنة ١٩٨٣ بشأن هيئات القطاع العام وشركاته في أغراض اسكان العاملين بها المساكن المقامة لهذا المغرض تكون من ارباح الشركة سواء طبقا للمادة ٢٢ فقرة ٣ من القانون المذكور أو فيما جاوز ذلك معلوكه لماك راسمال الشركة وتطل تحت يدها مغصصة للغرض المحد ٠

ملخص الفتوى :

تصدت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع لتحديد الجهة التى تؤول اليها ملكية الاصول المستراة من حصيلة الدم / من أرباح العاملين بشركات القطاع العام المضصة للخدمات الاجتماعية المركزية

وخدمات الاسكان ، وبيان سلامة ما تقوم به بعض شركات القطاع المام من اقامة مبانى سكنية للماملين بها دون استخدام الحصيلة المخصصة لذلك أو بالتجاوز لهذه الحصيلة •

وحاصل الوقائع انه لدى قيام الجهاز المركزى للمحاسبات بمراجعة حسابات بعض الشركات تبين أنها تمكنت من الحصول على موافقات باستخدام حصيلة نسبة الــ 10 / من الارباح المضصمة للخدمات الاجتماعية واسكان العاملين وفي شراء سيارات لنقل العاملين أو اقامه عمارات سكنية تؤجر لهم بأجور رمزية ، ويتم تعلية قيمتها الى أصول الشركة الثابتة يتكلفة افتتائها كما يتم تعلية أقساط اهلاكها لمخصص الاهلاك ، كما تقوم بعض الشركات الاخرى سواء التى تقع في نطاق لجان الخدمات المنشأة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم 1000 لسنة بعان المعالية مارع نطاق هذه اللجان بشراء أراضي واقامة مساكن للعاملين بها دون الاستفادة من حصيلة الـ 10 / المضصمة لهذا الغرض ،

وقد تبين للجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع أن المشرع احتراما لنص المادة ٢٩ من الدستور التي قضت بأحقية العاملين في نصيب من ارباح المشروعات اعاد تنظيم هذا الحق تنظيما شاملا في المادة ٤٢ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون هيئات القطاع العام وشركاته بأن يكون للعاملين بالشركات نصيب في الارباح التي يتقرر توزيمها على المساهمين بعد في المائة من الارباح الصافية التي يتقرر توزيمها على المساهمين بعد تجنيب الاحتياطات والنسبة المخصصة لشراء السسندات الحكومية وقضى صراحة بتوجية هذا النصيب على أساس ١٠٠/ لاغراض التوزيم النتدى على الماملين و ١٠/ لاسكان العاملين بكل شركة أو مجموعة من الشركات المجاورة مع المولة ما يفيض عن حاجة هـؤلاء العاملين الى صندوق تمويل الاسكان الاقتصادى و ٥ / تودع بحساب خاص ببنك الاستثمار القومى وتخصص للفدمات الاجتماعية لجميد العاملين بالمطاع المسام ٠

واستظهرت الجمعية أن كلا من نص المادة ٢٦ من الدستور و ٤٢ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ ــ شائعا في ذلك شأن المادة الثانية من

قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٩١١ لسنة ١٩٦١ بتعديل القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ الخلص بالشركات الساهمة _ صريح في أن يكون للعاملين نصيب في الارباح • ولم يحصر النصيب بالملكية بل قصد أن يخصص لصلحة العاملين وفيما يعود عليهم بالنفع • ثم واجهت المادة 27 من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ المشار اليه شأنها في ذلك المادة الثانية من القرار بقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٦١ سالف البيان ــ كيفية الافادة من هذا النصيب : فجعلت جزءا منه التوزيع النقدى وجزءا لاسكان العاملين وجزءا للخدمات الاجتماعية . وفي تنظيم المشرعلكل غرض منها أنصح عن أن القصود بالنصيب ليس الملكية ، بما في ذلك التوزيع النقدى على العاملين فانه وأن كان من شأنه ــ اذا ما تم ــ أن ينقل ألَّى كل عامل ملكية المبلغ الموزع عليه فينشى، له حق الملكية على هذا المِلْمَ عند تسلمه اياه • قمتى هذا الجزء الذي يوزع نقدا وصفه المشرع بأنه لاغراض التوزيع النقدى ، واجاز لرئيس مجلس الوزراء وضع حد أقصى لما يخص العامل سنويا من هذا التوزيع • فما يخص العامل ويوزع عليه فعلا هو ما يصح ملكه ، وهو جزءا أقل من النصيب الذي يخصص للغرض لا للشخص فلو كان النصيب المنصوص عليه في الدستور والقانون يفيد الملكية لما جاز وضع حد أقصى لما يؤول منها الى كل عامل ، ولما نزعها من الذي انتجها لتؤول الى آخر في شركة لم تحقق ارباحا أو حققت ارباحا غير كافية • وهو مايقطعبأن تعبيرالنصيب هنا ليس المقصود به الملكية الفردية الخاصة ، بل هو التخصيص للغرض والمملحة دون ثبوت الملكية • يؤكد ذات المعنى أن الشريحة التي خصصها القانون السكان العاملين بكل شركة أو مجموعة من الشركات ثم قرر أن ما يفيض منها عن حاجة هؤلاء العاملين يؤول الى صندوق تمـويل الاسكان الاقتصادى بالمحافظة فلو كان معنى هذا النصيب نشوء الملكية لما جازت أيلولة ما يفيض منه الى الصندوق المذكور وهو غير مخصص لهم • وأخيرا فان الشريحة الثالثة لا تؤول الى أحد ، وانما تودع بحساب خاص ببنك الاستثمار القومى وتخصص للخدمات الاجتماعية للعاملين بالقطاع المام كله دون تخصيص بالماملين في الشركة التي انتجتة كل ذلك يقطم بأن النصيب الوارد في الدستور والقوانين المتعاقبة المنظمة له لايفيد نشوء الملكية الخاصة الجامعة لكافة عناصرها المانعة لمساركة الغبر فيها : مسواء كانت فرديسة لكل عامل بالذات أو جماعية تتمتسم

بالشخصية المعنوية ، بل القصود به تخصيص بالعرض والعاية والمنفعة المقتة لصلحة العاملين •

ومن حيث أن النصيب المخصص لاسكان العاملين بكل شركة أي مجموعة من الشركات لايصبح مملوكا ملكية خاصة للعاملين ، لانه ليس مخصصا لعاملين بذواتهم منحصرين دون سواهم في وقت معين ، وانها القصود به منفعة جميع العاملين ممن يتحقق فيهم هذا الوصف أيا كان وقت تحققه و وبزوال هذا الوصف عن بعض العاملين بالنقل أو الفصل أو انتهاء الخدمة أو غير ذلك من الاسباب بزول عنهم هذا الإستحقاق: فاذا كان النقل الى شركة أخرى أصبحوا من عداد من تحقق فيهم الوصف المقصود في هذه الشركة الجديدة • واذ كان التخصيص هنا ليس المقصوب به اللكية الخاصة ، فانه يتحقق بكل صورة من الصور التي تحقق انتفاع العامل بهذا الاسكان: سواء بالمكية أو بالتأجيراو بالترخيص أو بالتسامح أو بأية صورة من صور الانتفاع • وحتى في صورة الملكية والى أن يتم نقل الملكية ، فان الاعيان المقامة لايمكن أن تترك سائبة ، وانما هي تمثل تحول الربح المحقق ، المخصص للغرض الذي حدده الشارع • من مبالغ نقدية الى أعيان محددة ، يستمر تخصيصها لذات العرض الذي كان مخصصا له الاصل النقدى • ولكنها تظل يوصفها مملوكة لمالك رأس المال ، اذ أنها لم تدخل في ملك الذي نقرر التخصيص لنفعته • وبعداً فان مشروعات الاسكان المقامة بالشريحة المخصصة لهذا الغرض من جزء الارباح المخصص نصييا للعاملين انما تكون ملكا لمالك رأس المال، ولكنها ملكية مخصصة للغرض الذي حدده القانون اعمألا لاحسكام الدستور وحكمها حكم رأس المال الموضوع تحت يد الشركة • وبذلك غان ملكمة الاعيان المقامة لمشروعات آسكان العاملين والتي امتنقل اليهم بالتمليك على ملك مالك رأس مال الشركة ، وتكون تحت يدها ، مخصصة للعرض المحدد ، وهو غير الفرض المحدد له رأس مال الشركة نفسه • وبذلك فانها وان أصبحت على ملك مالك رأس المال الا أنها لاتدخل في تقويم رأس المال الذي تستعمله الشركة في أغراضها التي قامت من أجلها ، وبذلكُ لاتضاف الى رأس المال المذكور .

ومن حيث أنه وان حدد القانون الاغراض التى خصصت لنصيب العاملين من الارباح ومنها اسكان العاملين بالشركة ، ومنها كذلك الخدمات الاجتماعية للماملين بالقطاع العام جميمهم ، ولكنه لم يحظر استممال بعض ارباح الشركة غير المضصحة لهذه الاغراض في مثلها أو بعضها ، فانه لايكون ثمة مانم قانونا من ذلك طالا تم هذا الاستممال بتصد تحقيق اغراض الشركة نفسها ، والتي تحقق مصلحة العاملين باعتبارها جزءا من العناصر الاساسية المحققة للانتاج ، ولكن يتمين أن يتم ذلك بعد استيفاء كافة الاجراءات والاوضاع والقواعد الواجب الالتزام بها قانونا في التصرف في الرباح ، وخاصة الواردة في بها قانون و التقراع المستقبة العاملين المدة 21 من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٨٣ كموافقة الجمعية العامة للشركة ومجلس ادارة هيئة القطاع العام التي تتبعها والوزير المختص ووزارتي ومجلس ادارة ميئة القطاع العام التي تتبعها والوزير المختص ووزارتي المتطبع والمالية ، ويخضع ذلك كله لرقابة الجهاز المركزي للمحاسبات لمبنا المامدة ، عن الشار اليها كانت حصلت فعلا على الموافقات اللازمة ، كما تضمن ذلك كتاب طلب العرض على الجمعية ، وحكم ملكية المقارات في هذه الحالة هو حكم ملكية المقارات المقامة في حدود النسبة المقررة،

لذلك انتهت الجمعية المعرمية لقسمى الفتوى والتشريع الى أنه يجوز للشركة بعد الحصول على جميع الموافقات اللازمة من كافة الجهات المختصة قانونا أن تستخدم بعض أرباحها فيما جاوز النسبة المحددة في المادة ٢٤ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه في اغراض اسكان العاملين بها و وتكون المساكن المقامة لهذا الغرض من أرباح الشركة سواء طبقا للمادة ٢/٤٣ من القانون المذكور أو فيما جاوز ذلك معلوكة الماك رأس مال الشركة وتظل تحت يدها مخصصة للغرض المحدد و

(مك ١٩٨٥/٢/٢ ــ جلسة ٢/١/٤٧)

الفرع السادس نشاط اجتماعی وریاضی قاعـــدة رقم (۷۱۲)

المسدا:

شركة النصر اللاجهزة الكهربائية (غليس سلبقا) تعتبر شركة تطاع عام منذ المدينة المسلمان المنا ١٩٨٦ السنة ١٩١٦ ... اثر ذلك استقطاع الحصة المحددة لبنك ناصر الاجتماعي من ارياحها وفقا للمادة ٦ بند ١ من التأتون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧١ المحل بالتأتون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٨ وتجنيب الحصة المحددة للنشاط الرياضي من هذه الارباح طبقا للقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٨ المحل بالقانون رقم ٥١ لسنة ١٩٧٨ .

ملخص الفتوى:

من حيث أن شركة النص للاجهزة الكهربائية والالكترونية (فيليس سابقا) تعتبر شركة قطاع عام منذ تأهيمها نصفيا بمقتضى القانون رقم ١٩٦٦ السنة ١٩٦٦ ، وتأكد ذلك في ظلل القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٦ المادة الرابعة من مواد اصداره وظل هذا الوصف ثابتا لها لم يزايلها في ظل القانون الحالى رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧١ المدل بالقانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧١ المدل بالقانون في ما ١٩٧١ موان خلاهذان القانونان من حكم مماثل لما ورد في المادة المذكورة لأن تلك الصفة التي اكتسبتها هذه الشركة بناء على نص تشريعي في ظل القوانين السابقة لا تفقدها الا وفقا لنص قانوني، واذ لم يصدر هذا النص فانها تظل شركة قطاع عام لا يتبدل وضعها ولا ينصر هذا المحكم عنها ٠

ومن حيث انه بالنسبة للحصة المصددة لبنك ناصر فانه يتمين خصمها من أرباح وحدات القطاع العام وفقا للمادة ٦١ في بندها الأول من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧٨ ألمدل بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٨

وعلى ذلك تخصم هذه العصة من أرباح شركة فيلييس بحسبانها احدى شركات القطاع المام ، فضلا عن أنه وفقا لقسرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٧ لسنة ١٩٨٠ باصدار النظام الاساسى للشركة تخضع طريقة توزيع ارباح الشركة لهذا النظام مهمراعاة احكام القوانين الاخرى المعمول بها في هذا الشأن وهو ما رددت المادتان ٢٤ ، ١٧ من هذا النظام ولا ريب أن من هذه القوانين قانونينك ناصر الاجتماعي وقانون العيات الخاصة للشباب والرياضية ومن ثم ينبغي حد كذلك العيات الخاصة المحددة للنشاط الرياضي طبقا للقانون رقم ١٥ لسنة المعددة النشاط الرياضي طبقا للقانون رقم ١٥ لسنة

لذلك أنتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى استقطاع حصة كل من بنك ناصر الاجتماعي والنشاط الرياضي من أرباح شركة النصر للاجترة الكهربائية والالكترونية « فيلييس » (احدى شركات القطاع العام) وفقا — على التوالي — المقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧٨ وكذلك للقانون رقم ٥١ لسنة ١٩٧٨ المنار المها ا

(ملف ۸۳/۱/٤۷ ــ جلسة ۱۹۸۳/۱/۱۹)

الفرع السابع جــداول ترتيب الوظائف

قاعسدة رقم (٧١٧)

: المسدا

مدى اعتبار وظيفة باحدى الشركات من وظائف الكادر المسالى طبقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٨ لسنة ١٩٦١ ــ توقف ذلك على صدور جدول ترتيب الوظائف المشار اليه في المادة المثالثة منه وتقرير ذلك به ــ بقاء الوظيفة على وضعها لحين صدور الجدول •

ملخص الفتوي :

ان اعتبار وظيفة ما ماهدى الشركات من وظائف الكادر العالى ظبقا

لاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٨ اسنة ١٩٩١ ، منوط بأن يقرر ذلك في جدول ترتيب الوظائف ــ الذي أشارت المادة الثالثة من هــ ذا القرار ــ بأن يضعه مجلس ادارة الشركة و وقبل وجود هذا الجدول يمتنع اعتبار احدى وظائف الشركة بالكادر العالى طبقا القرار المذكور ، وانما نظل الوظيفة على ذات وضعها في الشركة غير متأثرة بتاتا بهذا القرار .

(منتوى ۱۲۱ في ۲/۲/۱۹۲۵)

قاعدة رقم (۷۱۸)

البسدا:

قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩٨ لسنة ١٩٦١ باصدار لاتحـة نظام موظفى وعمال الشركات ـ ان اعتبار وظيفة ما باحدى الشركات من وظافف الكادر المالى طبقا لاحكام قرار رئيس الجمهورية المشار اليه ورفع راتب شافلها الى عشرين جنيها منوط بان يقرر ذلك في جدول ترتيب الوظائف الذى أشارت اليه المادة الثالثة من هذا القرار _ قبل وضع هذا الجدول يمتنع اعتبار احدى وظافف الشركة بالكادر المـالى طبقا للقرار المنكور وانما تظل الوظيفة على ذات وضعها في الشركة غير متأثرة بتاتا بهذا القرار •

ملغمن الفتوي :

بتاريخ ٢١ أكتوبر سنة ١٩٦١ صدر قرار رئيس الجمهورية رة م ١٩٩٨ لسنة ١٩٦١ باصدار لائحة نظام موظفى وعمال الشركات ونصت المادة الاولى منه على أن « تسرى أحكام النظام المرافق على موظفى وعمال الشركات التى تتبع المؤسسات التي يسرى عليها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٩١ المشار اليه والشركات التي يصدر بلخضاعها لاحكامه قرار جمهورى » •

ونصت المادة الثانية على أن « يضع مجلس ادارة الشركة جدولا

بالوظائف التي يعتبر شاغلوها من الوظفين والتي يعتبر شاغلوها من العمال » •

كما نصت المادة الثالثة من هذه اللائحة على أن « يضع مجلس ادارة الشركة جدولا الترتيب الوظائف يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات الواجب توافرها فيمن يشظاها وتقييمها وتصنيفها في فئات أو مجموعات مع وضع الحد الادنى والاعلى لمرتبات كل فئة أو مجموعة وذلك مع مراعاة أحكام الجدول المرافق » •

وقد حدد الجدول المرافق مرتب الكادر العالى (فنى ـــ أدارى) ٢٤٠ ــ ١٤٤٠ جنيه سنويا ٠

ثم صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار لائحة نظام الماملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الذي نص ف المادة الثانية على أن « تلفى لائحة نظام موظفى وعمال الشركات الصادرة بالقرار الجمهوري رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٦١ ٠٠٠ »

ومن حيث انه يؤخذ من هذه النصوص ان اعتبار وظيفة ما باحدى الشركات من وظائف الكادر العالى طبقا لاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٨ لسنة ١٩٩١ المشار اليه ورفع راتب شاغلها الى عشرين جنيها منوط بأن يقرر ذلك فى جدول ترتيب الوظائف الذى أشسارت اليه المادة الثالثة من هذا القرار ، وانه قبل وضع هذا الجدول يمتنع اعتبار احدى وظائف الشركة بالكادر العالى طبقا للقرار المذكور وانما تظل الوظيفة على ذات وضعها فى الشركة غير متأثرة بتاتا بهذا القرار .

وبناء على ما تقدم خلصت الجمعية المعومية للقسم الاستشارى المنتوى والتشريع بجلستها النعقدة فى ٢٧ يناير سسنة ١٩٦٥ الى انه كان يتمين استمرار الماملين بهذه الشركات بالمرتبات التى عينوا بها ابتداء دون أى زيادة الا عن طريق منحهم علاوات دورية طبقا للقواعد المقررة ، أو عن طريق اعتبار الوطائف التى يشطونها وطائف تستحق مرتبا أعلى طبقا لجدول ترتيب الوطائف المشار اليسه فى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٩٨ اسنة ١٩٩١ أو قواعد تقييم ومعادلة وطائف

الشركة المنصوص عليها فى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٩٢ الذى ألفى القرار رقم ١٩٩٨ لسنة ١٩٩٦ ، وأن زيادة مرتباتهم الى عشرين جنيها عن غير هذا الطريق مخالف للقانون يتعين المبادرة بالمائلة والماء ما سبق أن رتبه من آثار ، عن طريق استرداد ما تقاضاه هؤلاء الموظفين زيادة عن المرتبات التى عينوا بها ابتداء .

(منتوى ۱۱۱ في ۱۲۰/۱/۲۰)

وسبق أن أفتت الجمعية العمومية للقسم الاستشارى للفتوى والتشريع بهذا المبدأ بجلستها المنعقدة في ٢٧ من يناير سنة ١٩٦٥ ــ فتوى رقم١٢١ بتاريخ ٦ من فبراير سنة ١٩٦٥ ــ راجع المبدأ السابق .

قاعدة رقم (۷۱۹)

المسطا:

القانون رقم 6٪ لسنة ١٩٧٨ اختص مجلس ادارة كل شركة بوضع واعتماد جداول توصيف وتقييم الوظائف ... يشترط عند ترقية المامل وفقا لاحكام القانون المشار اليه استبفاء اشتراطات شغل الوظيفة المرقى اليها وان تكون الترقية من الوظيفة التى تسبقها مباشرة فى الدرجة وفى ذات المجموعة النوعية التى تنتمى اليها .

ملخص الفتوى :

بيين من احكام المادتين ٨ و ٩ من قانون نظام العاملين بالقطاع المام الماملين بالقطاع المام الصادربالقانونرقم ٨٤لسنة ١٩٧٨أن المسرع اختص مجاس ادار قكل شركة بوضع واعتماد جداول توصيف وتقييم الوظائف يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شغلها وتقسيم وظائف كل شركة الى مجموعات نوعية واعتبار كل مجموعة نوعية واحدة متميزة فى مجال التمين والترقية والنقل والندب والاعارة ٥ وهو ما يتمثل فى الاخذ بالاساس الموضوعى القائم على الوظيفة ذاتها وبما يتمثل المشرع من استراطات فيمن يشغلها وهو جوهر نظام ترتيب وتوصيف الوظائف،

كما استازم القانون رقم 24 اسنة ١٩٧٨ سالف الذكر بعوجب حكم المادة ٣٧ منه عند ترقية العامل وفقا لاحكامه استيقاء اشتراطات شغل الوظيفة الرقى النها حسب بطاقة الوصف المحددة آلها وأن تكون الترقية الى هذه الوظيفة من التى تسبقها مباشرة في الدرجة وفي ذات المجموعة النوعية التى تنتمى اليها ، وما أخذ به آلشرع وفقا الاحسكام القانون الذكور هو احد تطبيقات نظام ترتيب وتوصيف الوظائف حيث تتطلب أن تكون الترقية الى الوظيفة الاعلى بمراعاة استيفاء العامل الاستراطات شغل هذه الوظيفة من ناحية التأهيل العلمي المطلوب ببطاقة الوصف والخبرة النوعية المتعلمة وأن يكون ذلك من خلال المجموعة النوعية المترقية خلالها وباعتبارها وحدة متميزة في مجالات المحمدة المدنية ومن بينها الترقية ،

ولا كان المامل المعروضة حالته حاصلا على شهادة الدراسة الابتدائية القديمة عام ١٩٤٥ وتدرج الى أن شغل الدرجة الثانية اعتبارا من المعروضة المنافقة الطلوب ترقيته اليها فى الدرجة الاولى تتطلب وفقا لبطاقة وصفها أن يكون المرشح لشعلها حاصلا على مؤهل متوسط ومن ثم فان العامل المذكور لا يكون مستوفيا لاشتر اطات شغل هذه الوظيفة و ولا يغير من ذلك حصوله عام ١٩٧٨ على شهادة المام الدراسة الثانوية وهي من المؤهلات المتوسطة حيث لم يعامل بمقاتفي هذا المؤهل غضلا عن أنه يتطلب للاعتداد بهذا المؤهل أن تكون مدة الخمرة الكلية والبينية اللازمة للترقية الى الوظيفة الاعلى تالية للحصول على المؤهل المطلوب الشغلها والمعاملة بموجبه و

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفترى والتشريع الى عدم احقية العامل المعروضة حالته فى الترقية للدرجة الاولى لعدم قضائه المدة الكلية والبينية اللازمة لشغل هذه الوظيفة بعد حصوله على المؤهل المطلوب ومعاملته بعوجبه •

(ملف ۲۸/۱/۱۲ ــ جلسة ۲۰/۳/۰۸۱)

قاعــدة رقم (٧٢٠)

البسدا:

مجلس ادارة شركة القطاع العام هو المفتص بتعديد اشتراطات شغل الوظائف ، ويجوز له تحيلها بما يجيز ترقية العاملين عليها من ذوى الفيرة ولا ينتج هذا التعديل اثره الا من تاريخ الاعتماد ومسع مراعاة اهكام المادة ٣٢ فقرت ١٠ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ من تاريخ نفاذه م

ملخص الفتوى :

ان المادة ٨ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام رقم ٨٤ لسنة العدم على أن « تضع كل شركة هيكلا تنظيميا لها وكذلك جداول توصيف وتقييم الوظائف المطلوبة لها بما يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها وشروط شعلها والاجر المقرر لها وذلك في حدود الجدول رقم ١ المرافق لهذا القانون ٠

ويعتمد الهيكل التنظيمي وجداول التوصيف والتقييم من مجلس الادارة .

ولمجلس الادارة أن يعيد النظر في الهيكل التنظيمي وفي المجداول المشار اليها كلما اقتضت مصلحة العمل ذلك •

كما يضع مجلس الادارة القواعد والاجراءات المتملقة بتنفيذ ترتيب الوظائف بما يتفق مع طبيعة نشاط الشركة واهدافها وذلك مع مراعاة المايير التي يصدر بها قرار من رئيس مجلس الوزراء •

وقد صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٥٧ لسمة ١٩٧٨ بشمان الماليم اللازمة لترتيب وظائف العاملين بالقطاع العام وتنص المادة منه على أن ﴿ يستخدم تعريف الدرجات المرقق بعذا القرار كأساس للشركات التى تخضع لاحكام قانون العاملين بالقطاع العام المسار اليه

فيما يلى : (1) ٥٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ (ب) بيان الحد الادنى من مطالب التأهيل اللازمة لشغل وظائف كل درجة من النواحي : التأهيل العلمي والخبرة الزمنية لشغلاالوظائف ، • وورد بالملحق رقم ٣ من الملاحق المرفقة بالقرار المسار اليه والخاص بتعريف الدرجات تحت عنوان درجة مدير عام أنه يتطلب لشغل وظائف هذه الدرجة التأهيل العلمي وفقا لما تحدده بطاقة وصف الوظيفة بجداول التوصيف والتقييم المعتمدة وقد وردت ذات العبارة تحت عنوان الدرجة الاولى • كما تبين أن الجهاز الركزي للتنظيم والادارة أصدر الكتاب الدورى رقم ٣ لسنة ١٩٧٩ في شأن الارشادات الخاصة بتنفيذ قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٧٨ وجاء به أنه « ٠٠٠ ٠٠٠ حفاظاً على الأوضاع الوظيفية القائمة وعدم زعزعتها يراعي عند توزيم الوظائف على المجمّوعات النوعية الابقاء على الاطار العام للتدرجات الوظيفية استويات التاهيل العلمي أو الصلاحية والخبرة بما تمثلة من اطلاق البدائل ضمن اشتراطات شغل الوظيفة ووفقا لما تتضمنة بطاقات وصف الوظائف المعتمدة وبحيث يسمح التطبيق بما كان قائما فى ظل الاوضاع الوظيفية السابقة على صدور قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٠٧ لَسنة ١٩٧٨ ٠

وهفاد ذلك أن المشرع قد ضمن نص المادة ٨ من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام فقرتين : الاولى تقفى بأن تضم كل شركة من شركات القطاع العام الهيكل التنظيمي الخاص بها وجداول توصيف وتقييم الوظائف بما يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد مجلس ادارة كل شركة على حده — دون غيره — باعتماد الهيكل التنظيمي مبلس ادارة كل شركة على حده — دون غيره — باعتماد الهيكل التنظيمي الشركة وجداول التوصيف والتقييم بما يتضمن من وصف كليوظيفة وتحديد الشركة وجداول التوصيف والتقييم بما يتضمن من وصف كليوظيفة وتحديد في اعادة النظر في هذا الهيكل وجداول توصيف وتقييم الوظائف كلما اقتضت مصلحة العمل ذلك باعتبار أنه صاحب الاختصاص الأميل عوم الذي يملك اعادة النظر فيما اختصه به المشرع بصريح النص ، ولايتقيد مجلس ادارة الشركة في ممارسته لهذا الاختصاص بالرجوع ألو الاعتماد من سلطة أعلى طالما لم يقيده المشرع بذلك ، ومع مراعاة

حكم المادة ٣٧ بند ١٥ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ باصدار قانون هيئات القطاع العام وشركاته منذ العمل به والتي جعلت وضع الهيكل التنظيمي والهيكل الوظيفي للشركة لمجلس ادارتها في ضوء الضوابط التي يضعها مجلس ادارة هيئة القطاع العام المختصة على أن يتم اعتماد ما يتعلق بالوظائف العليا من الوزير المختص ونصت الفقرة الثانية من المادة ٨ سالفة الذكر على المتصاص مجلس ادارة الشركة بوضع قواعد واجراءات تنفيذ نظام ترتيب الوظائف بما يتفق مع طبيعة نشاط الشركة واهدافها بمراعاة المعايير التي يصدر بشأنها قرار من رئيس مجلس الوزراء ٠

وأيا ماكان الرأى في مسألة التفرقة بين نظام التقييم والتوصيف للوظائف وبين نظام ترتيب الوظائف ، مان الشرع قد نص صراحة في الفقرة الاولى من المادة ٨ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ سالف الذكر على أن توصيف الوظائف يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئولياتها واشتراطات شغلها ، وأناط بمجلس ادارة كل شركة وحده القيام بذلك الاختصاص • وعلى ذلك يكون الاختصاص بتحديد شروط شغلُ الوظائف داخل كلُّ شركة معقودًا لمجلس ادارتها منفردًا بما له من سلطة في وضع الهيكل التنظيمي وجداول التوصيف والتقييم واعتمادها مع مراعاة القيد أأذى جاءت به المآدة ٢٠/٣٠ من القانون ٩٧ لسنة ١٩٨٣ منذ العمل به • واذ صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن المايير اللازمة لترتيب وظائف العاملين بالقطاع العام تنفيذا لحكم الفقرة الثانية من المادة ٨ من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ السالف بيانها ومن بين ما تضمنه القرار المذكور قواعد خاصة باشتراطات شغل بعض الوذائف منها وظائف من درجة مدير عام والدرجة الاولى بما يغيد تضمن بطاقة الوصف لهذه الوظائف تأهيلا علميا فيمن يشغلها ، وكأن القرار سالف الذكر وهو في سلم التدرج التشريعي أقل مرتبة من القانون ولا يملك سلب اختصاص اناطه القانون بجهة ما أو مشاركتها على سبيل الالزام في اختصاص أفردها به القانون ، ومن ثم فان القواعد الواردة في القرار الذكور بشأن اشتراطات شعل الوظائف التي أناط القانون بمجلس ادارة الشركة مهمة تحديدها لا تعدو أن تكون من قبيل القواعد الاسترشادية أو التوجيهية ، يسترشد بها مجلس الادارة عند ممارسة اختصاصه في اعتماد جداول التوصيف أو التقييم أو تعديلها ، وفقا لما تقضية المصلحة النامة ويؤكد ذلك ما ورد بالكتاب الدوري للجهاز المزكزي للتنظيم والادارة رقم ٣ لسنة ١٩٧٩ بشأن الارشادات الخاصة بنتفيذ قرار مجلس الوزراء رقم ١٠٥٧ لسبسنة ١٩٧٨ من اطلاق البدائل ضمن اشتراطات شغل الوظائف وفقا لما تضمنته بطاقات الوصف المتعدة .

ولمجلس ادارة شركة القطاع العام باعتباره صاحب الاختصاص الاصيل في اعتماد جداول توصيف وتقييم الوظائف بما تتضمنه منتحديد اشتراطات شعل الوظائف أن يتدخل لأعادة النظر في هذا الاختصاص بالتعديل أو الحذف أو الاضافة الى هذه الاشتراطات وما يستتبع ذلك من تعديل لبطاقات وصف الوظائف وفقا لحكم الفقرة الثالثة من المادة ٨ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بشرط أن يكون هذا التدخل بالتعديل تقتضية اعتبارات المصلحة العامة للشركة وحسن تنظيم العمل بها ومع مراعاة ما تطلبته المادة ٢٣ بند ١٠ من القانون ٩٧ لسنة ١٩٨٣ ، ولاينتج هذا التعديل أثرة الا من تاريخ اعتماده ونفاذه قانونا بحيث لا يستفيد منه الا من يعين أو يرقى بعد تاريخ النفاذ دون أن ينصرف أثر هــذا التعديل على ما تم من وقائع قبل هذا التاريخ • وعلى هذا فاذا كانت الوظيفة الرقى عليها العامل الذي كانت حالته محل اعتراض الجهاز المركزي للمحاسبات بشركة مضارب الدقهلية ، طبقا لبطاقة وصفها تتطلب عند اصدار قرار ترقيته مؤهلا معينا ولم يتوافر فيه فان ترقيته تكون مخالفة للقانون ولا يصححها التعديل اللاحق في بطاقة الوصف أما اذا كان وصف الوظيفة في البطاقة عند اصدار قرار الترقية يضم بدائل للمؤهل وتوافرت في العامل الذكور احدى هذه البدائل تكون ترقيته مطابقة لشروط شعل الوظيفة عند اصدار قرار الترقية ، ومن ثم تكون صحيحة مطابقة للقانون •

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن مجلس ادارة شركة القطاع العام هو المختص بتحديد اشتراطات شمل الوظائف ، ويجوز له تحديلها بما يجيز ترقية العاملين عليها من دوى الخبرة ولاينتج هذا التحديل أثرة الا من تاريخ الاعتماد ومعمرا المادة ١٩٨٣ من تاريخ نفاذه،

الفرع الثامن تغیر غرض الشرکة قامدة رقم (۷۲۱)

المسطا:

عدم سريان بعض احكام القانون رقم ٢٦ اسنة ١٩٥٤ الفسام بشركات المساهمة على شركات القطاع المسام سـ خضوع الجمعيات المعومية لشركات القطاع العام لحكم المادة ٩٦ من القانون رقم ٢٦ لمنة ١٩٥٤ سـ أثر ذلك سـ لا يجوز تعديل الغرض الاصلى الشركة باضافة اغراض أخرى سـ أساس ذلك سـ تطبيق ٠

ملخص الفتوى:

المادة (٣) من قانون الؤسسات السامة رقم ١٩٧٠ منه المحل بالقانون رقم ١٩١١ لسنة ١٩٧٥ و ١٩٧٦ لسنة ١٩٧٦ تقضى بمدم سريان أحكام القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧٩ بشأن بمض الأحكام الخاصة بالشركات السامة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات السئولية المحدودة على شركات القطاع المام وتتص المحدودة على شركات القطاع المام على أنه « مع عدم الاخلال بأحكام المادة (٥٥) مكررا (٣) القانون القسام على أنه « مع عدم الاخلال بأحكام المادة (٣) من القانون الموسية المعرمية أحكام المواد ٤٤ ، ٥٥ ، ٢٢ ، ٨٤ ، ٩٤ ، ٥٠ مقرة ٢ ، ٣ ، ٥ ، ٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٩ بشأن بمض الاحكام الخاصة بشركات المساهمة ٥٠٠ وتتص المادة رقم (٥) مكررا ٤ المضافة بذات القانون على أن « تختص الجمعية المعومية للشركة بما يأتى : ٤ – تعديل نظام الشركة » وتتص المدة (٤٩) من القسانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه على أن « تختص المجمعية المعومية المعومية أن تعدل لسنة ١٩٥٤ المشار اليه على أنه « لا يجوز للجمعية المعومية أن تعدل مواد النظام غيما يتعلق بعرض الشركة الاصلى » •

ومفاد ذلك ان المشرع وان كان قد أخرج شركات القطاع السام من نطاق تطبيق قانون الشركات المساهمة الا أنه عاد فأخضم الجمعيات المعومية لتلك الشركات لحكم الخادة (٤٩) من القسانون رقسم ٤١ لسنة الموهية لتلك الشركة ومن ثم فان الجمعية المعومية لشركة القطاع المام لا تملك تمديل غرضها الاصلى وعليه فان قرار الجمعية المعومية لشركة المالك تمديل غرضها الاصلى وعليه فان التجارية الى غرض الشركة الاصلى يكون مخالفا للقانون فلا يجوز للشركة ممارسة أعمال الوكالة التجارية .

لذلك تررت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع عدم جواز اضافة اعمال الوكالة التجارية الى العرض الاصلى لشركة المقاولات المصرية « مختار ابراهيم سابقا » •

(ملف ۱۹۸۱/۲۷ ـ جلسة ۱۹۸۱/۲۸)

قاعــدة رقم (٧٢٢)

البسدا:

تغير اغراض شركات القطاع العام للمقاولات التى رخص لها وزير الاسكان العمل بالخارج انما يكون بقرار من وزير الاسكان دون التوقف على اى اجراء آخر و وزير التعمر والمجتمعات المجددة آل آيه اختصاص وزير الاسكان في هذا الصدد و تخلف مراقب الحسابات عن حضور اجتماع المجمعية العمومية لشركة القطاع العام ليس من شانه التاثير على محة اجتماعاتها والقرارات المسادرة منها •

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ بشأن بعض الاحكام الخاصة بشركات مقلولات القطاع العام ينص فى المادة الاولى منسه على أنه (يجوز بقرار من وزير الاسكان والمرافق الترخيص لشركات مقاولات القطاع العام بممارسة نشاطها لها خارج الجمهورية) •

وللوزير تعديل أسم وغرض الشركة بما يتلاءم مع نوع النشاط

الذى ستمارسه ، وينص هذا القانون فى المادة الرابعة على أن (مجلس ادارة الشركة هو السلطة العليا المهيمنه على شئونها وتصريف أهورها واقتراح السياسة العامة التى تسير عليها وله أن ، يتخذ مايراه لازعا من القرارات لتحقيق العرض الذى قامت من أجله وذلك وفقا لامكام هذا القانون وله على الاخص : ٠٠٠ ٥٠٠ (٥) تقرير المساهمة فى تكوين شركات داخل الجمهورية أو خارجها مع هيئات أو أهراد أو شركات أخرى ما يعينها على تحقيق اعراضها ٠٠٠ ٥٠٠) .

كما ينص هذا القانون في المادة السادسة على أن (يكون لمجلس ادارة الشبركة برئاسة وزير الاسكان والمرافق سلطات الجمعية المعرمية للمساهمين المنصوص عليها في القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ الشار اليه وله التصرف في الاحتياطات والمخصصات غير الابواب المصصدة لها في منزانهة الشبركة و

مباشرته السلطات والاختصاصات المتقدمة نافذة ومنتجة لجميع آثارها من تاريخ صدورها) .

وبتاريخ ٢٧ من مارس ١٩٦٤ اصدر وزير الاسكان والرافق القرار رقم (٤٤٦) لسنة ١٩٦٤ بالترخيص لشركة المقاولين العرب بممارسة ننشاطها خارج الجمهورية بالتطبيق لاحكام القانون رقم (١٣٩) لسنة ١٩٦٤ المشار اليه •

ومفاد ماتقدم أن الشرع خول وزير الاسكان أن يرخص لشركات مقاولات القطاع العام ممارسة نشاطها في الخارج وذلك بمقتضى حكم مستقل ضمنه نص الفقرة الاولى من المادة الاولى من القانون رقم (١٣٩) لمسنة ١٩٦٤ وفي ذات الوقت خوله بمقتضى حسكم مستقل ضمنه الفقرة الثانية من تلك المادة سلطة دائمة غير مرتبطة بواقعة الترخيص بنعمل في الخارج في تعديل اسم وغرض الشركة حسب نوع النشاط الذي تمارسه مستقبلا و

ومن ثم فان تغيير غرض الشركات التي رخص لها الوزير في العملمالخارج ومربينهما شركة المقاولين العرب انعا يكون بقرار يصدرمن

وزير الاسسكان دون التوقف على أى اجراء آخر واذ احسدر وزير الاسكان المحمد والمجتمعات الجديدة الذى آل اليه اختصاص وزير الاسكان في هذا الصدد القرار رقم (٥٧) لسنة ١٩٧٩ بتعديل غرض الشركة بما يتسنى لها بالقيام بجانب أعمال المقاولات بمشروعات سياحية وزراعية وبحرية وصحية وتحديثة وأن تباشر جميع عمليات التصدير والاستيراد والإعمال المالية والتجارية المكملة أو المرتبطة باغراضها غان هذا القرار وقد صدر فى حدود السلطة المخوله للوزير بنص القانون يكون صحيحا واجب الاعمال •

كذلك غان المادة الرابعة من القانون رقم (١٣٩) لسنة ١٩٦٤ خوات مجلس ادارة الشركة تقرير المساهمة في تكوين شركات بما يمينها في تحقيق أعراضها وتبعا لذلكتكون مساهمة شركة القاولين العرب فيتأسيس شركات أخرى أمرا مطابقا القانون طالما أنها تمينها على تحقيق غرضها ولا وجه في هذا الصدد المجاج بعبداً تخصيص الاهداف طالما أن المشرع أماز بنص صريح لهذا النوع من شركات القطاع العام الخاضع لاحكام القانون رقم (١٣٩) لسنة ١٩٦٤ اجراء تلك المساهمة ففسلا عن ان المحكمة من هذا المبدأ وهي حماية آموال المساهمين من أن تستخدم في اغراض غير مخصصة لها أصلا مما يعرضها لمخاطر لم يقبلها هـولاء المساهمون ابتداء لاتتوافر في شركات القطاع العام بصفة عامة باعتبار أن اغراض تلك القرارات انما يحددها المشرع بما يحقق اهـداف الانتصاد القومي و الخطة العامة للدولة •

ولما كانت المادة السادسة من القانون رقم (١٣٩) اسنة ١٩٦٤ قضت بتشكيل الجمعية العمومية للشركة ومجلس الادارة برئاسة الوزير واعتبرت القرارات الصادرة من مجلس الادارة بهذا التشكيل نافذة ومنتجة لكافة آثارها من تاريخ صدورها ولم يعلق صحتها على أى اجراء آخر هان تخلف مراقب الحصابات عن حضور مجلس الادارة عند انعقاده كجمعية عمومية برئاسة الوزير لايترتب عليه بطلان الاجتماع أو القرارات الصادرة فيه ، واذا كانت المادة السادسة سالفة الذكر قد أحالت في تحديد اختصاصات مجلس الادارة عند انعقاده برئاسة الوزير كمية عمومية المتركب المتحمية المصوصة المتحمية المعمومية المتحمية المتحم

عليها بقانون الشركات رقم (٢٦) لسنة ١٩٥٤ فان ملك الاحالة تنصرف الى الاحكام الوضوعية المتعلقة بتلك الاختصاصات دون اجراءات ممارستها وبحيث لايجوز الاستناد في هذا الخصوص الى الاحكام المتعلقة بمراقب المسابات واشتراكه في اعمسال الجمعية العمومية المنصوص عليها في القانون رقم (٢٦) لسينة ١٩٥٤ ولا وجب ف هذا الصدد للقول بأن مراقب المسابات يعد عنصرا جدوهريا ولا وجه في هذا الصدد للقول بأن مراقب الحسابات يعد عنصرا جوهريا فى تشكيل الجمعية العمومية باعتباره ممثلا لاصحاب رأس المال ، ذلك أن هذا القول ان كان يعتمد على شركات القطاع الخاص التي نتولى جمعياتها العمومية احتيار مراقب الحسابات باعتباره وكيلا عن المساهمين فى مراقبة استثمار أموالهم ، فانه يصدق على شركات القطاع العام لان اختيار المراقب لايتم في تلك الشركات عن طريق جمعياتها العمومية وانما حدد المشرع وسيلة مراقبة جسايات تك الشركات واختصاصات الراقبين على نحو ينأى بهم عن صفة تمثيل رأس المال وذلك بمقتضى القانون رقم (٤٤) لسنة ١٩٦٥ ولائحته التنفيذية الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم (٢٤٠٥) لسنة ١٩٦٦ مَانشِأ بكل شركة أدارة تختص بمراقبة حساباتها وفحص موازنتها ومركزها المالي وحسابها الختامي وابداء المصححات يشأن سلامة نظامها المحاسبي وصحة دقاترها وخلصة اثبات وتوجيه العمليات فيها بما يتفق مع الاصول المداسبية العلمية . وهدد المشرع برامج المراجعة بما يضمن آلتحقق من مدى ملاءمة النظام المعاسبي وأنظمة آلراقبة الداخلية واوجب كذلك التحقق من سيسلامة التصرفات ذاتها ومن اتبساع النظم المصبية الاوخول الاعضاء الفنيين بادارة مراقية الحسآبات بالشركة حسسق الاطلاع على جميع السجبلات المحاسبية وبسائر حسباباتها ومستنداتهسا وأيبية محاضر أو تقارير أو قرارات يرون وجوب الاطلاع عليها • ومن ثم مان مراقبة حسابات شركات القطاع العام انما يتولاها داخليا ادارة مكونة من عاملين متخصصين وذلك بالأضافة ألى الرقابة الخارجية التي أسندها الشرع للجهاز المركزي للمحاسبات بمقتضى أحكام قانون الجهاز رقم (١٣٩) لسنة ١٩٦٤ . وتبعا لذلك فان تخلف المراقب من حضور اجتماع الجمعية العمومية لشركات القطاع العام ليس من شأنه التأثير على صحة احتماعها والقرارات الصادرة منهآ و لذلك انتهت الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى صحه القرار الصادر من وزير التعمير بتعديل غرض شركة المقاولين العرب وحق الشركة المساهمة في شركات داخل مصر وخارجها وصحة اجتماع الجمعية المعومية للشركة دون حضورمراقب الحسابات ،

(ملف ۲۱/۲/۲۷ ـ جلسة ۲۱۸۲/۳/۱۷)

. الفرع التاسع

ترحیل الارباح الی رأس المسال قاعسدة رقم (۷۲۳)

البسدا:

ان واقعة تحقق الربح تنشأ نتيجة العمليات المختلفة التى تباشرها الشركة خلال السنة المالية بينما تنشأ واقعة ثانية بمسحور قرار من المجمعية المعومية للشركة بتوزيع الربح — وجوب الفصل بينها تباشا واقعتين أساس ذلك أنه يجوز أن تحقق الشركة ربحا خلال سنة مالية معينسة ولا تقرر توزيعه بل تقرر ترحيله الى سنة قادمة باعتباره احتياطيسا اختياريا الشركة كما يجوز ألا تحقق الشركة أى ربح وتقرر أجزاء توزيع من الارباح المرحلة من سنين سابقة — يترتب على ذلك أن الربح المتبقى بعد تجنيب النسبة التياوج بها القانون والمصصلحساب الارباح والفسائر رأس مال الشركة — القانون رقم ١٠٠ في شان المؤسسات العامة وشركات القطاع العام المعدل بالمقانون رقم ١٠١ اسنة ١٩٧٧ يجيز المبحين المحميات الموجية الشركة المسات العامة واستخدام المضصات في غير الاعراض المصدة لها في ميزانية الشركة — اثر ذلك أنه بجوز لهذه الجمعيات احتجاز مبالغ من الارباح وترحيلها الى حساب رأس المال ٠

ملخص الفتويّ :

من حيث أن القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ بشأن المؤسسات العامة وشركات القطاع العام ، المعدل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ينص في

ومن حيث أنه بيين مما تقدم أن واقعه تحقق الربح تتسأ نتيجة العلمات المختلفة التى تباشرها الشركة خسلال السنة المالية ، بينصا التنبأ واقعه ثانيه بصدور قسرار من الجمعية المسامة للشركة بتوزيسح الربح ومن ثم يتمين الفصل بين هاتين الواقعتين أذ يجوز أن تحقق الشركة ربحا فيسنة مالية ولكنها لا تقرر توزيمه وأنما تقسرر ترحيله الى سنة قادمة بوصفه احتياطيا اختياريا للشركة لاسباب تراها جمعيتها المعمية توزيمها من الارباح المرحلة من سنين سابقة أى من الاحتياطي الاختياري ومن ثم غان الربح المتلق بعد تجنيب النسبة التى أوجبها القانون والمخصص لحساب الارباح والخصائر لا يتعين بالضرورة وجوب القانون والمخصص لحساب الارباح والخصائر لا يتعين بالضرورة وجوب توزيمه على المساهمين بل يجوز أضافته الى رأس مال الشركة وهدو ما استقر عليه افتاء الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع ه

ولا كان القانون رقم ٦ لسنة ١٩٧١ فى شأن المؤسسات العامة وشركات القطاع العام المعدل بالقانون رقم ١٩١١ لسنة ١٩٧٥ يجيز المجمعيات العمومية لشركات القطاع العام زيادة رأس مال الشركة واستخدام المخصصات فى غير الاغراض المخصصة لها فى ميزانية الشركة

ومن ثم فانه يجوز لهذه الجمعيات احتجاز مبالغ من ارباحها وترحيلها الىحساب رأس المسال •

لذلك مقد انتهى رأى طلجمعية المعومية لقسمى المقتوى والتشريع الى احقية الجمعيات المعومية لشركات القطاع العام فى احتجاز مبالغ من ارباحها وترحيلها الن عساب رأس المال •

(ملف ۱۹۸۲/۱/٤۷ أس جلسة ها/۱/۵۲)

قاعسدة رقم (٧٢٤)

المسدأ:

جواز أضافة صاق الربح القابل للتوزيع كل سنة الى رأس السال بقرار من الجمعية العمومية للشركة ــ المساهم لايتعلق حقه في الربح الا منذ اللحظة التي تقرر فيها الجمعية العمومية أقرار الحسابات المفتامية والمزانية وتوزيع الارباح على المساهمين

ملخص الفتوي :

أن الدة ١٤ معدلة من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشسأن بعض الاحكام الخاصة بشركات المساهمة تنص على أن :

١ ـــ يجنب جزء من عشرين على الاقل من صاقى أرباح الشركة
 المساهمة لتكوين احتياطى الى أن يبلغ هــذا الاحتياطى الخمس من
 رأس الال كل ذلك ما لم يقضى القانون بعيره .

٢ ــ ويعمل باحكام الفقرة المتقدمة كلما قل الاحتياطى عن خمس
 رأس المال •

٣ ــ ولا تخل احكام هذه المادة بما يشترطه النظام أو الجمعية
 العمومية من نسب أعلى أو انواع أخر ىمن الاحتياطيات •

٤ _ وتتبع في حساب مبلغ الربح يقتطع منه الاهتياطي المنصوص

عليه في هذه المادة احكام النظام الخاصة بتعيين هذا المبلغ بالنسبة الى الشركات القائمة وقت العمل بهذا القانون ه

 م يجنب من الارباح الصافية الشركة ٥/ تخصص لشراء سندات حكومية ويوزع الباقي على الوجه الآتي :

(أ) ٧٥ / توزيع المساهمين ٠

(ب) ٢٥ / تخصص للموظفين والعمال ويكون توزيعها على النحو لتالى: ٠٠٠٠٠٠

كما استعرضت احكام القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ في شان بعض الاحكام الخاصة بشركات مقاولات القطاع العام ، حيث نصت المادة (٦) منه على أن « يكن لمجلس ادارة الشركة برئاسة وزير الاسكان والمرافق سلطات الجمعية العمومية المنصوص عليها في القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ و وله التصرف في الاحتياطيات والمضصات في غير الابواب المضصة لها في ميزانية الشركة و وتعتبر القرارات الصادرة من مجلس الادارة بالتشكيل السابق عند مباشرته السلطات والاختصاصات المتقدمة ننفذة ومنتجة لجميع اثارها من تاريخ صدورها » كما قضت المادة ٩ بأن « يكون للشركة ميزانية خاصة تعد على نمط المشروعات التجارية تعتمد على نمط المشروعات التجارية تعتمد على ضابا الارباح والخسائر بقسرار من وزير الاسكان والمرافق ، واستعرضت ايضا المادة (٥٥) مكررا (٤) من القانون رقم ١٩٧٠ المنا المؤسسات العامة وشركات القطاع العام المحدل بالقانون رقم ١٩٧٠ لسنة ١٩٧٥ ، حيث نصت على ان « تختص الجمعية العمومية للشركات بما يلى: ٠٠٠٠٠٠٠

 ٦ ــ زيادة رأس مال الشركة أو تخفيضه ولا تجوز الزيادة الا معد اداء رأس المال الصافى باكمله ٠

 ٧ ــ الترخيص باستخدام المخصصات في غير الاغراض المخصصة لها في ميزانية الشركة •

ومن حيث أن قرارات الشركة الذكورة ، فى كل من سنى ١٩٧٤ الى ١٩٧٩ ، محل الرأى ، تخضع لكونها من شركات المقاولات ، للقانون رقم ١٣٩ سنة ١٩٦٤ المشار اليه ، باعتباره قانونا خاصا ، مكملة احكامة فيما ليس فيه نص بكل من قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ حتى تاريخ العائه اعتبارا من ١٩٨١/٤/١ بالقانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ ، كذلك بقانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ معدلا بالقانون رقم (١١١) لسنة ١٩٧٥ .

ومنحيث أن مفاد المادة ٤ منقانون الشركات المنوه عنه ، هو تجنيب النسب التى اشارت اليها هذه المادة لتكوين الاحتياطي وشراء السندات الحكومية ، أما باقي الربح المدقق في حساب الارباح والخسائر فسلا يتمين بالضرورة وجوب توزيعه ، بل يجوز ترحيله الى جانب الخصوم في الميزانية ليزيد به رأس المال ، اذ من المسلم به وفقا لما سبق أن انتهت المية المجمعية العمومية لقسمي الفتوي والتشريع ، في فتياها بجلستها المنعقدة في ٢٧ من مارس سنة ١٩٩٣ ، أن واقعة تحقق الربح تنشأ نتيجة العمليات على اختلاف أنواعها التي تباشرها الشركة خلال السنة المالية ، بينما واقعة ثانية بصدور قرار من الجمعية العمومية للمساهمين بتوزيع الربح ، ومن ثم يتعين الفصل بين هاتين الواقعتين اذ يجوز أن تحقق المركة ربحا خلال سنة مالية معينة ولكنها لاتقرر توزيعه ، وانما تقرر ترحيل الربح الى سنة قادمه بوصفه احتياطيا اختياريا للشركة لاسباب تراها جمعيتها العمومية ، وقد يحدث أن لاتحقق الشركة أي ربح ومع ذلك تقرر الجمعية العمومية توزيعا يؤخذ من الارباح المرحلة من سنتين طابقة أي من الاحتياطي الاختياري و

وغنى عن البيان أن هذا الاجراء لايشكل أى مساس بالمساهم وفقا المستقر عليه فقها وقضاء ، لأن المساهم لايتعلق حقه في الربح الامنذ اللحظة التي تقرر فيها الجمعية العمومية اقرار الحسابات الختامية والميزانية وتوزيع الارباح على المساهمين ، لأن واقعة التوزيع هي وحدها الجهد لانتقال الربح من الذمة المالية للشركة الى الذمة المالية للمساهم ،

ومن حيث أن المادة ٥٥ مكررا (٤) من القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧٦ المدل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ الآنف بيانها ، تجيز للجمعية العمومية الشركة بمقتضى بندها الخامس ، زيادة رأس مال الشركة ، كما أن لها بقرار ناغد ومنتج بجميع اثاره من تاريخ صدوره ودون تعليقه على اعتماد من أي سلطة أخرى ، وفقا للمادة ٢ من القانون رقم ١٣٩ السنة ١٩٦٤ ، السالف ذكرها ، التصرف في الاحتياطيات والمضصحات في غير الابواب المخصصة لها في ميزانية الشركة ، ومن ثم فان زيادة رأس مال شركة « المقالون العرب » بالمالفة الربح الذي لم يتقسرر توريعه الى رأس المال الاصلى ، بقرار من مجلس ادارتها برئاسة الوزير المختص ؛ يكون قرارا صحيحا في هذا الشأن وبحسبانه صادرا من المجمعية العمومية للشركة تطبيقا للمادة السادسة سالفة الذكر ،

اذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى صحة قرار الجمعية العمومية لشركة « المقاولون العرب » باضافة صافى الربح القابل للتوزيع فى كل سنة من ١٩٧٤ الى ١٩٧٩ الى رأسسمال الشركة •

(ملف ۱۹۸۲/۱۱/۳ - جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۳)

قاعــدة رقم (٧٢٠)

البـــدأ:

عدم احقية الجمعيات العمومية لشركات القطاع العام في احتجاز مبالغ من ارباحها وترحيلها الى حساب رأس المال ·

ملخص الفتوى :

استعرضت الجمعية العمومية فتواها السابقة الصادرة بجلسة (ملك ١٩/١/٤٧) والتي انتهت الى أحقية الجمعيات المعومية لشركات القطاع العام في احتجاز مبالغ من ارباحها وترحيفها الى حساب رأس المال ، كما استعرضت الجمعية نص المادة (٣) من قانون اصدار القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون اؤسسات العسامه وشركات القطاع العام المعدل بالقانون رقم ١٩٧٠ على أنه

لاتسرى على شركات القطاع العام احكام القانون رقم ٢٦ لسنة
 ١٩٥٤ بشأن بعض الاحكام الخاصة بشركات الساهمة وشركات التوصية
 بالاسهم والشركات ذات السئولية المحدودة والقوانين المحلة له » •

كما استعرضت الجمعية نص المادة (٥٥) مكررا ٤ من القانون رقم ٦٠ اسنة ١٩٧١ المشار اليه على أنه تختص الجمعية العمومية للشركات بما يلي:

١ ــ أقرار الميزانية وحساب الارباح والخسائر وتوزيع الارباح.
 ٢ ــ زيادة رأس مال الشركة أو تخفيضه ٠٠٠ ٥٠٠ ٥٠٠ ٠٠٠

 لاغراض المخصصات في غير الاغراض المخصصة لها من ميزانية الشركة •

كما استعرضت نص المادة ٥٨ من ذات القانون على أنه « يحدد مجلس الوزراء النسبة التي تجنب عن كل سنة مالية من الارباح لتكوين احتياطي قانوني •

ويجوز بقرار من المؤسسة العامة التي تتبعها الشركة وموافقــة الوزير المختص اضافة الاحتياطي كله أو بعضه الى رأس المال .

ويجوز أن ينص نظام الشركة على تجنيب نسبة معيفة من الارباح الصافية لتكوين احتياطي نظامي في الاغراض المنصوص عليها في النظام ولايجوز استخدام هذا الاحتياطي في احدى السنوات فيغيرماخمصص له الا بقرار من المؤسسة العامة التي تتبعها الشركة وموافقة الوزير المختص واذ لم يكن الاحتياطي النظامي مخصصا لاغراض معينة جاز للمؤسسة العامة بناءا على اقتراح مجلس الادارة أن يقرر التصرف فيه بما يعود بالنفع غير الشركة و

ثم استعرضت الجمعية أحكام القانون رقم ١٥٩ لسسنة ١٩٨١ باصدار قانون الشركات الساهمة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة ، اذ نصت المادة (٧) من مواد الاصدار على أنه « لاتخل احكام القانون الرافق بما ورد من احكام فى القوانين الخاصة بشركات القطاع العام ٥٠٠ وتسرى أحكام القانون المرافق على الشركات المشار اليها فيما لم يرد فيه نص خاص فى القوانين المنظمة لها ٠

كما استعرضت نص المادة ٤٠ من القانون ١٥٩ لسنة ١٩٨١ المشار اليه من أنه « الارباح الصافيه هي الارباح الناتجه عن العمليات التي باشرتها الشركة ••••••

ويجوز أن ينص فى نظام الشركة على تجنيب نسبة من الارباح الصاغية فى تكوين احتياطى نظامى ٥٠٠٠ كما يجوز للجمعية المامة بناء على اقتراح مجلس الادارة تكوين احتياطات أخرى ٥٠٠٠ ٠

ثم استعرضت الجمعية العمومية احكام القانون رقم ٩٧ لسنة الممام بالمدار قانون في شأن هيئات القطاع العام وشركاته ٥٠٠٠

فاستعرضت نص المادتين ٢ و ٥ من مواد الاصدار وتنص الاولى على أن «تسرى على شركات القطاع العام فيما لم يرد به نصرخاص فهذا القانون وبما لايتمارض مع احكامه الاحكام التي تسرى على شركات المساهمة التي نتشأ وفقا لقانون شركات المساهمة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة الصادر بالقانون وقسم مالاسهم والشركات دات المسئولية المحدودة الصادر بالقانون وقسم مالاسهم والشركات دات المسئولية المحدودة الصادر بالقانون وقسم مالاسهم والشركات دات المسئولية المحدودة الصادر بالقانون وقسم مالية المدودة المسئولية المحدودة المسادر بالقانون وقسم المدودة المسئولية المحدودة المسئولية المدودة المدودة المسئولية المدودة المدودة

وتنص المادة الثانية على أنه «يلمى القانون رقم ١٩٧٠ما المدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام والقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ببعض الاحكام الخاصة بشركات القطاع العام » •

ثم استعرضت نص المادة ٤١ من القانون ٩٧ لسنة ١٩٨٣ المشار اليه على أنه « يحدد مجلس الوزراء النسبة التي تجنب في كل سنة مالية من الارباح الصافية لتكوين احتياطي قانوني ٠

ويجوز بقرار من الجمعية العامة للشركة وموافقة مجلس ادارة هيئة القطاع العسام التي تشرف عليها أضافة الاحتياطي كله أو بعضه الى رأس المال ، كما يصدر قرار من رئيس مجلس الوزراء بتحديد النسب التى تجنب من الارباح الصافية لشراء سندات حكمية أو تودع بالبنك المركزى في حساب خاص ٥٠٠ ووجوز أن ينص في نظام الشركة على تجيب نسبة ممينه من الارباح الصافية لتكوين احتياطى نظامى يخصص للاغراض المنصوص عليها في النظام و ولايجوز استخدام هذا الاحتياطى في احدى السنوات في على ماخصص له الابقر ارمن الجمعية العامة للشركة واذ لم يكن الاحتياطى النظامي مخصصا لاغراض معينه جاز الجمعية العامة بناء على اقتراح مجلس الادارة ان تقرر التخفيض عليه بما يعود بالنفع على الشركة » و

واخيرا استعرضت الجمعية نص المادة الاولى من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٤١ لسنة ١٩٦٩ فى شأن قواعد توزيع الارباح الصافية القابلة للتوزيع فى شركات القطاع العام المحل بالقرار رقم ٣٨٥ لسنة ١٩٧٧ من أنه « بعد تجنيب النسبة المنصوص عليها بالقرار الجمهورى رقم ٨٨٨ لسنة ١٩٧٧ لشراء سندات حكومية تجنب النسب التالية من الارباح الصافية القابلة للتوزيع بشركات القطاع العسام وتخصص للأغراض المبنه المام كل منها ٠٠٠٠٠٠ » •

ومناد ذلك أن المشرع في تانون شركات المساهمة الخاصة وبالنظر الى أن الجمعيات العمومية لهذه الشركات تتكون من مجموع المساهمين في رأس مالها منح هذه الجمعيات سلطانا واسعا في توزيين الارباح والتصرف فيها ناتساح لها تكوين احتياطيات أخرى غير الاحتياطي القسانوني والاحتياطي النظامي أما في شركات القطاع العسام فنظرا لمكون المدولة هي مالمسكة رأس المسال لتلك الشركات كله أو مساهمة فيه يؤول فائض الارباح اليها حسب نصيبها في رأس المال ، فقد وضع المشرع في القوانين الخاصة بشركات القطاع المسام تنظيما يكاد يكون شاملا لكيفية توزيع أرباح هذه الشركات وبين نصوص صريحة وقاطعة أنه أباح لهذه الشركات بقيود معينه وبعد نخييه التناوني وثانيهما احتياطي أولهما احتياطي قائمي خاصريبعض الشركات ولم يقف اختياطي عند هذا الاحتياطي نظاميخاص بعنين الخاصسة بشركات بنوعيه ، ومن ثم فان المشرع في القسوانين الخاصسة بشركات العطاع العام بما فيها القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٨٣ لم يسمح للشركات

المخاطبة باحكامه ولا لجمعياتها العمومية تكوين احتياطيات أخرى أيا كان مسماها غير الاحتياطي القانوني والاحتياطي النظامي .

واذ نص المشرع في القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧١ صراحة على عدم سريان احكام القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٤ سالف البيان على شركات القطاع المام ، فمن ثم فان استمداده بعض احكام القانون المذكور المتطقة بسلطات الجمعيات العمومية في احتجاز جزء من الارباح المتبقية وترحيلها لحساب رأس المال وتطبيقها على شركات القطاع المام تكون مستبعده تماما في ظل العمل بالقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ لمناة الصريح النص ٠

واذا كان المشرع في القانونين رقمي ١٥٥ لسنة ١٩٨١ ، ١٩ لسنة ١٩٨٣ اقد نص على عدم سريان احكام قانون شركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئوليسة المصدودة على شركات القطاع العام ثم قرر استثناء من هذا الاصل سريان احكامه عليها نيما لم يرد به نص خاص في قانون شركات القطاع العام الا أنه وقد نظم المشرع في قوانين شركات القطاع العام كيفية التصرف في ارباح هذه الشركات والاحتياطات الجائز تكوينها تنظيما متكاملا فيمتنع الرجوع ألى في هذا الشأن الى احكام قانون شركات المساهمة أذ أن الرجوع الى بعض هذه الاحكام لايكون الاحيث لايوجد نص خاص بينما قد عالى المشرع موضوع الاحتياطات بنصوص خاصة وتنظيم شامل في قانون شركات القطاع العام ٠

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم أحقية الجمعيات العامة لشركات القطاع العام فى احتجاز مبالغ من ارباحها وترحيلها الى حساب رأس المال •

> (ملف ۱۹۸۲/۱۱/۲۸ ــ جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۲۸) راجع المبدئين السابقين .

الفرع الماشر شركة قطاع عسام زراعيسة قاعسدة رقم (۷۲۲)

البسدا:

قيام الشركة المصرية الزراعية العامة ببيع الاراضى المطوكة هو من صميم نشاطها الاساسى ــ ومن ثم تكون ايراداتها الناتجة عن ذلك ايرادات جارية وليست ايرادات راسمالية ·

ملخص الفتوي :

ان النظام الاساسى للشركة المصرية الزراعية العامة ينص على أن غرض الشركة هوشراء الاراضي وبيعها واستثبارها واصلاحها واستغلالها: سواعكان ذلك لاستغلالها بحالتها ثم بيعها ، أواستصلاحها أولاتم بيعها، أو لبيعها بمجرد الشراء اذا سنحت لذلك غرصة مواتية ، ومؤدى ذلك أن قيام الشركة المذكورة ببيع الاراضى الملوكة لها بعد استصلاحها أو بدون استصلاح يعتبر غرضا من أغراضها ونشاطا أساسيا من أنشطتها وفقا للنظام الاساسي لها .

ومن حيث أن المستقر عليه أن الايرادات الجارية هي الايرادات العادية التي تحققها ألمنشأة من مزاولة نشاطها الاساسي دون مساس براسمالها أو بالعناصر المكونة له والايرادات الراسمالية هي التي تمس العناصر المكونة لرأسمال المنشأة أو نتم على وجه من شأنه أن يدخل في ذمتها عنصرا من العناصر التي تلحق برأس المال مشل الايرادات الناتجة عن بيم المنشأة لاصل ثابت من أصولها •

ولما كان قيام الشركة المشار اليها ببيع الاراضى الملوكة هـو مسيم نشاطها الأساسي الذي تزاوله بصفة متصلة بغض النظر عن طبيعة الأراضي مطالتماقد ، فمن ثم تكون ايرادات الشركة الناتجة عن هذا البيع ايرداات جارية وليست ايرادات رأسمالية .

ولا يقدح ف ذلك ما ذهب اليه الجهاز المركزى للمحاسبات من اعتبار هذه الايرادات ايرادات رأسمالية طالما أن الشركة لم تقم باستصلاح الارض قبل بيعها اذ العبرة ليست بما تقوم به الشركة من استصلاح قبل البيع ، وانما يكون هذا النشاط يدخل ضمن النشاط الاساسي للشركة، ويعتبر غرضا عن أغراضها ، أم أنه بيع لاصل من أصولها الثابتة •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن الالإدادات الناتجة عن قيام الشركة المسرية الزراعية العامة ببيع جزء من الاراضى الملوكة لها هى ايرادات جارية ، سسواء قامت الشركة باستصلاح هذه آلاراضى قبل بيمها أو قامت ببيمها دون استصلاح ه

(ملف ۲۵۷/۲/٤۷ ــ جلسة ۲۵۷/۲/۵۷)

الفرع الحادئ عشر شركات مقاولات القطاع العام قاعــدة رقم (۷۲۷)

البــدا:

التانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ في شان بعض الاحكام الفاحسة بشركات القطاع العام يجيز الشركات المقاولات التابعة للقطاع العسام معارسة نشاطها خارج الجمهورية بقرار من وزير الاسكان والمرافق — المادة المرابعة من المقانون المشار اليه ناطت بمجلس ادارة الشركة وضع لوائح العاملين بها دون التقيد بلحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٥٦ لسنة ١٩٦٢ مع اعتماد هذه اللوائح بقرار من وزير الاسكان والمرافق — حسور قرار من مجلس الادارة واعتماد من وزير الاسكان بالمتراط مدد للترقية الى الفئات المختلفة تقل عن المدد المتصوص عليها في المقانوارة من المد المتصوص عليها في المقانوارة من ١٩٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام — صحة هذا القرار،

مِلْفُص الفتويّ :

ان القانون رقم ١٣٩٩ لسنة ١٩٦٤ فى شأن بعض الاحكام الخاصة بشركات القطاع العام ينص فى مادته الاولى على أنه « يجوز بقرار من وزير الاسكان والمرافق الترخيص لشركات مقاولات القطاع المام بممارسة نشاطها خارج الجمهورية » •

وينص فى مادته الثانية على أن « يتولى وزير الاسكان والمرافق الاشراف المباشر على هذه الشركات » •

وينص فى مادته الرابعة على أن « مجلس الادارة هو الساطة الميا المهيمنة على شئونها وتصريف أمورها ٥٠٠ وله على الاخص : (١) ٥٠٠٠ (٢) وضع لائحة خاصة للماملين فى الشركة تحدد كيفية تميينهم وترقيتهم ونقلهم وفصلهم وتحديد مرتباتهم ومكافاتهم وبدلاتهم ومماشاتهم والجزاءات التى توقع عليهم دون التقيد بأحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ المشار اليه وتعتمد هذه اللائحة بقرار من وزير الاسكان والمرافق » و

ومؤدى هذه النصوص أن المشرع وضع تنظيما خاصا لشركات المقاولات التى تعمل بالخارج والتى يصدر بتحديدها قسرار وزير الاسكان وبمقتضى هذا التنظيم خول مجلس ادارة كل شركة من هدذه السركات سلطة وضع لائحة خاصة تنظم جميع جوانب الحياة الوظيفية للماملين بها بعير حدود غلها أن تتناول التميين والمترقية والنقل والفصل والمرتبات والمكافآت والبدلات والماشات والجزاءات وذلك دون التقيد بأحكام النظام العام المطبق على العاملين بسائر شركات القطاع المسام على أن تعتده هده اللائحة من وزير الاسكان و غان تم ذلك تصبيح على أن تعتده هده اللائحة من وزير الاسكان و غان تم ذلك تصبيح الحكامة هي الواجب التطبيق على العاملين بالشركة دون تلك الواردة بالنظام العاملين بالشركة دون تلك الواردة

وبناء على ما تقدم فانه لما كانت شركة مصر لاعمال الاسمنت المبلح قد خضمت لاحكام القانون رقم ١٣٩ السنة ١٩٦٤ المسار اليا اعتبارا من ١٩٧٤/١/١ بموجب قرار وزير الاسكان رقم ٤ لسنة ١٩٧٤

مان قسرار مجلس ادارتها المسادر في ١٩٧٣/٥/٢١ والمعتمد بتاريخ الاركزمة لشغل الوظائف الاركزمة لشغل الوظائف بالشركة يكون قرارا اسليما ومطابقا للقانون وذلك على الرغم من تحديده مدد اتقل عن مدد الخيرة المسترطة في القانون رقم ٦١ لمسنة ١٩٧١ ومن ثم فيكون صحيحا القرار المسادر بترقية العاملة ٥٠٠ ٥٠٠ الى الفئة الخامسة أعتبارا من ١٩٧٤/١٢/٣١ بمسدة خيرة قدرها عشر سنوات وفقا لقرار مجلس الادارة سالف البيان ٠

لذلك انتهت الجمعية المومية لقسمى الفتوى والتشريع الى مشروعية قرار مجلس ادارة شركة مصر لاعمال الاسمنت المسلح بتحديد مدد الخبرة اللازمة لشغل الوظائف بالشركة والمعتمد من وزير الاسكان ف ١٩٧٤/١٢/٣١ وصحة ترقية العاملة ٥٠٠ ٥٠٠ للفئة الخامسة من ١٩٧٤/١٢/٣١ وفقا للمدد الواردة بهذا القرار ٠

(ملف ۲۹/۳/۸۱) جلسة ۲۱/۱۲/۱۲)

قاعسدة رقم (٧٢٨)

البسدا:

المشرع الجاز الوزير الاسكان تعديل اسم وغرض الشركة حسب
نوع النشاط الذى قد تمارسه مستقبلا — صدور قرارهن وزير التعمي
والمجتمعات الجديدة الذى آل اليه اختصاص وزير الاسكان بتعديل غرض
الشركة بما يسمح لها بالقيام بجانب اعمال المقالات بمشروعات سياحية
وزراعية وبحرية وتعدينية قرارصحيح واجب الاعمال — مساهمة شركة
في تكوين شركات أخرى بما يعينها على تحقيق اغراضها يعتبر أمرا
مطابقا المانون — أساس ذلك — نصوص القانون رقم ١٣٩ أسنة ١٩٩٢

لا يعد وجود مراقب الحسابات عنصرا جوهريا في تشكيل الجمعية العمومية وذلك بالمايرة الشركات القطاع الخاص ــ اساس ذلك : أن مراقب الحسابات في شركات القطاع الخاص تختاره الجمعية العمومية باعتباره وكيلا عن المساهمين في مراقبة استثمار اموالهم على عكس العسال في شركات القطاع المام حيث يتولى مراقبة الحسابات ادارة مكونة من الماملين المختصين بالانسافة الى الرقابة الخارجية المسندة للجهساز المركزي للحسابات سائر ذلك تخلف مراقب العسابات عن حضور اجتماع الجمعية المعومية لشركات القطاع العام لا يؤثر على صحة الاجتماع والقرارات الصادرة منها •

ملخص الفتوي :

ان المشرع خول وزير الاسكان أن يرخص لشركات مقاولات القطاع العمام ممارسة نشاطها في الخارج وذلك بمقتضى حكم مستقل ضمنه نص الفقرة الاولى من المادة الاولى من القانون رقم ١٩٣٩ لسنة ١٩٦٤ و في ذات الوقت خوله بمقتضى حكم مستقلضمنه الفقرة الثانية من تلك المادة سلطة دائمة غير مرتبطة بواقمة الترخيص بالعمل في الخارج في تعديل اسم وغرض الشركة حسب نوع النشاط الذي قد تعارسه مستقبلا ه

ومن ثم فان تغيير غرض الشركات التى رخص لها الوزير فالمعل بالخارج ومن بينها شركة المقاولين العرب انما يكون بقرار يصدر منوزير الاسكان دون التوقف على أى اجراء آخر و واذ أصدر وزير التعمير والمجتمعات الجديدة الذى آل اليه اختصاص وزير الاسكان في هذا الصحد القرار رقم ٥٧ لسنة ١٩٧٩ بتعديل غرض الشركة بما يسمح نها بالقيام بجانب أعمال المقاولات بمشروعات سياحية وزراعية وبحرية وصحية وتحدينية وأن تباشر جميع عمليات التصدير والاستيراد والاعمال المالية التجارية المكملة أو المرتبطة بأغراضها فان هذا القرار وقد صدر في حدود السلطة المخولة للوزير بنص القانون يكون صحيحا واجب الاعمال و

كذلك غان المادة الرابعة من القانون رقم ١٣٦٩ لسنة ١٩٦٤ خولت مجلس ادارة الشركة تقرير المساهمة فى تكوين شركات بما يعينها فى تحقيق أغراضها وتبعا لذلك تكون مساهمة شركة القساولين العرب فى تأسيس شركات أخرى أمرا مطابقا للقانون طالما انها تعينها على تحقيق غرضها ولا وجه فى هذا الصدد للحجاج بمبدأ تخصيص الاهداف طالما أن الشرع أجاز بنص صريح لهذا النوع من شركات القطاع العام الخاضع لاحكام القانون رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٦٤ اجراء تلك المساهمة فضلا عن أن الحكمة من هذا المبدأ وهى حماية أموال الساهمين من أن تستخدم فى أغراض غير مخصصة لها أصلا مما يعرضها لمخاطر لم يقبلها هـؤلاء المساهمون ابتداء لا تتوافر فى شركات القطاع العام بصفة عامة باعتبار أن أغراض تلك الشركات انما يحددها المشرع بما يحقق أهداف الاقتصاد القومي والخطة العامة للدولة •

ولما كانت المادة السادسة من القانون رقم ١٣٦ لسنة ١٩٦٤ قضت بتشكيل الجمعية العمومية للشركة من مجلس الادارة برئاسة الوزير واعتبرت القرارات الصادرة من مجلس الادارة بهذا التشكيل نافدة ومنتجة لكافة اثارها من تاريخ صدورها ولم يعلق صحتها علىأى اجراء آخر فان تخلف مراقب الحسابات عن حضور مجلس الادارة عند انعقاده كجمعية عمومية برئاسة الوزير لايترتب عليه بطلان الاجتماع أو القرارات الصادرة فيه ، واذا كانت المادة السادسة سالفة الذكر قد أحالت ف تحديد اختصاصات مجلس الادارة عند انعقاده برئاسة الوزير كجمعية عمومية للشركة الى اختصاصات الجمعية العمومية المنصوص عليها بقانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ فان تلك الاحالة تنصرف الى الاحكام الموضوعية المتعلقة بتلك الاختصاصات دون اجراءات ممارستها ومن ثم لا يجوز الاستناد في هذا الخصوص الى الاحكام المتعلقة بمراقب الحسابات واشتراكه في أعمال الجمعية العمومية المنصوص عليها فىالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ولا وجه في هذا الصدد للقول بأن مراقب الحسابات يعد عنصرا جوهريا في تشكيل الجمعية العمومية باعتباره ممثلا لاصحاب رأس المال ، ذلك أن هذا القول آن كان يصدق على شركات القطاع الخاص التي تتولى جمعياتها العمومية اختيار مراقب الحسابات باعتبآره وكيلا عن المساهمين في مراقبة استثمار أموالهم ، فانه لا يصدق على شركات القطاع العام لان اختيار المراقب لا يتم في تلك الشركات عن طريق جمعياتها العمومية وانما حدد المشرع وسيلة مراقبة حسابات تلك . الشركات اختصاصات المراقبين على نحو ينأى بهم عن صفة تمثيل رأس المال وذلكَ بمقتضى القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٥ ولائحته التنفيــذيةً

الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٤٠٥ لسنة ١٩٦٦ غانشا بكل شركة ادارة تختص بمراقبة حساباتها وهمص موازنتها ومركزها المالى وحسابها الختامى وابداء الملاحظات بشأن سلامة نظامها ألمحاسبي وصحة دفاترها وسلامة أثبات وتوجيه العمليات نيها بما يتفق مع الاصــول المحاسبية السليمة • وحدد المشرع برامج المراجعة بما يضَّمن التحقق من مدى ملاءمة النظام المحاسبي وأنظمة آلمراقبة الداخلية وأوجب كذلك التحقق من سلامة التصرفات ذاتها ومن اتباع النظم المحاسبية والتثبت من الاصول الظاهرة وخول الاعضاء الفنيين بادارة مراقبة الحسابات بالشركة حق الاطلاع على جميع السجلات المحاسبية وسأئر حساباتها . ومستنداتها وأية محاضر أو تقارير أو قرارات يرون وجوب الاطلاع عليها • ومن ثم فان مراقبة حسابات شركات القطاع العام انما يتولاها داخليا ادارة مكونة من عاملين متخصصين وذلك بالاضافة الى الرقابة الخارجية التى أسندها المشرع للجهاز المركزى للمحاسبات بمقتضى أحكام قانون الجهاز رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ • وتبعا لذلك فان تخلف المراقب عن حضور اجتماع الجمعية العمومية لشركات القطاع العام ليس من شأنه التأثير على صحة اجتماعها والقرارات الصادرة منها .

اذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى صحة القرار الصادر من وزير التعمير بتعديل غرض شركة المساولين العرب وحق الشركة في المساهمة في شركات داخل مصر وخارجها وصحة الجتماع الجمعية العمومية للشركة دون حضور مراقب الصبابات •

(ملف ۳٤٧/٢/٤٧ _ جلسة ١٩٨٢/٣/١٧)

قاعسدة رقم (۷۲۹)

البسدا:

خضوع حسابات شركة المقاولين العرب التطقة بتنفيسذ مشروع تم تمويله باستثمارات خاضعة لقانون الاستثمار رقم ١٩٧١/٦٥٠٠٠ لرقابة الجهاز المركزي للمحاسبات ٠

ملخص الفتوي :

من حيث أن المشرع انشأ الجهاز المركزى للمحاسبات كجهة فنية متخصصة فى مراجعة الميزانيات والحسابات لحماية الاموال الملوكة للدوة والجهات ذات النفع العام ، ولضمان التصرف فيها واستثمارها فى الاغراض المخصصة لها ، وبسط رقابته على شركات القطاع العام ومنشآته فخوله مراجعة حساباتها الختامية وتقارير مراقبى حساباتها وفى سبيل ذلك منحه مكنة فحص السجلات والمفات والمستندات المؤيدة لها ، وكذلك فحص أى مستند أو سجل أو أوراق أخرى يراها لازمة للتيام بواجبه فى المراجعة ، ومن ثم اخضع المشرع جميع عناصر النشاط المالى لشركات القطاع العام لمراقبة الجهاز الذكور .

ولما كانت شركة المقاولين العرب من شركات القطاع العام فأنها تخضع بهذا الوصف لمراقبة الجهاز المركزى للمحاسبات فيما يصدر عنها من نشاط ذى أثر مالى ، أيا كان مصدر تمويله والقواعد التى تحكم هذا التعويل ،

وتطبيقا لما تقدم فان حسابات مشروع العشر آلاف وحدة سكنية الذى تتولى الشركة تنفيذه ، تخضع بهذه المثابة لرقابة الجهاز المركزى للمحاسبات التى تعتد لتشمل تنازلها عنه ، وذلك على الرغم من تعويل هدذا المشروع باستثمارات تعتعت ببعض الامتيازات المنصوص عليها بقانون استثمار المال العربى والاجنبى رقم ١٩٧١/٦٥ بناء على موافقة الهيئة العامة للاستثمار ،

اذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى خضوع حسابات شركة المقاولين العرب المتعلقة بالمشروع سالف الذكر لرقابة الجهاز المركزي للمحاسبات •

(ملف ۲۹/۱/۷ _ جلسة ۲۱/۱۱/۱۸۱۱)

قاعسدة رقم (٧٣٠)

البسدا:

واقعة التوزيع هي المجرية لانتقال الربح من ذمته الشركة الى نمة المساهم ·

ملخص الفتوي :

ان باقى الربح المعقق فى حساب الارباح والخسائر بعد تجنيب النسب القررة لتكوين الاحتياطى وشراء السندات الحكومية لا يتعين بالضرورة وجوب توزيعه ، ويجوز ترحيله الى جانب الخصوم لزيادة رأس المال ، وأساس ذلك هو الفصل بين واقعة تحقق الربح وواقعة صدور قرار من الجمعية العمومية بتوزيعه ، ولا مساس فى ذلك بحق المساهم الذى لا يتعلق حقه بالربح الا بصدور قرار الجمعية العمومية باقرار الحسابات الختامية والميزانية وتوزيع الارباح على المساهمين ، وتعتبر واقعة التوزيع هى وحدها المجرية لانتقال الربح من ذمة الشركة الى ذمة المساهم ، كما يجوز للجمعية العمومية للشركة ممثلة فى مجلس ادارتها برياسة الوزير المختص زيادة رأسمالها ، ولها بقرار نافذ من تاريخ صدوره التصرف فى الاحتياطيات والمخصصات فى غير الابواب المضصة لها فى الميزانية ،

(ملف ١٩٨٢/١١/٣ ــ جلسة ١٩٨٢/١١/٣)

قاعـدة رقم (۷۳۱)

البسدا:

شركات مقاولات القطاع الدام التى تمارس نشاطها بالخارج ــ مدى سريان اهــكام القانون رقم ١٣٩ لمسـنة ١٩٦٤ بتشكيل مجالس ادارتها ٠

ملخص الفتوي :

عدم سريان احكام القانون رقم ١٣٩ لسسنة ١٩٦٤ فيما يتعلق

بتشكيل مجالس ادارة الشركات محل البحث وخضوعها للاحكام الواردة فى القانونين رقمى ٧٣ لسنة ١٩٧٣ و ١١١ لسنة ١٩٧٠ ٠

(ملف ۱۹۸٤/۱/۱۸ _ جلسة ۱۹۸٤/۱/۱۸)

الفرع الثاني عشر مجلس الادارة

أولا: التعيين في وظيفة رئيس مجلس الادارة:

قاعدة رقم (٧٣٢)

المسدا:

جواز تعين احد شاغلى وظيفة مدير عام باحدى شركات القطاع العام بوظيفة رئيس مجلس ادارة الشركة •

ملخص الفتوى :

ميز الشرع وظيفة رئيس مجلس الادارة عن باقى الوظائف بالشركة من حيث اداة تقلدها فاسند ذلك الى قرار يصدر من رئيس مجلس الوزراء ولم يتقيد في شغلها بالاقدمية فيما بين العاملين وانما جعله منوطا بالافتيار ومن ثم يكون تقلد تلك الوظيفة اقرب الى التميين منه الى الترقية لذلك لا يشترط فيه كافة الشروط المقررة كوجوب شغل الوظيفة الادنى ، بيد انه يتعين أن يتوافر فى المرشح لها شروط ومتطلبات شغل الوظيفة ومن بينها مدة الخبرة الكلية المسترطة باعتبار أن المشرع قد اجاز الاكتفاء بتلك الدة الكلية عند تعين العامل فى مجموعة وظيفية آخرى غيرتلك التي ينتمى اليها وفى درجة أعلى رغم عدم توافر المدة البينية الملازمة للترقية اليها وفقد لمكتم المادة ٢٠ من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه وفقا لمكتم المادة ٢٠ من القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه و

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع أنى

جواز تعيين المدير العام رئيسا لمجلس الادارة فى الحالة المعروضسة بشرط توافر اشتراطات شغل الوظيفة .

(ملف ۵۳۰/۳/۸۱ ــ جلسة ۲۶/۸/۸۸۲۱)

ثانيا: نقل رئيس مجلس الادارة:

قاعسدة رقم (٧٣٣)

المسدا:

نقل رئيس مجلس ادارة شركة من شركات القطاع العام وفقا لمحكم المادة ٥٩ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٨ منوط برئيس مجلس الوزراء بناء على عرض الجمعية العمومية لشركة القطاع العام ــ هذا النقل رهيئيتحقق مقوماته وضوابطه التي نصت عليها المادة ٥٢ من القانون المنكور بأن يكون الدافع لــه مصلحة العمل ودواعيه والى وظيفة معاثلة والا كان القرار مشوبا بعيب مخالفة القانون حقيقا بالالغاء

ملخص الحكم :

ومن حيث أن حاصل نعى المدعى على القرار المطعون فيه الصادر بتعيينه مستشارا للادارة الفنية لقطاع الدواء نقلا من وظيفة رئيس مجلس ادارة الشركة العربية للادوية التى كان يشغلها انه يستر جزاءا تأديبيا لم ينص عليه القانون استهدف به مصدره عقابه بما وجهته اليه كل من الرقابة الادارية ووزارة الصحة من اتعامات لا سند لها من واقع أو قانون واذ يشخص المدعى دعواه على أن القرار المطمون فيه تضمن جزاء تأديبي فقد كان من المتعين على المحكمة التأديبية أن تقول كلمتها حيال مشروعية هـذا القرار باعتبار أن المحكمة التأديبية في صاحبه الولاية المامة قانونا في شئون التأديب يستوى في ذلك أن تكون الجزاءات التأديبية المطمون فيه قد صاحب العانون فيما قضى به من رفضه الدفع بعدم المتصاص المحكمة بنظر الدعوى و

ومن حيث أن نقلرئيس مجلس ادارة شركة القطاع العام شأن المدعى وفقا لحكم المادة ٥٩ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ منوط برئيس مجلس الوزراء بناء على عرض رئيس الجمعية العمومية لشركة القطاع العام وهذا النقل رهين بطبيعة الحال بتحقيق مقوماته وضوابطه التى نصت عليه المادة ٥٦ من القانون المذكور وهي أن يكون لدواعي العمل اليوظيفة مماثلة وبناء عليه مان نقل رئيس مجلس ادارة الشركة يجد حده الطبيعي وبيراً من كل شائبه تميينه اذا كان لوظيفة مماثلة وكان الدائم له مصلحة العمل ودواعيه وليس مجرد استهداف العقاب والانحراف لتحقيق اغراض أخرى غير مشروعة مما بحق القضاء بالغائه و

ومن حيث أن المستفاد من الاوراق على التفصيل السابق ان المدعى كان يشغل وظيفة رئيس مجلس ادارة الشركة العربية للادوية بالدرجة المتازة ونقل بسبب مأنسب اليه من الاتهامات التي عددتها الرقابة الادارية ووزارة الصحة الى وظيفة مستشار للامانة الفنية لقطاع الدواء وهي وظيفة على مــا بيين من الاوراق ادنى مرتبه من تلك التي كان يشغلها سواء من حيث درجتها أو أجرها أو مزاياها ومسئولياتها وليس ادل على ذلك من أن القرار المَطعون فيه نص على أن يعين المدعى في هذه الوظيفة بمرتب ٢١٠٠ جنيها سنويا مع احتفاظه ببدل التمثيل الذي يتقاضاه بما ينبيء عن أن درجه الوظيفة التي عين فيها لا تتمتع بهذا الأجر ولا ببدل التمثيل المذكور وبالاضافة الى ذلك فقد ذكر الدعى أمام المحكمة التأديبية أنه كان بالفئة الممتازه وانه نقل الى الفئة العالمية بما ينطوى على تنزيل في وظيفة ولم تدحض الحكومة هذا الدفاع كما أنها بالرغم من استناد الحكم المطعون فيه الى هذه الحجة في اسبابه فقد سكت طعن الحكومة عن الرد على هذه الحجة ولم يفندها بما يفيد التسليم بهذا التنزيل ويؤكد هذا الاستخلاص ان السيد نائب رئيس الوزراء اصدر فيما بعد قراره رقم ١٢٦ لسنة ١٩٨٠ بتعيين المدعى رئيسا للامانة الفنية لقطاع الدوأء بدرجة وكيل وزاره ولما كانت درجة هذه الوظيفة تعادل الدرجة المتازة التي كان يشغلها المدعى عندما كان رئيسا لمجلس ادارة الشركة العربية للادوية فان مقتضى ذلك ان القرار المطعون فيه الصادر في ١٠ من سبتمبر سنة ١٩٧٨ لم يلترم بنقل الدعى الى وظيفة

مماثلة لتلك التى كان يشخلها قبل نقله بالمخالفة للقانون وظل المدعى كذلك الى تاريخ صدور القرار رقم ٩٣٦ لسنة ١٩٥٠ سالف الذكر ٠

ومن حيث انه لما كان الامر كذلك فان القرار المطعون فيه وقد مدر فى الظروف سالغة البيان وانطوى على تنزيل فى وظيفة الدعى فانه يكون قد صدر مشوبا بعيب مخالفة القانون حقيقا بالالغاء واذ انتهى المكم المطعون فيه الى هذه النتيجة فانه يكون قد صادف صحيح حكم القانون أما بالنسبة لما قضى به الحكم المطعون فيه من الزام جهة الادارة بمقابل اتماب المحاماه فجدير بالالغاء وذلك لان الطعون فى القرارات التاديبية أمام المحاكم التاديبية معفاة بحكم القانون من الرسسوم ومقابل اتماب المحاماه فرع من هذه الرسوم •

ومن حيث انه بالبناء على ما تقدم فقد وجب القضاء بقبول الطمن شكلا وفى موضوعة بالفاء الحكم المطمون فيه فيما قضى به من الزام جهة الادارة بمقابل اتعاب المحاماء ويرفض الطمن فيما عددا ذلك •

(طعن رقم ١٤٠٠ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٤٠٠)

ثالثاً : وظيفة ناتب رئيس مجلس الادارة :

قاعسدة رقم (٧٣٤)

المسدا:

تعين موظف بقرار جمهورى لشغل وظيفة نائب رئيس مجلس ادارة شركة الغير واردة في جداول وظائف الشركة ... قيــــام مجلس ادارة الشركة ، بموافقة مجلس ادارة المؤسسة والوزير ، بانشاء فئة ممتازة لهذه الوظيفة ... الموظف يستحق الفئة المتازة سالفة الذكر من تاريخ انشائها دون حلجة الى استصدار قرار جمهورى آخر بذلك ·

ملخص الفتوى:

ان نظام العاملين بالقطاع العام يقوم على فكرة توصيف وتقييم

الوظائف ، بحيث أن من يشغل وظيفة معينة يحصل مباشرة على الفئة المالية القررة لها ، فالقرار المسادر بالتمين في وظيفة مساينشيء لن عين فيها مركزا قانونيا محددا يخوله صلاحية معارسة أعساء حدد الوظيفة والحصول على الفئة المالية المقررة لها ، واستحقاقه مرتبها وبدلاتها ، وفي ذلك كله يستوى أن تكن الفئة المالية للوظيفة محددة قبل التمين فيها ، أو كانت غير محددة ثم استحدثها مجلس ادارة الوحدة الاقتصادية أو اعادة تقييمها وفقا لنص المادة الثالثة عن النظام الذكور، وفي هذه الحالة فان من عين في الوظيفة يستحق الفئة التي قررت لها تتقائيا بغير حاجة الى استصدار قرار آخر من السلطة المختصسة بالتمين ،

وحيث عين السيد المهندس ٥٠٠ في وظيفة / نائب رئيس مجاس ادارة الشركة بقرار جمهورى ، ولم تكن لهذه الوظيفة غنة مالية معينة ، اذ لم تكن واردة أصلا في جدول وظائف الشركة ، ثم قام مجاس ادارة الشركة – أعمالا لسلطته – بتحديد الفئة المتازة للوظيفة المذكرة ، ٥٠ واستوفي هذا القرار أركانه وشروطه ، اذ وافق عليه ، مجلس ادارة المؤسسة واعتمده الوزير المختص ، واذ كانت الفئة المتازة تقتضي للتميين في وظائفها صدور قرار جمهورى ، وكان السيد الذكور معينا في وظيفته بقرار جمهورى ، فمن ثم لا تقوم حلجة ولا يوجد مبرر لاستصدار قرار جمهورى آخر باعتباره في الفئة المتازة ، وانما يستحق أن يوضع في هذه الفئة المقررة لوظيفته اعتبارا من تاريخ صدور قرار مجلس ادارة الشركة باعادة تقييم الوظيفة ،

لهذا انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن السيد المهندس ٠٠٠٠ يستحق الفئة المتازة اعتبارا من تاريخ صدور قرار مجلس ادارة الشركة باعادة تقييم وظيفته (١٣ من يناير سنة ١٩٧١) وذلك دون حاجة الى استصدار قرار جمهورى بذلك ٠

(لمك ١٩٧١/١٥٦ _ جلسة ٢٥١/١/٨٦)

رابعا: رؤساء واعضاء مجالس الادارة المتفرغون:

قاعــدة رقم (٧٣٥)

المسدا:

رؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات القطاع العام المتفرغين ــ استحقاقهم نصيبا في الارباح الموزعة على العاملين بالشركة ــ هــــذا النصيب لا يؤول الى المؤسسة العامة التي يتبعونها ·

مُلْخُص الفتوي :

بيين من تقضى القواعد المنظمة لاستحقاق العاملين بالشركات لنصيب في أرباحها أن البند (٥) من المادة (١٤) من القانون رقم ٢٦ اسنة ١٩٥٤ الخاص بشركات المساهمة ، والذي كان يسرى على شركات القطاع العام وقم تقبل العمل بقانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام رقم ٣٢ لسنة ١٩٩٦ ، ينص على أن « تجنب من الارباح الصافية للشركة ٥ / تضصص لشراء سندات حكومية ويوزع الباقي على الوجه الآتي : (أ) ٧٠/ توزع على المساهمين (ب) ٢٥/ تضصص للموظفين والعمال٠٠٠ »

وحين صدر القانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٩٦ المشار اليه الذي استبعد تخبيق القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٦ على شركات القطاع العام نص في المادة (٢٤) على أن « يكون للعاملين بالشركات نصيب في الارباح التي يتقرر توزيعها على المساهمين ، ، وتحدد نسبة وقواعد توزيعه واستخدامه بقرار من رئيس الجمهورية » وقد رددت المادة (٥٩) من القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٩٦ الذي استبدل الحيرا بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٩٦ نصا

مون حيث أنه يبين من هذه أنسوص أن الشرع أخف بنظام مشاطرة العمال في الربح على نحو عام وشامل بالنسبة اشركات الساهمة و وهذا النظام هو أحد انظمة الآجر الجماعي الذي ينظر فيه الى العمال كجماعة تسهم في الانتاج ويجب أن تفيد من ثمراته ، ويكون اشتراك العمال في الارباح بنسبة اجورهم التي يتقاضونها خلال السنة

وينقطع استحقاق العامل لهذه الحصة بانتهاء خدمته فى الشركة وبهذه المثابة يستحق العمال هـذا النصيب فى الارباح بوصفهم عمالا فى الشركة واعتباره جزءا من أجورهم ، وهذا ما استقر عليه رأى الجمعية. المعومية ه.

من حيث انه متىكان ذلك ، وكان رأى الجمعية العمومية قد استقر

أيضا على أن رئيس مجلس الادارة والاعضاء المتفرغين في الشركات التي تتبع المؤسسات العامة يعتبرون من العاملين في هـذه الشركات اعتباراً من ٢٩ من ديسمبر سنة ١٩٦٢ تاريخ العمل بلائصة نظام العاملين بالشركات التابعة للؤسسات العامة الصادر بها القرار الجمهوري رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ ، ومن ثم فانهم ــ شأنهم في ذلك شأن ســائر العاملين بالشركة _ يستحقون نصيبا في أرباحها بوصفه جزءا من أجرهم. ومن حيث أنه لاوجه للقول بايلولة نصيب اعضاء مجلس الادارة في الارباح الموزعة على العاملين بالشركة الى المؤسسة العامة التي يتبعونها استناداً الى ماكانت تقضى به المادة (١٣) من القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٠ أو المادة (٢٦) من القانون رقم ٣٣ لسينة ١٩٦٦ من أنه من بين موارد المؤسسة العامة : ٠٠٠ حصة اعضاء مجالس ادارة الوحدات الاقتصادية التابعة لها في توزيع الارباح ٥٠ ذلك انه ليس المقصود بهذه الحصة ما يخص اعضاء مجلس ادارة الشركة من الارباح الموزعة على العاملين بها ، وأنما المقصود بها حصة الارباح التي تخصص نظير مصروفات الادارة والاشراف ، وهي الحصة ألتي تصرف في شركات القطاع الخاص لاعضاء مجلس الادارة بوصفهم وكلاء للمساهمين نظير اشتر آكم في ادارة الشركة ، ولا تصرف لاعضاء مجلس الادارة في شركات القطاع العام لانهم يعتبرون من العاملين بها ، ويستعيضون عنها بالاجور المقررة لهم والتي تعتبر الارباح الموزعه على العاملين جزءا منها ، وهذا

« (١) نسبة تعادل ٥/ من رأس المال المدفوع وتخصص كتوزيع أول على المساهمين والعاملين بالشركة (٢) ١٠/ من باقى الارباح تخصص

ما اخذ به قرار رئيس الوزراء رقم ١٥٨٨ لسنة ١٩٦٧ بشأن توزيع الارباح الصّافيه القابلة للتوزيع بشركات القطاع العام اذ نص على توزيع مدده

الارباح بالنسب الآتية:

نظير مصروفات الادارة والاشراف وتؤول الى المؤسسة ٥٠ » ــ كما أزال المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٧١ كل لبس في هذا الخصوص فنص في المادة (٢٤) على أن «تتكون موارد المؤسسة العامة من : (١) مليؤول اليها من صافي أرباح الوحدات الاقتصادية التابعة لها • (٢) حصة مقابل الاشراف والادارة المقررة في توزيع أرباح الوحدات الاقتصادية التابعة لها (٣) ماتعقده من قروض ٥٠٠ » فاظهر بجلاء أن قصده لم ينصرف الى المولة نصيب أعضاء مجلس الادارة في الارباح الموزعه على العاملين بالشركة الى المؤسسة العامة : وإنما انصرف الى ألمولة حصة مقابل الاشراف والادارة في توزيع أرباح الشركة ألى المؤسسة العامة : وإنما انصرف الى المؤسسة في توزيع أرباح الشركة ألى المؤسسة في المؤسسة العاملة والمؤسلة المؤسسة العاملة والمؤسسة العامة والمؤسسة العاملة والمؤسسة العامة والمؤسسة العاملة والمؤسسة العامة والمؤسسة العامة والمؤسسة العامة والمؤسسة العامة والمؤسسة العامة والمؤسسة والمؤسسة العامة والمؤسسة والمؤسسة العامة والمؤسسة والم

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن رؤساء واعضاء مجالس ادارة شركات القطاع العام المتفرغين يستحقون نصيبا في الارباح الموزعه على العاملين بالشركة ، ولا يؤول هذا النصيب الى المؤسسة العامة التي يتبعونها •

(ملف ۱۰/۱/۷۹ - جلسة ۳۱/۵/۲۲۱)

خامسا : الاشتراك في عضوية أكثر من مجلس ادارة :

قاعسدة رقم (۷۳۲)

البسطاة

نص المادة ٢٣ من القانون رقم ٢٦ اسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الاهكام الخاصة بالأسركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسؤولية المحدودة المعدل بالقانون رقم ١١٤ اسنة ١٩٥٨ على أنه لايجوز أن يكون عضوا في مجاس ادارة البنك المركزى أو غيره من البنوك أو في الشركات التى تساهم فيها الدولة أو الاشخاص الاعتبارية المامة أن يشترك بصفته الشخصية في عضوية مجلس ادارة أية شركة مساهمة الا بترخيص خاص من رئيس الجمهورية وأن مخاافة احكام الفقرة السابقة يترتب عليها اعتبار المخالف مستقيلا عن عباه في البنك

أو الشركات — نص المادة سالفة الذكر واثن كان ينطبق على اعضاء مجالس ادارات شركات القطاع المام الذين يشتركون في عضوية مجالس ادارات الشركات الاخرى بصفاتهم الشخصية فاته لا ينطبق على من يشترك في عضوية تلك المجالس بصفته ممسئلا لشركة القطاع المستام — يجوز الشخص المغوى الذي يمثلونه استبدالهم في أي وقت ولو قضى نظام الشركة بفعي ذلك الساس نلك — حكم المادة ٣٢ من نموذج النظام الاساس الصادر به قرار من مجلس الوزراء بناء على نص المادة ٣٢ من قانون الاستثمار مم ٣٢ لسنة ١٩٧٤ والذي احتفظ للشخص المعنوي بالحق في استبدال من يمثله في مجلس الادارة بغض النظر عن مدد العضوية المحددة به من يمثله في مجلس الادارة بغض النظر عن مدد العضوية المحددة به م

ملخص الفتوي :

ان المادة ٢٣ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الاحكام الخاصة بالشركات المساهمة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة المحل بالقانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٨ تنص على أنه:

١ ــ استثناء من حكم المادة ٢٩ لا يجوز لن يكون عضوا في مجلس ادارة البنك المركزي أو غيره من البنوك أو في الشركات التي تمساهم فيها الدولة أو الاشخاص الاعتبارية العامة أن يشترك بصفته الشخصية في عضوية مجلس ادارة أية شركة مساهمة الا بترخيص خاص من رئيس الحمهورية و

 ٢ ــ كل مخالفة لاحكام الفقرة السابقة يترتب عليها اعتبار المخالف مستقيلا من عمله في البنك أو الشركة •

وتنص المادة الثالثة من مواد اصدار قانون شركات القطاع العام رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ على أنه « لا تسرى على شركات القطاع العام احكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الاحكام الخاصة بشركات الساهمة وشركات التوصية بالاسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة والقوانين آلمدلة له » ٥ كما أن القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ببعض الاحكام الخاصة بشركات القطاع العام لم يدخل المادة ٣٣ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ضمن المواد التى قرر تطبيقها على شركات القطاع العام من مواد هذا القانون ٠

ويبين مما تقدم أن المادة ٣٢ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ انما تخاطب الاشخاص الطبيعيين الذين ينتمون الى عضوية مجالس الادارات بصفاتهم الشخصية فتحرم عليهم - أن كانوا اعضاء في مجالس ادارات الشركات التي تساهم فيها الدولة الاشتراك في عضوية مجالس ادارات الشركات الاخرى ومن ثم لا يمتد نطاق اعمال هذا النص الى من يمثلون الشركات التي تساهم فيها الدولة لدى مجالس ادارات الشركات الاخرى لخروجهم من نطاق المخاطبين بأحكامه ، ولا يعير من ذلك ما قضى به القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ من عدم سريان أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ على شركات القطاع العام ذلك لان هذا الحكم انما ينصرف الى الاحكام التعلقة بالشركات والخاصة بكيفية تكوينها وادارتها كشخص معنوى ولا ينصرف ألى غيرها من الاحكام التى تتناول كيفية مسساهمة الاشخاص الطبيعيين في الشركة وفي ادارتها والاشتراك فيها • وترتيبا على ما تقدم فانه ولئن كان نص المادة ٣٧ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ينطبق على أعضاء مجالس ادارة شركات القطاع العام الذين يشتركون فى عضوية مجلس ادارات الشركات الاخرى بصفاتهم الشخصية فانه لا ينطبق على من يشترك منهم في عضوية تلك المجالس وبصفته ممثلا لشركة القطاع العام •

ولما كان تمين رئيس مجلس ادارة شركة مصر للطيران وثلاثة من أعضائه بمجلس ادارة شركة العالم العربى قد تم بمناسبة اشتراك شركة مصر للطيران في تأسيس شركة العالم العربى وكان النظام الاساسى مصر للطيران في تأسيس شركة العالم العربى وكان النظام الاساسى مصر للطيران (الطرف الاول) فانهم لا يعتبرون أعضاء في مجلس ادارة الشركة المشتركة بصفاتهم الشخصية وانما هم أعضاء ممثلين لشركة من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ فلايجوز اعتبارهم مستقيلين من وظائفهم من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ فلايجوز اعتبارهم مستقيلين من وظائفهم بشركة مصر للطيران من تاريخ اكتسابهم العضوية بمجلس ادارة الشركة المشتركة ولما كانت عضوية المذكورين بمجلس ادارة الشركة المشتركة تقوم على تمثيلهم اشركة مصر للطيران بهذا المجلس فانه يكون لهذه الشركة المشركة أن المادة ٢٠ على تمثيلهم العربية المشتركة نصت على عدم جواز تعيد ممثلى من النظام الاساسى للشركة المشتركة نصت على عدم جواز تعيد ممثلى

الشخص المعنوى في مجلس الادارة خلال الدة الاولى لمضويتهم لان هذا التمس يفالف حكم المادة ٣٤ من قانون التجارة التي تجيز عزل أعضاء مجلس الادارة ولو تم تعيينهم بنص النظام الاصلى للشركة أو وجد شرط يقضى بمدم عزلهم كما أنه يفالف حكم الفقرة الاخيرة من المادة ٢٠ من نموذج النظام الاساسى الصادر به قرار من مجلس الوزراء بناء على نص المادة ٣٢ من قانون الاستثمار رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٤ التي أوجبت مجلس الوزراء ولما كان هذا النموذج قد احتفظ للشخص المنوى بالمتق مجلس الترزاء ولما كان هذا النموذج قد احتفظ للشخص المنوى بالمتق في استبدال من يمثله في مجلس الادارة بعض النظر عن مدد العضوية المحددة به فان الحكم الوارد بالنظام الاساسى الشركة المشتركة في المعالة المائة والذي من متعنيد المعالية في مجلس ادارة الشركة المشتركة في معنايها في مجلس ادارة الشركة المشتركة في معنايها في مجلس ادارة الشركة المشتركة في نموذج النظام الاساسى سالف يتمين اعداره واعمال الحكم الوارد في نموذج النظام الاساسى سالف

اذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن أن أعضاء مجلس الادارة المطلوب الراى بشأنهم يعتبرون معتلين الشخص المنوى فلا تسرى عليهم أحكام المادة ٣٣ من القانون رقم ٣٦ لسسنة ١٩٥٤ وانه يجوز المشخص المنوى الذى يمثلونه استبدالهم فى أى وقت ولو قضى نظام الشركة بغير ذلك ٠

(ملف ۲۳/۲/۳۲ ــ ۸۲/۵/۸۲۸)

قاعــدة رقم (٧٣٧)

البدأ:

يجوز لمضومجلس ادارة شركة قطاع عام تمثيله لها بمجالس ادارة الشركات الاخرى التى تساهم فيها الشركة ـ لا يعد ذلك جمعا بين وظيفتين كما لا يعد جمعا بين عضوية اكثر من مجلس ادارة _ أساس ذلك ـ أن تمثيل عضو مجلس الادارة يعتبر امتدادا لمعله الاصلى كما أن دوره يقتصر على التعبير عن ارادة الشخص المنوى الذي يمثله _

عدم الاحتجاج في ذلك بنص المادة ٢٩ من قسانون الشركات رقسم ١٩٥٤/٣٦ الذي لا يجيز الجمع بين عضوية اكثر من مجلس ادارة ذلك لان المشرع استبعد صراحة تطبيق القانون سالف الذكر على شركات النقطاع المام — يجوز لهم تأسيس شركات مساهمة والمشاركة في عضوية مجالس ادارتها ما لم يكن في ذلك خروج على احكام لائحة الماملين بالشركة — مفالفة ذلك يترتب عليه المساطة التاديبية فقط — ولا وجه لاعمال حكم المادة ٩٥ من قانون الشركات رقم المادرة أو عضوية مجلس ادارة احدى الشركات المساهمة أو الاشتراك ادارة أو عضوية مجلس ادارة احدى الشركات المساهمة أو الاشتراك غيها — أساس ذلك — أن العاملين بالقطاع العام لايعتبرون من الوظفين المعوميين ويخرجون من نطاق المخاطبين بالمادة ٩٥ سالفة الذكر ٠

ملخص الفتوي :

عضو مجلس ادارة شركة القطاع العام وفق المستقر عليه في اهتاء الجمعية يعد عاملا لديها وبالتالى فان تمثيله لها بمجالس ادارة الشركات الاخرى التي تساهم فيها شركته يعتبر امتداد لعمله الاصلى كما هو الحال بالنسبة لباقى العاملين بالشركة ، واذ تثبت العضوية في هذه الحالة للشخص المعنوى المثل بمجلس الادارة دون العامل الذي يقتصر دوره على التعبير عن ارادة الشخص المعنوى الذي يمثلة فان يقتصر دوره على التعبير عن ارادة الشخص المعنوى الذي يمثلة فان من مجلس ادارة ،

ولا يغير مما تقدم أن المادة ٢٩ من قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٨ لا تجيز الجمع بين عضوية أدام المحلة بالقانون رقم ١٩٦ لا تجيز الجمع بين عضوية أكثر من مجلس ادارة وأن القانون رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦١ تضمن نصا عاما بعدم جواز الجمع بين عضوية مجلس ادارة أكثر من شركة واحدة ذلك لان المشرع لم يطبق على شركات القطاع العام الاحكام التيتضمنها القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥١ وانما أفرد لها تتظيما خاصا اكتمل بصدور القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ الذي تلاه القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ أما التبنطيم تطبيق القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ واستبعد صراحة في هذا التنظيم تطبيق القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٧ على تلك الشركات كما أن القانون رقم ١١١ القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٤ على تلك الشركات كما أن القانون رقم ١١١

لسنة ١٩٧٥ عندما تغير بعض أحكام القانون رقم ٢٦ لسسنة ١٩٥٤ لتطبيقه على شركات القطاع العام لم يدخل فى تلك الاحكام ما كان متطقا بقيود العضوية بمجالس الادارة وأكد قانون العاملين بالقطاع العام رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٦ هذا الاتجاه فأجاز لهؤلاء العاملين الاشتراك فى أعمال مجالس ادارة الشركات بوصفهم معتلين للشركة التى يعملون بها وذلك فى البند ١٦ من المادة ٧٩ ومن ثم يجوز لاعضاء مجلس ادارة شركات الشركات بعا العمل بمجالس ادارة الشركات التي تساهم فيها شركتهم كعمثلين لها ٠

وبالنسبة لدى جواز اشتراك العاملين بالشركة فى تأسيس شركات مساهمة وفى عضوية مجالس ادارتها فلقد استعرضت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فتواها الصادرة بجلسة ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٧٩ ملف رقم ٤٩٩/٣/٨٦ اللتين أكدتا سلطة مجلس ادارة الشركة الخاصمة لاحكام المقانون رقم ١٩٧٩ لسنة ١٩٨٦ فى وضع لواقع العاملين به وفقا لحكم المادة الرابعة من هذا القانون دون التقيد بنظام العاملين بالقطاع العام على أن تصدر بقرار من وزير الاسكان وتبين للجممية المعمومية أن لاتحة العاملين بالشركة الصادرة بقرار وزير الاسكان والتعمير رقم ١٥٥٥ لسنة ١٩٧٥ تحظر فى البند (و) من المادة ١٤١ عليهم الاشتراك فى تأسيس منشآت تمارس نفس نشاط الشركة أو يكون لها لأنساط من أى نوع فى مثل هذه الاعمال ومن ثم فان اشتراك العامل فى المناط الشركات أو فى عنوية مجالس ادارتها يكون مباحا طالما لسمينا المنطر الذى تضمنه هذا الحكم فان خالفه كان ذلك سببا لمساعلة العامل تأديبيا و

ولا وجه في هذا الصدد لاعمال حكم المادة (٩٥) من قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ التي تحظر على الموظف العام الذي يشغل وظيفة عامة يتناول صاحبها مرتبا أن يجمع بين الوظيفة وبين ادارة أو عضوية مجلس ادارة احدى الشركات المساهمة أو الاشتراك في تأسيسها والا وجب فصله مع ابطال كل عمل أداه طوال فترة مخالفته لهذا الحكم ، ذلك أن العاملين بالقطاع العام لا يعتبرن من الموظفين المعوميين ولا يشغلون وظائف عامة لان اكتساب تلك الصفة منوط أساسا بالعمل

فى مرفق عام مما تديره الدولة أو أجهزتها المضوية وهذا متخلف بالنسبة للماملين بالقطاع العام لكونهم يعملون لدى أشخاص اعتبارية خاصــة مستقلة عن الشخص الاعتبارى للدولة وغيرها من الاستخاص الاعتبارية المعامة ، ومن ثم خانهم يخرجون من نطاق المخاطبين بالحظر المنصوص عليه بالمادة ٥٩ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المشار اليه و

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى ما يلى:

أولا: أنه يجوز لاعضاء مجلس ادارة الشركة والعاملين بها العمل كرؤساء وأعضاء بمجالس ادارة الشركات التى تساهم فيها شركتهم كممثلين لها •

ثانيا : أنه يجوز العاملين بالشركة سواء كانوا من أعضاء مجلس «دره او لم يكونوا العمل كرؤساء وأعضاء بمجالس ادارة الشركات المساهمة التي اشترك صندوق العاملين في تأسيسها كممثلين للصندوق،

ثالثا: أنه يجوز للماملين بالشركة تأسيس شركات مساهمة والمشاركة في عضوية مجالس ادارتها ما لم يكن في ذلك خروج على أحكام لائحة العاملين بالشركة وفي هذه الحالة فان أثر المخالفة يقتصر على الساعلة التأديسة •

(ملف ۳۲/۳/۸۱ -- جلسة ۳۲/۳۸۲)

قاعـدة رقم (٧٣٨)

البسدا:

جواز تمين أعضاء مجلس ادارة شركة (القاولون العرب) والمامان بها كرؤساء وأعضاء بمجالس ادارة الشركات المساهمة التي تساهم فيها شركة (المقاولون العرب) كممثلين لها ، وجواز تميينهم كرؤساء وأعضاء بمجالس ادارة الشركات المساهمة التي يساهم فيها صندوق التأمين الخاص بالعاملين بالشركة كممثلين لهذا الصندوق ، وجواز اشتراك العاملين بالشركة في تأسيس شركات مساهمة وفي عضوية مجانس ادارة تلك الشركات •

ملخص الفتوى :

من حيث أن الجمعية العمومية ذهبت في فتواها الصادرة بجلسة ١٩ من يونية سنة ١٩٦٣ (مجموعة السنتين ١٦ ، ١٧ قاعدة ٢٩٦) الى اعتبار عصو مجلس الادارة بشركات القطاع العام عاملا لدى الشركة استنادا الى أنه يعين براتب محدد بموجب قرار من رئيس الجمهورية قوامه ما يتمتع به من كفاءة في العمل دون اشتراط امتلاكه لأى نصيب في رأس مال الشركة وتبعا لذلك أكدت الجمعية العمومية فى تلك الفتوى أنه لا يعتبر وكيلا عن المساهمين فى ادارة الشركة كما هو الحال في شركات القطاع الضاص التي تخضع لأحكام قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ، كما ذهبت الجمعية العمومية في فتواها الصادرة بجلسة ١٣ من يونية سنة ١٩٦٢ (المجموعة السابقة ــ قاعدة ١٢٥) الى اعتبار تمثيل العامل لشركة القطاع العام بمجلس ادارة شركة أخرى تساهم فيها الشركة الأولى امتداداً لعمله الأصلى وبالتالي لم تعتبره جامعا لوظيفتين في تطبيق أحكام القانون رقم١٢٥ لسنة ١٩٦١ الذي يقصر تعيين أي شخص على وظيفة واحدة وقالت ان القول بغير ذلك من شأنه أن يؤدى الى نتيجة غير منطقية مقتضاها أن الشخص المعنوى لا يستطيع أن ينيب عنه بمجالس ادارة الشركات التي يساهم فيها أشخاصا غرباء عنه لا يشغلون أية وظيفة لديه أو لدى أنة حهة أخرى •

وبناء على ذلك فان عضو مجلس ادارة شركة القطاع العام وفق المستقر عليه في افتاء الجمعية يعد عاملا لديها وبالتالى فان تعثيله لها بمجالس ادارة الشركات الأخرى التى تساهم فيها شركته يعتبر امتداد لعمله الأصلى كما هو الحال بالنسبة لباقى العاملين بالشركة ، واذ تثبت العشوية في هذه الحالة للشخص المعنوى المثل بمجلس الادارة دون العامل الذي يتتصر دوره على التعبير عن ارادة الشخص المعنوى الذي

يعنك ذان هذا التعثيل لا يعد جمعا بين وظيفتين كما لا يعد جمعا بين عضوية أكثر من مجلس ادارة •

ولا يغير مما تقــدم أن المــادة ٢٩ من قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المدلة بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٨ لا تجيز الجمع بين عضوية أكثر من مجلس ادارة وأن القانون رقم ١٣٧ سنة١٩٦١ تضمن نصا عاما بعدم جواز الجمع بين عضوية مجلس ادارة أكثر من شركة واحدة ذلك لأن النص لم يطبق على شركات القطاع العـــام الأحكام التي تضمنها القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ وانما أفرد لها تنظيما خاصاً اكتمل بصدور القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ الذي تلاه القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ ثم القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ واستبعد صراحة في ذات التنظيم تطبيق القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ على تلك الشركات، كما أن القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ عندما تخير بعض أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ لتطبيقها على شركات القطاع العام لم يدخل في تلك الأحكام ما كان متعلقا بقيود العضوية بمجالس الأدارة وأكد قانون العاملين بالقطاع العمام رقم ٤٨ لسنة ٧٨ هذا الاتجاه فأجاز لهؤلاء العاملين الاشتراك في أعمال مجالس ادارة الشركات بوصفهم ممثلين للشركة التي يعملون بهـا وذلك في البند ١٦ من المــادة ٧٩ ، ومن ثم يجوز لأعضاء مجلس ادارة شركة المقاولون العرب والعاملين بها العمل بمجالس ادارة الشركات التى تساهم فيها شركتهم كممثلين لها •

ونيما يتعلق بتعين أعضاء مجلس ادارة شركة المقاولون العرب والعاملين بها كرؤساء وأعضاء بمجلس ادارة الشركات التى يساهم فيها صندوق التأمين الخاص بالعاملين بالشركة فقد تبين للجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع أن الشركة ملزمة بتوفير الرعاية الاجتماعية للماملين بها وأن عضوية المسندوق وعضوية جمعيته المعومية تثبت وفقا لأحكام قانون صناديق التأمين العامة رقم عن لسنة ١٩٧٥ ولائحة النظام الأساسي لصندوق التأمين الخاص بالعاملين بالشركة لهؤلاء العاملين جميعا ، وأن مجلس ادارة المسندوق مكلف بالقيام بالقيام التي تحقق غرض الصندوق وعلى ذلك فان

ذلك المامل أو عضو مجلس ادارة الشركة الذّي يؤدّي عملا لحساب الصندوق انما يمارس أعمالا تتصل بوظيفته الأصلية وتعد امتدادا لها وبالتالي يجوز لهم الاشتراك في أعمال مجالس ادارة الشركات التي يساهم فيها الصندوق بوصفهم ممثلين له •

وبالنسبة لدى جواز اشتراك العاملينبالشركة في تأسيس شركات مساهمة وفي عضوية مجالس ادارتها ، فلقد و استعرضت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع فتواها الصادرة بجلسة ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٧٩ (ملف رقم ١٩٧٨/٣/٩) وفتواها الصادرة بجلسة ٢٤ من أكتوبر سنة ١٩٨١ ملف رقم ١٩٧١/٥٤) اللتين أكدتا سلطة مجلس ادارة الشركة الخاضعة لأحكام القانون رقم ١٩٣٩ اسنة ١٩٦٤ في وضع لوائح العاملين بها وفقا لحكم المادة الرابعة من هذا القانون وزير الاسكان وتبين للجمعية العمومية أن لاتصة المساملين بالشركة الصادرة بقرار من وزير الاسكان والتعمير رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٧٥ تحظر في البند (و) من المادة ١٤١ عليهم الاشتراك في تأسيس منشات تعارس نفس نشاط الشركة أو يكون لها نشاط من أي نوع في مثل عضوية مجالس ادارتها يكون مباحا طالما لم يخالف الحظر الذي تضمنه عضوية مجالس ادارتها يكون مباحا طالما لم يخالف الحظر الذي تضمنه هذه الأحكم غان خالفه غان ذلك يكون سببا لمسائلة العامل تأديبيا و

ولا وجه في هذا الصدد لأعمال حكم المادة ٥٥ من قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ التي تحظر على الموظف العام الذي يشغل وظيفة عامة يتقاضي صاحبها عنها مرتبا وأن يجمع بين الوظيفة وبين عضوية مجلس ادارة احدى الشركات المساهمة أو الاشتراك في تأسيسها والاوجب فصله مع أبطال كل عمل أداه طوال فترة مخالفت لهذا الحكم لخلك أن العاملين بالقطاع العام لا يعتبرون من الموظفين المعوميين ولا يشغلون وظائف عامة لأن اكتساب تلك الصفة منوطا أساسا بالممل في مرفق عام مما تديره الدولة أو أجهزتها العضوية وهذا متخلف بالنسبة للعاملين بالقطاع العام لكونهم يعملون لدى أشخاص اعتبارية

خاصة مستقلة عن الشخص الاعتبارى للدولة وغيرها من الأشخاص الاعتبارية العامة ومن ثم فانهم يخرجون من نطاق المخاطبين بالحظر المنصوص عليه بالمادة ٥٥ من القانون رقام ٢٦ لسنة ١٩٥٤ المنار اليه ٠

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى الله ما يلى :

أولا: انه يجوز لأعضاء مجلس ادارة الشركة والعاملين بها العمل كرؤساء وأعضاء بمجالس ادارة الشركات التي تساهم فيها شركتهم كممثلين لها •

ثانيا: انه يجوز للعاملين بالشركة سواء كانوا من أعضاء مجلس الادارة أو لم يكونوا كذلك العمل كرؤساء وأعضاء بمجالس ادارة الشركات المساهمة التي اشترك صندوق العاملين في تأسيسها كممثلين للصندوة.

ثالثا: انه يجوز للماملين بالشركة تأسيس شركات مساهمة والمشاركة فى عضوية مجالس ادارتها ما لم يكن فى ذلك خروج على أحكام لائحة الماملين بالشركة وفى هذه الحالة فان أثر المخالفة يقتصر على المساطة التأديبية •

(ملف ۱۹۸۱/۳/۸ - جلسة ۱۹۸۱/۳/۸)

قاعدة رقم (٧٣٩)

: ألمسدأ

الأوضاع الخاصة باعضاء مجالس ادارة شركات القطاع المسام العاملين بها من حيث الاشتراك في عضوية مجالس ادارات شركات أخرى وقيامهم بتأسيس شركات أخرى وقيامهم باعمال الاستشارات والتصميمات الهندسية بواسطة مكاتب خاصة داخل وخارج الجمهورية،

ملخص الفتوى:

استطلعت وزارة التعمير والمجتمعات العمرانية الجددة واستصلاح الأراضى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع حول النقاط الآتية:

أولا: الجمع بين رئاسة أو عضوية مجالس ادارة شركات القطاع العام ورئاسة أو عضوية مجالس ادارة شركات الاستثمار التى تقوم شركات القطاع العام بالاشتراك فى تأسيسها وترشيح العاملين بها لتمثيلها فى هذه الشركات .

ثانيا: اختيار بعض القيادات بشركات القطاع العام من أعضاء مجالس الادارة أو غيرهم بالاضافة الى وظائفهم الأصلية أو على سبيل التفرغ الرئاسة أو عضوية مجالس ادارة الشركات التى يؤسسها العاملون في هذه الشركات من مدخراتهم •

ثالثا: اشتراك بعض رؤساء وأعضاء مجالس ادارة الشركات أو غيرهم من العاملين في تأسيس شركات خاصة أو في الساهمة كشركاء موصين فيها وخاصـة حيث تمارس هـذه الشركات غرضـا مشابها لأغراض شركات القطاع العام التي يعملون بها ،

رابعا : قيام بعض رؤساء وأعضاء مجالس ادارة الشركات بالمعل في شركات خاصة عاملة في الخارج كأعضاء بمجالس ادارة هذه الشركات التى يعملون بها أو الشركات التى يعملون بها أو يساهمون فيها شخصيا أو يقع اختيار تلك الشركات عليهم كخبراء يستفاد بهم في مجال عملها •

خامسا : قيام بعض رؤساء وأعضاء مجالس ادارة الشركات أو غيرهم بعزاولة أعمال التصميمات والاستثمارات الهندسمية بواسطة مكاتب خاصة داخل وخارج الجمهورية . سادسا: اشتراك بعض العاملين فى تأسيس الشركات الخاصـة سواء كانت خاضعة لقانون الاستثمار أو للقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ أو فى المساهمة فى رأسمالها واختيـار هذه الشركات لهم أعضـاء فى مجالس ادارتها •

أولا : كان القانون رقم ٦٠ لسنة١٩٧١ باصدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الذي كان معمولا به حتى صدور القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ ينص في المادة الثالثة من مواد اصداره على عدم سريان أحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ بشان بعض الأحكام الخامسة بشركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية الممدودة والقوانين المعدلة له على شركات القطاع العــام . وقد حصرت المــادة ١٦/٧٩ من القــانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام على الاشتراك في تأسيس الشركات أو قبول عضوية مجالس ادارتها أو أى عمل فيها الا اذا كان مندوباً عن الشركة أو وحدات القطاع العام أو الحكومة أو الحكم المحلى • ولم يرد في هذا القانون ولا في القانون رقم • ٦ لسنة ١٩٧١ المشار اليه قيد على عدد الشركات التي يجوز للعامل تمثيل احدى الجهات المشار اليها فيها • ثم نصت المادة الثانية من مواد اصدار القانون رقم ١٥٩ لسنة١٩٨١ بشأن شركات الساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المشولية المحدودة على سريان أحكامه على شركات القطاع العمام فيمما لم يرد فيمه نص خاص في القوانين المنظمة لها • ونصت المادة ٩٩ منه على أنه لا يجوز لأحد بصفته الشخصية أو بصفته نائبا عن الغير أن يجمع بين عضوية مجالس ادارة أكثر من شركتين من الشركات المساهمة ألتى يسرى عليها وتبطل عضوية من يخالف هـ ذا الحكم في الجالس التي تزيد على النصـاب القرر • ثم صدر القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٨٣ بشأن مكافآت ومرتبات ممثلى الحكومة والأشخاص الاعتبارية العامة والبنوك وغيرها من شركات القطاع العام فى البنوك المستركة وشركات الاستثمار وغيرها من الشركات والهيئات ونص في مادته الرابعة على أنه لا يجوز للشخص الواحد أن يكون معشلا لأية من الجهاث المنصوص عليها

فى أكثر من جهتين من الجهات المسار اليها ، فاذا كان المثل المركة أو بنك القطاع العسام رئيسا أو عفسوا بمجلس ادارة تلك الشركة أو البنيك غلا يجوز له أن يمثل الجهة التي يعمل يها أو أى من الجهات المشار اليها الا في مجلس ادارة شركة أو بنك آخر ، ويقع باطلا كل تعيين يتم بالمخالفة لذلك و وقد انتهت الجمعية المعومية لقسمي المنتوى والتشريع بفتواها الصادرة بجلسة ٢٩/٤/٩/١ الى أنه في ظل المعل بأحكام القانونين رقمي ١٩٥٩ لسسنة ١٩٨١ و ٥٥ لسنة ١٩٨٦ لا يجوز لرؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات القطاع العسام الاشتراك في مجالس ادارة شركة واهدة سواء كانت شركة مساهمة أو شركة استثمار ،

وبتطبيق ذلك على التساؤل الأول والحالات الواقعية الخاصة
به فانه يجوز لرؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات القطاع المام
اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٨١ المسار اليه
تمثيل شركاتهم في شركات الاستثمار المشاة وفقا للقانون رقم ٣٤
لسنة ١٩٧٤ بشرط ألا يتعدى هذا التمثيل عضوية مجلس ادارة أكثر
من شركة واحدة من الشركات المثل فيها .

ثانيا: أما عن اختيار بعض التيادات بشركات القطاع العام من أعضاء مجالس الادارة أو غيرهم بالاضافة الى وظائفهم الأصلية أو على سبيل التقرغ لرئاسة أو عضوية مجالس ادارة الشركات التى يؤسسها الماملون بشركات القطاع العام هذه من مدخراتهم لقد حظرت المادة ٧٩ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام الاشتراك في بالقطاع العام الاشتراك في تأسيس الشركات أو قبول عضوية مجالس ادارتها أو أي عمل أو الحكومة أو الحكم المحلى على ما سبق و وبصدور القانون رقم١٥٩ لسنة ١٩٨١ نصت المادة ١٧٧ منه بأنه لا يجوز لأى شخص الجمع بين أي عمل في الحكومة أو القطاع العام أو أية هيئة عامة وبين عضوية مجلس الادارة في احدى الشركات الماهمة أو الاستثراك في تأسيسها أو الاستثراق فيها سواء كان الاشتغال ولو بصفة عرضية بأي عمل أو الاستثراق فيها سواء كان

ذلك بلجر أو بغير أجر الا أذا كان ممثلا لهذه الجهات و واستثناء من ذلك يجوز الاشتراك في التأسيس أو القيام بأعمال الاستشارة باذن من الوزير المختص التابع له الشخص كما يجوز مباشرة الأعمال الأخرى في هذه الجهات باذن خاص من رئيس مجلس الوزراء بشرط ألا يترتب على ذلك توليه رئاسة مجلس الادارة أو القيام بأعمال المضو المتدود •

وبتطبيق ماتقدم على التساؤل التساني وما يرتبط به من حالات واقعية غانه في فترة العمل بأحكام القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ وحتى تاريخ بدء العمل بالقــانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ يمتنع علي العامل بالقطّاع العام الاشتراك في تأسيس الشركات أو في عضوية مجالس ادارتها ويدخل في ذلك الشركات التي أسسها العاملون من مدخراتهم • وبذلك فاشتراك العامل أيا كان في تأسيس شركة لم يكن جائزا حتى ولو تأسست من مدخرات العاملين • اذ لم يكن القانون يستتنى العاملين من تأسيس شركات من مدخراتهم ، وكذلك لم يكن يجوز لأي عامل أن يكون عضوا بمجلس ادارة احدى هذه الشركات أو رئيسا لمجلس ادارتها • أما من تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ فيجوز للعامل بالقطاع العام باذن خاص من الوزير الذي تتبعبه الجهات التي يعمل بها أن يشترك في تأسيس شركة مساهمة ، كما يجوز له باذن خاص من رئيس مجلس الوزراء تولى عضوية مجلس ادارة شركة مساهمة ، ولكن لا يجوز له أن يرأس مجلس ادارة الشركة أو أن يكون عضوا منتدبا بها ويتقيد كل ذلك بالقِيد الوارد في نهاية المادة ١٠٧ المشار اليها: فلا يصدر الاذن الا بعد بحث الأمر والتأكد من عدم ارتباط وظيفة الشخص بعمل الشركة أو التأثير فيهما وبشرط ألأ يتعارض مع واجبسات الوظيفة وحسن أدائها •

ثالثاً: فيما يتعلق باشتراك بمض رؤساء وأعضاء مجالس ادارة الشركات وغيرهم من العاملين فى تأسيس شركات خاصة أو المساهمة كشركاء موصين فى شركات خاصـة وبالذات فى الصورة التى تعارس فيها هذه الشركات ذات الغرض أو إغراضـا مشابهة لأغراض شركة القطاع العسام التي يعملون بها : وقد عرضت الوزارة حالة واقعية خاصة بشركة توصية بسيطة •

وقد تبينت الجمعية المعومية أن اشتراك الشريك الموصى فى هذا النوع من الشركات اذ أن شركة التوصية البسيطة لاتخضع لاجراءات تأسيس الشركات اذ أن شركة التوصية البسيطة لاتخضع لاجراءات التأسيس النصوص عليها فى قانون الشركات و وبذلك فلا يتناولها نص البندين و و من المسادة ١٩٧٩ أنه التجارية أو الاشتراك فى تأسيس الشركات على العامل على أنه يتعين الالتزام بحكم المسادة ١٩٧٩ من القانون الذكور التى تحظر على العامل بالذات أو بالواسطة الاشتراك فى أوجه نشاط الشروعات أو المشات التى يعتبر نشاطها معائلا أو مرتبطا بالنشاط الذى تمارسه الشركة التى يعمل بها و وبذلك غانه متى كان غرض شركة التوصية البسيط هو ذات غرض شركة القطاع معظورا قانوذا و

رابعا: أما بالنسبة لقيام بعض رؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات القطاع العام بالعمل في شركات خاصة تعمل في الخارج كأعضاء لمجالس ادارة هذه الشركات التي تساهم فيها شركاتهم المامة أو التي يساهمون فيها بأنفسهم أو يقع اختيار تلك الشركات العاملة في الخارج عليهم كخبراء في مجال عمل الأمر يقتضي تفصيلا •

(أ) لقيام بعض رؤساء وأعضاء مجلس ادارة شركات القطاع العم بالعمل كاعضاء في مجالس ادارة شركات خاصة عاملة في الخارج تساهم فيها شركتهم العامة و الحالة الواقعية التي عرضتها الوزارة بقيام رئيس مجلس ادارة شركة المقاولات المرية ونائبه بتمثيل هذه الشركة في مجلس ادارة الشركة المصرية للمقاولات وهي شركة سعودية تساهم فيها الشركة المصرية وقد انتهت الجمعية المعومية المسفى المقاوى والتشريع في شائها بفتواها المسادرة بجلسة ١٩٨٥/٤/٢٧ على اختيار رئيس مجلس ادارة شركة المقاولات المصرية ونائبه وأحد

الأعضاء اعتبارا من ١٩٨٠/٤/١ للمعل كاعضاء في مجلس ادارة الشركة المصرية للمقاولات ومن بينهم معتلين لشركة المقاولات المرية في مجلس ادارة الشركة السحودية وتسرى على هذا التعثيل أحكام القانونين رقمى ٧٠ لسنة ١٩٥٧ ومه لسنة ١٩٨٣ ومن ثم يجوز لرئيس مجلس ادارة شركة المقاولات المرية ونائبه تعثيل هذه الشركة في مجلس ادارة الشركة المقاولات .

(ب) أما قيامهم بالعمل كغيراء يستفاد بهم في أعصال هذه الشركات الخاصة فسلا يجوز لهم ذلك الا باذن خاص من الوزير الذي تتبعه البهمة التي يعملون بها طبقاً لنص المادة ١٧٧ من القانون رقم ١٥٩ اسنة ١٩٨١ المشار اليه •

(چ) وأما قيامهم بالعمل كأعضاء فى مجالس ادارة شركات خاصة يساهمون فيها بانفسهم فلم يكن يجوز لهم ذلك قبل العمل بأحكام القيانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ طبقا للحظر الوارد بالمادة ١٩٧٨ من القانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن العاملين بالقطاع العام • ثم أصبح يجوز لهم ذلك باذن خاص من رئيس مجلس الوزراء اعتبارا من تاريخ العمل بأحكام القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ المشار اليه وبالشروط والأوضاع الواردة بالمادة ١٧٧ من القانون المذكور على النحو السالف بيانه •

خامسا : أمام قيام بعض رؤساء وأعضاء مجالس ادارة شركات القصاع المام وغيرهم من العاملين بمزاولة أعصال التصميمات والاستشارات الهندسية بواسطة مكاتب خامسة داخل أو خارج الجمهورية ، فقد خلمت الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن مزاولة أعمال التصميمات والاسشارات الهندسية بواسطة مكاتب خامسة هو عمل من أعمال القاولة التي تمد عملا تجاريا يمتنع على العاملين بالقطاع العام وشركاته بالذات أو بالواسطة المقتا لحكم المادة ٢/٧٩ من قانون العاملين بالقطاع العام رقمه المنته ١٩٧٨ ، وطبقا لنص البند ٨ من المادة الأولى من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٧٥ اسنة ١٩٧٥ معدلا والذي يحظر على شاغلى

وظائف الادارة العليا بالدولة والقطاع العام الجمع بين وظائفهم وبين أى عمــل آخــر يؤدونه بالذات أو بالواســـطة بعا فى ذلك أعمـــــال الاستشارة •

سادسا : وبالنسبة لاتستراك بعض العاملين في تأسيس الشركات الخاصة أو المساهمة في رأسمالها ، سواء كانت خاصصة لقانون الاستثمار أو قانون الشركات والحالات الواقعية التي أثارت هذا التساؤل تتعلق جميعها بشركات مساهمة حسبما هو ثابت بالأوراق و التساؤل تتعلق جميعها بشركات مساهمة حسبما هو ثابت بالأوراق و مقد خاصت الجمعية من استعراض نص المسادة ١٩/٧ من القانون رقم ١٩٨ لسنة ١٩/٨ الى أنه قبل العمل بهذا القانون الأخير ماكان يسموغ الملاقا قيام العمل بالقطاع العام بالاشتراك في تأسيس الشركات و أما اعتبارا من نفاذ القانون ١٩٥٩ لسنة ١٩٨١ فقد غدا جائزا الترخيص اعتبارا من نفاذ القانون ١٩٥٩ لسنة ١٩٨١ فقد غدا جائزا الترخيص وذلك بالشروط التي حددتها المادة ١٩٧٧ الشار اليها و أما بالنسبة المساهمة في رأسامال الشركات التي تقتصر على شراء بعض أسهم تعيها دون مشاركة في تأسيسها ، فلا يوجد أي نص يحظرها ولا كان الأصل هو الاباحة فان هذه المساهمة تعتبر عملا مشروعا و

(المات ۲۱/۲/۲۱ _ جلسة ۱۲/۲/۵۸۲۱)

سادسا ــ اشراك العمال في مجلس الادارة:

قاعسدة رقم (٧٤٠)

المسطا:

مجالس ادارة الشركات العامة تشكل من رئيس وأعضاء يعين نصفهم بقرار من رئيس الجمهورية ويتم انتضاب النصف الآخر من بين العاملين بالشركة ــ يترتب على عسدم اجراء انتقابات لاختيار أعضاء مجلس الادارة المنتخبين الا يستكمل المجلس تشكيله القانوني ومن ثم تكون اجتماعاته باطلة •

ملغص الفتوى:

ان القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ في شـــأن المؤسسات العــامة

وشركات القطاع العام - وهو الذي مدر قرار مجلس ادارة شركة غليظة للكتان والزبيت في ظل العمل بأحكامه - ينص في المادة ٢٥ منه على أن « يتولى ادارة الشركة مجلس مكون من عدد فردى من الأعضاء لا يزيد عددهم على تسعة ، ويشكل على الوجه الآتى :

- (أ) رئيس يعين بقرار من رئيس الجمهورية •
- (ب) أعضاء يمين نصفهم بقرار من رئيس الجمهورية وينتخب النصف الآخر من بين العاملين في الشركة •

ويحدد القرار الصادر بتمين الرئيس والأعضاء المعينين الرتبات والكافات القررة لكل منهم ٠

ويصدر قرار من رئيس الجمهورية بتصديد الشروط الواجب توافرها في المرشحين والناخين، وتنظيم اجراءات الترشيح والانتخاب والقواعد الخاصة بها والطعن فيها ، ومدة العضوية .

ويكون الانتضاب بطريق الاقتراع السرى الماشر تحت اشراف وزارة الغمل .

كما تنص المادة ٥٥ من هذا القانون على أن « يجتمع مجلس ادارة الشركة بدءوة من رئيس الجلس ، ولا يكون الاجتماع صحيحا الا اذا حضره نصف أعضاته على الأقل .

وتصدر قرارات المجلس باغلبية أصوات الحاضرين ، وفي حالة تساوى الأصوات يربح رأى الجانب الذي منه الرئيس .

وأخيرا غان المادة ٥٧ من القانون المشار اليه تقضى بأنه « يجوز بقرار من رئيس الوزراء بناء على طلب الوزير المقتص تنحية رئيس وأعضاء مجلس ادارة الشركة المينين والمنتخبين كلهم أو بعضهم متى التنصت ذلك مصلحة العمل في الشركة وتعيين مفوض أو أكثر لمباشرة سلطات مجلس الادارة أو رئيسه وذلك لمدة لا تجاوز ستة أشهر على أن يستمر صرف مرتباتهم أو مكافاتهم أثناء مدة التنحية » •

ومن حيث أن المهوم من النصوص المتدمة أن مجالس ادارة الشركات السامة تشكل من رئيس وأعضاء يعين نصفهم بقرار من رئيس الجمهورية ويتم انتخاب النصف الآخر من بين الساملين في الشركة ، ولابد لاستكمال تشكيل مجالس ادارة هذه الشركات أن تضم الأعصاء المبيني والمنتخبين مما وذلك على النحو المتقدم ، ويترتب على عدم اجراء انتخابات الاختيار أعضاء مجلس الادارة المتخبين ألا يسستكمل المجلس تشكيله القانوني ومن ثم تكون اجتماعاته باطلة ،

هذا ولقد صدر القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العسام ونص على العساء القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦١ وردد القانون الجديد في المادين ٤٨ و٥٦ منه ذات الأحكام التي كان يتضمنها القانون القديم فشأن تشكيل مجالس ادارات الشركات العامة وتنحية أعضاء هذه المجالس •

ومن حيث أن الثابت في خصوص الوضوع العروض أنه صدر قرار من السيد رئيس الوزراء بتنحية رئيس واعضياء مجلس ادارة شركة طنط الكتان والزيوت ، ثم صحدر قرار رئيس الجمهورية رقم 1۳۷۳ لسنة ١٩٦٩ بتعيين رئيس وأربعة أعضاء لمجلس ادارة هذه الشركة •

ومن حيث أن قرار تنحية مجلس ادارة الشركة المذكورة صدر مطلقا ؛ فمن ثم يتعين لاستكمال تشكيل مجلس الادارة الجديد لهذه الشركة وفقا لنص المادة ٤٨ من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧١ اجراء انتخابات لاختيار أعضاء مجلس الادارة المنتخبين من بين العاملين في الشركة .

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعيه المعومية الى أنه يتعين لاستكمال التشكيل القانونى لجلس ادارة شركة طنطا للكتان والزيوت اجراء انتخابات جديدة لاختيار أعضاء مجلس الادارة المنتخبين من بين العاملين في الشركة •

⁽ ملف ۲۲/۲/۱ _ جلسة ۸/۲/۲۲)

قاعسدة رقم (٧٤١)

البـــدا :

القسانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٣ المسادر بشروط واجراءات انتخابات معثلى العمال بمجالس ادارة وحدات القطاع العام والشركات الساهمة والجمعيات والمؤسسات الخاصة به اشتراط هذا القانون فين يرشح لعضوية مجلس الادارة ألا يكون قد سبق الحكم عليه تاديبيا بعقوبة تزيد عن الخصم لمدة خمسة عشر يوما من مرتبه هذا الشطر وان كان يتعلق بشرط المسلحية للترشيح الا أنه في ذات الموت يتعين توافره للاستعرار في العضوية بأساس ذلك بيشترط أن تكون العقوبة موقعة بعقتفي حكم مسادر من المحاكم التاديبية أن بمجرد قرار صادر من السلطات الرئاسية التاديبية المختصة بتوقيع جزاء الخصسم من المرتب باساس ذلك يتوافر بالنسبة للاحكام أتاديبية الصادرة من المحاكم من الضمانات الجوهرية ودفعا لمظنة تقتب معثلى المعال في مجالس الادارات من جانب رؤمساتهم كلما يرد اقصاتهم عن تلك المجالس و

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ الصادر بشروط واجراءات انتخابات ممثلى العمال بمجلس ادارة وحدات القطاع العام والشركات الساهمة والجمعيات والمؤسسات الخاصة ينص فى المادة (٧) منه على المدهد و يشترط فيمن يرشح لعضوية مجلس الادارة أن تتوافر فيه عند الترشيح الشروط الآتية : (١) ألا يقل عمره عن ٢١ سنة ٥٠٠٠٠ أي ألا يكون قد سبق الحكم عليه تأديبيا بمقوبة تزيد عن الخصم لحدة خمسة عشر يوما من مرتبه ما لم تكن قد انقضت المدة المقررة للحو الجزاء طبقا للقانون ﴾ وبهذه المسابة غانه يجب التنويه بادى، ذى بدء الى أن الشرط الخاص بعدم سبق الحكم على المرشح بعقوبة الخصم من المرتب لمدة خمسة عشر يوما وان كان يتعلق بشروط الطحية للترشيح الا أنه في ذات الوقت يتمين توافره للاستعرار في الصلاحية للترشيح الا أنه في ذات الوقت يتمين توافره للاستعرار في

العضوية طالما أنه ينصب أولا وأخيرا على ماتماق بسلوك العضو وذلك حرصا على أن يظل عضو مجلس الادارة المنتخب متمتما بالنقية والاعتبار طوال مدة العضوية ، وترتيبا على ذلك غانه متى حكم تأديبيا على عضو مجلس الادارة من ممثلى العمال باحسدى تلك العقوبات التى حددها الشارع غانه يصبح غاقدا لشرط من شروط الصلاحية للبقياء بمجلس الادارة وبالتالى تسقط العضوية عنه كاثر تبعى لهذه العقوية •

هذا من ناهية ومن ناهية أخرى فان دلالة ما اشترطه الشارع في هذا الصدد من عدم سابقة الحكم على العامل المرشح لعضوية مجلس الادارة بالعقوبة التأديبية المنوء عنها هو أن تكون العقوبة قرار مصادر من سلطات التأديب الرئاسية المختصة بتوقيع جزاء الخصم من المرتب عذاك أخذا بصريح مانص عليه الشارع في هذا الصدد ، وبالنظر الى مايتوفر بالنسبة للأحكام التأديبية الصادرة من المحاكم من الضمانات الجوهرية ساواء في التحقيق أو الدفاع أو المحاكمة أو رد القضاة ، وكذلك دفعا لمظنة تحقب ممثلي المعالى في الادارات من جانب رؤسائهم كلما براد اقصاؤهم من تلك المجالس و

وحيث أن النسابت في خصوص الموضوع المعروض ان عقوبة الخصم لمدة عشرين يوما وقعت ضد السيد / ٠٠٠٠ بعد انتخابه عضوا بمجلس ادارة شركة الجيزة العامة للمقاولات بقرار من رئيس مجلس ادارة الشركة ، فتأسيسا على ماتقدم وطالما لم يصدر بها حكم من المحكمة التأديبية فانها لاتحول دون استعرار عضويته بمجلس ادارة الشركة ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية العمومية الى أن قرار رئيس مجلس ادارة شركة الجيزة للمقاولات بمجازاة السيد / ٠٠٠٠٠٠ بخصم عشرين يوما من راتب لا يترتب عليه انتهاء عضويت من مجلس ادارة الشركة ٠

(لمن ١٥٩/٢/٨٦ ــ جلسة ١٨/٢/٨٦)

قاعدة رقم (٧٤٢)

البسدا

تمثيل العمال في مجلس ادارة شركات القطاع العام أصبح حقا دستوريا اعمالا أنص المادة ٢٦ من الدستور الصادر في سبتمبر سنة ١٩٦١ سنة ١٩٦١ سنة ١٩٦١ أسبح القطاع العام طبقا لأحكام القانون رقم ١٩٦٩ أسبح مفاطأ لهذا الاصل الدستورى — صدور القانون رقم ٧٣ اسنة ١٩٦٣ أصبح في شأن شروط واجراءات انتضاب ممثلي العمال في مجالس ادارة وحدات القطاع العام نصه صراحة بالفاء كل نص يخالف احكامه العمال في مجالس ادارة الله الشركات — ترديد القانون رقم ١١١ السنة ١٩٩٠ بعض الأحكام المنا العمال في مجالس ادارة تلك الشركات — ترديد القانون رقم ١١١ ألمنا المام لهذا الأصل — أثر ذلك — عدم سريان القانون رقم ١١٩ اسنة ١٩٧٤ فيما يتطن بتشكيل مجالس ادارة شركات القطاع العام لهذا الأصل — أثر ذلك — عدم سريان القانون رقم ١١٩ اسنة ١٩٧٤ المسلة ١٩٧٥ ، ١١١ السنة ١٩٧٥ ٠

ملخص الفتوى:

ان المادة (٢٦) من الدستور المسادر في ١٩٧١/٩/١١ تنص على أن: « للعاملين نصيب في ادارة المشروعات و ويكون تعثيل العمال في مجالس ادارة وحدات القطاع العسام في حدود خمسين في المسائة من عدد أعضاء هذه المجالس » ومن ثم أصبح الاستثناء الوارد بالقانون رقم ١٣٩٩ لسنة ١٩٦٤ مخالفا لأصل دستورى يقضى باشراك العمال في مجالس ادارة شركات القطاع العام ، واذا كانت المادة ١٩٦١ من الدستور قد أبقت على أحكام القوانين واللوائح السابقة على صدوره ، وأجازت الماءها أو تعديلها وفقا لما يقرره من قواعد واجراءات ، فقد صدر اعمالا لهذا الأصل الدستورى القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٢ وقضى صراحة بالفاء كل نص يخالف احكامه ، ولم تنظيما متكاملا نسخ كل ما سبقه في شبأن انتخاب ممثلي العمال في مجالس ادارة تلك الشركات وورد ذات الأصل في القانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ببعض الأحكام الخاصة بشركات القطاع العمام وبالتالئ فانه يتعين اشراك ممثلي العمال في مجالس ادارة شركات القطاع العام بلا استثناء وفقا لأحكام هنين القانونين •

أما بالنسبة الى الرأى الذى انتهت اليه مناقشات مجلس الشعب ف هذا الصدد من أن القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٦٤ لا يرال عائما في التطبيق باعتباره قانونا خاصا يقيد القانون العام رقم ٧٣ لتسنة ١٩٧٣ ، وانه لا ينسخ الا بقانون خاص مثله ، فانه لا يقوم على أساس سليم ذلك أن القانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٩٤ لم يحتو على أي تنظيم فيما يتعلق بتشكيل مجالس ادارات شركات مقاولات القطاع العالم ، واقتصر على أن تعيين أعضائها يتم بقرار من رئيس الجمهورية ومن ثم لا يشكل تنظيما خاصا متكاملا في هــذا الشأن فضلا عن أن رئيس الجمهورية عند استعمال السلطة التي كانت مخولة له مقيد بأحكام الدستور والقوانين القائمة ، وعلى ذلك مانه مند العمل بالقانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ المسار اليه الصادر تتفيذا للمبادىء التي قررها الدستور في شأن تمثيل العاملين بمجالس الادارة، أصبح لا يجوز لرئيس الجمهورية اصدار قرارات بتعيين الجالس الذكورة تتضمن اخلالاً بهذه الأحكام ، يضاف الى ذلك كله أن ما انتهت اليه تلك الناقشات لا يحوز ثمة حجة طللا أنه لم يصدر عن مجلس الشعب في شكل قانون •

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم سريان القانون رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٦٤ فيما يتعلق بتشكيل مجالس ادارة الشركات محل البحث ، وخضوعها للأحكام الواردة في القانونين رقمي ٧٣ لسنة ١٩٧٣ و ١١١ لسنة ١٩٧٥ .

⁽ مك ۲٦/۱/۵۸ _ جاســة ۱۹۷۹/۱۱/۲۸ وتاـــد بجاســة ۱۹۷۹/۱۲/۲۲)

قاعسدة رقم (٧٤٣)

البدا:

القانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٣ في شأن تحديد شروط واجراءات انتخاب معثلي العمال في مجالسادارة وحدات القطاع العام والشركات المساهمة والجمعيات والمؤسسات الخاصسة حسدا القانون لم يحدد جهة قضائية معينة تختص بنظر الطعن في قرار اعلان نتيجة الانتخاب حينمتد الاختصاص لمجلس الدولة باعتباره صلحب الاختصاص العام بالفصل في سسائر المسازعات الادارية ساسس ذلك الفقرة ١٤ من المسادر بالقسانون رقسم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ ٠

المادة ٣ من القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ ـ القصود بلغظ المامل في حكم هدفه المسادة هو من يؤدى عملا في الانتاج المساعى أو الزراعى وتغلب عليه الصفة الفنيسة اليدوية ـ الواجبات التى تضمنتها بطاقسة وصف الوظيفسة بوضع الخطط واعداد الدراسات والبحوث ـ لا تعتبر من الأعمال التى تظب عليها الصفة الفنيسسة اليسدوية ٠

ملخص المكم:

ان المادة (22) من قانون النقابات العمالية رقم ٣٥ لسنة ٢٧ جملت الطعن فى انتخابات تشكيلات المنظمات النقابية أمام المحكمة الجزئية المختصة ، وان الأمر فى خصوص المنازعة المعروضة يتعلق بالطعن فى قرار اعلان نتيجة انتخاب معثلى العمال فى مجلس ادارة احدى شركات القطاع العام ، مما لا يدخل فى نطاق تطبيق أحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧٣ المسار اليه ، وانما يخضع لأحكام القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٣ فى شان تصديد شروط واجراءات القطاع العمام والشركات انتخاب معثل العمال فى مجالس ادارة وحدات القطاع العام والشركات الساهمة والجمعيات والمؤسسات الخاصة ، ولم يحدد هذا القانون

جهة فضائية معينة تختص بنظر الطعن فى قرار اعلان نتيجة الانتخاب ، ومن ثم يكون الاختصاص بنظر الطعن فى هذه الحالة للجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى باعتباره صاحب الاختصاص العام بالفصل فى سائر المنازعات الادارية وفقا لنص المادة (١٠) من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ ، وعلى ذلك فان الدفع بعدم اختصاص محكمة القضاء الادارى ولائيا يكون غير قائم على اساس من القانون حقيقا بالرفض ٠

ومن حيث أن قرار الوزارة باعلان النتيجة هو القرار الادارى المنشئ للمراكز القانونية لأعضاء مجلس الادارة الذين أعلن فوزهم في الانتخاب ، وهو القرار الذي يجوز الطعن فيه ويعتبر الطعن في هذا القرار شاملا لجميع شروط واجراءات العملية الانتخابية بما في ذلك الصفة التي رشح على أساسها عضو مجلس الادارة وتم انتخابه بناء على توافرها فيه ، وعلى ذلك فان القول بعدم قبول النازعة في صفة الطاعن على النحو سالف الذكر لايستند الى أساس صحيح قانونا •

ومن حيث أن المادة (٣) من القانون رقام ١٧٣ لسنة ١٩٧٣ تتص على أن « يقوم الناخبون بانتخاب نصف عدد أعضاء مجلس الادارة من بين العاملين ، على أن يكون خمسون فى الملقة منهم الميالادارة من بين العمالي ، وذلك فى الجهات التى تعارس نشاطا انتاجيا فى المناعة أو الزراعة ، ويقصد بالعامل فى حكم هذه المادة من يؤدى عملا فى الانتاج الصناعى أو الزراعى وتخلب عليه الصنفة الفنيا اليدوية » وواضح من هذا النص أنه يشترط ألا يقل عدد العمال المنتخبين أعضاء بمجلس الادارة عن نصف عدد الإعضاء المنتخبين العاملين فى الجهات التى تعارس نشاطا انتاجيا فى الصناعة أو الزراعة ، وقد عرف النص سالفف الذكر العامل فى تطبيق حكمه الذي من يؤدى عملا فى الانتاج الصناعى أو الزراعى وتغلب عليه المينة الهنية الهدوية ،

ومن حيث أن البادي من الأوراق أن الطاعن يشغل وظيفة

مدير ادارة الأراضي والاسكان بالادارة العامة للخدمات التابعة لقطاع الشئون الادارية بالدرجة الأولى ، وطبقا لبطاقة وصف هذه الوظيفة حملة عن الشركة والصادرة من الادارة العامة للتنظيم والادارة باعتبارها الادارة المختصة باعسداد البطاقة والاحتفاظ بها ، وفقا لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٧٧ باعادة تنظيم وحدات التنظيم والادارة من فان واجبات ومسئوليات هذه الوظيفة تتعلق في عمومها بوضع الخطط واعداد الدراسات والبحوث والاتصال بالجهات خارج الشركة والاشراف على العالمين بالادارة وتنسيق العمل فيما الواجبات والمشوليات التي تضمنتها تقصيلا بطاقة وصف الوظيفة المذكورة والتي لا تعتبر ما بطبيعتها من الأعمال التي تغلب عليها الصفة الفنية اليدوية ، الأمر الذي يفتقد معه شاغل هذه الوظيفة صفة العامل في تطبيق حكم المادة (٣) من القانون رقم ١٩٧٣ سنة ١٩٧٣ م

(طعن رقم ۲۳۳۸ لسنة ۳۰ ق ــ جلسة ۲۹/۲/۱۹۸۹)

سابعا _ تخفيض أعضاء مجلس الادارة:

قاعدة رقم (٧٤٤)

المسسدا:

اغتصاص المجلس الأعلى للقطاع بتخفيض عدد أعضاء مجلس ادارة الشركة المعينين ــ قراره في هــذا الشــأن يستتبع بالضرورة تخفيض عـدد الأعضاء المتخبين من المــاملين بالشركة حتى يكون مساويا لمحدد الأعضاء المعينين ــ المجلس الأعلى للقطاع لا يتقيد في هــذا الخصــوص سوى بالحدين الأدنى والأقصى لمحد اعضاء مجلس الادارة المنصوص عليها في المــادة ٨٤ من قانون المؤسسات المامة وشركات القطاع العام رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ معدلا بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٠

ملخص الفتوي .

من حيث أن تحديد الوظائف الرئيسية بكل شركة وبالتالي

تحديد وظائف أعضاء مجلس الادارة المينين انما يتم وفقا لحكم المادة الثامة من القانون رقم (4) لسنة ١٩٧٨ ، والذي أناط بمجلس ادارة الشركة سلطة وضع الهيكل التنظيمي للشركة وكذلك تحديله كلما اقتضت مصلحة العمل ذلك وهو اختصاص يستمده مجلس ادارة الشركة من صريح حكم القانون •

وحيث أن الثابت أن المجلس الأعلى للقطاع قد قرر بجلسته المنعقدة في ١٩٨١/١/١٥ قصر عدد وظائف أعضاء مجلس الادارة المعينين على أربعة وظائف فقط كرؤساء قطاعات للشركة • وفي الحالة المعروضة قامت بمواءمة وظائف ادارتها الرئيسية على هذا النحو • فان ما قرره المجلس الأعلى للقطاع فى هــذا الشأن هو اختصــاص بياشره المجلس عملًا بنص المادة الثانية من قرار رئيس مجلس الوزراء رقم (١٠٠٧) لسنة ١٩٧٨ ولا الزام على المجلس الأعلى القطاع بعدد معين من أعضاء مجلس الادارة المينين بل هو مقيد بالحدين الأدنى والأقصى للأعضاء بحيث لا يقل عن سبعة ولا يزيد على أحد عشر ، مع مراعاة أن يكون عدد أعضاء مجلس الادارة المنتخبين من العاملين بالشركة مساويا لعدد الأعضاء المعينين اعمالا لحكم المادة ٤٨ من القمانون رقم ٦١ أسنة ١٩٧١ المعدل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ومن ثم فان قرار المجلس الأعلى للقطاع بتخفيض عدد الأعضاء المعينين الى أربعة بدلا من خمسة يستتبع بالضرورة تخفيص عدد الأعضاء المنتخبين من الماملين بالشركة الى أربعة حتى يكون مساويا لعدد الأعضاء المعينين •

ومن حيث أنه لا حجة للقول بأن الناء الوظائف وتخفيض عدد أعضاء مجلس الادارة قد تم بقرار من وزير التموين في حين كان يصحم أن يصدر بذلك قدار من رئيس مجلس الوزراء ، لأن قرار رئيس مجلس الوزراء ، يجب أن يجرى في حدود مايقره الهيكل التنظيمي والوظيفي الشركة الذي يختص بوضعه مجلس ادارة الشركة ويملك تحديله طبقا لما تقتضيه مصلحة العمل طبقا لأحكام المادة (A) من القانون رقم (A) لسنة ١٩٧٨ فضلا عن أن قرارات وزير التموين ليست الا قرارات تنفيذية للقرارات التي اتضخما المجلس الأعلى

للقطاع بجلسته المتعقدة في ١٩٨١/١/١٥ سالف الاشارة اليها ، واعمالا لسلطته المستعدة من أحكام القانون .

لذلك انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى جواز تخفيض عدد الأعضاء المنتخبين الى أربعة أعضاء بالنسبة لتشكيل مجالس ادارة بعض الشركات التابعة لوزارة التعوين •

(ملف ۱۹۸۲/۱۲۷ ـ جلسة ۱۹۸۲/۱۲۸۱)

نامنا ... رواتب وبدلات ومكافآت لرؤساء وأعضاء مجالس الادارة:

قاعــدة رقم (٧٤٥)

المسدا:

مكافآت حضور الجمعية العامة للشركة التابعة لاحدى هيئات العطاع العام يحددها الوزير الذى تتبعه الهيئة لل الخاف فان ماتضمنه قرار مجلس الوزراء رقم ١٩٨٤/٣٧٦ في هلذا الخصوص ليس الا مجرد توصيات ادارية لوو الخبرة واللكفاية اعضاء مجلس ادارة هيئة القطاع العام يحضرون الجمعية العامة للشركة التابعة الهيئة بوصفهم أعضاء مجلس ادارة هيئة القطاع العام ، ويصاعلون على هلذا الأسلس وليس بوصفهم من ذوى الخبرة واللكفاية اعضاء الجمعية العامة .

ملخص الفتوى:

ان المسادة ه من القانون رقم ٩٧ اسنة ٨٣ فى شسأن هيئسات القطاع العسام وشركاته تنص على أن « يتولى ادارة هيئسة القطاع العسام مجلس يعين بقرار من رئيس الجمهورية لمدة أربع سسنوات بنساء على ترشيح الوزير المختص ، ويشكل على الوجه الآتى :

١ ــ رئيس مجلس الادارة ٠

 حدد لايزيد على خمسة من رؤساء مجالس ادارة الشركات التى تشرف عليها الهيئة أو من شاغلى الوظائف العليا بالهيئة اذا كانت تباشر النشاط بنفسها .

عدد لا يزيد على أربعة من ذوى الخبرة والكفاية فى مجال
 تخصصاتهم المطلوبة للشركات التى تشرف عليها الهيئة فى النواحى
 الادارية والتنظيمية والفنية والمالية والاقتصادية والقانونية .

ويحدد القرار ما يتقاضونه من مكافات العضوية وبدل الحضور » •

وتنص المادة ٣٤ من ذات القانون بأن « تتكون الجمعية العسامة للشركة التي يملك رأس مالها شخص عام أو أكثر على النحو الآتي :

- (أ) الوزير المختص ٠٠٠٠٠٠٠ رئيسا ٠
- (ب) ممثل لــكل من وزارات المالية والتخطيط والاقتصاد •
- (ج) رئيس وأعضاء مجلس ادارة هيئة القطاع المام التي تشرف عليها •
- (د) أربعة من العاملين بالشركة من غير أعضاء مجلس ادارتها .
- (ه) أعضاء لا يزيد عددهم على أربعة من ذوى الخبرة فى نشاط الشركة يختارهم الوزير المختص ٠٠٠ » •

 المسام بواقع 70 جنيها للجلسة الواحدة » ونصت المسادة الثالثة من من ذات القرار على أن « تعدد مكافلت حضور جلسات الجمعيسات المعومية لشركات القطاع المسام للاعضاء من ذوى الخبرة والكفاية الواحدة لغيرهم من الأعضاء » •

ومفاد ذلك أن المشرع جعل من ضمن تشكيله مجلس ادارة هيئة القطاع الحيام عددا لا يزيد على أربعة من ذوى الخبرة في مجال تخصصاتهم المطلوبة الشركات التي تشرف عليها الهيئة ، وقد أشرك في عضوية الجمعية العامة للشركة التي تتبع الهيئة مجلس الادارة بجميع أعضائه ، كما أشرك فيها عددا من ذوى الخبرة في نشاط الشكة .

وقد جعل تحديد مكافآت العضوية وبدل الحضور لذوى الكفاية والخبرة في مجلس ادارة الهيئبة للمختص بتعيينهم وهبو رئيس الجمهورية ، بينما سكتت المادة ٣٤ الخاصة بتشكيل الجمعية العامة الفنية بخمسين جنيها للجلسة الواحدة وبخمسة وعشرين جنيها للجلسة عن أمر مكافأة أعضائها : وبذلك فان مكافأة أعضاء مجلس الادارة من ذوى السكفاية والخبرة من عملهم في مجلس الادارة انما تندرج فى الكافأة وبدل الحضور المستحقة بمقتضى النص المذكور وحضورهم الجمعية العامة للشركة فليس بوصفهم أعضاء بأشخاصهم فيهسا بلأ بوصفهم أعضاء في مجلس ادارة الهيئة أما أعضاء الجمعية العامة بفئاتهم وهم أعضاء مجلس ادارة الهيئة ، ثم ممثلوا الجهات وأخيرا ذوى الكفاية والخبرة أعضاء الجمعية فأنهم يؤدون عملا باعتبارهم أعضاء مجلس ادارة الهيئة أو من ذوى السكفاءة والخبرة أو ممثلين عن الجهات التي اختارتهم طبقا للنص ، ومن ثم فقد كلفوا بأداء هـذا العمل لصالح الشركة ، فالجمعية العامة هي جهة من جهات الشركة ولها اختصاصاتها القررة في ادارة الشركة ومن ثم فان أثابة من أدى عملا لصالحها أنما تملكه أعلى جهة بهما وهي الوزير باعتباره رئيس الهيئة العامة باعتباره المسئول عن الهيئة التي تتبعها الشركة • ومن ثم مان من اختار ذوى الكفاية والخبرة لعضوية الجمعية العامة وهو الوزير الذي تتبعه الهبئة التي تشرف على الشركة

هو الذى يملك تحديد مكافآت العمل الذى كلفهم بالقيام به كما يختص بتحديد هذه المحافآت بالنسبة لغيرهم من أعضاء الجمعية عن العمل الذى أدوه لصالح الشركة ، واذ انحسر الاختصاص فى هذا الشان عن كل من رئيس الجمهورية ورئيس مجلس الوزراء ، فان ماتضمنه قرار رئيس مجلس الوزراء الشار اليه فى شان الجمعية الماسامة لا يخرج عن أن يكون توجيهات ادارية الى الوزراء كل فى حدود اختصاصه يتعين مراعاته ، فيهلك الوزير أن يحدد المحافاة فى حدود ماقرره رئيس مجلس الوزراء ، على أنه اذا سكت عن التحديد فيعتبر أنه تبنى تحديد رئيس مجلس الوزراء ،

على أن الأعضاء ذوى الخبرة والـكفاية في الجمعية العامة هم أولئك المعينون بها طبقا للمادة ٣٤/ه من القانون فقط ، أما من يعينون ف مجلس ادارة الهيئة التي تتبعها الشركة طبقا للمادة ٥ من القانون ويحضرون الجمعية العامة للشركة طبقا للمادة ٣٤/ج لا باعتبارهم من ذوى الخبرة فيها واكن باعتبارهم جزءا من مجلس ادارة الهيئة ، فهم يحضرون الجمعية لحساب مجلس الادارة الذي هم أعضاء فيسه • فأساس حضورهم الجمعية العسامة ليس باعتبارهم من ذوى الكفاءة والمختارين لعضويتها مباشرة وانما باعتبارهم جزءا من مجلس الادارة الميحضرون الجمعية بصفتهم أعضاء في مجلس الادارة، فهذه العضوية هي سند حضورهم الجمعية وليس باعتبارهم من ذوى الكفاءة • وبدلك ينصرف مداول عبارة ذوى الخبرة الواردة في المادة الثالثة من قرار رئيس مجلس الوزراء الى الأعضاء المعنين ف الجمعية العامة طبقا للمادة ٣٤/ه • أما من لوحظ كفايتهم لعضوية مجلس ادارة الهيئة فيعينوا به طبقها للمادة ٥ ويحضرون الجمعية العامة الشركة طبقا للمادة ٣٤/ج فأساس تعيينهم بالجمعية وعضويتهم بمجلس ادارة الهيئة • ولا يجوز الخلط بين سند اختيارهم لعضوية مجلس ادارة الهيئة وهو الخبرة وبين سند حضورهم الجمعية العامة باعتبارهم أعضاء مجلس ادارة الهيئة •

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى : (م ۸۲ – ۱۹) ١ - ان مكافات حضور الجمعية العامة للشركة التابعة لاحدى ميئات القطاع العام يعددها الوزير الذي تتبعه الهيئة و ولذلك غلن ما تضعنه قرار رئيس مجلس الوزراء في هـذا الخمـوص ليس الامجرد توجيهات ادارية و

٣ ــ ذو الخبرة والسكفاية أعضاء مجلس ادارة هيئة القطاع العام يحضرون الجمعية العامة للشركة التابعة للهيئة بوصفهم أعضاء مجلس ادارة هيئة القطاع العام ويعاملون على هذا الأساس وليس بوصفهم من ذوى الخبرة والسكفاية أعضاء الجمعية العامة .

(ملف ۱۹۸۰/۱/٤٧ _ جلسة ۱۹۸۰/۱/٤٧)

قاعدة رقم (٧٤٦)

الجسدا:

العرة بما يتقاضاه العامل وليس بما يستحقه في تطبيق القانون رقم ١١٣ أسنة ١٩٦١ •

ملخص الفتوى:

ان القانون رقم ۱۱۳ اسنة ۱۹۹۱ الذي يقضى بعدم جواز زيادة مليقاضاه رئيس أو عضو مجلس الادارة أو العضو المتدب أو أي شخص يعمل في هيئة أو مؤسسة عامة أو شركة أو جمعية على خمسة آلاف جنية سنويا سواه صرفت اليه هذه المبالغ بصفة مكافأة أو راتب أو بحل حضور أو بدل تمثيل أو بأي صورة أخرى لحقة تعديل جزئي أخرج من نطاقه بعض انواع الشركات مع استمرار سريانه على شركات القطاع العام و واصبح الاعتداد في شأن تطبيق هذا القانون بما يتقاضاه العامل وليس بما يستحقه من مبالغ ومن ثم يتعين استنزال ما يجرى خصمه طبقا للقانون وعلى سبيل المثال يتعين استنزال ما يرى خصمه على صباب الشرائب على الدخل و

(ملف ۲۰۹/۱/۸۳ ــ جلسة ۲/۱/۲۸۸۲)

قاعــدة رقم (٧٤٧)

البسدا:

عدم سريان احكام القانون رقم ١١٣ اسنة ١٩٦١ بشان عدم جواز زيادة ما يتقاشاه رئيس أو عضو مجلس الادارة أو المضو المتتدب أو أي شخص يعمل في اية هيئة أو مؤسسة عامة أو شركة أو جمعية على خمسة آلاف جنية سنويا على العاملين بشركات القطاع العام احتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٩٥ لسنة ١٩٨١ — استمران استبعاد حكم المتانون رقم ١٩٨٧ لسنة ١٩٨١ في ظل العمل بالقانون رقم ١٩٨٧ باصدار قانون هيئات التطاع العام وشركاته لتعامل نص المادة المادار القانون رقم ١٩٨٠ المساتة المادارة مع نص المادة ٢ من مواد اصداره مع نص المادة ٢ من مواد اصدار القانون رقم ١٩٨١ المناة ١٩٨١ المناة ١٩٨١ المناة ١٩٨٠ المناة ١٩٨٠ المناة ١٩٨١ المناة ١٩٨٠ المناة ١٩٨٠ المناة ١٩٨١ المناة المناة المناة المناة ١٩٨١ المناة ١٩٨١ المناة المناة ١٩٨١ المناة المناة ١٩٨١ المناة المناة ١٩٨١ المناة ١٩٨١ المناة المناة

ملخص الفتوي :

ان المشرع تناول في المادة ١ من القانون رقم ١١٣ اسنة ١٩٦١ المشار اليه تحديد الحدد الاقصى لما يجوز أن يتقاضاه رئيس مجلس الادارة أو أي الادارة أو أي عضو مجلس الادارة أو أي شخص يعمل في أي هيئة أو مؤسسة عامة أو شركة أو جمعية بصفته موظفا أو مستشارا أو بأي صفة أخرى ٥٠٠ و٠٠٠ وتقضى المادة ٢ من مواد اصدار القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ سنالف الذكر بسريان أحكامه على شركات القطاع العام فيما لم يرد فيه نص خاص في القوانين المنظمة لها ٥٠ كما تقضى المادة ٣ من مواد اصسناد دات القسانون بعدم سريان أحكام القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦١ على الشركات الخاضعة لاحكامه ٠

ومفاد ما تقدم أن المشرع تناول في القانون رقم ١١٣ السنة ١٩٩١ معدلا تحديد الحد الاقصى لما يجوز أن يتقاضاه العامل بشركات القطاع العام وذلك بما لايجاوز خصمة آلاف جنية سنويا • وبصدور القانون ١٩٥١ لسنة ١٩٨١ استبعد المشرع في المادة ٣ من مواد اصداره القانون رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٩١ من التطبيق على الشركات الساهمة •

ويسرى المشرع لأول مرة المادة ٢ من مواد اصداره أهسكام قوانين الشركات المساهمة على شركات القطاع العام فيما لم يرد فيه نص خاص في القوانين المنظمة لها • فلا مندوحة من تطبيق أحكام قانون الشركات المساهمة فيما تضمنته المادة ٣ من مواد اصداره من استبعاد القانون رقم ١٩٧١ لسنة ١٩٩١ سالف الذكر على الشركات الخاضعة لاحسكامه ومن ضمنها شركات القطاع العام • ويستمر استبعاد هذا القانن في ظل العمل بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ المشار اليه اتماثل نص المادة ١٣ من ماد اصداره مع نص المادة ٢ من ماد اصدار القانون

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم سريان القانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٦١ على العاملين بشركات القطاع العام اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ ٠

(ملف ۱۰۱۲/٤/۸۲ -- جلسة ۱۹۸۵/۱۲)

قاعـدة رقم (٧٤٨)

البسدا:

رئيس الجمعية المعومية لشركة القطاع المام هو السلطة التي تمنح الكافات التشجيعية لاعضاء مجلس ادارتها ·

ملخص الفتوى :

بالنسبة للمكافآت التشجيعية على ضوء المادة ٤٩ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ غان السلطة المختصة بمنح اعضاء مجلس الادارة بشركات القطاع العام المكافآت التشجيعية هي رئيس الجمعية المعومية للشركة ، فقد اناط به الشرع سلطة منح المكافآت التشجيعية لهؤلاء الاعضاء وذلك لتحقيق الحيدة واعتبارات العدالة والبعد عن المجاملة .

(ملف ۲۸/٤/۸۵ _ جلسه ه/۱/۱۸۹۲)

قاعدة رقم (٧٤٩)

المسدأ:

استحقاق رئيس واعضاء مجلس ادارة الشركة المعرية لمسدات الصيد لبدل التمثيل خلال غترة تتحيتهم •

ملخص الغتوى:

من حيث أن المادة ٥٣ من قانون شركات القطاع العام رقم ٦٠ استا١٩٧٥ المعدل بالقانون رقم ١١١ سنة ١٩٧٥ تنص على أنه « يجوز بقرار من الوزير المختص تنحية رئيس واعضاء مجلس ادارة الشركة المعينين والمنتجين كلهم أو بعضهم اذا رأى فى استمرارهم اضرار بمصلحة المعل وذلك لمدة لاتتجاوز ٦ شهور على أن يستمر صرف مرتباتهم أو مكافاتهم اثناء مدة التنحية على أن ينظر خلال هذه المدة ق شانهم ويجوز مد المدة ٦ شهور اخرى ٥٠٠٠) ٠

لا كان المستفاد من هذا النص أن قرار التنحية لايعد وأن يكون وقفا عن العمل بمرتب كامل الفترة مؤقتة اذ بمقتضاه يمنسح رئيس واعضاء مجلس الادارة جبرا عنهم من مباشرة مهام وظائفهم لدة ٦ شهور يجوز مدها لدة مماثلة ، وبهذه المثابة غانه لا يؤدى الى خلو وظائفهم بل يظلون شاغلين لها شأنه في ذلك قرار الوقف عن العمل غيما لا يؤدى الى حرمان العامل من البدلات وغيرها من المستحقات المالية المترتبة على شغل الوظيفة الا تقدر حرمانه من المرتب وبذات نسبة الحرمان ، وكان النص وفقا لحكم المادة ٥٦ من قانون شركات القطاع العام رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ يستحق مرتبه كاملا خلال فترة التنحية غانه يستحق تبعا لذلك بدل التمثيل المقرر الوظيفة التي يشغلها ٠

ولما كان الحكم الصادر من محكمة النقض بجلسة ١٧ بونية ١٩٧٦ فى الطمن وفقا لحكم المادة ١٠١ من قانون الاثبات رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ فانه لا يقتضى بحكم اللزوم اعمال منطوقه على الحالات المروضة أمام الجمعية ٠ لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى تأييد فتوى الجمعية العمومية الصادرة بجلسة ١٠ من ديسمبر سنة ١٩٨٥ وباستحقاق رئيس واعضاء مجلس ادارة الشركة المصرية لمعدات الصيد بدل التعثيل خلال فترة تنحيتهم ٠

(ملف ۸۵۱/٤/۸٦ _ جلسة ٥/٥/٨٦)

تاسما : تمثيل رأس المال الفاص في مجالس الادارة :

قاعــدة رقم (۷۵۰)

البــدا :

الأسس القانونية التي يتم على متتضاها تمثيل رأس المال الخاص في مجلس ادارة شركات القطاع العام التي يساهم غيها رأس المال الخاص الى جانب رأس المال العام •

ملخص الفتوي :

وتظم وتظم الموضوع فى أن المادة ٣١ من القانون رقم ٩٧ اسنة اعدم قد شأن هيئات القطاع العام وشركاته بينت أحكام تشكيل مجالس ادارة شركات القطاع العام التى يساهم فيها أشخاص القانون الخاص (رأس المال الخاص) الى جانب أشخاص القانون العام (رأس المسام) •

وعند تطبيق هذه الاحكام على شركات القطاع العام التابعة لهيئة القطاع العام للاسكان (الشركة المتحدة للاسكان والتعمير للاسكان والتعمير للاسكان والتعمير للاسكان والتعمير التعمير التعمير التعمير السكان الشعبية) ثارت عدة تساؤلات خاصة بتعثيل رأس المال الخاص في مجلس ادارة هذه الشركات على الوجه الآتي :

أولا : هل يشترط لتعيين ممثل لرأس المال الخاص المعلوك لبنوك

وشركات القطاع العام توفر نسبة معينة أم يتعين أن يكون لهم ممثل، بعض النظر عن نسبة مساهمتهم في رأس مال الشركة ؟

ثانيا: المتصود بعبارة «وفي جميع الاحوال لا يجوز أن يزيد ممثلو الاشخاص المينين طبقا لهذا البند على عدد الاعضاء المذكورين في البند السابق » المنصوص عليها بالفقرة (ج) من المادة ٣١ المشار اليها وهل المقصود بها الاعضاء المينون بقرار من الوزير أم أن المقصود آلا يزيد عدد الاعضاء الممثلون للطائفتين الاخيرتين على عدد أعضاء ممثلى الشخص العام؟

ثالثا : هـل يجوز لشركات وبنوك القطاع العـام المساهم فى رأس مال الشركة أن يشتركوا بالتصويت ممثلى القطاع الخاص من غير بنوك وشركات القطاع العام ؟

رابما : النسبة التي تساهم بها شركات وبنوك القطاع العسام في رأس مال الشركات قد تكون مملوكة لعدد من بنوك وشركات القطاع المام فكيف يتم تمين ممثل لهم في مجلس الادارة هل يكون الاختيار عن طريق الاتناق فيما بين هذه الشركات والبنوك لتحديد من يمثلهم في مجلس الادارة أو عن طريق أكبرهم مساهمة في رأس المال •

وقد ارفقتم بكتابكم بالوضوع كشفا يوضع نسبة مساهمة انشخص العلم وبنوك ، وشركات القطاع العام والافراد في بعض الشركات التابعة لهيئة القطاع العام للاسكان وهي :

الافراد	شركات وبنوك القطاع العام	شخص العام	الشركة ال
/.vr	۸۳۸ ۱۵ ٪	۹۲ <u>، ۱۰</u> ٫۹۲	المتحدة للاسكان والتعمير
۲٬۱۰۶۳۲۷	۲.۹۷۲۷ /		القاهرة للاسكان والتعمير
۱غر۹٪	٧١ر٣٠/	. ۸۰۲۰۰	الشمس للاسكان والتعمير
١٤١/	٤٨ر١./		التعمرو المساكن الشعبية

وازاء الصعوبات المشار اليها عرض الموضوع علىالجمعية العمومية

لقسمى الفتوى والتشريع فاستعرضت أحكام القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ فى شأن هيئات القطاع العام وشركاته وتنص المادة ٢/١٨ منه على ان تعتبر شركات قطاع عام :

 لا شركة يساهم فيها أو يمتلك جزءًا من رأس مالها شخص عام أ أكثر بنسبة لاتقل عن٥١/ معاشخاصخاصة، وتدخلق هذهالنسبة ما تساهم به شركات أو بنوك القطاع العام من حصة فى رأس المال •

وتنص الملدة ٣١ من ذات القانون على أنه يتولى ادارة الشركة التى يساهم فى رأس مالها شخص عام أو أكثر أو شركات وبنوك القطاع العام مع أشخاص خاصة مجلس يتكون من عدد فردى من الاعضاء لا يقل عن سبعة ولا يزيد على أحد عشر ويشكل المجلس على الوجه الآتى:

(أ) رئيس يصدر بتعيينه قرار من رئيس مجلس الوزراء ٠

(ب) أعضاء بنسبة ما يملكه الشخص المام في الشركة يعينون بقرار من الوزير المختص بناء على ترشيح مجلس ادارة هيئة القطاع العام التي تشرف عليها وذلك من بين شاغلي الوظائف العليا •

(ج) اعضاء بنسبة ما يملكه الاشخاص الخاصة يختارهم ممثلوهم في الجمعية العامة اذا كانت المساهمة برأس مال خاص ، أما اذا كان المساهم الخاص احدى شركات أو بنوك القطاع فيعين معثليهم في مجلس ادارة الشركة أو النرة الشركة أو البنك المختص ، وفي جميع الاحوال لا يجوز أن يزيد ممثلو الاشخاص الخاصة المعينين طبقا لهذا البند على عدد الاعضاء المذكورين في البند السابة .

(د) أعضاء يتم انتخابهم من بين العاملين بالشركة وفقا لاحكام القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٧٣ في شأن تحديد شروط واجراءات انتخاب ممثلي العمال في مجالس ادارة ، وحدات القطاع العام وشركات المساهمة والجمعيات والمؤسسات الخاصة ، يكون عددهم مساويا لمجموع عدد أعضاء مجلس الادارة المعينين والمختارين طبقا للبندين ب، ج .

وكذا أنتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى أن الشرع حدد كيفية تشكيل مجالس ادارة الشركات التى تعتبر شركات القطاع العام طبقا للمادة ٢/١٨ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ طبقا للاسس الآتية:

١ - يتكون المجلس من عدد فردى من الاعضاء بحد أدنى سبعة أعضاء وبحد أقصى أحد عشر عضاء الم بينهم رئيس يعينه الوزير المختص طبقا للفقرة أ من المادة ٣١ فيكون بذلك عدد أعضاء مجلس الادارة الباقين أما سنة أو ثمانية أو عشرة أعضاء حسب تشكيل مجلس الادارة ، نصفهم على الاقل يعثلون العاملين بالشركة بالانتخاب •

 كون نصف الاعضاء الباقين بعد الرئيس ممثلين للعاملين بالشركة طبقا للفقرة (د) من النص المذكور •

٣ _ يكون ممثلو رأس المال هو النصف الآخر بعد استبعاد الرئيس وممثلى العاملين فتكون ثلاثة أعضاء اذا تكون المجلس من سبعة أعضاء أو أربعة أعضاء أذ خمسة أعضاء اذا تكون المجلس من تسعة أعضاء أو خمسة أعضاء اذا تكون المجلس من أحد عشر عضوا يتم اختيارهم طبقا للبندين ب ، بح من ذات النص .

٤ ــ فى تعثيل رأس المال لا يقل معثلو رأس المال العام طبقا للبند ب من المادة ٣١ من معثلى رأس المال الخاص طبقا للبند جد من ذات النص سواء كان رأس المال الخاص معلوكا لشركات وبنوك القطاع العام أم معلوكا الاشخاص خاصة أم معلوكا للفئتين معا .

 م اعضاء مجلس الادارة ممثلو رأس المال الخاص المشار اليهم البند جو الذين لايقل عدد ممثلي أس المال العام عن عددهم طبقا لذات البند يمثلون مَنتى رأس المال الخاص الملوك اشركات وبنوك القطاع العام. وكذلك الملوك للاشخاص الخاصة معا •

٣ — نتيجة اذلك واذا كان تمثيل رأس المال سوف يكون بأعضاء عددهم ٣ من ٧ أو ٤ من ٩ أو ٥ من ١١ عضـوا في مجلس الادارة طبقا للبند ٣ السابق فان ممثلي رأس المال العام لا يجوز أن يقل عددهم عن ٢ من ٣ أو ٢ من ٤ أو ٣ من ٥ حتى لا يقل عددهم عن عدد ممثلي رأس المال الخاص بنوعية : سواء المملوك لشركات وبنوك القطاع العام أم لاشخاص القانون الخاص ٠

بذلك يقتصر تمثيل رأس المال الخاص بنوعيه: سواء المعلوك
 لشركات وبنوك القطاع العام أو الاشخاص القانون الخاص على واحد
 من ٣ أو ٣ من ٤ أو ٣ من ٥ يمثلون مجموع رأس المال ٠

م يجرى تمثيل رأس المال الخاص طبقا للمادة ٣١/ج بنسبة ما لملكة من أسمه ، وإذا كان التمثيل سوف يكون في نسبة ممثلي رأس المال عموما وحتى ثلاثة أو أربعة أو خمسة أعضاء على حسب الاحوال ومن ثم مان الحد الادنى لتمثيل رأس المال الخاص سوف يكون بنسبة ١/ ٣٣/ أو ٢٥ / أو ٢٠/ على الاقل من قيمة رأس المال على حسب الاحوال ، وبذلك مان رأس المال الخاص يفتتيه يجب أن يكون مالكا للثاث أو ربع أو خمس رأس المال حتى يمكن تمثيله بعضو على الاقل في مجلس الادارة، على حسب أحوال تشكيل مجلس الادارة،

٩ ــ يتولى اختيار ممثلى رأس المال الخاص الملوك لبنوك وشركات القطاع العام الوزير المختص الذى نتبعه الشركة أو البنك الذى سيجرى تمثيله وذلك بعد أخذ رأى ، مجلس ادارة هيئة القطاع العام التى تتبعها الشركة التى سيجرى تمثيلها طبقا للبند ج من المادة ٣١ المشار المها هــ

10 _ يتولى اختيار ممثلى رأس المال الخاص الملوك الأسخاص الماوك الأسخاص القانون الخاص ممثلو هذا الشخص أو هؤلاء الاشخاص في الجمعية المامة للشركة طبقا للبند جد من المادة ٣١ ، المشار اليها وهؤلاء الممثلون لمبتا المادة ٣٠) عن اقانون هم المساهمون من الاشخاص الخاصة ،

ويكون حضورهم الجمعية العمومية بالاصالة عن أنفسهم أو بطريق النيابة يشرط ان تكون ثابتة في توكيل كتابي وأن يكون الوكيل مساهما ما لم يشترط نظام الشركة للحضور حيازة عدد معين من الاسهم ، ومع ذلك يكون لكل مساهم حائز لعشرة أسهم على الاقل حق الحضور ولو قضى نظام الشركة الاساسي يعير ذلك ، ويكون التصويت في حدود نسبة كل منهم في رأس المال ووفقا لنصاب التصويت الذي يقضى به النظام الاساسي للشركة ، وتبين اللائحة التنفيذية : شروط صحة انعقاد الجمعية العامة ، وتصدر قرارات الجمعية العامة بأغلبية أصوات ممثلي أسهم رأس المال الحاضرين ، فيما عدا الاحوال التي تتطلب فيها اللائحة التنفيذية أو النظام الاساسي الشركة أغلبية خاصة ،

11 ... نتيجة لذلك واذا كان الامر قد ينتهى الى استبعاد تمثيل رأس المال الخاص بلحدى فئتى أو بكل منهما نتيجة أن كلا من الفئتين لاتملك الحد الادنى الذي يكنى لتمثيلها في مجلس الادارة ، فلا مانع من اشراك ممثلى كل من الفئتين معافى هـذا الاختيار مع الالتزام باتباع الاجراءات المقررة بالنسبة لـكل من الفئتين في اختيار هذا المشلل على وجه التوازى وتكاملها معا ، بحيث يتم الاتفاق بين من لهـم حـق التمثيل على الوجه المقسرر تحت رقمى بين من لهـم حـق التمثيل على الوجه المقسرر تحت رقمى الادنى للتمثيل تولت هي اختيار ممثلها و أما اذا كان نصيب كل منهما في رأس المال لا بيلغ الحد الادنى اللازم للتمثيل فلا يكون لاى منهما في مؤسل في مجلس الادارة ، ولكن اذا كان مجموع نصيب كل منهما بما ما بالتمثيل كان من مصلحتها الاتفاق معا على اختيار ممشل واحد لهما و

ويقضى استكمال الاجراءات المقررة بالنسبة الى كل فئة في اختيار ممثلو رأس المان المنها عند الاتفاق على ممثل واحد ، أن يختاره ممثلو رأس المان الملوك لاشخاص خاصة على الوجه المقرر في المادة (70 عن القانون ، ثم يصدر به قرار من الوزير المختص الذي تتبعه شركة أو بنك القطاع المام بناء على ترشيح مجلس ادارة هيئة القطاع العام التي تتبعها الشركة التي يجرى تمثيلها ، ويتمين استبعاد الأجراعين معا في نفس الوقت بالنسبة للممثل المسترك ،

١٢ ــ يمكن كذلك اجراء الاتفاق بين رأس المال العام ورأس المال الخاص بكل من فئتيه مع الالتزام باستيقاء الاجراءات المقررة في اختيار المثل بالنسبة لكل منهما على الوجه المقرر في البند السابق .

ومتطبيق هذه الماديء على الشركات المشار اليها آنفا تبين الآتي :

١ ــ الشركة المتحدة للاسكان والتعمير: يمثل رأس المال المام بنسبة ٩٦ر ١٠/ من رأس مالها ويساهم الاشخاص الخاصة من الافراد بنسبة ٢٦ر٧٣/من أسهم رأس المال ، ومن شركات وبنوك القطاع العام بنسبة ١٩٥٨/ ويتكون ممثلو رأس المال في مجلس الادارة من أربع أعضاء • وبذلك يكون ممثلو رأس المال العام في المجلس المذكور طبقاً للبند ب وبمراعاة الحد الادنى المقرر في البند ج من المادة ٣١ من القانون هو النصف على الاقل أي عضوين ويمثل رأس المال الخاص عضوان ، هذان العضوان المفروض أن يمثلا ٤٠ر٨٩/ من رأس المال منها ٣٨ر١٥/ مملوكة لبنوك وشركات القطاع العام و٢٦ر٧٣ لاشخاص خاصة من الافراد : فيكون رأس المال الخاص المملوك لبنوك وشركات القطاع العام أقل من الحد الادنى لتمثيل رأس المال وبذلك ينفرد ممثلو رأس المال الخاص من الاشخاص الخاصة بتمثيل رأس المال الخاص من خلال تمثيلهم في الجمعية العامة للشركة • والمانع من اتفاق الاشخاص الخاصة مع ممثلى بنوك وشركات القطاع العام فى المساركة فى الهتيار هؤلاء الممثلين وحينئذ يتعين اتباع الاجرآءات المقررة بالنسبة لتمثيل كل منهما ، أما أذا لم يتم الاتفاق فيقتصر التمثيل على مساهمي رأس المال الخاص من الاشخاص الخاصة دون ممثلي رأس المال الخاص الملوك لبنوك وشركات القطاع العام .

٢ - شركة القاهرة للاسكان والتعمي : يمثل رأس المال العام بنسبة ٢٥-ر٥٥/ من رأس مالها ، ويمثل رأس المال الخاص الملوك لبنوك وشركات القطاع العام بنسبة ١٩٧٧ه/ ورأس المال الخاص المعلوك لاشخاص خاصة بنسبة ١٥٥/٣٥٧ .

ويتكون ممثلو رأس المال من أربعة أعضاء بذلك يكون ممثلو رأس المال العام ثلاثة أعضاء • ولا يكون لمثلى أى من فئتى رأس المـــال الخاص منفردة أى تمثيل لان كلا منهما أقــل من الحد الادنى المجيز التمثيل •

ولكن لان مجموع رأس المال الخاص الملوك للفئتين معا يكفل له التعثيل ، فيمكن لفئتي رأس المال الخاص الاتفاق على اختيار معثل لهما في مجلس الادارة مع اتباع الاجراءات المقررة بالنسبة لكل من الفئتين في اختيار هذا المثل الواحد بعد الاتفاق عليه بينهما .

وبذلك فان تمثيل رأس المال الخاص بممثل لشركات وبنوك القطاع العام وحدها ونسبة مايملكه من رأس المال أقسل من القدر المملوك للاشخاص الخاصة لاسند له ويخالف القانون •

أما اذا لم يتم الاتفاق بين ممثلى رأس المال الخاص من اشخاص هامة وخاصة على اختيار ممثل واحد لهما حيث لايجوز تمثيل أى منهما منفردا ، ولان ممثل رأس المال ٤ أعضاء من 4 يتشكل منهم مجلس الادارة بما فيهم الرئيس ، فان رأس المال العام هو الذي يختار العضو الرابع،

وبذلك فان لرأس المأل الخاص بفئتيه مصلحة أكبر فى الاتفاق على ممثل واحد لهما معا ٠

" - شركة الشعس الاسكان والتعمي: ممثلو رأس المال ؛ أعضاء ويساهم رأس المال العام بنسبة ١٩٨٨م أمن رأس المال : ورأس المال الخاص المعلوك لشركات وبنوك القطاع العام ١٩٠٨م ورأس المال الخاص المعلوك لاشخاص خاصة ١٩٨١م / ، ونسبة رأس المال الخاص المعلوك لاشخاص خاصة أقل من نصاب التمثيل ، أما نسبة رأس المال الخاص المعلوك لشركات وبنوك القطاع العام غييلغ هـذه النسبة فيجاوزها قليسلا بما يسسمح بتعثيله بعضو واحدد ، وبدذلك عن رأس المال العام يمثل أولا بعضوين وهو الحد الادني للتمثيل ، ويمثل رأس المال الخاص المعلوك لشركات وبنوك القطاع العام بعضو واحد أما العام المعلو الرابع فيؤول الى رأس المال العام و فيكون لرأس المال العام المعلوك لشركات وبنوك القطاع العام العام ولنوك القطاع العام العام ولنوك القطاع العام

عضو وإحد ، ولا مصلحة لهذه الفئة في الاتفاق مع رأس المال الخاص المعلوك لاشخاص خاصة للاشتراك في اختيار هذا العضو الواحد ، ولا جدوى من الاتفاق لانه لن يرفع معتلى رأس المال الخاص الى عضوين لان مجموعة سيقل من نصاب التعثيل الواجب .

٤ - شركة التعمير والمساكن الشعبية: بمثل رأس المال في مجلس الادارة ٤ أعضاء ونسبة ما يملكة رأس المال العام من رأس المال هـ و ٢٠ (م. ١٠) و رأس المال الخاص الملوك لبنوك وشركات القطاع المام ١٩٠٤/ و لاتملك اشخاص خاصة شيئا في رأس المال ٥٠ فينفرد رأس المال العام بالتمثيل في مجلس الادارة ٠

(الله ١٩٨٥/١/٩ - جلسة ١٩٨٥/١/٤٧)

قاعــدة رقم (٧٥١)

المسدأ:

اعتبار المثل الذي تساهم به احدى شركات القطاع العام في شركة قطاع عام الخرى رأس مال خاص وايس من قبيل المال العام - تعثيل المثركة صاحبة رأس المثل في الجمعية العمومية الشركة المساهم في رأسمالها بمندوب خاص عنها - لايجوز أن ينوب عنها معثل المال العام - يسرى على المساهمين من الاشخاص - يسرى على المساهمين من الاشخاص المندوبها أن يشترك في انتخاب اعضاء مجلس الادارة المعلين المال الخاص -

ملخص الفتوى:

من حيث أنه بالنسبة الى السالة الثانية والخاصة بكيفية تعثين شركات القطاع العام الاخرى، شركات القطاع العام الاخرى، أنه لما كانت شركة القطاع العام تعد من أشخاص القانون الخاص فان رأس المال الذى تساهم به يعد رأس مال خاص ليس من قبيل رأس المال الذى تساهم به يعد رأس مال خاص ليس من قبيل رأس المال الذى عرفه القانون رقم 10 بانه المعام الذى عرفه القانون رقم 10 بانه المعلوك للدولة والاشخاص الاعتبارية العامة ، ومن ثم فانها تعثل

فى الجمعية العمومية الشركة التى تساهم فى رأس مالها بمندوب خاص بها ولا ينوب عنها ممثلو المال العام المنصوص عليهم بالمادة ٥٥ مكرراً (١) من القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ المسار اليه ، وبالتالى يسرى على حقها فى التصويت وطريقة مايسرى على الساهمين من الاشخاص الاعتبارية الخاصة ، فيكون لمندوبها أن يشترك فى انتخاب أعناء مجلس الادارة المثلن للمال الخاص) •

(فتوى ٢٤١ في ١٩٧٨/٤/١٢)

عاشرا : تنحية اعضاء مجلس الادارة :

قاعــدة رقم (۷۰۲)

المسدا:

المستفاد من الاحكام التي تضمنها القانون رقم ٦٠ لسسنة ١٩٧١ المعل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ والخاصة بتنظيم ادارة شركات القطاع العام أن تنحية كل أو بعض اعضاء مجلس ادارة أحدى شركات القطاع العام بقرار من الوزير المفتص أو من الجمعية العمومية للشركة انما يَعْتبر من الامور المتعلقة بادارة شئون شركات القطاع العام وهي شركات تجارية من أشخاص القانون الخاص ... يترتب على ذلك أن قرار التنحية الذي يصدر من الوزير المختص أو عن الجمعية المعومية للشركة لا يعتبر قرارا اداريا ـ أساس ذلك أن من شروط القرار الادارى أن يتضمن اختصاصا من جهة الادارة بما لها من سلطة عامة بينما الثابت ان قرار التنحية لم يصدر استنادا الى السلطة العامة المخولة فىالقوانين للوزير بصفته هذه وانما قد صدر بناء على اهكام القانون الذي ينظم أدارة شركات القطاع العام باعتبار انها من اشخاص القانون الخاص _ قرارااتندية لايعتبر في الوقت ذاته قرارا تأديبيا _ أساس ذلك أنه لم يرد ضمن الجزاءات التأديبية التي حديثها حصرا المادة ٤٨ من قاتون نظام العاماين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ أسنة ١٩٧١ -ألطمن في قرار التنحية والحال كذلك لا يدخل في اختصاص محاكم مجلس الدولة المعدد في القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ويظل الاهتصاص بذأك منعقدا للمحاكم العادية •

ملخص الحكم:

ان قضاء هذه المحكمة قد جرى بأن مفاد أحكام قوانين تأميم البنوك والشركات أن تظل المنشآت المؤممة ، مع تملك الدولة لها ، محتفظة بشكلها القانونى كشركات تجارية من أشخاص القانون الخاص بحيث تخضع لاحكامه فى كل ما يتعلق بشخصيتها الاعتبارية وحقوقها والتزاماتها ومزاولة نشاطها وفي علاقتها بالغير وبالعاملين فيها ، ولذلك فقد نصت تلك القوانين على الزام جميع المنشآت المؤممة بأن تتخذ شكل الشركات المساهمة ثم صدرت عقب ذلك التشريعات الخاصة بانشاء وتنظيم شركات القطاع العلم متضمنة من الاحكام ما يؤكد استمرار هذأ الوضع بالنسبة لهذه الشركات ، فقد قضى قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام الصادر بالقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٦ ثم بالقانون رقم ٦٠ لسُّنة ١٩٧١ المعدل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ بأنه يجب على شركات القطاع العام أن تتخذ شكل الشركات المساهمة في جميع الاحوال ولو كان رأس مالها مملوكا لشخص عام ، وأن يشهر نظامها الاساسى وما يطرأ عليها من تعديلات في السجل التجاري ، وأن يقسم رأس مالها الى أسهم متساوية القيمة ، وأن يتولى ادارتها مجلس ادارة يشكل من . أعضاء معينين ومنتخبين من بين العاملين فيها وأن تكون لكل شركة جمعية عمومية • والمستفاد من هذه الاحكاموغيرها مما اشتملت عليه التشريعات آنفة الذكر أن شركات القطاع العام شركات تجارية من أشخاص القانون الخاص •

ومن حيث أنه يبين من مطالعة الاحكام التى تضمنها القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧٥ سالف الدخكر والم الخاصة ١٩٧٠ سالف الدخكر والخاصة بتنظيم ادارة شركات القطاع العام ، انها بينت فى المادة ٤٨ كيفية تشكيل مجلس ادارة الشركة من رئيس وعدد من الاعضاء يمينون بقرار من رئيس الوزرآء وعدد مساو ينتخب من بين العاملين بالشركة وفق أحكام القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٣ ، وأوردت فى المادين ٥٠ و ٥٠ مكررا اختصاصات مجلس الادارة فى تسيير أمور الشركة وفى وضع اللوائح الداخلية ثم نصت المادة ٥٢ على أنه « يجوز بقرار من الوزير المختص تنحية رئيس وأعضاء مجلس ادارة الشركة المعينين والمنتخبين والمنتخبين والمنتخبين والمنتخبين والمنتخبين والمنتخبين والمنتخبين

كلهم أو بعضهم اذا رأى أن في استمرارهم اضرارا بمصلحة العمل وذلك لدة لاتجاوز ستة أشهر على ان يستمر صرف مرتباتهم ومكافاتهم أثناء مدة التنحية وعلى أن ينظر خلال هذه المدة في شأنهم ، ويجوز مد المدة ستة أشهر أخرى • وللوزير المختص في حالة التنحية تعيين مغوض أو اكثر لباشرة سلطات مجلس الادارة أو رئيسه ، كما نصت المادة ٥٥ مكررا (٥) على أنه « مع عدم الاخلال بحكم المادة ٥٣ من هذا القانون يجوز للجمعية المعومية عند الاقتضاء بأغلبية ثلثى أصوات اعضائها ، تنحية رئيس وأعضاء مجلس ادارة الشركة كلهم أو بعضهم وذلك طبقا للاحكام المنصوص عليها في الفقرة الاولى من المأدة المذكورة • وفي هذه المالة يقوم الوزير المختص بتعيين مندوب مفوضاو أكثر لادارة الشركة، كما يجوز للجمعية العمومية بقرار مسبب بذات الاغلبية الجينه في الفقرة الأولى من المادة المُذكورة ، تخفيض بدل التمثيل المقرر لرئيس مجلس الادارة ، أو لاحد أعضائه وذلك في حالة عدم تحقيق الشركة للاهداف القررة لها في الخطة، _ والمستفاد من هذه الأحكام أن تنحية كلمأو بعض أعضاء مجلس ادارة احدى شركات القطاع العام بقرار من الوزير المفتص أو من الجمعية العمومية للشركة انما يعتبر من ألامور المتعلقة بادارة شئون الشركة بحيث يمارسه صاحب الاختصاص به طبقا لقانون شركات القطاع العام متى قدر قيام موجبه وهو مصلحة العمل في مجلس الادارة . ولما كان ذلك وكانت شركات القطاع العام شركات تجارية من أشخاص القانون الخاص ، على ما سلف الآيضاح ، فان قرار التنحية سواء صدر عن الوزير المختص أو عن الجمعية المعومية للشركة يعد من صميم الاعمال المتصلة بادارة الشركة طبقا للقانون الذي ينظم أحكام هذه الادارة ، ومن ثم غان مثل هذا القرار لا يعتبر قرارا اداريا اذ أن من شروط القرار الادارى ان يتضمن اختصاصا من جهة الادارة بما لها من سلطة عامة طبقا للقوانين واللوائح عن ارادتها المازمة نحو انشاء مركز قانوني معين ، بينما الثابت أن قرار التنحية المطعون فيه لم يصدر استنادا الى السلطة العامة المخولة في القوانين لوزير التأمينات بصفته هذه وانما قد صدر منه بناء على أحكام القانون الذي ينظم ادارة شركات القطاع المام باعتبار انها من أشخاص القانون الخاص كما سلف البيان .

ومن هيث أن قرار تنهية عضو مجلس ادارة الشركة لا يعتبر (م ٨٣ – ج ١١) فى الوقت ذاته قرارا تأديبيا لانه لم يرد ضمن الجزاءات التأديبية التى حددتها حصرا المادة ٤٨ من قانون نظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ ، وهو ما ذهب اليه بحق الحكم المطعون في كما أنه ليس قرارا اداريا على ما سبق ايضاحه ، فأن الطعن فيه والحال كذلك لا يدخل في اختصاص محاكم مجلس الدولة المصدد في المهانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ ، ويظل الاختصاص بذلك منعقدا المحاكم المادية ولما كان الحكم المطعون فيه قد ذهب ألى غير هذا النظر ، فأنه يتعين الحكم بالمائه وبعدم اختصاص محاكم مجلس الدولة بنظر الدعوى وبلحالتها الى محكمة القاهرة الابتدائية للفصل في طلب وقف التنفيذ مع الزام الطاعنين مصروفات الطعن •

(طعن رقم ٥٦٨ لسنة ٢١ ق _ جلسة ١٩٧٦/١/٣١)

عدلت المحكمة الادارية العليا من ذلك في الطعن ١٤٩٣ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩٨٢/١/١٣

قاعدة رقم (٧٥٣)

البسدا:

القانون رقم ٦٠ اسنة ١٩٧١ في شان شركات القطاع العام والمسسات العامة ـ قرار من الوزير المختص بتنحية رئيس واعضاء مجلس ادارة الشركة احدى شركات القطاع العام ـ مناطه وجود ضرر بالصلحة العامة ـ تكييفه اعتباره قرارا اداريا ٠

ملخص الحكم:

تنص المادة ٥٢ من القسانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧١ على أنه « يجوز بقزار من الوزير المفتص تنحية رئيس وأعضاء مجلس ادارة الشركة المعنين والمنتخبين كلهم أو بعضهم اذا رأى في استعرارهم أضرارا بعصلحة العمل وذلك لدة لا تجاوز سنة أشهر ٠

ومن حيث أن قرار الوزير المختص بتنحيسة عضر أو أكثر من

أعضاء مجلس ادارة احدى شركات القطاع العام انما يصدر بما شرعه القانون درءا للاضرار بمصلحة العمل في تلك الشركات وحفاظا لأموال الدولة القسائمة على استثمارها ، وقد عهد الى الوزير المختص بالسهر على رعايتها وأن يكف من جانب بأس من يتهددها في مجلس ادارة الشركة اذا قدر من خطر الأمر ما لا يحتمل أن يرجأ الى انعقاد الجمعية الممومية لتمحص عمل مجلس الادارة وأداء كل عضو من أعضائه ، وترتبيا على ذلك يكون قرار التنحية قرارا اداريا يصدره الوزير المفتص بما يملكه من سلطة عامة فوضها القانون ولا يغير من ماهية هذه السلطة ولا من طبيعة القرار الصادر عنها أن يرد النص عليها في قانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العام المسادر بالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ باعتبار هذه الشركات من أشخاص القانون الخاص الاعتبارية وقد أسبغ عليها المشرع شكل شركات المساهمة غلا تخضع في ادارتها ولا في علاقتها بالعاملين لأحكام القانون الاداري • ذلك أنَّ موضع النص في إطار التشريع لا يغير من طبيعة المكم القانوني الذي يتضمنه ، وشركة القطاع ألعام ، وأن اعتبرت من شركات المساهمة ، الا أن القانون قد آختصها ببعض أحكام متميزة اقتضتها ملكية الدولة لرؤوس أموالهـــا ، ولا وجه لمـــد آثارً شخصيتها الاعتبارية الخاصة الى مايخرج عن اختصاصات أجهزتها الذائمة ولا يدخل فيما تعمله لتسير شهنون الشركة ادارة ورقابة . ويكون الحكم المطعون فيه قسد أصاب في اعتباره قرار تتحية المدعى من عضوية مجلس ادارة شركة القطاع العام قرارا اداريا لا يقبل دفع بعدم اختصامي قضاء مجلس الدولة بنظره ويتعين رفض الطعن .

⁽ طعن رتم ۱۹۹۳ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۱۳) عكس ذلك البــدا الســابق ظعن ۸۵۸ لســنة ۲۱ ق ــ جلســة ۱۹۷۲/۱/۳۱

الفصل الثالث مسائل متنوعسة

قاعــدة رقم (٧٥٤)

المسدأ:

عدم جواز النص في النظام الاساسي للشركة التي لم نتشأ وفقا لأحكام قوانين استثمار المال العربي والاجنبي والمناطق الحرة (ق ٦٠ لسنة ٧١ معدلا و٤٣ لسنة ٧٤ معدلا) على عدم سريان أحكام قوانين الشركات المساهمة على تلك الشركة لا

ملخص الفتوى :

قضى القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧١ بشأن استثمار المال العربى والأجنبى والمناطق الحرة فى السادة ٤٤ بعدم سريان قوانين الشركات المساهمة والقوانين المتطقسة بها على رؤوس الأموال المرخص لها بالمعل فى المنطقة الحرة كما أن قانون استثمار المال العربى والأجنبى والناطق الحرة رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ المسدل بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ مقدى فى المادة الرابعة من مواد احسداره باسستعرار تمتع المشروعات التي أقرت فى ظل القانون رقسم ٦٥ لسنة ١٩٧١ بالمزايا المنصوص عليها فى هذا القانون ، وقضى فى المادة ،٥٠ بعدم خصوع الشركات التي تعارس نشاطها فى المناطق الحرة لأحكام قانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ،

ولما كان كلا من القانونين يشترط للافادة من أحكامه أن توافق الهيئة المامة للاستثمار على المشروع ، اذ نصت على ذلك المادة ٣ من القانون رقم ١٩٧١ والمادة الأولى من القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧١ والمادة الأولى من القانون الشركات المساهمة رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ مرتهن بأن توافق الهيئة المامة المساهمة رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ مرتهن بأن توافق الهيئة المامة

للاستئمار على المشروع الذى تقوم به الشركة ، وان الشركة أنشئت وفقا لقواعد استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة .

وبنساء على ذلك فانه لما كانت الشركة فى الحالة المائلة لم تنشأ وفقا لتلك القواعد ولم توافق الهيئسة العامة للاستثمار على الشروع القائسة عليه فانها تخضع لأحكام قانون الشركات المساهمة رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٤ ٠

ولا يعير من ذلك أن المادة الماشرة من القانون رقم ٢٥ لسنة المعمد المركة عن أنشطتها المقامة في المناطق اللحرة بجميع المزايا والاعضاءات المقررة للشركات والمنشآت التجارية التي تعمل بالناطق الحرة طبقا الأحكام القانون رقام ٢٥ لسنة ١٩٧١ و٠٠٠ » .

ولأن هذا النص مقصور بحسب صريح عسارته على الانشطة التي تمارسها الشركة بالمناطق الحرة وبالتالي على المزايا المقررة لتلك الانشطة في داتها ، فلا يمتد حكمه التي القواعد والنظم المتعلقة بكيان الشركة ووجودها ورأس مالها والرقابة عليها ، والتي نص عليها القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ ، وعلى ذلك لا يجوز اضافة نص التي النظام الأساسي للشركة يقضى بعددم سريان أحكام هذا القانون عليها .

لذلك انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى خصوع شركة الاسكندرية للملاحة والأعمال البحرية ـ ف الحالة المائلة ـ لقانون الشركات رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ م

(ملف ۲۱/۱۱/۱۸ ـ جلسة ۱۹۸۱/۱۱/۱۸)

قاعــدة رقم (٥٥٧)

المسدا:

الأسس القانونية لتسوية الحسابات الجارية التي قامت شركة مطاهن جنوب الاسكندرية بسدادها للملاك السابقين للمطاهن التي أدمجت بالشركة المذكورة وفقا لأهكام القانونين رقمي ١١٨ لسنة ١٩٦١ و١١١ لسنة ١٩٧٠ ٠

ملخص الفتوى:

نصت المادة الأولى من القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٦١ بتقرير مساهمة الحكومة في بعض الشركات والمنشآت على أنه « يجب أن تتخذ كل من الشركات والمنشآت المبينة في الجدول المرافق لهذا القانون شكل شركة مساهمة عربية وأن تساهم فيها احدى المؤسسات المسامة التي يصدر بتحديدها قرار من رئيس الجمهورية بحصة لاتقل عن ٥٠٠/ من رأس المال » كما نصت مادته الثالثة على أن «يحدد قيمة رأس المال على أساس ٥٠٠٠٠٠٠٠ واذا لم تسكن الأسهم متداولة في البورصة أو كان قد مضى على آخر تعامل عليها أكثر من ستة شهور فيتولى تحديد سعرها لجان من ثلاث أعضاء ٥٠٠٠ أوجه الطمن وجمه من أججه الطمن ٠٠٠

كما تتولى هذه اللجان تقويم رأس مال المنشآت غير المتفقة م شكل شركات المساهمة ه

من حيث أن مغاد ماتقدم _ وطبقاً لما انتهت اليه الجمعية المعمومية لقسمى الفتوى والتشريع فى فتواها رقمى ١٧٦ بتـــاريخ ١٩٥٨/ - أن التأميم هو اجراء يراد به نقل للمنشآت الخاصة من ملكية الأفراد أو الشركات الى الدولة ومن ثم فهو برد على مشروع قائم بكيانه القادنى وبتعدد

نطاقه بهذا السكيان لذلك هانه يتناول المنشأة المؤممة بحالتها وقت التاميم وينصب على العناصر القانونية التى تتكون منها والقابلة لأن تنتقل ملكيتها الى الدولة من العناصر المستخدمة في تطوير المنشأة الفردية الا العناصر الملوكة لمسلحب المنشأة وبناء على ذلك هان قرار اللجان المنصوص عليه في هذا القانون بتقييم عناصر المنشأة وإن كان نهائيا الا أنه لايجوز لها _ أي اللجان _ أن تقيم مالايقضى المشرع بتاميمها كما لو كانت أموالا محملوكة للعير حتى ولو كانت تلك الأموال تستخدم في تسيير المنشأة م

ومن حيث أن مبالغ الحساب الجارى التى دفعتها الشركة لأصحاب المطاحن المؤممة والتى أدمجت بالشركة تعثل ديونا لهم في أن هذه المطاحن بعض النظر عن اشتراكهم فى رأس المال بحسبان أن هذه المطاحن وهى من شركات الأشخاص ، شأنها شائن الشركات التجارية الأخرى ، لها ذمة مالية مستقلة عن الذمة المالية للشركاء ، فكان يتمين على لجنة التقديم الخاصة بهذه المطلحن أن تستبعد هذه المبالغ من التأميم باعتبارها ديونا على هذه المشات بعض النظر عن شخصية صاحب الدين سواء أكان شريكا أم غير شريك فى رأسهال المشاة ، وكان يجب قيد هذه المبالغ من جانب الخصوم بالنسبة للمطلحن المؤممة ، لذلك يكون صحيحا ماقامت به لجنة اعادة التقييم المشكلة بقرار وزير التجارة والتموين رقم (٢٥) اسنة ١٩٧٧ والمدل المبارى رقم (٢٠٥) لسنة ١٩٧٧ من خصم الحساب الجارى المسار اليه من رأس مال المنسات المؤممة التى أدمجت بالشركة وأطهرتها بفردها مستقلة ضمن خصوم هذه المنشات ،

ومن حيث أن ادماج المنسات المسار اليها في شركة مطلعن الاسكندرية انما يعنى زيادة رأس مال الشركة الدامجة بمقدار صاف أصول أو خصوم الوحدات المندمجة ، ومن ثم أذا ما تم تعديل تقييم الوحدات المندمجة بخصم المالغ الشار اليها تعين تخفيض رأس مأل الشركة الدامجة بمقددار حدد الجسالغ وذلك بالاجراءات والأوضاع للنصوص عليها في القانون رقم (١٠) اسنة (١٩٧ المدل بالقانون رقم (١٠) النقا العام و (١٩٧ المدل بالقانون رقم (١٠) النقا العام و (١٩٠ المدل بالقانون رقم (١٠) المالة العام و العام و المدل بالقانون رقم (١٠) المدل المدل بالقانون رقم (١٠) المدل المدل بالقانون رقم (١٠) المدل المدل المدل القانون رقم (١٠) المدل المدل المدل المدل المدل القانون رقم (١٠) المدل المدل المدل القانون رقم (١٠) المدل المدل المدل المدل المدل القانون رقم (١٠) المدل ا

لذلك انتهى رأى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الى ما ملى :

أولا : تعديل صافى رأس مال الوحدات المؤممة بمقدار الحسابات الجارية التى تم دفعها الأصحاب هذه الوحدات كديون لهم ٠

ثانيا : تعديل رأس مال الوحدات المدمجة نيها وذلك بعراعاة الإجراءات المنصوص عليها في القانون رقم (٦٠) لسنة ١٩٧١ معدلا بالقانون رقم (١١١) لسنة ١٩٧٥ المشار اليهما .

(ملف ۱۹۸۲/۱۲/۱۵ - جلسة ١٩٨٢/١٢/١٥)

قاعدة رقم (٧٥٧)

المسدا:

شركات القطاع المام لا تدخل في مدلول المكومة طبقا لنمى المادة ٣٤ من القانون رقام ٧٠ لسانة ١٩٦٤ في شان رساوم التوثيق والشهر التزامها باداء الرساوم المستحقاة على انتقال المسكية قطعة ارض اليها ٠

ملخص الفتوى :

ان الثابت من الأوراق أن المركز القومى للبحوث كان يمتلك قطعة الأرض الأولى المسجلة تحت رقم ١٣٠٥ لسنة ١٩٦٥ ، وأنه اتفق مع شركة مدينة نصر للاسكان والتعمير على ابدال هذه القطعة بقطعة أخرى سجلت تحت رقم ١٩٦٦ لسنة ١٩٧٦ ومن ثم يكون كل من طرف العقد قسد التزم بأن ينقل الى الطرف الآخر ملكية العقار الذي يملكه ، فالتزم المركز بنقل ملكية قطعة الأرض المسجلة سنة ١٩٦٥ إلى شركة مدينة نصر للاسكان والتعمير ، والتزمت الشركة المذكورة بنقل ملكية القطعة الثانية المسجلة المسكلة الموكورة المتعلل ملكية القطعة الثانية المسجلة سنة ١٩٧٧ الى المركز القومي

للبحوث ، وعلى هــذا الأساس ، فان العقد المشار اليه لا يعــدو أن يكون عقد مقايضة ، وليس عقد بيع ،

ومن حيث أن المادة ٣٤ من القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٤ في شأن رسوم التوثيق والشهر تنص على أن « يعفى من الرسوم المغروضة بموجب هذا القانون :

المحررات والاجراءات التى تؤول بمقتضاها ملكية المقارات أو المتوق الى الحكومة ٥٠٠٠ ومؤدى هـذا النص أن الاعفاء هنا قاصر على الرسوم المستحقة على المحررات والاجراءات التى تؤول بمقتضاها ملكية المقارات الى الحكومة والهيئات الماية على النحو الذى استقر عليه الرأى في تفسير معنى الحكومة الوارد في هذا النمى ، أما المحررات أو الاجراءات التي تنقل بها ملكية المقارات أو المتولات من الحكومة والهيئات المامة الى الأفراد أو الشركات ، هانها لا تعفى من الرسوم المقررة بمقتضى هذا القانون و

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقسدم كان المحرر الذي نقل به ملكية تطعمة الأرض السجلة تحت رقم ١٩٦٦ اسنة ١٩٦٦ الى الركز القومى للبحوث ، فانه يعفى من الرسوم باعتبار أن الركز القومى للبحوث من الهيئات العامة طبقا لأحكام القرار الجمهورى رقم ٩٦٠ السنة ١٩٦٨ باعادة تنظيم الركز ، أما بالنسبة الى نقل ملكية قطعة الأرض الأولى الى شركة مدينة نصر للاسكان والتعمير ، فأن ذات المحرر لا يعفى بالنسبة الى قطعة الأرض هذه من رسوم الشهر المن شركات القطاع العسام لا تدخل فى مدلول المكومة طبقا لنص المسادة و ٣ من القانون رقم ٧٠ اسنة ١٩٦٤ سالف الذكر وعلى هذا الإساس فان الشركة الذكورة تكون مازمة أصلا بأداء الرسوم المستحقة على انتقال ملكية قطعة الأرض المسجلة تحت رقم ١٩٧٩ اسنة ١٩٩٠ اليها ، وإذا كان المركز القومى للبحوث قد اتفق فى عقد البحل على تحصله بجميع مصروفات العقد ، فانه يكون مازما بأداء الرسوم المستحقة على شركة مدينة نصر الاسكان والتعمير وفقا لهذا الاتفاق ومن ثم فان قيام مأمورية الشعر العقارى بالوايلى بتحصيل الرسم ومن ثم فان قيام مأمورية الشعر العقارى بالوايلى بتحصيل الرسم

الذي كان مستعقا على الشركة المسذكورة من المركز القومي للبحوث، يتفق مع حكم القانون ، ولا يجوز للمركز المسذكور اسسترداد هذه الرسسوم ه

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى عدم أحقية المركز القومى للبحوث في استرداد رسوم تسجيل العقد رقم ٦٣٩٦ لسنة ١٩٧٢ من مصلحة الشهر المقاري ،

(مُنتوی ۱۹۷۳/۳/۲۸)

قاعسدة رقم (٧٥٧)

المسدا:

ترشيح اللجنة الوزارية للتنمية الاجتماعية والمخدمات بتاريخ أول سبتعبر سنة ١٩٧٦ ـ حملة الشهادات الثانوية الفنية والهنية للعمل باحدى شركات القطاع المسام ـ اقتصار سلطتها طبقا للقانون رقم ٨٥ لسسنة ١٩٧٦ بيمض الاحكام الخامسة بالتعيين في الحكومة والهيئات المسامة والقطاع المسام على الاختيار للتعيين ـ المركز القانون للمامل لا ينشا الا بصدور قرار من السلطة المفتصة بالتعيين ـ تنيجة ذلك : عدم احقية هؤلاء الماملين للمسلوة الاضافية المقررة الادارى للدولة والهيئات المامة والقطاع العام والكادرات الخامسة ولو كانت قسد أرجعت أقدمياتهم الى تاريخ ترشيحهم بمعرفة اللبنة الوزارية المسار اليها ـ مناط استحقاق العامل لهذه العلاوة دو الوجود أول يناير سنة ١٩٧٧ منده المشرع لمتح هذه المسلوة وهو أوليناير سنة ١٩٧٧ منا

ملخص الفتوى :

ان القانون رقم السنة ١٩٧٧ بمنح علاوة المسافية للمسافين بالجهاؤ الادارى للدولة والهيئات العامة والقطاع العسام والكادرات الخاصة لم يقضى في مادته الأولى بأن تمنح اعتباراً من أول يناير سنة 194٧ علاوة أصافية للعالمين بوحدات الجهاز الاداري للدول والعيقات العامة ووحدات القطاع العام والعاملين المعاملين بكاهزات خاصة وذاك العامة ووحدات القطاع العام والعاملين المعاملين بكاهزات خاصة والمتن يشغلها ولا يمير منح هذه العلاوة من موعد منح العسلاوة الدورية المقارد في كما نصت المادة الثالثة على أن ينشر هذا القانون في الجزيدة المرسنفية وعمل به من أول يناير سنة ١٩٧٧ .

ومن هيث أنه يبين من هذين النصين أن مناط استشعقاق المستأمل للملاوة الانسسانية المقررة بالقسانون رقم ٦ لسنة ١٩٧٧ هو الوجود الفعلى بالنسسدة في التاريخ الذي تعدده المشرع المنتج هذه الملاوة وهو أول يناير سنة ١٩٧٧ م

ومن حيث أن اللجنة الوزارية المتتمية الاجتفاعية والتضدمات انما تقتصر سلطاتها علم طبقا للقانون رقم ٨٥ لمسنة ١٩٧٣ ببعض الاحكام الخاصة بالتعيين في الحكومة والهيئات العامة والقطاع العام على الاختيار للتعيين ، وهذا الاختيار لا يعدو أن يكون ترشيحا ، وهو بطبيعة الحال سابق على التعيين الذي لا تعلكه اللجنة المذكورة، وهو منوط بالسلطات التي حددها القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين المدنين بالدولة والقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام عصب الأهوال .

ومن حيث أن المركز القانوني للعامل لا ينشأ الا بصدور قرار من السلطة المختصة بالتعيين ، وبهذا القرار وحده تفتتح العالمة الوظيفية بين العامل وجهة الادارة ، فمن ثم لا تقوم رابطة التوظف بين المرشح وبين الجهة التي رشح للتعيين فيها الا اعتبارا من تاريخ صدور قرار التعيين وفقا للاوضاع القانونية المقررة .

ولما كان النابت أن العاملين المعروضة حالتهم قد عينوا بالشركة بموجب القرارين رقمى ٩٠ ، ٩١ لسنة ١٩٧٧ الصادرين في ٢١ فبراير سنة ١٩٧٧ ، فعن ثم لا يكونون موجودون بالضحمة في أول ينساير سنة ١٩٧٧ تاريخ العمل بالقانون رقم ٦ لسنة١٩٧٧ بشأن منح العلاوة الاضافية ، وبالتالى لا يستحقون هذه العلاوة حتى ولو كانت قسد أرجعت السحدة اللجنسة الوزارية أرجعت السحناتية والخسطة الرزارية للتنمية الاجتماعية والخسطات في أول سبتمبر سسنة ١٩٧٦ تطبيقا الإحكام القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٣ الشسار اليه باعتبساره متضمنا لمحكم خاص

من أجل ذلك فقد انتهى رأى الجمعية المعومية لقسمى الفتوى والتشريع الى عدم أحقية الساملين المعينين بموجب القرارين رقمى ٩٠ ، ١٩ المسادرين في العسادى والعشرين من فبراير منة ١٩٧٧ سنة ١٩٧٧ سنة ١٩٧٧ سنة ١٩٧٧ سنة ١٩٧٧ المسادرة بالقانون رقم ٦ المسنة ١٩٧٧ المشار اليه ٠

· الله ۱۹۷۸/۱/۱۱ سيطسة ۱۹۷۸/۱/۱۱ نه

للجسزء التساسع مثر

السنجة	الوضـــــوع رقم
4	مـد ومشــايخ :
· •	القصـــل الأول ـــ الشروط الواجب توافرهـــا لترثــــيــع العبــــــة أو الشيخ
1.	القصــل الثاني ــ الشروط الواجب بهامرها في الناكب
**	القصل الثالث كشوف المرشمين
**	الفصسل الرابع الانتخساب والتميين
٥A	الفصل الخامس _ التاديب والنمسل
**	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
V1	القمسل الأول عسلاوة دورية
71	الفرع الأول ـــ في ظل كادرى ٣١ و١٩٣٩
66	الفرع الثاني في ظل التانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١
***	الفرع الثالث في خلل القانون رتم ٢} لسنة ١٩٦٤
171	الفرع الرابع ــ في ظل القــاتونين ٥٨ لسـغة ١٩٧١ و٧؟ لسـنة ١٩٧٨ والقــاتون رتم ١١ لسـنة ١٩٧٥
144	الفصـــل الثـــاتي علاوة ترتيـــــة
141	الفعر الله الشهر علامة تشريعينية

نم الصفحة	الموضي وعيساني والمراز
۲1.	القمسل الرابسع علاوة تلفسراف
110	القصــل الخابس _ علاوة اعمـــاب
717	المناسط السادس _ سائل متوعـة
177	عـــرّف اداری :
137	علف العيـــوّان:
757	غرفــة تجــارية :
400	غرفــة ســياحية :
101	غش وتــدليس :
170	عمــل تجــــارى :
171	فا <i>ل</i> دة قانونيــــة :
7.7.7	فنَّدقه وسياحة :
***	قــــــاټون :
111	الفصـل الاول ــ طبيعـة القـانون
111	الغرع الأول ــ علاقة القانون باللائحة
۳.٧	الغرع الثاني - مجال كل من القانون والقرار الادارى
۳۱.	الفرع الثالث ما القانون الموضوعي والقانون الشكلي
710	الفرع الرابع ــ روابط القانون العام وروابط القانون الخــاص
***	الفرع الخامس — علاقة الشريعة الإسلامية بالقانون الدغسيسة
11.	الوضمعي

الصفعة	الوضييوع رقم
771	الفصل الثاني ــ سريان القانون من حيث الزمان
771	الفرع الأول تاريخ نفساذ القسانون
XYX	الفرع الثاني ـــ اثر رجمي واثر مبـــاشر
YYA .	الفرع الثالث ــ تانون المرانعــــات
737	الفرع الرابع ــ القــانون الاصلح للمتهم
737	الفرع الخامس ــ تطبيقات لعدم رجمية القوانين
AF.	القصل الثالث ــ سريان القانون من حيث الزمان
7 70	الفصــل الرابع ــ تفسير القــانون
440	الفرع الأول ــ التفسير التشريعي
7.47	الغرع الثاني ــ تفسير النصوص القانونيــة
710 is	الفصسل الخامس ــ مسائل متنوعــة
410	الفرع الاول ــ نشر القانون والعلم به
777	الفرع الثانى عدم جواز الاعتدار بالجهل بالتانون
	الفرع الثالث _ القانون الواجب التطبيق (قواعد
717	الاســناد)
٤.١	الغرع الرابع ــ مراجعة مجلس الدولة لمشروع القانون
۲.3	الفرع الخامس ــ الدامع الى اصدار قانون ﴿
٤٠٤	الفرع السادس ــ الجهة التى تفصل فى دســـتورية التوانين
6-1 %	الفرع السابع ــ اثر انفصال ســوريا عن مصر على المنابع ــ اثر انفصال ســوريا عن مصر على

- 1444 -

الفرع الثابن ــ الحصانة التي اضفاها القــاتون على الأم ال العــالية	
	11.
الغرع التلسم ــ الفــاء القـــانون ١١	£11
قــرار اداری :	{10
الفصل الأول تعريف الترار الادارى وتبييزه عن غيره ١٧٠	£1 Y
الفرع الأول ـــ تعريف الترار الادارى وتطبيقات له 17}	V/3
الفرع الثاني ــ التقرقــة بين القرار الاداري والعبل المــادي	{70
الفرع الثلاث ــ النفرقــة بين القرار الادارى والقرار القضـــائى	££1
الفرع الرابع ـــ الت فرقة بينالقرار الادارى والمنشورات والتعليمات الداخليـــة	133
القصــل الثاني ــ نهائيــة القرار الاداري ٢٤٧	{{Y }
القصـــل الثالث _ نفــــاذ القرار الادارى وسرياته من حيث الزمان عديد الزمان	{oY
الفرع الأول ـــ شروط نفاذ القرار الادارى ٥٧	{ o Y
الفرع الثاني ـــ ارتبــاط نفاذ القرار الاداري بالعرف المــالي المــالي	809
الفرع الثالث سروان القرار الادارى منحيث الزمان ٦٦٨	AF3
القصل الرابع ــ تنسيم الترارات الادارية ١٨٤	3A3
الفرع الأول ــ القرار التنظيمي العام والقرار الفردي ١٨٤	3A3
الفرع الثاني ـــ القرار الايجابي والقرار السلبي	•
القصـــل الخليس ـــــ اركان وعيوب القرار الادارى ١١٥	110

- 1794 -

الصفحة	الونســــوع وال
	الغرح المول تويننة مسلامة العزار الادارى واعتزاض
•11	مسحته
017	الغرع الثاني ــ ركن النيــة وعيوبه
011	القرع الثالث _ ركن الاختصاص وميويه
-41	القرع الرابع ـــ ركن الشكل وعيوبه
•61	الغرع الخليس ركن السبب وعيوبه
٠٧.	الغرع السادس ــ ركن الغاية وعيب اسادة استمبال ً السلمانة استمبال ً
•1Y	القمـــل السادس سحب الترار الادأرى
01Y	الفرع الأول ـــ ترارات لايجوز سحبها
•14	أولا _ القرارات السليهـة
1.1	ثانيا القرارات التي تحصنت بالقضاء اليماد
177	العرع الناقى ترارات يجوز سحبها دون تثيد ببيعاد
141	أولا الترارات المبنية على سلطة متهدة
777	ثانيا ــ الترارات المسدومة
077	الفرع الثالث بيماد السحب
745	الغرع الرابع النسحب الضبئي
4A 4	الفرع الخابس آثار سبعب الترار الادارى
7.7	الفصل السابع ــ الرتابة التضائية على العوار الاعارى
YAY	الفرع الأول نطاق الرقابة التقساقية على الفترارات الإدارية
٧-٨	الفرع المثاني ونف تثنيذ الترار الاداري يخضائيا: (م 46 ج ؟

الصفحة	الخصوع والخصوع
٧٢.	الفرع الثلثاث بـ البغاء التران الادارى والتعويض عنه ::
777	' ' الشمسل الثامن _ مسائل متنوعــة
711	الله الله الله الله الله الله الله الله
YYY	Section (Contraction Contraction Contracti
YAI	قسم قفسيا الاوقاف:
YAY	. قفساه شرعي : المحاج والمداد المحاجد الله
٧١٢	قطـــاع عــام :
٧٩٥	القصل الاول _ الماءلون بالقطاع العام
٧٩٥	الفرع الأول ــ التميين واعادة التميين
¥¥£	الفرع الثاني مرمد الخدمة والخبرة السابقة
731	الفرع الثالث ـــ رواتب وبدلات وعلاوات ومكامات
111	القرع الرابع ــ لجان شئون العاملين والتقارير عنهم
14.	. و الفرع الخامس ــ تسوية الحالة .
104	الغرع السادس ــ التربيــة
11.	الفرع السابع ــ النقل والنيدب والإعارة
11.	اولا النقسل من
117	ثانیا ۔۔ النـــدب
1.1.	الامسارة الامسارة الامسارة الامسارة الامسارة الامسارة الامسارة الامسارة الامسارة المسارة المسارة المسارة المسارة
1.10	الفرع الثامن ب الاجازة ب المعادة المعا
1.10	اولا _ اجازة مرضية
1.78	المائية من المائية المنطقية المنظمية المائية المنظم المنظ

لصفحة	ا مالوفسسوع المعاولةم ا
	ثالثا _ الاجازة الاستثنائية طيقا اللة التون ١٠٢٢
1.77	لسنة ۱۹۹۳ رابعا — اجازة دراسية
1.78	رابعا ــ اجازة دراسية
1.84	خامسا _ القابل النقدي للاجازات
1.75	الغرع التاسع أسا التشتانيبا
1.75	اولا — التحتيق
1.71	ثانيا كالمخالفات التاتيبية
1.77	ثالثا _ الجزاءات السابيبية
11.7	رابعا ــ الترار المتساديين من منيد
1111	خلمسا ــ الوقف عن الميل
1117	بسادسا ــ الدعوى التساديبية مدر
1187	الغرع المائش بالتهساء الخسيسية
1181	اولا ــ الاسمنقالة
1188	ثانيا ــ الانتطاع عن المبل
1101	المناسب المنصيل من المناسب الم
11	النصسل الثاني بشركات التطاع العسام
1144	الفرع الأول ــ تأسيس شركات القطاع العام وأهليتها للتعسائد وانتفساؤها
1118	القرع الثاني ــ شركات القطاع العــام من اشخاص القــاتون الخــاص
۸.۲۱	الفرع الثالث ـــ طبيعة العلاقة بين العالملين وشركات القطاع العــــام
1718	الفرع الرابع — حصة العاملين في أرباح الشركة الفرع الخامس — أشكان المالمين بالقركة
177.	الفرع الحامس ــ اسخان الماملين بالشركة
1770	الغرع السادس ــ نشاط اجتماعی وریاضی
1777	الله و السام _ حداما، ترتب المظائف

٧ - موسوعة الغيراليو والديمة في الديمة الديمة الديمة المسابعة الم

وتتضين كانة القوالين والقرائات والرائة النقهاء واحكام المحاكم ، وعلى راسها محكمة النقض وذلك بشبان الفرائي والرسوم والدمة .

٣ - الموسوعة التشريعية الحديثة: (٣٦-جلدا - ٨) الفسفحة).
 وتتضمن كافة القوانين والقرارات منذ اكثر من مائة عام حتى الآن .
 سفسسا على الموانين والقرارات منذ الكثر من سأنة عام حتى الآن .

٢ ـ موسوعة الأمن الصناعى للدول العربية : (١٥ جزء ــ ١٢ المدرسة) .

وتتضمن كلفة التوانين والوسائل والاجهزة الملبية للابن المسناعي بالدول العربية جميعها ، بالاضافة الى الابحاث العلمية التي تناولتها المراجع الاختبية وعلى راسمها (المراجع الامريكية والاوروبية).

 و ـــ بوسوعة المارف الحديثة للدول العربية: (٣ اجزاء ٣ آلات المنطخة للكت وشيتم طباعتها بحد تحديث معلوماتها خلال علم ١٩٨٧) .

وتتضمن عرضا حديث النواهي التبارية والمسناعية والزراعية والزراعية والغراعية ... النج لسكل دولة عربية على حدة .

٢ -- موسوعة تاريخ مصر العديث : (جزئين -- النين صنحة) .

وتتضمن عرضيـــا مقصيــــلا لتاريخ ممر ونهضتها (قبل ثورة ١٩٥٢ وما بعـــــدها) .

(نفدت وسيتم طباعتها خلال عام ١٩٨٧) .

المؤسوعة الحديثة للمملكة العربية السعودية : (٣ أجراء _____
 الفين صفحة) (نفذت وسيتم طبياعتها بعد تحديث معلوماتها خلال
 ١١ م ١٩٨٧) .

وتتضمن كانمة المعلومات والبيسانات التجارية فالمصناعية والزواعية والعلمية ... الخ . بالنسجة لسكانمة أوجه نشاطات الدولة والانراد .

الله أساء موسوعة القضاء والفقه للدول العربية : (٢٧٠ جزء) .

عند .. وتنضين آراء الفقهاء وأحكام المجاكم في مصر وبلقى الدول العربيسة بالنسبة السكافة فروع القانون مرتبة موضوعاتها ترتبيا الجديات مستدرية

الوسيط في شرح القسانون المعنى الاردني : (ه اجزاء مدرية المنابعة) و ما المنابعة المنابع

و وينضبن شرحا وانها للصوص هذا التسانون مع التعليق عللها باراء منهاء العانون المنى المسرى والشريعة الاسلامية السيخاء وأحكام المساقم في مصر والعراق وسسوريا.

١٠ - الموسوعة الجنائية الأردنية : (٣ أجزاء - ١٣٧٤ صنحة)،

ونتضمن عرضا ابجديا لاحكام المحلكم الجزائيسة الاردنيسة مترونة باحكام محكمة النقش الجنائية المحرية مع التعليق على هذه الاحكام بالشرح والقسارنة .

١١ ــ موسوعة الادارة الحديثة والجوافز : ﴿ سببة اجزاء ـــ ٧ الله منحة ﴾ .

وتتضمن عرضا شباهلا لمفهوم الجوافز وتأصيله من فلحيسة الطبيعسة البشرية والناحية القانونية ومفهوم الادارة الحديثية من حيث طبيعة المعير المثالي وكينية اصدار القرار وانشاء الهياكل وتقييم الاداء ونظام الادارة بالأعداف مع دراسة مقارنة من النظم العربية وسائر النظم العالمية .

١٢ ــ الموسوعة المغربيــة في التشريع والقضاء : (٢٥ مجلدا ...
 ٢٠ الف صنحة) .

وتتضين كافة التشريعات بنذ عام ١٩١٢ مرتبة ترتيبا موضوعيا وابجنيا ملحقا بكل موضوع ما يتصلل به من تشريعات مصربة ومبادىء واجتهادات المجلس الاعلى المغربي ومحكمة النقض المصرية .

١٣ ـ التعليق على قانون المسطرة المدنية المغربي : (جزءان) .

ويتضين شرحا وانبا لتصوص هذا التسانون ، مع المقارنة بالتوانين العربيسة بالاضسانية الى مبادىء المجلس الأعلى المغربي ومحكسة التقض المعربة .

البسدا:

١٤ -- التعليق على قانون المسطرة الجنائية المفرين : (علامة مراء).

وينضبن شرحا وانيسا لنصهمي هذا القانون ، بع المتارنة بالتوانين العربيسة بالانسسانة الى مبسادىء المجلس الأعلى المغربي وبحكيسة التقبل المعربة .

10 -- الوسوعة الذهبية القواعد القاتونية: التي الترتها حكية التُقتَى المربية بوضوعاتها ترتيبا التقتى المربية بوضوعاتها ترتيبا البحديا وزمنيا (70 جزء مع الفهارس) .

١٦ - الوسوعة الاعلامية الحديثة لدينة جدة :

Control of the second state of the property of the second state of

باللغتين العربيسة والانجليزية ، وتتضهن عرضا شسابلا للحضارة المحديثة بمدينة جدة و بالكلمة والصورة) .

 ۱۷ -- الوسوعة الادارية الحديثة: وتنضبن مبادئ، المحكمة الادارية الطيا بند عام 1300 حتى علم 1980 ومبادئ، ونتاوى الجمعية العمومية بند عام 1942 حتى عام 1940 .

مطبيع الدار البيضياء ابنياء الماج احمد سعد الإبيض التامرة ١٨ شارع مستشفى الدبرداش بالعباسية ت ٨٢٨٣٥١

الدار العربية للموسوعات

حسن الفکھانی ۔۔ محام

تأسست عام 1929

الدار الوحيدة التس تخصصت فس اصدار

الموسوعات القانونية والإعلاميية

على مستوى العالم النصريس

ص . ب ۵۶۳ ـ تىلىغون ۱۳۹۳۶۳۰

۲۰ شارع عدلی ــ الـقـاهـرة

